Puerto Rico Evangelico

"Pro Christo"

CRISTIANISMO Y COMUNISMO

Por Francisco E. Estrello.

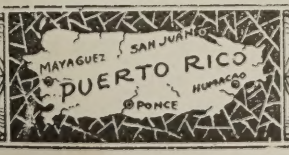
La única fuerza espiritual que puede enfrentarse al Comunismo con ventaja en esta hora peligrosa de la humanidad es el Cristianismo. Pero nuestro cristianismo tiene que purificarse para que pueda seguir ejerciendo una influencia creadora por todas partes. El espíritu del mundo ha ido invadiendo nuestro Cristianismo y un cristianismo mundanalizado no puede realizar la misión mundial para el cual fué llamado. Esta es la hora de mayor responsabilidad; el mundo está esperando la respuesta que el Cristianismo tiene que dar a sus grandes inquietudes, a sus grandes problemas, a sus grandes interrogaciones, a sus grandes vacíos espirituales. La tarea de la reconstrucción espiritual del mundo, y ésta es la tarea frente al Comunismo, no puede hacerla nadie sino aquellos que cuentan con los recursos espirituales que nuestra hora demanda. El Cristianismo de hoy tiene la más grande oportunidad de su historia para señalarle a la humanidad derroteros de amor, de pureza, de justicia y de paz, y conducirla por los caminos de Cristo siendo fiel intérprete de su Evangelio.

El Cristianismo auténtico es el único que posee el mensaje espiritual adecuado, el dinamismo espiritual creador necesario para restablecer el equilibrio de la vida; el único que posee los elementos indispensables para hacer de la vida algo normal y saludable, algo lleno de significado y de alegría.

El Cristianismo tiene el mensaje eterno: mensaje que fué admirablemente adecuado para el mundo de hace veinte siglos; mensaje que satisface por entero al mundo tan lleno de complicaciones de nuestros días; mensaje que, en el mundo de mañana, tendrá la misma vitalidad para dejar satisfechas las más profundas inquietudes espirituales de los hombres.

Pero para que el Cristianismo de hoy, nuestro Cristianismo, sea capaz de enfrentarse al Comunismo y derrotarlo, se hace menester que reconquiste las características esenciales que hicieron del

(Sigue en la Pág. 15, Col. 3)



Lo Máximo en lo Mínimo

SINTESIS

Por W. Fred Santiago.

El **Rdo. Domingo Marrero** se encuentra enfermo de cuidado.—Por primera vez celebraron este año una Conferencia de Jóvenes de la Iglesia Evangélica Unida de Puerto Rico en los terrenos de Yukiyú.—Dos semanas estuvieron en Puerto Rico el **Rdo. Herminio L. Pérez,** su señora esposa **Leonor Rivera** y la heredera, **Lucy Pérez.**—Desde Aguadilla nos corrigen aquello de que "mil lechones asados fueron sacrificados" esto es que si están asados no se sacrifican, a lo mejor no se sacrifican pero se comen.—**Hay que tener mucho cuidado con los arribistas y logreros que se agitan en el seno de la Asociación de Iglesias, sobre todo aquellos que no conocen de su historia y de su sacrificio.** —Una cruz luminosa fué instalada en el altar de la Iglesia Metodista de Arecibo, recientemente. Pastorea esta grey el **Rdo. Gildo Sánchez.**—El **Rdo. Alberto Vega Lebrón,** pastorea una iglesia en la ciudad de Nueva York.—En San Antonio Tejas, el Rdo. Marcelino Pollock, dirige una congregación.— El **Rdo. Sergio Arce Martínez,** ministro presbiteriano en la república cubana estuvo recientemente en Puerto Rico.—La próxima reunión de las Damas Metodistas será en la parroquia de Comerío.—La **Srta. María Otilia Milán** es la nueva Presidenta de la Sociedad de Jóvenes de Maleza Alta, es pastor en esta iglesia el **Rdo. Samuel Corchado.**—El **Dr. Daniel E. Poling,** Presidente de la Unión Mundial de Esforzadores Cristianos, ha escrito al **Rdo. Santiago Cabrera,** asegurándole que su organización enviará un representante a Puerto Rico para estudiar los Esforzadores de aquí.—**Unos van a la iglesia por Cristo y otros por Cristina.**—En la lista que ofreciéramos de graduados del Seminario olvidamos anotar el nombre del compañero, Antonio Rivera (Nin).—**Algo peor que la injusticia es la justicia tardía.**—Pronto aparecerá en nuestra revista una serie de relatos sobre la España Franquista y sus libertades religiosas. Dichos relatos los escribirá el compañero Rdo. Eliud Rodríguez Melón, quien regresara recientemente de la madre patria.—**España tiene 28 millones de habitantes y solamente hay 10,000 evangélicos.**—El **Rdo. Richard E. Johnson,** será el sucesor del Dr. Barney Morgan, como director de la obra evangélica en la República Dominicana.—La Iglesia Metodista tendrá 10 nuevos estudiantes para el ministerio en el próximo curso del Seminario Evangélico.—**Carlos Martínez** es el nuevo Pastor de la Iglesia Discípulos de Cristo en el Salto de Comerío.—Pronto veremos una misionerita en aquel "barrio" como compañera idónea.—El **Dr. S. Rycroft,** estuvo recientemente en Puerto Rico celebrando una importantísima reunión con los líderes de la A. I. E.—La señorita **Priscila Díaz Alfaro,** de la Iglesia Bautista de Caguas, se recibió de Doctora en Medicina en la Universidad de Tulane.—Las Damas Metodistas de Puerto Rico celebraron su conferencia anual en la Iglesia Metodista de Playa de Ponce. Además de las delegadas concurrieron muchas visitas y algunos pastores. La Sra. Julia Torres fué objeto de un homenaje por sus compañeras de conferencia, quienes la obsequiaron con un fino maletín.—La congregación local atendió los visitantes con esmero. Un concurrido servicio se celebró en la noche del jueves, siendo el predicador el Rdo. Tomás Rico Soltero.—La Iglesia Evangélica Unida de Juana Díaz celebrará su 46 aniversario el 22 de julio.—El **Dr. A. Archilla Cabrera** será el predicador visitante.—El ex-sacerdote católico y ahora pastor metodista en Aguirre, **Rdo. Diego Escobar** predicará en el aniversario de la Iglesia Metodista de Ponce el 8 de julio.—La Srta. Floridalia Bernier, de la Iglesia Bautista de Ponce, se recibió de Bachiller en Ciencias en "Atlantic Christian College", Carolina del Norte.—En la próxima edición empezaremos a publicar las cartas que nos envía el Dr. Angel M. Mergal desde distintas ciudades de la América Latina.—En la Escuela de Medicina de la Universidad Nacional de Méjico ingresó la Srta. Gladys Cordero, de la Iglesia Metodista de Ponce.

CARTAS

Sobre la Tragedia de Punta Salinas

Puerto Plata, R. D.,
9 de Junio de 1949.

Sr. Director, PRE.,
Apartado 1707, Ponce, P. R.

Estimado hermano:

Profundamente conmovidos ante la tragedia aéreo-marítima del lunes próximo pasado, en que tantas personas perdieron sus preciosas vidas, me apresuro en dirigirle éstas líneas, mensajeras de nuestra más sincera adhesión al gran dolor que embarga hoy tantos hogares puertorriqueños Si pudiéramos preveer lo que muchas veces nos espera en la vida, cuantas cosas trataríamos de evitar, pero ya que no podemos, nos cuesta ir siempre hacia adelante, confiados únicamente en Dios.

Querido hermano, que Dios les dé el consuelo a todos, y sea quien enjugue las lágrimas de todos cuantos en estos momentos lloran la desaparición de sus seres queridos.

Fraternalmente,

J. Leslie Meskus.

* * *

Comenta una Edición

Director, PRE.
Aptdo. 1707, Ponce, P. R.

Muy estimado hermano:

He visto un ejemplar de la edición de Puerto Rico Evangélico del 25 de mayo, y la encuentro muy buena. Por medio de esta quiero expresarle nuestro agradecimiento por la cooperación prestada a este Hospital y su Escuela de Enfermeras al publicar las fotos y el material que se incluye en dicha edición. Estoy seguro que ello habrá de resultar en mucho bien para nuestra Inspiración y que tanto evangélicos como no evangélicos que lean la revista se sentirán movidos a ayudarnos en la misión que el Hospital realiza en Puerto Rico.

Con la expresión de nuestro aprecio y estimación, quedo de usted,

Muy fraternalmente,

Angel Luis Seda, Capellán.

Puerto Rico Evangélico

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON
ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER
Pres. Junta de Publicación:
DR. FLORENCIO SAEZ
Jefe de Talleres:
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de marzo de 1879. Acogido a la tarifa especial de franqueo provista en la sección 1108 de la ley 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rico Evangélico", calle Comercio 89, altos. Apartado de Correos 1707, Tel. 723, Ponce, P. R.

Año XXXVII Núm. 1,039

UNAS PALABRAS AL LECTOR

Yo Creo: Bajo este título comenzaremos a publicar desde el próximo número una serie de artículos en la que prominentes escritores religiosos de Estados Unidos explican doctrinas fundamentales del Cristianismo evangélico.

Comunismo y Cristianismo: Una serie de artículos exponiendo la actitud cristiana ante el comunismo.

Meditaciones: El Rdo. Samuel J. Vélez ha escrito para nuestra revista algunas meditaciones cristianas que comenzamos a publicar en esta edición. Esperamos que nuestros lectores lean la colaboración del compañero y la usen en su vida diaria.

Noticias: Agradecemos a los corresponsales que nos envíen las noticias de las actividades de las iglesias tan pronto se celebran. Cuanto más breve mucho mejor para ustedes y para nosotros.

Impresiones de un Viaje a España: es una serie de artículos escritas por el Rdo. Eliud Rodríguez Melón, en la que nos describe la situación actual en la España franquista.

Dr. Angel M. Mergal: Desde Brasil recibimos el primer envío del Dr. Mergal, el que publicaremos en la próxima edición.

EDITORIAL

HACIA UN RENACIMIENTO CRISTIANO

Cristianos hay en nuestro país que no asocian su religión con los problemas del mundo contemporáneo. Para esas personas la vida religiosa se limita a la participación rutinaria y mecánica en los oficios religiosos dentro del angosto marco parroquial. Siguen atados a la equivocada idea del poderío de la iglesia en nuestro tiempo. Reconociendo el origen divino de la iglesia cristiana, la dirección de Dios a través de los hombres en la realización de su obra en la tierra, no podemos ocultar que ya en nuestros días la iglesia no es la institución todopoderosa de otros tiempos. En el seno de la sociedad han surgido otras instituciones que reclaman la atención, el tiempo, el dinero y hasta una lealtad total del hombre contemporáneo. Junto y casi frente a ellos la iglesia tiene que competir arduamente para sobrevivir y poder así cumplir su encomienda de "Id y predicad el Evangelio a toda criatura."

Aún en los países de tradición democrática, donde hay abundante libertad de cultos, la indiferencia religiosa ha crecido al amparo de una simulada tolerancia. Muchas personas se conforman con ofrecer gratuito reconocimiento a las ideas religiosas de otras personas a cambio de que a ellos se les permita vivir sin religión.

Esa situación de complacencia frente a las necesidades espirituales y religiosas ha creado un estado de fragilidad moral y de laxitud espiritual que puede traer consecuencias graves en el futuro.

Por eso la iglesia cristiana, en todas sus ramas tiene que afirmarse más y más en los fundamentos pristinos de la fe cristiana. Es necesario recordar las palabras del más grandes pensador de esta época: Nicolás Berdiaeff, comunista convertido al cristianismo ortodoxo, quien decía: "La indignidad de los cristianos fué causa del olvido de Cristo. Por eso el renacimiento cristiano será, ante todo, un regreso al Cristo, a Su verdad libre de toda deformación, de toda adaptación humana."

Urge que los cristianos volvamos a Jesús. Que pasando por encima de los obstáculos denominacionales, dogmáticos y litúrgicos retornemos a Su mensaje sencillo.

Un gran cristiano norteamericano escribió un libro: Un Mundo. Esa era su aspiración. Pero lo cierto es que a pesar de los adelantos técnicos que acortan las distancias, que aceleran las comunicaciones, que permiten la oportunidad para una mejor comprensión entre los humanos, aún estamos muy distantes de lograr ese ideal. Deberíamos ser los cristianos de todos los países los que diéramos la lección al mundo demostrando la posibilidad de amarnos unos a otros por encima de las diferencias de credos, a pesar de las lenguas distintas, aun cuando los gobiernos de nuestros pueblos estuviesen en discordia.

Pensamos ahora en los que pretenden dividir el mundo entre capitalistas y marxistas. Entre Democracia y Comunismo. Entre Rusia y los Estados Unidos. Muchos cristianos olvidan que aún cuando por las circunstancias políticas del momento las relaciones entre las democracias capitalistas y los países adeptos a Rusia no sean cordiales, no necesariamente tienen que enseñarnos a odiar a nuestros hermanos de esos países. En Rusia hay en estos momentos ocho millones de bautistas, hay numerosos miembros de la Iglesia Ortodoxa. Ellos son nuestros hermanos. Una cosa puede ser su gobierno y otra es el corazón de su pueblo, cuya alma es muy religiosa; tanto que ha podido resistir los ataques del ateísmo oficial.

Pensamos en los miles de cristianos japoneses, a quienes la propaganda de guerra quiso mostrarnos como unos seres antihumanos. Pensamos en los millones de cristianos alemanes que hoy agradecen la ayuda que sus hermanos de América les enviamos.

Ese es el mensaje de la Iglesia Cristiana. Un mensaje de amor como lo enseñó nuestro Maestro. Un mensaje que se afirma sobre lo eterno y perdurable que hay en el ser humano creado a la semejanza de Dios.

MEDITACIONES

Por el Rdo. Samuel J. Vélez

EL ESPIRITU SANTO

¿QUIEN ES EL ESPIRITU SANTO?

Lee Juan 14:26 y Actos 1:8

El Espíritu Santo es Dios actuando de cierta manera en el plan divino. Es Dios presente y activo en el mundo en que vivimos. Cuando el Padre Celestial desea hacer algo para nuestro beneficio espiritual, lo hace a través del Espíritu Santo. La ayuda de Cristo a nosotros viene a través del Espíritu Santo. Es el mismo Dios en acción. Estuvo en la creación; dirigió al pueblo de Israel; inspiró a los profetas; bajo Su poder se escribieron las Escrituras; y por su poder fué concebido Jesús en el vientre de María; descendió sobre Jesús en el bautismo; bajo su torrencial derramamiento en Pentecostés nació la Iglesia Cristiana. Y continuamente trabaja en los creyentes, dándonos odio al pecado y amor a la justicia, conocimiento de la verdad, poder para servir, y seguridad de que somos hijos de Dios.

LA PROMESA DEL ESPIRITU

Lee Juan 16:7-14

Los discípulos de Jesús se aturdieron al pensar que Jesús se iba a separar de ellos y no lo tendrían más consigo. Ese es el dolor de la separación. Después que uno conoce a una persona por mucho tiempo, ésta se ausenta para nunca más volver, y hay un vacío difícil de llenar. Mucho más difícil cuando se trataba de la presencia de Maestro.

Pero he aquí que El promete la venida de un Consoaldor. Uno que va a llenar ese vacío, que va a orientar, a dirigir, a enseñar, a corregir, a dar a saber todas las cosas. Es el Espíritu Santo, es la presencia espiritual de Jesús dondequiera hay dos o tres reunidos en Su nombre, dondequiera hay uno en comunión con Dios.

No puede haber pues tristeza alguna ni conflicto al no tener a Jesús físicamente al lado: se tiene una Presencia que basta.

LA VENIDA DEL ESPIRITU SANTO

Lee Actos 2:1-21

Los discípulos que habían gozado de la inefable experiencia de ver a Cristo resucitado, estaban todos como uno, con un sólo propósito, sin diferencias ni rivalidades, orando a Dios, cuando sucedió los más insólito y maravilloso de los acontecimientos: en derramamiento del Espíritu Santo de una manera sobrenatural y en abundancia.

Nunca después se ha repetido tan magistral suceso en los anales de la historia. Aquel marcó el nacimiento de la Iglesia de Cristo. Al leer tan histórico acontecimiento notamos la necesidad del mismo; la unidad de los presentes; la reacción en el pueblo; los frutos en almas convertidas.

Desde entonces la Iglesia se ha movido y crecido en proporción a la presentación que ha hecho del mensaje de Cristo con unidad, fervor, devoción, servicio y altruismo.

LOS DONES DEL ESPIRITU

Lee 1 Corintios 12:1 a 13:1

El Espíritu Santo se manifiesta en los cristianos por medio de dones, o talentos. Un don es una facilidad para hacer algo, un gusto especial para actuar de alguna manera, un arte de efectuar cosas que agradan y son de beneficio para los demás.

Difícilmente hay una persona que carezca por completo de dones o talentos. Pero abundan sí las personas que esconden los talentos y no los desarrollan.

Algunos lo hacen así porque tienen envidia de los que abundan en talentos, o tienen mejores talentos. Estos son los que "apagan el Espíritu".

El mejor de los dones es la capacidad de amar. No hay límite para el amor. Luego hay incontables oportunidades de servicio en la Iglesia y en la vida cristiana.

¿Sabes tú cuales son tus dones? ¿Los estás usando actualmente en la Iglesia?

LA EXPRESION DEL ESPIRITU

Lee 1 Corintios 14:6-19.

Una de las manifestaciones originales del Espíritu Santo en la extensión del Evangelio fué el don de lenguas. Había una necesidad práctica entonces para impulsar la predicación en un mundo hostil e indiferente. Pero ya para fines del primer siglo estaba pasando la necesidad de aquella manifestación especial, y el mismo Pablo estaba aconsejando moderación y supresión del don a favor de otros más edificantes.

Hoy en día no hay ninguna necesidad del don de lenguas. La Palabra es predicada en todos los idiomas y en todas partes. El Espíritu Santo nunca se ha manifestado en el desorden, en alboroto y la confusión... Dios es un Dios de orden y armonía. El éxtasis espiritual está en lugar de las lenguas, y éste no se consigue sino en absoluto silencio. El hablar lenguas no prueba nada necesariamente.

LOS FRUTOS DEL ESPIRITU

Lee Gálatas 5:16-25.

¿Cómo se sabe que uno tiene el Espíritu Santo? Hemos dicho que el don de lenguas no es la señal necesariamente. Por sus frutos los conoceréis, dijo el Señor, y el que tiene el Espíritu se conoce por los frutos. Noten ustedes que los frutos enumerados aquí giran alrededor de la serenidad, de la tranquilidad, de las virtudes de paz y amor.

Así como la Naturaleza se desarrolla lentamente en tranquilidad y paz, así también el Espíritu desarrolla los dones en los cristianos, en tranquilidad y paz.

No así los frutos de la carne. El mejor testimonio de un cristiano es la vida que lleva. ¿Como vives tú? ¿Cual es tu testimonio? ¿Podrían los demás alabar tu religión si supieran cómo es que la vives? Es el Espíritu el que obra en tí todo lo bueno

(Sigue en la página 15, Col. 1)

SERMONES BREVES

Para alcanzar entera y perfecta santidad basta imitar y seguir la vida y la doctrina del mismo Jesucristo.

Piedad quiere decir santidad.

Para que un cristiano tenga fe es menester que crea en Dios.

Somos hijos de Dios en tanto en cuanto nos dejamos regir y gobernar por Dios.

Si quieres llegar a poseer a Cristo, jamás lo busques sin la Cruz.

Grande mal es tener más ojo a los bienes de Dios que al mismo Dios.

El alma que no es humilde la engaña el demonio fácilmente, haciéndola creer mil mentiras de ella misma.

ASI OPINA: E. Stanley Jones.

Para mantener un constante estado de tranquilidad receptiva es necesario que tengamos períodos de quietud en que podamos ganar serenidad y poder para vivir el día. Quienes dicen que pueden vivir en un estado de oración, sin tener fijados, determinados momentos para ella, descubrirán con toda seguridad que están equivocados. Quienes intentan vivir con la idea de que pueden vivir bien alimentados sin necesidad de molestarse en apartar tiempo para sus comidas descubrirán muy pronto su inconsecuencia. Morirán.

Pregunté a un matrimonio que se consideraba fracasado si practicaban la Hora Quieta y la respuesta insensata no se hizo esperar "Sí, mi esposo y yo nos sentamos quietamente a fumar por espacio de media hora después del desayuno." ¡Así es como interpreta el mundo actual la Hora Quieta! No era de extrañarse que el marido sufriera de los nervios. Ese matrimonio fracasado encontró la solución a su problema cuando apartó tiempo para la Hora Quieta, en que se recibe el refuerzo de Dios, y abandonó la práctica de envenenar su organismo con nicotina. Aspirando el poder de Dios en esos momentos de retiro y de quietud, se siente estimulado, el individuo, sin la subsecuente depresión que dejan los estímulos artificiales.

Aparta tiempo, para tu Hora Quieta, de preferencia por las mañanas antes de empezar los trabajos del día.

CARTA ABIERTA

Hermanos de las Iglesias y compueblanos de la Isla de Puerto Rico:

Al separarnos de esta nuestra amada Isla de encantos, queremos expresar nuestra gratitud, primeramente a Dios por su bondad permitiéndonos el alto privilegio de laborar en la siembra del Evangelio de Jesucristo en Puerto Rico durante los cuarenta y un años. Y en segundo lugar expresar la gratitud a nuestros compañeros muy encarecidos y a los amigos sinceros, con los cuales

hemos podido convivir y trabajar para establecer principios de bien en las comunidades, en los hogares y en los corazones individuales de toda la Isla Borincana desde sus playas hasta las cordilleras de las montañas que se extienden de Yabucoa en oriente, a Mayaguez en el occidente.

Hermanos y amigos nuestros, vuestro amor y vuestra paciencia quedarán inolvidables en nuestros corazones. Nos recibísteis con los brazos abiertos y nos habéis dispensado el honor de ser puertorriqueños procreando y educando nuestros seis hijos en las escuelas y las iglesias de la Isla.

Rogamos al Todopoderoso ricas bendiciones en el futuro mientras sigáis luchando para mantener los principios benéficos y regeneradores del reino de Cristo por medio de hospitales, escuelas e iglesias, pero sobre todo por las familias cristianas que son la mayor garantía de la felicidad de un pueblo.

Os damos las gracias, una y mil veces por las expresiones de aprecio sincero que nos habéis brindado por medio de homenajes, regalos y programas tanto civiles como religiosos. Nos vamos a ausentar de vuestra bella Isla por ahora, pero nuestros corazones quedan con vosotros. Rogamos al Padre Celestial nos conserve fieles, tanto a vosotros como a nosotros hasta oir la bendición del Señor, "Bien, buen siervo y fiel, en lo poco has sido fiel sobre mucho te pondré, entra en el gozo de tu Señor."

Vuestros servidores en Cristo,

Rev. and Mrs. Charles I. Mohler.

"YO SE QUIEN SOY"—Por Jorge P. Howard.

Un libro de orientación para la Juventud en el Siglo de la Fuerza Atómica. Una serie de pláticas sobre la vida cristiana.

Precio, $0.75. 160 páginas.

Librería "Puerto Rico Evangélico," Ponce, P. R.

EL MARTIRIO DE DON PANCHITO

Por Myriam Díaz de Lloreda.

El martirio y magnanimidad del hermano Don Panchito Torres, propagandista incansable de la Iglesia Presbiteriana en Colombia, según relato que hace a su padre el Rdo. Abelardo Díaz Morales, la Sra. Myriam Díaz de Lloreda, residente con con su esposo desde hace algunos años en la ciudad de Ibagué, región del Tolima, Colombia.

"Papi, el domingo viví una experiencia de las más intensas que he vivido hasta ahora. A eso de las 4:00 de la tarde se presentó nuestro común amigo y hermano Don Panchito Torres, todo herido y maltrecho con la pequeña maletita que siempre lo acompaña a los campos de predicación. Lo mandamos a sentar, cosa que hizo tímidamente y en seguida le preguntamos que le había sucedido. Tenía la quijada y el cuello debajo de la oreja izquierda hinchado y con una marca roja, bien morada, y un dedo casi partido cubierto por sangre coagulada y harina de café. Nos relató que el sábado por la noche, como de costumbre, estaba en el hogar de Don Luciano Hernández en la barriada que se denomina el Carmen de Robira, un sitio como a dos horas de Ibagué, predicando el Evangelio al grupo de creyentes que el Señor ha traído a sus pies a través de la predicación y el ministerio del mismo don Panchito. Cuando iba él como a mitad del sermón, entró un individuo armado de un machete, comenzó a proferir insultos y a apodarlo con malas palabras y a amenazarlo que se callara, sino lo hacía picadillo, pues solo el "padrecito" tenía el derecho de predicarle a la gente, etc. Don Panchito continuó su predicación sin inmutarse, pues el Señor lo ha dotado de la serenidad y el valor más grande que tú te puedas imaginar. El estaba predicando con la Biblia en la mano y precisamente sobre el amor cristiano. El hombre cruzó por en medio de todos los creyentes, blandió el machete y atravesó con él la Biblia que don Panchito tenía en la mano, cogiéndole a él un dedo. "Ahora sí te vas a calla, so.....", le dijo. Don Panchito siguió predicando mientras el dedo le sangraba profusamente. El hombre se paseaba insultando y diciendo que estos herejes lo que quieren es hacer lo que sólo el santo padrecito puede hacer, etc. Y volvía a decirle que se callase o sino lo mataba. Mientras tanto don Panchito tuvo que poner la Biblia abierta encima de la mesita de la sala de la casa. Entonces el hombre la emprendió a machetazos con la Biblia. ¡Si tú la vieras! Es algo digno de verse. Está hecha pedazos. El machete estaba tan afilado, que la atravesaba de cubierta a cubierta y rompía la mesa a la vez. Pronto los pedacitos comenzaron a volar. Luego él se acercaba a don Pancho, le ponía la punta del machete en el costado y le decía: "Cállate, cállate, mujer".... usando, desde luego, otra palabra mucho más fea. "¿Por qué no sales y arreglamos esto?.... Don Panchito, con el dedo sangrando, seguía su sermón. El hombre salió a la puerta un momento, luego volvió al frente y entonces le dijo: "¿Te vas a callar?" y entonces fué que se hizo hacia atrás y con todas sus fuerzas le pegó de plano con el machete en el cuello tambaleándolo. Ahí salió. Don Panchito terminó su sermón, es decir, siguió aún después de haber recibido el golpe en el rostro y luego oró. Uno de los hermanos del Carmen de Robira, que era hombre de armas tomadas, había salido a buscar su machete, pero afortunadamente, cuando volvió, ya todo había terminado. El hombre se marchó con otros que había fuera, y se dirigieron a donde estaba el cura. Después se supo que no eran del Carmen de Robira, sino de un barrio conservador en donde el cura del Carmen ha estado trabajando esta semana pasada. Las personas que no son evangélicas de este barrio condenaron el abuso y reportaron el caso al secretario del Corregidor que se encontraba allí. Dijeron que el hombre también estaba armado de revólver. Lo cogieron preso. Ayer lunes, don Pancho tenía que reportarse a la Corregiduría donde tienen al hombre. Alfonso fué con él. Tomaron las declaraciones y lo más probable es que lo ingresen en la cárcel aquí en Ibagué. Dice Alfonso que estuvo a ver al hombre sólo un momento. Luego el Corregidor les dijo que había estado allí desde la noche anterior y que ninguno de los amigos se había acercado por allí a ayudarlo con nada y que el hombre no tenía un centavo y estaba sin comer, pues en los sitios donde los encierran en estas Corregidurías no les dan comida. Cuando ya se venían, don Pancho le dijo a Alfonso; "Espere un momento, Sr. Lloreda", y se dirigió a donde el Corregidor y le dijo: "Quisiera que me permitiese ver al preso un momento." El se lo concedió, y Alfonso le acompañó. Entonces don Pancho sacó del bolsillo un dólar, se lo entregó al hombre y le dijo: "Tenga esto, para que coma hoy." El hombre, naturalmente, lo aceptó. Realmente don Pancho es un cristiano poco común, y tiene sangre de mártir. Oren por él.

REFLEXIONES

El egoísta no se fija más que en sus intereses personales. Para él no existe lo que los moralistas llaman el "prójimo."

Esa actitud poco humana de parte del egoísta causa grandes trastornos económicos y sociales; pues, cada cual defiende lo suyo, y la lucha por no permitir uno que lo exploten se convierte en una terrible guerra económica.

En el día que los hombres sean menos egoístas, habrá más tranquilidad, y paz en este mundo.

Dos calamidades contribuyen a corromper a los pueblos y a los jueces: la elocuencia y el oro.

A. Pereira Alves.

LA ESENCIA OCULTA DEL MENSAJE

Por Alberto Rembao.

En el mundo profano la gente no conoce a Cristo, porque no conoce la Biblia, que es el abecedario de toda instrucción concerniente a las cosas del cielo y de la tierra.

A pesar del extendimiento constante del cristianismo esotérico, permanece oculta en buena medida su esencia exotérica; a la par que se divulga efectivamente al mensaje evangélico—como que ya hay iglesias evangélicas firmemente organizadas en todos los países del mundo, y como que la Biblia se ha traducido a más de mil idiomas y dialectos—permanece todavía sin difundir el alma de ese mensaje y el perfume de su sentido. Se habla de la esencia y el perfume del Evangelio que a la presente están al alcance tan sólo de las comunidades evangélicas. Todo el mundo profano de en redor de cada una de ellas anda todavía "sin savia y sin brote": todavía no conoce a Cristo; todavía es inculto, porque no conoce la Cultura que emana como agua de vida, de las páginas benditas del Libro inmortal. Se tiene de muros para adentro una cultura que todavía no afecta al pueblo que la requiere, muros afuera. La cultura desconocida se torna así bien baldío y mina sin explorar.

Cabría inquirir si los fideicomisarios del Patrimonio están de verdad bien saturados de aquella esencia. Es de preguntar si se ha tomado hasta aquí a buenos pechos el comando paulino: "Procura con diligencia presentarte a Dios aprobado, como obrero que no tiene de qué avergonzarse, que traza bien la palabra de verdad." (2ª Tim. 11, 15.) Pues que ciertamente el fuero de nuestra cultura es de que cada cristiano culto siga la huella del abuelo de Tarso, predicador, y apóstol, y maestro de los gentiles.... "Por lo cual asimismo padezco esto: mas no me avergüenzo porque yo sé a quien he creído, y estoy cierto que es poderoso para guardar mi depósito hasta aquel día... Guarda el buen depósito por el Espíritu Santo que habita en nosotros....." (2ª Timoteo 1:12, 14).

El depósito, trasladado a América, en buena sazón y por los medios varios y diversos que son del resorte de Dios, está ahora en manos de Pablos y Timoteos contemporáneos. Va de ellos llegar siquiera sea a la altura de la veste del titán del primer siglo, y de sus discípulos y tenientes. El depósito es la Biblia con su Buena Nueva. Y el hecho urgente del siglo veinte es que esa Nueva continúa desconocida en el exterior; porque el desconocimiento de Cristo equivale automáticamente al analfabetismo espiritual. Es bien sabido que el Cristo esotérico, de la experiencia de los sentidos anda de cuerpo presente en todas las manifestaciones de la vida occidental. Se le ve en los crucifijos y en los monumentos; adorna la cresta de los Andes y extiende sus bazos de granito desde lo alto del Corvocado. Anda también en la boca de los humanistas que lo pasean del brazo de Confucio y a la vera de Sidharta. Aún, en el Santo Sepulcro, se le toma por causa de asesinato colectivo, cuando Godofredo de Bullón y sus cruzados nadan a caballo en sangre sarracena en los atrios del templo de Jerusalem..... Pero ése no es el Cristo de los Evangelios. En lo histórico, el Señor bien pudiera seguir en la cruz del monte de las calaveras, porque día a día lo crucificaron otra vez; sólo que ahora llevan su nombre los victimarios. En el mundo profano usufructuario de la sedicente "civilización cristiana", la gente no lo conoce, porque no conoce la Biblia, que es el abecedario de toda instrucción concerniente a las cosas de la tierra y del cielo.

BIENAVENTURANZAS PARA LOS MATRIMONIOS CRISTIANOS

Bienaventurados son el esposo y la esposa que continúan siendo afectuosos, considerados y amantes después que las campanas nupciales han dejado de sonar.

Bienaventurados son el esposo y la esposa que son tan condescendientes y corteses el uno con el otro como lo son con sus amigos.

Bienaventurados son aquellos que tienen un sentido de humor porque este atributo será un medio disponible para absorver el impacto de los embates de la vida.

Bienaventurados son los matrimonios que se abstienen del uso de bebidas alcohólicas.

Bienaventurados son los que aman a su cónyuge más que a ninguna otra persona en el mundo y quienes alegremente cumplen su promesa matrimonial de fidelidad y de ayuda mutua por toda la vida.

Bienaventurados son los que llegan a ser padres, porque los hijos son una herencia del Señor.

Bienaventurados son aquellos que dan gracias a Dios por el alimento antes de participar de él y quiénes separan algún tiempo cada día para la lectura de la Biblia y la oración.

Bienaventurados son aquellos cónyuges quiénes nunca se hablan uno al otro en voz alta y quiénes hacen de su hogar un sitio donde nunca se oye una palabra desalentadora.

Bienaventurados son el esposo y la esposa que fielmente asisten a los servicios de adoración de la iglesia y quiénes trabajan juntos en la iglesia para el extendimiento del Reino de Cristo.

Bienaventurados son el esposo y la esposa que pueden resolver los problemas de adaptación sin la intervención de los parientes.

Bienaventurada es la pareja que tiene una comprensión completa de los asuntos financieros y que ha delineado un plan de sociedad con el dinero que reciben.

La Escuela
Ve

Por el Rdo. Fél

**LA MAYORIA DE NUESTRAS I
DE LA ESCUELA DE VERANO
OIDO HABLAR MUCHO DE ELI
IDEA DE CONSIDERAR
MEDIO DE E**

Agradezco esta oportunidad que se me ha ofrecido para aportar mis ideas a las muchas ya expresadas, sobre una actividad tan importante como lo es la escuela de verano. La mayoría de nuestras iglesias desconocen el valor de la Escuela de Verano, aunque, estoy seguro, han oído hablar mucho de ellas. Todavía existe la falsa idea de considerar el púlpito como único medio de evangelización. Tanto la escuela bíblica como la escuela de verano, necesitan ser consideradas como medios muy efectivos para la extención del reino de Cristo sobre la tierra. Por ahora pensemos, ¿por qué celebrar una escuela recreativa de verano?

Período de Vacaciones

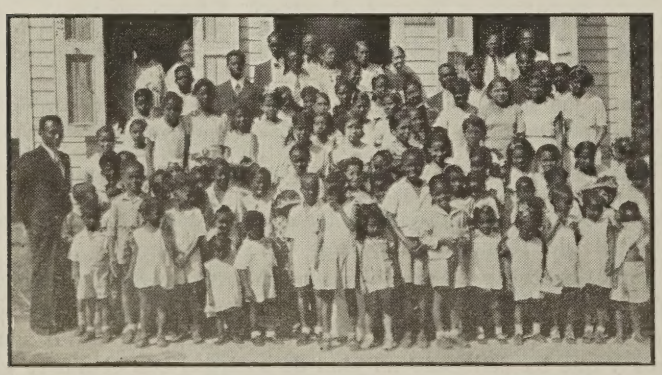
La escuela pública ha terminado sus labores. El mes de mayo ha hecho establecer un paréntesis en las actividades escolares. Algunos maestros descansarán un poco y otros se ocuparán en alguna otra actividad. ¿Y los niños? ¿Y sus padres? Los niños habían deseado ver terminada las clases. Deseaban conocer el resultado de sus labores en los salones de clases. Pero, ¿hacia dónde van? ¿Qué van a hacer? ¿En qué se van a ocupar? Muy pocos se irán de paseo a otros pueblos y campos. El resto, el mayor grupo, necesita estar ocupado en algo; en algo que pueda ocupar su mente, sus manos, es decir, donde puedan gastar sus energías y sentirse más tranquilos. ¿A dónde ir? Los varones irán a la calle. A la calle en busca de algo que hacer. En la calle se agruparán para ir al río, a la cancha, a casa del amigo, ir detrás de árboles frutales, caminar a pie hasta cualquier sitio lejano de interés, etc. El grupo está asociado, unido. Tiene un lider. ¿Qué clase de líder? ¿Qué le enseñará ese líder? ¿Hacia qué otros sitios irán? Además de todas estas insinuaciones, podemos pensar también que muchos de esos jóvenes pueden quedar jugando en la calle. Piensen ustedes el peligro que se cierne sobre todos esos niños. ¿Qué vocabulario oirán en la calle? ¿Qué ejemplos de vida verán? ¿Qué dramas? ¿Qué tragedias? No importa la edad del niño todo esto es peligroso y de muy bastos alcances.

Ante esta serie de condiciones existentes es posible que pueden tener serias complicaciones, ¿qué hace el hogar, las iglesias, demás entidades cívicas?

El hogar, tal vez puede hacer algo, pero no lo hace. Que yo sepa, ninguna otra institución trata de afrontar este problema. Hasta la fecha, las iglesias evangélicas son las únicas entidades que han tratado y están tratando de hacer algo. La Iglesia Católica, tal vez se lance a tratar de hacer lo mismo en cuanto a escuelas de verano se refiere. ¿Qué podemos hacer? ¿Qué podemos hacer?

Oportunidad para ofrecer un Curso Más Concentrado que en la Escuela Bíblica

En la escuela pública los niños están alrededor de 800 horas al año. En nuestras escuelas bíblicas alrededor de 65 o 70 horas. La diferencia es grande. Hay que buscar un refuerzo, hasta donde sea posible, para dulcificar esas tiernas vidas, con las enseñanzas de Jesús. He ahí la escuela de verano. Cuatro semanas de clases serán 90 ó 100 horas durante las cuales esos niños gozarán al lado de Jesús. Además, en nuestras iglesias reunimos a nuestros niños, todos los domingos—cada ocho días—para instruirles de acuerdo con las Escrituras. Son intervalos de ocho días. Es muy posible que cuando el maestro vaya a enseñar la segunda lección, de una serie continuada, ya la primera lección haya sido olvidada. Ese es el problema del maestro de nuestra escuela bíblica. La escuela de verano ofrece la oportunidad de guiar al niño, durante dos, tres, cuatro semanas, día tras día. ¡Qué oportunidad más grandes! Estar con esos



Recreativa de

ano

Castro Rodríguez.

ESIAS DESCONOCEN EL VALOR AUNQUE, ESTOY SEGURO, HAN S. TODAVIA EXISTE LA FALSA L PULPITO COMO UNICO NGELIZACION.

niños durante treinta días, consecutivamente, estudiando la Biblia, cantando, jugando, orando, memorizando y.... ¡qué mucho nos podemos gozar!

Además de cultivar ese compañerismo con los niños y entre los niños son muchos los beneficios que todos devengan de la escuela de verano. El hogar tiene a sus niños en un sitio seguro (y deben estarlo) como lo es la iglesia, aprendiendo algo que será de gran beneficio para todos los de ese hogar.

¿Qué Beneficios tiene la Iglesia?

Muchos. A través de la Escuela de Verano nuevos hogares abren sus puertas para que entre el poder salvador del Evangelio. Ya tenemos dentro de ese hogar a nuestros mejores amigos, a los niños. No hay mejor medio par llegar a los padres que comenzar por sus hijos. Esos pequeños, en muchísimas casos, son los mejores misioneros a sus famiilares. También, podemos estar completamente seguros que lo que esos ni.os han aprendido ha sido para toda su vida. Hemos creado en ellos una conciencia cristiana de hacer el bien, de buscar a Dios. Sino lo hacen tendrán el aguijón detrás de decir, aquello que cristianamente aprendieron y que no están haciendo.

Sería muy interesante que al terminar la escuela de verano, el pastor o la junta directiva de la Iglesia pasaran balance, haber cuantos alumnos ha ganado la escuela bíblica. No solamente eso, sino, cuántos candidatos ha ganado la iglesia, y más que todo eso, ¿cuántos niños han encontrado a un amigo como lo es Jesús? Hay otra obra que ni el pastor ni junta alguna podrá determinar. Lo cierto es que hemos sembrado una semillita. Ha sido sembrada. ¡Quién sabe si esa semilla ha caido en buen terreno! ¡Quién sabe si para der fruto a ciento!

Quiero hacerlos pensar en otro aspecto. Me voy a referir al trabajo manual. Cuantas cosas bellas pueden hacer los niños en la escuela de verano. Utensilios muy bellos. Alguien preguntará a esos niños o a los padres, ¿dónde hicieron esto? La contestación va a ser, "en la escuela de verano de la iglesia evangélica." Ya ustedes saben el alcance de esas palabras. Lo primero es, que se pensará en la escuela de verano como una agencia donde trata de hacer hombres y mujeres útiles. Que, además de cantar, también se trabaja, se aprende a hacer algo de bien para el hogar y para la vida.

En nuestra escuela de verano, el

pasado año tuvimos una matrícula de 175 alumnos. Las múltiples responsabilidades de esa escuela las distribuimos entre 22 maestros. Qué días aquellos. Atender 175 niños y muchos de ellos peritos en el "boxeo", en luchas "greco-romanas", y algunos hasta grandes lanzadores, pero de piedras. Sinembargo ha sido el verano de mayor felicidad para los hermanos que ayudaron y para mí. ¿Y los resultados? Ya bautizamos cinco de esos niños que durante esos mismos días hicieron profesión de fe; otros, son asiduos concurrentes de nuestra escuela bíblica. Cinco almas ganadas. ¿Creen ustedes que es poco? Yo trabajaría un año, dos, cinco, diez, veinte años, toda la vida, por una sola. Dios nos concedió cinco, sin mencionar veinte o veinte y cinco niños más que se preparan para el bautismo. ¿Eso nada más? Hay mucho más. Durante esa escuela ofrecimos un curso de escu-

(Sigue en la página 15, Col. 3)

INFORMACION EVANGELICA

CONFERENCIA DE EDUCACION CRISTIANA

Una de las más grandes necesidades que tiene la obra de educación cristiana en la América Latina, es de materiales abundantes y adecuados para la enseñanza. La producción y distribución de estos materiales ha sido realizada con esfuerzos aislados, independientes y en buena parte confusos, por parte de distintos grupos evangélicos y casas editoras.

Hace años que bajo el patrocinio del Comité de Cooperación en la América Latina, y con la hábil dirección del doctor Hugo C. Stuntz, se emprendió la producción y publicación del "Curso Graduado Americano" del que salieron a la luz numerosas unidades. Sin embargo, por diversas circunstancias el Curso quedó incompleto y con el correr de los años se ha sentido la necesidad de someterlo a una completa revisión.

Existen además muchos problemas relacionados con el trabajo general de la producción y distribución de materiales de enseñanza religiosa, de tal manera que, se hace general el deseo de coordinar ese trabajo de modo que se pueda surtir a todas nuestras agencias de educación cristiana, del material adecuado que tanto necesitan.

Debido a este anhelo, el Comité de Cooperación en la América Latina y el Concilio Mundial de Educación Cristiana, han mostrado un vivo interés en que puedan estudiarse en una escala continental los principios fundamentales para la producción de materiales de enseñanza, a la vez que los diversos problemas que a ese respecto se suscitan. En tal virtud, el Comité de Cooperación decidió patrocinar, al cuidado de su Secretaría de Literatura Cristiana, y con la colaboración del Concilio Mundial, una Conferencia especial destinada exclusivamente a ese objeto.

Esta Conferencia se efectuará en Montevideo del 4 al 15 de julio de 1949. Como esta Conferencia viene unos días antes de la Conferencia Evangélica Latina Americana, se espera aprovechar en todo lo posible, a las delegaciones que con ese motivo acudan a la región del Río de la Plata.

Se ha pedido ya a todos los Concilios y Confederaciones que patrocinan la Conferencia Latino Americana, que procuren incluir en sus delegaciones, expertos en educación cristiana que puedan participar en la Conferencia a que hacemos alusión.

Para toda clase de informes se puede escribir al profesor G. Báez-Camargo, Secretario de Literatura del Comité de Cooperación, Apartado 97 bis, México, D. F., o al doctor Jorge Federico Wenzel, Corrientes 728, Buenos Aires, Argentina.

BOLETIN

de la Asociación de las Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

A los Pastores de las Iglesias Evangélicas de P. R.:

El Día de los Niños en las Iglesias Evangélicas

Ultimamente se ha venido hablando mucho acerca de la celebración del Día de los Niños. Hasta el Congreso de los Estados Unidos ha llegado la voz del pueblo, por medio de sus representantes, para que el gobierno declare una fecha determinada, para que se observe el Día de los Niños como día de fiesta nacional.

Por muchos años las iglesias evangélicas, tanto en el Norte como en Puerto Rico, han dedicado el primer domingo del mes de junio a la celebración del Día de los Niños.

El Día de los Niños ofrece grandes oportunidades para la iglesia de Jesucristo. Además de traer una enorme asistencia de niños a la iglesia y, especialmente, a las escuelas dominicales, también de a los maestros, misioneras y pastores, que viven siempre alerta en el desempeño de su ministerio, sazón de tiempo para acercarse de nuevo al hogar e interesar a los padres en que acompañen a sus hijos a la iglesia.

Generalmente los padres no rechazan una invitación de sus hijos si estos van a participar en algún programa de la iglesia. Por eso la importancia de la presentación de un buen programa el Día de los Niños. Algunas misiones dan mucha importancia a la ofrenda especial que se recoge en este día, no por la cantidad que representa, sino por la enseñanza que se le de a los niños acerca de la obra misionera en otros países.

La Asociación de las Iglesias Evangélicas envía a los compañeros pastores de las iglesias "Los Niños de la Biblia" como una ayuda, que puede ser usada en cualquier fecha para la observancia del **Día de los Niños.** (Números adicionales de este programa pueden ser obtenidos de la Asociación remitiendo 12 centavos en estampillas de correos.)

Su hermano en Cristo,

V. I. González.

Sec. Ejec. Aso. Iglesias Evangélicas.

Iglesia Bautista Misionera 860 E., 156 St., Bronx, N. Y.

Es digna de encomio la labor que despliega nuestra pequeña, pero activa iglesia. Nuestro pastor, el Rdo. Juan López, se muestra muy activo y orientado, al considerar la agitación espiritual de su iglesia.

Recientemente, la iglesia nombró su junta directiva, la que quedó compuesta de la manera siguiente: Tesorero, el hermano Rafael Rivera, reelecto; secretaria, la Sra. Elsie Esther M. de Rosa; Auditor, el hermano Rafael Martell; Supte. de EE. BB., hermano Luis Alicea y Secretaria de E. E. B. B., la Srta. Esther López Vega.

El día de las Madres fué una verdadera sorpresa para cada madre de la iglesia. La sociedad de jóvenes, respondiendo a su acostumbrada liberalidad, y amor cristiano, sorprendió a cada madre, con un regalo, y luego, el presidente de dichaorganización, trajo un corto pero cariñoso mensaje para la ocación.

La campaña de nuestro octavo aniversario se llevó a cabo desde los días 29 de mayo al 5 de junio, de 1949. Noche por noche, nuestro templo se llenó de sus fieles miembros e infinidad de amigos para escuchar los mensajes y muchos venian dispuestos a participar en los servicios con marcada espontaneidad. Cada mensaje fué una bendición a la iglesia. Algunos de los mensajeros venían acompañadas del coro de su iglesia, cosa

(Sigue en la página 12)

Afiliada a la
ASOCIACION DE IGLESIAS EVANGELICAS DE PUERTO RICO

Redactor
NICOLAS BRIONES CRUZ
Apartado 2659, San Juan, P. R.

3 de marzo: El Presidente de la Asociación y este redactor, a invitación de los hermanos de la Sociedad Local de Trujillo Alto, tuvimos el placer de visitar aquella Iglesia y hablar a un buen grupo de caballeros y damas allí reunidos. La Sociedad Local de Trujillo Alto está progresando rápidamente.

22 de marzo: Los CaballerosDiscípulos de Cristo, se reunieron en uno de sus retiros del año en la Iglesia de Dajaos-Arriba. La asistencia fué desbordante y el entusiasmo hizo de la reunión un verdadero Aposento Alto.

27 de marzo: El Presidente de la Asociación, el Tesorero y este redactor, acompañados además por el Vocal del Distrito de Arecibo, hno. José Quiñones Vicens, estuvimos presentes en la primera Asamblea del Distrito de Arecibo celebrada en Utuado. Alrededor de 40 caballeros se reunieron, pertenecientes a siete sociedades locales. Se delinearon algunos planes de trabajo y se eligió un comité de Distrito para cooperar con el Vocal.

24 de abril: El Distrito de Mayaguez, convocado por su Vocal, Eulogio del Toro, se reunió en la Iglesia Presbiteriana de San Germán. Un buen grupo de los hermanos pertenecientes a las Iglesias y Sociedades del Distrito concurrió al acto y ya empezamos a cosechar los frutos.

7 de mayo: Con motivo de una visita de este redactor a las Iglesias Metodistas de Playa de Ponce y Ponce, nos fué muy grato reunirnos con algunos de los líderes de los caballeros, entre ellos los hermanos Roque Velázquez y Emilio Rivera. Esbozamos planes tentativos para una Asamblea de Distrito de la cual hablamos más adelante.

15 de mayo: Invitados por el Rdo. Salvador Bernart, el Presidente de la Asociación y el Tesorero, con este redactor, participamos de una primera asamblea de los Caballeros Evangélicos del Distrito de Aguadilla, convocada para la Iglesia Presbiteriana de Aguada. Hacía tiempo que deseábamos saber la causa por qué los hermanos Presbiterianos no cooperan más abiertamente con nuestra organización y el Señor allí nos mostró la causa. Por ello le estamos agradecidos al Señor y al hermano Bernart quien nos invitó. Estamos orando para que el Señor nos ayude a vencer este obstáculo.

23 de mayo: Accediendo a una cortés invitación de la Sociedad Cruzada Evangélica, de Santurce, la cual celebró su aniversario durante el mes de mayo, preparamos un programa para la noche del 23 que nos fué asignada. En representación de la Asociación el Presidente y este redactor estuvimos presentes, diciendo el mensaje el primero y dirigiendo el segundo.

29 de mayo: El Vocal del Distrito de Ponce, Hno. Roque Velázquez organizó una Asamblea del Distrito para la cual fuimos honrados con atenta invitación. El presidente y el Tesorero de la Asociación asistieron y el último hizo una exposición magnífica sobre el estado financiero actual de la Asociación y breve reseña histórica de las finanzas. Fueron muy bien acogidas sus palabras y seguramente otras Asambleas de distrito van a querer oir al hermano Tesorero disertando sobre el mismo tema. La asamblea estuvo llena de halagadoras promesas y muchas de las sociedades locales que habían perdido su derecho ofrecieron disponerse a reingresar.

5 de julio: La Iglesia Metodista de Arecibo celebró su aniversario el domingo 12 de junio y durante semamas anteriores y posteriores a dicha fecha las Sociedades tuvieron distintas actividades. A los Caballeros les correspondió la semana del 5 al 11 y la iniciaron con una reunión que podríamos llamar de auscultación tendiente a indagar en cuanto a las posibilidades de organizar a los hombres metodistas en una agrupación conpacta que rinda mayores y mejores servicios a la Iglesia y a la Asociación Insular de Caballeros. La reunión fué verdaderamente solemne e inspiradores. Todas las discusiones se condujeron con absoluta ecuanimidad y amor cristiano y existe buenas razones para esperar que los Hombres Metodistas se constituirán, en no lejano día en columna de vanguardia en este empeño nuestro por ganar a Puerto Rico para Cristo. Adelante y que el Señor les bendiga.

12, 19 y 26 de junio: Cuando redactábamos estas notas ya teníamos señaladas en nuestro calendario las siguientes actividades: El Distrito de Humacao celebrará un asamblea el 12 de junio en Yabucoa; El Distrito de San Juan celebrará una asamblea 19 de junio en Barrio Obrero y el Distrito de Guayama celebrará una asamblea el 26 de junio en Cayey. Para todas dichas asambleas la Directiva de la Asociación ha sido invitada. En todas ellas esperaban al Presidente y al Tesorero de la Asosiación. En nuestras próximas notas informaremos sobre el resultado de las mismas.

Nuevos Directores: El 10 de abril la Sociedad Local de la Iglesia Evangélica Unida de Fajardo eligió una nueva Junta de Directores, recayendo los nombramientos en las siguientes personas: Presidente, Diego Pomales; Vice-pres., Alejo Calderón; Secretario, Antero Pérez; Tesorero, Daniel de Jesús; Vocales, Carlos Rosario, Felipe Millán, Andrés Cariño; y Consejero, el Rdo. Manuel G. Mattos. Mucho éxito deseamos a la nueva directiva.

Nuevos miembros: Durante el mes de abril ingresaron en nuestra Asociación, los siguientes caballeros: **Discípulos de Cristo, Buena Vista:** Gamaliel V. Ortiz Nieves y Francisco Ramos Ortega: **Juan Domingo:** Andrés Díaz Osorio; **Hato Tejas:** Oc-

(Sigue en la página 15, Col. 2)

(Viene de la página 10)

que agradecemos de veras.

Fueron los mensajeros de la semana los siguientes hermanos: Rdo. A. Vega Lebrón, Rdo. Arturo López, Rdo. Pedro Cruz, Rdo. Ismael Ramos, y el gran mensaje de aniversario fué traido por el Rdo. E. Rodríguez, quien además ofició en el servicio de la Santa Cena . Damos gracias al Señor, por la solemnidad y la inspiración durante nuestro aniversario.

Rdo. Juan López
Pastor

INFORMACION BAUTISTA

Ejercicios de Graduación de la Escuela Misionera Bautista de Barranquitas.

En la noche del 7 de junio de 1949 y en el templo de la iglesia bautista de Barranquitas, se llevaron a cabo los ejercicios de graduación de la Escuela Misionera, que la Junta Doméstica Americana Damas Bautistas de Nueva York sostiene en la Academia Bautista de Barranquitas.

Fué éste servicio sencillo, pero imponente por la forma como el mismo se desarrollara. En esa noche, recibieron sus diplomas de misioneras las Srtas. Margarita Torres, de Cidra; Emilia Barrios, Ciales; Alicia Soto y Laura Díaz, del barrio de Toíta de Cayey.

La nota simpática del acto, fué dada por una de las graduandas, quien a nombre de sus compañeras, prendiera sobre el pecho de la digna directora del plantel, la Srta. Laura Fish, un precioso "corsage", en demostración de la sincera admiración y afecto cristiano que hacía su buena mentora tienen sus alumnas. La Srta. Fish estará en su hogar, en Boston, Mass., disfrutando de un año de licencia que le fuera concedida por su Junta, a fin de reponer sus energías perdidas en su duro bregar en Puerto Rico.

El sermón de la ocasión estuvo a cargo del Rdo. E. M. Bernier, pastor de la primera iglesia bautista en Ponce. El Rdo. Bernier hizo un elocuente elogio de la labor que la mujer realiza en la obra misionera y las magníficas oportunidades que en la misma se le ofrece a la juventud evangélica que desee consagrar su vida al ministerio cristiano.

Además del Rdo. Bernier, tomaron destacada parte en el programa, la Srta. Ruth Maldonado, sub-directora de la escuela, dirigiendo el servicio devocional; el Rdo. Tomás Rosario Ramos, presidente de la Convención de Iglesias Bautistas de Puerto Rico; el Rdo. Manuel Díaz Díaz, presidente del Instituto de Obreros Bautistas; la Sra. Inés F. Quiles, en representación de la Asosiación de Misioneras Bautistas; el Rdo. Florentino Santana,pastor de los Discípulos de Cristo; el Sr. Julio Flores, pastor de la iglesias bautista en Toita; y una hermana de la iglesia bautista de Cidra.

La música especial estuvo a cargo de un cuarteto compuesto por tres señoritas y un joven y de la Sra. Wiliams, del Seminario Evangélico quien cantara el precioso himno "Jesús yo he prometido".

La parte culminante del programa la constituyó el momento cuando la clase graduanda dirigida por la Srta. Laura Fish, hizo su voto de dedicación a la obra misionera. Por el profundo sognificado de este voto y por la forma tan solemne como emocionante que se hizo, este momento habrá de perdurar para siempre en el corazón de estas señoritas. Con voz clara y llenas de unción espiritual, estas niñas aceptaron gozosamente llevar adelante las rudas tareas que le imponen su ministerio y expresaron con resolución determinante ir a cualquier parte que fueren enviadas a servir. Finalmente, todas de rodilla, la Srta. Laura Díaz, una de las graduandas, elevó una muy sentida plegaria a Todopoderoso rogando al Señor aceptara sus servicios y les concediera fuerzas para cumplir a cabalidad los votos que acababan de hacer.

Felicitamos a Laura, Alicia, Margarita y Emilia por su triunfo y su firme propósito de dedicar su vida al ministerio cristiano.

El servicio terminó con oración consagratoria dirigida por el Rdo. Félix Castro Rodríguez, pastor de la iglesia bautista en Carolina.

No queremos concluir estas notas sin antes felicitar efusivamente a las Srtas. Laura Fish y Ruth Maldonado por la eficiente labor que están realizando en esta escuela y por su constante empeño de adiestrar cultural y espiritualmente las futuras misioneras evangélicas de Puerto Rico. Pedimos, además, de las iglesias evangélicas, muy especialmente las bautistas, que ofrezcan sin reserva alguna su más decidido apoyo económico y espiritual a la Escuela Misionera Bautista de Barranquitas.

José L. Delgado

GURABO:**Barrio Mamey.**

Nueva directiva de la Juventud: Presidente, Dolores López; Vice-presidente, Enrique Carrión; Secretaria, Carmen Opio; Tesorero, Maximino Fórtiz; Consejero, Rdo. Ferrer Colón.

El Sr. Enrique Carrión pronunció el mensaje de la instalación de la nueva directiva. El joven Carrión obtuvo recientemente su diploma de Escuela Superior después de muchos sacrificios.

Hacia Nueva York: Los hermanos Javier López, Miguel López, Carmen de León, Modesto López, Rafael Hernández y Porfirio Carrión se trasladaron recientemente a Nueva York. Que Dios les guíe doquiera que vayan.

Boanerges Gómez Gonzáles
Corresponsal

INFORMACION EVANGELICA UNIDA

LUQUILLO:

La Semana del 30 de junio fué de una bendición para nuestro campo primero porque tuvimos el primer retiro de jóvenes de la Iglesia Evangélica Unida, el cual se llevó a cabo en la "Comunidad de Vida Rural Yuquiyu".

En la noche del día primero del corriente tuvimos con nosotros al Dr. Florencio Sáez quien nos trajo un mensaje basado en el amor cristiano.

La noche del día 2 tuvimos al consagrado hermano Rdo. Miguel Limardo y este nos trajo un inspirado mensaje acerca de Marta, ya que esa noche se reunía la sociedad de Damas.

En la Sociedad de Caballeros tuvimos al pastor Pedro Dones Castro.

El domingo 5 de los corrientes en la noche recibimos el mensaje de labios del Dr. C. I. Mohler. El nos dejó en espera de una obra grande que ha de desarrollar en nuestro campo. Fué acompañado por su esposa.

Estamos construyendo un templo de cemento con el propio esfuerzo de

los hermanos y amigos de la Iglesia. Esperamos la ayuda de todos los hermanos en Cristo tanto en metálico como con la oración. Dios bendice al dador alegre.

Celio Rosa
Sec.- Corresponsal

NAGUABO:

Nuevo Pastor: Nos sentíamos para la primera quincena de abril con el alma hecha pedazos por el sentimiento que nos embargaba, al partir quizás para siempre al Rdo. Narciso Solero, nuestro inolvidable pastor, el que nos acompañó por 21 años consecutivos. Ya Solero y Paquita eran parte de nosotros en todo respecto. La ausencia de toda la familia Solero nos hizo brotar raudales de lágrimas y en medio de esa tristeza nos dedicamos a la oración, pidiendo a nuestro Dios que nos enviara un ministro consagrado, dado todo a la obra del Señor, que supliera la falta de Solero.

El Señor contestó nuestras peticiones y grande fué la sorpresa cuando el Comité de Distrito nos anunciara su sucesor al Rdo. Gilberto Robles, hombre de Dios, a quien hemos recibido con gran beneplácito. Esperamos cooperar íntegramente con él para que el evangelio del reino de Dios sea difundido en todos los corazones de aquellos que aún no conocen de las maravillas del Señor.

Instituto de Educación Religiosa: Aparte de todas estas actividades, se celebró en Naguabo el Instituto de Educación Religiosa dirigida por el Rdo. Gilberto Robles. Cerca de cien personas recibieron su certificado de los distintos cursos ofrecidos. Se ofreció una comida en el comedor de la Iglesia y luego un servicio devocional donde recibimos el mensaje de ocasión por el Ldo. Hipólito Marcano. Se rindió un homenaje y obsequios al Dr. Carlos I. Mohler y esposa, quienes ya salieron hacia Los Angeles.

El 12 de mayo celebramos la instalación del Rdo. Gilberto Robles: Ofició el acto el Dr. Charles I. Mohler, el coro de la Iglesia, hábilmente dirigido por la Hna. Mercedes Ramos cantó algunos himnos especiales con alusión al acto y el mensaje fué dado por el Rdo. Plácido Vázquez, de Yabucoa, donde ponderó las cualidades del nuevo ministro felicitando a la Iglesia por su adquisición y a la vez felicitando al Rdo. Robles por haber aceptado el pastoreo de la Iglesia de Naguabo, la que siempre ha correspondido con y sin ministro, gracias a la fe y confianza puesta en el Supremo Hacedor.

Ahora nos resta comportarnos de la misma manera en la ausencia del Rdo. Robles, quien partió en junio para Estados Unidos para asistir al Instituto para Ministros donde él irá como delegado junto con el Hno. Rdo. Serafín García. Nos sentimos honrados con tal designación, aceptamos gustosamente su partida por cincuenta y dos días y le deseamos buen éxito esperando que nuestro Dios los lleve y El mismo los traiga. Entre tanto, nsotros todos a la lucha en la campaña que se avecina para el día de la Iglesia y que el Señor nos ayude a despositar en El toda nuestra confianza seguros de que en sus manos el porvenir será glorioso.

Graduandos: Muchas felicitaciones en nombre de la Iglesia para los Hnos. graduandos de primero, sexto, noveno y cuarto año. Especialmente felicitamos a los dos graduandos candidatos a ministros, Manuel Mattos y Roberto Rosa. Hacemos extensivas estas congratulaciones a la Hna. Adela Méndez Figueroa, quien se graduó del curso de Normal.

SANTURCE

Programa de actividades de la Clase B de niños. (Intermedios.)

Maestro: Miguel Oxíos.

Período: Junio a Julio de 1949

Jira al pueblo de Vega Baja el 2 de julio de 1949.

Organización de un Club Recreativo en el Pabellón de la Iglesia (Juegos y pasatiempos.)

Organización de patrullas los sábados en el Parque Sixto Escobar.

Reorganización del Team de Base Ball y preparación de uniformes.

Entrega de regalos y fiesta en honor a los que pasaron de grado y se graduaron. Este programa se llevará a cabo en el pasadía del 2 de julio en Vega Baja.

Niños que pasaron de grado

Orison Trossi, quinto grado. José Luis Lebrón ,sexto grado. Samuel A. Pareles, sexto grado. Carlos E. Camacho, quinto grado. Angel Figueroa Jr., cuarto grado. José Agustín Archilla, tercer grado. Felipe Archilla, tercer grado. Samuel Rosa, tercer grado. Andrés Lebrón, tercer grado. Juan A. Requena, tercer grado. Ruben Bibiloni Jr., segundo grado. Pedro Miguel Cortijo, segundo grado. José David Pereles, segundo grado. Juan Trossi (Junior High School) noveno grado. Tomás Pereles, (Junior High School) segundo año. Rafael Beltrán, (Junior High School) segundo año. Isabelo Miranda (Junior High School) tercer año.

Graduados

Juan Trossi (Diploma de 6 grado)

Honores de la Clase

(Labor de cooperación en la Iglesia)
José Luis Lebrón.

Los niños Jacky y Robert Armstrong, nuevos alumnos de la clase procedente de Estados Unidos recibirán regalos como una cortesía de la clase.

Miguel Oxíos

INFORMACION METODISTA

COMERIO—**Lazos:**

Se reunió la Iglesia Metodista de Barrio Lazos la noche del 27 de mayo para reorganizar la Fraternidad de Jóvenes Metodistas.

La directiva quedó compuesta por los siguientes candidatos: Presidenta, María D. Rivera; Vice presidenta, Ana M. Torres; Secretario, Joaquín Torres; Tesorero, Angel Torres; Vocales: Benita E. Rivera, Luz E. Rivera, Ermelindo Rivera .

Joaquín Torres

BARRIO OBRERO:

Nueva directiva: La fraternidad de Jóvenes, "Lirios de los Valles", de la Iglesia Metodista San Pablo de Barrio Obrero, Santurce, P. R., se reunió en sesión de negocios, el 20 de mayo próximo pasado.

Dentro del mayor entusiasmo y camaradería se eligió la nueva directiva que habrá de regir los destinos de la Fraternidad, en el año 1949-50.

Los nuevos oficiales son: Presiden-

ta, Lelis Marina Robledo; (Re-electa) Primer Vice presidente, Pedro Batista; Segundo Vice-pres., Celia Matos; Tercer Vice-pres., Marta Lina Wilson; Cuarto Vice-pres., Ana Mercedes López; Secretaria: Hilda Pagán Hernández; Tesorera: Sara González Secretaria Corresponsal: Petra Maldonado.

Intermedios: La Fraternidad de Intermedios y de Juveniles, cuentan con un gran número de jóvenes llenos de entusiasmo e interés, de los cuáles se nutre la Fraternidad de Jóvenes.

Instalación: El 12 de junio de 1949, a las 8:00 P. M. se procederá a instalar la nueva directiva. Dirigirá esta instalación, la Srta. Goyita Maldonado; Srta. Dulce María Colón y el joven Samuel Maduro, todos miembros de la fraternidad.

Fiestecita: Reina gran entusiasmo entre los jóvenes ya que se disponen a celebrar una animada fiestecita a todos los graduados del año 1949, la semana próxima.

JAYUYA

Nueva Directiva: En la reunión celebrada recientemente por la Fraternidad de Jóvenes de la Iglesia Metodista de Jayuya, se llevó a efecto la elección de nuestra nueva directiva la cual quedó constituída en la siguiente forma:

Presidenta, Lydia Rivera; Primer Vicepresidente, Andrés Marrero; Segundo Vicepresidente, Camilo García; Tercer Vicepresidente, Elba Vélez; Cuarto Vicepresidente, Hilda Dávila; Secretario, Israel Ramos; Secretario Corresponsal, Ismael Dieppa; Tesorera, Alicia Avilés; Consejero, Rdo. W. F. Santiago.

Fueron electos para representarnos en Vieques la Srta. Lydia Rivera y el joven J. A. Martínez.

La instalación de la nueva directiva se celebró el domingo siguiente a la fecha de la reunión.

Visitas: Fué para nosotros gran honor el tener la visita del Rdo. Tomás Rico Soltero, Supte. de las Iglesias Metodistas de Puerto Rico. El propósito de su visita fué el de presidir la reunión trimestral de nuestra iglesia. En dicha reunión se discutieron asuntos relacionados con la mejora de nuestro templo. Se acordó también en esta reunión reorganizar la Sociedad de Damas de nuestra Iglesia, la cual había estado inactiva.

Futuro Ministro: Ha sido para nuestra Fraternidad de Jóvenes un motivo de alegría y orgullo el ingreso de nuestro hermano Andrés Marrero al Seminario. Le deseamos éxito en sus estudios y esperamos que sea un fiel exponente de la palabra de Dios.

Ismael Dieppa.

CAMPO PRESBITERIANO

TRASLADOS:

Los siguientes traslados en el campo presbiteriano han sido acordados por el Concilio del Presbiterio para tener lugar en junio del presente año: Rdo. Franklin Montalvo, de su pastorado interino en Mayaguez Marina a Lares; Rdo. Carlos Rosa Guzmán, de Quebradillas al campo pastoral de Lajas junto al Rdo. Rico Soltero; Sr. Andrés Folch, de Lajas a Rincón; Rdo. Pablo Casasús, de Rincón a Quebradillas; Rdo. B. Badillo Bello, de Arecibo a Aguadilla Higuey; Rdo. Samuel J. Vélez Santiago, de Aguadilla Higuey a Mayaguez arriba; Rdo. Luis Angel Toro, de Mayaguez arriba a Arecibo.

LA PICA, SABANA GRANDE:

Los servicios de la iglesia continúan animados. En la última comunión fué bautizado el hno. Bartolito Ruiz, quien aún antes de ser miembro de la iglesia venía cooperando con entusiasmo. Nuestras felicitaciones al nuevo hermano.

La Sociedad de Damas reeligió la directiva para un nuevo término, siendo la siguiente: Pres., Mary Almodóvar; Vicepres., Goyita Nazario; secretaria, Marta L. de Almodóvar; Tesorera, Rosita A. de Almodóvar; corresponsal, Fanny L. de Nazario. Felicitamos a estas hermanas por la confianza de que han sido objeto al reelegirlas por seis meses más. La instalación de esta directiva se llevó a cabo en el hogar de los hermanos Almodóvar-López donde hubo además una fiestecita que resultó amena y feliz. Esa noche nos acompañaron el Rdo. Pedro Almodóvar y un grupo nutrido de hermanos de su iglesia de Guánica.

Hace poco celebramos un servicio vespertino en lo alto de una colina donde recordamos a Cristo cuando se iba al monte. Pasamos ratos de íntima comunión con el Señor. El Viernes Santo por la noche predicaron las Siete Palabras los hermanos Rdo. M. E. Martínez y José Almodóvar y Rubén Ortiz. Fueron estos momentos muy solemnes.

Felio Nazario, Corresp.

MAYAGUEZ—Tercera Iglesia.

Trigésimo Aniversario: El 8 de junio se celebró el cumpleaños de esta Iglesia. Se organizó el 8 de junio de 1919. Nos trajo el mensaje el Capellán del Hospital Presbiteriano Rdo. Luis Angel Seda, y cantaron los dos coros de la Iglesia local.

La ofrenda alcanzó a $360.00. Hubo representaciones de las iglesias Central y Marina de Mayaguez, de San Germán y Aguadilla Higuey. Cooperaron también en los servicios evangelísticos del 2 al 7 de junio el Dr. Archilla Cabrera y Rdos. Ojeda. Montalvo y Lcdo. Ruiz. Hubo 15 profesiones de fe.

Traslado: El pastor de esta iglesia, Rdo. Luis Angel Toro fué trasladado a la iglesia de Arecibo.

Angel Ortiz Gracia.

Escuela Bíblica

Rdo. J. A. Luciano, Redactor.

LECCION PARA EL DOMINGO 3 DE JULIO DE 1949

Tema: "EL HIMNARIO DE LA BIBLIA."

Lectura Devocional: Salmos 145:1-10.

Texto Aureo: "Servid a Jehová con alegría: venid ante su acatamiento con regocijo. Salmo 100:2.

Lecturas Adicionales: Salmos 1; 33:12-15; 67; 100.

Verdad Central: Ayudarnos a comprender y a estimar mejor la literatura poética de la Biblia. Origen de los Salmos y de la colección de libros poéticos.

Preguntas: ¿Cómo será posible desarrollar mayor apreciación por los himnos solemnes de la iglesia?—¿De qué manera se comparan los cánticos hebreos con los que usamos en las iglesias?—¿Qué opina usted del uso de **himnos de adoración** mientras viajamos en guaguas?

LECCION PARA EL DOMINGO 10 DE JULIO DE 1949

Tema: "CANTICOS DE LA PEREGRINACION."

Lectura Devocional: Salmo 125.

Lecturas Adicionales: Salmos desde el 120 ai 134.

Texto Aureo: "Yo me alegré con los que me decían a la casa de Jehová iremos." Salmo 122:1.

Verdad Central: Demostrar la relación de ciertos salmos, especialmente aquellos que están comprendidos entre el 120 y el 134, a la peregrinación de los Judíos a Jerusalem cada año. Antecedentes históricos y ceremoniales de los hebreos.

Preguntas: "Por qué la adoración es tan importante para la conducta cristiana?—¿Cuáles son las ventajas de asistir a los servicios de la iglesia? ¿Cuáles son algunas de las ventajas de la amistad cristiana?

ANIVERSARIO

La Primera Iglesia Metodista de Ponce se complace en invitar a las iglesias hermanas y a la comunidad, a su servicio de aniversario, que se celebrará en su templo Calle Villa número 135, el viernes 8 de julio de 1949 a las 8:00 de la noche. Predicará el mensaje el Rdo. Diego Escobar, exsacerdote, pastor de la Iglesia Metodista de Aguirre.

Rdo. Geo. Richardson, pastor.

(Viene de la página 4)

que puedas hacer.

LA VIDA EN EL ESPIRITU

Lee Romanos 8:1-16

¿Qué hemos de hacer, pues? Si el Espíritu es el que obra en nosotros, si El es quien pone en nosotros sus dones y quien los desarrolla, ¿cual ha de ser nuestra actuación?

Simplemente, dejar que el Espiritu obre en uno. No oponerse a la acción del Espíritu en uno. Eso es lo que sig nifica no apagar el Espíritu. Para poder hacer eso se necesita: Conocer la voluntad de Dios para nuestras vidas; conocermos a nosotros mismos para saber nuestras características, talentos y debilidad; hacer todo de acuerdo a lo que Dios desea.

(Viene de la página 11)

tavio Collazo Otero. **Defensores de la Fe, Río Piedras:** Benjamín Soto Rivera, Ignacio Rivera Velázquez, Pablo Romero y Salvador Sabat Santiago; **Qintana:** Juan Guadalupe: **Guayama:** Juan Velázquez, Alejandro Díaz y Serafín Vázquez Rivera. **Bautistas,** Cayey: Guillermo Cedeño Velázquez. Aunque han ingresado muchos más en el mes de mayo, por falta de espacio y por no tener a mano sus nombres, los informaremos en nuestras notas próximas.

(Viene de la página 9)

tismo con el resultado siguiente: el día 24 de septiembre de 1948 se inauguró en nuestra Iglesia la tropa No. 19 de Niños Escuchas con 34 niños iniciados. Esa noche gran parte del pueblo de Carolina estaba dentro o por los alrededores de nuestro templo. Yo he pensado que esa tropa, los cinco jóvenes bautizados, los demás candidatos, los nuevos hogares que han abierto sus puertas para el evangelio, los distintos trabajos y arte, todo eso, es una prolongación de nuestra escuela de verano.

Como nota final diré, que, tenemos la obligación cristiana de permitirle a los niños de nuestra comunidad allegarse a Jesús. Ellos lo desean. Jesús lo quiere. "Dejad los niños venir a mí, no se lo impidáis, porque de los tales es el reino de los cielos." Permitámosle a los niños, a la juventud de nuestra comunidad tener, el privilegio, la dicha, de encontrar un amigo, un líder, como Jesús. ¿En qué otro sitio lo van a encontrar? Nuestra Iglesia puede ser para ellos, "casa de Dios y puerta del cielo."

Invito a todas las iglesias, a los pastores, maestros de escuela bíblica, a todos, a que tengan grandes y gratas experiencias, celebrando escuelas de verano donde muchos serán los niños que aprenderán de y con Jesús.

(Viene de la Primera Página)

Cristianismo primitivo una fuerza creadora, una fuerza transformadora y un movimiento en marcha que nadie fué capaz de detener. El Cristianismo de hoy tendrá que ser, como entonces, un mensaje viviente capaz de transformar a los hombres más vulgares y más pecadores en santos y en mártires. Tendrá que usar sus propios métodos, los métodos de Cristo, sin depositar su confianza en métodos extraños al espíritu del Evangelio creyendo que son mejores.

El Cristianismo de nuestros días no puede dejarse invadir por el pánico que el Comunismo está produciendo en los conductores de los pueblos del mundo. Si nuestro Cristianismo vale algo, es ésta la hora en que ha de probar que vale. No es esta la primera vez que el Cristianismo tiene que afrontar una crisis, pero nunca ha tenido tanta oportunidad de probar su dinamismo espiritual como ahora.

Tel. 2-1099 — P. O. Box 5461, Puerta de Tierra, P. R.

J. E. CULPEPER

INGENIERO CIVIL Y CONTRATISTA

EDIFICIO "ATLANTIC VIEW" TERCER PISO

Ave. Ponce de León, Parada 3½, San Juan, Puerto Rico.

PROYECTOS PARA OBRAS INSULARES, MUNICIPALES, Y PRIVADAS

MENSURAS, ESTUDIOS Y PERITAJES

OBRAS POR CONTRATO Y ADMINISTRACION.

INSPECCION DE OBRAS.

NOTA: Las Iglesias e Instituciones de caridad y educativas tendrán un descuento especial en nuestros honorarios.

IGLESIA EVANGELICA ESPAÑOLA DEL BRONX

(Bajo los auspicios de New York City Mission Society)

800 East—156th Street, Nueva York, N. Y.

Misioneras: Srta. Solesnir Rivera, Srta. Ernestina Zaragosa.

Directora de Educación Religiosa: Srta. Ruth B. Tappan.

Pastor: Rdo. Agustín Alvira.

Favor de avisarnos cuando venga para Nueva York. Queremos servirle. A sus órdenes.

PRIMERA IGLESIA METODISTA DE HABLA ESPAÑOLA

Calle 111 Avenida Lexington

(La única Iglesia Metodista de Habla Española bajo los auspicios de la Sociedad Misionera)

Queremos Servirle

AVISENOS CUANDO VENGA A NUEVA YORK

PASTOR: RDO. DIEGO FLORES

Residencia: 504 West 134 St.

Nueva York 31, N. Y.

Puerto Rico Evangélico

"Pro Christo"

Trigésimoséptimo Aniversario

Puerto Rico Evangélico cumple hoy, 10 de julio de 1949, treintisiete años de vida, dedicada al servicio del pueblo de Puerto Rico y de la América Latina.

Al cumplir un año más en éstos afanes de la cultura evangélica renovamos nuestras peticiones de ayuda y cooperación. Ideales no nos faltan, entusiasmo lo tenemos. Solo quisiéramos recibir un poco más de inspiración de todos los que están llamados a ofrecerla.

Puerto Rico Evangélico debe crecer en proporción con la población evangélica. Eso será una realidad cuando cada evangélico esté atento e interesado en esta obra que es suya.

Comenzamos otro año dedicados a nuestras diarias tareas con devoción y humildad, en el espíritu de nuestro Señor Jesucristo.

MAYAGUEZ · SAN JUAN
PUERTO RICO
PONCE · HUMACAO

Mundo Religioso

Por W. W. Reid

Alberto Schweitzer está visitando los Estados Unidos.

El doctor Alberto Schweitzer, considerado como el más notable misionero protestante de estos tiempos, famoso por sus interpretaciones de Bach al órgano, teólogo, y médico director del Hospital Lambarene, de Africa, obra suya, esta visitando a los Estados Unidos con motivo de la celebraciones en torno al escritor alemán Goethe cuyo centenario se festeja en estos días.

Los Luteranos Americanos envían un millón de libros a Europa.

El Concilio Luterano Nacional, que sirve a la mayoría de las comuniones luteranas en los Estados Unidos, ha enviado más de 1,146,000 de libros a Europa desde que termino la Segunda Guerra Mundial. El cargamento enviado en 1948 incluía 315 paquetes, se encuentraban prisioneros en Frande libros enviados a los pastores que cia, y Egipto; 535 bultos fueron distribuídos entre escuelas, pastorales, congregaciones y refugiados en Alemania, Austria, Africa y Yugoeslavia. Los capellanes en el ejército americano recibieron 308 cajas en Alemania y Austria. Los agentes luteranos en Alemania distribuyeron numerosas cantidades de Biblias e himnarios.

El "Hermano Centavo" entre los Metodistas en Alemania.

La Iglesia Metodista en Alemania, bajo el liderato del obispo J. W. Ernest Sommer, de Frankfort, ha iniciado un programa de bienestar social denominado "El Hermano Centavo", que consiste en requirir de cada Metodista alemán que contribuya por lo menos con un centavo diario para servir a las necesidades de sus hermanos en el país. Bajo este programa ha iniciado la construcción de una aldea para instalar 83 familias de refugiados Metodistas. El próximo proyecto será la construcción de un sanatorio antituberculoso para niños en Bergzabern, Alemania. Todo mediante la ayuda de "El Hermano Centavo" .

El Papa Pio XII proclama el 1950 como Año Santo.

El Sumo Pontífice de la Iglesia Católica romana ha proclamado el Año 1950 como año santo, e invita a todos los cristianos no solamente a la expiación de sus pecados y enmienda de sus vidas, sino a luchar por la santidad y la virtud. El Papa Romano urge de todos aquellos feligreses que puedan hacerlo, que visiten a Roma durante ese año. A los obispos y sacerdotes les encarece que exhorten a los fieles que permanezcan en sus hogares, a que oren a Dios para que multiplique las obras de caridad y penitencia y a que practiquen las virtudes de la vida cristiana.

El Doctor Juan A. Mackay Visitará el Oriente en Octubre

El doctor Juan A. Mackay, presidente del Seminario Teológico de Princeton, teólogo y evangelista internacionalmente conocido, quien por muchos años sirviera como misionero en Perú, saldrá hacia el Oriente en octubre, bajo los auspicios del Concilio Misionero Internacional. Aprovechará su visita para conferenciar con los líderes de las iglesias y hablar a grupos de pastores, así como en las universidadeds de Japón, Korea, China, Filipinas y Siam.

"La Paz es Posible" será el tema del Concilio de Mujeres Cristianas

"La Paz Es Posible" es el tema seleccionado por el Concilio Unido de las Mujeres de las Iglesias, para la sexta celebración anual del Día de la Comunidad Mundial, a observarse el viernes, 4 de noviembre con servicios en cientos de comunidades a través de los Estados Unidos. Muchos de ellos se celebrarán en los auditorios públicos. El Concilio representa 10,000,000

(Sigue en la página 19, Col. 2)

CARTAS

Lamenta las Pocas Páginas

Señor Director:

Primeramente para agradecerle la inserción del artículo del profesor Iduarte.Aparte del agradecimiento de compañero, quiero pedirle unos ejemplares del mismo número si es que tienen sueltos y nos pasa la cuenta.

Lo felicito por la presentación del periódico y lo único que se lamenta es que tenga tan pocas páginas.

Suyo siempre,

Alberto Rembao.

* * *

Un Colaborador que Regresa

Mi estimado Jorge:

Aunque esta carta debe ir dirigida al Administrador, quiero aprovechar el aspecto personal y valerme de la ocasión ya que la pintan calva... El pesito o dólar que acompaña es testimonio prosáico de mi estimación por la revista que no puedo dejar de leer una sola vez pues me hace más falta cada día. Es una verguenza que el pueblo protestante de Puerto Rico no le preste mayor atención y le niegue la cooperación que le debe. Lamento de veras que mi pluma—algo mohosa—no pueda colaborar en la obra de despertamiento social que desarrollan ustedes además de los otros aspectos que abarcan. Pero no pierdo la esperanza de que de un momento a otro esté compartiendo los deberes de la defensa de nuestros ideales.

Muy fraternalmente,

E. Pagán Tomei.

* * *

Indica Nueva Dirección

Querido compañero:

Mi nueva dirección postal es Apt. 201, Aguadilla, P. R., Desde el 23 de este mes estoy pastoreando la Iglesia Presbiteriana "El Higuey", Aguadilla, P. R., el Rdo. Luis Angel Toro, la Iglesia Presbiteriana en Arecibo, P. R., y el Rdo. Samuel J. Vélez Santiago, la Tercera Iglesia, Mayaguez.

Salud y éxito.

Fraternalmente,

B. Badillo Bello.

PUERTO RICO EVANGELICO
Por Cristo

DIRECTOR
JORGE N CINTRON
ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Pres. Junta de Publicación:
DR. FLORENCIO SAEZ

Jefe de Talleres:
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangelica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de marzo de 1879. Acogido a la tarifa especial de franqueo provista en la sección 1103 de la ley 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rico Evangélico", calle Comercio 89, altos. Apartado de Correos 1707, Tel. 723, Ponce, P. R.

Año XXXVII Núm. 1,040

NUESTRO PROXIMO NUMERO

La Iglesia y Su Hora de de Peligro: Una colaboración de Paul B. Kern sobre un tema de actualidad.

La Iglesia Ante la Paz y la Guerra: Una visión cristiana de los asuntos mundiales.

Mensaje a las Juventudes de las Iglesias Pequeñas: Por Clarice Bowman.

Creo en la Iglesia: Una apreciación de la obra de la Iglesia por Roy L. Smith.

La Iglesia No es Dios: Una meditación por Alberto Rembao.

La Iglesia en el Camino: Un poema del Rdo. J. Espada Marrero.

El Gozo Cristiano: Meditaciones por Samuel J. Vélez.

La Herencia Misionera de la Iglesia Universal: por el Dr. Juan Mackay.

¿Qué es la Iglesia? Declaraciones de la Encíclica de Lambeth.

Portada: El soldado cristiano inspirado por el mensaje de la cruz.

XXIV Instituto, Juventud Metodista

Sitio: Vieques. Fecha 24-27 de julio de 1949. Actividades: 3 certámenes de oratoria, declamación y canto. Películas, Conferencia,s, Jiras, etc.

Toda comunicación al Sr. Sr. Teodoro Tapia, Palma 13, Parada 38½, Río Piedras, P. R.

EDITORIAL

LOS ATAQUES DEL CARDENAL SPELLMAN

El Comisionado de Instrucción de Puerto Rico ha declarado en la edición de "El Mundo", correspondiente al sábado 2 de julio de 1949, que el Cardenal Spellman, de la jerarquía católica americana, es una de las personas que más fuertemente está atacando el proyecto de ley, que de aprobarse en el Congreso de Estados Unidos, asignaría a la Isla la suma de 14 millones para fines educativos.

Los ataques del Cardenal Spellman al mencionado proyecto, que al convertirse en ley, tanto bien haría a miles de niños en este país, responden a una campaña de la Iglesia Católica en Estados Unidos para apoderarse de la instrucción pública. Se opone el gran amigo del General Franco, a tan beneficiosa legislación, porque no se provee en la misma ayuda financiera ni de clase alguna para las escuelas parroquiales. Se argumenta que los católicos norteamericanos en su condición de contribuyentes tienen derecho a recibir ayuda del gobierno para la educación de sus hijos en sus escuelas católicas.

La oposición de ahora no es un acto aislado. Ha tenido precedentes en el esfuerzo del catolicismo norteamericano para conseguir que de los fondos públicos se asigne para libros de texto para las escuelas parroquiales y para pagar la transportación de los alumnos desde sus hogares hasta esas mismas escuelas.

Frente a la oposición del Cardenal Spellman y de todo el liderato católico norteamericano al proyecto de ley, a favor de cuya aprobación tantos miles de cartas hemos escrito en Puerto Rico, nuestro pueblo tiene en su defensa al Gobernador Hon. Luis Muñoz Marín, al Comisionado de Instrucción, Hon. Mariano Villaronga, a la Asociación de Maestros, a la Asociación Educativa Nacional y a los miles de ciudadanos que constantemente hemos estado gestionando mediante cartas y resoluciones la aprobación de una medida legislativa tan valiosa.

En este momento los obispos católicos de Puerto Rico le deben una explicación a nuestro pueblo. Si por la oposición intolerante y egoísta de sus colegas norteamericanos nuestro país pierde la ayuda de catorce millones de dólares, el catolicismo nativo debe sentirse profundamente culpable.

Los obispados católicos de la Isla deben recordarle al cardenal Spellman la hospitalidad puertorriqueña que tan buena acogida le dió cuando llegó a nuestras playas. Deben recordarle los agasajos oficiales. Y junto a todas esas expresiones de la simpatía de un pueblo, deben recordarle también las promesas que una y otra vez hizo en relación con nuestra juventud. No es así como se corresponde.

22257

MEDITACIONES

Por el Rdo. Samuel J. Vélez

SOL

Lee Malaquías capítulo 4

¡Qué hermosa la majestad de un amanecer cuando el disco reluciente del sol asoma tras la montaña o tras el mar! Luego, lentamente, sus rayos avanzan cubriendo de oro la campiña, y no hay quien se esconda de su calor.

Tan seguros que estamos de que el sol va a salir todos los días! Pensar que si esta tierra se acercara o se alejara del sol, todos pereceríamos sin remedio, o ardiendo o congelados.

El sol nos da testimonio de la seguridad que hay en Dios, que es el mismo por todas las épocas. Así como nos da vida su calor, el calor del Sol de justicia no da vida espritual. ¿Te escondes tú del calor de ese Sol de Justcia que es Cristo, o permites que tu alma se vivifique con el fuego santo que sale de El?

LUNA

Lee Salmo 74:12-17

Como un regalo de Dios a la tierra para que luciera más bella y atractiva, puso la luna en los espacios para iluminarla de noche con su soñadora luz.

Muchos son los sueños del humano cuando la suave brillantez de la luna eleva su imaginacón y emociona su alma.

Pero la luna no tiene luz propia, sino que refleja la poderosa luz del sol y la transforma en sueño y sentimiento, y belleza y espiritualidad.

¡Así debemos ser nosotros los cristianos! Iluminados directamente por la luz del sol de la justicia, que es Cristo, debemos refulgir en este mundo en buenas obras, en testimonio y consagración, para que el pueda alabar a Aquel de quen viene toda luz. De El solo es la honra.

ESTRELLAS

Lee el Salmo 8

Emerson escribió en una ocasión que si las estrellas en la noche solo aparecían una sola vez cada mil años, los humanos se considerarían más que afortunados que lograran vivir en la época de su aparición y todo el mundo estaría comentando eternamente el impresionante espectáculo que eso sería. Sin embargo tenemos las estrellas todas las noches y apenas las notamos.

David aprendió a leer en ellas la gloria de Dios Creador. El enorme telescopio de Palomar en California ha permitido que se descubran estrellas por millones de millones. Afirma un astronómo que el orden que se ve aún en los lejanos confines del universo denota la presencia de un Ser Poderoso e inteligente.

Mira las estrellas esta noche. ¿Qué piensas, hermano?

MAR

Lee Job. 38:4-11

Una de las escenas más impresionantes durante un viaje trasatlántico es la del mar que rodea al barco en todas direcciones de modo que se ve un gigantesco círculo de agua con el barco en el centro como un púlpito insignificante.

El papel que juega el mar en la vida física del mudo, sus inestimables tesoros encerrados dentro de sus aguas, la regularidad de sus mareas y de sus corrientes, su vida animal y vegetal, sus escenas de paz y quietud así como sus indescriptibles horas de tempestad, todo es maravilloso y señala la mano de una Voluntad que le puso puertas y cerrojo.

El mar es símbolo de inmensidad. Fácilmente los ojos que contemplan el horizonte del mar se pienden en el horizonte de lo eterno. Mira el mar y sé también inmenso en la fe.

TIERRA

Lee el Salmo 72:18-19

Cuando Moisés hubo de terminar su carrera en esta vida, próximo a la Tierra Prometida, le fué premiado su esfuerzo y lucha con una vista final de aquel país hermoso desde la cumbre de un alto monte. Allí se abrió ante sus ojos un sublime panorama de belleza y abundancia y majestuosidad.

Cuando Jesús hubo de ser tentado, fué llevado a un monte alto y el diablo le mostró toda la tierra diciéndole: Esto te daré si postrado me adorares. Jesús rechazó la tentación, decidiendo ganarse la tierra toda por el camino del amor y del sacrificio, no por el diabólico de la fuerza.

Toda la tierra será llena de la gloria de Dios. ¿Cuando? Cuando nosotros que estamos en la tierra nos dedicamos a hacer la voluntad de Dios.

AIRE

Génesis 3:8-13; Efesios 6:12

¡Qué interesante contraste! Por un lado la voz de Dios se pasea por el aire, y de otro lado hay malicias espirituales que pueblan los aires. Y ambas fuerzas, la buena y la mala, buscan constantemente al hombre, la una para salvación, la otra para perdición.

El hombre es entonces como un receptor de radio, listo a sintonizar esas fuerzas del aire. Nuesta vida puede estar en sintonía con Dios y su Voluntad, o puede recibir toda la influencia perversa regada por los aires.

Uno es el que decide, así como uno decide que estación sintonizar, y cambia a gusto lo que oye en su radio.

Una vida de oración y de estudio de la Palabra es requisito indispensable para mantenerse en contacto con Dios libre de la maldad y poder.

CREACION

Lee Génesis 1

En la belleza única de este pasaje de la Creación advirtimos un pasaje que se repite una y otra vez: "Y vió Dios que era bueno."

¡Qué buena y qué útil es la naturaleza en todas sus manifestaciones! ¿Qué podrían hacer nosotros sin ella? Ni aún habría vida. Por eso la llamamos la madre Naturaleza.

¡Qué bueno es Dios que hace posible la Naturaleza! Al hacerla, Dios ejercitó su poder creativo, vió que era bueno, y coronó su obra con la creación del hombre.

Por eso tenemos que estar agradecidos a Dios constantemente, y mucho más cuando gozamos de las innumerables delicias de esa naturaleza.

Solamente el simple hecho de que vivimos debe ser razón suficiente para buscar y obedecer a nuestro Creador.

EL DR. MERGAL ESCRIBE

Estimado Nehemías:

Salí de Puerto Rico el miércoles 8, ,con medio día de retraso. La amistad cristiana, siempre constante del, Dr. Williams y mí esposa, y la presencia encantadora de mis hijos, Margarita y Carlos, hicieron menos molestosa la espera.

En Caracas he sido huesped del Sr. Manuel López Aneiro, padre de Alfonso. Esta familia hizo mi estada en Venezuela agradable y provechosa. La Iglesia Bautista de esta capital, bajo la dirección del Pastor Julio Maros, ha iniciado una labor ejemplar, En tres años de labor ha levantado una congregación de más de cien miembros. He visto el informe del mes pasado. Esta congregación ha contribuído en un solo mes, cerca de mil dólares para el sostén de la obra.

El miércoles 15 por la noche, prediqué en la Iglesia Presbiteriana, que pastorea el Rdo. Piccardo. Es esta una congregación como de 300 o más miembros también de sostenimiento propio.

En Caracas el petróleo es rey. Como el subsuelo es propiedad del Estado, hay dinero para derribar la ciudad y construirla de nuevo, y eso, es, precisamente lo que se está haciendo ahora. Por dondequiera surgen nuevas urbanizaciones, algunas para el pueblo obrero, otras muy suntuosas.

La impresión general que he recibido de la obra en Caracas me hace creer que la iglesia evangélica no sigue ni remotamente, el ritmo acelerado de renovación y crecimiento que se observa en el pueblo. El incremento de imigración europea así como el movimiento del interior hacia la capital, demandan una actividad correspondiente por parte de la iglesia que parece no hacerse cargo de la situación.

La obra bautista recien llegada acaba de comprar tres propiedades con un valor de $150,000. Una vez derribadas las viejas casas se levantará ahí un templo y centro de actividad Misionera a un costo de $300,000. Como puedes ver este proyecto inicial de las bautistas costará cerca de medio millón. Y creo que esta misión está justificada por la demanda.

Hasta luego,
Angel M. Mergal

Lo Máximo en lo Mínimo

SINTESIS

Por W. Fred Santiago.

El **Dr. Philo Drury y esposa sufren accidente:** "Aquí estoy en un hospital—nos dice en una carta—debido a un accidente en mi carro. He estado aquí casi seis semanas, acostado, sin poder cambiar de posición. Mi señora y yo habíamos estado en un servicio, en que hablé del Cincuentenario Evangélico de Puerto Rico. Al regresar a casa un carro chocó el nuestro en la puerta izquierda. El golpe afectó ese lado de mi cuerpo fracturándome varios huesos. El pelvis se fracturó en cuatro partes. Mi señora recibió algunas contusiones, pero en menos de una semana volvió a casa. No se cuando me permitirán salir, pero espero que sea el 4 de julio, para que yo sea libre de la opresión del hospital en tan importante fecha. Pero por un mes o más tiempo tendré que proceder con mucho cuidado.... El médico me dice que no sabe como quedaré, tal vez un poco cojo.—**Puerto Rico Evangélico** lamenta sinceramente lo ocurrido a los hermanos Drury. Suplicamos las oraciones del pueblo evangélico de Puerto Rico por el pronto restablecimiento de tan noble veterano del Evangelio.

El **Rdo. Domingo Marrero** Navarro está mejorando en su estado de salud. —**Bodas:** Ante el altar de la Iglesia Metodista de Ponce contrajeron matrimonio los jóvenes **Ramón García Santiago** y **Carmen Ana Ortiz Rodríguez.** Actuaron como padrinos la Srta. Antonia Ortiz y el Sr. Rafael García. Ofició el Rdo. Jorge N. Cintrón. Los hoy esposos García Ortiz han fijado su residencia en la calle Caparra número 17 en Río Piedras. Los felicitamos.—**Aniversarios:** Iglesia Evangélica Unida: Juana Díaz, 22 de julio, predicador, **Dr. Archilla Cabrera**; Villalba, 3 de agosto, predicador, **Rdo. Jorge N. Cintrón**; Guayanilla, 8 de agosto, predicador, **Rdo. J. R. Lebrón Velázquez**; Yauco, 17 de agosto, predicador, **Rdo. Jorge N. Cintrón.**—Iglesia Metodista de Ponce, 8 de julio, predicador, **Rdo. Diego Escobar.**—La **Srta. Marta Vargas**, de la Iglesia Evangélica Unida de Río Piedras, recibió el primer honor entre 300 graduados de la Escuela Superior Intermedia de aquella ciudad.—El ministro metodista puertorriqueño **Rdo. Guillermo Bernardo O'Neill** ha sido nombrado Superintendente de Distrito, con residencia en El Paso, Texas,—En San Juan se ha establecido La Librería Evangélica Pentecostal.—Los pastores de la Iglesia Evangélica Unida celebran un retiro en Yukiyú desde el 25 hasta el 29 de julio. Es su director el Rdo. D. Franceschi.—La Srta. Hedda Puente, de la Iglesia Bautista de la Playa de Ponce se recibió de Bachiller en Artes en la Universidad de Dubuque en Iowa.—En Rochester, N. Y., ha estado el **Rdo. Juan Sánchez Padilla** representando la **Alianza Cristiana y Misionera.**—El Dr. Joaquín González Molina ha escrito una interesante reseña sobre los actos del Cincuentenario Evangélico en Puerto Rico en la revista El Heraldo Cristiano de Cuba.—Muchas amigas nuestras, esposas de Pastores están que "arden" por aquellas notas en forma de consejos para las esposas de ministros. Queremos decirle a estas buenas hermana que esos consejos fueron escritos por una esposa de ministro. No es que yo crea que la esposa del Pastor debe estar arrinconada como me ha dicho una hermana. No. Hago esta aclaración porque son muchas hermanas que han protestado de esas notas. Nosotros queremos conservar la amistad de las esposas de los Pastores, porque cuando ellos nos invitan a predicar a sus parroquias, serán sus buenas esposas las que nos atenderán. Una me dijo "Si mi esposo lo invita a predicar, yo lo mando al "Chévere" pero no le preparo comida." Esto es lo que queremos evitar, y consignamos aquí nuestro afecto y aprecio por la mujer, que le ha disputado un hombre a Dios para cooperar con él en la tarea del ministerio. Cualquiera rompe hostilidades de esta naturaleza. Punto final y esperamos nuestras hermanas olviden lo pasado y por favor... no me mandan al "Chévere."

FRIEDERICH NIETZSCHE

El Filósofo Enemigo del Cristianismo.

Por el Rdo. M. E. Martínez.

El hombre: El padre de uno de los más grandes enemigos del Cristianismo establecido, Friedrich Nietzsche, fué ministro cristiano, y su madre, mujer pía y de virtudes reconocidas, descendía de una antigua familia puritana. Y para colmar la copa, Nietzsche mismo fué un predicador hasta el fin, ¡de aquí la razón de su odio al Cristianismo!

Durante su temprana edad se describe a Nietzsche como "un Jesús en el templo". Le disgustaban los muchachos traviesos de la comunidad, y su deleite especial consistía en leer las Sagradas Escrituras. De súbito a la edad de diez y ocho años perdió la fe en la religión de sus padres, y pasó el resto de su vida empeñado en descubrir una nueva deidad: el Superhombre.

La Génesis de un Filósofo: La filosofía de Schopenhauer ejerció influencia marcada en la vida de Nietzsche. Devoró con gran ansiedad la obra famosa de Schopenhauer, "El Mundo Como Voluntad e Idea", y el pesimismo tenebroso de este filósofo le afectó permanentemente. Más tarde, sin embargo, desconvino de su amigo cuando escribió: "Siento por primera vez que la más alta y fuerte Voluntad para Vivir no encuentra expresión en una miserable lucha por la existencia, sino en un Deseo de Batallar, Deseo de Poder, Deseo de Poder Superior". Con todo, ¡Nietzsche no pudo sufrir la brutalidad de los campos de batalla, porque la mera vista de sangre le enfermaba!

El Superhombre: En el prólogo del libro más famoso de Nietzsche, "Zarathustra", se lee: "El hombre es algo que debe ser superado. ¿Qué ha hecho usted para superar al hombre.....? He aquí, yo os presento al hombre."

Nietzsche ocupó una posición definita en lo que a Dios respecta. Negó positivamente su existencia. No hay Dios; "Dios es una conjetura; Dios es un pensamiento." No hay sitio para teología en la naturaleza; no existe ningún poder providente a quien pueda uno pueda acudir en busca de ayuda. El determinismo es la ley. Hay un Recurso Eterno; todas las cosas vuelven en un número infinito de veces, esto es, "todo se repite una y otra vez". La naturaleza se mueve en círculo.

Si no existe Dios, entonces hay que crearlo. El hombre siente la necesidad de Alguien a quien adore. Se inquieta por creer. Nietzsche compadece a "todo el que, como yo mismo, sufre de gran disgusto de que el viejo Dios ha muerto y ningún nuevo Dios todavía yace en paños de cuna."

Es entonces que Nietzsche pronuncia el nombre del nuevo Dios. "He aquí, os presento al Superhombre." El fin es el hombre; el hombre es sólo una **transición,** una **destrucción.** El Superhombre es el individuo superior que surge precariamente de la masa mediocre. El es más el producto de cuidadosa y deliberada crianza, que el fruto de la selección natural.

El matrimonio por amor, desde luego, es una equivocación. Si el matrimonio tiene como fin no sólo la reproducción sino el desarrollo, entonces el mejor debe casarse con el mejor. Se hace necesario establecer nuevas reglas para apresiar los valores humanos. Lo biológico es lo más importante; las cosas serán juzgadas por su utilidad a la vida. La prueba real para un hombre no será el amor y la bondad, sino la energía, el poder, la voluntad.

Es de la lucha, de la guerra y del sufrimiento que surge el Superhombre. Todas las fuerzas naturales se levantan contra el débil. El débil deberá perecer. Hay la aristocracia natural del fuerte. Es así como Nietzsche rompe lanzas con tales valores como la religión, la moral tradicional y el humanitarianismo.

Moral Nietzscheana: ¿Qué es moral en la filosofía de Nietzsche? La moral no puede referirse últimamente a una causa trascendente, toda vez que no hay Dios. Nietzsche rechaza enfáticamente, por tanto, la moral cristiana. Esta produce solamente individuos débiles, despreciables e incompetentes los mismos que habrán de ser destruídos en la lucha por la existencia.

Si el Superhombre va a aplastar al débil y a gobernar como el único ser digno de tal distinción, entonces la moral no es absoluta. Es simplemente instrumento para adquirir poder. Esta nueva moral enfatizaaá el odio, el egoísmo, la fuerza, la crueldad, pues es de éstos que sale el Superhombre.

¿Qué es entonces moral? La historia revela dos clases de moral: una es la moral de la clase dominante y dirigente; la otra es la moral del pobre y del esclavo. Los judíos introdujeron esta última, imponiendo en Europa la creencia de que el débil y el inferior es el fuerte. El orden deberá ser cambiado. Todo lo que aumente el poder de hombre, que afiance su influencia, es moral. Inmorales son aquellas cosas que de un modo o de otro se opongan a la creación del Superhombre. Por consiguiente, bueno es lo que acrecienta en el hombre el sentimiento de poder, el deseo de poder en sí mismo." La felicidad llega como la realización de que nuestro poder aumenta.

Comentario final: La filosofía Nietzscheana se opone a todas las normas conocidas de vida y conducta dentro del orden cristiano. Niega cada una de sus virtudes. Nada queda sino el instinto natural. Reconoce sólo una ley, y no más que una: la fuerza más poderosa.

Su dios-- el Superhombre es el fruto de su impotencia, de sus fracasadas batallas contra la enfermedad, los accidentes desgraciados y los enemigos personales. Nietzsche probó al superhombre en sus sufrimientos, odios y luchas, pero su inconquistable poder y gloria le fué negado a él.....

Pero el Superhombre es sólo una ficción. La supernación, Alemania, es hoy un vasto campo de miseria y destrucción; y el superhombre, Hitler, el **Hombre** que puso en movimiento al mundo entero, ¡yace hoy reducido a

(Sigue en la página 17, Col. 3)

CREO EN EL ESPIRITU SANTO

Por Edwin Lewis.

La definición más sencilla del Espíritu Santo es Emmanuel. El término es hebreo y significa literalmente "Dios-con-nosotros". El Espíritu Santo es Dios en cuanto a su relación con el hombre, para asegurarle de la propia realidad de Dios, para guiarle a la verdad, para hacerlo un templo digno para lo divino, y sensible hasta lo sumo a las cosas espirituales.

Creer en el Espíritu Santo es distinguir entre un Dios oculto y un Dios revelado. El Dios oculto está más allá de nuestro alcance. El Dios que conocemos es el Dios que encontramos, y hallamos porque en algún modo El "actúa". Los discípulos de Emmaus dijeron que el Cristo resucitado "había sido conocido de ellos al partir el pan". El hizo algo que les reveló quién era El. Si no lo hubiese hecho, ellos nunca hubieran sabido la verdad acerca de su Huésped.

En cierto sentido, por lo menos, Dios es una persona humana. Un ser humano tiene que actuar si ha de ser conocido y comprendido por otro. Si fuese posible para una persona permanecer enteramente pasiva, entonces su carácter, sus propósitos, su verdadero yo, jamás podrían ser descubiertos. Los medios de su actividad. Dios se da a conocer a nosotros primero actuando en algo y después ayudándonos a ver lo que su actividad significa. Dios actuando y ayudándonos en esta forma es el Espíritu Santo.

El Espíritu Santo es por lo tanto Dios tal como actualmente lo conoce la experiencia humana. Solamente por el Dios de la experiencia puede un hombre decir, "yo conozco", porque este es el Dios que le impulsa, le inspira, le aconseja, le guía, le ayuda. En verdad estas experiencias son la revelavión de Dios. Es en ellas y por ellas que El se da a conocer.

Generalmente el Espíritu Santo se relaciona con el alma a través de distintos medios. Los místicos lo describen como "la visión directa de Dios". Esto no necesita discusión, pero sin duda podemos decir que para la mayoría de las personas la experiencia de Dios se efectúa al través de una tercera causa.

Los medios usados por el Espíritu Santo son casi tan numerosos como la misma experiencia. Pueden incluir alguna palabra casualmente dicha, un testimonio sincero, un ejemplo humano que cause impresión, un versículo bíblico, un canto sencillo, o un gran sermón, un dolor o un gozo, una sensación de fracaso personal, el regreso a una escena de la niñez, un recuerdo súbito, el sonido de la campana de una iglesia, la vista de un campanario entre los árboles, o como dice Browning, "un girasol", el ala de una mariposa, la terminación de un coro de Eurípides.

Por dichos medios el alma puede encontrar a Dios, que es solo otra manera de decir que el Espíritu Santo está buscando que el alma tenga conocimiento de Dios.

El medio más efectivo del Espíritu Santo es Jesucristo. Nunca conocemos a Cristo directamente. Conocemos a Cristo, si algo llegamos a conocerle, por el ministerio del Espíritu Santo. No es el Cristo que vivió en tiempos pasados quien nos salva. Podemos saber de El en el Nuevo Testamento, pero eso solo no es lo suficiente. El debe ser una realidad en nuestra vida presente, y es el Espíritu Santo quien hace que esto sea posible.

Esto es exactamente lo que Cristo mismo dijo acontecería. Nadie comprendió a Jesús mientras estuvo en la tierra, y nadie lo comprenderá leyendo simplemente los Evangelios. Fué el Espíritu Santo quien realmente convenció a los discípulos de la verdad centralizada en Cristo, y aun es el Espíritu Santo quien por medio del mensaje evangélico debe conducirnos a ver la gran verdad de que "¡Dios envió a su Hijo a buscar y salvar a los perdidos!"

Pero el Espíritu Santo no nos enseñará y ayudará porque sí o porque no. El puede crear en nosotros por muy diversas formas misteriosas, anhelos puros y santos, siempre que tales aspiraciones vayan a ser cumplidas. Es un asunto grave permitir que un buen impulso sea desatendido.

Existen diferencias sin fin en cada situación humana. Algunas personas tienen muchas mayores oportunidades que otras. Pero dentro de las necesarias limitaciones, toda alma tiene algún poder para responder a ese impulso. Es aquí donde se ve cómo obra el Espíritu Santo, trabajando para que nosotros respondamos y tomemos una parte activa.

Uno de los nombres más propios que se aplican al Espíritu Santo es, el de "Ayudador": Jesús promete a sus discípulos a Uno quien él llamó, "el Paracleto", algunas veces interpretado "el consolador". Lo que quiso decir con eso fué que un ayudador vendría a continuar el trabajo que se le encargaría a ellos.

Podemos, pues, decir, muy propiamente, que el Espíritu Santo es lo que Dios hace para ayudar a los hombres y lo hagan creyendo en la realidad de su ayuda. Toda nueva luz que nos viene, toda nueva percepción en el modo de obrar de Dios, todo crecimiento de poder para los deberes de la vida, toda profunda convicción con respecto a Jesucristo y lo que él significa para nuestra propia salvación y para la del mundo, todo esto es Dios en nuestra propia experiencia personal.

En una palabra, esta es la obra del Espíritu Santo, y esto es lo que el Espíritu Santo significa. Algo más se podría decir para completar esta descripción, pero ninguna explicación sería completa, ni aún verídica, si

(Sigue en la página 17, Col. 3)

UNA ORACION

Oh, Dios, Tú eres en verdad el Altísimo y el Santísimo. Pero no es así como yo te necesito. Te necesito como el compañero de gracia de la jornada. Te necesito como el fiel camarada del conflicto. Sé para mí en verdad el Espíritu Santo, por cuya sola ayuda estoy firme. Amén.

¿Qué Creo? Síntesis de un Balance Espiritual

Por Jorge Prando Howard.

He aquí un bosquejo de nuestra filosofía e interpretación cristiana del drama de la vida. Porque tengo para mí que la vida no es un episodio biológico sino un drama que se desarrolla lenta pero seguramente al través de sus diversas escenas y cuadros, hacia un fin digno del Eterno Dramaturgo quien ideó la pieza que está en representación. Y cada hombre tiene su papel que representar, su parte que desempeñar en este misterioso drama de la vida.

Parecería que Dios se hubiera propuesto un experimento: la creación de la vida por medio del desarrollo progresivo. Empieza con nada o casi nada, y pone en movimiento su método hasta que aparece el hombre, corona y ápice de su obra creadora.

El hombre es un compuesto de bajos elementos, pero dentro lleva el gérmen de la potencialidad espiritual. Está hecho del polvo de la tierra pero también de espíritu. Sus pies se hunden en el barro pero la cabeza llega hasta las estrellas.

Lleno de conflictos, extraños impulsos, el hombre tiene plena conciencia de sus fracasos y desvaríos, pero no sucumbirá frente a ellos. En sus adentros habrá una voz que no le permitirá aceptar la derrota o seguir caído, sino que le impulsará a levantarse para probar nuevamente y seguir adelante. Cuando al fin surja triunfante sobre toda esta herencia del mal, estará capacitado para entrar en relación de amistad y cooperación con el Dios que le llamó a vida.

Dr. Jorge Prando Howard.

Se inicia el sentido religioso de la vida en el hombre cuando éste empieza a tener conciencia de esta relación de armonía con Dios. Esa voz interior que le impulsa a buscar lo bueno y lo bello es para el hombre la voz de Dios, y todo aquello que lo empuja hacia abajo, lo considera contrario a la voluntad de Dios.

Esta voluntad suprema anhela para sus criaturas humanas lo que podríamos llamar una amplificación espiritual. La radio nos ayuda a comprender esta frase. Una voz imperceptible es tomada por amplificadores electricos y multiplicada en fuerza y volúmen hasta un grado sorprendente. La meditación y la oración son los medios que proporcionan esa amplificación espiritual. Lo que la oración sincera ha logrado realizar, justifica la fe que el hombre tiene en ella.

El hombre sueña con poder recibir la ayuda de Dios. Al principio se imagina. Busca señales en el sol, la luna, las estrellas, los temporales, los terremotos, y trata de descifrar el mensaje divino en las entrañas de algún animal sacrificado a su dios. Pero lentamente, descubre que esa ayuda, Dios se la proporciona interiormente. La voluntad es robustecida, los sentimientos iluminados y el alma fortalecida por una gracia invisible, por el Dios que está en su vida interior más bien que por un Dios externo.

La más eficaz inspiración externa la encuentra el hombre en aquellas personalidades que reflejan de una manera fiel la presencia de Dios, los santos y los profetas. El santo es una encarnación de gracia espiritual. El profeta es un espíritu recio, valiente y a veces revolucionario, que ha descubierto el sentido interno de las cosas y que, para vencer la inercia humana, se convierte en espuelas o aguijón del hombre.

Al fin, Dios envía a un hombre en quien la gracia dívina se encarna plenamente, es el verdadero santo; envía al más valiente de los espíritus proféticos, Jesucristo, Hijo de Dios e Hijo del hombre.

Jesucristo trae al mundo el Evangelio, las buenas nuevas. En todas las tierras y en todos los tiempos los hombres han vislumbrado algo del ideal divino y han tratado de incorporarlo a las cosas del mundo. Pero siempre sus mejores esfuerzos fueron frustrados por algo rebelde, terco y demoníaco dentro del hombre. Es lo que en terminología cristiana se llama **"pecado"**, en la psicología, "falta de integración o unificación interior" y en la fisiología y biología, **"atavismo"**. Pues la ciencia nos pone en aviso de que con el hombre tenemos por primera vez un ser que puede, si quiere, oponerse al desarrollo ascendente de la evolución.

El Evangelio es "buena nueva" porque declara cual es el remedio divino para esta enfermedad del alma, esta terquedad del espíritu. Como ya Pa-

(Sigue en la página 17, Col. 2)

Un Manual de Evangelismo Para Laicos

Por Jorge N. Cintrón.

Dawson C. Bryan, Pastor de la Iglesia Metodista San Pablo en Houston, Tejas, autor del libro "Working Evangelism" acaba de publicar una obra parecida a esta, dedicada a la discusión de las nuevas técnicas de evangelización a ser usadas por los laicos en las congregaciones. Edita esta obrita la Abingdon Cokesbury o sea la Casa Metodista de Publicaciones.

El libro describe "la experiencia combinada de los laicos de distintas denominaciones a través de los Estados Unidos. No es una teoría sobre el evangelismo. Todo lo que se discute ha sido verificado antes con resultados favorables."

El contenido es discutido en doce capítulos cuyos títulos son los siguientes: 1. Lo Que Están Haciendo los Laicos. 2. Lo Que Usted Puede Hacer. 3. Como Hablarle a la Gente. 4. Como Conseguir la Transferencia de Miembros. 5. Como Conseguir Candidatos. 6. Como Lograr una Decisión. 7. Nueve Puntos para la Visita Eficiente. 8. Como Ganar Familias Completas. 9. Como Atender los Casos Difíciles. 10. "Yo Soy la Crisis." 11. Como Iniciar un Club de Pescadores. 12. Como Mantenernos Relacionados con los Conversos.

En el capítulo intitulado Como Hablarle a la Gente recomienda el método de hacer preguntas. Al efecto discute cinco razones por las cuales cree en la eficacia del mismo. 1. Para conseguir que el entrevistado hable. 2. Para mantener la conversación orientada hacia un solo objetivo: la decisión por Cristo. 3. Para conocer el historial de vida de la persona. 4. Para estimular su pensamiento e imaginación. 5. Para darle una oportunidad de hablar de Dios.

Aprovecha el capítulo para recomendar que debe comenzarse toda entrevista con una pregunta y luego seguir con otras en intensidad progresiva, cuidándose de no irrumpir con una pregunta imprudente o prematura. Las preguntas deben buscar contestaciones positivas. En todo momento debe evadirse cualquier camino trillado que pueda desviar la conversación hacia temas insustanciales. A las preguntas debe seguir una amplia oportunidad para que la persona se exprese.

Al hacer la invitación que motiva la visita y la entrevista debe hablarse con franqueza. Se invita a la persona a seguir a Jesucristo, como el Salvador de su vida, de su hogar, de su alma. Nunca la invitación debe ser para oír al predicador tal o cual, o para unirse a una bonita iglesia. Nada de eso tiene poder redentivo.

Analizando los medios para lograr una decisión por Cristo, Bryan advierte algunas de las excusas comunes presentadas por muchas personas. (1) He pecado demasiado y no puedo romper con mi pasado. 2. Tengo temor de que no pueda cumplir. 3. Mas tarde, algún día, pero no todavía.

¡Apréndalos!, ¡Uselos!, ¡Practíquelos! Así recomienda los siguientes nueve puntos necesarios para una efectiva labor de visitas. 1. Trate de crear un ambiente o atmósfera espiritual favorable. 2. Mantenga una sola conversación a la vez. 3. Haga preguntas. 4. No discuta ni establezca polémicas. 5. Evite un "NO". 6. Aproveche la primera decisión que surja, si es en un grupo o familia. 7. No termine la entrevista demasiado pronto. 8. Termínela tan pronto como pueda. 9. Haga lo mejor que pueda. No se desanime.

Para el trabajo en la juventud aconseja que (1) se gane la confianza del joven. (2) Tener fe en que la juventud desea ser cristiana. (3) Apelar a las más altas lealtades. Presentar a Cristo como el héroe de los tiempos.

La aproximación hacia los padres estará inspirada en las motivaciones de la vida de familia. 1. El entrenamiento religioso del niño es necesario para el hogar. 2. El interés de los padres en el mejor desarrollo integral de sus hijos. 3. Los buenos hábitos y actividades nobles se cultivan temprano en la niñez. 4. Algunos padres que envían sus hijos a la Escuela Bíblica pero no los acompañan. 5. La conducta de los padres y su influencia en los hijos. 6. Estos son tiempos de crisis y angustia. Lo que Cristo ofrece a través de la iglesia.

Como Atender los Casos Difíciles es el capítulo donde el autor nos da algunas de las situaciones delicadas que a cada paso encontramos en el trabajo pastoral. El divide los problemas en tres clases: 1. Dificultades sinceras. 2. Excusas. 3. Actitudes Propias de Mentes Estrechas.

Luego analiza algunas situaciones representativas, las cuales requieren una forma diferente de aproximación y ataque. 1. El hombre moral que no necesita de Cristo y la Iglesia. Autosuficiencia. (2) El hombre que se cree moralmente superior a los de la iglesia. 3. Las familias divididas en denominaciones y que no asisten a sus respectivas iglesias. 4. Los matrimonios mixtos entre católicos y protestantes. 5. Personas adictas al licor.

En el último capítulo del libro se nos instruye en los métodos para mantenernos relacionados con los nuevos conversos. 1. Ayudar al nuevo candidato a fortalecer su decisión y su fe. 2. Mantenerlo activo. 3. Guiarlo a asociar su decisión con todos los actos de su vida. Una rendición total. 4. Estimularlos en el cultivo de la vida devocional en el hogar. 5. Fomentar el hábito de asistir con puntualidad a los servicios de la iglesia. 6. Educarlo temprano en su vida cristiana en un verdadero sentido de la mayordomía cristiana.

Finaliza el libro con una gran advertencia. Las personas que debemos traer a Cristo no vendrán por las gestiones de las grandes conferencias internacionales, ni por los grandes y famosos predicadores, ni con campañas evangelísticas, a menos que no vayamos a buscarlas persona a persona, corazón a corazón, por sus nombres y apellidos.

Recomendamos la lectura de este libro tanto a los laicos como a los pastores. Solo cuesta cincuenta centavos que han de rendir mucho provecho. Puede conseguirse en cualesquiera de las distribuidoras de la Casa Metodista de Publicaciones. La obra está escrita en inglés solamente.

El reto del Comunismo consiste principalmente en su programa concreto y positivo para crear el sustituto comunista para el Reino de Dios, una sociedad sin clases, libre de la injusticia social y de la explotación económica. Trata de realizar ese objetivo mediante una organización social, económica, política y científica de la sociedad, frente a la futilidad secular o al orden social del capitalismo burgués.

No puede comprender la fuerza avasalladora de ese reto quien no sepa que desde el siglo 19 un vasto número de personas ha sido motivado por una interpretación puramente secular del mundo y la vida. Para ellos Dios estaba y está muerto. En Nietzsche, quien era uno de sus portavoces, la muerte de Dios estaba confirmada. Dostoevsky estaba obsecado con el problema del hombre que ha perdido su fe en Dios y sin embargo tiene que seguir existiendo, ¿pero para que? El comprendía, como muchos no, que si el Dios cristiano estaba muerto, la ética cristiana, que ha florecido dentro de nuestra cultura occidental, ya no podría servir como fundamento a la vida de nuestra sociedad. Un nuevo mundo tenía que ser organizado sobre otro cimiento que no fuera la ética cristiana.

T. G. Masaryck, mientras estudiaba en la Universidad de Viena analizó esta situación en su tesis doctoral. El observó que durante el siglo 19 el por ciento de suicidios entre las clases privilegiadas y cultas había aumentado tremendamente. El lo atribuía a la pérdida de la fe. Las personas no tenían motivo para vivir. La vida les carecía de sentido y por lo tanto no valía la pena vivirla. Era un cuento narrado por un idiota, lleno de gritos y furia, sin significado alguno. Era una futilidad.

Pero esa filosofía de lo fútil es intolerable. El hombre tiene que adorar algo: sino es a Dios será a los semidioses. Una persona inteligente

NO OBSTANTE, SIGO CREYENDO QUE:

Por Leslie D. Weatherhead.

La religión cristiana es la más completa revelación de la naturaleza de Dios que éxiste. Cristo es la clave de Dios y la solución del problema humano más difícil.

La cosa más importante del mundo es estar bien con Dios.

Estar "en Cristo" esto es, en comunión vital con él, es la manera única de estar bien con Dios y el único tipo de existencia que merece el nombre de "vida". Al decir de Pablo en su gran expresión: "La vida significa Cristo para mi" Filipenses 1:21 (Versión Moffatt)

Todos nosotros somos pecadores culpables, envueltos en el conflicto entre lo que deberíamos ser y lo que somos capaces de ser, y no hay manera de resolver tal conflicto a no ser por medio del poder salvador de Cristo.

Mientras no captemos ese poder y vivamos esa vida, toda reforma o esquema de una nueva era no llegará a nada, y nuestras propias vidas se hundirán en la futilidad y la contemporización. La edad madura y la senectud nos hallarán desilusionados, aletargados, insatisfechos, abandonando poco a a poco el anhelo de una vida plena y completa. Habremos perdido la belleza, el brillo y el significado de la vida, la honda satisfacción en el vivir. Podremos poseer muchas cosas y alcanzar la fama, pero perderemos el gozo y la paz y probablemente temeremos a la muerte. "Yo vine, dijo Cristo, para que tengan vida" abundante y sempiterna.

La cruz de Cristo es la clave para comprender y al mismo tiempo comunicar a nuestras vidas ese poder salvador, y la cruz es "de una sola pieza" con el ministerio de Cristo iniciado "antes de que el mundo fuese", continuado en su vida sobre la tierra, consumado en su muerte y resurrección, y sostenido aún ahora para el inconmensurable beneficio de la humanidad y su única esperanza.

Mi propia vida es algo tan pobre, que parecería dar el mentís a mis creencias. Sin embargo, aún las mantengo, y porque, para mi, es estos últimos treinta años se acrecentado la luz con respecto a la Cruz, de tal manera que actualmente puedo entrever débilmente parte de su significado, y porque ella es el signo de ese amor que es mi única salvación de la desesperación, que es otra manera de referirse al infierno.

El Reto de

POR EL DR. I

Profesor de Historia Eclesiástica

LA SUBORDINACION A LA PUNTO CARDINAL PARA EL TA LA OBEDIENCIA A SU S GRAN PARECIDO ENTI

no puede vivir en un mundo carente de sentido. Esta es la rezón por la cual Marx, Hitler y Mussolinni hallaron una aceptación entusiasta entre la juventud de sus países; literalmente ellos le ofrecieron a la juventud algo por qué vivir y aún morir.

¡Qué pena que el Cristianismo no lograra despertar el entusiasmo que aquellos movimientos! Por lo menos aquellas causas seculares eran positivas y concretas, eran un reto a construir un mundo nuevo, un nuevo orden.

Cosmovisión Comunista: El evangelio de los marxistas no es solamente una teoría económica. Es una visión del mundo, una filosofía de la vida, una religión. Demanda lealtad total, cooperación reglamentada dentro de un partido organizado, una devoción suprema a la tarea asignada a cada miembro. La subordinación a la voluntad del partido es un punto cardinal para el comunista, como para el eJsuíta, la obediencia a su superior. De hecho existe un gran parecido entre ambas organizaciones. El individualismo, tan característico de la cultura renacentista de los días en que vivimos, es anatema para el Comunista. Para él la sociedad, como un todo, es superior a cualquiera de sus miembros. Rechaza el principio cristiano de que la personalidad humana es el más alto valor en este mundo. Su valor más preciado lo constituye la sociedad. Por lo cual, necesariamente es un totalitario. Por eso es que el Comunismo es hostil al Cristianismo. No acepta lealtades divididas. Considera al Cristianismo como un sostenedor del viejo orden, del status quo. Por esta razón para el Comunismo no es indiferente la existencia del Cristianismo. Como fundamento

Comunismo

HEW SPINKA.
Seminario de Hartford, California.

NTAD DEL PARTIDO ES UN NISTA, COMO PARA EL JESUI- IOR. DE HECHO, EXISTE UN IBAS ORGANIZACIONES

del orden social, burgués y capitalista debe ser destruído. Cambiando la figura, para el Comunista, la iglesia cristiana es una taberna, como la caracterizó Bakunin, donde los hombres ahogan las miserias de sus vidas terrenales esperando las vanas recompensas celestiales. Marx esxpresó la misma idea en la conocida frase: "la religión es el opio del pueblo". Los Comunistas son impacientes con la miseria humana: el sufrimiento, la injusticia, el hambre no debe permitirse sino que debe eliminarse.

Un Apocalipsis Secular: Es esta insistencia en una vida buena, en su mundo bueno, lo que inspira los idealistas del Comunismo a dedicarse a la organización de un nuevo mundo, de un nuevo orden social. Es la secularización de la esperanza apocalíptica de los Judíos, la venida del Mesías. No podemos olvidar que Marx es de origen Judío. Es la extrema secularización de la idea cristiana del Reino de Dios. Los Comunistas derivan la fortaleza fanática para su fe de la convicción de que existe una fuerza en la naturaleza y en la historia humanas que se orienta inevitablemente hacia una sociedad sin clases. Para ellos, el Comunismo marxista no es una teoría, es una descripción de un hecho científico debidamente comprobado, según ellos. Creen estar en armonía con el destino universial del futuro.

Es literalmente cierto que la burguesía capitalista, por sus propias injusticias, ha producido el Comunismo. Así como el cristiano, particularmente los calvinistas, deriva la seguridad de su fe en el triunfo final de la voluntad divina a pesar de la maldad, la avaricia y la estupidez humana en lo individual y lo colectivo, tambien el Comunista vive por fe de que las fuerzas económicas de la historia y de la sociedad estan a su lado. Esa es la esencia de la dialéctica del materialismo.

Pero sería un grave error pensar del asunto en términos de esta motivación idealista. Aunque ningún movimiento triunfó sin sacrificio y negación sincera, nosotros sabemos por la observación de las condiciones actuales bajo las que el partido Bolshevike mantiene el poder en Rusia, que existen motivos muy distantes del idealismo. Por ejemplo, es un error creer que la Revolución de Octubre de 1917 acabó con el régimen zarista. El suceso ocurrió en febrero de 1917. Más aún, el gobierno provisional que siguió bajo el principe Lvov y Alejandro Kerensky aspiraba a establecer una democracia parlamentaria como las de los países occidentales. ¿Fué éste gobierno democráta el que los bolsheviques derrocaron? ¿Por qué? ¿Porque la mitad del uno por ciento de la membresía del Partido Bolshevique, en alguna forma milagrosa, había convertido toda la nación al Comunismo? ¡Nada más lejos de la verdad de los hechos! Lenín, a quien el alto comando alemán había transportado en un tren especial desde Suiza a Rusia, ganó su victoria usando una plataforma no comunista.

Cese inmediato de las hostilidades. (Sin reparaciones ni indemnizaciones.)

Distribución de la tierra a los campesinos.

Poder para los trabajadores organizados.

Estas tres tesis originales fueron alteradas al establecerse el Soviet.

El peligro del Poder: ¿Como podía la insignificante minoría del partido gobernante nacionalizar la propiedad de toda la nación? No puede comprenderse excepto sabiendo, como Berdyaev lo señala en su libro "Los Origenes del Comunismo Ruso" que la psicología del pueblo Ruso era diferente. Hasta los Rusos nunca llegó el Renacimiento. Ellos nunca aceptaron el principio romano de la propiedad. Para ellos la tierra existía como instrumento de trabajo para todos, para ganar la subsistencia y no como una explotación. Por lo tanto, los Rusos estaban más predispuestos contra el comunismo que los mismos occidentales.

Habiendo logrado el poder, la mo-

(Sigue en la página 17, Col. 3)

HACIA UN MUNDO DE AMOR

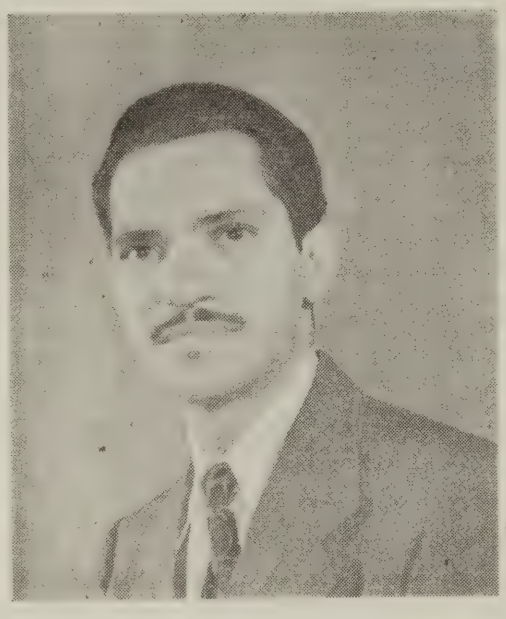
Por Edgar Sheffield Brightman.

"Este mundo pecador y enloquecido por la guerra no nos demuestra que el amor sea imposible ni, mucho menos, que el amor sea malo. Lo que nos demuestra, positivamente, es que el amor es cosa más difícil de alcanzar que lo que creíamos, más ardua que la guerra, y más ardua que cualquiera "paz" de las que hemos tenido. De igual modo que la razón es disciplina rigurosa que nunca aparece de por si, sino que solo gracias a un esfuerzo grande, así también el amor, en cuanto voluntad efectiva de cooperación, requiere ciencia, simpatia, comprensión, sacrificio, y paciencia inefable. Esto es lo que significa la cruz de Cristo: que el amor es costoso y caro. Pues bien, nos hemos imaginado que amor semejante le había sido costoso solamente a Dios, y no al hombre, en vista de que "Jesús pagó la deuda entera", y de que así a nosotros ya no nos quedaba saldo que cubrir, y que lo único que la humanidad tenía que hacer era aceptar el don gratuito de la gracia. Abstracciones teológicas semejantes ha llevado a críticos como Nietzsche a suponer que el Cristianismo es promoción de esclavos y canijos. La naturaleza del amor, y su alianza con la razón, nos debieron haber enseñado la lección de la cruz, es a saber, que el ideal del amor es más alto, y más caro, y más heróico que el ideal del superhombre. Alcanzaremos el mejor de los mundos posibles, el mundo del amor razonable, una vez que estemos dispuestos a pagar el precio de la justicia, del sacrificio y de la cooperación. Sólo el amor podrá vencer de las contiendas de los humanos, de igual modo que sólo él podra vencer del conflicto de la razón entre sus intereses teóricos por un lado y sus intereses prácticos por otro. Logos y Agape, razón y amor, cosa una e indivisa, son la ley constitucional del mejor de los mundos posibles."

INFORMACION EVANGELICA

LA ORDENACION DEL PASTOR JOSE D. CAMACHO

Fué el día 31 de mayo de 1949 la fecha en que ocurriera tan significativo acto tanto para la iglesia bautista de Yauco como para el propio pastor Camacho. Esa será fecha que habrá sido anotada en los anales de la historia de aquella buena iglesia como una de trascendencia, ya que un evento como éste no es muy corriente en una congregación.



Rdo. José D. Camacho.

En la tarde de dicho día, se constituyó el Concilio de Ordenación. Fué electo presidente del mismo el Dr. Angel M. Mergal y actuó de secretario el Rdo. Gregorio Bermúdez, de Ponce. Organizado el Concilio, se procedió al examen del candidato, dirigido por los compañeros reverendos Miguel Angel Pellicier, de Barranquitas; F. Castro Rodríguez, el más joven de los ministros ordenados; José Terrón Cabrera, de Barrio Obrero; y el veterano ministro Manuel Díaz Díaz, de Juncos. El examinado dió muestras de su capacidad, tanto intelectual, como espiritual. Sus contestaciones fueron categóricas y al punto.

Por la noche y ante una nutrida concurrencia compuesta por los miembros de la iglesia bautista y de representaciones fraternales de las iglesias evangélicas vecinas, de las Logias Masónicas de Yauco, la Asamblea Municipal y amigos del evangelio del pueblo, se llevó a cabo la sencilla, pero imponente ceremonia de la ordenación.

El sermón fué predicado por el Rdo. Aarón F. Webber, presidente del Seminario Evangélico de Puerto Rico y misionero general de la Misión Bautista y la oración de consagración fué hecha por el veterano pastor, el Rdo. Erasmo M. Bernier, de Ponce. Otros compañeros que tomaron parte en el programa fueron los siguientes: el Dr. A. M. Mergal, quien dirigiera el acto y extendiera la bienvenida al nuevo ministro, el Rdo. A. Camacho, el Rdo. José Terrón Cabrera, el Rdo. Ismael Montañez Brugueras y el Rdo. José David Rodríguez.

José D. Camacho nació en Palma Soriano, república de Cuba, el 24 de diciembre de 1921. Su queridísima madre, doña Emilia Estremera de Camacho, ya con el Señor desde el 1936, también era cubana de nacimiento. Su padre don Adolfo Camacho, es puertorriqueño. De modo que es un cubano casi pura cepa.

Cuando aún era un tierno infante de un mes y cual Ana, la madre del profeta Samuel, el Rdo. Adolfo Camacho, con lágrimas en sus ojos por la emoción del momento, dedicó a su hijito José al Señor. En tal ocación, don Adolfo pidió a Dios le diera la sabiduría suficiente para guiar a su hijito en los pasos del evangelio y que fuera un siervo del Señor Jesús. Con tales ideales en el corazón de un consagrado padre y una madre buena y diligente, Camacho fué levantado y guiado durante toda su vida.

Los deseos de este venturoso padre han sido cumplidos a cabalidad. Primero, cuando fuera su hijo instalado como pastor en la iglesia bautista de Corral Viejo y ahora, cuando el 31 de mayo de 1949, ha sido debidamente ordenado al santo ministerio. No sólo tiene el placer de ver cumplido estos deseos de su corazón, sino que experimenta el inefable gozo espiritual de él mismo ser el ministro quien le entrega la Biblia como la única arma de defensa y ofensiva en el duro bregar en la gran tarea del pastorado.

A la edad de 14 años, el pastor Camacho vino a Puerto Rico. Aquí hizo su educación primaria y secundaria. Debido a seria enfermedad que sufriera, se vió ogligado a abandonar sus estudios. Años más tarde, ya había recuperado completamente su salud. Entonces casó con la Srta. Lydia Rivera, hija de la iglesia bautista de Yauco, de quien tiene una preciosa niña que responde al nombre de Ruth Adela.

Ingresó como obrero bautista en el año de 1945, cuando fuera instalado como pastor de la iglesia de Corral Viejo, donde realizó una hermosa labor pastoral. En septiembre de 1947 fué trasladado a la iglesia bautista de Yauco, donde hasta la fecha viene realizando una magnifica obra. Dado su celo misionero y amor por las almas y su consagración, auguramos que el pastorado del Rdo. Camacho habrá de ser una bendici nópara la obra bautista en Puerto Rico.

No sólo se ha distinguido hasta aquí como pastor, sino que también ha figurado como uno de los más destacados líderes del movimiento evangélico juvenil de Puerto Rico. Durante dos términos sirvió como presidente de la Unión Insular de Jóvenes Bautistas y por un año el Congreso de la Juventud Evangélica de Puerto Rico. Fué representante de estas entidades en los congresos de la juventud Bautista Cubana y de la Juventud Evangélica Latinoamericana, celebrados en Bayamón y Habana, Cuba, respectivamente.

Aficionado al periodismo y al cultivo de los versos, escribe coin frecuencia. Fué redactor de una sección importante del "Puerto Rico Evangélico" y director de "El Clarín", organo de los Jóvenes Evangélicos del Sur de Puerto Rico, de los cuales sigue siendo un asiduo colaborador.

Consideramos la ordenación del reverendo José D. Camacho un triunfo de la juventud estudiosa y consagrada de las iglesias evangélicas de

Puerto Rico. Por eso, al felicitarlo a él, felicitamos también a la iglesia bautista de Yauco por su estimulante gesto al reconocer las elevadas cualidades de su amado pastor y a la juventud evangélica de Puerto Rico, por tener a tan digno representante en las filas del ministerio cristiano.

Dios bendiga al compañero en su ministerio y le exhortamos a tener siempre presente los consejos de San Pablo a su hijo espiritual, Timoteo, muy especialmente estas palabras: Persiste en ello; pues haciendo esto, a ti mismo salvarás y la los que te oyeren", I Tim. 4:16.

José L. Delgado.

Un Puertorriqueño que Asciende. Guillermo B. O'Neill.

Es con una profunda satisfacción que escribimos estas líneas para referirnos a un querido hermano y compañero puertorriqueño que fuera de su Patria ha prosperado y ha hecho mucho bien: nos referimos al Rdo. **Guillermo Bernardo O'Neill.**

Nosotros los mexicanos tenemos una deuda de gratitud con él porque sus talentos, consagración y esfuerzos los ha gastado precisamente con nuestros hermanos de raza. Este compañero nuestro vino a los Estados Unidos, hizo sus estudios en este país y entró en la obra cristiana atendiendo una congregación constituida por mexicanos en la urbe de las salchichas y de los vientos: la ciudad de Chicago. Según nuestras informaciones él inicio la obra Metodista entre los de nuestra sangre y por un buen número de años los atendió pastoralmente. Fué precisamente allá por el 1919 cuando lo conocimos al regresar de las fiestas del Centenario de las Misiones Metodistas en Columbia, Ohio. Entonces estaba nuestro hermano activamente ocupado en sus labores pastorales dirigiendo la obra en español. Los años pasaron y de nuevo lo encontramos en El Paso, Tex. hasta que últimamente, exactamente en estos días, lo encontramos en la pujante ciudad de Albuquerque, Nuevo México, pastoreando la Iglesia Metodista "El Buen Samaritano," situada en céntrico lugar, contando con un templo magnífico que cuenta con todos los departamentos necesarios para realizar una gran obra, así como una buena casa pastoral.

Durante unos cuantos días estuvimos en la ciudad mencionada en el mes de mayo último, y grande fué nuestro gozo cuando nos enfrentamos a una numerosa congregación que llenaba el templo, con un buen número de jóvenes y niños, un templo enteramente moderno por su disposición y detalles arquitectónicos.

Durante varios años el hermano O'Neill ha sido el hábil y querido pastor de esta iglesia, la mejor, sin duda, en todo el estado de Nuevo México, contando con buenos elementos que colaboran con él y a quienes sabe dirigir con habilidad y entusiasmo. Nuestro hermano O'Neill, como es grande de cuerpo, es grande en afectos y buena volutad hacia sus hermanos de antigua extracción mexicana en esta ciudad por accidente norteamericana. La iglesia cumple con todos sus compromisos económicos, misioneros y de ayuda social sabiamente dirigida por este hermano que únicamente ha laborado entre los mexicanos.

Pero ahora, despues de pastorear esta iglesia de Albuquerque por algunos años, acaba de ser promovido al cargo de Superintendente de Distrito en la Conferencia del Río Grande, a la cual pertenece esta parte de la Obra mexicana en el suroeste de los Estados Unidos. Nuestro hermano O'Neill residirá en El Paso, Tex. y atenderá un extenso distrito Metodista. Confiamos en que nuestro hermano, con su habilidad y entusiasmo, sabrá capear todas las dificultades que se presenten en la Obra y saldrá con éxito en sus nuevas tareas.

La iglesia lamenta la salida de su pastor pero se goza en la promoción de él a un mejor puesto de responsabilidad.

Sabemos que nuestro hermano quiso ir a su Patria con motivo de las fiestas del Cincuentenario de la Obra evangélica pero circunstancias que no pudo vencer lo detuvieron.

Con gozo saludamos a este querido hermano puertorriqueño, y a su digna esposa, así como lo felicitamos por su ascenso a un puesto administrativo encomendándolo a Dios en nuestras oraciones para que logre el éxito que merece.

Vicente Mendoza

Reunión celebrada en Buffalo aboga por unión de Iglesias.

Puerto Rico estuvo representado en la Asamblea General de la Iglesia Presbiteriana de los Estados Unidos, que se celebró este año en la ciudad de Buffalo, llamada la Reina de los Lagos, del 19 al 25 de mayo pasado.

La Iglesia Presbiteriana es fundamentalmente una iglesia democrática. La Asamblea General es análoga en su organización a la Cámara de Representantes de los Estados Unidos, pues está compuesta por distintos presbiterios, los que a su vez están integrados por ministros y ancianos gobernantes, en representación de todas las iglesias son electos a su vez por el voto directo de las congregaciones.

Está identificada nuestra iglesia, que ahora cuenta con millares de iglesias locales y con millones de miembros, con la causa de la libertad humana desde los días de la revolución norteamericana.

John Witherspoon, un ministro presbiteriano, fué uno de los firmantes de la Declaración de Independencia de los Estados Unidos. Consta en la historia la aportación de la Iglesia Presbitteriana al pensamiento que dió expresión al espíritu de democracia y a la forma representativa de gobierno en la república norteamericana.

Representaron a Puerto Rico

Asistimos a la asamblea de este año cuatro comisionados en representación del presbiterio de Puerto Rico, a saber: los reverendos Remigio Pérez, de San Sebastián, y José A. Cardona, de Ensenada; el anciano Luis Rivera, de la iglesia de San Germán y el autor, anciano gobernante de la iglesia de San Juan.

La asamblea inició sus trabajos el jueves 19 de mayo a las diez y media de la mañana, en el Kleinhans Music Hall, uno de los coliseos más lujosos, amplios y cómodos de Búffalo. Según la costumbre tradicional, el primer acto de la asamblea fué la celebración de la Santa Comunión.

El Moderador o Arbitro doctor Jesse H. Baird, presidió el servicio ayudado por el Secretario Ejecutivo, Dr. William Barrow Pugh, y por tres hijos del árbitro, los cuales también son ministros.

En la primera sesión de trabajo, celebrada a las dos y media de la tar-

de, se designaron dos comisionados especiales para dirigir la elección del nuevo Moderador.

Hubo solamente dos candidatos para este alto cargo, los doctores Ralph C. McAffee, pastor de la iglesia de Erie, Pensilvania, y Clifford E. Barbour, pastor de la Segunda Iglesia de Knoxville, Kentucky. El doctor Barbour salió electo por una gran mayoría de votos, y a moción de su oponente, el Dr. McAffee, fué declarado por unanimidad.

Resoluciones Aprobadas

Durante la sesión matinal del sábado 21 se dió énfasis a la necesidad de un aumento sustancial en el número de ministros que sirven como capellanes en el Ejército y en la marina de los Estados Unidos.

El Secretario Ejecutivo, Dr. Pugh, señaló el hecho de que actualmente hay 97,157 camas ocupadas por veteranos enfermos o lisiados en hospitales para veteranos, y 13,384 veteranos recluídos en hospitales, todos los cuales necesitan grandemente de auxilios espirituales. Es indispensable reclutar ministros para estos sercios, cuanto antes.

Entre las resoluciones aprobadas por la asamblea en el curso de sus trabajos, figuró una, sancionada por unanimidad, en virtud de la cual se dejan las puertas abiertas para la unión con otras denominaciones hermanas.

Así mismo, el Comité Especial sobre la Estructura y Funcionamiento Administrativo de la Iglesia Presbiteriana, presentó una resolución, que que dispone la eliminación de los ministros que no habiéndose retirado por enfermedad o vejez, estuvieren aprobados a otras ocupaciones o negocios por dos años consecutivos.

La resolución número 26, también aprobada por la asamblea, dispone que la licenciatura de un cadidato al Santo Ministerio, se le exija un examen del Nuevo Testamento en griego y Hebreo.

De la misma manera se aprobó una resolución que cambia la forma de gobierno de la iglesia, dando al anciano gobernante que sea árbitro de un presbiterio el derecho de presidir y dirigir las preguntas constitucionales al ministro y a la iglesia, cuando se instale un nuevo ministro.

La asamblea dió un voto de felicitación al Presbiterio de Puerto Rico por el éxito del Cincuentenario y por los triunfos del evangelio en la Isla.

Eloy Estrada

INFORMACION BAUTISTA

GURABO

Visita: El martes 30 de junio nos visitó la sociedad de jóvenes de la iglesia Bautista de Cidra. El sermón estuvo a cargo del presidente de dicha sociedad. También estuvieron presentes algunos miembros de la Iglesia Bautista del Bo. Mamey de Gurabo, nuestro amado pastor, Rdo. José Ferrer Colón y varios hermanos de nuestra iglesia.

Le damos las más expresivas gracias a todos éstos hermanos y que se repita esta visita.

Enferma: Desde hace varias semanas se encuentra en cama la madre de nuestro querido pastor. Rogamos por el pronto restablecimiento de nuestra hermana.

Nota: El viernes 17 de junio tuvimos un servicio por la Estación WRIA en Caguas. El mensaje estuvo a cargo de nuestro hermano José Montañez. Además el coro de nuestra Iglesia estuvo allí con ellos y algunas visitas, entre ellos, nuestro muy querido pastor de la Iglesia Bautista de Caguas, Rdo. Abelardo M. Díaz Morales. Esperamos que éste servicio haya sido de vuestro agrado y le damos la más cordial bienvenida a todos estos que les visitaron y nuestro más grato agradecimiento a esta radioemisora amiga.

Ana Luisa Rivera.
Sec. Corresp.

IGIESIA EVANGELICA UNIDA

RIO PIEDRAS:

Homenaje a graduados: En la noche del día 11 de junio se celebró un homenaje a los jóvenes y niños que obtuvieron sus diplomas al finalizar el año escolar.

Dicho acto se llevó a cabo en nuestro templo, teniendo en primer lugar un devocional y luego pasamos al patio de la iglesia donde tuvimos un programa dedicado a estos jóvenes y niños, en el cual hubo canciones populares, poesías y juegos. Actuó como director de este programa nuestro pastor Antonio Rivera Rodríguez, quien a la vez fué uno de los homenajeados por haber obtenido el Diploma en Teología, en nuestro Seminario Evangélico.

Terminó este sincero homenaje con regalos a los graduados y obsequios para el grupo. El comité encargado de preparar este programa, escogió 12 personas, entre los miembros de la iglesia y le asignó un joven graduado para que le hiciera un pequeño regalo.

Saturnino Roque, Corresp.

PRIMERO Y SEGUNDO HONORES

Los jóvenes Luis A. y Gilberto Rodríguez Estremera, de izquierda a derecha) de la Iglesia Evangélica Unida de Yauco, quienes en las últimas graduaciones de la Escuela Intermedia de Yauco, obtuvieron el primero y segundo honor respectivamente.

YAUCO:

Recientemente se graduaron alrededor de treinta y tres miembros de nuestra sociedad. Entre ellos figuran graduados de sexto grado, noveno, cuarto año, universidad, y seminario. Todos ellos han llenado los requisitos y han sabido que en la escuela resalta siempre el carácter por el cual se distingue el cristiano en todos los sitios donde se halla.

Es un orgullo para nuestra sociedad y nuestra iglesia el tener jóvenes que han sabido poner en alto el nombre de la misma obteniendo los promedios más altos de entre los grupos graduados. Entre estos jóvenes figuran los hermanos Gilberto Rodríguez Estremeras y Luis Antonio Rodríguez.

Además el joven Antonio Rivera Rodríguez, graduado del Seminario obtuvo el promedio más alto de su clase.

Todos hemos felicitado a los gra-

duados y seguimos orando con el fin de que todos crezcan tanto en lo espiritual como en lo material.

Actividad de honor a los graduados: En la noche del 13 de junio se llevó a cabo una actividad en la "Community House" en honor a nuestros graduados. Este programa estuvo a cargo de nuestra sociedad. La parte devocional estuvo dirigida por nuestro presidente, luego después de la bendición tuvimos la parte social la cual fué dirigida habilmente por el joven Enio Gaud. Tuvimos el honor de escuchar al Lcdo. Adrían Alfonzo el cual pronunció un discurso de exortación tanto para los graduados como para los padres de los graduados.

Trató de estimularlos para que siguieran por el camino que se les abría por delante hasta así llegar hasta la meta deseada. Además tuvimos un programa variado donde escuchamos las voces de la Srta. Lavinia Morales y la Sra. Estela Pagán de Olivari acompañadas por los jóvenes guitarristas Samuel Vélez y Hector Pérez.

Todos nuestros graduados recibieron un regalo donde iba expresado todo el cariño y la hermandad que existe entre los miembros de nuestra iglesia.

De esa manera teminó nuestro programa en honor a los graduados de nuestra iglesia.

INFORMACION PRESBITERIANA

La Denominación Presbiteriana Elige Nuevo Moderador

El doctor Clifford Eduardo Barbour, pastor de la segunda congregación presbiteriana de Knoxville, Tennessee, fué electo Moderador de la 161 Asamblea General Presbiteriana celebrada en Múfalo, el día 19 de mayo de 1949.

La votación fué la siguiente: Dr. Barbour, 116 votos; Dr. Ralph C. McAfee, 240. Los discursos de nominación a favor del nuevo moderador fueron pronunciados por los pastores O. Scott McFarland y R. Dale Lecount. El candidato derrotado fué nominado por el Dr. Willard Lampe y el anciano Howard A. Edson.

El moderador saliente Dr. Jesse Hays Baird presentó a su sucesor el mallete y el libro de reglas. Portando una cruz Céltica de plata, dijo que aquel símbolo había sido comprado en la isla de Iona, Escocia, y luego llevada al púlpito donde Juan Knox había predicado en Escocia, luego al púlpito de Juan Calvino y luego entregada a él. El Dr. Baird indicó que se estaba preparando un duplicado de aquella cruz para ser entregada al nuevo moderador de la otra rama del Presbiterianismo en los Estados Unidos. Al efecto el Dr. Baird terminó sus funciones oficiales diciendo: "Yo espero que esas dos cruces algún día se fundan en una sola cruz que llegue a manos del moderador de la gran iglesia reunida."

El nuevo moderador de los presbiterianos visitó la Isla hace diez años para participar en las conferencias veraniegas.

ACTIVIDADES:

La Conferencias Veraniegas de este año seguirán por primera vez el patrón Westminster, y por primera vez se celebrarán en el Proyecto Guacio de San Sebastián, del 25 de julio al 1 de agosto. Solo 65 jóvenes podrán asistir este año debido a limitaciones de espacio, pero se espera que cada una de las 45 iglesias e instituciones del Presbiterio esté representada. El Dr. Odell y el Dr. Morgan, su sucesor en la Secretaría de Misiones Nacionales para las Antillas, estarán en el Guacio, y el joven ministro Robert E. Lewis.

El 25 de julio es la asamblea anual de la Asociación de Escuelas Bíblicas en Quebradillas. Preside esta Asociación el joven Ramón E. González.

Mientras tanto en Espinar los mismos hermanos de la Iglesia han terminado la reparación y pintura de la capilla, que ahora luce más atractiva y digna del papel que desempeña en la comunidad.

Los Rdos. Remigio Pérez y José A. Cardona representaron al Presbiterio de Puesto Rico en la Asamblea General de la Iglesia Presbiterana celebrada en Búfalo, N. Y. en este mayo. Acompañaron a los ministros los ancianos gobernantes Luis Rivera, de San Germán, y Pedro Milán, de Maleza Alta.

MALEZA ALTA

En la noche del 20 de mayo nuestra sociedad celebró reunión de negocios y se eligió una nueva directiva. La directiva electa está integrada por María Otilia Milán, Presidenta; Magda Nilda Barreto, Vicepresidenta; Carlos Enrique Mercado, Secretario; José Enrique Suárez, Tesorero; Saraí A. Badillo, corresponsal; Sra. Abigaí Vega de Corchado y Sr. Juan Torres, vocales.

La nueva directiva fué instalada en la noche del 27 de mayo ante la congregación.

Esperamos que el Señor nos ayude a hacer mejor trabajo cada día.

Saraí A. Badillo.
Corresponsal.

AGUADILLA

(Primera Iglesia de Aguadilla)

Día de las Madres Cristianas:

Bajo los Auspicios de la Escuela de la Iglesia y la Fraternidad de Jóvenes Presbiterianos se celebró una simpática fiestecita en honor a las madres Cristianas.

La Iglesia estuvo engalanada con abundantes bouquets de flores y cada niño pudo llevar a su hogar un recuerdo de ese santo Día.

Por la noche el Rdo. Santiago Cabrera predicó un elocuente mensaje sobre "La Virgen María: el modelo Ideal de una Madre".

Hubo buena música y canto y la concurrencia fué extraordinaria.

Nos Visita el Hno. Juan Fernández. Este querido hno. de la Iglesia de Arecibo estuvo con nosotros predicándonos con unción santa. Lastima que la lluvia restara lucidez en cuanto a la asistencia. La juventud Presbiteriana ha invitado a que este Hno. predique pronto a ellos en unos de sus servicios regulares los viernes.

Ministro Visitante: El Domingo 29 de Mayo nos visitó el Joven Ministro Miguel Angel Morales de la Iglesia de los Discípulos de Corozal.

Reconstrucción: Pronto comenzará la edificación del anexo para facilitar los trabajos de Educación, de la Iglesia.

Actividades Veraniegas: El verano ha comenzado con un sin número de actividades en esta Iglesia. La Escuela Recreativa tendrá lugar del 6 al 17 de junio proporcionando oportunidades a los Juveniles y Primarios.

Pioneros Cristianos: Así se denominará el movimiento de niños de 11 a 18 años de edad que dirigidos por nuestro pastor levantarán bandera

(Sigue en la página 18, Col. 3)

SEMINARIO EVANGELICO
RIO PIEDRAS, PUERTO RICO
22257

ULTRAMAR

Primera Iglesia Metodista de Habla Española de Nueva York.

La primera Iglesia Metodista de Habla Española de Nueva York celebró su vigésimo aniversario con un programa muy interesante en el cual participaron ministros y conferencistas de esta Ciudad.

En la noche de la sociedad de damas tuvimos la oportunidad de ecuchar la duce voz de la doctora Esthercita Turner de Wellman quien nos trajo un mensaje lleno de enseñanzas. El Día del Pastor se celebró el jueves y el Reverendo Angel Fernández, Ministro de la Primera Iglesia Episcopal de Habla Española de Brooklyn nos deleitó con un mensaje en el cual bosquejó los afanes del Pastor. El programa estuvo a cargo de un comité y el entusiasta hermano Ramón Aponte, Superintendente Asociado de nuestra escuela dominical dirigió el programa. Fué una alegría al ver a todas las entidades representadas para darle homenaje a nuestro amado Pastor quien ha estado con nosotros por catorce años y afiliado a la Iglesia desde su llegada a esta ciudad en el 1927. El viernes en el grupo de la Fraternidad Metodista tuvimos la oportunidad de tener a la Srta. Evelina Caldwell, hija de los misioneros Caldwell quienes trabajaron en Ponce, Puerto Rico. Esta joven es una enfermera misionera quien trabajaba en Columbia, Sur América y en los momentos presentes toma cursos graduados en el Biblical Seminary de esta ciudad para prepararse mejor para servir a su Dios en Sur América. El programa estuvo a cargo del joven Nicanor Q. Quiñones presidente de la Fraternidad. El domingo a la una de la tarde celebramos el aniversario de la escuela dominical con un programa excelente. Se presentaron cuatro premios a las clases y tuvimos una asistencia de ciento por ciento en todas las clases. A las dos de la tarde cerramos nuestro programa de aniversario y tuvimos con nosotros al Rdo. Federico Pagura, de Buenos Aires, Argentina quien nos trajo un hermoso mensaje de aniversario. Además un buen número de iglesias evangélicas de la ciudad enviaron sus delegados y tuvieron presentes los ministros: Angel Fernández de la Misión Española de la Octava Avenida, José Acevedo de la Primera Iglesia Bautista de Habla Española de Brooklyn, N. Y. el ex-sacerdote de la Iglesia de Roma, Félix A. Tobar, quien estudia en el National Bible Institute para predicar el Evangelio, Arturo López de la Tercera Iglesia Bautista del Bronx, N. Y. Hipólito Cotto Reyes de la Primera Iglesia Bautista de Habla Española de la Ciudad de Nueva York y otros más.

Concierto Musical: Celebramos un concierto musical en junio en cooperación con la Masa Coral de la Primera Iglesia Bautista de Brooklyn, N. Y. de la cual el Rdo. José Acevedo es el Pastor. El programa estuvo a cargo del joven Emmanuel Salomé Rivera, Director de la Masa Coral de la Primera Iglesia Metodista. Participaron en el concierto además de las dos Masas Corales, las señoritas Kay Posey, Leonor Rodríguez, Diego Flores, Jr. y la diva puertorriqueña Doris Scottolif y el ex-sacerdote de la Iglesia de Roma Félix A. Tobar quien cantó el Ave María de Gounod. Fué un acto digno de mencionarse por su valor y sus méritos. Asistieron un buen número de miembros de otras iglesias y ministros de la ciudad y de Puerto Rico que se encuentraban en Nueva York entre ellos el Rdo. Pablito Rodríguez quien fué Pastor de la Iglesia del Nazareno de Puerto Rico y el Rdo. Angel Acevedo de la Iglesia bautista de Santurce, P. R.

Días de los Padres: Este año tuvimos en el Día de los Padres un programa en el cual participaron los hermanos Martín Alicea, William Landrau y Ramón Aponte. Las hermanas Leonor Rodríguez y Celia Flores nos deleitaron con poesías apropiadas. El programa fué dirigido por el Pastor y la Masa Coral de nuestra Iglesia nos deleitó con cantos especiales.

Nuestra Conferencia Trimestral: Bajo la presidencia del Dr. Ralph M. Houston, Superintendente de Distrito de nuestra Iglesia celebramos nuestra conferencia anual de nuestra iglesia. El Superintendente nos trajo un hermoso mensaje el cual fué interpretado por nuestro Pastor. Se presentaron todos los informes de todos los directores de las entidades y organizaciones de las sociedades los cuales fueron aprobados por los hermanos presentes.

Se rindió el informe del Pastor muy detallado, anotando el progreso de todas las sociedades de la Iglesia. Se presentaron la nueva lista de los oficiales, a saber: Rdo. Miguel Bonilla, Organista, Emmanuel Salomé Rivera, Director del Coro, Angelina Emmanuelli, presidenta de la sociedad de Damas, Nicanor Q. Quiñones, Presidente de la Fraternidad Metodista, Domingo Flores, Superintendente de la Escuela Dominical, Lucila Osorio de Quiñones, tesorera, Jesefina Martínez, Secretaria de Finanzas, y ecónomos: Provi Lind, Justina Vargas, Tomás Estrada, Ramón Aponte, Juan Colón, Moisés Villegas, Ramón Castro, Angelita Picón y Paulina Alicea. Estos fueron aprobados por la Conferencia. Se presentaron dos resoluciones, la primera para darle las gracias al Superintendente por su presencia y la otra para pedir al Dr. Houston que recomiende a nuestro Pastor para otro año como Pastor de nuestra Iglesia. Estas dos resoluciones fueron aprobadas por unanimidad y se despidió la congregación con la bendición pronunciada por nuestro pastor.

Programa de Verano: Todos los años tenemos una campaña de verano durante los meses de julio y de agosto. Este año las dos sociedades celebrarán reuniones unidas todos los viernes a las ocho de la noche y todos los domingos a las dos de la tarde presentaremos a un predicador visitante. Los Rdo. Luis Rosario Nieves, Pablito Rodríguez, Miloslav Baloun, Joseph Haviland, Antonio Fernández, Miguel Bonilla, Rubén D. Colón, Ramón Reyes Hernández, estarán con nosotros este año. Nuestro pastor quien renunció su cátedra en la Universidad de Lehigh dirigirá estas actividades y se dedicará por completo a la Obra Metodista.

Escuela Bíblica de Verano: Este año en cooperación a la iglesia Metodista El Salvador, la escuela de verano para niños se abrirá el cinco de julio por la tarde. Habrá siete profesores, entre ellos tres estudiantes de la Uni-

COMO ORGANIZAR UNA TROPA DE NIÑAS ESCUCHAS

Estamos ofreciendo la siguiente información con el propósito de orientar a las iglesias Evangélicas que tienen interés en desarrollar el programa del Escutismo en las distintas iglesias.

Despues que la Iglesia ha acordado organizar una tropa, ésta o el pastor pueden seleccionar una señorita o dama para que lleve a cabo los pasos de organización. El éxito de la tropa depende del grado de conocimiento y de las habilidades del líder. No debe ser menor de 21 años. Una vez seleccionada la líder, ésta se dirige a la oficina de las Niñas Escuchas, al apartado 740 en San Juan, solicitando ser aceptada como líder y el correspondiente permiso para llevar a cabo la organización de la tropa. Le serán enviados, el blanco de solicitud de líder, los pliegos de inscripción de tropa y los de aprobación de los padres: (uno para cada niña).

Organización de la tropa

Escoja un grupo de niñas, no menos de 8 ni más de 24, entre las edades de 6-9 si la tropa es de **Brownies**, de 10-13 si es de **Intermedias**, o de 14-18 si la tropa es de **Seniors**.

Para el mejor funcionamiento de su tropa no debe haber grupo de edades mixtas, ésto es, niñas de 10,14 15 años. Una vez seleccionado el grupo, le entrega a las niñas el blanco de aprobación de los padres; este debe ser devuelto por las niñas con la información completa y $1.00 que cubre su cuota de inscripción por un año.

Envíe a la oficina de San Juan el pliego de incripción de la tropa con el importe de todas las cuotas. Guarde el duplicado de este pliego para los records de su tropa.

Al organizar su tropa, si le es posible, forme un **Comité de Señoras**, no menos de 3 ni más de 5, que esté interesado en el grupo y que coopere con usted a llevar a felíz realización los proyectos de la tropa.

La mayor parte del grupo debe estar compuesto por mamás de las niñas y algunas profesoras. La presidenta debe ser una persona que tenga iniciativa, de manera que facilite el progreso de la tropa y enriquezca los planes con sus ideas. Este Comité debe reunirse cuando sea necesario. Los miembros de este Comité, pagarán su cuota igual, de $1.00 anual. No es completamente necesario el Comité de tropa.

A vuelta de correo, recibirán, el Comité de señoras, las niñas y usted, una tarjeta de identificación con el número que se le asigne a la tropa. Esta tarjeta es la que identifica a las niñas, damas o señoritas como miembro del movimiento del Escutismo.

Las tropas se reinscriben todos los años.

Esta tarjeta de identificación le da derecho a comprar el uniforme y equipo a la líder y a las niñas.

Tan pronto la tropa esté inscrita, puede empezarse el trabajo del Primer Rango (Tenderfoot). El material que incluye requisitos de Tenderfoot y demás fases del programa de Escutismo, le será enviado tan pronto ustedes inscriban su tropa.

(Viene de la página 8)

blo de Talso lo dijera, en su primera epístola a los corintios (1:21)...."agrado a Dios salvar a los creyentes por la locura de la predicación." Cuando el alma responde a la expresión o revelación de Dios que se descubre en Cristo, esa alma entra en armonía con el orden eterno y divino de las cosas. El Evangelio es el medio que Dios ha proporcionado por el cual puede el hombre romper con la esclavitud atavica del pecado y seguir el cumplimiento de su destino espiritual.

Si el hombre se niega a aceptar esta alianza espiritual con la fuerza creadora del universo, sobreviene el desastre. Pues en un mundo gobernado por Dios, negarse a tomar el camino que Dios señala es ir derecho a la bancarrota moral y al caos material.

Si lo antedicho fuese verdad, y así lo creo, urge poner en orden, primero nuestra propia vida y conducta para que encuadre con el plan y los propósitos divinos; luego será necesario activarnos más en la recomendación de este eficaz remedio para todos los desordenes de la vida moral, a cuando nos rodean y nos acompañan en el drama de la vida. De no hacerlo, daríamos pruebas de ingratitud y de egoismo.

EL RETO DEL COMUNISMO

(Viene de la página 11)

tivación de los nuevos líderes comunistas fué sometida a los inevitables cambios que muy pocos líderes pueden evitar, una vez estan gobernando. El gobierno soviético en vez de avanzar como un estado proletario, de acuerdo con las ideas de Marx, se convirtió en uno de los estados de logra una sociedad sin clases ha creatipo policíaco más rígidos. En vez de do nuevas clases sociales, con una estrata superior compuesta por la burocracia, técnicos, profesionales y personal administrativo. El Partido Comunista ha sido tan radicalmente trasformado que en 1934 solamente el 9.3% de los delegados al Congreso eran trabajadores de la producción. El poder del "Politburo", que es el verdadero gobierno Ruso, es más absoluto que la más absoluta monarquía de la historia. Como el estado es el dueño de toda la propiedad y es el patrono que emplea a toda la nación, cada ciudadano esta a la merced del Estado, toda su vida.

Hoy la única manera de adquirir el poder en Rusia o en cualquiera de los países dominado por el Comunismo es mediante el Partido Comunista. ¿Podemos dudar de que dondequiera, jóvenes y viejos, todo hombre busca poder? ¿No es esta una contestación a la pregunta:? ¿que puede interesar al hombre en el Comunismo?

FRIEDRICH NIETZSCHE

(Viene de la página 6)

cenizas y a la impotencia!

¡Pobre Nietzsche! ¡Fué enterrado en sepulcro que labraron sus propias manos!

CREO EN ES ESPIRITU SANTO

(Viene de la página 7)

faltara lo que hemos dicho. Solamente Dios sabe la verdad acerca de sí mismo, y sólo Dios puede dar a conocer esta realidad. Podemos recibir a Dios solamente según él se da a conocer, y tanto el darse a sí mismo como recibir nosotros lo que El da, es la obra del Espíritu Santo.

(Tradujo: Juanita M. Aguirre, del título en inglés: "I Believe in the Holy Spirit", publicado en "The Christian Advocate").

(De "El Evangelista Cubano.")

Escuela Bíblica

Rdo. J. A. Luciano, Redactor.

LECCION PARA EL DOMINGO, 17 DE JULIO DE 1949

Tema: CANTICOS DE LA ADORACION PUBLICA.

Lectura Devocional: Salmo 96:1-9.

Texto Aureo: ¿Quién subirá al monte de Jehová? ¿Y quién estará en el lugar de su santidad? El limpio de manos y puro de corazón: el que no ha elevado su alma a la vanidad, ni jurado con engaño. Salmo 24:3-4.

Lecturas Adicionales: Salmos 24:84; 95:1-7.

Verdad Central: Lugar e importancia de los salmos en la adoración pública y en la vida de los hebreos. Cómo mejorar la espiritualidad de los servicios. Evitando caer en rutinas estériles.

Preguntas: ¿Cuáles son algunos de los requisitos más importantes en la adoración pública?—¿Cuántos beneficios de la adoración a Dios puede usted indicar?—¿Cuáles son los peligros de formalismo excesivo? ¿Qué opina usted de la chabacanería en la dirección de algunos actos religiosos?

LECCION PARA EL DOMINGO, 24 DE JULIO DE 1949

Tema: ORACIONES DE CONFESION

Lectura Devocional: 1: Juan 1:5; 2:2.

Texto Aureo: Porque Tú, Señor, eres bueno y perdonador, y grande en misericordia para con todos los que te invocan. Salmo 86:5.

Lecturas Adicionales: Salmos 32, 51, 86, 130.

Verdad Central: Muchos de los Salmos declaran que es necesaria la confesión personal ante Dios si es que se desea el perdón. Dios nos perdona si confesamos nuestras culpas y hacemos las restituciones debidas.

Preguntas: ¿Qué es la convicción? ¿Es el mal voluntad de Dios? ¿Necesita Dios la muerte de una persona para salvar su alma? ¿Cuando comienza la salvación para el creyente?

(Viene de la página 15)

para establecer una organización criolla que llene algunas de las necesidades sociales, morales y espirituales de la niñez y la Juventud de la Primera Iglesia de Aguadilla.

Los Maestro y Oficiales de las Escuelas tuvieron un pasadía el Domingo 5 de junio, visitando la Iglesia de la Base Borinquen y participando de una comida fraternal en la Playa de la Base. Siguió a la comida una reunión en mesa redonda para considerar los problemas de la Escuela.

Se Ausentan: El 19 de Junio regresaron a los Estados Unidos para seguir estudios los esposos Johnson. Mrs. Johnson fué misionera en nuestra Iglesia en Aguadilla y sus servicios fueron altamente apreciados. Ellos van al norte para estudiar y prepararse mejor para el servicio cristiano. Con tal motivo todas las organizaciones de la Iglesia se aprestan para darle a los Johnson un buena fiestesita de despedida.

MISION NAZARENA

Los ejercicios de graduación de la clase de primer grado del Colegio del Nazareno de Santurce se llevaron a efecto el viernes, 24 de junio de 1949, a las dos de la tarde en el edificio de la institución.

El discurso de graduación lo pronunció el Lcdo. Juan B. Huyke, quien de una manera muy apropiada supo identificarse con los niñitos. Asistió al acto también la Sra. Inés de Muñoz Marín, quién pronunció palabras de reconocimiento para la labor del Colegio Nazareno. La Sra. Iris de Colón pronunció breves palabras y distribuyó los premios

En la invocación y en la bendición del acto oficiaron los Rdos. José Bocanegra, hijo y J. R. Lebrón Velázquez, Director del Colegio.

Los honores de la clase correspondieron a Aída J. Colón, Salutatorian; Blanca I. Quiles, Ensayo.

Treinticinco alumnos recibieron sus diplomas de primer grado.

ASAMBLEA ANUAL DE LA ASOCIACION DE DAMAS EVANGELICAS

Se celebrará durante los días del 29 al 30 de julio de 1949 en el templo metodista de Arecibo. Al efecto la secretaria corresponsal de esta organización, Sra. Julia V. Lanauze, autorizó lo siguiente: "Dispuestas debemos estar todas para hacer de este acontecimiento un triunfo resonante, una demostración de lo que la mujer cristiana está haciendo y puede hacer por conseguir un mundo cristiano, de paz, amor y justicia. ¡A Arecibo todas!

SEMBRANDO

M. R. Blanco Belmonte.

De aquel rincón bañado por los fulgores
Del sol que nuestro cielo triunfante llena;
De la florida tierra donde entre flores
Se deslizó mi infancia dulce y serena;
Envuelto en los recuerdos de mi pasado,
Borroso cual lo lejos del horizonte,
Guardo el extraño ejemplo, nunca olvidado,
Del sembrador, más raro que hubo en el monte.

Aun no sé si era sabio, loco o prudente
Aquel hombre que humilde traje vestía;
Sólo sé que al mirarle toda la gente
Con profundo respeto se descubría.
Y es que acaso su gesto severo y noble
A todos asombraba por lo arrogante.
¡Hasta los leñadores mirando al roble
Sienten las majestades de lo gigante!
Una tarde de otoño subí a la sierra
Y al sembrador, sembrando, miré risueño:
¡Desde que existen hombres sobre la tierra
Nunca se ha trabajado con tanto empeño!

Quise saber, curioso, lo que el demente
Sembraba en la montaña sola y bravía;
El infeliz oyóme benignamente
Y me dijo con honda melancolía:
—Siembro robles y pinos y sicomoros:
Quiero llenar de frondas esta ladera,
Quiero que otros disfruten de los tesoros
Que darán estas plantas cuando yo muera.

¿Por qué tantos afanes en la jornada
Sin buscar recompensas?—dije. Y el loco
Murmuró con las manos sobre la azada:
—Acaso tú imagines que me equivoco,
Acaso, por ser niño, te asombre mucho
El soberano impulso que mi alma enciende;
Por los que no trabajan, trabajo y lucho;
Si el mundo no lo sabe, Dios me comprende!
Hoy es el egoísmo torpe maestro
A quien rendimos culto de varios modos.
Si rezamos, pedimos sólo el pan nuestro.
¡Nunca al cielo pedimos el pan de todos!
En la propia miseria los ojos fijos
Buscamos las riquezas que nos convienen
Y todo lo arrostramos por nuestros hijos.
¿Es que los demás padres hijos no tienen?.....
Vivimos siendo hermanos sólo en el nombre
Y, en las guerras brutales con sed de robo
Hay siempre un fratricida dentro del hombre,
Y el hombre para el hombre siempre es un lobo..
Por eso cuando al mundo, triste contemplo,
Yo me afano y me impongo dura tarea
Y sé que vale mucho mi pobre ejemplo

Aunque pobre y humilde parezca y sea
¡Hay que luchar por todos los que no luchan!
¡Hay que pedir por todos los que no imploran!
¡Hay que hacer que nos oigan los que no escuchan!
¡Hay que llorar por todos los que no lloran!
Hay que ser cual abejas que en la colmena
Fabrican para todos dulces panales,
Hay que ser como el agua que va serena
Brindando al mundo entero frescos raudales.
Hay que imitar al viento, que siembra flores
Lo mismo en la montaña que en la llanura:
Y hay que vivir la vida sembrando amores,
Con la vista y el alma siempre en la altura.

Dijo el loco, y con noble melancolía
Por las breñas del monte siguió trepando,
Y al perderse en las sombras, aún repetía:
—¡Hay que vivir sembrando! ¡Siempre sembrando!

MUNDO RELIGIOSO——————**(Viene de la Pág. 2)**

de mujeres protestantes afiliada a 83 organizaciones religiosas. Uno de los proyectos del Concilio es enviar alimentos y ropas a los países europeos más necesitados. Este proyecto funcionará a través del Servicio Mundial de las Iglesias.

Tel. 2-1099 — P. O. Box 5461, Puerta de Tierra, P. R.

J. E. CULPEPER

INGENIERO CIVIL Y CONTRATISTA

EDIFICIO "ATLANTIC VIEW" TERCER PISO

Ave. Ponce de León, Parada 3½, San Juan, Puerto Rico.

PROYECTOS PARA OBRAS INSULARES, MUNICIPALES, Y PRIVADAS

MENSURAS, ESTUDIOS Y PERITAJES

OBRAS POR CONTRATO Y ADMINISTRACION.

INSPECCION DE OBRAS.

NOTA: Las Iglesias e Instituciones de caridad y educativas tendrán un descuento especial en nuestros honorarios.

IGLESIA EVANGELICA ESPAÑOLA DEL BRONX

(Bajo los auspicios de New York City Mission Society)

800 East—156th Street, Nueva York, N. Y.

Misioneras: Srta. Solesnir Rivera, Srta. Ernestina Zaragosa.

Directora de Educación Religiosa: Srta. Ruth B. Tappan.

Pastor: Rdo. Agustín Alvira.

Favor de avisarnos cuando venga para Nueva York. Queremos servirle. A sus órdenes.

PRIMERA IGLESIA METODISTA DE HABLA ESPAÑOLA

Calle 111 Avenida Lexington

(La única Iglesia Metodista de Habla Española bajo los auspicios de la Sociedad Misionera)

Queremos Servirle

AVISENOS CUANDO VENGA A NUEVA YORK

PASTOR: RDO. DIEGO FLORES

Residencia: 504 West 134 St.

Nueva York 31, N. Y.

PUERTO RICO EVANGÉLICO

Pro Christo

AÑO XXXVIII. PONCE, P. R., 25 DE JULIO DE 1949. Núm. 1,041

HE AHI LA CRUZ

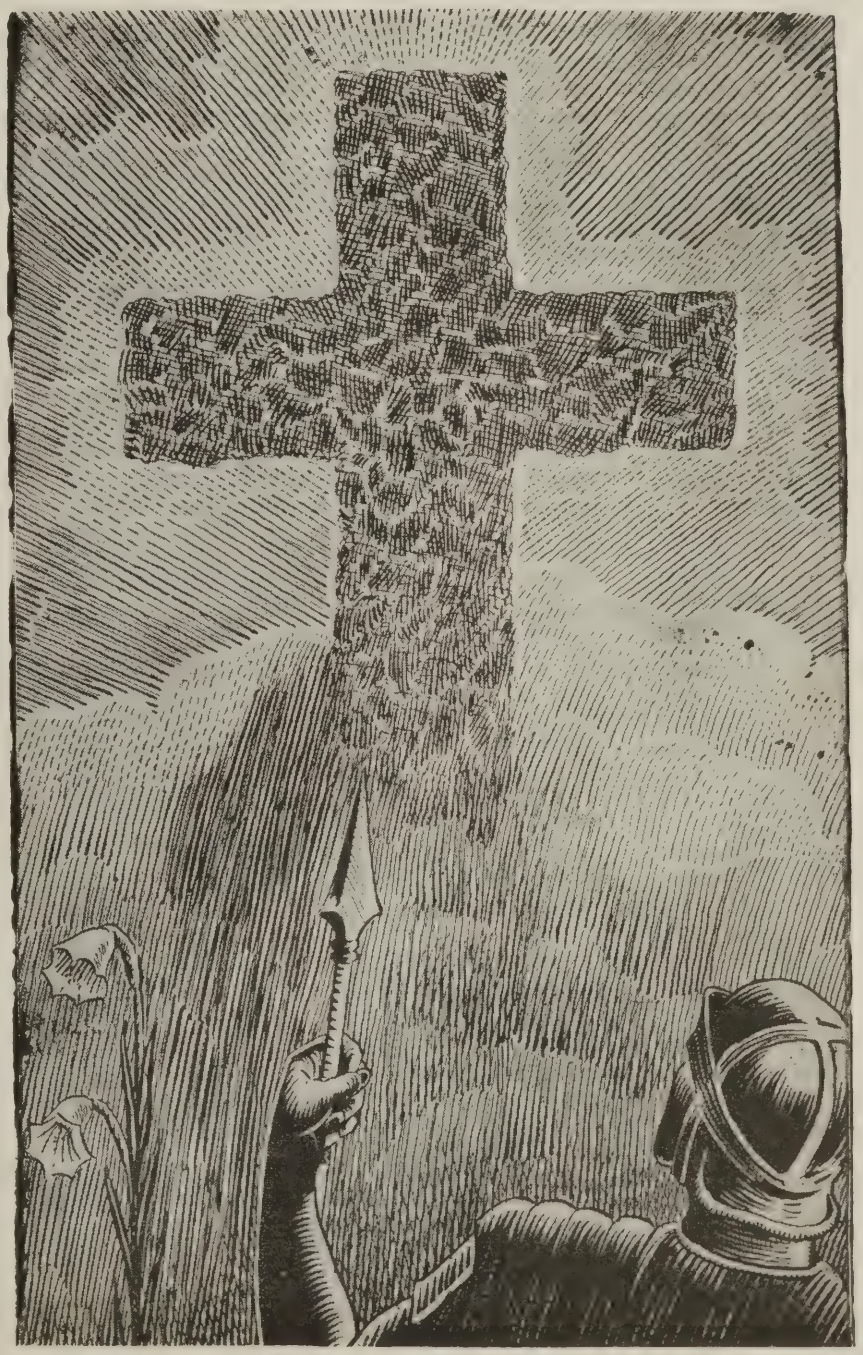
En los primeros años de este siglo, diferencias entre países americanos estuvieron a punto de provocar un conflicto bélico.... La guerra parecía inevitable. Chile y Argentina iban a desangrarse. La hábil gestión de diplomáticos y estadistas hizo cambiar el mundo de las cosas y la paz no fué.. alterada. Para. conmemorar ese momento glorioso, se levantó en la frontera de ambos países, en la falda del macizo andino, un hermoso monumento que representa al Cristo sosteniendo la Cruz y con su mano imparte la bendición de paz a ambos pueblos. El día de la inauguración, el distinguido prelado chileno, obispo Jara, dijo: "Antes se convertirán en polvo estas montañas que Chile y Argentina rompan sus votos de paz", magnífica frase que luego, grabada en una placa de bronce, fué colocada al pie del monumento por una delegación del Club Rotario.

Así, bajo las estrellas que forman la Cruz del Sud, guía de los navegantes, se yergue en lo alto de los Andes, la estatua del Divino Maestro, armado sólo de la Cruz, emblema de su ministerio, de su victoria, de su conquista del mundo.

A través de los siglos, la Humanidad ha ido contemplando una transformación gloriosa. Los símbolos del viejo paganismo decadente, licencioso, sensual, fueron cayendo por el empuje de una Cruz, que al comienzo fué motivo de ludibrio humano, pero que se convierte por la obra y el poder de Cristo, en la manifestación más grande de la potencia divina en la tierra.

¡He ahí la Cruz!, podemos exclamar..... Sí, mirémosla. Es el signo que Dios ha puesto en el cielo para segura guía de los navegantes; el emblema que los hombres ponen como símbolo de paz y fraternidad, que a-

(Sigue en la página 11, Col. 3)



SINTESIS

Por W. Fred Santiago.

El Colegio Hostos, institución de rango universitario ha editado el discurso que sobre "Los Fundamentos de la Libertad" pronunció el Rdo. Domingo Marrero Navarro en la vigésimotercera colación de grados del Instituto Politécnicó, el 14 de mayo de 1949. Presentando la publicación a los lectores el Dr. Francisco Manrique Cabrera, Director del Colegio Hostos escribió lo siguiente: PALABRA A PRIORI—"El Colegio Hostos se honra en ofrecerle al lector puertorriqueño el privilegio de las páginas que a continuación vienen. Son flor de pensamiento y vida de uno de los hijos más preclaros y valiosos de esta tierra.

Domingo Marrero Navarro no necesita presntación en Puerto Rico. Religioso de raíz honda y alta estirpe, maestro de ancha vena y rica veta, pensador fervoroso y perspicaz, y sobre todo **Hombre** cabal de ilimitada calidad humana.

Esta indagación suya sobre los fundamentos de la libertad, sin apellidos y por ende radical, ofrece muestras altas de su calado y su medida. Tal vez sean las palabras que siguen la mejor síntesis del pensamiento de Marrero a propósito de los problemas que le son más caros. Su voz aquí vibra en alientos y suena en esperanza.

Es vuestra, tomadla." —**F. Manrique Cabrera.**

El **Rdo. Hermínio L. Pérez,** perdió sus cristales en su reciente viaje a la Isla. Si alguien se ha tropezado con los "ojos" del camarada Pérez, puede enviárselos a la siguiente dirección: 512 W—172nd. St. New York, 32, N. Y.—El **Rdo. Cecilio Arrastía,** ministro en Sancti Spiritus, Cuba, tomará próximamente un mes de vacaciones.—El joven **Juan Suárez,** brillante estudiante de nuestra Universidad y miembro de la Fraternidad de Universitarios Evangélicos, está trabajando como bibliotecario encargado en el Colegio de Agricultura y Artes Mecánicas en Mayaguez.—**Vishincky, Ministro de Relaciones Exteriores del Soviet, padece de una úlcera en el duodeno, Bevin, ministro inglés padece de alta presión, Schumman, el ministro francés tiene úlceras en el estómago, igualmente Dean Acheson, el Secretario de Estado de Estados Unidos. La reconstrucción del mundo está pues en manos de unos señores muy enfermos.**—En la época de Jesús muchos le seguían por los panes y los peces, hoy algunos le siguen por los pesos y las pesetas que es lo mismo.—El Rdo. **Víctor Colón Bonet,** se recibió recientemente de Maestro en Teología en el Seminario Teológico de Princeton.—**Juan Lajara,** probablemente esté ya trabajando en la iglesia Presbiteriana de Albuquerque, Nuevo Méjico.—**El Rdo. Daniel Alvarez Santalis,** irá de vacaciones el próximo agosto a la ciudad de los rascacielos.—El **Rdo. Ezequiel Alvarez,** ministro en Nueva York, va de vacaciones a Cuba. Unos van y otros vienen. **Yo pienso irme de vacaciones a Los Picachos el próximo fin de semana.**—Tres millones de bañistas había en las playas de Nueva York el domingo pasado.—La Iglesia Metodista de Jayuya, organizó recientemente una sociedad de Damas con una matrícula de 28 miembros; su Presidenta lo es la activa hermana **Luz M. Robles de Vélez.—El Rdo. Erasmo Bernier,** sufrió un ligero accidente, mientras jugaba la primera base, en un partido de "base ball." Ha permanecido en cama con motivo de haberse fracturado una pierna.—**Hay hermanos que en sus oraciones le quieren enmendar la plana a Dios.**—La Catedral de San Juan el Divino (protestante) lleva invertidos la friolera de $15,000,000 y sigue sin terminar.—Probablemtnte el filósofo español, **José Ortega y Gasset,** dicte varias conferencias en la Universidad de Puerto Rico.—El **Dr. Alberto Schweitzer, fué el orador** principal **en el bicentenario de Goethe. Schweitzer, tiene 70 años. Espera estudiar en Estados Unidos los últimos medios para combatir el cancer, para usarlos en Africa, donde en su hospital de Lambaren le esperan cientos de leprosos. Le espera también en Africa su órgano a prueba de hormigas y de clima y la voluminosa obra de órgano de Don Juan Sebastián Bach. Schweitzer, es hoy por hoy el mejor intérprete de Bach.**—La editorial La Aurora publica dentro de algunos días un libro del Dr. Angel Mergal sobre la Reforma Protestante en España.—Retiro, pastores metodistas, agosto 3-6, Casa Descanso, Aibonito.

CARTAS

Carta Abierta al Presidente del Instituto Politécnico

7 de julio del 1949

Distinguido amigo:

Sin duda alguna el Instituto Politécnico de Puerto Rico es una de las instituciones de alta cultura más prestigiosas no sólo en Puerto Rico sino en toda la América Latina. Nos sentimos orgullosos de que la Iglesia Presbiteriana haya fundado y sostenido este ilustre plantel educativo. Y por esta razón hacemos llegar a usted las muestras más sinceras de felicitación y admiración.

Sin embargo, y en calidad de ministros evangélicos y amigos sinceros del "Poly", desearíamos ahora hacerle una pregunta. ¿Por qué el Instituto nunca ha otorgado un Doctorado (honoris causa) a ningún obrero ni laico nativo? Que se nos corrija si estamos equivocados; pero es nuestro entender que el Doctorado que tan merecidamente se le otorgó hace años al Rdo. Angel Archilla Cabrera no fué conferido por el Instituto. sino que éste actuó de intermediario representando un colegio de los Estados Unidos.

No nos oponemos a que el Instituto otorgue grados honoríficos a personajes distinguidos como el ex-gobernador Piñero, y otros. Lo que sí hallamos curioso es que el Instituto, institución **Protestante,** con tan hondas raíces en el suelo puertorriqueño, no haya concedido grados honoris causa a varios ministros nativos que por su calibre espiritual y cultural se lo merecen.

Sin mencionar nombres, nos parece que ciertos obreros que llevan en la lucha más de treinta años de trabajo abnegado, que se han distinguido además de su lealtad profesional, en el campo de las letras, la investigación, y la cultura en general, merecen un reconocimiento formal de parte de nuestro más alto plantel educativo.

Respetuosamente recomendamos a usted y a la Junta de Síndicos que se considere esta situación que de resolverse en la debida forma (es decir,

(Sigue en la página 11, Col. 3)

PUERTO RICO EVANGELICO
Pro Christo

DIRECTOR
JORGE N CINTRON
ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Pres. Junta de Publicación:
DR. FLORENCIO SAEZ

Jefe de Talleres:
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangelico es el organo oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de marzo de 1879. Acogido a la tarifa especial de franqueo provista en la sección 1108 de la ley 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rico Evangélico", calle Comercio 89, altos. Apartado de Correos 1707, Tel. 723, Ponce, P. R.

Año XXXVIII **Núm. 1,041**

NUESTRO PROXIMO NUMERO

La España Que Yo Ví: por el Rdo. Eliud Rodríguez. Un informe de la situación religiosa en la España franquista, observada por el pastor puertorriqueño enviado por la Misión Cristiana Española.

* * *

Diferencias entre Comunismo y Cristianismo: por John C. Bennett, profesor de Etica Cristiana del Seminario Teológico Union de Nueva York.

* * *

Llamada al Arrepentimiento por el Rdo. J. R. Lebrón Velázquez. Un sermón radiado por la cadena de la Marcha de la Fe.

Yo Creo en el Hombre: por el doctor Roy L. Smith. Otro artículo de la serie Nuestras Creencias.

* * *

¿Conozco al Evangelista? por el Rdo. Pablo Cotto Ortiz, Pastor de la Primera Iglesia Discípulos de Cristo de la ciudad de Nueva York. Una llamada para defendernos de los "falsos evangelistas" que de cuando en cuando nos asaltan.

* * *

AL ENTRAR EN PRENSA

3-6 de agosto 1949. Retiro de los Pastores Metodistas en la Casa de Descanso en Aibonito.

25 de julio de 1949.

EDITORIAL

HACIA UNA CONCIENCIA ECUMENICA

"Que todos sean una cosa." Así rogaba Jesús por sus discípulos momentos antes de ser prendido por sus enemigos. En unas palabras cargadas de agonía el evangelista San Juan registra en el capítulo 17 de su libro esa petición del Maestro.

"Para que todos sean una cosa; como tú, oh Padre, en mí, y yo en Ti, que también ellos sean en nosotros una cosa; para que el mundo crea que Tú me enviaste. Y yo la gloria que me diste les he dado; para que sean una cosa, como también nosotros somos, una cosa. Yo en ellos, y tú en mi, para que sean consumadamente una cosa; y que el mundo conozca que tú me enviaste, y que los has amado, como también a mí me has amado."

Jesús asociaba la validez del testimonio cristiano con la unidad de la fe. No puede el mundo considerar con respeto y confianza el testimonio de un cristianismo dividido. "Para que el mundo crea."

Los que nos llamamos cristianos al aceptar tan tremenda responsabilidad compartimos el compromiso que Jesús señaló a sus discípulos. Ser todos una misma cosa, para que por nuestro testimonio de comunión cristiana otros puedan confiar y creer en la tarea de Cristo.

A los que se mantengan en esa unidad espiritual preconizada por Jesús les está prometida la gloria del Maestro. "Y yo la gloria que me diste les he dado." No es la gloria de ultratumba. No es un sitio destinado tras la muerte. Jesús se refería en aquel instante a la gloria de la comunión con su Padre. A la amistad con Dios. Al entendimiento y la comprensión de la voluntad del Creador.

Jesús al elevar aquella petición intercesoria solicitaba para el género humano el amor de Dios en toda su abundancia. En aquel precioso momento no estaba organizada la institución de la iglesia cristiana como la conocemos hoy. Aún el pecado del sectarismo no había aparecido. Aún no existían los orgullos denominacionales; sólo se sentía el impacto unificador de la personalidad de Jesús sobre el corazón y toda la vida de sus discípulos. Pero intuyendo lo que había de acontecer; precaviendo ante las inevitables diferencias humanas, proveyendo esperanzas ante los posibles cismas que vendrían sobre Su Iglesia, el Maestro deja ese mensaje de unidad cristiana, de unidad entre los hombres, de unidad entre éstos y Dios. Que todos sean una cosa.

Tratando de salvar los abismos creados entre los cristianos a través de los siglos, cientos de representantes del cristianismo organizado se reunieron en Amsterdam, Holanda, para constituir el Concilio Mundial de Iglesias. La prensa y la radio nos informaron los acuerdos que allá se tomaron. Rebasando las diferencias teológicas, litúrgicas, linguísticas y raciales, un núcleo de cristianos que anhela ser una cosa en Cristo se encontró en aquella tierra cristiana. Esta vez, pesaba sobre el corazón de aquellos hombres y aquellas mujeres la amenaza de un mundo dividido. No usamos palabrería. La gente de vida superficial no profundiza en la gravedad de la hora mundial. Pero los que aceptamos el llamado a la comunión cristiana, sentimos remordimiento y culpabilidad por lo maltrecho que se encuentra nuestro mundo. Los mismos cristianos, que por amor al Maestro de nuestras vidas debíamos dar la lección más sincera a todas las naciones, muchas veces vivimos como enemigos. Una iglesia odiando a otra iglesia. Unos cristianos en Méjico persiguiendo a otros cristianos. Unos cristianos diciendo que el diablo se esconde en el templo de otros cristianos. Y mientras tanto ante nosotros un mundo que busca camino, que anhela orientación, que desea seguridad. Ante nosotros una civilización occidental, cristiana de nombre, pero pagana en sus procedimientos, amenazada por la incredulidad, el ateísmo, y por las ansias de poder absoluto.

Por eso insistimos en que es necesario realizar el mensaje de comunión cristiana en nuestras comunidades. Urge que los pastores instruyan a sus congregaciones en los valores comunes de la fe cristiana. Que se acentúen más las afinidades que las diferencias. Que estemos prestos a hacer acompañados

(Sigue en la página 14, columna 2)

MEDITACIONES

Por el Rdo. Samuel J. Vélez

El evangelio es gozo

Lee Lucas 2:8-20

Quizás no hay otro pasaje en la Biblia con la sencillez y la belleza de éste que describe el anuncio que los ángeles hicieron a los pastores del nacimiento del Salvador.

Y pocos hay con la sublimidad y aliento de aquellas palabras: "No temáis, porque hé aquí os doy nuevas de gran gozo".

El evangelio es buena nueva, que produce gozo, alegría, júbilo. El mundo estaba perdido y Cristo vino a salvarlo. ¡Qué alegría! Cristo liberta al hombre de la esclavitud del pecado, de las pasiones, y egoísmos, y ofrece vida abundante, alegre, gozosa en el conocimiento de lo divino y en el servicio a los humanos.

¿Sientes la alegría de ser religioso? El religioso no tiene temor.... Se siente seguro y confiado aún en medio de las pruebas más duras.

Gozo al encontrar a Cristo

Mateo 2:1-10

Todos nosotros vamos en busca de algo en nuestras vidas. Algunos van a ciegas, sin saber dónde ni adónde caminan. Otros, como los magos de antaño, se dejan llevar por una luminosa estrella como ideal hasta encontrar el valor más grande de la vida, que es Cristo.

El Evangelio es la estrella que nos guía, y sólo señala a Cristo.

Todos los grandes misterios del espíritu y de la vida hallan si no su explicación, al menos su comprensión en Cristo. Cristo satisface toda necesidad humana.

Por eso cuando uno le encuentra, se regocija con muy grande gozo, como los magos al ver la estrella que se puso sobre el portal de Belén.

¿Has encontrado a Cristo en tu vida? ¿Le has conocido personalmente?

Gozo obedecer a Cristo

Lee Juan 15:10-17

La madre se goza en la obediencia del hijo; el hijo obediente goza al cumplir los deseos de su mamá. ¡Cuánto más ha de gozar Cristo al ver que le obedecemos! ¡Cuánto mucho más gozamos nosotros al obedecerle y hacer Su Voluntad!

El gozo de Cristo estará en nosotros cuando le obedezcamos. Su voluntad es sencilla: Amáos. Para probar que conocemos al Señor, tenemos que obedecerle en ese mandamiento tan inclusivo, tan grandioso, que admite excepción. Por eso, amar es gozar. El cristiano que ama, goza al recibir innumerables manifestaciones de la bondad de Dios.

Uno se goza cuando cultiva la amistad de un gran personaje aquí en la tierra. Cristo es el personaje más grandioso en todos los tiempos. Cultivar su amistad produce el gozo más inefable que humano pueda tener.

Gozo al trabajar por Cristo

Lee Hechos 8:4-8

El cristiano que conoce y obedece a Cristo no puede estar quieto, sino en actividad y movimiento. "Id", ordenó El, "y predicad.... y enseñad.... y bautizad". "Yo quiero trabajar por el Señor" ha de ser nuestra respuesta a su llamado. En la viña del Señor se necesitan obreros. ¡Qué gozoso el saber que se está trabajando por Cristo!

Pues habrá más gozo en el cielo por un pecador que se arrepiente que por noventa y nueve justos que no necesitan arrepentimiento.

¿Y quién irá a llevar ese mensaje de salvación? ¿Quien sino tú y yo, que le conocemos?

Es un gozo legítimo el que sentimos cuando vemos que las almas se convierten siendo nosotros los instrumentos.

¿Estás haciendo todo lo posible por ser usado por Cristo en el trabajo de Su viña?

Gozo en la tribulación

Hebreos 10:33-36

Si se habla de odiar al dolor, de evitar las tribulaciones, de maldecir de las tentaciones, el mundo comprenderá. Pero decir que se goce de la tribulación, esto sí que es una paradoja incomprensible para el que no sea cristiano.

Los débiles en la fe son dominados por completo de sus tribulaciones, pero el cristiano, que sabe el lugar del dolor en el mundo, vence al dolor al considerarlo con gozo.

Porque el dolor no es castigo: es prueba que afinará nuestras almas, purificará nuestro carácter y hará sensibles nuestros espíritus. El dolor es una oportunidad de crecimiento, y no una maldición. El sufrimiento tiene carácter redentor, como la cruz: el dolor redime..... Por eso es posible padecer con gozo. No hay gozo mayor que resistir al dolor con gozo.....

Gozo que es permanente

Juan 16:20-22

El gozo que produce la religión nadie lo puede quitar..... es permanente. ¿Por qué? Porque es un gozo que no está basado en las posesiones materiales. Las posesiones materiales terminan y se acaban. Asimismo la juventud y la belleza terminan. Todo lo material es efímero. Por eso Jesús decía: "La vida del hombre no consiste en la abundanacia de cosas que posee."

El gozo cristiano no resulta de lo que tenemos, sino de lo que somos.

Por eso, el que es cristiano está gozoso siempre. Una vez que uno está seguro de que Cristo ha de estar con uno, nada absolutamente nos puede separar de su amor (ve Romanos 8:35,38-39) Es una seguridad que cubre todos los aspectos de la vida, y todas las edades. ¿Estás seguro de que tienes a Jesús? ¿Estás gozoso por ello?

Gozo al ser premiados

Mateo 25:14-23

Todos nosotros tenemos talentos, facilidades y habilidades para hacer muchas cosas, potencialidades escondidas en nuestro ser que luchan por expresar en actividad.

Todos nosotros tenemos un espíritu, soplo de Dios, que pugna por desarrollarse en las virtudes espirituales que Cristo proclamó.

¡Qué gozo será cuando Cristo nos diga: "Bien, buen siervo y fiel, en lo poco has sido fiel, entra en el gozo de tu Señor"!

(Sigue en la página 14, Col. 3)

CREO EN LA IGLESIA

Por Roy L. Smith.

Separada del estado e independiente del tesoro público, la iglesia confía su sostenimiento a la lealtad y devoción de sus miembros, manteniendo sus actividades sobre la base de sus donativos y libres ofrendas. Teniendo autonomía propia puede exhortar a los gobiernos, a los partidos políticos, a la industria, a la educación, y a la sociedad, al tribunal de la conciencia y someterlos a los juicios de Dios.

A pesar de todas su faltas y admitiendo todas sus debilidades, creo en la iglesia.

Creo en ella no porque esté compuesta de gente perfecta, pues seguramente no lo está, sino porque la componen personas imperfectas que han encontrado el ideal perfecto en Jesucristo y quienes por lo menos, algo se esfuerzan en vivir de acuerdo con Sus enseñanzas.

El hecho de que la Iglesia haya sobrevivido a pesar del pobre género de humanidad que la compone, es un claro indicio de que a través de los siglos ha tenido el beneficio de la dirección y protección divina.

Por desgracia, es verdad que entre la membresía de la iglesia existen hipócritas y pecadores, pero ningún hombre es un pecador o un hipócrita porque es miembro de la iglesia. Ella no le eseña a ser ni lo uno ni lo otro. En realidad, quien sea así es porque ignora o desprecia las enseñanzas de la iglesia. Ella no enseña ni defiende la hipocresía ni el pecado, al contrario, enseña la sinceridad y la pureza; y aquellos que son hipócritas y pecadores dentro de la iglesia, son los que se destacan más por estar en tan marcado contraste con todas sus enseñanzas.

Creo en la iglesia por lo que ella ha sido durante muchos siglos como madre de caridad y ángel guardián de la educación. Ninguna institución humana ha creado tantos hospitales, escuelas de medicina, centros curativos o agencias de rehabilitación como la Iglesia Cristiana. Bajo su amparo han prosperado universidades, bibliotecas, laboratorios, observatorios y sistemas de enseñanza pública. Ha edificado asilos para huérfanos, hogares para ancianos y pobres, instituciones de servicio social y beneficencia. Fácilmente podemos imaginarnos cuán frío y cruel sería hoy este mundo si todas las obras de cultura, misericordia y auxilio que deben su origen a la Iglesia Cristiana fuesen súbitamente arrancada de la vida moderna. Una institución como la iglesia que ha hecho tal contribución al bienestar humano durante los últimos diez y nueve siglos, merece mi apoyo y ayuda personal hasta el máximum de mi esfuerzo y capacidad.

Creo en la iglesia por lo que ella significa para la vida moderna. Ninguna otra institución tiene un programa dedicado a servir las necesidades de los hombres como la iglesia de Cristo lo hace. Hay logias masónicas, pero si sólo tuviésemos logias, no tendríamos educación religiosa para los niños. La niñez y la juventud necesitan escuelas. Los Clubs cívicos, las cámaras de comercio, las fraternidades, las uniones obreras y clubs culturales, todos están organizados con el fin de servir a grupos determinados de la sociedad. Solamente la iglesia es la señalada para servir a todos los miembros de cualquier edad de la familia.

Separada del estado e independiente del tesoro público, la iglesia confía su sostenimiento a la lealtad y devoción de sus miembros, manteniendo sus actividades sobre la base de sus donativos y libres ofrendas. Teniendo autonomía propia puede exhortar a los gobiernos, a los partidos políticos, a la industria, a la educación, y a la sociedad, al tribunal de la conciencia y someterlos a los juicios de Dios.

Admitimos, por supuesto, que al hacer esto, la iglesia muy frecuentemente comete errores y sustituye las opiniones de los dictámenes de Dios. Pero ninguna otra institución sobre la tierra está tan libre para examinarse a sí misma, y con el tiempo, dejar oir las opiniones en pugna de los hombres. En este sentido, la iglesia viene a ser la conciencia encarnada de la raza.

La iglesia es la única agencia organizada entre los hombres que cumple la responsabilidad de enseñar los principios y explicar la vida de Jesús de Nazaret. En esto es sin igual. Al estado se le encarga que guarde la ley y el orden. A la escuela que conserve la verdad y mantenga las ciencias. Pero la Iglesia Cristiana es responsable de sostener en alto a la persona y el carácter del Redentor del mundo.

Si no fuera por la iglesia, el mundo ignoraría el Sermón del Monte y no comprendería en absoluto las nobles normas éticas sublimadas por Jesús de Nazaret. El mundo quedaría sin la majestuosa dirección espiritual dada a la humanidad por el profeta de de Galilea, quien vivió la vida más triunfante que cualquier otra persona haya podido jamás llevar. A los que repudiaren la iglesia, solo tengo que hacer una pregunta: "¿Quién o qué, haría la obra que la iglesia está haciendo en este mundo si dejara de existir?"

Creo en la Iglesia por la contribución que está haciendo al futuro. A pesar de sus propias divisiones, es el primer campeón de la hermandad universal. No obstante su propia ignorancia, es el mejor amigo que la educación tiene hoy en el mundo. A pesar de los fanáticos que se refugian bajo su bandera, es el amigo más fiel que la libertad y la independencia tienen entre los hombres. Aún con la limitación e insignificancia de alguno que otro de sus adalides religiosos, la igle-

(Sigue en la página 14, Col. 3)

UNA ORACION

Padre amado: Te estoy agradecido por el alimento con que la iglesia ha nutrido mi alma, por el compañerismo que encuentro entre tus hijos, por la gloriosa herencia de los cristianos que vivieron antes que yo, y por las bellezas que encuentro cuando adoro con otras personas y que pierdo cuando adoro yo solo. Amén.

Hacia un Orden Social Cristiano

La Iglesia ante la Paz y la Guerra

D. I. M.

"Es nuestro deber como evangélicos buscar todos los medios posibles para mantener una visión clara y contínua de los asuntos mundiales desde el punto de vista cristiano.

La Iglesia de Cristo, que trasciende las razas, naciones y clases, tiene una importantísima contribución que hacer al establecimiento de una paz justa y durarera. La Iglesia Evangélica, que tiene representantes en todas partes del mundo, debe hacer todo lo que sea posible para lograr ese gran propósito. Por consiguiente instamos a todos los evangélicos a: Reconocer el hecho de que sólo a Dios se debe fidelidad absoluta. El cristiano está obligado a servir a su nación en todas las formas compatibles con la fe cristiana y la forma cristiana de vida; pero su supremo acatamiento lo debe a Dios, cuyo amor abarca a toda la humanidad. "Es deber de las iglesias desglosar el patriotismo y la religión y enseñar intrépidamente que el Estado y la Nación pertenecen a la esfera de los valores relativos y terrenos. Sólo Dios es absoluto. Sólo El tiene el derecho de reclamar nuestra lealtad incondicional.

Aprender a considerarse a si mismos como miembros del Cuerpo Universal de Cristo, que trasciende todas las divisiones de raza, nacionalidad y clase social. En tiempo de guerra los cristianos del mundo entero deberan tratar de mantener, por medio de la oración y la correspondencia, su esencial comunión en Cristo.

Ser verdaderamente cristianos en la oración, en la predicación en la enseñanza y en la conducta. En las iglesias evangélicas no hay lugar para la propaganda del odio. El cristiano está obligado a amar aún a sus enemigos y procurar su bien.

Arrepentido de cualquier deseo e impulso que sea contrario a la mente de Cristo. Deseando la paz, los hombres pueden no desear aquellas cosas que pertenece a la paz. Por el contrario, pueden desear riquezas a costa del sacrificio del bienestar económico de otros pueblos; pueden codiciar las ganancias de la venta de materiales de guerra a naciones agresoras; o pueden desear una suma de poder imposible de obtener sino fomentando activamente el pánico, la desconfianza y los resentimientos adormecidos. Pocos de nosotros, si hay alguno, no abrigaremos algún deseo incompatible con la paz del mundo. De ahí que el primer paso esencialismo para la paz del mundo, sea el renunciamiento a los deseos y actitudes que producen la guerra.

Cuidarse de los prejuicios: Todos los seres humanos le son caros a Dios, el Padre de la humanidad. El antisemitismo es un pecado mortífero. El cristiano debiera combatirlo dondequiera que aparezca. Y debe insistir en que se dé un trato justo y considerado a los miembros de cualquier minoría religiosa, racial o política. Los cristianos debemos reconocer el hecho de que al tratar bien las minorías en nuestro país, podremos protestar con autoridad contra el maltrato a otras minorías en otras partes del mundo.

Tratar de crear en los cristianos y en las demás personas un verdadero entendimiento de las causas de la guerra y de todo lo que encierra la conquista de la paz.

(Las iglesias evangélicas, sin intentar ligar la conciencia de sus miembros, individualmente, oficialmente no deben apoyar, sostener ni participar en las guerras. Las instituciones de las iglesias no deben ser empleadas en la preparación para las guerras sino para la proclamación de la paz.

Debemos reconocer el hecho de que actualmente no hay un criterio común entre los cristianos, y aún entre los evangélicos, acerca de los que el cristiano debe hacer cuando su país se ve envuelto en una guerra. Nuestros propios miembros evangélicos están divididos sobre este punto.

Creemos sin embargo, que en un mundo desgarrado por amargos conflictos, la Iglesia Cristiana no debe permitirse el estar dividida sobre cualquier asunto en que sea posible a los cristianos diferir sinceramente. Reconociendo que sus miembros están llamados a vivir dentro del Estade secular o nación, y que en el caso de un guerra es inevitable un conflicto de deberes, la Iglesia debe ayudarles a decubrir la voluntad de Dios y honrar sus decisiones conscientes, ya sea que los conduzcan a participar o a abstenerse de la guerra, y mantendrá en los dos casos la comunión plena del cuerpo de Cristo. Deberá llamarlos al arrepentimiento y a buscar juntos esa libertad del mal que los aprisiona que sólo puede encontrarse en Cristo.

Creyendo que a la larga cualquier pueblo ganará mucho más permitiendo la libertad de conciencia que imponiendo una regimentación que elimine esa libertad y que la objeción de conciencia es un resultado natural del deseo cristiano de la paz sobre la tierra, siempre debemos solicitar la exención de toda forma de preparación o servicio militar para todos los objetores de conciencia miembros de las iglesias evangélicas. Aquellos evangélicos que como objetores conciencia, procuren la exención del adiestramiento militar en las escuelas y colegios o del servicio militar en cualquier lugar o momento deben tener la autoridad y el apoyo de sus respectivas iglesias.

Es nuestro deber como evangélicos buscar todos los medios posibles para mantener una continua visión de los asuntos mundiales desde el punto de vista cristiano. Porque prevemos un período de crisis debido al rápido y violento desarrollo de los asuntos internacionales, que será influenciado por las noticias periódicas, creemos que nuestras iglesias evangélicas deben desarrollar una acción educativa permanente por medio de folletos, preparación de dirigentes, reuniones del pueblo para discutir el punto de vista cristiano sobre los asuntos del momento. Este sería un medio de

(Sigue en la página 14, Col. 2)

¿QUE ES LA IGLESIA?

Párrafos de la Encíclica de Lambeth.

La Iglesia no es algo que los hombres hayan hecho. Es el instrumento del Dios vivo para la extensión de Su reino en la tierra. En Cristo Dios ha alcanzado la victoria. La Iglesia vive por el poder de la Resurrección. Las puertas del infierno no pueden prevalecer contra ella. Esta es una hora de prueba y de peligro para la Iglesia, no menos que para el mundo. Más es el momento en que Dios dirige Su llamado a la Iglesia. Así pues, el tema de nuestro mensaje es de estímulo para el pueblo de Dios de todo el orbe. Para los que tienen ojos para ver hay señales de que la era de fe está en sus comienzos.

Sabemos bien cuanta dificultad encontráis a veces para vivir como cristianos en nuestra época. Algunos de vosotros tenéis que enfrentaros con la oposición de hogares que no son cristianos; en otros casos, constituir una pequeña minoría de cristianos en países no cristianos. Muchos de vosotros os estáis esforzando en dar vuestro testimonio frente al desdén y al ridículo, en los lugares donde realizáis diariamente vuestro trabajo. A veces todos os sentís tentados, descorazonados y de preguntaros si, bajo tales condiciones, es posible que se viva. Estamos seguros de que ser posible, vale la pena de que se viva. Estamos seguros de que es posible y de que es digna de cualquier esfuerzo y os escribimos esta carta a fin de daros las razones.

Recordad que algunos de los primeros creyentes fueron esclavos que pertenecían a amos que no profesaban la fe cristiana. Muchos sufrieron persecución por causa de Cristo. A menudo nuestros antecesores en Cristo se enfrentaban con grandes dificultades. Por cuando fueron fieles en su época, aún resplandece la luz en la Casa de Dios y se ha llevado la antorcha de la fe a través de la tierra. Muchas de las iglesias más jóvenes de nuestra Comunión han nacido, durante los ultimos cien años, en medio del martirio, y en nuestro propio día se ha renovado este testimonio aún en presencia de la muerte. La vida cristiana siempre es difícil. Siempre resulta costosa la lucha contra el pecado. Sin la Cruz no habría habido Resurrección. Pero la Resurrección constituye la garantía de que el amor de Dios es más poderoso que la muerte o el mal.

Haga el hombre lo que haga, Dios siempre sale victorioso. Dios reina. El mundo le pertenece y en el mismo esta llevando a vías de hecho el propósito que nos ha revelado en Jesucristo. Usa hombres imperfectos y pecadores para que le sirvan. Es posible pue los cristianos no sean siempre mejores que sus vecinos; pero servimos a un Señor sin par. Su causa que ofrece vida y esperanza.

Al mundo se le ofrecen vida y esperanza.

Esta vida y esta esperanza se ofrecen al mundo. Sólo en la medida en que nuestras comunidades se posesionen de la idea de la soberanía de Dios pueden convertirse en lo que Dios desea que sean. Las sociedades que se levantan sobre otros cimientos descansan sobre la arena. En el mundo de nuestra era se disputan el alma humana dos sistemas de vida, dos creencias en relación con el significado de la vida humana. Se libra esa batalla entre la fe en Dios y en el hombre que, a través de Cristo, hace que el hombre sea verdaderamente libre y (en contra de esa fe) los credos del materialismo y la ambición del poder, que esclavizan al ser humano. La Iglesia se alza como defensora del hombre frente a todo lo que lo abarate y denigre; porque el Evangelio es la carta de la dignidad humana. La misión de la Iglesia, ahora como en todo tiempo, es la de proclamar al mismo tiempo que lo vive, el Evangelio en el que únicamente puede salvarse el hombre del pecado y del juicio: y el mundo de la desesperación y el suicidio.

El orden social se constituye de continuo a base de los pensamientos que tiene el hombre de las cosas a las que da su lealtad y de los actos que realiza o que deja de realizar. Si la Iglesia ha de ser como la sal del mundo, que salve a la civilización de la corrupción y que haga que la vida sea sana, debe haber en nosotros los cristianos algo distintivo; en la manera en que realizamos nuestra diaria tarea, en los hogares que constituimos y en las normas que nos sirven de de guía. Debemos tomar una parte activa como ciudadanos. Sin embargo, al hacerlo así no debemos olvidar que somos ciudadanos de un reino celestial y herederos de un destino eterno. Aunque nos esforzamos por servir a nuestras ciudades terrenales, nuestra lealtad le pertenece siempre a Cristo Rey; y que nos mantengamos firmes en esa lealtad constituye la más elevada contribución que podamos hacer para el bienestar de nuestros conterráneos. Porque la libertad del mundo depende de que haya suficientes hombres y mujeres que digan:"Debemos obedecer a Dios más bien que a los hombres."

Lo que le sucede al mundo es que, o bien ha abandonado al verdadero Dios o nunca le ha conocido, y que desafía Su ley moral. Anhelamos la paz que tiene por cimientos la justicia, y no puede existir la justicia a menos que los hombres reconozcan la autoridad de Dios. La ciencia está poniendo en manos del hombre poderes nuevos e incalculables. Pero este poder se convierte en desastre y destrucción cuando los hombres se olvidan que Dios lo da a fin de que se use en la realización de Su propósito. tan pronto olvidamos el primero y grande mandamiento, no nos interesa la obediencia del segundo y, más tarde o más temprano, se presenta la ruina. "Al Señor tu Dios adorarás, y a él solamente servirás". El hombre necesita del culto de Dios. Sólo si así lo hace puede conservar su verdadera naturaleza y condición de hijo de Dios. La antigua palabra aún suena en nuestros oídos: "Cuidaos de no olvidaros del Señor vuestro Dios."

Así la tarea suprema de la Iglesia en la actualidad consiste en reconquistar a la cristiandad para que conozca a Dios tal como se ha revelado en Jesucristo como Juez y Salvador y llevar las buenas nuevas a los que aún no las han escuchado. Invita-

(Sigue en la página 14, Col. 3)

La Iglesia y
Pe

Por el Obis

SOLO UN CRISTO COMPLETO
HORA DE NECESIDAD. SU MEN
VOLUNTAD ES NUESTRA PAZ;
HOY Y POR S

Una antigua oración en la liturgia de nuestra iglesia comienza así: "Oh Dios, oramos por tu iglesia, colocada hoy en medio de las perplejidades de un nuevo orden, cara a cara con una nueva tarea". En verdad, la Iglesia, como cualquier otra institución de la sociedad moderna, se enfrenta con grandes y nuevas tareas, ante las alarmantes perplejidades de una hora fatal. En un sentido, la Iglesia es eterna, inviolable y está a cubierta de los ataques de sus enemigos. Pero en otro sentido, también, la Iglesia descansa sobre bases temporales y comparte la suerte de nuestro mundo variable. Nunca debemos olvidar que ha habido tiempos en los que la Iglesia se ha hundido en las arenas del desierto y ha sido recordada solamente por los rudos símbolos de su gloria, descubiertos centurias después. Ha sido ahogada por el brutal secularismo de un imperio dominante. Esta divina y humana institución de descansar en en poder de Dios y en la fragilidad de nuestra naturaleza humana.

Este es un momento de peligro para la Iglesia. Confrontada con una oportunidad inigualable por ser testigo en una hora de peligro, ella debe batallar con sus propias debilidades y pelear contra enemigos dentro y fuera. El dejar de mirarnos con franqueza y humildad como miembros del cuerpo de Cristo, es como traicionar a la iglesia que amamos. Sinceramente, y citando otra vez la oración, "Cuando la comparamos con todas las instituciones humanas, nos regocijamos porque no hay otra como ella. Pero cuando la juzgamos con la mente de su Maestro, contritos nos inclinamos."

Nuestra Ignorancia

El primer peligro que voy a citar es el peligro de nuestra ignorancia. Esto hincha nuestro orgullo, porque creemos que lo sabemos todo. Tenemos mucha educación pero poco conocimiento. Muchas son las cosas importantes, pero hemos pasado por alto las cosas de suprema importancia, la relación del hombre con Dios y las bases morales de un orden social de paz y decencia. La tiranía de nuestros prejuicios sectarios relega a Dios, a la religión y a la Biblia a los inaplicables márgenes de nuestro sistema educacional. Podemos enseñar historia pero no la Biblia.

"¿ Donde está la vida que hemos perdido viviendo?
"¿ Donde está la sabiduría que hemos perdido con el conocimiento?
¿ Donde está el conocimiento que hemos perdido al informarnos?
Los ciclos del cielo en veinte siglos
Nos alejan de Dios y nos acercan al polvo."

Hemos llegado a alcanzar los misterios del universo y hemos puesto nuestras manos sobre los secretos de la energía atómica, pero hemos estado sin el poder suficiente para alcanzar el corazón de la realidad espiritual y posesionarnos de la verdad. Somos expertos en la destrucción; chapuceros en la salvación. Sabemos maldecir un mundo en guerra, pero no sabemos curarlo con la paz. Ofrecemos el cuerpo de nuestros hijos para ser quemados, pero, sin tener amor, nada ganamos. Hubo un hombre en la antiguedad que se paró ante un mundo lleno de dificultades y dijo: "Aprended de mí". Quizás esta sea la sabiduría que curará nuestra ignorancia testadura.

Su Perversidad

El segundo peligro que confronta la Iglesia es su perversidad. Algunas veces aparentamos estar moralmente en bancarrota. En una hora de grave peligro internacional parece que no tenemos armas, salvo aquellas que descansan sobre recursos materiales, y estamos desarrollando un fino desprecio hacia aquellos procesos curativos que dependen de la buena voluntad. Tres grandes guerras en una generación califican a esta civización como loca y puesta bajo la maldición

LA IGLESIA EN EL CAMINO

Por J. Espada Marrero.

La iglesita que a la vuelta
de la carretera está,
te dice, cuando sereno
la contemplas al pasar:
"Mi puerta abierta se mira,
abierta de par en par;
detén tu paso, y observa.....
¿no quieres aquí adorar?
Yo soy la casa sencilla
de Dios en la vecindad;
peregrino, si aquí adoras,
¡cómo vas a descansar!"
La iglesita cariñosa
es muy tierna al invitar.

¡Qué hermosas y cuán fragantes
y primorosas están
las flores rojas y blancas
con hojas del helechal!
Todo aquí estimula y guía
a dar gracias y a alabar;
es un santuario en que el alma
en comunión santa está.
Oye, te llama, te ruega,
con su alegre repicar,
la campana que la torre
da el tañido musical.
La iglesita cariñosa
es muy tierna al invitar.

He aquí la hora tranquila
y agradable para orar;
vente, alma, hagamos nuestro
este gozo espiritual.
El Señor aquí proclama
su gran amor.... ¿Vas a entrar
a la iglesia que a la vuelta
de la carretera está?

J. Espada Marrero.

ú Hora de

ro

. Kern.

SUFICIENTE EN NUESTRA NUESTRA RESPUESTA; SU A ES NUESTRA VIDA PARA E JAMAS.

de un Dios justo.

¿Por qué la Iglesia no se levanta a protestar contra este repetido llamamiento a las armas y ante la atroz miseria que resulta al despertar de nuestra locura? Mayormente porque ella no posee la comprensión espiritual de su fundador y no quiere confiar en aquellos procesos espirituales que son las pruebas de Dios en cada hora de crisis. Tenemos lo que nunca habíamos tenido, pero estamos impotentes frente a una catástrofe mundial. Nuestra luz es muy tenue ante la obscuridad que se nos avecina; nuestra voz es muy debil, dentro del clamor de aquellos que buscan el poder humano.

La iglesia del Nuevo Testamento desafiaba a la cultura de sus días. Lanzó una acusación divina contra la sociedad del primer siglo. Lanzó su evangelio contra las murallas de la gran Roma, y cuando fué perseguida por su fe, respondió con sangre, no la sangre de sus enemigos sino la sangre de sus mártires. Fué la calidad de su vida la que finalmente venció a la filosofía pagana del mundo Greco-Romano. Dios está esperando ver lo que una iglesia pura y nuevamente dedicada le puede ofrecer a un mundo enfermo de sus pecados y desesperados ante la vista de una temible amenaza. Pero nuestro poder depende de nuestra pureza y nuestra fuerza se mide por nuestra devoción al sacrificio.

Amenaza del Comunismo

No piensen Uds. que me aparto del tema cuando digo que la Iglesia confronta el peligro de la expanción amenazadora del Comunismo. ¿Cómo surgió este nuevo desafío político? Hace unos cien años, Carlos Marx escribió su biblia, "El Manifiesto Comunista". Era tan franco y revolucionario en sus infundados principios, como "Mi Lucha", escrita por Hitler. Es un ejemplo de lo que Carlyle llamó "la filosofía del polvo". Es materialismo con un complejo mesiánico. No anda con rodeos en cuanto a lo que piensa acerca del Cristianismo. Desprecia todo su ideal de la vida. No ofrece ningún lugar seguro para la Iglesia a no ser que está reconozca su subordinación al Estado que está por sobre toda ley moral y constitucional. Es la tiranía del proletariado ejercida en nombre de los camaradas, pero en el fondo, su evangelio es la fuerza y su dios es el Estado Marxista, supremo sobre todo.

La política, dicen, debe separarse de la religión. Pero cuando la política está divorciada de la religión, se convierte en salvas de guerra y en brutal desafío por el poder. A la religión no se le puede separar de esos principios fundamentales sobre los cuáles descansa todo estado y de los cuales se derivan sus justos poderes. Dos grandes ideologías se levantan averiadas una frente a la otra en la arena de nuestro mundo moderno, el Comunismo secular y el Cristianismo democrático. El mundo no es lo suficiente grande para la dos, el hombre no puede servir a dos señores. Si la fe cristiana ha de ser la fuerza inspiradora en la vida del mañana, tiene que demostrar su superioridad sobre la filosofía pagana del materialismo que se alza en contra de los caminos del futuro. No peleamos con los Rusos. Ellos como nosotros, son hijos de un Padre, y todos somos hermanos en Cristo. Pero no podemos cambiar la hoz por la cruz, ni poner a Carlos Marx en el lugar de Cristo Jesús.

No lo resolverán con las Armas

Antes que nada debo afirmar mi convicción personal de que este conflicto no puede ser resuelto con ninguna victoria de las armas. Las ideas no puede ser vencidas con armas pero sí con mejores ideas. Por haber despreciado las naciones de la tierra por ta largo tiempo las palabras de nuestro Maestro, y confiado en las estrategias del egoísmo y del nacionalismo, nos encontramos atrapados en las mallas del conflicto y forzados a lan-

(Sigue en la página 15, Col. 1)

MENSAJE A LAS JUVENTUDES DE IGLESIAS PEQUEÑAS

Por Clarice M. Bowman.

"Si estáis en una iglesia pequeña, ubicada en el suburbio de una gran ciudad, o en el corazón de un pueblo pequeño, o en plena campiña, recordad que podéis efectuar cosas que no pueden iglesias más grandes. Creed firmemente en vuestras propias oportunidades." El que en lo poco es fiel....."

No os afanéis por conseguir el equipo complicado de una iglesia grande; ni por alcanzar sus números superiores, ni siquiera en ser, cual ellas, de dirigentes de las damas. Tenéis una oportunidad que es vuestra, si estáis en una iglesia pequeña. Empeñáos en actuar allí mismo en la mejor forma. No midáis vuestra eficiencia con criterio aplicable a iglesias grandes. Formulad vuestras propias normas y luego haced girar vuestros esfuerzos para colocaros a su altura.

Recordad que sois parte integrante de una gran fraternidad. "Dios debe haber amado mucho a las iglesias pequeñas", ha dicho alguien "porque ha hecho tantas." Los grandes dirigentes de la iglesia suelen proceder de iglesias pequeñas. Vuestra clase de intermedios o vuestra clase de jóvenes, puede pareceros muy pequeña y vuestras actividades carecer de elementos espectaculares.

Sin embargo, grandes cosas para el Reino de Dios pueden ser hechas en grupos así. El circulo de los discípulos era pequeño desde el punto de vista numérico.....

Contemplad vuestras bendiciones. En la iglesia pequeña, cada individuo pesa más. Haced entonces que vuestro programa adquiera un carácter personal. En ella, la comunión puede trascender las discusiones que marca la edad, y puede haber un sentido mayor de unidad con toda la familia de la iglesia, incluyendo desde

(Sigue en la página 15, Col. 1)

APUNTES DE VIAJE

Por el Dr. Angel M. Mergal.

Experiencias e impresiones del Profesor Mergal, quien asiste junto a otros delegados boricuas a las sesiones de la Conferencia Evangélica Latinoamericana celebrándose en Buenos Aires.

Sao Paulo, 29 de junio de 1949.

El próximo viernes, es decir pasado mañana, dejo Brasil. Llegué a Río de Janeiro el sábado 18, después de catorce horas de vuelo desde Puerto de España. El domingo visité cuatro de las 65 iglesias bautistas que hay en Río y también la primera iglesia Presbiteriana. Prediqué en la primera iglesia bautista, a una congregación de 1500 personas, el domingo por la noche. Antes de partir hacia Santos prediqué 6 veces más.

Río es una ciudad fantástica: dos millones de habitantes extendidos a lo largo de una bahía inmensa. La ciudad serpentea entre docenas de morros de granito, algunos, como el Corcovado, alcanzan hasta 700 metros de altura. A veces como en el caso de Silvestre, las quintas y residencias aristocráticas ascienden las faldas casi perpendiculares de los morros, y en otros, son los miserables tugurios de las **favelas**, ya que sobre el granito resbaladizo no pueden formarse **fanguitos**:

El famoso Cristo alza sus brazos 28 metros de dedo izquierdo a derecho o vice-versa, en actitud, no se si de bendecir la ciudad o de exclamar ¡No quedará piedra sobre piedra!" El monumento mide 38 metros, está construído de concreto y revocado de mosáico. Desde los 2,500 y más pies de altura se alcanza una vista panorámica de la ciudad, la más hermosa del mundo sin lugar a dudas. Sobre este monte, no es el Nazareno sino la ciudad lo que se transfigura, através del velo azul que bruma y lejanía tienden sobre la avaricia y miseria y vicio de esta urbe, cosmopolita.

En Río hay dos casas editoras, una de la Sociedad Bíblica (Inglesa y Americana) y otra de las Bautistas. La editora bautista es mucho más antigua que la Aurora y naturalmente ha realizado mucho más labor, es ella la que produce el material de educación religiosa para el millón de evangélicos brasileros.

Me asegura el hermano Rodolfo Anders que el Colegio Bennett es el mejor de la república. Después de hamano Anders tenga razón. Es un Colegio Metodista para niñas y alberga más de 600 educandas. La señorita Hyde, su directora, me informa que el

Dr. Angel M. Mergal.

60 por ciento de la educación en el Brasil está en manos de colegios privados.

El lunes 27 llegué a esta ciudad de San Pablo. Aquí radica, desde el 1870, el famoso Colegio Mackenzie. Es tal vez la institución más famosa de la nación. Tiene ahora 4,000 estudiantes, desde primaria, hasta la facultad de ingeniería. El próximo año, me dice su director, será declarada Universidad. El colegio bautista es más modesto, solo 800 alumnos de primaria, gimnasio y bachillerato; pero es más evangélico.

En Sao Paulo he tenido ocasión de hablar a la Asociación (aquí dicen Orden) de Ministros, y en dos iglesias. Esta es la ciudad más industrial y más rica de América del Sur. Los paulistas dicen que ellos ganan el dinero y los cariocas de Río lo gastan en Capacabana.

* * *

Buenos Aires, 12 julio de 1949

En este viaje he podido comprobar una vez más, la cierta solicitud y dirección de Dios para con los que le han entregado su voluntad y su razón. En Río de Janeiro el Dr. Rodolfo Anders me había aconsejado interrumpir mi itinerario en Puerto Alegre, y hasta me dió las direcciones de los colegios que debía visitar, pero yo había decidido ir directamente, de Sao Paulo a Montevideo. Sin embargo Dios había decidido otra cosa. El avión de la PAA no llegó ese viernes 1 de julio a Sao y antes de regresar a Río, preferí seguir hasta Porto Alegre en la Panair. En el viaje conocí una generosa familia de Montevideo, obligados, como yo, a pasar la noche en Porto. Ellos me instruyeron sobre las costumbres y vida no solo de Montevideo, sino también de Buenos Aires.

Al llegar a Porto llamé después de cenar, al colegio Metodista. Su director no estaba, pero me recibió la vice-directora, y allí conocí a un pastor anglicano, llegado al colegio por equivocación. El me informó que se dirigía a una iglesia metodista, donde se reunía esa noche la Asociación de Pastores. De ese modo pude conocer una buena parte de los pastores evangélicos de Porto Alegre. En la reunión había dos oficiales del Ejército de Salvación, uno de ellos japonés y varios pastores de congregaciones alemanas. Por ellos supe que en Sao Paulo hay una población como de 300,000 japoneses y en Río Grande Do Sul otros tantos alemanes.

Al día siguiente visité una iglesia metodista, la Y. M. C. A., el Colegio Bautista, la Catedral Católica y el Museo de Historia de Río Grande Do Sul Mi cicerone lo fué un secretario de la Y. M. C. A. que había conocido la noche anterior.

El avión de la PAA llegó tarde, con 4 horas de retraso. Esperaba en el aeropuerto a las 6:00 p. m., y entre los pasajeros de tránsito divisé uno, azorado y con aire de extranjero: era el Rdo. Isidro Díaz López, que se dirigía hacia Montevideo. "El Señor le ha enviado", dijo, "pues no tengo idea de lo que debo hacer ni hacia donde ir en Montevideo." y en efecto, así era, el Señor me enviaba.

El compañero Díaz López pasó tres días en la casa de un buen hermano bautista de la Iglesia del barrio Industria, el hermano Pigoni, y yo fuí huésped de los compañeros Orrik y Alvarez Blanco. El hermano Díaz López salió hacia Buenos Aires el martes 5 de julio y yo el viernes 8.

En Montevideo tuve oportunidad de predicar en 3 iglesias bautistas, y ofrecer una charla sobre Puerto Rico en la Iglesia Metodista que pastorea

(Sigue en la página 11, Col. 3)

ULTRAMAR

Instituto ministerial Hispanoamericano en los Angeles California.

En la ciudad de Los Angeles, California, y bajos los auspicios de la Sociedad Bautista Americana de Misiones Domésticas, se dieron cita casi todos los ministros de habla castellana, que laboran en los Estados Unidos, en el campo de la Convención Bautista del Norte. El Seminario Bautista Hispano-Americano fué el punto de reunión, y allí se deslizaron horas felices para los siervos del Señor, durante la semana del 6 al 10 de junio de 1949, "comiendo juntos con alegría y sencillez de corazón" y en los deleites de las cumbres del Monte de Santidad, a donde nos llevaron los caudillos, y en donde nuestro espíritu se rejuveneció y cobró poderoso aliento, al influjo de aquellas ondas maravillosas de luz.

El promotor fué el Rdo. Adam Morales, encargado de la obra Hispano-Americana en los Estados Unidos en el campo de la Convención Bautista del Norte. El ideó, planeó y dirigió la conferencia, y con su habilidad y ánimo siempre gozoso la condujo al éxito y mantuvo la nota festiva hasta concluir. El hermano Morales presentó un bosquejo de su obra entre las iglesias de habla española, abriendo el corazón e inspirando confianza en los que "llevan la carga y el calor del día".

Las conferencias se tuvieron mañana, tarde y noche. Hubo servicios devocionales, que ponían el alma a tono con el Infinito. Estos los dirigieron el Dr. R. E. Knudsen, de Berkeley Baptist Divinity School; los profesores J. R. Janeway y J. Arreguín, del Seminario Hispano-Americano de los Angeles; el Presidente S. Nelson, de la misma institución; el Dr. S. Soto Fontánez y el Rdo. F. M. Santiago, de N. York y Detroit, respectivamente. Todos ellos nos llevaron a lo alto de la comunión con Dios.

El instituto era de preparación y mejoramiento. Prominentes hermanos, de rica experiencia y gran acervo intelectual y espiritual en la gran familia de los Bautistas del Norte, nos hablaron de diversos puntos del ministerio. El Dr. Winfield Edson, Pastor de la P. I. B. de Long Beach, trató de la preparación del sermón; el Dr. G. W. Wise, Secretario Ejecutivo de la Convención de Kansas, disertó sobre la administración de la iglesia; el Dr. R. E. Knudsen, Dean y profesor de Berkeiy Baptist Divinity School, discutió la teología pastoral; El Rdo. C. H. Koeker, Capellán del Hospital General de Los Angeles, presentó el arte de hacer visitas en los hospitales. Todas estas exposiciones fueron magistrales, iluminaron y reanimaron vigorosamente nuestros corazones.

En las tardes hubo mesas redondas. Las presidieron varios dirigentes. El Prof. Nelson capitaneó una acerca de mejor literatura española, y además presentó el programa del Seminario Hispano-Americano; el Rdo. Don Cole, pastor universitario del Sur de California, dirigió otra sobre un mejor programa para la juventud; y a cargo del Dr. W. Wise, estuvo la que dicutió una mejor mayordomía. En estas mesas redondas tomaron parte muchos de los obreros, arrojando la discusión alguna luz sobre los tópicos en consideración.

También se presentó la obra de nuestra hermandad, en todos sus aspectos. El Dr. L. B. Wadsworth, Secretario Ejecutivo del Departamento de Ciudades en la S. B. A. M. D., habló del programa de esta notable junta misionera. El Rdo. C. S. Moyer, Director de Misiones del Sur de Californi, disertó sobre el programa de las convenciones de los estados. Además, se bosquejo el programa mundial misionero de nuestra denominación.

Por las noches dieron mensajes, por su orden, Arturo Parajón; el Dr. Rubén Olson Secretario Ejecutivo de la Conv. Baut. del Norte de California; el Dr. Frank M. Kepner, Secretario Ejecutivo de la Conv. Baut. del Sur de California, y el Dr. R. L. Mayberry, Secretario Ejecutivo de la Junta Misionera de la ciudad de Los Angeles.

Todos los ministros quedaron muy agradecidos a la Junta Misionera que organizó y costeó dicho instituto, el primero en su género en los Estados Unidos. Se espera que estas conferencias se celebren, por lo menos, cada dos años.

El Seminario Hispano-Americano, con su presidente y personal docente y administrativo, hicieron derroche de cortesía, atendiendo a todos exquisitamente, preparando la hospitalidad y permanencia, con alegría, y haciendo dichosas las horas pasadas en aquel Monte de la Transfiguración.

La obra en español presenta sus peculiaridades y problemas, pero con el Rdo. Adam Morales a la cabeza, se espera un laborar más dinámico y fructífero en la obra que sigue en marcha.

Arturo Parajón

(Viene de la página 10)

el hermano Carlos Gattinoni. Posee esta iglesia un magnífico templo de estilo gótico, y aún toda su amplitud es poca para la gran congregación que lo ocupa.

También tuve ocasión de visitar la colonia Valdense, a 80 klms. de Montevideo. Son cerca de dos mil valdenses, en esta sola colonia, pues hay cinco más. Este es el centro de la actividad Valdense en la región del Plata.

Llegué a Buenos Aires el viernes 3 a tiempo para presenciar el desfile militar en Palermo con ocasión del día de la Independencia Nacional. El domingo visité el santuario nacional y Museo Histórico de Luján, y por la noche prediqué en la iglesia bautista de Caballito, en Buenos Aires. El lunes comenzó la Conferencia de Educación Religiosa; pero esto ya es capítulo aparte.

(Viene de la página 2)

con justicia y prudencia) pondrá aún más en alto el prestigio del Instituto Politécnico de Puerto Rico.

Cordialmente suyos,

Rdo. Guillermo Cotto-Thorner,
Rdo. Alfredo Cotto-Thorner.
Universidad de Connecticut

(Viene de la primera página.)

plasta con sus sombras bienhechoras las expresiones del odio, de la venganza del espíritu de Caín. He ahí la Cruz.....

INFORMACION EVANGELICA

Asociación de Damas Evangélicas de Puerto Rico

Próxima Asamblea, julio 29 y 30.

El toque del clarín comienza a repercutir para dar la voz de alerta a las damas evangélicas de Puerto Rico y anunciarles que los días 29 y 30 de julio son los escogidos para la celebración de la Asamblea Anual de las Damas Evangélicas de Puerto Rico en el templo de la Iglesia Metodista de Arecibo, que pastorea el Rdo. Gildo Sánchez.

Dispuestas debemos estar todas para hacer de tal acontecimiento un triunfo resonante, para que ella sea una gran demostración de lo que la mujer cristiana está haciendo y de lo mucho que puede hacer por conseguir un mundo cristiano" un mundo de paz, de amor, y de justicia.

Cada sociedad debe enviar el mayor número de delegadas por el bien espiritual de nuestras organizaciones.

¡Damas evangélicas, venid!

¡A Arecibo todas el próximo 29 y el 30 del corriente a gozarnos en el Señor y a ocupar nuestro sitio en la fila que marcha gloriosamente hacia el triunfo por Cristo!

Julia V. Lanauze.

Iglesia Bautista de Río Piedras. Esta congregación, de la cual ha sido pastor por 20 años el Rdo. F. Colón Brunet, recientemente celebró sus Bodas de Oro con un magnífico programa.

INFORMACION BAUTISTA

GURABO

Fallecimiento: El día 30 de junio falleció la hermana Altagracia Colón: madre de nuestro querido pastor después de una grave enfermedad. El servicio estuvo a cargo del Rdo. Manuel Díaz, pastor de la iglesia bautista de Juncos. Además vinieron representaciones de distintas iglesias, entre ellos de la iglesia bautista de Juncos además del ministro, de la iglesia bautista de Caguas y de Hato Nuevo, Gurabo. El viernes se llevó a efecto el entierro al cual concurrieron casi todos los miembros de la iglesia. El duelo estuvo a cargo del hermano Montañez.

Nuestro pésame a sus familiares.

Ana Luisa Rivera.

PONCE—**Calle Venus.**

El viernes 10 de junio de 1949 se eligió la nueva presidenta de la Sociedad de Jóvenes, saliendo electa la Srta. Doris Siberón. Felicitamos a la hermana Siberón y pedimos al Señor le ayude para que ella pueda trabajar en bien de la causa.

El viernes 17 de junio de 1949 llegó a nuestra iglesia la Srta. Emérita Colón quien es estudiante de la Escuela de Misioneras Bautistas de Barranquitas. La Srta. Colón vino con el propósito de ayudarnos en la Escuela de Verano y en el trabajo misionero. Permanecerá dos meses con nosotros. Damos la bienvenida a tan consagrada hermana.

En la noche del 1 de julio se celebró la clausura de nuestra Escuela de Verano de 1949. Su celebración se extendió por un período de tres semanas. Tuvimos la matrícula más alta de todos los años. Fué hábilmente dirigida por la Srta. Angelita Torres, quien se esforzó hasta conseguir el éxito que tuvo dicha escuela.

El martes 12 de julio la Sociedad de Damas "Obreros del Maestro" celebró su aniversario. Hizo uso de la palabra el Rdo. Arturo Olivieri, pastor de la Iglesia de Coto Laurel de Ponce. Grandes bendiciones pedimos para esta sociedad durante este nuevo año de vida.

Salvador Colón.
Sec. Corresp.

SRTA. HEDDA PUENTE

La Srta. Hedda Puente es hija de los hermanos Martín Puente y Valeriana S. de Puente, de la Iglesia Bautista de la Playa de Ponce. Acaba de graduarse de la Universidad de Dubuque, Iowa con notas sobresalientes, obteniendo el grado de Bachiller en Artes, especializada en Sociología. La Srta. Puente ha regresado al hogar de sus padres en la Playa de Ponce.

INFORMACION METODISTA

Instituto de Jóvenes Metodistas que fué Celebrado en Ocean Park, el día 30 de mayo de 1949.

Un nutrido grupo de jóvenes (alrededor de cien jóvenes) hizo acto de presencia en el No. 2052 de la Calle España. Fuímos muy amablemente atendidos por el Rdo. B. Santana, su esposa doña Teresa y su familia quienes actualmente residen allí. A ellos extendemos nuestra gratitud.

Los ministros presentes: Rdos. A. Cruz Sánchez; R. Boissén; Gerardo López, A. Rico, Supte. y Félix Encarnación. A éste último y su congregación les felicitamos por su puntualidad.

El Rdo. Boissén, nos habló varios minutos con relación al "Avance en la Obra Cristiana." Muy interesante su plática y agradecemos la información suministrada por el buen amigo.

El Rdo. Encarnación, dió una amena y a la vez educativa conferencia acerca de la Himnología Cristiana.

Tuvimos una corta sesión de negocios durante la cual el Sr. Pedro Batista, fué seleccionado para el cargo de secretaría, que estaba vacante por motivos de la renuncia del Sr. J. V. Román.

Entre las actividades recreativas que llevamos a cabo, la que a nuestro juicio quedará grabada en nuestra mente, fué la elección, proclamación y coronación de la Reina del Instituto. Este certamen que fué de lo más simpáticos comenzó en la mañana y llegó a su culminación en la tarde con la proclamación de la Srta. Aída Fernández como Reina del Instituto. Para cerrar con broche de oro, la Srta. Lula Toro, colocó sobre la frente de la soberana, una preciosa corona de "amapolas" y la Srta. Orona, le hizo entrega de un ramo de lirios "silvestres." El séquito de su majestad le acompañó en el simbólico acto. Mientras todo esto ocurría, el Rdo. Johnson, tesorero de la misión, se entretenía en filmar una película la cual esperamos ver pronto en nuestros salones de "actividades."

Hubo de todo en Ocean Park, y hubo quienes sintieron gran placer en dejar que el sol, el aire y el agua acariciaran su cuerpo por largas horas, llevándose un grato recuerdo de nuestro instituto. Hubo también un tal Rdo. López, quien retó al mejor jugador de "ping-pong" y luego no ganó una sola mesa.

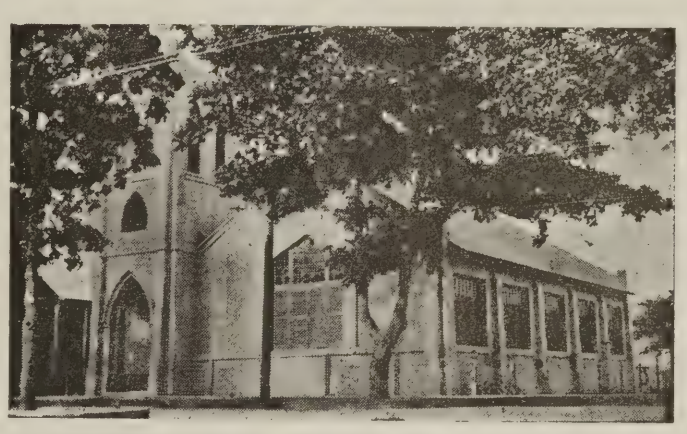
Este instituto fué auspiciado por la Unión Central de Jóvenes Metodistas del Area Metropolitana, y pronto les avisaremos el sitio y fecha de nuestra próxima actividad.

Que el Señor les bendiga y ¡alerta juventud metodista

"Fraternidad de Jóvenes Lirios de los Valles."
Hilda Pagán Hernández,
Mercedes Rodríguez, Vocales. Esta directiva regirá los destinos de la sociedad durante los próximos seis meses.

También se discutieron esa noche las actividades especiales a llevarse a cabo en los meses futuros. Entre estas están un pasadía a la playa de Salinas de Ensenada y una velada lírico-literaria. **Deadino González,**

IGLESIA EVANGELICA UNIDA EN YAUCO, P. R.



Celebrará su aniversario el jueves 18 de agosto de 1949, siendo su predicador visitante el Rdo. Jorge N. Cintrón. Es pastor de esta iglesia el Rdo. Ramón Morales Vega.

INFORMACION EVANGELICA UNIDA

YAUCO

La Sociedad de Esfuerzo Cristiano de nuestra iglesia en su sesión ordinaria de negocios celebrada el 24 de junio hizo la elección de su nueva directiva, que quedó compuesta por: Francisco González, Presidente; Gilberto Rodríguez II Vicepresidente; Luis Antonio Rodríguez, Secretario; Magdalena Rodríguez, Tesorera; Deadino González, Corresponsal; Amelia Mercado, Rosa Elba Rodríguez y

INFORMACION PRESBITERIANA

ENSENADA

En la noche del 3 de julio fueron instaladas oficialmente, por nuestro pastor, Rdo. Cardona, las nuevas directivas de la Sociedad de Damas y de la de Jóvenes. La directiva de la Sociedad de Damas quedó constituída como sigue:

Presidenta: Celeste Ortiz de Quiñones; Vicepresidente, Ana Valentín de Albizu; Secretaria, Felícita Almodóvar; Tesorera, Mercedes H. de Cardona.

La de jóvenes Jóvenes quedó constituída así:

Presidente, Antonio Vázquez; Vicepresidenta, Mercedes Villa; Tesorera, Elena Pérez; Secretaria, Mercedes de Cardona.

Con los auspicios de nuestra sociedad de Esfuerzo Cristiano, le dimos la bienvenida a un grupo de jóvenes de la Igle. Presbiteriana de San Germán, que llegaron temprano en la tarde del viernes 8 de julio con el empeño de darle una paliza a nuestro equipo de Volley-Ball, pero la suerte no los favoreció a ellos y nos sonrió a nuestro equipo ganando 3 juegos de

---

EDITORIAL (Viene de la página 3)

lo que antes hemos querido hacer solos. Que estemos dispuestos a sacrificar parte de nuestras pertenencias,tales como nombres, tradiciones, rituales, todo lo que pueda ser muy amado en los círculos denominacionales para perdernos en busca de la salvación total. Que estemos prestos a renunciar nuestro yo, para que viva Cristo en nosotros, siendo todos una misma cosa.

Para que esos logros no se malogren en Puerto Rico precisa que vivamos más el amor de Dios. No hay doctrina ni mandato mayor. Tenemos que ser más sinceros en el amor. Tenemos que ser cristianos más leales. Tenemos que vivir la caridad y la tolerancia cristianas. Que otros vengan a estar junto a nosotros en esta brega por un mundo más cristiano mediante el testimonio de nuestras vidas.

Mientras no confirmemos todos nuestros dichos con el testimonio de nuestra conducta cristiana, el mundo no podrá creer a Cristo por nosotros. Más que sus testigos, seremos entonces sus detractores.

Escuela Bíblica

Rdo. J. A. Luciano, Redactor.

LECCION PARA EL DOMINGO, 17 DE JULIO DE 1949

Tema: CANTICOS DE LA ADORACION PUBLICA.

Lectura Devocional: Salmos 96:1-9.

Texto Aureo: Salmos 24:3-4.

Lecturas Adicionales: Salmos 24; 84; 95:1-7.

LECCION PARA EL DOMINGO, 24 DE JULIO DE 1949

Tema: ORACIONES DE CONFESION .

Lectura Devocional: 1ª Juan 1:5—2:2.

Texto Aureo: Salmo 86:5.

Lecturas Adicionales: Salmos 32; 51; 130:1-5.

LECCION PARA EL DOMINGO, 31 DE JULIO DE 1949

Tema: Salmos de Confianza.

Lectura Devocional: Isaías 26:1-10.

Texto Aureo: Salmos 91:2.

Lecturas Adicionales: Salmos 34; 37; 46; 91; 138:3; 7; 143:8.

inco. Por la noche se celebró en esta iglesia un servicio siendo dirigido por la Sociedad de San Germán, luego del mismo pasamos al pabellón de la iglesia donde celebramos un ameno social. El Rdo. Erasmo Seda que estaba de vacaciones también estuvo presente en éstas actividades. Esperamos devolverle la visita a San Germán, y darle otra paliza a su equipo.

Nuestra Sociedad de Jóvenes, juntamente con algunos miembros de la iglesia, fuímos a celebrar un pasadía a la playa de Salinas (Ensenada) donde gozamos mucho, pero cristianamente.

En el fin de semana de la primera del mes de julio, se dió por terminada la Escuela de Verano de nuestra iglesia, donde hubo una matrícula de 75 niños. Los maestros que cooperaron en los trabajos fueron la Sra. Esther Luciano, Srta. Mercedes Villa, Mercedes H. de Cardona, el pastor de la iglesia, Rdo. Cardona y Luis Castro.

La graduación tuvo efecto en la mañana del domingo 10 de julio donde 72 niños tomaron su diploma de honor.

Luis M. Castro.
Sec. Corresp.

(Viene de la página 6)

información y de formación para preparar a las iglesias para la acción en cualquier emergencia.

(Viene de la página 7)

mos a todo nuestro pueblo a que se una en esta campaña y a que se adiestre para la misma. Todo hombre, mujer y niños tiene una parte que realizar. Dios en Su misericordia, nos ha dado en esta Conferencia una visión más clara de Su voluntad y propósito apra Su Iglesia y de la misión de esta en el mundo. A estas cosas os llamamos a que os dediquéis.

Traducción del Rdo. José A. González Martínez

CREO EN LA IGLESIA.

(Viene de la página 5)

sia es la institución más tolerante, la de más destacada caridad, la de idealismo más sublime en el mundo.

Como amigo de la verdad, amante de la justicia, padre de familia; como ciudadano que cree en la moral de la comunidad; con un alma necesitada de dirección e instrucción espiritual y como amigo de todos los hombres, pertenezco a la Iglesia porque me debo a mí mismo, a mi familia, a mi vecindad y a mi patria.

Creo en la iglesia.

MEDITACIONES.

(Viene de la página 4)

Desarrollar todo lo mejor que tenemos a la luz de Cristo, esa es la mayordomía cristiana, que se verá premiada con el gozo eterno de la presencia de Jesús. Ante esto, todo lo demás del mundo es vanidad.

¿Estás viviendo y obrando de tal

Teléfono 1351 Verde.

manera que Cristo te invite a gozar de El para siempre?

¡No escondas tu talento!

Rdo. Samuel J. Vélez Santiago.

MENSAJE A LAS.....

(Viene de la página 9)

los más pequeños hasta lo más ancianos. Haced que esta fraternidad de el máximo rendimiento. Vuestro grupo de jóvenes puede hacer una contribución importante a ella, colaborando en mejorar el equipo y mobiliario, participando en culto verdaderamente inspiradores, ayudando a otros a divertirse, en fin, haciendo de todo menos criticar. En la iglesia pequeña la maquinaria de la organización es más sencilla. Concentráos en el programa y hacedlo vibrar de vida.

Pero no eludáis vuestras dificultades. Es posible que os falten dirigentes. Tal vez tengáis que cultivar algunos que tardarán todavía algunos años en madurar. Empezad hoy mismo. Tal vez vosotros mismos podríais prepararos para ser dirigentes del futuro.

Si estáis en una iglesia pequeña, ubicada en el suburbio de una gran ciudad, o en el corazón de un pueblo pequeño, o en plena campiña, recordad que podéis efectuar cosas que no pueden iglesias más grandes. Creed firmemente en vuestras propias oportunidades. "El que en lo poco es fiel..."

(Este mensaje lo reproducimos del libro Juventud en Acción, publicado por la Editorial La Aurora y cuyo autor lo es Carlos T. Gattinoni.

Precio $0.75 en la Librería de Puerto Rico Evangélico, Ponce P. R.)

LA IGLESIA Y SU.....

(Viene de la página 9)

zar manifiestos sobre el campo de batalla en vez de llevarlas a la mesa de un concilio. No hago la apología de los pecados de nuestros llamados enemigos; yo solo hago la sincera petición de que nos conduzcamos de tal manera como Cristianos y como miembros de una nación Cristiana, que la Verdad sea vindicada en las salas de los juicios futuros, y que Cristo no sea llevado otra vez a la cruz por la estupidez ciega de una generación que rechazó Su manera de vivir.

Lo que la Iglesia necesita

Todo esto me lleva a la conclusión de que la Iglesia necesita en gran medida la mente de Cristo. Desde hace dos mil años El ha estado con nosotros pero sólo hemos tocado los ribetes de la vestidura de Su Verdad. Hemos llevado Su nombre con orgullo; le hemos adorado; le hemos construído altares a Su memoria; hemos escuchado interminablemente las interpretaciones de Sus palabras, pero francamente, nunca hemos captado un fugaz resplandor de lo que Jesús quería decir y algunas veces ni nos hemos molestado en preguntar. Si solamente esta Iglesia nuestra pudiera captar la mente de su Maestro; si solo sus millones de adherentes en esta tierra y más allá del mar, se posesionaran seriamente de El y creyeran lo que El quiso decir y lo que dijo, y se atrevieran a ponerlo en práctica con fe personal y en su conducta social, ¡Oh, qué mundo nos daría Dios en el mañana!

Tal devoción hacia la mente de Cristo nos daría nuevas vidas como individuos. Encontraríamos el lugar para el perdón en nuestros corazones y nos regocijaríamos en una vida nueva en Cristo. Traería unidad y armonía a las vidas nerviosas y quebrantadas que se agolpan a las puertas de la esperanza y de la desesperación buscando paz a su tensión interior y soledad en lo que estamos cavilando. Interpretarían la vida como almas perdidas a la deriva y sin designio que ha dejado a Dios fuera y han llevado su cuerpo y mente a la adoración de lo que el mundo llama éxito. Mediríamos la vida no con frágiles calendarios del tiempo, sino por la grandeza y la belleza que nacerían en nosotros, porque la eternidad supera a la distancia y el tiempo se pierde entre los propósitos inmensurables de un Dios que nunca se apura y nunca se cansa.

Traería Nuevo Poder

Tal devoción a la mente de Cristo traería nuevo poder a la Iglesia. Dejaríamos de estar tan preocupados sobre su vida exterior, su posición en la sociedad, su publicidad en la prensa, por como el mundo mide su éxito, su nerviosismo ante la crítica pública, su pasión por membrecía, y su orgullo de riqueza y posición. Aumentaría nuestro compañerismo llegando a unir todos los hombres por quien Cristo murió. Las barreras insignificantes de nuestro prejuicio pagano se desmoronarían delante del amor de Dios que lo abarca todo y que no hace diferencias de persona. La Iglesia edificaría su vida desde dentro. Descubriría el poder de la oración, oiría en vez de disputar; iría despacio en vez de apresurarse; obedecería los mandatos de su Dios en vez de tomar en cuenta las exhortaciones del pastor. Las vidas serían cambiadas. El milagro de la conversión sucedería en nuestros altares y las voces del redimido serían la música que alegraría los corazones de los hijos de Dios. No es suficiente adorar a Dios en un templo hermoso y después no hacer su voluntad; no es suficiente seguir los ritos religiosos sin ardor, hablar sin entender el significado, repetir el Credo en tonos piadosos y negarlo con vidas impías. Hasta que la mente de Cristo sea la medida de nuestra vida, la Iglesia estará siempre en peligro.

Tal devoción a la mente del Maestro representaría una nueva vida a nuestro mundo. Este es un mundo en el cual, queriéndolo o no, somos vecinos unos de otros. Se necesita ser más indulgentes cuando vivimos cerca de personas raras y de culturas extrañas. Pero Dios amó este mundo, Jesús murió por los hombres y el Maestro envió a Sus discípulos al mundo. Dios no levantó estas barreras que nos separan. Ellas son el artificio de nuestros temores. El desea que todos los hombres vivan juntos en paz y buena voluntad.

Los hombres nos dicen que todo esto es sólo un sueño, pero es el sueño de Dios. Los hombres nos dicen que ésto no caminaría en nuestro mundo, pero podemos cambiarlo si lo ponemos a trabajar. Hoy las naciones no le hacen caso al Galileo. No lo crucifican; sólo pasan por Su lado. No le tratan con rudeza, pero le ignoran. No niegan que El vivió pero viven como si El nunca hubiera existido. El mundo está tratando de pasarse con medio Cristo. Sólo un Cristo completo será suficiente en nuestra hora de necesidad. Su mente es nuestra paz; Su vida es nuestra vida para hoy y por siempre jamás.

(Tradujo: **Lidia Rosa Soto.**)

Tel. 2-1099 — P. O. Box 5461, Puerta de Tierra, P. R.

J. E. CULPEPER

INGENIERO CIVIL Y CONTRATISTA

EDIFICIO "ATLANTIC VIEW" TERCER PISO

Ave. Ponce de León, Parada 3½, San Juan, Puerto Rico.

PROYECTOS PARA OBRAS INSULARES, MUNICIPALES, Y PRIVADAS

MENSURAS, ESTUDIOS Y PERITAJES
OBRAS POR CONTRATO Y ADMINISTRACION.
INSPECCION DE OBRAS.

NOTA: **Las Iglesias e Instituciones de caridad y educativas tendrán un descuento especial en nuestros honorarios.**

Calendarios Evangélicos

1 9 5 0

Nos complacemos en anunciar a los lectores que ya hemos recibido los Calendarios Evangélicos para 1950. Sugerimos que se ordenen los pedidos inmediatamente. La cantidad recibida es menor que la de años anteriores.

T A R I F A

100	Calendarios	$22.00
50	"	12.00
25	"	6.50
10	"	2..75
1	"	0.35

Todo pedido debe venir acompañado de su importe. Ordene ahora mismo.

PUERTO RICO EVANGELICO
Apartado 1707 — Ponce, P. R.

LIBROS EVANGELICOS

Un Hombre Común Frente a la Cruz. Leslie Weatherhead.. $1.30

Imperialismo Protestante
Federico Hoffet 0.90

Concilio Mundial de Iglesias
Amsterdam 0.75

Cristo y El Sufrimiento Humano
E. Stanley Jones 0.90

Cosecha Española
Wertz—Pearce 0.90

Yo Se Quien Soy
J. P. Howard 0.75

Preparación para el Matrimonio
P. Popenoe 0.30

Luces Para Predicadores
M. E. Martínez..... 1.00

Del Fango a las Estrellas—Poemas
S. Uberto Barbieri 1.15

Puerto Rico Evangélico

"Pro Christo"

La Libertad Espiritual

Por FRANCISCO ROMERO.

Si hay algo a que el hombre, en general, no puede renunciar, es a la libertad, aunque renuncie a veces a su ejercicio. Renunciar a la libertad sería renunciar a su condición primigenia de habitante de un mundo objetivo, contorno amplísimo y variado que lo solicita con su infinita diversidad de situaciones existentes y posibles, y sería también y sobre todo, resignar o deponer su autonomía espiritual, que no existe sin la capacidad de adherir libremente a los valores y ordenar la conducta por ellos.. Lo que los regímenes autoritarios muestran no es la supresión de la libertad, sino una irregular y monstruosa distribución de ella: o bien unos pocos se apoderan violentamente de la libertad del mayor número, o bien la mayoría delega en unos pocos las libertades delegables y las no delegables, esto es, aquellas cuya delegación lleva consigo la desaparición de la dignidad del hombre y aun de la misma condición humana. Esta concentración de toda la libertad de la nación en unos pocos, contradice a la larga, en los mismos que la disfrutan, el requisito de la más alta libertad y se anula a sí misma; porque la libertad en su forma más alta, como libertad espiritual, presupone y exige la libertad igual de todas las personas.

MAYAGUEZ SAN JUAN PUERTO RICO HUMACAO PONCE

SINTESIS

Desde Buenos Aires nos escribió el **Rdo. Virgilio González, Secretario** Ejecutivo de la Asociación de las Iglesias Evangélicas de Puerto Rico: "Ayer, 3 de agosto dimos término al Instituto de Pastores del Río de la Plata. Fué una continuación de las primeras dos conferencias, una sobre Cursos y Materiales para la Educación Cristiana en las Escuelas Bíblicas de América Latina y la otra conocida como la Conferencia Evangélica Latinoamericna. Todas fueron celebradas en los edificios de la Facultad de Teología de Buenos Aires. Los compañeros del Río de la Plata estudiaron los documentos de las conferencias anteriores para ver en cuanto a su aplicación en la América Latina. Fué muy práctica e inspiradora. Participaron los doctores Mackay, Boegner y Gutiérrez Marín, de España. Cuando llegue a Puerto Rico ofreceré a través de Puerto Rico Evangélico una información amplia y detalalda. De regreso visitaré en Santiago de Chile varias iglesias que me han invitado. Luego pasaré a Lima, Perú; de allí Panamá, Jamaica y nuevamente estaré en Puerto Rico el 16 de agosto."—Bajo los auspicios de la Asociación de Iglesias Evangélicas visitará la Isla el **Dr. M. Garrido Aldama,** para dirigir un instituto de diez días a celebrarse en Río Piedras, en el que se estudiará el tema de La Evangelización por la Radio. Garrido Aldama acaba de publicar un libro sobre "Radiofonía Evangélica." Se le espera para el 10 de setiembre.—Ocho seminaristas metodistas ingresarán al Seminario Evangélico para el nuevo curso. Se espera para este curso una crecida representación de cada denominación.—**David Hernández Riera** nació en el Hospital San Lucas de Ponce el 23 de julio de 1949. Son sus padres Don Rafael Hernández y Doña Ana Luisa Riera, de la Iglesia Metodista de Ponce. Los felicitamos.—La Iglesia Evangélica Unida de **Coto Laurel** celebra su 46 aniversario el 15 aniversario el 15 de agosto, siendo su predicador visitante el **Rdo. Roberto Navarro.**—El Instituto de Jóvenes Evangélicos del Distrito Norte se celebrará en el templo Bautista de Río Piedras el lunes, 5 de setiembre de 1949. El tema general es: "La Juventud Ante los Movimientos Mundiales." En la sesión de la mañana se cecelebrará un foro sobre "Ecumenismo e Interdenominacionalismo". Presentarán ponencias los **Rdos. Jorge N. Cintrón y J. R. Lebrón Velázquez.** En la sesión vespertina el **Lcdo. Hipólito Marcano** discutirá el tema: Cristianismo y Comunismo." En el servicio de la noche el **Rdo. Isidro Díaz López** será el predicador.—La Convención de Damas de la Iglesia Evangélica Unida en el Distrito Sur se reunirá en Salinas el 5 de setiembre.—El Rdo. Diego Escobar será el predicador en el aniversario de la Iglesia Bautista de Cayey.—El nuevo templo metodista de Comerío será dedicado en setiembre. El predicador en ese acto lo será el **Rdo. Juan Orlandi Bairán.**—En Argentina han sido eliminados de la radio los programas protestantes. Todos los ministros evangélicos tienen que registrarse ante el gobierno. El ayudante del Ministro de Cultos, lo es un fraile franciscano. No se permite usar grabaciones de programas religiosos por la radio. Policías y agentes del gobierno vigilan los servicios evangélicos. Un decreto presidencial requiere permisos de la policía para celebrar reuniones al aire libre. Pero a pesar de la persecusión inspirada por la Iglesia Romana los siete seminarios e institutos protestantes en Argentina están llenos a toda capacidad. Todo lo anterior lo informa el argentino Dr. Jorge Prando Howard en la importante revista norteamericana "The Christian Century."—Y después invocan la democracia en Puerto Rico y los Estados Unidos los que la niegan y la traicionan en Argentina y en España.—Lea en esta edición el tremendo artículo intitulado "La España Que Yo Ví."—Ciertas agencias informativas quieren presentar la controversia entre Spellman y el congresista Barden como un asunto protestantes contra católicos. El verdadero issue es entre los defensores de la escuela pública y sus enemigos. Entre los que quieren usar el erario público para fines sectarios y los que desean que se use para fines de educación pública. No hay duda de que el pueblo de Estados Unidos se está informando de los procedimientos antidemocráticos del clero romano en España y América Latina y otros lugares.

CARTAS

Sufrió un Accidente

20 de julio de 1949.

Rdo. Philo W. Drury,
c/o Puerto Rico Evangélico,
Ponce R., P.

Distinguido e inolvidable hermano y compañero:

Por "Puerto Rico Evangélico" me he enterado del desgraciado accidente que usted sufriera en estos meses pasados, lo que ha motivado su larga reclusión en el hospital y su forzada inactividad por un indeterminado lapso de tiempo, y lo que de seguro para usted será un verdadero tormento. Permita el Señor que mejore rápidamente.

El pueblo evangélico de Puerto Rico no podrá olvidar fácilmente los valiosos y múltiples servicios que usted ha prestado a la causa del Señor en esta Isla, que será para usted como una segunda patria y donde tiene muchos compañeros hermanos y amigos que le recuerdan con simpatía y profunda admiración.

Con saludos para su buena esposa y fiel obrera del Señor, se despide con singular afecto cristiano,

Abelardo M. Díaz Morales.

* * *

Hacia un Renacimiento Cristiano

Toa Baja, Puerto Rico,
1° de julio de 1949.

Puerto Rico Evangélico,
Ponce, Puerto Rico.

Sr. Director de PRE.

Después de leer en el número del bien leído PRE, de 25 de junio próximo pasado y especialmente su columna Editorial intitulada "Hacia un Renacimiento Cristiano", paso a expresarle mi más honda satisfacción y asentimiento por dicho trabajo ya que es él la más honda expresión de mi manera de ser y sentir el Cristianismo. Como ustedes, creo la mayor parte de nosotros como cristianos tiene que renacer.

Fraternalmente en Cristo,

Crisanto Rijos.

PUERTO RICO EVANGELICO
Pro Christo

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON
ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Pres. Junta de Publicación:
DR. FLORENCIO SAEZ

Jefe de Talleres:
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de marzo de 1879. Acogido a la tarifa especial de franqueo provista en la sección 1108 de la ley 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rico Evangélico", calle Comercio 89, altos. Apartado de Correos 1707, Tel. 723, Ponce, P. R.

Año XXXVIII Núm. 1,042

INVITACION AL LECTOR

A todos nuestros lectores en la isla y en el extranjero los invitamos a cooperar con "Puerto Rico Evangélico enviándonos los nombres y las direcciones de personas a quienes les agradaría suscribirse a esta revista.

Aquellos cuyos familiares están ausentes de Puerto Rico pueden regalarles suscripciones anuales de "Puerto Rico Evangélico" para mantenerlos informados de las actividades de sus iglesias.

En las comunidades donde ustedes viven hay muchas personas que desconocen esta revista. Quién sabe si entre ellos hay prospectos ignorados para ser suscritores que reciban el mensaje que divulgamos.

Piense en la ayuda misionera que puede prestar usted con un peso invertido en una suscripción anual a nuestra revista. Lo autorizamos a criticarnos a la vez que lo invitamos a ayudarnos.

SUPLICA

Suplicamos a nuestros corresponsales escribir sus noticias a doble espacio en maquinilla. Si usted no tiene maquinilla, entonces, escriba bien claro. No nos hacemos responsables de errores a causa de originales manuscritos casi imposible de entender.

EDITORIAL

NECESITAMOS MAS ESCUELAS EVANGELICAS

Ha comenzado otro curso escolar en Puerto Rico. Una vez más se repiten las escenas de los miles de niños sin escuela. Cuando ya nuestro pueblo acariciaba la esperanza de recibir ayuda federal por la suma de catorce millones, recibe la triste noticia de que la oposición de la jerarquía católica y de algunos militaristas ha frustrado esa ayuda. Las vastas asignaciones que ha aprobdo el Gobierno Insular son insuficientes para atender las necesidades educativas de miles y miles de niños pobres, que no pueden pagar lujosas escuelas privadas de carácter exclusivista.

Ante esa situación las misiones evangélicas que laboran en Puerto Rico tienen una magnífica oportunidad para desarrollar un vasto programa de escuelas evangélicas, cuyas puertas estén abiertas para la niñez pobre de nuestra tierra, cuya educación se retarda por la ausencia de maestros, de salones y de materiales.

La División de Damas de la Iglesia Metodista ha iniciado desde el Colegio Robinson en Santurce un programa para dotar a cada iglesia metodista de una escuela. Los planes del nuevo superintendente metodista Rdo. Tomás Rico Soltero incluyen el establecimiento de escuelas elementales hasta el sexto grado en aquellas comunidades donde la escuela pública no puede servir a todos los niños sin escuelas.

Creemos que todas las misiones evangélicas que sirven en Puerto Rico están llamadas a desarrollar un creciente programa de escuelas evangélicas. En la misma forma que nuestras misiones están enviando millones de dólares en ayuda para aquellas zonas devastadas por la guerra y amenazadas por el comunismo deben considerar las condiciones prevalecientes en esta isla al hacer sus asignaciones y sus presupuestos.

Si Puerto Rico es un campo misionero para la Iglesia Católica de los Estados Unidos, a pesar de cuatro siglos de catolicismo, mucho más debe serlo para las misiones evangélicas. Los próximos cincuenta años de acción evangélica en nuestro país no deben caracterizarse por la reducción en los presupuestos misioneros.

Todo lo anterior no niega la responsabilidad de los evangélicos puertorriqueños para seguir luchando por el sostenimiento financiero de sus iglesias y de sus escuelas, en proporción directa al desarrollo de sus posibilidades económicas. Pero tampoco debe invocarse la lucha por el sostenimiento propio de la obra evangélica para ignorar las vastas oportunidades que ofrece Puerto Rico para ejercer la filantropía cristiana y el esfuerzo de dedicación de todos aquellos que deseen ayudarnos con sus vidas, con su dinero y con todos sus talentos.

¿Conozco al Evangelista?

Por el Rdo. Pablo Cotto Reyes, Pastor de la Iglesia de los Discípulos de Cristo en Nueva York.

"Existe el mercado negro de títulos y diplomas y muchos contumaces lo usan para lucro personal." ¡He aquí, en este artículo, el porqué de tanta pedantería y tanto egoísmo en estos pretenciosos evangelistas de nuestros días!

Todo individuo responsable, puesto por Dios al cuidado de su obra, debe estar debidamente empapado del contenido de estos tres pasajes bíblicos, de lo contrario cometerá graves errores. En estos pasajes encontramos las verdaderas características del evangelista o del misionero. A la vez encontramos la descripción del falso evangelista o misionero que tanto daño está causando en el desarrollo de la obra. Si el pastor conoce su Biblia y actúa de acuerdo con la enseñanza de la misma, podrá librarse de muchos peligros que acarrean las malas selecciones en cuanto a quiénes usan nuestros púlpitos y qué mensaje nos predican.

Hay ciertas cualidades que el evangelista o misionero debe poseer. A mi entender éstas son de vital importancia:

1. Debe ser un individuo de sincera y profunda experiencia cristiana.
2. Debe estar especialmente dotado para el trabajo a que se dedica.
3. Debe estar seguro de que ha sido llamado divinamente.
4. Debe estar especialmente preparado a través de su educación y experiencia.
5. Su mejor recomendación debe ser los frutos de su ministerio.
6. Debe considerarse como compañero del pastor, no para suplantar sino para suplementar.
7. Debe ser persona de convicción, convicción de que las almas sin Cristo están perdidas; de que Cristo es el único Salvador y de que El puede salvar al más perdido.
8. Debe ser persona de carácter. Nadie puede ser un buen hombre si antes no es un hombre.
9. Debe ser movido por los intereses del Reino de Dios y nunca por intereses personales.

Estas y muchas otras características pueden ayudarnos para decidir quien es el evangelista que se presenta a nuestras puertas. El mayor peligro en nuestros días consiste en que al presentarse alguien con pretensiones de evangelista o misionero, muy raras veces el pastor deja de aceptarlo sin antes hacerse la pregunta: ¿Conozco al evangelista?.

Creo firmemente que no es pecado someter al que se presenta como evangelista o misionero a cierto interrogatorio dentro de la ética cristiana y ministerial. Por ejemplo, debe hacersele preguntas de ésta clase:

1. ¿Quién le recomendó que viniese a verme?
2. ¿Cuánto tiempo lleva como evangelista?
3. ¿Qué resultados ha tenido?
4. ¿Es usted casado? ¿Tiene hijos?
5. ¿Dónde viven su mujer y sus hijos?
6. ¿Podría usted facilitarme su dirección?
7. ¿Cómo se sostiene su familia?
8. ¿Cuántos meses al año pasa usted al lado de su mujer y de sus hijos?
9. ¿Por qué no le acompaña su mujer?
10. ¿Qué organización representa usted?
11. ¿Dónde radica la oficina general?
12. ¿Dónde se educó usted para esta labor?
13. ¿Cuál es su idea del pastorado?

Hay muchas otras preguntas que deberían hacerse. El fín de estas, como podrá notarse, es no otro sino el de abril la puerta para entrar en la debida apreciación del sentido de responsabilidad del individuo.

Es muy necesario que se le interrogue sobre su preparación para el evangelismo. Existe la falsa noción de que el evangelista es cualquiera que dice cosas relacionadas con el evangelio. Otros creen que el evangelista es uno que ha fracasado como pastor y que no sirve para nada más en la obra. Eso es enteramente falso y diabólico. El evangelista debe estar aún mejor preparado que el pastor local. Este se tropezará con toda clase de situaciones y como hombre de Dios está llamado a afrontarlas. Las escuelas de teología tienen amplio concepto del evangelisto y no recomiendan a persona alguna a entrar en este campo a menos que no tenga la más adecuada preparación.

Se da el caso de que al preguntar al evangelista de qué escuela procede, dice que de ninguna. El ha sido su propio maestro. Se olvida de que para ser cristiano hay que ser primero discípulo. Otros pretenden haber pasado por escuelas que no existen. Existe el mercado negro de títulos y diplomas y muchos contumaces lo usan para lucro personal. Otros declaran pertenecer a pretendidas escuelas de teología dirijidas por maestros que jamás han entrado por las puertas de una acreditada escuela de teología. Aún más, se da el caso de maestros de tales escuelas que jamás han completado preparación de escuela elemental. He aquí el porqué de tanta pedantería y tanto egoísmo en estos pretendidos evangelistas de nuestros días.

Leía en un periódico de Méjico hace poco sobre aventuras de uno de estos furibundos evangelistas. ¡Cómo me dolía la conciencia al pensar que este mismo individuo tiene abandonada aquí en Nueva York a su pobre esposa con tres niñas pequeñas! ¿Cabe en cabeza sensata alguna la idea de que tal persona pueda ser amiga de la cruz de Cristo? Bien se dice en Puerto Rico—caballo malo se vende lejos. Podéis estar seguros, compañeros ministros, que muchos de estos falsos evangelistas que se presentan en vuestras iglesias son individuos de vida inmoral, que han destruido hogares, y que andan huyendo de responsabilidades de primer orden. Antes de aceptarlos debéis haceros la pregunta: ¿Conozco al evangelista?

Otro aspecto importantísimo en este sentido se relaciona con lo financiero. Por lo regular los tales dan mucha importancia al asunto de ofrendar durante sus campañas. Pretenden vivir por fe cuando lo primero que hacen al llegar a la congrega-

ción es distribuir sobres ya preparados de antemano, luego desde el púlpito dar una gran publicidad pretendiendo crear la impresión de que han pasado hambres y necesidades de toda clase, y luego hablar de milagros realizados para ellos en tal sentido. ¡Cómo han aprendido a explotar la ingenuidad y la emocionalidad de nuestras humildes y sencillas congregaciones! Mientras hay pastores que en veinte años de trabajo duro jamás han disfrutado de un mes de vacaciones con sueldo, estos contumaces se las pasan viajando y dándose buena vida con las ofrendas de muchos que a veces ni para sus propias necesidades tienen lo suficiente y lo poco que tienen lo han dado de buena fe creyendo estar agradando al Señor.

Como nota de advertencia es bueno que se sepa que la ciudad de Nueva York es un centro de producción de esta clase de evangelistas. Conozco a varios que cada dos o tres meses recorren las Antillas en avión, luego regresan a Nueva York solo a contar de sus grandes aventuras. Según los tales en esos lugares nada ha existido hasta que ellos han llegado. Estos también son los que siempre se interesan en las luchas internas de las iglesias para tratar de sacar partido de las mismas. Cada vez que se enteran de que en alguna congregación existe un problema, allá vuelan para asesorar a los disgustados y así causar cismas y divisiones de toda clase. Al dividirse las congregaciones se ofrecen para campañas en ambas facciones. Viven de tales circunstancias.

Hace poco se anunciaba en Nueva York la exhibición de dos películas. "Angeles con la Cara Sucia" y "Hombres de dos Caras." No se puede pensar en nada más apropiado para catalogar a los falsos evangelistas de nuestros días. Nada creen pues con sus vidas crucifican al Señor a cada instante.

La técnica del evangelista falso que sale de Nueva York y se dirije a Puerto Rico no hace mucho: Se pone según la describiera un obrero a quien escuché hablar sobre este asunto en Puerto Ricon o hace mucho: Se pone un buen traje, se hace de un maletín, unas gafas y una Biblia grande que carga debajo del brazo para que pueda ser bien vista por todos. Así equipado se dirije hacia los campos para crear la impresión de que es alguien. Investiga quien es el pastor. Si logra saber que este es hábil y difícil de engañar, investiga si éste tiene algún enemigo dentro de la congregación. Si es así le hace una visita, entra en conversaciones y se organiazn cultos a espaldas del pastor para las noches subsiguientes, y ese es el principio de una nueva obra. El mensaje consiste en crear mal ambiente contra el pastor y su trabajo, haciendo creer a los hermanos que el pastor ha cometido grandes injusticias con ellos, y que éste no les ha predicado el evangelio completo. Para esta fecha ya los sobres se han distribuído esperándose que se devuelvan a cierta fecha determinada. El futuro de esta nueva obra depende de cómo vengan estos sobres.

Compañeros, bajo nuestro cuidado está la obra más delicada del mundo. La Biblia es nuestra norma de fe y práctica y ella nos ilustra bien sobre nuestros deberes y responsabilidades. Dios demanda de nosotros tacto, cuidado y buen juicio. ¿Por qué no estar más alerta y cuidar nuestras congregaciones de tan graves peligros? Antes de decidir preguntémonos: ¿Conozco al evangelista?

EL SIGNIFICADO DE LA REDENCION

Por Nicolás Berdiaeff.

EL TEMA DEL DESTINO histórico universal es el tema de la liberación del espíritu creador del hombre de los abismos de la necesidad natural; su liberación de esa dependencia, de esa esclavitud que sufre en el seno de los elementos naturales..... El hundimiento del espíritu humano en el seno de la Naturaleza va unido a la amarga dependencia del hombre y al miedo doloroso que él siente al enfrentarse con los demonios de la Naturaleza. El espíritu caído del hombre fué esclavizado por la Naturaleza, pero al mismo tiempo se hallaba en íntima comunión con ella.... Solamente el cristianismo logró devolver al hombre aquella libertad espiritual que había perdido, mientras se hallaba en poder de los demonios, de los espíritus de la Naturaleza y de las potencias naturales, ya que esta era su situación en el mundo pre-cristiano. Aquí reside lo más esencial del cristianismo, es decir, en la liberac'ón del hombre, en la resolución libre del destino humano. Este es el profundísimo significado de la Redención.

El hombre ha sido redimido de aquella esclavitud, tanto interna como externa, de aquellos espíritus malignos que obraban en lo más profundo de su misma naturaleza humana. La esclavitud del hombre por los demonios de la Naturaleza era asimismo una autoesclavitud, puesto que era esclavo de su propia naturaleza inferior. Y el hombre era incapaz de librarse por sus propios medios de esa esclavitud en que su libertad se transformaba en necesidad. Con su propia culpa debilitó aquella libertad potencial que se precisa para ello. A través de la Redención cristiana, a través del advenimiento del Dios-Hombre, del Hombre Divino, se verifica la vuelta de esa energía de la libertad en el hombre; el hombre recobra nuevamente el sello de su alto origen divino y desaparece la marca de la esclavitud, la marca bestial de su procedencia animal. Unicamente la aparición del Dios-Hombre, únicamente aquel acto del Hombre Divino, por el que este asume la responsabilidad plena de todas las obras del hombre, solamente sus padecimientos en la Cruz y su redención. El hombre entonces deja de estar bajo el yugo de las potencias naturales inferiores y recobra las más altas formas de su glorioso origen.....*

---

* **Nicolas Berdiaeff: El sentido de la Historia. Editorial** Araluce. Barcelona. 1936. PP. 127, 128, 129.

INSTITUTO BIBLICO ALIANZA

¡Atención, Jóvenes, Atención!

El Señor Jesucristo está llamando jóvenes que oigan Su voz y dediquen sus vidas al Santo Ministerio. ¿Es usted uno de ellos? ¿Desea usted prepararse inmediatamente para ese glorioso servicio? Entonces, lea esto: El Instituto Bíblico Alianza ofrece a usted esa oportunidad ansiada. El Instituto Bíblico Alianza es de carácter Interdenominacional y Evangelístico. Escriba hoy mismo solicitando información. La matrícula está formalmente abierta para el nuevo curso a comenzar el próximo septiembre. Escriba hoy mismo. Capacidad limitada. Dirija su correspondencia al Director, Rdo. Alberto Espada Matta, Instituto Bíblico Alianza, apartado 372, Barceloneta, P. R. Escriba hoy mismo. Mañana puede ser tarde.

Llamada al Arrepentimiento

Por el Rdo. J. R. Lebrón-Velázquez.

El Gobierno de la Capital ha cogido la figura nobley santa de Juan el Bautista, para patrocinar una fiesta pagana, escandalosa y profanadora que estimula hacia la degeneración.

Hace aproximadamente cientocincuenticinco años, durante la administración de John Adams, Estados Unidos se enfrentó a una trementa crisis. Sus barcos eran atacados por la flota francesa; el comercio había sido virtualmente suspendido; y las libertades nacionales e individuales eran amenazadas por la dictadura que prevalecía en Europa.

En aquella ocasión el ilustre sucesor de Washington, creó un ejército poderoso, aumentó la marina de guerra, e instituyó un extenso programa de defensa. Pero el insigne mandatario fué más lejos: Dictó una proclama dirigida al pueblo, solicitando la observancia de un día de solemne humillación, de ayuno y oración, de modo que los ciudadanos de la Unión pudieran abstenerse de sus ocupaciones seculares y ofrecieran sus plegarias al Omnipotente, con el recogimiento y meditación requerida, implorando la misericordia del Señor.

En aquella época el ambiente espiritual de Estados Unidos era tan profundamente penitente, que podía pedírsele a las multitudes que se dedicaran con íntimo fervor a confesar sus transgresiones, e impetrar las bendiciones de Dios. Pero más significativo resulta el hecho de que la nación correspondió con verdadero entusiasmo a la invitación del Presidente.

Desde la madrugada hasta el anochecer, los templos fueron invadidos por los feligreses de todas las categorías sociales. No había allí tiempo para murmurar, para distraer la atención, para ordenar trajes vistosos para estrenarlos a propósitos de los oficios religiosos. ¡La patria estaba en peligro, y eso bastaba! Dios oyó a su pueblo, y como resultado de esto, la guerra fué evitada, la paz fué restablecida y se inició un período de prosperidad.

Durante las horas amargas de la guerra civil, el presidente Lincoln, un cristiano humilde y sencillo, declaró públicamente: "Nuestra gente debe orar contritamente hasta alcanzar el perdón divino". El gran Emancipador expresó su temor, y he aquí sus palabras textuales, de que "la terrible calamidad del conflicto interno que ahora está desolando la nación, pudiera ser el castigo infligido sobre nosotros por nuestra desobediencia".

Dijo el presidente martir: "Nos corresponde humillarnos ante el poder ofendido y confesar nuestros pecados y orar porque El sea clemente y piadoso con nosotros". Por gracia celestial, cuando el pueblo siguió el consejo de Lincoln, la lucha fratricida terminó, y la división entre el norte y el sur fué evitada, a pesar de la diferencia de criterio entre ambos sectores.

¡Qué contraste representan estos dos ejemplos con la situación de Puerto Rico y la conducta de sus ciudadanos!

En vicios descomunales tienen licencia, como algo muy natural. El crimen impera. Hace poco un hombre aparentemente pacífico, una víctima transitoria del alcohol, sin embargo, mató a dos semejantes, sin conocerlos siquiera, y sin recibir ninguna provocación.

Los narcóticos y las drogas heróicas están haciendo presa en nuestra juventud estudiosa, trayendo su secuela de robo y pillaje. Muchas de nuestras familias más distinguidas tienen a sus hijos en la cárcel o camino de la cárcel. ¡Tan grande y pavoroso es el problema!

Yo vivo en a parada 15 y veo todos los días muy cerca de mi casa, a la juventud que se exhibe con sus latas de cerveza, y pasan horas enteras en aquel sitio, provocando a las damas y sonrojando a los caballeros, en plena acera o en la vía pública, sin que la Policía haya intervenido para acabar con la situación. A mi me da pena que el gobierno no haya restringido la expedición de licencias a los establecimientos que expenden licores, quizás porque una de las fuentes de entradas del gobierno, es el ron.

Yo he visto el cuadro doloroso de muchos de mis condiscípulos de la escuela superior y muchos de los jóvenes que rodean mi hogar, degenerarse por los efectos de la marihuana. ¡Y particularmente San Juan, está inundado de marihuana!

Los tribunales de distrito conceden más y más divorcios. Se ha perdido el concepto de santidad en el hogar.

Sin embargo, en un tiempo en que debíamos doblegarnos ante la voluntad divina, nos enfrentamos a una indiferencia religiosa sin procedentes, a un olvido completo de los valores del espíritu, a la blasfemia y la refutación de Dios mismo.

Nuestra población está constituída por más de dos millones de habitantes. ¿Qué número de ellos adora a su Dios públicamente? No pasan de cincuenta mil. A pesar de eso, nos acordamos de Dios, de ese Dios a quien blasfemamos a cada momento.

¿No es cierto que muchos funcionarios profanan el día del reposo el —domingo—y que todos sus planes de diversión, de paseos en automovil, de conferencias extraordinarias, así como los conciertos de las grandes instituciones artísticas, los juegos de pelota, son dejados para el día domingo, en violación de la ley de Dios?

El Señor ha hecho una advertencia a Puerto Rico durante el mes de junio. Le ha llamado al arrepentimiento y le está concediendo una nueva oportunidad de penitencia, antes de hacerle como a Sodoma y Gomorra. La mano de Dios se ha cebado contra la maldad de nuestro pueblo, denunciando la impotencia de su pecado.

Hay algo terrible en el designio de Dios en las tragedias de Punta Salinas, de Pellejas, del Parque Muñoz Rivera, de los cuatro niños que murieron quemados en Salinas y de la larga sucesión de muertes violentas que hemos visto en el mes de junio.

Pero nuestro pueblo no hace acto de contrición todavía. Sigue derrochando las bendiciones y sigue profa-

nando aquello que es santo y perfecto.

Juan el Bautista es el símbolo de la rectitud y la pureza. Por ser leal a sus convicciones, prefirió la muerte antes de caer ante la fascinación del pecado y la tentación. Sin embargo, el Gobierno de la Capital ha cogido a la figura noble y santa de Juan el Bautista, para patrocinar una fiesta pagana, escandalosa y profanadora, que estimula a nuestra niñez y nuestra juventud a la degeneración.

Esas picas, que son el robo legalizado, están sancionadas por el Gobierno de la Capital como el espectáculo de colorido de sus fiestas de Juan el Bautista. Y con él, los gobiernos municipales de Pto. Rico no conciben las fiestas populares sin la aparición de esas picas que se llevan el salario de los pobres y los incautos.

El truco es que sin las picas no habría fiestas, porque el concesionario paga una fuerte suma por los derechos de exclusividad.

En el curso de estas fiestas se verificó el concurso del palo encebado. ¿Saben ustedes cuál era el galardón que había arriba del palo? Pues un palo de ron, para corromper a nuestra niñez y a nuestra mocedad, todo ello con la sanción del Gobierno de la capital.

La tragedia del Parque Muñoz Rivera es la ira de Dios manifestándose contra el pecado y la maldad y haciendo la advertencia de lo que pudiera venir, si nuestro pueblo no hace confesión de pecado y enmienda su conducta.

Ante esto, el mensaje de la Iglesia, hoy, es ¡volvamos a Cristo!¡ Humillémonos ante el Salvador.

Arrepentíos vosotros, destructores de la moral pública, que a través de libros pornográficos y sugerentes y de entretenimientos inedificantes, habéis aumentado el amor al pecado. Arrepentíos vosotros, corruptores del hogar, que habéis hecho aparecer la pureza y la castidad, como fuera de moda, y como valla al placer. Arrepentíos vosotros, guías ciegos, que habéis conducido a nuestra juventud fuera de Cristo. Arrepentíos vosotros esposas y esposos adúlteros, e infieles, y vosotros, hijos ingratos y desobedientes.

Arrepentíos, vosotros, que volvísteis la mirada hacia atrás. A vosotros especialmente os llamo a arrepentimiento. A vosotros que un día disfrutásteis de esta fe, os gozásteis en sus alegrías, fuísteis activos. Pero hoy estáis fuera de las tiendas del Evangelio. El mundo os arrastró. Fuísteis vencidos por la corriente. No fuísteis suficientemente fuertes para resistir. Os faltó oración en la hora de la prueba. Ahora oís los himnos y sentís una íntima tristeza por por los días idos, la nostalgia de la paz de Cristo, que antes experimentábais. La conciencia os tortura. Sentís el deseo de ir al templo, de abrazar a los fieles. Pero hay algo que os impide cumplir con ese deseo. El orgullo os detiene. las nuevas amistades os retienen. Todo dice a vuestro oído: ¡no vayas! En el nombre de Dios yo os conjuro: ¡Orad ahora mismo, donde estéis, comoquiera que estéis, no importa cuán grave sea vuestra desviación, y tened la valentía de levantaros, de regresar a la casa de Dios, de confesarle, de renovar vuestra promesa!

Retornemos a Cristo, compatriotas, y entonces habrá sentido de responsabilidad; no tendremos hijos desobedientes; no habrá corrupción en nuestros líderes; el gobierno será efectivo servidor del pueblo; no habrá más trasnochadores irrespetuosos; más burladores en las esquinas de las calles; más chóferes alcoholizados; más niños sin padres; más padres que no sostengan a sus hijos; más hogares en disolución; más altisonancias en nuestras palabras.

Entonces tendremos más sencillez en la forma de vivir; mayor sentido de rectitud; más devoción; pero menos hambre y desnudez;menos degeneración; menos juegos ilícitos; más justicia; más caridad.

Ya es hora de llamar al pan, pan, y al vino, vino. Por eso yo os predico el mensaje de la Cruz en todo su poder, sin temor a llamar a nuestros problemas, nuestro libertinaje y nuestra conducta antiética por su verdadero nombre.

Yo os exhorto: Arrepentíos, que el reino de los cielos se acerca. Venid a los pies de Jesús, contritamente, y proclamadle como vuestro Salvador. Sólo así alcanzaréis misericordia y vida eterna. Amén.

(Mensaje transmitido el domingo, 3 de julio de 1949, a través de "La Marcha de la Fe," que es presentado por una cadena de veinte radioemisoras.)

LA IGLESIA NO ES DIOS

(Marcos VIII, 33)

La Biblia es el libro de mayor circulación en el mundo entero; pero ello no significa que sea el de mayor lectura. Igual pasa con el Quijote de Cervantes que anda en todas las bocas, de labios para afuera, en forma de citas de tercera o cuarta mano. La Biblia, en cuanto literatura se conoce más por vía de sus acotaciones, desparramadas en el acervo de las letras universales. Ello significa que entre la gente que lee ha penetrado, velis nolis, una porción fragmentaria de la Biblia; a menudo se emplean las acotaciones fuera de su ambiente textual, y se usan para mal. Sea por ejemplo la frase, tan llevada y traida entre paganos, del señor: "Dad a César lo que es de César y a Dios lo que es de Dios." Los que la citan ante la relación de Iglesia y Estado, identifican a la Iglesia con Dios. Y el hecho es que en numerosas ocasiones una Iglesia establecida, oficial y totalitaria, se ha convertido en ciudadela del Anticristo, o en mercado de bueyes y palomas como en Jerusalem, o si no de indulgencias, como en la Roma del tiempo de Lutero. Este pecado no es exclusivo de iglesia histórica alguna; todas por igual han caído en el error de la soberbia, como la de Masachusetts que expulsa a Rogerio Williams, como la de Ginebra que aprueba el martirio de Servet. Por lo demás, el Señor Jesús estableció con su frase un principio de demarcación teórica entre Dios y César, que no entre la Iglesia y el Estado; porque "las cosas que son de Dios" (Marcos VIII, 33) son invisibles, son del Reino de Cristo, que no es de este mundo. Numerosos serán los intelectos que se van de bruces a interpretar, completándole el pensamiento a la sentencia. Se dijera que hay quien crea que se ha realizado una repartición del mundo entre Dios y César; y que a César (es decir, el Estado) le corresponde ciertos títulares.... por usurpación que la Deidad le reconoce. Se olvida el interesado de que el Reino de Cristo es dominio de espíritu que no tiene cosa que ver con la recaudación de los impuestos.

La España

POR EL RDO. I

UN JOVEN PASTOR PUERTOR NES DE LA ESPAÑA FRANQ PERSECUSION QUE SUFREN L QUE TRAIGO"—NOS DICE—"I NUEVO LA S

Devido a las implicaciones políticas del llamado "Asunto Español", al tratar de escribir mis impresiones acerca de España, lo hago sabiendo que existe hoy en día mucha controversia en la prensa mundial sobre esa gran nación. Mis lectores sabrán apreciar en su justo valor los hechos actuales e incontrovertibles que presento en este artículo, todos subtanciados por un gran número de documentos, fotocopias y fotografías conseguidos de este año.

A fines del 1948 la Misión Cristiana Española me ofreció la oportunidad de ir a España para investigar las condiciones bajo las cuales se lleva a cabo el trabajo misionero allí. Las investigaciones llevadas a cabo me autorizan para declarar que el presente artículo es, no tan sólo un RETO, sino una ADVERTENCIA, a la cristiandad americana de ambos continentes: un reto porque España es el campo misionero más necesitado de Europa; una advertencia, porque la España que yo vi puede ser un retrato de nuestra América del mañana, SI dejamos que el Romanismo domine los destinos políticos, sociales, económicos y religiosos aquí.

Características Geográficas de España

España es la segunda nación más grande de Europa, teniendo un área aproximado de unas 194,947 millas cuadradas. Además de ser uno de los paises más montañosos de Europa, tiene un clima muy variado, siendo frío y húmedo en el Norte y caliente y seco en el Sur. Hay cerca de 97,000 ciudades, pueblos, villas y villorrios con una población de cerca de 28,000,000.

Condiciones Políticas

Siendo un hombre de Dios y no un político, me encuentro no muy autorizado para emitir opiniones dogmáticas sobre las condiciones políticas de España. En Madrid oí rumores en sentido de que el príncipe Don Juan ascendería al trono. Aunque algunas personas mal informadas (o perversas) niegan hasta la existencia del partido de Falange Española Tradicionalista, yo pude ver que ése es El Partido en España. En Tarrasa ví un anuncio que decía: "La Falange acecha." Dondequiera puede notar que la gente teme a los miembros del partido.

El comunismo es considerado como el enemigo número uno de la nación y en todas las poblaciones se pueden leer rótulos que dicen: "Franco sí; comunismo no", o "Con Dios y Franco hasta el fin del mundo." Desde luego, estos rótulos no los ha pintado el pueblo. La jerarquía romana se empeña en probar que los evangélicos son comunistas que aspiran a derrocar el gobierno de Franco y en las denuncias y multas que se les imponen a los evangélicos se les acusa de asistir a "reuniones clandestinas", siendo así como las autoridades denominan las reuniones evangélicas. Aunque la prensa romana dice que España es 98% romanista, yo pude apreciar en las conversaciones con ricos y pobres, educados y rústicos, timoratos y ateos, disgusto y encono en relación con el estado de las cosas bajo el régimen romano-fascista de hoy. El gobierno sabe que el pueblo está disgustado y dondequiera que usted va puede ver la policía del estado, etc., con sus indispensables ametralladoras de mano y rifles en posición de ataque. Al entrar a la Jefactura de la Policía de Barcelona, mis compañeros y yo fuímos "cachados", a pesar de nuestra protesta de que nos hacían "cosquillas." La razón para ello era que el jefe Chinchilla había sido amenazado de muerte varias veces. Todo el país parece estar en un estado de desasosiego y la policía, tanto pública como secreta, parece tener pánico. A los extranjeros se les obliga a informar a la policía cualquier cambio de residencia, aún dentro de la misma población. Hay ciertas secciones de Madrid (y otras ciudades) en la cuales puede observarse condiciones de ánimo parecidas a las que imperaban en París antes del 14 de julio de 1789. La impresión que traigo es que en España existe de nuevo una incoercible "sed de sangre."

Hambre y Miseria. Condiciones de.... trabajo.

Aunque nos duela decirlo, tenemos que admitir que, en apariencia, hay sólo dos clases de personas en España: intensamente ricos y los extremadamente pobres. Un alto porciento de la población masculina está en las nómiminas del gobierno, como soldados, policías, oficiales, etc. También los curas y monjas, etc., son pagados del erario público. Este porciento anormal de empleados no produce; tiene que ser sostenido por los que producen. Por eso es que todos, ricos y pobres, capitalistas y trabajadores, se quejan y piensan que el gobierno los tiene "agarrados por el cuello" sin dejarlos respirar. La inflación es tan aguda, que el método generalmente aceptado de transaciones comerciales es el mercado negro. Una nueva palabra ha sido añadida al idioma español: "estraperlista", esto es, operadores del mercado negro, los cuales, dicho sea de paso, me parecen constituir el más poderoso elemento económico en la España que yo ví. Si una palabra bastara para describir ese estado de cosas, esa palabra sería: SOBORNO. La gente honesta trabaja, suda y hamblea; mientras que un gran porciento de la riqueza del país se gasta en placeres y lujos.

Los salarios, en general, son muy bajos. Una jovencita en Tarrasa me dijo que tenía que trabajar no menos de 40 horas por 75 pesetas ($3.00). Sólo los obreros diestros perciben un salario medio de unas 200 pesetas (8.00) por semana. El hambre parace estar tan generalizada, que en Reus yo ví unas niñitas comiendo panecillos de fango. Dondequiera que usted va la gente se queja: "Nos estamos muriendo de hambre; no hay pan y si lo hay está muy caro y no podemos comprarlo."

Comienzos de la Obra Evangélica

El actual trabajo evangélico comenzó en España en el 1868, aunque mi opinión es que el evangelio se predicó por primera vez a fines del siglo primero. En el Museo Paleocristiano de Tarragona hay un sarcófago, el cual yo he denominado "el sarcófago evangelístico", en el cual fué sepultado un tal Leocadio, fiel e importantísimo

ue Yo Ví

RODRIGUEZ.

ÑO RELATA SUS IMPRESIO- DESCRIBE LA CONTINUA NGELICOS. "LA IMPRESION E EN ESPAÑA EXISTE DE SANGRE."

creyente tarraconense, quien hizo esculpir en él las figuras de Moisés y Abraham, dando a entender que él creía en el Leocadio. Lo oyó de labios de sus antepasados, los cuales tuvieron la oportunidad de oírlo de labios del mismo Apóstol Pablo, cuando visitara Tarragona en el siglo primero. La razón por la cual España puede considerarse pagana, después de cerca de 1,900 años de haber conocido el evangelio de la gracia, es que casi desde el principio la herejía romanista como un cuervo hambriento, hizo su nido en la península ibérica, siendo hasta hoy, el factor dominante en la vida española.

Los Españoles y el Evangelio

España está clamando por el evangelio de Cristo. Hace muchos siglos que ha sido engañada, robada, despojada, humillada y hasta asesinada en el nombre de Roma y de María. El pueblo español desea ardientemente saber más de Cristo, el Salvador, el Mediador entre Dios y los hombres, siendo que ya tiene asco del romanismo, el cual le ha arruinado física, intelectual y espiritualmente. Todos están interesados en el Evangelio; pobres y ricos, sabios e ignorantes, grandes y chicos anhelan conocer más del Jesús del Nuevo Testamento. Un rico comerciante de la ciudad de O. me dijo en un hotel de Barcelona: "Yo me sentiría muy a gusto en una reunión protestante." El médico forense de S. me dijo: "Quiero una Biblia.Uds. tienen la verdad| Yo sabía que algún día encontraría la verdad. Esta es su casa; vengan a hablarme más del Evángelio cuantas veces deseen. Quiero comprar una Biblia, a cualquier costo".

Persecuciones de Creyentes

Nuestros pastores son abofeteados frente a sus congregaciones y luego encarcelados. Las capillas son arruinadas, destruídas o cerradas y los creyentes forzados a celebrar sus cultos en las montañas, playas, y otros lugares apartados, de los cuales son también desalojados tan pronto la policía se entera. Muchos han sido encarcelados y multados. Yo tengo en mis archivos informes de multas impuestas a creyentes evangélicos desde 50 hasta 5,000 pesetas (equivalentes a desde tres días a un año de salario). L. B. niño de doce años, (con el cual hablé en Barcelona), fué multado con 50 pesetas por asistir a un culto evangélico.

Yo tuve el "honor" de ser "cordialmente invitado" por la policía armada a pasar tres horas, junto con 18 creyentes más, en la estación de policía de Villanueva y Geltrú. Preguntamos: "¿Estamos arrestados?" "No, ustedes no están arrestados." Otra vez inquirimos: "¿Entonces estamos libres para irnos?" "No, no están libres." Después de un interrogatorio por el jefe de la policía en persona, nuestros hermanos fueron tildados de "traidores a España" por haber traído a un ciudadano americano a ver y oír lo que ocurría en Villanueva y Geltrú, para después publicar esas mentiras" en la prensa americana. Previa severa amonestación de no celebrar más reuniones protestantes, fuímos puestos en libertal. (De paso, uno de los policías dijo que le disgustaba tener que ir a arrestar gente tan buena como los protestantes). Esa tarde tuvimos que reunirnos en un montecillo a las afuera de la ciudad y allí dirigí la palabra a unas cincuenta personas, a quienes no les amedrenta ni la ira del alcalde ni las ametralladoras de la policía. El domingo siguiente tres de nuestros colaboradores, jóvenes de Barcelona, fueron encerrados en un pequeño calabozo por nueve horas y ni siquiera agua ni pan les fué suministrada. Al preguntarle al alcalde sobre la responsabilidad por estos arrestos y persecuciones, contestó: "Estoy obedeciendo órdenes superiores." ¿De quién? Que el lector adivine.

También nuestros niños sufren, al querer entrar en las escuelas del Estado. Se les despide si no quieren participar en la misa o someterse a la catequización romana. Muchos matrimonios evangélicos son invalidados, negándose a las parejas el derecho a casarse fuera de la iglesia romana, si uno de los contrayentes fué bautizado en su infancia por un cura. Todas las publicaciones evangélicas están prohibidas. Las acciones, las palabras y hasta los pensamientos del pueblo son censurados por las agencias romanas en todas las estratas de la vida.

Los Evangélicos Españoles. Y sus Iglesias.

Antes de la Guerra Civil había unas 166 iglesias debidamente autorizadas. La mayor parte de ellas están cercadas ahora. Desde el 1945 la Misión Cristiana Española ha organizado seis. Una publicación romana dice que en el 1946 se abrieron 26 nuevas capillas. En relación con la membrecía no podemos reclamar más de 10,000, aunque algunas autoridades reclaman 30,000. (Si hiciésemos un recuento de verdaderos "Protestantes" en España hoy habría 28,000,000 de ellos, ya que allí todo el mundo "protesta").

Poder de la Iglesia Romana.

Durante mi visita a Manresa visité la famosa Cueva de San Ignacio de Loyola, fundador de la sanguinaria Sociedad de Jesús y el eclesiástico a cargo del recinto nos dijo que "Manresa era una ciudad pagana, con 50,000 habitantes, de los cuales sólo 5,000 iban a misa y 45,000 eran ateos." Admitió también que los protestantes eran buena gente y que aún en Manresa había lugar para ellos.

Alexander McLeish escribe en la página 49, Parte IV, Número 8, de su "War Time Series", que "no más de un 20% de la población puede llamarse católica-rromana" y el mismo Cardenal Spelman de New York dice en su "Action This Day" que "si las masas no fueran sometidas por las fuerzas, se levantarían y una noche arrasarían las iglesias y el clero de España." Durante la Semana Santa de este año, 1949, las paredes de Madrid fueron cubiertas con rótulos conteniendo frases de las encíclicas papeles sobre el capital y el trabajo. Los obreros, después de detenerse para leer o para oír leer lo que decían, los arrancaban con encono y los tiraban al suelo con disgusto.

(Sigue en la página 14, Col. 3)

INFORMACION EVANGELICA

ASOCIACION DE CABALLEROS EVANGELICOS DE PUERTO RICO

Programa de la Décimonona Asamblea General a celebrarse los días 4 y 5 de septiembre del año en curso en la Iglesia Evangélica Unida de Fajardo, P. R.

Domingo 4.—Por la tarde.

2:00 Devociones a cargo de la Soc. local de Naguabo.

2:30 Pase de lista por delegados y oficiales presentes y organización de la Asamblea.

3:00 Servicio radial. Predicará el Rdo. Tomás Rosario Ramos. Dirección y alabanza a cargo de la Iglesia local.

3:30 Continúa la organización de la Asamblea. Nombramiento de Comités: Resoluciones. Radio. Reglamento. Dador de Gracias.

3:45 Conferencia sobre el tema: Lo que significa ser un Caballero Evangélico a cargo del Rdo. M. A. Valentine.

4:30 Clausura de esta sesión por don Asterio Rojas, Consejero de la Asociación.

Domingo 4.—Por la noche.

7:00 Servicio evangelístico en la Plaza Pública. Hablarán el Sr. Julio Rodríguez, y el Rdo. Jesús M. Vidal.

8:00 Adorando en el templo:

1. Devociones a cargo de la Soc. local de Fajardo.
2. Bienvenida a cargo de la local y de la Iglesia.
3. Contestación a cargo del Rdo. Frank Hernández.
4. Mensaje evangelístico. Lic. Hipólito Marcano, Pres. Asoc. Igle. Evangélicas de P. R.
5. Recepción social.

Lunes 5.—Por la mañana

7:00 Desayuno.

7:30 Devociones a cargo de la local de Los Defensores de la Fe de Río Piedras.

8:00 Pase de lista de delegados y oficiales presentes.

8:15 Lectura del Acta anterior.

8:30 Informes de los oficiales:

1. Vocales de Distrito. 10 min. cada uno.
2. Tesorero. 20 min.
3. Presidente 25 min.

10:15 Informe de Comités:

1. Resoluciones. 2. Radio. 3. Reglamento. 4. Dador de Gracias.

11:30 Elección de la nueva Directiva.

12:00 Receso.

Lunes 5.—Sesión de la tarde

1:00 Devociones a cargo de la local de la Iglesia Metodista de Río Piedras.

1:30 Designación del sitio de la próxima Asamblea.

1:45 Asuntos pendientes.

2:30 Asuntos nuevos.

3:00 Instalación de la nueva directiva.

3:15 Clausura por la local Presbiteriana de Mayaguez.

3:30 Despedida.

INFORMACION PRESBITERIANA

Distinguidos Visitantes

Visitan la Isla de nuevo el Dr. Odell y Esposa quienes por mas de 40 años han estado en trabajo misionero en Puerto Rico o en la Secretaría de la Junta de Misiones Nacionales de la Iglesia Presbiteriana de los Estados Unidos Depto. de las Antillas.

El Dr. Odell se retira de las oficinas de la Junta por haber llegado ya a los años de jubilación. Su partida además de ser muy sentida por los Presbiterianos de Puerto Rico representa la pérdida de un gran adminisdor y comprensivo director de la Obra Misionera.

El Dr. Odell fué misionero en Lares, Pastor de la iglesia de Habla Inglesa de San Juan, Hugh O'Neill, Supte. del Distrito de San Juan. Pastor de la Congregación Americana de la Iglesia Central de Mayaguez. Catedrático del Seminario Evangélico de Puerto Rico y últimamente secretario de las Antillas y oficial del Comité de Cooperación en la América Latina.

La Obra realizada por el Dr. Odell en estos años de continuo servicio misionero es inigualable pues dedicó toda su vida al servicio de la Iglesia Presbiteriana desde una temprana edad.

El retiro del Dr. Odell de las responsabilidades y actividades directrices de la obra misionera no implica que él dejará de ser el mejor consejero de la Junta Misionera y que a él se le encomendarán misiones de alto valor administrativo y de trascendentales importancias de orden espiritual. El Dr. Odell y su Sra. deben darse un buen descanso y renovar sus fuerzas constantemente a través de los contactos que han de tener con los muchos que son sus hijos en la fe. Ojalá se estudiara un plan para conservar a nuestro dilecto amigo y buen compañero y hermano ligado de alguna manera a la obra misionera de nuestra Isla.

Las iglesias Presbiterianas de Puerto Rico y especialmente el Presbiterio mismo, órgano oficial de gobierno de nuestra Misión rindieron sendos homenajes de gratitud, amor y reconocimiento a don Eduardo como familiarmente le llamamos en San Germán, en Mayaguez, en San Juan y en Aguadilla, durante la semana que empezó con el 1° de agosto.

El Instituto Politécnico le confirió el grado académico honorífico de Doctor en Divinidad el 3 de agosto.

La reunión última del Presbiterio de Puerto Rico tuvo como sólo objeto expresar de una manera oficial el alto aprecio y reconocimiento de este alto cuerpo gobernante para nuestro Jefe, Maestro, Amigo y nuestro compañero de labor misionera que tanto ha hecho por Puerto Rico durante los muchos años de trabajo cristiano en relación con la Isla.

Reciba el Dr. Odell la más amplia nota de aprecio de uno de los pocos que quedamos de aquellos días en que él comenzara su labor misionera en Puerto Rico.

En las relaciones del Dr. Odell con el Presbiterio de Puerto Rico este gran hombre ha mostrado siempre un excelente espíritu de ecuanimidad cristiana reconociendo y prestigiando la personalidad del Ministerio Puertorriqueño ante las Juntas Misioneras de nuestra Iglesia.

Por su recomendación personal se designó al Dr. Angel Archilla Cabrera entonces pastor de una iglesia, representante de la Junta de Misiones Nacionales en Puerto Rico.

Con su endoso han cursado estudios avanzados en los Estados Unidos varios miembros del Presbiterio que hoy desempeñan cargos de importancia en la iglesia por su talento y capacidad.

Hace poco más de dos años la Dirección de Escuelas y Hospitales de nuestra Junta por indicación del Dr.

Odell, creó una Junta Administrativa para continuar la obra médica y de Preparación de Enfermeras del Hospital Presbiteriano de San Juan que designó presidente al Hon. James R. Beverly y esta a su vez designó al Dr. Dwight Santiago Stevenson, Director del Presbiteriano.

Por el interés y entusiasmo del Dr. Odell hoy cuenta nuestra Misión con el Proyecto de Servicio Social Cristiano El Guacio, una nueva Institución que está sirviendo admirablemente a los jíbaros de las alturas de Maricao, Las Marías y San Sebastián, y además será la sede de las Conferencias Veraniegas, de los Jóvenes Presbiterianos de Puerto Rico. El Dr. Odell ha sido alma del Politécnico, institución que tanto prestigia la obra evangélica educacional de las Antillas.

Pero no son éstas solas las ejecutorias constitutivas del Dr. Odell.

Sus labores en Cuba, son inigualables. Su récord como misionero nadie lo podrá duplicar.

J. L. Santiago Cabrera.

Homenaje a los Esposos Odell

Con motivo de la visita del Dr. E. A. Odell y su distinguida esposa, se celebraron en honor a estos distinguidos hermanos, los siguientes homenajes, y a los cuales se invitó a todos los miembros del Presbiterio:

Miércoles, 3 de agosto, a las 7:30 P. M. acto académico en el Instituto Politécnico, en el cual se ofreció al Dr. Odell un doctorado honoris causa. Después de este acto hubo una recepción en Casa María en honor a los esposos Odell.

Jueves, 4 de agosto, homenaje del Presbiterio al Dr. Odell y esposa. A las 3:00 P. M. hubo una reunión especial del Presbiterio en la Iglesia en Mayaguez Marina. Esa misma tarde se ofreció el banquete en honor a estos distinguidos hermanos y al cual se invitó a todos los ministros y obreros del Presbiterio con sus esposas, a los ancianos miembros del Presbiterio, y a los presidentes de las organizaciones e instituciones del Presbiterio. En la misma Iglesia, y a las 8:00 P. M., se celebró un servicio especial en el cual el Presbiterio y las delegaciones ofrecieron su testimonio de aprecio a los esopsos Odell.

Viernes, 5 de agosto, se ofreció un homenaje en honor a los esposos Odell en las Iglesias de Aguadilla, a las 8:00 P. M.

Sábado 5 de agosto, las iglesias de San Juan ofrecieron un homenaje a los esposos Odell en la Iglesia en Santurce, a las 8:00 P. M.

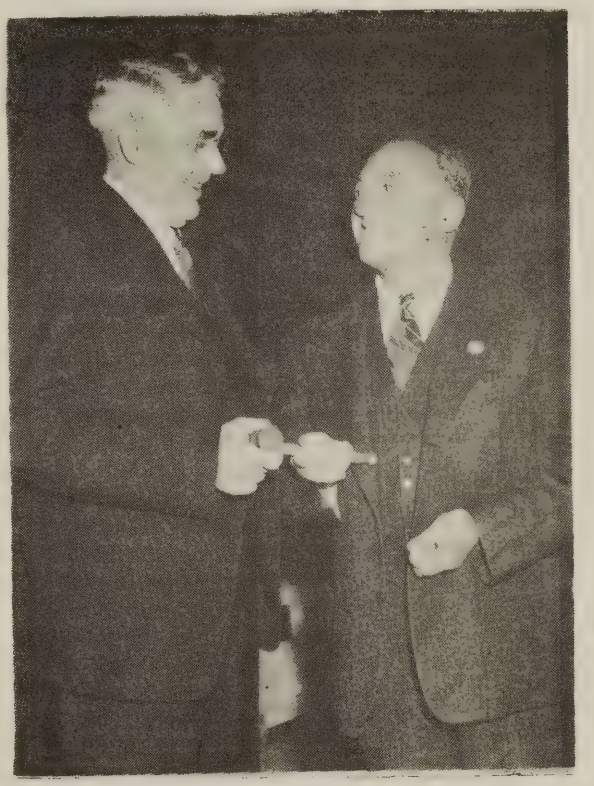
Angel L. Seda.

Los Presbiterianos de Puerto Rico se regocijan de que un buen amigo de la Isla fué electo Moderador de la Asamblea General

En la magna Asamblea Anual de la Iglesia Presbiteriana, E. U. A., celebrada en la ciudad de Búfalo, N. Y. durante los días 19 al 25 de mayo fué designado Presidente o Moderador de las Iglesias Presbiterianas en los Estados Unidos el Dr. Clifford E. Barbour, Pastor de la Segunda Iglesia Presbiteriana de Knoxville, Tennessí quien hace como diez años visitó la Conferencia de Jóvenes Presbiteriade Puerto Rico. Desde entonces el Dr. Barbour estableció vínculos de amistad cristianac on Puerto Rico y ha sido su ideal volver a visitar nuestra Isla. El Dr. Barbour además de ser un pastor de gran éxito, cuenta con grandes dotes espirituales y se distingue como uno de los líderes más prominentes en nuestra Iglesia. A pesar de que este querido hermano está lisiado a causa de la parálisis infantil y tiene que usar una pierna artificial, resalta por su intelectualidad y preparación básica.

Graduado del Seminario Teológico Weston, es autor de varios libros, y ostenta títulos de Doctor en Divinidad, y Doctor en Filosofía.

Al escoger la asamblea al Dr. Barbour como la persona más preparada para asumir la dirección espiritual de la Iglesia Evangélica Presbiteriana, pensó con mucho acierto en que él contribuiría grandemente a la realización del acariciado ideal de la unión orgánica de las dos grandes Iglesias que tiene el Presbiterianismo Americano, la del Sur y la del Norte, a la par de que una vez efectuada esta gran cohesión cristiana, otras ramas pequeñas del Presbiterianismo tomarán la iniciativa hacia una unión más estrecha y verdadera a semejanza de lo que sucediera a la gran Iglesia Metodista de los Estados Unidos, que hoy es una poderosa demostración



El Dr. Clifford E. Barbour, (derecha) nuevo moderador de la Iglesia Presbiteriana, recibe el mallete de manos del moderador saliente, Dr. J. H. Baird.

cristiana, realizando una preciosa labor eclesiástica y misionera no solamente en los Estados Unidos sino también en muchos países extranjeros.

El advenimiento del Dr. Barbour a la Presidencia de nuestra Iglesia marcará nuevos derroteros de triunfo a las huestes militantes de la organización que está llevando acabo marcados avances en el orden social, religioso y espiritual en el mundo entero.

Los Presbiterianos de Puerto Rico estamos de plácemes por la exaltación del Dr. Clifford E. Barbour al sitial más alto en la autoridad de nuestra igelsia, y nos esforzaremos con él en la Misión de Nueva Vida que la Iglesia se ha dispuesto a realizar en nuestro día.

Esperamos que el nuevo Moderador de la Iglesia Presbiteriana en los Estados Unidos tenga a Puerto Rico en su itinerario y que llegue pronto a nuestras playas donde será recibido con la hospitalidad característica de los buenos presbiterianos de Borinquen.

J. L. Santiago Cabrera.

SABANA GRANDE

Desde hace varios meses están enfermos don Juan Iribarry, miembro de esta iglesia, y su leal esposa doña Baudilia. Rogamos a Dios por la salud de ambos.

Durante el verano varias hermanas han salido de la población por diversos motivos. Las hermanas Rosa Mián y Dunia Nazario fueron a tomar cursos de verano en la Universidad; Lolita Figueroa partió para el Norte en viaje de vacaciones, y doña Lola de Saavedra también voló a los Estados Unidos en busca de mejor salud. Algunas de éstas hermanas ya están de regreso.

Por varias semanas estuvo con nosotros la joven Carmen Olga Rigau, quien estudia para enfermera en el Hospital Presbiteriano. Lamentamos que sus vacaciones hayan sido tan cortas.

Corresponsal.

LA PICA

Recientemente fué inustalada la nueva directiva de la Sociedad de Esfuerzo Cristiano. Son sus miembros: Presidente, Rafael Nazario; vicepresidente, Rubén Ortiz; Secretaria, Nélida Almodóvar; Tesorero, Hiram Negrón; orador, José Almodóvar, y secretaria corresponsal, la que suscribe.

El programa que se llevó a cabo el Día de las Madres estuvo a cargo de los niñitos de la iglesia, majo la hábil dirección de nuestra hermana Mary. Se presentó el drama "La Dádiva de Dios", el cual resultó muy interesante. Nuestras felicitaciones a todos.

Como fruto de la numerosa clase de aspirantes a miembros de la iglesia, cinco jóvenes fueron bautizados en la última comunión. Nuestra bienvenida a éstos nuevos miembros.

Con motivo de als vacaciones de nuestro pastor, las sociedades de damas y jóvenes han tomado la dirección de los servicios. Aquí todos cooperan y trabajan.

Genoveva Almodóvar,

INFORMACION METODISTA

PONCE

Graduados: Octavio Rodríguez (Colegio) Instituto Politécnico; Lilliam Rivera Picart (Normal Universidad de Puerto Rico) Arturo de Jongh Ramos, Teresita Quijano, María Magdalena Rivera, Carmen Hernández, y Estela Ríos, Escuela Superior.

Actividades: Con motivo de la proximidad del aniversario esta iglesia celebró durante un mes actividades especiales, durante la cual recibimos la cooperación de los siguientes hermanos: Julita Torres, Juan Ortiz Bermejo, Rdos. J. N. Cintrón, Domingo Franceschi, Justino Morales, William Fred Santiago, Jesús M. Amaro y Diego Escobar, quien nos dió el mensaje de aniversario. Para todos nuestras más cumplidas gracias.

Noche de Aniversario: Fué una noche gloriosa. El templo completamente lleno. Hubo representaciones de las iglesias locales y una nutrida representación de la Iglesia Metodista de Aguirre, que vino acompañando a su pastor. La himnología de la noche, la que dió un sentido de mayor espiritualidad al acto estuvo a cargo del Coro Interdenominacional de Ponce que tan hábilmente dirige el joven Wilfrido Jiménez. Nuestras gracias por tan valiosa cooperación.

Los que se van y los que llegan: Hace algunos meses salió para Méjico la Srta. Gladys Cordero donde empezó sus estudios de medicina. Exito le deseamos. Doña Aurelia R. de Rodríguez se encuentra en Reading, Pensilvania visitando a su hipa Consuelo. Llegaron recientemente del continente la Hna. Angelina Emmanueli quien está ayudando a nuestro pastor en el trabajo y las Srtas. Loyola Lahoz y Nelly Cordero que han venido a pasar las vacaciones entre los suyos. La familia King de Aguirre ha cambiado su residencia a la calle América Capó 19 de esta ciudad. Nuestra bienvenida a todos.

Matrimonio: La Srta. Carmen Loyola Lopéz con el joven Rafael Pi Vázquez fueron unidos en santo matrimonio la noche del 3 de julio oficiando el Rdo. Richardson. Fueron padrinos de la boda la Sra. Selva León de García y el Sr. Mariano Pi Rangel. Nuestros parabienes a Cambu y Rafael.

Bda. Baldorioty: Esta Escuela Dominical tiene ahora un pabellón para sus reuniones. Los Hnos. Sebastián Alcázar y su esposa Doña Josefina Rodríguez han hecho posible este sitio. Agradecemos su donativo.

Las Damas y Caballeros eligen nueva directiva.

Damas: Angelina Emmanueli, presidenta; Josefina R. de Alcázar, vicepresidenta; Consuelo V. de Massó, secretaria; Fanny G. de Cordero, tesorera.

Caballeros: Angel Lahoz, presidente; Julio Rodríguez, vice-presidente; Ovidio Amill, secretario; Pedro Alicea, tesorero.

Nacimiento: El hogar de los Hnos. Ovidio Amill y Guillermina Acosta ha sido bendecido con el advenimiento de su primogénito Ovidio Amill Acosta. Bendicones.

Fallecimiento: En la noche del 18 de julio falleció Don Antonio Acosta, padre de nuestra Hna. Guillermina Acosta de Amill. Por ausencia del pastor los funerales fueron dirigidos por el predicador local Angel Lahoz ayudado por otros Hnos. y el Rdo. Cintrón. Ese mismo día en el cementerio de Naguabo recibió cristiana sepultura el Sr. Pedro Richardson, padre de nuestro pastor. El Hno. Antonio Carrasquillo y el Rdo. Richardson dirigieron los funerales. Un gran número de amigos y familiares entre los que se contaban hijos, nietos, y biznietos asistieron al sepelio. La consolación del Señor para todos.

JAYUYA:

Se Organiza Directiva: La Sociedad de Damas de la Iglesia Metodista de

este pueblo fué nuevamente organizada en una reunión celebrada con este propósito el mes pasado. Cuenta nuestra Sociedad con una membrecía de 28 damas.

La directiva electa en esta reunión quedó constituída en la siguiente forma:

Pres., Luz M. de Vélez; Vice-pres., Sra. Adela Soba; Sec., Sra. Antonia Valdés de Santiago; Tes., Ana Luz Marchand; Vocales: Consuelo Cortés, Adela Arroyo, Monserrate Nuñez.

Nuestras Damas están animadas de los mejores propósitos, entre ellas, al colectar $200 para la compra del mobiliario de nuestra Iglesia.

CAPILLA DE COABEY:

El joven Andrés Marrero se ha hecho cargo totalmente del trabajo en la capilla del barrio Coabey. Se propone nuestro hermano el hacer de esta capilla la tercera Iglesia Metodista de Jayuya. Esperamos que el Señor lo bendiga en su nuevo trabajo.

NUEVA ESCUELA BIBLICA:

Nuestra Fraternidad de Jóvenes se propone abrir nueva escuela bíblica en el barrio de Collores. Además darán servicio en el barrio Arenas de esta municipalidad.

KINDERGARTEN:

En el próximo curso escolar, nuestra Iglesia estará dotada de un Kindergarten que acomodará 40 niñitos de nuestra comunidad. Nuestra Escuela estará supervisada por el Colegio Robinson. La maestra será la Srta. Nelly Rivera, quien tiene un año de Universidad.

Reparación: El próximo mes dará comienzo el trabajo de reparación y ampliación de nuestra Iglesia. Dicho templo llevará una torre en la parte derecha, un juego de puertas y ventanas y mobiliario completamente nuevo y la total reparación al anexo.

Todos esperamos la pronta reparación de nuestro templo ya que dará más prestigio a nuestra obra en Jayuya y será un incentivo más para trabajar en el **Avance por Cristo y Su Iglesia.**

Queremos consignar aquí nuestras más expresivas gracias al Sr. Supte. Rico Soltero y al Rdo. Richard E. Johnson por toda la cooperación que nos brindaron para hacer posible la reparación tan necesitada.

Sorpresa: El Rdo. Santiago tiene su carro. No tiene dyna-flow pero nos está siendo de gran utilidad en nuestra campaña fuera del trabajo. Está al servicio de todos los hermanos.

Ismael Dieppa
Sec.- Corresponsal.

INFORMACION EVANGELICA UNIDA

FAJARDO:

Fué con gran entusiasmo, tanto de parte de los alumnos como de los maestros, que la Escuela Recreativa de Verano de la Iglesia Evangélica Unida de Fajardo dió comienzo a sus clases el día 13 de junio de 1949. Esta escuela se organizó con el fin de instruir a los niños espiritualmente así como en trabajos manuales. Aquí se les enseña juegos, se les celebran programas sociales y se inclina al niño hacia una reverencia más sentida por lo espiritual.

El primer día, en que todo parecía trasformado por el bullicio y la alegre risería de los pequeñines, se abrió con un elocuente y muy bien dirigido devocional, que, siendo como fué, era de esperarse que al otro día se dieran cita a las clases muchos niños más. Ese día los juegos fueron muy divertidos, más para aquellos que no los sabían, que eran muchos y por lo tanto se tomó bastante tiempo para ellos. Los niños, así como los maestros no cabían en sí de la alegría. En las clases de artes manuales se empezó con gran regocijo ya que comenzaron a hacer proyectos, nuevo para ellos. Los varones inundaron el salón con madera y herramientas inquiriendo a la vez que proyectos harían. Las niñas, como es natural, empezaron sin perdida de tiempo a tejer, bordar, y hacer trabajos en telas.

Cerca del mediodía, cuando ya era hora de despedir a los pequeñines a sus respectivos hogares, los maestros nos reunimos, al igual que por la mañana antes de empezar las clases, y comentamos las incidencias de las mismas, corregimos lo que nos parecían errores e hicimos planes para el próximo día.

Los demás días trascurrieron casi idénticos al primero, siempre con entusiasmo e interés, tanto por parte de los niños como de maestros y de padres.

¡El 30 de junio! ¡Llegó por fin! ¡Pero que temprano están los niños en la iglesia ese día! ¡Claro! Si es el día de la gira de ellos. Sin pérdida de tiempo nos transportamos a la playa LAS CABEZAS y una vez allí, a alegrarse y a gozar. Después a almorzar. ¡Pero qué almuerzo! Seguramente si hubiera habido más, más hubiesen comido los niños. Solamente resta decirles que después de pasar un rato felices y contentos, nos dirigimos de nuevo a la iglesia donde se dividió cada cual a su hogar. Ese día es inolvidable para todo aquel que asistió a la gira de los niños.

Pero, qué pasa, los maestros no se pueden quedar sin su jira, así que otra jira para los maestros. En realidad, en la jira de los niños los maestros tuvimos que estar a cuatro ojos como decimos vulgarmente, porque muchos o la mayoría de ellos son inquietos. Por lo tanto era imprescindible y lógico que los maestros tuvieran su jira también. Esta se celebró el día dos de julio en la playa Monserrate. Si mucho fué el júbilo de los niños en su jira, mayor fué el de los maestros en la suya. Buena transportación, sustancioso y abundante almuerzo, plena diversión y un día excelente aunque amenazó llover. A eso de las seis de la tarde regresamos a nuestra iglesia de donde nos despedimos a nuestros hogares muy, pero muy satisfechos de haber pasado un día lleno de felicidad.

Pero ahora volvamos atrás nuevamente. No podíamos terminar dejando el programa de la clausura de dicha escuela. Este programa fué dirigido por la directora de la escuela, Srta. Elisa Herández. La iglesia estaba llena de pared a pared. Después de un espacio de tiempo en el cual se presentaron poesías, dramas, repartición de estimulantes premios para los sobresalientes en asistencia y conducta, pasamos al sótano de la iglesia y una vez allí admirábamos los preciosos tapetes, paños y cuadros, carritos y muchos otros objetos producto del interés y la buena voluntad de todos en la Escuela. Esta parte del programa fué la más que se hizo sentir puesto que los autores de los objetos que se hicieron durante el transcurso de la escuela, se devanaban por mostrarlos a sus padres tanto como a sus compañeros. Todos, todos estábamos rebosantes de alegría.

En fin, días como esos sólo pueden pasarse perteneciendo a la Escuela Recreativa de Verano.

Hasta una próxima ocasión, pués.....

Bodas: El día 19 de julio fueron unidos en Santo matrimonios: Emilio Sanabria Román y la Srta. Aída Melendez Rivera. Consagraron el acto, Rdo. Manuel M. Rechani y nuestro pastor el Señor Clementino Viera.

Tuvimos la recepción en la casa de los padres de la joven, los Sres. Melendez.

Les deseamos muchas felicidades a los nuevos cónyugues.

Juan Mc. Kenzie

INFORMACION BAUTISTA

RIO GRANDE

Escuelas Recreativas de Verano: Este año nuestra Iglesia se preparó para celebrar su escuela de verano. Distribuimos hojas sueltas por la población anunciando la misma e invitando a darnos su cooperación enviándonos sus niños. Dimos comienzo a nuestras clases con una matrícula de 85 niños y con asistencia diaria de casi cien niños, de edades de 5 hasta 15 años. Gracias a la ferviente cooperación y entusiasmo e interés de la Srta. Petra Urbina estudiante de la Escuela de Misioneras a quien la Misión, nos envió para ayudarnos en el verano, vimos realizados nuestros propósitos. La noche de clausura cada niño vino con sus padres y familiares; la mayor parte de ellos no evangélicos quienes no se cansaron de elogiar la labor que realiza la Iglesia Bautista en éste pueblo en beneficio de la educación y el crecimiento espiritual de la niñez.

Por primera vez celebramos también otras clases de verano en nuestra capilla rural en Vega Alegre, donde también acudieron gran número de niños ávidos de aprender las enseñanzas del joven Jesús y de jugar y trabajar juntos observando la ley del amor.

Esperamos en el próximo año contar con una matrícula mayor y con mejores facilidades.

Visitas: La noche del miércoles tuvimos el privilegio de escuchar por primera vez en nuestro templo al Rdo. Florentino Santana, pastor de la Iglesia Discípulos de Cristo en Bayamón quien disertó sobre el siguiente tema: Pecadores en las manos de un Dios airado.

Nacimientos: El día 11 de mayo el hogar de nuestro pastor el Rdo. José D. Rodríguez, fué obsequiado por la visita de la cigueña quien le trajo una hermosísima niña que responderá al simpático nombre de Raquel Eunice Rodríguez. Le deseamos a la niña un feliz crecimiento, en espíritu y en verdad y en sabiduría para con Dios y los hombres. Al igual que al hogar del pastor la cigueña hizo su entrada en el hogar de nuestra amiga la Sra. Cecilia Silva dejándole el precioso regalo de una niña rebosante de salud cuyo nombre es Evangelina Márquez, para ella y para sus padres, nuestras felicitaciones.

Dra. Priscila Díaz Alfaro.

Recientemente la Srta. Priscila Díaz Alfaro, hija de los esposos Rdo. Abelardo M. Díaz Morales y la Sra. Asunción Alfaro de Díaz, se recibió de Doctora en Medicina en la Universidad de Tulane, Louisiana. Felicitaciones y mucho éxito.

Ya de recorrida por la vuelta la infatigable cigueña hizo su cariñosa visita en los hogares de los hermanos Julio Noyola y Eduardo Rodríguez, a quienes obsequió con dos fornidos varones cuyos nombres serán el del primero, Eliphaz Noyola y el segundo Alfredo Rodríguez. Esperamos que ambos sean dos decididos soldados de las filas del reino de Jesucristo.

Fallecimiento: El día 15 de julio pasó a estar con el Señor nuestra apreciada hermana en Cristo la Sra. Luisa Fragoso Carmona, quien venía padeciendo de una fuerte enfermedad. Esta hermana cuya vida fué una inspiración para todos los que le conocimos ha dejado un hogar con un cuadro de hijos al único refugio del Dios, de quien no dudamos habrá de tener misericordia de ellos como la tuvo en vida de sus padres.

Luis Osorio Ortiz, Corresp.

(Viene de la página 9)

El futuro del Evangelio.

El futuro del Evangelio en España es glorioso. La gente esta hambrienta por el evangelio verdadero, sencillo, salvador Jesucristo. La nación se encuentra en los albores de una nueva

(Sigue en la página 15, Col. 3)

Escuela Bíblica

Rdo. J. A. Luciano, Redactor.

LECCION PARA EL 14 DE AGOSTO DE 1949.

Tema: **Cantos de las Festividades.** Salmos 105:117; 118:19-24.

Lectura Devocional: Salmo 114.

Texto Aureo: Alabad a Jehová, invocad su nombre: haced notorias sus obras en los pueglos. Salmo 105:1.

Introducción

Las naciones celebran festividades en honor a sus grandes hombres y en conmemoración de grandes hechos históricos. Francia celebra jubilosa el 14 de Julio, día de la toma de la Bastilla y fecha conmemorativa de su independencia. De igual manera celebra la nación americana el 4 de Julio. Para estos acontecimientos históricos se ponen himnos para cantarle a la patria. El himnario de los hebreos o sea el libro de los Salmos contiene bellas composiciones para cantarle a Dios en la grandes festividades a celebrarse en distintas fechas, en el templo.

Bosquejo

I. **Coros conmemorativos para ser usados en el Tabernáculo.** Salmo 105:1-6.

1- Haciendo notoria las obras de Dios.

2- Un corazón alegre alabando al Señor.

3. Anunciando la fortaleza del Señor.

4- Recordando la fe de nuestros padres.

II. **La Fiesta de la Liberación o la Pascua.** Salmo 105:36-39.

1. El juicio sobre el pecado.

2- El pueblo de Dios librados del castigo.

3- Jehová dirige a su pueblo hacia la liberación.

III. **Salmo de Gratitud.** Salmo 117.

1- Alabanza de parte de todo el mundo.

2- Alabando las misericordias de Dios.

3- La alabanza a Dios es eterno.

IV. **Salmo Procesional para el templo.** Salmo 118: 19-24.

1- Llegada a la puerta del templo. Petición para que se abra la puerta.

2- Admisión para pasar a través de la puerta. Requisitos.

3- Regocijo dentro de la puertas.

4- Promesa de lealtad a Dios.

Aplicación.

Toda festividad religiosa debe ser con el único propósito de alabar a Dios y no como un pretexto para fiestas mundanas. Las festividades cristianas deben ser con el propósito de ganar vidas para el Señor.

LECCION PARA EL 21 DE AGOSTO DE 1949

Tema: **Alabanza por las Obras de Dios.** Salmos 19:1-6; 65:9-13; 104:24.

Lectura Devocional: Job 37:14-24.

Texto Aureo: Oh Jehová, Señor, ¡cuán grande es tu nombre en toda la tierra, que has puesto tu gloria sobre los cielos. Salmo 8:1.

Introducción

El Salmo 19 y los demás Salmos que estudiamos en el día de hoy nos hablan acerca de las obras de Dios y como estas se manifiestan a través de la naturaleza. Dios se manifiesta a los hombres por medio de Su libro santo, la Biblia y por medio de Su libro abierto a todos, la naturaleza. El más incrédulo si contempla las maravillas que encierran el cielo y la tierra no podrá hacer otra cosa que confesar su error y alabar a Dios.

Bosquejo

I. **Obras que manifiestan el poder de Dios.** Salmo 19:1-6.

1. La naturaleza denuncia la gloria de Dios. vs. 1-3. (a) Los cielos cuentan la gloria de Dios. (b) Las obras del firmamento denuncian la obra de Dios. (d) Las obras de Dios constituyen el testimonio acerca de la gloria de Dios que nadie puede apagar.

2. La grandeza de Dios. vs. 4-6. (a) El sol. (b) Las leyes que gobiernan el sistema solar.

II. **Obras que manifiestan la misericordia de Dios.** Salmo 65:9-13.

1. Dios la fuente de misericordia.

2. La lluvia vigorizadora.

3. El río de Dios.

4. Los frutos de la tierra.

III. **Obras que manifiestan la sabiduría de Dios.** Salmo 104:24.

1. La multiplicidad de sus obras.

2. La complejidad de sus obras manifiestan su sabiduría.

3. Las riquezas de Dios.

Aplicación

1. El universo es evidencia material de la existencia de Dios.

2. La grandeza de la creación y lo complicado de su formación y de sus movimientos nos debe hacer pensar en la grandeza de Dios.

Creo en la Biblia

Porque contiene la Divina Palabra.
Porque revela a Dios.
Porque muestra su inspiración divina.
Porque representa una historia completa religiosa.
Porque me da poder para dominarme.
Porque sus enseñanzas son necesarias al hombre.
Porque renueva el espíritu.
Porque convierte el alma.
Porque su escritura inspira a mi vida.

(Viene de la página 14)

clase de Reforma que, cuando suceda, puede que avive los fuegos de un despertamiento en el mundo entero. Siglos atrás España sorprendió al mundo con sus conquistas territoriales; mañana puede que vuelva a sorprender al mundo con sus conquistas espirituales, si le fuese concedida la oportunidad de recibir, creer y vivir el evangelio de Cristo. Por muchos años hemos estado invirtiendo nuestras energías batallando con la Iglesia Romana en España, habiendo obtenido un éxito relativo, habiendo hecho uso de las armas un tanto gastadas de la Reforma Alemana. Hoy necesitamos batallar contra Satanás con las armas espirituales de un avivamiento, obra del Espíritu Santo, que transforma las acciones, las palabras y los pensamientos del pueblo español.

Tel. 2-1099 — P. O. Box 5461, Puerta de Tierra, P. R.

J. E. CULPEPER

INGENIERO CIVIL Y CONTRATISTA

EDIFICIO "ATLANTIC VIEW" TERCER PISO

Ave. Ponce de León, Parada 3½, San Juan, Puerto Rico.

PROYECTOS PARA OBRAS INSULARES, MUNICIPALES, Y PRIVADAS

MENSURAS, ESTUDIOS Y PERITAJES
OBRAS POR CONTRATO Y ADMINISTRACION.
INSPECCION DE OBRAS.

NOTA: **Las Iglesias e Instituciones de caridad y educativas tendrán un descuento especial en nuestros honorarios.**

Calendarios Evangélicos

1 9 5 0

Nos complacemos en anunciar a los lectores que ya hemos recibido los Calendarios Evangélicos para 1950. Sugerimos que se ordenen los pedidos inmediatamente. La cantidad recibida es menor que la de años anteriores.

T A R I F A

100	Calendarios	$22.00
50	"	12.00
25	"	6.50
10	"	2..75
1	"	0.35

Todo pedido debe venir acompañado de su importe. Ordene ahora mismo.

PUERTO RICO EVANGELICO
Apartado 1707 — Ponce, P. R.

LIBROS EVANGELICOS

Un Hombre Común Frente a la Cruz. Leslie Weatherhead..	$1.30
Imperialismo Protestante Federico Hoffet	0.90
Concilio Mundial de Iglesias Amsterdam	0.75
Cristo y El Sufrimiento Humano E. Stanley Jones	0.90
Cosecha Española Wertz—Pearce	0.90
Yo Se Quien Soy J. P. Howard	0.75
Preparación para el Matrimonio P. Popenoe	0.30
Luces Para Predicadores M. E. Martínez	1.00
Del Fango a las Estrellas—Poemas S. Uberto Barbieri	1.15

Puerto Rico Evangélico

"Pro Christo"

Hacia un Cristianismo Dinámico

Por Sir Stafford Cripps.

Si somos cristianos, no puede haber discusión en cuanto a la aplicabilidad de las enseñanzas de Cristo a nuestra vida de cada día. Nada más claro en las informaciones que han llegado hasta nosotros sobre esas enseñanzas, que ellas estaban destinadas a señalarnos una manera de vivir en la tierra que regulara nuestras relaciones con nuestros semejantes de tal manera que pudiéramos desempeñar nuestra parte en el advenimiento del Reino de Dios a la tierra. Cristo nunca insinuó que debiéramos tener dos normas diferentes de conducta: una, más baja, adecuada para nuestros contactos en la tierra, la otra, más elevada, para nuestro acercamiento a Dios y propiada para la vida celestial del más allá. Hay sólo una norma cristiana de amor, que es aplicable igualmente a todos los días de la semana y tanto a nuestras asociaciones con Dios como con los hombres. Sea que estemos en el hogar con nuestra familia, en las fábricas, en las oficinas, en los negocios, en las calles, los almacenes, los omnibuses, o en la iglesia el domingo, nuestra norma cristiana debe ser exactamente la misma. Esta es la enseñanza de Cristo, que para nosotros no es meramente un código de moral o de ética, sino la verdad eterna de la palabra divina.

Debe interesarnos pues, e interesarnos profundamente, que el Cristianismo sobreviva como norma de vida en sus múltiples aspectos. Y debe interesarnos tanto más cuanto que en los últimos tiempos hemos visto un decrecimiento de nuestra determinación de vivir a Cristo.

Sólo por medio de la aplicación de las enseñanzas de Cristo podemos preservar la libertad espiritual y la felicidad de la humanidad. El llamado a servirle a El y a nuestros prójimos es tan insistente ahora como cuando El envió a sus discípulos hace tantos siglos. Debemos aceptar ese llamamiento a la acción, o abandonar nuestra fe. Ruego a Dios que nos dé toda la fuerza y el coraje que únicamente pueden lanzarnos a trabajar con el gozo de su amor en nuestros corazones para la salvación de nuestros semejantes y el establecimiento de Su Reino aquí en la tierra.

SINTESIS

Por William Fred Santiago.

Para Vieques la primera palabra. Para el Rdo. Juan K. Vinncent, los hermanos de la iglesia Metodista y todos los residentes de Isabel II, serán estas líneas. Expresión fuerte y sincera de gratitud sin límites. Allí en Vieques, la provincia ultramarina de la isla grande, estuvimos los jóvenes metodistas. Celebramos el 24 instituto. ¡Y qué instituto! "Bienvenidos a Vieques, Jóvenes Metodistas" así rezaba la bienvenida en blanco y rojo, majestuosamente levantada en el muelle Jesús T. Piñero. Pero Vieques no empieza con la llegada al muelle. Es antes. Los 118 delegados y visitas que allí se dieron cita jamás podrán olvidar esos días de Vieques. Vieques será página aparte en la historia de esos institutos, carne y sangre en la Juventud Metodista de Puerto Rico. Aquella mañana del 24 de julio fué de lluvia en toda la isla grande. Así se le llama a Puerto Rico en Vieques. "Isla Grande", Isla Cerrera que diría Méndez Ballester. Y es que en Vieques somos grandes. Lluvias por doquier. La pluviosidad de aquella mañana no atemorizó a la Juventud Metodista que frente a las lluvias y derrumbes y crecientes tenía en mente el lema que nos enviara Teodoro Tapia, dinámico Presidente de nuestra Juventud. "VIEQUES ES UN RETO A LA JUVENTUD METODISTA." Y así fuímos. Desde Camuy, desde Maunabo, desde Jayuya, desde Ponce, desde todos los sitios a Vieques fuímos. Bien sabíamos que nuestra fe no se quedaría en Fajardo. Iríamos a Vieques. Y fuímos a la Patria Chica. En la lancha..... en la lancha surcamos un brazo de mar que es más largo que lo expuesto en los mapas. Y el mar estaba según los de Vieques, picado. ¡Y de qué manera!, sino que lo diga Escribano el de Comerío o Garrastegui el de Río Piedras. De la "picadura del mar" y de unos recipientes llamados cubos, pueden hablar..... Gerardo Polanco, Teodoro Tapia, Doña Juanita Rivera, el Juez Marchand de Guayama y otros, que la lista de mareados es larga. Bien vale un aplauso a la cuadrilla de rescate, dirigida por el Rdo. de la Rosa; de su ayudante no hablemos porque hubo necesidad de rescatarlo.

En Vieques fuímos magistralmente atendidos. Aquellos muchachos no se hicieron esperar en ningún momento. ¿Quien no recuerda a Engracia Hoggins? Como era la primera en llegar y la última en salir. Siempre trabajando. TRABAJANDO. Y todos los hermanos de Vieques junto al Rdo. Vinncent. Este Pastor nos recuerda aquél ministro que aparece en la obra "Que Verde era Mi Valle." Un joven le pregunta a otro en tierras lejanas por el Pastor de la aldea donde ambos nacieron y vivieron y aquel le dice: "Todavía sigue siendo el primero en levantarse y el último en acostarse." Esa es la mejor definición para ese joven Pastor que trabaja en la Patria Chica.

El instituto fué un éxito. Nuestra Juventud sabe que el Maestro necesita de ella. Muy bien por Teodoro Tapia, por Samuel de la Rosa, los que programaron el instituto. Muy bien.

Los cursos de los ministros de la Rosa y Limardo serán siempre recordados y rendirán su fruto y darán a ciento. El certamen de oratoria, como siempre. Estupendo. Otra vez Comerío con Ramón Luna cargó el primer premio. Y Barrio Obrero con Marina Robledo, primer premio entre las mujeres que saben hablar bien. Vimos la película de Amsterdam. Y aprendimos aquello de los tres Alpinos que nos trajo el Rdo. Gildo Sánchez. Mi elección a la Presidencia. El próximo Instituto en Guayama. Veinticinco años de éstas celebraciones. Jubileo de Plata que dijera Benjamín Santana. Samuel de la Rosa y W. Fred Santiago, delegados a Pensilvania. Tres semanas con la juventud metodista del Norte. La elección de Guayama vs. Aibonito y con un final de 27 a 28 para Guayama. El Rdo. Amaro espera 200. Guayama, prolongación de Vieques, arriba corazones.—Lea en la próxima edición un reportaje escrito por nuestro director sobre "La Situación de Vieques."—El viernes 19 de agosto salimos hacia Pennsylvania este columnista sintético y el periodista evangélico Samuel de la Rosa, a representar la juventud metodista en su convención anual. Ya les contaremos nuestras impresiones de viaje:

CARTAS

Nueva Emisora Evangélica Trasmite en Onda Corta desde Costa Rica

Muy estimado hermano en Cristo:

Nos complacemos en comunicarle a usted una noticia que de seguro será motivo de mucho agrado como lo es para nosotros el informárselo: ya está funcionando nuestro transmisor experimental de onda corta en la frecuencia de 9,645 kilociclos. Alabamos a Dios por este nuevo paso adelante en el desarrollo de esta radioemisora evangélica Costarricense, TIFC, "Faro del Caribe."

Aunque contamos por el momento con apenas 350 vatios, esperamos Dios mediante, construir un equipo moderno y potente tan pronto como tengamos a mano los fondos necesarios. Mientras tanto le invitamos a sintonizarnos en la frecuencia arriba mencionada y le agradeceremos en lo sumo cualquier comunicación que tenga por bien hacernos respecto a los programas y especialmente en referencia a la calidad de la recepción en la localidad suya.

No se olvide: TIFC está en el aire todos los días desde las 3:00 hasta las 9:00 p. m. (hora de Costa Rica) en las siguientes frecuencias:

995 kilociclos (onda larga).
9,645 kilociclos (onda corta).

Poniéndonos nuevamente a sus órdenes, nos es muy grato subscribirnos de usted, atentamente,

S. S. y hermano en Cristo,
por TIFC, "Faro del Caribe",
W. Dayton Roberts.

* * *

Comenta Editorial sobre Escuelas Evangélicas

"Mi sincera felicitación, compañero, por tu editorial sobre las Escuelas Evangélicas. Hay que agregarle que los laicos evangélicos de conocida preparación intelectual y peritos en pedagogía encontrarán un campo oportuno de servicio en la organización de colegios privados al estilo de la Escuela Superior Presbiteriana de Lajas, que empezó con unos cuantos alumnos y hoy su matrícula pasa de cien. Necesitamos más hom-

(Sigue en la página 11, Col. 3)

PUERTO RICO EVANGÉLICO
Pro Christo

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON
ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Pres. Junta de Publicación:
DR. FLORENCIO SAEZ

Jefe de Talleres:
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de marzo de 1879. Acogido a la tarifa especial de franqueo provista en la sección 1108 de la ley 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rico Evangélico", calle Comercio 89, altos. Apartado de Correos 1707, Tel. 723, Ponce, P. R.

Toda la correspondencia relacionada con colaboraciones, noticias, seciones, será enviada al Director de la revista

La correspondencia relacionada con suscripciones, anuncios, fotograbados, impresos y librería, será dirigida al Administrador.

No devolvemos originales.

Año XXXVIII Núm. 1,043

EN EL PROXIMO NUMERO

Salvaje Atentado Contra los Evangélicos en Quito, Ecuador: una importante información sobre los sucesos del 7 de junio en Quito, Ecuador, cuando un grupo de católicos fanáticos al grito de ¡Viva la Virgen! y ¡Quememos la Biblia! destrozó una carpa e hirieron a varios jóvenes evangélicos. Tal y como lo reseñaron los diarios de Ecuador, La Tierra, El Comercio y El Día.

La Situación de Vieques: una entrevista con el Rdo. Juan Vincent, pastor de la Iglesia Metodista en Vieques.

Retorno a Colmar: una estampa escrita por el gran cristiano que se llama Alberto Schweitzer.

¿Qué es la Voluntad de Dios?: una meditación por la Sra. Julia de González.

El Instituto de Jóvenes Evangélicos del Distrito Norte, se celebrará en la "Union Church" y la iglesia del Nazareno en lugar de la iglesia Bautista de Río iPedras, según aparece en el programa de la página 12.

EDITORIAL

ALGO MAS SOBRE LAS ESCUELAS EVANGELICAS

En nuestro anterior editorial comentamos la necesidad de más escuelas evangélicas en la Isla. Hoy queremos referir a nuestros lectores a la sección de Estadísticas que publicamos en la página cinco de esta edición, donde ofrecemos los datos oficiales del Departamento de Instrucción sobre las escuelas privadas acreditadas o reconocidas.

Según ese informe oficial, durante el curso escolar de 1948-49 funcionaron en Puerto Rico 98 escuelas privadas, 33 de las cuales son no sectarias, dedicadas en su mayoría a la enseñanza de cursos comerciales. De las otras 65 escuelas privadas, la Iglesia Católica sostiene 50 mientras nueve denominaciones evangélicas se distribuyen el sostenimiento de las 15 escuelas protestantes.

La matrícula de las cincuenta escuelas católicas asciende a 15,615 alumnos distribuídos en escuelas elementales, intermedias y superiores. El estudiantado en las 15 escuelas evangélicas, que comprenden dos escuelas superiores, solamente llega a 1,577 alumnos.

No ofrecemos estos datos con el propósito de promover una competencia entre las escuelas católicas y las escuelas protestantes. La Iglesia Católica está aprovechando una legítima oportunidad para establecer un sistema de educación católico, que le permita educar la niñez y la juventud en las doctrinas y enseñanzas de su fe. Esa misma oportunidad se le ofrece a las iglesias evangélicas aunque con las inevitables dificultades que debe afrontar una minoría religiosa cuyos feligreses son pobres.

El Departamento de Instrucción, después de agotar sus asignaciones y a pesar de los sinceros esfuerzos de sus líderes, año tras año se encuentra frente al mismo problema de los niños sin escuela. Muchas de las escuelas privadas son excesivamente costosas, lo que impide el acceso a ellas de la niñez pobre de nuestra tierra. Todo indica que hay la demanda de más escuelas para los niños pobres, especialmente en los arrabales, en las barriadas, y en la zona rural. Es ahí donde vemos una magnífica oportunidad de servicio para las iglesias evangélicas y para todas las juntas misioneras. No estaban equivocados aquellos primeros misioneros que junto a la capilla de campo fundaban la humilde escuela parroquial. Todavía quedan algunos de aquellos pastores-maestros.

Las congregaciones evangélicas y las juntas misioneras deben pensar en que nuestra niñez necesita algo más que una hora de clase los domingos. Un programa de escuelas parroquiales evangélicas, acreditadas por el Departamento de Instrucción, ayudaría a solucionar en parte el problema educativo que discutimos a la vez que proveería las condiciones necesarias para dotar a la niñez de una más adecuada educación religiosa.

¿Qué opina la Asociación de Escuelas Evangélicas?

Mundo Religioso

RELIGION Y DELINCUENCIA

Según informa el New York Times, James B. Nolan, de la Policía neoyorquina, dijo que más de ochenta por ciento de los casos graves de delincuencia juvenil atendidos por el Departamento de la policía de Nueva York, revelan la ausencia de afiliación religiosa, tantos en los delincuentes como en los padres de éstos.

Luego de indicar que la gran mayoría de los delincuentes jóvenes carecen de instrucción religiosa práctica, añadió que "en su mayoría dicen que son Protestantes, Católicos o Judíos, pero sólo de nombre. En realidad no participan en las actividades eclesiásticas ni ellos ni sus padres. Todos apreciamos la importancia de la instrucción religiosa. Equipa al niño con su contenido moral, que tiene mayor importancia en la buena conducta social que ningún otro principio de vida."

"Discutir los principios éticos sin la ayuda de la moral equivale a emitir sonidos vacíos, por lo que necesitamos la ayuda del sacerdote, del ministro o del rabí, para interesarnos en el muchacho errante y en sus padres, y para desarrollar en ellos una saludable afiliación religiosa."

EMISORA EVANGELICA

Desde San José, Costa Rica, se nos informa que la radioemisora evangélica TIFC, "Faro del Caribe", ya puede ser sintonizada durante las horas de las 3:00 a las 9:00 P.M. (hora de Costa Rica), en la banda internacional y en la frecuencia de 9,645 kilociclos, por medio de un trasmisor experimental de onda corta.

Este anuncio se hace después de dieciocho meses en transmisiones en onda larga, las que han merecido un acogimiento sumamente favorable de parte del pueblo costarricense. El trasmisor experimental se usará mientras los ingenieros técnicos de la estación terminan la construcción de un equipo de mayor potencia cuyas emisiones se podrá sintonizar en todas partes del mundo.

TIFC, Faro del Caribe, es una estación netamente evangélica, cuyo lema propuesto expone los fines que motivan todas sus actividades: "Iluminando El Sendero de la Vida."

La dirección de TIFC invita cualquier comunicación respecto a los programas o la calidad de la recepción en el extranjero. Su dirección: Radio emisora TIFC, Faro del Caribe, Apt. 1307, San José, Costa Rica.

DOMINGO DE LA REFORMA: 30 DE OCTUBRE.

Las iglesias evangélicas celebrarán el Día de la Reforma el 30 de octubre, con servicios especiales y concentraciones en diversos lugares de los Estados Unidos. Los sermones que han de predicarse ese día discutirán las causas de la Reforma Protestante, el significado del Protestantismo para el 1949, y la urgencia de una mayor unidad entre las fuerzas protestantes.

LOS COLEGIOS CRISTIANOS EN CHINA

Cables recientes, dirigidos a la Junta Unida de Colegios Cristianos en la China, con sede en Nueva York, informan que los ocho colegios radicados en areas dominadas por los comunista en China han continuado su labor regular sin hacer cambios en el personal ni en el currículo. Los ocho colegios son Cheeloo, Ginling, Hangchow, Hua Chung, Nanking, St. John's Soochow, y Yenching. Uno de los informes dice que estas instituciones están afrontando la situación sin ser afectadas y no hay evidencia alguna que indique que no podrán continuar. Nuevas solicitudes se han recibido de las universidades de Yenching y Nanking pára que se envien más maestros para el semestre que está próximo a comenzar.

COMUNISMO Y CRISTIANISMO

En la Convención Bautista del Norte celebrada en San Francisco el Dr. Sandford Fleming dijo: "El Comunismo finalmente será conquistado solamente por una fe más poderosa que la fe comunista, por una fe que demande más devoción, más celo, más sacrificio que el que despliegan los seguidores de Carlos Marx."

ASI OPINA: J. Navarro Monzó.

La Misión de la Religión.

Hasta etimológicamente, la misión de la religión es religar. De consiguiente, toda religión que separa; toda religión que tiende a dividir a los hombres, a encastillarlos en su respectiva secta, o iglesia; toda religión que siembra odios; que hace fanáticos; que enseña a los que la profesan a considerarse superiores a los demás, como el fariseo del Evangelio, y a mirarlos con desprecio; es una religión que falsea y falta a su misión; es una religión mala.

De esa clase de religión ya es tiempo que huyamos. Demasiada sangre, demasiadas lágrimas ha hecho derramar a lo largo de los siglos, demasiadas divisiones ha suscitado, demasiados rencores ha sembrado en el mundo. Aquellos que en sus propias personas, o en la de sus padres, sufrieron las persecusiones de tal clase de religión, están en el deber de perdonar y olvidar, cumpliendo los preceptos de Cristo y haciendo verdaderas las palabras de la oración que pronuncian sus labios: "perdónanos nuestras deudas, así como nosotros perdonamos a nuestros deudores."

SERMONES BREVES

Debemos llegar hasta los olvidados pasando al lado allá de la cortina del secularismo, la indiferencia y el ateísmo.

La única manera de apreciar el amor es cuando éste envuelve una personalidad. Necesitamos convertirnos en paquetes de amor, de fe, de evangelismo.

Aunque Jesús vino predicando, enseñando, curando, El ganó a muchos de sus seguidores mediante una invitación personal, cara a cara.

Toda persona tiene derecho a ser juzgada por lo que es y no por la raza a que pertenece.

La buena religión y una mente estrecha no pueden andar juntas.

El poder es un intoxicante peligrosísimo.

Una persona mediocre con mucha autoridad se convierte en un gran problema.

No imita a los profetas el predicador que se esconde detrás del púlpito para decir a sus feligreses lo que no se atreve decirles personalmente.

TAL EDICION COMO ESTA

Hace 25 años

25 de agosto de 1924

Noticias de Entonces: Don Juan B. Huyke habló en una iglesia evangélica de Bo. Obrero sobre el tema: "No me averguenzo de ser Evangélico."—El Rdo. J. L. Santiago Cabrera acompañado de un grupo de jóvenes de Maleza Alta montó el drama "La Hora Solemne de América ha Sonado," en una de las Conferencias Veraniegas en el Poly.—El Supte. de la Escuela Bíblica de la Iglesia Bautista de Río Piedras, William Brindle, se recibió de Doctor en Farmacia.—El Rdo. José L. Delgado salió hacia Santo Domingo en jira misionera.—El profesor Tomás Rosario Ramos renunció una escuela en Cidra para ingresar en el Seminario Evangélico.—Don Abelardo M. Díaz Morales, pastor de la Iglesia Bautista de Caguas fué ordenado al ministerio el 22 de agosto en aquella iglesia. La noticia aparece con el título: "Por Fin Don Abelardo se Ordena." Predicó el sermón el Rdo. Daniel Echevarría.—Todo lo anterior ocurrió hace 25 años.

ESTADISTICAS

Escuelas Parroquiales

Según el informe oficial del Departamento de Instrucción de Puerto Rico para el año 1948-49, existen en la Isla 98 escuelas privadas establecidas en 102 edificios. Esa cifra incluye 33 escuelas no sectarias. Las escuelas parroquiales se distribuyen en la siguiente forma:

Católicas, 51. 15,615 alumnos.

Metodistas 4. 591 alumnos.

Bautistas 2. 199 alumnos.

Presbiterianas 2. 168 alumnos.

Adventistas 2. 266 alumnos.

Episcopales 2. 231 alumnos.

Nazarena 1. 67 alumnos.

Hermanos 1. 28 alumnos.

Menonita 1. 27 alumnos.

Totales: Escuelas Católicas 51. Alumnos, 15,615.

Escuelas Evangélicas, 15. Alumnos, 1,577.

Una vez más referimos a nuestros lectores al editorial de la pasada edición intitulado "Necesitamos más Escuelas Evangélicas."

Libros y Autores

LOS TESTIGOS DE JEHOVA: ¿QUIENES SON Y QUE ENSEÑAN?

Por Wilton M. Nelson. Editorial Caribe, Apartado 1307, San José, Costa Rica.

"¡Atalaya!" "¡La Torre del Vigía!" "¡El Salón del Reino!" Bajo estos y parecidos nombres y armados de fonógrafos portátiles, visitan casa por casa y ofrecen su literatura por las calles los popularmente llamados "atalayas" o "russellistas", las autodenominados "Testigos de Jehová", cuyas extrañas doctrinas y métodos de propaganda se están convirtiendo en un serio problema social y religioso en toda la América Latina.

Para ayudar al lector a comprender este movimiento, comentaremos en forma breve algunas de sus enseñanzas.

Primero: Enseñan que toda otra religión es invención de Satanás: Dicen los "testigos" que todas las iglesias cristianas, tanto protestantes como católicas, pertenecen a una "organización de Satanás", y que nadie puede salvarse a menos que abandone su iglesia y se una al movimiento russellista, el "reino teocrático."

Esta no fué la enseñanza de Cristo. El no dijo que los hombres se habrían de salvar por medio de tal o cual iglesia u organización. El dijo: "Venid a Mi", "Yo soy la puerta." Según la Biblia, se entra al Reino de Dios por la fe en Cristo, no por afiliarse al "reino teocrático" de los "testigos de Jehová." (Véase Juan 3:3,16,18,36.)

Segundo: Que todo gobierno humano es del diablo y para los Testigos de Jehová carece de autoridad: De acuerdo con esta doctrina, los russellistas se niegan a votar, ocupar puestos públicos, prestar servicio militar, o saludar la bandera. Carecen de todo civismo, y no sólo se muestran indiferentes sino hostiles a todo gobierno.

En esto también rechazan la autoridad de Cristo, quien enseñó a "dar a César lo que es de César" y de los apóstoles, quienes, también enseñaron la obligación del Cristiano de cumplir con sus deberes de ciudadano. (Rom. 13:17; 1Tim. 2:1,2; 1 Pedro 2:13,14).

En realidad, para ser consecuentes con su doctrina, los "testigos" debieran dejar de valerse de cuantos beneficios el gobierno les proporciona: las vías y el alumbrado público, los servicios de correos, policías, hospitales y bomberos,etc.

Tercero: Que el comercio es igualmente instrumento del Diablo: Para el russellista, todo el comercio es pecado. En honor a la verdad, debe reconocerse que el sistema capitalista actual tiene muchas deficiencias; pero no nos dicen los "testigos" cuál orden económico implantarían en su lugar. Solamente existen otros dos: Comunismo y Fascismo. ¿Abandonaremos el sistema actual a favor de uno de estos?

Cuarto: Que la doctrina de la Trinidad es un error pagano. Niegan la Deidad de Cristo: Sería difícil dar aquí todos los errores russellistas a este respecto. En síntesis, dicen que la doctrina de la Trinidad es de origen pagana; que Jesucristo no es Dios sino una encarnación del arcángel Miguel, quien dejó de existir como espíritu para asumir una existencia humana; que cuando murió fué aniquilada su humanidad; y que no resucitó corporalmente sino que volvió a ser espíritu.

Contra estas blasfemias ningún cristiano, sea de la iglesia católica romana, de la protestante, o de la ortodoxa griega necesita que citemos aquí las Escrituras para afirmar que Cristo es el eterno Hijo de Dios, la segunda persona de la Trinidad; que fué realmente hecho carne al nacer de la Virgen María; que murió sobre la Cruz en sacrificio real y verdadero por los pecados del mundo; que resucitó en cuerpo y no solamente en espíritu; y que está corporalmente en los cielos, donde intercede por los suyos.

(Sigue en la página 10, Col. 3)

DON GOYO ME EXAMINA

Por Guillermo Cotto Thorner.

Fragmento del libro en preparación: "El Hijo del Pastor", donde el autor narra sus experiencias como candidato al bautismo en su congregación de tiempos de niño.

Yo había hecho pública profesión de fe cuando estaba en el cuarto grado de la escuela elemental, y por no tener los doce cumplidos había mirado el bautismo como algo que de verificarse sería en un futuro remoto. Ganas no me faltaban de ser bautizado, pero la práctica de la iglesia requería que los candidatos tuviesen por lo menos doce años de edad. A veces se me ocurrió hacer profesión de fe dos o tres veces más para luego decir que entre mi profesión de fe y mi bautismo no había pasado tan largo tiempo. Porque no se consideraba como buena recomendación que uno se pasara tres o cuatro años en los preliminares. No se veía bien. La gente diría, "Mira, tanto tiempo y sin bautizarse, sabe Dios por qué."

Asistí a todas las clases de candidatos que daba mi padre. Me embotellé los Salmos 1, 23, 24, 121, el Sermón del Monte, 1 Corintios 13, los Diez Mandamientos, varias parábolas, y como cincuenta versículos sueltos. ¡Ah! y antes que se me olvide, me aprendí de memoria, con sus puntos y comas, el Pacto de la Iglesia Bautista. Me hice miembro de la Legión Leal de Temperancia, y hasta empecé a hacer mis pininos de oratoria sagrada frente a la clase de juveniles en la escuela dominical.

El tiempo pasó más rápidamente de lo esperado. De pronto me encontré cursando nada menos que el Séptimo Grado en la Escuela McKinley. Ese año, en marzo, cumplí los doce, me creí ya hombrecito y, naturalmente merecedor del bautismo por inmersión. Sin embargo, sucedió algo inesperado. Al entrar al portal de la adolescencia, nuevos intereses fueron poblando mi mente y mi imaginación. Hasta entonces había sido un estudiante modelo, tanto que me habían saltado un grado por lo inteligentito que era. Pero la McKinley fué Troya.

Dió la casualidad de yo caer en el mismo salón de clases de Abelardito y Timoteo. Este era un chico simpático y travieso, para quien la escuela era el medio más refinado de tortura; aquel muy jovial, siempre con una charada a flor de labios, era un fervoroso lector de cuanto libro caía en sus manos, con excepción de los libros de texto. Nos hicimos íntimos amigos, quizás porque yo compartía muchas de las cualidades y defectos de ambos, y nos convertimos en el triunvirato más sinverguenza de la escuela. Dejamos de ir a clases (es decir, hacíamos "brusca") para irnos a bañar a la playa, o a robar caña, o a pescar bruquenas a la quebrada; poníamos tachuelas en los asientos de los compañeros; le tirabamos pepitas de algarroba a la teacher mientras esta escribía en el pizarrón; hacíamos ruidos feos durante la clase; adelantábamos el reloj del escritorio, y cada día nos traíamos una nueva diablura entre manos.

Demás esta decir que nuestras calificaciones sufrieron considerablemente. Yo pasé de grado ese año, no se aún si por misericordia de la maestra, o por mera casualidad. Siempre recuerdo el sueño (¿no sería pesadilla?) que tuve una noche durante aquel verano. Por la noche había asistido a un servicio muy inspirador en la iglesia. Papá había predicado sobre La Segunda Venida y el acto había concluído con el himno que dice, "Cuando allá se pase lista, a mi nombre yo feliz responderé." ¿Yo? ¿Podría yo responder felizmente a mi nombre? Me acosté sumamente preocupado y por fin logré dormirme. En medio de mi sueño oí el alarido de una trompeta que abría el cielo. Luego vi que se hacía de día, pero con un resplandor inusitado. De pronto apareció en el firmamento una gran nube de plata en torno a la cual volaban rítmicamente miles de ángeles y serafines. Al contemplar esto noté que yo me iba elevando poco a poco. El juicio se acercaba. Empecé a gritar a todo pulmón y mamá corrió a mi cuarto para ver que me pasaba. Desperté sobresaltado pero no me atreví contarle el sueño. Ella con dulzura me dijo: "Anda, no duermas boca arriba. Eso es lo que sacas por comer bacalao frito antes de acostarte."

Un mes después se leía en la iglesia mi nombre como uno de los candidatos para el rito de la inmersión. Pero era también el reglamento de la iglesia que los candidatos, antes de bautizarse, fueran examinados oralmente por los diáconos de la congregación. Nunca olvidaré mi examen.

Siete humildes hermanos y papá (es decir, el hermano pastor, miembro ex-officio) estaban sentados en un semicírculo en el saloncito de atrás del templo. Yo, como un reo que aguarda su sentencia, esperaba en el saloncito del lado a que me llamaran, mientras allá dentro examinaban otro candidato. Por fin vino mi turno. Yo entré temblando y la mayoría me recibió con una sonrisa como de lástima, lo que me hizo sentir peor. Me senté tímidamente frente al tribunal. Lo que más me preocupaba en aquel momento era no hacer quedar mal a papá. Si me colgaba en el examen la gente iba a decir, "Miralo, y eso que es el hijo del pastor, y tan canuto."

Para mi sorpresa las preguntas que me hicieron fueron muy fáciles. "¿Cuántos libros tiene la Biblia? ¿Cuáles son los profetas mayores? ¿Cuáles son los libros poéticos? ¿Por qué es un pecado fumar y beber?" Ya estaba yo haciendo cuentas galanas cuando el Hno. Don Goyo, con su amplia panza y sus bigotes blancos se aclaró la garganta haciendo un ruido que me asustó, me miró fijamente y me preguntó: "Este, hermanito, ¿que es la concupiscencia del pecado?" Al oír la pregunta me entró un escalofrío que por poco me muero. Cerré los ojos y le pedí a Dios en silencio que me iluminara, pero mi mente seguía en volteretas. Silencio absoluto. Yo quería que se abriera un roto en el piso y me tragara. Muchas veces había visto y oído esa palabra, "concupiscencia", pero nunca había investigado su significado. Me dieron ganas de llorar. Don Goyo meneó la cabeza negativamente, atu-

(Sigue en la página 7, Col. 2)

¿VENCIDOS O DERROTADOS?

Por M. E. Martínez.

"Mientras un hombre tenga fe en Dios y fe en si mismo, mientras esté dispuesto a arrostrar todos los contratiempos y todos los sacrificios, no podrá ser derrotado."

¿Que es la victoria? Napoleón en Italia era vencedor; Napoleón en Santa Elena estaba vencido. ¿Por qué cuando vence a los italianos ha ganado, y cuando es prisionero de los ingleses ha perdido?

Napoleón mismo, al encontrarse solo en su apartado encierro, hace revista de sus hechos heroicos y los compara con los de otros grandes hombres de la historia. Pasan ante su mente kaleidoscópica los hombres de todas las épocas que se han destacado por sus grandes hechos: Alejandro, César, Carlomagno, Martel, Cristo..... Al llegar a Cristo hace un alto. Piensa por un momento como si algo de súbito se le ocurriera, y luego exclama: "¡Tú sólo has vencido!"

¿Cómo? ¿Vencer el que no tuvo fuerzas para evitar la derrota? ¿El que fué abandonado por los suyos en la hora suprema? ¿El que pagó culpas en un patíbulo? Santa Elena, para Napoleón, era la señal evidente de su inmenso fracaso; pero el Calvario, para Cristo, no era signo de ignominia sino resplandor de gloria y de triunfo.

Napoleón se dió cuenta de que hay dos clases de derrotas, una aparente y otra real: una en que no muere la idea, y otra en que las fuerzas espirituales se rinden.

Mientras un hombre tenga fe en Dios y fe en sí mismo, mientras esté dispuesto a arrostrar todos los contratiempos y todos los sacrificios, no podrá ser derrotado. Cristo cargó con su cruz y expiró en el Calvario, pero lo que murió allí fué el hombre Jesús, el de carne y hueso, pero el Cristo y y el Mesías recibieron el beso cálido del triunfo y de la gloria. El Verbo divino había sido vencido en lo que de humanidad tenía, pero la Idea había triunfado. Juan Huss, el de carne, fué quemado en Praga, pero el Juan Huss Idea, el verdadero Juan Huss, comenzó a iluminar al mundo con luz inextinguible desde la misma hoguera.

Nosotros, acostumbrados como estamos a medir los triunfos por la cantidad de factores favorables que se nos suman, no echamos de ver que toda derrota o triunfo es más bien cosa del espíritu que de la carne. Decimos que ha triunfado en la vida quien se ha hecho de una buena profesión, quien ha llegado a escalar los puestos más altos en la banca o en la política, o quien no tiene tiempo para contar sus millones. Y cuando uno de estos hombres, a quienes consideramos privilegiados, de la noche a la mañana muerde el polvo de la miseria, lo tenemos por desgraciado y vencido.

Cuidado, que no es así como se miden los triunfos efectivos o las derrotas. Algunos "grandes" hombres han escalado el poder a fuerza de pequeñas derrotas espirituales, que sumadas, les hacen unos miserables y unos desgraciados a pesar de todos los humos de triunfo que se den. Porque a la hora de contar la vida, lo que se llama vida, así, subrayada, la conciencia no cuenta el dinero, o la fama o el poder, sino la idea, lo que haya en ella de virtud, de honradez, de bien.

No tengamos miedo a la derrota cuando nos muevan propósitos elevados, cuando nos sintamos empujados por las fuerzas del bien, cuando la inspiración nos venga del cielo y no de la carne. Porque si en la ejecución de nuestro ideal nos vemos abandonados y hasta perseguidos y torturados, en todo ese conjunto de aparentes adversidades, allí, en la muerte misma, habremos alcanzado la más resonante de las victorias.

La cabeza más divina que ha contemplado el mundo no tenía almohada en que reclinarse, y el que tenía derecho a todos los tronos prefirió ser uno del pueblo, tan sufrido como el más sufrido, tan pobre como el más pobre. Y ese uno, que calló ante sus verdugos y que con su muerte complació la intención perversa de sus detractores, ese, Jesús, ha escrito para siempre en la historia un nombre que es sobre todo nombre. De manera que, cuando los Alejandros, y los Césares, y los Bonapartes, y los Washington yacen olvidados en el polvo de los siglos, El sólo es recordado a cada instante en la preciosísima plegaria del Padrenuestro....

El ejemplo supremo de la historia habla a nuestro corazón. En el reino del espíritu y de la conciencia no hay derrotas, cuando la idea que se persigue es la del bien y la virtud. ¡Arriba, corazones atribulados! Vuestra noche se convierte en día, y vuestra tristeza en gozo. Vuestra victoria está ahí, en el aparente fracaso. El tiempo se encarga de daros la razón. La Idea es vida, y la vida siempre se impone.

DON GOYO ME EXAMINA **(Viene de la página 6)**

sándose el bigote, y yo, arrinconado me dije: "Te colgaste, Guillermo." En ese momento mi padre se lanzó a la arena.

Al empezar a hablar me miró con una sonrisita que me supo muy agria. Luego cambiaron las cosas. Y con mucha calma dijo entre otras cosas: "Hermanos, debemos recordar que este no es un examen de ordenación.... Dice la Sagrada Escritura que debemos ser benignos y templados especialmente con los niños en la fe.... El Candidato tiene dificultad explicando esto así como muchos grandes teólogos como McGiffert, Strong, y otros, tienen dificultad explicando ciertos detalles...."

Dos semanas más tarde mi padre me sumergía en las aguas bautismales mientras la congregación gozosa cantaba ".....a mi nombre yo feliz responderé." Después del servicio, y con el pelo aún enchumbado, le di la mano a todos los hermanos. El último fué Don Goyo. Estrechando fuertemente mi diestra me dijo: "Que Dios lo bendiga, hermanito. Y dígame una cosa antes de irme, ¿como se escribe "concupiscencia?"

APUNTES

POR ANG

"LAS DOS CONFERENCIAS BUENOS AIRES HAN RESUL SABER SI ESTA TEORIA HA D CAS. ESO DEPENDE DE LO BUENA VOLUNTAD EN LLAMAN

Dr. Angel M. Mergal.
Viña del Mar Chile.

Conozco la tierra chilena desde el jueves pasado, cuando aterrizamos en Santiago a las 2:00 P.M. Salimos en vuelo sin escala, de Buenos Aires a las 10:30 A.M.

El paso de los Andes, media hora, a 18,000 pies de altura, con un sol brillante y una atmósfera trasparente, es una de esas experiencias únicas, cuando de súbito se nos revela, con pasmosa clarividencia la grandeza de Dios. El avión se deslizaba entre los altos picos, a 300 millas por hora, a veces parecía que rozaba la piel blanca y muelle de las cumbres nevadas. A la mano derecha el Aconcagua, solitario y esplendoroso como un monarca de lo infinito.

Las dos Conferencias de Buenos Aires han resultado, a mi modo de ver un éxito teórico. Falta saber si esa teoría ha de tener consecuencias prácticas y eso depende de dos factores; en primer lugar lo sensato de la teoría ,y en segundo lugar la buena voluntad entre los hombres que se llaman cristianos.

La primera Conferencia, desde el 11 al 16 de julio, trató de sentar las bases para la revisión y en buena parte la creación de un nuevo programa latinoamericano de educación cristiana. Se formuló la teoría general, los principios de educación cristiana, y los programas por edades hasta los jóvenes adultos. Se bosquejaron también programas especiales para recien-convertidos y para actividades de la juventud.

Había en esta Conferencia más de 60 delegados representando todas las regiones de la América Hispana, pero no todos los grupos Mayoritarios que laboran en esta parte del hemisferio. La América Central menos Panamá, Cuba, Jamaica y Haití no tuvieron representación. Como se trataba de la América Hispana, no estoy seguro si Jamaica, Haití y otras islas del Caribe fueron invitadas.

En la segunda Conferencia había mayor número de delegados pero las mismas regiones representadas.Además estuvieron presentes, y aportaron magníficas contribuciones los doctores Mackay, Rycroft y Knapp, de los Estados Unidos y el doctor Boegner de Francia. El orador Manuel Gutiérrez Marín, pastor de la iglesia hipano-Suiza de Barcelona también con-

Rdo. Virgilio I. González
representó la Asociación de Iglesias Evangélicas en la Conferencia de Buenos Aires.

Ilustraciones Evangélicas——

AUN EL MISMO PREDICADOR

El Obispo Juan Taylor Smith, en un tiempo capellán general del Ejército Británico, predicaba una vez en una gran catedral sobre el texto Juan 3:7: "No te maravilles de que te dije: Os es necesario nacer de nuevo." Para poner de manifiesto esta verdad con el mayor énfasis, él dijo: "Mis queridos amigos, nunca procuréis substituir por algo el nuevo nacimiento. Puede ser que usted sea miembro de la iglesia..... pero la membresía en la iglesia no es nuevo nacimiento, "a menos que el hombre naciere de nuevo, no puede ver el reino de Dios." El rector de la catedral se sentaba a mi diestra. Indicándole con la mano, dije: "Es posible ser un clérigo como mi amigo el rector y no haber nacido de nuevo, y "a menos que el hombre naciere de nuevo, no puede ver el reino de Dios." A mi izquierda estaba el pastor sentado en su tribuna. Señalándole con el dedo, dije: "Es posible aun ser un predicador como mi amigo sentado en su tribuna y no haber nacido de nuevo, y a menos que el hombre naciere de nuevo, no puede ver el reino de Dios."

Un par de días después recibí una carta del último predicador a quien me había referido. La carta decía: "Mi querido obispo: usted me ha sacado a la luz. He sido un clérigo por más de treinta años. El mío ha sido un servicio duro, basado sólo en el cumplimiento del deber. No sabía cuál era mi dificultad, pero cuando usted me apuntó con el dedo y dijo: "Es posible aun ser predicador y no haber nacido de nuevo", comprendí de inmediato donde estaba el mal. Nunca había conocido por experiencia el nuevo nacimiento."

Dijo el obispo Smith: "El día siguiente nos juntamos con la Biblia abierta en la mano, y después de algunas horas nos pusimos de rodillas; y este pastor tomó su lugar delante de Dios como un pobre pecador perdido y dijo al Señor Jesús que ponía su confianza en El como su Salvador.

Desde ese momento todo cambió para él.

DE VIAJE

MERGAL.

GELICAS CELEBRADAS EN
JN EXITO TEORICO. FALTA
ER CONSECUENCIAS PRACTI-
SATO DE LA TEORIA Y LA
OS HOMBRES QUE SE
IANOS."

currió en representación de la Iglesia Evangélica Española.

El Dr. Juan A. Mackay, en su mensaje inicial, habló de los cuatro aspectos fundamentales de nuestra herencia evangélica: la autoridad de la Biblia, el señorío de Cristo, la vocación individual, la ecumenicidad de la iglesia. Lo más inspirador de esta Conferencia, para mí, fueron las meditaciones del pastor Boegner, sobre Romanos XII, y la Conferencia del pastor Gutiérrez Marín sobre la obra en España.

Las discuciones se llevaron a cabo en un ambiente de alta espiritualidad y democracia. Se redactó el Mensaje del Evangelio para la América Latina, y partiendo de ahí se trazaron las pautas a seguir para una obra coordenada de avance en todos los frentes. Cuando regrese con más calma, prometo dar un reportaje detallado de estas dos importantes Conferencias.

En Chile visité Temuco, Valparaíso y Viña del Mar. Durante esos seis días predique en doce ocasiones. Salí de Santiago hacia La Paz, pernoctando en Antofagasta, donde también hallé a una congregación como de 200 personas. Viajamos en compañía del profesor Báez Camargo y del Dr. Herbert Hamilton de La Voz de los Andes. Desde Arica hasta La Paz volvimos a cruzar los Andes, una hora a 18 mil pies de altura, con el espectáculo del altiplano solitario y tranquilo a seis mil pies bajo nuestro vuelo y el Illimani

Rdo. Isidro Díaz López
delegado de la Iglesia Discípulos de Cristo.

La Paz se anida en una gigantesca hondonada, como a mil pies bajo el nivel del aeropuerto. La ciudad a doce mil pies de altura, saluda al recién llegado con un saroche de primera: mareo, dolor de cabeza, alta presión. Sin embargo, ese mismo día recorrí la ciudad. Por la noche el profesor Baez Camargo habló en el centro metodista y conocimos a varios misioneros. Aquí encontré el secretario de la Y. M. C. A. a William Caston uno de los objetores por conciencia que estuvo en la Unidad Menonita de Puerto Rico.

Desde el 5 hasta el 7 de agosto se están celebrando las fiestas de la in-

(Sigue en la página 15, Col. 3)

Prof. G. Báez Camargo,
uno de los oradores de la Conferencia.

Poemas——

EL TEMPLO

Imponente, majestuoso,
simbólico, sin misterio,
en la ancha avenida se alza
el evangélico templo.
Está a la vista de todos,
del vecino y del viajero,
y es de la ciudad ornato,
que le mira con afecto.
Trazó su plano ejemplar,
cuidadoso, el arquitecto,
y el obrero, a sol y lluvia,
fué copiando aquel diseño.
Sobre las sólidas bases
se fué elevando y creciendo,
y asumiendo proporciones
admirables con el tiempo.
Quedaron sus naves amplias
y su púlpito perfecto,
su acústica buena y suave,
y cómodos sus asientos.
Fué dedicado al servicio
del glorioso Padre Eterno,
y al bien de las almas todas
que hambrean por el Evangelio.
Ahora sus puertas se abren
para recibir al pueblo
que a Dios adora y alaba,
y en El espera resuelto.
Templo del Señor, recibes
con simpatía, en tu seno
de la vida los capullos
y los disipados restos.
Tu fecundo amor le brinda
al peregrino maltrecho,
en sus escaños descanso
y en tu Palabra alimento.
Y a la juventud entusiasta,
de canción cargada y verso,
de la santidad y el cielo.
el estímulo sublime
A tí venimos seguros
de hallar lo que nuestros pechos
necesitan, y no encuentran
en los mundanales predios.

J. ESPADA MARRERO.

Afiliada a la
ASOCIACION DE IGLESIAS EVANGELICAS DE PUERTO RICO

Redactor
NICOLAS BRIONES CRUZ
Apartado 2659, San Juan, P. R.

Nuevos miembros: Resúmen. Bautistas 27. Presbiterianos, 20. Evangélicos Unidos, 8. Discípulos, 6. Defensores, 6. Nazarenos 6 y Metodistas 4. Total, 77.

Nuevas sociedades recibidas: Bautista de Quintana, Hato Rey; Nazarena de Ponce; Evangélica Unida de Ceiba; Presbiteriana de Boquerón y Presbiteriana Independiente de Mayaguez Playa. Bienvenidos todos. El Señor nos está bendiciendo. A El sea la gloria.

Resoluciones: El hermano Asterio Rojas Negrón, consejero de la Junta de Directores, y presidente de la Sociedad Metodista de San Juan, ha preparado dos resoluciones. En una solicita que los fondos recaudados para la creación de una estación de radio y los fondos recaudados para la adquisición de un automóvil sean trasladados al fondo para la construcción del edificio de los Caballeros y, por tanto, que se desista de los dos proyectos primeramente mencionados. En la otra resolución sometida solicita que se enmienden ciertos artículos del Reglamento en vigor a fin de que (1) se aumente la cuota de iniciación de 25 a 35 centavos; (2) para que se aumente la cuota de los miembros directos de 50 a $1.00; (3) para que en vez del 25 por ciento de la cuota ordinaria de cada miembro a la Sociedad local que ahora se envía al Tesorero Insular, se remita el 50 por ciento; (4) para que se autorice al Tesorero Insular de la Asociación a retirar anualmente el 15 por ciento del remanente en el Fondo Mortuorio, luego de pagar todas las defunciones y demás gastos, e ingrese ese 15 por ciento en el Fondo Regular para ser dedicado a gastos de administración y propaganda. La Junta de Directores muy pronto remitirá copia literales de dichas resoluciones a todos los Capítulos locales a fin de que las mismas sean estudiadas e instruídos los delegados para su discusión en la Asamblea General.

Enmienda: El hermano Francisco Pomales, Secretario de la Sociedad Local Metodista de Guayama, nos ha remitido, a nombre de su Local, una moción tendiente a enmendar la Sección 3 del Artículo V del Reglamento en Vigor y el apartado X de la Constitución donde se dispone que las sociedades locales elegirán su junta directiva en la "segunda quincena de diciembre de cada año", para que diga: "las sociedades locales elegirán sus directivas en el mes de septiembre, después de la Asamblea General." Esta proposición también será sometida íntegramente a las sociedades locales para su estudio.

Nueva Directiva: La Sociedad Local de Caballeros de la Iglesia Metodista de Vieques se reunió el 17 de junio y eligió su directiva quedando la misma integrada por los hermanos siguientes: Presidente, Juan Santana; Secretario, Anastacio Félix; Tesorero, Antonio Vélez; Vocales, Arcelino Rosario, Leonardo Félix, Tito Serrano, Andrés Richardson, Pablo Sánchez; Consejeros, Rdo. J. K. Vinncent y Zenón Cruz, Predicador Local. Felicitamos a la nueva directiva y le deseamos éxito. No dudamos que esta nueva directiva encaminará sus pasos hacia la afiliación de la sociedad local a la Asociación Insular. Por su propio bien deben hacerlo y estamos seguros que lo harán. Dios les bendiga.

Asambleas de Distrito. Fueron de mucho provecho las asambleas de distrito que se celebraron en Yabucoa, Barrio Obrero y Cayey durante los días 12, 19 y 26 de junio respectivamente. Por la lista de miembros nuevos podrá verse parte de los fructíferos resultados. Según los informes que llegan constantemente a nosotros, todos los distritos están laborando fuerte y entusiásticamente. Adelante, hermanos.

Nota aclaratoria. Una vez más queremos repetirlo paar conocimiento de los tesoreros de las sociedades locales. Los miembros de la Asociación no están al día en el pago de sus cuotas, hasta que el dinero por ellos pagado en tal concepto llega a las manos del Tesorero de la Asociación Insular. No importa que el tesorero de la sociedad local haya cobrado las cuotas, si las guarda y retiene por seis meses sin enviarlas al Tesorero de la Asociación Insular, los miembros de su sociedad local pierden el derecho. las cuotas deben pagarse al Tesorero de la Asociación Insular **por adelantado**, mensualidades adelantadas. Esté seguro de que los delegados que su Local envíe a la Asamblea General están al día en el pago de sus cuotas.

El Programa. La Directiva Insular se reunió el domingo 17 de julio en la residencia del hermano Rdo. Manuel G. Matos y preparó el programa que pronto recibirán todos los capítulos locales.

(Viene de la página 3)

Quinto: Que Cristo regresó al mundo en 1874 para dar comienzo al movimiento russellista, y que inició en 1914 Su reino milenial: Tanto las enseñanzas claras del Nuevo Testamento (Hechos 1:7,11; Marcos 13:24-32; Lucas 12:40;21:25-36, etc.) como la marcha de la historia, desmienten estas ideas extrañas.

Conclusión: Para no seguir presentando en detalle otros errores russellistas, los resumimos a continuación en forma de credo negativo:

1. Niegan la Trinidad.
2. Niegan que nuestro Señor Jsucristo es Dios.
3. Niegan su verdadera encarnación.
4. Niegan su obra expiatoria.
5. Niegan su resurrección corporal.
6. Niegan su segunda venida visible y corporal.
7. Niegan el juicio y el castigo futuro de los impíos.
8. Niegan la personalidad del Espíritu Santo.
9. Niegan la Biblia como regla suficiente de fe y de conducta.
10. Niegan el derecho del cristiano de unirse a una iglesia.
11. Niegan el derecho del cristiano de trabajar en el comercio.
12. Niegan el deber del cristiano de obedecer al gobierno civil.

DAMAS EVANGELICAS

Convención de Damas de la Iglesia Evangélica Unida

Durante el mes de julio se dieron cita las damas de la Iglesia Evangélica Unida, de Puerto Rico en el templo de esta denominación en Santurce con el propósito de unirnos todas para celebración de la vigésima primera convención de Damas Evangélicas, Distrito Este de P. R.

Dió comienzo nuestra convención con un devocional dirigido por la Sociedad de Luquillo, preparándonos espiritualmente para llevar a cabo el programa del día. Después del saludo a nuestra convención por la Sra. Aurora de Bibiloni, Presidenta de la Sociedad Local y contestado por la Sociedad de Naguabo tuvimos la constitución de la asamblea estando representadas 21 sociedades.

Luego tuvimos discusión del siguiente tema en forma de debate: "Resuelvase que los cristianos deben ir a la guerra." La afirmativa estuvo a cargo de la Sociedad de Damas de Fajardo y la negativa por la Sociedad de Las Piedras. En las distintas exhortaciones pudimos notar que el cristiano tiene que estar preparado tanto espiritual como materialmente para afrontar la situación que se presente.

Durante la sesión de la tarde tuvimos el placer de escuchar a nuestra hermana Srta. Ricarda Navarro en la disertación sobre el tema: "Como hacer las reuniones de damas más interesantes." En este tema tuvimos grandes enseñanzas tanto para la madre que cuida al niño como para la señorita que piensa contraer matrimonio; nos dió distintas ideas para llevar a cabo variados programas en la Sociedad de manera que esta se vea más animada. Luego se celebró un concurso de canto en el cual participaron la Sociedades de Señoritas de Humacao, Las Piedras y Santurce. Al grupo vencedor que fué la Sociedad de Las Piedras se le dió un premio que consistió en un hermoso florero.

A las 3:45 la Presidenta declaró abierta la sesión de negocios. Las distintas sociedades trajeron informes interesantes en los que nos informaban de las distintas actividades desplegadas por ellas y por ello sabemos que estas sociedades continuan trabajando fielmente por la causa del Bendito Evangelio. Aceptamos como miembro a nuestra convención a una hijita más que sólo tiene 6 meses de edad, pero a pesar de su pequeñez se esta desarrollando rápidamente. Me refiero a la Sociedad de Damas Evangélicas Unidas de Rio Pedras. Se procedió a nombrar la Directiva que regirá los destinos de la Convención en el próximo año quedando electas las siguientes:

Presidenta, Sra. Flor de Mattos, Fajardo; Vice-presidenta, Sra. Felícita García, Ceiba; Secretaria, Sra. Rosalina A. de Vélez, Humacao; Tesorera, Srta. Ricarda Navarro, Santurce; Sec. Corres. Sra. Fidela M. de Vázquez.

Con esto dió fin la sesión de la tarde consagrándonos luego para el servicio de la noche. La Sociedad de Damas de Río Piedras tuvo a su cargo el devocional y para alabanzas del Señor tuvimos el coro local unido al coro Metodista de San Juan los cuales cantaron alegremente al Señor. El mensaje de la noche estuvo a cargo de la Sra. Emily Dixon de Ruíz. Verdaderamente que esta sierva del Señor fué inspirada de lo alto para darnos tan bello mensaje. Esta dió enfasis a la enseñanza de la Palabra de Dios contestando las siguientes preguntas de dicho mensaje.

¿A quién debemos enseñar?

¿Qué debemos enseñar?

¿Para qué debemos enseñar?

En nombre de la Convención quiero hacer llegar hasta la Sra. Dixon de Ruíz las más expresivas gracias por su cooperación tan decidida y hasta el próximo año que será en Naguabo.

Fidela M. de Vázquez
Sec.- Corresponsal

(Viene de la página 2)

bres de iniciativa y fe como el Rdo. Diego Rico Soltero, que empiecen y algo sin ayuda de las misiones.

¿Dónde están los Huyke, Estrada, Casablanca, Aponte, Pagán Tomei, Arán, Saavedra, Juan G. Rivera? Si tenemos suficientes fuerzas, ¿por qué no crear una Junta de Educación Evangélica poderosa y vigorosa? ¿Qué falta el dinero? Pues a buscarlo. Dios proveerá y nuestro pueblo espera que los evangélicos hagamos algo.

Los hechos demuestran, que todas nuestras instituciones están llenas y que la gente está dispuesta a pagar lo que cuesta la educación privada, siempre que sea sólida y cristiana."

Fraternalmente,

J. L. Santiago Cabrera.

Bodas Rivera-Rodríguez: El 20 de julio y en el templo Metodista de Arecibo, contrajeron nupcias los jovenes metodistas, Aida Esther Rivera y José Rodríguez, de Arecibo y Camuy. Apadrinaron, los esposos J. Quiñones Vicens.

JUVENTUD EVANGELICA

Instituto de Jóvenes Evangélicos del Distrito Norte se Reunirá en el Templo Bautista de Río Piedras, el lunes, 5 de Septiembre.

Tema: **"La Juventud ante los Movimientos Mundiales."**

Programa—Sesión de la Mañana.

9:00 Devocional a cargo de la Sociedad Bautista de Jóvenes de San Juan.

9:15 Bienvenida a los delegados por un representante de la Unión Bautista de Río Piedras.
Contestación por la Srta. Lelis Marina Robledo. Presidenta de la Fraternidad Metodista "Lirios del Valle" del Barrio Obrero.

9:30 Organización de la Asamblea: Nombramientos de Comités Temporeros:
1. Credenciales.
2. Resoluciones.
3. Ponencias.
4. Dador de Gracias.

9:45 Mensaje del Presidente, señor Martín Padilla.

10:00 Foro: "Ecumenismo e Interdenominacionalismo." Por el Rdo. J. R. Lebrón Velázquez.

10:45 Discusión del tema anterior en mesa redonda.
Director: Rdo. José D. Rodríguez.

11:30 Servicio de Canto Congregacional, a cargo del Rdo. Antonio Rivera Rodríquez.

11:45 Informe del Comité de Credenciales, presentación de visitas y anuncios especiales.

12:00 M. Hora del Congreso de la Juventud Evangélica de Puerto Rico, a cargo del Rdo. Miguel A. Morales.

Sesión de la tarde.

12:15 Servicio de Clausura, a cargo de la Sociedad de Esfuerzo Cristiano del Hospital Presbiteriano.

12:30 Almuerzo.

Por la Tarde

1:00 Reunión Social Recreativa, a cargo de la Sociedad de Jóvenes Discípulos de Cristo de Corozal.

1:45 Servicio de apertura a cargo de la Iglesia Alianza Cristiana y Misionera.

2:00 Sesión de Negocios:
1. Lectura y aprobación del Acta Anterior.
2. Informe de Tesorería.
3. Informe de Comité Nominaciones.
4. Elección de la Directiva.
5. Informe Comité de Resoluciones.
6. Elección del próximo sitio de la Asamblea.
7. Informe Comité Dador de Gracias.
8. Asuntos Nuevos.

4:00 Receso.

4:15 Ponencia: "Cristianismo" por el Licenciado Hipólito Marcano, Presidente de la Asociación de Iglesias Evangélicas.

5:00 Discusión de la Ponencia anterior en mesa redonda. Director: Rdo. Gamaliel Ortiz

5:30 Servicio de Clausura, a cargo de la Sociedad de Jóvenes Nazarenos del Barrio Obrero.

Sesión de la noche.

8:00 Devocional a cargo de la Fraternidad de Universitarios Evangélicos.
Instalación de la Directiva.
Himnología por el Coro de la Iglesia Bautista de Río Piedras.

8:30 Sermón por el Rdo. Isidro Díaz López.

---

118 Delegados y visitantes Asistieron al Instituto de Jóvenes Metodistas en Vieques. Juez Marchand participó en Mitin Evangélico.

Por Samuel E. de la Rosa

Más de 118 delegados y visitantes concurrieron a la Vigésimocuarta conferencia anual de la Juventud Metodista de Puerto Rico, efectuada los días 24 al 27 de julio pasado, en la Isla de Vieques. La impresión recogida fué de que el Instituto sirvió de inspración a los fraternos impulsándolos a tratar de hacer mejores cosas para el bien del reino de Cristo.

El domingo 24 por la noche, se celebró el acto inaugural de la Conferencia, resultando pequeño el templo para dar acomodo al pueblo, delegados y visitantes. El servicio fué dirigido por Samuel E. de la Rosa, y en el curso del mismo se ofrecieron los discursos de bienvenida.

A nombre de la sociedad local, habló Engracia Huggins, por la comunidad el Señor José Sueiro y Samuel de la Rosa, contestó a nombre de los delegados y visitantes. El mensaje principal de la noche lo pronunció el Presidente saliente, Teodoro Tapia López, quien invitó a la juventud a tener a Cristo como su amigo, para poder vivir una vida abundante, dispuesta al sacrificio, al servicio y al amor.

Terminados los actos en el templo, nos trasladamos a un local de la comunidad para disfrutar de unos momentos de camaradería cristiana. Participó destacadamente el señor Carlos Serrano, con interpretaciones musicales.

El lunes 25 por la mañana, los reverendos Tomás Rico Soltero, Jesús M. Amaro y John K. Vincent, administraron la Santa Comunión, estando el mensaje del momento a cargo del Rdo. Rico Soltero, superintendente de la Misión Metodista en Puerto Rico.

A las 8:30, después de un breve devocional dirigido por Carlos Allende, de la Sociedad de San Juan Moderno, los reverendos Félix D. de la Rosa y Miguel Limardo presentaron los cursos sobre "Mejorando los Programas de la Fraternidad" y "Hacia una Experiencia Vital Religiosa", respectivamente.

Estos cursos fueron presentados los días del Instituto, constituyendo uno de los puntales espirituales del mismo por su hondo sentido cristiano y por el estímulo que tuvieron para los allí presentes.

Por la tarde se organizó oficialmente la Conferencia, con el pase de lista, la aprobación del acta anterior y el informe escrito de los oficiales. Alrededor de las 2:00 P.M. acomodados en tres camiones provistos por el Rdo. Vincent, pastor de Vieques, los delegados y visitantes realizaron una excursión por la Isla. Se visitó el proyecto comunal en la finca de la iglesia Metodista (donde existe la única plaza pública metodista) la granja avícola de la Compañía Agrícola y más adelante nos detuvimos en la colonia La Esperanza, donde ha construído una capilla en memoria del Rdo. Leo-

nardo Molinary Laboy, pastor Metodista. En el regazo acogedor de la capilla se efectuó breve servicio devocional. También se visitó el local donde quedará ubicado el dispensario médico de la Iglesia Metodista, que trabajará en colaboración con la Compañía Agrícola.

Esa noche se efectuó un mitin evangelístico en la Plaza Pública, siendo los oradores Rdos. William Santiago y Gerardo López Rodríguez y el juez de la Corte de Distrito de Guayama, licenciado Angel Marchand Paz. Luego hubo una demostración de bailes folklóricos presentados por la Sociedad Local y más tarde vimos aspectos varios de la Asamblea Mundial de Iglesias, celebrada en Amsterdan, a través de una cinta cinematográfica, traída por el Rdo. Gildo Sánchez, pastor en Arecibo.

El martes por la mañana, después de presentados los cursos, la asamblea se constituyó en sesión de negocios, siendo rendidos y aprobados los informes de los distintos comités. Se eligió la nueva directiva insular, quedando integrada por William Santiago, presidente; Bethel Amaro, Vice-Presidenta; Andrés Marrero, Secretario e Israel Cruz Dones, Tesorero.

En una votación que se decidió por un voto, se escogió a Guayama como la sede para la celebración de las Bodas de Plata. Por la tarde, fuímos a la playa de Vieques.Por la noche, se presentaron los certámenes de oratoria para varones, resultando vencedor Ramón Luna y Lelis Marina Robledo, obtuvo la distinción en el de oratoria para mujeres. Terminada esa actividad, el Rdo. Rico Soltero instaló la nueva directiva. Del servicio en el templo, pasamos a la residencia del Rdo. Vinncent, ubicada en una loma de Vieques, para disfrutar de la última noche de la Conferencia.

El miércoles por la mañana y bajo la dirección del Rdo. Jesús M. Amaro, se celebró el servicio de clausura. Unidos en cadena fraternal, simbolizando la unión de todos los jóvenes cristianos, se cerraron los actos de la Conferencia.

Luego, y mientras estábamos en la lancha que nos traería de regreso a Puerto Rico los jóvenes de Vieques cantaron el himno "Jamás se dice Adiós Allá." Cada una de sus notas hizo vibrar las más delicadas fibras de nuestros corazones. En muchos, pequeñas lágrimas se escaparon mejillas abajo.

Acuerdos: Entre los acuerdos tomados por la conferencia figuraron los siguientes: se designó a los jóvenes William Santiago y Samuel E. de la Rosa, delegados a la conferencia de la Juventud Metodista de los Estados Unidos, que se efectuará en Dickinson College, Pennsilvania, comenzando el 22 de agosto. Acordó dar su endoso a la campaña que realiza el Departamento de Justicia para erradicar el uso de la marihuana en el país. Aprobó una resolución al efecto, expresando, además su felicitación al procurador general, Vicente Géigel Polanco, por la actividad que ha desplegado encaminado a combatir dicha droga.

Entienden los jóvenes metodistas que el uso de esta droga perjudica la salud e incita a la juventud a cometer crimenes, en perjuicio de la sociedad en general. .

Se denunció el serio problema de desempleo prevaleciente en Vieques. La Juventud Metodista aboga porque las autoridades competentes activen sus esfuerzos para lograr la rehabilitación social y económica de los habitantes de la mencionada isla. Se acordó respaldar las gestiones que hace en Washington el Comisionado Residente, doctor Antonio Fernós Isern, en favor de la Isla de Vieques.

La conferencia metodista acordó solicitar de las agencias correspondientes que los terrenos fértiles que están en posesión de la Marina de Guerra de los Estados Unidos sean utilizados en la agricultura a fin de ofrecerle oportunidad empleo a más de 500 padres de familia de la Isla.

Los capítulos de la juventud Metodista que funcionan en la Isla seleccionarán un viernes para ilustrar a sus miembros y a la comunidad en general sobre el serio problema que confronta Vieques.

Es bueno consignar en estas notas, nuestro sincero agradecimiento al Rdo. Vinncent, sus feligreses y la comunidad en general por la cooperación prestada para que la Conferencia resultase un éxito tanto para la Gloria de Dios como para las vidas de los delegados y visitantes quienes sintieron una renovación en sus espíritus moviéndolos a ingresar en las filas de una Juventud Metodista que se atreve a llevar el evangelio de Cristo a todas partes.

"Jeremías", Obra Pacifista, se Presentará en Setiembre, bajo la dirección de Julio Marrero en el Templo Bautista de Santurce.

La obra inmortal de Stefan Sweig está siendo ensayada con todo el cuidado necesario por la Unión de Jóvenes Bautistas del Distrito Norte. Se planea llevar esta obra a todas las iglesias y entidades que la soliciten y se calcula que más de 25,000 personas presenciarán esta obra, joya de la literatura dramática de nuestra época.

La Unión de Jóvenes Bautista seleccionó al Sr. Julio Marrero para dirigir esta difícil obra por su conocimiento profesional de la técnica dramática, por estar bien relacionado con la historia bíblica. La dirección de esta obra se caracteriza por un gran entusiasmo que no hay duda se debe a su gran mensaje social y religioso.

Este Club Dramático, compuesto por actores noveles, ha logrado cautivar el espíritu de la obra, y aún más, integrar un grupo dispuesto a continuar esta labor de teatro religioso que brota por primera vez en los círculos cristianos.

La obra no tiene escenografía y el Sr. Julio Marrero ha diseñado dos unidades de plataformas que pueden colocarse en todos los púlpitos, no importa lo pequeños que sean. Los únicos efectos plásticos, y la plataforma seccionada en unidades.

En el reparto hay jóvenes que suben a la escena por primera vez. Y es curioso notar la espontaneidad y alegría de los movimientos y actuación de este tipo de representación no profesional.

Esta producción, que no tiene otro logro que utilizar los medios dramáticos para fines del espíritu, ha reunido en su reparto los tipos más diversos y más pintorescos. Entre los actores hay un pulidor de diamantes, oficinistas, un agente de cooperativas, una secretaria, un contable, un empleado de banco, un estudiante de farmacia y varios obreros.

Los efectos musicales serán de la Sinfonía "La Reforma" de Mendelsohn; y de la Sinfonía "Jeremías" de Lemard Bernstein.
Esta obra está anunciada para la primera semana de septiembre y su primera representación será en el Templo Bautista de la Parada 15 en Santurce.

INFORMACION EVANGELICA UNIDA

SALINAS:

Bautismos: Ultimamente fueron admitidos al seno de nuestra Iglesia en Salinas mediante el santo bautismo los siguientes hermanos: Sras. María Pomales de Colón, Carolina Zayas; Srtas. Elba Santiago Cruz, Cordelia Maldonado; Jóvenes Erasto Rodríguez González, Raúl Atilano y José Colón Pomales. Nota interesante de estos bautismos la constituyó el momento cuando la hermana Doña María Pomales de Colón y su hijo José Colón Pomales se arrodillaban ante el altar para recibir el santo sacramento del bautismo. En este instante toda la iglesia se sintió conmovida y llena de un santo regocijo.

Hacia New York: Salieron hacia la ciudad de New York los hermanos Doña María Pomales de Colón, su hijo José Colón Pomales y los jóvenes Raúl y Alfredo Atilano. Deseamos que el Señor bendiga a estos amados hermanos en su nueva residencia y que así como fueron fieles al Señor en Salinas los sean también en aquella gran ciudad industrial.

Bodas: Recientemente fueron unidos por los lazos del matrimonio los jóvenes Srta. Ernestina Santos Cora, maestra de Economía Doméstica en la escuela superior de Salinas, con el joven Julio Jiménez, ambos pertenecientes a nuestra Iglesia en Salinas.

También se unieron en santo matrimonio nuestra amada hermana Srta. Virgenmina Espada Díaz, Trabajadora Medico Social en Salinas, con el joven ingeniero Sr. Rafael García. En ambos casos la ceremonia se llevó a cabo en nuestro Santo Templo en Salinas en medio de una gran concurrencia, y luego la recepción se llevó a cabo en los hogares respectivos donde fuimos gratamente obsequiados con dulces, helados y sobre todo con ricas y amenas atenciones.

Y por último se unieron en Santo Matrimonio los jóvenes Rubén Martínez Rodríguez de la Iglesia Metodista de Aguirre, con la Srta. María Mendoza de Cayey. En estos tres casos ofició el pastor de la Iglesia Evangélica Unida de Salinas. Ricas bendiciones del Señor deseamos a estos nuevos hogares que se han formado.

Representación: En la reciente Asamblea de Damas Evangélicas celebrada en la ciudad de Arecibo, la sociedad de Damas Evangélicas de Salinas estubo representada por las hermanas Doña María Guzmán de Torres y Doña Carmen María Collazo de Rosario.

Vacaciones: Durante las vacaciones del pastor de nuestra Iglesia los servicios de la Iglesia tanto del campo como los del pueblo estuvieron a cargo de los hermanos Don Venancio Torres, Don Manuel Figueroa, Don Daniel Santiago y Don Fernando Rosario.

CEIBA:

Organizan Sociedad de Jóvenes

En la noche del 4 de julio de 1949 se reunió la juventud de nuestra iglesia bajo la dirección del hermano Ramón Romero y con gran entusiasmo se organizó una Sociedad de Jóvenes, quedando la directiva constituída de la siguiente manera: Eugenio Colón, Presidente; Andreíta Muñoz, Vice-presidenta; María Camacho, Secretaria; Ana Luisa Meléndez, Sec. Corres.; Juan Cortijo, Tesorero. Vocales, Francisca Millán, Lydia Camacho, Casildo Meléndez. Consejero, Sr. Ramón Romero.

Ana Luisa Meléndez
Sec. Corresponsal.

DISCIPULOS DE CRISTO

MANATI:

Nuevo Pastor: Recientemente fué instalado en esta Iglesia, el joven Seminarista, Victor Astacio como pastor ayudante, debido a la enfermedad del pastor Apolonio Melecio, quien se encuentra recluído en el Hospital Presbiteriano.

Visitantes cooperadores: Hacen bastantes días está entre nosotros la hija de nuestro pastor, la Srta. Irita Melecio, quien está cursando estudios en una universidad de Estados Unidos, vino de vacaciones. Que el Señor la bendiga y tenga éxito en su nombre. También ha visitado nuestra casa pastoral, en recientes días, el Rdo. J. L. Santiago Cabrera, pastor de la Primera Iglesia Presbiteriana de Aguadilla. Es grato anunciar que también están con nosotros, cooperando cristianamente los hermanos, José Mestre, actual telegrafista de esta, y su amantísima esposa, Ana Ramos de mestre.

Actividades: Esta Iglesia está en campaña pro-recolección de fondos para una casa pastoral, habiéndosele asignado a cada miembro una cuota especial. Todos como un solo hombre estamos respondiendo. También las sociedades de Damas y Caballeros han cooperado asíduamente en la fabricación de banderas cristianas, cosa que todo cristiano tenga un distintivo en su hogar, etc. Estamos a la orden de cualquier iglesia cristiana y que necesite este necesario emblema. También estamos celebrando servicios en hogares tanto de simpatizadores, como miembros, y el señor está haciendo germinar dicha semilla.

Visita: El día 4 de julio un grupo de esta iglesia visitó la hermana iglesia del barrio Espinosa y Santa Rosa del pueblo de Vega Alta y fuimos acogidos muy gozosos por aquellos hermanos, se celebró un servicio, hubo muchos testimonios y, el orador sagrado fué nuestro pastor Apolonio Melecio, quien estuvo pastoreando dicha iglesia mucho tiempo. Partimos y regresamos a nuestros hogares cerca de las 12:00 de la noche.

Nuevo Coro: La sociedad de jóvenes sigue adelante, y con la cooperación del pastor ayudante, se está reorganizando un nuevo Coro para nuestra Iglesia.

Servicio Social: Recientemente se celebró un servicio social en homenaje a los padres Evangélicos, y podemos decir que estuvo lo más lucido, pues todos cooperaron dramatizando chistes, cantando, etc., todos nos divertimos cristianamente.

Otros Enfermos: Continuan enfermos de nuestra iglesia, el hermano Don Domingo Areco. Continuemos orando por su sanidad.

Advenimiento: Hace días la esposa de nuestro hermano Félix Torres obsequió a este con un nuevo vástago, que el Señor lo bendiga, y que sea un futuro Apóstol.

Club Dramatico: La Sociedad de Caballeros con la cooperación de los jóvenes y damas ha formado un Club Dramatico y recientemente en honor a las madres, llevaron en escena, "El Hijo Prodigo", tuvimos un rotundo éxito, gracias al Señor. Cualquier Iglesia que desee estos servicios dramaticos y si no tenemos compromisos previos, iremos gustosamente, pues estamos prestos para servir al Señor.

José Mestre
Sec. Corresponsal.

Escuela Bíblica

Rdo. J. A. Luciano, Redactor.

LECCION PARA EL DOMINGO, 28 DE AGOSTO DE 1949

Tema: ENSALZANDO LA PALABRA DE DIOS.
Lectura Devocional: Proverbios 2:1-9.
Texto Aureo: "En mi corazón he guardado tus dichos para no pecar contra Ti."—Salmos 119:11.
Lecturas Adicionales: Salmo 17:9-14; 105; 119:1-8.
Preguntas: ¿Existe la Biblia para adorarla o para leerla? ¿Será posible para Dios revelarse hoy a través de algún escritor sagrado? ¿Cree usted que con la Biblia se cerró la revelación escrita de Dios para la humanidad?

LECCION PARA EL DOMINGO 4 DE SEPTIEMBRE DE 1949.

Tema: SALMOS DE JUSTICIA.
Lectura Devocional: Salmos 72:1-8; 12-13.
Texto Aureo: Justicia y juicio son el asiento de tu tronco; misericordia y verdad van delante de tu rostro. Salmo 89:4.
Lecturas Adicionales: Salmos 49:1-7; 72; 82.
Preguntas: ¿Cuál es la actitud de Dios hacia la corrupción y las injusticias sociales? Como cristianos, ¿cuál debe ser nuestra responsabilidad hacia los desheredados del orden social y económico? ¿Necesita hoy la Iglesia profetas que denuncien el pecado a los gobernantes y a las sociedades? ¿Es aplicable la justicia social cristiana a los empleados de las iglesias y de las misiones?

LECCION PARA EL DOMINGO 11 DE SEPTIEMBRE DE 1949.

Tema: JESUS Y LOS SALMOS.
Lectura Devocional: Marcos 14:12-16; 22-26.
Texto Aureo: La Piedra que desecharon los edificadores ha venido a ser la cabeza del ángulo. Salmos 118:22.
Lecturas Adicionales: Salmos 8:2; 22:1; 16-18; 91:9-12; 103:813; 110:1; 118: 22-23; Mateo 21:15-16; 38-42; 22:41-45; Lucas 24:44.
Preguntas: ¿Qué pruebas encuentra usted de que la Bibila es inspirada por Dios? ¿Cómo se relacionan el Nuevo y el Antiguo Testamento? ¿Qué parte de nuestra Biblia conocía y usaba nuestro Señor? ¿Puede usted señalar algún profeta en nuestros tiempos? ¿Puede escoger Dios a un profeta fuera de la Iglesia Cristiana?

¡ULTIMA HORA!

El INSTITUTO DE JOVENES EVANGELICOS DEL DISTRITO NORTE que habría de celebrarse en el templo bautista de Río Piedras el lunes 5 de septiembre no podrá tener como sitio de reunión aquel templo. Los organizadores han conseguido que se les ceda el templo de la "Union Church" en Miramar para las sesiones del día. La sesión nocturna se verificará en el templo del Nazareno en Santurce.

El Rdo. Jorge N. Cintrón, quien había de presentar una ponencia sobre Ecumenismo, no podrá asistir debido a una reunión de laicos metodistas en Aguirre. Le sustituye el Rdo. Miguel Morales.

El cambio de templos en ninguna forma altera el programa que ya está circulando y que aparece en este número de Puerto Rico Evangélico.

ANIVERSARIO

de la Primera Iglesia Metodista de Río Piedras

Semana 28 de agosto al 4 de Sepbre.

Agosto 28. Sermón por el Rdo. E. Boissén.
Agosto 30. Servicio Especial, Círculo de Oración.
Agosto 31. Sermón por el hermano Julio Rodríguez.
Septiembre 1. Aniversario: Servicio Especial. Recepción. Cumpleaños.
Septiembre 2. Servicio Especial: Fraternidad de Jóvenes.
Septiembre 4. Escuela Bíblica. Ofrenda Especial, Aniversario.
Sermón mañana y noche, Rdo. Diego Escobar.

(Viene de la página 9)

dependencia Nacional. Las calles coloridas de amarillo verde y blanco, más os mantos y polleras multicolores de las indias aymarás ofrece un espectáculo de tecnicolor inderretible.

Mañana visitaremos, Dios mediante, el proyecto de los bautistas canadienses en Guatajata, junto al lago Titicaca. Con el Vergel de los Metodistas en Angal, del sur de Chile, son estos los proyectos Misioneros más famosos de la América del Sur. Si los lectores del Puerto Rico Evangélico tienen paciencia les dedicaremos un reportaje a describir esa obra.

"MINSHAL"

EL ORGANO ELECTRONICO QUE SU IGLESIA NECESITA.

ECONOMICO Y ELEGANTE. TONALIDAD PERFECTA

Para informes:

Rdo. J. L. Santiago Cabrera
1ª Iglesia Presbiteriana, Aguadilla.

Tel. 2-1099 — P. O. Box 5461, Puerta de Tierra, P. R.

J. E. CULPEPER

INGENIERO CIVIL Y CONTRATISTA

EDIFICIO "ATLANTIC VIEW" TERCER PISO

Ave. Ponce de León, Parada 3½, San Juan, Puerto Rico.

PROYECTOS PARA OBRAS INSULARES, MUNICIPALES, Y PRIVADAS

MENSURAS, ESTUDIOS Y PERITAJES
OBRAS POR CONTRATO Y ADMINISTRACION.
INSPECCION DE OBRAS.

NOTA: **Las Iglesias e Instituciones de caridad y educativas tendrán un descuento especial en nuestros honorarios.**

IGLESIA EVANGELICA ESPAÑOLA DEL BRONX

(Bajo los auspicios de New York City Mission Society)

800 East—156th Street, Nueva York, N. Y.

Misioneras: Srta. Solesnir Rivera, Srta. Ernestina Zaragosa.

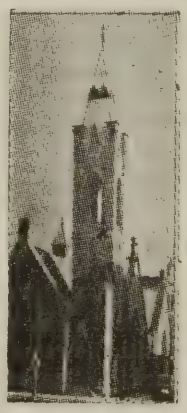
Directora de Educación Religiosa: Srta. Ruth B. Tappan.

Pastor: Rdo. Agustín Alvira.

Favor de avisarnos cuando venga para Nueva York. Queremos servirle. A sus órdenes.

PRIMERA IGLESIA METODISTA DE HABLA ESPAÑOLA

Calle 111 Avenida Lexington



(La única Iglesia Metodista de Habla Española bajo los auspicios de la Sociedad Misionera)

Queremos Servirle

AVISENOS CUANDO VENGA A NUEVA YORK

PASTOR: RDO. DIEGO FLORES

Residencia: 504 West 134 St.

Nueva York 31, N. Y.

Gráficas de la Conferencia de Fraternidades de Jóvenes Metodistas celebrada en la Isla de Vieques recientemente. En la pasada edición publicamos una reseña de este acto. En la página 6 de éste número aparece un artículo sobre el trabajo evangélico en Vieques.

Seminario Evangélico Educa 43 Futuros Pastores

Institución es Reconocida Académicamente por el Seminario Union de la Universidad de Columbia, por el Seminario Teológico de Princeton y por el Servicio Federal de Inmigración.

Por Jorge N. Cintrón.

Contando con 43 alumnos en su matrícula el Seminario Evangélico de Puerto Rico inició su nuevo curso académico. En su facultad sirven los profesores Aaron F. Webber, Rector; Florencio Sáez, Decano; Angel M. Mergal, Domingo Marrero, H. J. Williams, y Winifred W. Williams.

Denominacionalmente el alumnado se distribuye de la manera siguiente: **Bautistas:** Primer Año: Armando Villa, Luis Ossorio, Carlos Gómez, Eduado Sanjurjo. Segundo año: Rubén Aponte, Basilio Carmona, Luis A. Navarro. Tercer año: Félix López Rosado. **Discípulos de Cristo:** 1° año: Justino Pérez y César A. Melecio. 2° año: Víctor José Astacio, Domingo Rodríguez y José Fidel Martínez. III Año: Josué López, José A. Negrón, José Bonilla y Julio Rivera. **Metodistas:** 1° año: Martín Albarrán, César Vallés Vega, Adrián Luna, José B. Fonseca, Andrés Marrero, y Gerardo López. 2° año: Angel Manuel Arús. **Iglesia Evangélica Unida:** 1ª Año: Angel Boscana, Manuel Mattos, Osvaldo Malavé, Ismael Oneill, Roberto Rosa y Víctor Gaud. 2° año: Angel Luis Jaime. **Presbiterianos:** 1° año: Tomás Seguí Vidal. 2° año: Tomás Vázquez, Luis B. Rivera y Juan E. Acevedo. 3° año: Ramón E. González. **Iglesia Evangélica Dominicana:** 3° año: Alfonso López y Alberto J. Filomeno.

Cursando estudios para el bachillerato como requisito para ingresar en el Seminario: **Bautistas:** Dolores Rivera y Víctor M. Rodríguez. **Discípulos de Cristo:** Luis F. del Pilar, Rosendo Gautier Benítez y Lucas Torres. **Iglesia Evangélica Unida:** Francisco Collazo.

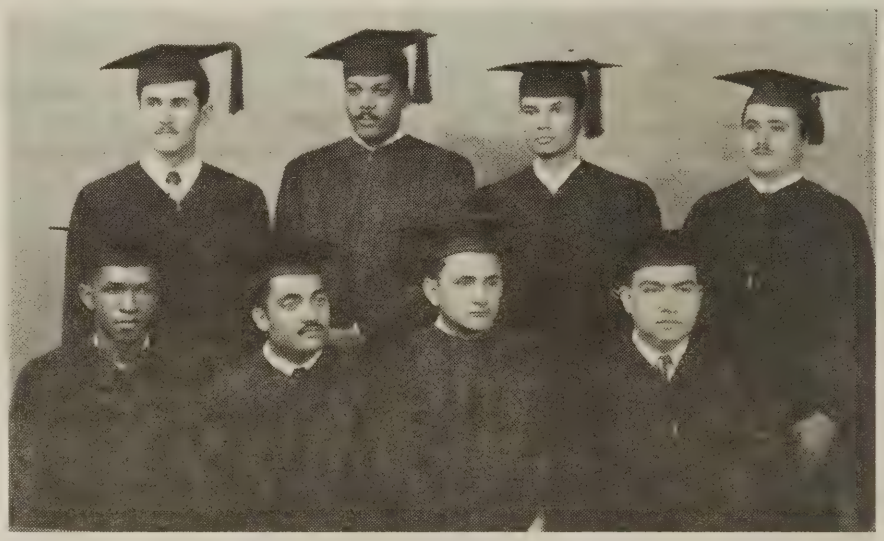
Curso de Orientación: Con el fin de orientar y ayudar a los nuevos estudiantes en el proceso de adaptación a que tienen que estar sujetos durante los primeros meses en el Seminario, se preparó una serie de conferencias para dictarse por distintos miembros de la Facultad y laicos prominentes durante el curso de las primeras dos semanas del año escolar corriente.

Actividades de la Clase Graduanda: La Clase de tercer año se reunió en el curso de la pasada semana para preparar algunas actividades que contribuyan a hacer la graduación de la clase de 1950 lo más fastuosa posible. Entre esas actividades se cuentan las siguientes: 1. Reunir dinero suficiente para la compra de tantas togas como miembros de la clase graduanda con el fin de usarlas en el acto de la graduación y luego obsequiarlas al Seminario para que sean usadas por clases graduandas subsiguientes.

2. La preparación de un anuario que contendrá información muy útil no solamente para los que se gradúan, sino también para todos aquéllos que interesan conocer acerca del Seminario.

3. Obtención de sortijas y botones de graduación.

La clase graduanda designó su directiva, recayendo la presidencia en el joven Ramón E. González, y el cargo de Secretario-Tesorero en el joven Alfonso López.



Clase de Mayo de 1949: De pie, de izquierda a derecha: Daniel Rodríguez, Alvaro Santil, Ariel Curet, José A. Torres. Sentados: Julio Flores, Santiago Sáez, Antonio Rivera y Carlos Rosario. Todos están sirviendo como pastores.

Reconocimiento Académico del Seminario Evangélico:

Debe ser motivo de alegría y satisfacción para todos los graduados, exalumnos y estudiantes y para todos los pastores evangélicos la noticia de que el Seminario Evangélico de P. R. ha sido debidamente acreditado y reconocido por los Seminarios Union de la Universidad de Columbia y el Seminario Teológico de Princeton y el Servicio Federal de Inmigración.

El reconocimiento, por parte de los mencionados seminarios implica para los graduados del Seminario Evangélico una valiosa confirmación de sus créditos, y una oportunidad para continuar estudios postgraduados en las mismas condiciones que los graduados de cualquier otro seminario dentro de la Asociación de Escuelas Teológicas. Además los graduados de nuestro Seminario pueden acogerse a las facilidades de varios seminarios norteamericanos donde el bachillerato en teología es acreditado como un grado de Maestro en Artes, permitiéndose el ingreso inmediato a los estudios de doctorado.

El reconocimiento otorgado por el Servicio de Inmigración Federal significa que el Seminario Evangélico llena los requisitos para ser aceptado como institución docente en que estudiantes extranjeros pueden cursar estudios con la aprobación de esa agencia federal.

Reproducimos a continuación los

(Sigue en la página 14, Col. 3)

PUERTO RICO EVANGÉLICO
Pro Christo

DIRECTOR
JORGE N CINTRON
ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Pres. Junta de Publicación:
DR. FLORENCIO SAEZ

Jefe de Talleres:
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de marzo de 1879. Acogido a la tarifa especial de franqueo provista en la sección 1108 de la ley 2 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rico Evangélico", calle Comercio 89, altos. Apartado de Correos 1707, Tel. 723, Ponce, P. R.

Toda la correspondencia relacionada con colaboraciones, noticias, seciones, será enviada al Director de la revista

La correspondencia relacionada con suscripciones anuncios, fotograbados, impresos y librería, será dirigida al Administrador.

No devolvemos originales.

Año XXXVIII Núm. 1,044

UNAS PALABRAS AL LECTOR

Un colaborador que se va: Hacia Chicago, Illinois saldrá próximamente el compañero Rdo. José A. Luciano, quien durante varios años colaboró con Puerto Rico Evangélico redactando la sección de la Escuela Bíblica. Le acompaña su esposa Sra. Julia M. de Luciano, quien ha sido contratada por el Colegio de Monmouth para enseñar Literatura Española. El Rdo. Luciano se propone trabajar entre la población hispana en Chicago y a la vez estudiar en una de las universidades de aquella ciudad.

Puerto Rico Evangélico desea éxito a los esposos Luciano Mangual en sus nuevas tareas. Y muchas gracias por la sincera cooperación que siempre nos han ofrecido.

Para la Misión Discípulos de Cristo: La edición del 10 de octubre la dedicaremos a la Misión Discípulos de Cristo en Puerto Rico. Publicaremos algunos artículos presentando la obra de esta denominación durante 50 años en la Isla. Fotografías de los obreros, templos y casas pastorales ilustrarán la edición. Pida su ejemplar con tiempo anticipado. Vale 5 ctvs.

EDITORIAL

LA VISITA DEL DR. M. GARRIDO ALDAMA

Cuando esta edición de la revista llegue a las manos del lector ya estará en la Isla el doctor M. Garrido Aldama, quien ha de visitarnos bajo los auspicios del Comité de Cooperación en la América Latina en relación con la obra de radioevangelización.

El doctor Garrido Aldama, autor del libro "Radiofonía Evangélica" en la actualidad está encargado de la coordinación del trabajo evangélico por la radio en América Latina.

En su visita a Puerto Rico la Asociación de Iglesias Evangélicas espera ofrecerle la oportunidad de reunirse con los directores de programas evangélicos de la radio con el propósito de estudiar este aspecto de la obra evangélica.

El compañero visitante debe tener la oportunidad de escuchar los diferentes programas evangélicos que se producen en Puerto Rico. Muchos de ellos sirven adecuadamente a los fines para los cuales han sido producidos. Otros, debemos reconocer que harían bien a la causa evangélica si fueran descontinuados. Seguimos insistiendo que la improvisación, el descuido, la ausencia de sentido artístico, las rutinas tradicionales que han debido ser estirpadas en los servicios que celebramos en los templos, en algunos casos han sido trasladadas a la radio. Se olvida en muchas ocasiones que las transmisiones radiales, para bien o para mal, llegan a miles de hogares de Puerto Rico y del extranjero. Es necesario afirmar que ningún director de programas debe ir a ensayar los mismos frente al micrófono. Aún cuando las emisoras lo permitan, no llevar los programas previamente escritos es una aventura peligrosa que debe evitarse.

A los errores de carácter técnico debemos sumar los de carácter teológico y homilético. Repetimos desde este mismo sitio que la predicación del Evangelio por la radio aspira a llegar hasta los inconversos, hasta miles de personas que jamás han abierto una Biblia, que desconocen el vocabulario teológico, muchas veces anticuado y carente de significación para esta época. Es responsabilidad de la persona encargada de la predicación, sea laico o ministro, que se esfuerze para presentar el mensaje en lenguaje sencillo. Que cada término teológico o bíblico que se use signifique algo para los oyentes.

El doctor Garrido Aldama puede ayudarnos y a la vez apreciar varios logros nuestros en la radioevangelización.

Mundo Religioso

ATENTADO CONTRA LOS EVANGELICOS EN QUITO, ECUADOR

Por R. Alvarez Blanco.

El martes 7 de junio, en momentos en que se daba comienzo a la reunión en una carpa evangélica instalada en la intersección de las avenidas 18 de Septiembre y Patria, en la ciudad de Quito, fué asaltada por elementos católicos exaltados, los cuales destruyeron todo lo que pudieron antes de que llegase la policía, y aun entonces continuaron vociferando amenazas. Ese salvaje atentado produjo una airada y justa protesta por parte de la prensa de la capital, como asimismo por parte de algunos funcionarios del gobierno. He aquí algunos de los títulos y subtítulos de los diarios de Quito:

"La Tierra", en su edición del 9 de junio de 1949, decía: **Católicos alimentan guerra religiosa en el Ecuador. Grupo de fanáticos atacan tratando de acabar con sus prácticas ritualistas. Al grito de "viva la Virgen" destrozan una carpa y hieren a jóvenes cristianos."**

"El Comercio", en su edición del día 10 escribió: **El gobierno nacional respalda todas las manifestaciones del credo. Han ordenado que se proceda con energía y sin miramientos contra quienes atropellaron los actos que realizaban los evangelistas.**

El diario "El Día", en su edición del día 10 escribió: **Sancionarán a los que atacaron a evangelistas en la noche del martes. El gobierno recomienda investigar y castigar a los culpables.**

La reunión se estaba realizando bajo los auspicios de una organización de jóvenes evangélicos llamada: **Adelante Juventud**, relacionada con la famosa emisora evangélica HCJB. La reunión se realizaba tranquila y pacíficamente, al decir de uno de los diarios, y en los precisos momentos en que un joven estaba dirigiendo la oración inicial pidiendo por la paz, los católicos arremetieron contra la carpa, contra sus ocupantes, lanzando piedras y palos y profiriendo "insultos realmente incalificables y posibles de ser oídos solamente en pueblos salvajes", al decir de otro diario. Pero no sólo proferían insultos, sino que lanzaban vivas estentóreos como los siguientes: **Vivan los católicos—Viva la virgen—Mueran los evangelistas—Viva ARNE—Quememos la Biblia.** El movimiento representativo por las siglas A. R. N. E. que pasa por ser un movimiento de carácter católico fascista, y reaccionario, y que según los diarios citados fué el que inspiró este bárbaro ataque, el día 10 publicó un "remitido" en el diario "El Día", negando toda participación en el ataque. Se ve que le afectó la ola de espontánea condenación con que el pueblo de Quito recibió la noticia del ataqué injustificado, y "no compatible con la libertad de cultos garantizada en la "Constitución de la República", según expresó el secretario general de la Administración Pública.

Los atacantes cortaron los cables de la luz eléctrica, destrozaron los muebles e instrumentos de música, rompieron dos proyectores de películas y se ensañaron principalmente con las Biblias, haciéndolas papel picado. Los daños materiales causados se calculan en diez mil sucres.

Es digna de encomio la serena y valiente actitud de aquellos jóvenes evangélicos. En cuanto la policía logró restablecer la calma prosiguieron con la reunión. Uno de los diarios da un elocuente testimonio de la actitud pacífica y cristiana de estos jóvenes al observar: ".....arrojaron piedras y palos (los católicos) a los que se encontraban en el interior de la carpa, y que no contestaron en la forma salvaje en que eran atacados en este desencadenamiento de odio inconcebible."

Parecería como si el gobierno no tuviese ninguna complicidad en este atentado. Al contrario, los funcionarios que comentaron este triste incidente usaron expresiones de reprobación. Y a propósito cabe aquí decir una palabra sobre una de las estampillas del correo del Ecuador. Es una estampilla de un sucre en fondo ma-

(Sigue en la página 14, Col. 2)

ASI OPINA: Nicolás Berdiaeff.

Los santos son la defensa y el sostén de la Iglesia en la tierra, pero ésta no depende exclusivamente de ellos, porque la humanidad entera, la humanidad que busca su salvación, le pertenece en todos sus grados de perfeccionamiento. La Iglesia en la tierra es la Iglesia militante que lucha contra el mal y el pecado; pero no es todavía la Iglesia glorificada. Cristo mismo se juntaba con los publicanos y los pecadores, aunque los Fariseos se lo reprochaban. Y Su Iglesia debe en eso ser semejante a El; no puede consagrarse únicamente a los seres puros; tiene que estar con los que se pierden. Un cristianismo que no reconociera más que seres perfectos, sería un cristianismo farisaico. La compasión, la indulgencia, el amor al prójimo, con todos sus defectos y sus pecados, son obra del amor cristiano y el camino de su perfeccionamiento. Acusar al cristianismo de la sombra que vino a eclipsar a la Iglesia en su destino, es también un fariseísmo. Ni está demostrado, además, que sus acusadores sean, ellos, tan puros y tan perfectos."

"La Afirmación Cristiana y La Realidad Social."

SERMONES BREVES

Algo que contribuye a ganar amigos es el don del aprecio.

Lo más importante no es el número de miembros en una congregación sino el alcance de su compasión.

La congregación que en este tiempo no posee y es poseida por la pasión misionera no es cristiana.

Muy pocos planes funcionan por sí sólos.

Para cosechar dentro de un año siembra granos; para cosechar dentro de diez años siembra árboles; para cosechar dentro de cien años siembra personas.

La dificultad de algunos cristianos es que esperan que su dinero realice lo que solo puede realizar el Cristianismo.

Coordinados en lo interior conquistaremos lo exterior.

Santidad es sanidad por la Cruz.

La ortodoxia no debe atrofiar la misericordia.

TAL EDICION COMO ESTA

Hace 25 años

10 de septiembre de 1924.

Noticias de Entonces: El **Rdo. Manuel Mattos** escribió un artículo intitulado: "Un Tirano y Sus Víctimas." Los subtítulos leían: "120 alambiques ocupados en un año en un solo pueblo de la Isla. Más de 760 litros de alcohol en poder de las autoridades. Ilustraba con un fotograbado de los alambiques ocupados por la policía en Yabucoa.—Más de 600 personas acudieron al acto de ordenación de **Don Abelardo M. Díaz Morales** en el templo bautista de Caguas.—Bajo el título de Correspondencia Epistolar el **Dr. A. Archilla Cabrera** inicia una serie de artículos dirigidos al obispo católico.—En Hatillo fué dedicado el nuevo templo metodista.—En Manati la Iglesia Discípulos de Cristo celebró un servicio de fraternal despedida a su pastor **Don Juan G. Rivera**, quien se ausentaba para Estados Unidos.—En Barrio Obrero los jóvenes **Moisés Ledesma** y **Félix de la Rosa** dirigieron un programa recreativo en la Iglesia Metodista. Todo lo anterior ocurrió hace 25 años.

CITAS

El arzobispo Williams, que ocupó el puesto de Lord Keeler, en tiempos de Carlos I de Inglaterra, pronunció cierta vez estas palabras: "He ocupado durante setenta años, en la Iglesia y el Estado, más puestos que hombre alguno de mi rango; pero si estuviera cierto de que, por mi predicación hubiera convertido una sola alma a Dios, eso me haría más feliz que todos los honores que me han sido conferidos."

* * *

Poca Biblia con poca oración es muerte espiritual.

Mucha Biblia con poca oración es enfermedad espiritual.

Mucha oración con poca Biblia es vida emotiva solamente.

Pero mucha Biblia y mucha oración diaria significa una vida espiritual saludable.—Andrés Murray.

* * *

A Cristo no se le explica, ni se le defiende; se le proclama.

—A. Rembao.

Libros y Autores

ROMANCE MISIONERO—Luis M. González Peña. Editorial Bautista Fraternidad. Imprenta Hermanos Trujillo. República 4, Artemisa, Cuba, 1949. 134 páginas.

La literatura evangélica hispana americana ha sido enriquecida con la aparición de **"Romance Misionero"** producto de la pluma hábil del joven cubano, Dr. Luis Manuel González Peña, director de la LA VOZ BAUTISTA de la Habana, órgano de la Convención Bautista Occidental de Cuba.

En este libro y en lenguaje sencillo, pero elegante y ameno, el autor nos presenta la vida de los pioneros de la obra bautista en Cuba, el Dr. Hatwell R. Moseley y su noble compañera la Sra. Etna Olliphant de Moseley.

Nadie mejor que el Dr. González Peña para ofrecernos en forma tan exquisita las peripecias de la vida y la hermosa labor misionera de los esposos Moseley, muy especialmente de la Sra. Etna, ya que él desde su niñez conoció y convivió con estos abnegados siervos del Señor. Habiendo sido formado al calor espiritual de esta alma generosa y noble matrona, Sra. Moseley—el autor, en un sublime gesto de admiración y respeto, le dedica su obra, llamándose a sí mismo "su hijo cubano". Esta sincera expresión de gratitud es más que suficiente para apreciar mejor a **"Romance Misionero."**

Basta con leer esta obra, para inmediatamente sentir de cerca la bienhechora influencia de dos personalidades de profundas convicciones cristianas, de una fe inquebrantable y de una gran pasión por la salvación de las almas.

Al Dr. Moseley, González Peña nos lo presenta como un hombre de carácter inflexible, enérgico, perseverante, activo, incansable en la obra evangelística y gozoso en el servicio del Señor.

Y a la señora Moseley—a quien dedica la mayor parte de la obra—nos la retrata como una compañera fiel y cariñosa con su esposo; una madre abnegada y sufrida; una mujer serena y valiente al afrontar los momentos difíciles de la vida; un ángel de luz y consuelo para los sufridos y los enfermos; y como una entusiasta y recia luchadora por el rescate de las almas, tarea en la cual siente su mayor placer.

"Romance Misionero" es realmente el relato de un doble romance: el romance de como dos almas se conocieron, correspondieron a su mutuo amor y finalmente se fundieron en una sola para fiel y lealmente servir al Señor y su causa. Y el romance de una mujer, que después de quedar viuda, unió todo su ser al pueblo de Cuba, para con pasión amorosa servirle y dedicarle su vida sin reservas algunas. Este bello gesto de la Sra. Boseley le ganó el título de "'la novia de Cuba."

¡Cuán orgullosa se sentía doña Etna cada vez que en Estados Unidos era presentada como la "novia de Cuba" y la primera misionera de Cuba a los Estados Unidos! Para ella, esto ha sido el más precioado galardón de su vida.

Felicitamos al Dr. González Peña por su gran acierto al ofrecernos en tan bellas como bien escritas páginas, la biografía de esta pareja misionera. Y al felicitarle, le alentamos a proseguir su obra de difusión literaria, especialmente ésta de dar a conocer los valores del evangelio en la Antilla hermana.

Y como nota final, recomendamos a **"Romance Misionero"** como base para un estudio de la obra misionera en Cuba y en las demás Antillas en las sociedades de jóvenes y de damas y en los retiros que éstas agrupaciones acostumbraban celebrar todos los años.

"Romance Misionero" es obra que no debe faltar en ninguna de las bibliotecas particulares de los pastores y demás obreros evangélicos ni en las de las sociedades de nuestras iglesias.

José L. Delgado.

La Misión Metodista en Vieques

Por Jorge N. Cintrón.

Una finca, dos centros médicos, una fábrica de muebles, un centro de intercambio, dos capillas rurales, un misionero agricultor y una enfermera, tres escuelas bíblicas, tres sociedades de jóvenes dos sociedades de damas, una sociedad de caballeros, un coro, una clase de candidatos: instrumentos al servicio del Reino en la Isla de Vieques.

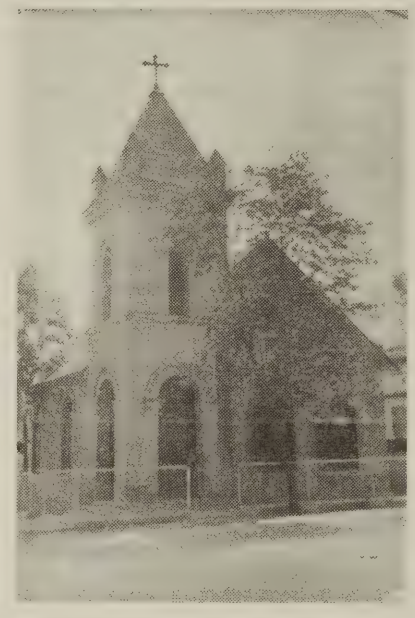
Con motivo de la Conferencia de la Juventud Metodista recientemente celebrada en la Isla de Vieques tuve la oportunidad de entrevistar al Rdo. J. K. Vincent, pastor de la Iglesia Metodista en aquella comunidad. Graduado del Seminario Drew de Nueva Jersey, aceptó la invitación del obispo Carlos W. Flint para venir a desempeñar su actual pastorado. Inspirado por el deseo de servir y acompañado por los fieles hermanos de la congregación metodista de Vieques está llevando adelante la obra evangélica en aquel pueblo, donde antes sirvieron con fervor misionero hombres como Jorge Richardson, Pedro Méndez, Justo Santana, Jorge Rivera, José T. Nieves, Leonardo Laboy y otros.

El Rdo. Juan Vincent comenzó su pastorado en Vieques en la época del desempleo creado por la expropiación de las tierras por la Marina de los Estados Unidos. Como resultado de esa acción militar la única central azucarera desapareció, perdiendo sus oportunidades de trabajo más de 500 obreros. En los últimos meses la vida económica de Vieques ha dependido de los proyectos que allí sostiene la Compañía Agrícola. Las autoridades municipales están haciendo esfuerzos ante el Gobierno Insular para que en alguna forma ayude a resolver la situación en que se encuentran los habitantes de Isabel II y de los barrios de aquella isla.

La Iglesia Metodista en Acción

Ante las condiciones de vida prevalecientes en Vieques la congregación metodista ha iniciado una serie de proyectos de carácter social para ayudar a aliviar en parte los efectos del desempleo y la pobreza.

Centros Médicos: En colaboración con el Departamento de Salud la Iglesia Metodista ofrecerá el edificio para el establecimiento de un centro médico. En el barrio Esperanza la Iglesia ha establecido ya otro centro médico bajo la dirección de la enfermera, Sra. Evelyn de Thomas. Esta



Templo de la Iglesia Metodista en Vieques.

dama norteamericana visitó diferentes iglesias metodistas en los Estados Unidos y logró reunir entre aquellos hermanos el dinero necesario para construir el edificio y además un pequeño sueldo para su sostenimiento. El Gobierno Municipal y la Compañía Agrícola ofrecen los servicios de un médico durante dos días en la semana y suplen las medicinas. La Iglesia provee además el equipo necesario para funcionar el Centro Médico.

La Finca Metodista: Diez cuerdas de terrenos y siete casas de madera fueron compradas por la Junta Metodista a la PRRA. El propósito de la finca es servir a los granjeros pequeños. Un tractor ha sido adquirido el cual además de usarse en la finca se alquila por un precio muy bajo a los agricultores para usarlo en sus pequeñas fincas.

Un misionero agricultor, el señor Norman Gourley, quien además es un predicador local de la Iglesia Metodista, está encargado de la administración de la finca. También en sus horas libres dirige el equipo de pelota "Metodistas" en colaboración con algunos policías insulares.

Además de esta finca la Iglesia ha adquirido dos pequeñas parcelas para sus predicadores locales Rdos. Juan Ayala, en el barrio Esperanza y Zenon Cruz, ayudante del Rdo. Vincent y predicador encargado en los barrios PRRA y Monte Santo.

En el barrio PRRA se usa una caseta de madera como centro comunal y por las noches como sitio de predicación. En el barrio Esperanza ha sido construída un pequeña capilla de concreto a la memoria del Rdo. Leonardo M. Laboy, quien por varios años sirvió fielmente a la Iglesia Metodista en Vieques.

El Centro de Intercambio:

Uno de los primeros proyectos iniciados por la congregación de Vieques fué el Centro de Intercambio. Han establecido un sistema de "vales" mediante el cual los obreros pueden adquirir los productos que ofrece el Centro de Intercambio pagando con horas trabajo en la finca o en otros proyectos de la Iglesia.

El Centro de Intercambio, que hace las veces de una pequeña tienda, funciona con un capital de $3,000. Un Comité de Ciudadanos se encarga de considerar las solicitudes de ayuda y de emergencia. Procedentes de distintas iglesias en Estados Unidos llegan al Centro de Intercambio mercancías y algunos otros artículos que son vendidos a 7 centavos la libra. Cuando las personas son muy pobres y no tienen dinero para comprar se les permite cambiar los productos que traen por los artículos que necesitan.

La Fábrica de Muebles: En una vieja caseta radicada en la finca, los hermanos de Vieques levantarán pronto una fábrica de muebles. Un miembro de la congregación dirigirá el proyecto. Es su ideal poder fabricar sus propios muebles al coste aportando ellos la mano de obra. Para esta

actividad la sociedad de jóvenes levantará un fondo de $500 que se unirá al donativo de $1,000 que hiciera una dama para comprar la maquinaria y las herramientas.

El laico Anastacio Félix aseguró que ellos esperan suplir a los templos evangélicos de Isla Grande, o sea el resto de Puerto Rico, de los muebles que podamos necesitar.

El Trabajo Evangelístico de la Iglesia:

Los laicos metodistas de Vieques hicieron un Censo Económico, Social y Religioso, visitando cada uno de los hogares en la ciudad y en los campos. El censo incluyó las siguientes 20 preguntas: ¿Nombre? ¿Calle? ¿Padre? ¿Madre? ¿Miembros en la familia? ¿Número de habitaciones en la casa? ¿Cuántos trabajan? ¿Dónde cogen agua? ¿Cuántos niños en la escuela? ¿Cuántos graduados de Escuela Superior? ¿A qué religión pertenecen? ¿Cuándo va a la Iglesia? ¿Qué enfermedad hay? ¿Visita usted la Unidad? ¿Dónde lleva los niños cuando enferman? ¿Dónde va cuando hay tormentas? ¿En qué condiciones se encuentran los muebles? ¿Condición de ropas? ¿Condición y medida del hogar? ¿Es la casa de su propiedad?

Mediante este censo cada hogar de Vieques tiene su tarjeta en el archivo de la Iglesia.

Para servir a las necesidades espirituales de toda esa población están funcionando tres sociedades de jóvenes en la igelsia del pueblo y en los barrios PRRA y Esperanza. Dos sociedades de damas, tres escuelas bíblicas y dos servicios, los domingos por la noche. Los miércoles se celebran tres servicios de estudios bíblicos. Una Sociedad de Caballeros recientemente reorganizada se une a la labor de las otras ramas de la iglesia.

Carlos Serrano dirige el Coro de la Iglesia y la Tropa de Niños Escuchas de la Comunidad.

El Rdo. Juan Vincent dirige la clase para los probandos o candidatos a la membresía de la Iglesia. Durante un año estudian la Biblia, el libro intitulado "Lo Que Debe Saber Todo Metodista" y el panfleto de Roy L. Smith "Por Qué Soy Protestante." Al final de ese curso el candidato debe sufrir un examen oral y otro escrito Todo lo anterior unido al juicio del pastor sobre el testimonio y la experiencia del candidato.

Casa Pastoral de Vieques, donde reside la familia Vincent.

Prosigiendo al blanco: Además de su avión el Rdo. Vincent espera tener un pequeño barco, construído por los viequenses para poder visitar la Isla Grande y establecer relaciones más íntimas con las otras iglesias. Mientras tanto él invita a las sociedades de jóvenes a que planeen caravanas hasta Vieques para trabajar cada grupo durante algunos días junto a los hermanos de aquella congregación.

Movimiento Laico: Algo que nos llamó la aatención fué la activa participación de los laicos en todas las tareas de la iglesia. Los hermanos de Vieques saben que su Isla tiene serios problemas pero ellos tienen una recia voluntad de servicio cristiano. Por todos los lugares vimos siempre gente simpática y agradable. Una iglesia que marcha inspirada por el noble empeño de probar que la vida cristiana provee para todas las necesidades. Un evanfelio integral que no espiritualiza los imposibles sino las posibilidades.

Hasta febrero: Por ahora decimos a los compatriotas de Vieques, ¡hasta febrero, cuando asistiremos con la ayuda de Dios a la Conferencia Anual de la Iglesia Metodista.

INSTITUTO BIBLICO ALIANZA

¡Atención, Jóvenes, Atención!

El Señor Jesucristo está llamando jóvenes que oigan Su voz y dediquen sus vidas al Santo Ministerio. ¿Es usted uno de ellos? ¿Desea usted prepararse inmediatamente para ese glorioso servicio? Entonces, lea esto: El Instituto Bíblico Alianza ofrece a usted esa oportunidad ansiada. El Instituto Bíblico Alianza es de carácter Interdenominacional y Evangelístico. Escriba hoy mismo solicitando información. La matrícula está formalmente abierta para el nuevo curso a comenzar el próximo 3 de octubre. Escriba hoy mismo. Capacidad limitada. Dirija su correspondencia al Director, Rdo. Alberto Espada Matta, Instituto Bíblico Alianza, apartado 372, Barceloneta, P. R. Escriba hoy mismo. Mañana puede ser tarde.

"M I N S H A L"

EL ORGANO ELECTRONICO QUE SU IGLESIA NECESITA

ECONOMICO Y ELEGANTE. TONALIDAD PERFECTA

Para informes:

Rdo. J. L. Santiago Cabrera

1ª Iglesia Presbiteriana, Aguadilla.

Presbiterio de Puerto Rico—
Oficina del Secretario Permanente.

Dr. E.

RESOLUCION

del Hon. Presbiterio de Puerto Rico en reconocimiento del servicio misionero de los esposos E. A. Odell.

Por cuanto: El Rdo. E. A. Odell llegó a Puerto Rico como misionero en el año 1906;

Por cuanto: Al radicarse en su campo de labor, Lares, organizó en aquella zona la primera iglesia presbiteriana;

Por cuanto: Pasó a San Juan como misionero unido a su esposa y pastoreó las iglesias "Hugh O'Neill" y la de habla española;

Por cuanto: Su trabajo efectivo se hizo sentir no solamente en la zona de la capital, sino también en Santurce y muy especialmente en cooperación con la obra médico-misionera y educacional;

Por cuanto: En el año 1916 se hizo cargo de la Iglesia Central Presbiteriana de Mayaguez y a la vez fué profesor de Homilética en el Seminario Evangélico Portorricense;

Por cuanto: A partir de esta fecha tomó bajo su cargo la responsabilidad del trabajo en la Habana, Cuba;

Por cuanto: A partir del año 1924 se le confió la ardua, delicada y consagrada misión de Superintendente de la Obra Presbiteriana en las Indias Occidentales;

Por cuanto: En su nueva capacidad misionera prestó su entusiasmo y cooperación más intensa al desarrollo de la causa cristiana en la República Dominicana, tanto en su labor eclesiástica como médico-misionera;

Por cuanto: Ha estado siempre relacionado con la obra educacional en la preparación de líderes, tanto en el Instituto Politécnico como en el Seminario Evangélico de Puerto Rico;

Por cuanto: El Dr. Odell ha sido por espacio de diez años Director de las Conferencias de Jóvenes Presbiterianas en Puerto Rico;

Y por cuanto: En su capacidad oficial, el Dr. Odell ha sido motivo de inspiración y ayuda su fiel y perseverante labor a los miembros de este Hon. Presbiterio de Puerto Rico;

Por tanto: Resuélvase, como por la presente se resuelve;

Primero: Expresar nuestro más sincero reconocimiento a los esposos Odell por su labor misionera realizada en el área del Caribe durante los últimos 43 años.

Segundo: Que copia de esta resolución, debidamente certificada, le sea entregada a los esposos Odell y que copia de la misma le sea remitida a la Junta de Misiones Nacionales de la Iglesia Presbiteriana en los Estados Unidos de América y a la prensa evangélica para fines de publicidad.

CERTIFICO: que esta Resolución fué aprobada por el Presbiterio de Puerto Rico en su Sesión Especial celebrada en la Iglesia de la Marina en Mayaguez, P. R., el jueves 5 del mes de agosto del año 1949.

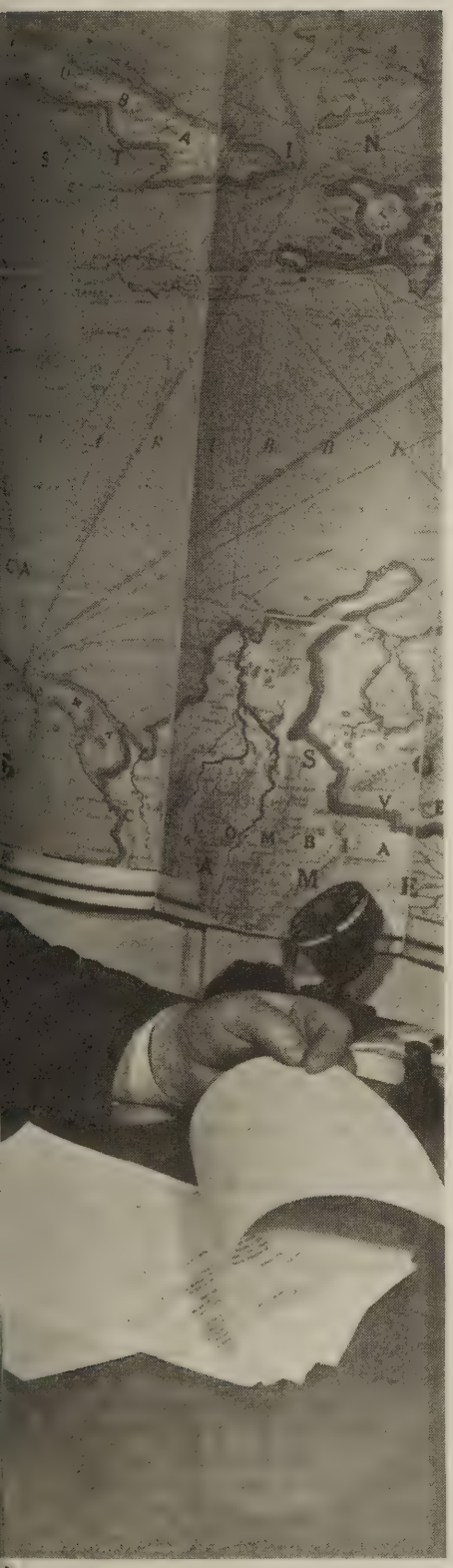
Erasmo Seda.
Secretario Permanente del Presbiterio de Puerto Rico.

DR. EDUARDO A. ODELL

....Con motivo de su retiro del servicio misionero en la Iglesia Presbiteriana de los Estados Unidos de América el Dr. Eduardo A. Odell, quien comenzó su ministerio hace muchos años en Lares, recibió testimonios de aprecio de la Asociación de Damas Presbiterianas, la Asociación de Escuelas Bíblicas, la Federación Insular de Jóvenes Presbiterianos, Instituto Politécnico, Hospital Presbiteriano, Escuela Superior Presbiteriana de Lajas, "Marina Neighborhood House" en Mayaguez, "Aguadilla Neighborhood House.

Durante la reunión extraordinaria del Presbiterio se ofreció al Dr. Odell una medalla de oro. En el anverso tiene grabada la cruz y la corona y la inscripción: "El Presbiterio de Puerto Rico al Dr. E. A. Odell, D. D. Ll D., 1906-49." En el reverso lee: "Siervo Fiel a la Causa Cristiana."

Odell



BIOGRAFIA DEL DR. EDWARD ALBERT ODELL

(Tomado del libro: "Religious Leaders of America", edición de 1941)

Secretario para las Indias Occidentales, Junta de Misiones Nacionales de la Iglesia Presbiteriana. Nació el 2 de diciembre de 1879, en Roslyn, Md. Hijo de William Chapman Odell y Catherine Georgiana Odell. Se recibió de Bachiller en Artes (B.A.) en la Universidad de Princeton en 1903, y de Maestro en Artes (A. M.) en la misma Universidad en 1905. Se graduó del Seminario Teológico en Princeton, en 1906. En 1943 el Colegio Woolster le confirió el grado de Doctor en Divinidad (D. D.) Se casó con Mary Irene Diehl el 2 de junio de 1908. Fué ordenado ministro de la Iglesia Presbiteriana en Estados Unidos de América en el 1906. Ese mismo año, (1906) fué enviado a Puerto Rico como misionero, y sirvió como tal hasta el 1916, sirviendo en Lares, 1906-07; en San Juan, 1908-15; en Mayaguez, 1915-16. Fué Superintendente de la Obra Misionera en Cuba, 1917-24. Fué pastor de las Iglesias de Habla Inglesa y Española en la Habana, 1917-20. Fué representante de la Sociedad Bíblica Americana y de la Sociedad Americana de Tratados. Fué director de la casa publicadora "El Heraldo Cristiano." Ha sido Secretario para las Indias Occidentales, de la Junta de Misiones Nacionales de la Iglesia Presbiteriana desde 1924. Es Síndico del Instituto Politécnico de Puerto Hico, y del Seminario Evangélico de Puerto Rico. Su residencia está en Upper Montclair, N. J. Su oficina en 156 Fifth Ave., N. Y., N. Y.

Fué representante de Estados Unidos por la Iglesia Presbiteriana a la Conferencia de Madrás, India, y también a la Conferencia Evangélica Latinoamericana en la Habana, Cuba. Es miembro de la Junta de Directores del Hospital Presbiteriano en Puerto Rico. **Angel L. Seda.**

DR. E. A. ODELL

(Jubilación años 1906-1949)

ESFORZADO Y VALIENTE MISIONERO,
QUE ARRIBANDO A LAS PLAYAS BORINCANAS
PENETRO AL CORAZON DE SUS MONTAÑAS
CON FIRMEZA INDOMABLE DE PIONERO.

AL LOMO DE CORCEL, CRUZO EL PRIMERO,
DE LARES LAS HISTORICAS MONTAÑAS
REALIZANDO EVANGELICAS HAZAÑAS
DEL REDENTOR, CUAL NOBLE MENSAJERO.

NUEVO QUIJOTE, EN SU PASION ARDIENTE,
NADA CIERRA SU PASO EN SU CAMINO,
Y LUCHA RECIA, DENODADAMENTE.

POR LLEGAR AL BOHIO, CAMPESINO:
EN EL RIEGA LA PRODIGA SIMIENTE
Y DIOS BENDICE EL FLORECER DIVINO.

. . . . . .

. . . . . .

¡HOY, CON LOS AÑOS, LA FATIGA LLEGA
Y AL DULCE HOGAR A REPOSAR SE ENTREGA!

Angel Archilla Cabrera.

Agosto 28 de 1949, Mayagüez, P. R.

APUNTES DE VIAJE

Por Angel M. Mergal.

Bogotá, 18 de agosto de 1949.

Estimado Nehemías:

No recuerdo si en mi carta desde La Paz, te relaté algo de mi visita a Huatajata. Es el proyecto de los bautistas canadienses junto al lago Titicaca. La obra fué fundada por los metodistas y luego la entregaron a los bautistas canadienses. Es algo parecido a Castañer o el proyecto Menonita de La Plata. Hay varias iglesias, varias escuelas, un centro social y como 60 acres de terreno, distribuídos en parcelas, para enseñar a los indios aymarás mejores métodos de cultivo, y hábitos de responsabilidad y libertad.

Visitamos ese proyecto el sábado 6 día de fiesta Nacional. De 30 millas a la redonda se habían reunido los indios, mas de 2,000 para presenciar los desfiles escolares y acompañar a sus hijos. Era una orgía de color. Los indios descalzos, con su inevitable hongo de fieltro, y las enormes polleras de brillantes colores. Los indios con sus ponchos de lana hilada y tejida por ellos mismos, y sus goritas con orejeras también tejidas y bordadas en lana de brillantes colores. Una orquesta de instrumentos de viento, que mezclaba con las danzas nativas los compases del himno de los guardias marinas norteamericanos. Los niños desfilaban con paso de ganso alemán, y le seguían las niñas con su invariable paso de llama andina.

Regresamos a Lima el domingo 7. Esa misma noche prediqué en la primera Iglesia Metodista del pastor Ribero, a una congregación como de 300 personas. Al día siguiente prediqué en la Iglesia Evangélica Peruana y antes de salir volví a predicar en una reunión unida en la primera iglesia metodista. También tuve ocasión de hablar a los alumnos del Seminario.

La visita a las ruinas de Pachacomac reviste detalles de interés internacional; por eso lo aplazo para relatarlo en otra ocasión.

Salimos hacia Quito el jueves 11 a media noche. Nos detuvimos en Guayaquil para visitar la formidable obra fundada por el laico norteamericano Allan Reed. Sus hijos, Juan y Roberto, aunque conservan su ciudadanía, son latino-americanos en espíritu, cultura y carácter. La iglesia de los Reed sostiene una escuela primaria con sus seis grados. Roberto y Juan por su parte, dirigen la empresa comercial de su padre, y participan en todas las actividades de la comunidad, llevando por todas partes un profundo sentido cristiano de la vida.

Llegué a Quito el viernes 12. El día era claro, y antes de llegar, nos desviamos hacia Ambato, y las regiones circunvecinas afectadas por el terremoto. Volando bajo podía verse Pelileo, donde en una población de 3,500 solamente 300 sobreviven. Desde lo alto se ve solamente un montón de escombros, ni una sola casa en pie. Más allá de Ambato, una montaña se derrumba lentamente, y desde lo alto se ve la polvoreda de su ruina. Todas las naciones hermanas han acudido en auxilio. En nuestro propio avión venía una misión de médicos chilenos. Argentina, Colombia, todas. Estados Unidos ha remitido ya 5 millones de dólares. Los evangélicos del Ecuador han contribuído rescatando niños llevándolos a sus instituciones y a sus hogares. La HCJB ha puesto todas sus facilidades al servicio del gobierno, mereciendo la gratitud no solo del Presidente sino de toda la república. El hermano Gonzalo Báez Camargo hizo el viaje a Ambato en la compañía del Presidente, Excelencia Galo Plaza, y tomó fotografías directas, que te remitiré tan pronto estén reveladas.

Mientras estuve en Quito hablé 4 veces por la HCJB y tres veces en las iglesias. Salí el lunes 15 para Cali, la cuna de Jorge Isaacs. El martes 16 llegué a Bogotá, y esa misma noche me trasladé a Santa Ana, para hablar al Presbiterio del Interior, que presidía el Rdo. Lloreda.Volví a hablarles al día siguiente, miércoles, en la Iglesia Bautista. Hoy, jueves, pienso visitar el famoso Tequendama, y mañana estaré en Ibagué, con la familia Lloreda.

Con saludos para los lectores de PRE, y los compañeros de milicia cristiana en Puerto Rico,

Fraternalmente,

A. M. Mergal.

Barranquilla Colombia,
24 de agosto de 1949.

Estimado Nehemías:

En mi última desde Quito decía algo del desastre de Ambato. En Bogotá volví a encontrarme con el hermano Báez Camargo, recién llegado del escenario vivo de la tragedia, y él completó la información que yo había recogido desde el aire. La catedral de Ambato ha quedado totalmente en ruinas, y bajo ella, cientos de cadáveres de personas que allí habían buscado refugio. De entre los escombros desenterraron una mujer que por cuatro días había logrado sobrevivir a las heridas , el pánico, el hambre y la sed. Todavía siguen los temblores, con menor intensidad; pero las fachadas, o alguna que otra pared todavía en pie, se desploman con estos movimientos intermitentes.

El vuelo desde Quito hasta Cali ofrece un panorama completamente distinto del resto de los Andes. La selva virgen, cerrada y negra, los nevados picachos a los 18,000 pies de altura, y una total ausencia de viviendas humanas. De trecho en trecho una herida blanca en la piel lanosa de la selva, es un salto, un río, un arroyo, un lago. A las dos horas el aire se enrarece, la camarera sirve el tinto para distraer a los pasajeros, y de súbito el avión comienza a descender sobre montes cubiertos tan solo por una leve capa de yerba amarillenta. Los caminitos rojos indican la presencia del campesino. Luego un hilillo de humo, y otro, y otro; más tarde la primera aldea. Pasamos sobre Popayan, la legendaria y colonial ciudad.

El valle del Cauca abre el ámbito feroz de su extensión, vasto como toda la isla de Puerto Rico. A ras de los potreros de los sembríos de arroz, de los mil arroyos de las aldeas blancas y ropas pasa el vuelo raudo del avión. Cali, cuna de Jorge Isaacs.

Es una ciudad como de 250,000 habitantes. Allí recién se reunió otro congreso eucarístico a la vera del hipódromo, tan gigantesco como la torre construída ex-profeso. Entre esa torre y las montañas del oeste han comprado los bautistas del sur la propiedad donde se construirá uno de sus

(Sigue en la página 15, Col. 2)

LAICOS EVANGELICOS

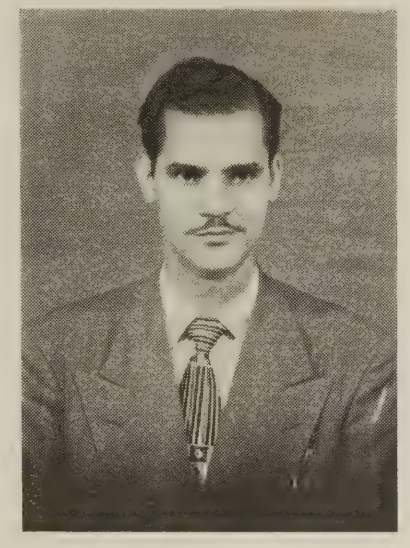
DR. ANGEL MANUEL MATTOS

En los ejercicios de graduación celebrados en la primavera de este año en la Universidad de Temple, en la ciudad de Filadelfia, estado de Pennsylvania, se recibió de Doctor en Medicina, Angel Manuel Mattos. El primero de julio ingresó en el Hospital de Distrito, de Arecibo, donde actualmente hace su internado. Para estímulo de nuestra juventud cristiana damos a conocer algunos datos acerca de este joven doctor.

Niñez y Estudios: Angel Manuel nació en Luquillo, en el 1918.Es el hijo mayor del Rdo. Manuel G. Mattos (pastor de la Iglesia Evangélica Unida de Fajardo durante los últimos 18 años) y de doña Flor Nieves. Está casado con la Sra. Aracelys P. de Jesús, y tiene un hijo de dos años que lleva su nombre.

El Dr. Mattos asistió a las escuelas elementales de Yabucoa y de Luquillo. Cursó su instrucción secundaria en la Escuela Superior de Fajardo, donde se graduó en el 1936. Hizo sus estudios de colegio en el Instituto Politécnico de San Germán, P. R., donde se recibió de Bachiller en Artes en el 1940.

Enfilando la Nave: El joven Mattos esperaba poder iniciar sus estudios de medicina al siguiente año de su graduación en el Poly, pero la falta de sitio en las universidades y colegios americanos, la escasez de medios económicos y la guerra se lo impidieron. Su clasificación de I-A en el Servicio Selectivo le impedía salir de la Isla. Cinco largos años transcurrieron sin que él pudiera lograr sus deseos, pero su empeño en tan inquebrantable que se mantuvo en la línea de la profesión vocacional. Así pues, le hallamos en el año 1940-41 tomando un curso post-graduado de Ciencias en la Universidad de P. R. y con ello terminando sus requisitos de "pre-médica." En el curso del 1941-42 obtuvo una beca del Departamento de Sanidad de Puerto Rico para estudiar en la Escuela de Medicina Tropical donde obtuvo la licencia de Bacteriólogo. Como tal trabajó en los laboratorios centrales de dicho departamento, en San Juan; en el Hospital "Ryder Memorial", de Humacao; en la Clínica Biascoechea, de Santurce; y en el Hospital de Distrito de Fajardo.



Dr. Angel Manuel Mattos.

Trabajo y Optimismo: En el otoño del 1944 logró que su caso fuese trasladado a la Junta del Servicio Selectivo de esta ciudad, a donde se trasladó impulsado por esa gran vehemencia que hasta entonces eran lejanas y vagas ilusiones. Su viaje en un transporte militar hasta el puerto de Nueva Orleans y las incidencias de ese memorable viaje es algo que él nunca podrá olvidar. Aquí en Nueva York tuvo que trabajar fuerte para ganarse el sustento diario: primero, como cartero en un frío invierno (recogiendo y distribuyendo cartas de casa en casa, el altas horas de la noche, bajo fuertes nevadas y con temperaturas bajo cero), y luego, como guardia o celador de almacén junto a los muelles del Hudson. El seguía empeñado en lograr admisión en alguna universidad, lo que por fin logró: en el otoño del 1945 iniciaba su primer año de estudios en la Universidad de Temple.

La fe guardada: El Dr. Mattos se crió en un ambiente cristiano y siempre se ha mantenido fiel a su iglesia y a los principios religiosos que aprendió desde su niñez. Durante sus años de estudiante en la Escuela Superior de Fajardo, todos los domingos por la tarde y algunos otros días visitaba los campos y barriadas más cercanas a la ciudad para dar escuelas bíblicas y predicar. Mientras estuvo en Puerto Rico participó activamente en todas las actividades denominacionales e interdenominacionales de la juventud.

En el Politécnico perteneció a la Fraternidad Evangélica y al llamado grupo de "los ministros"—los líderes evangélicos de dicho colegio—y al cual pertenecían también los hoy no menos distinguidos Rdos. Gildo Sánchez, Samuel Vélez, Samuel Corchado, y Jorge N. Cintrón; el Dr. Juan Bonet Colón, el Lcdo. Hipólito Marcano, el Prof. Antero Solís, la inspirada poetisa y maestra, Lorda Figueroa, y otros más cuyos nombres sentimos no recordar. Este brillante grupo de jóvenes son hoy honra y gloria de las misiones evangélicas de Puerto Rico, estimulante acopio de fructífera labor, rica vendimia del cincuentenario.

Discípulo de Euterpe: El Dr. Mattos es un ferovoroso amante de la Música. Durante su niñez estudió solfeo y órgano. Durante sus cuatro años en el Poly perteneció a la Masa Coral bajo la dirección del Prof. Bartolomé Bover, y en la Universidad de Puerto Rico al Coro de la misma, bajo la dirección del Prof. Augusto Rodríguez. En el 1941 reorganizó el coro de la Iglesia Evangélica Unida de Fajardo, dándole nuevos impulsos y llevándolo a varias iglesias, desde Juana Díaz hasta Fajardo, desde Fajardo a San Juan y de San Juan hasta Arecibo, para cantar las excelsas glorias del Evangelio. En el verano del 1947 visitó la isla para enseñar Ciencias en la Escuela Superior de Fajardo y en ese tiempo, ayudó a entrenar "su coro" para un memorable concierto que él mismo ofreció en el Teatro Puerto Rico, de dicha ciudad, del cual fué director-visitante el Dr. Bover. Este elogió en la prensa diaria del país la admirable labor de Mattos en la preparación y dirección de dicho grupo coral.

Durante su permanencia en Nueva York cooperó en la dirección del Coro de la Iglesia Independiente y en Filadelfia organizó y dirigió el Coro de la Iglesia Evangélica Hispana que en aquella ciudad pastorea el Rdo. Enrique Rodríguez. Actualmente, mientras hace su internado en Arecibo,

(Sigue en la página 15, Col. 2)

INFORMACION EVANGELICA

INFORMACION EVANGELICA UNIDA

RIO PIEDRAS

Programa de Radio: ,Esta iglesia uniéndose a las demás, que tienen sus programas radiales y en su empeño de rendir una mejor labor; quiere hacer público que ha empezado a transmitir un programa de carácter religioso todos los domingos de 8:00 A.M. a 8:30 A. M. a través de la estación WWWW, por lo que invita a toda la isla de Puerto Rico a escuchar este programa.

Reorganización del Coro: Nuestro Coro tuvo unas vacaciones debido al fallecimiento de su director, el joven Luis Rubén Vázquez.

Damos gracias a Dios porque el mismo ha sido reorganizado, bajo la dirección de nuestra hermana, Sra. Ruth M. Vargas de Vélez.

Solicitamos de los jóvenes que componen este coro continúen cooperando en el mismo para que pueda ser un éxito en nuestros programas religiosos.

Invitación: Invitamos a todos aquellos simpatizadores y evangélicos que por cualquier motivo vengan a vivir a esta ciudad a visitar nuestro templo, el cual radica en la Calle Monseñor Torres 1122, ya que se sentirán en su hogar y podrán contar con un grupo más de amigos y hermanos en Cristo Jesús.

Saturnino Roque,

FAJARDO

El día 13 de agosto se reunió en esta iglesia un grupo de jóvenes con el fin de organizar la Fraternidad Westminster, bajo la hábil dirección del joven soldado Raymond Zayas.

Durante la mañana se disertaron varios temas relacionados con la organización y funcionamiento de la misma; siguiéndole un almuerzo fraternal.

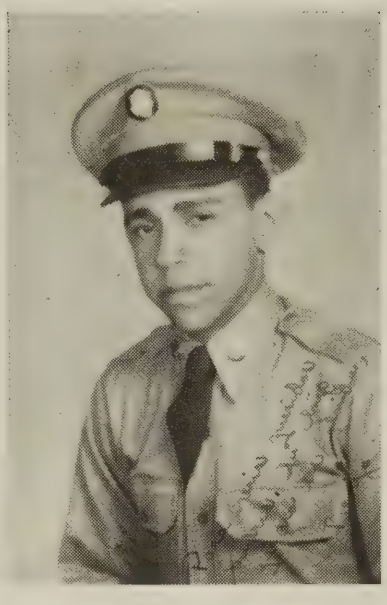
Por la tarde se llevó a cabo la elección de los miembros del Concilio Ejecutivo lo cual quedó constituído como sigue:

Presidente, Sr. Raymond Zayas; vicepresidente, Sr. Antero Pérez; secretaria, Srta. Sofía Morales; tesorero, Sr. Emilio Cruz; secretario corresponsal, Srta. Evangelina López.

Dicha organización está compuesta por grupos según la edad cronológica. Uno de los grupos será presidido por el joven Carlos Rosario y el otro por el joven José M. Cruz.

Reinó gran interés entre los jóvenes durante todo el día.

Rogamos a Dios por la prosperidad y buen funcionamiento de dicha organización.



El joven Benjamín Quiñones, de la Iglesia Metodista de Arroyo, hijo de don Ramón Quiñones, estudia actualmente un curso avanzado de Rayos X bajo la dirección del Ejército de los EE. UU., en un acreditado centro educativo del continente.

INFORMACION METODISTA

Despedida a la familia Johnson: Ya que el 6 de septiembre salía hacia Santo Domingo el Rdo. Richard E. Johnson acompañado de su esposa para iniciar sus labores como Supte. de la Iglesia Evangélica Dominicana, los pastores metodistas y sus esposas se reunieron en la casa pastoral de San Juan, calle Sol 103, a las dos de la tarde, el sábado, 3 de septiembre para ofrecerle una recepción de simpatía y despedida a estos buenos hermanos que durante algún tiempo han servido entre nosotros. El acto resultó concurrido e interesante.

Seminaristas metodistas: El nuevo curso en el Seminario Evangélico comenzó el lunes 22 de agosto, contando la Iglesia Metodista con los siguientes alumnos en la matrícula: Angel M. Arús, de Santurce; Martín Albarrán, de Arecibo; Benjamín Fonseca, de Patillas; Andrés Marrero, de Jayuya; Adrián Luna, de Comerío; César Vega, de Maunabo. También se han matriculado como estudiantes especiales los Rdos. Gerardo López y William F. Santiago. El Rdo. Domingo Marrero ha reanudado sus clases.

Dedicación de templos y casas pastorales: En la noche del viernes, 12 de agosto fué dedicada la nueva capilla metodista del barrio Dominguito, en Arecibo. El 3 de setiembre se dedicó el nuevo templo de Comerío. En la noche del 10 de setiembre se redicará la nueva pastoral de la isla de Culebra. Un nuevo salón fué construído para la Escuela Metodista de la Playa de Ponce.

Reuniones de Pastores y Concentraciones: Como parte del programa de Aniversario de la Iglesia Metodista de Maunabo, el viernes, 26 de agosto se celebró una reunión de pastores metodistas del distrito sur. Por la noche predicó el Rdo. Diego Escobar. El lunes, 29 del mismo mes se celebró una reunión similar de los pastores metodistas del distirto norte en Arecibo. El 5 de setiembre se celebró en Aguirre la concentración de los laicos metodistas del distrito sur.

Organos Nuevos en las Iglesias: Han adquirido nuevos órganos las iglesias de Puerto Nuevo, Barrio Obrero, Santísima Trinidad de San Juan, Guayama. Nuestras iglesias necesitan más y mejor música religiosa.

Felicitamos a estas iglesias por sus iniciativas y por el estímulo que serán a otras.

Delegaciones: Ya regresaron de los Estados Unidos la Sra. Julia Torres, la Srta. Lily Orlandi y el Rdo. John Vincent. Ellos han sembrado. A tiempo cosecharemos.

Acaban de salir hacia Estados Unidos a la Convención Nacional de Jóvenes Metodistas los hermanos Rdo. William F. Santiago y Samuel de la Rosa. Ellos seguirán la siembra.

Pendientes para salir, en la segunda semana de setiembre en gestiones para sus congregaciones lo están los Rdos. Jorge Rivera, de Río Piedras y Juan Vincent, de Vieques.

ARECIBO

El día diecinueve de agosto se dieron cita las Iglesias Metodistas de Arecibo y pueblos limítrofes para celebrar un más meeting en la plaza pública del pueblo de Hatillo con motivo del momiviento del avance por Cristo y por su iglesia que el metodismo lleva a cabo en el mundo entero.

Esta vez fueron llegando desde muy temprano al pueblo de Hatillo, las iglesias de Utuado, Arecibo, Camuy, Garrochales, Hato Viejo, Bajadero y de diferentes barrios cercanos a estas iglesias.

Se dió comienzo el grandioso acto bajo la dirección del Rdo. Juan Inés Luga, pastor de Hatillo. Después de cantar algunos himnos de movimiento de campaña se presentó el primer orador el Rdo. Emilio Rivera, pastor de la iglesia de Garrochales quien presentó un mensaje evangelístico que produjo gozo espiritual en todos los que estábamos esa noche en la plaza de Hatillo.

El segundo orador lo fué el Rdo. Gildo Sánchez que con su mensaje nos hizo contemplar la realidad del momento actual. En todos estos mensajes tuvimos un reto al pueblo para cooperar con la causa evangélica. Que Dios bendiga a estos líderes de nuestra iglesia y les colme de ricas bendiciones como así también a nuestras iglesias en este movimiento del Avance por Cristo y por su iglesia.

COMERIO

Nuestro nuevo templo: El Señor ha contestado nuestras oraciones dándonos un bello Santuario, que es hoy por hoy, un verdadero símbolo de fe en esta pintoresca población de Comerío. El templo anterior fué construído en el año 1908 y consagrado para el culto divino en el año 1909 por el Señor Obispo Warren de nuestra iglesia. Prestó en su tiempo un buen servicio pero ya estaba desvencijado y maltrecho por los años, pidiendo ser relevado por uno que tuviese mejores comodidades y más arquitectura. Nuestros hermanos en el Norte fueron muy generosos con nosotros aportando una suma fundamental de $33,000 que pareada a una asignación local aportada por los miembros de nuestra iglesia y amigos de la misma le han dado realidad a un sueño que por más de quince años fué acariciado por nuestra feligresía. Esperamos este templo sea n verdadero Santuario de adoración en esta comunidad y que sus detalles arquitectónicos ofrezcan una divina inspiración que nos señale al cielo y nos acerque a Dios.

Dedicación del nuevo templo: Se señaló la noche del día 3 de septiembre (sábado) para la dedicación de nuestro templo. Congregaciones vecinas y lejanas asistieron a tan simpático acontecimiento cosa que agradecemos mucho. A las 4:00 de la mañana de ese día ceelbramos un servicio matutino de alabanzas y gratitud a Dios por la gran bendición concedida a este pueblo en la dádiva de este bello templo. Por la noche tuvimos el gran servicio de didicación. El mensajero de la noche lo fué el Rdo. Juan Orlandi Bairán, pastor de la Iglesia Metodista de San Juan Moderno, quien nos deleitó con su verbo, vibrante, elocuente y conceptuoso.

Campaña de la dedicación al Aniversario: Comenzando con el sábado 3 de septiembre y extendiéndonos hasta el 25 del mismo mes estamos celebrando una campaña evangelística. Nos han visitado y nos visitarán elocuentes predicadores evangélicos entre los cuales nos place señalar los siguientes: El 11 de septiembre el Rdo. Diego Escobar, pastor de nuestra Iglesia en Aguirre. El 18 nos predicará el Rdo. Apolinario Cruz Sánchez. Pastor de la Iglesia Metodista Santísima Trinidad de San Juan, P. R. El 25 de septiembre culminará la campaña con el Sermón de Aniversario que será ofrecido por el Rdo. Gildo Sánchez, pastor de nuestra iglesia Metodista El Calvario de Arecibo.

Día del Aniversario: En este día nuestra iglesia celebrará sus 42 años de vida con un interesantísimo programa que regirá durante la noche y durante la celebración de todas sus Escuelas Dominicales. Se levantará una ofrenda de aniversario que se usará para las Benevolencias. El lema de la campaña de Ofrenda de Aniversario es "toda la iglesia con todos sus miembros con todo su corazón con todo su bolsillo, ofrendando con sacrificio y amor para el sostén de nuestor servicio mundial y agencias de benevolencias.

Ramón Luna.

Instituto de Obreros Rurales de Puerto Rico

Desde bien temprano en la mañana del día dieciocho de julio empezaron a llegar al campo de McLean los Obreros de la Zona Rural de Puerto Rico, para celebrar el Instituto que todos esperábamos. Este ha sido uno de los institutos más concurridos. Por más que el coordinador y algunos pastores hicimos mucho por ver bastantes de los pastores rurales de algunsa denominaciones presentes notamos con sorpresa que todavía hay que hacer bastante para convencer a muchos de que es en la zona rural donde está el arsenal para la iglesia de la población.

Todos los servicios y sus programas persiguieron un fin y este fué: "Vivir para servir mejor en nuestras comunidades rurales."

Durante esos días pasamos momentos de bendiciones. Los maestros tan llenos de espíritu cristiano tuvieron para los obreros rurales gratas enseñanzas sobre diversas materias que el obrero del campo debe saber.

Visitamos las iglesias de Naranjo de Comerío, Salto de Comerío, Naranjito, Dajaos Arriba, el Ocho de Bayamón, Calle Comerío, Guaynabo, Candelaria, Hato Tejas, Comerío, llevamos mensajes relacionados con nuestro movimiento rural.

En una de las últimas noches celebramos un servicio para despedir a nuestro coordinador de la Obra Rural, Rdo. Richard E. Johnson, quien sale para la República Dominicana para dirigir la Obra Interdenominacional. Dirigió el acto el Rdo. Justino Caraballo, los Rdos. Julio Rivera y Jiménes. Presentaron unos regalos de parte de los obreros al Rdo. Johnson como demostración de afecto y simpatía. En ese acto hicieron uso de la palabra el Rdo. Webber y los Drs. J. H. Williams y Samuel S. Mac Williams y el Rdo. Emilio Rivera de los metodistas. Luego el Rdo. Johnson se dirigió a la concurrencia expresando su agradecimiento por todo cuanto le produjo bienestar en nuestra tierra y en lo cual nosotros contribuímos.

Lanzamos un reto a los representantes de nuestras misiones con el fin de que lo más pronto posible busquen un hombre que pueda realizar este trabajo que hemos empezado en Puerto Rico. Los obreros de la zona rural hemos recibido gran ayuda através de estos institutos y queremos seguirlos. Ese es el sentir de los pastores rurales de las iglesias bautistas, metodistas, Evangélica Unida y Discípulos.

Queremos dar las gracias a los profesores del Seminario por sus tan in-

teresantes clases y al Rdo. Mac William y esposa por lo bien que se portaron con nosotros. A la Srta. Midret Durrett por las enseñanzas en relación a la recreación en nuestra iglesia. Que el Señor bendiga a estos hermanos. **Emilio Rivera.**

INFORMACION PRESBITERIANA

AGUADILLA—1ra. Iglesia

Motivo a la visita del Dr. Edward A. Odell y Sra. nuestra iglesia procedió a dedicar y consagrar el templo de nueva vida que construyéramos en el Bo. de Corrales por iniciativa de los ancianos gobernantes de la iglesia y en cooperación con el pastor Santiago Cabrera.

La capilla que se ha erigido por contribuciones voluntarias de hermanos y amigos de la Iglesia Central es un edificio de bloques de cemento, que acomoda unas 150 personas.

Cuenta el solar con más de un cuadro de tierra y en el mismo se está construyendo un campo atlético para la niñez y juventud de aquella barriada. También nos proponemos dar cabida en un cuarto adyacente a una estación de leche que será una gran ayuda para los niños desnutridos del barrio.

El acto de la consagración resultó lucidísimo y la concurrencia pasó de 400 personas a pesar de la lluvia y el fango. Presidió el Rdo. Angel Luis Seda, Moderador del Presbiterio.

Predicó el Dr. Odell un poderoso mensaje. Cantó una solista continental, y el coro de la iglesia dirigido por el Prof. Pablo Fernández nos obsequió con dos selecciones. La ofrenda de dedicación fué de $35.70. El Alcalde de Aguadilla, Lcdo. Rafael Cabán hizo uso de la palabra.

Banquete en la iglesia de Higuey:

En cooperación sincera con la Iglesia Central, se obsequió con un suntuoso banquete en el que participaron oficiales de las seis iglesias del distrito misionero de Aguadilla y representaciones de distinguidas personalidades. El Dr. Odell expresó en breves palabras su agradecimiento y recibió sendos regalos de sus amigos aguadillanos.

INFORMACION BAUTISTA

GURABO

Nupcial: El día 15 de julio se unieron en matrimonio la Srta. Luisa Rivera y el caballero Pedro José Colón. Fué una boda en familia, que apadrinaron la Sra. María Antonia Hernández de Viera y su esposo Gumersindo Viera; éstos de al ciudad de Caguas. Los hoy esposos son miembros fieles de nuestra iglesia.

Las más ricas bendiciones del cielo les deseamos.

Ante el Rdo. José Ferrer Colón, pastor de nuestra iglesia el siguiente día se unieron en matrimonio la Srta. Bernavela Figueroa y el joven Marcos Viera. Fueron testigos de la boda la Sra. Panchita Meléndez de Pastrana y su esposo Ignacio Pastrana.

Que el Señor les bendiga grandemente.

Santiago Rodríguez Reyes.

(Viene de la página 2)

documentos aludidos:

Union Theological Seminary
Broadway at 120th St., N.Y., 27, N. Y.

May 9, 1949.

To whom it may concern.

This is to certify that students holding the B.D. degree from the Evangelical Seminary of Puerto Rico are accepted for graduate work in this Seminary.

We have in recent years had several students from this institution. Last year one student tooks his M. A. degree in Religious Education under the joint program offered by this Seminary and Columbia University, and the previous year a student received the Ed. D. degree under a similar arrangement.

We have found their students well qualified for such graduate work.

Attest:

(Signed) **Blanche B. Britton,**
Registrar.

* * *

Princeton Theological Seminary
Princeton, New Jersey

May 11, 1949.

To whom it may concern:

Through the years Princeton Theological Seminary has accepted students from the Evangelical Seminary of Puerto Rico, giving them full credit for their three years work. Such students, of course, must be college graduates.

We have found that the graduates of the Evangelical Seminary of Puerto Rico have been able to carry on the work satisfactorily after their matriculation in Princeton Theological Seminary.

Faithfully yours,

(Signed) **John A. Mackay,**
President.

* * *

Princeton Theological Seminary
Princeton, New Jersey

May 11, 1949.

Dr. Florencio Sáez, Dean
Evang. Seminary of Puerto Rico
P. O. Box 426,
Río Piedras, P. R.

Dear Dean Sáez:

It is a pleasure to confirm to you and to inform whom it may concern that graduates of the Evangelical Seminary of Puerto Rico are admitted to Princeton Theological Seminary without further examination.

We are happy to be able to say that graduates of your Seminary have done satisfactory work during the time of their stay with us.

With warm regards,

Yours very cordially,

(Signed) **John A. Mackay.**

* * *

United States Department of Justice
Inmigration and Naturalization Service
Box 4420, Miami, Florida

June 20, 1949.

The Evangelical Seminary of P. R.
Profesor Florencio Sáez,
Dean, Evangelical Seminary of P. R.
P. O. Box 426,
Río Piedras, P. R.

Dear Dean Sáez:

With reference to your application concerning continued approval of your school for the attendance of immigrant students, I am pleased to inform you that on June 15, 1949 it was concluded that your school met the requirements of presently ammended federal relations and that the approval would, therefore, continue.

Assuring you of our pleasure in being able to furnish you this information and of our desire to continue to assist you in any way possible in the handling of these immigrant student cases, I am,

Very truly yours,

W. F. Miller, District Director.
(Signed **Edward P. Ahrens,**
District Adjudication Officer.

Felicitamos a la facultad y a los graduados y a los estudiantes por los triunfos de nuestra Alma Máter. Frente a la irresponsable manía de conceder grados teológicos a personas ignorantes por personas inteligentes pero prejuiciadas, por instituciones de dudoso carácter académico, frente a las escuelas teológicas fantasmas que conceden grados teológicos a plazos cómodos, frente al afán de títulos sin estudios, es necesario afirmar la seriedad de nuestra institución. Nuestros compañeros graduados del Seminario Evangélico están llamados a demostrar que la educación y la cultura no están reñidas con el evangelismo. Que no es requisito para ser buen pastor ostentar ortodoxias sin misericordia que pretenden ocultar una vacuidad intelectual.

(Viene de la página 4)

rrón. En el ángulo superior izquierdo, en rojo, tiene la efigie del presidente Roosevelt. Debajo aparecen dos figuras en actitud de oración, un joven y un niño, separadas de la efigie del ex-presidente por el siguiente título en forma de semicírculo: "Homenaje del Ecuador a Roosevelt." En el costado derecho hay una inscripción vertical que dice: "Libertad de cultos." Es evidente que existen elementos poderosos en el gobierno y en el pueblo que no participan del desenfrenado y retrógrado fanatismo católico.

Al ser entrevistado el ministro de Gobierno, doctor Eduardo Salazar Gómez, por un grupo de evangélicos, les expresó que tenían derecho a realizar actos relacionados con su culto, para lo cual podían contar con el respaldo del Gobierno. Y a los periodistas les expresó que había ordenado que de inmediato se proceda a levantar una información sumaria a fin de que los culpables sean castigados conforme a las leyes. Añadió que dió orden a la policía para que actúe sin contemplaciones con ese grupo de jóvenes que atacaron la carpa y "que no supieron que la base para que sean respetadas sus creencias es respetar las de los demás."

Montevideo, junio de 1949.

("El Expositor Bautista", Buenos Aires, Argentina.)

(Viene de la página 11)

parte de sus horas libres las dedica a organizar y dirigir el Coro de la Iglesia Metodista Episcopal de dicha ciudad.

Final: Calurosamente felicitamos al Dr. Mattos por sus notables triunfos, a sus papás por tener la dicha de ver premiados sus esfuerzos e inquietudes, y a doña Aracelys de Mattos, por ser ella también un factor decisivo en la carrera triunfal de este nuevo doctor evangélico.

Este nuevo galeno aumenta el número de médicos evangélicos nativos que prestigian nuestras iglesias en Puerto Rico. Entre estos están (hasta donde sabemos) los Dres. N. Rodríguez, Dwight Santiago Stevenson, Juan Colón Bonet, Daniel Landrón, Edwin Rodríguez, Pedro Conde y P. Díaz Alfaro, quienes son hijos o familiares muy cercanos de prestigiosos pastores nativos. No dudamos que este grupo de médicos cristianos tendrá siempre éxito en su profesión y podrá ser señalado como gloria y triunfo de la obra evangélica en nuestra "isla del encanto."

Luis Rosario Nieves.

(Viene de la página 10)

dos seminarios latino-americanos, el otro, en Buenos Aires.

El Colegio Americano de los presbiterianos de Cumberland, alberga unos 500 alumnos. Mucho más al norte, en Ipiales hacia la frontera del Ecuador, otro Colegio-Americano va echando los cimientos de una nueva América. Dos de las misioneras que han sembrado sus vidas por aquellas sínsoras se hospedaban esa noche del lunes, 15 de agosto en el mismo colegio que me dió posada.

El martes levantamos vuelo en un cuatrimotor totalmente repleto. Mi compañero de viaje, el Dr. Egon Lichtemberger, un alemán nacionalizado graduado de la universidad javeriana de Bogotá (jesuíta). Luego organizó un grupo de estudiantes de filosofía, a los cuales hablé el jueves por la noche.

Ese mismo martes partí con el Dr. Reifsneyder hacia Santa Ana, donde se reunía el presbiterio del interior. Su presidente, el Rdo. Lloreda; me invitó a dirigirme al presbiterio esa noche y al día siguiente. Regresé a Bogotá en la compañía del profesor Emerson del Colemio Americano, amigo del Dr. Caldwell, y del Dr. Drury. El jueves por la mañana hablé a los alumnos de Bachillerato en ese Colegio. Por la tarde en compañía del Dr. Rycroft y del profesor Báez Camargo fuimos, por cortesía del misionero bautista J. Riddell, a visitar el famoso Salto de Tequendama.

Los dos días pasados con el presbiterio del interior me privaron de visitar Ibagué, donde había quedado Míriam Díaz de Lloreda con sus dos hijos. Mientras su esposo presidía el presbiterio. El viernes salimos hacia Barranquilla en el mismo cuatrimotor que nos trajo desde Ecuador. Salir de Bogotá es como deslizarse del altiplano, sin descender, sobre una gigantesca hondonada de 9,000 pies. Al trasluz de una atmósfera opalina se ven, hacia el fondo, los filos aguzados de las sierras sobre los cuales se equilibran las aldeas blancas de luminosidad. Así alcanzamos la otra cordillera, la del norte, y volamos otra vez sobre los bosques, que bordean las riberas del Magdalena.

¿INTERESA COMPRAR UNA PROPIEDAD EN MIAMI

Nuestras Ventas se hacen a base de una sólida Honradez Cristiana

Tenemos para la venta, Casas de Apartamientos (Chicas y Grandes) Lotes, Fincas, Hoteles, y toda clase de negocios en General.

INFORMACION GRATIS DE CUALQUIER INDOLE

Escriba o vea en Miami al

Sr. José Cabán Soler, Asociado con Gene G. Olsen,

Gen. Real State Broker.

1930 S. W. 8th St.—Tel. 9-5168 Miami, Florida.

Escuela Bíblica

LECCION PARA EL DOMINGO, 18 DE SEPTIEMBRE DE 1949.

Tema: SALMOS PARA LA VIDA DIARIA.

Lectura Devocional: Salmos 25:4-10.

Texto Aureo: Házme saber el camino por donde ande, porque a Ti he alzado mi alma. Salmos 143: 8.

Lecturas Adicionales: Salmos 15; 24:1-6; 143:8-10.

Preguntas: ¿Cómo podemos practicar la mayordomía en otros aspectos además del dinero? ¿Cuáles son las características de la vida de santidad? ¿Qué entiende usted por hacer la voluntad de Dios en la vida diaria?

LECCION PARA EL DOMINGO, 25 DE SEPTIEMBRE DE 1949

Tema: LOS SALMOS QUE CANTAMOS.

Lectura Devocional: Salmos 63:1-6.

Texto Aureo: Engrandeced a Jehová conmigo, y ensalcemos su nombre a una. Salmo 34:3.

Lecturas Adicionales: Salmos 23; 42; 46; 90; 121; 148.

Preguntas: ¿Cuál debe ser nuestra actitud para los himnos que cantamos? ¿Qué opina del director de un servicio, sea laico o pastor, que va a seleccionar los himnos unos minutos antes del servicio? ¿Canta usted en su congregación? ¿Está de acuerdo usted con la teología o la doctrina de todos los himnos que canta?

IGLESIA METODISTA HISPANOAMERICANA
51 N. E. Calle 12
MIAMI

Esta iglesia será su oasis en jornada y su planicie espiritual en sus apuros mientras conviva con nosotros en Miami.

o

El doctor Alfaro, su pastor, estará siempre atento para darle su pronta ayuda y cuidado si escribe con tiempo.

o

Ayudamos a los latinos de todos los países hispanos en gestiones de trabajo, comodidades, viajes, y además proporcionamos puro alimento para las almas.

o

PIDAN AYUDA QUE SEGURAMENTE SE LA DAREMOS

En Barranquilla me esperaba el Rdo. E. Zayas, puertorriqueño, graduado del Sem. de Costa Rica, y pastor de la iglesia bautista de Rebalo, barrio de la ciudad. Allí prediqué 3 veces. La obra bautista del sur tiene solamente seis años en esta parte de Colombia, y ya ha organizado cuatro iglesias en Barranquilla, 2 en Cartagena, 1 en Bogotá y 1 en Cali.

"Cartagena es un ensueño", me dijo el Rdo. Thomas en Cali. Es cierto. Como dicen los colombianos, es una ciudad muy sabrosa. La ciudad heroica y amurallada duerme sus cuatro siglos bajo el sol abrasador del litoral. Y allí el castillo de San Felipe como otro San Cristóbal en San Juan de Puerto Rico. Prediqué el lunes por la noche junto al estadio de pelota en un barrio de la ciudad. Al día siguiente volvimos a Barranquilla listas para salir otra vez hacia las antillas.

El miércoles, a las 4:00 p. m. el bimotor de la PAA que me conducía hacia Kingston, descendió sobre un mar de espejos, junto a la mole gigantesca de las montañas azules de Jamaica. En Guayaquil comienza a ennegrecerse la población, en Kingston ya es tinta pura. Deseaba tomar algunas fotos coloridas de aquella pobreza pintoresca pero el Rdo. Nelson, misionero de los discípulos, me detuvo. "No lo permitirán", me dijo, "porque imaginan que la única razón del turista es pregonar luego la baja condición económica de este pueblo."

La Iglesia Cristiana (en Puerto Rico, Discípulos) llegó a Jamaica en 1858. Fué su primer empresa misionera en Jerusalén y en Liberia. Tienen aquí como 31 iglesias con 4 mil o más miembros. También aquí han dado atención preferente a la obra rural.

Las denominaciones más numerosas lo son la bautista y la anglicana, tal vez con una leve superioridad de los bautistas y mayor soberbia de los anglicanos. Después hay metodistas, moravos, hermanos unidos, pentecostales, presbiterianos y un Concilio de Iglesias Cristianas que ni pincha ni corta. También hay 58 sacerdotes católicos de Estados Unidos y 5 jamaiquinos, suficientes para organizar loterías, bailes y tómbolas con que intensificar la ruina y la pobreza de estos isleños. Con el producto de sus casinos se construyen luego unas capillas de piedra muy monas, como pequeños panteones con su cruz y todo.

Por lo demás, igual que en Puerto Rico y aún mejor. Paisaje quebrado, con vegetación coposa, calor intenso junto al mar cobalto y fresco opulento en las montañas azules. La palma de coco uberrima, y la población en un 85 por ciento agazapada entre la vegetación feroz de la sierra ubicua. De vez en cuando la cabeza rubia de algún anglo-sajón ofrece un acento de contraste entre el espeso ébano de la población nativa.

Y con esto adiós, porque ya nos vamos.

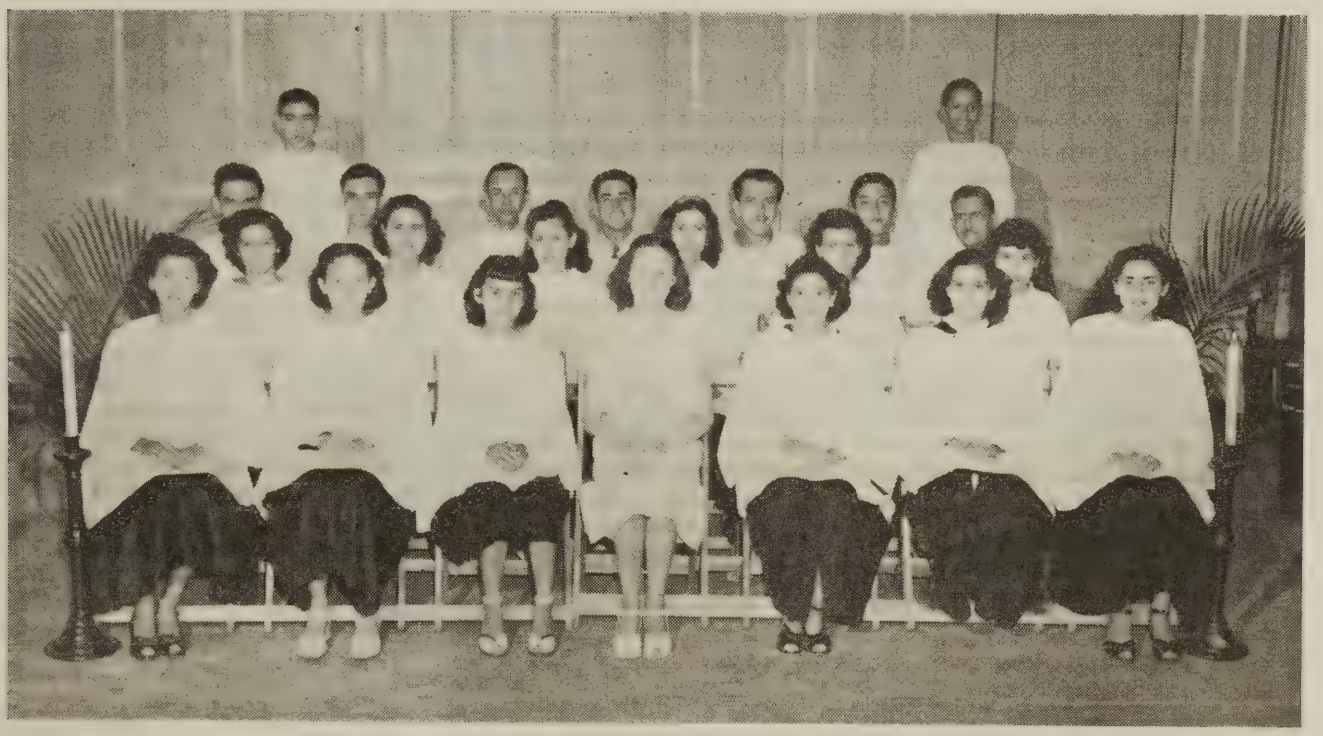
Angel M. Mergal.

PUERTO RICO EVANGÉLICO

Pro Christo

AÑO XXXVIII. Ponce, P. R., 25 de Setiembre, de 1949. Núm. 1,045.

Coro de la Primera Iglesia Presbiteriana de Aguadilla



Ofrecemos a nuestros lectores un fotograbado del Coro de la Primera Iglesia Presbiteriana de Aguadilla, radicada en la calle José de Diego de aquella ciudad. Pastorea aquella congregación el Rdo. José L. Santiago Cabrera. Este cantó últimamente en los actos del homenaje al Dr. Eduardo Odell. También ha ofrecido conciertos en las iglesias del oeste de la Isla. Es director del Coro el Sr. Pablo Fernández, maestro de música en las escuelas públicas de Aguadilla.

SINTESIS

El editorialista del periódico "El Mundo" comentando Las Fiestas Patronales en la edición del 12 de setiembre de 1949 afirmó lo siguiente: "...la separación entre la Iglesia y el Estado, consagrada por la ley hace cincuenta años, cobra cada vez más contornos de realidad práctica en la vida insular y se manifiesta hasta en los vestigios de la estrecha relación que existió antiguamente, uno de los cuales es la celebración conjunta de las fiestas patronales."

Bodas: El 8 de setiembre, en el templo metodista de Puerta de Tierra contrajeron matrimonio el **Lcdo. Efraín Rivera y la Srta. Olga Vega.**—El **Rdo. José Polanco**, pastor de la Iglesia Bautista en Guayama estuvo enfermo en su hogar.—Ya han llegado a la Isla los primeros ejemplares del nuevo libro escrito por el Dr. Angel M. Mergal intitulado: **"Los Reformadores Españoles."**—En la próxima edición, Síntesis publicará las impresiones de William Fred Santiago y Samuel de la Rosa, recogidas en la Conferencia Nacional de la Juventud Metodista celebrada en Pennsylvania.—Hacia Estados Unidos salió el **Rdo. Jorge Rivera** en gestiones relacionadas con el proyecto de un templo-escuela y casa pastoral para la Iglesia Metodista en Río Piedras.—El **Rdo. Virgilio González** ha sido nombrado distribuidor exclusivo en Puerto Rico de todos los libros de las editoras "La Aurora" de Argentina y "Casa Unida de Publicaciones de Méjico."—En la Union Church de Santurce contrajeron matrimonio el joven **Gualberto Vega y la Srta. Violeta Gómez.** Ofició el padre de la novia, **Rdo. Ramón Gómez.**—En la Misión de los Discípulos de Cristo el **Rdo. Samuel McWilliams** sustituye durante sus vacaciones al Rdo. Garland S. Farmer.—Al trasladarse el Rdo. Richard Johnson a la Superintendencia de la Iglesia Dominicana quedó vacante el puesto de Coordinador de la Obra Rural Evangélica. Los Institutos de Obreros Rurales han pedido que se continúe este trabajo en la Isla.—Recientemente falleció el **Rdo. Gonzalo Nuin**, pastor presbiteriano. Los funerales tuvieron lugar en la Iglesia Presbiteriana de Mayaguez de la que era miembro. De él dijo el Dr. Archilla: "Se educó en el Seminario de Compostela. Tenía 29 años cuando vino a Puerto Rico en el 1894. Ordenado sacerdote fué secretario privado del último obispo católico que ejerció en la Isla en el siglo pasado. Abandonó la Iglesia Católica Romana. Su matrimonio fué el primero celebrado en la Isla bajo el rito evangélico. Su vejez fué timbre de honorabilidad."—En el Manicomio Insular falleció hace algunas semanas el **Rdo. Manuel F. Vila**, quien por muchos años fué pastor en la Misión Discípulos de Cristo. Su entierro se verificó en el cementerio de Vega Alta.—El viernes 12 de agosto fué dedicada la nueva capilla metodista en el barrio Dominguito, de Arecibo. El 10 de setiembre se consagró la nueva casa pastoral metodista en la isla de Culebras.—La Convención de Jóvenes Evangélicos del Sur se celebrará el 12 de octubre en el templo Evangélico Unido de Salinas.—Ese mismo día las iglesias metodistas del distrito sur celebran una concentración en Aibonito.—Ese mismo día la Misión de los Hermanos dedicará una escuela y el edificio del hospital en Castañer.—El **Rdo. Julio Flores**, graduado en mayo de 1949 del Seminario Evangélico fué instalado como pastor de la Segunda Iglesia Bautista de Ponce el viernes, 16 de setiembre.—En Cabo Rojo nació la niñita **Yanira L. Colberg Toro**, hija de los esposos Severo Colberg y Eva Nilda Toro de Colberg. Don Felipe y Doña Josefa ya son abuelos.—El **Rdo. Carlos Rosa Guzmán** es el Director de Información del Instituto Politécnico. —Hacia Nueva York saldrá próximamente el **Rdo. Jorge Richardson** en viaje de descanso.—La asamblea anual de la Asociación de Iglesias Evangélicas comenzará el 10 de noviembre. Se celebrará en una de las iglesias del area metropolitana.—El **Rdo. Joaquín Vargas**, de la Misión Discípulos de Cristo se recibió recientemente en la Universidad de Drake de Bachiller en Edu- Iglesia Bautista de Corral Viejo el viernes, 23 de septiembre.—El **Rdo. Milton** cación Religiosa.—El **Rdo. Narciso Casillas** fué instalado como pastor de la **Dávila** ha regresado al pastorado activo.—200 alumnos estudian en la Escuela Metodista de Playa de Ponce.—Una campaña de Avivamiento Espiritual ha estado celebrando la Iglesia Metodista de Aibonito, desde el 18 de septiembre hasta el 2 de octubre con la participación de siete predicadores visitantes.

CARTAS

De un ex-administrador a un ex-director

Rdo. Abelardo M. Díaz Morales,
Apartado 215,
Caguas, Puerto Rico.

Mi muy estimado hermano en el Señor:

Aprecio mucho su bondadosa carta de julio 20 con sus buenos deseos para mí. El hecho de que estábamos tan íntimamente relacionados en la obra en Ponce por tantos años da a su carta adicional valor para mí. Aún separados por largas distancias las amistades no se apagan. He recordado en muchas ocasiones el rato que pasamos juntos en la tarima en el parque de Santurce, y hubiera deseado hablar extensamente con usted sobre muchos particulares.

Mis dolencias causadas por el accidente que sufrimos no han desaparecido, pero gracias a Dios sigo mejor. El golpe que recibí fué suficiente para causar la muerte en el acto. Las oraciones de hermanos acá y de la Isla surtieron un efecto muy sorprendente, pues el médico que me atendió tenía muy poca esperanza para mi vida. Cuando vió el rayo X, me dijo el doctor, dijo a otro médico que yo para poder vencer a la muerte tendría que ser bastante joven y fuerte, y mi yerno, médico, dijo que yo era un paciente de poca esperanza. Y sin embargo mi médico en el cielo me atendió y me salvó; gracias a El.

Espero que usted y su familia se hallen bien de salud y que la obra de la iglesia siga prosperando con la ayuda del Señor.

Sinceramente suyo en el Señor,

Philo W. Drury.

* * *

Pro España

Acabo de leer con interés el magnífico artículo "La España Que Yo Ví", por el Rdo. Eliud Rodríguez, publicado en el número del 10 de agosto de vuestra buena revista. Expreso mi más calurosa y sincera felicitación al autor, por el mucho bien que puede hacer el mismo en América, en favor de la obra evangélica en España. Al terminar de la lectura del referido es-

(Sigue en la página 15, Col. 1)

PUERTO RICO EVANGÉLICO

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON

ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Presidente Junta de Publicación:
DR. FLORENCIO SAEZ

Jefe de Talleres:
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico, Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rico Evangélico", calle Comercio 89, altos. Apartado de Correos 1707, Teléfono 723, Ponce, P. R.

Toda la correspondencia relacionada con colaboraciones, noticias, secciones, será enviada al Director de la revista.

La correspondencia relacionada con suscripciones anuncios, fotograbados, impresos y librería, será enviada al Administrador.

NO DEVOLVEMOS ORIGINALES

Año XXXVIII. Núm. 1,045.

EN ESTE NUMERO

"El Hombre de Ciencia Ante Dios, por Gerardo B. Polanco, estudiante de medicina en la Universidad de Temple. Discute la contribución de la ciencia a su experiencia de Dios. Pág. 6.

"¿Qué Es la Voluntad Divina?, por Julia M. de González. Una meditación leída en la última asamblea de Damas Eavngélicas. Una invitación a reexaminar nuestras ideas sobre Dios y su voluntad en nuestras vidas.

Mensaje Cristiano a la Juventud de la Post-Guerra, por Emil Brunner. Una colaboración del gran teólogo contemporáneo. La reproducimos de "Cultura", de Argentina.

En el Campus de la Universidad de Syracuse, por Julia Torres Fernández. Impresiones de un viaje a los Estados Unidos donde asistió a varias convenciones de damas y jóvenes.

Editorial: La Asamblea Anual de la Asociación de Iglesias Evangélicas.

Próximo número: Artículos y gráficas de la Misión Discípulos de Cristo en Puerto Rico.

Colaboraciones de los Rdos. Virgilio González, C. Alvarez Pérez, C. M. Morton y otros obreros.

EDITORIAL

LA ASAMBLEA DE LA ASOCIACION DE IGLESIAS EVANGELICAS

Para el 10 de noviembre de 1949 se ha señalado la celebración de la asamblea anual de la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico, en el templo de la Iglesia Unión de Miramar.

Esta será la primera asamblea a celebrarse después de los actos del Cincuentenario Evangélico. Es de esperar que los delegados que asistan a sus sesiones, laicos y ministros, vayan inspirados por los altos ideales que hemos señalado para los años de la nueva época en la historia de nuestra obra.

La Asociación de Iglesias Evangélicas ha realizado una magnífica obra de acercamiento y de comprensión, que nos ha permitido acelerar el avance evangélico a la vez que lograr el respeto público y oficial.

Con franqueza cristiana opinamos que deben abstenerse de asistir como delegados aquellas personas que no creen en las posibilidades de la obra interdenominacional. A estas horas no podemos retardar el trabajo de evangelización reviviendo lealtades sectarias, que están garantizadas en la familia de la Asociación de Iglesias.

Cada una de las misiones evangélicas que cooperan en la Isla tiene contribuciones que hacer. Pero esa aportación no debe hacerse exaltando diferencias de carácter secundario sino afirmándonos todos en las características en que somos afines.

La Asociación de Iglesias Evangélicas está inspirada en los ideales ecuménicos de la gran asamblea cristiana celebrada en Amsterdam, sobre la cual se expresó el Dr. B. Boster Stockwell de la siguiente manera: "El Concilio Mundial de Iglesias, no es una iglesia mundial, ni pretende serlo; en verdad, el mismo nombre negaría semejante pretensión. Es un medio de consulta mutua y de obra común, establecido por iglesias autónomas que en ningún sentido pierden su autonomía y su independencia afiliándose al Concilio Mundial. Estas iglesias toman muy en serio las palabras de Jesús, "que todos sean en nosotros una cosa: para que el mundo crea que tú me enviaste." "Entre nosotros se ha dicho que si bien la cooperación puede ser útil en la presentación de nuestras justas demandas ante los gobiernos o en la publicación y distribución de literatura, está demás la colaboración en el Evangelismo; cada iglesia debe evangelizar por su propia cuenta, sin referencia a las demás. No así la experiencia de Oriente. Precisamente el evangelismo, el corazón mismo de la obra de la Iglesia—es donde más falta hace de la más íntima consulta y cooperación. Las fuerzas espirituales que se nos oponen son demasiado grandes para ser enfrentadas por ninguna iglesia sola a todas aisladamente; hace falta en este campo como en ninguno una estrategia común y una común búsqueda del poder de Dios para testificar del Cristo viviente."

El espíritu de esas palabras es el espíritu de los evangélicos de Puerto Rico. Dentro de esa norma deben conducirse los trabajos de la asamblea de la Asociación de Iglesias, tal y como ha sido en el pasado.

Mundo Religioso

Alberto Schweitzer Seguirá Combatiendo la Lepra en Lambaren, Africa.

Nueva York. (Sepre) En los momentos en que junto a su esposa Alberto Schweitzer se despedía en Nueva de sus amigos norteamericanos afirmó que regresaba a Africa para iniciar una campaña contra la lepra, utilizando los últimos descubrimientos logrados en Estados Unidos. Envió un saludo a los cientificos americanos, mediante "cuya ayuda ha podido combatir las enfermedades tropicales.

Hablando en francés y siendo interpretado por Emory Ross, Schweitzer dijo a los periodistas que había sido profundamente impresionado por "la simplicidad y la naturalidad de la gente americana" y que estaba muy agradecido por todas las atenciones que tuvieron para él y su esposa, así como para la obra que ambos realizan.

En un almuerzo que le ofreciera el Concilio Mundial de Iglesias dijo que "el futuro del Protestantismo en el mundo descansa en el esfuerzo de todos nosotros para mantenernos unidos fuertemente por la fe de Cristo."

Pastor Norteamericano Predica Diariamente por Telefono.

Si usted tuviera que llamar a Circle 6-6483, en Nueva York, es muy probable que se encuentre que está ocupado, como le ocurrió a una señora que llamó a ese número cada quince minuto durante dos días. De acuerdo con la compañía telefónica es el aparato más importante de la ciudad.

Circle 6-6483 no conecta con un sindicato comercial mostruoso, ni con una oficina de registros de Nueva York, sino con el simple episcopal de 83 años cuyos sermones por el hilo han llegado a ser numerosos en un día.

Durante ocho años el pastor James Jefferson Davis Hall ha respondido las llamadas par teléfono con sus "inyecciones del Evangelio." Le han llamado gentes de todas las clases sociales. Pocos se identifican. Entre sus feligreses invisibles figuraron 36 sacerdotes católicos. Muchos llaman diciendo que están a punto de suicidarse y relatan las cosas más horrendas.

El pastor Hall no hace nada por conseguir estos llamados, pero en su residencia oficina, él y sus ayudantes trabajan desde las seis de la mañana hasta las doce de la noche, contestando los dos teléfonos que suenan constantemente.

Dificilmente pasa un día sin que se haga una decisión por Cristo, se reuna una familia o se evite un suicidio. Ha logrado influir para que ochenta personas entren al ministerio.

La conclusión del pastor Hall es: "Dios obra en forma maravillosa, aún por el sistema telefónico de Bell."

La Conferencia Evangélica Latinoamericana Lanza un Mensaje al Mundo.

La Primera Conferencia Evangélica Latinoamericana integrada por representantes de 16 paises latinoamericanos junto con visitantes de España, de Francia y de los Estados Unidos, reunida en Buenos Aires desde el 18 hasta el 30 de julio de 1949 acordó enviar una Carta Al Pueblo Evangélico la cual será publicada en toda la prensa evangélica Latinoamericana.

En uno de sus párrafos la carta dice: "Hacemos un llamamiento a las iglesias evangélicas para que recuerden y cumplan con fidelidad cada vez mayor el deber que implica nuestro privilegio de pertenecer al sacerdocio universal de los creyentes, de modo que pastores y laicos en un solo cuerpo y en un solo espiritu, al traves de todo nuestro continente, llevemos a cabo con denuedo, confiando solamente en Dios, que es nuestro refugio y fortaleza, la proclamación del evangelio, la obra de la fe, y el trabajo de amor a que El nos ha llamado.

CONVENCION DE JOVENES EVANGELICOS DEL SUR

En Salinas el 12 de octubre.

ASI OPINA: K. S. Lattourette.

El Secreto de la Iglesia.

Siempre necesitamos que se nos recuerde que el secreto de la fortaleza de la Iglesia no es la organización. El Cristianismo se divulga a través de organizaciones. Su propagación y perpetuación son ayudadas por muchos factores, algunos de ellos políticos, económicos e intelectuales. Sin embargo, la razón real para la continuación y la expansión de la influencia de Jesús, es Jesús mismo. Son Su vida y Su luz las que constituyen el secreto del poder del Cristianismo y de la Iglesia.

SERMONES BREVES

La persona con habilidad para apreciar los amigos rara vez carece de ellos.

Contados son los seres humanos que dicen algo con sentido cuando tienen coraje.

Fanatismo y prejuicio son inseparables.

Es muy fácil creer que siempre nuestro argumentos son opiniones bien razonadas.

Hay personas que tienen la genialidad de hacer lo bueno de una manera incorrecta.

Muchos hijos pródigos encuentran que el camino del regreso es más largo que el de la salida.

Sorprende el número de personas que andando por malos caminos siempre van de prisa.

Alguien en quien se puede confiar puede ser engañado ocasionalmente, pero el hombre sospechoso a la larga siempre es engañado.

Un niño de quince años dijo a su maestro en la Escuela Bíblica: "Me parece que es tiempo ya de que acabemos con la delincuencia juvenil de aquellos que ya celebraron su quincuagésimo cumpleamos."

Un sermón no tocará el corazón de los oyentes sino ha salido del corazón del predicador.

Ningún prejuicio ha ganado un caso en la corte de la razón.

Muchos consideran como comunista al que no piensa como ellos.

A veces un poco de fe ayuda, pero no es suficiente.

TAL EDICION COMO ESTA

Hace 25 Años.

25 de Septiembre de 1924.

Noticias de Entonces: El Rdo. M. A. Valentine escribió un editorial intitulado "Una Nueva Cruzada Evangélica", donde afirmaba: "Lucharemos tenazmente en contra del juego, del licor, de la prostitución, del concubinato, en fin, en contra de todo aquello que sea una amenaza contra el orden social. Los Rdos. A. Archilla y J. L. Santiago Cabrera salieron hacia Santo Domingo para unirse al Rdo. E. Strachan en una campaña evangelística. La Convención de Esfuerzo Cristiano de los Hermanos Unidos eligió como su presidente al Rdo. Antolin Castillo y como secretario al Rdo. Juan Díaz Acosta. El joven Juan Bidot fué recomendado para continuar estudios en el Seminario. Todo lo anterior ocurrió hace 25 años.

ORACION

Padre nuestro rico en misericordia, tanto amaste al mundo que has dado a Tu Hijo Unigénito para salvarnos. Como Tú nos amas, enseñanos a amarnos los unos a los otros, sin distinciones de nacionalidad, credo o raza. Al invocarte como nuestro Padre, ayúdanos a reconocer al prójimo como hermano. Concédenos crecer en semejanza a Tu Hijo y que nuestras vidas le revelen a los demás.

Implorámoste que el género humano llegue a ser una familia en Cristo Jesús, en cuyo nombre Te alabamos y elevamos esta plegaria. Amén.

CALENDARIOS

Ordene los suyos pronto.
Nos quedan muy pocos.

100 Calendarios	$22.00
50 Calendarios	12.00
25 Calendarios	6.50
10 Calendarios	2.75
1 Calendario	0.35

"Puerto Rico Evangélico",
Ponce, P. R.

Libros y Autores

ALFABETO CRISTIANO

Por Juan de Valdés.

Editorial La Aurora, Buenos Aires. Vol. XIII de la Colección Obras Clásicas de la Reforma, 172 páginas; $3,— m/arg.

Cuantos están al tanto del movimiento literario del período clásico español, saben que Juan de Valdés fué uno de nuestros mejores filólogos, como lo demostró en su "Diálogo de la Lengua" y en el dominio del léxico castellano, de que hace alarde en todas sus obras; pero son relativamente pocos los que tienen conocimiento de la pureza de su fe evangélica y de su profundo fondo bíblico-teológico. Aunque no hubiera escrito más que su "Alfabeto Cristiano", tendríamos base suficiente para colocarle entre los más sanos y más versados corifeos de la Reforma Evangélica del siglo XVI.

En "Alfabeto Cristiano" Valdés adoptó el método catequético dialogado tan en boga en aquellos tiempos, dándolo como resultado de una conversación habida entre él y la dama de alta alcurnia italiana, Julia Gonzaga. Los editores han hecho preceder el diálogo con unas notas biográficas de cada uno de los interlocutores, lo que ayuda grandemente a la recta inteligencia del contenido del diálogo. La dama había gustado no sólo los placeres de su posición social, sino también los sinsabores que esta misma posición le había acarreado. Era de temperamento religioso, y agradaba oír sermones, pero algunos de los predicadores que había escuchado le habían producido lo que precisamente debe producir la predicación evangélica: el descontento del estado de su espíritu y el deseo de su espíritu y el deseo de su mejoramiento espiritual. Y fué este deseo el que la indujo a buscar el consejo del que sabía le podía ayudar, Juan de Valdés.

Este, experto médico del espíritu, se dió cuenta pronto de lo que ella necesitaba. Buscaba la felicidad, pero había en su corazón obstáculos que le impedían conseguirlo. Poco a poco va poniendo el dedo en la llaga hasta llegar a decirle: "Señora, ha buen rato que os entiendo. ¿Qué necesidad hay de andar por las ramas? Bien se yo lo que vos querríais..... Querríais que yo os mostrase un camino real y señoril, por el que pudieséis llegar a Dios sin apartaros del mundo; llegar a la humildad interior sin mostrar la exterior; despreciar el mundo, más de tal manera que el mundo no os desprecie a vos; parecer bien a los ojos de Dios, sin parecer mal a lo ojos del mundo....." A tal punto llegó a acosarla que ella se vió precisada a exclamar: "Me parece que me apretáis mucho, y tanto más lo siento, cuando no tengo que replicaros." Y Valdés paso a paso le va enseñando lo que tiene que dar para ser una buena cristiana. La táctica seguida por Valdés con Julia Gonzaga hace recordar la que observó Jesús con la Samaritana hasta darle la punzada de los cinco maridos para conducirle después a reconocerle como Mesías.

Al igual que otros reformadores, Valdés, a pesar de su convicción evangélica, conserva algunos rastros de la doctrina romana. Así fué que pudo con todo convencimiento decir "que la felicidad del hombre consiste en conocer, con la lumbre de la fe, a Dios por Cristo, y en la unión del alma con Dios, mediante la fe, la esperanza y caridad" y no titubea en recomendar a Julia Gonzaga la asistencia a misa con algunas reservas y la confesión al sacerdote, si bien le declara que "Dios os los ha perdonado (los pecados) porque creéis en Cristo, amáis a Cristo y habéis colocado vuestra esperanza en Cristo y que los habéis confesado porque Dios quiere que los confeséis."

El "Alfabeto Cristiano" es una confirmación más de que muchos de los que habían aceptado la fe evangélica desearon predicarla dentro de la mis-

(Sigue en la página 14, Col. 3)

Ciencia y Religión——

EL HOMBRE DE CIENCIA ANTE DIOS

Por Gerardo B. Polanco.

Un estudiante de medicina relata como la ciencia le ha ayudado a madurar su concepto y experiencia de Dios, y le "ha abierto campo a una experiencia religiosa vital, más rica y más profunda.

Tiempo hubo en que el descubrir y proclamar una ley científica era considerado como un intento de negar la veracidad de las leyes de Dios. Los teólogos se habían proclamado a sí mismos árbitros e intérpretes de la sabiduría divina, y pensaban que en La Biblia Dios les había concedido un tratado de carácter científico que hacía innecesaria toda investigación, porque ya explicaba con exactitud todos los tecnicismos de la astronomía, la geología, la física, etc. Descubrir leyes naturales que tendieran a introducir conceptos distintos a los de estos omniscientes árbitros era blasfemia que se castigaba con prisión o muerte. La ciencia en esos tiempos tuvo muchos mártires en hombres que se atrevieron a implicar que los teólogos no están cualificados para contestar todas las preguntas en todas las ramas de la ciencia. Fueron los victimarios hombres religiosos, pero de una fé estrecha, que creían en un Dios mágico y pequeño.

Cuando ya la naturaleza no pudo ocultar por más tiempo sus secretos, que fué cuando el espíritu ya inquieto de los hombres decidió sacudirse de entre las cadenas del dogma, aquel dios de circo se desmoronó, y muchos hombres de ciencia, puestos de cara ante la realidad de una naturaleza que no estaba movida por los cordoncitos que eran indispensables apéndices de su idea de Dios, optaron por aceptar la evidencia inescapable de los laboratorios, y descartar aquel dios que resultaba incompatible con las realidades que ellos podían probar. Así se sentaron las bases del racionalismo, y el ateísmo se popularizó. Así surgió la falsa noción de que la religión y la ciencia se encuentran en conflicto, y que La Biblia y el laboratorio son irreconciliables.

Ya hoy esos conceptos han pasado de moda. El péndulo de la opinión, habiendo sido violentamente rechazado y lanzado de un extremo al otro, hoy, gracias a estas fuertes sacudidas, y con el beneficio de unas décadas de meditación y retasación, se acerca más al justo medio.

Para esto hemos tenido que madurar nuestro concepto y experiencia de Dios. Hemos tenido que aprender que un Dios milagroso no es un Dios milagrero. Que un Dios infinito es mucho más que un Dios super-finito. Al alcanzar un más alto grado de madurez espiritual hemos tenido que redefinir la inspiración de Las Sagradas Escrituras; no ya en términos de mágica supertelepatía, sino en términos de la manifestación del Espíritu de Dios en las vidas y en el mensaje de hombres de todas las épocas que le buscan y le hayan, y que por haber gozado de una experiencia básicamente espiritual, enmarcado en la época y el medio en que se mueven. Entendemos por lo tanto que La Biblia, infalible como es en la tónica de su mensaje espiritual, no pretende ni reclama ser un libro de texto de ninguna disciplina científica.

Y esto nos ha abierto campo a una experiencia religiosa vital, más rica y más profunda. Nos ha puesto corazón a corazón con un Dios que estimula nuestras inquietudes en vez de amordazarlas; y que en vez de desmoronarse, se enriquece y se agranda con cada descubrimiento que hacemos sobre su maravillosa creación. La obra de nuestro Dios ya no está limitada por "la bóveda del cielo." Ahora se extiende cientos de miles de años luz más allá, entre soles y galaxias sin límites. Ya la tierra no es el centro de un pequeño universo, estrado literal de los pies de un don Dios, gigantesco y monstruoso superhombre, alrededor de la cual humildemente giran el sol y los planetas. Ahora la tierra está libre para ser esférica, girar sobre su propio eje y alrededor del sol, sin más satélites que la luna, y como una insignificante parte de la obra infinita de un Dios mlutidimensional. En todo ello descubrimos un Dios más grande. Ahora el hombre está libre para descender de donde sea, que en ello hemos de ver el plan milagroso de una inteligencia infinita, en vez de la mano milagrera de un Dios antropomórfico que juega con muñecos de barro. Ya no nos preocupa el hecho de que las emociones residan en el tálamo, y de que sean modificadas por las hormonas. Ya no caemos en agonía de dudas al enterarnos de que las características de la personalidad residen en el lóbulo frontal del cerebro. Porque todo lo que hacemos es descubrir causas inmediatas, y mientras más de estas causas descubrimos, más evidente e inescapable se hacen la existencia y la grandeza de una Primera Causa.

Ahora sabemos que Dios se ha abierto templo en la corteza cerebral. Ahora sabemos que cada neurocélula es una zarza ardiente; que el lóbulo frontal es tierra santa. Empezamos a percibir que de la fisiología de las neuronas trasciende esencia; que la glucosa que quema el protoplasma de nuestras neuronas cerebrales es incienso en el altar de Dios. Que con marco de protoplasma Dios se ha hecho en el cerebro del hombre una ventana por donde asomarse al tiempo y al espacio. Esa es nuestra gloria. Eso nos da nuestra razón de ser, y nos señala nuestro destino. Eso nos dice el por qué del hoy, y nos asegura un glorioso mañana en el seno mismo de Dios.

Saludable es que todos los jóvenes que aún están agarrados al concepto medieval de Dios se enfrenten al conflicto hasta que sientan su fé flaquear. Porque ese Dios limitado que está protegido por una venda en los ojos del creyente no podrá resistir la crisis; y solo cuando este ídolo caiga de sus muletas, se podrá levantar en el altar conjunto del corazón y del cerebro un Dios infinito, inmenso y maravilloso que es el único con el cual el hombre pensante puede tener una experiencia vital.

Gerardo B. Polanco
Guayama, Puerto Rico.

¿QUE ES LA VOLUNTAD DIVINA?

Por Julia M. de González.

"La mayor urgencia de la época actual es hacer comprender a la humanidad que hay algo superior a nosotros mismos; algo que debemos buscar ardientemente, algo que nos uniría a todos como hermanos y a Dios como Padre nuestro."

Una de las cosas más difíciles para la humanidad y aún para los mismos cristianos es conocer cual sea la voluntad de Dios. El gran apóstol de los gentiles en su epístola a los Romanos, capítulo 12, versículo 2, dice: "Y no os conformeis a este siglo; más reformaos por la renovación de vuestro entendimiento para que experimenteis cual sea la buena voluntad de Dios agradable y perfecta."

Es un hecho indiscutible que vivimos en una época de turbación y desaliento, de conflictos y dudas, que minan nuestra seguridad material y espiritual.

Diariamente oímos hablar de las cosas de Dios en una forma u otra, ya sea por la radio, en las calles, en los templos, en nuestros hogares y en muchos sitios donde nos encontremos, oportunidad de oír de las maravillas de Dios y de su santa y bendita voluntad. Sinembargo, millares de seres humanos se encuentran en una condición desesperada. Guerras, rumores de guerra, hambre, desnudez, terremotos, pestilencias bombas atómicas, suspicacia y desengaño en los creyentes para buscar la voluntad de Dios y ponerla en práctica.

La mayor urgencia en la época actual es hacer comprender a la humanidad que hay algo superior a nosotros mismo; algo que debemos buscar ardientemente, algo que nos uniría a todos como hermanos y a Dios como Padre nuestro. Esto es, "que sea hecha la voluntad de Dios como en el cielo así también en la tierra."

El mismo Jesús cuando su alma estaba abatida hasta la muerte y pedía al Padre que pasase de El aquél vaso decía, "Empero no se haga mi voluntad sino la Tuya."

Diariamente se elaboran planes para salvar la civilización y diz que para traer la paz al mundo; y los métodos que se usan son la guerra y la destrucción; la amenaza y el poderío material. Puede ser que alguien difiera de mi criterio; pero no creo esa la buena voluntad de Dios agradable y perfecta. Toca a la Iglesia de Cristo demostrar al mundo que hay un método superior, un método que no es nuevo; un método que no es de los hombres porque lo implantó Jesucristo. Pero toca a los hombres practicarlo; y este es el imperio de la bondad, del altruismo, del servicio, del amor, del sermón de la montaña hecho vida y vida en abundancia; de la regla de oro hecha realidad.

Ay de los que en su vanidad y su orgullo no pueden percibir la voluntad divina que se traduce en humildad para que puedan decir como el hijo pródigo "házme como a uno de tus jornaleros."

Nos cuenta la leyenda de tres árboles gigantescos que imploraban el privilegio de escoger lo que serían, cuando fuesen talados. Uno pedía se le transformase en suntuoso palacio; el segundo, que se construyese con él un barco que surcase los siete mares; el tercero, rogaba se le permitiese permanecer en el bosque para que su copa señalase siempre hacia Dios.

En cierto día vino un leñador y derribó el primer árbol; pero en vez de convertirlo en suntuoso palacio, se hizo con él un burdo pesebre. Más en ese pesebre nació el Niño más hermoso de toda la creación. El segunda árbol sirvió para construír una pequeña barca que surcó el Mar de Galilea, a bordo de la cual un joven Maestro anunciaba a las multitudes: "He venido para que tengan vida, y para que la tengan en abundancia." Con el tercer árbol se construyó una cruz, en la que fué enclavado aquel Maestro, la personalidad más radiante y hermosa que jamás haya pisado la tierra. Desde entonces esa cruz señala a los hombres el camino hacia Dios. Así fueron contestadas aquellas plegarias, pero no como ellos querían, sino según la sabiduría divina que nos da más abundantemente de lo que pedimos.

Muchas veces nos parece que lo que nosotros hacemos o pedimos es lo mejor; pero como los caminos del Señor son más altos que nuestros caminos y sus pensamientos más altos que nuestros pensamientos, una y otra vez tenemos que repetir "sea hecha tu santa y bendita voluntad."

"Hay ocasiones en que las personas que se preocupan por la situación mundial del presente se sienten desalentadas y es que existen motivos más que suficientes para producir este estado de ánimo. Pero, todavía existen la honradez y la sinceridad en el mundo. Dios cuenta con fieles testigos y leales servidores, hombres íntegros y generosos, profundos pensadores de sano criterio. Ellos constituyen nuestra esperanza. Tienen talento y nos hacen ver las posibilidades de aquellos que sepan aprovechar los dones que Dios ha dado.

"Pero además de estos siervos del Altísimo, ¡contamos con Dios mismo! El se interesa en el bienestar y progreso del género humano, y lo mismo haremos nosotros si en verdad nos consagramos a El. Serán vanos todos los esfuerzos si no le impartimos a la vida un sentido divino, si no creemos que existe un Dios que lo sabe todo, que conoce hacia donde va y está capacitado para llegar a la meta, un Dios que cuidará de cuantos se consagren a El."

Grandes hombres hemos tenido en el mundo, como Cesar, Alejandro, Napoleón, el Kaiser, Hitler y otros que tuvieron grandes dones y alcanzaron grandes alturas; pero fracasaron, porque siguieron su voluntad; "Hay camino que al hombre parecía bueno pero su fín era muerte." Por camino distinto triunfan los que esperan en Dios porque El habla a sus hijos y espera de ellos que tomen consejos de El; que busquen su espíritu y sanciones; que descubran y hagan su voluntad. Que podamos decir con Pablo: "Vivo no ya yo más vive Cristo en mí y lo que ahora vivo en la carne lo vivo en la fe del hijo de Dios que me amó

(Sigue en la página 16, Col. 1)

Mensaje Cristiano a la J

Por el Profes

I. La juventud siente la sed de
está dividida en dos grupos, los
orden justo y firme; los liberale
III. La juventud sufre bajo la i
vaciedad y la desesperanza y d
esfuerzo.—IV. La ciencia que
nuestra generació

La verdad del Evangelio debe ser expresada en tal manera que el oyente pueda identificarla con aquello de lo cual se siente aunque por primera vez tenga conciencia de ello necesitado, algo que siente que debería tener y no tiene, o debería de ser y no es; y esto lo hiere como una realidad.

Comprender el Evangelio es establecer un eslabón que une la conciencia del oyente y el mensaje. Permitidme presentar unos pocos ejemplos extraídos de la psicología de la juventud moderna, o más bien de la situación de la juventud moderna.

En primer lugar, la juventud siente la sed de la aventura. ¿Responde el Evangelio a ese deseo? Por cierto que sí. Vivir con Cristo el Señor, es la mayor de las aventuras porque lo arranca a uno de los seguros y tradicionales patrones de vida. Abraham, llamado por Dios para dejar tras sí todo, arriesgándose en lo desconocido, es el prototipo de los aventureros, de los padres peregrinos que salieron a buscar una nueva patria y un nuevo orden de vida. Pero la aventura puede no ser más que un azar que termina en el más absoluto fracaso y desastre. Puede ser mera porfía irreconciliable con ese otro sentido de la juventud: el de obligación, la necesidad de dirección. La aventura como tal es libertad pura sin el elemento tan necesario de certidumbre, de necesidad.

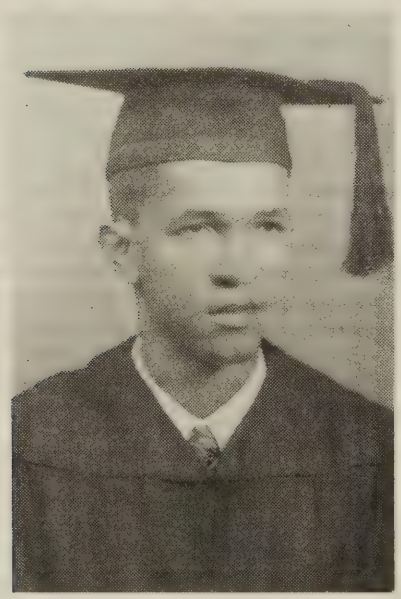
La aventura de una vida con Cristo Jesús es el punto de unión de ambos elementos, de aventura, y dirección, de servidumbre y libertad, un viaje en el mar desconocido pero con un puerto cierto y una dirección segura. Es esta combinación de aventura y la más estricta obediencia, de necesidad y libertad, necesidad y certidumbre de la meta, pero itinerario desconocido hasta ella. Predicar el Evangelio significa presentarlo en tal forma que responda a estos dos deseos.

En segundo lugar, la juventuda moderna está dividida en dos grupos, los que ansían libertad y los que ansían un orden justo y firme, los liberales y los que creen en la autoridad fuerte. Ambos ideales, el de la libertad y el de la autoridad, tienen en sus maneras características una fuerte apelación a la juventud. Como dije, ambos movimientos, el liberal y el autoritario, fueron movimientos de juventud. ¿Debe haber, necesariamente, este conflicto entre ambos que, como llevamos indicado, ha conducido a la guerra mundial total? ¿Es inevitable esta disyuntiva? ¿No hay otra fórmula sino "o libertad o autoridad"?

¿Más qué es el Evangelio sino exactamente la unidad de estas dos ideas en conflicto? No hay garantía más segura de libertad personal que el Evangelio del Dios que hizo al hombre a su imagen, que dice que aquel a quien el Señor libertare será verdaderamente libre.

El concepto más alto de la personalidad humana, de su finalidad, de su superioridad sobre las cosas, sobre todo colectivismo, sobre toda limitación material, racial, nacional o cultural es el de este Evangelio de la filiación humana y la paternidad divina, Evangelio que no puede ser impuesto al hombre sino que tiene que ser libremente aceptado en el más libre de cuantos actos sea capaz el hombre: el

NUEVO MINISTRO BAUTISTA ES INSTALADO



La Segunda Iglesia Bautista de Ponce, radicada en la calle Venus esquina Victoria, celebró en la noche del viernes, 16 de setiembre de 1949 el servicio de instalación de su nuevo pastor el Rdo. Julio César Flores, quien se graduó del Seminario Evangélico de Puerto Rico en mayo pasado.

El siguiente programa rigió el acto. 1. Doxología. 2. Invocación, Rdo. Erasmo Bernier. Lectura Antifonal Núm. 329. Oración, Rdo. Domingo Franceschi. Presentación de Visitas y Anuncios. Himno por el Coro. Ofrenda. Presentación del nuevo pastor, por el Sr. Tomás Pérez. Ceremonia de Instalación, Rdo. Aaron F. Webber. Oración de Consagración. Cargos a la Congregación, Rdo. Narciso Casillas. Cargos al pastor, Rdo. José D. Camacho. Himno por el Coro. Mensaje, Rdo. Roberto Navarro; Himno, Iglesia de Cristo. Bendición por el Rdo. Julio César Flores. Postludio.

El nuevo pastor de la Segunda Iglesia Bautista procede de la Iglesia Bautista de Yauco. Mientras era estudiante del Seminario Evangélico de Puerto Rico sirvió como pastor de la Iglesia Bautista de Toíta.

El acto de instalación resultó muy concurrido con las delegaciones de las iglesias evangélicas de Ponce y la congregación local. El Coro Evangélico Interdenominacional de Ponce, dirigido por el Sr. Wilfrido Jiménez, interpretó la himnología del programa.

Puerto Rico Evangélico le da la bienvenida más cordial al compañero Rdo. Julio César Flores y le desea mucho éxito en la tarea que se le ha encomendado.

entud de la Post-Guerra

BRUNNER.

ura.—II. La juventud moderna an libertad y los que ansían un ue creen en la autoridad fuerte. de la futilidad de la vida, de la lo tanto algo que sea digno de mento dado por Dios tiene en uencia asombrosa.

acto que llamamos fe.

Decir "Sí" a la promesa de Dios, esta es la libertad. Todo lo que el mundo llama liberal es hueco y limitado comparado con la libertad que torna a un hombre independiente de todo lo que existe sobre la tierra, o en las palabras de Lutero: lo que hace a un hombre señor de todas las cosas. No hay libertad comparable a la libertad de los hijos de Dios.

Y al mismo tiempo, mientras lo que llamamos liberalismo tiende siempre hacia la anarquía, la terquedad el "laissezfaire" individualista que ha llevado al mundo a la anarquía económica que llamamos capitalismo, la libertad en Cristo es a la vez completa obediencia. Constantemente bajo la autoridad del Señor, autoridad que liga a los hombres en uno, que los complementa en una fraternidad mayor, más amplia y más incondicional que cualquiera otra, forman la más perfecta comunidad. Pero esta autoridad de Jesucristo, por otra parte no es la negación de la personalidad y la dignidad humanas tal como la vemos en un sistema autoritario de una organización comunista o colectivista de cualquier especie. La comunidad cristiana es fraternidad, fraternidad incondicional de libres y lo es por su absoluta obediencia al único Señor.

En tercer lugar, la juventud moderna sufre bajo la impresión de la futilidad de la vida, de la vaciedad y la desesperanza y desea por lo tanto algo que sea digno de esfuerzo.

Pero, ¿qué cosa hay que más valga que la lucha en el Reino de Dios? Debe y puede demostrarse que todos los demás propósitos son sólo parciales comparados con éste. Los propósitos de ayer no son ya los de hoy, y los de aquel pueblo difieren de los de éste, son propósitos de un fragmento del alma, pero no de su integridad ni de la humanidad entera.

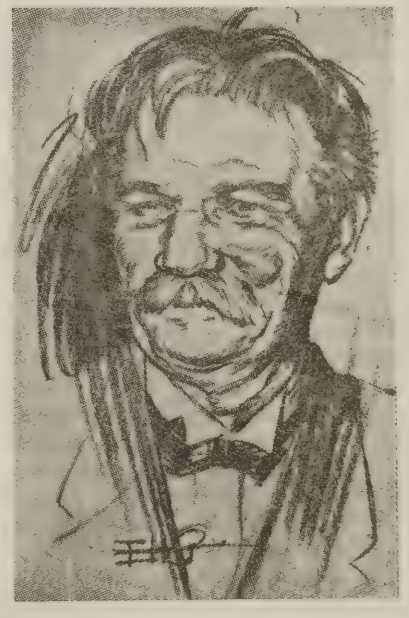
El alma del joven es totalitaria, ansiosa de la apelación que los sistemas totalitarios utilizaron para sus fatales propósitos, ansiosa de una meta a la que pueda entregarse sin reservas, un propósito que integre todos los propósitos, que sea supremo y absoluto.

El movimiento totalitario que hemos experimentado y que todavía estamos experimentando bajo nuevas formas es imposible a la larga porque sólo sus pretenciones son totalitarias, mientras que en la práctica es particularista y fragmentario. Cuando el alma se entre al falso totalitarismo perece, tal es la ley básica. Un falso totalitarismo mata el alma y la falta de totalitarismo la deja vacía. Sólo hay una solución: un verdadero totalitarismo, el totalitarismo legítimo, el de Jesucristo y Su Reino que incluye como meta todas las otras metas necesarias de justicia, amor, verdad, felicidad, paz y lucha.

Durante los años pasados hemos visto de qué sacrificios es capaz la juventud cuando está plena de un ideal totalitario. La verdad persiste cuando se trata del totalitarismo de Cristo, que inspira el mismo heroismo y el mismo absolutismo pero no endurece el alma ni la torna cruel, que es a la vez humano y buena voluntad y amor a todos.

(Sigue en la página 15, Col. 1)

DR. ALBERTO SCHWEITZER



La presencia del Dr. Alberto Schweitzer, médico misionero, genial organista y eminente autoridad en la vida de Goethe, conmovió el mundo intelectual americano, cuando llegó a Aspen, Colorado, para rendirle tributo al Genio de Weimar. Schweitzer, gran escritor, ha pasado lo mejor de su vida en su hospital en Lambarene, Africa Ecuatorial Francesa, entregado a servirle abnegadamente a la población negra de la región. Allí ha hecho notables estudios sobre problemas de cultura que hacen de él una de las cumbres del pensamiento contemporáneo.

Hoy cuenta 72 años y fué allí en 1913 cuando aquella región era poblada por tribus de negros caníbales, ganándose su buena voluntad, entonces, operando a algunos.. herniados. Hoy su hospital cuenta con 40 "pabellones" con capacidad para 300 camas y le ayudan tres doctores y 6 enfermeras. Aunque él ya no opera desde 1943, no cesa de visitar a sus enfermos.

Schweitzer fué al Africa porque dijo que Europa tenía una gran deuda para con el continente africano, donde por siglos lo había considerado como zona paar la caza del negro a fin de convertirle en esclavo. Para saldar esa deuda estudió medicina siendo ya un renombrado teólogo, eximio intérprete y biógrafo de Juan Sebastián Bach (son bien conocidas sus grabaciones de este gran músico) y con el producto de sus conciertos de órgano fundó, y sostuvo su Misión Médica en Lambaréne.

Ha dado al mundo moderno, que ha visto dos guerras desastrosas, el ejemplo de una vida cristiana que se consagra a salvar vidas, y fundamentales obras de filosofía, además de tantas otras.

Impresiones de Viaje———

En el Campus de la Universidad de Syracuse

Por Julia Torres Fernández.

La Profesora Julia Torres, Presidenta de las Damas Metodistas de Puerto Rico narra sus impresiones de viaje después de asistir a una Conferencia de Damas en el campus de la Universidad de Syracuse; a un campamento de Intermedios, a una Conferencia Interdenominacional de Damas, a un Campamento Para Niñas en Aldersgate, y a una Conferencia de Señoritas Metodistas en Nueva York. Habló a las congregaciones hispanas de aquella ciudad.

Salí de Puerto Rico en un avión de la P.A.A., el 18 de junio, pocos días después del desastre de Punta Salinas. Sin embargo, la seguridad y confianza de que durante mi viaje había un gran grupo de hermanas, miembros de nuestra sociedades, que oraban por mí me mantuvo serena y feliz durante el viaje.

De Nueva York salí el día 21 en un tren desde la Estación Central. Durante horas viajamos por el Río Hudson hasta llegar a Albany, capital del estado de Nueva York. Allí cambiamos rumbo al norte, esta vez a lo largo del Río Mohawk, hasta Utica. Una hora más tarde llegamos a Syracuse. Durante la travesía tuve la oportunidad de entablar conversación con la que ocupaba el asiento vecino. Fué ella quien me presentó al grupo de damas que iban al mismo sitio que yo.

A las dos de la tarde llegamos al Haven Hall en el campus universitario donde nos matricularon y asignaron los sitios donde habíamos de hospedarnos. Allí me esperaban la Sra. Bertha Goodrich, mi anfitriona durante la conferencia, y la Sra. Emma Anderson, decana de la Escuela de Verano de las Damas Metodistas. Estas dos damas, como todas las que conocí durante esa semana, se esmeraron en hacer mi estadía en Syracuse lo más agradable e interesante.

El Dr. Noble, decano de la Universidad de Syracuse, en cuyo campus nos reunieron, el Dr. Beck, profesor de Biblia, y su señora esposa, nuestra anfitriona, hicieron gala de su bondad hospitalaria, brindándonos toda suerte de comodidad, gentileza y simpatía.

Nuestra Conferencia se caracterizó por la camaradería cristiana, la simpatía y el gozo. Más de doscientos delegados y oficiales representando las Sociedades Femeniles de la Sección Noroeste de los Estados Unidos, representantes de las Damas de Japón, China, América del Sur y Puerto Rico. No hubo allí discrimen racial alguno y juntas adorábamos, estudiábamos y departíamos amigablemente las representantes de la Iglesia de color de Delaware, la de piel amarilla o aceitunada y la norteamericana de tez clara. Esa misma actitud prevalece regularmente en la Universidad de Syracuse, pues allí pudimos ver jóvenes hindúes japoneses, chinos, norteamericanos acudir juntos a las aulas.

Sra. Julia Torres Fernández.

La Capilla Hendrick en la Universidad de Syracuse

Los servicios de adoración de la mañana, así como algunos de nuestras reuniones vespertinas se celebraban en la Capilla Hendrick. Cada una de estas reuniones era una inspiración para los que a ella asistían. Al acercarnos a la Capilla, lo hacíamos en el mayor recogimiento espiritual, desde que subíamos la larga escalinata. Antes de entrar en ella nos hallábamos en una galería. En una de las esquinas de esta galería había una mesa decorada artísticamente y con un símbolo que armonizaba con el tema de adoración. Unas veces era un cuadro del rostro de Jesús, o de etapas de su vida; otras una cruz: todo colocado en forma tal que inspiraba a la adoración.

El interior de la capilla era de una belleza majestuosa. El altar formaba un semicírculo rodeado de unas altas columnas, detrás de las cuales pendía una pesada cortina color púrpura. En el centro un órgano de tubos, medio oculto por el centro de adoración. En este había una cruz, una Biblia abierta entre enormes cirios. Este estilo de altar pude verlo en casi todos los templos o capillas que visité. A la derecha, un púlpito circular ocupaba un gran espacio y a la izquierda había un pequeño lectoral con una Biblia. El centro de la capilla se elevaba en forma de cúpula, alrededor de la cual estaban esculpidos bellos textos de las Escrituras, tales como: Juan 4:24, Juan 8:32 y 2ª Corintios 1:24.

A la majestuosidad de la capilla añadíanse la solemnidad de los servicios, de forma tal, que siempre salimos del sitio como si hubiésemos estado en el Monte de la Transfiguración.

El tema central de la Escuela fué "El Programa de Avance de la Iglecia Metodista 1948-52. Alrededor de este tema giraron los Cursos, discusiones, laboratorios, mensajes y servicios de adoración. "Cristo, como la Piedra Angular", fué el lema y el himno tema, "The Church, One Foundation."

Durante una semana acudimos a los distintos salones donde se tomaron los Cursos de: Cooperación con una Nación Cristiana, Nosotros los Pueblos de la Iglesia Ecuménica, Mujeres de la Escritura, Actividades Misioneras en el Trabajo con los Niños y Japón. En las asambleas se discutieron el Programa de Avance. El Uso

de Métodos Visuales, tales como películas en la labor misionera, Métodos de trabajo y el Problema de Discrimen Racial. Las discusiones por grupos se hacían a base de intereses o necesidades: Comités de Promoción, Servicio Educativo Misionero, Trabajo con la Juventud y la Niñez, Sociedad Wesleyana, Promoción y Preparación de Programas para las Sociedades de Damas. Las reuniones vespertinas se llevaron a cabo unas en la Capilla Hendrick y otras en el Salón de Asamblea del Edificio Maxwell. Conciertos conferencias, pláticas, exhibición de películas misioneras y otras actividades similares ayudaron a darnos una más amplia visión de los propósitos de la Conferencia.

Fué la segunda noche de la Conferencia que se nos lió oportunidad a la Misionera de Uruguay y a mí para hablar a la congregación. Cada una de nosotras ocupó el púlpito por más de media hora. Pero el interés de las damas era tal, que después de terminada la reunión y durante los días restantes, se me invitaba a salir con diversos grupos de distintas Conferencias para hacer preguntas y conocer mejor nuestra Obra.

Una de las tardes de Conferencia, el jueves, salimos en excursión por los alrededores de la ciudad de Syracuse visitando los Lagos Casenovia y Skaneateles, la Catarata de Chitenango y Seneca. Visitamos además el Carnaval de las Rosas, el Museo de Salinas, y otras exposiciones agrícolas de la Feria de Nueva York.

Después de una semana activa durante la cual estudiamos, planeamos y nos conocimos y comprendimos mejor terminé la Conferencia Veraniega la Sociedad Femenil de Servicio Cristiano. Al terminar, la Secretaria de Promoción de la Jurisdición, Sra. Hemenway, me entregó un programa de Visitas que ocuparían el resto del tiempo que yo habría de pasar en los Estados Unidos. De acuerdo con este programa yo había de visitar varios campamentos de Jóvenes y adolescentes, Conferencias metodistas e interdenominacionales y un Seminario en Kansas City.

Con los Intermedios Junto al Lago Casowasco

El primer sitio que visité fué un Campamento de Adolescentes de ambos sexos, estudiantes de Escuela Intermedia. Este Campamento se parece mucho a nuestras Conferencias de Jóvenes que aquí celebramos en McLean todos los veranos. A orillas de un bellísimo lago, Casowasco, en Moravia disfruté de una semana de camaradería con el grupo de damas y misioneros, directores del Campamento, y me familiaricé con el grupo de jovencitos ávidos de conocer nuestra isla. Tuve oportunidad de hablarles en uno de los cursos que tomaron: La Obra Misionera en Puerto Rico, que enseñaba la Sra. Steinheimer, quien una vez visitó nuestra isla como esposa del pastor de la Union Church en San Juan.

Una de las cosas que más me gustó de aquel grupo de jóvenes fué su candidez y jovialidad. Gozaban intensamente cada momento de la Escuela, ya en las clases manuales, como en las misioneras; en la hora de deportes como en los servicios de consagración.

La capilla del Campamento Casowasco, de construcción rústica, rodeada de altos pinos, recordaba el himno "La Iglesia del Valle."En el altar toda la decoración consistía de un amplio ventanal que daba al lago. Contemplando el paisaje durante los servicios nos parecía estar junto a la Mar de Galilea o al río Jordán. Los servicios vespertinos se celebraban a orillas del Lago. No olvidaré nunca el servicio de Consagración celebrado alrededor de una fogata. Los últimos rayos del sol y las llamas del fuego sirvieron de inspiración a los muchachos y fueron muchos los que en el momento de devoción y recogimiento espiritual expresaron sus decisiones de servir al Maestro a través de distintos campos de labor misionera.

La Conferencia Interdenominacional de Damas en el Colegio de East Northfield

Después de haber disfrutado de esta semana en Casowasco regresé a la ciudad de Nueva York, desde donde partí a la mañana siguiente en tren rumbo a Northfield, Massachusetts. Allí habría de celebrarse la Conferencia Interdenominacional de Damas. La travesía fué muy interesante. Por cinco horas, viajamos a través de ciudades del estado de Connecticut y luego Massachusets, contemplando paisajes variados y de belleza extraordinaria. Como en mi viaje a Syracuse, hallé una compañera muy locuaz, esta vez otra maestra quien hizo galas de anfitriona al conocer que yo era puertorriqueña, huésped de las Damas Metodistas del Norte. Con suma gentileza y simpatía fué mi guía hasta llegar a la misma pequeña estación de Northfield donde no me dejó hasta verme en la guagua donde hablar. El Colegio de Niñas está situagadas al Colegio de East Northfield.

El Colegio para Niñas de East Northfield, fundada en 1879, el de Varones en Mount Hermon y la Escuela de Verano de Northfield, fundados en 1881 y 1880, respectivamente, fueron la labor, inspiración y esfuerzos de Dwight L. Moody, el conocido evangelista de quien tanto hemos oído hablar. El Colegio de Niñas está situado en una colina al norte del valle del Río Connecticut; el de Varones al suroeste de las Montañas Monadnocks de New Hampshire. Desde ambos sitios se pueden contemplar preciosos paisajes.

Fué en el Colegio de East Northfield donde se celebró la Conferencia de Damas y Señoritas Evangélicas. Había allí representaciones de casí todas las denominaciones. Como en ocasiones anteriores, había representación del Oriente; China, India, Japón, de la Guayana Británica y de Puerto Rico. Al pasar de los días todas éramos solo un cuerpo en Cristo y su Ideal.

Los servicios devocionales de la mañana, así como los Estadios Bíblicos se celebraban en la Capilla Russel Sage Memorial, un precioso edificio en lo alto de la colina. Como la capilla de Syracuse, la majestuosidad del interior de la capilla hacían más solemnes y más inspiradores los servicios que allí se celebraban. Las reuniones clases y discusiones se celebraban en los edificios Gould, East, Marquand, Palmer, Ciencias y el Auditorium. Había reuniones de las denominaciones y en éstas tuve la oportunidad de hablar al grupo de señoritas sobre nuestra labor en Puerto Rico. Por las tardes a la Hora de la Charla Informal visité cada día un edificio distinto donde hablaba a todas las damas sobre nuestra Obra Interdenominacional. De esa manera familiaricé aquel grupo con nuestra isla, sus problemas y los progresos hechos. Todas estaban muy interesadas en conocer más cada vez y me preguntaban acerca de nuestro país y su cultura, sus

(Sigue en la página 16, Col. 3)

INFORMACION EVANGELICA

LOS CABALLEROS EVANGELICOS SE REUNIERON EN FAJARDO

Dentro del mayor entusiasmo y con una muy nutrida asistencia de delegados que concurrieron de todos los puntos de la Isla representando distintas sociedades locales, a la hora señalada en el programa, abrió sus sesiones la Asociación de Caballeros Evangélicos de Puerto Rico, el domingo 4 de septiembre, en la nave principal de la espaciosa Iglesia Evangélica Unida de Fajardo.

A las 3:00 P.M. la Asamblea hizo un alto en sus labores para radiodifundir por la estación local, W. M. D. D. un servicio evangelístico, teniendo como orador al Rdo. Tomás Rosario Ramos. Su disertación se basó en el tema: "La Gloria de Jesús", siendo su mensaje claro, sencillo y edificante. Amenizó la transmisión el simpático coro de la Iglesia Evangélica Unida de Fajardo con sus bien timbradas y mejor acopladas voces y escogiendo los más selectos himnos de su extenso y variado repertorio.

El Rdo. Miguel A. Valentine envió un mensaje escrito a la Asamblea tomando como tema: "Lo que Significa Ser un Caballero Evangélico", el cual fué leído por el presidente de la Asociación, Sr. Antonio Sánchez Román. Fué tan bien acogido este trabajo que la Asamblea decidió imprimirlo y distribuirlo entre todos los miembros.

Con el templo lleno a toda capacidad, se dió comienzo, a la hora fijada, a la reunión de la noche. A esta sesión asistieron representaciones de las Logias Masónica y Odfélica; del periódico "El Mundo" y muchos Pastores Evangélicos representando distintas denominaciones. El discurso principal de la noche estuvo a cargo del Lcdo. Hipólito Marcano, Presidente de la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico, quien con palabra fácil y en el tono ameno que le es peculiar, trazó inspiradores cuadros de vivo humanismo cristiano. Todo el mensaje fué una exposición vigorosa y enérgica describiendo cómo debe ser trascendente nuestra fe y cómo nuestro vivir debe ser una perenne profesión de nuestra fe.

Entre los acuerdos adoptados por esta asamblea figuran uno de interés general para solicitar del Gobierno y de la Legislatura de Puerto Rico que se lleve a cabo un estudio de orden económico social tendiente a legislar en el sentido de limitar a ciertos días y horas el expendio de licores en Puerto Rico. Es muy probable que el Comité Ejecutivo de la Asociación al dar forma final a este acuerdo de la Asamblea General amplíe el mismo algo más a fin de que se ejerza mayor vigilancia en cuanto al expendio de bebidas embriagantes a niños, en cuanto al establecimiento de puestos donde se expenden licores cerca de Iglesias y escuelas públicas o privadas, en cuanto al establecimiento de estorbos públicos tales como picas, salones de baile, etcétera, cerca o en las inmediaciones de los planteles de enseñanza y los templos religiosos.

Numerosos acuerdos más aprobó la Asamblea de los Caballeros Evangélicos de Puerto Rico de carácter particular o puramente evangélico de los cuales, por no ser prolijos, hacemos caso omiso en esta breve reseña, pero nos consta que la directiva actual está trabajando arduamente en la ejecución de los mismos.

La Directiva anterior fué reelecta con el voto unánime de la Asamblea y dentro del mejor espíritu y el mayor entusiasmo.

N. Briones Cruz.
Corresponsal.

INFORMACION BAUTISTA

PONCE:

Inspiradora Reunión: El viernes 26 de agosto por la noche tuvo lugar en la histórica casita de los intermedios, junto a la primera iglesia Bautista de la calle Victoria, una gratísima reunión, que dejó en el alma de los concurrentes, recuerdos que difícilmente podrán ser olvidados.

Tuvo por objeto la reunión rendir tributos de justicia, amor y recordación a los que nos precedieron en el trabajo que por espacio de cincuenta años se llevara a cabo en el local.

Con esta fiesta tan simpática se inició la demolición de la tan bien amada casa, que pronto ha de dejar su sitial para ser ocupado por un moderno edificio de cemento armado de dos plantas, en el que se continuará con mayor empuje, si cabe hacerlo, la obra que todos hemos reconocido y admirado.

Fué nota atrayente la presencia de nuestro pastor, Rdo. Erasmo Bernier quien, dejando su lecho de enfermo, y aun bajo la influencia del dolor físico, estuvo dirigiendo la simpática reunión.

Las musas pusiéronse de acuerdo, y repartiéronse entre varios miembros, para inspirarles sentidas estrofas, que llenaron el ambiente de sutiles delicadezas poéticas.

Con el atrayente programa que se llenó en todas sus partes, comienza la fiesta del cincuentenario de nuestra iglesia, que tendrá su culminación en noviembre 21 de este año, y para lo cual nos estamos preparando, y os decimos a todos: Preparaos para venir a regocijaros con nosotros en nuestro jubileo de oro."

Concha R. Caballer
(Comité de Publicidad)

RIO PIEDRAS

XI Aniversario del Templo Bautista de Bella Vista: La noche del 27 de agosto de 1949 fué noche de fiesta para los hermanos que componen la congregación bautista de la barriada de Bella Vista de Río Piedras. En esa noche se celebró el undécimo aniversario de la dedicación del templo bautista de dicho barrio.

A tan inspirador acto, asistieron nutridas representaciones de la iglesia central y de las congregaciones de los demás barrios de Río Piedras. La nave del templo resultó extremadamente pequeña para dar acomodo a la numerosa concurrencia. Gran parte de los asistentes tuvo que agruparse al frente y a los lados del templo para poder gozar del edificante servicio celebrado en tan histórica ocasión.

El sermón de aniversario estuvo a cargo del Rdo. Francisco Colón Brunet, pastor de nuestra iglesia. Desarrolló el tema "El Triángulo de la Vida Cristiana", basándolo en San Mateo 7:24 al 29 y 1 Corintios 15:59.

Para mayor realce del acto, el coro de la iglesia nos obsequió con varias de sus más preciosas selecciones de su extenso repertorio. Otros hermanos que tomaron parte en el programa fueron los siguientes: don Andrés Montalvo, quien hizo la oración intercesoria, el Rdo. José L. Delgado, a cuyo cargo estuvo la invocación y el hermano don Luis Viera Hdez. quien leyera la porción escritural.

Las damas de esta congregación hicieron un precioso regalo, consistente en un juego de finos tapetes para el púlpito y de una alfombra para el pasillo central.

La barriada de Bella Vista fué creada por el Municipió de Río Piedras para beneficio de la gente pobre de esta municipalidad hace ya unos doce años. Al hacerse los planos de la urbanización, un amplio solar fué apartado y cedido en el 1937 a la Primera Iglesia Bautista de Río Piedras para que en el mismo construyera un templo. El autor de la ordenanza autorizando la cesión, lo fué el Rdo Florencio Sáez, profesor del Seminario Evangélico de Puerto Rico y quien para aquella época era miembro de la Honorable Asamblea Municipal.

En agosto de ese mismo año de 1937, nuestra iglesia dió los pasos pertinentes para conseguir $3,000 con cuales habría de construír el edificio. El 25 de mayo de 1938, se celebró un solemne servicio para conmemorar el momento de la colocación de la primer piedra del templo, teniendo a su cargo el sermón de la ocasión el Rdo. Florencio Sáez. Y el 28 de agosto de 1938, se dedicó el templo al culto divino y al servicio espiritual de los habitantes de Bella Vista. Desde esa fecha hasta el día de hoy, el evangelio se viene anunciando desde este templo semana tras semana.

Los pioneros de la obra bautista en Bella Vista lo fueron un grupo de hermanos laicos, miembros de la primera iglesia bautista de Río Piedras. Estos entusiastas hermanos iniciaron esta labor a mediados del año 1937, estando el pastor ausente en disfrute de unas vacaciones. Ellos querían dar a su pastor una agradable sorpresa, haciendo algo en beneficio de las almas. ¿Y qué mejor que iniciar la obra bautista en esta nueva barriada que ofrecía una hermosa perspectiva para el porvenir?

A la par que la barriada ha ido creciendo y progresando, también la congregación bautista de Bella Vista ha ido adelantando en número y en espiritualidad. Actualmente, su escuela bíblica mantiene una asistencia promedio semanal de 130 alumnos y los servicios de predicación rebasan la capacidad del templo. Tenemos cerca de cuarentas miembros y como cincuenta candidatos al bautismo. De quererse, ya pudierase organizar aquí una iglesia bautista, fuerte por su número y vigorosa por su espiritualidad y consagración. Pero aún se desea madurar más esta obra antes de dar este paso. Preferimos andar despacio en este respecto, pero con paso firme y seguro.

Esta obra está actualmente bajo la dirección del Rdo. Domingo Ruiz, pastor bautista retirado. En sus comienzos, trabajó aquí el Rdo. Manuel Díaz Díaz. El hermano Ruiz tiene un excelente grupo de hermanos de aquí mismo que le ayudan en la obra del Señor. Entre estos hermanos, podemos mencionar a don Julio Villalonga, don Daniel Campos, don Pablo Villalonga, doña Julita Rodríguez y doña Jesusa Rivera, actual esposa del Rdo. Ruiz y quien ha sido una misionera voluntaria desde que estableció su residencia en este barrio.

Esta es obra sólida, por lo que esperamos un mayor progreso en el futuro. Que Dios la bendiga y prospere.

José L. Delgado.

INFORMACION IGLESIA EVANGELICA UNIDA

YAUCO:

Durante los días 15 al 18 del mes de agosto se celebraron las actividades de aniversario de esta iglesia.

Durante los días lunes y martes se celebraron servicios al aire libre en el sitio denominado Alto de Cuba. El miércoles se celebró un servicio de estudio bíblico y oración que resultó concurrido.

El jueves 18 fué el gran día de celebración de nuestro 41º aniversario. Un nutrido grupo de las distintas iglesias de los pueblos más cercanos se reunió en nuestro templo para dicha celebración. El Rdo. Jorge N. Cintrón, Director de Puerto Rico Evangélico y pastor de la Iglesia Metodista de la Playa de Ponce, presentó el mensaje, lleno del espíritu de Dios y que resultó muy efectivo. Sus palabras fueron muy encomiadas por los oyentes.

Pedimos a Dios que nos permita celebrar muchos aniversarios para su gloria.

Mercedes Rodriguez
Corresponsal.

CEIBA:

Quebrada Seca: Un poco triste se sintió nuestra Iglesia con el traslado de nuestro amado pastor, Rdo. Salvador Vélez. Después de Cinco años de estar con nosotros, nos habíamos acostumbrado y cogido con su pastorado, y con la eficaz ayuda de su digna compañera, doña Rosalina. Bien, sobre estos problemas en nuestra

IGLESIA METODISTA HISPANOAMERICANA
51 N. E. Calle 12
MIAMI

Esta iglesia será su oasis en jornada y su planicie espiritual en sus apuros mientras conviva con nosotros en Miami.

o

El doctor Alfaro, su pastor, estará siempre atento para darle su pronta ayuda y cuidado si escribe con tiempo.

o

Ayudamos a los latinos de todos los países hispanos en gestiones de trabajo, comodidades, viajes, y además proporcionamos puro alimento para las almas.

o

PIDAN AYUDA QUE SEGURAMENTE SE LA DAREMOS

Iglesia, hemos orado intensamente, y ahora tenemos como Pastor al Rdo. M. Martínez Rechani. Seguimos orando para que dios puedo bendecir los trabajos de nuestro pastor juntamente con nuestra amada Iglesia.

La primera reunión de nuestra junta prudencial, después de la instalación del Rdo. Martínez Rechani, se llevó a cabo uno de los días del pasado agosto, en el cual hubo cambio de impresiones de carácter social y espiritual, y así mismo se tomaron importantes acuerdos que serviran de pauta para la buena marcha de la obra del Señor en nuestra comunidad de Quebrada Seca.

Ausentes: La hermana doña Angelina Pimentel, y el hermano don Pablo Esperanza, salieron para Nueva York en uno de los últimos días del mes de agosto. Deseamos para éstos hermanos toda clase de bendición del Señor en sus actividades en la ciudad de los rasca-cielos.

Lamentable accidente: El niñito Luis Rodríguez e hijo de nuestra hermana doña Petra fué atrapado por un carro saliendo con algunas lesiones en algunas partes del cuerpo, y librado milagrosamente de la muerte. El niño va mejorando por lo cual nos alegramos grandemente.

Josefina Pimentel
Corresponsal.

INFORMACION METODISTA

PONCE

Hacia Nueva York: Salío para Nueva York recientemente la hermana Doña Fabiana G. de Ortiz donde pasará una temporada junto a su hijo Raúl y familia. Le deseaamos grata estadía en la ciudad de los rescacielos.

Regresan al Continente: Después de pasar las vacaciones entre los suyos partieron por la vía aerea las hermanas Consuelo Rodríguez, Loida Lahoz y Nelly Cordero, la primera a continuar su cátedra en un colegio de Readig Pennsylvania y las otras dos a continuar sus estudios en un colegio de West Virgina. Nuestros mejores deseos para ellas.

Campaña de Avance: Hemos empezado una campaña de avance en la escuela dominical que terminará el último domingo de octubre.

GARROCHALES:

El día trece de agosto del presente año y como a las siete de la noche se reunieron los jóvenes de nuestra Iglesia para reorganizar nuestra sociedad. Nos reunimos como diecisiete jóvenes todos listos a reoganizar nuestra sociedad llenos de gozo. Empezamos las nominaciones quedando integrada la directiva por las siguientes personas: Presidenta, Angelita Pérez; Vicepresidenta, Carmen Delia Cintrón; Tesorero, José Aguila.. Quisimos nombrar cuatro departamentos y para los siguientes puestos nombramos a los siguientes jóvenes.

Primer departamento la Srta. Noemí Urdaz y los jóvenes Leovigildo Figueroa y Nanci Urdaz. Para el segundo departamento se nombraron los jóvenes Ana Feliciano, Josué Daniel Rivera, Pepe Aguila, Antonio Reyes.

Para el tercer departamento nombramos a la joven Awilda Cintrón y como ayudantes en este departamento a los jóvenes, Enrique Aguila y Alfredo Ríos. En el cuarto departamento nombramos a la joven Altita Cintrón y como ayudantes Nanci Urdaz, Noemí Urdaz y América Santana. El Puesto de secretaria está en manos de la Srta. Elizabeth Cintrón. Como secretario corresponsal se nombró al joven Leovigildo Figueroa. Se nombraron dos consejeros al Pastor de la Iglesia y al Hno. Francisco Pérez. Quedando así nombrada la directiva de nuestra Sociedad esperamos Dios nos ayude para hacer una sociedad grande y poderosa para bien de los jóvenes de este Bo. de Garrochales.

Leovigildo Figueroa
Sec. Corresponsal.

INFORMACION PRESBITERIANA

SABANA GRANDE:

Nuestra estimada hermana doña Lola de Saavedra, quien marchó al Norte en busca de mejor salud, ha sido operada de la vista con muy buen éxito, y pronto la tendremos de nuevo con nosotros. Nos alegramos.

Después de algunos meses de enfermedad, falleció el consagrado hermano don Juan Irizarry. El entierro fué una elocuente manifestación de duelo, ya que el fenecido gozaba de generales simpatías en el pueblo. Nuestro más sentido pésame a sus hijos Isabelita, Lucy, Emelindo y demás familiares.

La Sociedad de Damas está celebrando los lunes reuniones familiares con gran éxito.

La Pica: Hace poco el hermano Lando López fué recluído en el hospital de San Germán, con motivo de haberse herido accidentalmente en un muslo. Nos es grato manifestar que ya está de nuevo en su hogar bastante mejorado.

Los esposos Almodóvar-Rodríguez han sido bendecidos con la llegada de su primogénito Avelinito, el cual vino al mundo el 19 de agosto del año en curso. Felicitamos a Samuel y a Gloria por este regalo, pidiendo al Señor que bendiga al nuevo presbiteriano.

Con pena tenemos que consignar la muerte de nuestra amada hermana Ramona Nazario, ocurrida en la madrugada del 5 de los corrientes. Tomaron parte en el entierro los Rdos. Erasmo Seda, José A. Martínez, sentido pésame a todos los familiares.

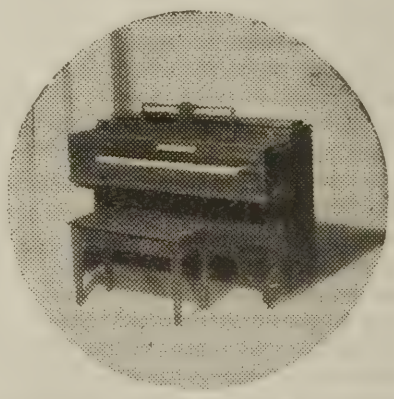
Corresponsal.

(Viene de la página 5)

ma iglesia romana: su primitiva intención no fué la secesión, sino la purificación por dentro.

M. Garrido Aldama.

"M I N S H A L"
EL ORGANO ELECTRONICO QUE SU IGLESIA NECESITA



ECONOMICO Y ELEGANTE. TONALIDAD PERFECTA

Para informes:

Rdo. J. L. Santiago Cabrera
1ª Iglesia Presbiteriana, Aguadilla.

ULTRAMAR

Notas de la Iglesia Evangélica Independiente. 606-612 East 141St Street, New York 54. N. Y.

Nuevo Pastor: En medio de un ambiente verdaderamente espiritual se llevó a efecto una reunión extraordinaria de negocios donde fué nombrado Pastor permanente de nuestra Iglesia el Rdo. Alberto Vega Lebrón. Este buen siervo de Dios, tuvo a bien someterse para aprobación como candidato al pastorado de la Iglesia Evangélica Independiente por seis meses; durante los cuales dejó ver sus características, y ser así apreciado por todos. Nos sentimos de plácemes al hacer tan acertado nombramiento, y quiera el Señor seguir bendiciendo grandemente a este buen siervo Suyo, que tan humildemente y de sincero corazón le sirve.

Servicios de Predicación: En este verano hemos tenido el privilegio de oir el mensaje de la Palabra de Dios a través de consagrados ministros del Señor, entre ellos. los Rdos. Francisco Colón Brunet, Manuel G. Matos, Juan Sánchez Padilla, Angel Acevedo y Félix Castro Rodríguez. En verdad podemos decir que nuestra Iglesia ha sentido la presencia del Señor por estos mensajes, y aprovechamos para dar las gracias a todos ellos y a sus respectivas Iglesias en Puerto Rico.

Sociedad de Damas: La Sociedad de nuestra Iglesia sigue activa. Ha tenido varias actividades tales como, La Asamblea de la Asociación de Damas Evangélicas de Nueva York que se celebró en nuestra Iglesia recientemente, la cual fué un éxito completo. Los martes Misioneros han sido de gran bendición espiritual, habiendo tenido distinguidos visitantes, entre ellos, Rdo. Gladstone Franklin y esposa, de Mejico; hermanas. América Rente y la Srta. Elizabeth Reed, Misionera de la Iglesia Evangélica Unida de Ponce, P. R., tambien a los hermanos Manuel D. Beltrán y Facundo Noriega.

La obra que hace la Iglesia Evangélica Española.

Durante todo el mes de julio por muchos años la Iglesia Evangélica Española del 52 Este de la Calle 102 abre un Centro de Recreo para Niños y Niñas boricuas desde 4 años hasta 14, y comprendido en los grados del Kindergarten hasta "Junior High". En el Centro se les enseña música, canto, drama, deportes y recreos supervisados, haciéndose uso del Parque Central; se les enseña Biblia y artes manuales, se lleva en giras a los museos, en excursiones en bote alrededor de ciudad. Este año asistieron un promedio de cerca de 181 niños diariamente.

A los pequeños de las edades de cuatro años hasta ocho se les sirve una merienda de leche, frutas y galletas, todos los días, y a los mayores se les da refresco. La gran obra educativa-religiosa se hace ayudándoles a desarrollar un buen carácter cristiano, y a ser personas bien equilibradas, libres de prejuicios y conflictos psicológicos. Se les enseña a llevarse bien con todos los demás, y se les proveen situaciones reales y experiencias al nivel de los niños, en las que se les da la oportunidad de aprender estas cosas en un ambiente democrático. Este año, como en otros, el Centro resultó tan bueno, que a los ejercicios de clausura, asistieron más de cien padres a presenciar la exhibición del trabajo manual hecho, y tanto los padres como los niños expresaron que sentían pena porque el Centro no continuaba todo el mes de agosto.

Proyecto de enviar cerca de 500 niños boricuas a los campamentos de verano

El distinguido galeno, Dr. José Negrón Cesteros, viene examinando gratis cada dos semanas, desde la última semana de junio, grupos de cien o más niños y niñas boricuas, para ser mandados a los varios campamentos, tales como Sharparoon, Lawrenceville, Marks Memorial y Happy Valley. Muchos niños con familias privadas.

MENSAJE CRISTIANO.....

Para dar un cuarto ejemplo, he de decir una palabra acerca de la ciencia. Ella tiene en nuestra generación una influencia asombrosa sobre la generación joven. Sus conquistas son visibles y sus alcances parecen ilimitados. ¿Más adónde conduce? Es interesante que las cumbres científicas de nuestro día, los físicos que se ocupan de la energía atómica están alarmados respecto de su propio saber. Ellos comprenden que si su ciencia es librada a si misma o más bien, si el hombre es dejado a solas con su ciencia puede, o más bien será fatalmente llevado a su propia destrucción. La ciencia es un instrumento dado por Dios, pero no un fin. La ciencia es un órgano de la vida, no la vida misma. ¿Cómo podrá ser la ciencia integrada en la totalidad de la vida y subordinada a los propósitos humanos? Ningún poder terrenal logrará ese objetivo porque no obedece a la voluntad humana. La ciencia se debe a la verdad, a la necesidad y no a la voluntad. Sólo hay un punto al cual aún puede ser subordinada y este es la verdad no como se encuentra en lo creado sino en el mismo Creador. Cuando la verdad científica es hecha suprema ley conduce a la destrucción. Sólo su subordinación a la verdad del Creador que trae aparejada una útil aplicación de la ciencia y puede crear una ciencia que no sea inhumana como la presente conduce a su humanización.

CARTAS——(Viene de la página 2)

crito, uno siente como cristiano el deseo de ayudar a nuestros hermanos españoles. Aquí señalo enseguida dos formas como podemos ayudar en mi humilde opinión. Contamos como es natural con el poder de orar por ellos a diario y porque el Señor los provea de materias del Evangelio, especialmente Biblias. Podemos en segundo orden enviar ayuda financiera por medio de prudente mediatación de amigos o hermanos en Cristo residen-

CREO EN LA BIBLIA

Porque contiene la Divina Palabra.
Porque revela a Dios.
Porque al ignorante lo hace sabio.
Porque renueva el espíritu.
Porque disciplina mi carácter.
Porque convierte el alma.

tes en la propia España. También se puede enviar la ayuda a la "Spanish Christian Mission" de 3 Hillsboro Ave. Toronto, Canadá. El director de esta Sociedad lo es el ilustre excolportor español Rdo. Zacarías Carles.

Hagamos nuestra parte en esta urgente e importante necesidad de propagar las Buenas Nuevas en España.

Vicente Rangel.

(Viene de la página 7)

y se entrego así mismo por mí."

Existe una leyenda que tiene como asunto las melodías del órgano en el Valle de la Vida. Cuéntase que cuando el Maestro dejaba correr sus dedos por el teclado, el valle se inundaba con las ondas musicales y la naturaleza vibraba de alegría. La liebre ligera saboreaba el pasto a orillas del lago; las aves trinaban cual coro celestial; los seres humanos vivían gozosos e inspirados en nobles sentimientos. Pero el Maestro se ausentó un día y un forastero ensayó en aquel teclado. En esta vez sólo se escucharon notas discordantes que produjeron confusión y sembraron pavor por todo el valle. Los animales huían y se ocultaban en sus cuevas; las aves azoradas se cubrían la cabeza con las alas; los seres humanos se dejaban arrastrar por el odio y se batían los unos con los otros, sembrando la desgracia. Por fortuna, el Maestro regresó, ocupó su lugar frente al órgano, deslizó sus dedos sobre el teclado, e inmediatamente palpitaron en el valle la paz y la alegría.

En la catedral del alma, hay un órgano también. Si el Maestro es quien lo toca, si su voluntad es la que impera, la vida, entre cánticos y armonías, irradiará paz y regocijo.

Oración: Bienaventurados los que buscan tus enseñanzas, oh Dios, para ponerlas por obra, perpetuamente te alabaremos con las melodías de paz y de amor que brotan de nuestros corazones, porque tu voluntad ha sido hecha en nosotros,. Amén.

Julia M. de González
Las Piedras P. R.
Julio 30, 1949.

¿INTERESA COMPRAR UNA PROPIEDAD EN MIAMI

Nuestras Ventas se hacen a base de una sólida Honradez Cristiana

Tenemos para la venta, Casas de Apartamientos (Chicas y Grandes) Lotes, Fincas, Hoteles, y toda clase de negocios en General.

INFORMACION GRATIS DE CUALQUIER INDOLE

Escriba o vea en Miami al

Sr. José Cabán Soler, Asociado con Gene G. Olsen,

Gen. Real State Broker.

1930 S. W. 8th St.—Tel. 9-5168 Miami, Florida.

Escuela Bíblica

LECCION PARA EL DOMINGO, 2 DE OCTUBRE DE 1949

Tema General: EL LLAMAMIENTO DE ISAIAS.

Tema de la Lección: DIOS LLAMA A UN SIERVO SUYO.

Lectura Devocional: Oseas 14.

Texto Aureo: Oí la voz del Señor que decía: ¿A quién enviaré, y quién nos irá? Entonces respondí yo: Héme aquí envíame a mí."—Isaías 6:8.

LECCION PARA EL DOMINGO, 9 DE OCTUBRE 1949

Tema General: La Base Moral de una Adoración Genuina.

Tema de la Lección: La Justicia y la Adoración Genuina.

Lectura Devocional: Salmos 24:1-6.

Texto Aureo: Dejad de hacer lo malo, aprended a hacer bien. Isaías 1:16-17.

Lecturas Adicionales: Isaías 1:10-20; Jeremías 7; Isaías 8; 10; 33; 19; Lucas 18:10-13.

NOTA:—Se recomienda la lectura completa de los libros de Isaías y Jeremías que han de ser estudiados en este trimestre. Hasta donde sea posible evítese el estudio de fragmentos aislados que impiden al estudiante obtener una visión global del mensaje de los profetas.

(Viene de la página 11)

condiciones económicas y educativas.

Los servicios vespertinos de esta Conferencia se celebraban en lo más alto de una colina a la cual se llegaba pasando por una hilera de pinos conocidos por los Pinos Memoriales, bajo los cuales se halla la tumba de Moody. Al acercarnos a estos pinos lo hacíamos con mayor recogimiento espiritual y los momentos de devoción y meditación que allí pasamos, a la puesta del sol, nos fortalecían e inspiraban a redoblar nuestros esfuerzos en la obra evangelizadora.

Las noches en Northfield eran sumamente interesantes. Escuchamos varias conferencias de interés, ilustradas con películas misioneras. Recuerdo sobre todo, la Noche Japonesa con que nos obsequió la Srta. Tohiko Kawagin, a quien familiarmente llamában Ticktock, en ocasión de celebrar la Fiesta de las Estrellas. Todas nos sentimos trasportadas al Japón y con nuestra querida amiguita gozamos de la fiestecita y paseamos por los Colegios e Iglesias Cristianas de aquel país.

10 DE OCTUBRE DE 1949

Puerto Rico Evangelico

"Pro Christo"

SINTESIS

Por W. Fred Santiago.

Estas líneas se escribieron desde el Colegio Dickinson, en Carlisle, Pennsylvania. Allí estuvimos Samuel de Rosa y yo, representando a la Juventud Metodista de Puerto Rico en la Conferencia de la Jurisdicción Noreste del Movimiento Juvenil Metodista en los Estados Unidos.

Salimos de Puerto Rico el sábado 20 de agosto por la mañana, gracias a la cooperación de nuestro Superintendente, Rdo. Tomás Rico Soltero y del compañero Rdo. Richard Johnson. Muy agradecidos le estamos a Aida Orlandi, Lelis M. Robledo, Israel Cruz Dones y Pedro Batista y a todas las Fraternidades Metodistas de Jóvenes que de una u otra manera cooperaron generosamente. Damos gracias a Dios por haber hecho posible tanta cooperación para nosotros asistir esta maravillosa conferencia.

El viaje de San Juan a Nueva York fué placentero. Ocho horas por el aire juntos a 65 pasajeros más que viajaban en el avión. Tomarse un café con bizcocho a 10,000 pies de altura es algo que si nuestros abuelos lo ven, caen muertos nuevamente.

En el aeropuerto de Nueva York nos esperaban los buenos amigos y eternos cofrades Herminio L. Pérez y Rubén Colón. Al siguiente día Nueva York fué espléndido. Visitamos algunos templos, fuimos al Yankee Stadium para ver a los Atléticos derrotar a los Yankees, con una puntuación de 8 a 7. Por la noche vimos y oímos al virtuoso del violín, el puertorriqueño Pepito Figueroa participando en una formidable exhibición de ballet y música clásica con la orquesta de Radio City.

El lunes seguimos el viaje hacia Harrisburg, capital del estado de Pennsylvania. Llegamos a Carlisle, a 19 millas de Harrisburg, en las horas de la tarde.

Esta Conferencia estuvo integrada por las delegaciones de 23 Conferencias de la Juventud Metodista del Noreste de los Estados Unidos con una asistencia de 150 jóvenes. Puerto Rico asistía por vez primera. Nos reunimos con el propósito de recibir entrenamiento para el trabajo cristiano entre la juventud de las iglesias. Durante las mañanas asistíamos a clases de dos horas dirigidas por los consejeros. Por la tarde la Conferencia se dividía en Grupos de Interés. Durante las sesiones nocturnas tuvimos la oportunidad de escuchar las pláticas que ofreció el Rdo. Dr. Arthur E. Becker, de Huntington, West Virginia. El tema: "Esta Nuestra Fe."

Ministros, directores de la Juventud y Consejeros constituían los 20 miembros de la facultad. El Colegio Dickinson, sede de la Conferencia fué fundado en el 1773.—En Carlisle hay 29 iglesias evangélicas.

En las elecciones de la oficialidad para el 1950, Puerto Rico tuvo el honor de llevarse la Vicepresidencia en la persona de nuestro dinámico hermano Samuel de la Rosa.

Aquellos jóvenes norteamericanos se esmeraron tratando de hacer nuestra estada entre ellos lo más agradable posible. Además de los boricuas, asistió una delegada japonesa y una hindú. Todos los delegados nos preguntaban por nuestra compatriota Lily Orlandi, quien hace unos meses asistió a varias conferencias similares a ésta. Ella dejó una magnífica impresión y realizó un buen trabajo en bien de toda la obra evangélica de la Isla.

Hay algo maravilloso en estos jóvenes de 16 a 23 años de edad. A pesar de su juventud sorprende la forma como se plantean los grandes asuntos de la vida cristiana y como buscan la mejor forma de trabajar en el Reino. Una nota curiosa y alentadora es que asistieron más de 60 varones, de los cuales más de 40 han decidido dedicarse al ministerio cristiano. Los otros se consagrarán al servicio como Consejeros de la Juventud.—El viernes 23 de septiembre fué instalado el Rdo. Narciso Casillas Piñero como pastor de la Iglesia Bautista en Corral Viejo, Ponce, P. R. Dirigió la ceremonia de instalación el Rdo. F. Colón Brunet. Pronunció el sermón el Rdo. Félix Castro Rodríguez, pastor bautista en Carolina.

CARTAS

Comenta un Editorial

Santurce, Puerto Rico,
29 de septiembre de 1949.

Rdo. Jorge N. Cintrón,
Director. P. R. Evangélico,
Box 1707, Ponce, P. R.

Mi muy estimado Nehemías:

Deseo expresarte mi más sincera felicitación por tu editorial publicado en la edición del 25 de septiembre, relacionado con la próxima asamblea de la Asociación de Iglesias. Tu enfoque ha sido espléndido.

El liderato evangélico puertorriqueño, necesita mentalidades de visión amplia, anhelantes de una iglesia unida, que ha sido suprema aspiración de nuestro pueblo evangélico.

Muy acertadas tus palabras de "Con franqueza cristiana opinamos que deben abstenerse de asistir como delados aquellas personas que no creen en las posibilidades de la obra interdenominacional."

Que el Señor te sostenga siempre en esa orientación.

Fraternalmente,

Ramón Quiñones,
Linda Vista No. 109, Santurce.

* * *

Nuevo Suscritor

Ciudad de Nueva York,
21 de septiembre de 1949.

Sr. Administrador de
Puerto Rico Evangélico,
Ponce, P. R.

Muy señor mío:

Es mi gran deseo ser suscriptor del "Puerto Rico Evangélico".

Desde que vivo en este país he estado huérfana de su buena lectura, enseñanzas y el movimiento de la obra en mi querida Isla. Por eso no queriendo permanecer así, espero si es posible me lo envíen directamente.

Adjunto va un giro por la cantidad de $1.50 para dicha suscripción.

Esperando ser correspondida en mi súplica, anticípole las gracias y quedo de usted atentamente,

María M. Vda. de Fúster.
1160 Simpson St., Bronx 59, N. Y.

Puerto Rico Evangélico
Pro Christo

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON

ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Presidente Junta de Publicación:
DR. FLORENCIO SAEZ

Jefe de Talleres:
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico, Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rio Evangélico", calle Comercio 89, altos. Apartado de Correos 1707, Teléfono 723, Ponce, P. R.

Toda la correspondencia relacionada con colaboraciones, noticias, secciones, será enviada al Director de la revista.

La correspondencia relacionada con suscripciones anuncios, fotograbados, impresos y librería, será enviada al Administrador.

NO DEVOLVEMOS ORIGINALES

Año XXXVIII. Núm. 1,046

EN ESTE NUMERO

Portada: Rdo. Garland S. Farmer, representante de la Junta Misionera de la Iglesia Discípulos de Cristo en la Isla. Reside en McLean Conference Grounds. Actualmente se encuentra en los Estados Unidos.

La Iglesia Visible: por Alberto Rembao, página 3.

La Iglesia de Cristo (Discípulos) en Puerto Rico.; por el Rdo. I. Díaz López. Pág. 4.

Poemas; por el Rdo. Pedro F. Velázquez. Pág. 5.

La Evangelización ..Rural: por el Rdo. Florentino Santana. Pág. 6.

Gráficas de los Obreros y los Templos de la denominación Discípulos de Cristo en P. R.

La Educación del Ministerio Evangélico: por el Rdo. Apolonio Melecio. Pág. 10.

Recuerdos de Aldersgate: Impresiones de Viaje escritas por la señora Julia Torres. Pág. 12.

Programa de la Asamblea Anual de la Asociación de Iglesias Evangélicas. Pág. 11.

Información Evangélica, Pág. 14.

Escuela Bíblica. Pág. 16.

Próximo número: Dedicado a la Conferencia Latinoamericana.

EDITORIAL

LA IGLESIA VISIBLE

Por Alberto Rembao.

La Iglesia visible es término que quizás lleve a confusión; porque en puridad no hay una Iglesia, sino que muchas, máxime cuando la Cristiandad de las estadísticas se encuentra dividida en cuando menos tres formas: Romana, Griega y Protestante-Reformada. No cabe aquí definir de una vez por todas, cuál de ellas sea la Iglesia visible legítima; porque ninguna Iglesia—institución puede resistir la prueba de fuego del Espíritu Santo. La división misma resulta pecado solidario que las tres por igual habrían de pagar. Aun cuando una de las tres fuera justa, tendría en todo caso que someterse al principio de que el justo tiene que pagar por los pecadores. Con todo, estas líneas se refieren concretamente a la Iglesia visible de filiación evangélica, que es protestante, proveniente en lo histórico de la Reforma del siglo 16. Pero, las pautas de observación que se hayan de emplear aquí valdrían también, si se fuese a considerar el fuero espiritual de las otras dos.

En principio, vale decir, en cuanto a Iglesia visible, que no hay Iglesia, sino Iglesias. Todas ellas tienen derecho, en cuanto instituciones mundanas—i. e., que están en el mundo—de aspirar a ser vasos de la Iglesia invisible. La Iglesia invisible es entidad de trasmundo; es decir, entidad eterna, triunfante del tiempo y el espacio. De esta manera, se la puede concebir como el tronco de las edades religiosas, cuyas ramas serán las varias y diversas Iglesias visibles o institucionales que en alguna forma deriven de aquel tronco o tradición, su Biblia, su Evangelio, su Espíritu Santo, su reconocimiento de Cristo como Dios. Toda Iglesia—institución queda así entroncada a la Iglesia eterna, cuerpo místico de Cristo y fuente constante del Espíritu Santo. Pero, por más que la rama se mantenga unida al tronco, por más que la savia bendita del mismo corra a lo largo de la rama, puede alcanzar categoría de Tronco, porque el Tronco es uno y muchas las ramas. Mientras tanto que haya iglesias (en plural) no podrá la Visible ser ni Sancta ni Una, porque es Iglesia con la Cruz a cuestas todavía, que aún no comparte con su Señor la experiencia de la Resurrección.

La ramificación predica de por sí un estado de imperfección. Así tiene que ser por un tiempo, quizás; como que el procedimiento de integración cultural del hombre por medio de la Iglesia apenas está en pañales; como que apenas hace 2,000 años escasos que ".....el misterio que había estado oculto desde los siglos y edades....." fué manifestado a los santos, es decir, a los fundadores de la sociedad evangélica (Colosenses 1:26). Todavía quedan por delante otros dos mil y más en que se desarrolle por entero el designio cultural de Dios en este planeta. Mientras tanto, la función del cristiano fiel y culto será de colaborar con Dios en ese desarrollo, siempre atento a las directivas del Espíritu Santo.

Gobierno y Administración de

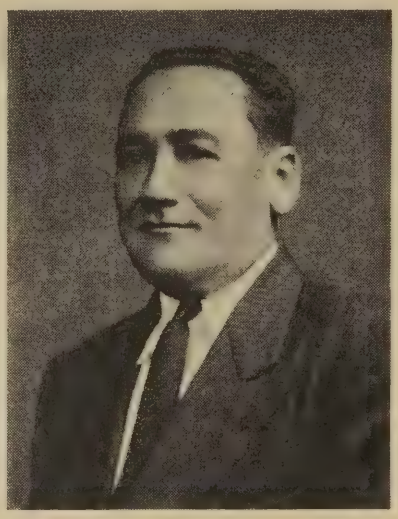
La Iglesia Discípulos de Cristo en Puerto Rico

Por el Rdo. Isidro Díaz López.

La historia y administración de la Obra de los Discípulos de Cristo en Puerto Rico no puede escribirse sin hacer mención del fundador de la Iglesia de Cristo en el Continente. Este fué Tomás Campbell. Nació en Country Down, Irlanda, el 1 de febrero de 1763. Desde niño se preocupó por dos cosas para él fundamentales en la vida religiosa. La primera de ellas fué la eliminación de los credos y dogmas establecidos por los hombres. La segunda cosa que le preocupó seriamente fué la tendencia de las divisiones en el seno de la sociedad religiosa. Con estos dos objetivos en mente se entregó aquel varón a la gloriosa causa de la redención humana.

En el año 1899 ya la Iglesia de Cristo en el Norte era una de las Iglesias más fuertes y vigorosas. Todo su interés consistía en la evangelización del mundo.

Durante la primavera del año 1899, la Sociedad Misionera de Mujeres Cristianas envió a la Isla a los esposos A. Erwin, la primera pareja de misioneros que venía a Puerto Rico a traernos el precioso mensaje de la salvación, el conocimiento del Evangelio de Cristo en toda su pureza. Como consecuencia lógica, estos hermanos fueron sucedidos por otros que iban llegando a nuestras playas. Siendo ellos, los misioneros, los únicos líderes de nuestra Iglesia insular, hicieron lo que era de esperarse en estos casos: se constituyeron en Junta de Gobierno y Administración de la obra nacional. De ahí surgió lo que



Rdo. Isidro Díaz López.

todos conocemos con el nombre de la Misión, y las reuniones muy conocidas con el nombre de "Mission Meetings."

Desde el comienzo de la Obra hasta el año 1918 esta Misión constituía el Gobierno de la Iglesia de Cristo en Puerto Rico. Durante los días 29—30 de enero de 1919 se celebró en la Iglesia Central de Bayamón la Convención de las Iglesias. Ya se ven en esta Convención los primeros líderes nacionales tomando parte activa en los asuntos de la Obra. Pero todavía la Iglesia no tiene suficiente autoridad para dirigir sus propios destinos. El misionero general era la única autoridad en la Obra insular. Este tenía autoridad absoluta en todo lo concerniente al trabajo misionero y su administración.

En el año 1923 llegó a la Isla el Dr. C. Manly Morton, como catedrático del Seminario Evangélico de Puerto Rico. El y el Rdo. V. C. Carpenter constituían la autoridad desde ese momento.

Pocos años más tarde, en una visita oficial, la Srta. Lila I. Taylor, secretaria de la Junta en el Norte para la América Latina en esa fecha, puesto que hoy ocupa la Sra. Mae Yoho Ward, los compañeros Morton y Carpenter discutieron con ella la posibilidad de constituir una Junta Administrativa compuesta por once miembros; nueve de ellos pastores activos, un laico y el Secretario Tesorero que debía ser miembro ex-oficio. Todos debían ser elegidos por la Convención anual que venía a ser desde este momento la Autoridad suprema en todo el campo del trabajo Esta forma de gobierno sufrió uno de los más serios reveses el año 1933-35. Las congregaciones habían crecido bastante; el principio de gobierno congregacional no se estaba poniendo en práctica como correspondía a nuestros principios y los hermanos nativos iniciaron actividades que parecían poner en peligro la tranquilidad y el orden en la familia de los discípulos de Cristo en Puerto Rico.

Durante los años 1934, 35 y 36 hubo un gran despertamiento en todo el Campo. La membresía de nuestras Iglesias se duplicó, el número de congregaciones, y el sostenimiento propio aumentaron, y como consecuencia lógica y natural, la Iglesia nacional alcanza su mayoría de edad y se inicia como administradora de sus propios destinos. Durante este momento tuvimos la bendición de la llegada de la Sra. Mae Yoho Ward, como Secretaria de la Junta para la América Latina. Esta mujer de talento y visión clara ve las perspectivas del trabajo y pone toda la responsabilidad del Gebierno y Administración de la Obra

Rdo. C. M. Morton y Esposa.

Rdo. V. C. Carpenter y Esposa.

insular en manos de la Junta Administrativa, en la cual el misionero es un miembro con los mismos derechos y deberes de los demás miembros y sujetos a la autoridad del grupo y de la Convención como los demás ministros de la Misión. Esta acción sabia y democrática coloca a la Iglesia nuestra en la Isla, en una posición legal y jurídica para administrar su obra y velar por la buena marcha del trabajo en armonía con los intereses de la Junta en Indianápolis y las Iglesias hermanas en el Norte.

En la Convención de Morovis en febrero de 1947, se aprobó una resolución en la cual se enmendaba el acuerdo original que autorizaba la Constitución y la Junta Administrativa de once miembros en el sentido de que en vez de once fuesen 23. Disponiéndose que todos los ministros ordenados, más tres laicos, un caballero, una dama y un joven, más dos pastores no ordenados fueran los que contituyesen la nueva Junta. Una vez aprobada esta resolución por la Convención, quedó constituída la nueva Junta en armonía con el mandato de la Asamblea.

Esta Junta se reúne una semana después de la Convención anual y elige un Comité Ejecutivo para que la dirija durante el año. El presidente, una vez electo nombra cinco comités permanentes, a saber:

1.— Evangelismo, que se encarga de los traslados de pastores, estudio y admisión de candidatos para el Santo Ministerio y de las campañas de Evangelización.

2.— Educación Cristiana, que tiene en sus manos todo lo concerniente a la Educación Religiosa en el Campo Misionero.

3.— Propiedad, cuida y vela por la propiedad, nuevas construcciones y reparaciones.

4.— Ordenación, para la ordenación de pastores. 5.— Obra Rural, para atender todo lo relacionado con la obra rural.

El aspecto económico lo atiende el Comité Ejecutivo presupuesto, salarios, etc.

Antes de terminar debo decir que en la Obra de los Discípulos de Cristo, la Iglesia local constituye la autoridad mayor. Luego las Iglesias locales reunidas en Convención forman y componen la integración legal de nuestro Gobierno Eclesiástico.

La Biblia, es nuestra Constitución y Reglamento. Donde la Biblia calla, nosotros callamos.

En las relaciones de carácter interdenominacional, creemos en la unidad de la Iglesia. Para cada Discípulo de Cristo en Puerto Rico la Constitución de la Iglesia de Cristo en el mundo como única y verdadera Iglesia sobre las bases de la autoridad del Nuevo Testamento es una finalidad y una de las más serias motivaciones de nuestro trabajo. Autoridad que se nos ha confiado por parte de nuestros hermanos mayores, no la usamos nunca para abusar de ella, sino para el bien y la buena marcha de la obra de Cristo en esta tierra de promisión.

CALENDARIOS

Ordene los suyos pronto.
Nos quedan muy pocos.

100 Calendarios	$22.00
50 Calendarios	12.00
25 Calendarios	6.50
10 Calendarios	2.75
1 Calendario	0.35

"Puerto Rico Evangélico",
Ponce, P. R.

VIA AFLICTIVA

Señor, yo te he negado muchas veces,
y otras, como Judas, te he vendido;
sinembargo, Señor, ahora le ofreces
paz a mi corazón arrepentido.....

Me olvido de mi mal, de lo que he hecho,
con la paz que me das a manos llenas;
reclino sobre Ti mi herido pecho
y bórranse mis dudas y mis penas.

Yo se que nada soy, pero me quieres,
guardándome del mal que me pervierte
La carne fuerte es, pero tú eres
vencedor del pecado y de la muerte....

Dolido estoy aquí, arrepentido;
vuelve a Ti el que huía de tu lado.
Porque le amas de más tu nos haz querido
dejarlo perecer en el pecado.
—¿No me ves como estoy ante tus plantas?
Es pálida la voz cuando te hablo.
En cambio me respondes, me levantas;
me hiciste para Ti, ¡no para el diablo!

Mírame como estoy, arrepentido,
porque siendo feliz dejé tu lado;
pero amándome más no haz permitido
que mi alma se pierda en el pecado.....

—¿Por qué yo te negué?—Dímelo ahora.....
—¿Era, asco, que flaco me sentía,
o que esa—la carne tentadora
cegóme y dí a perder el alma mía?

¿Fué que el mundo me dió tantos quebrantos
o esta terrible vida, miseriosa
—que nos arranca tan amargos llantos—
se nos hace pesada, fastidiosa?

¿Fué la suerte, Señor?..... ¡Lo que haya sido
fué fatal si cobardes te negamos!
—Aquí me tienes de nuevo arrepentido
Se que contigo vas. ¡Yo voy!..... ¡Sigamos!

HASTA CUANDO

A Jorge N. Cintrón.

Voy tocando a tantas puertas,
y ninguna se me abre.....
¡Pido en tu nombre, Señor!
Pero— ¿quién me ayuda?—¡Nadie!
Todos ponen sus razones.....
"Nadie puede"..... "Nadie tiene"
¿Para que les diste bienes
a seres tan miserables?
Tú sabes que yo no envidio,
al que tiene dos pesetas;
yo no quiero más riquezas
que mi lira de poeta;
Pero—hasta cuando, Señor,
los tuyos, pero sin reales,
los tuyos, pero sin reales.

PEDRO FELIX VELAZQUEZ

Los Discípulos de Cristo y

LA EVANGELIZACION RURAL

Por el Rdo. Florentino Santana.

Cuando bien joven sentí el poderoso llamamiento del Señor para servirle con todo mi corazón. Como consecuencia de ello se me metió en el alma el deseo de visitar las congregaciones rurales que más se destacaban de todo Puerto Rico. Los pastores en su mayoría somos evangelistas. Se nos ha hecho fuego y pasión en el alma el deseo de que las almas se salven tanto en los campos como en las ciudades.

Para la época en que empecé a mencionarles, el campo que más se nombraba entre nosotros era el de Dajaos Arriba. Era Meca de peregrinaciones. El Rdo. V. C. Carpenter, "jíbaro de Kentucky y jíbaro de Puerto Rico" fundó aquella iglesia y montado sobre las espaldas de su inolvidable "Sinforoso" evangelizó con verdadera abnegación. Algunas veces nos hemos preguntado si acaso "Sinforoso" habrá de aparecer con nosotros en el reino de los cielos.

Ir a Dajaos era una inspiración. Después que el hermano Carpenter fundó aquella obra, el hombre que se destacó allí en todos los sentidos lo fué el hermano Don Manuel Torres, hombre consagrado, decidido y desinteresado que tuvo aquella obra en sus manos por muchísimo tiempo. Don Maneco, como cariñosamente le llamamos era otra inspiración. Dajaos y Don Maneco se completaban. Sentarse a los pies de este hombre a escuchar el desarrollo de la obra en Dajaos es deleitoso e interesante.

Dajaos recibió el evangelio con visión profética y produjo los siguientes ministros y pastores: Hipólito, Bartolomé y Augusto Cotto Reyes, tres varones de Dios, Juan Rosa Alvarez, Carmelo Alvarez Pérez, Manuel Torres, Armando Pollock, Juan Bautista Rivera, Fernando Cabrera, Pablo y Rafael Cotto Ortiz, José Bonila, Jorge Erazo y otros. Además han salido de allí como influencia directa del evangelio hombres de gran utilidad en el campo de la farmacia, la enfermería y las letras.. Dajaos vino a ser las primicias de Mr. Carpenter y barrio que él siempre ha llevado en su corazón. El día que levantemos un monumento a los Carpenter debe ser en Dajaos Arriba.

Rdo. Florentino Santana.

Un poquito más allá de Dajaos mirando hacia el suroeste y por entre riscos y desfiladeros está B° Nuevo. El hombre que el Señor tenía en ese sitio responde al nombre de Jesús María Torres. Le conocemos con todo cariño por Don Checo. Es hombre santo y abnegado. En aquellas alturas está un templo y un grupo de fieles quienes tienen a Cristo muy hondo en sus almas.

Siguiendo aún más hacia el oeste y casi por la misma cordillera están primeramente el Salto de Comerío, donde el Señor con su poder se adueñó del corazón de la familia Rivera y quienes siguieron sembrando el mensaje por las familias de los otros apellidos; y Maná y Anones donde un hombre apacible y bueno, santo y sano; de buen humor y pionero incansable se dedicó al ministerio. Este es el Rdo. Jesús María Rodríguez, bien conocido enrte nosotros por Don Suncho. ha llegado donde no llegó Juan Ponce, pues ha bebido de la verdadera fuente de la juventud y a nosotros se nos antoja que este viejo, aunque viejo nunca se pone viejo.

Don Maneco, Don Checo y Don Suncho forman entre nosotros el trío de patriarcas, los profetas de nuestra denominación y las reliquias de nuestro movimiento en la Isla. Los canales de ellos han estado siempre abiertos y nos han trasmitido aceite de unción divina que se ha mantenido fresco y oloroso.

Partiendo de Dajaos hacia el este se encuentran Sonadora y Hato Nuevo. Sitio que como los anteriores no se escapó de los cascos de "Sinforoso" y de la planta de sus jinetes. Allí las primicias por la elección de gracia fué la familia de Don Pedro Díaz por donde se trasmitió a otras familias más.

Bajando de Dajaos Arriba por camino de tortuosidades llegamos a la Carretera que conduce de Bayamón a Comerío. A la bajada está McLean Conference Grounds donde por mucho tiempo anteriormente vivieron los Carpenter. Siguiendo camino de Bayamón está el Barrio de Buena Vista otras veces conocido por el Ocho. Siempre fué esa congregación simpática, activa y entusiasta.

De Bayamón partieron por la carretera que conduce por la costa norte de la Isla, nos adentramos hasta Candelaria. Esta fué iglesia muy interesante desde su principio y quien honrando su nombre ha venido a ser una viva candelaria. Su historia es bonita e inspiradora. A un lado como echada a descansar está la iglesia dulce de Hato Tejas. Iglesia muy cristiana que inspira y alegra.

Más al norte todavía está Sábana Seca, iglesia a quien los embates de la última guerra le hizo mudar su templo y parece que con ello sopló viento de Dios y avivó la obra allí. Allí empezó la obra cuando apenas era un barrio frutal de piñas y toronjas y hoy es casi una urbanización de cómodas viviendas y paisajes pintorescos.

Llegando a Vega Alta está Espinosa la entusiasta, la que contagia, la que atrae, en una palabra, Espinosa la buena.

El hermano Carpenter no se conformó con evangelizar la sección norte de la Isla, sino que montó su vivienda en el centro y evangelizó los campos fundando iglesias como Pesas, Frontón, Río Arriba y Hato Viejo. En todos esos sitios hay templos y congregaciones de fervor, fe y movimiento cristiano. Todas esas congregaciones anteriormente mencionadas forman la primera parte del movimiento evangelístico entre los Discípulos.

La segunda parte del movimiento evangelístico entre nosotros vino con nuestro avivamiento del año 1933. Con ello aparecieron en nuestro panorama iglesias jóvenes y victoriosas. Entre ellas está Santa Rosa, hija legítima de Espinosa, Iglesia alegre e inquieta donde se han salvado muchas almas que estaban muy alejadas de Dios.

Barrio Palmas, entre Bayamón y Cataño, es una iglesia sencilla y humilde que ha recibido el testimonio de Cristo con fe grande y viva. Tenemos también dos barrios conocidos ambos por Guaraguao. Tienen sus congregaciones y sus capillas. Uno de ellos está por sobre Barrio Nuevo y lo atiende Adolfo Torres, hijo de Don Checo. Este Adolfo es sencillo y cristianamente atrevido. Dios lo ha bendecido mucho. El otro Guaraguao es por las llanuras de Bayamón camino de Guaynabo hacia el centro. A medida que se adentra las llanuras se convierten en terreno quebrado. Allí levantaron sus tiendas los laicos de la Calle de Comerío.

Estos laicos de la Calle de Comerío salieron apresuradamente hasta Juan Domingo y allí salió una congregación como muy pocas. Entonces no existía Suchville ni las bellas mansiones de Caparra, tampoco el Hospital de Distrito, solo hambre de predicación. Juan Domingo es la Iglesia Revolucionaria, viva y bien viva, que se mueve, que da, que ofrece y se mantiene al calor del primer amor. El Rdo. Gregorio Florán, hombre de hierro por su contextura y hombre sensible por su experiencia, fué el que Dios tenía para aquel sitio y desde entonces está allí. Le conocemos por Goyito y así él como que nos entiende mejor. Esa congregación ha hecho de sus alrededores un imperio cristiano y se extendió hasta San Patricio cuando aquello era región solariega. Hoy el granito de mostaza creció allí y se ha hecho árbol donde las almas del San Patricio moderno y urbanizando se habrán de salvar.

ALGUNAS IGLESIAS DE NUESTRO CAMPO
(1) Espinosa. (2) Hato Nuevo. (3) Sonadora. (4) Sabana Seca.

La Iglesia de Millones es semirural. Otra hija de la Calle de Comerío. Es semirural por su localización y por su membresía. Por ello no he querido dejarla al margen de este sencillo trabajo. Santiago Rivera es su pastor. Hombre de pocas palabras y de mucho hacer, quien como Carey dejó el banquillo de la zapatería para responder al llamamiento de Dios.

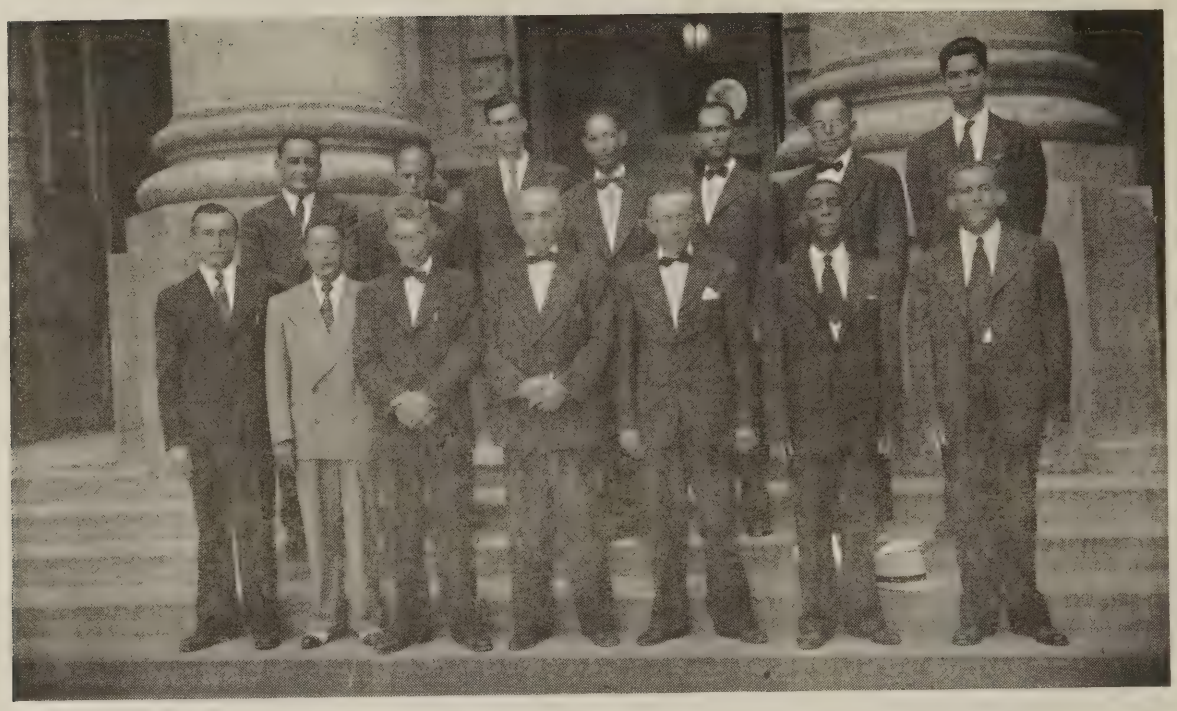
Todos esos campos han sido visitados por todos los pastores quienes han dejado jirones de sus vidas en ellos junto con sus lágrimas, sus sudores, pasiones y sus sacrificios. A Dios tan solo sea la gloria y la honra.

Delegado a la Convención de Dios, Discípulos de Cristo

Recientemente fué nombrado el Rdo. Rafael Ocasio, pastor de la denominación Discípulos de Cristo en Toa Alta, como delegado de esa denominación a la Convención Centenaria que se celebrará próximamente en Cincinnatti, Ohio.

Suscríbase a la Revista:
PUERTO RICO EVANGELICO

La Misión Discípulos



Grupo de Ministros y Pastores del Campo Discípulos de Cristo en Puerto Rico.

Iglesias: (De izquierda a derecha) Ciales, Toa Alta, Central de Bayamón.

Cristo en Puerto Rico

Grupo de Ministros, Misioneras y Pastores del Campo Discípulos de Cristo en P. R.

Iglesias: (de izquierda a derecha) La Cumbre, Juan Domingo y Dajaos Arriba.

Los Discípulos de Cristo y

La Educación del Ministerio Evangélico

Por Apolonio Melecio.

Como en todo país donde los misioneros protestantes han llevado el Evangelio, se han visto obligados a usar el elemento nativo en la propagación del Mensaje.

Nuestros misioneros, en nuestro campo, establecieron escuelas primarias y se constituyeron en maestros de los laicos que un día habían de subtituírles en la labor de predicación y enseñanza. Escogieron el elemento gente. Andando el tiempo fué mejorando el grado de preparación de los candidatos al ministerio; se fueron preparando mejor, recibiendo educación universitaria y teológica adecuada.

En la actualidad nuestros obreros, unos con más preparación que otros, todos desempeñan la labor en el Reino con tacto, y sabiduría.

Tenemos gente en el Servicio de diversas profesiones u oficios, pero en todos hay los mejores deseos de ampliar sus conocimientos de la Biblia y cultura general para dedicar sus vidas más eficientemente al trabajo misionero.

Debido al progreso educativo en Puerto Rico, nuestros candidatos no quieren quedarse a la zaga y se preparan esmeradamente para servir a su Dios más eficientemente. Reconocen que son portadores del mensaje de Jesucristo e intérprete del mismo a los hombres. Por esa razón nuestros ministros consideran necesario adquirir, depurar y perfeccionar su mensaje a través de una educación cuidadosa; posesionarse bien de la verdad por un proceso de esmerada educación.

Sra. Mae Yoho Ward, Sec. de la Junta Misionera D. de C. para América Latina.

La marcha progresiva y segura de la Iglesia cristiana está determinada en gran manera por el criterio equilibrado del ministro." Este criterio es hijo de la sinceridad del obrero, un encuentro personal con su Soñor y una educación bien esmerada.

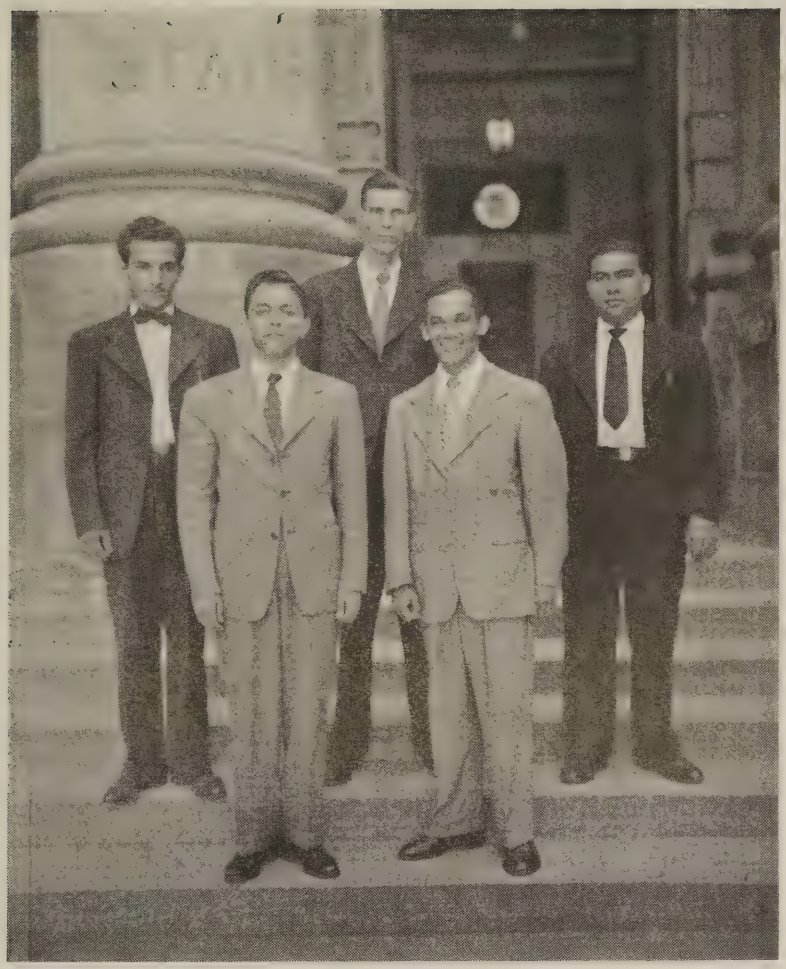
En esta hora en que se advierte en nuestro país un protestantismo dividido en sectas, muchas de ellas recién creadas, de estrechos puntos de vista, hijas de la mala nutrición cultural, moral y espiritual; la conservación contra el anatema depende de un ministerio agresivo, consagrado y bien preparado si la obra ha de tener carácter de permanencia. Para ello necesitamos urgentemente de escuelas secundarias y colegios de enseñanza superior con miras a preparar líderes que puedan poner en alto el Evangelio en todos los órdenes de la vida social.

Damos gracias a Dios por todo lo que de El hemos recibido, nuestro ministerio está en la mejor disposición de suplir las demandas de la época llevando a su seno líderes despiertos, esforzados, de convicciones profundas que no tendrán menos decir como San Pablo, "soy doctor de los gentiles" y "todo lo reputo a pérdida, lo tengo por estiércol, por el eminente conocimiento de Cristo Jesús, Señor nuestro." "Cuando fuí a vosotros no fuí con palabras de humana sabiduría sino con demostración del Espíritu Santo y su poder."

En un mundo tan complejo como el que vivimos necesita nuestra educación ministerial conservar los altos valores del Espíritu Cristiano que no haya lugar para estar ociosos en el conocimiento de Cristo por medio de una educación amplia que nos capacite como hijos de luz y viviendo entre hijos astutos de las tinieblas, para distinguirnos por tener absoluto dominio de lo que ellos poseen como Cristo superará a los sabios de su época. Sabemos que muchos males de

Sra. Winifred Williams, profesora de música en el Seminario Evangélico.

Dr. H. J. Williams, representante de la Facultad del Seminario.



Grupo de hermanos seminaristas.

nuestra civilización revelan más la estupidez de los hijos de la luz que la malicia de los hijos de las tinieblas. Como dice Reinhold Niehbur en su libro "The Children of Light and the Children of Darkness," "La preservación de la civilización democrática requiere la sabiduría de la serpiente y la sencillez de la paloma. Los hijos de la luz tienen que armarse de la astucia de los hijos de las tinieblas, pero permanecer libres de su malicia. Deben conocer el poder del interés egoísta en la sociedad humana sin darle justificación moral. Tenemos que poseer su sabiduría para defraudar, esquivar, controlar, y rechazar el egoísmo individual y colectivo para el bien de la comunidad."

Necesitamos ministros bien integrados cultural y espiritualmente para que nuestras iglesias mantengan siempre reverencia en la adoración, una mente amplia, libertad intelectual, conciencia social, aspiración espiritual y simpatía humana. Así trataremos de interpretar el sentido de la vida a la luz del Eterno.

El Rdo. Esteban Hernández se Traslada

La presente nota es para informarle a todos los amigos y hermanos en la fe, que desde el día 16 de septiembre me trasladé de Morovis a Puerto Nuevo, y mi dirección exacta es: Rdo. Esteban Hernández, Lote F K No. 1, Puerto Nuevo, P. R.

En nuestra nueva residencia estamos incondicionalmente a las órdenes de todos mis compañeros y amigos que deseen visitarnos, y a la vez aprovecho esta oportunidad para pedirle a todos los agentes del P. R. E. en las iglesias Discípulos de Cristo, para que desde ahora en adelante envíen sus remesas al Lote F K No. 1, Puerto Nuevo, P. R. **Esteban Hernández.**

MI DOLOR

¡Mi dolor!
—¿Qué haré con mi dolor?
Lo diré a los hombres.....
—¿Para qué?
Te dirán: ¡Cobarde! ¡Pusilánime!
Ellos ya no tienen compasión.

—Lo diré al aire, que le lleve
y lo lance muy lejos de mí.....
—¿Para qué?
Si el aire todo está viciado,
mojado por la lamentación.
—¿Y, si alguien, dolido me responde?
—¿No le dañarás el corazón?

—¡Lo diré al cielo!
—Y si no llega al Consolador
y se extravia en el vacío
tocando en el diapasón del aire
una nota lánguida, menor?
—Entonces..... ¿Qué haré con mi dolor?
—¡Saborearlo!..... Cargarlo contigo,
enterrarlo en el corazón!

Pedro F. Velázquez.

FELICITE A SUS AMISTADES

Remítanos un dólar ($1.00) con su nombre y dirección completa y le remitiremos a vuelta de correo una caja de

25 TARJETAS IMPRESAS DE NAVIDAD

en diferentes preciosos diseños.
Precios especiales para comisionistas y comerciantes al por mayor.

Solicitamos agentes. Diríjase a:

MR. & MRS. LOPEZ,
Export - Import,
212 W. 102nd. St., New York 25, N. Y.

RECUERDOS DE ALDERSGATE

Por la Sra. Julia Torres Fernández.

En el Campamento de Aldersgate:

Desde Northfield volvía a Nueva York donde inicié otro viaje al oeste. Esta vez, siguiendo el mismo intinerario de mi primer viaje hasta Utica, donde había de encontrarme con la Sra. Paul Roy, quien me conducirá al Campamento Aldersgate, en Brantingham. Aunque este viaje lo hice sola todo el tiempo, siempre hallé una persona amiga, ésta vez, un empleado del ferrocarril, quien me ayudó a trasladarme de un sitio a otro, especialmente a mi llegada a Utica. Al entrar a la estación pasó algo curioso. La Sra. Roig, que había tenido que adelantar su viaje al campamento, dejó encargado a su esposo, Rdo. Roig que me buscase. Como él no me conocía llegó a la estación llevando en sus manos una copia del World Outlook donde aparecía mi retrato. Fué de esa manera que nos reconocimos y pude llegar hasta el Campamento Aldersgate, no sin antes haber recorrido anchas y rectas carreteras, pasando por varios pueblecitos, viaje que hicimos en tres horas.

Aldersgate es un verdadero campamento. Vivíamos en pequeñas casetas, a la orilla del Lago Brantinghan. En cada caseta se hospedaron de diez a doce niñas con dos consejeras, que éramos a la vez, las maestras.

Como en el Campamento Casowasco, este era un campamento-escuela para niñas de escuela intermedia. Los cursos que allí estudiaban eran todos de trabajo misionero y cursos de Biblia, a la vez que tomaban algunas clases de Trabajo Manual y Ciencias.

Algunas de las características peculiares de este campamento y que más gustaba a las jovencitas era la ceremonia de izar las banderas americana y cristiana por la mañana, acto en el cual tomaban parte todas; los servicios de la mañana a la orilla del lago y los servicios vespertinos. Recuerdo sobre todo, un servicio en el cual tomamos parte varias misioneras y representantes de otros países. Fué al atardecer. Las jovencitas se acomodaron en la arena a orillas del lago, un cuarteto cantaba himnos inspiradores desde un bote y en otro bote estábamos los que hicimos uso de la palabra. Todo hacía recordar los pasajes de las Escrituras en que se nos narra los mensajes de Jesús a orillas del mar de Galilea. Los mensajes fueron inspirados casi todos por este bello paisaje que disfrutábamos.

Uno de los personajes más interesantes de la Escuela fué un ministro polaco refugiado, Rdo. Gregor Goral, a quien habíamos conocido ya en Syracuse. Este siervo consagrado nos narró de una manera dramática todas las persecusiones y tribulaciones por que pasó y aún está pasando el pueblo cristiano en Europa.

Otra de las actividades que más llamaron la atención fué la excursión que bajo los auspicios de la clase de Naturaleza se efectuó una de las tardes. En grupos de diez fu'mos internándonos por el bosque siguiendo unas marcas, mientras un guía nos mostraba distintas variedades de plantas, árboles y distintos animales del bosque. Al regresar al Campamento recogíamos ramas secas con las cuales cada grupo hizo una fogata donde preparamos los alimentos que habíamos de comer.

Varias noches hicimos fogatas al aire libre alrededor de las cuales celebrámos servicios de consagración. Como en Casowasco, nuestras muchachas gozaban plenamente de cada parte del programa pero mostraban su consagración y piedad cristiana.

La última tarde que pasé en Aldersgate, se celebró un banquete misionero. Las mesas estaban especialmente engalanadas con motivos japoneses. Después de participar alegremente del banquete, hicimos un viaje imaginario; es decir, lo hicieron las niñas. El primer sitio que visitaron fué Puerto Rico. Fué entonces que tuve mi oportunidad de describirles muchas de nuestras bellezas naturales y conducirlas a nuestras iglesias, escuelas, hospitales, y hacerles notar nuestros problemas y necesidades que todavía existen en nuestra Obra. Durante el viaje, les repartí copias de las canciones Puerto Rico y la Borinqueña, que trataron de aprender. Sobre todo, al cantar la Borinqueña, lo hicieron de pie y en la misma actitud en que yo lo hice. Luego el viaje imaginario sigiuó hasta el Oriente.

En el Monte de Misericordia.

Con mucha pena dejé aquel grupo simpático de jovencitas un día antes de terminarse, para volver a Nueva York. Esta vez fuí acompañada de dos señoritas, miembros de la Sociedad Wesleyana, a pasar el fin de semanas en El Centro de la Conferencia Metodista en el Monte Misericordia, en Pemberton, Nueva Jersey. Salimos de Nueva York el 16 de julio después de mediodía. La Srta. Clarkson guiaba su carro y con ella íbamos la Srta. Elizabeth Beale quien pronto partirá a Cuba en trabajo misionero como enfermera, la Srta. Masujo Otake, joven japonesa que cursa estudios de colegio en la Universidad de Nueva York, y yo. Cerca de tres horas viajamos, pasando por la ciudad de Jersey y muchas otras ciudades pequeñas. Mucho nos divertimos gozando del variado panorama. Unas veces pasábamos por enormes plantaciones de vegetales, otras por bosques y otras por medio de poblaciones industriales. Las carreteras anchas, casi siempre rectas, los puentes altos e inmensos, y las muchas encrucijadas que encontrábamos a cada paso nos llamaron la atención, sobre todo a la japonesita y a mí. Después de dos horas de viaje llegamos a la Conferencia, donde ya estaban reunidas otras delegaciones.

La Sociedad Wesleyana está formada por señoras y señoritas cristianas que trabajan fuera del hogar en una profesión. A ella pertenecen un grupo crecido de enfermeras, oficinistas, maestras, administradoras. Durante dos días estuvimos discutiendo problemas de interés y relacionados con la obra, especialmente la obra de la Soceidad de Damas Metodistas. El sábado por la noche celebramos La Navidad en Julio. Después de un pro-

grama de cánticos de Navidad, juegos y pasatiempos, tuvimos la visita de Santa Claus quien traía regalos para las visitas. Luego al árbol de Navidad trajeron las delegaciones de las distintas sociedades Wesleyanas un sinnúmero de regalos destinados a los niños que asisten a la Casa Misionera en Camdem, Nueva Jersey y cuya directora es la diaconisa, Srta. Ruth Flaherty.

El domingo por la tarde, después de terminado su programa, regresaron las Wesleyanas a sus hogares. En el Centro quedamos cuatro damas que habíamos de tomar parte en la Conferencia de Damas Meodistas de Nueva Jersey a celebrarse durante la siguiente semana. Sin embargo, a pesar de ser pocas, esa noche celebramos un servicio al que asistimos once personas, contando el personal que trabaja allí, predicándonos un mensaje inspirador el Administrador del Centro.

Conferencia de Damas Metodistas.

La Conferencia de Señoras y Señoritas Metodistas en el Centro se celebró durante los días 18 al 23 de julio. Un gran número de damas y un grupo de jovencitas acudieron a ésta. Su decana, la Sra. Harriet Stewart, era a la vez mi anfitriona. Esta conferencia fué una secuencia de la Conferencia en Syracuse. Muchas de las damas que asistieron a ésta habían tomado los cursos en la primera y ahora entrenaban a la vez otras compañeras. Así volví a encontrar compañeras que antes había conocido.

Cada servicio, cada curso, cada discusión de esta conferencia fué para mí una nueva inspiración. Los servicios devocionales de la mañana, hábilmente preparados por la Clase de Adoración de la Sra. Smith, eran cada día más inspiradores y tenían siempre una nueva modalidad. Las reuniones nocturnas en las que había siempre algo interesante relacionado con nuestro Programa de Avance y el programa misionero nos preparaban mejor para una mayor comprensión de nuestra labor. En cada comida hallábamos en nuestro sitio un souvenir que mostraba las ideas artísticas de las sociedades de la Conferencia de Nueva Jersey: abaniquitos, sombreros de papel, peinillitas, cepillos, en fin una variedad de objetos que iban a llenar nuestra caja de recuerdos.

Como solo podía tomar los Cursos en Syracuse, aproveché la oportunidad de tomar en Pemberton el Curso "Nosotros, las Gentes de la Iglesia Ecuménica." Dirigió este curso el Dr. Frank B. Stanger, pastor de la Iglesia Metodista de Haddon Heights. Con suma habilidad y conocimiento nos interesó e hizo de cada una de sus discípulas una líder en el movimiento ecuménico. Se interesaba en cada uno de nuestros problemas personales y nunca olvidaré las veces que me traía sellos con símbolos puertorriqueños, o el libro "Who's Who in Amsterdam" para que yo buscase en él a nuestro delegado, Rdo. Gildo Sánchez, quien resultó ser, según el Dr. Stanger, el más joven de todos los delegados.

Las reuniones nocturnas fueron todas muy interesantes. Discusión del Programa de Avance por los Superintendentes de Distrito de la Conferencia de Nueva Jersey y las líderes de las Sociedades de Damas, películas de temas misioneros, un programa especial preparado por los niños que asisten al Centro Comunal de Camden, que dirige la Srta. Ruth Flaherty. las trajo donde mí para que hablásemos español un rato.

Pero el servicio que más me impresionó fué el Almuerzo Sacrificial del jueves. Desde el primer día se nos informó que se iba a celebrar y la ofrenda sería destinada a ayudar al Colegio Nacional de Kansas. A la hora del almuerzo, entramos al comedor en el mayor recogimiento espiritual. Después de servirnos el almuerzo que consistía de una escudilla de caldo con dos galletas, nos sentábamos en silencio en las mesas, que habían sido colocadas formando una cruz. Cuando todos hubimos ocupado nuestros sitios, comenzó el servicio. Mientras comíamos en silencio, la directora y las personas que habíamos sido invitadas a tomar parte, iniciamos el programa que consistía de solos, oraciones, lectura de textos, meditaciones. Una vez terminado el almuerzo, nos levantamos en la misma actitud reverente y al salir del comedor colocábamos en dos escudillas colocadas en la puerta nuestra Ofrenda de Sacrificio. Luego nos retirábamos a nuestras casetas.

Otra de las personas que más se distinguieron en esta Conferencia fué el Dr. Edwin Iglehart, por muchos años profesor en un Colegio Misionero de Japón. Con él tomamos el curso "Las Misiones en Japón." Su experiencia en el trabajo en Japón, ayudó a hacer más interesante esta clase. Al terminar el Curso éramos muchas las que sabíamos recitar el Padre Nuestro, la Regla de Oro y algunos saludos en japonés.

Llegó el último día de la Conferencia y con él despedidas, que siempre son tristes. Fuí objeto de una demostración de simpatía y reconocimiento de parte de todas las damas y jovencitas. Casi todas pidieron mi dirección y ya he empezado a recibir cartitas y mensajes cariñosos, y muchas que llevaron cámaras solicitaron tomar mi fotografía.

Después de mediodía, salí con un grupo en carro hasta Trenton donde tomé un tren para regresar a Nueva York.

Aunque había sido invitada para asistir al Seminario en Kansas, tuve que cancelar mi visita y así lo notifiqué a la Srta. Therma Stevens, mi anfitriona en esa reunión. Al escribirle incluí en mi carta un Memorandum de todo cuanto yo hubiese deseado decir en mi oportunidad para dirigirme a la Asamblea. Estoy segura que ella habrá hecho uso de mi carta.

Los últimos días que pasé en la urbe neoyorquina los aproveché visitando algunas congregaciones de habla española. Así pude saludar muchos hermanos puertorriqueños que asisten a las Iglesias del Rdo. Báez, en Brooklyn, y de los Rdos. Alvira y Flores en Nueva York. En algunas de éstas tuve la oportunidad de dirigirme a la congregación para dar un saludo a nombre de la Iglesia Evangélica de Puerto Rico e informarles brevemente sobre nuestra labor. En la Iglesia del Rdo. Flores, especialmente, hallé toda una congregación Metodista de las Iglesias de Ponce y Ponce Playa, quienes enviaron sus saludos más afectuosos a sus hermanos de estas congregaciones y sus pastores.

Varios días más visitando algunos museos, especialmente aquellos que podían ayudarme en mi labor educativa, y el día 30 de julio por la noche salí desde el aeropuerto La Guardia de regreso a Puerto Rico, donde me aguardaban de nuevo mi familia, en mi hogar, y la familia cristiana, en el templo. Con gran regocijo volví a saludar mis amados hermanos, ávida de compartir con ellos mis experiencias e impresiones.

(Sigue en la página 16, Col. 1)

INFORMACION EVANGELICA

PROGRAMA DE LA ASAMBLEA ANUAL

de la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico, que se celebrará en Santurce, durante los días 10-12 de noviembre de 1949.

Lema: JESUCRISTO, SEÑOR de Todos.

Jueves 10 de noviembre.—Sesión de la Tarde

2:00 Devociones, Comité de Devociones.
2:30 Bienvenida a los delegados, Rdo. Miguel A. Valentine.
2:45 Contestación.—Rdo. Jesús M. Amaro.
3:00 Organización de la Asamblea:
1. Entrega de credenciales y pago de cuotas.
2. Pase de lista.
3. Lectura del acta anterior.
4. Nombramiento de Comités Temporeros: Resoluciones, Ponencia, Gracias.
5. Presentación de delegados fraternales.

4:00 Mensaje del Presidente.
Informe de la Junta de Directores.

Sesión de la Noche.—Iglesia Discípulos de Cristo, Santurce

8:00 Devociones. Comité de Devociones.
8:30 Sermón. Rdo. Félix Castro Rodríguez.

Viernes 11 de noviembre.—Sesión de la mañana

8:00 Devociones. Comité Devociones.
8:30 Informe de los delegados a Buenos Aires.
9:30 Planes para un programa de avance evangelístico interdenominacional en Puerto Rico, para el 1950—por el Comité de Evangelismo.
10:00 Planes para un programa de avance interdenominacional en la Educación Cristiana en Puerto Rico., para el 1950. Por el Comité de Educación Cristiana.
11:30 Coordinando los intereses del Reino para la campaña del 1950. Por el Rdo. Gamaliel Ortiz.
12:00 Receso.

Sesión de la Tarde

2:00 Devociones.
2:30 Informe comités permanentes: Evangelismo, Educación, Literatura, Instituciones Insulares, Bienestar Social, Publicidad, Obra Rural, Radiofonía.
3:30 Recepción a los delegados por la Asociación Ministerial de San Juan.
3:45 Informes de las instituciones afiliadas: Seminario Evangélico, Puerto Rico Evangélico, Asociación de Caballeros Evangélicos, Asociación Insular de Damas, Instituto Politécnico, Academia Bautista, Escuela Bautista de Misioneras, Escuela Presbiteriana de Lajas, Marina Neighborhood House, Robinson School, Agencia Bíblica, Hospital Presbiteriano, Hospital Ryder, Proyecto Zalduondo, El Guacio, McLean Conference Grounds, Librería Evangélica, Congreso Juventud Evangélica, Colegio Nazareno.
4:45 Informe Comité Ponencia y elección de la Nueva Directiva.

Sesión de la Noche

8:00 Devociones. Comité devociones.
8:30 Concentración Servicio Unido, Plaza Baldorioty de San Juan.

Sábado 12 de noviembre.—Sesión de la Mañana

8:00 Devociones.
8:30 Informe del pastor estudiantes universitarios. Rdo. Miguel Limardo.
9:00 Informe del pastor de las instituciones insulares. Rdo. J. Sánchez Padilla.
9:30 Informe del tesorero de la Asociación. Rdo. T. Rico Soltero.
10:00 Asuntos pendientes.
Asuntos nuevos. Informe comité resoluciones. Informe comité dador de gracias. Instalación de la directiva. Rdo. Ramón Gómez.
12:00 Clausura.

Actividades Religiosas de la Iglesia Discípulos de Cristo,

MANATI:

Nueva Directiva: En agosto 19 se reunió la Sociedad de Caballeros y fué electa una nueva y siguiente directiva: Presidente, Hno. José Montes; Vice-pres., Hno. Félix Torres; Sec., José Mestre; Tesorero, Neftalí Rodríguez; y Vocales, Hnos. Otilio Cruz, Domingo E. Arecco, Ramón Febles, y consejeros, nuestro pastor Apolonio Melecio.

Regresó a sus Estudios: Después de unas vacaciones, muy merecidas, regresó al Estado de Ohio, para continuar sus estudios, la Srta. I. Melecio hija de nuestro querido pastor. Días antes de su partida, se le rindió un merecido homenaje de despedida y de amor cristiano. Nos divertimos cristianamente, dramatizando chistes en que tomaron parte distintos jóvenes.

Círculo de Oración: Continúa siendo nuestro Círculo de Oración (los lunes) el servicio más inspirador y constructivo, porque gracias al Señor casi todas nuestras justas peticiones están siendo contestadas por El.

Centro Comunal: Desde hace días, esta iglesia está celebrando los martes por la noche, servicios religiosos en el Centro Comunal de la Barriada Félix Córdova Dávila. Nótanse muy concurridos éstos servicios. Gracias al Señor, porque estamos inspirados en el mandato de "Id y Predicad el evangelio a toda criatura."

Actividad El Zapatito: La activa Sociedad de Damas ha implantado esta actividad entre sus hermanas, con el fin de allegar fondos para el bien común de nuestras iglesia, Etc. Se están distinguiendo en dicha actividad, las hermanas Consuelo de Melecio,

presidenta de dicha sociedad, Ana R. de Mestre, y otras. Que el Señor las continúe bendiciendo.

Visita Apreciada: Recientemente fuímos visitados por un grupo de hermanos de la vecina y apreciada Iglesia de Espinosa. Estos nos trajeron un inspirador mensaje, especialmente un grupo de juveniles, que con sus bellos cánticos y con acto dramático, podemos decir que aquella noche fué gloria, porque el Espíritu Santo moró con nosotros.

Próxima Visita: La Sociedad de Jóvenes, está planeando una visita a la iglesia Presbiteriana que pastorea nuestro hermano en el Señor Rdo. J. L. Santiago Cabrera. Hay mucho entusiasmo por esta visita, entre diferentes sociedades locales.

Baseball Bíblico: Gran entusiasmo hay entre los jóvenes por la actitud recreativa, el baseball bíblico. Hácese necesario buscar los medios lícitos e instructivos de como retener la juventud en el seno de sus sociedades. El Viernes día 16 de Sept. fué celebrado el primer desafío entre varones y damitas, resultando éstas victoriosas, sobre preguntas bíblicas del libro de San Marcos. Las felicitamos, próximo viernes será la revancha sobre el libro de San Mateo. Es el director de estos concursos el que humildemente escribe estas notas, José Mestre.

Sentido Fallecimiento: Recientemente falleció el padre de nuestra querida hermana en la fe, doña Blanca M. de Montes. Estamos seguros que el Señor acogió en su seno a este amigo nuestro, porque el murió creyendo en El. Sinceramente acompañamos en su gran pena a dicha hermana y familia, aunque para nosotros no debe haber pena en estos trances, porque la criatura que cree en el Redentor aunque esté muerto vivirá.....

Regresó: Después de estar recluído casi 30 días en el Hospital Presbiteriano, nuestro pastor Apolonio Meleccio, por fin regresó a su redil, nos sentimos muy regocijados que esté mejor de su dolencia, y por el inmenso cariño que sus ovejas sienten por dicho pastor.

Ayuno y Oración: Se ha acostumbrado y auspiciado por las Damas, que el mayor número de miembros ayune y ore todos los jueves como un medio eficaz para la sanidad de la Iglesia y en pro de la consagración de todos los hijos de madres evangélicas.

Futuro Apostol: Desde hace meses está estudiando en el Seminario el joven César Melecio, digno hijo del Rdo. Apolonio Melecio. Resonante triunfo le deseamos en pro de la causa redentora. Acompaña en sus estudios a este futuro Apóstol, otro líder de nuestra juventud, y pastor ayudante de nuestra Iglesia, el joven Víctor Astacio. Adelante cristiana juventud que la mies es mucha.

José Mestre
Sec. Corresponsal.

NARANJITO, Bo. ANONES

Esta iglesia ha estado en lucha incesante durante los últimos meses. Bajo la hábil dirección de nuestro pastor, el Señor Esteban Rivera, hemos llevado a cabo una serie de campañas con el propósito de preparar el ambiente para una campaña evangelística.

Primero tuvimos una campaña de carácter misionero por el barrio. El día 15 de mayo empezamos una campaña de oración en el templo y se prolongó hasta el día último. En junio tuvimos otra campaña de oración por los hogares evangélicos de la comunidad terminando el día 24 con una vigilia.

El 25 de junio dimos comienzo a nuestra campaña evangelística en el templo y se prolongó hasta el 3 de julio. Para cada noche tuvimos un predicador, quién además venía acompañado de otros hermanos de su congregación. El Rdo. C. A. Pérez cerró con broche de oro nuestra campaña. A las dos y treinta de la tarde del día 3 de julio tuvimos un Glorioso Servicio de Bautismo donde 20 hermanos obedecieron al Señor por medio de este simbólico acto. Por la noche el Rdo. Alvarez Pérez nos trajo un mensaje inspirador y al hacerse el llamamiento tuvimos una preciosa cosecha de almas.

Esta iglesia se mantuvo a alturas espirituales para lograr un blanco que perseguiamos el cual era ganar cincuenta almas para el Señor. La Escuela Bíblica aumentó considerablemente.

Pasaron estas campañas en las cuales la gloria de Dios se manifestó y la iglesia esta en pie de combate. No descansaremos hasta ganar los habitantes de Anones para Cristo.

Juan Nieves

INFORMACION METODISTA

SAN JUAN MODERNO

Aniversario: La iglesia metodista "San Juan" de San Juan Moderno, Santurce, celebrará su octavo aniversario el 23 del corriente mes de octubre de 1949; con dicho motivo se celebrarán oficios religiosos especiales en el templo de dicha iglesia, durante los días 16 al 23.

El sermón de Aniversario será predicado por el Rdo. Pedro Rosa Viruet, Pastor de la Iglesia Metodista de Puerta de Tierra.

El Señor lo ha querido: Esta iglesi ha tenido una gran pérdida con el fallecimiento de la hermana Doña Bibiana Díaz Vda. de Molinari, uno de los miembros fundadores de la iglesia; la hermana Doña Bibiana era un ejemplo de fidelidad y servicio cuya memoria será permanente en la iglesia y en el corazón de cuantos la conocieron.

El Señor la llamó a su reino celestial a las 7.30 de la mañana del lunes 19 de Sept. Las ceremonias fúnebres se llevaron a cabo al día siguiente en el templo, oficiando el Pastor Rdo. Juan Orlandi y el Rdo. Enrique Rivera Vives, Ministro Presbiteriano. Sus restos mortales precedidos de tres automobiles cargados de coronas y ramos de flores y seguidos por docenas de vehículos conduciendo a familiares y amigos, fué llevado al cementerio Fournier, donde fueron depositados quedando su tumba cubierta de Flores que testimonaban el cariño que todos le teniamos. En la noche de ese día se celebró un servicio especial en el templo al que asistieron los familiares de la hermana fallecida y muchos de los amigos de la familia Molinari. Ofició el Pastor estando el mensaje principal a cargo del elocuente orador sagrado Rdo. Rivera Vives, quien dió testimonio de la fidelidad de la hermana ausente, a la que conoció asistiendo a la iglesia evangélica en la República Dominicana.

Dos de los miembros fundadores de la iglesia han volado al cielo, primero Don Juan Orlandi Nazario y ahora Doña Bibiana Díaz Vda. de Molinari, representados allá por tan buenos hermanos, se tendrá un elevado concepto de nosotros ¡La gloria sea al Señor!

Recuerdos de Aldersgate — — — —

(Viene de la página 13)

Fueron seis semanas las que pasé en el Norte, seis semanas vividas intensamente, conociendo los sitios más interesantes, contemplando los paisajes más variados, familiarizándome con las personas más amables y corteses, adorando a nuestro Señor con los hermanos de distintas congregaciones y adquiriendo nuevas expeririencias en el trabajo misionero, especialmente en el trabajo de las Sociedades de Damas. He vuelto trayendo conmigo un caudal d riquezas espirituales. En cambio, creo haber dejado entre aquellos hermanos una mejor comprensión de nuestra Isla, sus valores espirituales, sus problemas y necesidades.

Ya he empezado a recibir, como dije antes, algunos mensajes de hermanas y jovencitas con quienes compartí mis experiencias allá. Todas se muestran interesadas en conocer mejor nuestra Isla. Algunas hubo que me pidieron direcciones de otras hermanas y jovencitas de la Isla para escribirles, y la pregunta de todas es: "¿qué podemos hacer por nuestros hermanos en Puerto Rico?"

Estoy profundamente agradecida a la Jurisdicción Noreste de la Sociedad Femenil del Servicio Cristiano de la Iglesia Metodista por haberme brindado la oportunidad de visitarles en esta ocasión, a las Sociedades de Damas Metodistas de nuestra Isla y a todos los hermanos que me ayudaron con sus oraciones fervientes a hacer de mi viaje un éxito, si no en términos materiales, en ganancias espirituales.

Que el Señor bendiga aquellos y estas hermanas y que El me oriente y guíe para poder llevar a la realización todas nuestras metas en el Programa de Avance de nuestra Iglesia. Sobre todo, que los lazos fraternales sean más fuertes cada vez y unidas hagamos de este un mundo mejor en la Paz y Amor del Señor.

IGLESIA METODISTA HISPANOAMERICANA
51 N. E. Calle 12
MIAMI

Esta iglesia será su oasis en jornada y su planicie espiritual en sus apuros mientras conviva con nosotros en Miami.

o

El Dr. Sergio M. Alfaro, su pastor, estará siempre atento para darle su pronta ayuda y cuidado si escribe con tiempo.

o

Ayudamos a los latinos de todos los países hispanos en gestiones de trabajo, comodidades, viajes, y además proporcionamos puro alimento para las almas.

o

PIDAN AYUDA QUE SEGURAMENTE SE LA DAREMOS

Escuela Bíblica

LECCION PARA EL DOMINGO, 16 DE OCTUBRE DE 1949.

Tema: DIOS Y LAS NACIONES.

Lectura Devocional: Salmos 9:1-11.

Para Estudio: Isaías 1:21-28; 10; 13; 19:19-25; 31.

Lectura Antifonal: Isaías 1:21-28; 19:19-25.

Texto Aureo: "Mirad a mí, y sed salvos, todos los términos de la tierra: porque yo soy Dios, y no hay más. Isaías 45:22.

Preguntas: ¿Qué entiende usted por la participación de Dios en la historia? ¿Debe el cristiano interesarse en el bienestar de la sociedad en que vive? ¿Cuál es su idea de Dios? ¿Cómo trabaja Dios?

Pensamiento: "Al César lo que es del César" si es que al César le corresponde algo.

LECCION PARA EL DOMINGO 23 DE OCTUBRE DE 1949

Tema: PONIENDO NUESTRA CONFIANZA EN DIOS.

Lectura Devocional: Salmo 27.

Para Estudio: Isaías 7; 12:2; 25 y 26; 30:1-17.

Lectura Antifonal: Isaías 12:2; 26:1-7; 30:1-2; 15-17.

Texto Aureo: "Aseguráreme, y no temeré; porque mi fortaleza y mi canción es Jehová, el cual ha sido salud para mí." Isaías 12:2.

Preguntas: ¿Cree usted que la confianza que depositamos en Dios, aumenta o disminuye nuestra responsabilidad de acción? ¿Opina usted que la confianza en Dios implica desaparición de los sufrimientos humanos o capacidad para usar creadoramente esos sufrimientos? ¿En qué consiste su confianza en Dios?

Pensamiento: La victoria de la fe en Dios requiere que la fe sea bien entendida y bien definida, sus fundamentos bien sembrados, sus tácticas bien planeadas. Una fe que es victoriosa en los argumentos nada más es vacía. La fe conquista cuando los hombres de fe actúan. La fe en Dios es la más fuerte motivación actual que la mente humana puede concebir. Hagamos la revolución cristiana actuando con Dios y por Dios.

PUERTO RICO EVANGÉLICO

Pro Christo

AÑO XXXVIII. Ponce, P. R., 25 de octubre de 1949 Núm. 1,047

Los cielos cuentan la gloria de Dios, y la expansión denuncia la obra de sus manos.

De Dios es la tierra y su plenitud; el mundo, y los que en él habitan. Porque El la fundó sobre los mares, y afirmóla sobre los ríos.

Como el ciervo brama por las corrientes de las aguas, así clama por Ti, oh Dios, el alma mía. Mi alma tiene sed de Dios, del Dios vivo: ¡cuando vendré y pareceré delante de Dios!

Dios es nuestro amparo y fortaleza, nuestro pronto auxilio en las tribulaciones. Por tanto no temeremos aunque la tierra sea removida; aunque se traspasen los montes al corazón de la mar. Bramarán, se turbarán sus aguas, temblarán los montes a causa de su braveza. Del río sus conductos alegrarán la ciudad de Dios, el santuario de las tiendas del Altísimo.

Dios reina, vistióse de magnificencia, vistióse Dios, ciñose de fortaleza, afirmó también el mundo, que no se moverá. Alzaron los ríos oh Dios, alzaron los ríos sus sonidos, alzaron los ríos sus ondas. Dios en las alturas es más poderoso que el estruendo de las muchas aguas, más que las recias ondas de la mar.

¡Cuán muchas son tus obras, oh Dios! Hiciste todas ellas con sabiduría. La tierra está llena de tus beneficios.

—Amén.

"ECUMENISMO EN LA AMERICA LATINA"

Por el Dr. Angel M. Mergal.

"El Evangelio del Espíritu Santo no mira hacia atrás, a la tradición o a la autoridad humana, sino que prosigue adelante, al premio de la soberana vocación en Cristo Jesús."

Las conferencias latinoamericanas llevadas a cabo en Buenos Aires desde el 9 hasta el 30 de julio del presente año no podrían comprenderse a menos de entender preliminarmente el espíritu ecuménico del evangelio cristiano. La primera de estas conferencias tuvo que ver con la educación y la literatura cristianas. Hubo en ella unos treinta y cuatro delegados de la América Latina, y once consultores, entre los cuales había tres norteamericanos. La segunda conferencia tuvo unos sesenta o más delegados y otras tantas visitas, y observadores. Entre los ilustres visitantes a las conferencias evangélicas latinoamericanas contamos al Dr. Marcos Boegner, Presidente del Concilio Mundial de Iglesias, y también de la Federación de Iglesias Evangélicas de Francia; al Dr. Juan A. Mackay, conocido en todo el hemisferio; al Dr. Manuel Gutiérrez Marín, Pastor de la Iglesia Suizo-Catalana, en Barcelona, y delegado prominente de la Iglesia Evangélica Española. No es necesario resumir la labor de estas dos conferencias, que es materia técnica. Los informes oficiales de las mismas pueden obtenerse ya del Secretario de Literatura del Comité de Cooperación en la América Latina, que lo es el profesor González Báez Camargo; ya del Dr. Stanley Rycroft, Secretario Ejecutivo del mismo comité.

Antes de la reunión de estas conferencias, y después de ellas, ha habido personas interesadas en deformar y difamar lo que allí había de hacerse y lo que allí se hizo. Al través de mi viaje por toda la América del Sur encontré especies como éstas: El propósito de estas conferencias fué conseguir que los evangélicos de la América Latina regresaran al seno de la iglesia católico-romana. Estos falsarios fueron rechazados dignamente, no sólo en Buenos Aires, sino en muchos otros puntos de la América Latina, donde tuvieron la osadía de detenerse para propagar esta simiente de disolución. No es extraño haber tenido que encarar esta clase de gente. Los hay que se llaman evangélicos, los hay también que se llaman católicos. Le han perdido hasta el respeto al lenguaje, por tanto, el cómo se llamen no viene al caso. La verdad es que son falsarios. Desearíamos no concederle importancia, ni mencionarlos siquiera; pero no se puede ignorar a la peste; lo que se puede es no pactar con ella jamás.

Nuestro viaje por todas las naciones latinoamericanas nos llevaría a una conclusión desoladora: no existe la América Latina, solamente existen naciones latinoamericanas. ¡Tan grande es la diferencia entre una y otra nación en este continente! Y sin embargo, la América Latina existe. ¡Su realidad es tan profunda, pero es tan verdadera! Algún día tengamos el tiempo quizás para escribir acerca de esta **América Esquiva**, que no se da sino a quien se le entrega primeramente. Superficialmente contemplada, el nombre de América es **variedad**; pero dividida en la profundidad de su espíritu, la América es una, esa que el Conde de Keiserling ha llamado la del Tercer Día de la Creación. Y así como la América Latina es varia y una, también lo es el Evangelio del Espíritu Santo.

El ecumenismo cristiano se funda en esa contemporaneidad de Cristo en virtud del Espíritu Santo. Dios es el Soberano, siempre Dios. El Espíritu Santo es la verdad y es la fuerza. Donde prevalece el Espíritu Santo, el hombre se humilla y Dios lo ensalza. No puede haber miedo, no puede haber recelo, no puede haber odio; pero puede haber tolerancia, puede haber libertad, puede haber comprensión, porque hay amor. El Evangelio del Espíritu Santo no mira hacia atrás, a la tradición o a la autoridad humana, sino que prosigue hacia adelante, al premio de la soberana vocación en Cristo Jesús. No hay más soberanía que la soberanía de Dios, y bajo su soberanía todos somos inferiores. Es éste el espíritu que permite la universalidad, la verdadera ecumenicidad del cristianismo. Estimándonos inferiores los unos a los otros, sin tener más alto concepto de sí mismo que el que se debe tener, conforme al don de fe que

(Sigue en la página 13, Col. 2)

CARTAS

Para los de Vieques

992 Simpson St. Bronx
Nueva York 59, N. Y.

Estimado Nehemías:

"Leí tu reportaje sobre Vieques y te felicito por ello. Me ha interesado mucho porque conozco bien a Vieques y lo amo. Allí cursé mis dos primeros años de escuela superior y allí tengo un gran número de buenos amigos. La gente de Vieques es muy bondadosa y hospitalaria."

Te felicito también por tu editorial acerca de las escuelas evangélicas. Muy oportuno para sacudir la apatía y la modorra.

Fraternalmente,

Luis Rosario Nieves.

* * *

Don Rogelio nos Escribe

San José, Costa Rica,

Rdo. Jorge N. Cintrón,
Ponce, Puerto Rico,

Distinguido hermano en Cristo:

Estando en Venezuela hace más o menos dos años leí en P. R. Evangélico que Ud. había puesto mi nombre como colaborador. Quise escribirle, pero estando completamente atareado en una campaña se me olvidó. Debí haberle escrito para darle mis más sinceras gracias. No se porque Ud. me incluyó en aquella lista, pues francamente hablando yo no soy escritor. Escribo borrones para glorificar el nombre del Señor. Por otro lado, yo estoy bastante ocupado y por eso no escribo para otros periódicos. El "Mensajero Bíblico" me toma mi tiempo de pobrísimo escritor, y además enseño muchas clases semanales, predico todas las semanas a lo menos dos veces y por encima de eso tengo un programa de radio titulado "Preguntas y Respuestas." Como puede ver estoy ocupado.

Le felicito por el buen trabajo que está haciendo en la dirección de nuestro P. R. E. Yo aprendí a amar este periódico cuando estaba recién convertido. Lo apreciaba tanto que me constituí en su agente en mi pueblo

(Sigue en la página 16, Col. 2)

PUERTO RICO EVANGÉLICO
Pro Christo

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON

ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Presidente Junta de Publicación:
DR. FLORENCIO SAEZ

Jefe de Talleres:
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico, Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rio Evangélico", calle Comercio 89, altos. Apartado de Correos 1707, Teléfono 723, Ponce, P. R.

Toda la correspondencia relacionada con colaboraciones, noticias, secciones, será enviada al Director de la revista.

La correspondencia relacionada con suscripciones anuncios, fotograbados, impresos y librería, será enviada al Administrador.

NO DEVOLVEMOS ORIGINALES

Año XXXVIII. Núm. 1,047

EN ESTE NUMERO

Portada: Contemplando la obra de Dios.

Ecumenismo en la América Latina. Dr. Angel M. Mergal. Pág. 2.

Carta de la Conferencia Evangélica Latinoamericana. Pág. 3.

Declaración: A los pueblos de América. C.E.L.

Apreciación de la Conferencia E. L. Rdo. Manuel Gutierrez Marín.

¡Hasta Cuando, América!: Rdo. Rogelio Archilla.

Nuevos Cursos Para la Educación Cristiana: G. Báez Camargo.

Información Bautista.

Información Presbiteriana.

Información Metodista.

Información Evangélica Unida.

Escuela Bíblica.

N. de R. Queremos expresar al Rdo. Virgilio González nuestro agradecimiento por su cooperación para hacer posible este número dedicado a Conferencia Evangélica Latinoamericana.

CARTA DE LA PRIMERA CONFERENCIA EVANGELICA LATINOAMERICANA AL PUEBLO EVANGELICO

Gracia sea a vosotros, y paz de Dios nuestro Padre y del Señor Jesucristo.

Los representantes del movimiento cristiano evangélico en 16 países latinoamericanos, junto con visitantes de España, Francia y Estados Unidos, reunidos en Buenos Aires, del 18 al 30 de julio de 1949, hemos podido una vez más comprobar, por la gracia de Dios, "cuán bueno y delicioso es habitra los hermanos igualmente en uno!" (Salmo 133.)

Nuestro corazón rebosa de gratitud al Dios y Padre de todos nosotros, por habernos permitido esta ocasión de ofrecernos juntamente a la dirección de su Santo Espíritu, a fin de que el testimonio que El nos ha llamado a presentar a nuestros pueblos, pueda traer más almas al conocimiento de nuestro Señor Jesucristo. Y nuestra gratitud se extiende también a la multitud de nuestros hermanos evangélicos del continente, cuyo interés, sacrificio y oraciones han hecho posible la realización de nuestra asamblea.

Reconocemos, con gratitud a Dios, el vigoroso crecimiento de las iglesias evangélicas en América Latina. Día tras día, el Señor va levantando más testigos del Evangelio de su gracia, y plantando en todos los países nuevas comunidades de creyentes. ¡Gloria sea dada a Dios, que da la vida y con ella el crecimiento!

Al mismo tiempo, en las dificultades y aflicciones que en algunos países sufren los creyentes, vemos la verdad profética de la advertencia de nuestro Señor: "En el mundo tendréis aflicción....." El testimonio del Evangelio es también el testimonio de la cruz. Y quienes siguen a Cristo, han de "tomar su cruz cada día" para ir en pos de El. Deseamos expresar nuestra más profunda simpatía y solidaridad a aquellos nuestros hermanos que padecen persecución o restricción de sus libertades, y cuyo dolor y sacrificio es una vez más el testimonio de una fe heroica. Deseamos recordarles la palabra fortalecedora de nuestro Señor Jesucristo, quien también dijo: "Confiad, yo he vencido al mundo."

Con igual y profunda gratitud a Cristo, quien con su sangre nos rescató y de cuyo Cuerpo somos todos miembros, reconocemos un creciente espíritu de cooperación y unidad espiritual entre las iglesias evangélicas. De ello han sido una elocuente manifestación nuestras reuniones, donde los representantes de 20 denominaciones, hemos descubierto una vez más, en la presencia del Señor, que formamos parte de una hermandad continuadora de aquella otra reunida en el Aposento Alto de Jerusalén, y de la cual, al recibir el poder del Espíritu Santo, nació la Iglesia de Cristo.

Creemos que ha pasado ya la época en que el hecho de nuestras diferencias podía servir de excusa para introducir un espíritu de discordia entre los seguidores de un solo Señor y Salvador. Donde se mueve el Espíritu del Señor, con la riqueza y variedad de sus dones y vocaciones, siempre habrá diferencias. Serán variaciones que no hacen más que la incapacidad de un solo individuo o un solo grupo, para comprender y encerrar toda la verdad de Dios. Pero Jesucristo es la Verdad, y en El recibimos de Dios el don de una unidad espiritual que ninguna diferencia puede quebrantar. Dios no ha querido, ni lo buscamos nosotros tampoco, sofocar lo espontáneo y profético, en aras de una regimentada uniformidad. Pues de muchas maneras y por muchos caminos, se nos revelan "las inescrutables riquezas de Cristo" y "la multiforme sabiduría de Dios." (Efesios 3:8, 10).

No hemos buscado, ni consideramos imprescindible, la unidad orgánica, eclesiástica o administrativa. El Cuerpo de Cristo, que es su Iglesia, no es una estructura mecánica sino un organismo vivo. Lo que queremos y debemos es manifestar la íntima unidad espiritual que disfrutamos en Cristo. Las entidades denominacionales y las iglesias locales son tan importantes como lo ecuménico o universal, y no puede haber realidad ecuménica, a menos que esté fudada en una robusta realidad individual y local. Nuestras diversas tradiciones evangélicas son necesarias para que "lleguemos a la unidad de la fe y del pleno conocimiento del Hijo de Dios, al hombre completo a la medida de la mayor edad de la plenitud de Cristo."(Efesios 4:13.)

Pero nuestro amor y confraternidad no han de ser un fin en sí. La pre-

(Sigue en la página 16, Col. 2)

LA 1ª CONFERENCIA EVANGELICA LATINOAMERICANA HACE UNA:

Declaración a los Pueblos de América

"Señalamos la necesidad de acentuar la lucha contra los males sociales, tales como el alcoholismo, el juego de azar, la prostitución y otros vicios, que lejos de ser prohibidos, suelen ser erróneamente protegidos y legalizados con el propósito de progreso o de caridad pública.

La Conferencia Evangélica Latinoamericana, reunida en Buenos Aires constituída por representantes de iglesias cristianas evangélicas de 18 países, con el fin de estrechar vínculos fraternales y estudiar problemas que les son comunes, considera su honroso deber dirigir a sus respectivos pueblos su respetuosa expresión de fe en Dios y sus fraternales anhelos en sus luchas de superación integral.

Deseamos hacer constar nuestra fe evangélica. Nos inspiramos en la Biblia, regla suprema de nuestra fe y conducta. Creemos en la realidad espiritual eterna, Dios Padre de verdad y de amor, "en quien somos, nos movemos y tenemos nuestro ser." Reconocemos su soberanía, su poder y su gracia en Jesucristo, nuestro Maestro perfecto y nuestro Salvador único y suficiente. Ansiamos luchar en acuerdo armonioso por la voluntad de Dios para que su Reino de libertad, justicia y amor sea realidad efectiva en toda conciencia humana y puedan apreciarse sus frutos inequívocos en todas las diversas expresiones de la vida.

Es nuestro anhelo constante armonizar nuestro sentir y pensar con Cristo, colocando nuestra vida como ofrenda por los principios eternos por los cuales él vivió, murió y por los que hoy gloriosamente vive. Cumplimos así el mandato de nuestro Señor de testificar acerca de él y su evangelio frente al mundo entero.

Nuestras iglesias cristianas evangélicas, también llamadas protestantes, esparcidas por todo el continente y formadas en su inmensa mayoría por latinoamericanos y demás tipos étnicos de nuestras tierras, están digna y profundamente arraigadas en su medio social. No constituyen organizaciones exóticas, ni proclaman doctrinas extrañas al evangelio prístino de nuestro Señor Jesucristo. Hijos amantes de nuestras respectivas patrias, damos gracias a Dios por ellas, procuramos servirlas lealmente, deseando su progreso en todo orden, no con miras a un predominio egoísta, que lleva en sí el germen de su propia destrucción, sino en el sentir de Cristo: "Para servir", "Para dar vida y darla en grande abundancia." Es así como, inspirados por el amor de Cristo, estrechamos los lazos de fraternidad por encima de toda barrera de raza, nacionalidad o condición social.

Como latinoamericanos, no podemos olvidar que somos herederos de la tradición evangélica de la España de tiempos pasados que por medio de Casiodoro de Reina y Cipriano de Valera nos diera en el Siglo 16 la traducción al castellano de la Biblia que aun meditamos en nuestros hogares y templos y de tantos otros que de aquella edad de oro del cristianismo hispánico hallaron y confesaron hasta el propio sacrificio su fe en Jesucristo.

Las iglesias evangélicas, cumpliendo con preceptos bíblicos, respetan las leyes y las autoridades; realizan su acción sin inmiscuirse en asuntos de política partidista; pero cumpliendo su misión de ser "sal de la tierra", elevan sus oraciones por todos los hombres que orientan y dirigen los destinos de las naciones y de todos aquellos que en el orden internacional procuran el entendimiento y la colaboración entre los pueblos.

A la luz de las enseñanzas y el ejemplo de Jesucristo, proclamamos la dignidad y el valor imponderable del ser humano como criatura de Dios. Todos los hombres son iguales ante el Creador, y por tanto, deben tener las mismas oportunidades y los mismos derechos ante las leyes y la sociedad y por consiguiente, consideramos que cualquier sistema político, social o económico que rebaje la personalidad humana, la utilice en cualquier sentido como instrumento e impida su libre expresión es anticristiano y antihumano.

La libertad de conciencia, de pensamiento y de religión, con sus consecuentes expresiones individuales y colectivas, es inherente a la personalidad humana y tiene sus bases más profundas en el evangelio de Jesucristo.

Nos regocijamos de que los pueblos del mundo por medio de las Naciones Unidas, en su "Declaración Universal de los Derechos del Hombre", hayan reconocido ampliamente estos derechos proclamados y defendidos por las iglesias evangélicas. Pero teniendo en cuenta también las limitaciones que en muchos casos existen aún, declaramos que la libertad no es favor concedido por autoridad humana, sino valor inherente a la personalidad dado por Dios; que la libertad de conciencia y de culto debe ser considerada como la base misma de toda otra libertad y que la reclamamos tanto para profesar una religión como para cambiar ella, o para no profesar ninguna. La conciencia es inviolable, y el ejercicio del culto que le da expresión externa no puede reconocer más limitaciones, dentro de las leyes que las que pudieran ofender a la moral y el orden público.

Por las enseñanzas claras de Jesucristo y por la larga y triste experiencia de la historia luchamos por la "Iglesia libre en Estado libre", como norma de mayor respeto y libertad entre ambas instituciones y un mayor progreso de los valores espirituales de los pueblos.

Siguiendo las huellas de nuestro divino Maestro y Señor, proclamamos la paz. Anhelamos y luchamos por el pronto advenimiento del día que ya nos anunciaron los profetas, cuando las lanzas se trasformarían en hoces y las espadas en rejas de arado. Apreciamos profundamente los esfuerzos de hombres e instituciones bien orientados, aun cuando no profesen nuestras ideas, que con sinceridad de propósitos y honestidad de procederes bregan por la paz; pero entendemos que no puede haber paz entre los

pueblos mientras no haya paz en el hombre para con Dios, y que la paz verdadera y permanente sólo podrá obtenerse cuando Cristo reine en los corazones.

Conociendo por Cristo que Dios es nuestro Padre y que todos los hombres, en el propósito divino, debemos ser hermanos, no hacemos ni aprobamos discriminación alguna por razones de raza, religión, nacionalidad ni clase social.

Dentro de la libertad política y económica de los pueblos, luchamos por un amplio sentido de interdependencia y de buena voluntad, en la inteligencia de que los valores que la vida nos da como individuos y como naciones, no son para enseñorearnos, sino para servir a todos, y en especial forma, a los más débiles y necesitados. Y por eso miramos con dolor todo sistema económico, social y político que entrañe la coerción o la explotación del hombre por el hombre, especialmente cuando para ello se invocan en cualquier forma el nombre de Dios y la doctrina de Jesucristo.

Señalamos la necesidad de acentuar la lucha contra los males sociales que aquejan a nuestra América Latina, tales como el alcoholismo, el juego de azar, la prostitución y otros vicios, que en algunas de sus formas, lejos de ser prohibidos, suelen ser erróneamente protegidos y legalizados con el propósito de progreso edilicio y cultural o de caridad pública. Rechazamos la fórmula de que "el fin justifica los medios."

Luchamos por la santidad de la familia, donde exista una sola moral para ambos sexos y un sentido de verdadera solidaridad y servicio.

Reconocemos con gratitud a Dios lo que otros movimientos sociales y religiosos procuran realizar en bien de la sociedad; pero sostenemos firmemente, que así como la vida verdadera tiene su origen y desarrollo en Dios, sólo en Dios pueden encontrar adecuada solución los problemas que surgen exclusivamente como consecuencia de la rebeldía humana contra la voluntad divina. Al simple concepto del bien debe agregarse la dinámica del espíritu regenerado. Sólo con un corazón limpio por el poder del evangelio puede conocerse y experimentarse la verdadera vida.

A nuestros pueblos, con sus ideales y esperanzas, con sus anhelos y necesidades; a los sedientos y fatigados que tienen hambre y sed de justicia; a los oprimidos y vituperados; a los que viven satisfechos de sí mismos, a los que vagan sin Dios y sin esperanza, el evangelio les ofrece más que una proclama, el Cristo viviente y eterno, que hoy como ayer y como siempre, nos dice: "Yo soy el Camino, la Verdad y la Vida."

Temas y Oradores de la Conferencia Evangélica Latinoamericana

Nuestra herencia evangélica.

Por el Dr. Juan A. Mackay, Presidente del Concilio Misionero Internacional.

El problema espiritual del mundo contemporáneo.

Por el pastor Marc Boegner, Presidente del Concilio Mundial de Iglesias.

Espíritu y acción del cristianismo evangélico en el Brazil.

Por el Rdo. Benjamín Morais, Secretario Ejecutivo de la iglesia Presbiteriana de dicho país.

La respuesta del alma latinoamericana al mensaje evangélico.

Hablarán seis oradores representando otros tantos países o regiones del continente.

El cristianismo evangélico latinoamericano ante el mundo de hoy.

Por el Prof. Gonzálo Baez Camargo, Vicepresidente del Concilio Misionero Internacional y Presidente del Concilio Nacional Evangélico de México.

IMPORTANCIA DE LA PUNTUALIDAD

El método es la clave de los negocios; y no hay método sin puntualidad. Es importante porque promueve la paz y el buen temperamento de una familia. La tranquilidad mental que produce es otra ventaja de la puntualidad: un hombre desordenado está siempre apurado; no tiene tiempo de hablar con Ud., porque va a alguna parte; y cuando llega, es demasiado tarde para lo que allí tenía que hacer; o tiene que salir de prisa para otra parte sin poder terminarlo. La puntualidad da peso al carácter. "Fulano ha dado una cita; sé que cumplirá." Como las otras virtudes, se propaga por ejemplo. Los siervos y los niños tienen que ser puntuales cuando el amo es puntual. Los compromisos son deudas en realidad. Si tengo un compromiso con Ud., le debo puntualidad; y no tengo derecho de malgastar su tiempo si desperdicio el mío.

FELICITE A SUS AMISTADES

Remítanos un dólar ($1.00) con su nombre y dirección completa y le remitiremos a vuelta de correo una caja de

25 TARJETAS IMPRESAS DE NAVIDAD

en diferentes preciosos diseños.

Precios especiales para comisionistas y comerciantes al por mayor.

Solicitamos agentes. Diríjase a:

MR. & MRS. LOPEZ,
Export - Import,
212 W. 102nd. St., New York 25, N. Y.

(Viene de la página 8)

mundo ha de seguir una trayectoria ascendente en las grandes y nobles realizaciones del espíritu. Es tiempo de que "la aterradora ignorancia religiosa" que hay en América desaparezca, es tiempo de sacudirla del letargo espiritual que la esclaviza, a fin de que la luz brille en todo su esplendor y gloria. Cristo es la luz del mundo y ciertamente la luz de América, permitámosle brillar en nuestro suelo americano y así este nuevo mundo llegará a ser el creador y forjador de un Mundo Nuevo, en el cual reinen la paz y la justicia. El sentimiento innato de libertad que caracteriza los pueblos de América será precursor de la verdadera libertad en el mundo.

ESPECIAL PARA "PUERTO RICO EVANGELICO":

Apreciando la Conferencia Latinoamericana

Por el Rdo. Manuel Gutiérrez Marín.

Profesor de la Facultad de Teología de Madrid, España.

Estando aún tan recientes mis impresiones de la Conferencia, resulta un tanto difícil el fijarlas ya, y es seguro que yo desistiría de hacerlo a no habérmelo pedido el Pastor Virgilio González, a cuya bondad y simpatía para conmigo durante estas semanas quisiera corresponder de una manera eficaz. Pocos habrán llegado a la Conferencia menos preparados que yo. Todo absolutamente todo, habrá de ser nuevo para mí, empezando por el suelo americano, que por vez primera en mi vida he pisado. No sería demasiado exagerado decir que del aeropuerto entré de pleno en la Conferencia. Acababa de dejar tras de mí dos continentes: el mío propio europeo, tan averiado el pobre, y el africano donde nuestro avión fué despedido con entusiasmo por una pandilla de chiquillos moros a quienes regalé los últimos céntimos españoles que tenía. Y ahora, de repente casi, me ví en Buenos Aires, en la Facultad Evangélica de Teología y entre tantos desconocidos, que no me quedaba otro recurso sino lanzarme osadamente de cabeza en aquel piélago humano y nadar con empeño, so pena de perecer miserablemente entre el oleaje que, hablando siempre metafóricamente, levantaban las 16 naciones latinoamericanas allí representadas. Y no puedo negar que una de las boyas a las que, de vez en cuando, me agarre para descansar fueron los pastores portorriqueños Don Virgilio González y Don Isidro Díaz López, cuya simpatía no olvidare tan fácilmente.

El programa de la Conferencia era amplio y prometedor; se advertía en él una cuidadosa preparación y, como luego pude ver, también un conocimiento profundo de la situación y las necesidades del protestantismo latinoamericano. Realmente, el desarrollo del programa ha satisfecho, sin duda, al más exigente de los congresistas, y, o mucho me equivoco, o no ha quedado un solo cabo por atar.

Como antes se indicó, estaban representados en esta Primera Conferencia Evangélica Latinoamericana 16 países latinoamericanos: Argentina, Bolivia, Brazil, Chile, Colombia, Cuba, República Dominicana, Ecuador, México, Panamá, Costa Rica, Paraguay, Perú, Puerto Rico, Uruguay, y Venezuela. Todos estos países (con la única excepción de Costa Rica, respresentada por el Rdo. Pedro Barbero de Panamá) enviaron dignos representantes o delegados. Un cuerpo de asesores secundó su gran labor, aportando a ella su valor de especialistas en diversas ramas de la evangelización. Así, el Dr. Juan A. Mackay, el Prof. G. Báez Camargo, el Pastor M. Garrido Aldama, el Prof. Bernabé Dienes, Don Luis E. Odell y la Srta. Lidia Vargas. A los países latinoamericanos representados se unieron dos países europeos: España, cuya delegación oficial ostentó el que ésto escribe, y Francia, representada por el Pastor Marcos Boegner. Así pues, fueron 18 los países que tomaron parte en la magna Conferencia. El Dr. M. Boegner acudió expresamente desde Europa, junto con su distinguida esposa, representando el Concilio Mundial de Iglesias, del cual él es uno de los seis presidentes. El Concilio Misionero Internacional estaba representado por su presidente, el Dr. Juan S. Mackay, Delegado de la Sociedad Bíblica Britanica y Extranjera y de las Sociedades Bíblicas Unidas eran los señores Dr. C. H. Morris y Dr. Carlos W. Turneo, respectivamente. Si a estas delegaciones añadimos los delegados observadores de la talla del Pastor R. Obermuller o periodistas, como los pastores G. Dudde y Daniel J. P. Monti, y otras personalidades, puede suponerse que no faltaba en la Conferencia ningún valioso elemento para hacerla fructífera y trascendental. Asímismo estaban representadas en ella casi todas las donominaciones existentes en la América Latina, lo cual, unido a la diversidad de países representados, me hacía recordar vivamente al Primer Concilio Ecuménico que el año anterior celebramos en Amsterdam. En nuestra Conferencia había como idiomas oficiales el castellano y el portugués. Pero cuantas veces el ya mencionado Dr. Boegner hubo de expresarse en francés, su lengua materna, siempre hubo algún avezado traductor que vertiera sus palabras al español.

Los organizadores de este gran Congreso evangélico que comentamos habían cuidado hasta los menores detalles. La Facultad Evangélica de Teología, hermoso edificio con bella capilla y amplios salones, resultó el hogar más confortable que imaginarse puede, y sus directores, el Dr. B. Foster Sthockwell y esposa, así como los demás responsables de la gran casa fueron la gentileza en persona. Se dirá, quizá, que todos estos detalles son puramente externos; pero a veces, la falta de dichos detalles estropea y malogra el ambiente en que tienen que vivir y trabajar cerca de un centenar de personas no solo dos o tres días, sino 15 días.

Claro está, lo esencial es las labor realizada y, al mismo tiempo, el espíritu en que fué llevada a cabo. Por decirlo ya ahora; si la tarea fué intensa el espíritu que la animó fué excelente: espíritu de confraternidad cristiana, gracias al espíritu mismo de Cristo, nuestro Señor, que se complugo en estar presente en nuestros devocionales y en nuestras deliberaciones. Por eso en su nombre, rendimos gracias al Padre Celestial.

Todo lo tratado, examinado y estudiado se basó en las cuatro ponencias, ya preparadas y escritas de antemano por México, Chile, Argentina, Brazil, y Puerto Rico. He aquí los temas:

1ª La Realidad Iberoamericana y la Presencia del Protestantismo.

2ª Mensaje y Misión del Protestantismo en América Latina.

3ª Estrategia Fundamental del Protestantismo de América Latina. (Brazil)

4ª Prioridades en la Acción (Puerto

"Cuando el día 30 de julio de 1949 se celebró el acto de clausura en que el Dr. S. U. Barbieri pronunció su vibrante y profundo mensaje..... mi corazón elevó al Padre Celestial la más ferviente oración por la Iglesia en la América Latina y en mi propia patria, España, donde un puñado de 25,000 creyentes prefieren morir antes que rendirse.

Rico. Ponente: Angel Archilla Cabrera).

Estas ponencias, leídas en sesiones plenarias, fueron estudiadas después por comisiones separadas, y el resultado de estos estudios ha sido expuesto en nuevos documentos que contienen las conclusiones definitivas acordadas por unanimidad nuevamente en sesiones plenarias. ¡Cuántas discusiones, preguntas y respuestas, objeciones y mociones y cuanto respeto a la opinión contraria del hermano hasta lograr los acuerdos satisfactorios! Comisiones y subcomisiones trabajaron a veces hasta altas horas de la noche. No es posible detallar la seriedad, el entusiasmo y la tenacidad con que, a mi juicio, se ha laborado en esta Primera Conferencia Latinoamericana. Puede decirse que desde las 8:40 de la mañana hasta las 10 de la noche se verificó incesantemente la gran tarea durante dos semanas. Los devocionales a las 8:40, en la capilla de la Facultad unían nuestro espíritu en presencia de Jesús para toda la jornada.

Inolvidables nos quedarán a todos las cuatro meditaciones del Dr. Boegner sobre Rom. 12:1-5. ¡Y cuánto habría que decir de las 5 conferencias celebradas por la noche en el Templo Evangélico Central; iniciadas con la del Dr. Mackay, tan magistral, sobre **"Nuestra herencia evangélica"** y cerradas con broche de oro pro el Prof. Baez Camargo con un profundo mensaje sobre **"El cristianismo evangélico latinoamericano ante el mundo de hoy"**!

Volviendo a mis propias reflexiones, confieso que aun me siento emocionado por todo lo visto y oído. Recién llegado de España, donde Dios ha dispuesto a sus hijos tiempos tan difíciles me parecía soñar estando entre tantos hermanos cada uno de ellos portavoz de iglesias vivientes esparcidas por los ámbitos de la inmensa América Latina. Me parecía mentira el poder tomar parte activa en sus problemas, deliberaciones y acuerdos, y a los veces, llegué a olvidar, por momentos, qué me hallaba tan lejos de la amada patria y de las sufrientes iglesias a las que tengo el privilegio de servir. Me parecía imposible que Dios haya dado a las naciones hijas lo que negó a la madre: ¡La luz gloriosa del Evangelio de Jesucristo, único Mediador, Salvador y Señor de la humanidad!

Cuando el día 30 de Julio se celebró el acto de clausura en que el Presidente de la Conferencia, Dr. Barbieri, pronunció su vibrante y profundo mensaje; al sentir que ésto suponía la despedida, quizás para siempre, de tantos nuevos amigos y hermanos, mi corazón elevó al Padre Celestial la más ferviente oración por su Iglesia en la América Latina y en mi propia patría, en esa España donde un puñado de 25,000 creyentes prefieren morir antes que rendirse.

Que el Señor Resucitado, bajo cuyo mandato y espíritu tuvo lugar la Primera Conferencia Latinoamericana, siga intercediendo por vosotros ante el Dios Padre Todopoderoso, a fin de que su bendición se derrame abundante sobre las resoluciones tomadas y que El haya penetrado el mensaje de la Conferencia en el corazón y la mente de sus hijos y de aquellos miles y millones que también podrían serlo.

Y, a riesgo de ser tachado de egoista, suplico a todos los hermanos y hermanas en la fe que hayan de leer estas lineas, no dejen de rogar a Jehová Dios de los ejércitos por nosotros, los hermanos españoles, tan entrañablemente aceptados por la Conferencia y tan necesitados del calor fraterno de las iglesias de Cristo en América. Quisiera el Señor mover vuestros corazones.

INFORMACION LUTERANA

432 Aniversario de la Reforma Protestante: La Iglesia Evangélica Luterana de Sión, 211 calle Comerío, Bayamón, Puerto Rico, va a celebrar el Aniversario de la Reforma Protestante los días 30 y 31 de Octubre.

El domingo 30 de Octubre, a las 8:30 A. M. Programa religioso por la Estación W.E.N.A. de Bayamón. A las 9:30 A.M. Escuela Dominical y Sufragios Matutinos. El mensaje estará a cargo del Dr. William G. Arbaugh, Supte. general de la Iglesia en Puerto Rico e Islas Vírgenes. A las 7:30 P.M. Servicio Divino con sermón. Se ofrecerá a los fieles el Sacramento de la Comunión.

El lunes 31 de Octubre es el verdadero día de la Reforma. El Dr. Martín Lutero, en un día como éste en el año 1517 clavó sus 95 tésis en la puerta de la capilla de la Universidad de Wittemberg que dió principio a lo que los historiadores llaman la Reforma del siglo XVI. La Iglesia Luterana en el mundo celebra este día con gran solemnidad y a ella se unen otras denominaciones evangélicas que reconocen la importancia de este hecho histórico.

La Iglesia Luterana Sión en Bayamón va a celebrar este día con un solemne Servicio Divino. El Rdo. Herminio Díaz Burgos, graduado del Seminario Luterano de Filadelfia y Pastor de la Iglesia Luterana Divino Salvador de Cataño, predicará el sermón. El oficio divino está a cargo del Rdo. Sergio Cobián. Se invita a todos los amigos de la fe evangélica.

Rdo. César Cotto Reyes
Pastor.

C A L E N D A R I O S

Ordene los suyos pronto.
Nos quedan muy pocos.

100 Calendarios	$22.00
50 Calendarios	12.00
25 Calendarios	6.50
10 Calendarios	2.75
1 Calendario	0.35

"Puerto Rico Evangélico",
Ponce, P. R.

Después de una prolongada visita a la América de Sur, Monseñor Cardijn, fundador del movimiento denominado "Juventud Obrera Católica de Bélgica", dijo: "En mapas misioneros se presenta a Sur América como un bloque compacto de 130 millones de católicos, una tercera parte de la población católicorromana del mundo. No obstante, su ignorancia religiosa es aterradora. El Cristianismo no tiene ninguna influencia en la vida social y económica. Allí se conocen solamente tres sacramentos: el bautismo, la comunión y las procesiones. El 80 por ciento de los niños es ilegítimo. La masa de los obreros vive en la más triste y desfavorable condición. Sur América es una tierra de contrastes: por un lado hay extrema pobreza y por el otro inmensas riquezas. La Iglesia Católica tiene escuelas y universidades famosas, tales como las de Lima y Santiago, pero están reservadas para personas pudientes. Estos problemas demandan una solución urgente, sin embargo ésta no vendrá de las clases gobernantes con su actitud negativa y anti-comunista. La situación es tal que si el Papa Pío XII hiciera una visita a la América del Sur con el propósito de predicar su evangelio social sería acusado de comunista e internado en un campo de concentración."

Si lo que antecede fuera la opinión de un protestante o liberal, inmediatamente los apologistas del romanismo lo acusarían de calumniador, farsante, hereje y charlatán. Pero como se trata de un Monseñor, si no lo justifican abiertamente tratando de interpretar libremente sus palabras, seguramente lo disculparán diciendo que esa es una opinión personal que en nada compromete al catolicismo en general tal como se conoce en los países latinoamericanos.

Más la opinión del Monseñor Cardijn no está solitaria. John J. Considine, sacerdote católico norteamericano, ha escrito un importante libro sobre sus experiencias y observaciones religiosas en la América Latina. Este libro se titula "A call for 40 Thousand" "Un Llamamiento por 40 Mil"

¡Hasta Cua

Por el Rdo

"LA CONDICION ESPIRITUA LATINA, DE ACUERDO CO CATOLICAS,

y en él su autor nos dice que nuestro continente hispanoamericano necesita urgentemente 40.000 sacerdotes más para atender a sus necesidades espirituales. Este es un llamamiento patético y manifiesta visiblemente la crisis espiritual por la cual atraviesa la América Latina, como consecuencia de la falta de mentores y dirigentes religiosos dignos de su investidura y caracterizados por una moral ascendrada que les separa de las actividades políticas y les consagre a una vida de amor y servicio a Cristo y a los hombres, mediante la sencilla predicación del Evangelio redentor de la gracia de Dios.

Refiriéndose a Chile, dice el sacerdote Jesuita Alberto Hurtado Cruchaga como sigue en su obra "¿Es Chi un País Católico?" Creen algunos que la fe persevera en la casi totalidad de los chilenos. Los resultados que arrojan las encuestas y estadísticas nos obligan, sin embargo, a pensar de otra manera. Es verdad que hay aún en la mayoría de nuestro pueblo un fondo de religiosidad que se manifiesta por el bautismo de los niños, por las imágenes que se conservan en las casas y por algunas prácticas, muchas de ellas más supersticiosas que religiosas. La vida cristiana, empero, se va debilitando casi hasta desaparecer en algunas regiones." Después de citar una carta pastoral del episcopado chileno, de noviembre de 1939, en la cual los obispos afirman que apenas el diez por ciento de la población asiste a misa los domingos y los días festivos, y en la cual además se afirma, que el cincuenta por ciento de los matrimonios no son bendecidos por la iglesia, el sacerdote Hurtado agrega: "Más de la mitad de la población es nacida ilégitima en el sentido cristiano. El porcentaje es aterrador".

LA BIBLIA DICE ASI:

"Y el fuego encendido sobre el altar no ha de apagarse, sino que el sacerdote pondrá en él leña cada mañana, y acomodará sobre él holocausto, y quemará sobre él los sebos de los paces.—El fuego ha de arder continuamente en el altar; no se pagará."—Levítico 6:12-13.

El fuego no ha de apagarse sobre los altares o en los púlpitos, pero en algunos está bien apagado aunque haya mucho humo. Algunos de nuestros sacerdotes evangélicos olvidan poner leña todos los días para avivar el fuego y luego acomodan el holocausto una vez a la semana. Pero el fuego no arde. Muchas veces la leña es verde, no ha secado en experiencia. Todo se va en corteza, en apariencia, en abundancia de citas de antologías ajenas, en repetición de clisés teológicos, en el anuncio del último libro salido al mercado. En algunas ocasiones hay mucha leña literaria, teológica, hay muchos haces de compromisos, reuniones, ponencias, foros, altoparlantes, mucho turismo evangélico. Si, mucha leña amontonada pero que no prende corazones. Lo que nos dice que estamos necesitados de combustible genuino, que no se nos de manufacturado sino que haya que buscarlo. Leña que sirva para carbón.

"Mis derechos pondréis por obra, y mis estatutos guardaréis, andando en ellos: Yo Jehová vuestro Dios.—Por tanto mis estatutos y mis derechos guardaréis, los cuales haciendo el hombre, vivirá en ellos. Yo Jehová.—Guardad pues todos mis estatutos, y todos mis derechos, y ponedlos por obra: Yo Jehová."—Levítico 1:4-5; 19:37.

La Iglesia y los cristianos muchas veces han sido fieles custodios, de los derechos y los estatutos de Dios. Unas veces han sido conservadores, es decir, los han conservado, para que no se destruyan. Otras veces, para que no se apliquen. En algunos púlpitos se han conservado bien congeladas las implicaciones revolucionarias de los profetas para no herir la sensibilidad de algunos ofrendantes que "no ponen los derechos de Dios por obra." Conservando solamente no se progresa. Hay que pasar de la custodia que petrifica a laa cción que traduce los derechos en conquistas. Sino Jehová no será nuestro Dios.

...o, América!

...io Archilla.

...ELIGIOSA DE LA AMERICA ...PINION DE AUTORIDADES ...Y PRECARIA."

La condición espiritual y religiosa de la América Latina, pues, de acuerdo con la opinión de las autoridades católicas mencionadas, es muy precaria. "Su ignorancia es aterradora, y allí el Cristianismo no tiene ninguna influencia en la vida social y económica", para citar de nuevo las afirmaciones de Monseñor Cardijn. Y como "la prosperidad del alma es el alma de la prosperidad", y siendo los valores del espíritu el firme cimiento sobre el cual ha de levantarse el majestuoso edificio de la nacionalidad, se sigue que nuestra América Hispana en su presente estado religioso espiritual no será como "la casa edificada sobre la peña" que permació incólume a pesar de la fuerte embestida de los elementos, sino "como la casa edificada sobre arena" que atacada por vientos impetuosos "cayó y fué grande su ruina." Que Dios guarde a América y que en esta hora crítica de su existencia derrame Su gracia bienhechora sobre ella.

Cuatro siglos y medio han trascurrido desde que nuestro continente americano fué descubierto en forma de hallazgo, por el intrépido navegante y sublime visionario Cristóbal Colón. Juntamente con los primeros colonizadores llegaron a tierra americana los representantes de la religión oficial de España. Eran misioneros que traían consigo no "el espíritu que vivifica" sino "la letra que mata." Trajeron la cruz y el crucifijo y con ellos una religión tradicionalista y supersticiosa que apela a los sentidos y deja el corazón seco y vacío. Una religión de esta naturaleza no podía imprimir en el alma americana desde sus orígenes un verdadero concepto de Dios, del amor, de la esperanza, de la libertad del alma humana y de un poder que viniendo de afuera al corazón, fuera capaz de transformar al hombre en una verdadera criatura de Dios adornada con los fulgores de la divina semejanza.

Todavía están vívidas en nuestra imaginación las escenas que vimos en Chichicastenango, Guatemala. ¡Cómo se nota que los indios han paganizado al Cristianismo en vez del Cristianismo haber cristianizado a los indios! Y así tenía que ser. Cuando una religión no tiene poder para trasformar al hombre, el hombre con sus prácticas la desnaturaliza, la deforma. Esto sucedió con la clase de religión que España nos legó. Era religión acomodaticia e impotente para cambiar la vida del indio y como resultado de esto el indio introdujo sus prácticas en el templo donde debía adorarse a Dios en "espíritu y en verdad", paganizándolo, y todo esto con el beneplácito de sus directores espirituales.

América fué descubierta para España pero el Cristo auténtico de los Evangelios no ha sido aún descubierto por América. De haberse traído el Cristianismo puro al gran continente descubierto por Colón, hoy la América Española estaría a la vanguardia de la cultura y la civilización. Hemos progresado algo pero deberíamos ser ya juntamente con la gran nación del Norte, un poder hegemoníaco en las diversas esferas de la vida. Más la realidad es otra. Después de cuatro siglos y medio de influencia "Cristiana" todavía nos hallamos envueltos en sombras espirituales, nuestra "ignorancia religiosa es aterradora" y estamos enervados por una religión impotente para resolver los serios problemas del espíritu, que son los más vitales, los de más trascendencia, los que por su índole eminentemente psicológica y espiritual merecen atención cuidadosa, ya que tienen que ver con el hombre como hombre, quien es, por su misma naturaleza y por la posición que ocupa en el mundo, el factor determinante en la grandeza o pequeñez moral y social de los pueblos.

Un nuevo mundo surgió a la vida lleno de encantos y pletórico de riquezas. Pero ni los encantos del paisaje ni las riquezas del suelo son en sí suficientes para que el nuevo mundo pueda crear un mundo nuevo. El hombre es el único agente moral en el cosmos, y es indispensable que este hombre sea trasformado si es que el

(Sigue en la página 5, col. 3)

CONVOCATORIA

Asociación de las Iglesias Evangélicas de Puerto Rico, apartado 81, Río Piedras, oficina de la Secretaría Ejecutiva.

A las Iglesias Denominaciones e Instituciones que pertenecen a la Asociación de las Iglesias Evangélicas de Puerto Rico:

En conformidad con el Artículo VII, inciso 4, del Reglamento, me place por la presente convocarles, para la Décimosexta Asamblea Anual de la Asociación de las Iglesias Evangélicas de Puerto Rico, que se celebrará en la Iglesia de Cristo (Discípulos), Avenida Fernández Juncos, Parada 26½, en Santurce, durante los días 10-12 de noviembre de 1949, comenzando a las 2:00 de la tarde del jueves 10 y terminando al mediodía del sábado 12.

Urgimos cariñosamente de las iglesias e instituciones afiliadas a la Asociación que envíen a esta Asamblea Anual a sus representantes para que hagan su aportación de ideas y expongan sus razones, al igual que los demás delegados, en pro de un programa de avance evangelístico interdenominacional que cubra toda la Isla de Puerto Rico.

Los asuntos para estudio por la Asamblea son los siguientes:

1.—Planes para un programa de avance evangelístico interdenominacional en Puerto Rico, para el año de 1950.

2.—Planes para un programa de avance interdenominacional en la Educación Cristiana en Puerto Rico para el año de 1950.

3.—Coordinando los intereses del Reino para la campaña del 1950.

Fraternalmente,

V. I. González, Secretario Ejecutivo.

Reseña de la Conferencia Sobre el Currículo:

Nuevos Cursos en la Educación Cristiana

La Conferencia de Currículo resolvió proyectar un nuevo curso que responda de modo más adecuado que las Lecciones Internacionales a las necesidades de la educación cristiana en la época presente.

Por el Profesor G. Báez Camargo.

Un nuevo plan de cursos y materiales para la educación cristiana en las Escuelas Dominicales de Hispanoamérica fué proyectado por la Conferencia sobre el Currículo, Buenos Aires, del 11 al 16 de julio, bajo el patrocinio del Comité de Literatura del Comité de Cooperación en la América Latina, y en colaboración con el Concilio Mundial de Educación Cristiana.

Bajo la presidencia de los profesores Henry Parra Sánchez, de Colombia, y Paul Andress, de Argentina, 32 delegados y 11 consultores de 14 países se reunieron en respuesta a la urgente demanda de cursos y materiales más adecuados a las necesidades y problemas que ofrece la situación latinoamericana en los varios países de habla castellana del continente. Una encuesta preliminar del Concilio Mundial de Educación Cristiana, entre directores de la obra educativa cristiana en América Latina, confirmó lo que otras investigaciones de opinión habían demostrado, o sea que la presente situación por lo que toca a cursos y materiales de enseñanza es altamente insatisfactoria, y que debería emprenderse un esfuerzo cooperativo para tratar de resolver el problema.

La Conferencia elaboró el bosquejo de un plan general que combina los principios uniforme y graduado, y que comprende dos tipos de Escuela Dominical con pequeña y poco graduada, y la que puede funcionar en varios departamentos con organización y graduación más evanzadas. La gran mayoría de las Escuelas Dominicales latinoamericanas está empleando actualmente lecciones que se basan en el plan preparado por el **International Council of Religious Education** para los Estados Unidos y el Canadá, teniendo en cuenta las necesidades y situaciones típicas de esos dos países, y de ese plan se ha adoptado el curso uniforme destinado principalmente a los grupos adultos.

Prof. G. Báez Camargo.

En cuanto al Curso Graduado Hispanoamericano, que se basa en un plan elaborado hace unos veinticinco años, y que aun sin haberse llegado a completar, ha venido prestando muy buenos servicios de emergencia, ha sido menos usado, principalmente por faltar algunas unidades. La Conferencia reconoció lo valioso del esfuerzo que dicho Curso representa, y la posibiladad de seguir utilizando, mediante revisiones y adaptaciones, algunos de sus mejores materiales, pero resolvió proyectar un nuevo curso, que responda de modo todavía más adecuado a las necesidades de la educación cristiana en la época presente.

Con la ayuda del grupo de consultores, entre quienes se contaban el Dd. Forrest L. Knapp, Secretario General del Concilio Mundial deEducación Cristiana, el Dr. W. S. Rycroft, Secretario Ejecutivo del Comité de Cooperación, el Dr. B. Foster Stocwell, Presidente de la Facultad de Teología de Buenos Aires, y el Rdo. Rodolfo Anders, Secretario de la Conferencia Evangélica del Brazil, y del Comité de Literatura Cristiana de dicho país, la Conferencia formuló las bases del nuevo curso mediante una declaración de los propósitos objetivos y principios de la educación cristianas, y una consideración de los rasgos sobresalientes del medio latinoamericano.

"La educación cristiana, dice dicha Declaración, confiando en la iniciativa de Dios y en la obra continua del Espíritu Santo, tiene por primer objeto guiar al alumno hacia el conocimiento y la comprensión de la revelación divina y llevarlo a la consciente aceptación de Cristo como Maestro, Señor y Salvador personal. "Proclamando la Biblia como "norma suficiente de fe y conducta evangélicas" y asignándole "el lugar supremo" entre los materiales de enseñanza cristiana, la Conferencia declaró además que "la aceptación del Evangelio implica su expresión en la vida personal y social" y que, en lo que concierne al método, "el centro alrededor del cual se organiza el curso, es el alumno en su medio ambiente."

Cuatro grandes temas sirven de base a la estructura del nuevo curso recomendado por la Conferencia: "Dios y su Reino", "Jesucristo", "La Biblia" y "La Vida Cristiana y la Iglesia." Según el plan, todos los grupos de la Escuela Dominical estudiarán al mismo tiempo uno de estos temas, a cada uno de los cuales see dedicará sucesivamente un trimestre del año. En esa forma se aplica el principio de uniformidad por el cual tienen preferencia un gran número de Escuelas Dominicales. Pero el principio graduado se aplicará en la selección y desarrollo de las unidades subordinadas al tema general, y en las lecciones detalladas. Así, por ejemplo, durante el primer trimestre, toda la Escuela Dominical estará tratando

del gran tema "Dios y su Reino", pero los niños podrán tener como subtema: "Maravilla del Mundo Creado por Dios", mientras los jóvenes podrían estudiar "Dios Según los Profetas", y los adultos, "El Orden de Dios y el Desorden del Hombre."

La Conferenecia elaboró además de este plan general, un cuadro de unidades o tópicos para cada trimestre, en un ciclo de tres años, y los propósitos específicos de cada unidad.

Para la continuación del trabajo de elaboración de bosquejos, en mayor detalle, de las series de lecciones, de los propósitos correspondientes a cada una, y la selección del material bíblico respectivo, así como de las instrucciones más concretas para quienes hayan de escribir los materiales, la Conferencia recomendó la formación de un grupo más reducido de especialistas, representando varias tradiciones evangélicas y áreas geográficas. Propuso además el nombramiento de un Secretario General o Ejecutivo para dirigir la marcha del proyecto en sus pasos subsecuentes. Los resultados del trabajo de ese grupo se pondrán a disposición de todas las iglesias, las cuales podrán, si lo desean, adoptarlos y encargarse de la redacción y publicación de sus propios materiales o participar en un esfuerzo cooperativo encaminado a tal fin. De esto último quedaría encargado e Secretario a que arriba se alude, con la asistencia del grupo de especialistas y un cuerpo más amplio de consultores corresponsales de diversos países y filiaciones evangélicas.

Estimando que este es el proyecto más importante de la América Latina, en la actualidad, por lo que concierne a literatura para la educación cristiana, y que además de las Escuelas Dominicales, son otras muchas las agencias educativas evangélicas que necesitan con urgencia cursos y materiales, la Conferencia turnó sus planes y conclusiones, con una apremiante recomendación, a los cuerpos patricinadores: el Comité de Literatura del Comité de Cooperación en la América Latina, y e el Concilio Mundial de Educación Cristiana.

Dado el tiempo limitado de que dispuso, la Conferencia ha sido, en opinión de quienes pudieron verla funcionar en plena actividad, un caso extraordinario de entusiasmo, empeñosa labor, magnífico espíritu y armoniosa cooperación. Con ella, se ha dado un gran paso creador y decidido, en la obra de educación y literatura cristianas de la América de habla castellana.

ULTRAMAR

ECOS DE LA IGLESIA UNIDA DEL BRONX

Predicadores: Durante esos meses fuímos honrados con la visita de predicadores, pertenecientes a distintas denominaciones de Puerto Rico: **Iglesia Presbiteriana,** Víctor Colón Bonet, pastor de la iglesia de la Marina, en Mayaguez, Ramón Olivo Robles, de la de Monteflores. Santurce; Antonio Pagán, quien reside en esta ciudad; Remigio Pérez y José Cardona, de San Sebastián y Ensenada, respectivamente, quienes vinieron representando el Presbiterio de Puerto Rico ante la Asamblea Nacional de la Iglesia Presbiteriana; Luis Maldonado Soltero, capellán del Instituto Politécnico de San Germán. **Iglesia Evangélica Unida de P. R.** Rdo. Manuel G. Mattos, pastor de la iglesia de Fajardo; Serafín García, de Ceiba, delegado por Puerto Rico ante el Concilio Nacional de las Iglesias Congregacionales; Luis Rosario Nieves, quien después de haber terminado su grado de Maestro en Artes, prosigue estudios hacia el Doctorado en Filosofía, especializado en Historia y Gobierno. **Iglesia Metodista:** Diego Flores, pastor de la primera Iglesia Metodista en esta ciudad. **Bautista:** Alberto Vega Lebrón, quien actualmente pastorea la Iglesia Independiente en ésta urbe. **Luterana:** José Haviland. **Alianza Cristiana y Misionera:** Juan Sánchez Padilla. **Iglesia del Nazareno:** J. R. Lebrón Velázquez, Supte. de dicha obra en Puerto Rico. **Otros:** Eliud Rodríguez, misionero a España; Ramón Hernández y Sra. Leo Rosado. Nuestra sincera gratitud a estos distinguidos hermanos por sus edificantes mensajes.

Campamentos de Verano: Nuestra iglesia tuvo la satisfacción de enviar cien niños a campamentos recreativos en los estados de Nueva York, Nueva Jersey, Pennsylvania, Rhode Island, New Hampshire, Vermont y Connecticut, durante los meses de verano. Fueron enviados en distintos grupos por un término de dos semanas cada uno y algunos por más tiempo. Una niña fué enviada por todo el verano. Enviamos niños de nuestra propia iglesia, como también de otras iglesias, no exceptuando ni siquiera a los niños judíos. Aparte una cuota de matrícula, el campo era gratis. La diligente hermana, Srta. Helen Villafaña, fué la encargada de esta meritoria labor en bien de la niñez, e hizo ese trabajo voluntariamente. Admiramos los esfuerzos y agradecemos la abnegación de esta hermana y la felicitamos por su éxito, agradecidos también a la Hna. Candita Matos la que hizo posible tal realización de dicha labor.

Rally-Day: El último domingo de septiembre nuestra Escuela Bíblica celebró su "Día de Reunión". Fué tal el trabajo desplegado por los hermanos de nuestra iglesia bajo la dirección de la Supta., hermana Lolita Colón, que ese día tuvimos una asistencia cerca de cuatrocientas personas. Muchos tuvieron que irse pues no cabían en nuestro salón de servicios. La ofrenda alcanzó a doscientos dólares, una tercera parte de la cual fué para el fondo de Pro-Templo. En la hora del servicio de Predicación, en vez de ésta, tuvimos un breve, pero muy interesante programita de recitación y cantos, muy hábilmente preparado por la entusiasta Supta. del Departamento de Niños, Srta. Irma Avilés. Felicitamos a las hermanas, Sras. Lolita Colón y Rafaela García, Supta. y ayudante, respectivamente, igual que a los demás oficiales y maestros de nuestra Escuela Bíblica por tan halagueño fruto de sus esfuerzos e intensa labor. ¡Adelante!

De Regreso: Nuestro muy amado pastor, Rdo. Miloslav Baloun, estuvo ausente durante algunos servicios de nuestra iglesia durante el verano, sustituyendo al pastor de una iglesia Checa en esta ciudad. Gracias damos a Dios porque ya está de nuevo todo el tiempo con nosotros, prestándonos sus servicios y administrando la obra

(Sigue en la página 13, Col. 3)

Ceremonia de Colocación de la Primera Piedra de la Escuela Bautista de Ponce fué celebrada el 6 de octubre de 1949

Es el 6 de octubre de 1949. Noche de plenilunio. Bajo la bóveda estrellada, y junto a enormes montones de piedras, arena, sacos de cemento, varillaje y moldes, reúnense los fieles en el patio de la Primera Iglesia Bautista de Ponce, con el fin de hechar la primera base para el edificio que ha de complementar esta institución.

El trabajo, a cargo del activo ingeniero de San Juan, Sr. Luis F. Arroyo, promete ser recio, audaz pero halagador. Tal el entusiasmo que se nota en el rostro de los obreros que harán el edificio.

Empieza el servicio con una invocación por el Rdo. Erasmo Bernier, y pronto los cánticos de adoración y gratitud llenan el espacio. Luego del historial de la magna idea, por el Sr. Pedro Vázquez idea que se remonta al 1937, y que hoy vemos en vías de convertirse en realidad, el Rdo. Bernier ordenó al Sr. Arroyo que empezará el trabajo.

Y mientras los presentes oraban, descendieron de los montones de piedra los obreros, y pronto el sonido de la revolvedora reveló que el trabajo empezaba. Y fué algo emocionante el marcado contraste del sonido de los baldes de piedra, agua, arena, cemento y más agua, con los cánticos religiosos. Y cuando la revolvedora hubo dado dieciseis rotaciones y se vació, resonó grave y potente la voz del ingeniero Arroyo que decía: "Rdo. Bernier, la base de la primera columna está echada y terminada."

El Rdo. Navarro de la Playa nos presentó su exquisito cuarteto el que con sus bellos himnos dió una nota de alta espiritualidad, y poco después terminó el acto en medio del regocijo de los allí congregados.

No sólo la iglesia Bautista está de plácemes, sino también esta ciudad que pronto contará con algo más para laborar por la purificación del ambiente moral, al arrancar a muchos del indiferentismo y del vicio, dándoles una visión más clara de Dios y del propósito de la vida.

C. R. Caballer

RDO. NARCISO CASILLAS

Recientemente fué instalado como pastor de la Iglesia Bautista de Corral Viejo, Ponce, el Rdo. Narciso Casillas Piñero. El servicio devocional de la ocasión lo dirigió el lider laico, Sr. Agapito Bonilla. El nuevo pastor fué presentado por el Sr. Pedro Castro Dones. La ceremonia de instalación y la oración estuvieron a cargo del Rdo. Francisco Colón Brunet. Los cargos al pastor los presentó el Rdo. Roberto Navarro. Los cargos a la congregación los presentó el Rdo. Erasmo Bernier. El mensaje de instalación fué pronunciado por el Rdo. Félix Castro Rodríguez, pastor bautista en Carolina. El nuevo pastor terminó el acto pronunciando la bendición.

RDO. NARCISO CASILLAS PIÑERO

Bodas en la Primera Iglesia Bautista de Habla Española en Brooklyn

El día 2 del corriente mes hicieron compromiso matrimonial el joven David Acevedo y la señorita Nereida Santiago. El joven David es organista de la iglesia y director del coro, e hijo del Rdo. José Acevedo, quien ha pastoreado la iglesia desde su organización. La señorita Nereida es natural de Ponce, donde conoció al Señor, y fiel y consagrada maestra de la Escuela Bíblica. Ambos son muy activos en la viña del Señor, y muy amados por todos los que llegan a conocerles.

La Unión Bautista de Jóvenes se siente más que satisfecha en tener en su membresía tan activa y consagrada pareja.

Deseamos al futuro matrimonio las más ricas bendiciones del Señor, y que el hogar que ha de formarse sea un templo santo donde Cristo tenga el primado.

SANTURCE

Octava Campaña de Educación Cristiana: La Primera Iglesia Bautista de Santurce invita para la campaña de Educación Cristiana que se desarrollará en su templo desde el 23 hasta el 30 de octubre. Participarán en los actos de esa semana los siguientes ministros: Rdos. Angel L. Seda, A. Archilla Cabrera, Pedro T. Méndez, T. Rosario Ramos, F. Colón Brunet, A. Rivera Rodríguez, Gildo Sánchez, Milton Dávila R. H. Surpless y A. Espada Matta.

CAROLINA

48 Aniversario: La Iglesia Bautista de Carolina celebró su 48 aniversario el domingo 2 de octubre, teniendo como predicador visitante al Dr. Florencio Sáez. En los servicios de la semana participaron los Rdos. Antolín Castillo, A. Cruz Sánchez, F. Santana, Franklyn Montalvo, Miguel Limardo, Juan Alberto Filomeno, y el profesor Aaron Webber.

Es pastor de la Iglesia Bautista en Carolina el Rdo. Félix Castro.

AVISO

Cada Iglesia Evangélica afiliada debe enviar a su pastor y un delegado laico a la Asamblea Anual de la Asociación de Iglesias Evangélicas. Cooperemos todos para que la Asamblea sea un éxito cristiano.

¡A SANTURCE TODOS!

AGUADILLA

La Primera Iglesia Presbiteriana de la Villa del Ojo desde su misma fundación tuvo en alto aprecio el papel importantísimo de la música y el canto en la adoración y culto. Aquellas pioneras misioneras, Miss Sloan, Miss Smith, Miss Williams, Miss Jonckman, supieron hacer una contribución singular al tratar de preparar la juventud para dar a Dios alabanza y gloria a través del verdadero aprecio de la música sagrada y el canto. El Rdo. Lehereux, viejo cantor de la iglesia, impulsó el arte musical. En la Iglesia Aguadilla Primera, siempre se ha cantado bien. En los tiempos pasados, el Rdo. Santiago y esposa, supieron organizar un coro mixto que comparaba bien con los que entonces había. Más tarde, el Rdo. Sergio M. Alfaro también impulsó el movimiento de música religiosa, pero no fué hasta los tiempos cuando el Rdo. Luis Angel Toro, ministro especializado en el Pentagrama en la Westminster Choir School del Seminario de Princeton, que la música tomó nuevas orientaciones entre los Presbiterianos de Puerto Rico, bajo competente dirección de este querido hermano.

Se organizó el actual coro a capella en Aguadilla con la cooperación entusiasta del líder local Idio Rivera Jusino, joven que con grandes sacrificios y con marcada vocación se preparó en los institutos Insulares para la Preparación de Directores de Coros, y al regresar a su iglesia fomentó impulsó y desarrolló uno de los mejores coros del Presbiterio de Puerto Rico.

El carácter, la devoción y el entusiasmo de Idio, aseguró una organización perfecta que pronto se dió a conocer en toda la isla.

Cuando se celebró el gran concierto de coros en Aguadilla, en el que participaron más de 20 Coros de Iglesias, Cuartetos, etc. en el Teatro Star que acomoda más de 600 personas se congregaron miles de almas las que quedaron satisfechas del magnífico programa ofrecido. Ojalá y vuelvan aquellos tiempos. Ojalá y el Rdo. Toro algún día pueda regresar para coger la batuta exclusivamente o a lo menos tenga un auxiliar en su trabajo pastoral en Arecibo para que pueda dedicar algún tiempo al precioso trabajo que tan buenos comienzos tuvo en el Presbiterio de Puerto Rico.

Después de Idio, el Profesor Pablo Fernández asumió la dirección de nuestro coro, y Pablo, que conoce música a fondo y que es hoy Maestro de Música de las Escuelas Públicas de Aguadilla, impartió al Coro Aguadillano nueva vida.

Ultimamente: Por un año el Coro estuvo en las competentes manos de la Misionera Sra. Johnson, quien hizo todo esfuerzo por mantenerlo activo y progresista. Durante su liderato, nuevas togas se prepararon y prestóse cooperación en el canto a las Iglesias hermanas del Presbiterio, hasta donde estuvo a su alcance. Al regresar al Norte Mrs. Johnson porque su esposo veterano de la última guerra quisiera aprovecharse de los estudios que ofrece el gobierno, el Coro volvió, como era natural, a las manos del Prof. Pablo Fernández, quien ha insuflado a la organización nueva vida para ponerlo a la altura de sus días mejores del pasado. Nuevos miembros han ingresado sus filas, el repertorio de himnos ha sido aumentado y hasta se habla de empezar unas clases para la preparación de directores locales, tanto para nuestra Iglesia como para la Iglesia Presbiteriana del Higuey.

Lo que ha hecho Aguadilla en música sagrada y canto, puede repetirse en otras iglesias si tan solo dan importancia a la preparación de la juventud.

J.L. Santiago Cabrera pastor.

"M I N S H A L"

EL ORGANO ELECTRONICO QUE SU IGLESIA NECESITA

ECONOMICO Y ELEGANTE. TONALIDAD PERFECTA

Para informes:

Rdo. J. L. Santiago Cabrera
1ª Iglesia Presbiteriana, Aguadilla.

(Viene de la página 11)

con el cariño, el celo y la abnegación característica en él.

Cariñosa invitación: Para todos aquellos hermanos que vengan para Nueva York y no hayan seleccionado aún alguna iglesia en particular para visitar, queremos anunciarles que estamos a sus órdenes y que nuestra iglesia recibirá con cariño y verdadero amor cristiano a todos, porque nuestra iglesia es interdenominacional. Nuestra iglesia está situada en 809 Westchester Avenue (segundo piso), bien cerca de la estación del tren, en la Avenida Prospect.

Margarita S. Vázquez,
Miloslav Baloun, Pastor.

(Viene de la página 2)

Dios repartió a cada cual. En atención a este cada cual, y en atención a este don de fe, esta gracia soberana, podemos marchar hacia delnte, unidos en lo profundo, diversos en la expresión de este espíritu como las ramas en el tronco, y como los sarmientos en la vid.

No quiero terminar estas breves notas sin expresar nuestra profunda gratitud a todos aquellos hermanos y caballeros que, como el señor López Aneiro, desde Caracas, hasta el pastor bautista, Emilio Zayas, en Barranquilla, pasando por los obreros y misioneros de las diversas iglesias evangélicas que visitamos en Brasil, Uruguay, Argentina, Chile, Perú, Bolivia, Ecuador, Colombia y Jamaica, nos recibieron en sus casas e hicieron posible el mayor aprovechamiento de nuestro tiempo en cada uno de éstos lugares.

Concentración Metodista en Aibonito ....

El 12 de octubre de 1949 se reunieron en el templo metodista de Aibonito nutridas representaciones de las iglesias metodistas de Maunabo, Guardarraya, Patillas, Arroyo, Guayama, Aguirre, Playa de Ponce, Ponce y Aibonito.

En la sesión de la mañana el Rdo. Diego Escobar, pastor metodista en Aguirre, dió una interesante plática. Luego se dedicó el resto del tiempo a un Estudio de los nuevos informes de la Conferencia Trimestral.

Un magnífico almuerzo fué ofrecido a los visitantes por los hermanos de la Iglesia Metodista de Aibonito en los salones de la Escuela Metodista y en la casa pastoral.

La sesión vespertina comenzó con un servicio de adoración en el templo dirigido por el Rdo. Pedro F. Velázquez. Luego el público se trasladó del templo a la Plaza Pública para oír los oradores quienes hablaban desde el balcón de la casa pastoral. El Rdo. Félix D. de la Rosa, pastor metodista en Aibonito presentó los oradores en el siguiente orden: Rdos. Jorge N. Cintrón, Diego Escobar, Jesús M. Amaro y el Lcdo. Angel Marchand Paz, Juez de la Corte de Distrito de Guayama.

Por la noche se celebró un servicio especial a cargo de la iglesia local.

Los metodistas del sur de Puerto Rico expresan su agradecimiento al Rdo. F. de la Rosa y a su congregación por sus atenciones y nos felicitamos todos por el éxito del acto.

Las próximas concentraciones son en Utuado y Guayama.

PONCE

Fallecimiento: La hermana Felícita Ramos de Alvarez, quien vino a la Isla acompañada de su esposo don José Alvarez, falleció repentinamente en San Juan el 28 de septiembre, cuando hacían los preparativos para regresar a su hogar en Brooklyn. El cadáver fué traído a Ponce, al día siguiente por la tarde, habiendo sido velado en nuestro templo hasta el viernes en que se le dió sepultura. Era la fenecida hermana de nuestras fieles hermanas en la fe, doña Marcela Ramos de Jongh,, residente en Ponce y de Catalina Ramos, residente en Brooklyn, N. Y. Los funerales fueron dirigidos por el Rdo. Jorge Richardson. Numerosos amigos y hermanos asistieron al sepelio. Nuestra más sincera condolencia a las hermanas Marcela y Catalina, al igual que a su esposo don José Alvarez.

Bodas: El sábado, 8 de octubre de 1949 y ante el altar de la Iglesia Metodista de Ponce se celebró la ceremonia de los jóvenes David Lahoz Díaz y Alodia Arroyo Toro. Sirvieron como padrinos el Sr. José Arroyo Toro y la Sra. Antonia E. de Rosario.

Oficiaron en el acto los Rdos. Jorge Richardson y Jorge N. Cintrón. Nota interesante es que también el Rdo. Jorge Richardson fué quien solemnizó la ceremonia matrimonial de los padres del novio, Don Angel Lahoz y Doña Eulalia Díaz de Lahoz.

Felicitamos a los jóvenes Lahoz Arroyo y les deseamos la bendición de Dios en su hogar.

Expresión de Gratitud: La hermana Catalina Ramos, miembro de nuestra Iglesia residente en Brooklyn quiere expresar su agradecimiento a todas aquellas personas que le han escrito con motivo de la muerte de su hermana Felícita.

PLAYA DE PONCE

Conferencia Trimestral: El domingo 16 de de octubre nos visitó el Rdo. Tomás Rico Soltero, Supte. de la Iglesia Metodista para celebrar la Conferencia trimestral. Después de terminado el servicio en el cual nos predicó el mensaje de la noche se reunió con los oficiales de la Iglesia. Queremos expresar a nuestro superintendente el agradecimiento de la congregación por sus gestiones para la reparación de la casa pastoral y el templo.

Asociación de Padres y Maestros: Recientemente la Escuela Metodista de la Playa de Ponce organizó su Asociación de Padres y Maestros. Una directiva fué electa para encargarse de las actividades de la Asociación.

Enfermos: Entre los miembros de nuestra congregación se encuentran don Alejandro Quirindongo, doña Cándida Usini y Doña Oliva Fernández. Estamos orando por su pronto restablecimiento.

BODA

El Rdo. Jorge Rivera, ministro de la Iglesia Metodista de Río Piedras, pronunció la bendición nupcial en las bodas de su propio hijo, el licenciado Efraín Rivera Maldonado, con la señorita Olga Vega.

Alrededor de 200 amigos e invitados asistieron a las ceremonias, que se llevaron a cabo ante el altar de la Iglesia Metodista de Puerta de Tierra, participando en éstas, además, los Rdos. Tomás Rico Soltero, José Espada Marrero, Tomás Méndez, Pedro Rosa y Rafael Boissén.

Formaron parte del séquito nupcial además de los novios y los padres, los padrinos de los jóvenes desposados—el licenciado Angel Díaz García y la Sra. Lydia Marina Vega, y la niñita Gloria Batista, porta-aros.

El licenciado Rivera Maldonado sirve actualmente en el Ejército de Estados Unidos acantonado en Losey Field. La señorita Vega se graduó recientemente de Bachiller en Artes, en la Universidad de Puerto Rico.

LAS PIEDRAS

La Iglesia Evangélica Unida de Las Piedras Celebró Campaña Evangelística: Bajo el lema: "Prevalece El Amor Fraternal" la Iglesia Evangélica Unida de Las Piedras celebró su 38 aniversario con una campaña evangelística desde el 2 hasta el 16 de octubre.

En los diferentes servicios participaron Don Justo Sepúlveda, Rdo. Eduardo Bibiloni, Dr. Florencio Sáez, Srta. Amparo Montalvo, Sra. Juanita Montalvo de Lima, Sra. Sepúlveda de Alicea, Sr. Tomás Cintrón, Rdo. Serafín García, predicador visitante en la noche del aniversario.

Actividad Pro Nuevos Escaños: La congregación esta participando en una actividad para levantar los fondos suficientes para dotar a nuestro templo de catorce escaños de caoba. Esperamos dedicar el nuevo mobiliario en las próximas navidades. Los amigos de nuestra iglesia que lean esta noticia pueden enviarnos su ayuda. Lo agradeceremos.

Reparaciones: Tanto el templo como la casa antigua han sido reparados y pintados en blanco, dándole un aspecto bello. Pronto la Casa Pastoral será dotada de un sotano.

Evangelización Rural: Se está llevando el Evangelio a los barrios La Fermina, Arenas, Quebrada Grande, Rio Alto y en otros lugares donde se nos ha solicitado.

LAS OLLAS

Aclaración de las Ollas: Según el folleto que publica la Sociedad Bíblica Americana la Iglesia Evangélica Unida de P. R. en el barrio Las Ollas de Santa Isabel aparece como una Iglesia Evangélica Libre. Sirva esta aclaración para subsanar ese error. Esta Iglesia pertenece a la Iglesia Evangélica Unida de Puerto Rico.

Abrahán Rodríguez López.

VILLALBA

De Himeneo: El día 1 de octubre de 1949 sereá fecha de memorable recordación para la joven pareja Luis Antonio González Torres y Eneida Margarita Torres Cintrón, quienes en la indicada fecha unieron los destinos de su vida en este mundo mediante el santo matrimonio. La boda se efectuó en el templo evangélico, elegantemente adornado para la solemnidad nupcial. Fueron padrinos de la gentil y victoriosa pareja, el joven Antonio Torres Cintrón, hermano de la novia, y la distinguida señorita Carmen Renta Gely, activa y diligente trabajadora del servicio de Extensión Agrícola, en esta comunidad de Villalba. Una gran multitud en el templo y sus alrededores comtemplaba en actitud reverente la ceremonia nupcial oficiando en la misma el Rdo. Antolín Castillo, director espiritual de la joven contrayente. Terminada la ceremonia pasamos al hogar de la familia Zaragoza-Meléndez, donde tuvo lugar el tradicional reparto de las capas y la profusión de dulces y refrescos en la más alegre camaradería de espíritu cristiano. ¡Nuestra felicitación a la triunfante pareja!

Obito: El día 11 de octubre de 1949, a los 70 años de edad, rindió la jornada de su vida en esta tierra, nuestra fiel hermana doña Escolástica Ruíz. Fué esta hermana por muchos años, columna fiel de la iglesia en este pueblo de Villalba y muy especialmente en la congregación de EL PINO, donde residió desde su infancia. Ante la intolerancia del fanatismo prevaleciente su invariable testimonio de lealtad cristiana fué el siguiente: "Yo sé en quien he creído y estoy segura de que El es poderoso para guardar mi depósito para aquel día." ¡Qué la consolación del Espíritu Santo conforte a la apenada familia! es nuestra ferviente oración.

PONCE—Calle Marina:

Bodas: A las nueve de la mañana del domingo 16 de octubre se solemnizó el matrimonio de los jóvenes Mariano Enrique Ruiz López, natural de Yauco, con la Srta. América Ferrer, natural de Salinas, en el templo evangélico unido de la calle Marina de Ponce. Actuaron como padrinos el Sr. Mariano Ruiz, padre del novio y la Sra. Ventura F. de Santiago, hermana de la novia. Oficiaron en la ceremonia los Rdos. Domingo Franceschi, Juan Romero y Ramón Morales. La recepción nupcial se celebró en la calle Torres número 99 de Ponce. Los nuevos cónyuges residirán en, Prolongación Vives número 16 en Ponce.

Mucha felicidad les deseamos.

RUBIAS

Aniversario: La Iglesia Evangélica Unida del barrio Rubias, de Yauco, celebrará el servicio del 37 aniversario el viernes, 18 de noviembre de 1949. El predicador visitante lo será el Rdo. Domingo Franceschi. Pastorea esta grey el Sr. Eustaquio Jiménez.

Un grupo de la matrícula de la Escuela Bíblica en la Iglesia Evangélica Unida en el barrio Las Ollas, de Santa Isabel.El pastor de esta iglesia lo es el Sr. Abraham Rodríguez.

innato de libertad que caracteriza a los pueblos de América será precursor de la verdadera libertad en el mundo.

¡Quosque tándem, América! ¡Hasta cuándo, América, hasta cuándo! Ya han pasado muchos siglos y es tiempo de que te prepares para tu destino hitórico en el concierto de los pueblos civilizados del orbe. Sacude tu yugo, el yugo que te oprime; levántate del marasmo espiritual en que yaces; mira a Cristo, no al Cristo estatuario que es impotente. sino al Cristo de los Evangelios, que es el Cristo del Calvario y de la experiencia. En El está tu esperanza de redención, América.

IGLESIA METODISTA HISPANOAMERICANA
51 N. E. Calle 12
MIAMI

Esta iglesia será su oasis en jornada y su planicie espiritual en sus apuros mientras conviva con nosotros en Miami.

o

El Dr. Sergio M. Alfaro, su pastor, estará siempre atento para darle su pronta ayuda y cuidado si escribe con tiempo.

o

Ayudamos a los latinos de todos los países hispanos en gestiones de trabajo, comodidades, viajes, y además proporcionamos puro alimento para las almas.

o

PIDAN AYUDA QUE SEGURAMENTE SE LA DAREMOS

Escuela Bíblica

LECCION PARA EL DOMINGO, 30 DE OCTUBRE DE 1949.

Tema: LA JUSTICIA Y LA COMUNIDAD.

Lectura Devocional: Romanos 13:8-14.

Para Estudio: Isaías 3:5; 22; 28; 58:1-9. Jeremías 35.

Lectura Antifonal: Isaías 5:1-12.

Texto Aureo: ¡Ay de los que a lo malo dicen bueno, y a lo bueno malo. Isaías 5:20.

Pensamientos: La predicación y la enseñanza proféticas siempre son contemporáneas. Defienden causas y no clases; principios y no partidos. Obligan a veces a estar contra la multitud por ella misma. Todo lo que enriquezca la vida es sagrado. Todo lo que la empobrezca es pecado. El profeta cristiano de hoy debe invadir cualquier campo—social, económico, político, si las fuerzas de esos campos están atentando contra la vida del pueblo. El ministerio del verdadero profeta en todo tiempo es un negocio solitario, porque la verdad no depende de plebiscitos. El profeta moderno no debe temer a encontrarse entre la minoría.

LECCION PARA EL DOMINGO, 6 DE NOVIEMBRE DE 1949.

Tema: DIOS CONSUELA A SU PUEBLO.

Lectura Devocional: Salmo 46:1-11.

Para Estudio: Isaías 40 y 41; 42, 54, 61.

Lectura Antifonal: Isaías 40:27-31; 41:10-13; 61:1-3.

Texto Aureo: "No temas, que yo soy contigo; no desmayes, que yo soy tu Dios que te esfuerzo: siempre te ayudaré; siempre te sustentaré o con la diestra de mi justicia. Isaías 41:10.

Pensamientos: Alguien ha dicho: "No dudaré aunque todos mis barcos vuelvan al puerto con los mástiles rotos; yo creeré en la mano que nunca falla; que del aparente mal, obra para mi bien; y aunque llore por los mástiles rotos y las velas jironadas, aún clamaré aunque mis mejores esperanzas se hallen estrelladas: EN TI CONFIO." El consuelo que Dios ofrece no elimina el dolor de la vida. Nos enseña a triunfar con nuestro dolor, a pesar de nuestro dolor y sobre nuestro dolor. No es una aspirina. Es vitamina divina.

"ECUMENISMO EN LA AMERICA LATINA"———**(Viene de la pjgina 2)**
natal, Ciales. Siempre lo leo con cariño y oro por usted y los que trabajan en esa bendita empresa.

Sin más por el momento, me despido deseándole toda suerte de bendiciones del Señor.

Suyo en Cristo y por su Causa, **Rogelio Archilla.**

(Viene de la página 3)

sencia del Espíritu Santo, que nos une, significa también llamamiento y responsabilidad de obedecer la voluntad de Dios, ser fieles al Evangelio revelado por Dios en las Sagradas Escrituras, y consagrar por entero nuestra vida a su propagación.

Hacemos un llamamiento a las iglesias evangélicas para que recuerden y cumplan con fidelidad cada vez mayor el deber que implica nuestro privilegio de pertenecer al sacerdocio universal de los creyentes, de modo que pastores y laicos, en un solo cuerpo y un solo espíritu, al través de todo nuestro continente, llevemos a cabo con denuedo, confiando solamente en Dios, que es "nuestro refugio y fortaleza", la proclamación del Evangelio y "la obra de fe" y "el trabajo de amor" (1ª Tesalonicenses 1:3) a que El nos ha llamado.

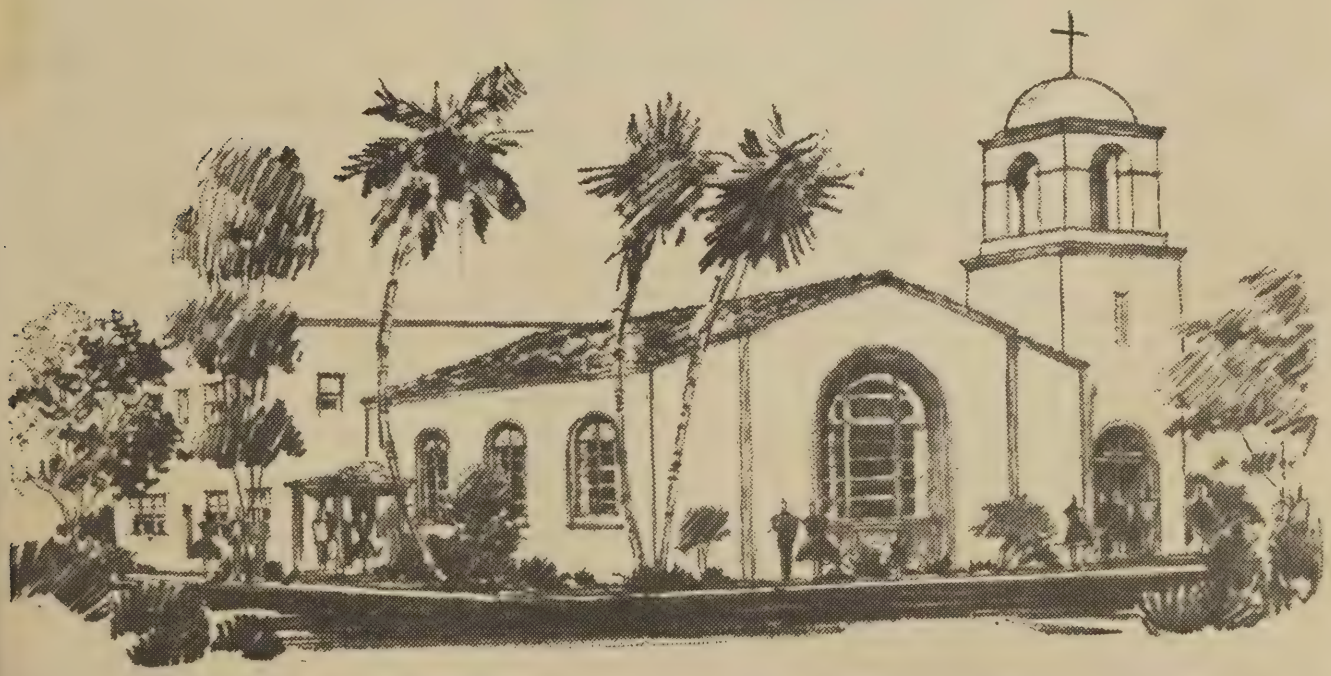
PUERTO RICO EVANGÉLICO

Pro Christo

AÑO XXXVIII. Ponce, P. R., 10 de noviembre de 1949. Núm. 1048.

Iglesia Metodista Hispanoamericana

51 N. E. CALLE 12, MIAMI, FLORIDA.



Moderno edificio de la Iglesia Metodista Hispanoamericana, radicado en Miami, construído con la ayuda combinada de la Junta Misionera y las iglesias metodistas de Florida. Posee salones para escuela diaria y escuela bíblica, residencia pastoral y varias habitaciones para los visitantes. Dirige este trabajo el pastor puertorriqueño Rdo. Sergio M. Alfaro.

SINTESIS

La asamblea anual de la Asociación de las Iglesias Evangélicas reunida en Santurce, en el templo Discípulos de Cristo, discutirá la organización de una campaña evangelística insular para 1950. Al efecto recomendamos la lectura del editorial de esta edición.—Hasta nosotros han llegado informes en el sentido de que un funcionario de una institución evangélica está haciendo campaña en contra del establecimiento del Hospital del Fondo del Seguro del Estado. Creemos que la Asociación de Iglesias debe opinar sobre el asunto.—Mientras las agencias del gobierno continúan invitando a obispos católicos para bendecir edificios y demás obras públicas, en la Universidad de Puerto Rico el católico ex-catedrático doctor José Lázaro dictó una conferencia bajo los auspicios del Centro Católico Universitario en la que se atacó sin piedad el programa de Justicia Social del actual gobierno de Puerto Rico. Esa conferencia será editada y distribuída en la Isla y en los Estados Unidos como una actividad de esa organización estudiantil. Sobre el mismo acto nos complacemos en reproducir un parrafito del periódico "El Mundo": **¿Es Puerto Rico Católico?...** El doctor Antonio J. Colorado pidió la palabra y expresó que deseaba aclarar un punto sobre el asunto de la criminalidad. Preguntó entonces al doctor Lázaro: ¿Cómo explica usted que en Chicago, **que no predomina la religión católica,** como en Puerto Rico, sea más baja la criminalidad que aquí, donde el conferenciante atribuye esa falta a los dirigentes del Gobierno? A ésto repuso el doctor Lázaro que Puerto Rico se ha desmoralizado vertiginosamente y HA DEJADO DE SER UN PAIS CATOLICO, AUNQUE LO FUE y que sería precipitado decir que el aumento de la criminalidad se debe a la pérdida de la religión, habiendo otros factores envueltos como el cambio de soberanía, y el paso de un estado de vida a otro sistema.—Finalmente argumentó el doctor Colorado que la tesis del doctor Lázaro "se reduce a decir que el espíritu del catolicismo salvará a este pueblo." Dijo el doctor Colorado, que el mal no es exclusivo de Puerto Rico. Acusó al doctor Lázaro de injusto con los dirigentes del Gobierno, de quien dijo conocer la angustia para mejorar la miseria de este país. EXPRESO QUE EN TODO EL MUNDO SE NOTA LA FALTA DE RESPETO HACIA LAS JERARQUIAS. Le pidió ser caritativo para los hombres que tratan de remediar la situación en Puerto Rico."—En un discurso pronunciado por el Rdo. Marrero Navarro en los actos de graduación en el Instituto Politécnico dijo lo siguiente: "Es obvio que en Puerto Rico se está realizando una revolución social. Los que confunden las revoluciones con las asonadas, creyendo que una revolución es asunto de ametralladoras y de sangre, se han perdido el formidable espectáculo de una revolución sin sangre desarrollándose delante de sus propios ojos. Lo que se ha realizado en Puerto Rico en Planificación, Fomento, Seguridad Social, junto a la actitud de responsabilidad creciente de nuestro pueblo en materia social constituye nada menos que una revolución. Pero eso no basta. Es lástima que una imprescindible experiencia social como esa esté casi paralizada por la incomprensión del Gobierno de la metrópolis, frente a las demandas de socialización y justicia social de nuestro pueblo."—A la celebración del Día de las Naciones Unidas en la Escuela Superior de Cabo Rojo fué invitado para participar el sacerdote católico del pueblo, Rdo. Maximino Alvarez. Según informa el pastor presbiteriano, allí presente, el orador dedicó muy poco tiempo al tema en su extenso discurso. Se mostró pesimista en cuanto a los logros de la paz, amor y justicia de la ONU. Dijo que allí no estaban todos los que son ni son todos los que están. Afirmó que lo que hacía falta allí era una cruz bien grande."—La Jerarquía católica no tiene fe en las Naciones Unidas. Lo sabemos hace tiempo. Creemos que no es una cruz bien grande lo que se necesita, sino el espíritu de la cruz, que es algo diferente. Recuérdese que la cruz estaba presente en las bendiciones católicas para Mussolini cuando éste iba a extirpar los abisinios. Además la Jerarquía católica siempre se encuentra incómoda en las democracias.—La Iglesia Discípulos de Cristo en Hato Tejas celebró un magnífico servicio de aniversario a pesar de las dificultades que quiso crear el sacerdote católico.—En la próxima edición informaremos más.

CARTAS

El Rdo. F. Toro Quiñones Se Traslada a Cabo Rojo.

Cabo Rojo, P. R.
17 de Octubre de 1949.

Rdo. N. Cintrón- Director,
P. R. E., Ponce, Puerto Rico.

Muy estimado compañero y hermano:

Mi saludo cordial ante todo. El objeto de esta carta es indicarle que he cambiado mi residencia, por prescripción médica, a este pueblo. La idea es mejorar mi salud con la ventaja del clima más caliente, cerca de la playa. No me es posible vivir en los pueblos del centro de la isla debido a que se agravó mi dolencia, artritis reumática, con carácter de parálisis que me ha imposibilitado de un modo total para trabajo alguno.

Esto ha sido para mí una prueba tremenda, pero mi fé es cada día más firme. Por malo que me sienta no dudo que el Señor es poderoso para devolverme la salud perdida. De eso no tenga la menor duda y a ese fin pongo delante de El toda mi vida.

La Misión Presbiteriana procedió a pensionarme por estar imposibilitado totalmente para trabajar. Padezco de artritis reumática aguda. Esta dolencia es dura pero mi fé es más fuerte que ella para vencerla. El Señor lo hará.

Reciba mi abrazo fraternal, su compañero,

Rdo. Felipe Toro Quiñones.

* * *

Otra Congregación que Lee a P. R. E.

Noviembre 13 de 1949.

Sr. Israel Bracer,
Puerto Rico Evangélico,
Apartado 1707,
Ponce P. R.

Muy estimado Hno. Bracer:

Por fin, después años de desearlo, entramos en una comunicación directa con el amado Puerto Rico Evangélico. Agradezco al compañero, Rdo. Luis Rosario Nieves, por venir a darnos un empujoncito en ese respecto,

(Sigue en la página 16, Col. 3)

PUERTO RICO EVANGÉLICO

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON

ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Presidente Junta de Publicación:
DR. FLORENCIO SAEZ

Jefe de Talleres:
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico, Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rio Evangélico", calle Comercio 89, altos. Apartado de Correos 1707, Teléfono 723, Ponce, P. R.

Toda la correspondencia relacionada con colaboraciones, noticias, secciones, será enviada al Director de la revista.

La correspondencia relacionada con suscripciones anuncios, fotograbados, impresos y librería, será enviada al Administrador.

NO DEVOLVEMOS ORIGINALES

Año XXXVIII Núm. 1,048

EN ESTE NUMERO

Portada.—Iglesia Metodista Hispanoamericana en Miami.

Editorial.—El Avance Evangelístico Unido.

Dr. J. S. Morris Practica la Parábola de los Talentos.

La Intolerancia Religiosa en Bolivia.

La Persecución de Evangélicos Continúa en España. Rdo. Eliud Rodríguez.

En torno a las Fiestas Patronales Por el Rdo. José D. Camacho.

Síntesis, página 2.

Mundo Religioso. Página 3.

Sermones Breves y Así Opina.

Apuntes de Filo, página 4.

Libros y Autores, página 4.

Ilustraciones Evangélicas, página 8.

La Biblia Dice Así, página 9.

Escuela Bíblica, página 16.

Información Evangélica, páginas 12 a la 15.

EDITORIAL

EL AVANCE EVANGELISTICO UNIDO

El Avance Evangelístico Unido, respaldado por 40,000,000 de evangélicos de todas las denominaciones ha comenzado y se extenderá durante los próximos quince meses en los Estados Unidos. El lema de está cruzada es "América Para Cristo."

Impulsados por la esperanza de divulgar el mensaje evangelístico por toda la nación norteamericana, viejos y jóvenes, en los 48 estados están trabajando con ahinco bajo la dirección del comité nacional que preside el profesor E. G. Homrighausen, de Princeton.

Entre las denominaciones figuran las afiliadas al Concilio Federal de Iglesias y otras organizaciones como el Concilio Internacional de Educación Religiosa que cuenta con una matrícula de 29,000,000 de alumnos en las 232,672 escuelas bíblicas del país, sostenidas por 150,000 congregaciones locales.

Se espera que con este enorme baluarte de recursos humanos bajo la dirección divina en los próximos meses las iglesias evangélicas de los Estados Unidos logren llegar con el mensaje del Evangelio a un número de personas mucho mayor que en ninguna otra cruzada similar en el pasado.

Desde el Domingo de Comunión Universal el Avance Evangelístico Unido ha estado pregonando su invitación de "Llenemos Los Escaños" en un esfuerzo arrollador para restaurar más de 6,000,000 de evangélicos pasivos cuya cooperación y lealtad es necesaria en esta hora.

El Domingo de la Reforma fué dedicado a la presentación de las creencias protestantes. "Por Qué Somos Protestantes" fué el tema general de la predicación en miles de púlpitos evangélicos.

Bajo la dirección del comité nacional se están celebrando grandes concentraciones evangelísticas en las que participan oradores de las diferentes denominaciones auspiciadoras. Un plan de intercambio de predicadores en las ciudades está reforzando la campaña al permitir una acción más coordinada entre los laicos de esas mismas denominaciones.

Todos los medios legítimos de publicidad, tales como la radio, las películas religiosas, la prensa secular y denominacional, tratados, cartelones, emblemas impresos a colores, banderines y otros recursos de la propaganda moderna se están usando al servicio de esta campaña de evangelización.

Mientras los líderes promueven las distintas faces de la cruzada se ha pedido a las congregaciones que acentúen la vida de oración y que cultiven la adoración como la fuerza espiritual necesaria para darle el impulso adecuado a todo ese empeño misionero tan urgente y tan eficaz.

Las iglesias evangélicas de Puerto Rico, que están en vísperas de unirse a ese movimiento de salvación deben sentir el aliento de la solidaridad espiritual con tantos millones de cristianos evangélicos impulsados por el mismo propósito de ganar a América Para Cristo.

ASI OPINA: David Cruz López.

Escuelas Evangélicas: "Hagamos planes para que dentro de un futuro de plazo razonable, cada iglesia cuente con facilidades para la predicación, la enseñanza y la recreación."

El maestro que llevo dentro me dice que es la oportunidad de clamar por una escuela elemental (cuando menos) auspiciada por cada iglesia de las grandes ciudades y los grados primarios, aunque sea, en las iglesias más pequeñas. Al par que instruyen a los futuros evangélicos en los principios cristianos se cooperaría con nuestro gobierno a resolver el problema del analfabetismo.

Me atrevo adelantar la idea de una escuela misionera normal, donde se preparen los futuros misioneros de la isla y salgan de allí capacitados para enseñar en estas escuelas, ya realidades en algunas iglesias, de manera que la instrucción que impartan sea reconocida por el Departamento de Instrucción. Nuestras iglesias están constituídas por personas de escasos medios económicos y para este plan necesitamos obviamente la ayuda de nuestros hermanos del Norte."

SERMONES BREVES

Es muy peligroso para la vida de una congregación cuando sólo se presta atención a la voz de una persona.

Las dictaduras cristianas también son abominables.

Las congregaciones tienen que hacer algo más que congregarse.

Cualquiera puede predicar el evangelio de la supervivencia de los aptos, pero solo un cristiano puede predicar el Evangelio del avivamiento de los ineptos.

No hay algo que sea verdad y que un cristiano no pueda creerlo. Nada hay que siendo bueno un cristiano no pueda hacerlo.

La gente religiosa con mal carácter, que se ofende por nimiedades, los que gustan de las disputas, pueden hacerle tanto daño al Reino de Dios como el borracho o el adúltero.

Hay un parecido muy real entre el evangelista y el explorador. El también siente el llamado de los desiertos humanos.

Ninguna reunión cristiana debe llamarse ordinaria.

Mundo Religioso

10,000,000 de Biblias Para Japón.

El General Douglas MacArthur ha declarado que la "Biblia es el libro esencial para ayudar a la rehabilitación moral y espiritual del Japón". La Sociedad Bíblica del Japón ha anunciado un programa para imprimir y distribuír 10,000,000 de ejemplares de la Biblia en el lenguaje vernáculo durante los próximos tres años.

Las Nuevas Barriadas Ofrecen Oportunidades Para las Iglesias

"El desarrollo de grandes proyectos de viviendas ofrece una nueva oportunidad a las iglesias" declaró el doctor Mark A. Dawber, Secretario del Concilio de Misiones Domésticas. "Esto es especialmente cierto de las nuevas barriadas para personas de bajos ingresos. Muchas de estas comunidades se organizaron con carácter provisional durante la guerra pero debido a las escases de viviendas ya tienen carácter de permanencia. En todas esas barriadas miles de personas están huérfanas de los cuidados espirituales de las iglesias."

La Defensa Espiritual es Responsabilidad de las Iglesias

"Ahora que otro poder tiene la bomba atómica es mucho más urgente un entendido entre el Oriente y el Occidente si queremos sobrevivir." afirma el Dr. John Sutherland Bonnell, de la Iglesia Presbiteriana de la Quinta Avenida en Nueva York. "Cuando ocurre un incidente que afecta tanto la vida de los ciudadanos de una nación en su vida personal ellos tienen el derecho de esperar la orientación que deben ofrecerles los líderes de sus iglesias. La defensa nacional no es tarea de las iglesias, pero si lo es la defensa espiritual. A través de toda la nación debe hacerse una llamada a la oración para implorar que la dirección divina nos mantenga firmes y serenos para afrontar el futuro y que nos dé sabiduría para hallar los medios que conduzcan a la paz y a la compresión internacional. Tenemos el derecho de esperar confiados en una tregua en los antagonismos y las hostilidades entre los mismos cristianos. No es la hora para ningún gran cuerpo religioso pensar exclusivamente en sus propios intereses."

"Alguien Que Usted Conoce" Es un Programa Evangélico en la Radio

Bajos los auspicios de la Comisión Protestante de la Radio en conjunción con la "American Broadcasting Company" se presentará un programa en cadena para mostrar al público norteamericano la función del ministro evangélico como consejero y amigo de la gente en la comunidad. El programa dramatiza varias situaciones y problemas que confronta el ministro en el cumplimiento de sus deberes pastorales diariamente. Luego seguirá una discusión por expertos. Entre los participantes figuran la señora Eleanor Roosevelt, Dr. Roy Burkhardt, Dr. B. Mays, Dr. L. E. Woodward. El programa se transmitirá los jueves por estaciones de la ABC a las nueve y media de la noche.

"Necesitamos una Revolución Cristiana" dice Elton Trueblood.

"La revolución que nuestro tiempo demanda, pensando en relación con la iglesia es una que nos aleje de la noción de la iglesia como un sitio para asistir y nada más y nos lleve a pensar de la iglesia como un ejército al que nos unimos. Unirse a la iglesia es ser miembro activo, consagrado, que participa en las luchas. La única iglesia que puede sobrevivir en esta época es la iglesia misionera, y evangelística. Existen miles de oportunidades para servicio misionero para cada miembro. Unos pueden hablar, otros escribir, visitar, distribuir literatura y otros menesteres dentro del servicio cristiano. Cada cristiano debe preguntarse: ¿Qué estoy haciendo para promover la causa cristiana?

APUNTES DE FILO

El sacerdote franciscano Emmett McLoughlin, Supte. del Hospital de Santa Mónica en Phoenix, Arizona quien renunció el sacerdocio, hace un año, contrajo matrimonio con la Srta. Mary Davies, del mismo hospital.

* * *

Un cuadro de la virgen María en la catedral católica de Lublin, Polonia fué motivo de dificultades al anunciarse que la virgen estaba llorando con gruesas lágrimas. Debido al enorme público de curiosos los agentes del orden tuvieron que tomar medidas. El sacerdote Forkiewicz informó que no hubo milagro alguno, sino que él creía que algunas gotas de agua habían caído sobre el cuadro.

* * *

El Juez Frank Murphy, del Tribunal Supremo de Estados Unidos, fallecido hace poco, era católico pero no se prestaba a los intentos de la jerarquía de su iglesia. El fué uno de los ocho jueces cuya decisión en el caso de Champaign, agrió a la Jerarquía Católica. La prensa católica dijo muy poco del juez Murphy, en su muerte. La publicación jesuíta "América" se atrevió a decir que "el juez Murphy carecía de un pensamiento preciso, que en ocasiones lo llevaba a subordinar el juicio a los sentimientos."

* * *

En la controversia entre el cardenal Spellman y la Sra. Roosevelt, el exgobernador Lehman y el alcalde O'Dwyer respaldaron a la ilustre dama, siendo aquellos un judío y un católico respectivamente. El representante Hamilton Fish, un protestante, favoreció al cardenal.

* * *

El Senado de los Estados Unidos votó 52 contra 36 en agosto 4 para derrotar un proyecto de ley que concedía un préstamo de $50,000,000 a la España de Francisco Franco, enemigo de las democracias, anterior amigo de Hitler y Mussolinni.

* * *

Cada hogar protestante y cada ministro protestante en Cincinati, Ohio, recibirá gratuitamente un ejemplar de la nueva edición del Catecismo Católico, de acuerdo con las instrucciones del Arzobispo John T. McNicholas en carta que dirige a sus sacerdotes.

Libros y Autores

INFORMACION BIBLIOGRAFICA

Concilio Mundial de Iglesias: Con valiosas y prácticas instrucciones para estudiar provechosamente el Informe de la Primera Asamblea del Concilio Mundial de Iglesias, ha aparecido una Guía preparada por la Confederación de Iglesias Evangélicas del Río de la Plata. El Informe es un volumen de cerca de 200 páginas publicada en 1948 por la Editorial "La Aurora", de Buenos Aires, y contiene los documentos y resoluciones oficiales de la Asamblea.

La Guía contiene un análisis comentado de las varias secciones del Informe, haciendo resaltar los puntos fundamentales. Por medio de observaciones y preguntas, ayuda a interpretarlos. Al final de cada sección se propone un cuestionario para meditación y estudio, encaminando siempre hacia una aplicación práctica a la situación local.

Tanto para el estudio personal, como para el estudio en grupos de pastores, estudiantes, obreros laicos, organizaciones evangélicas y congregaciones en general, la Guía resulta de suma utilidad. Puede sugerir también tópicos para sermones sobre la unidad espiritual de los cristianos y sobre el mensaje y misión de la Iglesia ante los problemas del mundo actual. (**Guía para el Estudio del Informe de la Primera Asamblea del Concilio Mundial de Iglesias**, Confederación de Iglesias Evangélicas del Río de la Plata. Distribuye Editorial "La Aurora", Corrientes 728, Buenos Aires, Argentina)—CLCAL

Tres Libros de la Actualidad Latinoamericana. Tres obras de muy alta oportunidad fueron publicadas en ocasión de la Primera Conferencia Evangélica Latinoamericana efectuada en Buenos Aires el próximo pasado julio. Las tres tienen importancia especial para la obra evangélica en la América Latina: la primera descubre las profundas raigambres del cristianismo evangélico en la cultura y el genio de España; la segunda es un vibrante mensaje de entusiasmo creador, una clarinada de atención y un toque de marcha al pueblo evangélico; la tercera descubre las enormes posibilidades de la técnica y recursos de la ciencia al servicio de la evangelización de América.

Angel M. Mergal, profesor del Seminario Evangélico y de la Universidad de Puerto Rico, es uno de los investigadores más concienzudos con que cuenta la nueva generación de directores de la obra evangélica en Iberoamérica. Desde hace unos veinte años que viene indagando en las fuentes de la cultura española, las corrientes de sentido cristiano evangélico. Y así ha venido a demostrar, con testimonios como los que contiene su libro último que el reformismo cristiano es parte entrañabilísima, del alma española. Basta ojear la bibliografía que va al final de la obra para cerciorarse de la importancia y número (cerca de 200 referencias) de las fuentes, documentos y autoridades en que apoya su tesis. Después de leer este libro tan breve como fundamental ya nadie podrá sostener que el cristianismo evangélico es algo exótico, ajeno y aun repugnante, al genio y alma iberoamericanos. Este libro da verdaderamente al cristianismo evangélico credencial de nacimiento y de arraigo en Iberoamérica.

Alberto Rembao tiene ya bien ganado su lugar como uno de los más dinámicos periodistas evangélicos de América. Su pensamiento creador, acoplado a su estilo muy personal, rotundo, sentencioso y lleno de gobernada emoción no sólo ha hecho de "La Nueva Democracia", órgano que dirige, y en el cual escribe con propio nombre y varios seudónimos, toda una institución de prensa evangélica, sino que se derrama generosamente en los artículos que envía con toda regularidad a los periódicos evangélicos del continente. Rembao sostiene, en su libro aludido, que existe ya una "nación evangélica" en Iberoamérica. Nación no en el sentido de cuerpos con fronteras geográficas y políticas,

(Sigue en la página 15, Col. 2)

En Torno a las Fiestas Patronales

Por el Rdo. José D. Camacho.

"Creemos que la mejor manera de honrar la memoria de un "santo' de la Iglesia Católica no es ofreciendo una fiesta de orgía y bacanal, de sabor pagano, con pillaje y explotación."

En un país donde funciona la libertad de cultos, amparada por un gobierno democráticamente constituído y gobernado es de esperarse que cada agrupación religiosa tenga perfecto derecho libertad para celebrar su ritual, ceremonias y fiestas religiosas.

Los evangélicos siempre hemos defendido ese derecho, en todos los pueblos y en todas las condiciones; lo mismo siendo mayoría, como siendo minoría. En ambos casos, para nosotros, el derecho es el mismo.

Creemos que la iglesia católica-romana, tiene derecho a celebrar sus fiestas patronales, de carácter religioso, dirigidas y auspiciadas por esa iglesia como tal.

Tenemos, sin embargo, motivos para alzar nuestra voz de protesta contra aquellas celebraciones seudo-religiosas, llamadas por la iglesia católico-romana **Fiestas Patronales**, porque éstas no son otra cosa que fiestas **Paganas** donde se rinde culto a los dioses del vicio y la lujuria, y donde se explota de manera vil a nuestro pueblo de suyo hambriento y lleno de miserias.

En el plano religioso. no creemos que la mejor manera de honrar la memoria de un Santo de la iglesia sea ofreciendo una fiesta de orgía y bacanal, de puro sabor pagano y añadir a esto el pillaje y la explotación autorizados en picas y artefactos que esquilman el ya menguado bolsillo de un pueblo, en su gran mayoría incauto. No es posible que la degradación moral motivada por el vicio en sus distintas manifestaciones. sea instrumento para allegarse a Dios, o venerar la memoria de un ser piadoso. Y esto, a menos que se nos pruebe lo contrario, es la realidad en lo que respecta a las llamadas Fiestas Patronales.

El Rdo. Párroco de la Iglesia Católico-romano de Salinas, en sus manimanifestaciones en la prensa del país en relación con este asunto, no ha hecho otra cosa que unir su voz, las razones que haya tenido son cosa aparte, a la de los evangélicos que por más de cincuenta años hemos condenado como mundanas y paganas estas fiestas.

La historia, por otro lado, nos ha enseñado que patrocinar y usar como instrumento para fines religiosos los artificios mundanos de deleite y perversión, puede que tenga su ventaja aparente, pero a la larga resulta algo así como "criar cuervos que nos sacarán los ojos.

Hay otra cuestión envuelta en este asunto que es digna de mencionarse.

En Puerto Rico, no hay una religión del Estado, porque como en los EE UU. de Norteamérica, existe gracia a Dios, la separación de la Iglesia y Estado.

Partiendo de este punto, las fiestas patronales, como se organizan y llevan a cabo en distintos pueblos de la isla, son una flagrante violación a los derechos constitucionales de los evangélicos. Este es así, porque, en muchos casos, el Alcalde del pueblo donde se efectúan las fiestas patronales suelen ser el presidente u organizador principal de las mismas, y hasta algunas veces lanza Proclamas Oficiales declarando los días de fiestas patronales, días feriados en honor a tal o cual Patrón. Esta relación oficial entre la primer figura gubernativa municipal y una secta religiosa en particular, establece de hecho una violación de la separación de la Iglesia y el Estado.

Por su supuesto, que el Alcalde y los funcionarios municipales pueden organizar fiestas **Populares**, es decir del pueblo pero no pueden, bajo ningún concepto, en su carácter oficial, auspiciar o organizar fiestas patronanales o cualquier otras fiestas religiosas de carácter sectario.

En un país como el nuestro donde gozamos la dicha de una Constitución aunque por control remoto verdaderademocrática, donde hemos aprendido a valorar las "cuatro grandes libertades" es preciso no descuidar estos detalles y recordar que en ese lenguaje democrático que en última instancia viene a ser cristiano nuestros derechos y privilegios terminan donde

(Sigue en la página 10, Col. 2)

INFORME DE LA CIRCULACION DE PUERTO RICO EVANGELICO

1948		1949	Núm. Iglesias	Agentes
1132	Iglesias Evangélicas Unidas	1134	39	39
861	Iglesias Bautistas	945	43	24
805	Iglesias Metodistas	797	30	29
551	Iglesia Discípulos de Cristo	541	32	21
455	Iglesias Presbiterianas	390	43	16
305	Iglesias Evangélicas de N. Y.	371		
55	Maracaibo y Estado Monagas, Ven.	55		
836	Individuales, Canjes, Gratis	783		
5000		5000		

En 1948 las iglesias evangélicas de la Isla distribuyeron 3,804 ejemplares. En 1949 las mismas iglesias distribuyeron 3,801. El informe revela que aún hay congregaciones afiliadas a la Asociación de Iglesias Evangélicas que no reciben la revista. Las suscripciones procedentes de Nueva York siguen aumentando. También las suscripciones directas en la Isla y en el extranjero han aumentado. Mientras tanto la circulación entre las congregaciones evangélicas de la Isla disminuyó tres ejemplares. Esperamos que éstos números muevan y conmuevan a aquellos que hablan mucho y no están haciendo nada por la circulación de nuestra revista. A todas las congregaciones y a los pastores que nos han ayudado les expresamos nuestro sincero agradecimiento.

La Intolerancia Religiosa en Bolivia

Ocho Evangélicos Bolivianos y el misionero canadiense Norman Dabbs, muertos a hachazos en Bolivia hace algunos meses. Prensa Secular pidió justicia. Sacerdote Católico, Javier Tumiri, fué instigador de la agresión.

Buenos Aires, Argentina.

En la segunda semana del mes de agosto fuimos sorprendidos con una terrible noticia aparecida en los vespertinos de esta Capital que, al principio, nos resistimos a creer. Se trataba de un nuevo caso de intolerancia, en el que cayeron asesinados unos 8 creyentes. Entre ellos se hallaban el hermano Norman Dabbs, misionero bautista canadiense, que en los primeros meses de este año estuvo con su familia en nuestro Seminario, gozando de una temporada de descanso, y el querido hermano Carlos Meneses, que el año pasado cursó estudios en nuestra Institución.

El telegrama aparecido en "La Razón" de Buenos Aires, el 13 de agosto, dice así: "Ocho evangelistas muertos a hachazos en Uncia (Bolivia). — La Paz (U.P.).— "La Patria", de Oruro informa que en el ataque de los indios de Uncia contra los evangelistas, hecho ocurrido el lunes, perdieron la vida a hachazos y golpes de garrotes, ocho evangelistas, uno norteamericano, Norman Dabbs, y siete bolivianos. Afirma el diario que el instigador de la agresión fué el sacerdote católico Javier Tumiri, y que la policía apresó a los cabecillas del vandálico suceso. Agrega el informe que al respecto las autoridades han dispuesto que se realice una severa investigación para determinar responsabilidades."

Algunos días después recibimos confirmación desde Bolivia de la muerte de los hermanos mencionados.

De una carta enviada por un pastor boliviano a un miembro de una de nuestra iglesias, entresacamos los siguientes párrafos: ". . . .Hace muchos días ya, un grupo de evangélicos había comenzado predicaciones al aire libre en la plazuela "Manuel Asencio Vallaruel", de esta ciudad, y el día lunes 8 al anochecer, después que las campanas del templo del Hospital "Viedma" tocaron a rebato, fueron atacados por un numeroso grupo de gentes encabezado por las monjas que tienen a su cuidado dicho hospital. Les pegaron y los dispersaron..... Días después, supimos otra noticia de Oruro: que aquel mismo día, y casi al mismo tiempo, en Milcamaya cerca de los Minerales de Uncia, un enorme gentío de indígenas atacaron a nuestros hermanos en pleno culto, y el primero en caer, cual Esteban, fué nuestro querido hermano pastor Carlos Meneses; los demás son: Pastor Norman Dabbs, misionero canadiense; don Francisco Salazar, presidente de la "Unión Bautista Boliviana", Luis Guerrero Alva y otros más, incluyendo a dos pequeños, que sumaban hasta ayer nueve muertos. El culto del miércoles 10, a la noche, lo dedicamos a la memoria de ellos, con la asistencia de personas de distintas denominaciones.... Fué una noche solemnísima. Todos sentimos en carne y espíritu aquel infausto acontecimiento que en vez de atemorizarnos nos dió una visión más amplia del bendito Evangelio de Cristo..... Alguien dijo: "La sangre de los mártires es la simiente de la Iglesia cristiana." Jesús dijo: "Si el grano de trigo no cae en tierra y muere, él solo queda, más si muriere mucho fruto lleva."

"Supimos, por noticias, que el entierro fué solemne en Oruro, el 10 por la tarde. "Cosa nunca vista", según el misionero Johnson, de "Bolivia Indian Mission", quien trajo los cadáveres desde Catavi, donde fueron recogidos y casi no pudieron ser identificados. Según dicen, murieron a palos, a hachazos y a pedradas, atacados por 300 o más indígenas. Así mueren los príncipes del Señor, con la mano llena del Evangelio del amor de Dios, por la salvación en Cristo....."

"Aquí", el "País", y en la La Paz, "La Razón", periódicos seculares, pedían que se haga justicia y que se dé con los que incitaron este crimen de lesa humanidad; que se dé con el que se esconde detrás en la sombra siniestra. Es hora decisiva no sólo para los bolivianos, sino para todo el mundo evangélico, para afianzar nuestra fe y testimonio de Cristo y su amor en el mundo de hoy."

ACTO "IN MEMORIAM" EN NUESTRO SEMINARIO

El hermano Carlos Meneses formó parte el año 1948 del estudiantado de nuestro Seminario. Muy pronto se granjeó el aprecio y la simpatía de todos. Tenía como estudiante, excelentes cualidades y, además, poseía una profunda experiencia personal de Cristo como su salvador. Sentía verdaderas ansias por servirle. Al finalizar el año escolar fué invitado a continuar sus estudios, pero la imperiosa necesidad de obreros en su patria, lo determinaron a no volver, aunque tenía muchos deseos de hacerlo. Solicitó, en cambio, seguir sus estudios por correspondencia.

Actualmente ejercía el pastorado de la Iglesia de Llallagua, siendo además un evangelista muy solicitado.

La Facultad de nuestro Seminario celebró el 18 de agosto un acto en memoria de nuestro hermano desaparecido. Presidió el acto el Rector, señor G. Cooper, y tomaron parte los pastores Lorenzo Pluis, doctor Carlos de la Torre, Posé Pistonesi y S. Daniel Daglio. El Seminarista Manuel Herrera habló en nombre de los estudiantes.

Finalizó el acto con dos oraciones dirigidas por los hermanos misioneros Pedro Anoni y el seminarista Jacobo Vartanián.

Que la inmolación de estos hermanos en aras de la difusión del Evangelio nos estimule a todos a una mayor consagración a la obra de Cristo.

AL COMPAÑERO QUE HA PARTIDO

Increíble noticia sacudió nuestros corazones días pasados: !Nuestro querido compañero Meneses, alevosamente asesinado! El cariño y la silenciosa admiración que su hermoso y fogueado carácter cristiano se había ganado entre nosotros, se hizo más notorio ante su martirio.

Fué un excelente amigo y compañero. Su paso por esta amada casa

(Sigue en la página 16, Col. 1)

Persecución de Evangé

Por E

¡SE CIERRAN CAPILLAS, SE LOS EVANGELICOS AL PACT AL DESEMPLEO, SE LES AC ESA ES LA SITUACION REL QUE PIDE EL RECONO

A petición de varias personas interesadas en conocer algo más de mis experiencias durante mi reciente visita a España, a continuación hago constar los hechos más importantes en relación con mi arresto y detención por la Policía Armada de Villanueva y Geltrú, el domingo, 27 de febrero, de 1949. El estilo que sigo en estas notas es "reporteril", sin pretensiones de literato. Son casi una copia exacta de la carta que envié a mi esposa en Nueva York a raíz de dichos acontecimientos.

Un grupo de jóvenes de iglesias de Barcelona me acompañó esa mañana hasta la pintoresca ciudad playera de Villanueva y Geltrú, cuna de mártires ya desde los primeros siglos de la era cristiana. El tren llegó a Villanueva y Geltrú como a las 10:40 de la mañana. Cuando llegamos a la esquina de la calle donde está ubicada la capilla evangélica, vimos varios policías armados frente a la puerta, cerrando el paso, para que nadie entrara al santo lugar. Se nos dijo que el Alcalde había dado órdenes a la policía para que no permitiera que nadie entrara a celebrar cultos evangélicos en el local. También se nos dijo bruscamente, que acompañaramos a un sargento, también armado con pistola, a la estación de policía, donde fuimos apiñados en una pequeña antesala.

De otra sala interior salió un hombre de baja estatura y bastante joven, pero de bruscos modales, quien dirigiéndose al joven pastor de Villanueva, el Sr. Enrique Angurell Boladeras, le dijo en tono y además soez: ¿Cuándo, van ustedes a dejarnos en paz?" Y salió a la calle, regresando al rato, entró en su despacho: era el Jefe de Policías.

Los detenidos éramos unos diecinueve. Preguntamos: "¿Estamos detenidos?" "No", fué la seca contestación. "Entonces, ¿estamos libres?" "No, no están libres", nos volvió a contestar el oficial. Se nos dijo que el Alcalde quería vernos y hablar con nosotros y no podíamos salir hasta que él llegara.

Mientras tanto se nos sometió, uno a uno, a un interogatorio en el despacho del jefe. Un secretario tomaba notas mecanográficas. Las preguntas que nos hicieron fueron: ¿Nombre? ¿Dirección? ¿Nombre de sus padres? ¿Documentos?

Yo era el último en la fila de detenidos. Tan pronto declaré que mi domicilio era en la ciudad de Nueva York, el jefe suspendió el interrogatorio y, examinando atentamente mi pasaporte me preguntó si era americano. "Sí", conteste. Dijo entonces que todo había sido una equivocación y que yo no había sido arrestado. "Aquí no ha habido arresto, ¿sabe usted?" Pregunté entonces por qué se me había detenido por tres horas. "Oh, sí, es que el Alcalde desea verle y saludarle."

Dicho esto, el jefe, gallego de nacimiento, comenzó a escarbar en una de las gavetas de su escritorio y, no hallando los papeles que quería, dijo a su secretario: "Oye, tu, traéme el fichero donde está Mestres." Dirigiéndose a mí de nuevo prosiguió: "El problema con esta gente (los evangélicos) es que todos son rojos (comunistas) y conspiran contra el gobierno nacional." Entonces procedió a enseñarme el "record" o ficha de uno de los miembros de la iglesia evangélica de Villanueva y Geltrú un tal José Mestres dueño de la casa donde las reuniones se celebraban, haciendo énfasis en la supuesta acusación de que este hombre era un criminal político. Leí bajo la sección denominada "Conducta ": "Generalmente buena." Dí-

Ilustraciones Evangélicas——

ROBANDOLE A DIOS

Un predicador en medio de su sermón hizo esta pregunta, ¿Robará el hombre a Dios? Un miembro de la congregación contestó que nadie puede robar a Dios. Al efecto la gente le preguntó al predicador que era lo que quería decirles con que habían estado robando a Dios todo el tiempo. El pastor contestó: "Ustedes han estado robando a Dios por cuanto han estado reduciendo el diezmo y entonces usó aquel texto que dice: "Traed los diezmos al alfolí y habrá alimento en mi casa; y probadme ahora en esto; os abriré las ventanas de los cielos y vaciaré sobre vosotros bendiciones hasta que sobreabunde" dice Jehová de los ejércitos.

"Dejé mi hogar cuando tenía 16 años. Los primeros años que estuve en Estados Unidos gané muy poco dinero. Después de pagar mi cuarto y mis comidas, escasamente me sobraba un peso semanal. Tenía que pagar comidas, ropas, viajes, medicinas y todo lo que pudiese necesitar. Iba a la iglesia y ponía setenta centavos sobre el plato, quedandome treinta centavos que no me resolvía el problema de viajes, pues tenía que caminar dos millas y media a pie para ir al trabajo. Pero daba a Dios el diezmo. Recuerdo que hubo muchas enfermedades en el hogar, todos se enfermaron menos yo. Por nueve recetas pagué al médico y a su ayudante todo lo que tenía, pero siempre daba a Dios la décima parte de lo que ganaba. Estas ilustraciones son para demostrar que no ha sido fácil para mí dar el diezmo. No creo que una persona deba dar el diezmo cuando le es fácil. Es mucho más importante darlo cuando hay dificultades.

Dios está en nuestros negocios vigilando de cerca nuestras actuaciones. Cuando más usted prospere en sus negocios, más debe recibir de usted la causa del Señor. Nuestra oportunidad la dá Dios en los negocios. La seguridad de Su vigilancia es una bendición en nuestras vidas.

Obispo **Ernesto G. Richardson**
(Fallecido.)

ós Continúa en España

guez.

CAN LLAVES, SE SOMETE A HAMBRE, SE LES CONDENA CRIMINALES Y TRAIDORES! N LA ESPAÑA DE FRANCO DE ESTADOS UNIDOS.

jeme: "Un criminal con una conducta generalmente buena" y parece que el jefe adivinó mi pensamiento, pues dijo: "¿No sabe usted lo que sucede? Le diré: al terminar sus runiones protestantes, cuatro o cinco de los concurrentes se van y se reúnen en un lugar escondido a conspirar. Por eso tenemos que vigilarlos." Díjeme para mis adentros: "¡Absurdo! Pero,..... ¿qué tiene que ver eso con el hecho de cerrar las capillas y amenazar con tiros y porrazos a los niños y ancianos que se quieren reunir en las capillas?" A los pocos momentos se nos dijo que el Alcalde había llegado y quería vernos.

Los hermanos de Villanueva fueron despedidos a sus casas, conminándoles que no se reunieran más para el culto protestante, so pena de cárcel. Los jóvenes que habían venido conmigo de Barcelona fueron conducidos primero a la presencia del Alcalde. Entre ellos estaba el joven pastor de Villanueva. Cuando bajaron de la planta alta, uno de ellos me dijo que el Alcalde les había llamado "traidores a España" por haber traído a un "americano" a ver lo que pasaba en Villanueva. Por fin se me ordenó subir a ver al Alcalde. Un ciudadano argentino subió conmigo.

.Después de las cortesías preliminares nos invitó a sentarnos. El Alcalde comenzó a explicar la situación como lo había hecho ya el jefe de policía. Los creyentes protestantes eran, dijo, "rojos" anteriormente convictos de crímenes horrendos, etc. ¡Qué pena que estos "rojos" protestantes pudieran engañarnos a nosotros, los buenos americanos!

Cuando le pregunté sobre el cierre de la capilla evangélica y la confiscación de las llaves del local, contestó que lo había hecho porque los protestantes de Villanueva no tenían permiso para celebrar reuniones evangélicas en Villanueva. El argentino le dijo que eso era una **mentira** y que de acuerdo con los documentos existentes existía un permiso, expedido por el Gobernador de la Provincia. El Alcalde se enfureció y, levantándose bruscamente de su asiento ejecutivo, le gritó violentamente al argentino: "Yo no le mandé a venir aquí para insultarme. Salga de aquí ahora mismo o mando que le echen fuera a la fuerza!" El argentino salió sin responder.

Cuando se hubo calmado, pregunté al alcalde algo sobre la libertad religiosa en España y me aseguró que en España había libertad religiosa y que el Gobierno le garantizaba a cada uno su libertad, "Se me ha dicho que la autoridad eclesiástica está sobre la civil; ¿es cierto?" "No, no es cierto. En Villanueva, yo soy la autoridad máxima." "Tanto usted como el jefe de policía me han dicho que el señor José Mestre es un criminal. ¿No cree usted que un criminal como Mestre debe estar en la carcel?" "Oh, no, Mestre no es un criminal en el sentido ordinario de la palabra. El no ha asesinado a nadie, no ha robado, no ha..... no ha.... vamos..... eh.... de todos modos, es un hombre altamente peligroso y con ficha criminal."

"Me dijo usted hace un rato que la razón para que se cierre la capilla evangélica es el hecho de que los evangélicos no tienen un permiso del Gobernador. Yo he visto tres Instancias que ellos han elevado a dicho funcionario, ninguna de ellas ha sido contestada. Además, he visto el permiso anterior que expidió el Gobernador Correa, el cual usted alega que no es válido, ahora que hay otro Gobernador."

(Sigue en la página 11, Col. 3)

LA BIBLIA DICE ASI:

..."estad siempre aparejados (prestos) para responder con mansedumbre y reverencia a cada uno que os demande razón de la esperanza que hay en vosotros. 1ª Pedro 3:15.

El consejo del apóstol Pedro se torna contemporáneo ante la necesidad que tienen las iglesias de testigos que proclaman el mensaje evangélico. Cada evangélico convertido y convencido debe estar bien formado y bien informado para poder dar razón de la esperanza que tenemos en las promesas de Cristo. El apóstol señala la conveniencia de estar preparados con mansedumbre, con reverencia y con razón. No podemos incurrir en los errores de los adversarios. No podemos insultar al que deseamos convencer. Necesitamos respetar las creencias de otros mientras queremos hacer prevalecer las nuestras. Hay que estar preparados en conocimientos y en experiencia para poder dar razón de aquellas promesas por las cuales vivimos. Razón no puede ser superstición, ni ignorancia, ni fanatismo, ni fe de carbonero. Todo lo anterior vale para el cristiano que tiene esperanza. Quien no la tiene llámese humanista u otra cosa pero no pretenda un cristianismo triste, pesimista, incapaz de una gran fe.

Bienaventurados los que padecen persecución por causa de la justicia, porque de ellos es el Reino de los Cielos.—Mateo 5:10.

La aplicación de la justicia cristiana es difícil y crea problemas. Todo aquel que intente vivir como Cristo, espere dificultades con el medio ambiente pagano. Los seguidores de Cristo debemos atrevernos a aplicar la justicia de Cristo a las personas y a las instituciones sociales para lidiar en las tareas de esta vida. El cristiano debe estar dispuesto a sufrir por sus convicciones aquí. El predicador evangélico que aconseje ignorar las injusticias terrenales a cambio de una justicia ultraterrenal está predicando opio al pueblo. Yo no sé que lugar tendrán en el cielo aquellos cristianos que nunca se atreven a tomar posiciones.

Dr. Jarvis S. Morris Practica la Parábola de los Talentos

Por Samuel Gamburg, Corresponsal de INS.

"Casi todo el mundo cree que si se aplicara el Espíritu Cristiano se resolverían los problemas de hoy. Pero cómo aplicarlo es la cuestión.

Haddofield, N. Y., 26 de septiembre, (INS)— Uu antiguo rector del Instituto Politécnico de Puerto Rico, doctor Jarvis S. Morris, ministro ahora en una pequeña población, quien dijo a sus fieles que ayudaran ellos mismos al dinero de la bandeja de las colectas ha realizado con ello una moderna versión de la parábola de los talentos.

El doctor Morris y los síndicos de la iglesia presbiteriana Bethania, de Haddonfield, estaban próxmos al fracaso financiero hace algunos meses.

Tenían una pequeña iglesia de 150 miembros y una hipoteca de $5,000. Necesitaban más terreno, un ayudante del ministro, un órgano y hacer reparaciones a la iglesia. En suma $13,141 para deudas pasadas y futuras.

Habla el Ministro: Dijo el doctor Morris, "Casi todo el mundo cree que si se aplica el espíritu cristiano, se resolverían los problemas de hoy. Pero cómo aplicarlo es la Cuestión $54.

La señora Ed Pywell, esposa de un síndico, tuvo la idea de poner en obra la parábola de los talentos.

Antes de que la reunión de los síndicos estuviera por la mitad, todos los presentes se habían ofrecido voluntariamente a asumir la responsabilidad personal de un préstamo bancario de $1,000. Y uno ofreció poner su casa como colateral si era necesario", dijo el doctor Morris.

"Varios domingos después era mi privilegio predicar sobre la parábola de los talentos y sorprendí a las 65 personas presentes con la declaración de que pasaríamos la bandeja de las ofrendas para dar dinero y no para recibirlo.

Se le dijo a los adultos que tomaran $10 o más. Los jóvenes $5 y los niños $1. Se les pidió hacer negocios con el dinero en beneficio de la iglesia y entregar las ganancias que obtuvieran. El doctor Morris cree que los resultados han sido sorprendentes. "La señora Pyweel hizo bizcochos y los vendió en ómnibus abarrotados a amigos en Filadelfia durante el verano más caluroso de que hay memoria.

Dr. Jarvis S. Morris.

"Ernest Deuter, de 7 años y orgulloso depositario de $1 vendió los bizcochos que su madre hizo y ahora tiene $42.50. Espera tener $50 para el 19 de noviembre, cuando se hará el recuento final ganando así para el Señor y la Iglesia el 5.000 por ciento de la inversión original.

Uno Que Pinta: Roland Braun, pintó un garage público para llevar sus $10 a $200. Las mujeres vendieron escobas, atendieron niños o lavaron sábanas en beneficio de la Iglesia.

Un festival de la fresa y una feria callejera dieron un beneficio neto de $100, y un grupo de hombres dando una comida de pavo en la iglesia todos los meses, espera levantar $1,000 para el fondo.

"Personas tímidas por naturaleza se han hecho audaces en pro de la causa y han sonado las campanillas de las puertas y vendido de casa en casa.

La señora Eric Anderson estaba perdiendo la vista de un ojo y afrontaba la posibilidad de quedar completamente ciega, cuando más que dobló su dinero, horneando para los vecinos. Unos 100 miembros de la iglesia están trabajando en el Programa de Talentos, incluyendo la familia del ministro. La señora Morris está dando lecciones en una clase de arte, y su hija Mary vende los souvenirs que compró durante una gira por Europa este verano.

"En cuanto a mi jardín y abejas, —informó el doctor Morris—, han producido unos $150 hasta ahora."

Lo peor es que el doctor Morris, que tiene cinco grados de colegio, ha sido picado tres veces por las abejas.

Los informes preliminares de una tercera parte de los que aplican su talento a los "talentos", parecen indicar que habrá un beneficio neto de tres a cuatro dólares por cada dólar invertido, según el doctor Morris.

"Cualquiera que sea el beneficio —añadió— varias docena de personas en nuestra iglesia habrán tenido contacto estrecho con el Dios que trabaja y con su Hijo, un carpintero, pues han hecho lo mejor que pueden para aplicar una parte de la verdad cristiana a su propia situación local.

(Reproducido de "El Imparcial."

(Viene de la página 6)

empiezan los de nuestros semejantes.

Los evangélicos no debemos cruzarnos de brazos ante la violación de principios que han costado tan gran caudal de sangre y sufrimientos, es preciso agotar todos los medios legales para evitar que las conquistas alcanzadas a través de los siglos sean pisoteadas por aquellos que en otras circunstancias claman por justicia y derecho. **José D. Camacho**

ULTRAMAR

EL TRIUNFO DE UNA COMPATRIOTA EN NUEVA YORK

Un hermoso ejemplo de perseverancia y de amor al estudio, acaba de manifestarse en esta ciudad, siendo encomiásticamente citado por varios importantes diarios neoyorquinos.

Es motivo de orgullo y satisfacción para la colonia puertorriqueña de la metrópoli que una compatriota nuestra, Mercedes Vázquez de Quiroga, de treinta y siete años de edad, esposa del reverendo Herminio E. Quiroga, pastor protestante, y madre de cinco hijos, haya terminado, con honores, sus estudios de Bachillerato en Ciencias, en Hunter College, venciendo dificultades enormes, de índole pecuniaria y doméstica.

Resultó conmovedor el acto de la graduación, cuando una vez distribuídos los diplomas, la referida dama, vistiendo toga y birrete, abandonó prestamente el salón de actos de la universidad, para unirse a su esposo y a sus cinco hijos, quienes la aguardaban en una de las salas adyacentes, confundiéndose toda la familia en estrecho abrazo y prodigándose frases de cariño.

Instantes después, los esposos Quiroga y sus hijos se vieron asediados por varios periodistas y fotógrafos, latinos y norteamericanos, quienes inquirían sobre el extraordinario caso.

Su triunfo: Con frases sencillas y visiblemente emocionada, la señora Vázquez de Quiroga explica su triunfo, indicándonos que nació en San Juan de Puerto Rico y que desde la edad de tres años se encuentra en Nueva York, donde vino con sus padres, en busca de mejor ambiente. Asistió a las escuelas públicas, graduándose con honores de Octavo Grado, en 1926. Aunque inclinada profundamente al estudio, conoció al que es hoy su esposo, contrayendo matrimonio un año después. Las obligaciones del hogar y el advenimiento de cinco hijos, en el transcurso de los primeros diez años de matrimonio, le imposibilitaron de llevar a cabo su ambición que era estudiar Medicina.

Pero una vez que los niños crecieron, renació el noble estímulo en nuestra compatriota, quien ingresó en una escuela nocturna para seguir durante tres años consecutivos los estudios necesarios para obtener el diploma de Cuarto Año. Mientras tanto, su esposo celoso admirador de la aplicación de su compañera y fomentador de su arraigada vocación, cuidaba de los hijos, cuando la madre estudiaba. Los trabajos de matemáticas y de historia se preparaban muchas veces, según nos indica la señora Quiroga, junto al fuego, mientras ella confeccionaba un sabroso guiso criollo, para la familia.

Pasó el tiempo y en junio de 1941, la estudiosa madre experimentó inmensa satisfacción al recibir, junto con su diploma de Escuela Superior, una medalla de honor por su aplicación en Biología, Química, Historia Americana e Historia de Europa. La Segunda Guerra Internacional, con sus complicaciones generales envolvió también el hogar modesto y feliz de la familia Quiroga y, la perseverante madre de familia, hubo de interrumpir sus estudios para trabajar en el Departamento de la Guerra, en la Censura Postal. Al finalizar la contienda, la señora Quiroga se restituyó a las aulas, esta vez en Hunter College, recibiendo hace varios días su título de Bachiller en Ciencias, con máximos honores.

En su Hogar: Invitados por los esposos Quiroga, visitamos su hogar, que es un verdadero santuario. Allí se cultivan noblemente las virtudes excelsas de la raza: la hospitalidad y la cortesía. Fué en este medio ambiente que se levantaron los cinco hijos, que ayudaron a la madre a vencer dificultades inmensas, para conquistar hoy un título universitario y el respeto y la admiración de todos.

Nos explica la señora Quiroga que su labor de madre de familia se facilitaba considerablemente, al adiestrar a sus hijas, desde muy pequeñas, en los oficios domésticos. Con la mejor voluntad, todas cooperaban, aprendiendo a lavar, coser y aplanchar, substituyendo a la madre en los oficios hogareños.

(Sigue en la página 14, Col. 3)

(Viene de la página 9)

"Yo personalmente no tengo objeción a que los protestantes se reúnan para sus servicios; pero el dar el permiso es asunto del Gobernador. Yo sólo obedezco órdenes de mis superiores."

Me levanté para salir. El Alcalde me despidió con la fluencia de cortesías típicas de nuestros antepasados.

Cuando salíamos de la jefatura de policía se nos informó que la policía había ya apostado guardias armados frente a las casas de algunos de los evangélicos, para prevenir cualquier reunión en los hogares.

Esa tarde tuvimos que reunirnos en la cúspide de una montaña cerca de la ciudad. Unos 45 subieron al monte a oír el mensaje que les prediqué. Usando el texto: "Se fiel hasta la muerte y yo te daré la corona de la vida." Los rostros de todos los presentes resplandecían de gozo. Después de haber cantado con júbilo, regresamos al pueblo. Mientras nos acercábamos a la estación del tren para regresar a Barcelona, muchos hermanos y niños se nos juntaron, para despedirnos. ¡Qué entusiasmo! En medio de la tribulación y la prueba ¡ y gozozos Estaban alegres porque sufrían por el testimonio del evangelio. Algunos serían luego sometidos al "Pacto del Hambre", el cual es declarado por las autoridades sobre algunos evangélicos y por el cual se les condena al hambre y al desempleo. Otros serían encarcelados durante la semana siguiente y ni aún los acostumbrados pan negro y agua les serían dados. Tres de aquellos jóvenes, (Luis, Benjamín, Oscar) tendrán que pasar nueve horas en inmunda prisión por causa del evangelio, siete días después de este incidente y ahora se veían gozosos y contentos. ¡Con cuánta alegría y gusto ejecutaban himnos evangélicos en sus armónicas, a medida que el tren se alejaba de la población!

Cuando las brumas de la tarde, en la distancia, se tragaron las últimas torres de la hermosa Villanueva, mi corazón latió con emoción no contenida. Un suspiro salió de mi pecho. Allá, en lontananza, dejaba un pedazo de mi alma misionera, entre aquellos hermanos consagrados y buenos.

"Así, pensé, debió haber sido la iglesia primitiva....."

La Srta. Margarita Torres Fué Instalada Como Misionera Bautista en Carolina

El viernes, 21 de octubre se celebró la ceremonia de instalación de la nueva misionera de la Iglesia Bautista de Carolina, señorita Margarita Torres.

Participaron en el acto la Sra. Margaret Webber, el Rdo. Félix Castro Rodríguez, pastor de la iglesia; el Dr. Angel Mergal, quien predicó el mensaje misionero, la Srta. Ruth Maldonado, encargada de encomendar la nueva misionera a la iglesia, la señora Victoria G. Carmona, por la iglesia local, el Sr. Rafael J. Rodríguez, por el Comité de Cooperación Pastoral, la Srta. Petronila Nieves, por el cuerpo de misioneras y el profesor Aaron Webber, por la Misión Bautista. La oración de consagración la pronunció el Rdo. Ismael Montañez Brugueras.

Biografía: Nació Margarita Torres el día 17 de marzo del año 1930 en el pueblo de Cidra. Son sus padres José Aniceto Torres y Benita Colón. Muy niña aún fué a vivir a casa de su tía paterna, Aurora del Valle, quien guió a Margarita en sus primeros pasos.

Cursó la escuela primaria en su pueblo natal. La enseñanza secundaria la recibió en la Escuela Superior de Cayey y en la Academia Bautista de Barranquitas. Estando ayuí en esta escuela recibió el llamamiento del Señor para dedicar su vida al servicio cristiano. Fué grande la inspiración que recibió en la Academia Bautista en el empeño que persigue ésta de dejar a Cristo en el corazón de los estudiantes que pasan por sus aulas, y la inspiración de los consagrados maestros de dicha institución.

Margarita conoció al Señor en la Iglesia Bautista de Cidra bajo el pastorado del Rdo. Alberto Vega Lebrón. Fué por primera vez a la iglesia llevada por una de esas viejecitas que se dedican a buscar niños por los hogares para llevarlos a la iglesia. El tres de febrero de 1946 hizo pública profesión de fe y el 4 de agosto de ese mismo año fué bautizada por le Rdo. Miguel A. Pellicier quien para esa fecha era maestro de la Academia Bautista.

En la Iglesia Bautista de Cidra, Margarita tuvo algunas responsabilidades. Fué maestra de la clase de principiantes, de la clase de primarios y de los intermedios. Organizó la Fraternidad de Intermedios la que dirigió por un año.

En el curso escolar 47-48 y mientras estudiaba el tercer año, simultáneamente, ingresó en la Escuela de Misioneras en Barranquitas donde se graduó en el año 1949. Mientras estudiaba y como parte del trabajo de la Escuela dirigió con otra estudiante una escuela de verano en la Iglesia Bautista de Cidra. Trabajó por dos veranos y durante todos los fines de semana en la Iglesia Bautista de Carolina.

Por su consagración al ministerio la Iglesia Bautista de Carolina le ha llamado para servir en esta comunidad. Actualmente desempeña el cargo de maestra en la Escuela Diaria que hemos organizado. Además, trabaja incansablemente en la obra de evangelización, tanto en el pueblo como en los campos.

Dios bendiga esta joven que, entregada en las manos de Dios, se inicia en la gran obra de llevar paz, gozo y fe a los hogares.

F. Castro Rodríguez

Templo Bautista de San Antón, Carolina, Fué Dedicado el 26 de Octubre de 1949.

En la noche del 26 de octubre de 1949 se celebró el acto de dedicación del nuevo templo bautista en San Antón, Carolina,

El siguiente programa rigió la celebración:

1. Invocación—Rdo. A. F. Webber.
2. Himno— **Iglesia de Cristo Reanima Tu Amor.**
3. Presentación de Visitas, Anuncios e Introducción del acto— Rdo F. Castro Rodríguez.
4. Himno Especial— Coro Iglesia Bautista Carolina.
5. Lectura Bíblica—2ª Crón. 6:14-42.
6. Oración—Sr. Félix López.
7. Himno— **Cuan firme Cimiento Dado a la Fe.**
8. Breve Historia de la Obra Bautista en San Antón— Rdo. F. Castro Rodríguez.
9. ¿Cómo hemos podido construir este templo?— Sra. Tití F. Vda. de Maldonado.
10. Entrega del Nuevo Templo a la Iglesia Bautista de San Antón— Dr. Angel M. Mergal.
11. Himno— Coro Iglesia Bautista de Carolina.
12. Expresión de Júbilo— Sr. Pablo Navarro.
13. Mensaje de Inauguración— Sr. Rafael J. Rodríguez.
14. Oración de Dedicación— Rdo. F. Colón Brunet.
15. Himno— **Jesús es Mi Rey Soberano.**
16. Bendición.

La Iglesia Bautista de Cayey Celebró Su Aniversario.

Recientemente celebró su aniversario la Iglesia Bautista de Cayey. Al día de aniversario le precedió una serie de actividades dentro y fuera del templo. Todos los servicios fueron muy concurridos. Los barrios y el pueblo de Cayey supieron responder a la invitación de nuestra Iglesia. Vineron representaciones de Caguas acompañadas de su pastor, el Rdo. A. M. Díaz Morales.

Fernando Ramírez.

Juventud Bautista de Aguas Buenas Eligió Directiva

El domingo 16 de Octubre se celebró en la Iglesia Bautista de Aguas Buenas una reunión para elegir la directiva de la clase de jóvenes. En dicha reunión salieron electos los siguientes miembros:

Presidente, Román Pérez; Vice-presidente, Agustín Hernández; Secretario, Mercedes Velázquez; Tesorera, Aida Luisa Reyes; Vocales, David Velázquez, Adria Luz Cotto, Gloria M. Morales; Consejero, José A. Navarro.

Mercedes Velázquez

Notas de la Primera Iglesia Bautista de Habla Española de Nueva York

Hace un año entramos en el movimiento evangelístico nacional, iniciado por la Convención Bautista del Norte. Casi todos los domingos, después de los mensajes claros y espiri-

(Sigue en la página 13)

Doctor Juan Colón Bonet Practica Profesión en la Clínica El Buen Pastor y Coopera en la Iglesia Presbiteriana de Arecibo.

En nuestro empeño de presentar a los lectores algunos de los jóvenes que triunfan en sus estudios y en sus profesiones hemos logrado algunos datos de la vida del Dr. Juan Colón Bonet, médico cirujano, nacido en un hogar evangélico, hermano de un ministro presbiteriano, Rdo. Víctor Colón Bonet y educado en instituciones presbiterianas y metodistas.

Nació en Rincón el día 7 de febrero de 1918. Sus padres son Agapito Colón y Carmen Bonet. Ambos viven. Estudió su escuela elemental en varios pueblos ya que su familia cambiaba de residencia frecuentemente: Rincón, Quebradilla, San Sebastián, Lares. Se graduó de escuela elemental en San Sebastián obteniendo el primer honor. Estudió toda su escuela superior en Aguadilla y al graduarse obtuvo el segundo honor. Obtuvo su bachillerato en Ciencias en el Instituto Politécnico en el 1940, obteniendo el Magna Cum Laude. Ingresó en el Colegio de Medicina de la Universidad de Syracuse, N. Y., graduándose de la misma en el 1943. Su curso solo le tomó tres años, debido a que por razones de guerra, el curso de medicina se aceleró. Obtuvo su Doctorado en Medicina con un Cum

Dr. Juan Colón Bonet.

Laude. Vino en el 1944 a Puerto Rico para hacer su internado en el Hospital Presbiteriano de Santurce. Al terminar el internado fué llamado por el Ejército de los Estados Unidos para servir en los Cuerpos Médicos. Eso ocurrió durante los años del 1944 al 46. Tuvo su entrenamiento militar en Carlile, Penna., en Valley Forge General Hospital y luego en Camp Shelby, Mississippi. De ahí fué enviado al Pacífico en donde sirvió a las fuerzas de Estados Unidos en Saipán. Le tocó atender en una forma incansable a los heridos de Okinawa y Iwo Jima. Aquí adquirió gran experiencia médica. Luego fué a Hawaii y ahí le sorprendió la terminación de la guerra. Estuvo de Jefe Médico del Destacamento Médico de los prisioneros japoneses. De ahí pasó al continente, siendo destacado en San Antonio, Texas. Luego vino a Puerto Rico en el 1946. Al ser licenciado del Ejército, aceptó la posición de Oficial de Salud Pública de los municipios de Aguada y Rincón a la vez. De ahí pasó a ser residente de Cirugía en el Hospital Presbiteriano de Santurce. Dicha posición la renunció el Dr. Colón Bonet en el 1948 para aceptar otra que le ofreció el Dr. José M. Rodríguez Quiñones, dueño de la prestigiosa Clínica "El Buen Pastor" de Arecibo, institución que da honra y prez al Evangelio en Puerto Rico. En Arecibo, el Dr. Colón Bonet, se ha granjeado gran prestigio como buen cirujano. Todos los domingos enseña una clase en la Iglesia Presbiteriana de esta ciudad.

Durante sus años de estudiante en el Politécnico el Dr. Colón Bonet cooperó activamente en la Fraternidad de Jóvenes Evangélicos y en las diversas actividades religiosas de la institución. Hoy como entonces sigue siendo un miembro activo de su iglesia, poniendo su profesión al servicio Dios inspirado por un carácter cristiano.—**Rdo. Gildo Sánchez.**

(Viene de la página 12)

tuales que nos traen nuestro pastor, el Rdo. H. Cotto Reyes y nuestro pastor-ayudante, el Rdo. Alfredo Cotto Thorner, se levantan grupos de personas en profesión de fe. El número de profesiones de fe durante el año llega a 200. Estos candidatos se preparan en grupos, dirigidos por nuestro pastor, para recibir el bautismo.

El último verano ha sido de gran actividad y entusiasmo. Por nuestro púlpito han pasado algunos de los más notables predicadores de Puerto Rico y otros países de América Latina, trayéndonos mensajes de gran inspiración. La buena asistencia a los servicios y el espíritu de adoración ferviente se han mantenido en progreso durante el verano.

Una de las actividades más notables del verano fué la construcción de nuestro bautisterio, el que actualmente es un factor de belleza y comodidad para nuestra obra. El día 18 de septiembre celebró la iglesia "El Día de la Denominación". Por la mañana el Rdo. Cotto Reyes dictó una conferencia sobre: "Los Bautistas en la Obra del Señor." Por la noche tuvimos la inauguración del bautisterio. El Rdo. Stanley B. Hazzard, Secretario Ejecutivo de la New York Baptist City Society, trajo el mensaje inaugural e hizo la oración dedicatoria. Luego, oficiando nuestro pastor, fueron bautizados los hermanos Saulo Colón, Angel Martínez, José A. Rodríguez, José Benjamín Agosto, Francisco Rosado Beauchamp, Raúl Ayala, Ismael Lozada, Pedro Vázquez, Blanca Rodríguez, Santos Santiago, Mary Torres, Lidia Elssie Amaro, Lourdes Esbri, Lidia Iris Rivera, Palmira Lozada, Ana Sánchez, Blanca Ayala y María B. Rosado.

El 16 de octubre tuvimos el "Día de los Laicos". Los laicos de la Iglesia celebraron dos servicios inspiradores: uno a las 11 de la mañana y otro a las 8 de la noche. Por la mañana predicó el hermano don Hermógenes Díaz y por la noche el hermano don Víctor Torres. Ambos trajeron buenos mensajes a la congregación. La Sociedad de Caballeros trajo buenos mensajes a la congregación. La Sociedad de Caballeros preparó el programa del día y dirigió estos servicios. **Corresponsal.**

Los jóvenes David Lahoz Díaz y Alodia Arroyo Toro, quienes contrajeron matrimonio recientemente en la Iglesia Metodista de Ponce. En la edición anterior publicamos una reseña de esta boda.

Radamee Orlandi Estudia Medicina en la Universidad de Boston.

En la Universidad de Boston, institución sostenida por la Iglesia Metodista en EE.UU. ha ingresado el joven Radamee Orlandi, hijo del Rdo. Juan Orlandi y miembro de la Iglesia Metodista en San Juan Moderno. El joven Orlandi estudia como becado de la Universidad de Puerto Rico.

Hace tres años se recibió de "Mastér" en Ciencias, especializado en Bacteriología en la Universidad de Michigan. Desde su graduación hasta ahora trabajó como bacteriólogo en la Estación Experimental. Durante sus años de estudiante en la Universidad de Puerto Rico fué un activo líder de la Fraternidad de Universitarios Evangélicos. También fué uno de los organizadores de los congresos de la Juventud Evangélica. Mucho éxito.

CAMUY

Recientemente se efectuó la instalación de la nueva directiva de la Fraternidad de Jóvenes "Hacia La Luz", de la Iglesia Metodista de Camuy.

El Sermón de la noche fué pronunciado por el Rdo. Tomás Pereles, inspirado en un tema referente a la juventud.

La nueva directiva está compuesta por los siguientes jóvenes:

Pres., Manuel Rodríguez; Vice-pres., Arcadia Méndez de Cordero; 2do. Vice-pres., Miguel Rosario; 3ra. Vice-pres., María Luisa Rivera; 4to. Vice-pres., Agripino Pérez; Secretaria, Ana Delia Candelaria; Tesorero, Hector Heredia; Corresponsal, Manuel Rodríguez.

Visitas: Durante el mes pasado tuvimos dos agradables visitas, primero la del Rdo. José Seguí, quien disertó sobre las Profecías de los Tiempos.

La otra visita, no menos distinguida, la constituyó el joven Dr. Angel M. Matos, quien a invitación nuestra nos predicó un breve pero inspirado mensaje sobre el tema. "¿Quién es Este Hombre?"

EL ESPIRITU DEL AVANCE

Por Lawrence F. Green

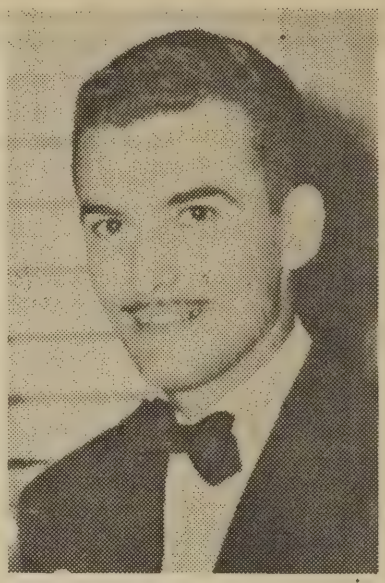
Traducido por el Rdo. Félix Encarnación Ramos. El original en Inglés apareció en el número de octubre de 1949 del mensuario "The Shepherd."

La dura Cruz de Cristo es refulgente.
Por siempre lo será.
La lleva sobre hombros el ferviente
Que sirve con lealtad.

No significa holgura su martirio
Cuando en la Cruz se alzó.
Comprar la libertad fué su delirio
Y al pecador la dió.

Los héroes y los santos que al suplicio
La injusticia llevó.
Rindiéronse a su suerte con cilicio
Cual su Señor sufrió.

Oh amante Salvador, fuerza y coraje
Necesitamos hoy.
Para orientar en su terreno viaje
Al pobre pecador.



El periodista Samuel de la Rosa quien representó a la Juventud Metodista en una convención. Fué electo vicepresidente de la sección noroeste de la Juventud Metodista de EE. UU.

ULTRAMAR—(Viene de la Pág. 11)

Todos los hijos se enorgullecían en decir que su madre estaba en la universidad y que habría de terminar pronto su Bachillerato en Ciencias.

Pero la ambición noble de esta ejemplar madre puertorriqueña, desconoce límites y la familia Quiroga está ya dando los pasos para que ella pueda seguir estudios de Medicina, matriculándose el próximo curso en una universidad de esta urbe. La señora Quiroga reconoce que la labor es árdua y que exigirá nuevos y mayores sacrificios. Pero al verse rodeada de estos cinco hijos cariñosos y de este esposo, comprensivo y entusiasta, no duda en el éxito final.

Además de su actividad académica la señora Quiroga ayuda mucho a su esposo en los trabajos de misión, de la Segunda Iglesia Evangélica Bautista, en la cual el Rdo. Herminio Quiroga ejerce su apostolado desde hace más de veinte años.

Reproducido de "El Mundo", San Juan, P. R.

Por Benjamín Arnaldo Meyner.

¿Llegarán los metodistas a 1000 suscripciones? Lo esperamos.

★ ★ INFORMACION DE LAS IGLESIAS DISCIPULOS DE CRISTO ★ ★

La Iglesia de Cristo (Discípulos) de Hato Tejas, Bayamón Celebró XIV Aniversario.

Comenzando el domingo 23 y terminando el domingo, 30 de octubre, la Iglesia D. de C. de Hato Tejas, Bayamón celebró su semana de aniversario. Los oradores visitantes participaron en el orden siguiente: Dr. Florencio Sáez, Rdo. J. F. Martínez, Seminarista, Sr. Alfonso López, Ramón González, Dr. Angel Mergal, Rdo. Florentino Santana y el licenciado Hipólito Marcano y el Rdo. Isidro Díaz López, quien fué el predicador en el servicio de aniversario celebrado domingo, 30 por la tarde.

Participaron en esta campaña el Coro de la Cruzada Evangélica, el Cuarteto Menonita de la Plata, y Cuarteto de la Iglesia D. de C. de la calle Comerío.

Los Misioneros Esposos Higdon Visitaron la Isla este mes.

El Dr. E. K. Higdon, secretario para candidato a la obra misionera de los Discípulos de Cristo, llegó a la Isla el 1º. de noviembre, acompañado por su señora esposa. Por varios años los Higdon eran misioneros en las Islas Filipinas donde el Dr. Higdon era presidente del Seminario Evangélico interdenominacional en la ciudad de Manila. El Dr. Higdon es uno de los cuatro secretarios administrativos de la Junta de los Discípulos, con responsabilidad para supervisión de la obra en la China, el Japón, y en las Filipinas.

Los señores Higdon estuvieron por la Isla por 8 días, y entonces siguieron vuelo hasta la Argentina y el Paraguay en su viaje de investigación en cuanto a la necesidad de nuevos misioneros, su preparación, etc.

H. J. Williams

Traslados: Los siguientes pastores de la Misión Discípulos de Cristo han sido instalados en nuevos pastorados: 26 de octubre, Rdo. Joaquín Vargas, Cíales; 28 de octubre, Rdo. Manuel Lizardi, Corozal; Rdo. Herminio Narváez, Hato Nuevo y Sonodora, Sr. Josué López, Morovis; 2 de Noviembre, Sr. Víctor Astacio, Vega Alta.

Misionerita: Los misioneros Sr. y Sra. Garland S. Farmer han anunciado el nacimiento de otra hijita, Cristiana, en Russell, Mass., el día 12 de octubre. La familia volverá a la Isla el 1º de febrero.

Los Mc Williams: Los señores Samuel S. Mc Williams, quienes, sustituyen a los Farmer por unos meses, misioneros de la Argentina, están en Cincinnati, Ohio por ocho días, asistiendo a la convención centenaria de los Discípulos. El delegado de la Misión Discípulos, el Rdo. Rafael Ocasio Rivera, pasó por Nueva York a Cincinnati, y volverá por Miami.

(Viene de la página 5)

sino en el sentido de comunidad forjada y unidad por razones de nacimiento: de "segundo nacimiesto", de "nacimiento de lo alto." Y a esa "nación" corresponde una cultura evangélica, cuyo vaso es la comunidad protestante. Cuál es el sentido de esa cultura, y cuál la contribución que tiene que hacer a la cultura latinoamericana en general: tal es el tema que de un modo estimulante a la meditación desarrolla Rembao en su obra.

Manuel Garrido Aldama, después de trabajar como pastor y evangelista en el Perú, y de servir como predicador del aire en la HCJB, "La Voz de los Andes", en Quito, ha entrado a trabajar como Secretario de Radioevangelismo del Comité en Cooperación en la América Latina. Y en su libro ha condensado el fruto de su experiencia, de modo que ofrece en él un práctico y eficaz manual sobre métodos para la evangelización por radio. Siendo éste un poderoso instrumento que las iglesias evangélicas de nuestra América están usando más y más para la diseminación de su mensaje, el libro del doctor Aldama; primero de su asunto que aparece en español (y conste que no es una traducción) resulta literalmente imprescindible.

Editorial "La Aurora", Corrientes 728, Buenos Aires, Argentina)—

★ ★ INFORMACION DE LAS IGLESIAS "EVANGELICAS UNIDAS" ★ ★

La Iglesia Evangélica Unida de Río Piedras Celebra su Primer Aniversario

Desde el 13 hasta el de noviembre de 1949 la Iglesia Evangélica Unida de Río Piedras estará celebrando su primera semana de aniversario.. El templo de esta congregación radica en la calle Monseñor Torres No.1122. Es su pastor el señor Antonio Rivera Rodríguez. El siguiente programa relata los actos a celebrarse durante esos días.

Sábado Nov. 19 Gran Día de Aniversario. 8:00 P.M.

Mensaje de la noche por el Lcdo. Hipólito Marcano.

Domingo día 20 de nov- 8:00 A.M. Servicio de Aniversario Radial a través de la Estación WWWW de Río Piedras, P. R.

9:00 A.M. Escuela Bíblica de Aniversario.

8:00 P.M. Mensaje de Clausura del Aniversario por el Lcdo. Juan B. Fernández Badillo.

Domingo día 13 de nov. 9:30 A.M. Gran Día de Decisión en la Escuela Bíblica.

8:00 P.M. Mensaje de Pre-Aniversario por el Dr. Florencio Sáez.

Martes día 15 de nov. 8:00 P.M. Servicio Especial de Iniciación de la Sociedad de Damas.

Miércoles día 16 de noviembre: Servicios de Acercamiento en los Hogares. Jueves Nov. 17. 8:00 P.M.

Mensaje a cargo del Rdo. Apolinario Cruz Sánchez.

Antonio Rivera Rodríguez,
Pastor.

(Viene de la página 7)
dejó una estela de amor y de dulzura. Era piadoso, descubríamos en él una continua devoción al Señor. Era reverente en gran manera para con lo que era sagrado a su alma; su conversación sobre asuntos de la Obra era siempre seria y llena de honda preocupación. Era respetuoso y amable para con todos. Su cortesía era exquisita. No le oímos hablar nunca dn espíritu de crítica. !Era cristiano de fibra y de corazón! Para los que estuvimos a su lado fué y seguirá siendo, hoy más que nunca, una verdadera inspiración. ¡El Cielo perdone a quienes troncharon tan bello ministerio!

Nunca habremos de olvidar un mensaje suyo en uno de nuestros cultos diarios matutinos.. Basó sus palabras en el texto de Romanos: "Tú, pues, que enseñas a otro, ¿no te enseñas a ti mismo? Tú, que predicas que no se ha de hurtar, ¿hurtas?...." Con amor y elocuencia inspirada de Dios nos mostró la necesidad de ser consecuentes con lo que predicamos. Una de sus frases fué: "siempre temo, y trato de evitar, predicar algo que yo no viva." Todos salimos sintiendo que Dios nos había hablado esa mañana por medio de nuestro hermano. Su mensaje estaba respaldado por lo que era su vida.

Querido compañero: Has partido entregando tu vida a quien amaste con amor supremo. Aquí seguirás viviendo en el corazón de quienes te conocieron: En los cielos adornarás el honroso joyal de quienes murieron por la fe. Seguiremos tu ejemplo de consagración y fidelidad hasta que allá volvamos a verte. A nuestro Señor damos gloria por tu vida y por tu muerte. Para quienes te mataron pedimos perdón. Para quienes te amaron rogamos consuelo. Y a ti..... ¡Hasta pronto camarada!

Tus compañeros del Seminario.

CARTA ENVIADA POR LA CONVENCION AL DOCTOR H. F. HILLYER, MISIONERO BAUTISTA EN BOLIVIA

Muy estimado hermano en el Señor:

Profundamente afectados nuestros corazones ante el conocimiento de los sucesos dolorosos acaecidos en estos días pasados, en que recibieron la corona del martirio por la causa de Cristo los hermanos Dabbs, Meneses, Salazar, Guerrero y otros, queremos hacer llegar a nuestros amados bautistas bolivianos y a su apreiiada Misión, en nombre de todas las Iglesias y creyentes de nuestra Convención Evangélica Bautista de Argentina y Paraguay, nuestra palabra de íntima solidaridad en el sentimiento que hoy embarga sus corazones.

Elevamos ferviente plegaria al Señor por luz, arrepentimiento y perdón para todos aquellos que han puesto sus manos sobre estos hijos y siervos de Dios, rogando, como Esteban que El no les impute este pecado. Y que la sangre de estos mártires levante un grupo aun más numerosos de voluntarios en su país y en Bolivia, dispuestos a tomar su lugar en la urgente tarea de llevar a esas regiones el mensaje de reconciliación con Dios.

Con ustedes en esta hora y siempre, en amor fraternal.

José A. Pistonesi, Secretario.
Alfonso Olmedo, Pres.

Escuela Bíblica

LECCION PARA EL DOMINGO, 13 DE NOVIEMBRE DE 1949.

Tema: EL SIERVO SUFRIENTE.

Lectura Devocional: 1ª Pedro 2:19-25.

Para Estudio: Isaías 42:1-4; 50:4-9; 52 y 53; Jeremías 38.

Lectura Antifonal: Isaías 53:1-12.

Texto Aureo: Ciertamente llevó El nuestras enfermedades y sufrió nuestros dolores.—Isaías 53:4.

LECCION PARA EL DOMINGO, 20 DE NOVIEMBRE DE 1949

Tema: LA GRAN INVITACION.

Lectura Devocional: Romanos 10:1-13.

Para Estudio: Isaías 55; 56.

Lectura Antifonal: Isaías 55:1-11.

Texto Aureo: Buscad a Jehová mientras puede ser hallado, llamadle en tanto que está cercano.—Isaías 55:6.

LECCION PARA EL DOMINGO 27 DE NOVIEMBRE DE 1949.

Tema: JEREMIAS UN INTERPRETE DE DIOS.

Lectura Devocional: Filipenses 1:12-20.

Para Estudio: Jeremías 1; 14; 20; 22; 32; 37; 38; 39.

Lectura Antifonal: Jeremías 1:9-10; 18-19; 22:1-3, 13-14; 37:15-17.

Texto Aureo: ¡Ay del que edifica su casa y no en justicia, y sus salas, y no en juicio; sirviéndose de su prójimo de balde, y no dándole el salario de su trabajo!

(Viene de la página 2)
estimulándonos al mismo tiempo para una suscripción colectiva, a la que hemos dado un buen comienzo. El Hno. Nelson Rodríguez es encargado de esa labor en nuestra iglesia. El compañero Rdo. L. Rosario Nieves llegó a ser en nuestra obra aquí una verdadera bendición.

De mi parte puedo decirle, que conservo muy gratos recuerdos de vuestra Isla amada. Agradezco al Señor que por fin tuve el gran privilegio de conocer aquel terruño de encanto, y sobre todo vuestro gran triunfo en la obra de Cristo.

Lo saludo en la compañía del Director, Hno. Cintrón, con mucho aprecio, deseandoos ricas bendiciones en vuestra gran labor.

Fraternalmente suyo en el servicio del Maestro,

M. Baloun.

PUERTO RICO EVANGÉLICO

Pro Christo

AÑO XXXVIII. Ponce, P. R., 25 de noviembre de 1949. Núm. 1049

El deseo de leer la Biblia en Puerto Rico es inagotable, por lo que la demanda es cada vez mayor. La circulación de las Sagradas Escrituras durante los meses de enero a octubre de 1949 es la siguiente: Biblias, 6,447; Testamentos, 12,239; Porciones, 58,714. El ingreso obtenido por los ejemplares distribuídos ascendió a $10,656.81. Al acercarse la temporada navideña no olvide que una Biblia siempre es un regalo que hace mucho bien. Recuérdelo.

SINTESIS

La Iglesia de Cristo "Discípulos" de San Juan celebra su semana de octavo aniversario desde el 4 hasta el 11 de diciembre.—La Iglesia Metodista de Arecibo celebró servicios especiales del Avance Por Cristo culminando con un servicio de colocación de la primera piedra del templo de la Segunda Iglesia Metodista en aquella ciudad.—**Sara Esther** se llama la primogénita de los esposos Domingo Rosado y Sara E. Alvarez de Rosado, residentes en Guaynabo.—El Rdo. José A. Martínez recibió un homenaje con motivo de su nonagésimo cumpleaños. El acto se celebró en el templo presbiteriano de San Germán.—El Rdo. José L. Santiago Cabrera sufrió un accidente en su automóvil. Se encuentra recluído en el Hospital Presbiteriano.—La Iglesia Evangélica Unida de Machuelo, Ponce, celebró su aniversario siendo el predicador visitante el Rdo. Antolín Castillo.—**Ningún laico debe ser un sello de goma de su pastor en sus opiniones Ningún pastor tampoco debe serlo de laico alguno en su congregación.—La Escuela Superior Presbiteriana de Lajas** tiene una matrícula de 118 estudiantes de Escuela Superior, 53 estudiantes en la Escuela de Comercio y 21 estudiantes en la Escuela Elemental. Se está luchando por la construcción de edificios para internados.—El pastor que sirve en el Sanatorio y en el Presidio necesita un automóvil. Si usted desea ayudar para tan noble fin dirija su contribución al Rdo. Francisco Colón Brunet, Tesorero del Comité de Instituciones Insulares, en Río Piedras.—**El Boletín,** es el vocero semanal de la Iglesia Metodista de Barrio Obrero. Lo dirige el joven Narciso Santiago, hijo.—Según la Organización Mundial de Salud hay un poco más de 850,000 médicos en el mundo.—52 de las 86 alumnas de la Escuela de Enfermeras del Presbiteriano son evangélicas.—El Seminario Evangélico desea hacer constar que está en la disposición de seguir ofreciendo los Cursos de Extramuros cuando haya grupos interesados en los mismos que lo soliciten.—El fondo para sostener la Secretaría Ejecutiva de la Asociación de Iglesias Evangélicas inicia el año con un déficit de $2,803.71. Algunas denominaciones no han pagado las cuotas. Tampoco muchas congregaciones locales.—¿Cuántos estudiantes evangélicos tenemos en la UPR? "Siento no poder informarlo"—informa el Rdo. Miguel Limardo.—"Ultimamente envié un blanco, con un sobre franqueado a la dirección de este servidor y solo 48 de 170 pastores consultados contestaron, en su mayoría pastores de iglesias pequeñas."—Un esquimal vive por término medio veintitres años.—El Instituto de Obreros Rurales ha pedido que se nombre el Coordinador de la Obra Rural Evangélica. Creemos que su voz debe oírse antes que la de los pastores **ciudadanos.**—La Escuela Bautista de Misioneras está desarrollando un programa en coordinación con la Academia Bautista, para la preparación de jóvenes de ambos sexos que deseen servir más efectivamente como laicos en sus iglesias.—En Puerto Rico los lectores de la Biblia prefieren en su mayoría la versión de Cipriano de Valera.—El Tercer Congreso de la Juventud Evangélica Latinoamericana, ULAJE, a celebrarse en Río de Janeiro ha sido pospuesto para 1951.—La primera Conferencia Veraniega Interdenominacional fué organizada en 1920 en el Politécnico. Ya los pastores vuelven a sentir la necesidad de esta semana de retiro. ¿Por qué no revivir éstas conferencias?—En los primeros días de enero abrirá sus puertas en Ponce la Librería Evangélica en los bajos del edificio Puerto Rico Evangélico.—El Rdo. Gildo Sánchez ingresará el próximo año en el Seminario Garrett en Chicago.—Un dispensario médico establecerá muy pronto la Iglesia Metodista en el barrio Hato Viejo de Arecibo.—En Lares se está construyendo el templo presbiteriano.—En Ponce sigue adelante la construcción del edificio para la Escuela Bautista y la casa pastoral.—En el campus del Politécnico se fabricaron tres nuevas residencias para miembros de la facultad.—En Kentucky se encuentra el Rdo. Miguel Angel Morales, continuando sus estudios.—El lunes, 21 de noviembre el Dr. Samuel McWilliams habló sobre El Hogar Cristiano en la Iglesia Metodista de Playa de Ponce.—El viernes, 24 de noviembre el Coro Evangélico Interdenominacional de Ponce auspició el Servicio de Acción de Gracias con la cooperación de todas las Sociedades de Jóvenes Evangélicas del Sur. Predicó el joven Francisco Collazo.

CARTAS

Universitarios Evangélicos del Perú Celebraron Ceremonia de Instalación

Lima, Perú.
12 de noviembre de 1949.

Sr. Director de P. R. E.
Apartado 1707, Ponce, P. R.

Estimado hermano en Cristo:

La "Asociación Cristiana Universitaria", Institución evangélica de estudiantes y profesionales que en 1942 se originó en la Universidad Nacional Mayor de San Marcos, y que hoy se constituye un organismo, primicia de la Obra Evangélica en el Perú, no sin antes haber afrontado mil dificultades, se complace en saludar a usted y por medio de usted a las Iglesias Evangélicas; y, en esta hora de compañerismo, a la Juventud Evangélica Universitaria, en esa antena espiritual de las Antillas, y les hace saber de que el 14 del presente, se lleva a cabo la solemne Ceremonia de la Instalación de su Junta Directiva, en el Paraninfo del Colegio "San Andrés" (antes: Anglo Peruano), con asistencia de todas las iglesias evangélicas de Lima, Callao y Balnearios; además, los Misioneros y Pastores; los mensajes de adhesión y de estímulo de muchas Iglesias y eminentes cristianos del Continente. En esta actuación, los 18 ó 20 miembros de la "A. C. U.", jóvenes de ambos sexos, de todas las Facultades, pondrán las manos sobre las Sagradas Escrituras, y prometerán a Dios ser fieles a El hasta el fin, y anunciar el Evangelio a los estudiantes, profesionales, diversos centros de Cultura, aun en los Parlamentos, cuando llegue la oportunidad, para la gloria de Dios. Un Ministro del Evangelio, en representación de las Sociedades Bíblicas Unidas, hará la presentación o entrega de la Sagrada Biblia, la Piedra Fundamental de esta Institución.

Solicitamos sus oraciones, a fin de que se repita en el Perú, lo que en años antes sucedió en el Japón, donde 30 universidades se consagraron a Dios en la cumbre de una montaña, de los cuales Pablo Kanamuri fué uno de los destacados testigos de Dios que conmovió al mundo con el famoso

(Sigue en la página 17, Col. 3)

PUERTO RICO EVANGELICO
Pro Christo

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON

ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Presidente Junta de Publicación:
DR. FLORENCIO SAEZ

Jefe de Talleres:
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico, Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rio Evangélico", calle Comercio 89, altos. Apartado de Correos 1707, Teléfono 723, Ponce, P. R.

Toda la correspondencia relacionada con colaboraciones, noticias, secciones, será enviada al Director de la revista.

La correspondencia relacionada con suscripciones anuncios, fotograbados, impresos y librería, será enviada al Administrador.

NO DEVOLVEMOS ORIGINALES

Año XXXVIII Núm. 1,049

En Este Número

Editorial: Por Unas Navidades Cristianas.

¿Qué Es la Biblia Para Usted?

La Influencia de la Biblia: Por el Rdo. M. A .Valentine.

Como Se Debe Leer La Biblia: Por Carlos W. Turner.

Los Villancicos o Cánticos de Navidad: Por el Rdo. L. Rosario Nieves.

Los Evangélicos y La Biblia: Por Julio Schieder.

Sintesis y Cartas.

Mundo Religioso, Sermones Breves y Así Opina.

Apuntes de Filo y Libros y Autores.

La Biblia Dice Así.

Ilustraciones Evangélicas.

Ultramar.

Información Presbiteriana.

Información Discípulos de Cristo.

Información Bautista.

Información Evangélica Unida.

Información Metodista.

Escuela Bíblica.

EDITORIAL

POR UNAS NAVIDADES CRISTIANAS

La Sra. Inés Muñoz Marín, esposa del Gobernador de Puerto Rico, ha dirigido un llamamiento a un grupo de personas de nuestro país, con el propósito de revivir, en su más puro y cristiano alcance, el espíritu de la celebración navideña.

Evocando a los Magos y a los pastores de Belén, la tradición ha perpetuado la costumbre de regalar en memoria del Divino Niño. El simbolismo de ofrendar en nombre tan augusto, no debe perderse, pero no hay duda de que necesita quintaesenciarse, ya que, para la generalidad de las personas, la Navidad ha pasado a ser un mero intercambio de regalos, de objetos materiales. A lo sumo, hemos estado comprando un regalo adicional para un niño pobre, conocido o desconocido, para mantener viva en nosotros la ilusión de que somos generosos. Pero dar, compartir, llevar felicidad a otros seres, es mucho más que eso, y de ahí que nos sintamos defraudados de nosotros mismos las más de las veces. Para hacer válido en nuestro corazón aquéllo de que "más bienaventurada cosa es dar que recibir", y que ellos nos produzca verdadera satisfacción, hay que hacer algo más que dar para acallar la conciencia: hay que dar de lo más puro, de lo más genuino, de lo más entrañado de nuestras vidas. Tenemos que compartir la plenitud de nuestra vendimia espiritual.

Por eso este año no vamos a dar un juguete más a un niño pobre. Este año vamos a hacer el esfuerzo consciente, militante, gozoso, de que todos cuantos están a nuestro alrededor disfruten de la Navidad, y de que todos nuestros conciudadanos se restituyan al verdadero sentido de la Navidad, que significa paz, gozo y amor.

A tal propósito la contribución de nuestras iglesias puede ser inapreciable. Recomendamos que la velada que cada iglesia organiza en su comunidad respectiva, sea presentada también en otros barrios y pueblos cercanos. Creemos que los servicios de canto, tanto matutinos como vespertinos, y los grupos corales populares podrían organizarse para recorrer las calles y los campos de nuestro país todos los días de la temporada de Navidad. El sentido de unidad y de nivelación que da el juntar las voces y las emociones en un mismo canto, son de sin igual valor para lograr la armonía espiritual y el gozo más auténtico en los seres humanos.

Recomendamos también las visitas y los asaltos entre hermanos. Esta es una forma de renovar y de fortalecer los vínculos de la fraternidad cristiana.

Hacemos el más cordial llamamiento a los ministros, pastores, misioneras y líderes de nuestras iglesias para que, por todos los medios a su alcance, hallen en esta Navidad la ocasión de acercar el Reino de Dios a nuestro pueblo, en Su paz, en Su alegría, en Su amor.....

ASOCIACION DE IGLESIAS EVANGELICAS.
DE PUERTO RICO

Mundo Religioso

Obispos de Iglesia Protestante Episcopal Definen La Misión Universal de la Iglesia.

"La iglesia de Cristo es católica pero no romana" dijeron los obispos de la Iglesia Protestante Episcopal en una reciente carta pastoral. "La palabra católica en su significado más común nos dice que pertenecemos a una iglesia universal establecida por Dios para llevar la verdad a todos los hombres. Un verdadero pastor no es el servidor de una pequeña sociedad exclusivamente; él es el pastor de toda la comunidad llamado a servirle a todas las personas. Si somos una iglesia universal, debemos libertarnos de la mentalidad parroquial que nos impide entender la voluntad de Dios para su iglesia. A veces se nos pregunta acerca del tiempo cuando las misiones han de ser descontinuadas. Nuestra contestación es: ¡Nunca! La iglesia es católica, universal y militante, responsable de la alimentación de los hambrientos y de la educación de los niños. Su misión consiste en traer todas las personas a estar en buenas relaciones con Dios y con sus projimos. Si no cumple esos fines la iglesia degenera en un club social o en una sociedad de arte."

La Biblia Ha Sido Traducida A 188 Idiomas y Dialectos.

Las sociedades bíblicas del mundo estima que la Biblia ha sido traducida y publicada en 188 diferentes idiomas y dialectos; el Nuevo Testamento en 243, uno de los evangelios en 585 y algunas porciones en 92 o más. Esto hace un gran total de 1108 idiomas y dialectos que han sido traducidos las Biblias o algunas de sus partes.

Líder Congregacional Cristiano Opina Sobre el Nuevo Gobierno de China

"El mundo debe afrontar como un hecho el "gobierno del pueblo" que se ha organizado en China inspirado por la ideología marxista siguiendo los ejemplos de Rusia", es la opinión del Dr. Lucius C. Porter, veterano misionero y educador de las Iglesias Congregacionales Cristianas qne ha regresado recientemente a Boston procedente de Peiping, donde ha residido los últimos 35 años.

El Dr. Lucius cree que es posible continúar el sistema de educación norteamericano y los métodos de evangelización bajo el nuevo gobierno" y que "los líderes cristianos pueden ayudar a revitalizar el movimiento cristiano".

Junta de Pensionados Ha Diseñado Una Insignia Para Viudas de Ministros de la Iglesia Metodista.

Respondiendo a numerosas peticiones, la Junta de Pensionados de la Iglesia Metodista ha diseñado una insignia o emblema en oro con las letras en blanco para ser entregado a las viudas de los ministros metodistas.

El diseño es creación del Rdo. Dr. Thomas Stafford, de Chicago, quien diseñó también la insignia para los ministros jubilados y para sus esposas.

La nueva distinción tiene como símbolos una cruz y una corona, simbolizando el premio del que ha rendido su labor y ha partido; una cinta como recuerdo; una lámpara que es la Luz del mundo y una paloma que desciende simbolizando el Espíritu Santo.

Una Biblia Es Manuscrita.

Una Biblia escrita a mano, en que 31,102 personas escribirán los 31,102 versículos es una de las atracciones de la Feria de Ferrocarriles de 1949 en Chicago, Illinois. La Biblia será una de las más grandes en todo el mundo y pesará más de cien libras.

Navajos Están Traduciendo La Biblia a Su Idioma.

El Rdo. W. Goudbery y cien indios navajos están traduciendo la Biblia a ese dialecto. Es sumamente difícil porque los navajos no tienen idioma escrito. Ya están listas las traducciones de Marcos, Juan y la Primera Epistola a los Corintios. A veces dedican todo un día a traducir un solo versículo.

ASI OPINA: G. Báez Camargo.

Un Retorno a la Biblia

"La Biblia debe ser nuevamente la base misma de nuestra enseñanza. La justa reacción contra el dogmatismo y el viejo método de los catecismos, no debe llevarnos hasta olvidar que un adecuado adoctrinamiento y empleo esta palabra con toda deliberación, en las creencias bíblicas fundamentales, es elemento importante de nuestro trabajo, como siempre lo ha sido en los días de mayor fuerza del movimiento cristiano. Esto significa, por supuesto, la Biblia considerada, no meramente como materia de información, sino como un Libro vivo a través del cual puede el estudiante oir la voz de Dios dirigiéndose a El personalmente y con referencia a la situación en que éste se halla. Y significa también que no por ello deba excluirse el llamado material extrabíblico sacado de la naturaleza, la historia, la ciencia, y otras fuentes sino que estos materiales pueden formar parte legítima de nuestro currículo cuando se usan en conexión directa con las verdades bíblicas y como ilustración de ellas.

SERMONES BREVES

Ortodoxia en el lenguaje no siempre asegura ortodoxia en el alma.

Un cristiano jamás debe incurrir en plagios literarios. La honestidad cristiana condena ese delito.

Poder identificar la escuela teológica o filosófica de un pensador no indica que lo entendamos o que lo hayamos leído. Solamente le hemos puesto la etiqueta.

Citar autoridades más que demostración de autoridad puede ser signo de inseguridad.

Simonía viene de Simón y podría venir de otros nombres.

La personalidad no se adquiere. Todos la tenemos para desarrollarla o empobrecerla.

El cristiano debe ser un creador y no un improvisador.

Es tiempo de restaurar el silencio en la adoración en muchos templos.

APUNTES DE FILO

El Cardenal Spellman ha importado desde Italia 19 jóvenes sacerdotes italianos y los ha asignado a las parroquias entre la población italiana en Nueva York, donde hay pocos curas italianos, ya que estos abandonan el sacerdocio al poco tiempo de estar en América.

El Dr. John K. Norton, profesor de Educación de la Universidad de Columbia retó a la Jerarquía Católica a "definir claramente cuál es el objetivo final que persigue la Jerarquía de la Iglesia Católica Romana en relación con la apropiación de fondos públicos para organizaciones de nominacionales".

Un democracia no puede perdurar si sus ciudadanos no se educan. El pueblo de los Estados Unidos de América demanda educación para todos y siempre ha votado por una escuela pública libre. Las escuelas públicas norteamericanas son las mejores del mundo de hoy.

La Jerarquía Católica Romana, en nombre del 17% de la población de Estados Unidso, cree que ha llegado para ellos el tiempo de demandar fondos públicos para sus escuelas católicas. Por muchos años han estado entrenando la niñez con propaganda católica contra la escuela pública. La nueva generación está aprendiendo que los ciudadanos de Estados Unidos son anticatólicos porque una mayoría sigue demandando que se respete la separación de la iglesia y el estado y que todo el que se oponga a los planes de intervención de la jerarquía en las escuelas públicas, en la censura de revistas y en los nombramientos de funcionarios de las escuelas públicas.

..Clamor Clerical es una revista editada por exsacerdotes católicos que abogan por que se elimine el celibato obligatorio entre el clero católico romano. Está condenada por la Iglesia Católica. Eese mismo clamor por el matrimonio para los curas se escucha entre los laicos católicos.

AVISO AL LECTOR

De las prensas salen 5,000 ejemplares de P. R. Evanégico. Creemos que es una cantidad muy pequeña comparada con el número de familias evangélicas que hay en Puerto Rico. Suscríbase y suscriba a otros.

Libros y Autores

UN MANDAMIENTO SOBRE LA BIBLIA

Por Adolphe Lods.

Edit. Movimiento Estudiantil Cristiano, Buenos Aires; 67 Páginas.

Quiérase o no se quiera, la Biblia ha ejercido, ejerce y continuará ejerciendo una considerable influencia en el pensamiento y en la acción de nuestro mundo. Desgraciadamente, hay a su respepcto, muy erróneas ideas, provenientes, bien de ignorancia de su contenido, bien de mala interpretación de éste. Y todo ello ocurre no sólo en el ambiente no cristiano, sino también en muy apreciable parte de la cristiandad.

Justo es reconocer que el acceso a la Biblia no es fácil. Esto suele pasar con los que no la han conocido desde su niñez. Al mismo tiempo, muchos de los que han trabado contacto con ella desde sus primeros años de vida, no han podido o no han sabido resistir el embate que enemigos de la Biblia dirigido contra ésta en nombre de la ciencia.

Se impone un serio estudio de la Biblia. No sólo con devoción, sino también con inteligencia. El prof. Lods, capacitado como muy pocos para ayudar en esa tarea (como lo revelan, entre otros de sus importantes trabajos,, los valiosos volúmenes "Israel dés origines au milieu du XIIIe siécle" y "Les Prophetes et les débuts du Judaisme") nos ha presentado, en admirable condensación, una precisa idea de lo que es la Biblia, tanto en su carácter de documento histórico, como en él de fuente de vida espiritual.

LAS PARABOLAS DE JESUS

Por S. M. Sowell. Edit. Junta Bautista de Publicaciones, Buenos Aires, 183 páginas.

Como no abundan en castellano los libros sobre las parábolas de Jesús, este librito del Dr. Sowell es doblemente útil. El autor está ampliamente capacitado para escribir sobre este tema, tanto por su preparación académica obtenida en instituciones de primer orden, como por su experiencia de profesor en el Seminario Bautista de B. Aires, en cuya actividad intelectual y su devoción personal hacia la persona y enseñanzas de Jesús, repetimos que consideramos al autor en condiciones óptimas para escribir un libro sobre las parábolas de Jesús. El libro es pequeño en demasía, lo cual impide que el autor ahonde en los diversos matices que las parábolas presentan; y en este aspecto el Dr. Sowell nos ha defraudado, pues esperábamos de él una obra más en consonancia con su capacidad para producirla. Con todo es un libro que resulta útil y edificante. Resulta también ameno, por estar salpicado de referencias personales al viaje que el autor hizo a Palestina hace algunos años. Las oportunas aplicaciones que hace a la vida personal y a las tareas de los pastores revela al que por tantos años ha sido profesor de jóvenes predicadores. R. A. B.

Quien despojándose de malsana tendenciosidad, lea atentamente este librito, encontrará una vía de acceso a las Escrituras. Verá que el autor ha sabido demostrar convincentemente que, en verdad, "la Biblia es un documento de historia en toda la fuerza de la palabra, el documento más rico y vivo de una de las historias esenciales de la humanidad" Y usc ibirá con él estas palabras: "Quien se be interrogarla ve surgir de esas páginas una multitud de personalidades pertenecientes a estados muy diferentes: cada una con su particularidad espiritual, creencias y a veces prejuicios de su tiempo y de su ambiente, sus grandezas y sus debilidades, y entre ellas algunas de las almas más profundas que el mundo haya conocido, de aquellas cuyo testimonio sobre las cosas de Dios es el más precioso que se pueda obtener". Sobre todo, hallará que efectivamente ,la Biblia es un testimonio insustituíble de "educación divina que, después de haber formado personalidades abiertas a realidades espirituales cada vez más ele-

(Sigue en la página 15, Col. 2)

¿QUE ES PARA USTED LA BIBLIA?

Por Ernesto Shepherd.

LIBRO DE CUENTOS

Así pregunté un día en un hogar de creyentes, para saber qué era lo que ellos pensaban de la Biblia.

La primera persona que contestó era un niño de unos 6 años, y éste me dijo: "Señor, la Biblia es un libro de cuentos." Y yo dijo: "Bueno, para para un niño de 6 años, estoy conforme que piense que la Biblia sea un libro de cuentos". Realmente hay tantas personas que tienen miedo a la Biblia, porque creen que es un libro misterioso, difícil y hasta peligroso. Pero aquí había un niño que con toda tranquilidad tomaba la Biblia en sus manos, y dijo: "Este es un libro de cuentos."

LIBRO DE HEROES

Hubo otra persona en esa familia, un joven de unos 14 años, y él se me adelantó y me dijo: "Para mí señor, la Biblia es un libro de héroes". Y le dije: "Muy bien, acepto también eso de un niño de 14 años: que me diga la Biblia para él es un libro de héroes". Y le pregunté: "¿Cuál es el héroe más grande que ha encontrado Ud. en la Biblia?" Enseguida me dijo: "¡Oh!" el joven Daniel, en la fosa de los leones".

No sea necesario corregirle de aquello del "joven" Daniel porque no era muy importante que él supiera que Daniel no era joven cuando fué a la fosa de los leones. Y le dijo: "Bueno amigo, ¿porque vió usted en Daniel un héroe?" "¡Ah!" dijo: "porque no titubeó en hacer su testimonio para Dios, a pesar de que sabía que sería echado en la fosa de los leones." Entonces le dije: "Amiguito, yo te voy a plantear un asunto que me parece que es necesario que tú lo sepas. Si la Biblia no es más que un libro de héroes para tí, por lo menos has de saber cuál o quién es el héroe mayor de toda la Biblia. Estoy de acuerdo que Daniel era un gran héroe. Pero supongamos que las circunstancias en que Daniel fué a la fosa de los leones hubiera sido diferentes a alas que fueron. En lugar de estar él en una fosa de leones con las bocas cerradas por Dios; supongamos que cierto día pasando él cerca de la fosa de los leones, oyera un grito y viera que una niña hubiera caído dentro de la fosa de los leones, y Daniel mirando, viera que un león grande viniera para despedazar la niña. Y supongamos que Daniel saltara dentro de la fosa y que se pusiera a luchar a brazo partido y que rodando por el suelo y luchando con el león, por fin lo pudiera vencer. Pero por los zarpazos que el león le hubiera dado, que ese Daniel hubiera muerto. Entonces, ¿me dirías que fuera más héroe que en el relato verídico de la Biblia?" El niño me contestó: "Sí, Señor, entonces diría que fuera más héroe todavía, porque habría dado su vida a favor de una niña". Y luego le dije: "Bueno, mi amiguito, tú debes de saber que Jesucristo, el Hijo de Dios, vino desde el cielo a ponerse de tu parte y a luchar con el león del pecado; a luchar contra una muerte segura que te correspondía a tí, y El en la lucha perdió su vida a tu favor: por lo tanto entre los héroes que tú conoces en la Biblia has de considerar que el héroe mayor es el Señor Jesucristo que dió su vida por tí".

LIBRO DE ORACIONES

El padre de esa familia en ese momento entraba, y le hice la pregunta a él. "Señor, ¿qué significa la Biblia para Ud.?" Y él enseguida contestó: "Señor, mi Biblia es para mí un libro de oración". y me extendió su Biblia para que yo la viera, y al hojear ese libro encontré que en todos los lugares donde había oraciones, ese buen hombre había puesto un marco, muy cuidadosamente, con lápiz verde. Todas las oraciones en la Biblia estaban con su marco verde. Le dije entonces: "'Bueno amigo: ¿cuál es para Ud. la oración mayor en toda la Biblia?" Y él, después de reflexionar unos minutos, me dijo: "La oración mayor, es la última oración del Señor Jesucristo en el Cap.17 de San Juan". Y le dije: "Sí, amigo, estoy de acuerdo, y también la oración corta del Señor en la cruz: "Padre, perdónalos, porque no saben lo que hacen."

EL BALSAMO DEL CONSUELO

Luego le pregunté a la madre de la casa, y ella me dijo con lagrimas en los ojos: "Señor, mi Biblia es para mí el libro de consuelo. Leo los Salmos cuando estoy triste, leo los Salmos, también cuando estoy alegre; son los salmos los que hablan a mi corazón".

Luego uno de ellos me dijo: "Y señor, para Ud. ¿que es la Biblia?" No siempre se le hace al pastor la misma pregunta que él requiere a los otros, aunque sería quizá una buena costumbre hacerlo.

EL LIBRO DE INTERROGANTES

Y entonces le dije: "Bueno, la Biblia para mí es un libro de muchas partes. Por ejemplo: he pensado muchas veces que la Biblia es un libro de interrogantes, porque desde su principio hasta su fin hallamos que el Espíritu de Dios está haciendo preguntas a los hombres. Preguntas a las cuales Dios espera contestación.

"Por ejemplo: después que el gran profeta Elías hizo sus grandes declaraciones sobre el monte del Carmelo. Después de haber hecho ese reto tan grande al pueblo de Israel, dice con voz de trueno: "Hasta cuándo claudicaréis entre dos pensamientos: si Jehová es Dios seguidle"; luego ese gran profeta corrió delante del carro del rey y llegó a su casa, y allí recibió él a su vez un desafío muy grande de Jezabel la mala reina de Israel. Ella dijo que pondría su cuerpo en cadáver al día siguiente porque él había mandado matar a los profetas de Baal. Nuestro gran profeta fué tomado de sorpresa y fué corriendo y alejándose de lo que estimó era un peligro muy grande, sin recordar que Dios que le había protegido sobre el monte del Carmelo, también le habría protegido de la mano asesina de la reina Jezabel. Pero estaba tomado desprovisto y fué huyéndose. Cuando estaba escondido en el Monte de Horeb, allí dentro de una cueva, después de largo rato, oyó él una de esas preguntas a las cuales me he referido, de esas preguntas que Dios hace a nuestra alma. ¿Cuál fué la pregunta que fué hecha por Dios a Elías? Esa pregunta fué: ¿Qué haces aquí, Elías? ¿Qué haces aquí?"

LA INFLUENCIA DE LA BIBLIA

Por M. A. Valentine.

La Agencia Bíblica en Puerto Rico no puede dar abasto con el material disponible a la gran demanda, que hay por las diferentes clases de Biblias. Ahora mismo podríamos distribuir cinco o seis veces más de las Biblias finas que las que hemos tenido en existencia durante el año.

"Lámpara es a mis pies tu palabra y lumbrera a mi camino: "Sal. 119.

Cuando hablamos de La Biblia entramos en el terreno de lo espiritual. Es el libro admirable, cuyos destellos alumbran la conciencia del hombre. No hay duda que La Biblia es el libro completamente distinto a los demás libros; hay algo en él que lo hace diferente; es que en él está impreso el sello de la Divinidad.

Por eso La Biblia hay que leerla colocándonos en un plano superior; hay que preparar la mente y el espíritu; hay que abrir sus páginas con profunda devoción religiosa. El que trate de leer **Las Escrituras** a la usanza de cualquier otro libro no encontrará en ellas el néctar fragante que deleita el espíritu; quedará vacío de su significado.

La importancia de la Biblia estriba precisamente en que ella es el **Libro de Dios.** Como tal el hombre tiene que considerarlo cuando escudriña sus albas páginas para satisfacer la mente humana. Sólo el alma en busca de Dios es la que puede encontrar en ella lo que anhela.

Ningún otro libro puede ejercer en la conciencia humana la influencia que ejerce la Biblia, ella transforma los corazones y dá vida en abundancia. Ahora, ¿cuál es el motivo de todo esto? No es que la Biblia en sí tenga ningún poder, que sea un talismán o deba considerarse como fetiche. Nada de eso. Es que la Biblia tiene un mensaje. Mensaje que nos habla de un Dios Creador, de un Cristo Redentor y de un Espíritu Santo Regenerador. Y cuando el hombre llega a percatarse de estas grandes verdades y las cree y vive inspirado en las enseñanzas del Evangelio, su vida toma otra trayectoria, y es entonces cuando empieza a caminar por los senderos de Dios. El hombres que no se pone en contacto con la Biblia jamás podrá formar conciencia religiosa.

La Biblia ocupa lugar preferente en la formación de la cultura humana. No puede concebirse a un conglomerado social, culto y cristiano sin que esté identificado con la Biblia. La gran tarea de la Biblia es universal, su influencia debe y tiene que llegar a los rincones más apartados del mundo civilizado. La civilización cristiana tiene que efectuarse a base de la difusión de las Sagradas Escrituras. Por eso, hombres como el General McArthur, creen que la Biblia podrá hacer una gran obra en el pueblo japonés, y está solicitando que se envíen muchas Biblias al Japón.

Nuestro pequeño Puerto Rico ha sido favorecido por la influencia que ha ejercido en él lectura de la Palabra de Dios. Antes era un pueblo aletargado, sin mayores preocupaciones intelectuales, morales y espirituales. Vivía para los deleites de la carne. Practicaban la religión por pura tradición y nada más. Pero llegó la Biblia a Puerto Rico y las cosas cambiaron, empezó un despertamiento en la conciencia popular y empezose a notar cierta inquietud por las cosas del espíritu. La Biblia empezaba a realizar su obra. Se organizaron las iglesia evangélicas y las personas como los creyentes de Berea, empezaron a escudriñar Las Escrituras; "para ver si estas cosas eran así" (Actos 17:11).

No hay duda que la Biblia es el factor más importante en la difusión del Evangelio. Aquel predicador que dependa primordialmente de otros medios y no dé enfasis a la lectura de la Biblia puede estar seguro de su fracaso.

La experiencia nos enseña que aquellas iglesias que progresan más son las que esparcen más el Libro Santo y despiertan el interés en su lectura. Una de las pruebas más fehacientes del progreso del Evangelio en Puerto Rico es el deseo ardiente que sienten las personas por adquirir la Biblia.

La Agencia Bíblica en Puerto Rico no puede dar abasto con el material disponible a la gran demanda que hay por las diferentes clases de Biblias. Ahora mismo podríamos distribuir cinco o seis veces más de las Biblias finas que las que hemos tenido en existencia durante el año. Es muy notoria la sed que hay por la Palabra de Dios. Solamente con una ligera observación de como funciona nuestra Agencia, es como podemos palpar la realidad.

La Biblia que tiene mayor aceptación entre los feligreses de las distintas iglesias es la versión de Cipriano de Valera, sin embargo, hay muchas personas que han adquirido la versión Moderna. También conozco muchas personas que compran la versión Católica para comparala con las versiones que adquieren en nuestra Agencia.

El deseo por adquirir la Biblia es inagotable, por eso la demanda es cada vez mayor. Todo el que se convierte al Evangelio desea poseer su propia Biblia es un nuevo cliente que tiene la Sociedad Bíblica Americana.

Ante estos hechos, la responsabilidad de la Sociedad Bíblica, es cada vez mayor, y esta es la realidad que deben palpar los patrocinadores de la Gran Empresa que lleva sobre sus hombros la impresión y distribución de las Sagradas Escrituras.

Nuestra Agencia consciente de este hecho pone a contribución su experiencia y sus esfuerzos fin de llenar a cabalidad su difícil cometido. Pero no podemos estar solos en esta ardua tarea; necesitamos la ayuda moral y económica de todos los cristianos de buena voluntad. Aportemos este año nuestro óbolo para el DOMINGO DE LA BIBLIA, en la forma liberal posible.

El año pasado las iglesias evangélicas de P. R. de todas las denominaciones aportaron la cantidad de $1,597.81 en ofrendas. La aportación

(Sigue en la página 18)

Como Se Debe Leer La Biblia

Por Carlos W. Turner.

La manera más profunda de leer y estudiar la Biblia es hacerlo como la Palabra de Dios, es decir, como el testimonio glorioso de la revelación por medio de la cual Dios invita a todos los hombres a una vida de fe y confianza en El.

Hay dos maneras de estudiar y leer la Biblia: primero, con el intelecto, con el propósito de recoger información; segundo, con el corazón, en una actitud contemplativa y devota. Al leer las Escrituras con el fin de investigarlas y conocerlas, es esencial verificar el orden cronológico de los diferentse libros según los cuidadosos estudios efectuados por maestros cristianos que dedicaron su vida entera a diligentes y reverentes investigaciones sobre asuntos bíblicos. Realizado esto, el lector puede seguir claramente la secuencia y el desarrollo de la revelación divina, colocando cada paso de este desarrollo en su correcta relación histórica.

Es conveniente tomar un libro por vez y verificar los acontecimientos contemporáneos que condujeron al autor a escribirlos. Se debe tener presente que muchos de los escritos bíblicos, especialmente los de los profetas y apóstoles, fueron escritos con el propósito de combatir algún mal concreto, en la forma de proceder o de pensar del pueblo jpdío o de alguna persona o grupo de personas, forma de proceder considerada a juicio del profeta o apóstol como contraria a la voluntad divina. Utilizando este método, el mensaje de cada libro se aclara.

Debe notarse también la característica distintiva de cada libro. Por ejemplo, si el pasaje leído es una simple narración o contiene alguna argumentación; si es poesía o prosa; profecía o historia; si es una compilación de leyes o una carta pastoral. Es evidente que es imposible comprender el verdadero significado de un pasaje extraído de escritos de tan variados estilos, si no se conoce el carácter del libro que lo contiene. Es necesario leer cada pasaje a la luz de su contexto, es decir, para hacer la interpretación correcta de cualquier versiculo o porción, se debe tomar en cuenta lo que antecede y lo que sigue.

Tal vez no haya estudio más provechoso que el de trazar histórica y cronológicamente el curso de las grandes y comprensivas enseñanzas bíblicas. El estudio de la ética bíblica bien podría constituir un tema. Viendolos en su orden cronológico, se puede apreciar la correcta relación entre los diferentes pasos en la cultura ética de los bíblicos. Hay otros temas sumamente interesantes: el desarrollo de la revelación divina; las profecías relacionadas con el Mesías; el desarrollo de la idea del sacrificio en la religión hebrea; las diferentes etapas en la compresión hebrea de la voluntad divina.

Alguien ha dicho que si tomasemos la Biblia y la estudiaramos "como cualquier otro libro" a medida que avanzaramos en el estudio descubriríamos que no es "un libro como cualquiera otro." Los conocimicntos que se adquieren acerca de la estructura y propósitos de las Sagradas Escrituras conducen a promover y estimular el uso devocional de las mismas.

El primer requisito para el uso devocional provechoso de la Biblia es estar en simpatía con el espíritu en que ella fué escrita. Este principio en su más amplia aplicación cuadra al estudio de todas las verdades y hechos. De igual manera que es indispensable tener sentido poético para comprender los pensamientos ed los grandes poetas también es esencial un espíritu religioso para la comprensión correcta de las Sagradas Escrituras.

Un espíritu en armonía con el espíritu en que fueron escritas. "En las palabras de un maestro consagrado: "El secreto de la grandeza de la Biblia es la inspiración de sus autores, y la clave de sus tesoros más escondidos deberá ser necesariamente la inspiración de sus lectores."

La manera más profunda de leer y estudiar la Biblia es hacerlo como la Palabra de Dios, es decir, como el testimonio glorioso de la revelación por medio de la cual Dios invita a todos los hombres a una vida de fe y confianza en El. Es verdad que esto requiere una disposición receptiva y un oído atento a la inspiración. En muchas ocasiones Jesús dijo a sus oyentes: "El que tenga oídos para oír, oiga". La primera consideración del que estudia la Biblia debe ser la aproximación reverente y el oido atento, pues "las cosas que son del Espíritu de Dios..... se han de examinar espiritualmente".

Si la Biblia se torna "lámpara para nuestros pies y lumbrera en nuestro camino" auxiliando al hombre en su vida diaria, él ha de aproximarse al libro divino con verdadero deseo de aprender las verdades espirituales enseñadas en él. Para la realización de esto, los preceptos bíblicos más elevados deberán constituir diariamente su norma y su blanco. Es una ley espiritual que Jesús proclamó y estableció como esencial, que si el hombre desea el auxilio divino en los problemas y aflicciones de la vida, debe procurarlo con motivos puros y con la intención sincera de realizar la voluntad de Dios hasta donde la conoce. Jesús dijo: "El que quisiera hacer su voluntad conocerá de la doctrina si es de Dios.

La vida cristiana, por encima de todo, necesita las verdades espirituales de la Biblia para nutrirse y desarrollarse. En las palabras de Jesús, que nunca se tornan anticuadas, encontramos los tesoros más sublimes de la verdad divina. En las cartas de San Pablo tenemos palabras ardientes de testimonio en cuanto al poder benéfico y regenerador del amor Divino en Nuestro Señor Jesucristo. Todas estas son palabras de vida eterna, y nadie dejará de alcanzar la senda de la verdad si se entrega a la dirección que este libro imperecedero le ofrece.....

Origen y Desarrollo de

Los Villancicos o Cánticos de Navidad

Por L. Rosario Nieves.

I. INTRODUCCION

Hace muchos años en los cielos estrellados de las cercanías de Belén se escuchó un cántico maravilloso. La música celestial resonó en las colinas y se extendió por todas la comarca mientras el coro angelical cantaba el primer villancico: "Gloria a Dios en las alturas, y en la tierra paz; buena voluntad para con los hombres". Llenos de asombro aquellos humildes pastores de Judea que guardaban las vigilias sobre sus ganados en la más maravillosa de las noches, al escuchar el cántico fueron tan impresionados por la belleza del mismo que abandonaron su trabajo, y siguiendo al cántico angelical llegaron al pesebre del establo mesonero. Desde entonces, en cada Navidad, todos los cristianos han sentido la dulzura de esta gloriosa música de los cielos entrar en sus corazones e inundarlos de gozo inefable. Por eso no es extraño que entre los tesoros musicales de cada nación cristiana haya más canciones de Navidad que de cualquier otra estación, ocasión o festividad.

Definición: El nombre que se le da en inglés a estos cantos navideños es **"carol"**. Originalmente**"carol"** era un baile en forma de rueda, en el cual los bailadores cantaban alegremente algún canto popular acompañándose ellos mismos con sus voces y a veces con palmadas para marcar mejor el ritmo. Estos bailes **"carol"** eran usados en todas las festividades. En los días primitivos de la Iglesia Cristiana los **"carol"** de Año Nuevo, de Pascua de Resurrección de Primavera, de las cosechas o Pentecostés eran tan significativos e importantes como los mismos **"carols"** de Navidad.

Origen del vocablo: Mucho debate ha habido acerca del origen de la palabra **"carol"**. Algunos creen que se deriva de la palabra griega **"charos"**, que era aplicada al cántico y baile en el teatro griego. Se dice que en esa época y de esa misma palabra se derivaron también las palabras **"chorus"** (coro) y coral. Una idea común expresada por todos estos vocablos es la de movimientos rítmicos circulares, mientras los participantes en ellos cantan o acompañan la música.

Fisias, un notable director de coro del siglo VI antes de Cristo fué el originador de la forma del **coro**, que más tarde vino en uso convencional, para diferenciarlo de la estrofa que se cantaba antes del **coro** y del **"epo de"** que era una especie de **"coda"** o parte final. Mejor explicado diremos que para los cantantes griegos las estrofa era el cántico que se entonaba cuando el grupo se movía hacia el altar. y el **"coro"** cuando se alejaba de él. Luego la palabra **"coro"** llegó a ser sinónimo de estribillo o refrán, o sea la parte de una canción que se repite después de cada estrofa. La iglesia Protestante ha sido una de las mayores fuerzas que han contribuído al desarrollo de esta especie de música Aún muchos de los himnos que usamos cuando fueron compuestos eran solamente estrofas sin **coro**. Más tarde se les agregó esos versos para ser repetidos por su efecto agradable. especialmente para uso de servicio de avivamiento. A casi todos nos es más fácil recordar la letra y música de los **coros** que de las estrofas.

John Palsgrave, en un diccionario francés del siglo 16 indica que la palabra **"carol"** viene del vocablo anglosajón **"kyrriole"**, que a la vez se deriva de la palabra griega **"kurious"**, que significa "señor". Dante en su "Paraíso" usa la palabra ,**"carola"** como significando un baile cantado. Chaucer también la usa con igual significado.

En el arte pictórico también se manifiesta la misma idea, pues en él hallamos muchos ejemplos de ángeles bailando y cantando. Uno de estos círculos más notables de ángeles se halla en el Paraiso de Fra Angélico, que es parte de su famoso cuadro **"El Juicio Final"**. El movimiento del baile se indica también en el cuadro **"La Naturaleza"**, de Botticelli, que se exhibe en la Galería Nacional de Londres.

Pero aparte del origen de la palabra, lo cierto es que ella está relacionada con las danzas o bailes populares, especialmente de los labriegos, y con los primeros bailes en que la nobleza participó durante la época medioeval, los cuales fueron denominados "carolles".

En español a estos cánticos de Navidad (que en inglés son carol) los denominamos "villancicos", que significa canto de aldea o villa, pero siempre conserva la idea central de un sánculares.

Los primeros villancicos: Hemos expuesto ya que tanto el baile como la lanción estaban combinados en todos los festivales pre-cristianos, y por eso es raro que también lo estuvieran en las fiestas navideñas después del nacimiento de Cristo.

Trovadores, cantores, juglares y hasta cantores itinerantes cubrieron prácticamente todos los festivales de los pueblos a través de los siglos, usando el villancico. Durante los días de Las Cruzadas igual que en otras peregrinaciones y festivales, las gentes se reunían para divertirse. Una gran parte de ellos usaban canciones espontáneas, baleldas, e historias acerca de la anunciación, de los ángeles, de la llegada de los pastores, de la adoración de los magos, etc. ..

El villancico es un producto del Siglo XV, desarrollado del espíritu democrático de esa época cuando en Italia el flujo renacentista llega a su plenitud y en Inglaterra las nuevas enseñanzas y el humanismo reinan, mientras España hace lucrativos logros de las principales expediciones a la América recién descubierta. Con el tiempo el "villancico fué adaptado y limitado más y más al tema de la Navidad, hasta que ha llegado a ser el canto característico de esta bendita temporada. **continuará**

Coro Evangélico Interdenominacional de Ponce

Informa su director, que tiene un reportorio de Navidad para ofrecer a las iglesias rurales. Escriba al Sr. Wilfrido Jiménez, Apt. 1707, Ponce.

La Palabra Bíblica

La expresión "la iglesia de la palabra" ha de ser dicha aun en otra forma. La iglesia de la palabra significa iglesia del verbo bíblico. **La iglesia evangélica es la iglesia que coloca a la Biblia en el centro mismo de su vida; la iglesia que siempre conduce al cristiano al libro de la Biblia, la iglesia que declara con un fanatismo aparentemente brutal que no existe ninguna palabra de Dios sin la palabra de la Biblia.**

Pero Roma también sabe de la palabra bíblica, y también la aprecia. Difícilmente se publicará una pastoral de un obispo o una encíclica papal sin que se cite una palabra bíblica. Aun en su lucha contra el protestantismo, Roma se apoya muchas veces en la palabra de la Biblia, diciendo: "Nosotros anunciamos aquello que dice la palabra de la Biblia".

Pero aquí hay que agregar que muchas veces las palabras de la Biblia son interpretadas de una manera distinta que la que permite el contenido de la cita. En Mateo 13:55-56 hay una alusión a los hermanos y las hermanas de Jesús; pero la iglesia católica traduce "primos y primas". O léase, por ejemplo en la obra del profesor católico Adam, en su libro "La esencia del catolicismo", en la parte que trata sobre Gálatas 1 y 2. Quien realmente haya leído el pasaje sabe que Pablo se esfuerza por mostrar aquí que su posición es totalmente independiente de los primeros apóstoles de Jerusalén. Adam, empero, presenta el pasaje en forma tal que hace presumir que Pablo se somete a la superioridad de Pedro.

Roma comete aún un segundo error, que consiste en apoyarse en una sola cita bíblica. Haciendo nuestra una sola palabra de la Biblia aun no somos cristianos bíblicos, y mostramos con ello que aun estamos muy lejos de comprender la Biblia. Sucede aquí como con los hombres. Al juzgarlo por una sola palabra, estoy todavía muy lejos de comprender la voluntad de un hombre. Para comprender al hombre, debo supeditar la palabra a su entera voluntad e interpretarla a la luz de la misma. Así, de este modo, hay que atender al contenido total de la Biblia si queremos ser realmente cristianos bíblicos.

La más grande diferencia, empero, que existe entre Roma y nosotros en lo que a la interpretación de la Biblia toca, es que Roma dice: "Sí, en la Biblia también está la Palabra de Dios, pero es la Palabra de Dios que habla al pasado. La genuina Palabra de Dios, la palabra que habla al presente, está en la palabra de la iglesia, en la palabra del Papa".

Esta posición ¿no será mucho más aceptable que la de la iglesia evangélica? ¿De qué nos sirve una palabra de Dios dirigida a las generaciones del pasado? Necesitamos una palabra para el presente, el aquí. Nuestro Dios es un Dios de los vivos, y no de los muertos.

Pero la iglesia evangélica también sabe de un Dios viviente, y sabe, además, que ese Dios viviente habla al presente. Ella, la Iglesia, conoce la promesa que dice: "He aquí yo estoy con vosotros todos los días hasta el fin del mundo". Además, sabe algo del Espíritu Santo. ¿Y qué otra cosa es el Espíritu Santo sino el hecho de que Dios habla en el presente y el aquí? Pero también creemos que Dios habla a su grey, en, con y bajo la palabra de la Iglesia.

Los Evangé

Por JU

LA IGLESIA EVANGELICA BIBLIA EN EL CENTRO MIS CONDUCE A CRISTIA

¡Pero aquí surge nuestra enorme diferencia con Roma! La iglesia evangélica dice: La iglesia de Dios sólo puede anunciar la palabra actual y viviente mientras esté inseparablemente unida a la palabra de la Biblia. Procuraremos aclarar este punto con un experimento tomado de la física. En una vara, colocada en posición horizontal, están colgadas una serie de bolas de marfil, sujetas con largos hilos, de tal manrea dispuestas que una se toca con la otra. Si separamos la bola de la izquierda y la hacemos caer contra toda la hilera de las demás bolas, todas éstas se estremecerán

ILUSTRACIONES EVANGELICAS

El Hijo que Regresa

Viajaba un ministro evangélico por ferrocarril y en su coche solamente iba, además de él, un joven que, inquieto, se pasaba de un asiento a otro sin sentirse, en apariencia, contento en ningún lugar. El ministro, observándolo se sentó a su lado y le preguntó la causa de su desasosiego. El muchacho se quedó callado. Por fin rompió el silencio y contó su historia: "Huí de mi hogar y he estado lejos mucho tiempo. Me decidí a regresar y con ese propósito le escribí a mi padre para saber si me aceptaría otra vez en la familia; pero no he recibido respuesta de él. No pudiendo esperar más le escribí a mi madre, diciéndole que voy de regreso; que si me aceptan otra vez en la familia, me haga el favor de indicármelo poniendo un lienzo blanco en el manzano que se encuentra cerca de la vía, de manera que me sea posible verlo al pasar en el tren. Si no veo el lienzo blanco, eso será la señal de que no están dispuestos a recibirme, y entonces seguiré adelante sin detenerme. Ya vamos llegando y tengo temor de mirar el manzano y no encontrar el lienzo blanco." El ministro le dijo que no era necesario que mirara el mismo, que él, (el ministro), tendría cuidado de hacerlo. El muchacho cerró los ojos y tomando una mano del ministro la puso sobre una de sus rodillas. Al llegar al lugar donde se encontraba el árbol, el ministro le dijo al muchacho: "¡Hijo mío, hay un lienzo blanco en cada una de las ramas del manzano!"

Caridad Sí, Justicia No

La Secretaria de una Asociación Cristiana Femenina hizo notar al jefe de cierta empresa la necesidad de pagar a sus empleados una cantidad que les permitiera cubrir siquiera los reducidos precios que la Asociación cobraba por los alimentos. "NO", dijo el aludido jefe, "eso no, pero sí aumentaremos los donativos para vuestra Asociación." Estaba dispuesto a ser caritativo pero no a ser justo. Permitía que su religiosidad se manifestara en el terreno de la caridad, pero le cerraba las puertas en el terreno de la justicia.

s y la Biblia

EDER.

LESIA QUE COLOCA A LA
SU VIDA; LA IGLESIA QUE
IBRO DE LA BIBLIA.

ligeramente, mientras que aquella rebotará y saltará en el espacio hacia la derecha. ¿Qué queremos decir con esto? La línea de las bolas es la palabra de la Biblia, la bola que salta hacia el espacio es la palabra de Dios en, con y bajo la palabra de la Iglesia. Esta bola salta solamente cuando choca contra la hilera de las demás bolas, y se columpia hasta volver a la hilera. En la actualidad habrá una palabra viviente de Dios sólo mientras la palabra de la Iglesia esté siendo empujada por la palabra de la Biblia. Sin figura, Dios hablará con y por la Iglesia de hoy mientras la palabra de la misma se mantenga estrechamente unida con la palabra de la Biblia.

¿Cómo comprobarlo? La historia eclesiástica habla muy claramente a este respecto. Donde quiera se haya tenido en alta estima la palabra bíblica, aunque no por encima de todas las cosas, donde se haya colocado al lado de la palabra bíblica la piadosa palabra humana, allí Dios siempre habrá sido tenido en menos. Allí siempre comienza una rebelión del hombre contra Dios, porque la rebelión contra Dios no sólo está allí donde los hombres, semejantes a gigantes, arrojan contra el cielo bloques de rocas. También hay la revolución pacífica y silenciosa contra Dios. También se puede caminar con el reverente paso del peregrino, portando estandartes y velas en una procesión, y ser, no obstante, un intruso para con Dios, requerir de Dios un lugar en el cielo, estimarse igual a Dios, y, finalmente, más que El. Donde quiera que la palabra de la Iglesia está siendo colocada al lado de la palabra de la Biblia, por más santas que sean las intenciones, allí se disipa el "sólo a Dios sea la gloria", y el "sólo de gracia".

Roma coloca su mensaje al lado del mensaje de la Biblia. Luego sucede que Roma coloca su palabra por encima de la palabra de la Biblia.

Pero ¿cómo llegó a catolizarse la Iglesia? Es que la palabra sencilla del Nuevo Testamento ya no satisfacía. Entonces se hizo lo que algún labrador ha hecho con su jardín, cuyo rosal no le satisfacía. Los multicolores globos de vidrio que ha visto en la ciudad le parecen más vistosos; los adquiere y los ata a las ramas del sosal. El rosal, empero, sufre. Así Roma no estaba satisfecha con el anuncio del Nuevo Testamento. Sus propios pensamientos le agradaron más, por eso ató a la fe del Nuevo Testamento el dogma de la infalibilidad papal, y de los santo, y del purgatorio, y del sacrificio de la misa. Por eso quedó afectada la fe.

Pero de allí viene también el que hayan sido tergiversadas las porciones bíblicas ya citadas. Pos eso la cita de Mateo 13:55-56 debe soportar el que se la traduzca de otro modo, y la porción de Gálatas debe tolerar que se haga de ella una confesión en la que Pablo se somete a la autoridad de Pedro.

Roma se coloca a sí misma y a su palabra a la par de la Biblia. Pero con ello se pone a la par de Dios. Empero porque se coloca a la par de Dios, obscuras fuerzas la impelen a colocarse por encima de Dios. Roma sostiene que el hombre tiene méritos para con Dios. Esa es la rebelión de Roma contra Dios.

La Reforma aprendió en la Biblia el sólo a Dios sea la gloria", y el "sólo de gracia". De ahí que se vea en el deber de escribir sobre el viejo, maravilloso y extraño libro de la Biblia este título: "La Palabra de Dios". Esto es demasiado extraño. Nosotros podemos bien comprender el hecho de que el hombre moderno tenga también aquí una mayor comprensión para con Roma que para con el protestantismo. Pero la verdad es que nada de ello depende de lo que diga el hombre moderno, si aplaude o si critica, sino que depende del juicio de Dios, y Dios así lo ha enseñado claramente en la historia de su Iglesia. La palabra verdadera viviente, actual y victoriosa, está allí donde la Iglesia atiende siempre a la palabra de la Biblia. El rudo fanatismo que la Reforma tiene por la Biblia es querido por Dios.

LA BIBLIA DICE ASI:

PORQUE NO NOS PREDICAMOS A NOSOTROS MISMOS, SINO A JESUCRISTO, EL SEÑOR."—2ª Corintios 4:5.

El apóstol Pablo parece que intuía la tentación que había de llegar a la vida de algunos predicadores, que estando tan preocupados con su persona olvidan a su Señor. El predicador es instrumento en manos del artífice mayor. La predicación debe estar orientada hacia el logro de un veredicto entre los oyentes. Debe preocuparnos la manera de ayudar a aquellos que nos escuchan. La opinión que ellos tengan de nosotros como predicadores la confirmará o la negará nuestra vida. Es muy triste pensar que a veces nos preocupe más la felicitación que hemos de recibir al salir del templo que el consuelo que podamos llevar a un alma. De su predicador decía un laico: "Han llevado al Señor del sermón de mi pastor y no sabemos donde le han puesto."

NO TODO EL QUE DICE: SEÑOR, SEÑOR, entrará en el Reino de los Cielos más el que hiciere la voluntad de mi Padre que está en los cielos. Muchos me dirán en aquel día: Señor, Señor, ¿no profetizamos en tu nombre, y en tu nombre lanzamos demonios, y en tu nombre hicimos muchos milagros? Y entonces les protestaré: Nunca os conocí; apartaos de mi obradores de maldad."

Tanto las iglesias como instituciones y los cristianos como individuos debemos cuidarnos de acompañar la adoración con la acción cristiana. Alguien ha dicho que "las congregaciones deben hacer algo más que congregarse." Hay que hacer la voluntad de Dios en las horas de recogimiento espiritual en el templo y también en las horas de faenas, cuando la vida moderna con sus complicaciones quiere confundirnos. La intención de toda persona que adora debe ser genuina, o sea, un sincero anhelo de búsqueda divina; nunca un pretexto para exhibicionismos. Toda la vida es una oportunidad para adorar a Dios en palabras y en acción.

ULTRAMAR

Primera Iglesia Presbiteriana de Brooklyn, celebró Aniversario

La primera Iglesia Presbiteriana de habla española, radicada en South Third St. and Driggs Ave., Brooklyn, celebró su 24º aniversario el 16 de octubre del 1949. Fué un glorioso día para los anales de nuestra iglesia. Tuvimos una gran concurrencia. Varias delegaciones de distintas iglesias nos honraron con su presencia. El Sr. Frank C. Moffat del "Trust" del Presbiterio de Brooklyn Nassaw nos visitó ese día, al igual que el Rdo. Antonio Fernández (quién pasó a estar con el Señor el 5 de noviembre). En estos últimos años la Iglesia ha crecido numerosamente, gracias a Dios, por nuestro pastor, Rdo. F. Berley Colón, quien ha consagrado su vida a la causa del Señor. Permita el Señor que nuestras "bodas de plata" el próximo año sean para la gloria de El y para el regocijo de nuestras almas.

Aniversario de la Sociedad de Caballeros: (Mensajeros del Maestro) Esta sociedad celebró su 20 aniversario el viernes 28 de octubre del 1949. Después de alzas y bajas de la sociedad, esta se remonta cual águila para alcanzar los ideales que sustentamos en servir a Cristo y a su Iglesia. Fuimos agraciados esa noche al tener con nosotros al Rdo. Luis Maldonado Soltero, quien nos deleitó con un sabio mensaje de la oración. Después del devocional se pasó a partir el bizcocho del aniversario, pasado, un rato muy ameno.

Juan Acevedo.
Sec. Corresponsal.

Se Celebra el Centenario del Genial Compositor Chopín.

La iglesia Evangélica Española que dirige el Rdo. Edicer N. Rodríguez, celebró el centenario del genial compositor Federico Chopín y se honró en presentar al eminente y aplaudido pianista puertorriqueño, Sr. Narciso Figueroa, el sábado 19 de noviembre a las 8:00 P.M. en 52 M. 102. El programa consistió en música de concierto toda de Chopín. Este acto de alta cultura estuvo auspiciado por las juventudes unidas de la iglesia. Fué absolutamente gratis.

Información de Los Discípulos de Cristo en Manati

Círculo de Oración: Tras ardua campaña y después de un mes de oración secreta, reuniose cada hermano en el Aposento de Oración, para testimoniar sus experiencias durante dicho período de comunión con Dios. Cada hermano sabía que alguien estaba orando por él, pero ignoraba su nombre, hasta el último día, en que cada uno tenía que traer una carta escrita dirigida al hermano o hermana por quien oraba. Podemos decir que descubrimos en ellas, sorpresas espirituales que nos maravillaron. Nos alegramos porque el Señor nos habló a cada uno esa noche y gracias a El, cada día aumenta la asistencia a este servicio.

Visitante: Recientemente y previa invitación de la Sociedad de Damas, nos honró con su visita, el Rdo. Mateo Cruz, pastor de los Defensores de la Fe de Canóvanas. Nos trajo este Hno., un mensaje de edificación espiritual. Esa noche, octubre 28, cerraba una campaña de la actividad de "El Zapatito" y hubo una ofrenda general de $20 para ingresar en los fondos de dicha sociedad. Adelante y que el Señor las continúe inspirando.

El vienes 18 de novienmbre también nos visitaron los esposos Cuna acompañados de los hermanos, don Armando Rivera, Sr. Cardona, y el muy apreciado y distinguido cieguito, el Hno. Vargas. Todos estos hermanos nos trajeron un precioso testimonio tanto hablado como cantado. El hermano Cuna alababa al Señor con su guitarra eléctrica, el hermano Rivera con su sonora, flauta, y el Hno. Cardona con su sublime violín. Dicho festín espiritual duró hasta cerca de las 11 P.M. Gloria sea al Señor.

El día 11 visitamos la Iglesia Presbiteriana (Central) de Aguadilla, que pastorea el Rdo. J. L. Santiago Cabrera. Nos gozamos en el Señor en dicha visita. Y estamos orgullosos por la cristiana atención que nos dispensó la Fraternidad Presbiteriana Westminster. Hacemos llegar también por estas líneas nuestra gratitud al noble Capellán presbiteriano de Ramey field, por su cristiana atención para con nosotros. Lamentamos muy de veras que el pastor J. L. Santiago Cabrera no estuviera con nosotros ese día, motivo a un accidente automovilístico. Pero gracias al Señor, ya está fuera de peligro. Recientemente también esta Iglesia visitó a la vecina y hermana Iglesia del barrio de Santa Rosa del pueblo de el Dorado. Llevó el mensaje nuestros pastor A. Melecio. También visitamos la iglesia de Vega Alta con motivo de la instalación del joven Victor Astacio, como pastor de aquella iglesia. Un promedio de setenta hermanos fuimos a dicha instalación ya que se trataba del joven Astacio quien fué Pastor ayudante de esta Iglesia.

(Viene de al página 7)

de las Iglesias que pertenecen a la Assn. de Iglesias Evangélicas de P. R. es la siguiente:

Convención Bautista.....	$249.28
Misión Presbiteriana.....	162.46
Mis. Evang. Unida de P. R...	109.94
Misión Metodista.....	82.00
Mis. Disc. de Cristo.....	60.40
Alianza Crist. y Mis.....	37.90
Misión del Nazareno.....	Nada

La aportación de las demás denominaciones es de conocimiento de todos, pues a cada obrero evangélico de Puerto Rico le fué enviado un Boletín conteniendo todos estos datos.

La circulación de las Sagradas Escrituras en Puerto Rico durante los meses de enero a actubre de 1949 es la siguiente.

Biblias 6,447; Testamentos 12,239; Porciones 58,714.

Este material tiene valor	$10,656.81
Donado en Des., obreros..	2,306.60
Saldo a la Agencia.....	$8,339.51

Estamos seguros que estos datos darán ustedes una mayor idea de la labor de la Sociedad Bíblica en P. R.

M. A. Valentine, Agente.

Amigo Lector

Todo evangélico debe comprar, pagar y leer Puerto Rico Evangélico.

NOTAS DE ARUS

Hacia Las Cabezas de Fajardo partió el que fué nuestro querido pastor durante dos años, el licenciado Angel Luis Jaime. Le deseamos éxito en su labor y en sus estudios en el Seminario.

Nuevo Pastor: Para cederle en la dirección de esta grey está con nosotros el Rdo. José A. Torres. Con motivo de su instalación tuvimos el placer de saludar amigos visitantes de las iglesia de Juana Díaz, Calle Marina de Ponce, Santa Isabel y Villalba. Ofició en el acto de la instalación el comité de distrito y el Rdo. José Vilar pronunció breves palabras admonitoras para este nuevo siervo del Señor.

Visitas: Recientemente nos visitó la tropa de niños escuchas de Juana Díaz. Le acompañaba su secretario el señor Laporte y el Scout Master, señor Francisco, quienes nos hablaron sobre la organización y labor de los escuchas. Resultaron muy interesantes algunas demostraciones realizadas por varios de los jóvenes que integran la tropa. Con la ayuda del Señor esperamos tener pronto nuestra tropa.

Congregación de Pastillo: En el pastillo ha habido un gran despertamiento. Se están celebrando escuelas bíblicas muy concurridas y los amigos ofrecen sus hogares para servicios de predicación.

Congregación en El Pastillito. Aquí hemos organizado una nueva escuela bíblica a cargo de nuestro pastor y del joven José L. Vega.

Luctuosa: En días pasados falleció en la Clínica del Dr. Pila nuestro amigo el señor Ramón Villa. Su cadáver fué traído a este templo donde se le celebró un solemne servicio mortuorio. Nuestro sentido pésame a sus familiares.

Despedida: Se ausentó para su residencia en Nueva York la señora Mercedes de Fernández, esposa del Rdo. Fernández. El es ministro de la Iglesia Episcopal Grace de aquella urbe. Junta con ella partió su sobrina María. Exito y felicidad les deseamos.

Durante un inspirador servicio despedimos a dos activos hermanos de esta Iglesia. Angel Máximo Torres. quien ha sido escogido para pastorear las iglesias rurales de Lapa, Sabana Llana y Las Ochenta en Salinas y Francisco Collazo para ingresar en el Instituto Politécnico. Luego continuará estudiando en el Seminario Evangélico. Muchas bendiciones del Señor deseamos para ambos.

Ana Confesora partió para Nueva York yAlbertorio Benito, para el Instituto Politécnico.

José Alberto Torres.

El señor Mariano Ruiz López, y la Srta. América Ferrer, quienes contrajeron matrimonio en el templo Evangélico Unido de la calle Marina en Ponce recientemente.

Las congregaciones de los dos distritos de la denominación Evangélica Unida reciben 1134 suscripciones de la revista "Puerto Rico Evangélico. Solicitamos la cooperación de los pastores y los laicos para aumentar en todo lo posible esa cantidad. Enviaremos muestras de la revista para ser distribuídas entre aquellos a quienes deseamos suscribir. Queremos que "Puerto Rico Evangélico llegue a todos los hogares con el mensaje del Evangelio. Necesitamos muchos suscritores más para poder mejorar la revista y aumentar el número de páginas.

DON PEDRO RODRIGUEZ

A la avanzada edad de 70 años rindió su jornada en este mundo el día 5 del pasado mes de octubre en su residencia de Ponce, barrio Cangrejos, el muy estimado caballero hermano don Pedro Rodríguez quien por muchos años fuera un incansable heral-

Don Pedro Rodríguez

do evangélico, sirviendo en este sentido como ministro de la Iglesia Hermanos Unidos en Cristo continuando luego en la Iglesia Evangélica Unida de P. R. donde militó hasta sus últimos días.

Don Pedro ocupó distintos pastorados en la parte sur de la isla con notable éxito distinguiéndose por su gran arrojo y celo en la obra del Señor. Fueron sus padres don Carlos Rodríguez y doña Rita Ortiz, estando emparentado con la famillia Rodríguez, miembros de la Iglesia de la Calle Marina de Ponce.

Este hermano tuvo retirado por un número de años del ministerio activo pero en sus últimos años continuó laborando en calidad de laico responsable con entusiasmo y consagración en nuestra Iglesia de Clausells, y en el barrio de Cangrejos de Ponce, bajo la dirección del pastor de la Iglesia Evangélica Unida de Ponce, Juan R. Romero.

Los servicios funerales estuvieron a cargo de dicho hermano y del Rdo. D. Franceschi asistiendo a los mismos un gran número de hermanos y amigos del fenecido hermano, mostrándose de este modo el cariño y simpatía de que el gozaba.

Nos unimos muy sinceramente al dolor que aqueja a los deudos de don Pedro y muy especialmente a doña Magdalena que aún llora tan sensible pérdida. "Bienaventurados los que mueren en el Señor, pues descansan de sus trabajos y sus obras le siguen, así dice el Espíritu.

PONCE, Calle Unión.

Nuestra Iglesia está llevando a cabo una gran campaña evangelística desde el mes de octubre la que se extenderá hasta el fin de noviembre. La primera parte tuvo lugar en nuestro templo de la calle Unión cooperando con nosotros los líderes de la localidad y del distrito. Las Sociedades de Esfuerzo Cristiano, de Damas y de Caballeros, se dividieron la dirección de los servicios incluyendo varios al aire libre, estando todos muy concurridos. La culminación de la campaña de la Calle Unión fué el domingo 30 de Octubre cuando nos trajo un magnífico mensaje el hermano don Jaime Collazo. Esa noche también fué instalada la nueva directiva de los Caballeros Evangélicos que preside dicho hermano con notable éxito.

Clausells: Se está celebrando aquí con gran entusiasmo la segunda parte de la campaña la que durará todo el mes de noviembre y en la que tomarán parte las Sociedades de Esfuerzo Cristiano, de Damas y los Caballeros.
Nuestro lema es que "Los que esperan grandes cosas del Señor, recibirán grandes cosas del Señor".

Homenajes: Aunque un poco tarde queremos consignar que fueron celebradas dos animadas fiestecitas en la Iglesia Central de la Calle Unión y en Cangrejos, en honor a nuestro pastor Juan R. Romero con motivo de su regreso de los Estados Unidos donde llevó a efecto una jira evangelística en New York y en Filadelfia.

Día de Comunión Universal: Este se celebró con gran solemnidad en nuestro templo el que estuvo completamente lleno. Más de cien hermanos, se acercaron reverentemente a la mesa del Señor.

Día de Reunión: Este se celebró con gran entusiasmo el domingo 30 de octubre a pesar de la lluvia la que impidió el ideal de asistencia. Pero las ofrendas alcanzaron más de $58., llevándose la clase de Señoritas el estandarte por $14. Esta clase es dirigida por la hermana doña Rosita de Romero la que es integrada por más de 20 señoritas que hacen honor a su Dios y a su Iglesia.

Obito: Es con hondo pesar que anunciamos el fallecimiento del que fué nuestro amado hermano don Aurelio de la Rosa acaecido el 19 de Octubre último a la edad de 70 años. A pesar de su avanzada edad don Aurelio cumplió a cabalidad sus deberes con su familia y su Iglesia, siendo fiel hasta la muerte. Oficiaron en los funerales los Rdos. D. Franceschi y Antolín Castillo, junto al pastor local hermano Romero. Una gran concurrencia acompañó al extinto al campo santo donde el Rdo. Castillo en sentidas palabras de condolencia hizo historia del finado.

Nuevos Miembros: Es con gran satisfacción que anunciamos que los amados hermanos don Jaime Collazo y su amada esposa doña Isabel de Collazo han sido recibidos como miembros de nuestra Iglesia por experiencia. El es el actual presidente de los caballeros evangélicos, el que cooperará activamente en todo sentido.

RIO PIEDRAS

Sociedad de Jóvenes: Con el propósito de llenar uno de los blancos del Primer Aniversario de la Iglesia Evangélica Unida de Río Piedras se reunieron por primera vez los jóvenes de dicha iglesia, en la noche del viernes 11 de noviembre de 1949, para organizar una sociedad de jóvenes.

Después de un corto devocional ocupó interinamente la presidencia el joven Ramón Quiñones, quien inmediatamente abrió la sesión. Se presentó una moción en el sentido de que se nombrara una directiva temporera que regirá hasta enero de 1950.

Ministro Presbiteriano Celebra Su Nonagésimo Cumpleaños.

Homenaje al Rdo. José A. Martínez en Iglesia San Germán.

Por Carlos Rosa Gusmán

Radiante de vida, leyendo con su vista natural su Biblia de letra diminuta, y hablando desde el púlpito sagrado con claridad mental envidiable, el reverendo José A. Martínez, miembro del Presbiterio de Puerto Rico, celebró el viernes 4 de noviembre sus noventa años de vida.

El servicio especial de cumpleaños se llevó a cabo en la Iglesia Presbiteriana de San Germán, que pastorea el reverendo Erasmo Seda Pagán, a cuyo cargo estuvo el orden del culto divino, acompañado de sus compañeros en el ministerio Diego Rico Soltero, Ricardo Gutiérrez, y Felipe Toro Quiñones.

También participaron en el homenaje los reverendos Alvaro Morales, Miguel Enrique Martínez y el suscribiente. Cada uno de los ministros presentes hizo una corta exposición de algún aspecto de la vida de Don Mon, como cariñosamente se llama el Rdo. Martínez, padre. Miguel Enrique, su hijo, habló alrededor del autor de sus días en forma naturalmente emocionada.

Varios regalos fueron ofrecidos al homenajeado en nombre de las distintas organizaciones de la Iglesia local. Hicieron entrega de los mismos doña María Eugenia Aviles, don Eladio Tirado Tirado, don José Riera, doña Ana Luisa T. Vda. de Alvarez, y el joven Juan Antonio Mercado. También presentaron obsequios personales las señoras Paula Vda. de Perdomo y Rosario L. Vda. de Rodríguez.

El Templo fué invadido por una nutrida concurrencia de San Germán, Cabo Rojo, Lajas, Hormigueros, Sabana Grande, Añasco y Mayaguez.

Don José A. Martínez nació en Sabana Grande en el 1859 y más de la mitad de su vida la consagró al ministerio presbiteriano, gozando en la actualidad de retiro por jubilación.

---

la cual fué aprobada por unanimidad.

Las siguientes personas componen la directiva de la sociedad: Ramón Quiñones, presidente; Edwin Bonilla, vice-presidente; Saturnino Roque, secretario; Carmen Roque, tesorera; Manuel López de Victoria Jr., Rafael Díaz y Osvaldo Malavé, vocales; Manuel López de Victoria, consejero.

Una vez nombrada la directiva, el presidente de la misma, se dirigió a todos los jóvenes pidiendo la cooperación para que la sociedad pueda ser un éxito en sus actividades. Terminó la interesante reunión cantando un coro y con la oración final por el pastor.

Acto Social: En la noche del sábado 12 de noviembre del año actual, se llevó a cabo una actividad social en el hogar de nuestra hermana Eusebia Delgado, auspiciado por la Escuela Bíblica de iglesia.

Dicho acto se celebró en honor a las personas que cumplieron años en la iglesia este año.

Alrededor de cien personas se congregaron en dicho hogar para participar de este social, en el cual hubo canciones, poesías, chistes y obsequios para el grupo.

Actuó de maestro de ceremonias el hermano Manuel López de Victoria.

Escuela Bíblica de Extensión: Un ejemplo de nuestra labor lo es la organización de la Escuela Bíblica que se celebra todos los domingos a las 3:00 P.M. en la Bda. Bella Vista de esta municipalidad y en el hogar de nuestra hermana Juanita Rivera de Rodríguez, bajo la dirección de los seminaristas Manuel Matos Alberti, Osvaldo Malavé y el laico de nuestra iglesia Juan Vicente Quiñonez.

Saturnino Roque,
Sec. Corresponsal.

LIBROS Y AUTORES.....

vadas, ha conducido a la aparición de una conciencia de absoluta pureza, en comunión perfecta, jamás turbada, con Dios.....la conciencia de Jesús".

D. D. Lurá V.

LA INSPIRACION DE LA BIBLIA

Por Roberto H. Gould

Edit. Librería Centroamericana, Guatemala, 64 páginas.

En estos tiempos en que parece ahondarse la diferencia de opiniones entre los estudiantes de la Biblia, acerca de si ésta es inspirada totalmente o no, aparece este pequeño libro a defender la inspiración "no sólo de las ideas, sino aún de las palabras de la Sagrada Escritura." El autor, con una seguridad y claridad que agrada, pasa revista a todas las principales objeciones que el llamado "modernismo" y la "alta crítica" hacen a la Biblia, y les va refutando con argumentos que dejan traslucir su conocimiento de la materia al par que su profundo amor por la Palabra.

Cuando se termina de leer este libro, uno queda con la confianza remozada que tenía en la Escritura. Creemos que es muy necesario librar a la Biblia de toda la telaraña que la Crítica y el fanatismo, cada uno por su lado, le han colocado encima, y devolverle los ojos y al corazón del creyente, la virtud que siemprpe ha tenido, la de ser la única, eterna e inmutable Palabra de Dios papra el hombre. Este librito, hace mucho por ese objeto y esperamos ha de cumplir su cometido si se lo toma con la libertad y amplitud de miras que debe señalar al hombre espiritual.

LA BIBLIA DICE ASI

"Mis derechos pondréis por obra, y mis estatutos guardaréis, andando en ellos: Yo Jehová vuestro Dios. Por tanto mis estatutos y mis derechos guardaréis, los cuales haciendo el hombre, vivirá en ellos. Yo Jehová Guardad pues todos mis estatutos, y todos mis derechos, y ponedlos por obra: Yo Jehová." (Levítico 1;4-5; 19:37.)

DESOLACION

Nadie está por nadie, Señor;
¡yo estoy por la humanidad!
—¿A quien le importa mi llanto,
mi pena o mi yquebranto?
—A nadie, Señor.....
¡A Ti y a mí nada más!

Congregación Bautista de San Antón Construyó Su Templo por Valor de $10,000.

La construcción del templo bautista de San Antón es un ejemplo de lo que pueden hacer la fe y la oración. Esta iglesia, a pesar de su extremada pobreza y lo reducido de matrícula, pues sólo cuenta con treinta y seis miembros, puso en juego sus únicos recursos la fe y la oración, para recaudar los fondos necesarios que hicieran posible la edificación de su templo. Desde la destrucción del primero por el ciclón de 1932, estos hermanos se reunían en los hogares particulares para adorar a Dios. Después de más de diez años de luchas, desvelos y sacrificios, al fin ven hecho realidad sus sueños. Con sus propios recursos y una pequeña ayuda de $600 que les diera la Misión Bautista, estos hermanos han construído un magnífico templo cuyo justo valor es de diez mil dólares.

El alma de esta gloriosa jornada lo ha sido doña Titi Figueroa viuda de Maldonado. Sin fallarle por un momento su fe, esta hermana trabajó incansablemente durante diecisiete años buscando ayuda económica por todas partes pro templo de San Antón. Ante esta demostración de constancia, de fe y oración, la iglesita se vió insuflada del mismo optimismo, y todos, niños y adultos, se dieron con alma y corazón a la obra de la recaudación de los fondos. Y no cejaron en su empeño hasta no ver plasmado en realidad los deseos de su corazón. Todavía tienen deuda de $700. Pero esto en nada les preocupa, pues están dispuesto a seguir firmes y adelante hasta lograr saldar esta deuda, cosa que esperan hacerlo pronto.

Ese es el espíritu que anima a estos hermanos. Por eso, salimos de aquel acto con nuestro corazón rebosante de gozo y muy optimistas. Con iglesias como la de San Antón, tenemos que sentirnos confiados de que la obra evangélica en Puerto Rico ha triunfado.

José L. Delgado.

A LAS IGLESIAS BAUTISTAS

En 1948 las Iglesias Bautistas de Puerto Rico pagaron 861 suscripciones de la revista PRE. En 1949 la cuota bautista aumentó a 945 suscripciones. Invitamos a los Hnos. a pasar del millar de suscripciones.

Srta. Margarita Torres, nueva misionera bautista en Carolina.

Juventud Bautista del Este Eligió Nueva Directiva.

El día 12 de octubre 1949, la Unión de Sociedades Bautistas de Jóvenes del Distrito. Este se dió cita en la Iglesia Bautista de Medianía Alta, con el fin de celebrar nuestra asamblea anual. Tuvimos una nutrida representación de todas las sociedades que componen el distrito Cubuy, Canovanas, Río Grande, Palmer y Medianía. También nos visitaron los jóvenes seminaristas Félix López y Luis A. Navarro y el joven Félix Erasto Ríos de la Iglesia Bautista de Quintana. Como parte importante de nuestro programa tuvimos dos comferencias, una por el Dr. Florencio Sáez, catedrático y decano del Seminario Evangélico de Puerto Rico y la otra por el joven seminarista Julio Alberto Filomeno. Al medio día nos trasladamos a la playa donde bajo un ambiente fresco, a la orilla del mar y bajo las palmas tuvimos un almuerzo fraternal. Por la tarde regresamos nuevamente al templo donde tuvimos la elección de la nueva directiva la cual quedó compuesta de la siguiente manera: Sr. Luis A. Osorio, presidente reelecto; Modesto Rivera, Vicepresidente; Srta. Vicenta Casillas, tesorera; Nilda A. Ortiz, secretaria; vocales, Samuel Rodríguez, Hiram Yunqué, Neftalí Ortiz y Dimas Pérez. Como corresponsal fué nombrado el que subscribe esta nota. Terminamos nuestra asamblea con la instalación de la nueva directiva por el Rdo. José D. Rodríguez, pastor en Río Grande. —**Carlos Gómez.**

* * *

La Primera Iglesia Bautista de Ponce celebró el Jubileo de Oro el lunes 21 de noviembre de 1949. Fué su predicador visitante el Rdo. Francisco Colón Brunet. En los servicios celebrados durante la semana participaron los Rdos. T. Santana, R. Navarro, D. Escobar, J. D. Camacho, T. Rosario Ramos. El sábado 19 la Cruzada Evangélica auspició el servicio. Luego informaremos detalladamente.

Nuevo Templo Bautista de San Antón, Carolina.

Los "Discípulos de Cristo" celebraron Campaña Evangelística Afrontando la Oposición Católica

Durante la semana comprendida entre el 23 y el 30 de octubre pasado la Iglesia Discípulos de Cristo de Hato Tejas, Bayamón celebró su décimo cuarto Aniversario. La semana de campaña fué un éxito. Nos ayudó mucho la intervención directa e indirecta del sacerdote católico que trabaja en aquel sitio. Estuvo presente en dos servicios que dimos la semana anterior. La primera noche que fué, predicaba el Rdo. José M. Erazo. Después del mensaje usé los altoparlantes e invité a todos los líderes religiosos del barrio para que se unieran a nosotros en el empeño de salvar a Hato Tejas para Cristo. El sacerdote dijo que más nunca le tendríamos y que no contásemos con él.

El sábado 29 de octubre celebramos un mitin en la entrada "El Nuevo Bosque" cerca de la Iglesia. Después de haber obtenido el permiso del alcalde, fuímos al cuartel y obtuvimos permiso para el Mitin. Cuando el cura lo supo fué donde el policía del barrio y le dijo que yo no podía dar un mitin en aquel sitio porque ellos tenían un servicio que lo iban a extender hasta las nueve de la noche. (Ellos siempre terminan a las 7:45 a más tardar) Me dijo que debíamos cambiar la fecha o esperar que ellos terminaran. El policía del barrio se unió con el cura y otros líderes católicos y fueron al cuartel de Bayamón a hablar con el jefe Milán. Este le dió órdenes al policía para que no nos permitiera empezar el mitin hasta que el sacerdote no terminara y así lo hiciera constar.

El policía Bonilla, me llamó y me lo dijo. Se reafirmó en su posición de que yo no empezaría hasta que el cura no terminara. Le dije que yo tenía permiso del alcalde y ni aun así me hizo caso.

Hablé con el Lcdo. Hipólito Marcano, el orador, y con otros líderes de la Misión y acordamos empezar a la hora señalada. A pesar de la oposición de todos lados tuvimos un mitin glorioso. Había más de dos mil personas. La policía, especialmente el guardia Bonilla, no se portó como debían y tuvimos que hacer un paréntesis en el mitin en lo que paraban el tráfico que nos estaba interrumpiendo todo lo que hacíamos.

A pesar del gran mitin celebrado, la tensión sigue. El domingo 30 de octubre a las siete de la noche, salimos de la Iglesia e hicimos una invitación para el servicio que íbamos a celebrar en el templo. Al llegar al sitio donde íbamos a cantar un himno para hacer la invitación un señor del barrio, líder católico nos quiso interrumpir por todos los medios. En contra de su voluntad cantamos una estrofa del himno Firmes y Adelante e hicimos una invitación y salimos para el templo cantando. A pesar de eso el Señor nos dió 12 almas esa noche.

Domingo Rodríguez, Pastor.

La Iglesia Discípulos de Cristo de San Juan celebra su Octavo Aniversario desde Diciembre 4.

Domingo 4.—9:00 A. M. El Evangelio en Canción, por el Coro de la Iglesia.
9:30 Escuela Bíblica.
2:00 P. M. Escuelas Bíblicas de Extensión: Villa Palmeras, Loíza, Parada 17, Las Monjas. En cada una de estas escuelas se recogerá la ofrenda de Aniversario, la cual será presentada en el servicio de la noche en el Templo, por los directores de las mismas.
8:00 P. M. Adoración en el templo. Directores: José F. Príncipe, Rosendo Gauthier Benítez y Primi M. de López.
Sermón por el pastor de la iglesia. Cantos por el coro.

Lunes 5.—9:00 A. M. A solas con Jesús. Meditación en el templo a cargo de las hermanas Primi M. de López, y Aida Ruiz.
1. En Villa Palmeras por las hermanas Adela Cora y Lola de Vega.
2.En Loíza por Rosita Ramos.
3. En la Parada 17 por las hermanas Dimas y Eufemia Rivera.
4. En Valencia por los esposos Díaz Mundo.
8:00 P. M. Servicio en el Templo a cargo de la Sociedad de Jóvenes. Dirige Lolita Berríos Cordero. Sermón de la noche por el joven Domingo Rodríguez— "El Espíritu Santo en la Iglesia." En esta noche la Soc. de Jóvenes presentará su Ofrenda de Aniversario.

Martes 6.—8 a 10:00 A. M. A Solas con Jesús. Por las Hnas. María F. de Príncipe y Carmín Suárez. En los distintos barrios se continúa con el programa del día anterior con esta meditación.
8:00 P. M. Adoración en el templo. Dirige la Soc. de Señoras por su Presidenta, Lolita C. Berríos.
Conferencia por el Dr. Angel M. Mergal. El tema de la noche será: "El Cristo de los Evangelios."
En esta noche presentarán las señoras su Ofrenda de Aniversario.

Miércoles 7.—8 a 10:00 A. M. A Solas con Jesús por las Hnas. Petra Resto y Tití Torres.
8:00 P. M. Adoración en el templo. Dirige la Soc. de Caballeros por su Presidente Rafael Llompart Noa.
La Soc. de Caballeros presentará su Ofrenda de Aniversario en esta noche.
Conferencia: 'El Cristo de los Evangelios" por el Dr. Angel M. Mergal.

Jueves 8.—8 a 10:00 A. M. A Solas con Jesús. Por las Hnas. F. Román Hernández, Catalina Santana.
8:00 P. M. El Evangelio en Canción. Por el Coro de la Iglesia. Dirige la Junta de Misioneras de la Iglesia, por su Presidenta, la Sra.

(Viene de la página 2)

Sermón de las Tres Horas. El siglo pasado, en la Universidad de Oxford, de donde salieron los Wesley, Whitefield y otros que aun cambiaron el sentido de la historia de Inglaterra. Más antes, Lutero sale de la Universidad de Witennberg, pasa por un convento, y retorna al mundo a Dios. Calvino, Zuinglio, Huss, Savonarola, Wycliff, no fueron menos. Es que la Biblia en las manos de los intelectuales, como San Pablo, revoluciona y construye a la humanidad. Y, hoy, más que nunca.

Sus hermanos, seguros servidores en la fe,

Hipólito Astete Maraví,
Sec. del Interior y Exterior.

María N. de Díaz.
En esta noche las Misioneras presentarán su ofrenda de Aniversario.
8:45 P. M. Servicio de la Santa Comunión por el Pastor, Ancianos y Diáconos de la Iglesia.

Viernes 9.—8 a 10:00 A. M. A Solas con Jesús. Por las Hnas. Edelmira Gauthier y Naida S. Llompart.
8:00 P. M. Adoración en el Templo. Directores: Hnos. Pedro A. Nieves, Angelina R. Ricas, Catalina Lasalle y Georgina Santana.
Conferencia: "El Espíritu Santo en los Evangelios." Por Dr. Florencio Sáez. En esta noche presentarán sus ofrendas de Aniversario: Las Tropas de Niñas y Niños Escuchas. La Liga Infantil. La Escuela Diaria.

Sábado 10.—En todos los hogares de la Iglesia dedicaremos 15 minutos en la mañana a darle gracias al Señor por las bendiciones que hemos recibido de El durante los ocho años de trabajo.
8:00 P. M. Servicio especial en el hogar de los Hnos. López Montesérin.
Directores: Naida S. Llompart, María N. de Díaz, Primi M. de López, Rafael Llompart Noa, Francisco López Peña. Estos hermanos tienen una sorpresa para la Iglesia.

Domingo 11.—8:30 A. M. Consagración y Acción de Gracias en el templo por los Hnos. José F. Príncipe, Rosendo Gauthier Benítez, Primi M. de López y Nicomedes Cora. Canta el Coro de la Iglesia.
9:30 A. M. Escuela Bíblica. Dirige el Hno. Rafael Montalvo. La asistencia de este día será de 500 personas, la ofrenda de $200.00.
Todo esto será posible si yo trabajo y oro.
2:00 P. M. Escuelas Bíblicas de Extensión: Villa Palmeras, Hno. Ramón González. Parada 17, Hnos. José B. Buzó y José García Figueroa. Loíza, Rdo. José F. Príncipe. Las Monjas, Hnos. Lasalle.
8:00 P. M. Adoración en el Templo. Directores: Hnos. José F. Príncipe, Rosendo Gauthier y Primi M. de López.
Sermón por el Rdo. Isidro Díaz López, pastor de la Iglesia. En esta noche cada hermano de la Iglesia presentará su ofrenda de Aniversario en el sobre especial que le proporcionamos.

Angelina R. Rivas, Sec.

Escuela Bíblica

LECCION PARA EL DOMINGO, 4 DE DICIEMBRE DE 1949

Tema: JEREMIAS DENUNCIA A LOS FALSOS FROFETAS.

Lectura Devocional: Mateo 7:15-23.

Para Estudio: Jeremías 8:8-13; 23; 26-28.

Lectura Antifonal: Jeremías 23:16, 21-32.

Texto Aureo: El con quien fuere mi palabra, cuente mi palabra verdadera. Jeremías 23:28.

LECCION PARA EL DOMINGO 11 DE DICIEMBRE DE 1949.

Tema: JEREMIAS ENSEÑA LA RELIGION PERSONAL

Lectura Devocional: Salmos 51:1-13.

Para Estudio: Jeremías 8:4-7; 26; 31.

Lectura Antifonal: Jeremías 8:4-6; 31:29-34.

Texto Aureo: Daré mi ley en sus entrañas, y escribiréla en sus corazones. Jeremías 31:33.

Iglesia Discípulos de Cristo de Guaynabo, celebró su XII Aniversario

4:00 A. M. Mi Dios y Yo Frente al camino para recorrer todo un día en Consagración.

6:00 A. M. Aconsejándonos con la Conversación íntima de Nuestro Señor.

9:30 A. M. Orientándonos con la Palabra de Dios. Gran Escuela Bíblica de Aniversario. Devocional, Sra. Josefina V. de Rodríguez.

10:00 A. M. División de Clases.

10:45 A. M. Himno por la congregación. Premio de esfuerzo a la clase que mayor número de asistentes tuvo en la Escuela Bíblica.

1:00 P. M. Devocional. Sra. Belia Alamo. Conferencia: El Hogar y la Familia, por el Rdo. Samuel McWilliam.

2:30 P. M. Ceremonia especial de Aniversario al cuidado del Rdo. Isidro Díaz. Participarán todos los que han sido ministros en la Iglesia. Sorpresa para todos.

7:30 P. M. Una oportunidad aprovechable. Se cierra un día de actividad escuchando al Dr. Angel M. Mergal, en el mensaje del Evangelio. Devocional, Sra. Carmen Solís. Himnología, Coro Cruzada Evangélica.

FELICITE A SUS AMISTADES

Remítanos un dólar ($1.00) con su nombre y dirección completa y le remitiremos a vuelta de correo una caja de

25 TARJETAS IMPRESAS DE NAVIDAD

en diferentes preciosos diseños.

Precios especiales para comisionistas y comerciantes al por mayor.

Solicitamos agentes. Diríjase a:

MR. & MRS. MIGUEL LOPEZ
Export - Import,
212 W. 102nd. St., New York 25, N. Y.

Concentración Metodista fué Organizada en Utuado.

El 21 de octubre se reunieron en el tempo metodista de Utuado las delegaciones de nuestras iglesias del distrito de Arecibo. Inmediatamente nos trasladamos a la plaza pública donde se celebró un concurrido mitin evangelístico. Fueron los oradores en esta ocasión los reverendos Gildo Sánchez, William Fred Santiago y Diego Escobar. El coro de la Iglesia Metodista de Arecibo integrado por cuarenta voces bajo la dirección del Dr. Angel Manuel Mattos estuvo a cargo de la himnología del acto. Entre los visitantes recordamos a los Rdos. Pedro T. Méndez, Juan Inés Lugo, Leoncio Carrero y la Sra. Lidia Ledesma de Rivera.

El pueblo que escuchó los mensajes evangélicos necesita que actos como éste se repitan en aquella comunidad.

Iglesia Metodista "El Calvario", de Arecibo celebró Servicios Especiales.

Desde el 6 hasta el 13 de noviembre la congregación de la Primera Iglesia Metodista de Arecibo celebró una serie de servicios especiales como parte de la campaña mundial del Avance Por Cristo y Su Iglesia. En los diferentes servicios participaron los reverendos Jorge N. Cintrón, Jaime Vargas, William F. Santiago, B. Badillo Bello, Wenceslao Marrero, Luis Angel Toro y Diego Escobar.

Un gran servicio se celebró el sábado 12 de noviembre con motivo de la ceremonia de la colocación de la primera piedra del nuevo templo a construirse en el Barrio Obrero de Arecibo, donde radicará la Segunda Iglesia Metodista de aquella ciudad. El nuevo edificio además del templo incluirá casa pastoral.

Iglesia Metodista de Aguirre está Activa en Campaña Evangelística.

La Campaña del Avance Por Cristo y Su Iglesia en la Iglesia Metodista de Aguirre se ha estado celebrando desde el día 20 de noviembre y se extenderá hasta el día 27. Los predicadores de la campaña son los Rdos. José Seguí, Gildo Sánchez, William F. Santiago, Félix D. de la Rosa, Jorge N. Cintrón, Jesús M. Amaro, Diego Escobar y Miguel Limardo.

Templo Metodista recientemente dedicado en Comerío

Predicadores Visitantes en la Iglesia Metodista de la Playa de Ponce.

El púlpito de la Iglesia Metodista de la Playa de Ponce ha tenido como predicadores visitantes a los Rdos. Miguel Limardo, Julio César Flores, Diego Escobar y al Dr. Samuel McWilliams, quien vino acompañado de su esposa y de la señorita Mildred. En todos estos actos hemos tenido la asistencia de muchos padres de los alumnos de la Escuela Metodista de esta comunidad.

Visitantes Metodistas Regresaron Contentos después de Visitar la Isla.

Después de visitar las iglesias metodistas de la Isla, incluyendo a Vieques y Culebra, donde pernoctaron una noche, el obispo Charles Flint, el Dr. V. R. Middleton y los nuevos secretarios regresaron al continente muy bien impresionados de la obra que realiza nuestra iglesia en Puerto Rico. En carta recibida por el Rdo. Tomás Rico Soltero el obispo Flint informa que regresará a la Isla en febrero para celebrar la conferencia anual cuando vendrá acompañado del obispo Corson, del área metodista de Boston. Es posible que otros obispos metodistas visiten la Isla también.

Se Distribuirán 10,000 Catecismos Evangélicos entre las Iglesias Metodistas

Como una ayuda al programa de educación religiosa en las iglesias y en las escuelas metodistas el obispo Flint hará posible próximamente la impresión y distribución de 10,000 ejemplares de un catecismo evangélico para ser usado en la educación religiosa de nuestros niños.

Samuel de la Rosa fué Nombrado Corresponsal del "Christian Advocate."

La revista oficial de la Iglesia Metodista en Estados Unidos, el "Christian Advocate", cuya circulación pasa ya de 350,000 ejemplares semanales, ha aceptado la designación del joven Samuel de la Rosa como su corresponsal en Puerto Rico. Actualmente el compañero de la Rosa está adscrito a la redacción del Diario de Puerto Rico. Sugerimos a los pastores y a los laicos metodistas que cooperen con el nuevo corresponsal.

Suscríbase a la revista
PUERTO RICO EVANGELICO

APARTADO 1707 — COMERCIO 89 — TELEFONO 723

PONCE, PUERTO RICO

25 de noviembre de 1949.

APRECIADO LECTOR:

Puerto Rico Evangélico, interesado en servir a todos los hogares de nuestro país, mediante la publicación de literatura cristiana, le invita a renovar su valiosa suscripción a nuestra revista. No deje de recibir ni una sola de las veinticuatro ediciones que le ofrecemos por la módica contribución de un dólar anual. Tan pronto lea esta invitación visite a su pastor o al agente de la revista en su iglesia y pague la suscripción para el próximo año.

Le sugerimos que además de renovar su suscripción coopere con nosotros en la tarea de evangelización regalando varias suscripciones a sus familiares y amigos.

En su comunidad seguramente existen agencias de servicio para el pueblo que no reciben el Puerto Rico Evangélico. Piense en las bibliotecas, hospitales, cárceles, asilos y otros sitios donde su esfuerzo puede abrirle las puertas a esta publicación.

Puerto Rico Evangélico publica literatura e información sana, adecuada a las necesidades culturales y espirituales de los hogares. Nos esforzamos por la divulgación de las enseñanzas cristianas en un estilo sencillo y comprensible.

Suscríbase y suscriba a otros.

Fraternalmente,

PUERTO RICO EVANGELICO.

PUERTO RICO EVANGÉLICO
"Pro Christo"

AÑO XXXVIII. Ponce, P. R., 10 de diciembre de 1949. Núm. 1050

EVANGELICOS EN NUEVA YORK

Congregación de la Primera Iglesia Bautista de Habla Española de Nueva York, cuyos pastores son el Rdo. Hipólito Cotto Reyes y su hijo el Rdo. Alfredo Cotto Thorner.

SINTESIS

Ya se acerca la temporada de la Navidad. Sugerimos que al adornar los templos no permitamos que la propaganda comercial secularizada nos explote. Hay muchos adornos propios para otros lugares y no para templos cristianos. No olvidemos que el buen gusto, el sentido artístico y la religiosidad no están reñidos. Sigamos siendo cristianos durante las Navidades.—El **Rdo. Gamaliel Ortiz** ingresará pronto en la Universidad de Cornell.—El **Rdo. Joaquín Vargas,** después de recibirse de Maestro en Educación Religiosa en la Universidad de Drake, ha sido llamado al pastorado en la Iglesia Discípulos de Cristo en Ciales.—El joven profesor **Arsenio Torres,** miembro de la Iglesia Luterana de Bayamón, enseña en el Colegio de Humanidades de la UPR.—El Congreso de la Juventud Evangélica de Puerto Rico. celebrará asamblea extraordinaria en el templo bautista de Caguas el 11 de enero de 1950, presidiendo el acto el joven Rdo. Milton Dávila.—La denominación Evangélica Unida inicia sus labores en Puerto Nuevo. El seminarista **David Figueroa** ha sido encargado del trabajo en aquella comunidad.—**Insistimos en que se nombre el Coordinador de la Obra Evangélica Rural. Recordamos que esto es asunto de la gente del campo, que finalmente son los que llenan las iglesias de las ciudades.**—El **Rdo. Alfonso Lloreda,** ex-alumno de nuestro Seminario Evangélico, ha sido electo Presidente del Presbiterio de Colombia.—Una de las delegadas de las Niñas Escuchas de Puerto Rico al Concilio en Estados Unidos fué la Srta. Aurora Gómez, hija del Rdo. Ramón Gómez.—La Asociación de Iglesias Evangélicas estará representada en el Concilio de Educación Religiosa a reunirse en Toronto, Canadá por la Srta. Ruth Maldonado, y los reverendos Angel M. Mergal, H. J. Williams, Juan Bidot y un joven evangélico de 30 años, que será escogido por la Asociación.—Como aquí hay tanto joven vitalicio proponemos que se requiera acta de nacimiento.—En Londres se encuentra el Lcdo. Hipólito Marcano, representando a la Federación Libre en un congreso mundial de obreros.—El **Rdo. Domingo Marrero Navarro** publicará pronto un libro intitulado "Ortega y El Centauro" en torno a la obra del pensador español José Ortega Gasset.—El juez Melson, laico metodista, quien preside una corte de relaciones familiares en Delaware, con motivo de su segunda visita a la isla ofreció una comida a bordo al Rdo. T. Rico Soltero y otros ministros metodistas del área metropolitana.—La Federación de Colegiales Cristianos celebrará su congreso anual en el campus del Politécnico desde el 27 hasta el 30 de diciembre. Un lider cristiano europeo se espera para participar en el programa.—Martín Padilla Recio, sucederá al pastor A. Rivera Rodríguez en la presidencia del Instituto de la Juventud Evangélica del Norte por seis meses.—El Rdo. Gerardo López será el predicador visitante en el servicio espcieal del Domingo de Reunión en la Iglesia Metodista de Jayuya el 11 de diciembre.—Para los lectores de Stanley Jones nos place informar que ya está en venta su última obra: "The Way to Power And Poise." Cuesta $1.25 en cualquier casa de publicaciones religiosas. Es un devocionario con una página dedicada a cada día del año. El libro en sí es discusión de lo que significa estar lleno del Espíritu Santo. También puede usarse para estudios con grupos en reuniones semanales.—Durante el mes de diciembre se celebrarán Institutos de Educación Religiosa en las iglesias metodistas del área metropolitana, Arecibo, Utuado, Ponce y Guayama con la asistencia de delegados de las congregaciones metodistas limítrofes.—La Iglesia Bautista de la Playa de Ponce culminó su campaña de aniversario el 7 de diciembre.—La edición de Puerto Rico Evangéilco correspondiente al 10 de enero de 1950 será dedicada al Presbiterio de Puerto Rico, cuyas sesiones comienzan en esa fecha.—En el Cuerpo de Enfermeras del Ejército de los EE. UU., ingresó recientemente la Srta. Eva Vargas Rivera, miembro de la Iglesia Evangélica Unida de Río Piedras.—Norman José se llama el niño que ha llegado al hogar de los esposos Raúl Ortiz y Josefina T. de Ortiz, residentes en Nueva York.—El Dr. Jesse M. Boder, Secretario del Comité del Evangelismo del Concilio Federal de Iglesias de Cristo en América estará en Puerto Rico desde el 24 al 30 de diciembre. Visitó la ciudad de Ponce en la tarde del día 27 para reunirse con los pastores.

CARTAS

Desde el Rancho Guajolote en Texas

19 de octubre de 1949.

Puerto Rico Evangélico,
Ponce, Puerto Rico.
Dear friends:

Enclosed please find check to your order for one dollar ($1.00) to pay our subscription from December 1949 to December 1950.

We are grateful for the magazine and its helpful articles. You do not know how good it is to find the names of people we know.

May God use your printed word to help Puerto Rico's Christians to higher lives.

Sincerely,

Eunice Harris.

(Mrs. J. Will.)

* * *

Un Suscritor Venezolano

Caracas, 3 de octubre de 1949.

Puerto Rico Evangélico,
Ponce, Puerto Rico.

Muy amados hermanos.

Muy fraternalmente les abrazo esperando que la gracia de mi Dios, les esté llenando con Su amor para la obra de amor que en Cristo nuestro Señor les ha confiado. Hace tiempo les he querido escribirles en relación con la revista, pero han sido tantos y tantos los inconvenientes del tiempo que no lo he hecho. La Revista con mi cambio a ésta Capital ha tenido su atraso, debido a mí mismo.

Amados: Recibí su apreciable carta de julio 31. Muchas gracias y ahora tengo el placer de enviarles $2 como siempre les he enviado. Desde el 1° de abril estoy en este nuevo campo luchando para llevar el Evangelio a esta Capital con más de medio millón de habitantes. Puede ser que en otra ocasión les envíe un informe de este trabajo. Estoy atendiendo dos iglesias la de la Cañada y la del Valle. Oren por mí para que mi Dios me ayude. Si pueden enviarme algunas revistas como muestras para algunos será lo mejor. Mi nueva dirección es así: Apartado de Correo 2832, Caracas, Venezuela. Que mi Dios os bendiga y os guarde.

Eduardo E. Meleán.

PUERTO RICO EVANGELICO
Pro Christo

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON

ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Presidente Junta de Publicación:
RDO. ERASMO BERNIER

Jefe de Talleres:
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico, Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rio Evangélico", calle Comercio 89, altos. Apartado de Correos 1707, Teléfono 723, Ponce, P. R.

Toda la correspondencia relacionada con colaboraciones, noticias, secciones, será enviada al Director de la revista.

La correspondencia relacionada con suscripciones anuncios, fotograbados, impresos y librería, será enviada al Administrador.

NO DEVOLVEMOS ORIGINALES

Año XXXVIII Núm. 1050

EN ESTE NUMERO

Portada: Congregación de la Primera Iglesia Bautista de Habla Española de Nueva York.

Mensaje a las Iglesias Sobre Evangelismo. Pág. 4.

El Evangelio: Unica Arma. Pág. 5.
Evangelismo: Nuestra Tarea. P. 6.
Demandas del Evangelismo. P. 7

¿Me Preparo para el Ministerio? Páginas 8 y 9.

Primeros Himnos y Celebraciones de Navidad. Por el Rdo. Luis Rosario Nieves. Pág. 10.

Ilustraciones Evangélicas. Pág. 8.
La Biblia Dice Así. Pág. 9.
Información Evangélica Unida.
Información Discípulos de Cristo.
Información Metodista.
Información Presbiteriana.
Escuela Bíblica.

EDITORIAL

EL MENSAJE EVANGELICO

La Iglesia Cristiana es una institución con un mensaje cargado de esperanza y con un porvenir lleno de sugestivas invitaciones. Por los caminos de esta tierra nuestra, desde los llanos hasta las montañas, en los campos y en las ciudades, por todos los lugares donde transitamos, siempre aparece la silueta de un templo, o de una humilde capilla evangélica. Allí, en esos lugares sagrados, se reúnen grupos de cristianos. En las congregaciones de la fe evangélica, que ya son muchas en nuestro país, podemos afirmar que uno y otro día se va realizando todo un intenso programa de acción cristiana. Sabemos que muchos de los que nos leen han pasado una y otra vez junto a las puertas de nuestros templos y capillas quizás sin pensar que allí entre himnos, oraciones, mensajes y momentos de compañerismo se estaba cultivando y refinando el espíritu religioso de nuestro pueblo. Algunos han ignorado esa inmensa labor de unir corazones entre sí que guiados por el amor cristiano han de presentarse en servicio ante Dios y los hombres. Otros movidos por sus prejuicios o equivocados por su ignorancia han desvirtuado las funciones tan valiosas de la institución de la iglesia. Conscientes de esa incomprensión, cada vez que nos reunimos grupos de evangélicos en convenciones y asambleas tratamos de llevar a la mente de nuestro pueblo la más abundante información en torno a la obra de nuestras iglesias.

Creemos que las iglesias evangélicas, son depositarias del mensaje de nuestro Señor Jesucristo para cada generación. Entre las múltiples tareas que se le asignan a nuestras iglesias nunca olvidan su inexcusable deber de predicar el evangelio. Mensaje sencillo que invita a las personas a organizar sus vidas bajo la dirección de nuestro Señor, que invita a depositar todas nuestras flaquezas y limitaciones en las manos de Dios para que con su ayuda podamos usarlas creadoramente. Mensaje que nos dice de las muchas posibilidades que hay en cada ser humano, no importa su color, su credo, o su condición social. Mensaje que nos dice que en medio de todo el dolor y el sufrimiento hay un Dios que cual Padre amoroso se mantiene con los brazos abiertos esperando las decisiones de sus hijos para recibirlos con simpatía y confianza.

El mensaje evangélico que predican nuestras iglesias es sencillo y diáfano. Es una invitación a cada hombre y a cada mujer hoy separados de Dios a reunirse a El, a religarse a su seno, a bandonar los pasos trillados de vidas densamente cargadas de monotonía para caminar por los arriesgados senderos de la vida cristiana.

El hombre de hoy en medio de la incertidumbre y de la inseguridad pide a gritos algo en que creer. Una persona, un credo, un ritual, una institución, una iglesia. Algo o alguien que le acompañe en esta hora de zozobras y de negaciones. En un momento así nosotros levantamos desde lo más íntimo de nuestras almas el mensaje de Cristo. Le decimos a nuestro pueblo que visite nuestros templos evangélicos en cualquier lugar de Puerto Rico o del mundo, que escuche la palabra humilde y sencilla de nuestros predicadores,

(Sigue en la página 7, columna 2 y 3)

Mensaje a las Iglesias Sobre Evangelismo

El Evangelismo debe impregnar a la sociedad con el Espíritu de Cristo y llevar a cabo en la misma cambios tan revolucionarios que promuevan la justicia para todos. Debe tratar de bautizar toda la vida con el espíritu de Jesús e interesarse en la aplicación seria e inteligente de nuestras convicciones e ideales religiosos a todos nuestros problemas personales y sociales.

Levantemos nuestros corazones en gratitud al Dios Todopoderoso por las victorias alcanzadas durante los últimos cincuenta años en la obra de evangelización en Puerto Rico. Estas victorias han llegado a las iglesias evangélicas cuando ellas se han atrevido a reclamarlas en nombre de Cristo; cuando el pueblo ha comprendido que vivía horas cruciales y levantó la cruz a alturas sin precedentes y llevó el Evangelio a un mayor número de personas. Sin embargo, a pesar de todas las celebraciones de Cincuentenario, nos esperan días desesperados, pues quedan sin atender necesidades apremiantes y miles de compatriotas aún tantean a ciegas su camino fuera del Reino.

Pero aunque nos hallamos frente a una situación completa y crucial, no desesperamos, porque sabemos que tenemos la única respuesta adecuada, esa respuesta es la la gracia perdonadora y el amor redentor de Dios revelado en Cristo Jesús nuestro Señor. Sus verdades son imperativas para el individuo y la sociedad. Sus preceptos son las revelación de la realidad última. El solo puede hacer buenos a los malos y mejores a los buenos. El solo puede dar a los hombres el profundo interés que necesitan para aplicarse seriamente a la tarea de la redención del mundo. Solo por medio de Cristo el hombre puede ser hecho, la familia redimida y cristianizado el mundo.

Nadie piense que el evangelismo es meramente una exhortación a los hombres y a las mujeres a ser todo lo bueno que puedan. Es una promesa de salvación para aquellos que con arrepentimiento y fe aceptan el don que Dios quiere darles. Ofrece a todas las personas la trasformación de la vida mediante el poder de Cristo. Empieza con la conversión del individuo, pero su fin último es la transformación del mundo.

El Evangelismo trata de persuadir a los hombres a que pongan su fe en Cristo como su Salvador y se entreguen conscientemente a El su Señor. Trata de provocar un encuentro decisivo con Cristo y de abrir asi el camino para que el Espíritu de Dios haga su divina obra de renovación y transformación en el corazón del creyente. La gloriosa ambición del evangelismo es hacer que Cristo sea conocido, amado y obedecido por doquiera.

Una acción evangelizadora de esta índole tiene sus raíces en la gloriosa experiencia de la redención. La expresión más inmediata de una experiencia de renovación es la participación de la misma a otros. El que ha tenido tal experiencia empleara todo su poder de persuasión y súplica para guíar a otros a una experiencia igualmente preciosa.

El Evangelismo hoy en día debe alcanzar una comprensión no sólo de las fuentes perennes del pecado y la debilidad de la personalidad humana, sino también de las particulares fuerzas psicológicas, ideológicas, políticas y económicas que han creado el secularismo de nuestra época. Necesitamos llegar a entender la estrategia y la táctica del enemigo, en lugar de arremeter contra las fuerzas o las personas que han caído en su poder, y debemos tratar de vencer el mal con el bien presentando en forma clara y vital lo que es y lo que hace la fe cristiana. El secularismo solo puede ser enfrentado cuando el grueso de los individuos entiende que el Cristianismo tiene poderes curativos y creativos que proporcionan mayor seguridad para la ordenación de la vida.

El Evangelismo debe confrontar a aquellos que no han sido alcanzados por el Cristianismo con su mensaje redentor. Esta tarea debe ser realizada no solo por medio de agencias especiales de la iglesia, empleando técnicas tales como la radio, películas religiosas, predicación al aire libre, sino también por el testimonio que cada cristiano dé en toda oportunidad que se le presente, de lo que conoce y ha experimentado del poder de Cristo.

El Evangelismo confrontando a los hombres con Cristo debe traer a los pecadores al arrepentimiento. La fe en Dios y el amor a Dios pueden cambiar la crisis de desesperación en si mismo, haciendo que la vida centrada en si mismo, deje de serlo y tenga su centro en Dios. El Evangelismo ayudará así a las gentes a hallar otros recursos para la vida personal que los que hoy le ofrece el secularismo.

El Evangelismo debe traer a los hombres y a las mujeres a la comunión de la iglesia. Debe recordar siempre a la iglesia que ha de multiplicarse y extender así el alcance del empuje exterior de la comunidad cristiana. Al mismo tiempo que trata de agregar a la iglesia aquellos que son salvos, el Evangelismo debe tratar de vitalizar a todos los miembros, agencias y actividades de la Iglesia mediante un renovado contacto con el Espíritu de Cristo. Así mismo dar un nuevo énfasis a la importancia de la iglesia con su obra y su culto.

Advertimos al pueblo evangélico que el ser miembros de la iglesia y no participar en el culto y la adoración es una posición estéril. Nuestros dirigentes están preocupados por la ausencia habitual de los cultos publicos de muchos que han hecho pactos y votos de ser leales con su presencia. Afirmamos nuestra convicción de que el culto en el Santuario es necesario para el superior desarrollo del individuo cristiano. Es además necesario y esencial para el eficaz funcionamiento de la iglesia organizada. No hay sustituto para esta práctica regular.

El Evangelismo debe cultivar la vida interior de oración y meditación y allanar el camino de la piedad personal a la expresión social. Debe estimular a las familias a prácticar devociones familiares y ayudar a la formación de células para la profundización de la vida espiritual. Debe procu-

rar constantemente el desarrollo de la fe personal, la experiencia espiritual, la actividad religiosa y la sensibilidad a las necesidades del mundo contemporáneo.

El Evangelismo debe impregnar a la sociedad con el Espíritu de Cristo y llevar a cabo en la misma cambios tan revolucionarios que promuevan la justicia para todos. Debe tratar de bautizar toda la vida con el espíritu de Jesús e interesarse en la aplicación seria e inteligente de nuestras convicciones e ideales religiosos a todos nuestros problemas personales y sociales. Debe procurar una nueva atmósfera limpia en la cual la manera de vivir cristiana sea considerada como la manera normal en que deben vivir las personas. De esta manera el evangelismo tratará de restablecer la confianza del hombre que se ve frente a las frustraciones personales y sociales de nuestros días.

Recomendamos a los evangélicos puertorriqueños el empleo de todos los planes legitimos y cristianos de evangelización que han resultado prácticos y el desarrollo de nuevas estrategias que se crean necesarias para alcanzar a las multitudes no alcanzadas todavía.

Queremos subrayar especialmente la importancia de ganar a la familia, si Puerto Rico ha de ser ganado para Cristo. Cualquier forma adecuada de Evangelismo debe alcanzar a los millares de hogares que aún no han sido alcanzados por la iglesia y estimular en los hogares de la iglesia el establecimiento del hábito de las devociones familiares diarias y la aplicación fiel de las normas cristianas en la vida diaria.

Instamos a pastores y laicos a buscar para si mismos constantemente una creciente experiencia del poder y la gracia de Dios y dedicarse con creciente devoción a hacer la voluntad de Dios en sus propias vidas y a establecer el Reino de Dios en toda la tierra. Creemos que Dios nos esta llamando a proseguir adelante. Esta es la convocación divina y nosotros debemos obedecer. No podemos hacer menos. Levantemos pues nuestros estandartes y avancemos por Cristo y su Iglesia.

Suscribir a las amistades a Puerto Rico Evangélico es labor evangelística.

EL EVANGELIO: UNICA ARMA

Un profundo sentido de urgencia debe embargar a nuestra gente en medio de la época en que vivimos. La complacencia de las iglesias frente al secularismo y la mundanalidad crecientes, el descenso en las normas morales, y la propagación de una creciente indiferencia hacia la religión organizada son algunos de los peligros que confrontamos.

Muchos miembros de nuestras iglesias evangélicas tienen escasos conocimientos de la fe cristiana. Hay un asombroso desconocimiento de la vital verdad novotestamentaria. Nuestra gente no le da la importancia que corresponde a los votos que contrae con la iglesia. Tenemos que restaurar en nosotros la fe en el poder redentor del Evangelio de Jesucristo. Un avivamiento espiritual dentro de nuestras iglesias es imperativo en nuestros días. El Evangelio es la única arma que posee la Iglesia en su guerra ofensiva contra las huestes del pecado y debemos proclamarlo a un mundo angustiado e inseguro. Necesitamos el mismo poder derramado sobre los cristianos en el Aposento Alto. Urge un nuevo Pentecostés.

Los avivamientos esporádicos a veces señalan hacia un ministerio deficiente, y congregaciones indiferentes. En la misma forma, la predicación fría, despasionada, carente del fervor evangelístico, no ganará almas para Cristo ni las conservará en la iglesia. De alguna manera tenemos que encender de nuevo el fuego en los púlpitos para que todos tengamos la experiencia de un corazón ardiente.

Muchas congregaciones y numerosos pastores han perdido el corazón del buen pastor, por lo que la mortalidad espiritual ha aumentado alarmantemente.

Se han descuidado los medios de gracia. La asistencia a las iglesias en muchos lugares no es todo lo deseable. No estamos pastoreando a nuestra gente como corresponde en una época cuando se necesita con urgencia el cuidado pastoral. El cuidado amoroso de la juventud, el consejo en la vida de familia, el fortalecimiento del matrimonio cristiano, el sustento espiritual a los que están en crisis, la conquista de nuevos creyentes hasta traerlos a dedicarse a Cristo, todas esas tareas son esenciales en el ministerio evangélico de hoy.

BUSQUE ESTAS EXPERIENCIAS

1. Avivamiento de la fe personal en Cristo.
2. Una exaltación de la Iglesia de Jesucristo y una invitación permanente para que otros se unan a ella.
3. Ayudar en el enlistamiento de la juventud en el servicio cristiano.
4. Cultivar el sentido de la misión evangelística de la iglesia para la persona, la comunidad, la nación, el mundo.
5. Compartir sus bienes e ingresos de acuerdo con las necesidades.

SERMONES BREVES

Cada uno de nosotros ejerce influencia, ya sea para bien como para mal

Los falsos profetas pueden ser grandes, pero también los hay pequeños.

La tragedia de la mentira es la esperanza falsa que da a los que la aceptan.

Los que construyen sobre las arenas movedizas de la falsedad en vano construyen.

Aquellos cuyos mensajes no se originan en Dios sino en su propia personalidad no son mas que falsos profetas.

El predicador que proclama lo que a la gente le gusta oír ganará aclamación temporal.

El que vive una vida carente de rectitud es reconocido inmediatamente como incapaz de guiar a los demás.

El predicador que sabe que está pecando no está muy dispuesto a condenar la maldad en otros.

Nadie puede llevar a otros hacia niveles espirituales más altos que los que él mismo ha alcanzado.

No todos los que están familiarizados con la fraseología del Reino son mensajeros de Dios.

La vida que vivimos es más importante que la verdad que predicamos.

Evangelismo: Nuestra Tarea

El Evangelismo es la tarea principal de la iglesia y de cada cristiano. Es integral con el Evangelio de nuestro Señor Jesucristo, mediante quien Dios reveló su voluntad para reconciliar al hombre con El y con sus prójimos. Dios ha pronunciado su palabra decisiva. El ha ofrecido la salvación para individuos y pueblos mediante Cristo. Las personas deben creer el Evangelio y arrepentirse, si han de disfrutar de la nueva vida en Dios. Deben nacer de nuevo, si aspiran a entrar al Reino de Dios.

El Evangelismo debe definirse como "la presentación de la buenas nuevas de Dios en Jesucristo, de manera que las personas sean traídas por el poder del Espíritu Santo a depositar confianza en Dios, a aceptar a Jesucristo com el que los salva de la culpa y del poder del pecado, a seguirle y a servirle a El como su Señor en el compañerismo de la Iglesia y en las vocaciones de la vida diaria."

El Evangelio es buena nueva sobre la naturaleza de Dios, sobre Su amor, propósito y poder. Como Dios no puede ser clasificado con ninguna otra realidad, Su evangelio es único. El Evangelio no es uno de tantos panaceas, ni una filosofía, ni una manera de vivir y nada más. Las buenas nuevas de Dios no solamente nos declaran los amorosos propósitos divinos sino que además ofrece la ayuda de su presencia y su poder mediante los cuales aquellos que se identifican con Jesucristo en el espíritu de la fe y del arrepentimiento pueden ser restaurados a la vida con Dios.

El Evangelio es para los individuos y para las naciones. Son las buenas del Reino que llegan hasta los creyentes. Es la declaración del juicio de Dios sobre el mal y las promesas del triunfo seguro de Cristo y de su Reino. Es la oferta, aquí y ahora, de los beneficios de las enseñanzas de Cristo incluidas en su ministerio, en su muerte y en su resurrección. Todo esto a traves del poder del Santo Espíritu inundando nuestros corazones. Este mismo Espíritu forma nuestras vidas en la fraternidad y el compañerismo de la Iglesia.

La situación del mundo en el presente es muy seria. La crisis que afrontamos en América y en todos los países es alarmante. Los recursos a nuestra disposición son suficientes para afrontar la crisis. Estos son: El Evangelio de Dios en Jesucristo; la vida, el ministerio, las enseñanzas, la muerte, la resurrección y la presencia constante de Cristo entre nosotros, la Providencia de Dios, la iglesia cristiana universal, las seguridades de la fe cristiana, la herencia de la historia cristiana, el renacimiento del interés por los asuntos teológicos, el cuerpo de doctrinas de la fe cristiana, la Santa Biblia en nuestro idioma vernáculo, los sacramentos o las ordenanzas, los medios de gracias, la oración, la adoración pública y privada, las instituciones y el programa educativo de las iglesias, la fraternidad mundial de los creyentes que nos mantiene unidos por los vínculos de la fe.

♡ ♡ ♡

LAS CINCO EMES IMPRESCINDIBLES

1. **Ministros Evangelísticos:** Siendo todos ministros del Señor, necesitamos pastores y laicos evangelísticos cuyas vidas no había abismos entre lo ley Jones lo ha dicho: "El propósito del evangelismo es producir evangelistas."

La iglesia primitiva estaba formada por miembros que eran testigos en cuyas vidas no había abismos entre ideal y lo real, entre lo que predicaban y lo que vivían. Había en ellos el elemento de lo sobrenatural que los hacía diferentes, y que les permitía lograr la atención de las multitudes. Sus vidas eran tan puras y tan poderosas que los hombres se convencían de su pecado y de la urgente necesidad de Dios. No podemos poner muy altas nuestras esperanzas en nuestros planes de evangelismo mientras no tengamos hombres y mujeres de aquel calibre espiritual en nuestras iglesias.

2. **Motivos Evangelísticos:** "El Amor de Cristo debe apoderarse de nuestras almas y llegar a ser el motivo dominante de nuestra vida. Entonces podremos trasmitir a otros lo que de otros hemos recibido. Uno de los secretos del triunfo del evangelismo primitivo consistía en la compulsión interna que llevaba a laicos y predicadores a hablar a otros de su Cristo. Eran evangelistas personales porque eran apasionados de Cristo.

3. **Mensaje Evangelístico:** No toda verdad es salvadora. Dios ha escogido ciertas doctrinas, ciertas facetas de la verdad, para levantar a las personas del pecado y llevarlas hasta El. Si queremos ser evangelistas con éxito debemos predicar esas doctrinas hasta que lleguen a ser los elementos positivos, personales y apasionados de nuestro mensaje.

4. **Método Evangelístico:** Debemos luchar por un veredicto. Todavía el viejo método de orar por los pecadores desde el altar es nuevo y efectivo. Cualquier método que de buenos resultados es recomendable. Pero nunca eliminemos lo sobrenatural de nuestros métodos. Hagamos nosotros la parte humana y natural pero no impidamos que Dios trabaje por la vía de lo sobrenatural. El nuevo nacimiento del pecador es un acto sobrenatural y por lo tanto de origen divino.

5. **Momento Evangelístico:** El momento cuando en el nombre de Dios y de Su Evangelio lanzamos la red. Nuestro éxito como evangelístas depende de ese momento. El evangelismo es un arte, no una ciencia, pero podemos llegar a ser esos artistas. Podemos aprender a lograr decisiones por Cristo y para Cristo.

SERMONES BREVES

Nadie puede dar lo que no posee.

La organización de la iglesia es tal que provee pretextos secundarios suficientes que inducen a una persona a dedicarse a ciertas tareas sin tener un interés genuino en la obra.

Hay poder en la verdad.

¿LE INTERESA...

leer buena literatura evangélica? Pues suscríbase hoy mismo a "Puerto Rico Evangélico." La revista que no debe faltar en ningún hogar evangélico. Solamente un dólar al año.

Demandas del Evangelismo

El Evangelismo es la misión principal de la Iglesia. Nunca debe ser considerado como menester secundario. No es un extra. Es la vida normal de toda congregación.

El Evangelismo debe ser personal, social, nacional y universal. El Evangelio de Jesucristo es para todas las personas, y para todas las areas de la vida, en todos sitios.

Sidney Powell, en su libro Hacia Un Avivamiento, escribe: "La palabra "avivamiento" últimamente había caído en desgracia. Aún algunos pronuncian la palabra "evangelismo" con cierta timidez velada. En algunas iglesias el evangelismo no es el énfasis vital. Sin embargo, un evangelismo adecuado, que incluya todas las intenciones de Jesús, es la piedra fundamental del Cristianismo, del cual depende toda la estructura.

Algunos podemos sentir la misma sensación que experimentara un pastor, quien decía: "Siempre he tenido una mentalidad programática. Mis programas siempre han resultado con éxito pero sin embargo he fracasado ganando almas para Cristo."

Mientras avanzamos en cualquier programa evangelístico tanto ministros como líderes laicos debemos llevar a los adultos, a los jóvenes y a los niños a confrontarse personalmente con Cristo y sus demandas para los creyentes. Es urgente que los conduzcamos mediante el Evangelio de Cristo, con la poderosa ayuda del Espíritu Santo a aceptar a Cristo como su Salvador, quien les inspirará para servirle en su vida diaria.

Todas nuestras actividades deben estar orientadas hacia la pasión por las vidas sin Cristo. Para esa tarea debemos prepararnos en cuerpo, en mente y en espíritu.

El Pastor y Sus Responsabilidades: El pastor debe dedicar más tiempo al cultivo de su propia alma. En algunas iglesias el campo más descuidado es la vida espiritual del pastor. Por lo tanto la preparación inicial para un evangelismo real y efectivo en las iglesias debe iniciarse en la vida de la persona encargada de dirigir la búsqueda de las almas. El debe dedicar tiempo, hacer tiempo, para leer la Biblia, para la meditación para el estudio y la comunión íntima con Dios. Al mismo tiempo debe mantenerse cerca de la gente a quienes esta pastoreando para conocer sus necesidades y como ayudarlos en el nombre de Cristo. El debe creer de todo corazón en el poder transformador del Evangelio. El mensaje que prediquemos desde nuestros púlpitos debe ser evangelístico y cristiano.

Las demandas constantes y los oficios administrativos requeridos de la mayor parte de los pastores han aumentado considerablemente, tanto que el pastor quien esta llamando a ser primeramente un hombre de Dios muchas veces pierde sus cualidades espirituales. Los laicos deben hacer todo lo posible para relevar a sus pastores del desempeño de labores administrativas, no solo para salvarle el tiempo a su pastor sino también para salvarle el alma al pastor y a la iglesia. Un pastor que no tenga que usar su tiempo en las finanzas, en el mimeógrafo, y en una serie de pequeñas tareas siempre necesarias, pero que pueden ser cumplidas por los laicos dignamente, estara en condiciones de dedicar todo su tiempo al estudio y a la obra pastoral.

Los Maestros y Los Oficiales de la Iglesia: Cientos de maestros en las escuelas bíblicas de nuestras iglesias necesitan enriquecer la espiritualidad de sus vidas. Ellos también están necesitados de más preocupación por la salvación de las vidas de aquellos a quienes enseñan. Además de conseguir que los jóvenes y los niños crezcan en hogares cristianos y que sean recibidos como miembros de las iglesias en su oportunidad, deben ser llevados cara a cara con Cristo, en una experiencia personal genuina.

Los oficiales de las congregaciones deben sentir pasión por las vidas que se frustran. Muchas de las reuniones de las juntas, los concilios, y demás organizaciones de gobierno eclesiástico, se dedican a discutir acerca de las cosas, y muy poco de las personas. No siempre se piensa en como ganar para Cristo a aquellos que viven sin El. El secularismo, la mundanalidad ilustrada, se esta manifestando también dentro de nuestras congregaciones. Estamos midiendo nuestros éxitos por los presupuestos, los edificios, y los adelantos técnicos y mecánicos. La adoración de lo material es una nueva forma de idolatría que se esta tornando muy familiar entre los evangélicos.

Hacemos un llamamiento a los pastores, a las congregaciones y a todos sus oficiales para exaltar la persona de Jesús como Señor y Salvador. Saquemos el Evangelismo del plano de lo irreal y demosle un lugar principal en la obra de las iglesias. Presentemos el Evangelio con claridad, con poder, con amor, de tal manera que los oyentes puedan creer en Dios, poner la fe en El, aceptar a Jesucristo como su Salvador del pecado.

(Viene de la página 3)

que penetre amorosamente por las primorosas páginas del Libro Sagrado, que observe cuidadosamente la vida de compañerismo de nuestras comuniones cristianas, que vigile de cerca cómo el Evangelio transforma vidas perdidas en vidas útiles, como restaura hogares rotos hasta dotarlos de la felicidad familiar, como inspira vidas sencillas a la realización de empresas heróicas, como desarrolla en las personas la más nobles y puras intenciones. Y después de todo esto, invitamos a nuestros amigos no evangélicos a que piensen en la necesidad que ellos tienen de conocer a Jesucristo y pertenecer a una iglesia, para salvar sus vidas desde ahora mismo, para salvar las vidas que se desarrollan en su hogar, para salvar la vida de toda una generación.

La invitación por el inmenso valor que tiene para sus vidas no debe posponerse. Cristo a través de su Iglesia ofrece el único remedio a los problemas del hombre y su mundo en nuestros días.

A la verdad la mies es mucha, más los obreros pocos. Rogad, pues, al Señor de la mies, que envíe obreros a su mies. Mat. 9:37-38.

El mundo está muy necesitado de obreros cristianos. Necesario es orar al Señor de la mies que envíe obreros a su mies. Es de gran significación la declaración hecha por Cristo aquí. Es el Señor de la mies quien ha de enviar los obreros a su mies para que el resultado sea real.

Ciertas condiciones especiales hacen falta para la formación del obrero evangélico. Este debe ser convertido, esto es, uno que ha adquirido la nueva vida. Debe tener seguridad de un llamamiento divino. Dede sentirse parte de la iglesia, del cuerpo de Cristo. Solo así puede vivir vida que refleje cristianismo. Debe sentir pasión por la salvación de otros y por el mejor desarrollo de la labor de la iglesia en toda su extensión. Debe poseer espíritu de discípulo para que se sienta siempre bien a los pies del Maestro. Debe ser apto para las demandas de de un ministerio cristiano en su más amplia significación. Debe ser humilde, comprensivo, amante de la justicia, amplio en el pensar, accesible para toda emergencia, investigador, sociable, altruísta, de alta posición moral, abnegado, en fin, persona de carácter cristiano.

Estas condiciones y muchas otras son difíciles de descubrir con solo el descernimiento humano. Por eso recomienda el Señor Jesús que roguemos al Señor de la mies. El es omnisciente y conoce aún los pensamientos y las intenciones del corazón.

La iglesia de Cristo se ve a veces amenazada. Ello obedece no a la constitución de la iglesia en sí sino a que se han colado dentro de ella como dirigentes, muchos que no han sido llamados por el Señor. Se han llamado ellos mismos. Y es cosa muy natural que todo lo artificial se desvía de lo real. Lo artificial posee cierta atracción contagiosa. En el mundo de la máquina ejerce mayor influencia lo artificial que lo real y verdadero.

La más grande herejía de nuestra época lo es el cisma y el divisionismo que sufre la iglesia como organización. Cuando más se necesita la unificación y la lealtad a la causa más noble de todos los tiempos, más se

¿Me Preparo p

POR EL RD

"SE HAN COLADO DENTRO MUCHOS QUE NO HAN SIDO LLAMADO ELLOS MISMOS. Y LO ARTIFICIAL SE DESVIA D MAQUINA EJERCE MAYOR I REAL"

lucen los portavoces de la artificialidad actual en su obra de fragmentación religiosa. Nos preguntamos ¿Habrá razón para ello? La contestación más acertada parece ser ésta Que el Señor no haya sido quien haya enviado a muchos. A todos éstos que en vez de construir, destruyen.

Una de las cosas que hace para que se levante un ministerio cristiano digno, es la preparación de los que en ello militan. Bueno es entender que hay diferentes dones y no todos somos llamados para lo mismo. Una forma de ayudar a los miembros de la iglesia es por medio del estudio bíblico que ofrece el pastor y a través de la Escuela Bíblica. Es de aquí que surgen los candidatos para toda clase de acción en la obra.

Aquí en Nueva York sufrimos un mal que causará grandes dificultades a la iglesia del futuro. Vivimos la época de las pretendidas escuelas de teología. Cada vez que un grupo se divide lo primero que hace es organizar una escuela de teología. Se le mete en la cabeza a la gente que todos pueden ser predicadores y llega el día en que el pastor oficial de la iglesia no encuentra a quién predicar pues todos son predicadores y maestros. Se acaban los discípulos.

El profeta Isaías parece haber experimentado una condición muy parecida al presentarnos la interesante parábola de la viña en el capítulo cin-

Ilustraciones Evangélicas:——

DEPENDIENDO DEL ESPIRITU SANTO

Un pastor se encontraba hablando con un compañero. Le contaba sus dificultades para encontrar a las personas en los hogares cuando los visitaba. El otro replicó que había hallado una solución a esa misma dificultad. Temprano en la mañana, antes de iniciar ninguna otra labor, él oraba a Dios para que mediante el Espíritu Santo le guiara en las tareas del día que comenzaba. El rogaba al Espíritu que le pusiera en su mente aquellos nombres de personas que más necesitan su visita. Rogaba para que pudiera encontrarlos y servirles como era su deseo. Su experiencia era favorable, casi siempre tenía éxito en sus visitas.

¿No creen ustedes que así dede iniciarse toda visita pastoral? ¿No fué el Espíritu Santo el que guió a Felipe al desierto? ¿No halló Felipe allí una persona, aún en el desierto, hambrienta por la interpretación de la Palabra de Dios y preparada para recibir el bautismo? Quizás los pastores no hemos dependido lo suficiente de la ayuda del Espíritu Santo, como se espera de todos.

SE VENDEN POR NO QUERER USARLOS

Una Cruz: casi nueva. No puedo llevarla y a la vez cumplir mis compromisos contraídos antes de adquirirla.

Un Talento: nuevo, con un poco de moho por no haberse usado. Ha estado abandonado por varios años.

Un Manojo de Oportunidades Cristianas: entre otras, la de asistir a la iglesia todos los domingos; otra, la de ganar almas para Cristo. Como rara vez aprovecho estas oportunidades he preferido salir de ellas.

Una Influencia Personal Mal Usada: Si se le aplica un poco de oración y se sabe manejar puede dar buen servicio.

á el Ministerio?

TTO ORTIZ.

IGLESIA COMO DIRIGENTES, OS POR EL SEÑOR. SE HAN A MUY NATURAL QUE TODO EAL. EN EL MUNDO DE LA CIA LO ARTIFICIAL QUE LO ADERO.

de su profecía. Se distingue su estado de ánimo cuando en el versículo trece dice: "mi pueblo fué llevado cautivo, porque no tiene ciencia: y su gloria pereció de hambre, y su multitud se secó de sed." Ya antes ha lanzado un grito de desesperación y a la vez de admonición llena de pasión cuando declara en el capítulo tres verculo 12, los exactores de mi pueblo son muchachos, y mujeres se enseñorean de él. Pueblo mío, los que te guían te engañan, y tuercen la carrera de tus caminos. En tales circunstancias no podía esperarse otra cosa, a saber, la viña que debía producir uvas de calidad superior produjo uvas silvestres.

Se admite que el estudio de la Biblia es la más grande necesidad del cristiano y especialmente del que quiere dedicar su vida al servicio de la iglesia. Pero ello debe ser el estudio concienzudo y consistente. Un buen pensador ha dicho: "La Biblia es el más peligroso de todos los dones que Dios ha dado al hombre. Es posible que adoremos la letra y fallemos en percibir el espíritu. Los que enseñan la Biblia deben saber que asumen una gran responsabilidad.

La pregunta que encabeza estas lineas debe considerarse con cuidado por los que piensan prepararse para el ministerio. Es posible el prepararse para estorbar el ministerio cristiano antes que para servir en él. Operan en Nueva York un sinnúmero de seminarios, institutos, y escuelas de teología que no son bendición para la obra. Toda escuela que no llena los requisitos indispensables para ofrecer la necesaria preparación está fuera de lugar. Su labor es artificial. Algunos se jactan en anunciar que tienen escuelas reconocidas por el solo hecho de que éstas están incorporadas. Para información de los que no se complacen en ser engañados es bueno indicar que el que una escuela esté incorporada no quiere decir que esté reconocida para enseñar materia alguna y menos teología. La ley de incorporación del estado de Nueva York es tan elástica que cualquiera y con muy pocos recursos puede incorporar una asociación. Para ello no se exige requisito académico alguno. Todo lo que se exige es una junta de directores y un propósito que no sea perjudicial. Si alguien quiere incorporar la organización de los vagos puede hacerlo con solo nombrar tres oficiales y luego declarar que se va a trabajar para ayudar a los vagos.

El reconocimiento de una institución de enseñanza procede del círculo integrado por instituciones que propulsan los verdaderos principios de la enseñanza. Los seminarios debidamente establecidos y reconocidos por la iglesia y por otras instituciones de reconocida reputación son los que dan reconocimiento a nuevos seminarios. Las escuelas de Nueva York, aún las escuelas de Kindergarten tienen que ser reconocidas por el Board of Regents of the University of the State of New York para poder funcionar oficialmente. Todo lo que es fuera de eso funciona clandestinamente desde el punto de vista de la educación organizada, no importando esté incorporada o no.

Más necesario aún es informar que el estudio de teología es considerado tan avanzado y más avanzado aún que el estudio de medicina. Para usted ser un verdadero estudiante de teología en un seminario debidamente reconocido por la asociación de seminarios teológicos de los Estados Unidos, necesario es que haya completado su educación de Alta Escuela, y luego haya completado un grado de colegio, ésto es, haya hecho un bachillerato en alguna universidad o colegio debidamente reconocido. Estos requisitos son equivalentes a ocho años de preparación académica después de haber completado los primero ocho años de escuela elemental.

(Sigue en la página 15, Col. 1)

LA BIBLIA DICE ASI

"Y CUANDO LE VIERON, SE MARAVILLARON; Y DIJOLE SU MADRE: HIJO, ¿Y POR QUE NOS HAS HECHO ASI? HE AQUI TU PADRE Y YO TE HEMOS BUSCADO CON DOLOR." Lucas 2:48.

José y María buscaban al Niño Jesús perdido, con dolor. Hallarlo les costó dificultades. Tuvieron que preguntar. Hubo necesidad de investigar. No les fué muy fácil, tan fácil como algunos predicadores quieren presentar la vida cristiana. Hoy también cuesta dolor buscar y hallar a Jesús. Es posible escuchar su nombre miles de veces en los labios del predicador, en la letra de los himnos que cantamos, en las lecturas bíblicas, en diversas manifestaciones de nuestras liturgias y rituales. Hallar su nombre allí no cuesta dolor. Dolor produce buscarle en algunos hogares donde se le menciona pero no se le respeta, en las industrias donde se le recuerda en el día de la bendición de un edificio, de una fábrica, y luego se le niega en las relaciones con los obreros. Dolor produce buscarle en sistemas sociales donde las máquinas valen más que las personas; en sociedades donde el prejuicio racial establece sus barreras de odio; en sistemas oconómicos donde abundando los hambrientos se destruyen los alimentos para levantar los precios; en sistemas de gobierno sancionados por autoridades eclesiásticas que alegan ser cristianas, donde se asesina la libertad; en todos esos lugares causará dolor encontrar a Cristo, porque El estará ausente. El se ausenta para estar con los desheredados, con los hambrientos, con los ricos convertidos, con las minorías defensores de la justicia, con aquellos que aún sin invocar su nombre como nosotros, realizan Su Espíritu fuera de los templos. Cristo puede ausentarse de cualquier iglesia que adultere Sus enseñanzas, que oculte la dinamita de Su Mensaje, que no se atreva a aplicar el Cristianismo a todas las áreas de la vida aquí y ahora.

Primeros Himnos y Celebraciones de Navidad

Por Luis Rosario Nieves.

Algunos de los antiguos villancicos en uso actualmente son más antiguos que cualquier otra forma de música popular de las naciones occidentales. Pertenecen ellos a aquella clase de música popular que denominamos "legendaria", porque han venido directamente del corazón de las gentes, surgidos espontáneamente, y que han pasado tradicionalmente de una generación a otra como preciosa herencia cultural. Muchos de ellos son anónimos, pues el nombre de sus autores ha sido olvidado, perdiéndose con el transcurso de los siglos. Aún antes que Francia, Inglaterra y Alemania tuviesen un idioma propio y nacional, muchos de éstos cánticos de navidad eran ya entonados en latín.

Himno y villancico. La verdadera diferencia entre el himno y el villancico no es muy clara aún en la actualidad. Sin embargo, podemos diferenciar uno del otro porque generalmente el himno es un poema religioso, de caracter lírico. Esto es, un canto religioso que en sí no es una narración sinó un desahogo del alma del adorador expresado en forma de alabanza, de confesión, de petición; un brote de inspiración por la cual se vierte el caudal de experiencia que termina generalmente con un acto de consagración del himnólogo o compositor. La Iglesia Cristiana inició su himnología desde sus primeros días, incorporando en la misma muchos de los cánticos salmódicos del pueblo judío.

El villancico, en cambio, siempre es narrativo, pues siempre narra la historia de alguno de los personajes o incidentes sobresalientes de la Navidad: la estrella, los pastores, el canto angelical, los magos, la Sacra Familia, etc..... o explica la celebración de la Navidad según es celebrada en distintos sitios del mundo cristiano. El himno es esencialmente devocional, mientras que el villancico es festivo y alegre.

En Francia, todos los cánticos pertenecientes a la estación de Navidad se conocen con el nombre de "Noels", de la misma palabra francesa que significa "Navidad." En Inglaterra tal vocablo es traducido y escrito "Nowell" y también se aplica a toda la música navideña.

Según se fué estableciendo y difundiendo la costumbre de la celebración del natalicio del niño Jesús, los himnos de Navidad empezaron a formar una de las partes más importantes de su celebración.

Las primeras celebraciones. El primero en mencionar "la fiesta de la Navidad" es Clemente, Obispo de Alejandría. Este "Padre de la Iglesia" vivió en el Siglo I, y en sus escritos aconseja: "Hermanos, guardad diligentemente los días de Fiesta, y en primer lugar, el nacimiento de Cristo." Clemente no hace mención alguna de música en particular para la Navidad, pero como para cada día de fiesta había himnos apropiados es de suponerse que para la Navidad también los hubiese, y que desde entonces esta fiesta ha sido celebrada con canciones especiales y apropiadas a la ocasión.

Los historiadores de la Iglesia en Francia dicen que Telésforo instituyó el uso del "Noel" para la celebración de la Navidad en el año 129 de nuestra Era Cristiana, cuando él llegó a ser Obispo de Roma. Telésforo ordenó que "en la Santa Noche de la Natividad de nuestro Señor y Salvador, todos deben celebrar servicios religiosos públicos y en ellos deben cantar solemnemente el "Himno del Angel", porque también en esa misma noche El fué anunciado a los pastores por un ángel." Así pues **"Gloria in Excelsis Deo"** que existe en muchas versiones llegó a ser el primer himno de Navidad de la Iglesia Cristiana.

De la Iglesia Ortodoxa Griega (vía Rusia) llegó otra versión de este himno de alabanza, en el "Gloria a Dios" que Beethoven usó como el **"scherzo"** de su Cuarteto en Mi Menor, y que Moussorgeky incorporó en Boris Godounofi.

Cuando San Ambrosio fué hecho Obispo de Milán en el año 374 de nuestra Era, una de las primeras cosas que hizo fué coleccionar todos los antiguos himnos entonces en uso y los incorporó definitivamente como una parte del servicio de su iglesia. El himnario de San Ambrosio fué destruído en parte cuando el Canto Gregoriano fué adoptado por la iglesia en el siglo VI. A pesar de eso, muchos de los himnos del himnario de Ambrosio se conservan tanto en la Iglesia Católica Romana como en la Episcopal.

Cosme de Jerusalém en el siglo VIII escribió el himno que es el primero que se canta en el servicio que celebran tradicionalmente las iglesias Ortodoxas Griegas el día de Navidad por la mañana. Muchos himnos de la Iglesia Protestante contienen varios arreglos adaptados a las ideas expresadas por Cosme en su himno, siendo la más popular de ellos el "Cristo Ya Nació", de Gounod.

Los grandes maestros del contra punto que florecieron en Inglaterra, Francia, Italia y los Países Bajos durante los Siglos 13 al 16 escribieron buen número de himnos y misas para la estación de Navidad. Palestrina, como también varios de sus contemporáneos eran algunos de los principales escritores de música sagrada en el siglo 16 usaron antiguas melodías de villancicos como material temático para grandes misas, motetes, antífonas y música coral polifónica en general. Algunas obras de Palestrina todavía pueden ser escuchadas en los servicios de Navidad en las grandes catedrales de Europa. El mejor de estos cantos, el **"Adoramus Te Christe"** con frecuencia forma parte de los programas de conciertos corales de los más famosos coros.

En cada Navidad en la Capilla Sixtina, en Roma, pueden escucharse el **"Hodie Christus Natus Est"**, de Nanini (1540-1607), el discípulo y continuador de la obra de Palestrina. Este breve ejemplo de contrapunto trata de las campanas de Navidad, según anuncian las alegres nuevas del nacimiento de Cristo.

Influencia de la Reforma: Con la Reforma Protestante se inició una nueva expresión de música religiosa, pues Martín Lutero creyendo que las gentes debían tener mayor participación en el servicio de la Iglesia, introdujo el canto congregacional que en la Iglesia Católica era monopolizado por el coro. Lutero democratiza la música religiosa convirtiendo a la congregación de simples oyentes en activos participantes en el canto du-

(Sigue en la página 14, Col. 3)

VIGESIMA ASAMBLEA ANUAL

de la Iglesia Evangélica Unida de Puerto Rico, a celebrarse durante los días del 24 al 27 de enero de 1950, en la Iglesia de Yauco.

Lema: "HACIA UN PUERTO RICO MEJOR."

Martes, día 24.—Por la tarde

3:30 Reuniones Regionales.

Por la noche

7:30 Servicio de apertura a cargo del pastor de la iglesia local, Rdo. Ramón Morales Vega.
Sermón por el Rdo. Florencio Sáez, Presidente de la Asamblea.

Miércoles, día 25.—Por la mañana

9:00 Celebración de la Santa Comunión. A cargo del Rdo. Gilberto Robles y asistido por los Rdos. Carlos Pilar González, Salvador Vélez, Evaristo Ramírez Lugo, y Eulogio Echevarría. (Se seguirá la forma usada en la Escuela Para Ministros celebrada en Deering, New Hampshire.)
9:30 Lectura de la lista de delegados.
Lectura de las actas de la reunión anterior.
Informe del Concilio Ejecutivo.
Informe del Tesorero.
Lectura de la Correspondencia.
Designación del Comité de Nombramientos.
Nombramiento de los Comités Temporeros.
Presentación de Nuevos Obreros.
10:30 Informes de las Iglesias. (Estos informes deben ser por escrito, y no deben tomar más de 3 minutos cada uno.)

Por la tarde

1:30 Servicio Devocional a cargo del Rdo. Santiago Alvarado.
2:00 Grupos de Interés:
Tema: "La Iglesia Afrontando los Problemas de la Comunidad."
(a) En la Zona Urbana. (b) En la Zona Rural.
(La Asamblea se divide en dos grupos, según el interés inmediato de cada delegado. Cada grupo tendrá dos horas para el estudio y discusión del tema asignádosele. El jueves por la mañana la Asamblea en sesión plenaria recibirá y discutirá las conclusiones a que los grupos han llegado el día anterior.)
4:00 Reunión de los Comités Permanentes.

Por la noche

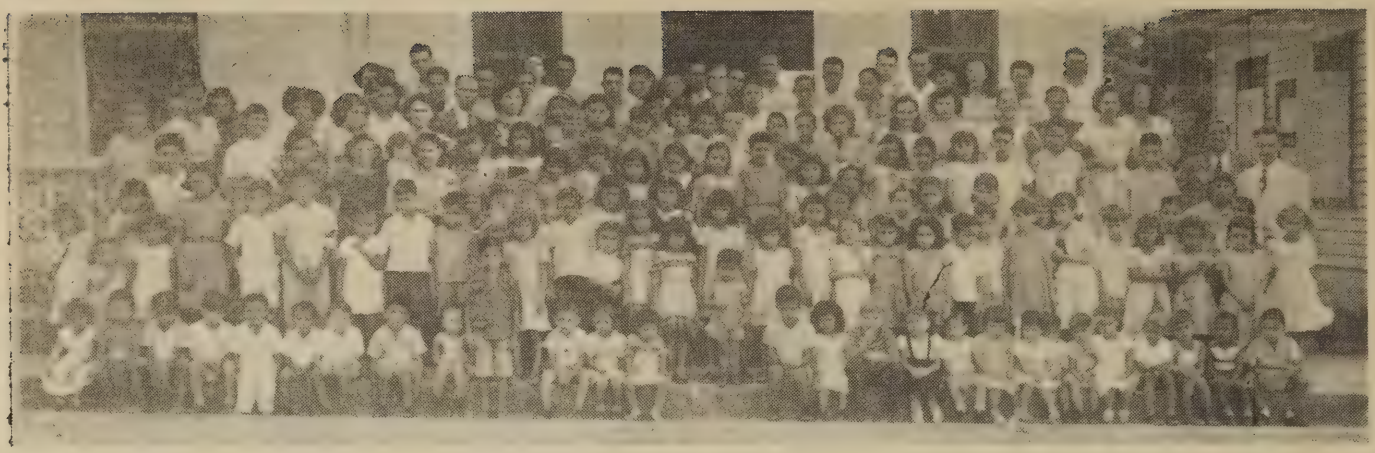
7:30 Servicio de Alabanza a cargo del Rdo. Evaristo Ramírez Lugo.
Sermón a cargo del Dr. Edward G. Seel, Presidente del Instituto Politécnico, San Germán, P. R.

Jueves, día 26.—Por la mañana

9:00 Servicio Devocional a cargo de la Srta. María Robles.
9:30 Sesión Plenaria. Informe de los Grupos de Interés, y Discusión.
11:00 Informe de las Instituciones: Hospital Ryder, Puerto Rico Evangélico, Seminario Evangélico, Instituto Politécnico, Pastor Universitario, Pastor Instituciones Insulares, Asociación de Iglesias Evangélicas, Proyecto Yuquiyú, Sociedad Bíblica.
Informe del Concilio Internacional de las Iglesias Congregacionales celebrado en Wellesley, Mass.
Informe de la Escuela para Ministros celebrado en Deering, N. H.
12:00 Clausura de la sesión.

SIMPATICO ACTO NUPCIAL

La gentil pareja Srta. Ana Irma Zayas González y el joven Angel Máximo Torres Feliciano, realizaron su sueño de amor al unir los destinos de su vida en este mundo mediante el sagrado lazo del santo matrimonio. El acto tuvo lugar en la noche del día 30 de noviembre pasado en la Iglesia Evangélica Unida radicada en el barrio de Arús, de Juana díaz, donde ambos contrayentes constituían una fuerza de positivo valor espiritual. La iglesia vistió sus mejores galas dando al ambiente interno del templo, sabor de adoración y recogimiento. El pastor local Lcdo. José Alberto Torres, dirigió un servicio devocional mediante el cual hablaron a la concurrencia, el seminarista Angel Luis Jaime, quien había pastoreado esta grey dejándola en manos del actual incumbente yendo a hacerse cargo de la iglesia en Las cabezas, Fajardo, para desde allí continuar sus estudios teológicos en el seminario de Río Piedras, los Rdos. Ramón Morales Vega y Antolín Castillo, con palabras de estímulo y saludo a la reverente concurrencia. Al llegar el momento de la ceremonia nupcial, la novia, bellamente ataviada y conducida por sus padrinos, los esposos Sixto Rodríguez y Lydia Acosta de Rodríguez, precedida la comitiva nupcial por un simpático niñito que portaba los simbólicos anillos; hizo su entrada al templo a los acordes de una pieza musical tocada al órgano por el pastor José Alberto Torres. En el altar y junto a los ministros oficiantes, esperaba con espiritual ansiedad el novio, quien a la debida señal pasó a colocarse junto a su sonriente prometida para escuchar el proceso ceremonial del momento. El Rdo. Antolín Castillo, asistido por los Rdos. Ramón Morales Vega y Santiago Santiago Alvarado, procedió a solemnizar la unión de esta simpática pareja mediante el ritual de rigor en estos casos dejando entender a los contrayentes sus deberes, privilegios y responsabilidades en su nuevo estado. La fiesta nupcial tuvo lugar en el hogar de nuestros hermanos los esposos Cintrón-Zayas, residencia de la contrayente donde hubo profusión de obsequios y de donde furtivamente



Día de Reunión en la Iglesia Evangélica Unida de Las Piedras. Su pastor es el Rdo. Carlos Pilar González.

Por la tarde

1:30 Servicio Devocional a cargo del Sr. José Alberto Torres.
2:00 Continúa el Informe de las Instituciones.
Informe de los Comités Permanentes.
5:00 Clausura de la sesión.

Por la noche

7:30 Servicio de Alabanza a cargo del Sr. Antonio Rivera Rodríguez.
Sermón Evangelístico. Rdo. Apolinario Cruz Sánchez, Pastor de la Iglesia Metodista, San Juan.

Viernes, día 27.—Por la mañana

9:00 Servicio Devocional a cargo del Sr. Angel Luis Jaime.
Informe del Secretario de Estadísticas.
Informe del Comité de Nombramientos.
Elección de funcionarios y comités.
Designación del sitio para la próxima Asamblea.
Informe de los Comités Temporeros.
Negocios Misceláneos.
Servicio de Consagración e Instalación de la Nueva Oficialidad. Rdos. Howard E. Spragg, Harry E. Zech y Joseph Bevilacqua.
12:00 Clausura de la Asamblea.

Rdo. Florencio Sáez, Pres. de la Asamblea.
Rdo. Gilberto Robles, Secretario de Actas.
Rdo. Harry E. Zech, Secretario Ejecutivo.

---

escaparon los novios rumbo a Las Cabezas, Fajardo, en viaje de placer saboreando las delicias de su luna de miel. Los hoy esposos Torres-Zayas, fijarán su residencia en Yauco, su campo de trabajo y donde se ofrecen a sus numerosas amistades y hermanos en general. Nuestros parabienes y bienandanzas para Máximo y Ana en su nuevo estado.

Concurrente.

HUMACAO

Instalación del Nuevo Pastor: El día 30 del mes de octubre se llevó a efecto la instalación de nuestro nuevo pastor Rdo. S. Vélez. La ceremonia fué sencilla pero revistió gran solemnidad. Nuestro templo estaba completamente lleno de amigos y hermanos quienes presenciaron dicho acto de solidaridad cristiana.

Oficiaron en la ceremonia los Rdos. Serafín García, Howard Spragg y Joseph Bevilacqua; estos últimos, nuestros misioneros.

Consagración del Coro: La otra nota simpática de la noche fué la consagración del nuevo coro de la iglesia con sus togas gris y blanco. Diecinueve voces componen esta nueva masa coral que ha venido a brindar más vigor y entusiasmo a la iglesia despertando más celo y amor por las cosas del Reino. Integran el coro las sopranos: las Srtas. Carmen L. Rodríguez, María Venancia Arieta, Tomasita Rivera, Gloria Luzunaris, Zaida Luzunaris, Carmen Collazo, Monsita Rosado, Carmen Camps y la Sra. Ramira de Delgado. Contra-altos: las Srtas. Sara y Ruth Rodríguez, Carmen A. Pagán y la Sra. Socorro de Delgado. Tenores: los Sres. Tomás Cintrón y Valentín Feliciano. Bajos: los Sres. Ismael e Isaac Rodríguez, Miguel A. Carrillo e Iván López. La directora y organista lo es la dinámica y consagrada esposa de nuestro pastor, Sra. Rosalina A. de Vélez. El voto de consagración del coro estuvo a cargo del nuevo pastor.

Este hermoso servicio fué cerrado con broche de oro con un elocuente mensaje por nuestro amado hermano, hijo de esta iglesia, Lcdo. Hipólito Marcano.

Iniciación de Damas: El lunes 7 de noviembre se celebró la iniciación de 28 nuevas damas. El servicio fué dirigido por la presidenta Sra. Manuelita de Carrillo. Hubo una numerosa congregación y una representación de damas de Fajardo presidida por la Sra. Flor N. de Mattos y la Srta. María Robles. La Sra. Mattos fué la oradora de la noche quien nos trajo un mensaje muy inspirador y oportuno. Nuestras más sinceras gracias a las damas de Fajardo por su cooperación.

Enferma: Ha estado recluída en el Hospital de Distrito de Bayamón, nuestra querida hermana, la Srta. Carmen Miranda. Imploramos a Dios por su pronto restablecimiento según la voluntad del Señor, ya que Carmen es tan querida por todos nosotros.

Valentín Feliciano.

GUAYNABO

Juventud Alerta: Conscientes de la necesidad de llevar este pueblo a los pies de Cristo nuestros jóvenes se lanzan a la tarea ardua de predicar este Evangelio del Reino.

Durante la semana del 6 al 13 de noviembre de 1949, ofrecieron a la iglesia y al pueblo una semana de actividades que fueron de gran bendición. Se iniciaron presentando el Coro de la Iglesia Bautista de Río Piedras y al joven Abimael Hernández, en inspirado mensaje que conmovió a toda la congregación.

Durante la semana le siguieron en turno la señorita Emilia Barrios, el Reverendo Herminio Narvaez, el Reverendo Carmelo Alvarez y el Coro de la Primera Iglesia Bautista de la Parada Tres de San Juan. Se terminó la semana participando todos de la Cena del Señor.

Las más sentidas gracias a todos los que cooperaron al buen éxito de estas actividades y nuestra oración al cielo para que continúe bendiciéndo esta juventud.

Aniversario: El día 20 de noviembre de 1949, fué día de fiesta para esta congeregación. Celebramos el vigésimo Aniversario de la iglesia y por esta razón estuvimos en pie desde las 4:00 de la mañana hasta las 10:00 de la noche. A este acto que resultó ser una inspiración, asistieron numerosos hermanos de otras congregaciones.

Entre ellos el Reverendo Samuel McWilliam, quién disertó sobre el tema "El Hogar y la Familia".

Además, los Reverendos Isidro Díaz López, Esteban Hernández y familia, Juan Martínez, Armando Polloc, Jesús M. Vidal y Florentino Santana acompañado de un grupo de su iglesia. El mensaje de la noche estuvo a cargo del profesor Angel M. Mergal.

Un mensaje basado en el siguiente texto: "No mirando nosotros a las cosas que sen ven, sino a las que no se ven", por que las que se ven, son temporales, más las que no se ven son eternas. 2ª Corintios 4:18.

La himnología estuvo a cargo del coro de la Cruzada Evangélica.

Nuestra gratitud a todos los que contribuyeron a la feliz realización de de este aniversario.

Grupo de esposas de pastores de la Iglesia Discípulos de Cristo.

Sociedad de Damas: Bajo la hábil dirección de la esposa de nuestro pastor, señora Marta H. S. de Martínez, ha marchado hacia adelante durante este año. Prestó su más decidida cooperación en la celebración del Aniversario de la iglesia. Entre las varias cosas que ha hecho ésta, fué el regalo de una cruz neón que luce muy bella en la parte más alta de nuestro templo. Creemos estár realizando una obra sólida para la gloria de Dios por lo que esperamos un mayor progreso en el futuro.

Carmen de Soler, Sec. Corres.

AVISO A LOS DISCIPULOS DE CRISTO

Las congregaciones de los Discípulos de Cristo reciben 541 suscripciones de la revista "Puerto Rico Evangélico. Solicitamos la cooperación de los pastores y los laicos para aumentar en todo lo posible esa cantidad. Enviaremos muestras de la revista para ser distribuídas entre aquellos a quienes deseamos suscribir. Queremos que "Puerto Rico Evangélico" llegue a todos los hogares con el mensaje del Evangelio. Necesitamos muchos suscritores más para poder mejorar la revista y aumentar el número de páginas.

La Primera Iglesia Metodista de Guayama Celebró su 27 Aniversario.

Del 1 al 7 de diciembre la Primera Iglesia Metodista de Guayama, pastoreada por el Rdo. Jesús M. Amaro, celebró la campaña de aniversario. Los siguientes predicadores visitantes participaron en los actos de la semana: Rdos. Félix D. de la Rosa, Santiago Sáez, Pedro Félix Velázquez y Diego Escobar, quien predicó el sermón de aniversario. En la noche final las congregaciones metodistas del sur organizaron una concentración. Durante la mañana y la tarde los pastores celebraron una reunión en la que estudiaron temas y asuntos relacionados con la Campaña del Avance Por Cristo y Su Iglesia. Cooperaron en estas actividades El Coro Evangélico Interdenominacional de Ponce y el Coro Metodista de San Juan.

Día de Reunión de la Familia Cristiana Fué Celebrado en Jayuya: Como una actividad de la Campaña del Avance Por Cristo y Su Iglesia la congregación metodista de Jayuya presentó en su púlpito al Rdo. Gerardo López Rodríguez, Pastor Asociado en Puerto Nuevo, en la mañana y en la noche del domingo, 11 de diciembre en el programa del Día de Reunión de la Familia Cristiana.

Sociedad de Caballeros Evangélicos Fué Organizada en Arroyo: El 17 de noviembre de 1949 quedó organizado el capítulo local de la Asociación de Caballeros Evangélicos en la Iglesia Metodista de Arroyo. La directiva electa esta integrada por los hermanos: Esper Cintrón, presidente; Isidoro Figueroa, vice-presidente; Manuel Santiago Quiñones, Secretario; Juan S. Gely, tesorero; Juan Velilla, Sotero Ramos y Rdo. Santiago Sáez, vocales.

Al acto asistieron los señores Francisco Pomales, Angel Figueroa, José Rodríguez, E. C. Monclova y Salvador Colón, en representación del comité de distrito de la Asociación de Caballeros Evangélicos.

Doña Tita Maldonado Falleció: Hace varios días la Iglesia Metodista de Arroyo pasó por la pena de perder una de las madres más distinguidas de las comunidad: Doña Tita Maldonado. Pedimos a Dios fortaleza espiritual para su esposo Don Juan S. Gely así como para todos sus hijos.

Manuel Santiago,
Corresponsal.

Cinco Institutos de Educación Religiosa se Celebran en la Isla

Un programa para la celebración de cinco institutos simultáneos para la preparación de líderes ha sido presentado por el Rdo. T. Rico Soltero para efectuarse durante el mes de diciembre en el area metropolitana, Guayama, Arecibo, Utuado y Ponce.

En la zona metropolitana las reuniones se celebrarán en Villa Palmeras; en Barrio Obrero y Puerta de Tierra. Las ocho congregaciones metodistas del área enviarán sus delegaciones a cada una de esas tres sesiones. Enseñarán los cursos el Rdo. A. Cruz Sánchez, Maximina Orta, Esther Boissen y T. Rico Soltero. Tres pláticas de 10 minutos sobre el tema "La Escuela Dominical En el Avance" ofrecidas por los pastores Rdos. Jorge Rivera, Rafael Boissen y Pedro Rosa Viruet.

Los cursos a enseñarse en los cinco institutos son:

1. Evangelismo En la Enseñanza.
2. Enseñando Principiantes.
3. Enseñando Primarios.
4. Haciendo La Enseñanza Eficiente.

Los institutos a celebrarse fuera del área metropolitana tendrán como maestros las siguientes personas: en Guayama, Pedro Félix Velázquez, María I. Flores, Bethel Amaro, T. Rico Soltero y J. M. Amaro. En Ponce: Jorge N. Cintrón, Priscila Quiñones, Julia Torres, y T. Rico Soltero. En Arecibo: Gildo Sánchez, Angélica de Sánchez, Victoria del Toro, Emilio Rivera y T. Rico Soltero. En Utuado: José Segui, Sra. Z. de Segui Antonia V. Santiago, W. F. Santiago y T. Rico Soltero.

Es el propósito del Rdo. Tomás Rico Soltero continúar celebrando estos institutos cada tres meses para beneficios de todas las iglesias.

Doña Cándida Usini de Quirindongo Falleció en la Playa de Ponce: El martes 29 de noviembre por la noche y después de una penosa enfermedad falleció en su hogar en el barrio Salitral de la Playa de Ponce la hermana Doña Cándida Usini de Quirindongo, quién fué miembro de la Iglesia Metodista por muchos años y hasta su muerte. En el hogar de la hermana fenecida fué celebrado un servicio y luego su cadáver fué llevado al templo para la celebración del servicio funeral dirigido por nuestro pastor el Rdo. Jorge N. Cintrón con la cooperación del Rdo. Roberto Navarro, pastor de la Iglesia Bautista. Miembros de la iglesia y familiares y amigos acompañaron los restos de la hermana Doña Cándida hasta el cementerio de la comunidad.

Rogamos al Señor dé consuelo y fortaleza a su esposo el hermano Don Alejandro Quirindongo, miembro de nuestra iglesia, así como a sus familiares en la partida de la hermana.

La Semana de Dedicación Se Celebrará En Las Iglesias Metodistas: Desde el 5 hasta el 12 de marzo de 1950 se celebrará en las iglesias metodistas de Estados Unidos y Puerto Rico la Semana de Dedicación. El obispo Paul B. Kern, de Nashville, encargado de este aspecto del Avance Metodista, afirma que "la Semana de Dedicación es para recordar a aquellos menos afortunados que nosotros y mediante la dedicación de nuestras vidas al servicio cristiano darle una oportunidad a Dios para trapajar en sitios donde se nos necesita desesperadamente."

En 1949 la Semana de Dedicación fué una experiencia gloriosa en numerosas iglesias. Las agencias de servicio suplirán materiales apropiados para los actos de esa semana.

(Viene de la página 10)

rante los servicios. Lutero declaró que "la Música es una disciplinadora porque hace a las gentes más simpáticas y comprensivas."

En su juventud Lutero había sido un cantor de villancicos en las calles de Erfurt, y siempre creyó y sintió que la Navidad debía ser celebrada con música especial. El mismo escribió algunos cantos navideños para sus propios hijos, de los cuales el mejor

(Sigue en la página 15.)

SABANA GRANDE

Hace poco la Sociedad de Damas de este pueblo recibió la visita de sus hermanas de La Pica, habiéndose celebrado una reunión conjunta de gran interés. Luego hubo una reunión social muy amena.

Las Damas están preparando la fiesta de Navidad de nuestra iglesia. Con tal motivo reina gran animación.

Debido a la muerte de nuestro hermano don Juan Irizarry, su hijo Emelindo, esposa y nena vinieron de Miami a residir con nosotros. Ellos nos están ayudando en la obra con gran entusiasmo. Muchas gracias.

LA PICA

Hay una ola de entusiasmo en este campo que a todos los ocupa. Grandes escuelas bíblicas, cultos consagrados trabajos de visita y predicación, etc. Jóvenes, damas y caballeros todos trabajan con entusiasmo.

Recientemente se estableció en esta iglesia la Sociedad de Caballeros con los siguientes oficiales: Presidente, José Almodovar; vice-pres., B. Ruiz; secretario, Orlando López; tesorero, Juan M. Rodríguez; vocales: Manuel García, Ramón Almodovar, Félix Toro, Rafael Nazario, Rubén Ortiz, Pascual Torres, Vicente González y Rdo. M. E. Martínez.

¡Adelante, adalides, del Maestro.

Corresponsal

Juventud Presbiteriana del Area Metropolitana se Reúne para Elegir Directiva

Aniversario de la U.S.E.C. de San Juan: Esta Unión, que está formada por todas las sociedades de Esfuerzo Cristiano del Presbiterio en el Area Metropolitana, celebró su asamblea anual el día 29 de noviembre, en el salón de actos de la Escuela de Enfermeras del Hospital Presbiteriano. Los trabajos se condujeron con gran armonía y entusiasmo, y se eligió la nueva Directiva para el año 1949, Presidenta: Srta. Josefina Daniels; Vice-pres., Srta. Ernestina Rivera; Vice-pres., Tomás Vázquez; Secretaria Srta. Eva Luz Martínez; Sub-sec., Srta. Priscila Méndez; Tesorera, Srta. Haydée Delgado; Sub-tes., Martín Padilla Recio; Vocales: Angel Luis Borrero, Noemí Conde, Pedro Jaime Fernández Badillo, Tomás A. R. Figueroa, Enrique Rivera Jr., José Raúl Padilla.

Como Consejero de la unión fué electo por unanimidad el Rdo. Angel Luis Seda, actual Moderador del Presbiterio de Puerto Rico.

Martín Padilla.
Corresponsal Especial.

Las congregaciones presbiterianas reciben 390 suscripciones de la revista "Puerto Rico Evangélico." Solicitamos la cooperación de los pastores y laicos para aumentar esa cantidad. Enviaremos muestras para ser distribuídas a posibles nuevos suscritores.

(Viene de la página 14)

conocido es: "Venid Pastorcillos" **(Away in a Manger).** En el 1540 escribió para su hijito Hans, su famoso himno **"From Heaven High I Come to You".** Estos versos estaban supuestos a ser cantados por el ángel, mientras que el coro o estribillo era entonado por los pastores.

La famosa publicación luterana **"Pia Cantiones"** fechada en el 1582 contiene muchos himnos, entre ellos **"Oh Hark to the Bells' Glad Song."** Durante el período de la restauración la Navidad en Inglaterra llegó a tener más de día de de fiesta mundano que de un día santo. El himno "Gozo al Mundo" **(Joy to the World)** de Handel fué adaptada a los versos de Isaac Watts, y es uno de los cánticos espirituales más inspiradores y queridos de la estación navideña, especialmente en América.

(Continuará)

(Viene de la página 9)

¿Me preparo yo para el ministerio? Entonces es que se está preparado para entrar a un seminario a comenzar estudios de teología. Algunos seminarios para ayudar a jóvenes que tienen dificultad para ir a la universidad están organizando departamentos de colegio en los mismos seminarios para así ofrecer al estudiante el grado que necesita para poder cursar estudios de teología.

Las escuelas clandestinas de teología se distinguen porque los maestros en su mayoría no han completado ni siquiera el curso de escuela elemental. Eso explica el porqué es que aquí en Nueva York usted encuentra ministros que no saben escribir una carta ni menos llenar un acta de matrimonio o cualquier otro documento oficial. A veces no saben ni siquiera leer bien la misma Biblia que usan para predicar diciendo lo que ella no dice. Si usted no quiere dejarse engañar pregunte a estos individuos a qué escuela pertenecen. Debe saber usted que el fraude existe en todas partes. Hay la venta de diplomas de todas clases, lo cual es todo una falsa representación. Usted se tropezará hasta con individuos ostentando grados de doctores en teología y en filosofía que a penas pueden firmar su nombre. Más no son los diplomas los que hacen al individuo. Hoy es el día de la sospecha porque lo artificial quiere imponerse sobre lo real.

En conclusión,, es bueno indicar que en Nueva York existen muy buenos seminarios. Puede recomendarse a Union Seminary, The Biblical Seminary in New York, y National Bible Institute cuyos créditos son reconocidos por New York University. Todos estos seminarios exigen un índice académico superior. El estudiante del ministerio cristiano debe sentirse honrado por ello. Los que toman la vía corta en la vida no demuestran poseer el espíritu de sacrificio que el ministerio cristiano demanda. El Señor siempre ha enviado a su mies los que han estado dispuestos al sacrificio que ello demanda. Se necesitan obreros pero éstos deben venir por el legítimo canal. La falsa ostentación solo produce lo que se derrumba fácilmente. En el reino de Cristo se edifica sobre fundamento firme porque la obra debe permanecer. No te hará mal, querido compañero que te preparas para el ministerio cristiano si te haces esta pregunta con la mejor conciencia cristiana. ¿Me preparo yo para el ministerio?

Cuando usted regala una suscripción anual de la revista Puerto Rico Evangélico, está presentando 24 regalos, uno cada quince días. 410 páginas de amena e instructiva lectura durante un año es un regalo que tanto amigos como familiares sabrán apreciar.

Consulte al Pastor Evangélico de su comunidad para ordenar sus suscripciones-regalos.

24 — EDICIONES, — $1.00

PUERTO RICO EVANGELICO

Apartado 1707 — Teléfono 723, — Comercio 89 — Ponce, P.R.

FELICITE A SUS AMISTADES

Remítanos un dólar ($1.00) con su nombre y dirección completa y le remitiremos a vuelta de correo una caja de 25 TARJETAS IMPRESAS DE NAVIDAD en diferentes preciosos diseños. Precios especiales para comisionistas y comerciantes al por mayor.

Solicitamos agentes. Diríjase a:

MR. & MRS. MIGUEL LOPEZ
Export - Import,
212 W. 102nd. St., New York 25, N. Y.

Escuela Bíblica

LECCION PARA EL DOMINGO, 18 DE DICIEMBRE DE 1949

Tema: EL DIOS UNIVERSAL.

Lectura Devocional: Salmo 139:1-10.

Para Estudio: Isaías 7:14; Jeremías 29:31. Lucas 1.

Lectura Antifonal: Jeremías 29:1-14; 31:3.

Texto Aureo: Y me buscaréis y hallaréis, porque me buscaréis de todo vuestro corazón. Jeremías 29:13.

LECCION PARA EL DOMINGO, 25 DE DICIEMBRE DE 1949.

Tema: EL MESIAS DIVINO.

Lectura Devocional: Juan 14:12-20.

Para Estudio: Isaías 2:2-4; 9:1-7; 11:1-9; Jeremías 33:14-18; Lucas 2.

Lectura Antifonal: Isaías 9:2-7; 11:1-5.

Texto Aureo: Gloria en las alturas a Dios, y en la tierra paz, buena voluntad para con los hombres. Lucas 2:14.

LECCION PARA EL DOMINGO, 1° DE ENERO DE 1950

Tema: EL GRUPO CONTINUO DE DISCIPULOS.

Lectura Devocional: Juan 14:12-20.

Para Estudio: Actos 1; 1ª Pedro 2:9-10.

Lectura Antifonal: Actos 1:1-14.

Texto Aureo: Mas recibiréis la virtud del Espíritu Santo que vendrá sobre vosotros; y me seréis testigos en Jerusalem, y en toda Judea, y Samaria y hasta lo último de la tierra. Actos 1:8.

25 de diciembre de 1949

Puerto Rico Evangélico

"Pro Christo"

MAYAGUEZ SAN JUAN
PUERTO RICO
PONCE HUMACAO

¿COMO LO DIRIA USTED?

X La Primera Guerra Mundial inició el Comunismo; la Segunda Guerra Mundial lo diseminó; la Tercera Guerra lo establecerá por el mundo durante muchos siglos."—George A. Buttrick.

X Necesitamos alimentar y vestir a las gentes a quienes le vamos a predicar el Evangelio porque es fútil predicarle a los muertos.—C. Oscar Jonson.

X La humanidad de hoy parece estar jugando bolitas con las bombas atómicas.—George A. Buttrick.

X El Reino de los Cielos es un movimiento de cooperación. Los evangélicos, no importa sus millones de feligreses, deben recordar que su fortaleza depende de su cooperación.—O. Oscar Johnson.

X Las iglesias de Cristo deben dejar de ser una colección de violines, flautas, trombones y trompetas sonando desafinados y sin armonía. Debemos entonar la melodía del Evangelio, unidos y con armonía proclamando la voluntad de Dios para todas las naciones.—Edwin T. Dahlberg.

X Siempre usted podrá definir el Protestantismo por la estela de luz que deja a su paso.—Luther Wesley Smith.

X La reforma social es una condición que puede ser deseada pero no un sustituto para la regeneración del alma.—G. Kearnie Keegan.

X Lo que hace este día importante en la historia es que la creciente influencia del mundo sobre la iglesia ha sido mayor que la influencia de la iglesia sobre el mundo.—Culbert G. Rutember.

X La diferencia básica entre el poder material y el poder espiritual es que los hombres usan el poder material mientras que el poder espiritual usa a los hombres.—Justin Wroe Nixon.

X Es el poder de la verdad y la fuerza de la conciencia lo que hace a los cristianos y no una afectación de singularidad.—James Manning.

X No hay poder sobre la tierra, político, militar ni eclesiástico, que pueda lograr que pensemos, actuemos y adoremos de la misma manera sino hay el testimonio libre de la presencia del Espíritu Santo en nuestros corazones.—Edwin T. Dahlberg.

X La Cruz sin la resurrección es desesperación; la Resurrección sin la Cruz es una sensación. La Cruz y la Resurrección son inseparables.—George Buttrick.

X Es una crueldad alimentar la gente de Europa, si lo único que intentamos es engordarlos para luego sacrificarlos en una Tercera Guerra Mundial. —Harold H. Geistweit.

X Mejor es un día de fe que mil años de duda.—Henry Robbins.

X El hombre es dinámicamente creador y demónicamente destructor.—Roger Frederickson.

X El escándalo de las divisiones en la iglesia de Cristo es la más grande apostasía y la archiherejía de los siglos.—Gaines Cook.

X Hoy todos nuestros pecados, indecisiones, apostasías, nos acusan y sentimos miedo. Tememos a los comunistas, a la bomba atómica, a la depresión, a los Catóilcos Romanos. Tenemos miedo a cualquier cosa. Tenemos miedo a Dios.—Culbert Rutenber.

X Para una persona ser un verdadero comunista tiene que rendirse al Partido. Algunos para hacerlos cristianos hay que acorralarlos.—Culbert Rutember.

X A menos que el carácter moral domine el poder atómico, las bestias del campo tendrán más esperanzas de sobrevivir mil años que el hombre. —Samuel M. Lindsay.

X Un mundo derrotado no puede oír el llamamiento amoroso, redentivo y sanador de Cristo en medio de una iglesia dividida y rencillosa.—Luther —Samuel M. Lindsay. (Tomado de "Missions.")

SINTESIS

El Dr. Jesse Bader, Secretario de Evangelismo del Concilio Federal de Iglesias de Cristo en América, hablará sobre Evangelismo a los pastores del sur de la isla el martes, 27 de diciembre, a las dos de la tarde, en el templo metodista de Ponce.—En la noche del martes, 13 de diciembre falleció el Rdo. Esteban Hernández, de la Iglesia Discípulos de Cristo, en el Hospital de San Patricio. Los funerales se celebraron en el templo evangélico de Guaynabo, participando numerosos ministros y laicos. En la casa mortuoria se celebró un servicio en la noche del martes. Nuestro sincero pésame a la Sra. Hernández y a todos sus familiares.—Enfermo ha estado el Rdo. Tomás Rico Soltero.—La Convención de Iglesias Bautistas está levantando un fondo de $10,000 para construir un internado en la Academia Bautista de Barranquitas. La Junta de Misiones bautistas aportará $55,000. El historial de servicio cristiano de la Academia Bautista la hace acreedora al respaldo financiero de todos los evangélicos. Coopere con este proyecto que ha de beneficiar a toda la juventud de este país.—La Asociación de las Iglesias Evangélicas de Puerto Rico estará representada en la Junta de Síndicos del Instituto Politécnico.—En su última asamblea anual la Asociación de las Iglesias Evangélicas de Puerto Rico autorizó a su Secretario Ejecutivo para que por la Prensa y por la Radio haga constar que el Rdo. José Ramón Lebrón Velázquez no representa dicha Asociación por haber sido separada de la misma la Misión del Nazareno, de la cual él es Supte. de Distrito de Puerto Rico.—El 26 de diciembre contraerán matrimonio en el templo presbiteriano de Aguadilla la Srta. Norma Torres y el Sr. José Alberto Torres. Felicidad y felicitaciones.—La Iglesia Presbiteriana de Aguadilla está construyendo un anexo a su templo por el valor de $5,000 por donativos recibidos de la Junta Misionera de la iglesia local. El proyecto incluye salones para recreación y educación religiosa.—Haydee Isabel Díaz, hija de los esposos Manuel O. Díaz y Crescencia de Díaz nació el 30 de octubre de 1949.—El Rdo. Gildo Sánchez estuvo hospitalizado en la Clínica El Buen Pastor, en Arecibo, con motivo de una inflamación en la garganta.

PUERTO RICO EVANGÉLICO
Pro Christo

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON

ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Presidente Junta de Publicación:
RDO. ERASMO BERNIER

Jefe de Talleres:
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico, Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rio Evangélico", calle Comercio 89, altos. Apartado de Correos 1707, Teléfono 723, Ponce, P. R.

Toda la correspondencia relacionada con colaboraciones, noticias, secciones, será enviada al Director de la revista.

La correspondencia relacionada con suscripciones anuncios, fotograbados, impresos y librería, será enviada al Administrador.

NO DEVOLVEMOS ORIGINALES

Año XXXVIII Núm. 1051

EN ESTE NUMERO

Editorial: El Espíritu de la Navidad.—Por D. Marrero Navarro.

Celebremos La Navidad.—Por Julia C. Marchand.—Pág. 5.

Y Venimos a Adorarle.—Por Tomás Rosario Ramos.—Pág. 6.

El Milagro de la Navidad.—Por C. Rosa Guzmán.—Pág. 7

Melodía de Navidad.—G. Báez Camargo.—Pág. 8.

Meditación de Navidad.—E. Stanley Jones.—Pág. 9.

Visión de Navidad.—Por M. E. Martínez.— Pág. 9.

El Don de Dios.—Por J. Espada Marrero.—Pág. 10 y 11.

¿Cómo Lo Diría Usted?—Síntesis.

En los Negocios de Mi Padre.—Por Angel M. Mergal.

Así Opina y Sermones Breves.

Ultramar.

La Biblia Dice Así.

Citas y Datos.

Escuela Bíblica.

Información de las Iglesias.

Poemas.

EDITORIAL

EL ESPIRITU DE NAVIDAD

¡Gloria a Dios en las alturas y en la tierra paz y buena voluntad! De nuevo resuenan en nuestras almas las palabras regocijadas de la Navidad. En un mundo quebrantado por el temor, la guerra, el hambre, y el frío irrumpen de nuevo las consoladoras palabras: "No temáis; porque he aquí os doy nuevas de gran gozo: ¡que os ha nacido hoy en la ciudad de David un Salvador, que es Cristo el Señor! Voz de consuelo y de esperanza que renueva dentro de un mundo experimentado en quebranto el aliento de la fe.

Hermosos como son estos textos bíblicos navideños no constituyen el texto esencial de la historia de la navidad. Para mí el texto característico de esta fiesta no se encuentra en la historia que San Mateo y San Lucas nos narran. Se encuentra en San Juan 3:16: "Porque de tal manera amó Dios al mundo, que ha dado a su hijo unigénito, para que todo aquel que en él creyere, no se pierda, sino que tenga vida eterna." Aquí está la esencia de la Navidad.

La Navidad es época de dar. Hubo navidad porque Dios dió. Y, ¿qué dió? Un precioso don sin igual. Regalo de amor. Dió a su propio hijo. ¿A quién lo dió? A los que estaban perdidos muy por debajo de El. A los que no podían retribuirle el regalo.

Las empresas comerciales han explotado sagazmente el hecho de que la Navidad es época de dar. Y han podido hacerlo porque se ha perdido el espíritu del primer regalo de Navidad.

La mayoría de nuestros regalos son regalos horizontales. Regalos comprometidos que cargan su acento en la primera persona. Regalamos, muchas veces, pensando en nosotros mismos. Regalamos a quien es mayor que nosotros. A quien está en la mejor posición que nosotros. Que ni necesita nuestro regalo, y que fácilmente nos lo puede devolver. A veces regalamos porque es de buen tono. O para congraciarnos con alguien que nos puede devolver atención, aprecio y hasta status social. Es aquí precisamente que hacen su agosto las empresas comerciales. Nos inducen a regalar una cosa que nadie necesita, y que nuestro orgullo eleva a proporciones costosas, para que nos regalen otra frivolidad inconsecuente, y que ni uno ni otro comprarían para sí.

El mal uso de su espíritu esencial no quita la verdad evangélica de que la Navidad es época de dar. Pero hay que aprender a dar de una manera vertical y desinteresada, como lo hiciera nuestro Dios. Dar no para recibir retribución. Dar, movido por misericordia, don de amor y de gracia. Dar a quienes no nos pueden devolver nuestro regalo.

Se podría, entoces, pensar que sólo los que están económicamente solventes pueden expresar el espíritu auténtico de la navidad. Y no es cierto. Todos tenemos algo que dar. Hay tanto huérfano de cariño, tanto desamparo espiritual en este mundo, que los hombres de corazones dispuestos siempre tienen riquezas que compartir. Un apretón de manos, una sonrisa, una visita inesperada, una atención, una fineza son mejores regalos que las costosas merca-

(Continúa en la página 4, columnas 1 y 2)

En los Negocios de Mi Padre

Habla la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico

Por el Dr. Angel M. Mergal.

Amado hermano o amigo: Esta Revista que tienes entre manos es el único periódico de la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico. Tal vez tu iglesia local es parte de esa Asociación. Todas las iglesias de la Alianza Cristiana, las denominaciones Bautista, Discípulos de Cristo, Evangélica Unida, Metodista y Presbiteriana deben ser miembros de la Asociación. Desearíamos que las iglesias de otras denominaciones también lo fueran. Para esto es necesario que esas Denominaciones y esas iglesias conozcan el espíritu que anima a la Asociación y trabajen en conformidad con ese espíritu. Voy a señalar algunos rasgos característicos de ese espíritu.

1. Trabajar por el interés fundamental de la salvación y santificación de las personas, de cada uno de los individuos que habitan en esta Isla. Presentar a Cristo con la mayor eficacia, de modo que pueda ser conocido y aceptado por cada persona.

2. Subordinar los intereses de los líderes y de las instituciones al interés de la salvación personal de cada individuo.

3. Proporcionar a las personas así salvadas los instrumentos de expresión de su nueva vida. Las instituciones para el hombre, y no vice-versa.

4. En el ejercicio de su ministerio observar el mayor respeto y el más sincero amor cristiano entre las diversas instituciones que sirven para instrumentar la vida cristiana.

5. Integrar los esfuerzos de todas las instituciones que forman la Asociación para aprovechar mejor los recursos que cada una de ellas pueda aportar al trabajo de todas.

6. Defender cada una de las iglesias, denominaciones e instituciones que forman la Asociación, ya que es a través de estas que se lleva a cabo el trabajo de evangelización y servicio cristiano.

7. Defender los principios básicos del Protestantismo cristiano: (a) La Libertad de conciencia. (b) La separación de la iglesia y el estado. (c) El sacerdocio universal del creyente. (d) El carácter sagrado de toda la vida del Cristiano.

El Presidente de esta Asociación desea llevar a cabo el logro de cada uno de estos própositos. Esto requiere trabajo, neo-ocio, es decir ausencia del ocio. Pero en este negocio, el servicio cristiano para el bienestar de nuestra Isla, han de estar ocupados todos los cristianos que formamos la Asociación. Envíeme sugestiones, hágame preguntas, y arrime su hombro al trabajo.

Lo primero, aumentar la circulación de esta Revista. Este periódico, que es la VOZ de la Asociación, debe llegar a cada hogar cristiano de Puerto Rico. Entérese por él de lo que ocurre, y haga la parte que a usted le corresponda para que ocurran más acontecimientos que informar. La mayor parte de la prensa pública se dedica a informar desgracias; pero **Puerto Rico Evangélico** se dedica a informar la manifestación de la gracia de Dios en las vidas cristianas.

Suscríbase hoy, y proporcione, con su vida cristiana buen material de información para sus lectores.

EDITORIAL (Viene de la página 3)

derías y los regalos en masa, que empaquetan secretarias y manos ajenas sin ese leve toque de emoción y aprecio personal que lleva el regalo sencillo y el gesto amistoso que sale de las entrañas de nuestro corazón como expresión desinteresada de nuestro afecto por otros.

La Navidad es época de dar cariño, de dar respeto, de compartir fe, de trabajar noblemente para este mundo en que vivimos sea un hogar de paz y buena voluntad. Con cada Navidad irrumpe en la tierra, y renace en los corazones el don precioso de Dios quien tanto nos amó, que nos hiciera el regalo sacrificial de su hijo para que los que en él creen no se pierdan, mas tengan vida eterna. Vayamos, pues, a esta Navidad preguntándonos, no qué nos traerán las Navidades, sino que podemos ofrecer en esta Navidad para que este mundo sea cada día más, según Su voluntad. DOMINGO MARRERO.

ASI OPINA: Miguel E. Martínez.

LA VERDADERA CULTURA

La verdadera cultura no debe confundirse jamás con la ilustración. Por desgracia abundan los intelectuales incultos. Felizmente también abundan los cultos ignorantes. En la vida social de todos los días, en el comercio de los valores positivos que son la garantía de todo orden y de toda estabilidad de política y familia, lo que vale es la cultura del espíritu, ese sentido de aprecio y respeto por el prójimo y por lo que es del prójimo. La ignorancia de la ciencia o de la historia podrá privarnos del deleite de contemplar un mundo en grande, pero la posesión de una cultura natural o cultivada pone a nuestra disposición los inmensos recursos de todo lo que la personalidad humana significa. Es preferible ignorar lo que pasa en las universidades, que desconocer los poderes del alma. Es mejor no saber plantear un problema de trigonometría o cálculo, que pasar por malcriado y violador del derecho ajeno. En fin, para mi tengo que la cabeza, por muy llena que esté de conocimientos, será de muy poco valor práctico, dentro del orden social, si no está condicionada por un corazón sensible y un espíritu de comprensión y caridad.

SERMONES BREVES

Cualquier iglesia que funcione un año entero sin lograr que tan siquiera un sólo miembro se consagre al servicio cristiano, debe revisar su programa en oración y estudio.

Un día los cristianos arrancaremos una hoja del manual de los comunistas para no permitir ni a una sola persona que se una a la iglesia, sin antes haber demostrado mediante la disciplina del aprendizaje que conoce a Jesucristo tan bien o mejor de lo que un comunista conoce a Carlos Marx.

Muchas iglesias admiten a una persona a su membresía sin otro requisito que una contestación monsilábica frente al púlpito. Muchos son admitidos recibiendo una palmadita en el hombro o un apretón de manos. Verguenza nos debe dar. No debemos quejarnos, luego si la iglesia se desprestigia.

FESTIVAL DE LA PAZ

Hace dos mil años, en un pesebre de Belén nació un Niño. Sus padres carecían de bienes materiales. Del humilde pesebre en que nace el Niño surge la luz que ha iluminado al mundo durante siglos: el espíritu cristiano de la paz, la generosidad, el amor al prójimo y la buena voluntad entre los hombres, las razas y los pueblos. Todos los años, para la Navidad, vuelve a nacer el Niño entre nosotros. Abre sus ojos confiado. Es el símbolo que renueva en nuestros corazones, en nuestro entendimiento y en nuestro trato humano la esperanza y la fe en la paz.

Dediquemos, pues, este mes de diciembre, mes de la Pascua de Navidad, a fomentar el espíritu verdadero de la paz, cuyo símbolo más alto es el Niño Jesús. Usemos esta época propicia a la amistad y al ánimo cordial para ejercitarnos en la paz, la buena voluntad y la convivencia creadora entre los hombres. Que esta Pascua de Navidad del Año del Señor de mil novecientos cuarentinueve sea un florecer de actividades de la comunidad en el disfrute de la sencilla fiesta campestre, del coro de niños en la plaza pública, de la tradicional visita a los Nacimientos, a los templos religiosos y a las escuelas; que pongamos nuestro mayor empeño en mejorar los programas de nutrición, de salud, de recreo, de entretenimiento de los niños. El mejor aguinaldo que podemos ofrecer a nuestro pueblo es levantarle el espíritu, deprimido por la angustia del siglo, haciéndole partícipe de un Festival de la Paz de una celebración que presida el Espíritu divino del Niño Jesús. ¡Hagamos tan claro el sentido de la Navidad que quede indeleble en nosotros y en los que nos han de suceder de aquí en adelante!

Trabajemos juntos todos con el gozo sencillo que produce el ansia del bien común, para que nuestros niños crezcan sanos de entendimiento, de cuerpo y de alma. Compartamos la gracia y la dicha que trae al mundo el Nacimiento del Niño Jesús.

Celebremos la Navidad

"Cumplid mi gozo."—Filipenses 2:2.

Por Julia Carmen Marchand.

La señora esposa del Gobernador de Puerto Rico, doña Inés María Mendoza de Muñoz Marín, ha hecho un llamamiento a nuestro pueblo para que la celebración de la Navidad se restituya a su sentido cristiano, en sus dimensiones de fe, esperanza y amor.....

Este llamamiento, en una hora en que todavía están humeantes las ruinas de la pasada conflagración mundial, y cuando el mundo ensaya el estampido de las bombas atómicas, tiene una profunda significación para el pueblo cristiano.

Tiene que existir una razón sustantiva para que en la época de la Navidad todos nos sintamos predispuestos a la alegría. Desde que rompe el mes de diciembre, que es frío hasta la crueldad en la mayoría de los países cristianos, percibimos en la atmósfera el cosquilleo maravilloso que nos enciende el ánimo para cantar, para reír, para gozar.....

Y porque no todos los espíritus son vasos afinados para la Gracia de Nuestro Señor, es por lo que muchos han visto en ese desbordamiento de alegría, una justificación para el exceso de los apetitos. La Navidad es para ellos comer, beber y bailar. Los cristianos tenemos el verdadero mandamiento: "Cumplid el gozo que nos es dado en la esperanza de redención que el nacimiento de Jesús implica". Para el cristiano **cumplid su gozo** significa el compartir las riquezas materiales y espirituales, en la seguridad esplendorosa de que al que da de lo que tiene se le multiplica lo que le queda.

Y tendrá un propósito más alto que el dar, la Navidad del cristiano. Aprovechando esta entrañable característica de la época navideña, el comercialismo se ha izado en el palo mayor de las celebraciones pascuales, desfigurando en esta forma lo que en lo más generoso del ser humano fué augusta tradición.

Para este año, para estas Navidades, se nos hace el llamamiento de que volvamos a lo más puro, a lo más espontáneo, a lo más genuino de nuestra celebración de la Navidad. Se nos recuerda que en el seno del hogar, al calor de los que amamos, encontramos la verdadera alegría, y que al proyectarnos en el amor a los que nos rodean lo haremos en nombre de nuestro deber de acercar el Reino de Dios a la tierra.

Este año vamos a dar más que nunca, y así cumpliremos nuestro gozo, porque vamos a dar de nuestro gozo mismo. El privilegio de dar es potestativo de todos, aunque a menudo un acto que parece emanar únicamente de la generosidad puede tener propósitos desvirtuados.

Vamos a dar de nuestro gozo en nuestros cánticos, en nuestras oraciones, en nuestras actitudes. Misioneros por la gracia divina, el alborear de los días navideños nos sorprenderá llevando nuestro mensaje de alegría, a los hogares de nuestros hermanos, allá en la casita colgada de la falda de uno de nuestros montes, o en una callecita de esas que son iguales a todas las demás en nuestros pueblos. Y el hermano, y su familia, y sus vecinos se unirán a nosotros en un himno, en una plegaria de gratitud por la dádiva que nos es dada en nuestro Señor. Y a la tarde, cuando el sol enfile su carruaje de oro y púrpura vesperal, y la sombra nos vaya envolviendo quedamente, poniendo en el aire esa nota de dulce melancolía que sitúa frente al Infinito, otra vez nuestras tonadas y nuestras oraciones, columpiadas en grata unción fervorosa, serán mensaje de paz, de buena voluntad y de amor para todos los hombres.....

Celebremos la Navidad. Que este llamamiento de la señora esposa de nuestro Gobernador para celebrar en toda su pureza y esplendor el Nacimiento del Niño Dios haga que Su Gozo se cumpla en nosotros, haciendo felices a los otros.

CAMBIO DE FECHA

En el número pasado de Puerto Rico Evangélico apareció el programa para la Asamblea de la Iglesia Evangélica Unida de Puerto Rico a celebrarse durante los días del 24 al 27 de enero. Esta fecha se ha cambiado y será del 17 al 20 de enero.

Y VENIMOS A ADORARLE

Por Tomás Rosario Ramos.

Nace el niño Jesús en tiempo de Augusto César. Nace en días de profunda expectación, en una época bendecida de paz octaviana, en días cuando el Templo de Jano había permanecido cerrado por muchos años. Los tiempos como que se habían acoplado para que entrara a este mundo el Príncipe de la Paz.

Las guerras que preocupan a los hombres de hoy preocuparán a los hombres de la Roma Imperial. La amenaza de las legiones y las luchas internas de los pueblos fueron guerras de nervios y de lanzas en los tiempos que precedieron al Mesías. Las insatisfacciones del alma crearon situaciones de inseguridad en épocas cesarinas, como crean guerras de nervios y de atómicas los tiempos corremos.

El Salvador vino como un mesías de paz y su mensaje de amor se ha proclamado por cerca de dos mil años, pero aun la humanidad no tiene la plenitud de Aquel divino mensajero.

Fué su advenimiento en una noche de fiesta para los habitantes de Belén. Pero el Príncipe de la Gloria había de hacerla sencilla naciendo en humilde pesebre. Con una naturaleza vistiendo sus mejores galas, la estrella de Belén marcó con sus fulgores la improvisada cuna, y los ángeles derramaron notas de paz y de esperanza sobre toda la tierra. El celestial resplandor aturdió a los pastores que hacían la vigilia de la noche. Nunca habían visto a la noche transformarse en día. Nunca habían visto un pesebre convertido en altar.

Nos revela la Escritura que nacido el primogénito fué envuelto en pañales y acostado en un pesebre. "No había lugar para ellos en el mesón."

La indiferencia de los ricos y la dureza de corazón de la multitud no tenía lugar para el Dios hombre. Veinte siglos han pasado desde el advenimiento de Belén Efrata, y todavía los hombres ingratos niegan un lugar a Jesús. Le cierran el mesón y cierran el alma a la palabra bendita de redención. Las fiestas mundanales y del vulgar empadronamiento hacen del Cristo una figura de segundo orden. Templos y sinagogas había para haber acomodado a la sagrada familia. Palacios y hogares suntuosos los había en Belén, y los había en toda la Judea, pero la indiferencia reinaba por doquiera. ¿No es acaso así en la actualidad?

Rdo. T. Rosario Ramos.

La ciudad vive hoy alegre y confiada. El holgorio atrae a las multitudes, pero pasa una y otra navidad y el mundo sólo ve al niño del pesebre como historia de un pasado. Para la mayoría de los hombres el Cristo no es una realidad espiritual.

Unos sienten hacia El el encono de Herodes y otros la indiferencia de los que le negaron el mesón. Pero afortunadamente, otros sienten el deseo de adoración que experimentaron los pastores y los tres magos de oriente que se acercaron a Belén.

Algunos han pensado que estos magos eran tres reyes. Lo que ellos fueron en las jerarquías humanas no es mucho interés. Lo que vale es la actitud de ellos hacia Jesús. Recorrieron distancias e interpretaron oráculos celestiales para llegar hasta Belén. Habían visto la estrella.

Jesús es la estrella resplandeciente de la mañana. Sin El la tierra es una densa tiniebla, con El el universo se hace luz.

El Mesías vino a la tierra como nuevo maná para suplir pan de espíritu a todos los hambrientos de justicia y de verdad. El que come ese pan jamás tendrá hambre, el que bebe de esa agua de vida apagará para siempre su sed.

Los magos de oriente trajeron al niño una ofrenda de oro, incienso y mirra. ¿Qué le llevaremos nosotros en la presente Navidad? Vayamos al pesebre y del pesebre pasemos a la Cruz para allí depositar la ofrenda de nuestro corazón. Hagamos que en esta Navidad Jesús nazca en cada uno de nosotros. Que cual los sabios de las lejanías orientales podamos decir: "Y venimos a adorarle".

A JESUS

Es Jesús el más hermoso,
Es más dulce que la miel;
Es muy rico y poderoso,
De los reyes es el Rey.

Es Señor de los señores,
El dueño de la creación,
Y los reyes y pastores
Le adoran con devoción.

Y yo también con ternura
Y con profunda alegría
Ensalzo aquí su hermosura
Con todos en este día.

¡Niño bendito, querido,
Que naciste en Belén,
Tu nombre sea bendecido
Por siempre jamás. Amén.

¿QUE LE DARE YO?

Los hombres sabios
dieron al pequeño niño
hermosas dádivas,
cuando él nació.

Vinieron de lejos,
trayendo regalos
según el amor
que su corazón sintió.

¿Qué puede ahora
un pequeño niño
traer a Jesús
en este hermoso día?

Le daré mi vida
viviré por El;
"Soy tuyo" con amor
le podré decir.

El Milagro de la Navidad

Por Carlos Rosa Guzmán.

Cariñosamente dedicado a mis estudiantes de la Escuela Superior Presbiteriana de Lajas.

Mil novecientos cuarenta y nueve. Celebramos la Navidad precisamente cuando se parte en dos mitades el siglo veinte.

Ya para los siglos once y doce de la Era Cristiana se hacían representaciones latinas de lo que a mediados del siglo trece vino a conocerse como el **Auto de los Reyes Magos**, la más antigua obra dramática de la literatura castellana.

Siempre me ha llamado la atención el hecho de que mi profesor de literatura española en la Universidad de Puerto Rico, el malogrado orientador de juventudes don Antonio S. Pedreira, al exponer el argumento del manuscrito descubierto por don Felipe Fernández Vallejo en la catedral de Toledo, insistía en darle énfasis a que los magos del Oriente para probar si el Rey era divino le llevarían oro, incienso y mirra..... ¡y si aceptaba el incienso, sería divino!

Don Antonio recalcaba en la aceptación del incienso para probar la divinidad de Cristo.

Aunque se admite por los estudiantes de literatura que el **Auto de los Reyes Magos** se reduce a glosar el relato evangélico de San Mateo, la verdad es que este aspecto de la aceptación o no aceptación del incienso es un elemento extraño no contenido en las Escrituras.

Pero es muy interesante, simbólico y significativo.

Diríase que está implícita la idea de que fué el incienso la ofrenda aceptada por el Niño Dios. El oro y la mirra eran símbolos de poderío terrenal y de perfección humana, en cambio el Cristo recién nacido, además de todo esto, y por encima de todo ello, era la encarnación del propio Dios.

Al decir de Karl Barth en su "Dogmática Bosquejada" (publicada recientemente por la Librería Filosófica de Nueva York) esto es lo que precisamente constituye el misterio y el milagro de la Navidad: la "unio hypostatatica", o sea, la genuina unidad del verdadero Dios y el verdadero hombre en el uno Jesús, para usar la propia frase del gran teólogo.

En el incienso encontramos el símbolo de lo humano y lo divino. Pero es la humanidad la que se eleva, para ser aceptada por Dios.

En la encarnación de Cristo se realiza el misterio de la unión de Dios y el Hombre. Fué aquí cuando vimos al Verbo hecho Carne: es la Divinidad que se ofrece al hombre pecador.

Año tras año celebramos el acontecimiento histórico del nacimiento de nuestro Salvador. En ocasión deberíamos realizar el milagro de la Navidad en forma distinta: ¡qué no sea Dios quien venga a nosotros en forma de Niño, sino que seamos nosotros quienes en forma de niños vayamos a Dios!

EL ROMANCE DEL ESTABLO DE BELEN

Al llegar la media noche
y al romper el llanto el Niño,
las cien bestias despertaron
y el establo se hizo vivo.....

Y se fueron acercando,
y alargaron hasta el Niño
sus cien cuellos anhelantes
como un bosque estremecido.

Bajó un buey su aliento al rostro
y se lo exhaló sin ruido,
y sus ojos fueron tiernos
como llenos de rocío.....

Una oveja lo frotaba
contra su vellón suavísimo
y las manos le lamían
en cuclillas dos cabritos....

Las paredes del establo
se cubrieron sin sentirlo
de faisanes y de ocas
y de gallos y de mirlos.
Los faisanes descendieron
y pasaban sobre el niño
su ancha cola de colores;
y las bocas de anchos picos.

arreglábanle las pajas;
y el enjambre de los mirlos
era un vuelo palpitante
sobre el recién nacido.

Y la Virgen entre el bosque
de lo cuernos, sin sentidos,
agitada iba y venía
sin poder tomar al Niño.

Y José sonriendo iba
acercándose en su auxilio....
¡Y era como un bosque tódo
el establo conmovido!

Gabriela Mistral

EL FERVOR POR EL NIÑO JESUS

Para unos pueblos es Noel, para otros es Santa Claus, para otros es la Santa Cena, para otros los Tres Reyes Magos. Unamos todos estos símbolos en una bandera de paz para este momento, para esta temporada, y quedémosno muchos instantes de este mes extasiados bajo ellos. Hagamos un paro en la competencia, en la lucha de la codicia, en el afán guerrero y combatiente, un paro de toda ambición, una estación de paz, de entendimiento y de buena voluntad.

Lo importante entre nosotros es que el fervor de la media noche del 24 por el Niño no sea tan pasajero, tan breve. Lo importante es mantener el fervor por el Niño siempre, sin olvidarse de su desnudez, de su pobreza, de su falta de libros, de juegos y de alimentos en el resto del año. Pero aprovechemos la noche, en que el Niño Jesús vuelve a nacer desnudo en nuestros corazones y sentimos su beso y su llanto como nunca, para recordar a nuestros niños del campo y del pueblo. Aprovechemos la ternura que nos da y nor provoca el recién nacido para convertirla en largueza y generosidad.

MELODIA DE NAVIDAD

Belén la risueña. Belén la fragante
Duerme silenciosa su sueño de paz,
Mientras en la altura la estrella brillante,
Como un albo vaso de plata radiante
Derrama sonriendo su luz virginal.

Allá en el oriente, los contornos vagos
De una caravana suntuosa de magos
Borra de las sombras el hosco tropel:
Son adoradores que vieron la estrella
Y que absorta y fija la mirada en ella,
Llenos de tesoros vienen a Belén.

Las pezuñas toscas de sus dromedarios
Hienden las arenas con sordo rumor,
Y tiernos saludan a los visionarios
Brindando perfumes y abriendo nectarios,
Las rosas tempranas, los lirios en flor.

Pasan bajo el cielo lleno de luceros,
Llevando en los labios, delgados y austeros,
Mística sonrisa de gozo y amor;
Y hay en sus siluetas, tranquilas y oscuras,
Súbitos destellos de un vivo fulgor.

¿Qué buscan? ¿Qué quieren? Hace muchos días ....
Sin cesar persiguen la divina luz:
En los pergaminos de las profecías
Leyeron del Reino de amor del Mesías,
Del glorioso Reino eternal de Jesús.

En Belén Efrata, Belén la risueña,
Entre las ciudades la que es tan pequeña,
Pero hoy más radiante que la luz del sol,
Hace pocos días ha de haber nacido
De Isaí la vara, el Rey, el Ungido,
El Príncipe Eterno, el Hijo de Dios!

Y van bajo el palio de luz de la estrella
Los adoradores que, fijos en ella,
Llenos de tesoros llegan a Belén,
A unir sus ofrendas regias y valiosas
A los pastoriles puñados de rosas
Y al presente humilde de leche y de miel.

Llegan, se arrodillan, ofrecen sus dones;
Abren el joyero de sus corazones
Sienten en sus almas ansiosas de vida
Como un blando beso de aurora encendida,
Como una caricia de amor y de luz.

Luego, cuando vuelven a oriente hierático
Y sus dromedarios, con paso flemático,
De la arena arrancan un sordo rumor,
Como que despiden a la caravana,
Brindando perfumes, la rosa temprana,
Y ante la sonrisa del Niño Jesús,
Tendiendo nectarios, los lirios en flor.....

GONZALO BAEZ CAMARGO

Meditación de Navidad

Por E. Stanley Jones.

Juan 1:14, 18; 14:8-19; Mateo 1:18-25.

Un niño se detuvo frente al retrato de su padre que estaba ausente y volviéndose hacia su madre, y con toda ternura, le dijo: "¡Cómo quisiera que mi padre pudiera salir de ese retrato!"

Ese niñito expresó el anhelo más profundo del alma humana. Quienes hemos contemplado el retrato de Dios en la naturaleza le vivimos agradecidos; pero no nos sentimos totalmente satisfechos. Quisiéramos que saliera de ese retrato impersonal y nos encontrara personalmente. "Lo impersonal no se apodera de mi corazón" dice Tulsi Das, el gran poeta de la India. Y no se puede apoderar porque el corazón es personal y quiere una manifestación personal.

"¿Por qué no nos bastan los principios? ¿Por qué necesitamos un Dios personal?", alquien preguntaba. Supongamos que nos acercamos a un niño que llora porque quiere a su madre y le decimos: "No llores, pequeñito, te voy a explicar los principios que gobiernan el amor maternal". ¿Se acabarían las lágrimas de aquél niño y se pondría contento con eso? Por supuesto que no. El niño nos haría a un lado con los principios que le ofrecíamos y seguiría llorando por su madre. De la misma manera nosotros no nos conformamos con principios ni con fotografías. Queremos una Persona.

El Padre ha salido del cuadro. El Verbo se ha hecho carne. Este es el significado de la Navidad. Jesús es Emmanuel. "Dios con nosotros." El es la personificación del Invisible. Nos asombramos viendo que la Figura sale del cuadro. No pensabamos que Dios fuera Cristo, pero así es. De la misma manera que analizando cientificamente el rayo de sol descubrimos los componentes del astro rey, así examinando el carácter y la vida de Jesús nos damos cuenta del carácter de Dios. Dios es como Cristo.

"Ustedes tienen una ventaja" dijo el doctor Hu Shih, padre del Movimiento de Renacimiento Chino, "en el hecho de que todas las ideas del Cristianismo han tomado forma en una Persona". Si, y una ventaja más de nuestra fe es ésta: La palabra de la

Navidad debe hacerse carne en cada uno de nosotros. Nosotros también debemos ser el Verbo hecho carne. Nosotros debemos ser una navidad en miniatura.

El espíritu cristiano es el espíritu de Navidad que se extiende por todo el año. Es la actitud de nosotros hacia cada persona, la atmósfera de todos nuestros actos.

Bendito Padre, como Tu has salido del cuadro en que te hallabas, permíteme salir hoy de manera que alguien pueda ver en mi lo que significa ser cristiano. Concédeme ser el mensaje de Navidad para otros. Por Cristo Jesús. Amén.

VILLANCICO

Para mi hija Margarita Ether.

¡Qué triste el mesón! ¡Qué triste!
por todas partes gentes de negocios....
¡Qué alegre el portal! ¡Qué alegre!
La madre del niño cantando su gozo.

San José, María y el niño Jesús....
la paja, la mula, y el buey y la luz.
Es mayo, en el cielo brilla al sur la cruz.

¡Los ángeles van cantando!
¡Los pastores caminando!
La noche toda se viste
en un estrellado manto.
Reyes, ángeles, pastores
cantan al Niño loores,
dicen: Santo, Santo.
¡Qué alegre, qué alegre, qué alegre el establo!

Angel M. Mergal.

Visión de Navidad

Por: M. E. Martínez.

★

La visión del pesebre me torturaba. Caminé, fuí lejos, y entré a la Belén de la tradición. Eché de menos la estrella. El cielo, limpio de nubes y de señales milagrosas, no me ofreció su ayuda. Caminé desconcertado por las callejuelas de la aldea, pregunté a cuanto viandante encontré a mi paso, y nadie supo decirme dónde encontrar el pesebre, Alcé los ojos a las colinas, y estaban desiertas; no habían señales ni de ovejas ni de pastores por ninguna parte.

Una terrible soledad e indiferencia me rodeaba. Un silencio de muerte me hacía temblar. El viento frío de la noche, que al pasar por entre las ramas secas de los árboles entonaban una canción cruel y monótona, me calaba los huesos.

"Señor", me dije, "¿qué cambio fatídico se ha operado en estos lugares? ¿Cómo has dejado desierta tu casa? ¿Dónde has puesto el pesebre con el Niño, los magos y los pastores?""

Una voz interior me dijo:

"No lo busques en Belén ni en ningún lugar determinado. No está en las vitrinas de las tiendas. Tampoco está en los templos. No trates de hallarlo en la obra del artífice, o en la estrofa cadenciosa del poeta. El pesebre no es materia, ni arte, ni verso. Es una realidad espiritual y, como tal, vive en el espíritu. Mira y busca adentro."

No bien hubo terminado la voz interior, la magnífica visión de Navidad se materializó en el fondo de mi alma. Hubo estrella que señalaba el camino, sabios que venían de lejos, pastores que entregaban su amor y su corazón. Y el Niño, más bello y divino que nunca, parecía sentirse feliz en su cuna. Había hecho de mi corazón su hogar, para crecer en él y bendecirlo con la irradiación de su majestad esplendente.

Mis primeros temores habían desaparecido. Belén era ahora para mí un símbolo. La naturaleza entera se había transformado. El mundo se me hizo nuevo. Comprendí entonces que, a menos que el Niño nazca en el corazón del hombre, no habrá salvación.

"De tal manera amó Dios al mundo, que ha dado a su Hijo unigénito para que todo aquel que en El crea no se pierda más tenga vida eterna".

Una de las características de la dispensación del Espíritu Santo, según el profeta Joel, es que "los viejos soñarán sueños". Esta declaración no se interpreta literalmente; es lenguaje figurado. Desde luego, los hombres de Dios y los profetas recibieron muchas veces revelaciones espirituales mediante sueños. Y aunque señalamos diversas causas para los sueños, éstos, generalmente nos dicen algo. La abuelita nos contaba sus sueños. Soñó una vez que iba escalando con gran dificultad una enhiesta cumbre. En su fatigoso ascenso notó que alguien se le acercaba. Un ser brillante y amable descendió por la vertiente y le extendió la mano y la ayudó a subir hasta la cresta del monte. Una vez allí le dijo que contemplara el inmenso prado que a sus pies se extendía. Y vió la abuelita un extenso campo todo florecido, con una profusa variedad de radiantes flores, tan hermosa como sólo una visión es capaz de ofrecer a la vista del mortal. Asombrada estaba contemplando tanta maravilla, cuando le dijo su cariñoso acompañante: "¡He ahí el don de Dios!"

Recordando el sueño, vienen a la mente las palabras de Santiago el apóstol, en el primer capítulo de su carta: "Toda buena dádiva y todo don perfecto es de lo alto, que desciende del Padre de las luces, en el cual no hay mudanza, ni sombra de variación". Y recordamos asimismo las palabras de Jesús a la mujer samaritana: "Si conocieses el don de Dios, y quién es el que te dice: Dame de beber: tú pedirás de El, y El te daría agua viva". Porque todo bien que alegra al corazón humano es don de Dios, regalo del cielo. Sí, regalo de lo alto, desde el admirable campo en exhuberante floración, que nos da la suprema sensación de la belleza, y el cotidiano pan renovador de fuerzas y de vida, hasta el Don mayor, "el Cordero de Dios que quita los pecados del mundo". Porque como Don del Señor, sublime y sin igual, es su amado Hijo, del cual dice San Juan: "Porque de tal manera amó Dios al mundo, que a dado su Hijo unigénito para que todo aquel que en El cree, no se pierda, más tenga vida eterna".

EL DON

Por el RDO. J.

EL NIÑO NACIDO EN BELEN LOS MORTALES. AL LLEGAR PLACER EL AMOR QUE

Hace poco más de un año que la prensa y la radio nos trajeron la sensacional noticia del nacimiento de un niño en la casa real de Inglaterra La lacónica, pero importante noticia, decía: "Ha nacido un príncipe en el Imperio Inglés". Hacía muchos años que no nacía un príncipe sajón; princesas, sí. Y es natural que una noticia como esa despertara en los leales súbditos del imperio las más tiernas emociones. Pero hace muchos, muchos años, siglos tantos como lleva contados esta era de nuestro Señor, que nació un Príncipe, el Príncipe de Paz, en una serena noche, en la poética aldea de Belén. No nació en un palacio, sino en un maloliente establo. Entonces no había rotativos, ni telégrafos, ni radio-emisoras que llevaran la nueva a todos los habitantes del globo. Pero como Dios estaba vivamente interesado, un obediente mensajero suyo trasmitió el anuncio a los hijos de los hombres. He aquí las palabras que resonaron en el espacio y en los oídos de unos campesinos en los campos de la aldea de David: "No temáis, porque he aquí os doy nuevas de gran gozo, que será para todo el pueblo;

LA BIBLIA DICE ASI

"GLORIA EN LAS ALTURAS A DIOS, Y EN LA TIERRA PAZ, BUENA VOLUNTAD PARA CON LOS HOMBRES."—Lucas 2:14.

Dios quiere que le glorifiquemos en las alturas espirituales en que El mora, pero también anhela y espera que le glorifiquemos en la bajura terrenal, donde necesitamos paz y buena voluntad con los hombres.

A veces los cristianos limitamos la glorificación a Dios a la liturgia y a lo devocional. Cantamos himnos, oramos, leemos las Sagradas Escrituras, asistimos a los servicios en las iglesias, damos las ofrendas. Todas esas expresiones de glorificación divina son legítimas e imprescindibles. Pero siempre son medios, instrumentos, recursos que nos ofrece la iglesia para cultivar la vida cristiana, que ha de permitirnos hacer la voluntad de Dios entre los hombres.

Si todos esos medios se usan como un escape para no afrontar la realidad humana que nos rodea entonces nuestra glorificación no será agradable a Dios. La Iglesia Cristiana tiene que atreverse a glorificar a Dios procurando con valentía que en la tierra pueda haber paz, que entre las personas haya buena voluntad. Una iglesia de mano con los militaristas, no tiene fuerza moral para hacer la paz. No basta con predicar la paz. Hay que participar en las luchas sociales, hay que combatir con valor cristiano a las personas e instituciones que hacen las guerras. Hay que atreverse a denunciar a los gobiernos y a los líderes que por sus intereses personales comprometen la seguridad y la paz de los pueblos. Hay que crear conciencia de paz y de buena voluntad. Es lamentable que haya cristianos que le tengan miedo a Cristo porque exige mucho de ellos. Las palabras del texto que comentamos tienen suficientes demandas para mantener a toda la cristiandad bien ocupada.

DE DIOS

DA MARRERO.

L EXCELSO DON DE DIOS A NAVIDAD RECORDAMOS CON IO TAN INEFABLE DON.

porque os ha nacido hoy, en la ciudad de David, un Salvador, que es Cristo el Señor". Una multitud de embajadores celestiales acompañó el más glorioso anuncio con un emocionante cántico: "Gloria en las alturas a Dios, y en la tierra paz, buena voluntad para con los hombres."

El niño nacido en Belén es el excelso Don de Dios a los mortales. Al llegar la Navidad recordamos con placer el Amor que nos dió tan inefable Don. Después de veinte siglos, gran parte de la humanidad no le conoce, ni le da la gloria que le es debida; pero hay millones que ven en El claramente el regalo espiritual de Dios en su propio Hijo. Sin embargo, para muchos, en estas tierras de la cristiandad, la nochebuena es buena, no por lo que realmente implica, sino por las mundanas festividades de que pueden disfrutar. Pero la Navidad tiene el mensaje del Amor divino que busca el bien espiritual de los hombres, ofreciendo un remedio eficaz para el pecado. Toda la Palabra de Dios atestigua con austera seriedad y lógica que esta es la realidad. En ninguna de sus páginas se dice que el Cristo sea otra cosa que "el Cordero de Dios que quita el pecado del mundo," como lo declaró Juan el Bautista y como lo afirma el evangelista Mateo, cuando dice: "Llamarás su Nombre Jesús, porque El salvará a su pueblo de sus pecados". Jesús mismo, hablando una noche con un maestro judío, le dijo: "Porque de tal manera amó Dios al mundo, que ha dado a su Hijo unigénito, para que todo aquel que cree en El, no se pierda, más tenga vida eterna". Y en cumplimiento de esas fehacientes declaraciones, ofreció Cristo su cuerpo y derramó su sangre, todo en sacrificio propiciatorio. El ritual de San Pablo en la celebración de la Cena del Señor expresa el propósito eterno ya realizado: "Porque yo recibí del Señor lo que también os he enseñado: Que el Señor Jesús, la noche que fué entregado, tomó pan; y habiendo dado gracias, lo partió, y dijo: Tomad, comed; esto es mi cuerpo que por vosotros es partido: haced esto en memoria de mí. Asimismo tomó también la copa, después de haber cenado, diciendo: Esta copa es el nuevo pacto en mi sangre, haced esto, todas las veces que bebieréis, en memoria de Mí."

Este Príncipe que recordamos es nuestro Salvador. Millones testifican que El les ha salvado de sus pecados y les ha dado la paz. Por medio de El se han reconciliado con el Padre eterno. Una nueva Navidad es una oportunidad más para que las almas se acerquen al Mesías y reciban sus bendiciones. Sólo unas cuantas cosas se nos exigen en relación con nuestra actitud hacia este Don del cielo. **Primero:** que no despreciemos el regalo que se nos ha hecho. No tengamos en poco tan valiosa dádiva. Es única. ¿Cómo hemos de darle a Dios la espalda que se nos ha acercado con el indecible Don de su amor en sus manos? **Segundo:** que con toda alegría recibamos al bendito Salvador, que nos convirtamos a El, que le sigamos y le sirvamos apasionadamente. Y **tercero:** que mantengamos un sincero espíritu de gratitud por buena voluntad para con la humanidad. "¡Gracias a Dios por su Don inefable", decía San Pablo.

El propósito de Dios no puede fallar. Obra poderosamente. De otra manera, ya no tendría exponentes, ya no habría creyentes. Pero el caso es que obra, y en tal forma, que miles han preferido a semejanza del Cristo, poner sus vidas por el testimonio de su fe, antes de apostar. Y no sólo eso, sino que muchos han escogido el martirio en el campo misio-

(Sigue en la página 18, Col. 1)

Citas y Datos——

LOS QUE HAN TENIDO EXITO

"Ha tenido éxito en el mundo aquél que ha vivido dignamente, que ha reído con frecuencia y que ha amado mucho; que se ha ganado el respeto de las personas inteligentes, así como el cariño de los niños; que ha cumplido su misión en la vida y terminado su obra con dignidad; que ha dejado el mundo mejor de lo que lo había hallado, así sea por medio de una planta mejorada, una poesía ideal, o una vida salvada de la ruina. Ha tenido éxito aquél a quien nunca le faltó el sentido de la belleza del mundo y que ha sabido dar una expresión armoniosa a lo que sentía en su alma; aquel que ha buscado sin cesar lo que había de mejor en los demás y que ha dado a la humanidad lo mejor que tenía: aquel cuya vida ha sido una sana inspiración para otros y cuya memoria es una tierna bendición."

DE UN FILOSOFO A UN ESTUDIANTE

El filósofo tomó de brazo al estudiante y juntos caminaron hacia la puerta del salón mientras aquél decía a su joven compañero: "Hay un camino, hay una verdad y hay una vida. Yo, como usted, los busqué en el angosto mundo de la razón, y no hallé satisfacción. Puse mis ansias de perfección y claridad en las cosas visibles y tangibles. Pero no bastan estas cosas para aplacar la sed de belleza, el hambre de la verdad y el bien, que sólo se satisfacen con lo infinito. Muchas son las tinieblas de este mundo, pero hay una luz que nunca se apaga..... Para mí esa luz ha sido Cristo. Aprenda usted a ver las cosas a esa Luz y verá como se esclarecen. Más para verlas no es menester abrir los ojos, sino cerrarlos y mirar hacia dentro. ¡Ahí está, ahí está el misterioso taller donde el barro, que es muerte, se hace vida, y se levanta y arde con la hermosura y claridad del espíritu!"

Tomado del libro "Pan y Estrella de Jorge P. Howard.

PLEGARIA DE AÑO NUEVO
AÑO NUEVO

EL SALMO 90

Señor,
Tú has sido nuestro refugio
En cada generación;
Antes de nacer los montes
Y que formases el mundo
Y de un siglo a otro siglo
Tú solamente eres Dios.

Llamas la atención al hombre
Por medio de la aflicción
Y ya quebrantado escucha
La voz de tu corrección
Que dice: "A mí convertíos
Para vuestra salvación".

Mil años ante tus ojos
Como el día de ayer son,
Como una de las vigilias
De la noche que pasó,
Como avenida de aguas
Que pasan, cual sueño son;
Como la hierba que crece
En la mañana y florece
Y a la tarde ya es cortada
Y se seca y es quemada

Porque con tu gran furor
Somos presto consumidos,
Y con tu ira, Señor,
Somos presto conturbados,
Pues, delante de tí están
Nuestros más viles pecados,
Nuestros yerros, a la luz
De tu rostro son contados.

Porque todos nuestros días
A causa de tu ira menguan
Y acabamos nuestros años
Cual pensamiento que vuela.
Los días de nuestra edad
Son solo setenta años,
Pues, que si los más robustos
A ochenta años llegan,
Con todo, su fortaleza
Molestia y trabajo presto
Y vuela de esta tierra.

¿Quién conoce, oh Señor,
De tu ira la fortaleza
Y tu justa indignación
Con el temor que debiera?
Enséñanos de tal modo
A contar los nuestros días
Que al corazón traigamos
Tu eterna sabiduría
Vuélvete, Jehová, ¿hasta cuándo?
Y aplácate con tus siervos;
Sácianos, presto, Señor,
De tu gran misericordia
Y cada día cantaremos
Y en tí nos alegraremos
Los días de tu memoria.

Alégrate conforme al
Tiempo en que nos afligiste,
Y los años que vimos mal;
Haz que aparezca en tus siervos
La belleza de tu obra
Y que sea sobre sus hijos
El resplandor de tu gloria.
Que sea tu luz, oh Señor,
Dios nuestro, sobre nosotros,
Y en nosotros hoy ordena
La obra de nuestras manos;
La obra de nuestras manos
Con tu poder acrecienta.

Erasmo M. Bernier.

AÑO NUEVO

Un año de penas murió en el horario.
Las preces mortuorias resuenan cercanas,
la fosa está abierta y en el campanario
por el año muerto lloran las campanas.
Su adiós le dan todos con melancolía,
pero a ver su entierro salen a las puertas
riendo y cantando. Que amarga ironía.
Se lleva consigo tantas almas muertas.....
Envuelto en la bruma se pierde el cortejo.
Prosigue la fiesta, vibran las canciones;
ninguno se acuerda ya del año viejo;
nacen nuevas dichas en los corazones.
Brilla en el espacio la luna amarilla,
avanzan las horas hermosas de enero;
en la vieja casa la corneja chilla
y aúlla en las calles el perro agorero.
Ya en el horizonte brilla tenebrosa
la primera rosa del año naciente,
y el postrer lucero su luz dolorosa
apaga en el raso del cielo de Oriente.
Feliz Año Nuevo. Consuela al cansado
corazón que amargas decepciones lleva.
Tú eres la luz blanca que al atormentado
ofrece los cielos de una ilusión nueva.
Da a la enferma virgen de frente de cera
un beso de vida venturosa y sana,
y ofrece las rosas de tu primavera
a su frente pálida, mustia flor temprana.
Da a los niños huérfanos de alma dolorida
dulces realidades, sueños de consuelo.
En su primavera que no odien la vida
y sientan nostalgias de volver al cielo.
Tejamos los hilos de luz del ensueño
y a los optimismos abramos las puertas.
Dios quiera que el año que empieza risueño
no arrastre consigo nuestras almas muertas.

Emilio Carrere.

NAVIDAD

Las estrellas rutilantes
colgando en la inmensidad,
hoy, como nunca, brillantes,
van cantando. ¡Navidad!

Solemne se inclina amable,
la esfera besa al pasar,
y con armonía inefable
va cantando: ¡Navidad!

La tierra alegre en su vuelo
por la cresta celestial,
libre de angustia y de duelo,
va cantando: ¡Navidad!

El céfiro que acaricia
la floración matinal
va cantando: ¡Navidad!
va cantando: ¡Navidad!

El ruiseñor que hoy entona
su melodía de cristal.
violín que no desentona,
va cantando: ¡Navidad!

Cantarinas las campanas.
con acento musical,
desde la clara mañana
van cantando: ¡Navidad!

De la iglesia congregada
para la solemnidad,
se escapa la loa animada.
y repite: ¡Navidad!

Y el alma que ahora semeja
desgarre de hilaridad,
aunque la canción es vieja,
va cantando: ¡Navidad!

Y yo que amo el regocijo
de la epifanía verdad,
con la libertad de un hijo,
voy cantando: ¡Navidad!

J. Espada Marrero.

ULTRAMAR

Solemne Servicio de Instalación en la Iglesia Evangélica Española de Nueva York.

Muy solemne, espiritual e inspirador fué el Servicio de Instalación celebrado el domingo 11 de diciembre en la Iglesia Evangélica Española. Las nuevas misioneras instaladas fueron la Srta. Gurina Hjertoos, como Directora de Educación Cristiana, la Srta. Solesnir Rivera, como Misionera Visitadora y Trabajadora Social, y la Srta. Lucy Morales, como Secretaria de la Iglesia y Secretaria Privada del Pastor. También se llevó a cabo la ordenación de las Sras., Carmen Gastó, Ana R. Rodríguez, Provi Morales y Juanita Mirayes, como Oficiales de la iglesia. ¡Fué un día glorioso para la mujer Evangélica! Fué un reconocimiento por decirlo así de la obra meritoria y consagrada que hacen las mujeres en todas nuestras Iglesias.

Hubo dos magníficos y breves mensajes. El primero, lo predicó el Dr. Kenneth D. Miller, Presidente de la New York Mission Society, a la cual pertenece la iglesia: Dijo felizmente el Dr. Miller, "que la obra esencial de la iglesia es el predicar el evangelio de nuestro Señor Jesucristo, pero que esto significa también el ministerio a la personalidad completa y total que incluye toda acción que cumple la voluntad de Dios." El otro mensaje lo predicó el Sr. Manuel Cabranes, Director de la Oficina del Departamento del Trabajo del Gobierno de Puerto Rico en esta urbe, en el cual hizo un reconocimiento a la obra espiritual, moral, cultural, cívica, social y educativa que hace la Iglesia Evangélica Española, bajo el liderato del Rdo. E. N. Rodríguez, entre todos los de habla española, pero especialmente entre los Puertorriqueños.

El Coro Mayor de la iglesia, bajo la dirección del profesor Máximo Etzi, cantó exquisitamente con tonos delicados y con dicción buena y clara el himno "Por la Gracia de Dios" de Llanas. El Rdo. Hipólito Cotto Reyes, de la Primera Iglesia Bautista de la metropolis hizo la oración, la Rda. Jennie Clark, de la Iglesia Metodista Ebenezer leyó la Lectura Bíblica. El Dr. C. R. Wellman del City Mission Society hizo la Instalación de las nuevas misioneras y el Rdo. E. N. Rodríguez, hizo la Instalación de las Damas Oficiales de la Iglesia.. Mrs. Frederick Fagley, Presidenta de la Junta de La Rama de Mujeres del City Mission extendió la mano de compañerismo a todas las damas instaladas. Presidió el Rdo. E. N. Rodríguez, Pastor de la Iglesia. Desfilaron en el Procesional en representación de los varios departamentos y agencias de las metropolis en el orden en que se indica: el Dr. Leonard Covello, Principal de la Benjamín Franklin High School, y el Sr. Clyde Murray, Director del Manhatanville Center de la Universidad de Columbia, Miss Maryal Knox, Chairman del Comité de Las Viviendas en Proyectos Estatales y Federales y Miss Thelma L. Wilcox, Ejecutiva del Salvation Army, Rdo. Cornelius Berry, Pastor de la iglesia El Salvador y el Rdo. Archie Hargraves,, Ministro del Protestant Parish del Lower Eats Harlem, Sr. George Culbertson, Director del Centro Comunal de la calle 110 y el Sr. Rafael Rosa, Trabajador de Grupos del mismo centro, el Sr. Ruperto Ruiz, Presidente del Spanish American Youth Bureau y el Rdo. Harry Present, Abogado del Spanish American Youth Bureau, el Dr. John A. Fajarde, Medico muy conocido en la ciudad y su digna esposa Irene de Fajarde, Sr. José Monserrat, Trabajador de grupos de Madison House y el Sr. Frank Ledesma, Pres. del Puerto Rican Public Relations Inc., Sra. Encarnación Padilla de Armas, Trabajadora Social y la Sr. Josefina Cintrón, del a Iglesia Episcopal Española, Srta. Mary McCall Tyrie, del Community Service Society, y el Sr. Max Levine, President of the Coordinating Council 23rd. Prescint, el honorable Stanley Isaacs, Ex-representante de Estados Unidos y el Sr. Edward S. Louis, Secretario del Urban League, el Rdo. Luis Maldonado, del Presbiterio de Puerto Rico y el Sr. Archibal Johnson, Maestro Especial del Board of Education, Sra. Mildred Fisher, Secretaria del Walfare Council y Miss Wilma Sucker, del James Weldon Johnson Proyect House, el Lcdo. Oscar González Suarez, Pres. de Acción Puertorriqueña y el Lcdo. Manuel Gómez, ambos miembros del Comité del Alcalde para Asuntos Puertorriqueños. La Sra. María Dolores Sepulveda, Profesora del James Clark High School, y el Rdo. Luis Rosario Nieves, de la Iglesia Evangélica Unida de Puerto Rico,, el Profesor José Reyes, del Randolf Mayco College y delegaciones y visitas de otras iglesias de la ciudad. Demás está decir que la congregación era más que numerosa y el entusiasmo y el fevor y la buena voluntad desbordantes, pero siempre con dignidad informal.

LA VISITA DEL DR. BADER

La Asociación de las Iglesias Evangélicas ha hecho arreglos para que el distinguido visitante, Dr. Jesse M. Bader, elocuente orador cristiano, quien es persona de prestigio internacional, comparta con nosotros su vasta experiencia en el campo de la evangelización.

El Dr. Bader dictará para la Asociación dos conferencias. La primera se llevará a efecto en la ciudad de Ponce, el martes 27, en el templo Metodista a las 2:00 de la tarde.

Presidirá la conferencia el Rdo. Erasmo M. Bernier, vicepresidente de la Asociación Ministerial de Ponce.

La segunda conferencia la dictará el Dr. Bader en McLean Conference Grounds, Bayamón, el miércoles 28 a las 10:00 de la mañana. (Se servirá un almuerzo a razón de 35 centavos.)

V. I. González.

SOLESNIR RIVERA INFORMA

La Srta. Solesnir Rivera informa para los lectores de Puerto Rico Evangélico que "desde el 23 de noviembre de 1949 fué transferida para formar parte de la Junta de Obreros de la Primera Iglesia Evangélica Española, 52 Este, Calle 102, que dirige el Rdo. Edicer N. Rodríguez. "Serviré aquí"—nos informa— "como misionera y trabajadora social donde estaré a las órdenes de todos los puertorriqueños que vengan a la ciudad de Nueva York."

LA VIEJA HISTORIA

Alma ¿por qué cantas? ¿por qué la alegría
pone en tus canciones reflejos de gloria?
¿por qué tiende el vuelo, dí, tu fantasía
como alondra al beso primero del día?.....

Y el alma responde, llena de armonía:
"¡Es por el recuerdo de una vieja historia!,
de una vieja historia, cuyo arcano encierra
¿Tú no sabes nada de la pobre aldea
donde brotó el santo lirio de Judea,
con el gran misterio de la encarnación?

Bethlehem, ya contempló su maravillosa
estrella andariega ¡oh, flor prodigiosa
de una nunca vista luminosidad!
la estrella que pudo descender al suelo
y de ser la reina de luz en el cielo
vino a ser la estrella de la Humanidad.

Y percibo el cántico de aquellos pastores
que, como los ángeles henchidos de amores,
cantaron la excelsa gloria del Creador,
cuando predijeron al mundo una aurora
de paz, prometida en la redentora
figura gloriosa de Nuestro Señor.

¡Oh historia bendita! ¡Oh Niño divino!
rayo inextinguible de una eterna luz;
faro inapreciable para el peregrino
que busca sediento del Cielo el camino
sobre sí llevando su penosa cruz.

Todo eso me dice la historia sencilla
la historia fragante de olor a rosal,
y es como una lámpara que en la tierra brilla
con un infinito fulgor Celestial."

Por eso yo canto, dice el alma mía;
por eso al Eterno vuela mi canción;
y conmigo cantan todos los que un día
sintieron ¡Oh, feliz instante! que nacía
Cristo, el Niño amado, en su corazón.

Claudio Gutiérrez Marín.

OFRENDA

¿Qué otros ojos traerte, Jesús mío,
que estas ventanas rotas
donde no llega el alba?
¿Qué otras manos alzar para mi ofrenda
que estos muñones secos
que no saben bregar con la esperanza?
¿Qué paisaje contarte.... que el de sombras
de este cojo mirar que me desgarra?
¿Qué pies para buscar la firme estrella
que estos de torpe andar por tierras áridas?
¿Qué cuento he de traer para tu cuna?
¡Mi lengua es tan amarga!
¿Con qué canto arrullarte
si sólo sé cantar de grito y garra?
Tuviera yo mansiones que ofrecerte.....
Pero encierro es mi casa
donde rumia tinieblas mi tiniebla.
¡Luto y muerte en mi entraña!
Decir Tu nombre allí fuera blasfemia.
¡Tu nombre se hace nudo en mi garganta!
Sonrió el Niño en su cuna
y fué su sonreir vereda diáfana
por un aire sin nubes.....
un vuelo de campanas
pobló mi mundo, y hubo
una voz en el alba:
"El Hijo vino

Adolfo Roque.

NOCHE BUENA

¡Noche Buena! ¡Noche Buena
De los dones celestiales!
Trae al alma, en gracia plena,
Tus tesoros a raudales.

¡Noche Buena! ¡Noche Buena!
Que abrevando en tus dulzuras
Halle el alma que te canta
Nueva vida en tus ternuras.

¡Haznos niños, haznos buenos,
Haznos ricos en tus dones,
De tu amor los corazones!

Vicente Mendoza.

Coro de la Iglesia Evangélica Unida de Humacao. Pastorea esta congregación el Rdo. Salvador Vélez.

Convención de las Sociedades de Caballeros Evangélicos del Distrito Este.

A la 1:30 P.M. en la Iglesia Evangélica de Las Piedras, el día 24 de noviembre del corriente dió comienzo la Convención de Caballeros del Distrito Este. Ya a esa hora se encontraba el Templo invadido por nutridas representaciones de caballeros de las diferentes sociedades locales.

El servicio de apertura estuvo a cargo de la Sociedad de Luquillo. En solamene devociones el hermano don Esteban Velázquez nos acercó al Señor preparandonos para dar principio a los trabajos de la tarde. Después de oir un corto mensaje de bienvenida que estuvo a cargo del hermano don Emilio Melendez, tuvimos la contestación de tan simpática bienvenida por el vice-Pres. de la Sociedad de Yabucoa.

Llegó el turno para las ponencias y el hermano Presidente de la congregación el dinámico y consagrado líder, Sr. Federico Schroeder presentó el tema general a tratarse: "Los Caballeros Evangélicos en Acción". Este tema fué dividido en las siguientes ponencias.

(a) En la Evangelización.
(b) En mayordomía Cristiana.
(c) En la vida Social.

La primer ponencia estuvo a cargo del hermano Rdo. Gilberto Robles. Como siempre este hermano estuvo muy acertado en su exposición. En forma clara e interesante presentó al caballero consagrado en su afán por ganar almas, rescatando al hombre del pecado por la predicación del evangelio. La segunda ponencia estuvo a cargo del hermano don Alejandro Calderón, miembro veterano en el evangelio y líder destacado de la iglesia de Fajardo. Este hermano nos dió un interesante estudio bíblico en el cual presentó al caballero cristiano como un administrador de los bienes que Dios le ha dado. Con diferentes citas bíblicas para fortalecer los Santos que señaló este hermano, manifestó que hay necesidad de un mayor desprendimiento de las cosas materiales y dedicar al Señor nuestras ofrendas y diezmos. La tercer ponencia fué presentada por el Sr. José López, Superintendente de las Escuelas Públicas de Fajardo. A pesar que este hermano no vino preparado para tratar ese tema, sin embargo lo hizo en una forma magistral. Presentó al caballero evangélico frente a los problemas sociales del mundo y habló de la necesidad que tenemos de prepararnos para en una forma hábil contribuir a la solución de los mismos en el espíritu de Cristo. Luego vino la descusión de estos temas en forma general. Sobretodo la última ponencia fué muy discutida. Muchos hermanos presentaron sus puntos de vista de acuerdo a la forma como cada uno concebía al caballero cristiano y su vida social. No hay duda que este tema resultó muy interesante y todos nos percatamos de la forma como nuestros líderes cristianos están tratando de asumir sus responsabililidades en la hora presente. Terminando ese tema vino la sesión de negocios, dirigida por el Presidente con esta se clausuró la sesión de la tarde. Después de una sabrosa comida preparada por las damas de la iglesia nos reunimos de nuevo en el templo y el hermano Rdo. Rechani dirigió un inspirador servició devocional. Terminado este pasamos al frente del Templo donde nos reunimos para el mitin que estaba anunciado. Ya a esa hora habían venido nutridos grupos de las iglesias del distrito y dió comienzo a la exposición del mensaje evangélico. Entre los oradores que tomaron parte en esta cátedra sagrada recordamos a los Rdos. Manuel G. Mattos, Serafín García, Carlos P. González Rdo. Spragg y a los destacados líderes laicos, P. Srs. José López, Horacio B. Cruz y Federico Schroeder, de la iglesia de Fajardo. De vez en cuando oímos las dulces y sublimes voces del coro de la Iglesia de Humacao hábilmente dirigido por la Sra. Vélez. En medio de gran entusiasmo terminó felizmente nuestra convención y nos despedimos hasta el día 22 de marzo cuando estaremos de nuevo reunidos en Asamblea en la Iglesia de Luquillo.

★ ★ INFORMACION DE LAS IGLESIAS PRESBITERIANAS ★ ★

SABANA GRANDE

Testimonio personal de Orlando López Martínez:

(Nota: El que escribe estuvo alejado un tiempo de la iglesia, pero un accidente desgraciado que por poco le cuesta la vida, le trajo de nuevo al redil. Veamos como él lo dice en un servicio que dirigió recientemente.)

Hemos acabado de repetir el Salmo de la Cristiandad.(23) Hoy, cuando por primera vez después de mi enfermedad me gozo en dirigirles la palabra, he creído oportuno hacer referencia a este bello salmo, porque en él tuve aliento, alivio para mi dolor, en días nublados y tristes, cuando sin duda fuí probado por Dios con el objeto de ser purificado. Dios, dice la Palabra, castiga al hijo que ama. Reconozco que El quiere que sea un hijo bueno, y por eso ha permitido todas estas experiencias pasadas. Hoy siento la fe aumentada, como ustedes habrán notado con mi asistencia regular a los cultos y mi gozo por servir.

Llega ahora mi oportunidad de abrir mi corazón a Dios y a ustedes en expresión de amor y gratitud por tantas misericordias de que fuí objeto. De la abundancia de mi corazón habla mi boca. Hubo un momento en que creí no levantar del lecho del dolor, pero alguien que sufría mi enfermedad y mi desaliento, se me acercó y me dijo: "Lando, te hace falta un libro, que sanará tu alma y tu herida; mañana te lo mandaré.." Al día siguiente recibí un paquetito, que no era otra cosa que el Nuevo Testamento. Este tenía muchos pasajes señalados, y entre ellos, al final, el salmo 23, el cual escogí como predilecto. Este salmo me animó y confortó, porque notaba al leerlo como si el Espíritu de Dios me cobijase. Sentía a Dios más cerca para llenarme de vida espiritual y física.

De modo que el Salmo 23 significó para mí lo indecible; me hizo sentir una nueva experiencia y me ha traído de nuevo al redil.

¡Gracias a Dios por su inefable don!

Instituto de Maestros en San Juan.

Bajos los auspicios del Comité de Educación Cristiana y de la Asociación de Escuelas Bíblicas del Presbiterio de Puerto Rico, se celebró el día 24 de noviembre, en la Iglesia Presbiteriana de San Juan, un interesante instituto encaminado a preparar maestros para las Escuelas Bíblicas y mejorar las condiciones de los que están ejerciendo en la actualidad. Se desarrolló el siguiente programa:

1. "Métodos en General para Maestros de E. B.", Rdo. Diego Rico Soltero, Director de la Escuela Superior Presbiteriana de Lajas.

2. "Psicología del niño". Sr. Angel Saavedra, Profesor de la Universidad de Puerto Rico.

3. "Enseñando a los Primarios", Sra. Julia Irizarry de Padilla, Misionera Iglesia Presbiteriana de Santurce.

4. "Enseñando a los Juveniles", Srta. Ana Inés Braulio, graduada del Instituto Politécnico.

El instituto se condujo durante todo el día bajo la supervisión del Rdo. Juan Bidot, Misionero de Escuelas Bíblicas, y el Sr.Eloy Estrada, Presidente de la Asociación de E.B. A las 5:00 fué suspendido para continuarlo el día 22 de marzo, toda vez que, según fué anunciado por el Rdo. Bidot, en dicha fecha concluirá el curso y podrán obtener diploma del Presbiterio aquellas personas que lo terminen.

La nueva Directiva de la Asociación de Escuelas Bíblicas está integrada en la siguiente forma: Presidente, Eloy Estrada; vice-pres. Prof. Manuel O. Díaz; Secretaria, Consuelo Ortiz; Secretario Corres., Martín Padilla Recio; Tesorera, Panchita Chaves; Vocales, Félix Chaves, Luis Rivera Cancel, Carmen Amador, José A. Rivera Prats y Evangelista Robles.

★ ★ INFORMACION DE LAS IGLESIAS DISCIPULOS DE CRISTO ★ ★

PROGRAMA DE LA ASOCIACION

de Damas Discípulos de Cristo, que se celebrará en McLean Conference Grounds empezando a las tres de la tarde el día 10 de enero y terminando a las 3:30 de la tarde el día 11 de enero de 1949.

Lema: "Reclutando más miembros."

Enero 10.—Por la tarde

3:00 Matrícula.
- a. Pago de las cuotas.
- b. Cambio de impresiones.

6:00 Comida.

Sesión de la noche

7:30 Devociones a cargo de la Sociedad de Damas de Corozal.

8:30 Mensaje de la Presidenta, señora Ana Nieves.

Nombramiento de Comités.

Enero 11.—Por la mañana

8:00 Devociones a cargo de la sociedad de damas de Buena Vista.

8:30 Impresiones de los delegados.

9:30 Reunión de Negocios.
- a. Lectura del Acta anterior.
- b. Informe de la Sec. General.
- c. Informe de la Tesorera.
- d. Informe del Comité de Ponencia y Resoluciones.
- e. Presentación de los delegados fraternales.

12:00 Almuerzo.

Sesión de la tarde

1:30 Devociones a cargo de la sociedad de damas de la iglesia, Calle de Comerío.

2:00 Conferencia por la Sra. Georgina de Toro, trabajadora social de la Corte de Distrito de San Juan.

3:00 Instalación de la nueva directiva.

3:30 Clausura.

Hospedaje: $1.50 (Comida o almuerzo solamente 50 centavos.)

Matrícula: 25 centavos.

Sra. Eva Santos de Ojeda,
Secretaria.

UNA GRAN FIESTA ESPIRITUAL

El día 24 de noviembre "Día de Acción de Gracias", nos dirigimos en las primeras horas de la mañana hacia el vecino pueblo de Adjuntas, ese pintoresco pueblo escondido entre verdes montañas que se hayan majestuosas a su alrededor. En aquel ambiento acogedor viven gentes sencillas que lejos del bullicio de los grandes ciudades, se sienten más cerca de Dios, pudiendo de ese modo admirar mejor las maravillas de su bendita obra.

Llegamos al templo que tenía sus puertas abiertas para recibir a la familia cristiana que iba a reunirse en el para adorar a Dios.

Lejos del mundo y sus preocupaciones, pudimos escuchar palabras alentadoras por varios consagrados siervos del Señor. Palabras expresadas con sabiduría y ardor cristiano, que elevaron nuestros espíritu hacía el infinito, haciéndonos disfrutar de esa paz que el mundo no da.

Después fueron sumergidos en las aguas del bautismo quince candidatos, en su mayoría jóvenes y niños, que fueron luego presentados como nuevos miembros de aquella iglesia.

En aquel momento vino a mi mente el recuerdo de aquel día inolvidable, cuando a la edad de doce años fuí bautizada por el nunca olvidado Dr. Bartolo Rudd.

Aquel santo varón de Dios que fué el primero en regar la bendita semilla del Evangelio en mi querido Corral Viejo. Semilla que germinó y creció como árbol frondoso, bajo cuya sombra hemos vivido, nosotros y otros que hace tiempo viven con el Señor. Entre ellos, mi querida mamá y otros de mis seres queridos.

A las dos de la tarde se efectuó la instalación de mi querida hija Delia Vargas, como misioneroa de aquella iglesia. Fué un acto inspirador en el cual me sentí muy feliz, ¿pues podía haber mayor felicidad para una madre que ver sus hijos consagrarse a la bendita obra del Evangelio?

Que lluvias de bendiciones sean derramadas sobre ella y la iglesia a la que ha sido asignada; que junto a su pastor pueda hacer una obra gloriosa, y que muchos vengan a los pies de Cristo por medio de su mensaje.

A las seis de la tarde, un gran número de miembros de distintas iglesias tomamos la Santa Comunión, conmemorando así el gran sacrificio de nuestro Redentor, por el cual tenemos salvación.

A las nueve de la noche terminó esta gran fiesta espiritual, con un glorioso mitin en la plaza de recreo, participando distinguidos oradores evangélicos.

A través de estas humildes lineas quiero dar las gracias a aquellos hermanos que tan amables fueron con nosotros, a su pastor. Y a todas las buenas hermanas que con tanta dulzura y cariño atendieron.

En nombre de mi familia y el mío les doy las más expresivas gracias, un cariñoso saludo, y que nuestro buen Padre Celestial les bendiga y guarde siempre en su santo amor.

Ramonita R. de Vargas.

Mural que embellece el baptisterio de la 1ª Iglesia Bautista Española de N Y.

CORRAL VIEJO

Sociedad de Damas, las Segadoras: El día 3 de noviembre quedó organizada esta nueva Sociedad en nuestra iglesia bajo la dirección de la Sra. Paulina Q. de Casillas, nombrándose la siguiente directiva: Presidenta, Sra. Luz T. de Bonilla; Vice-pres., Sra. Matita Lahoz Díaz; Secretaria, Sra. Amparo C. de Díaz; Tesorera, Sra. Mary M. Díaz; Vocal, Sra. Inés Girón; Consejera, Sra. Paulina Q. de Casillas.

Se señaló el día 22 de noviembre para la instalación con un programa especial preparado por la Presidenta, Sra. Luz T. Bonilla, que fué muy interesante. La oración de instalación estuvo a cargo de nuestro pastor Rdo. N. Casillas Piñero. Los servicios de esta sociedad se llevan a cabo todos los martes con muy buena asistencia.

Ya hemos celebrado el Instituto de Damas Bautistas del sur en esta iglesia el día 11 de noviembre, en el cual tomó parte activa la presidenta insular Sra.Susana Padró. También nos ayudó mucho la Sra. Bernier con sus pláticas y sugerencias.

La Sra. Amado de Flores nos trajo un precioso tema. Muchas gracias a todas.

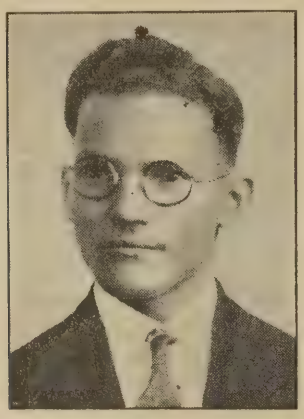
Amparo C. Díaz, Sec.

COOPERE CON EL FONDO

Pro Nuevo Dormitorio de la Academia Bautista de Barranquitas. Ayude a la juventud que estudia. Envíe su ofrenda hoy mismo. Es un proyecto que contribuirá al progreso de esta institución educativa.

FALLECIO EL RDO. ESTEBAN HERNANDEZ

En la noche del martes, 13 de diciembre de 1949 falleció el Rdo. Esteban Hernández en el Hospital de San Patricio con motivo de un derrame cerebral. Servicios funerales fueron



celebrados en la casa mortuoria en Puerto Nuevo y en el templo de los Discípulos de Cristo en Guaynabo. Al entierro del compañero fenecido asistieron los ministros del área metropolitana y de numerosos pueblos de la Isla así como una nutrida representación de los laicos evangélicos.

El Rdo. Esteban Hernández pastoreó varias iglesias de la denominación Discípulos de Cristo. Mientras servía como pastor en Morovis decidió pensionarse, permaneciendo siempre al servicio de su iglesia como agente de Puerto Rico Evangélico y representante de su denominación en nuestra Junta de Publicación.

Puerto Rico Evangélico expresa su sentida condolencia a la viuda y a los hijos del compañero fenecido así como al ministerio de la Iglesia Discípulos de Cristo. Que el Señor les consuele y les siga ayudando es nuestro mejor anhelo.

(Viene de la página 11)

nero antes que salvar sus propias vidas. Tal es la gloria de la salvación que realiza el Don de Dios en el corazón que cree. Estamos autorizados por todos esos hechos a extenderte, amable lector una invitación para que recibas el Don que Dios te da. **"Porque de tal manera amó Dios al mundo, que ha dado a su Hijo unigénito, para que todo aquel que cree en El, no se pierda, más tenga vida eterna". "¡Gracias a Dios por su Don inefable".**

Escuela Bíblica

LECCION PARA EL DOMINGO, 8 DE ENERO DE 1949.

Tema: PODER PARA LA TAREA DE LA IGLESIA.

Lectura Devocional: Joel 2:28-32.
Para Estudio: Actos 2:1-41.
Lectura Antifonal: Actos 2:1-4; 14-17; 17-41.

Texto Aureo: **Arrepentíos y bautícese cada uno de vosotros en el nombre de Jesucristo para perdón de los pecados y recibiréis el don del Espíritu Santo.** Actos 2:38.

LECCION PARA EL DOMINGO, 15 DE ENERO DE 1949.

Tema: EL COMPAÑERISMO EN LA IGLESIA PRIMITIVA.

Lectura Devocional: Hemreos 11:23-36, 32-34.
Para Estudio: Actos 2:42-5:42.
Lectura Antifonal: Actos 2:42-47; 4:31-35.

Texto Aureo: **Y la multitud de los que habían creído era de un corazón y un alma; y ninguno decía ser suyo algo de lo que poseía; más todas las cosas les eran comunes.** Actos 4:32.

FELIZ NAVIDAD

Allá en las alturas
Se asoma divina
La Estrella que anuncia
La eterna Bondad,
Y con coro celeste,
Con voz diamantina,
Alegre proclama:
¡FELIZ NAVIDAD!

La escarcha desciende,
Solemne y sin ruido
Vistiendo a la noche
De blanca piedad,
Y honores le rinde
Al Rey que ha nacido,
Cantando dichosa:
¡FELIZ NAVIDAD!

Del orbe en la anchura
La faz se ilumina,
Y angélicos sones
Nos dicen: cantad.
El místico prado.
También la colina.
Alegres proclaman:
¡FELIZ NAVIDAD!

Y cantan las aves
Con eco sonoro
El himno divino
De paz y amistad,
Y todas las almas
Prorrumpen en coro:
El Cristo ha nacido:
¡FELIZ NAVIDAD!

Lelio.

FELICITE A SUS AMISTADES

Remítanos un dólar ($1.00) con su nombre y dirección completa y le remitiremos a vuelta de correo una caja de 25 TARJETAS IMPRESAS DE NAVIDAD en diferentes preciosos diseños.

Precios especiales para comisionistas y comerciantes al por mayor.

Solicitamos agentes. Diríjase a:

MR. & MRS. MIGUEL LOPEZ
Export - Import,
212 W. 102nd. St., New York 25, N. Y.

Poemas

PRIMERA NOCHE CRISTIANA

Suave amor de la lumbre....
Primera noche cristiana:
Hay algo de niebla y sombra
por los caminos del alma.

Súbitamente, los astros
lloran y nos dan sus lágrimas:
aires de la Noche Buena
jubilosamente cantan....:

Media noche era en filo,
aun no pintaba el alba,
y el Redentor del mundo
viene al mundo entre pajas.

Abríos lirios de nieve,
que os bese la sana escarcha,
y vosotros, vagos ruidos,
despertad la tierra en calma....

Suave amor de la lumbre....
Primera noche cristiana:
¡Ay! cómo se oye el vagido
del Niño que el cielo manda!

Vicente Mena.

NANA DE NAVIDAD

La Virgen trenza canciones
en un dulce balbuceo
para dormir al Dios-Niño
que abriga contra su pecho.
—Nana, nene mío, nana;
duerme, mi bien, mi lucero....
En las alturas, los astros
van agrandando su eco.

El Niño ríe gracioso
y hace graciosos pucheros;
la Madre, llena de gozo.
pone en su frente mil besos.
—Nana, nene mío, nana;
duerme, mi bien, mi lucero.....
Y al contagio de su dicha
regocíjanse los cielos.

El Niño cierra los ojos.....
El Niño se va durmiendo.....
La Madre, siete puñales
ve clavados en su pecho.
—Nana, nene mío, nana;
duerme, mi bien, mi lucero.....
La Madre sabe que el Niño
ha de salvarnos muriendo.

La Virgen trenza canciones
para que el Niño-Dios duerma
en un grato balbuceo
—Nana, nene mío, nana;
duerme, mi bien, mi lucero.....
La Madre sigue cantando,
y el Niño sigue durmiendo.....

Ramón Taibo Sienes.

EL HUMILDE ESTABLO

En humilde establo
nace el Redentor;
no tiene pañales,
envuélvele, Amor.

Unos pastorcitos
suben a Belén.
la mañana es fría,
tocan a rabel,
y por el camino
dicen su canción:

En humilde establo
nace el Redentor.....

Al recién nacido
le van a ofrecer
un cordero blanco
cogido entre cien,
y al pie de una fuente
dicen su canción:

.....tiene pañales,
envuélvele, Amor.

En humilde establo
nace el Redentor;
no tiene pañales,
envuélvele, Amor.

Vicente Mena.

OID:

He aquí el sembrador salió a sembrar. El que siembra es el que siembra la Palabra. Siembre y ayúdenos a sembrar la gloriosa semilla del Evangelio de Cristo en los corazones de miles de personas, en las relaciones de tantas familias, en la vida de nuestro pueblo. Puerto Rico Evangélico ofrece 24 ediciones llenas de la semilla evangélica por solamente un dólar. Ayúdenos en esta siembra fecunda regalando suscripciones de esta revista.

EDICION DEDICADA AL PRESBITERIO DE P. R.

CON LO QUE TENEMOS

Por el Rdo. Carlos Rosa Guzmán.

El Presbiterio de Puerto Rico constiuído en la 1ra. Iglesia Presbiteriana de Aguadilla en 1902. Sobreviven: Rdos. Luis Sánchez, Howard T. Jason, y Federico García Dávila, A. McAllister.

"Puerto Rico Evangélico" dedica esta edición especial a las iglesias presbiterianas de la Isla que componen el Presbiterio de Puerto Rico, pertenecientes al Sínodo de Nueva York, y que funcionan bajo la jurisdicción de la Asamblea General de la Iglesia Presbiteriana en los Estados Unidos de América. Coincide esta publicación con la nonagésima segunda reunión del Presbiterio, que se celebra en la ciudad de San Germán durante los días 10 al 13 de enero del año de Nuestro Señor mil novecientos cincuenta.

Iniciativa del actual Moderador del Presbiterio, Rdo. Angel Luis Seda, capellán del Hospital Presbiteriano; y cortesía del Rdo. Jorge N. Cintrón, director de "Puerto Rico Evangélico" esta edición tiene el propósito de dar a conocer a nuestros lectores la labor que realiza una de las denominaciones afiliadas a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico, con la doble intención de que estas páginas sirvan para los presbiterianos a manera de **Album amicorum**, en que aparecen trabajos producto de su acopio cultural; y que presten también el servicio a todas nuestras iglesias evangélicas en la América Latina de dar a conocer en forma literaria y gráfica la labor de una iglesia hermana, que puede servirnos a todos de estímulo y orientación en esta época cuando nos iniciamos en la segunda mitad del siglo veinte, tras la realización del ideal de ver nuestra Patria redimida por Jesús.

El Presbiterio de Puerto Rico está formado por 44 iglesias organizadas, con una membresía de alrededor de 5,000 comulgantes y 8 000 alumnos de la Escuela Dominical. Durante el año 1948 que es el último informe estadístico que tenemos en nuestras manos, el movimiento financiero de las iglesias presbiterianas en Puerto Rico ascendió a la cantidad de $52,123.00 sin tomar en consideración los dineros en presupuesto procedentes de la Junta de Misiones Nacionales, que hasta ayer bajo la sabia dirección del doctor Edward A. Odell, y hoy bajo la competente administración del doctor Barney N. Morgan, se dedican al sostenimiento de la obra en Puerto Rico.

El sector oeste de la Isla de Puerto Rico es el principal centro de acción de la Iglesia Presbiteriana, según los acuerdos iniciales—y siempre respetados—de aquella histórica y bien recordada organización que se llamó la Unión Evangélica de Puerto Rico. Hasta hace poco señalábamos Ensenada y Quebradillas como los puntos que demarcaban nuestros lindes denominacionales, además del territorio de San Juan. El que estas líneas escribe tuvo el honor de entregar al Moderador de la Asamblea General Presbiteriana que se celebró en Denver en 1932, un mallete regalo de nuestro Presbiterio, construído con maderas de Puerto Rico, llevando incrustados pedacitos del primer Seminario Teológico de Mayaguez, de un moralón que todavía señala la colindancia entre Camuy y Quebradillas, y maderas de otros lugares, inclusive del poblado de Ensenada donde radica la Central Guánica.

Hoy tendríamos que añadir maderas de las pilas en donde amarraron sus naves—rescatadoras y rescatadas—los intrépidos Nelson A. Miles y Víctor Rojas, ya que nuestra Iglesia

(Sigue en la página 17)

Rdo. Angel L. Seda, Capellán del Hospital Presbiteriano y actual Moderador del Presbiterio de Puerto Rico.

PUERTO RICO EVANGÉLICO
Pro Christo

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON

ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Presidente Junta de Publicación:
RDO. ERASMO BERNIER

Jefe de Talleres:
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico, Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rio Evangélico", calle Comercio 89, altos. Apartado de Correos 1707, Teléfono 723, Ponce, P. R.

Toda la correspondencia relacionada con colaboraciones, noticias, secciones, será enviada al Director de la revista.

La correspondencia relacionada con suscripciones anuncios, fotograbados, impresos y librería, será enviada al Administrador.

NO DEVOLVEMOS ORIGINALES

Año XXXVIII Núm. 1052

NUESTRA PORTADA

Arriba: Reunión del Presbiterio en Mayaguez Marina con motivo del homenaje a los esposos Odell.

Centro: Conferencia Westminster de Verano para Jóvenes, celebrada en julio 25, agosto 1, 1949 en El Guacio.

Abajo: Mesa presidencial en el banquete en honor a los Esposos Odell como parte del homenaje que les ofreciera el Presbiterio en la Iglesia en Mayaguez Marina. Rdo. Angel L. Seda, Moderador; Rdo. Erasmo Seda, Secretario; Sra. María E. Avilés, Presidenta de las Damas; Sra. Odell; Dr. E. A. Odell, Srta. Noemí Archilla, Srta. Lela Weatherby, Directora de Marina Neighborhood House, Dr. Angel Archilla Cabrera, Superintendente.

Hasta que la actividad misionera vuelva a ser la primera ocupación, las iglesias cristianas seguirán perdiendo batallas frente al comunismo, al materialismo y al secularismo.

—Rdo. M. A. Chapel.

LA FRATERNIDAD WESTMINSTER EN EL PRESBITERIO DE PUERTO RICO

Por Samuel J. Vélez Santiago.

Con la adaptación del programa de trabajo Westminster para la Juventud en las iglesias presbiterianas de Puerto Rico se ha dado un nuevo ímpetu a la importante labor de organizar ese sector tan básico, grande y activo que es la Juventud de la Iglesia. El programa Westminster es una nueva forma de coordinar todas las actividades juveniles, independizándolas hasta cierto punto del trabajo con los adultos y con los niños, estableciendo así un tercer departamento de organización y actividad. Alcanza a todos los jóvenes de la iglesia, tanto los de las sociedades organizadas como los del Coro, la Escuela Bíblica y cualquier otra organización cuyos miembros sean comprendidos entre las edades de 15 a 30 años.

El conjunto de actividades de la juventud está dividido según el programa Westminster en cuatro áreas de intereses diferentes, cada una con objetivos particulares. Son esas cuatro áreas las siguientes: (1) FE Y VIDA. Recoge ésta todo el aspecto devocional y espiritual de la vida del joven, la adoración, el estudio de la Biblia y de la doctrina cristiana, el significado de la religión en la vida personal y colectiva. (2) MAYORDOMIA. Comprende el uso de los talentos, tiempo y posesiones materiales; el desarrollo de las habilidades, estudio de las vocaciones y de los hábitos personales. (3) ALCANCE CRISTIANO. Cabe aquí todo el énfasis evangelístico, la propaganda y crecimiento del grupo, interés en todos los medios de acción social por los cuales el Evangelio se hace sentir en una comunidad, misiones, benevolencia, extensión y educación misionera. (4) COMPAÑERISMO CRISTIANO. Abarca todas las actividades para crear lazos de amistad y fraternidad entre los mismos jóvenes de la iglesia y amistad con otros grupos; todas las actividades recreativas, culturales y sociales que resulten en camaradería; relaciones humanas, desarrollo de la vida familiar, relaciones entre jóvenes de ambos sexos, interés en grupos distintos y relaciones raciales.

Para llevar a cabo tan amplio programa, la juventud de una iglesia se divide en cuatro comisiones, una por cada área, de modo que llegan a ser como cuatro células dentro de una sociedad mayor. Dirige todo el movimiento un Concilio, que preside el Moderador de la Juventud y formado por los oficiales de cada una de las comisiones. Se sigue un plan anual, bosquejado por el Concilio y puesto en práctica por las Comisiones, cada una de las cuales tiene por lo menos una reunión mensual a su cargo de toda la colectividad.

En el sentido insular se busca seguir una organización similar, teniendo un Moderador para todo el Presbiterio y Comisiones Insulares para trabajar a través de las Comisiones y éstas a su vez estimulando a las comisiones locales.

Es una organización algo difícil de implantar en toda su totalidad, y en el Presbiterio estamos apenas comenzando en su aspecto local. Una de las primeras personas en interesarse en el movimiento fué la Srta. Ana Inés Braulio, de Mayagüez Marina. Ella y el que esto suscribe se interesaron y estudiaron el programa, haciendo las primeras traducciones y adaptaciones, dándole a conocer a través de las Convenciones de Jovenes y las Conferencias Veraniegas. Con la cooperación de los jóvenes del Guacio se llevaron a cabo reuniones de información e institutos en varias iglesias. Por su interés y entusiasmo han sobresalido entre otros los jóvenes Urselio Alvarez, de San Germán, José Hernández López, del Higüey, actual moderador insular; Félix Chávez de Quebradillas; el Rdo. Franklin Montalvo, actualmente en Lares, y el joven Miguel A. Torres y su esposa, de Aguadilla, y muchos más que tienen gran celo e interés por el trabajo juvenil. Ha funcionado con gran éxito el programa en las iglesias de Aguadilla Primera, Aguadilla Higüey, Mayaguez Marina y Quebradillas. Mayaguez Central, Cabo Rojo, Mayaguez Arriba, Añasco están trabajando también bajo el plan Westminster. Las demás sociedades en general están interesadas y esperando una oportunidad para estudiar más detalladamente el programa. Las uniones de distrito de mayaguez y Aguadilla han enmendado sus constituciones para adaptarlas al nuevo patrón. La Unión Insular tiene como objetivo lograr la participación de toda la juventud en el

(Sigue en la página 20, columna 2)

El Dr. Angel Archilla Cabrera hace Historia de los Comienzos del Presbiterianismo en Puerto Rico

Explica cómo el Pionero José Antonio Badillo encarna los principios básicos presbiterianos: organizó iglesia, hospital y escuela.

Por encomienda del Moderador del Presbiterio de Puerto Rico, Rdo. Angel Luis Seda, entrevisté al doctor Angel Archilla Cabrera, superintendente de la Misión Presbiteriana en Puerto Rico, para obtener su valiosa colaboración para esta edición especial de "Puerto Rico Evangélico."

—Recuerdo haberle oído hablar a usted en Aguadilla y en San Juan, con motivo de las Bodas de Plata del Presbiterio de Puerto Rico, y en ocasión del cincuentenario de la Obra Evangélica en Puerto Rico, y en ambas ocasiones usted hizo mención de datos prehistóricos sobre el presbiterianismo en Puerto Rico. ¿Podría usted decirnos algo sobre este particular para nuestros lectores de Puerto Rico Evangélico?—interrogué al doctor Archilla.

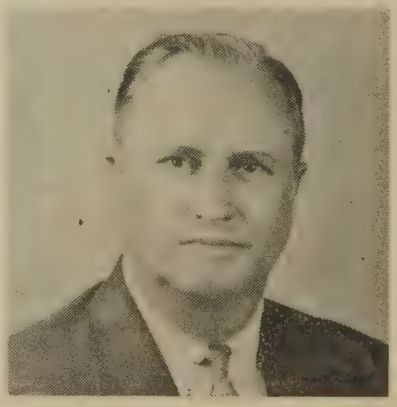
—Es muy interesante lo que se relaciona con el movimiento prehistórico de la obra evangélica en nuestro campo presbiteriano, comenzó diciéndonos el Dr. Archilla. Allá por el año 1860, había relaciones de carácter comercial entre las colonias holandesas y la Isla de Puerto Rico. Por el puerto de Isabela, que entonces se llamaba San Antonio de la Tuna, entraban de vez en cuando mercaderes con productos traídos desde San Thomas hasta Puerto Rico y en la región de Isabela hasta Aguadilla, zona fructífera y abundante en productos agrícolas se permutaban artículos importados por productos nativos en el intercambio comercial. Para esa fecha el señor I. Geiligher de nacionalidad inglesa, llegó hasta Montaña y entabló relaciones comerciales con don José Antonio Badillo. Según refiere la historia este Sr. Geiligher era un evangélico de carácter y buen testimonio, pero al entrar en negocios con Badillo notó que éste era muy buen católico romano, pero que a pesar de todo, desconocía los fundamentos básicos y bíblicos del cristianismo. A virtud de esta circunstancia y después de una transacción comercial, Geiligher tomando un ejemplar de la Biblia que portaba, se la entregó a Badillo para que la leyese y así podría ser un buen cristiano. Badillo recibió el presente y en su finca y casa de Montaña se entregó a la lectura del texto sagrado. Es rigurosamente cierto e histórico que en su propio hogar, y en la sala de su casa se reunía con sus familiares para leer en alta voz las Sagradas Escrituras. En toda esa región, a virtud de la influencia de Badillo, los primeros evangélicos fueron conocidos con el nombre de "los bíblicos", porque ellos ignoraban las distintas denominaciones y calificativos de sectores evangélicos. Solamente conocían un texto: la Biblia; y por eso se distinguieron más como bíblicos que como luteranos, como entonces los católicos calificaban a los evangélicos.

Badillo sufrió persecución—prosiguió don Angel—y en varias ocasiones su casa fué registrada por los agentes de la Guardia

(Sigue en la página 16.)

El Rdo. M. E. Martínez, junto a la tumba de J. A. Badillo.

Dr. Angel Archilla Cabrera.



Dr. Barney N. Morgan, Director de la Obra en las Indias Occidentales, New York, N. Y.

La Iglesia Presbiteriana y la Educación

Grupo de Estudiantes de la Escuela Superior Presbiteriana en Lajas. Director, Rdo. Diego Rico Soltero.

Uno de los mandamientos que nuestro Señor Jesucristo diera a sus discípulos dice: "Id y doctrinad..... enseñando....." La obra de la iglesia es muy variada. Debe atender a las distintas necesidades de la vida del hombre. Educar a las multitudes es una de esas necesidades que la iglesia cristiana tiene que atender.

La iglesia Presbiteriana reconoce que el trabajo principal es el cumplir con toda fidelidad la "Gran Comisión" —Id por todo el mundo y predicad el evangelio"—Anunciar las buenas nuevas de salvación en todos los pueblos de la tierra. Levantar al que se encuentra en la miseria y la desorientación y ayudarle a conseguir el camino que lleva a la vida eterna. Pero acepta que unido a ese gran trabajo de anunciar el mensaje de salvación por la fe en nuestro Señor Jesucristo debe orientar a los hombres para que crezcan en la vida intelectual, para que se preparen para servir mejor a la humanidad.

La obra de la iglesia es incompleta cuando no se atiende al desarrollo de la vida en todos sus aspectos. Pensando en hacer una obra mejor y servir a los grupos que están bajo nuestro cuidado, vamos estableciendo escuelas. Continuamos interesados en ayudar al levantamiento de la niñez y nos esforzamos por orientar a nuestra juventud por la senda de la virtud y el orden. La escuela de la iglesia es sitio de orientación y oportunidad inmensamente grande para ayudar a la formación de caracteres íntegros y vidas que se entregan en espíritu de dedicación a las tareas que se les encomiendan.

Al llegar los primeros misioneros de nuestra iglesia para establecer la obra evangélica en Puerto Rico pensaron en establecer escuelas. Vinieron inspirados en los motivos que inspiraron al apóstol San Pablo cuando escribiendo a Timoteo dijo: "Ocúpate en leer." Pensaron en ayudar a nuestro pueblo en el desarrollo de la vida preparándose para ser un pueblo mejor. Establecieron las primeras escuelas en varios pueblos del campo asignado a nuestra misión. En Santurce, Aguadilla, Añasco, Mayaguez, San Germán y en otros centros de predicación se organizaron escuelas para atender a una necesidad que existía en nuestra Isla. De éstos esfuerzos hay frutos que testifican la obra que estas escuelas hicieron. Hay corazones agradecidos que van por todas partes indicando a otros las bendiciones que recibieron.

El Instituto Politécnico en San Germán ha servido grandemente a nuestro pueblo ayudando a formar mejores hombres para atender a la vida de las comunidades con verdadero espíritu cristiano. Muchos niños llegaron a esta institución y aprovecharon la oportunidad que se les brindaba para prepararse. El Politécnico empezó con grados primarios. Por todos los pueblos de la isla hay representantes de esta institución que hablan elocuentemente no solamente con sus palabras sino con sus vidas de buen servicio y cooperación ciudadana.

La Escuela de Enfermeras del Hospital Presbiteriano en Santurce vino a llenar una gran necesidad en nuestro pueblo. Las enfermedades iban diezmando la población de la isla. El sufrimiento llenaba los corazones de tristeza y la duda se apoderaba de las almas separándoles de Dios. La

(Sigue en la página 7)

EL INSTITUTO POLITECNICO

Nuevo Comedor del Instituto Politécnico.

El Instituto Politécnico de Puerto Rico fué fundado en el 1912 por el Rdo. J. Will Harris, LL. D., misionero de la Iglesia Presbiteriana en los Estados Unidos de América.

La escuela establecida en las pintorescas colinas de Santa Marta, en San Germán, la segunda ciudad más antigua de Puerto Rico, se dedicó en sus comienzos a la enseñanza elemental. Prontamente se convirtió en Escuela Superior, y más tarde se desarrolló en el primer colegio privado de grado universitario para jóvenes de ambos sexos en Puerto Rico.

Desde su fundación este Colegio ha dado énfasis especial a la dignidad del trabajo manual, siendo esta experiencia uno de los requisitos de graduación. El trabajo, como un medio de ayuda financiera, ha dado a muchos estudiantes la oportunidad de ganar, por lo menos una parte de sus gastos mientras estudian. Los estudiantes han producido una gran parte de los alimentos para el comedor trabajando en la finca, las hortalizas, la vaquería, el gallinero, etc., y de la misma manera han construído y amueblado muchos de los edificios del Campus.

El Instituto Politécnico de Puerto Rico está preparando a muchos estudiantes en el curso prelegal y premédico, así como profesores de escuela superior y trabajadores sociales. Los graduados del Politécnico, por su condición bilingue, inglés y español, por su desarrollo de carácter en un ambiente genuinamente cristiano, por su actitud hacia el trabajo, unido a su sólida preparación académica, ocupan hoy y han ocupado por años, puestos de gran responsabilidad y liderato tanto en Puerto Rico como en Estados Unidos y algunos puntos en Centro y Sud América.

En 1937, el doctor J. W. Harris, después de laborar por 25 años en Puerto Rico se retiró a su rancho en Tejas, sucediéndole en la presidencia del Instituto el doctor Jarvis S. Morris, otro misionero presbiteriano que había estado conectado con el Colegio como profesor en el Departamento de Religión y Filosofía.

El actual presidente lo es el doctor Edward G. Seel, quien ha pasado muchos años en Sur América, trabajando en el ramo educativo también, habiendo traído al Politécnico la influencia de su experiencia y su bagage cultural.

El programa religioso del Instituto Politécnico de Puerto Rico, definitivamente no sectario, es eminentemente cristiano y conlleva el objetivo principal de desarrollar la personalidad de los estudiantes al calor de las enseñanzas del Maestro de Maestros.

Existe en la institución una Iglesia Presbiteriana organizada bajo los auspicios del Presbiterio de Puerto Rico, cuya membresía es absolutamente voluntaria y a la cual pueden pertenecer como miembros afiliados los estudiantes miembros de otras iglesias presbiterianas o denominaciones fraternales.

Los cursos de Biblia y los servicios religiosos en el Instituto están atendidos en la actualidad por los Rdos. Edward G. Seel, Robert H. Elliot y Raymond P. Smith. Los dos primeros son ministros presbiterianos, y el último, quien actúa de Decano Académico, es ministro congregacional. Durante el segundo semestre del presente año académico ingresará en la Facultad, como miembro del Departamento de Religión y Filosofía, el Rdo. Walter G. Hards, de procedencia británica, graduado del "Mission College of Wales" y Bachiller en Divinidad del Seminario Teológico de Princeton.

Carlos Rosa Guzmán.

María Eugenia Ramos de Avilés, Presidenta de la Asociación Insular de Damas del Presbiterio.

El Guacio - Centro de Servicio Cristiano

El propósito de "El Guacio" puede expresarse mejor por decir que es una prueba a desarrollar una comunidad Cristiana donde no hay comunidad ni Cristiano en el sentido ordinario. Se localiza en una finca de 95 cuerdas entre Las Marías y San Sebastián. El Proyecto está auspiciado por la Junta de Misiones Nacionales de la Iglesia Presbiteriana en los Estados Unidos.

El personal consiste en el director, el Rdo. Donald D. Dod y su familia, y el médico, Dr. Bert McCandless con su familia. Hay también ocho jóvenes voluntarios que sirven por dos años. Ellos son Roy Walsdorf, construcción: Betty Rose Clark, cocinera, e industria de coser; Paul Benson, agricultor; Jane Jewel, secretaria y obrera social; Elba Inés Arias, obrera social; Laura Burgess, lavandera y técnico del laboratorio; Ruth Birdsall, enfermera; y Paul Kingsbury, agricultor y construcción. Estos jóvenes reciben su alojamiento y $10 mensuales para gastos personales. El grupo no solamente es internacional pero también interdenominacional.

La filosofía del proyecto es que las buenas nuevas del evangelio tienen que aplicarse en manera práctica. No es suficiente predicar por palabras; tenemos que llevar la vida abundante por enseñar una vida nueva en los campos de salud agricultura, educación, comercio, el hogar, y recreo, todos tocados por el espíritu de Cristo.

A ese fin tenemos una clínica que no solamente trata a los enfermos pero lleva a cabo un programa contra parásitos, condiciones desanitarias, mal-nutrición, negligencia y superstición. Por medio de un centro de monta, mejoramos las razas de los animales de nuestros vecinos. La finca no solamente da trabajo al obrero pero les enseña métodos y prácticas nuevas. Hemos ayudado a empezar a una escuela del gobierno que ya tiene cuatro grados. Hemos dado a la escuela un comedor para que tengan los muchachos el beneficio del almuerzo. Combatimos al analfabetismo por enseñar al leer usando el método Laubach.

Hemos organizado cooperativas de consumo y de producción de bordado. Hemos construído un centro comunal que vale $10,000, tres casa, y otros edificios para la finca. En la construcción de estos edificios hemos dado mucho trabajo y hemos enseñado carpintería a más de quince obreros.

El Director de "El Guacio" con un grupo de voluntarios. De izquierda a derecha: Roy Walsdorf, Ana Inés Braulio, Paul Young, Donald D. Dod, Ann Shaffer y Jean Alexander.

Tenemos una escuela bíblica, el semillero de la Iglesia del futuro. Ya hay cinco clases con asistencia de 40. Invitamos a jóvenes de las iglesias evangélicas a trabajar con nosotros para que ellos cojan ese propósito de servicio. Estamos construyendo unos edificios para uso de las conferencias veraniega.

No decimos que una fase de nuestro trabajo es más importante que otra. Creemos que el evangelio de la vida abundante tiene que tocar a toda la vida. Así servimos.

LA IGLESIA CRISTIANA Y LA EDUCACION——(Viene de la página 5)

enfermera es la persona que se acerca a los sufridos para ayudarles en el espíritu de bondad y servicio. El Hospital Presbiteriano ha preparado gran parte de las enfermeras de Puerto Rico. Su obra es obra de servicio cristiano.

En todas las profesiones encontramos los frutos del trabajo de nuestra iglesia. Maestros, abogados, enfermeras, doctores, secretarios, buenos comerciantes, artesanos, industriales, en todos los campos de actividades encontramos la genuina representación de la iglesia presbiteriana.

La obra no ha terminado. Es tiempo de pensar nuevamente en las oportunidades que tenemos para servir mejor. Hay que recobrar lo que se ha perdido; hay que trabajar con mayor esfuerzo para atender mejor a las necesidades de nuestras comunidades de tal manera que los miles de niños bajo nuestro cuidado reciban los beneficios de la educación.

Diego Rico Soltero.

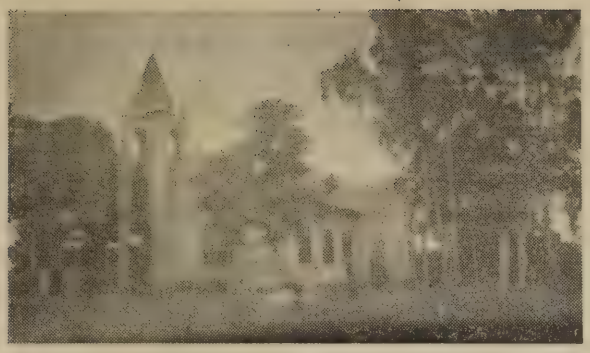
Templo Presbiteriano y Casa Pastoral en Añasco, Puerto Rico.

Templo Presbiteriano, Memorial Antonio Badillo, en Barrio Corrales, Aguadilla.

MIEMBROS DEL PRESBITERIO DE PUERTO RICO

Rdo. Howard T. Jason. Corozal.
Rdo. James A. McAllister. Pasadena, California.
Rdo. John W. Harris. Dilley, Texas.
Rdo. Federico García Dávila. Santurce.
Rdo. Juan J. Osuna. E.E. U.U
Rdo. Byron G. Sager. Gibbon, Nebrasca.
Rdo. Angel Archilla Cabrera. Mayaguez.
Rdo. Luis Sánchez Acosta. Mayaguez.
Rdo. Cristóbal Lugo. Mayaguez.
Rdo. Enrique Rivera Vives. Santurce.
Rdo. Remigio Pérez. San Sebastián.
Rdo. Miguel Valentine. San Juan.
Rdo. J. L. Santiago Cabrera. Aguadilla.
Rdo. Pedro Roura. Aguadilla.
Rdo. J. J. Perdomo. Anaheim, Cal.
Rdo. José A. Martínez. San Germán.
Rdo. Alvaro Morales. Cabo Rojo.
Rdo. Luis Nieves. Isabela.
Rdo. Ricardo Gutiérrez. Hormigueros.
Rdo. R. Olivo Robles. Santurce.
Rdo. Luis Maldonado. E.E. U.U
Rdo. Herminio Rodríguez. San Sebastián.
Rdo. Felipe Toro Quiñones. Cabo Rojo.
Rdo. Juan Bidot. Cabo Rojo.
Rdo. Valeriano Sotomayor. Añasco.
Rdo. Barney N. Morgan. New York, N. Y.
Rdo. Tomás A. Ojeda. Mayaguez.
Rdo. Diego Rico Soltero. Lajas.
Rdo. Pedro Almodóvar Ortiz. Guánica.
Rdo. Domingo Vélez. Hato Rey.
Rdo. Carlos Rosa Guzmán. Lajas.
Rdo. Erasmo Seda. San Germán.
Rdo. Secundino Elba. Isabela.
Rdo. Angel L. Seda. Hospital Presbiteriano.
Rdo. Luis A. Toro. Arecibo.
Rdo. Pablo Cassasús. Quebradilla.
Rdo. Víctor M. Colón. Mayaguez.
Rdo. Eustaquio Soler. San Juan.
Rdo. Salvador Bernart. Aguada.
Rdo. Juan B. Fernández. San Juan.
Rdo. José A. Cardona. Ensenada.
Rdo. B. Badillo Bello. Aguadilla.
Rdo. Samuel J. Vélez. Mayaguez.
Rdo. Edward G. Seel. Instituto Politécnico.

(Sigue en la página 14, Col. 2)



Templo Presbiteriano en el Barrio Maleza Alta, Aguadilla.

La Iglesia Presbiteriana de Quebradas, construyó su propia capilla.

Templo Presbiteriano en el Barrio Montaña, Aguadilla.

Edificio de la Marina Neighborhood House y la Iglesia Presbiteriana, Mayagüez Marina.

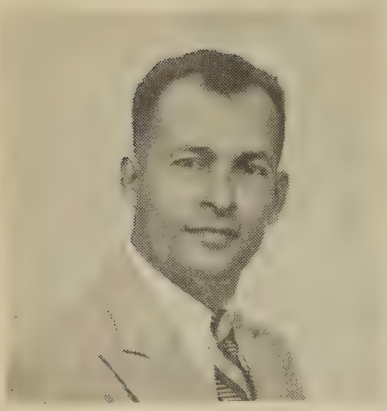
Templo Presbiteriano en Cabo Rojo.

Templo Presbiteriano en Las Marías.

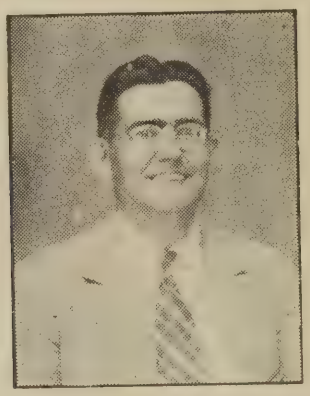
Rdo. Juan Fernández Badillo, con licencia.

Rdo. Baldomero Badillo Bello, Aguadilla.

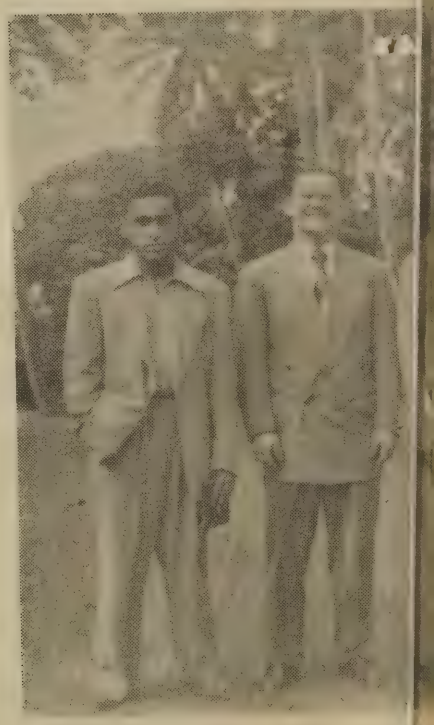
Los Esposos Odell, quienes fueron
Presbiterio al jubilarse el Dr. E. A
Indias



Rdo. Alvaro Morales Zambrana, Cabo Rojo.



Rdo. José L. Santiago Cabrera, Primera Iglesia, Aguadilla.



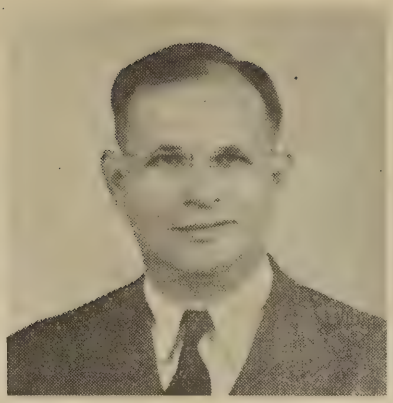
Grupo de Estudiantes Pres
De izquierda a derecha: Tomás S
món Gonzá

Sr. Sandalio Orteza, Lares.

Rdo. E. Rivera Vives, Santurce.

o de un homenaje que les ofreció el
ell, como director de la Obra en las
entales.

os en el Seminario Evangélico.
an Emilio Acevedo, Luis Rivera, Ra-
omás Vázquez.

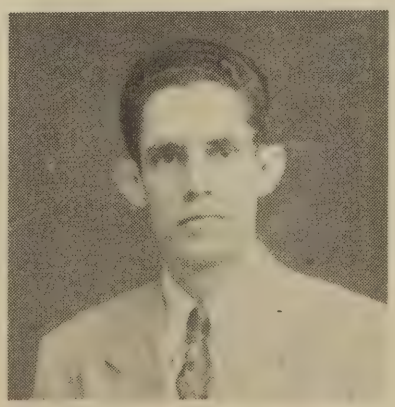


Rdo. Juan Bidot, Director de Educación Religiosa, Cabo Rojo.

Rdo. Víctor M. Colón Bonet, Mayagüez, Marina.

Rdo. Pedro Almodóvar, Guánica.

Rdo. Pedro Roura, Aguadilla.



Rdo. Samuel Corchado, Maleza Alta y Montaña, Aguadilla.

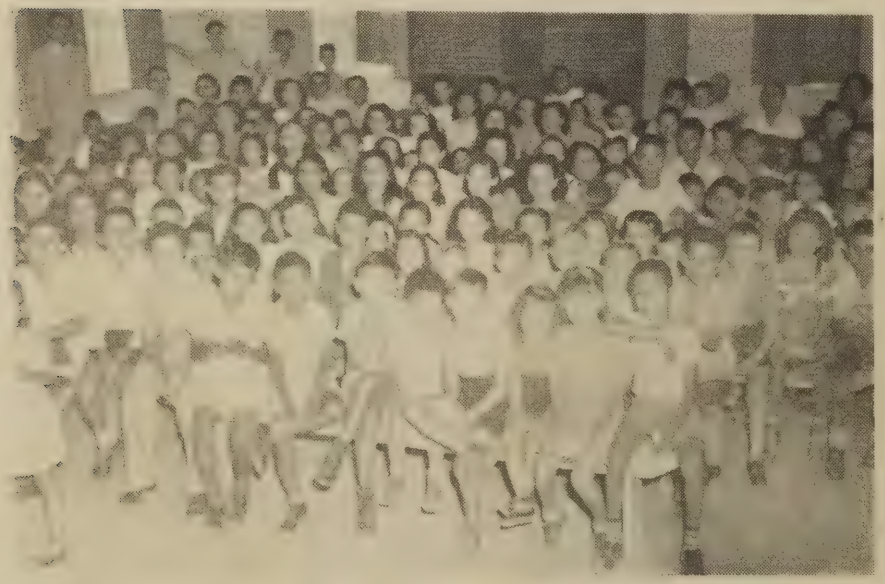
Sr. Andrés Folch, Rincón.

Grupo de jóvenes de la Iglesia Central Presbiteriana en Mayagüez.

Srta. Isabel Vázquez, Misionera en Mayagüez Central.

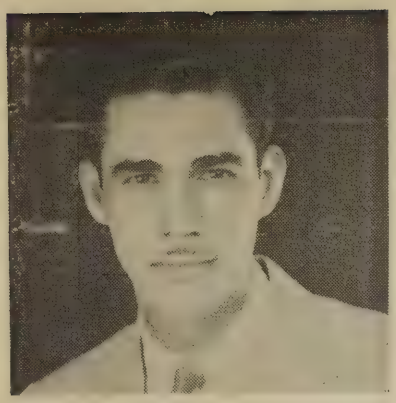
Grupo de Primarios y Juveniles de la Iglesia Central Presbiteriana en Mayagüez.

Srta. Priscila Méndez, Misionera en San Juan.

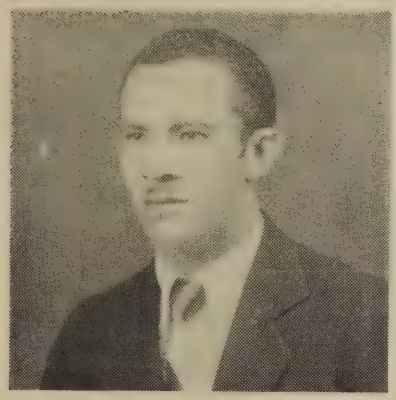


Grupo en la Escuela Bíblica de la Iglesia Presbiteriana de Guánica.

Sra. Julia I. de Padilla, Misionera en Santurce.



Sr. Miguel A. Torres, Presidente Asociación de Ancianos del Presbiterio.



Sr. José Hernández López, Presidente Juventud Presbiteriana.

Directiva de la Asoc. de Ancianos. De izq. a derecha, fila del frente: Sr. Miguel A. Torres, Pres.; Sr. Herminio Vargas, Sec.; Sr. Martín Marcial, Tes.; Segunda fila, en el mismo orden: Sr. Vicente Pérez, Vocal. Sr. Conrado Forestier, Vice-Pres.; Sr. Justo Rivera, Vocal.

Asamblea Anual de la Juventud Presbiteriana celebrada en la Iglesia del Higüey en Aguadilla, el 22 de febrero de 1949.

Reunión Anual del Presbiterio celebrada en la Iglesia del Higüey en Aguadilla en enero de 1949. El Rdo. Angel L. Seda fué electo Moderador del Presbiterio.

Conferencia de Jóvenes, celebrada en el Instituto Politécnico en agosto, 1949.

STAFF DE LA MARINA NEIGHBORHOOD HOUSE EN MAYAGUEZ.

De izquierda a derecha, fila del frente: Srta. Ana Inés Braulio, Trabajadora Social; Srta. Lela Weatherby, Directora; Srta. Luz Marchany, Maestra

Segunda fila en el mismo orden: Srta. Mary R. Cutler, Trabajadora Social; Sra. Eduarda D. de Pérez, Maestra; Srta. Isabel Del Valle, Maestra; Sra. Antonia P. de Pabón, Enfermera.

Rdo. Tomás Aquino Ojeda y Esposa. Iglesia Presbiteriana, Mayagüez Central.

(Viene de la página 8)

Rdo. Miguel E. Martínez. Sabana Grande.

Rdo. Samuel Corchado. San Antonio.

Rdo. Donald D. Dod. El Guacio.

Rdo. Franklin D. Montalvo. Lares.

Sr. Sandalio Otega. Lares.

Sr. Saúl Carlo. Maricao.

Sr. Osvaldo Carlo. Boquerón.

Sr. Andrés Folch. Rincón.

Srta. Priscila Méndez. San Juan.

Sra. Esperanza R. Torres. Aguadilla.

Sra. Julia Irizarry. Santurce.

Srta. Isabel Vázquez. Mayaguez.

CORO DE LA IGLESIA EN MAYAGUEZ ARRIBA

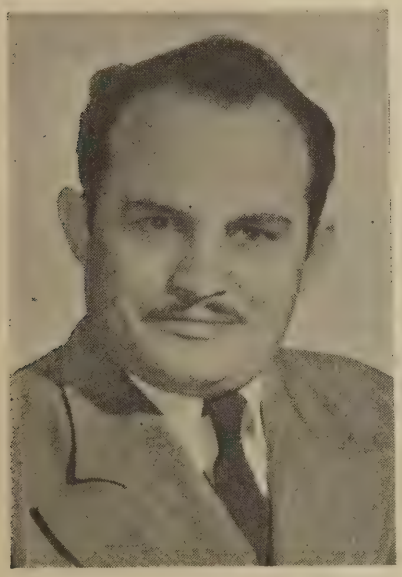
Rdo. Aracelio Cardona, Ensenada.

EL HOSPITAL PRESBITERIANO

CLASE DE 1951, ESCUELA DE ENFERMERAS DEL HOSPITAL PRESBITERIANO.

Nos complacemos en presentarles un informe de la obra médica, educacional y religiosa que la Institución ha realizado durante este año pasado.

El Hospital Presbiteriano ha comenzado una nueva etapa en su historia. Para llevar a cabo el extenso programa que ha desarrollado, y que continúa creciendo, esperamos tener la mayor cooperación de todo el pueblo Cristiano. La ayuda de las Iglesias Evangélicas será muy apreciada.



Sr. Rafael A. Cruz Ginorio, Administrador del Hospital Presbiteriano.

Servicios Médicos: Con una Facultad Médica que cuenta con los servicios de un gran número de especialistas, el Hospital no solo ha continuado el programa médico, sino que ha aumentado el mismo. El Director, Dr. Santiago Stevenson, ha puesto gran empeño en este aumento de los servicios, manteniendo siempre éstos en los altos niveles de primer orden. El tiene mucho interés en aumentar los servicios del Dispensario a los pacientes pobres. En el Dispensario se han continuado las Clínicas generales y las Clínicas especiales de todos los días laborables, y además se han aumentado los servicios a los pacientes pobres con la adición de las siguientes clínicas especiales: Cardiología, Diabetes, Cirugía Tórcica, Clínica de la Tiroide, Endocrinología, Neurología, Cirugía Menor. El programa de caridad ha continuado, y de acuerdo con las estadísticas más de la mitad de los paciente-días fueron completamente gratis o pagaron menos de la tercera parte de los gastos.

Programa Educacional: La Escuela de Enfermeras del Hospital tiene actualmente una matrícula de 86 estudiantes, de las cuales 52 son evangélicas. Esta matrícula será aumentada a 100 con el nuevo grupo que ingresará en febrero próximo. La Facultad de la Escuela cuenta con 35 enfermeras graduadas que sirven en la Escuela y en el Hospital.

Obra Religiosa: El extenso programa religioso que hemos desarrollado se está llevando a cabo con resultados prometedores. Este programa incluye las siguentes actividades: servicios

(Sigue en la página 16, Col. 2)

Dr. Dwight Santiago Stevenson, Director Médico del Hospital Presbiteriano.

Civil. El juez de Aguadilla le hizo comparecer a Corte para que entregase el libro prohibido de los herejes luteranos pero Badillo tuvo habilidad y carácter para mantener el tesoro escondido y sustraerlo a las pesquizas del ultramontanismo dominante entonces. Es un hecho innegable que en la propia casa de Badillo, y a virtud de la influencia evangélica que se caracterizó en él y su familia se organizó la Escuela Rural de Montaña y un Hospital de Emergencia fué organizado también bajo su dirección en el período crítico de la epidemia de viruelas que azotó la Isla. Cuentan sus familiares más allegados que esa Biblia se leía de noche cuando nadie podía estar en vigilancia por los alrededores. Cuando pesquizas y búsquedas en el hogar de Badillo, ella fué librada del fuego porque la supo conservar en un hoyo que hábilmente cubrió de pajas cerca del rancho donde laboraba los productos de la finca. Ese era el tesoro escondido que el agricultor nativo supo conservar para enseñar y educar a sus hijos en los caminos del Reino y como buen cristiano rendir, en aquella comunidad una labor digna de encomio. Allí se conserva todavía la fosa y los restos de José Antonio Badillo, que hablarán a través de las generaciones de su carácter cristiano y de su espíritu pionero en pro de la causa del Evangelio y de la libertad religiosa en aquellos trágicos y tétricos días de la intolerancia religiosa que dominaba en Puerto Rico.

Basta citar—añade el doctor Archilla—la carta famosa del primer Obispo e Inquisidor de la Isla, Alonso Manso, para aquilatar los valores de un cristiano como Badillo en el período inquisitorial de esa época.

Al terminar la lectura de esa carta, el doctor Archilla prosigue:

—Y para remachar el clavo contra los "fautores de herejes" léase la carta de Su Majestad el Rey dirigida a los Arzobispos y Obispos de las Indias sobre Ciertas Heregías, fechada en Valladolid a 13 de julio de 1559.

Con estas órdenes y mandamientos expresos de la Corona Española a los subalternos en Indias—pregunta el doctor Archilla: ¿quién podía escaparse de la pesquiza o persecución inquisitorial? Para mantenerse a salvo de la intolerancia religiosa Badillo tuvo que mostrar valor, astucia y habilidades sobresalientes, reteniendo la Biblia que vino de contrabando y que le fué entregada personalmente.

La labor de este hombre sencilla y humilde fué tan bendecida por Dios que cuando el Rdo. J. L. Underwood como misionero visitara la zona de Maleza y Montaña la encontró tierra fértil y pródiga para recibir al misionero con simpatía y a los cruzados del Evangelio con espíritu verdaderamente fraternal. Allí encontró Underwood a los "bíblicos" conociendo el Sermón de la Montaña, el Decálogo y repitiendo los niños el Padrenuestro todas las noches antes de acostarse: reflejos de la labor realizada por Badillo en los días de persecución. Ahí están sus hijos, sus nietos y biznietos defendiendo la misma fe y manteniendo varonilmente los mismos postulados de aquel Pionero del Evangelio, que supo vivir e interpretar el espíritu y la acción de la iglesia presbiteriana, organizándose la primera escuela en el barrio, estableciendo en su propia casa el primer hospital de emergencia y manteniéndose el primer culto de predicación en su propia residencia; y ahí están las iglesias de Maleza y Montaña evocando el recuerdo y la fe fecunda del caudillo cuyos restos reposan en un recodo de la que fué su finca y que él consagró como Cementerio de Emergencia en los días de la epidemia.

¡Así viven y mueren los héroes de la fe!

Carlos Rosa Guzmán.

Diciembre 29, de 1949.

Moderador visita a Puerto Rico. De izquierda a derecha: Rdo. Angel L. Seda, Moderador del Presbiterio; y Dr. Jesse H. Baid, Moderador de la Asamblea General, 1948-49. Este último visitó a Puerto Rico en marzo de 1949, con motivo del Cincuentenario de la Obra en la Isla.

(Viene de la página 15)

religiosos en el Hospital y en la Escuela de Enfermeras; visitas a los enfermos; distribución de literatura; actividades de orientación para las estudiantes, enfermos y personal del Hospital, correspondencia con los compañeros, y con los pacientes; clases en la Escuela de Enfermeras; y otras actividades. Para el Capellán el día en el Hospital empieza a las 6:45 A. M., con el servicio matutino para las enfermeras.

Estamos levantando un fondo pro capilla, que asciende a $500.00 y esperamos la ayuda de todos los hermanos para que este fondo aumente.

Durante el año celebramos un total de 898 servicios con un total de asistencia de 33,463.

¿Cómo se puede ayudar? Con donativos para equipo, capilla, becas para Enfermeras, material para el Hospital, etc.

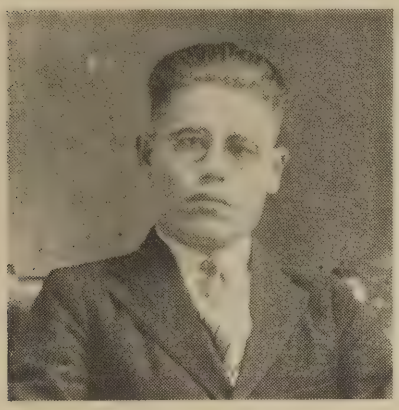
Hasta aquí, lo que Dios nos ha permitido durante el año y confiamos seguir adelante continuando esta obra.

Angel L. Seda.
Capellán.

CON LO QUE TENEMOS.

(Viene de la página 2)

Presbiteriana ha extendido sus redes hasta Guánica, lugar del desembarco de las tropas americanas, y hasta Arecibo, puerto de mar bravío en



Rdo. Valeriano Sotomayor
Añasco, P. R.

donde sepultara su vida aquel valeroso negro de alma blanca.

La ciudad de Mayaguez se mantiene siempre como la meca del presbiterianismo. Fué allí donde se fundó nuestra primera escuela; fué allí donde se organizó nuestro primer seminario; fué allí donde tuvimos nuestra escuela para misioneras; fué allí donde iniciamos los servicios de hospital; fué allí donde surgió a la palestra nuestro primer periódico, "La Voz Evangélica", que desde su número inicial presentó con valentía el Evangelio de Cristo sin temor al qué dirán y al qué harán de aquella época mordaz.

Todo el ministerio de la Iglesia Presbiteriana en Puerto Rico es nativo. Recordamos también con orgullo legítimo que fué el puertorriqueño, doctor Angel Archilla Cabrera, quien en el 1928 fué nombrado superintendente de nuestra obra y representante en Puerto Rico de la Junta de Mi-

Rdo. Samuel J. Vélez, Mayagüez.

siones Nacionales de la Iglesia Presbiteriana en los Estados Unidos de América. Esta situación contrasta marcadamente con otras organizaciones eclesiásticas que a pesar de que pasan los siglos—ya que en su caso es imposible contar por años—todavía tienen que mantener en Puerto Rico un clero extranjero. Pero la política de reclutar misioneros nativos estuvo siempre en mente de los pioneros presbiterianos, desde que se inició la primera reunión del Presbiterio en la ciudad de Aguadilla en el 1902. Obsérvese, como evidencia gráfica, la fotografía que acompañamos a este artículo y nótese cómo junto a los McAllister, los Underwood, los Thompson, los Caldwell y los Green, aparecen dos boricuas—que llevan la mancha del plátano, pero la sangre del Cristo que los redimió en sus venas—y que más tarde vinieron a hon-

Rdo. M. A. Valentine, San Juan.

rar las filas del ministerio nativo: los Rdos. Federico García Dávila y Luis Sánchez Acosta.

Esta es una ligera exposición de lo que es el Presbiterio de Puerto Rico, cuya labor presentamos hoy en esta edición especial de "Puerto Rico Evangélico". Pero hay una cosa más que debemos mencionar: quizás sea la más importante.

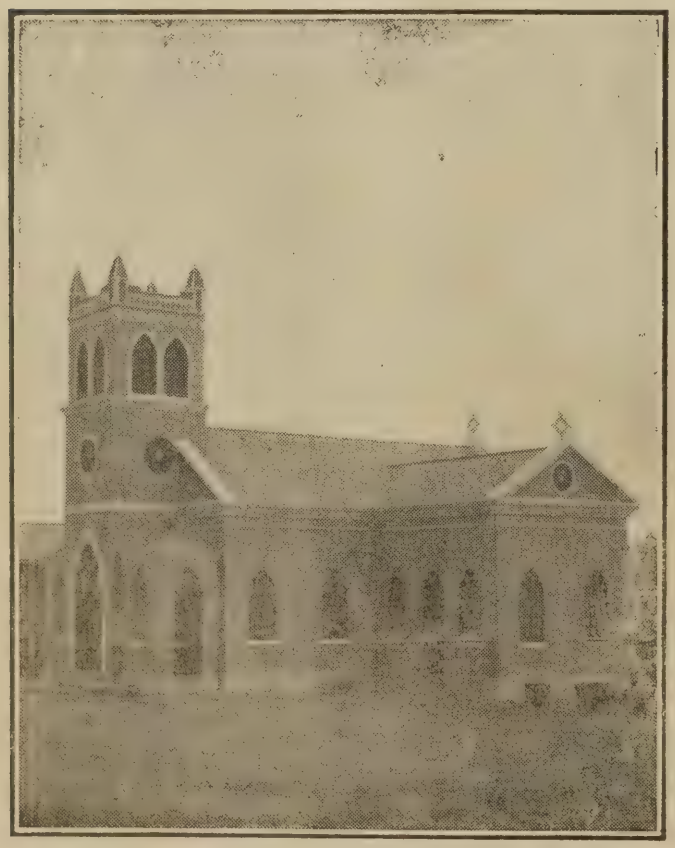
Las iglesias e instituciones que forman parte de la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico siempre han encontrado y encontrarán en nuestras iglesias presbiterianas presteza y dedicación para el servicio unido en bien de los intereses del Reino.

Por eso confiamos, en que al dedicar hoy esta publicación a nuestra denominación en particular—privando a las demás del mismo privilegio que les compete y que seguramente habrán de gozar en futuras ediciones—confiamos, decimos, en que la aceptaréis no solamente como información de nuestro campo, nuestros hombres y nuestras actividades, sino como un mensaje filial en que los presbiterianos nos ofrecemos, con lo que tenemos y en lo que servimos, para juntos continuar en la avanzada común de ganar a Puerto Rico para Cristo.

Hospital Presbiteriano, Santurce.

¿Quiere leer buena literatura?
Pues suscríbase hoy mismo a:
PUERTO RICO EVANGELICO

Izquierda superior: Templo Presbiteriano de Aguada.
Izquierda abajo: Templo Presbiteriano de Ensenada.
Derecha superior: Templo Presbiteriano Mayaguez Central.
Derecha abajo: Templo Presbiteriano, San Juan.



CARTAS

Laura Fish Escribe

27 Gaylord St.
Amherst, Mass.
14 de diciembre de 1949.

Mis queridos amigos y hermanos en Cristo:

Mediante estas líneas deseo saludarles, deseándoles las más ricas bendiciones del Señor en estas Navidades y durante el nuevo año.

Han pasado varios meses desde que salí de Puerto Rico. Ya me siento muy bien, después de estar descansando, viajando, leyendo y visitando. Ultimamente he hablado en varias iglesias y he hecho algún trabajo de traducción y preparación de materiales.

He estado orando mucho, poniendo el asunto del futuro en manos de Dios, pues tenía deseos y necesidad de estar trabajando; sin embargo, creía que mis padres me necesitan más cerca. De momento el Señor me señaló el camino y me abrió las puertas de una manera maravillosa. Por eso, el día 1ro. de enero comenzaré mi trabajo con la Sociedad Bautista Misionera de Nueva York, en la Iglesia Central (de habla española) en Brooklyn, la que pastorea el Rdo. Santiago Soto Fontánez.

Siento mucho no poder volver a Puerto Rico por ahora, pero creo que ésta es la voluntad del Señor. Espero seguir sirviéndoles, enviando algunos materiales que pueda conseguir e ir preparando.

También siempre estaré a las órdenes, siempre que alguien viene por Nueva York. Estaré dispuesta a ir a esperar a los que lleguen y ayudar en todo lo que me sea posible.

Mi dirección será: 235 East 18th St. New York 3, N. Y.

Que el Señor les bendiga en todo.

Convención Anual

La Asociación de Damas Discípulos de Cristo celebrará su Convención anual en McLean Conference Grounds empezando a las tres de la tarde del día 10 de enero de 1950 y terminando a las tres y media de la tarde del 11 de enero. El lema: "Reclutando Más Miembros."

Segunda Iglesia Evangélica de Habla Castellana

Bajo los Auspicios de la New York City Mission Society.
395 Broome Street — Nueva York 13, N. Y.

Pastor: RDO. JOSE C. MARTINEZ. Tel. WA 5-9298
Misionera: SRTA. ELENA A. HADLEY.

Iglesia al servicio de la Colonia Hispana de la parte baja de la Ciudad.

Dic./50.

Escuela Bíblica

LECCION PARA EL DOMINGO, 22 DE ENERO DE 1950

Tema: EL PRIMER MARTIR CRISTIANO.
Lectura Devocional: 1ª Pedro 1:3-9.
Para Estudio: Actos 6:1—8:4.
Lectura Antifonal: Actos 6:8-15; 7:54-60.
Texto Aureo: **"Sé fiel hasta la muerte, y yo te daré la corona de la Vida."** Revelación 2:10.

LECCION PARA EL DOMINGO, 29 DE ENERO DE 1950

Tema: A TODA CRIATURA.
Lectura Devocional: Romanos 3:21-30.
Para Estudio: Actos 10:17-20, 24, 34-43.
Lectura Devocional: Actos 10:17-20; 24, 34-43.
Texto Aureo: **Por tanto, id, y doctrinad a todos los Gentiles, bautizándolos en el nombre del Padre, del Hijo y del Espíritu Santo: enseñándoles que guarden todas las cosas que os he mandado: y he aquí yo estoy con vosotros todos los días, hasta el fin del mundo."**
Mateo 28:19-20.

LA FRATERNIDAD WESTMINSTER EN.....**(Viene de la página 3)**

programa, que está aprobado y endosado por el Presbiterio. Las Conferencias Veraniegas siguieron este año de 1949 por primera vez en su totalidad el sistema Westminster. Falta aún mucho, demasiado, por hacer. Es necesario aún estudiar todo el alcance de este programa y hacer aún mejores adaptaciones a nuestro medio. Es aún más necesario llegar con las explicaciones básicas del programa al último confín del Presbiterio donde palpite el corazón de un joven... Hay que vencer incomprensiones y tendencias conservadoras. Sobre todo hay que despertar a toda una juventud grande, entusiasta e inteligente, para que, consciente del lugar de vanguardia que ocupa en la vida de la iglesia, eche mano al cumplimiento de su deber cristiano con responsabilidad y firmeza, se levante sobre sus propios pies, responda al llamamiento del Señor y se lance a la vida espiritual sin recostarse de nadie, siguiendo consejos pero actuando con iniciativa y fervor para conocer plenamente la voluntad de Dios y hacerla. Tal es el propósito del Movimiento Westminster. Tal es el desafío para nuestra juventud presbiteriana. El que tenga oídos para oír, oiga.

SINTESIS

Dr. Jesse M. Bader.

Desde el 24 de diciembre visitó la isla el Dr. Jesse M. Bader, Secretario de Evangelismo del Concilio Federal de Iglesias. Participó en dos reuniones de ministros en Ponce y en McLean. Predicó en las iglesias Bautista de Río Piedras y Discípulos de Cristo de Santurce y Bayamón. Dijo estar muy interesado en que los Discípulos de Cristo celebren una de sus convenciones internacionales en Puerto Rico con representaciones de sus 35 campos misioneros.—De la ciudad de Nueva York regresó el Rdo. Jorge Richardson.—Hacia EE. UU. salió la Srta. Laura Hunter, misionera de la Iglesia Evangélica Unida residente en Ponce.—El semanario católico "El Piloto" en su edición del sábado, 17 de diciembre comenta sobre "las fábricas de doctorados baratos". Afirma que "al fin y al cabo, las Cortes de Justicia van a acabar con uno de esos raquets, que, bajo el nombre de "Colegio Cristiano Teológico" funciona también en Puerto Rico. Funciona en el Barrio Obrero donde en febrero del año en curso dió el título de Bachiller en Teología y Doctor en Teología y Divinidad a "un vasto grupo de alumnos."—Es bueno que los lectores tengan bien claro que las iglesias afiliadas a la Asociación de Iglesias Evangélicas nada tienen que ver con las llamadas escuelas de teología fraudulentas. La única escuela de teología reconocida en Puerto Rico por la Asociación de Iglesias Evangélicas es el Seminario Evangélico de Puerto Rico, institución de rango universitario, la única fuera de los Estados Unidos en estar acreditada ante la Asociación de Escuelas de Teología.—Los directores de "El Guacio" dicen lo siguiente en otro lugar de esta edición: "La filosofía del proyecto es que las Buenas Nuevas del Evangelio tienen que aplicarse de manera práctica. No es suficiente predicar con palabras; tenemos que llevar la vida abundante para enseñar una vida nueva en los campos de salud, agricultura, educación, comercio, el hogar, la recreación; todos tocados por el espíritu de Cristo." "Tomen nota aquellos evangélicos que siempre están cantando "aparte del mundo, Señor me retiro, de lucha y tumulto, ansioso de huir, etc."—La Convención de la Alianza Bautista Mundial se celebrará desde el 22 hasta el 27 de julio de 1950 en Cleveland, Ohio.—En próximas ediciones publicaremos una serie de artículos escrita por el Rdo. Cecilio Arrastía, pastor presbiteriano en Cuba, graduado del Seminario Evangélico de Puerto Rico.—Usted no puede darle ayuda espiritual a gente que se está muriendo de hambre. Por el otro lado, la ayuda económica es inútil si no se atiende el espíritu simultáneamente. **Martin Niemoeller.**—La Iglesia Evangélica Unida de Puerto Rico celebrará su convención anual en Yauco durante los días 17 al 20 de enero de 1949.—El congreso anual de la Federación de Colegiales Cristianos celebrado durante las vacaciones de Navidad en el Poly resultó muy concurrido y animado.—El **Rdo. José A. Luciano** habló recientemente ante el Club de Leones de Monmouth, Illinois. Su tema fué: Las Condiciones de Vida en Puerto Rico. Expuso brevemente los esfuerzos de industrialización que se están realizando en la Isla.—Los colegiales evangélicos de Puerto Rico recibieron recientemente con grato entusiasmo la visita del Dr. Keith R. Brindston, secretario de la Federación Mundial de Estudiantes Cristianos con sede en Ginebra, Suiza. El Dr. Brindston vino a la Isla para establecer relaciones con los estudiantes universitarios, para conocer la obra evangélica puertorriqueña y dictar conferencias en torno a temas del cristianismo universal. Acompañado del Rdo. Miguel Limardo, consejero de la Fraternidad Universitaria Evangélica, el distinguido visitante estuvo presente en la Marina Neighborhood de Mayagüez, el Instituto Politécnico de San Germán, el proyecto del Guacio; en el Hospital Presbiteriano de Santurce y en el Seminario Evangélico de Puerto Rico, en Río Piedras, donde pronunció el mensaje del Día de Acción de Gracias ante los seminaristas y colegiales.

TU OBRA

Dedicada al Presbiterio de Puerto Rico

Señor, las manos de los hombres
Son tus manos,
Las voces de los hombres
Es tu voz.
De los hombres sagrados,
Los apartados
Para llevar al mundo
Tu mensaje de amor.
Y son muchas las fuentes
Que levantan los hombres
Que van a hacer la siembra,
La siembra del Señor.....,

Misión Presbiteriana,
Tu cosecha es fecunda.
Pues salpicaste al mundo
Con la esencia de Dios.
Hoy tu influencia inunda
Campiña, monte y valle,
La cima y las orillas
De nuestro mar azul.
Ojos claros y negros,
Manos morenas, blancas,
Acarician senderos
Irradiados de luz.

La tierra Borincana,
Pródiga en la belleza
Que Dios a manos llenas
Le quiso un día ofrendar,
Como rosa temprana
Su corola rosada
Guarda el néctar divino
De tu historia sin par
Y como ruiseñores
Los hijos del Caribe
Se acercan día tras día
El néctar a libar.

Pedacito de cielo, mi Borinquen,
Jardín que nunca niegas
Tus flores al mortal,
Alfombra de esmeralda,
Cuna libré que riegas
Una nueva inmortal,
Dios se mece en tus aguas
Y se anida en las flores,
Vibra en los corazones
De todos tus hombres,
En los que se ha grabado
La escena del Portal.

EVA MORA DE SEDA.

25 DE ENERO DE 1950

Puerto Rico Evangélico

"Pro Christo"

MAYAGUEZ SAN JUAN
PUERTO RICO
HUMACAO
PONCE

ULTRAMAR

PLAN DE BECAS PARA BORICUAS

Hace varios años que el Rdo. Edicer N. Rodríguez, Pastor de la Iglesia Evangélica Española de esta ciudad, descubrió que un buen número de estudiantes boricuas talentosos, después de graduarse de High School, no podían continuar su educación, por falta de medios económicos.

Pensó que si se pudiera organizar un Proyecto de Becas en que el estudiante recibiera por lo menos $300. para el año escolar, a cambio de dar cuatro a seis horas de trabajo a la semana, trabajo sencillo y a tono con los cursos que el estudiante toma, que esto sería una buena ayuda para el estudiante. Tuvo su comienzo este plan modestamente hace algunos años, con los jóvenes José Santiago para que pudiera cursar estudios de Administración de Negocios en St. John University y Fordham University, hasta poder recibirse, y con el joven José González para estudiar en el Colegio de la Ciudad de Nueva York y para terminar su Master's en Educación en el Colegio para Maestros en la Universidad de Columbia. José González fué luego Profesor en la Central High de San Juan, Puerto Rico, después se alistó en el Ejército, llegando a ser Teniente y murió en el frente europeo.

Estos dos jóvenes daban seis horas de trabajo a la semana, siendo entrenadores de baloncesto de los tres equipos de la iglesia.

La idea de dar becas, varias y bastante generosas en cuando a ayuda económica, la tomó en su seno la New York City Mission Society, bajo la dirección del Dr. Kenneth D. Miller, su actual presidente.

Pertenecen a la New York City Mission Society, la Primera Iglesia Evangélica Española y la Iglesia Evangélica Española del Bronx. La New York City Mission Society ofrece un número de becas cada año para estudiantes boricuas y de otras nacionalidades.

Las becas para estudiantes de colegio (undergraduates) son de $600.00 anuales y los requisitos son graduarse con un buen promedio de High School, escoger una universidad o colegio en la ciudad de New York, tener buena personalidad moral y dar ocho horas de trabajo a la semana en alguno de los centros de la New York City Mission Society.

También se ofrecen becas para hacer el Master's y el Doctorado y estas becas son de $1200.00 al año.

PUERTO PLATA, R. D.

La Sociedad de "Esfuerzo Cristiano" celebró el domingo de la Biblia con un acto especial. A Pesar de la inclemencia del tiempo, nuestro templo se vió lleno de personas quienes querían presenciar los actos que se celebrarían en honor al Libro de los libros. Varias poesías fueron declamadas, y finalmente se clausuró con el drama: "La Luz de la Verdad".

También nuestros jóvenes estuvieron a la altura de su deber para las Navidades. Pensabamos que ibamos a tener que posponer nuestra velada para otra ocasión, pues todo el mes de diciembre ha sido muy lluvioso, pero a pesar de esto, después de sonar la campana de nuestro templo en la Nochebuena, muy pronto nuestro templo estaba muy concurrido. Entre los números representados esa noche se cuenta: "La Navidad de una Cieguita", "Una Navidad Original" "Margot", "Voy al Culto", y "El Nacimiento de Cristo." En estos números tomaron parte los señores Juan B. Fuertes, Israel de Js, Thomas, y las Srtas. Herminia Elibo, Lidia Hollingshead, Cristina Tejada, Edelmira Silva, Carmen L. Viamonte, Ana Julia y Carmen Elibo, Ilvia Gilbert, Bienvenida Santana, Carmen L. Candelario, y otras más.

Asimismo en la sección rural de Boca Nueva, donde recientemente inauguramos una capilla, el Domingo de la Biblia, y La Navidad fueron celebrados. Nuestro hermano Luis Fco. Alvarado, se trasladó expresamente a dicho sitio, y todo resultó muy interesante.

Solemne Servicio de Media Noche de Espera de Año Nuevo en la Iglesia Evangélica Unida Española

De diez a doce de la noche, se llevó a cabo el Solemne Servicio de Espera del Año el Sábado 31 de Diciembre Víspera de Año Nuevo en la Iglesia Evangélica Española que preside el Rdo. Edicer N. Rodríguez. Este extraordinario Servicio consistió de varias partes; la primera parte se dedicó a cánticos de villancicos, aguinaldos de Puerto Rico, España, América Latina, Estados Unidos y de muchas naciones. La segunda parte constaba de testimonios de acción de gracias por lo que Dios hizo por nosotros en el 1949 y la tercera parte constó de oraciones intercesoras y consagratorias para consagrarnos y dedicarnos a amar mucho más a Dios y a nuestro prójimo en el Nuevo Año, 1950 y la última parte fué la administración del Sacramento de La Eucaristía o la Sagrada Comunión. Muy concurrido resultó este servicio y se extendió hasta muy tarde por el tremendo interés.

Notas de la Iglesia Unida en 809 Westchester Ave., Bronx, N. Y.

Notas: La Iglesia, igual que nuestro pastor el Rdo. Baloum, se sienten de plácemes al ver el progreso que ha tenido nuestra Sociedad Esfuerzo Cristiano de Jóvenes durante el año 1949. Progreso no tan solo en membresía sino más aún en espiritualidad. Gracias a Dios por tan ricas bendiciones.

Nuestro Circulo de Oración; del mismo seno de la sociedad surgió de parte de algunos jóvenes. Un grupo de jóvenes con el deseo ardiente de estar en comunión con Dios cierto día de la semana, en distintos hogares. Este deseo y buen ejemplo de estos jóvenes fué seguido por otros jóvenes que muy sinceramente y fervorosamente se unieron para dar gracias y pedir sanidad por los enfermos a Dios.

Llegó a ser de tanta bendición estas reuniones que fué nombrado un comité compuesto por los jóvenes Blas Vázquez, Mary Soto y Felita Millán.

(Sigue en la página 15, Col. 3)

PUERTO RICO EVANGÉLICO
Pro Christo

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON

ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Presidente Junta de Publicación:
RDO. ERASMO M. BERNIER

Jefe de Talleres
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico, Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rico Evangélico", calle Comercio 89. Apartado de Correos 1707, Teléfono 723, Ponce, P. R.

Toda la correspondencia relacionada con colaboraciones, noticias, secciones, será enviada al Director de la revista.

La correspondencia relacionada con suscripciones anuncios, fotograbados, impresos y librería, será enviada al Administrador.

NO DEVOLVEMOS ORIGINALES

Año XXXVIII. Núm. 1,053

NUESTRA PORTADA

Nos complacemos en presentar al Coro de la Segunda Iglesia Evangélica de Habla Española de Nueva York. Su pastor lo es el Rdo. José C. Martínez.

EN ESTE NUMERO

Ultramar. Pág. 2.
El Matrimonio Cristiano. Editorial.
La Lucha Sigue. Por Edith M. Rivera. Pág. 4.
Creo Como Jesús. Por Roy L. Smith. Pág. 6.
Un Amigo que se Va. Por Guillermo Cotto Thorner. Pág. 7.
El Dios de los Días Obscuros. Por el Rdo. Miguel L. Limardo. Pág. 8-9.
Cortes y Recortes. Pág. 10.
Primeras Dramatizaciones Religiosas. Página 11.
Noticias: Discípulos de Cristo. P. 12.
Presbiterianas. Pág. 13.
Evangélica Unida. Pág. 14.
Metodistas. Pág. 15.
Escuela Bíblica. Pág. 16.

EDITORIAL

EL MATRIMONIO CRISTIANO

Por el Rdo. Samuel S. McWilliams.

El cristianismo debe ser guía segura en cada hogar y es éste la institución fundamental de la sociedad humana que determina en gran parte la clase de mundo en que vivimos; por eso la Iglesia, en toda su organización, debe aceptar su responsabilidad de conducir la familia hacia los niveles más altos y en hacer que los hogares gocen de la felicidad y armonía a que están destinados.

A través de los años la Iglesia Cristiana ha manifestado interés especial en el matrimonio y la familia, y la ceremonia religiosa que la consagra muestra el significado espiritual de estas instituciones; pero la dificultad es que muchas de las Iglesias presentan la ceremonia matrimonial a las jóvenes parejas el día de su casamiento, sin haberles enseñado adecuadamente su belleza y significado y sin haber dado a ellos la preparación necesaria para afrontar las responsabilidades que implica esta seria experiencia humana.

Uno de los principios fundamentales del matrimonio cristiano es su permanencia. Es una experiencia duradera, debe ser para toda la vida y la pareja debe ser guiada de tal manera que se cumplan sus votos felizmente quedando fieles recíprocamente "hasta que la muerte nos separe." Cuando una persona hace una promesa que puede durar veinticinco, cincuenta o sesenta años, debe hacerla con absoluta conciencia de la responsabilidad que tal promesa implica; por ello no debe hacer la promesa inconsideradamente.

También el matrimonio es una relación exclusiva: "y renunciando a todos los otros te conservarás para él (o ella) solo mientras los dos viviereis." La familia cristiana es la unión de un hombre con una mujer que se comprometen a vivir juntos fielmente hasta que la muerte traslade a uno de ellos al hogar celestial; el ideal tras esta unión, que contribuye a la mayor armonía y felicidad, es que este hombre y esta mujer unidos por tan solemnes votos hayan vivido en castidad antes de unirse. Esta hermosa ceremonia también contiene promesa de amar y cuidar no solamente cuando todo va bien sino también cuando hay enfermedades, pobrezas y otras dificultades, y estas condiciones exigen de los contrayentes un amor profundamente espiritual tanto como físico.

El hogar y la familia existen por dos razones: en primer lugar, es el plan de Dios para mantener la raza humana con los hijos que vienen al hogar. Vienen al mundo tan pequeños y tan débiles que necesitan del cuidado y la protección que los padres les puedan ofrecer y necesitan ciertas atenciones por un tiempo mucho más largo que los irracionales. Los padres son responsables no solamente por el bienestar físico de sus hijos, sino también por su desarrollo intelectual, moral y espiritual. Los hijos necesitan lo que el padre o la madre tengan para contribuir, porque cada uno tiene algo especial para dar a sus hijos. Cuando la unión de la familia y la felicidad del hogar se mantiene y cuando el padre, la madre y los hijos viven juntos de tal manera que todo se desarrolla normalmente, el hogar está cumpliendo con el plan de Dios. En segundo lugar, el hogar y la familia proporciona al hombre y a la mujer la experiencia emotiva y espiritual más íntima y hermosa que conocen los seres humanos. "Por tanto, el hombre dejará padre y madre, y se unirá a su mujer, y serán dos en una carne." (Mateo 19:5). Dios en su infinita sabiduría ha puesto en los seres humanos esta capacidad para el amor y compañerismo físico y espiritual que les da sentido de gozo, felicidad y seguridad y que hace posible la realización de la función suprema de la familia; y esta responsabilidad de parte de los padres para la nueva vida da a esta unión íntima de dos personas, un gozo aún más completo. Cuando un hombre y una mujer entran en esta unión íntima, con al comprensión del significado de amor y los propósitos de la familia, se puede decir con toda verdad que ellos han aceptado el plan de Dios.

Una de las decisiones más importantes que los jóvenes tienen que hacer

(Sigue en la página 5, Col. 2)

LA LUCHA SIGUE

Por Edith I. Rivera,

Presidenta de la Liga de Temperancia de Puerto Rico.

El tema de mi mensaje para Uds. este año es La Lucha Sigue y he escogido este tema porque creo que es necesario preocuparnos mucho más por los problemas sociales que confrontan a cada pueblo y comunidad de Puerto Rico y tomar un paso decidido para combatir dichos problemas.

En el momento actual no hay una sola fase de la vida que no esté afectada seriamente por el tráfico del licor. Nuestra bella isla está llena de niños inválidos, niños enfermizos, niños hambrientos y niños huérfanos a causa del alcohol. Millares de hogares respetables y prósperos en esta isla han dejado de ser hogares y los miembros de las familias han tenido que repartirse, niños en varios sitios, madres en otro sitio y esposas por otro lado, todo a causa del licor. La delincuencia en Puerto Rico tiene un promedio muy alto y se debe al mal ejemplo de los padres, a la falta de verdaderos hogares, y al poco cuidado que hemos tenido en proveer enseñanzas adecuadas acerca del alcohol y otros vicios.

La criminalidad en Puerto Rico sigue aumentando cada día, al extremo que nuestras instituciones penales están completamente llenas y últimamente se da el caso que en algunas instituciones del Gobierno los internados han introducido bebidas alcohólicas.

Este cuadro no es alegre, pero es un cuadro que cada buen ciudadano, cada buen cristiano y cada miembro de la Liga de Temperancia debe contemplar y estudiar detenidamente y al estudiarlo pensar ¿Qué puedo hacer yo para cambiar el aspecto de dicho cuadro?

La Liga de Temperancia tiene una larga historia en Puerto Rico. Esta organización tiene y ha tenido miembros y oficiales muy fieles, pero nunca se ha visto una concentración de fuerzas y propósitos y servicio sacrificial bastante fuerte para dar frente a un enemigo tan formidable como lo es el tráfico de licor. Los evangélicos de Puerto Rico son poderosos, los ciudadanos que están en contra del alcohol y su funesto tráfico no son pocos, porque en cada pueblo hay un buen promedio de personas que detestan las bebidas alcohólicas y los vicios, pero desde el 1917 cuando el rico y el pobre, cuando los instruídos y los no instruídos, los evangélicos y los no evangélicos se unieron en una campaña gigantezca y lograron que el coco triunfara sobre la botella con una mayoría de 38,000 mil votos, no ha habido otro movimiento de todas las fuerzas unidas en una lucha tenaz contra el alcohol.

El fin primordial de la Liga de Temperancia es proteger a los hogares y los niños de los sufrimientos ocasionados por el alcohol, formando el carácter del niño, instruyendo a las madres, apelando a la conciencia de los padres y convenciendo a la juventud en cuanto al uso de bebidas alcohólicas. Nuestro programa es amplio, constructivo y de suma importancia para cada comunidad. Es un programa en el cual todos pueden cooperar. Las personas más humildes pueden hacer un trabajo precioso visitando familias que viven en la mayor ignorancia en cuanto a los vicios y haciéndoles comprender que el alcohol es su mayor enemigo. Las personas preparadas académicamente pueden contribuir valiosamente con pláticas, escritos y lecciones prácticas sobre todos los problemas sociales y, todos los miembros de la organización y los que no son miembros, también pueden respaldar inteligentemente y enérgicamente las campañas que emprenden la Liga de Temperancia y que muchas veces por falta de interés y debida atención, quedan en nada.

Una ilustración de lo que valen estas campañas unidas y concentradas es lo que está pasando actualmente en los Estados Unidos. Se derogó la Ley Prohibicionista Federal hace algunos años y la gente creían que las huestes abstinentes estarían aplastadas, pero al contrario, cada Estado empezó a luchar con más ánimo y en un espíritu de unión más grande para limpiar los condados y distritos de sus respectivos Estados del expendio de bebidas alcohólicas. Así, condado por condado, distrito por distrito en un gran número de Estados es han declarado secos y tan es así que hoy se encuentran grandes regiones completamente libres de la venta de licor.

¿Quien es responsable para este éxito tan acertado? Nadie más que los miembros de la Liga de Temperancia, esas Ligas Locales que luchan incansablemente para librar su Patria del alcoholismo, la muchedumbre de cristianos de cada estado y los grandes personajes que defienden y respaldan nuestra causa.

Lo mismo está pasando en la India donde una concentración de las fuerzas de bien y donde la lucha tenaz de la obra de temperancia ha parado la venta de licores embriagantes en provincias grandes de ese inmenso pais. ¿Cual será el resultado de esas campañas tan gloriosas? Sencillamente que antes del 1960 la India se declarará seca según los estadistas.

¿Y qué diremos de Puerto Rico? Seguiremos creyendo que la única esperanza para esta isla es el yugo pesado del alcoholismo? ¿Seguiremos permitiendo que los traficantes de licor nos engañen tan miserablemente cuando solamente tendríamos que estudiar la situación con toda serenidad para convencernos que según entran millones al tesoro de Puerto Rico por concepto de los tributos sobre el ron, al mismo tiempo salen millones del tesoro para mantener las víctimas del alcoholismo en el manicomio, presidio, anti-tuberculoso, los hospitales y otras instituciones del gobierno,

El fin de la Liga de Temperancia es el de desarrollar un programa positivo sobre todos los problemas sociales. Es un programa preventivo, e instructivo. Necesitamos educar a las masas, no casualmente sino constante-

mente haciendo a la humanidad comprender científicamente lo que es el alcohol y lo que hace, y esto se hará cuando cada padre de familia, cada esposa y hermana de la familia, cada funcionario público deje de pensar en sus gustos personales y se disponga a sacrificar un poco de su tiempo y su dinero para el bien de su prójimo.

Nuestra responsabilidad ante la juventud de este país es sumamente seria. ¿Qué estamos haciendo en bien de esta juventud? Para acabar con un mal es necesario ofrecer algo mejor. La juventud necesita diversión y expansión, pero necesita ambiente sano. ¿Dónde están nuestros centros de recreo atractivos y agradables? ¿Se encuentran éstos sitios bien equipados donde se ofrece buenos refrescos y cosas saludables y si se encuentra cuantos hay en Puerto Rico? Es triste tener que confesar que son tan pocos que son desconocidos. Las estadísticas demuestran que una gran mayoría de los beodos adquieren el vicio en su juventud y así seguiremos produciendo más y más beodos mientras las cantinas en cada dos o tres esquinas invitan a nuestra juventud a pasar un rato alegre alrededor del bar.

Hay personas que creen que la juventud no está conforme si no está bebiendo, pero hay datos auténticos que revelan que un gran porcentaje está en contra de las bebidas alcohólicas. Por ejemplo, en un estudio hecho recientemente de diez mil estudiantes de la escuela superior, solamente uno en cada diez estudiantes estaba en favor del uso de bebidas alcohólicas. Esto indica que solo hay que ofrecer algo mejor a la juventud para salvarla de este terrible mal y asegurarles verdadera felicidad.

El plan de industrialización que el gobierno de esta Isla desarrolla actualmente es algo extraordinario y podría ser la salvación del país, pero nada vale buen trabajo, y sueldos buenos si las economías, la salud y la eficiencia se pierden en el consumo de licores embriagantes.

Vemos pues que la lucha es tenaz, pero que es gloriosa—es una tarea ardua pero una tarea que ofrece bellísimas oportunidades. Si, la lucha sigue y esta lucha es suya—es mía y es de cada uno aquí presente, porque es en vano esperar la salud, la prosperidad, y la paz para nuestro pueblo mientras que un enemigo destructor —un enemigo engreído, astuto y engañoso sigue su curso tranquilamente y nadie se atreve a contrarrestar su propaganda viciosa.

En sus manos está este asunto mis queridos lectores..... El privilegio suyo es hacer desaparecer el error con la refulgente luz de la verdad. ¡Qué seamos antorchas de verdad en cada comunidad, recordando siempre estas palabras con que termino.

Cada día es un pedazo de eternidad; no dejes que se pase en la inacción. Arranca en este día una mala yerba, o corta alguna rama seca del árbol de tu vida. Siembra en este día una nueva semilla: semilla que dé fruto y no espinas—perfume y no olor desagradable. O cuando menos echa un poco de tierra y de agua o un buen pensamiento, o un noble propósito. No dejes que este día se pase en vano. En el pierdes o ganas un trozo de vida. Arranca y siembra al mismo tiempo. No desperdicies un solo momento. CADA DIA ES UN PEDAZO DE ETERNIDAD.

EL MATRIMONIO CRISTIANO——————————**(Viene de la Pág. 3)**

es la elección de su compañero o compañera de su vida, y esta decisión no debe dejarse al azar como tampoco debe basarse solamente en la atracción física. Por supuesto no hay razón en pensar que una persona no debe tener compañero o compañera atractiva, pero sí que ésta no debe ser la primera condición, porque bien sabemos que hay cambios físicos con el correr de los años: el cabello negro se torna blanco, y en la antes suaves mejillas comienzan las arrugas, la figura esbelta se va encorvando. Un matrimonio duradero debe tener la armonía moral, espiritual e intelectual; deben ser ideales, propósitos e intereses en común.

Hemos expresado la idea que el matrimonio es una experiencia emotiva, profunda e íntima. Otra experiencia profundamente emotiva es la religión, y puesto que éstas dos experiencias son tan vitales e importantes, deben armonizarse si esta unión se realiza en la medida más completa de éxito y felicidad. Los jóvenes deben reconocer el peligro que existe en cruzar las grandes barreras religiosas, es decir los casamientos entre cristianos y judíos, entre protestantes y católicos. Esto no significa que se desprecia la religión de ninguna persona, sino que la religión y el casamiento tienen sus raíces en las emociones más profundas y para mantener la armonía hay que evitar conflictos. Los jóvenes preguntarán cómo se puede evitar enamorarse con esta o aquella persona. Hay dos sugestiones: los jóvenes en sus planes y en sus sueños pueden tener no solamente una idea física de su futuro cónyuge, sino también sus ideales espirituales, culturales e intelectuales, entonces guiados por sus sueños elegirán a una persona que reúna estas cualidades; el amor por supuesto es romántico y emotivo pero, al mismo tiempo, es posible controlarlo hasta cierto punto con la inteligencia; otra sugestión es que los jóvenes deben formar sus amistades con grupos que tengan los mismos ideales y las mismas creencias. Muchas veces los grupos de jóvenes en las Iglesias Evangélicas son muy reducidos y de esta manera ofrece poca oportunidad para la elección, por tanto las Iglesias Evangélicas deben incluír en sus programas de actividades la idea de ayudar a los jóvenes a tener contactos sociales con otros grupos evangélicos fuera de la Iglesia local, ya sea de la misma denominación u otra de creencias parecidas.

Por supuesto que si ni el hombre ni la mujer tienen convicciones religiosas, es posible que el casamiento y la vida familiar tengan algo de éxito a pesar de que son creyentes de distintas religiones, pero aún en estos casos hay grandes peligros, porque siempre hay parientes y si tienen convicciones arraigadas pueden intervenir y amenazar la armonía de este hogar. También un hogar establecido por personas con fe tibia no proporcionará la dirección moral y espiritual a los hijos que vienen para formar parte de la familia. Algunos tratarán de resolver tal problema diciendo: "yo te concedo el derecho de tus creencias y yo retengo las mías." Aquí otra vez encontramos el problema con los hijos. ¿Y qué se les enseñará a ellos? Algunos dirán que cuando los hijos tengan suficiente edad, podrán hacer por sí mismos la decisión religiosa, pero si ellos no han tenido enseñanza religiosa durante los primeros doce o quince años de sus vidas y han vivido en medio de creencias contrarias, ¿cómo podrán hacer una decisión inteligente y sincera? La vida de

(Sigue en la página 16, Col. 2)

CREO COMO JESUS

Por Roy L. Smith.

Durante un servicio de testimonios en un culto de oración, un hombre humilde despejó la atmósfera con una sola bella frase que jamás olvidarán los pocos que la oyeron.

Por una de esas desdichadas circunstancias que a veces se presentan, el espíritu de la reunión se había alterado a causa de una discusión teológica entre dos miembros prominentes de la iglesia. Diciendo las cosas con alguna claridad, se habían proferido frases y una acusación por lo menos bien directa de "herejía" se había dejado oír.

En ese momento fué que un bondadoso hombre, no muy acostumbrado a hablar en público, se levantó. Sus modales suaves y su atractiva sonrisa eran bien conocidas, no ocurriéndosele a nadie ponerse a averiguar cuidadosamente sobre su teología. Al ponerse en pie esa noche en medio de los demás asistentes, se destacaba en él una espléndida serenidad en sus modales cuando dijo: "todo lo que yo quiero decir es que mi amado Señor Jesús sabe muy bien que yo creo lo que cree El".

Había algo semejante al testimonio cristiano de los primeros siglos en las palabras de ese humilde testimonio. Es precisamente en este punto donde nuestra fe comienza.

A juzgar por los informes que leemos en el Nuevo Testamento, los discípulos de Jesús no tuvieron una noción clara de su carácter y naturaleza divinos. Lo conocían como la persona más extraordinaria y bondadosa vista hasta entonces, pero no estaban lo suficientemente dominados para dejar de discutir sobre sus opiniones, y hasta en una ocasión, algunos de ellos intentaron en un esfuerzo serio disuadir a Jesús de hacer lo que se proponía llevar a cabo.

Fué muchos tiempo después de la resurrección que la Iglesia formuló su credo sobre el Maestro. Centenares de pensadores contribuyeron en el curso de los años a completar una declaración final de fe. Pero entre tanto, miles de miles de cristianos fueron experimentando el milagro de recibirlo en sus corazones.

Entre los más eruditos se acepta que el Evangelio de San Juan es uno de los últimos libros escritos del Nuevo Testamento. Es el producto del esfuerzo de una mente maestra explicando el asombroso carácter y la vida superlativa de Jesús. Pero también resalta evidente cuando se lee el cuarto Evangelio, que, su autor ha pasado por una experiencia espiritual esplendorosa y que está tratando de explicar esa experiencia, al mismo tiempo que describe a aquel de quien la recibió. Pero no debemos olvidar, sin embargo, que, la experiencia vino antes de la explicación y que no es muy probable que ésta pudiera producir la experiencia.

Muchas personas devotas pasan ahora mismo tribulaciones por causa de sus vacilaciones sobre materias teológicas. Cierto tipo de adalid cristiano les impele a cerrar sus mentes y corazones contra otros cristianos alegando que, "esos no creen". A continuación se les lee una larga lista de doctrinas que son la causa de la incredulidad supuesta.

Todos los que así estén conturbados se les puede ofrecer el testimonio del humilde hombre citado al principio, "el Señor Jesús sabe que yo creo lo que cree El."

Una sola cosa sabía el muchacho ciego, y aunque no podía ofrecer explicación alguna sobre el carácter de Jesús, o sus pecados o maldad personal, sí estaba completamente cierto de que, "hasta ahora he sido ciego, pero puedo ver." Pudiendo ver, podía dedicarse a estudiar la clase de hombre que lo había sanado.

En una ocasión, Jesús reprendió a algunos de sus discípulos por su actitud hacia otras pesonas, "si no están contra mí, puedo confiar en que ellos están conmigo", dijo. Y esta proposición es válida en el día de hoy.

De vez en cuando hay quien pregunta a otros cristianos, ¿Qué creen sobre el nacimiento virginal?, como si la creencia intelectual sobre tal doctrina fuese la única prueba de lealtad a Cristo. ¿Por qué no interrrogamos sobre si creen como Jesús, nuestro Señor?

Cuando se le pidió al mismo Jesús una regla para juzgar a sus seguidores contestó diciendo, "el que ama, obedecerá mis mandamientos".

Al final de su ministerio, el Divino Maestro interrogó a Pedro, "¿Me amas más que a éstos¿" Señalando así que El apreciaba más la lealtad que la teología y que el amor estaba por encima de la lógica.

A la mayor parte de nosotros se nos hace difícil formular una declaración sobre nuestra posición teológica, pero cualquiera puede estar perfectamente seguro si está creyendo como nuestro Señor Jesús creyó. Podemos amar en la misma forma como El amó: podemos perdonar como El nos lo enseñó a hacer; podemos trabajar por las mismas causas a las que El consagró su suprema devoción. No hay misterio alguno en todo esto.

(Tradujo: Juanita M. Aguirre, del título en inglés "On Jesus Side", publicado en "The Christian Advocate".)

ECOS DE LA IGLESIA BAUTISTA DE GURABO

El día 22 de diciembre la Iglesia Bautista de Gurabo inició la temporada de Navidad con un servicio en la plaza pública. A dicho acto asistió una numerosa concurrencia, tanto de la comunidad como de sus campos y otros pueblos limítrofes. Para éste cooperaron de lleno muchos de los miembros de nuestra iglesia los cuales son muy activos; entre ellos Pedro L. Colón y esposa, José Montañez, las niñas Escuchas y además nuestro ministro, Rdo. José Ferrer Colón. También nos obsequió el Coro de Caguas con sus preciosos himnos y el Dr. Angel Mergal con su mensaje:

A todas estas personas le damos las más expresivas gracias y que el señor nos bendiga grandemente.

Ana L. Rivera de Colón
Sec. Corresponsal.

UN AMIGO QUE SE VA

Por Guillermo Cotto Thorner.

Aquel viernes por la tarde casi no pude comer. Mi hermano Alfredo se divertía diciéndome que estaba tan nervioso porque iba a ver a Irene esa noche. Pero se equivocaba. Mi nerviosidad se debía a que esa noche en la Sociedad de Intermedios se iba a celebrar un formidable debate en el cual yo iba a ser uno de los oradores. Toda la preocupación de mis catorce años se volcó en aquel acto al cual acudirían quizás veinte o treinta jovencitos de la iglesia. El tema en cuestión para la noche era "Resuélvase que Pedro hizo más que Pablo en la obra misionera."

Serían las siete cuando, al levantarnos de la mesa, llegó Abelardo a conferenciar conmigo. El era mi compañero en aquella lucha del intelecto. Nuestra tarea para aquella noche consistía en probar que Pedro hizo más. Con mucha seriedad y cierto aire académico nos encerramos en mi cuarto a comparar notas y a revisar las citas bíblicas que habríamos de usar en nuestros discursos, mientras al otro lado del seto Aurora lavaba la loza cantando bajito. Seguros ya de que nadie nos podría vencer, salimos por el patio hasta la ruinosa "casa de la misión" donde se congregaba la Sociedad todos los viernes por la noche.

Al llegar nos disgustó sobremanera ver a Enrique y Horacio en conferencia con D. Adela. Ellos eran nuestros contrincantes esa noche y debían por cuenta propia sacarse las castañas del fuego, sin estar buscando ayuda de nuestra querida consejera. Porque Doña Adela era una santa, y nos parecía que esa noche más que nunca debía ser una santa neutral.

—Mira que listos nos han salido, pero con todo y eso van a perder el debate, —dije yo a mi compañero mientras apretaba los puños. Lo que tanto Abelardito como yo habíamos olvidado era las muchas molestias que le habíamos causado a papá y a Don Abelardo pidiéndoles ayuda en la preparación de nuestros discursos....

Como a las ocho y cuarto el saloncito estaba completamente lleno. Lisí iba a anunciar el primer himno cuando Radamés, que estaba sentado en la parte de atrás en una silla apolillada, se cayó, haciendo tal escándalo que dió la impresión de estarse hundiendo el piso. Las risas y los gritos formaron un escándalo que duró varios minutos. Pero el servicio devocional pudo llevarse a cabo, un poquito más tarde, dentro de la mayor reverencia. Al terminarse la oración, Abelardito y yo pasamos al frente y nos sentamos a la izquierda de una mesita raquítica y temblona. Al otro lado se sentaron, con gran parsimonia, nuestros adversarios. Los muy listos, con el fin de asustarnos e impresionar al público, trajeron cinco grandes libracos y una Biblia de púlpito y al ponerlos en la mesa ésta dió un quejidito y se inclinó en jocosa reverencia. Mi compañero y yo sólo teníamos unas emborronadas papeletas en la mano.

El debate fué conducido en toda regla. Enrique y Horacio estuvieron más elocuentes y atinados de lo esperado. La refutación estuvo a cargo de Enrique y Abelardito. Yo estaba sudando la gota gorda, pues los adversarios habían triturado casi todos mis argumentos. Por fin vino la votación. Cada oyente tenía derecho al voto. Para consternación de ambos bandos, y luego de dos recuentos, se descubrió finalmente que había un empate. Entonces se pidió a Doña Adela que decidiera el caso con su voto; pero ella, en un exquisito juego de diplomacia cristiana, rehusó votar. Los ánimos estaban tan caldeados que por poco no se puede pronunciar la bendición final.

Luego de terminado el servicio el debate continuó, esta vez sin reglas ni moderador, en medio de una algarabía tan insoportable que interrumpió el prolongado servicio de oración de los viejitos allá en la iglesia, al otro lado del patio. Doña Juana salió del templo como un petardo y nos mandó a callar, llamándonos irrespetuosos. Al ver aquello decidí desaparecerme, y ninguna excusa me vino más al pelo que llevar a Irene a su casa. Los otros tres debatientes continuaron su polémica en El Pocito, al otro lado de la calle, mientras refrescaban sus gargantas con un sabroso guarapo de caña. Se despidieron luego, haciendo planes para dar un paseo a Tibes al otro día por la mañana.

El sábado bien temprano los tres se aparecieron en mi casa y me invitaron a ir con ellos en la excursión. Salimos a pie, atravesamos La Cantera, pasamos por los Baños de Quintana, y cerca del mediodía llegamos a la Toma de Agua en Tibes. Estábamos empapados de sudor y fatigados. Yo estaba tan cansado que me tiré a la larga bajo la sombra del primer árbol que ví. Enrique y yo compartimos aquella sombra acogedora y fresca mientras los otros dos amigos iban por la orilla del río a buscar guayabas.

—Yo no creía que tú supieras tanta Biblia. —dije a Enrique pensando en la noche anterior.

—No, un chispito nada más. —contestó él con una indiferencia y cierta modestia que a mí me molestó.

—Anoche tú parecías un pastor, —seguí yo.

—Pues espero serlo algún día, —me contestó, irguiéndose un poco. Y luego, —Si no se me cambian los planes, iré al Seminario. Pero dime, tu papá es ministro, ¿qué hay que estudiar para hacerse pastor?

—Bueno, hay que estudiar la Biblia, eso que llaman teología, !qué sé yo! ¿Pero para qué pensar en eso ahora? Yo también quiero ser pastor, pero nos falta tanto.....

—Sí, tienes razón. Hombre, ¿sabes que nos mudamos para Río Piedras la próxima semana?

—¿A vivir allá?

—Sí. Desde que papá murió mamá ha querido irse para allá a trabajar de enfermera. Así, cuando llegue el día de yo ir a la Universidad, nos será más fácil si vivimos allá mismo. Dime, ¿quién es el pastor de Río Piedras? ¿Tienen allá sociedad de Intermedios?

—Pero tú no te puedes ir, Enrique, —seguí yo, hablando conmigo mismo, anonadado por la triste nueva.

(Sigue en la página 12, Col. 1)

EL DIOS DE LOS

POR EL RDO. M

SI EN ALGUNA EPOCA LA FE PARA EL HOMBRE ES PRECI NUNCA HAN NECESITADO LO MOMENTOS COM

Deseo presentaros al Dios de los días obscuros. No el de los días claros y sonrientes sino en el de los nublados y tristes. Los días cuando sentimos que la carga se nos hace más gravosa, el dolor más agudo y toda la vida se llena de tedio y soledad.

Carlos Wagner, el autor de "Vida Sencilla" señalaba a ese Dios cuando nos decía: "No basta creer en el Dios de los soles levantes, de las claridades astrales, de la poderosa irradiación de luces interiores. Hay que creer en el Dios de las noches largas y los días malos, el que en la más obscura encrucijada de la vida nos estreche la mano y nos diga: aquí estoy junto a ti."

La Biblia, en el intenso dramatismo humano de sus páginas nos habla de hombres y mujeres que vivieron días obscuros. Hagamos desfilar algunas de ellos. Jacob vivió muchos días obscuros pero ninguno como aquél cuando tuvo que desprenderse de su hijo Benjamín y enviarlo en lo que él consideraba una aventura peligrosa. Jacob resumía su dolor en estas palabras: "Contra mí son todas estas cosas." Moisés, frente a la idolatría de su pueblo siente tan hondo este pecado que hace de su oración una agonía y clama: "Te ruego Oh, Dios, que perdones sus pecados y si no ráeme del libro de la vida." El profeta Elías presa de gran abatimiento se tira bajo un enebro y dice: "Basta ya, Señor, quita mi vida." David en su hora más obscura llora su pecado y clama por la misericordia divina: "Ten piedad de mí, Oh Dios, conforme a tus piedades." Jeremías herido por la rebeldía de su pueblo que no quiere tornarse a Dios prorrumpe en llanto y exclama: "Mis entrañas, me duelen mis entrañas." Y podríamos hacer un recuento de los días obscuros de Noemí, de los de Pablo y aún de los de nuestro Señor Jesucristo en Getsemaní y en el Calvario, cuando abandonado de cielo y tierra lanza su angustioso grito: "Dios mío, ¿por qué me has desamparado?"

¿Quién no ha tenido sus días obscuros? Indudablemente que todos los hemos tenido. Después de todo, la vida no es nada más que una sucesión de días en los cuales alternan los claros y los nublados, los alegres y los tristes. Muchos han llegado a creer que más son los obscuros y nublados que los felices y sonrientes.

Hay en México un árbol que llaman "El Arbol de la Noche Triste." Al abrigo de sus alas el conquistador Hernán Cortés lloró su derrota en manos de Guatimocín. Todos los hombres, en cierto modo, tienen un árbol de la Noche Triste bajo el cual han llorado una pena o probado hasta las heces la copa de la amargura.

Alguien que ha observado cuidadosamente la vida hace las siguientes anotaciones. Los artistas, nos dice, tienen días en los cuales los dedos a duras penas se quieren mover sobre el teclado y la mano que maneja el instrumento o el pincel se muestran rehacia. Los comerciantes hablan de días en los que las provisiones se echan a perder y los negocios se paralizan. Los amas de casa saben también de días cuando las cosas se descomponen y la paz del hogar se ve amenazada.

Hay una filosofía del pueblo, en labios de mucha gente, que trata de explicar que las penas se juntan para entristecer la vida de los pobres mortales. Sucede muchas veces que se pierde el empleo y tras esa pérdida enferma un hijo o muere alguien en el hogar. A veces tras la muerte del ser querido nos sobreviene la decepción de la persona en quien cifrábamos nuestra esperanza o el amigo en quien confiábamos se retira de nuestro lado. Quizás no sabemos por qué pero la experiencia como que nos lo confirma así. Fué tal vez, frente a esa dolorosa realidad que Job llegó a exclamar: "Como la centella se levanta para volar el hombre nace para la aflicción." Y un filósofo, pesimista y sombrío, llegó a decir: "Hace ochenta años que lo observo y no sé más que resignarme y decirme que las moscas nacieron para ser consumidas por las arañas y los hombres para

MI IGLESIA

Mi iglesia es el lugar donde la Palabra de Dios se predica, el Poder de Dios se siente, el Espíritu de Dios se manifiesta, el Amor de Dios se revela y la Unidad de Dios se percibe.

Es el hogar de mi alma, el altar de mi devoción, el corazón de mi fe, el centro de mis afectos y la anticipación del cielo.

Me he unido a ella en pacto solemne comprometiéndome a concurrir a sus servicios, orar por sus miembros, contribuír para su sostenimiento, y obedecer sus leyes.

Mi iglesia reclama el primer lugar en mi corazón, el lugar más alto en mi mente, y el principal lugar en mis actividades: su unidad, su paz y su progreso son la mayor preocupación de mi vida.

Yo le debo todo mi celo, mi benevolencia y mis oraciones. Si descuido sus servicios limito su prestigio, menoscabo su poder, descorazono a sus miembros y enfrío mi alma.

He prometido solemnemente en la presencia de Dios y de los hombres, propulsar sus intereses, por mi fiel asistencia al culto, por la lectura devota de la Palabra de Dios, por la observación de sus ordenanzas, por la contribución económica para su sostén, por la comunión sincera con los miembros, por mi acción unida con mis hermanos en la fe, en la oración, alabanza y servicio.

Y esta promesa la renuevo hoy, delante de Dios mi Padre, de Cristo mi Redentor, y del Espíritu Santo mi Santificador.

(De Arnold's Practical Comentary")

DIAS OBSCUROS

L. L. LIMARDO.

DIOS DEBE SIGNIFICAR ALGO NTE PARA UNA COMO ESTA. MBRES MAS DE DIOS QUE EN E QUE VIVIMOS.

ser devorados por las penas."

De todo esto surge la perentoria necesidad que el nombre tiene de aferrarse de su Dios. ¿Pero de qué clase de Dios? ¿El de los días claros o el de los días obscuros? Muchos hay que dicen contar con un Dios pero cuando nos detenemos a examinar qué clase de Dios es ése descubrimos que es un Dios que sirve únicamente para ciertas épocas. Un Dios para los días claros y sonrientes. Cuando las cosas van bien ese Dios sirve a las mil maravillas. Cuando hay salud en la familia, abundancia de pan en el hogar, la posición está asegurada y no hay ninguna clase de contratiempos todo está bien. La fe en ese Dios se mantiene encendida. Pero cuando las cosa se descomponen y viene la enfermedad, el pan escasea y nos sentimos inseguros, comienzan entonces las quejas contra ese Dios. ¿Qué hace Dios que nos deja solos? se preguntan. ¿Por qué no acude en nuestra ayuda?

En uno de los dramas de Ibsen hay un personaje que se enfrenta a un grupo de personas que aparentemente tienen una gran fe. Asisten fielmente a la iglesia, blasonan de tener principios religiosos y hasta hacen obras de caridad en nombre de Cristo. Pero un día se desata una tempestad y hay que cruzar el "fiord" para ir a rescatar a una mujer y a su hija que corren peligro. Este personaje lanza un reto invitando a alguien que quiera arriesgar su vida para salvar un alma. Pero nadie se atreve. Les habla en vano, de su fe en Dios. Se vuelve entonces y les dice irónicamente: "Vuestro Dios no desafía la tempestad." Así hay muchos en la vida: tienen un Dios que no desafía la tempestad. Un Dios que es solo capaz de manifestar su poder frente a las circunstancias favorables. Cuando el cielo se nubla y la tempestad amenaza ese Dios sirve para muy poco.

Si en alguna época la fe en Dios debe significar algo para el hombre es precisamente una como ésta. Nunca han necesitado los hombres más de Dios que en momentos como los que vivimos. Dios debe ser algo más que una palabra que pronuncian los labios, aunque esa palabra se pronuncie con respeto y con reverencia. Debe ser más que un asentimiento de la mente. Me temo que para muchos no sea más que eso. ¿De qué nos sirven nuestros conceptos de Dios y nuestros razonamientos acerca de sus atributos si cuando llega la hora obscura ese Dios se queda tan lejos de nosotros como la distancia que separa el mismo cielo de la tierra? Lo que necesitamos es un Dios con el cual podamos contar en todo momento; un Dios que se nos acerque y podamos sentirlo en cada hálito de nuestro existir. Un Dios, como decía Unamuno, "que podamos creer en El como creemos en nuestros amigos, porque sintamos el aliento de su cariño, su mano invisible e intangible que nos lleve, nos traiga y nos estruje."

Todos tenemos nuestros días obscuros, sin embargo, tenemos que cuidarnos de que no le demos a nuestra existencia un tinte sombrío. En presencia de nuestros días obscuros tenemos un Dios con quien contar, un Dios que "aun cuando andemos en valle de sombra de muerte no temeremos porque sabemos que El está con nosotros. "Estad quietos y conoced que yo soy Dios", nos dice en esos momentos. Por eso el alma que confía en El permanece tranquila, como que sabe que a la postre todo saldrá bien, y si esperamos un poco vislumbraremos la llegada de mejores días. De la misma manera que la sa-

(Sigue en la página 14, Col. 3)

NUESTRO PRIMER DOMINGO JUNTOS

El próximo domingo será el primero en que estaremos juntos. Para todo pastor que llega el primer domingo no es fácil. Tampoco lo será para ti. Uno a quien has oído por muchos años, uno a quien has aprendido a amar, estará ausente. Una nueva personalidad, una nueva voz ocupa el púlpito. Y tu te preguntas: ¿cómo será? Has de compararlo en su apariencia general, en sus maneras ante el púlpito, y en muchos otros aspectos con el hombre que por años fué tu pastor. Recuerda una verdad: todos los pastores son diferentes. La rica experiencia de ser miembro de una iglesia surge en parte de las diversas personalidades que hay en todo ministerio.

Estarás pensando en la mentalidad de tu pastor. ¿Tendrá la capacidad para pensar con profundidad y claridad? ¿Podrán entender su predicación todos los que le escuchen? Pero sobre todo, se que estás pensando si el nuevo pastor conocerá a Dios lo suficiente para traerte buenas nuevas de El todos los domingos. Tú tienes el derecho a preocuparte por todos esos asuntos, pero ello no hará el próximo un domingo fácil para ti. ....

Tampoco es fácil para nosotros los pastores el primer domingo en un nuevo pastorado. Podemos llegar de una congregación a la que hemos servido por varios años. Llego a ustedes después de siete años junto a unos hermanos que quise y quiero mucho, tanto como quiero quererlos a ustedes. Muchas caras me son desconocidas. Perdónenme la añoranza y el recuerdo de seres que tanto significaron para mí. De muy poco les serviríamos a ustedes si no nos uniesen lazos fraternos con aquellos a quienes dejamos.

Este santuario me es extraño. El domingo será la primera ocasión que les predico a ustedes. Echaré de menos las ventanas, los adornos de las paredes y aún el mismo altar. Esto es secundario pero no deja de intensificar mi sensación de extraño entre ustedes.

Lo mejor del primer domingo para ustedes y para mí es que solamente ocurre una vez. Después nos perteneceremos mutuamente. Llegamos a ustedes con la esperanza de realizar un ministerio glorioso basado en sus oraciones y en su ayuda en cada una de las tareas, guiados por la bendición de Dios mientras juntos trabajamos.—Cyros Albertson.

CORTES Y RECORTES

LO QUE ES UNA CAMPAÑA

Su Significado

Ayudar a las denominaciones en el fortalecimiento espiritual y numérico de sus iglesias.

Ayudarlas a lograr sus objetivos evangelísticos.

Ayudar a las iglesias localmente a cooperar juntas por Cristo.

Llevar el mensaje del Evangelio a todos en una comunidad con un impacto de unidad y amor.

Trabajar a través de las asociaciones ministeriales.

Su Mensaje

El Evangelio de Jesucristo es la única esperanza para nuestro mundo.

El poder de Dios es asequible para aquellos que con humildad creen en el Evangelio, se arrepienten de sus pecados, y viven trabajando para Dios y su Iglesia.

Dios en Cristo vivió como muchas personas, hizo sacrificio por nuestros pecados, conquistó la muerte, estableció la Iglesia por el Espíritu Santo y sigue trabajando a través de ella hoy.

Toda la Iglesia debe testificar por Cristo, en la adoración, en la conversación, en la conducta y en el compañerismo cristiano.

Su Misión

Da la renovación espiritual de los ministros de los laicos.

Llegar hasta las multitudes sin Cristo y su Evangelio.

UNA RECETA PARA HACER BUENOS FELIGRESES

1. Tome un grupo de buenos cristianos.

2. Agite sus vidas con las enseñanzas de Cristo acerca de la importancia de testificar su Mensaje para ganar otros para el Reino.

3. Añádale a ese grupo varios candidatos y abundante información acerca de cada uno de ellos.

4. Juntelos bien durante varias noches, dos cristianos convertidos con varios prospectos a miembros. Consiga que juntos hagan algunas visitas a otros.

5. Cuando los candidatos estén calientitos traigalos donde el pastor para que reciban instrucción e inspiración.

6. Cuando la levadura haya empezado a hacer su efecto traiga a cada uno frente al altar y derrame sobre ellos el fervor del compañerismo cristiano de toda la iglesia.

7. No permita que sus candidatos estén en sitios fríos ni los abandone, mantengalos en calor mediante las devociones públicas y privadas. Evite que se tornen rancios. Manténgalos en uso continuo en el servicio de la Iglesia.

8. Esta receta producirá cientos de miembros consagrados si usted puede acompañarla con el testimonio de su propia experiencia.

G. C. B.

SUGESTIONES PARA EL ALTAR FAMILIAR

Un cristiano es un seguidor de Cristo. Cada cristiano desea estar relacionado con las enseñanzas y la vida de Jesús.

Una Biblia abierta sobre la mesa nos abre camino hacia la vida y escuela de Jesús para nosotros.

La adoración familiar ayudará a cada miembro del hogar. Junto a la mesa donde recibimos los alimentos para el cuerpo podemos recibir sublimes bendiciones para el espíritu.

Los padres no deben hacer todas las lecturas bíblicas y las oraciones. Debe ser un servicio familiar. Enseñe a los hijos a orar. Por lo menos cada hijo debe saber una oración de gracias por los alimentos.

Toda la familia puede repetir alguna oración al unísono durante el desayuno. María puede orar a la hora del almuerzo. Roberto puede leer la Escritura y el padre o la madre orar a la hora de la cena.

Empiece hoy mismo. Establezca en su hogar el altar familiar.

Algunas familias prefieren usar un libro de devociones diarias, que incluya lecturas bíblicas y meditaciones. Uno de esos devocionarios puede ser EL APOSENTO ALTO. Lea el texto del día. Luego lea y medite el pasaje bíblico señalado. Lea la meditación. Repita la oración impresa. Finalmente ore en sus propias palabras o en silencio. Unase en esa experiencia de adoración a millones de cristianos en diversos paises del mundo que usan ese mismo devocionario en varios idiomas. Dios está con todos ellos mientras le buscan desde el remanso tranquilo del hogar.

Cultive la adoración familiar. No permita que la prisa y la rapidez le impida su comunión con Dios. Si usted puede separar tiempo para leer las cómicas puede separarlo para las devociones. Alimente su alma. Un desgaste espiritual puede traer mayores consecuencias que el más serio desgaste físico. Inicie su tratamiento espiritual con el Gran Médico de las edades.

UN CREDO PARA LOS PADRES

Creemos en Dios, nuestro Padre Celestial, quién ha ordenado que la gente debe vivir en familias, hallando alegría y compañerismo en el compartimiento mutuo de experiencias y bienes.

Creemos en nuestros hijos, porque ellos son creaciones sagradas que nos promueven a una responsabilidad alegre que incluye educación cristiana integral para una ciudadanía cristiana.

Creemos en la Iglesia, como una institución establecida mediante la sabiduría divina para la propagación del Evangelio de Cristo, a través del trabajo personal, la enseñanza religiosa en el templo y en el hogar y por el ministerio de la predicación.

Creemos en la importancia de la religión en nuestros hogares como fundamento indispensable para una vida cristiana valiente que provea a cada miembro de la familia inspiración para la vida diaria.

Creemos en el Espíritu de Cristo transformando hogares y familas para darles paz, alegría y poder para una vida radiante, mediante la transformación de cada corazón a solas con El.

EL ESPIRITU SANTO

No es el poder humano el que ha de crear un movimiento evangelístico.

(Sigue en la página 13, Col 1)

Primeras Dramatizaciones Religiosas

Por Luis Rosario Nieves.

"Hermano Sol". San Francisco de Asís, aquél gran predicador del siglo 13, dejó impresa su fuerza y humanidad en gran parte del arte de su tiempo. Fué el también responsable de un avivamiento religioso-musical que dió al mundo aquella música que es aún hoy día una fuerza vital en todas las celebraciones de la Navidad.

San Francisco de Asís era hijo de un comerciante de seda y durante su juventud fué un trovador "bohemio" (amigo de las parrandas). Con frecuencia, mientras miles de estrellas resplandecían en el fondo azul oscuro de las noches italianas, Francisco, con un grupo de festivos jóvenes caminaba calle abajo, rebozante de alegría y cantando canciones de amor, típicas de su país, que de vez en cuando el (quien era líder del grupo) intercalaba a alguna canción en francés. San Francisco se convirtió al cristianismo, llegó a ser un fervoroso líder de la iglesia, y recibió el significativo apodo de "Hermano Sol".

Primeras dramatizaciones: San Francisco de Asís sintió que el espíritu de Cristo no debe limitarse al concepto del "Rey de Majestad Tremenda" para juzgar con mano fuerte. El deseaba presentar con claridad a la juventud de su iglesia el cuadro del celestial Niño Jesús, (el niño en la cuna del pesebre) porque él creía que la Navidad debía ser una realidad viviente en las mentes de los jóvenes de su parroquia.

San Francisco pensó que la manera más sencilla y objetiva para lograr su propósito era dramatizar el evento y tener a todos los jóvenes de su congregación participando en la celebración. Así pues hizo una réplica de la cuna de un niñito, la cual fué colocada en su iglesia, en Greccio, en la víspera de la Navidad del 1224, y colocaron una bella muñeca de cera en la cuna. A este altar sagrado los niños traían juguetes, los jóvenes cánticos y los ancianos oraciones, como tributos al recién nacido Rey. Este fué también el origen de las exclusas o casas de expósito que tanto abundaron en siglos posteriores.

Después de San Francisco, y según transcurría el tiempo las representaciones en las iglesias llegaron a ser más y más populares. Muchos de los Padres de la Iglesia, después de San Francisco, se dieron cuenta de la importancia de hacer de la Navidad una época de gozo y felicidad y los dramitas fueron elaborados más y más. Más tarde se hizo costumbre reproducir toda la escena del Nacimiento por medio de figuras en miniatura talladas para ser usadas en el templo lo mismo que en el hogar. Como algunas pequeñas iglesias no tenían fondos suficientes para costosas y bien pulidas estatuas, decidieron que dichas representaciones fueran hechas por los jóvenes de la congregación. Pero siempre había algún cántico con movimientos circulares (carols) alrededor de la cuna.

Los misterios: La música era una parte importante en los antiguos "autos", "misterios", o "dramas milagrosos". Como muchos de estos dramas medioevales estaban basados en la historia y leyendas acerca del nacimento de Cristo, eran usados mucho durante la Navidad. De estos el más memorable es el "Misterio de los Reyes Magos", obra de la primera mitad del siglo 13 y probablemente derivada de las representaciones litúrgicas de los siglos 11 y 12.

Acerca de esos dramas, dice Emilio Cotarelo y Mori en su **"Estudios de Historia Literaria de España"** (Madrid, 1911) lo siguiente: "No salían de sus representaciones de Nochebuena, en que intervenían el Padre Eterno, José, María, los pastores, uno o más ángeles y algunos santos, que todos los años decía la misma cosa; de la Epifanía, con la misma estrella, los mismos Reyes y los mismos presentes un año que otro".....

Se cree que el más antiguo de estos pequeños dramas vino del Sur de Francia, de la región de Provenza, durante el siglo 12. Pronto estos dramas fueron llevados a Inglaterra dónde fueron usados mucho durante los siglos 13 y 16. Aún todavía, en ciertas regiones rurales de Europa, como en Rumania, Polonia, España, y el Sur de Francia estos "misterios" son representados durante la Navidad. A veces son accionados o dramatizados por seres humanos, otras veces por títeres, o muñecos movidos por cordones tras bastidores. Pero siempre el cántico y la danza de los antiguos villancicos es una característica muy importante.

Los villancicos fueron usados en los primeros dramas de misterio solamente como "relleno" o "intermezzi", pero durante los siglos 13 y 14 la música llegó a ser el aspecto más importante de la representación. Para el siglo 15 el cántico de los villancicos era más popular que la representación dramática. Muchos de los dramas se vulgarizaron, al mezclarse con el elemento jocoso y secular, mientras las canciones permanecieron con su sentido sagrado. La iglesia eliminó el drama, pero conservó y estimuló la música. El drama una vez fuera de la iglesia va a desarrollarse como elemento secular y a constituir más tarde una de las mayores riquezas de la literatura de los países occidentales.

Un antiguo villancico italiano de la época de San Francisco de Asís pero cuyo autor se desconoce, fué "En Belén nació un Niño Santo". Fué el aire de esta bella canción conocida como el "Parthenia Carol" que Handel usó para la melodía de la Sinfonía Pastoral en su gran oratorio "El Mesías". En el tiempo de la Reina Isabel, de Inglaterra, esa tonada aparece con una letra secular, dedicada a dicha soberana. También era usada como baile durante su reinado y era muy popular en España, Francia y Alemania.

El canto más universal de todos los de Navidad es "Adeste Fidelis" ("Come All Ye Faithful") que se canta tanto en todas las iglesias Protestantes como en las católicas. No hemos podido trazar la historia de este bello y antiguo aire, pero generalmente se cree que era uno de los más antiguos villancicos en latín, de los que se cantaban alrededor de la cuna, y se le atribuye a San Bonaventura. En realidad, si lo cantamos un poco ligero dándole un ritmo alegre pronto

(Viene de la página 11)

DIRECTIVA DE LA ASOCIACION DE DAMAS DISCIPULAS DE CRISTO

Sentada, de izquierda a derecha: Secundina C. de Torres, Tesorera. Rosa H. de Ocasio. Eva Santos de Ojeda, Secretaria. Juanita Z. de González, Secretaria General.

De pié, izquierda a derecha: Srta. Lorenza Vélez, Sra. Carmen de Solís, Srta. Rafaela González, Sra. Bárbara B. de Farmer, Sra. Domitila de Navarez, Sra. Provi Navarro.

TOA ALTA

La Iglesia Evangélica en este pueblo, como de costumbre, empezó en noviembre a preparar el programa para la navidad. Después de una serie de ensayos, el día 25 de Diciembre, un grupo de miembros de nuestra Iglesia estaban preparados para presentar ante la congregación y los amigos de la comunidad el drama titulado: "Los que Moran en Tinieblas'. Era la contribución de nuestra Iglesia tratando de traer al pueblo el concepto puro del mensaje del Niño-Dios que nació en el pesebre.

El drama resultó un grandioso éxito en la opinión del pueblo que vió desarrollarse las distintas escenas. El Pesebre es el símbolo de la necesidad de un cambio de vida, en su aspecto moral y espiritual.

El día 31, nuestra Iglesia se congregaba en salón dedicado a la Oración, para cantar, leer las Sagradas Escrituras y elevar nuestras plegarias al Trono del Altísimo. Deseábamos dar gracias a Dios por las bendiciones de que nos había hecho partícipes. Pedirle su ayuda y cuidado en el año cincuenta.

El día 8 de enero, se congregaron cerca de cien niñitos en su salón, para recibir los regalitos que la Iglesia acostumbra hacerle todos los años. Se repartieron cerca de ochenta regalos, entre ellos trajecitos para las nenas más pobres, un par de zapatos para un niñito que decía no poder ir a la escuela por falta de zapatos. Se repartieron dulces en cajitas a todos los niños y aún los adultos participaron de estas golosinas. Fué éste un servicio de profunda alegría infantil, para todos los niños que saben que Dios se acuerda de ellos por los corazones cristianos y generosos.

Rafael Ocasio.

(Viene de la página 7)

Abelardito y Enrique regresaron trayéndonos hermosas guayabas que parecían manzanas. Las dejamos para el postre, mientras en feliz camaradería comíamos el pan, el queso y el salchichón que habíamos comprado antes de salir.

Como a las dos de la tarde, ya descansados y satisfechos, decidimos bañarnos en el charco. Enrique y yo nos quedamos un rato en la orilla mientras los otros dos amigos nadaban río abajo en furiosa encuesta.

—¿Ves esa roca ahí? Pues me voy a zambullir desde allá arriba para que veas el estilo de un buen nadador. —Me dijo Enrique mientras subía con dificultad aquella mole de granito que se asomaba a la parte más profunda de las aguas. Ya en el pináculo, y extendiendo los brazos con simetría apolínea, de un salto trazó un arco perfecto en el espacio y desapareció bajo las aguas verdosas. Esperé que saliera, pero no le vi salir por ninguna parte. Pensé que nadando bajo el agua se iba a burlar de mí, como en otras ocasiones, escondiéndose luego en algún matojo al lado del charco. Continué mirando y esperando, y no le vi por ninguna parte. De pronto empecé a notar que el agua se teñía de oscuro. Se me salió un grito. "ENRIQUEEE..., ENRIQUEEEE....." Sobre la tranquila superficie flotaba un manto rojizo.

Al Enrique zambullirse, se había enredado en el fondo, con unos alambres de púas que algún desconsiderado había arrojado, y se había rajado el vientre. En medio de la nube de sangre que teñía la superficie del agua, se veían una burbujitas que subían y subían, como una oración postrera...

Storrs, Conn.

(Del libro en preparación "El Hijo del Pastor.")

En torno a la Visita del Dr. J. M. Bader.

Datos en Cuanto a la Visita del Dr. Jesse M. Bader, Dic. 24, 30, 1949.

El Dr. Jesse M. Bader, superintendente internacional de Evangelismo por el Concilio Federal de Iglesias Evangélicas de los Estados Unidos y el Canadá, estuvo de visita en nuestra Isla desde el sábado, 24 de diciembre hasta el viernes, 30 del mismo mes.

El Dr. Bader, bajo los auspicios de la Asociación de Iglesias y su Comité de Evangelismo dictó conferencias y dirigió mesas redondas en dos ocasiones: la primera con todos los obreros del sur en la iglesia Metodista de Ponce el día martes, 27 de diciembre, a las dos de la tarde, y la segunda en McLean Conference Grounds de Bayamón, el día miércoles, 28 del corriente mes, a las 10 A.M. Se sirvió un almuerzo en McLean a las doce de ese día.

El Dr. Bader ha servido como director de evangelismo con el Concilio Federal de Iglesias por 18 años. Antes fué secretario nacional de evangelismo por la junta de los Discípulos de Cristo por 12 años. Ha servido también como pastor de iglesias, por 12 años, y durante la primera guerra mundial servía como capellán de la YMCA con las tropas en Europa. El Dr. Bader ha sido responsable para la organización de las grandes campañas de evangelización que se celebraron en los Estados Unidos durante los últimos años con la ayuda de evangelistas famosos tales como el Dr. Stanley Jones de la India, el Dr Harry E. Fosdick, y más de 20 personas adicionales. En el año 1936-37 estuvo a cargo de campañas interdenominacionales en más de 40 de las ciudades más grandes del continente. En 1938 y 1939 efectuó campañas de evangelismo por las universidades y colegios, alcanzando 46 de estas instituciones de alta enseñanza.

Durante la última guerra, el Dr. Bader dirigía campañas de predicación por los campamentos del ejército americano y las bases navales. Participó también en 28 retiros para capellanes de las fuerzas armadas.

El Dr. Bader ha asistido a varias de las conferencias mundiales de los últimos años, incluyendo las conferencias en Oxford y Edimburgo en 1937 y el Concilio Mundial de Iglesias Evangélicas en Amsterdam el año pasado. Fué el Dr. Bader quien organizó la primera convención mundial de las iglesias de los Discípulos de Cristo, en 1930 en Washington D. C. La próxima Convención Mundial de los Discípulos se celebrará en Australia. El Dr. Bader tiene interés en que alguna de esas convenciones mundiales se celebre en Puerto Rico, con representación de los 35 países distintos donde los Discípulos de Cristo tienen sus iglesias.

Durante sus seis días en Puerto Rico el Dr. Bader predicó también en varias iglesias como la Primera Iglesia Bautista de Río Piedras, la Iglesia Discípulos en Santurce, y otras iglesias en Bayamón y los pueblos limítrofes.

El Dr. Bader estuvo acompañado por su esposa. Partieron para Kingston, Jamaica el viernes 26 de diciembre.

(Sigue en la página 13, Col. 2)

El Espíritu Santo es el que da poder, dirige y trabaja.

Es el que de tiempo en tiempo aviva la Iglesia con poder de lo alto.

Sin Su poder los cristianos somos débiles.

Sin Su presencia somos insuficientes para evangelizar a otros.

Lo importante es que estemos prestos para El usarnos.

Es necesario que seamos hallados siendo fieles.

El Hogar de la Fe.

Debo tener fe si quiero conocer lo mejor de la vida. Cuando asisto a la iglesia encuentro que puedo creer más en mi, en otros y mucho más en Dios. Yo también he sentido mi corazón roto y angustiado. En la Iglesia he hallado el consuelo para mi roto corazón y esperanzas para mis planes ya casi frustrados. Como muchos, como tu, yo también he tenido esos sueños de un mundo mejor. Pero yo he sido muy débil para impulsarlo hasta que encontré a Dios en el Santuario. Allí he hallado toda la fuerza y el poder que necesito. Ahora sé que Dios esta en todas partes y en todas las cosas. Sin embargo prefiero adorarle, orarle y sentir Su presencia cuando estoy en Su Casa.

(Viene de la página 10)

veremos su relación con los cánticos entonados alrededor de la cuna durante las dramatizaciones.

Este cántico tal y como lo conocemos hoy apareció primero en el "Cantus Diversi". una colección hecha por J. F. Wade en el 1751. En dicha colección la tonada se le atribuye a John Reading, un ministro inglés que murió en el 1692, pero muchos creen que Reading no fué el autor original de la música sino el que le hizo el arreglo con que hoy le conocemos. A veces se le da el nombre de "Himno portugués", pero no se sabe si eso implica "Marcos Portugallo" (1762-1830), quien pudo haber compuesto la música para los servicios de su iglesia, o si se le llama así porque fué cantado por vez primera por el famoso coro de la Capilla Portugesa en Londres. Algunos creen que dicho himno es realmente de origen portugués porque las primeras formas de la música franciscana han sido retenidas de una manera más sencilla y firme entre las gentes de Portugal que entre los otros pueblos del mundo occidental Las palabras con que lo conocemos hoy son una traducción del himno en latín, hecha en el 1841 por el canónigo Federico Cakeley, un ministro inglés que luego se convirtió a la Iglesia Católica Romana.

Continuará

EN EL NORTE

Nuestro Director, el Rdo. Jorge N. Cintrón, se encuentra en el Norte, asistiendo a una Conferencia Metodista en la Universidad del estado de Illinois. Que goce mucho y traiga gratas impresiones, es nuestro deseo.

YAUCO

La Sociedad de Damas Mensajeras del Hogar de esta iglesia se reunió el día 26 de diciembre de 1949 para celebrar su tradicional fiestecita de Navidad. Dió comienzo con un pequeño devocional dirigido por la presidenta Sra. Juanita Morales. Terminado este, se pasó a la parte social.

El ex-pastor ayudante, José A. Ramírez, nos obsequió con un variado programita en el que se cantaron algunas canciones y se recitaron poesías de la temporada.

El joven Francisco González, presidente de la Sociedad de Jóvenes hizo su aportación, regalando por escrito diversos y jocosos obsequios a las damas presentes.

Luego de haber jugado algunos juegos, pasamos a la parte más esperada, los obsequios, que consistían de dulces y refrescos.

Mercedes Rodríguez
Cronista.

BRONX, NEW YORK

Campaña Evangelística: La Iglesia Unida, del Bronx, que pastorea el Rdo. M. Baloun, celebró una gloriosa campaña evangelística que duró varias semanas. La misma se inició el primer domingo de octubre con la celebración del Día Universal de Comunión, con el cual iniciamos nuestra participación en el "Avance Evangelístico Unido", campaña de casi todas las iglesias de América, que habrá de extenderse hasta diciembre 31, 1950.

Durante el mes de octubre nos trajeron mensajes muy inspiradores los Rdos. George Rivera, José Miguel García, Luis Rosario Nieves y el domingo 30 del mismo, mes, celebrando el Día de la Reforma, nos trajo una interesante cátedra acerca de "Que Significa ser Protestante", el distinguido Doctor Alberto Rembao, Director de "La Nueva Democracia".

Celebración del Octavo Aniversario: Del domingo 6 al 13 de noviembre hemos celebrado nuestro Octavo Aniversario con una semana Evangelística, en la que nos trajeron mensajes muy edificativos los siguientes hermanos: Rdo. Luis Maldonado, Rdo. Luis Rosario Nieves, Hermana Leo Rosado, Rdo. Alberto Vega Lebrón, Rdo. Ramón Reyes Hernández, Rdo. Hipólito Cotto Reyes, Rdo. Francisco Berly Colón, Rdo. Eliud Rodríguez y Rdo. George Richardson. Varias almas se entregaron al Señor durante esta campaña.

Nuestro Aniversario fué una verdadera fiesta espiritual. El acto especial conmemorativo lo celebramos el domingo 13 de noviembre por la noche y en el mismo hubo nutrida representación de casi todas las iglesias evangélicas hispanas de esta ciudad El Rdo. George Richardson, ministro de la Iglesia Metodista de Ponce, nos trajo el mensaje de la ocasión. El Rdo. Richardson fué muy felicitado por tan magistral sermón. La ofrenda de la noche fué dedicada al fondo pro-Templo, y la misma alcanzó a $200.00. Damos las gracias a todos los ministros, hermanos y amigos que nos visitaron y que cooperaron en una u otra forma con nosotros.

El joven Angel Máximo Torres, pastor ayudante de la Iglesia Evangélica Unida de Yauco, y la Srta. Ana Irmina Zayas, quienes contrajeron matrimonio recientemente en el templo Evangélico Unido de Arús, P. R.

Campaña Pro-Templo: El desarrollo extraordinario que está teniendo nuestra iglesia nos obliga a acelerar la compra de un templo. Por eso hemos redoblado los esfuerzos y los hermanos todos hemos hecho un sacrificio supremo y en dos semanas reunimos Cinco mil dólares ($5,000). Queremos dar público testimonio de gratitud al Comité Pro-Templo que preside nuestra Hermana Candida Matos por el éxito alcanzado. Para el año del 1950 esperamos estar en condiciones de ofrecer en las cercanías de la estación de la Avenida Prospect un bello y cómodo templo, que servirá de hogar espiritual a todo hermano que desee acogerse en su seno lleno de calor espiritual y sinceridad. Por ahora, seguimos en los altos del edificio 809, en la Avenida Westchester, donde, como siempre, estamos a las ór-

Sec. corresp. **Margarita S. Vázquez.**

(Viene de la página 9)

que sucede a la madrugada de más densa obscuridad, así en la vida del hombre que confía en este Dios, tras los densos nubarrones de sus días brumosos apareceran los alegres días de los cielos luminosos. "Luz está sembrada para el justo y en las tinieblas resplandeció luz para los rectos." Aún en los días más obscuros hay una lucecita que resplandece para el hombre que tiene a Dios en su corazón. El Dios de los días obscuros es el Dios de Jesucristo, el de las grandes promesas, el que solo puede satisfacer nuestro pobre corazón, hambriento y sediento.

¡Felices los que pueden decir con el poeta cristiano!

Ya está llena de luz el alma mía
No necesito más la claridad,
La noche melancólica y sombría
Ya perdió para mi su potestad.

El 26 de diciembre de 1949 se unieron en santo matrimonio la Srta. Olga Alicia Morales y el Rdo. Santiago Sáez. Oficiaron en la boda los Rdos. T. Rico Soltero, Jesús M. Amaro, Pedro Félix Velázquez, Ariel Curet y Gerardo López. De izquierda a derecha: Don Ernesto Vélez, padrino; Srta. Olga Alicia Morales, Rdo. Santiago Sáez y Arcadia Sáez de Vélez, madrina.

QUE NOS PROPONEMOS AL CELEBRAR LA SEMANA DE LA EDUCACION CRISTIANA

1. Hacer a nuestro pueblo consciente de que la educación cristiana es el único medio de destruir los males sociales: la guerra, la delincuencia juvenil, el tráfico de licores, el egoísmo y el orgullo en todas sus formas.

2. Desarrollar un interés evangelístico por las personas incorversas. hacer planes concretos para atraer esas personas al seno de la Iglesia y de la Escuela de la Iglesia.

3. Que los miembros de la Iglesia lleguen a tener más conciencia de los resultados obtenidos al través del trabajo de la Escuela de la Iglesia.

4. Dar una oportunidad a la Junta Local de Educación para hacer un estudio serio y detenido de las necesidades de la Escuela de la Iglesia y preparar los planes para mejorar el trabajo.

5. Dar a los obreros de la Escuela de la Iglesia una comprensión más definida y clara de su parte en ayudar a otros a desarrollar caracteres de la Iglesia.

¿SUPER? ¿NORMAL? ¿SUB?

Hermano Superintendente de la Escuela de la Iglesia

¿A qué categoría pertenece usted? Es sumamente importante que pueda clasificársele como super-superintendente. El bienestar religioso de muchas personas depende de usted. No importa cuán buen superintendente usted sea, de aquí dos cosas que puede hacer para superarse.

1. Reúnase con el superintendente de una escuela cercana a la suya, pasen algún tiempo juntos cambiando ideas, haciendo planes, compartiendo experiencias. Usted le ayudará a él y él le ayudará a usted. Señalen la fecha para otra reunión. Tome la iniciativa usted mismo, alguien tiene que hacerlo.

2. Estudie detenidamente las sugerencias que le lleguen sobre el trabajo de la Escuela de la Iglesia. Ponga en práctica las nuevas ideas que le sugieren, pruébelas con verdadero interés antes de rechazarlas como inadecuadas para su escuela.

(Viene de la página 2)

Bajo la Dirección de este comité surgió el antes mencionado "Circulo de Oración" de la Sociedad de Jóvenes.

Dios ha estado presente en nuestras reuniones y se ha dejado sentir en diversas formas. Muchos jóvenes que nunca habían orado perdieron el temor de hacerlo, enfermos por cuya salud pedimos, fueron sanados y lo más sorprendente es que las primeras reuniones fueron asistidas por tres o cuatro jóvenes en las últimas reuniones llegamos a tener 20 jóvenes, y todos en verdadero espíritu de oración y en comunión con Dios. Gracias a este comité y gracias a Dios por sus multiples bondades.

Visitas: Durante este año hemos sido visitado por otras sociedades de jóvenes y por ministros de esta ciudad y de Puerto Rico. En cada una de estas visitas hemos recibido mensajes muy edificadores. Recordamos entre las visitas al Rdo. Ezequiel Alvarez, Rdo. Eliud Rodríguez, Rdo. Luis Maldonado, La Misionera Leo Rosado y así del mismo calibre de estos muchos más que han venido a

traer el Pan de Vida que tanto necesita la juventud perdida en el mundo.

Actividades: Durante este año hemos tenido diversas actividades en nuestra Sociedad, tales como: Base Ball Bíblicos, discusiones de Mesa Redonda, Debates, Sociales, Servicios de Consagración, etc. Siempre hemos tenido programas variados, interesantes e instructivos en las cosas de Dios. Gracias a la labor desplegada por el comité de cultos.

Nuestra Sociedad en el Coro: El coro de la Iglesia Unida se encuentra en estos últimos días luciendo sus mejores galas. Gracias a la brillante y admirable dirección del Rdo. Luis Rosario Nieves, quien después de aumentar la membresía del coro a unos 45 miembros y después de varios meses de rigurosos ensayos, ha llegado a entrenar al coro para presentar un concierto que se llevó a cabo el día 26 de Diciembre en el Hunts Point Palace, del Bronx. Este mismo concierto se repitió el día 28 en el Park Palace de Manhattan y también el 29 en la Iglesia Presbiteriana de Brooklyn.

Como siempre nuestra sociedad esta cooperando ciento por ciento con la Iglesia al tener una muy grande representación de sus magníficas voces en este precioso coro. Que Dios nos use con poder.

Nueva Directiva: El vierne 18 de Noviembre se llevó a efecto en nuestra sociedad una reunión de negocios. Después de un corto devocional dirigido por el joven Oscar García. se procedio a la sección de negocios. Después de varias discuciones en asuntos viejos y nuevos, se pasó a elegir la nueva directiva. Quedó compuesta como sigue: Daniel Cabrera, presidente; Oscar García, Vice-presidente; Jennie Cruz, Secretaria; Richard Vila, Tesorero; Helen Villafaña, Gladys Vila, Mary Soto, Vocales, Sec. Corresponsal, Ezer Ojeda. Rdo. Miloslav Baloum, consejero.

Esa misma noche la sociedad recibió a los siguientes jóvenes como miembros de dicho cuerpo: Ralph Carvado, Lester Cole, Elizabeth Vélez, Samuel Villamil, Aida Ortega, Pablo Merced, Julia Alvarado.

La Iglesia de Cristo Sigue Adelante y en la Juventud está la Esperanza, ¡Adelante Jóvenes, Nunca Desmayeis!

Sec. Coresp. Ezer Ojeda.

Escuela Bíblica

LECCION PARA EL DOMINGO, 5 DE FEBRERO DE 1950

Tema: LA PRIMERA IGLESIA GENTIL.
Lectura Devocional: Isaías 42:5-9.
Para Estudio: Actos 11:19—13:3.
Lectura Antifonal: Actos 11:19-26; 13:1-13.
Texto Aureo: **Los discípulos fueron llamados Cristianos primeramente en Antioquía. Actos 11:26.**

LECCION PARA EL DOMINGO 12 DE FEBRERO DE 1950

Tema: EL EVANGELIO SIGUE HACIA EL OESTE.
Lectura Antifonal: Actos 13:4-5; 14:1-3; 19-23.
Lectura Devocional: Isaías 49:9-13.
Para Estudio. Actos 13:4—14:28.
Texto Aureo: **Y habiendo llegado, y reunido la iglesia, relataron cuan grandes cosas había Dios hecho con ellos, y cómo había abierto a los Gentiles la puerta de la fe. Actos 14:27.**

EL MATRIMONIO CRISTIANO (Viene de la Pág. 5)

tolerancia de parte de cada uno hacia las creencias religiosas tiene otras implicaciones más allá de la aceptación, inmediata de credos religiosos y el cumplimiento con ritos y ceremonias, implica las normas morales y las actitudes que se relacionan con las actividades íntimas de la vida diaria.

La Iglesia Cristiana tiene pues una verdadera responsabilidad en cuanto al matrimonio y la familia, y es mucho más que celebrar la ceremonia, tan hermosa e importante como es este acto. La Iglesia Cristiana debe afrontar esa responsabilidad por medio del púlpito, Escuela Dominical, consejeros bien preparados, buenos libros y literatura sobre el tema, por medio de los padres cristianos instruídos para guiar a sus hijos y prepararlos para el matrimonio. Y esto significa no solamente que los jóvenes sean guiados para encontrar a su esposo o esposa dentro de un grupo que comparte creencias semejantes sino también que reciben la mejor preparación científica y espiritual para esta relación tan importante de los seres humanos. El matrimonio "no debe ser contraído por ninguno inconsideradamente, sino con reverencia y discresión y en el amor de Dios."

Segunda Iglesia Evangélica de Habla Castellana

Bajo los Auspicios de la New York City Mission Society.
395 Broome Street — Nueva York 13, N. Y.

Pastor: RDO. JOSE C. MARTINEZ. Tel. WA 5-9298
Misionera: SRTA. ELENA A. HADLEY.

Iglesia al servicio de la Colonia Hispana de la parte baja de la Ciudad.

Dic./50.

PUERTO RICO EVANGÉLICO

Pro Christo

Año XXXVIII. Ponce, P. R., 10 de febrero de 1950. Núm. 1,054

Quinto Congreso de la Federación de Colegiales Cristianos

Delegados al Quinto Congreso de la Federación de Colegiales Cristianos celebrado en el Instituto Politécnico de Puerto Rico durante las vacaciones de Navidad. Asistieron estudiantes de los colegios de Río Piedras y Mayagüez de la UPR, el Politécnico, el Seminario Evangélico y la Escuela de Enfermeras del Hospital Presbiteriano. Lea una reseña de este acto en la página 9.

SINTESIS

Aparecerá durante el primer semestre de 1950 el número inicial de **"Cuadernos Teológicos"** de El Predicador Evangélico, una revista teológica al servicio del pensamiento evangélico de América Latina y España, bajo la dirección de los doctores **Angel M. Mergal**, de Puerto Rico, y **B. Foster Stockwell**, de Argentina. Larga vida deseamos al colega.—La revista **Evangelical Christendom**, que se publica en Londres, en su edición de diciembre de 1949, informa ampliamente sobre los actos del Cincuentenario Evangélico de P. R.—El Dr. Jorge P. Howard está escribiendo un libro sobre las misiones evangélicas Latinoamericanas.—**La Sra. Emily Dixon de Ruiz** representará a las damas presbiterianas en la convención a celebrarse en Ocean City.—Según informes oficiales del Presbiterio de Puerto Rico, las iglesias presbiterianas de la Isla tienen $53,757 como ofrendas durante el 1949.—De 500 estudiantes que forman la matrícula del Instituto Politécnico, 200 son evangélicos y la tercera parte no pertenece a iglesia alguna.—A la Asamblea General de la Iglesia Presbiteriana en Estados Unidos asistirán como delegados los **Rdos. Samuel J. Vélez Santiago y Diego Rico Soltero** y los Ancianos **Dr. Ismael Vélez** y **Herminio Lugo**.—54 de las 84 estudiantes de la Escuela de Enfermeras del Hospital Presbiteriano son evangélicas.—La próxima sesión del Presbiterio será en Santurce.—**El Heraldo Evangélico** es una revista menonita que dirigen los Rdos. Lester T. Hershey y Pablo Lauver, con redacción en La Plata, P. R. Se imprime en Scottdale, Pennsylvania.—El **Rdo. Harold M. Hilliard**, quien por algún tiempo fué Superintendente de la Iglesia Metodista en Puerto Rico ahora es Superintendente de la Conferencia Latinoamericana de California.—El **Rdo. Luis Rosario Nieves** ha terminado sus estudios para el grado de "Master" en Historia, especializado en Asuntos Latinoamericanos en la Universidad de Nueva York.—**Guillermo Bidot** ha regresado al hogar de sus padres en Cabo Rojo después de haberse graduado de Tecnólogo Médico en Filadelfia.—La bomba atómica lanzada sobre Nagasaki produjo 73,884 muertos y 76,796 heridos y desaparecidos.—El pastor puertorriqueño, **Rdo. Israel García**, realizó una jira misionera por las repúblicas de El Salvador, Guatemala, Honduras y Costa Rica logrando con su predicación 296 profesiones de fe.—Lea la carta que nos envía la Sra. Edith W. Hildreth, viuda del Dr. Wildreth, uno de los pioneros de la obra misionera en Puerto Rico.—El viernes, 24 de febrero de 1950 se ha fijado para la celebración del Día Mundial de Oración.—Durante uno de los días de febrero se dedicará el nuevo templo presbiteriano de Lares.—El joven ingeniero Henry Valle Santiago recientemente salió hacia Troy, N. Y., para iniciar los estudios graduados para el título de "master" en el Instituto Politécnico Rensellear de aquella ciudad.—De nuevo se encuentra en la isla la Sra. Marina V. de Quiñones, después de una temporada en la ciudad de N. Y.—La sesión de la Conferencia Metodista será en el templo de Barrio Obrero desde el martes, 28 de febrero hasta el domingo, 5 de marzo. Durante una de las tardes se dedicará el nuevo edificio metodista de Santurce que incluye templo, casa pastoral y escuela.— **La Sra. Julia Torres** ha sido invitada oficialmente a asistir a la asamblea anual de la Sociedad de Damas Metodistas, en Cleveland Ohio, en el próximo mes de abril.—Ya nuestro director regresó de la Conferencia de Estudiantes Metodistas celebrada en Urbana, Illinois.—La 42ª Convención de los iDscípulos de Cristo en Puerto Rico se celebrará durante los días 15 al 18 de febrero en el templo de esa denominación en Santurce.—El 24 de diciembre contrajeron matrimonio en la Iglesia Evangélica Unida de Santurce la señorita Andreíta Vidal y el señor Félix Ortiz. Ofició el Rdo. Eduardo Bibiloni. Los esposos Ortiz Vidal residen en el número F. B. 45 de Puerto Nuevo.—El **Rdo. Domingo Franceschi** es el nuevo presidente de la asamblea y del Concilio de la Iglesia Evangélica Unida. Desempeñará el puesto de Secretario Ejecutivo de esa denominación el Rdo. Serafín García.—**El Dr. William Keys**, del Concilio Mundial de Iglesias, visitó la Isla recientemente.—En el Proyecto El Guacio hay ocho jóvenes universitarios, procedentes de Estados Unidos prestando servicio cristiano por un período de dos años. Solo aceptan $10 mensuales para sus gastos personales además del hospedaje.—La Conferencia Nacional

(Sigue en la página 16, Col. 2)

CARTAS

La Sra. Edith W. Hildreth Recuerda Sus Años en Puerto Rico.

"He leído con muchísimo placer cada vez, el Puerto Rico Evangélico de su preciosa isla. Tengo en ella todavía un gran interés. Deseo expresar mi sincera apreciación por el artículo conteniendo la Resolución del Hno. Presbiterio de Puerto Rico en reconocimiento del servicio misionero de los esposos Eward A. Odell.

Ellos vivían como vecinos en Santurce, cerca del Hospital Presbiteriano y de nuestra casa. Deseo que los Odell les dé más años felices, con bendiciones.

El doctor Hildreth y yo, después de nuestro casamiento salimos hacia Puerto Rico en el año 1906, él como un médico-misionero y yo una joven entusiásta y viva. Por 15 años el sirvió en el Hospital Presbiteriano como médico. Hizo la primera operación cesárea en Puerto Rico, y mucha gente ganó la salud bajo la mano del doctor.

Muchos oyeron de Jesucristo como Salvador durante los simples servicios de la Biblia, oración e himnos, cada Domingo en la sala de mujeres, con un coro de las enfermeras y el pequeño, órgano que la señorita Jenny Ordway, superintendenta, tocaba.

Mi marido también cantó en el coro de la Iglesia Presbiteriana Hugh O' Neill en San Juan, y en la Unión Church de Miramar. Era miembro del primer Club Rotario de San Juan, y ayudaba a buscar fondos para el nuevo edificio de concreto del presente Hospital Presbiteriano.

Nacieron nuestros hijos en el Hospital. Ya, uno es médico superior en Warne Hispital. Pottsville, Pa. el Dr. A. Wesley Hildreth. El otro, E. Raymond, Jr. es dentista en el Naval Base, Guantánamo, Cuba, y la hija, Eloisa, vive en Florida con sus dos hijos, Neal de 16 años y Janis de 10.

Por avión visité a Puerto Rico en noviembre de 1948, como oradora visitante en la convención de la Liga Insular de Temperancia. Por la radio hablé de los Early Days en Puerto

(Sigue en la página 13, Col. 2)

PUERTO RICO EVANGÉLICO
Pro Christo

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON

ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Presidente Junta de Publicación:
RDO. ERASMO M. BERNIER

Jefe de Talleres
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico, Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rico Evangélico", calle Comercio 89. Apartado de Correos 1707, Teléfono 723, Ponce, P. R.

Toda la correspondencia relacionada con colaboraciones, noticias, secciones, será enviada al Director de la revista.

La correspondencia relacionada con suscripciones anuncios, fotograbados, impresos y librería, será enviada al Administrador.

NO DEVOLVEMOS ORIGINALES

Año XXXVIII. Núm. 1,054

EN ESTE NUMERO

Portada: Fotograbado de los Colegiales Cristianos reunidos en el Instituto Politécnico celebrando su Quinto Congreso Anual durante las vacaciones de Navidad. En la página nueve publicamos un reseña del congreso.

Habla la Asociación de Iglesias Evangélicas: Dr. Angel Mergal. Página 6.

La Biblia en la Obra de Goethe: por R. Obermuller. Página 7.

Sin Evangelismo Nadie Llega a Ser Cristiano. E. G. Homrighausen. Páginas 8 y 9.

Síntesis. Página 2.

Cartas. Página 2.

Editorial: Señalando Algunos Peligros.

Mundo Religioso. Página 4.

Sermones Breves y Oración. Página 4.

Así Opinan: Página 5.

Libros y Autores: Página 5.

La Biblia Dice Así: Página 8.

Noticias de las Iglesias:
Metodista. Discípulos de Cristo. Bautista. Presbiteriana. Iglesia Evangélica Unida.

Escuela Bíblica: Página 16.

EDITORIAL

SEÑALANDO ALGUNOS PELIGROS

Nos parece oportuno y necesario recordar las palabras del Apóstol Pablo a los corintios: "Porque no nos predicamos a nosotros mismos, sino a Jesucristo, el Señor; y nosotros vuestros siervos por Jesús." Con frecuencia observamos la tendencia entre algunos evangélicos a darle prioridad a sus personas mientras pretenden realizar gestiones de evangelización. Y nada más contrario al espíritu de Cristo.

El predicador moderno puede llegar a ser una víctima de este pecado. La preocupación por el reconocimiento público, el aplauso de los amigos y simpatizadores, el afán de recibir invitaciones para actos donde puedan lucir las habilidades individuales; pueden frustrar a una persona si llega a tomarse así mismo demasiado en serio.

Cuando el predicador llega frente al auditorio pensando en la impresión personal que ha de producir, olvidando su misión de heraldo, ya está incapacitado para servir a las necesidades de aquellos que esperan de él un mensaje para sus vidas. Está demasiado ocupado con su importantísima persona, que sólo tiene tiempo y atención para aquellos detalles que le favorezcan a su éxito personal.

Esta anormalidad que señalamos se manifiesta en algunos predicadores que son profundamente afectados por la cantidad y hasta por la calidad de las personas que van a escucharles. Olvidan cómo fué la predicación y el ministerio de Jesús, quien se olvidaba de sí mismo y pedía que a nadie lo dijesen.

Alguien ha dicho que existen predicadores que cruzan la isla para predicar un sermón pero no cruzan la calle para oír un compañero. Cuando la preocupación radica en un sincero deseo de servicio a la causa evangélica, nos creemos siempre estudiantes, que podemos aprender de otro compañero. Y sabemos gozarnos en el mensaje que podemos escuchar y que muchas veces necesitamos tanto como los hermanos de la congregación. Si el interés gira en torno a las posibilidades de exhibicionismos y de despliegue personal de técnicas y recursos, entonces nos bastamos con nosotros mismos y no escuchamos a nadie más.

El Evangelio es buena nueva, es una noticia, es la gran noticia de todos los tiempos. Nosotros somos los portadores. Somos los periodistas de Dios encargados de ofrecer la información que el pueblo necesita, aunque permanezcamos en el anonimato. Aunque nuestra firma se omita, siempre que el Evangelio se publique.

El predicador debe recordar que su responsabilidad consiste en "trazar bien la Palabra de verdad." Esos trazos

(Sigue en la página 15, Col. 2)

Mundo Religioso

Pastor Evangélico Fué Muerto en Colombia Frente a Su Familia.

Las noticias sobre la situación política creada en Colombia con el advenimiento al poder del Partido Conservador son censuradas. No se informa al mundo de los asesinatos y los incendios que a diario estuvieron ocurriendo. El gobierno conservador, (clerical) esta determinado a mantenerse en el poder a todo coste, aunque no tiene el respaldo popular. Los Evangélicos, que necesariamente votarían por los candidatos del Partido Liberal son víctimas del odio. En algunos lugares sus hogares han sido saqueados y ellos han sido cruelmente perseguidos. En un sitio el pastor evangélico fué muerto frente a los miembros de su familia. En Dabeiba el templo evangélico fué incendiado. (Latin American Mission.)

Concilio Federal de Iglesias Urge del Congreso de EE.UU. Ayuda Para Las Escuelas Públicas.

Contrario a la actitud asumida por la Jerarquía Catolica en Estados Unidos, el Concilio Federal de las Iglesias de Cristo en América, organización que representa a las denominaciones protestantes de aquella nación está urgiendo del Congreso nacional que apruebe una ayuda sustancial para la escuelas públicas. Recomienda que se asegure que en la administración de esos fondos no haya discrimen por cuestiones raciales.

El Obispo Fred Pierce Corson de la Iglesia Metodista Visitará a P. R.

El obispo Fred Pierce Corson del área metodista de Filadelfia, por votación del Concilio de Obispos fué acreditado como el delegado fraternal de la Iglesia Metodista ante la Conferencia General de la Iglesia Metodistas de Brasil, cuyas sesiones se verificarán a Porto Alegre comenzando el 12 de febrero.

El Metodismo en Brasil es una iglesia independiente organizada en 1950. Aunque se mantiene unida a la Iglesia Metodista en EE. UU. por lazos fraternales mantiene completa autonomía legislativa y administrativa. Hay más de 30,000 metodistas en Brazil y 250 iglesias. La denominación es administrada por tres obispos que son electos cada cuatro.

El obispo Corson salió de Nueva York el 31 de diciembre en el vapor Santa Isabel y su viajes incluirá visitas a varios paises latinoamericanos, incluyendo a Puerto Rico, cuya conferencia anual metodista se celebrará en la última semana de febrero en la zona metropolitana.

Denominaciones Protestantes Estudian Posibilidades de Unión.

Ocho de las grandes denominaciones protestantes en los Estados Unidos estuvieron representadas en la Conferencia Sobre Unión de las Iglesias celebrada en Greenwich, Connecticutt y considerada por algunos como la reunión protestante más importante que se ha celebrado en aquel país. El propósito de la conferencia era discutir los planes preliminares para una posible fusión de las iglesias en lo que se conocería como la Iglesia Unida de Cristo en los Estados Unidos. Un comité presidido por el obispo Ivan Lee Holt, de San Luis fué nombrado para redactar el plan de unificación en tal forma que queden abiertas las puertas a todas las denominaciones evangélicas que deseen unirse. Ese comité informará en su próxima reunión en 1951. El comité fué encargado de ofrecer cuidadosa consideración al plan del Dr. E. Stanley Jones para la Unión Federal de las Iglesias similar a la unión de los estados y también a la proposición del Dr. Charles C. Morrison, para una iglesia protestante unida en cuatro niveles: la iglesia local, la diócesis, el sínodo regional y la federación de sínodos. Cualquier plan que sea finalmente aceptado deberá preservar los valores básicos de las donominaciones existentes mientras se lucha por una unión orgánica, por una fraternidad y por la organibación de una iglesia que pueda trabajar como un solo cuerpo.

SERMONES BREVES

Es mejor tener algo que decir, aunque sea con una técnica deficiente, que carecer de un mensaje poderoso aunque poseamos la mejor metodología.

Un joven quiso hacerse culto. Compró finos anaqueles llenos de costosos libros, un lujoso escritorio, una cómoda butaca con cojines, una lámpara fluorescente, unas pijamas suaves. Se sentó en la butaca, prendió la lámpara, abrió un libro y se quedó dormido.

El Cristianismo sufre hoy, no por el desconocimiento de la Verdad del Evangelio, sino por la ausencia de personas que vivan esa verdad.

Las mentes de los feligreses son solamente un poquito más estrechas que la mente del predicador. Solamente un poquito.

Es más fácil para un predicador condenar el pecado como Juez inexorable que ayudar a rehabilitar una personalidad enferma.

ORACION

Oh Dios, Amigo Incomparable, ayúdanos a ser dignos de Tu amor y Tu compañerismo, para compartir en las alegrías y tribulaciones de los demás aquí en el mundo.

Concédenos, oh Señor, un corazón tan firme que nada indigno lo degrade, tan tenaz no haya tribulación que lo doblegue. y tan puro y recto que ninguna tentación lo desvíe.

Dios Omnipotente, que Te preocupas por el distino de las naciones sobre la tierra, siembra en nuestros corazones un santo temor hacia Tí. Ayuda a los pueblos a descubrir en Ti la fuente de su fortaleza.

Te alabamos, oh Dios, por las naciones que existen sobre la tierra. Concédenos como pueblos amar tanto la verdad y la justicia que acatemos mejor Tu Santa voluntad y vivamos como hijos Tuyos.

Nuestro Dios y nuestro Padre, te confesamos que hemos abandonado Tu camino para preferir nuestros senderos tortuosos. Ayudanos. y ayuda al mundo para andar de aquí en adelante en Tu luz esplendorosa, Señor. Te lo rogamos en el nombre de Cristo, la Luz del mundo. Amén.

CIDRA

Fiesta de despedida de Solteros: El día 23 de diciembre nuestra Sociedad de Jóvenes despidió a la Srta. Ana María Rivera y al joven Julio Berríos, quienes son miembros activos de la Iglesia. Se llevó a efecto esa noche un servicio devocional dirigido por el presidente de la sociedad, el joven Angel Manuel López. Luego pasamos a la segunda parte la cuál estuvo a cargo de la Srta. Monchita Miranda. En ese programa tuvimos poesías, selecciones musicales etc. También se le entregaron algunos regalos. La Sociedad obsequió a los concurrentes al acto con golosinas y refrescos. Después fuimos despedidos en oración por nuestro pastor, Rdo. Pedro Castro Dones.

Noche de Bodas: Vistióse de galas nuestro Templo el día 26 de diciembre para unir en santo matrimonio a los jóvenes, Ana María Rivera y Julio Berríos. El Rdo. Narciso Casillas Piñero, pastor de la Iglesia Bautista de Corral Viejo, nos dió un servicio inspirado como introducción al acto. Después de este servicio hicieron su entrada al Templo a los acordes de la Marcha Nupcial los novios acompañados de sus padrinos el Teniente de la Policía Sr. Benito Alvelo y su distinguida esposa. El Rdo. Casillas Piñero, dió la bendición nupcial. Nuestro Templo estaba completamente lleno.

Deseamos muchas felicidades del cielo a los contrayentes. Después de la ceremonia todos nos trasladamos a la casa de la novia donde se celebró la recepción nupcial.

Servicio Commemorativo: El día 2 de enero se trasladó la Iglesia al hogar de la familia Quiles. Esa noche celebramos un servicio a la memoria de don Primitivo Quiles, líder destacado y miembro fundador de nuestra Iglesia. El sermón estuvo a cargo de nuestro pastor, el Rdo. Pedro Castro Dones.

Servicio de Predicación: La noche del 3 de enero se celebró un servicio de predicación del nuevo hogar de los Berríos-Rivera. Después del servicio fuimos obsequiados galantemente.

Sesión de Negocios: El día 6 de enero se reunió la Sociedad de Jóvenes para celebrar sesión de negocios anual. Se eligió la nueva directiva, después de haber discutido asuntos que atañen al bienestar de la Sociedad. He aquí la nueva directiva: Presidente, Angel M. López; Vice-presidente,Angel M. Vázquez; Secretaria, Olga Menéndez; Tesorera, Nicolasa García; Vocales, Monchita Miranda, Pedro Rivera, Angel Luis Rivera. Sec. Corresponsal, Julio Milland, hijo.

Julio Milland Martínez.

ADJUNTAS

La juventud Bautista de Adjuntas se reunió para la elección de la junta directiva que habrá de regir los destinos de la sociedad durante el año que comienza, la cual quedó constituida como sigue: Presidente, Hipólito Silvestrini; Vice-presidente, Srta. Delia Vargas (Misionera); Secretaria, Srta. Ana Rosa Echevarría; Tesorera, Srta. Blanca A. Silvestrini; Vocales: Ramón Irizarry, Jesús Salgado, Juanita Pérez. Sec. Corresponsal, César Rubén Sepulveda.

PONCE

Nuevo Directorio de la Primera Iglesia Bautista de Ponce.

Esta iglesia, en su primera reunión del año nombró los dignatarios que han de regir sus destinos en el 1950, recayendo los nombramientos en las siguientes personas:

Presidente, Rdo. Erasmo M. Bernier; Vice-presidente, Rdo. G. Bermúdez; Secretaria, Sra. Concha R. Caballer; Tesorero, Sr. Pedro Vázquez; Vocales Sra. Inés Quiles, Sr. Francisco Folch, Sra. Juanita V. de Vázquez, Sra. Rita M. Bernier, Sr. Amalio Renta, Sra. Adela Tarrats, Sr. Ramón Silva, Sr. Luis Torres.

(Viene de la página 2)

Rico de 1906 a 1915 por la estación W.K.A.Q.

En el año 1947 fuí a visitar al Dr. J. Will Harris y a su señora en Dilley Texas. Son buenos amigos de Puerto Rico. Sirvieron por muchos años en el Poly en San Germán. Con el mismo espíritu del Dios viviente, están ellos edificando una Clinica en su pueblo. También están escribiendo dos libros ¡Tan vivos ellos! A mi me gustaba la cartita de la señora Harris publicada en el Puerto Rico Evangélico el 10 de diciembres, 1949.

Dios llamó al doctor Hildreth hace cuatro años ya. Solita, mi memoria está todavía funcionando, y pienso mucho en los años 1906 a 1915, en la querida Islita, Puerto Rico y también nuestra vida bajo las palmas de ella.

Incluyendo la suscripción por 1950, con gracias estoy. Amiga suya,

Edith W. Hildreth.

Mrs. E. Raymond
9 Halsted St.,
Newton, New Jersey.

RESIDENCIA

En Río Piedras: Adquiera hermosa residencia en Hyde Park. Pronto $4,000. El balance en hipotecas F.H.A. y Hyde Park Corporation.

Infórmese calle Pinta 277, Hyde Park, Río Piedras.

(Viene de la página 9)

trabajar el Espíritu Santo. En la medida en que los creyentes puedan caminar junto a Jesús podrán comprender el significado de la gracia redentora de Dios. Solo entonces comprenderán el significado y la potencia del Evangelio.

El Evangelismo, o sea el testimonio, es un medio de gracia escogido, es un canal de bendición, porque cuando somos evangelísticos, cuando amamos al prójimo lo suficiente para compartir nuestra salvación por el Evangelio con él es que podemos entrar plenamente en los secretos del Evangelio. Sólo un maestro activo puede conocer la disciplina que enseña y experimentar el gozo de transmitirla a otros amorosamente. Es dado a aquellos que viven el Evangelio conocer sus misterios, su gloria y su potencia. Solo ellos pueden disfrutar del compañerismo de los domésticos de la fe.

SANTURCE

de la Sociedad de Damas "Fieles como Ruth."

El día 27 de diciembre pasado, la Sociedad de Damas de nuestra iglesia instaló su nueva directiva, la cual quedó integrada por las siguientes damas.

Presidenta, Sra. Fidela Mangual de Vázquez; Vice-presidenta, Sra. Julia Daccunty; Secretaria, Sra. Carmen Mangual de Rosa; Tesorera, Sra. Petra Padró de Maisonet.

Aprovechando la época de Navidad y en demostración de simpatía para con la directiva saliente, las damas ofrecieron una comida con las asistencia de las Sociedades de Caballeros y Señoritas. Las Damas intercambiaron regalos y luego se celebró un acto social donde los hemanos gozaron grandemente en un ambiente cristiano.

SABANETAS

Notas de la Iglesia Evangélica Unida de Sabanetas.

El año de 1949 fué época de éxito para nuestro circuito pastoral. De manera muy especial los juveniles se esforzaron por lograr nuevos triunfos para nuestra iglesia. Sus reuniones en todo tiempo fueron numerosas e interesantes. Contamos con excelentes candidatos para miembros de la iglesia entre ellos.

Las damas también se esforzaron, especialmente en Cuatro Calles, para interesar a la comunidad en los caminos del Señor. En este año trabajan para conseguir los escaños para la iglesia de Cuatro Calles.

En nuestras tres iglesias las escuelas bíblicas aumentaron en asistencia considerablemente. Y según ya estamos notando en Cuatro Calles, no vemos cómo se podrán acomodar tantos niños en nuestra capilla.

Nuevas personas se están preparando para hacer su ingreso en nuestra iglesia. Y ya están aportando su cooperación en todo sentido a la obra del Señor.

El nuevo campo que se exploró y que responde al nombre de Campo Alegre, ya está dando sus frutos. Personas adultas y niños muy entusiastas han demostrado nuevo interés hacia el Evangelio.

Bodas: Los últimos días del año nos trajeron la nueva del matrimonio de la hermana Rosaura, residente en Nueva York, con el caballero José Padilla, miembro de la Marina Mercante de los Estados Unidos. La boda se celebró en la casa de los padres de José en un ambiente de grata familiaridad donde hubo abundancia de obsequios y de pruebas de cariño y reconocimiento para la feliz pareja. Y nota en extremo simpática es el hecho de que Rosaura ha interesado en los caminos del Señor a José, y éste ya ha hecho propósito de venir a Puerto Rico expresamente a bautizarse en la iglesia Evangélica Unida de Sabanetas, centro de nuestro Circuito. Así, pues, es claro ver cómo el Señor bendice nuestro campo.

Sociedad de Jóvenes: Nuestra Sociedad de Jóvenes está muy entusiasta, gracias a nuestro Señor y a la decidida cooperación de la Srta. Delia Arcay quien nos llena de optimismo para seguir siempre adelante.

El viernes 20 del mes de enero nos reunimos con el propósito de nombrar nuestra nueva directiva que habría de regir los destinos de nuestra sociedad durante el año de 1950 y la misma quedó integrada de la siguiente forma Presidente, Sr. David Flores; Vicepresidente, Srta. Rosa M. Jiménez; Secretario Sr. Radamés Medina; Sub-Secretario, Sr. José Luis Bayona; Tesorera, Srta. Lydia Arcay; Vocales: Delia Arcay, Eloína Cruz, y Juanita Pacheco. Consejero, nuestro pastor Sr. Tomás Rodríguez.

Esperamos con la ayuda del Señor poder hacer lo que El quiere que hagamos y que todo sea en bien de nuestra comunidad que tanto necesita del precioso evangelio de paz. ADELANTE ESFORZADORES CRISTIANOS.

En la Iglesia Evangélica Unida de Santurce contrajeron matrimonio recientemente la Srta. Andreíta Vidal y el Sr. Félix Ortiz. Oficio el Rdo. E. Bibiloni.

Bodas: El día 24 de diciembre pasado nuestra iglesia tuvo el placer de celebrar las bodas de la consagrada señorita Andreíta Vidal con el joven estudiante universitario Sr. Félix Ortiz. Siendo ella la presidenta de la Sociedad de Señoritas y miembro por muchos años al igual que toda su familia, la iglesia entera estuvo presen-

(Sigue en la página 15, Col. 2)

Queremos felicitar a nuestra querida hermana Rosalina Bayona quien de nuevo está con nosotros después de estar en la Universidad de Puerto Rico, preparandose como maestra. Exito le deseamos a esta hermana y que el Señor derrame ricas bendiciones sobre ella. Corresponsal.

LARES.—**Chamorro.**

El día 29 de diciembre se celebró en esta iglesia el sacramento de la Cena del Señor. Este servidor estuvo allí para oficiar en el acto. Fué un servicio verdaderamente inspirador especialmente en cuanto a la asistencia tan numerosa. Muchos de los Hermanos de esta iglesia tienen que caminar hasta seis kilómetros para llegar al templo por caminos llenos de lado. Se veían muy interesantes las linternas y mechones de los hermanos según se acercaban al templo por los distintos caminos que allí convergen. Todo esto nos hacía sentir más fe y a la vez sentirnos más cerca de Dios. También fueron bautizados tres niñitos esa noche. Nuestra felicitación al hermano don Sandalio Ortega pastor de aquella congregación por su fecunda labor en aquel barrio.

Iglesia de Lares: Ha sido motivo de gran alegría para los hermanos de esta Iglesia recibir la visita del Rdo. Byron G. Sager quien por más de ocho años fué pastor de la misma. El Rdo. Sager es muy querido en este pueblo de Lares y ha estado visitando a todos sus hermanos y amigos. Nuestro saludo de bienvenida a este querido Hermano.

Nuevo Templo: El nuevo templo sigue creciendo. Ya se están dando los toques finales al mismo y esperamos poder inaugurarlo el próximo mes de febrero. En fecha oportuna haremos la invitación oficial a los Hermanos y amigos para este acto.

Franklin D. Montalvo.

SABANA GRANDE

La fiesta de Navidad, preparada por las damas, resultó un éxito completo. Hubo varios dramas y muchas poesías bonitas. Descolló en el trabajo de preparación la hermana Rosa Milán, de quien estamos muy agradecidos.

La nueva oficialidad de la Sociedad de Damas es como sigue: Presidenta, Angelina de Martínez; Vice-presidenta, América R. de Rigau; Secretaria, Lolita H. de Vázquez; Tesorera, Lolita de Garrastazú, y Vocales: Rosa M. de Ortiz de Franes, Marina de Nazario y Aracelia M. de Nazario. La instalación de la directiva se llevó a efecto con una reunión Social muy amena.

LA PICA

El mes pasado se llevó a cabo un servicio memorial en recuerdo del Hermano y anciano Pedro Sanchez, el cual resultó solemne e inspirador.

La fiesta de Navidad, preparada por las damas y el Esfuerzo Cristiano, fué cosa que causó honda satisfacción en todos. Una asistencia calculada en más de 400 personas asistió al acto, donde hubos dramas, monólogos, diálogos, poesías, y al fin regalos para los niños. Todo nuestro elenco artístico participó con éxito en el programa.

En la pasada Comunión, fueron añadidos a la iglesia los siguientes: Ana L. R. de López, Pascual Torres y Félix N. Toro. Bienvenidos, hermanos.

La nueva Sociedad de Caballeros, con la cooperación de las Damas, ha emprendido una gran campaña evangelística. Como resultado del movimiento, muchos hombres visitan la iglesia, y algunos han hecho profesión de fe. ¡Adelante, Adalides del Señor!

SEÑALANDO ALGUNOS PELIGROS——————**(Viene de la página 3)**

para ser verdaderos requieren esfuerzo, dedicación y sinceridad.

Cuando no estamos dispuestos a crucificar nuestras ambiciones personales en vez de predicar lealtad a Cristo, la predicamos a nosotros. Una congregación que se desarrolla en torno a la personalidad de su pastor debe cuidarse de no abandonar la figura de Cristo.

Como predicadores, evangélicos debemos revestirnos de humildad y saber humillarnos bajo la poderosa mano de Dios, para que El nos ensalce cuando fuere tiempo. Todo lo demás es soberbia y desgracia.

NOTAS DE ARROYO

El martes, 19 de enero se reunió nuestra sociedad de "Damas Dorcas" de Arroyo en sesión de negocios. Se nombró la nueva directiva que ha de regir los destinos de la misma durante el año 1950.

Tuvimos la oportunidad de dar lectura a una carta enviada por la Sra. Julita Torres, presidenta de la Sociedad de Damas Insular. En ella nos llena de inspiración y estímulo, pues esta hermana con su habilidad única, llena de esperanza nuestros corazones.

En esa noche tuvimos el privilegio de ser visitadas por varios hermanos, caballeros evangélicos, que figuran como miembros honorarios.

Gloria Ramos.

(Viene de la página 14)

te en el acto quedando muy lucido. El Templo fué propiamente engalanado y el coro de nuestra iglesia dirigida por el joven seminarista O'neill, cantó el himno nupcial vistiendo sus nuevas togas.

Apadrinaron el acto Doña Laura Ortiz de Cobián, hermana del novio y Don Rafael Vidal, hermano de la novia. Ofició en el acto nuestro ministro el Rdo.Eduardo Bibiloni,

Viven los jóvenes esposos en la Urbanización Puerto Nuevo F. B. 45, donde han puesto su nuevo hogar a la orden de todos sus hermanos y amigos.

Sra. Carmen Mangual de Rosa.

(Viene de la página 7)

mulas corrientes. Al contrario, el artista verdadero no sermonea. "El artista debe representar, no doctrinar. Espiritual debe ser el poema". La obra es auténtica (recuérdese) si refleja la encarnación de la luz, de la verdad cristiana. Así Goethe considera que su novela "Las afinidades electivas" es una obra basada en el concepto cristiano del matrimonio, sin citar el nombre o las doctrinas de Cristo en ningún pasaje.

No olvidaremos la advertencia de Kierkegaard de que es inadmisible una relación puramente estética con Cristsó, un "cristianismo poetizado". No seremos ciegos al hecho de que es un concepto secularizado del mensaje

RESIDENCIA EN PONCE

Desocupada—véndese residencia mejor sitio residencial de Ponce. Vecindario selecto. En Mariani, mismo block Liceo Ponceño— tres dormitorios, demás comodidades.

Referencias en P. R. Evangélico, Comercio 89, Tel. 723, Ponce.

bíblico el del prólogo al "Fausto", donde el mundo es presentado como un teatro de Dios y la culpabilidad del pecador se interpreta como culpa trágica, como corrupción de un carácter que se destruye por infidelidad para consigo mismo.

Pero sin embargo permanece ejemplar el esfuerzo del poeta por crear una obra correspondiente a su entendimiento del cristianismo.

Y las palabras que el 11 de marzo de 1832 dirigiera a su secretario Eckerman conservan todavía hoy todo su valor de actualidad como programa de ecumenismo:

"Por mucho que progrese la cultura espiritual; por mucho que las ciencias naturales crezcan en extensión y profundidad; por mucho que el espíritu humano se eleve, nunca irá más allá de la altura y de la cultura moral del cristianismo, tal como resplandece y brilla en los Evangelios".

"Pero cuanto más progresemos en nuestro desarrollo los protestantes, tanto más aprisa nos seguirán los católicos. Tan pronto como se sientan arrastrados por la ilustración, cada vez mayor, de la época, quieran o no quieran tendrán que seguir su ruta, hasta que al cabo vengamos a parar en que todos somos unos."

"Desaparecerán también las diferencias entre las sectas protestantes, y con ellas el odio y la enemistad entre padres e hijos, hermanos y hermanas. Pues cuando hayamos incorporado y sentido la pura doctrina de amor de Cristo nos setiremos grandes y libres en nuestra condición de hombres y no daremos gran valor a que el culto externo se dé de un modo o de otro."

"Y poco a poco el cristianismo de la palabra y del dogma se trocará en un cristianismo del sentimiento y de la acción."

Escuela Bíblica

LECCION PARA EL DOMINGO, 19 DE FEBRERO DE 1950

Tema: LUCHANDO POR LA LIBERTAD CRISTIANA.

Lectura Devocional: Juan 8:31-36.

Para Estudio: Hechos 15:1-35; Gálatas 2.

Lectura Antifonal: Hechos 15:1-6; 22-29; Gálatas 2:16.

Texto Aureo: **Estad, pues, firmes en la libertad con que Cristo nos hizo libres, y no volváis otra vez a ser presos en el yugo de servidumbre. Gál. 5:1.**

LECCION PARA EL DOMINGO, 26 DE FEBRERO DE 1950.

Tema: PONIENDO UNA IGLESIA EN UNA CIUDAD PAGANA.

Lectura Devocional: 1ª Crónicas 16:23-29.

Para Estudio: Actos 15:26; 18:22; 1ª Cor. 5:9—6:20; 2ª Cor. 6:11—7:1.

Lectura Antifonal: Hechos 18:1, 8-11; 2ª Cor. 6:14—7:1.

Texto Aureo: **Porque comprados sois por precio: glorificad pues a Dios en vuestro cuerpo y en vuestro espíritu, los cuales son de Dios. 1ª Cor. 6:20.**

SINTESIS——(Viene de la página 2)

de la Juventud Metodista de EE. UU. enviará una delegación oficial al Instituto de la Juventud Metodista de Puerto Rico a celebrarse en Guayama en el próximo mes de julio.—El pastor dominicano **Juan Lajara**, próximamente ingresará en un colegio de medicina en los Estados Unidos.—La **Srta. Laura Fish** recientemente fué instalada como misionera en la Iglesia Bautista que pastorea en la ciudad de Nueva York el Rdo. Dr. Soto Fontánez.—La Sociedad de Damas Hijas del Rey de la Iglesia Evangélica Española del Bronx, N. Y., sostiene un misionero nativo en la república de Colombia.—Tenga la bondad de pagar su suscripción para 1950. Entrevístese con su pastor o con el agente en su iglesia. No olvide que necesitamos muchos nuevos suscritores. ¿Cuántas suscripciones ha de regalar a sus amigos?—Helen Stella es el nombre de la primogénita de los esposos Moisés Castillo y Elena de Castillo, nacida en la ciudad de Kansas el 24 de enero de 1950. Una vez más Don Antolín es abuelo.—Nathán Bracero y su esposa Lucy Bracero anuncian el nacimiento de su hijo Nathán el 2 de enero de 1950 en la ciudad de Nueva York.

Segunda Iglesia Evangélica de Habla Castellana

Bajo los Auspicios de la New York City Mission Society.
395 Broome Street — Nueva York 13, N. Y.

Pastor: RDO. JOSE C. MARTINEZ. Tel. WA 5-9298
Misionera: SRTA. ELENA A. HADLEY.

Iglesia al servicio de la Colonia Hispana de la parte baja de la Ciudad.

Dic./50.

PUERTO RICO EVANGÉLICO

Pro Christo

Año XXXVIII. Ponce, P. R., 10 de febrero de 1950. Núm. 1,054

Quinto Congreso de la Federación de Colegiales Cristianos

Delegados al Quinto Congreso de la Federación de Colegiales Cristianos celebrado en el Instituto Politécnico de Puerto Rico durante las vacaciones de Navidad. Asistieron estudiantes de los colegios de Río Piedras y Mayagüez de la UPR, el Politécnico, el Seminario Evangélico y la Escuela de Enfermeras del Hospital Presbiteriano. Lea una reseña de este acto en la página 9.

SINTESIS

Aparecerá durante el primer semestre de 1950 el número inicial de **"Cuadernos Teológicos"** de El Predicador Evangélico, una revista teológica al servicio del pensamiento evangélico de América Latina y España, bajo la dirección de los doctores **Angel M. Mergal**, de Puerto Rico, y **B. Foster Stockwell**, de Argentina. Larga vida deseamos al colega.—La revista **Evangelical Christendom**, que se publica en Londres, en su edición de diciembre de 1949, informa ampliamente sobre los actos del Cincuentenario Evangélico de P. R.—El Dr. Jorge P. Howard está escribiendo un libro sobre las misiones evangélicas Latinoamericanas.—**La Sra. Emily Dixon de Ruiz** representará a las damas presbiterianas en la convención a celebrarse en Ocean City.—Según informes oficiales del Presbiterio de Puerto Rico, las iglesias presbiterianas de la Isla tienen $53,757 como ofrendas durante el 1949.—De 500 estudiantes que forman la matrícula del Instituto Politécnico, 200 son evangélicos y la tercera parte no pertenece a iglesia alguna.—A la Asamblea General de la Iglesia Presbiteriana en Estados Unidos asistirán como delegados los **Rdos. Samuel J. Vélez Santiago y Diego Rico Soltero** y los Ancianos **Dr. Ismael Vélez** y **Herminio Lugo.**—54 de las 84 estudiantes de la Escuela de Enfermeras del Hospital Presbiteriano son evangélicas.—La próxima sesión del Presbiterio será en Santurce.—**El Heraldo Evangélico** es una revista menonita que dirigen los Rdos. Lester T. Hershey y Pablo Lauver, con redacción en La Plata, P. R. Se imprime en Scottdale, Pennsylvania.—El **Rdo. Harold M. Hilliard**, quien por algún tiempo fué Superintendente de la Iglesia Metodista en Puerto Rico ahora es Superintendente de la Conferencia Latinoamericana de California.—El **Rdo. Luis Rosario Nieves** ha terminado sus estudios para el grado de "Master" en Historia, especializado en Asuntos Latinoamericanos en la Universidad de Nueva York.—**Guillermo Bidot** ha regresado al hogar de sus padres en Cabo Rojo después de haberse graduado de Tecnólogo Médico en Filadelfia.—La bomba atómica lanzada sobre Nagasaki produjo 73,884 muertos y 76,796 heridos y desaparecidos.—El pastor puertorriqueño, **Rdo. Israel García**, realizó una jira misionera por las repúblicas de El Salvador, Guatemala, Honduras y Costa Rica logrando con su predicación 296 profesiones de fe.—Lea la carta que nos envía la Sra. Edith W. Hildreth, viuda del Dr. Wildreth, uno de los pioneros de la obra misionera en Puerto Rico.—El viernes, 24 de febrero de 1950 se ha fijado para la celebración del Día Mundial de Oración.—Durante uno de los días de febrero se dedicará el nuevo templo presbiteriano de Lares.—El joven ingeniero Henry Valle Santiago recientemente salió hacia Troy, N. Y., para iniciar los estudios graduados para el título de "master" en el Instituto Politécnico Rensellear de aquella ciudad.—De nuevo se encuentra en la isla la Sra. Marina V. de Quiñones, después de una temporada en la ciudad de N. Y.—La sesión de la Conferencia Metodista será en el templo de Barrio Obrero desde el martes, 28 de febrero hasta el domingo, 5 de marzo. Durante una de las tardes se dedicará el nuevo edificio metodista de Santurce que incluye templo, casa pastoral y escuela.— **La Sra. Julia Torres** ha sido invitada oficialmente a asistir a la asamblea anual de la Sociedad de Damas Metodistas, en Cleveland Ohio, en el próximo mes de abril.—Ya nuestro director regresó de la Conferencia de Estudiantes Metodistas celebrada en Urbana, Illinois.—La 42ª Convención de los iDscípulos de Cristo en Puerto Rico se celebrará durante los días 15 al 18 de febrero en el templo de esa denominación en Santurce.—El 24 de diciembre contrajeron matrimonio en la Iglesia Evangélica Unida de Santurce la señorita Andreíta Vidal y el señor Félix Ortiz. Ofició el Rdo. Eduardo Bibiloni. Los esposos Ortiz Vidal residen en el número F. B. 45 de Puerto Nuevo.—El **Rdo. Domingo Franceschi** es el nuevo presidente de la asamblea y del Concilio de la Iglesia Evangélica Unida. Desempeñará el puesto de Secretario Ejecutivo de esa denominación el Rdo. Serafín García.—**El Dr. William Keys**, del Concilio Mundial de Iglesias, visitó la Isla recientemente.—En el Proyecto El Guacio hay ocho jóvenes universitarios, procedentes de Estados Unidos prestando servicio cristiano por un período de dos años. Solo aceptan $10 mensuales para sus gastos personales además del hospedaje.—La Conferencia Nacional

(Sigue en la página 16, Col. 2)

CARTAS

La Sra. Edith W. Hildreth Recuerda Sus Años en Puerto Rico.

"He leído con muchísimo placer cada vez, el Puerto Rico Evangélico de su preciosa isla. Tengo en ella todavía un gran interés. Deseo expresar mi sincera apreciación por el artículo conteniendo la Resolución del Hno. Presbiterio de Puerto Rico en reconocimiento del servicio misionero de los esposos Eward A. Odell.

Ellos vivían como vecinos en Santurce, cerca del Hospital Presbiteriano y de nuestra casa. Deseo que los Odell les dé más años felices, con bendiciones.

El doctor Hildreth y yo, después de nuestro casamiento salimos hacia Puerto Rico en el año 1906, él como un médico-misionero y yo una joven entusiásta y viva. Por 15 años el sirvió en el Hospital Presbiteriano como médico. Hizo la primera operación cesárea en Puerto Rico, y mucha gente ganó la salud bajo la mano del doctor.

Muchos oyeron de Jesucristo como Salvador durante los simples servicios de la Biblia, oración e himnos, cada Domingo en la sala de mujeres, con un coro de las enfermeras y el pequeño, órgano que la señorita Jenny Ordway, superintendenta, tocaba.

Mi marido también cantó en el coro de la Iglesia Presbiteriana Hugh O' Neill en San Juan, y en la Unión Church de Miramar. Era miembro del primer Club Rotario de San Juan, y ayudaba a buscar fondos para el nuevo edificio de concreto del presente Hospital Presbiteriano.

Nacieron nuestros hijos en el Hospital. Ya, uno es médico superior en Warne Hispital, Pottsville, Pa. el Dr. A. Wesley Hildreth. El otro, E. Raymond, Jr. es dentista en el Naval Base, Guantánamo, Cuba, y la hija, Eloisa, vive en Florida con sus dos hijos, Neal de 16 años y Janis de 10.

Por avión visité a Puerto Rico en noviembre de 1948, como oradora visitante en la convención de la Liga Insular de Temperancia. Por la radio hablé de los Early Days en Puerto

(Sigue en la página 13, Col. 2)

PUERTO RICO EVANGELICO
Pro Christo

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON

ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Presidente Junta de Publicación:
RDO. ERASMO M. BERNIER

Jefe de Talleres
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico, Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rico Evangélico", calle Comercio 89. Apartado de Correos 1707, Teléfono 723, Ponce, P. R.

Toda la correspondencia relacionada con colaboraciones, noticias, secciones, será enviada al Director de la revista.

La correspondencia relacionada con suscripciones anuncios, fotograbados, impresos y librería, será enviada al Administrador.

NO DEVOLVEMOS ORIGINALES

Año XXXVIII. Núm. 1,054

EN ESTE NUMERO

Portada: Fotograbado de los Colegiales Cristianos reunidos en el Instituto Politécnico celebrando su Quinto Congreso Anual durante las vacaciones de Navidad. En la página nueve publicamos un reseña del congreso.

Habla la Asociación de Iglesias Evangélicas: Dr. Angel Mergal. Página 6.

La Biblia en la Obra de Goethe: por R. Obermuller. Página 7.

Sin Evangelismo Nadie Llega a Ser Cristiano. E. G. Homrighausen. Páginas 8 y 9.

Síntesis. Página 2.

Cartas. Página 2.

Editorial: Señalando Algunos Peligros.

Mundo Religioso. Página 4.

Sermones Breves y Oración. Página 4.

Así Opinan: Página 5.

Libros y Autores: Página 5.

La Biblia Dice Así: Página 8.

Noticias de las Iglesias:
Metodista. Discípulos de Cristo.
Bautista. Presbiteriana. Iglesia Evangélica Unida.

Escuela Bíblica: Página 16.

EDITORIAL

SEÑALANDO ALGUNOS PELIGROS

Nos parece oportuno y necesario recordar las palabras del Apóstol Pablo a los corintios: "Porque no nos predicamos a nosotros mismos, sino a Jesucristo, el Señor; y nosotros vuestros siervos por Jesús." Con frecuencia observamos la tendencia entre algunos evangélicos a darle prioridad a sus personas mientras pretenden realizar gestiones de evangelización. Y nada más contrario al espíritu de Cristo.

El predicador moderno puede llegar a ser una víctima de este pecado. La preocupación por el reconocimiento público, el aplauso de los amigos y simpatizadores, el afán de recibir invitaciones para actos donde puedan lucir las habilidades individuales; pueden frustrar a una persona si llega a tomarse así mismo demasiado en serio.

Cuando el predicador llega frente al auditorio pensando en la impresión personal que ha de producir, olvidando su misión de heraldo, ya está incapacitado para servir a las necesidades de aquellos que esperan de él un mensaje para sus vidas. Está demasiado ocupado con su importantísima persona, que sólo tiene tiempo y atención para aquellos detalles que le favorezcan a su éxito personal.

Esta anormalidad que señalamos se manifiesta en algunos predicadores que son profundamente afectados por la cantidad y hasta por la calidad de las personas que van a escucharles. Olvidan cómo fué la predicación y el ministerio de Jesús, quien se olvidaba de sí mismo y pedía que a nadie lo dijesen.

Alguien ha dicho que existen predicadores que cruzan la isla para predicar un sermón pero no cruzan la calle para oír un compañero. Cuando la preocupación radica en un sincero deseo de servicio a la causa evangélica, nos creemos siempre estudiantes, que podemos aprender de otro compañero. Y sabemos gozarnos en el mensaje que podemos escuchar y que muchas veces necesitamos tanto como los hermanos de la congregación. Si el interés gira en torno a las posibilidades de exhibicionismos y de despliegue personal de técnicas y recursos, entonces nos bastamos con nosotros mismos y no escuchamos a nadie más.

El Evangelio es buena nueva, es una noticia, es la gran noticia de todos los tiempos. Nosotros somos los portadores. Somos los periodistas de Dios encargados de ofrecer la información que el pueblo necesita, aunque permanezcamos en el anonimato. Aunque nuestra firma se omita, siempre que el Evangelio se publique.

El predicador debe recordar que su responsabilidad consiste en "trazar bien la Palabra de verdad." Esos trazos

(Sigue en la página 15, Col. 2)

Mundo Religioso

Pastor Evangélico Fué Muerto en Colombia Frente a Su Familia.

Las noticias sobre la situación política creada en Colombia con el advenimiento al poder del Partido Conservador son censuradas. No se informa al mundo de los asesinatos y los incendios que a diario estuvieron ocurriendo. El gobierno conservador, (clerical) esta determinado a mantenerse en el poder a todo coste, aunque no tiene el respaldo popular. Los Evangélicos, que necesariamente votarían por los candidatos del Partido Liberal son víctimas del odio. En algunos lugares sus hogares han sido saqueados y ellos han sido cruelmente perseguidos. En un sitio el pastor evangélico fué muerto frente a los miembros de su familia. En Dabeiba el templo evangélico fué incendiado. (Latin American Mission.)

Concilio Federal de Iglesias Urge del Congreso de EE.UU. Ayuda Para Las Escuelas Públicas.

Contrario a la actitud asumida por la Jerarquía Catolica en Estados Unidos, el Concilio Federal de las Iglesias de Cristo en América, organización que representa a las denominaciones protestantes de aquella nación está urgiendo del Congreso nacional que apruebe una ayuda sustancial para la escuelas públicas. Recomienda que se asegure que en la administración de esos fondos no haya discrimen por cuestiones raciales.

El Obispo Fred Pierce Corson de la Iglesia Metodista Visitará a P. R.

El obispo Fred Pierce Corson del área metodista de Filadelfia, por votación del Concilio de Obispos fué acreditado como el delegado fraternal de la Iglesia Metodista ante la Conferencia General de la Iglesia Metodistas de Brasil, cuyas sesiones se verificarán a Porto Alegre comenzando el 12 de febrero.

El Metodismo en Brasil es una iglesia independiente organizada en 1950. Aunque se mantiene unida a la Iglesia Metodista en EE. UU. por lazos fraternales mantiene completa autonomía legislativa y administrativa. Hay más de 30,000 metodistas en Brazil y 250 iglesias. La denominación es administrada por tres obispos que son electos cada cuatro.

El obispo Corson salió de Nueva York el 31 de diciembre en el vapor Santa Isabel y su viajes incluirá visitas a varios paises latinoamericanos, incluyendo a Puerto Rico, cuya conferencia anual metodista se celebrará en la última semana de febrero en la zona metropolitana.

Denominaciones Protestantes Estudian Posibilidades de Unión.

Ocho de las grandes denominaciones protestantes en los Estados Unidos estuvieron representadas en la Conferencia Sobre Unión de las Iglesias celebrada en Greenwich, Connecticutt y considerada por algunos como la reunión protestante más importante que se ha celebrado en aquel país. El propósito de la conferencia era discutir los planes preliminares para una posible fusión de las iglesias en lo que se conocería como la Iglesia Unida de Cristo en los Estados Unidos. Un comité presidido por el obispo Ivan Lee Holt, de San Luis fué nombrado para redactar el plan de unificación en tal forma que queden abiertas las puertas a todas las denominaciones evangélicas que deseen unirse. Ese comité informará en su próxima reunión en 1951. El comité fué encargado de ofrecer cuidadosa consideración al plan del Dr. E. Stanley Jones para la Unión Federal de las Iglesias similar a la unión de los estados y también a la proposición del Dr. Charles C. Morrison, para una iglesia protestante unida en cuatro niveles: la iglesia local, la diócesis, el sínodo regional y la federación de sínodos. Cualquier plan que sea finalmente aceptado deberá preservar los valores básicos de las donominaciones existentes mientras se lucha por una unión orgánica, por una fraternidad y por la organibación de una iglesia que pueda trabajar como un solo cuerpo.

SERMONES BREVES

Es mejor tener algo que decir, aunque sea con una técnica deficiente, que carecer de un mensaje poderoso aunque poseamos la mejor metodología.

Un joven quiso hacerse culto. Compró finos anaqueles llenos de costosos libros, un lujoso escritorio, una cómoda butaca con cojines, una lámpara fluorescente, unas pijamas suaves. Se sentó en la butaca, prendió la lámpara, abrió un libro y se quedó dormido.

El Cristianismo sufre hoy, no por el desconocimiento de la Verdad del Evangelio, sino por la ausencia de personas que vivan esa verdad.

Las mentes de los feligreses son solamente un poquito más estrechas que la mente del predicador. Solamente un poquito.

Es más fácil para un predicador condenar el pecado como Juez inexorable que ayudar a rehabilitar una personalidad enferma.

ORACION

Oh Dios, Amigo Incomparable, ayúdanos a ser dignos de Tu amor y Tu compañerismo, para compartir en las alegrías y tribulaciones de los demás aquí en el mundo.

Concédenos, oh Señor, un corazón tan firme que nada indigno lo degrade, tan tenaz no haya tribulación que lo doblegue. y tan puro y recto que ninguna tentación lo desvíe.

Dios Omnipotente, que Te preocupas por el distino de las naciones sobre la tierra, siembra en nuestros corazones un santo temor hacia Tí. Ayuda a los pueblos a descubrir en Ti la fuente de su fortaleza.

Te alabamos, oh Dios, por las naciones que existen sobre la tierra. Concédenos como pueblos amar tanto la verdad y la justicia que acatemos mejor Tu Santa voluntad y vivamos como hijos Tuyos.

Nuestro Dios y nuestro Padre, te confesamos que hemos abandonado Tu camino para preferir nuestros senderos tortuosos. Ayudanos. y ayuda al mundo para andar de aquí en adelante en Tu luz esplendorosa, Señor. Te lo rogamos en el nombre de Cristo, la Luz del mundo. Amén.

CIDRA

Fiesta de despedida de Solteros: El día 23 de diciembre nuestra Sociedad de Jóvenes despidió a la Srta. Ana María Rivera y al joven Julio Berríos, quienes son miembros activos de la Iglesia. Se llevó a efecto esa noche un servicio devocional dirigido por el presidente de la sociedad, el joven Angel Manuel López. Luego pasamos a la segunda parte la cuál estuvo a cargo de la Srta. Monchita Miranda. En ese programa tuvimos poesías, selecciones musicales etc. También se le entregaron algunos regalos. La Sociedad obsequió a los concurrentes al acto con golosinas y refrescos. Después fuimos despedidos en oración por nuestro pastor, Rdo. Pedro Castro Dones.

Noche de Bodas: Vistióse de galas nuestro Templo el día 26 de diciembre para unir en santo matrimonio a los jóvenes, Ana María Rivera y Julio Berríos. El Rdo. Narciso Casillas Piñero, pastor de la Iglesia Bautista de Corral Viejo, nos dió un servicio inspirado como introducción al acto. Después de este servicio hicieron su entrada al Templo a los acordes de la Marcha Nupcial los novios acompañados de sus padrinos el Teniente de la Policía Sr. Benito Alvelo y su distinguida esposa. El Rdo. Casillas Piñero, dió la bendición nupcial. Nuestro Templo estaba completamente lleno.

Deseamos muchas felicidades del cielo a los contrayentes. Después de la ceremonia todos nos trasladamos a la casa de la novia donde se celebró la recepción nupcial.

Servicio Commemorativo: El día 2 de enero se trasladó la Iglesia al hogar de la familia Quiles. Esa noche celebramos un servicio a la memoria de don Primitivo Quiles, líder destacado y miembro fundador de nuestra Iglesia. El sermón estuvo a cargo de nuestro pastor, el Rdo. Pedro Castro Dones.

Servicio de Predicación: La noche del 3 de enero se celebró un servicio de predicación del nuevo hogar de los Berríos-Rivera. Después del servicio fuimos obsequiados galantemente.

Sesión de Negocios: El día 6 de enero se reunió la Sociedad de Jóvenes para celebrar sesión de negocios anual. Se eligió la nueva directiva, después de haber discutido asuntos que atañen al bienestar de la Sociedad. He aquí la nueva directiva: Presidente, Angel M. López; Vice-presidente,Angel M. Vázquez; Secretaria, Olga Menéndez; Tesorera, Nicolasa García; Vocales, Monchita Miranda, Pedro Rivera, Angel Luis Rivera. Sec. Corresponsal, Julio Milland, hijo.

Julio Milland Martínez.

ADJUNTAS

La juventud Bautista de Adjuntas se reunió para la elección de la junta directiva que habrá de regir los destinos de la sociedad durante el año que comienza, la cual quedó constituida como sigue: Presidente, Hipólito Silvestrini; Vice-presidente, Srta. Delia Vargas (Misionera); Secretaria, Srta. Ana Rosa Echevarría; Tesorera, Srta. Blanca A. Silvestrini; Vocales: Ramón Irizarry, Jesús Salgado, Juanita Pérez. Sec. Corresponsal, César Rubén Sepulveda.

PONCE

Nuevo Directorio de la Primera Iglesia Bautista de Ponce.

Esta iglesia, en su primera reunión del año nombró los dignatarios que han de regir sus destinos en el 1950. recayendo los nombramientos en las siguientes personas:

Presidente, Rdo. Erasmo M. Bernier; Vice-presidente, Rdo. G. Bermúdez; Secretaria, Sra. Concha R. Caballer; Tesorero, Sr. Pedro Vázquez; Vocales Sra. Inés Quiles, Sr. Francisco Folch, Sra. Juanita V. de Vázquez, Sra. Rita M. Bernier, Sr. Amalio Renta, Sra. Adela Tarrats, Sr. Ramón Silva, Sr. Luis Torres.

(Viene de la página 2)

Rico de 1906 a 1915 por la estación W.K.A.Q.

En el año 1947 fuí a visitar al Dr. J. Will Harris y a su señora en Dilley Texas. Son buenos amigos de Puerto Rico. Sirvieron por muchos años en el Poly en San Germán. Con el mismo espíritu del Dios viviente, están ellos edificando una Clinica en su pueblo. También están escribiendo dos libros ¡Tan vivos ellos! A mi me gustaba la cartita de la señora Harris publicada en el Puerto Rico Evangélico el 10 de diciembres, 1949.

Dios llamó al doctor Hildreth hace cuatro años ya. Solita, mi memoria está todavía funcionando, y pienso mucho en los años 1906 a 1915, en la querida Islita, Puerto Rico y también nuestra vida bajo las palmas de ella.

Incluyendo la suscripción por 1950, con gracias estoy. Amiga suya,

Edith W. Hildreth.

Mrs. E. Raymond
9 Halsted St.,
Newton, New Jersey.

RESIDENCIA

En Río Piedras: Adquiera hermosa residencia en Hyde Park. Pronto $4,000. El balance en hipotecas F.H.A. y Hyde Park Corporation.

Infórmese calle Pinta 277, Hyde Park, Río Piedras.

(Viene de la página 9)

trabajar el Espíritu Santo. En la medida en que los creyentes puedan caminar junto a Jesús podrán comprender el significado de la gracia redentora de Dios. Solo entonces comprenderán el significado y la potencia del Evangelio.

El Evangelismo, o sea el testimonio, es un medio de gracia escogido, es un canal de bendición, porque cuando somos evangelísticos, cuando amamos al prójimo lo suficiente para compartir nuestra salvación por el Evangelio con él es que podemos entrar plenamente en los secretos del Evangelio. Sólo un maestro activo puede conocer la disciplina que enseña y experimentar el gozo de transmitirla a otros amorosamente. Es dado a aquellos que viven el Evangelio conocer sus misterios, su gloria y su potencia. Solo ellos pueden disfrutar del compañerismo de los domésticos de la fe.

SANTURCE

de la Sociedad de Damas "Fieles como Ruth."

El día 27 de diciembre pasado, la Sociedad de Damas de nuestra iglesia instaló su nueva directiva, la cual quedó integrada por las siguientes damas.

Presidenta, Sra. Fidela Mangual de Vázquez; Vice-presidenta, Sra. Julia Daccunty; Secretaria, Sra. Carmen Mangual de Rosa; Tesorera, Sra. Petra Padró de Maisonet.

Aprovechando la época de Navidad y en demostración de simpatía para con la directiva saliente, las damas ofrecieron una comida con las asistencia de las Sociedades de Caballeros y Señoritas. Las Damas intercambiaron regalos y luego se celebró un acto social donde los hemanos gozaron grandemente en un ambiente cristiano.

SABANETAS

Notas de la Iglesia Evangélica Unida de Sabanetas.

El año de 1949 fué época de éxito para nuestro circuito pastoral. De manera muy especial los juveniles se esforzaron por lograr nuevos triunfos para nuestra iglesia. Sus reuniones en todo tiempo fueron numerosas e interesantes. Contamos con excelentes candidatos para miembros de la iglesia entre ellos.

Las damas también se esforzaron, especialmente en Cuatro Calles, para interesar a la comunidad en los caminos del Señor. En este año trabajan para conseguir los escaños para la iglesia de Cuatro Calles.

En nuestras tres iglesias las escuelas bíblicas aumentaron en asistencia considerablemente. Y según ya estamos notando en Cuatro Calles, no vemos cómo se podrán acomodar tantos niños en nuestra capilla.

Nuevas personas se están preparando para hacer su ingreso en nuestra iglesia. Y ya están aportando su cooperación en todo sentido a la obra del Señor.

El nuevo campo que se exploró y que responde al nombre de Campo Alegre, ya está dando sus frutos. Personas adultas y niños muy entusiastas han demostrado nuevo interés hacia el Evangelio.

Bodas: Los últimos días del año nos trajeron la nueva del matrimonio de la hermana Rosaura, residente en Nueva York, con el caballero José Padilla, miembro de la Marina Mercante de los Estados Unidos. La boda se celebró en la casa de los padres de José en un ambiente de grata familiaridad donde hubo abundancia de obsequios y de pruebas de cariño y reconocimiento para la feliz pareja. Y nota en extremo simpática es el hecho de que Rosaura ha interesado en los caminos del Señor a José, y éste ya ha hecho propósito de venir a Puerto Rico expresamente a bautizarse en la iglesia Evangélica Unida de Sabanetas, centro de nuestro Circuito. Así, pues, es claro ver cómo el Señor bendice nuestro campo.

Sociedad de Jóvenes: Nuestra Sociedad de Jóvenes está muy entusiasta, gracias a nuestro Señor y a la decidida cooperación de la Srta. Delia Arcay quien nos llena de optimismo para seguir siempre adelante.

El viernes 20 del mes de enero nos reunimos con el propósito de nombrar nuestra nueva directiva que habría de regir los destinos de nuestra sociedad durante el año de 1950 y la misma quedó integrada de la siguiente forma Presidente, Sr. David Flores; Vicepresidente, Srta. Rosa M. Jiménez; Secretario Sr. Radamés Medina; Sub-Secretario, Sr. José Luis Bayona; Tesorera, Srta. Lydia Arcay; Vocales: Delia Arcay, Eloína Cruz, y Juanita Pacheco. Consejero, nuestro pastor Sr. Tomás Rodríguez.

Esperamos con la ayuda del Señor poder hacer lo que El quiere que hagamos y que todo sea en bien de nuestra comunidad que tanto necesita del precioso evangelio de paz. ADELANTE ESFORZADORES CRISTIANOS.

En la Iglesia Evangélica Unida de Santurce contrajeron matrimonio recientemente la Srta. Andreíta Vidal y el Sr. Félix Ortiz. Oficio el Rdo. E. Bibiloni.

Bodas: El día 24 de diciembre pasado nuestra iglesia tuvo el placer de celebrar las bodas de la consagrada señorita Andreíta Vidal con el joven estudiante universitario Sr. Félix Ortiz. Siendo ella la presidenta de la Sociedad de Señoritas y miembro por muchos años al igual que toda su familia, la iglesia entera estuvo presen-

(Sigue en la página 15, Col. 2)

Queremos felicitar a nuestra querida hermana Rosalina Bayona quien de nuevo está con nosotros después de estar en la Universidad de Puerto Rico, preparandose como maestra. Exito le deseamos a esta hermana y que el Señor derrame ricas bendiciones sobre ella. Corresponsal.

LARES.—**Chamorro.**

El día 29 de diciembre se celebró en esta iglesia el sacramento de la Cena del Señor. Este servidor estuvo allí para oficiar en el acto. Fué un servicio verdaderamente inspirador especialmente en cuanto a la asistencia tan numerosa. Muchos de los Hermanos de esta iglesia tienen que caminar hasta seis kilómetros para llegar al templo por caminos llenos de lado. Se veían muy interesantes las linternas y mechones de los hermanos según se acercaban al templo por los distintos caminos que allí convergen. Todo esto nos hacía sentir más fe y a la vez sentirnos más cerca de Dios. También fueron bautizados tres niñitos esa noche. Nuestra felicitación al hermano don Sandalio Ortega pastor de aquella congregación por su fecunda labor en aquel barrio.

Iglesia de Lares: Ha sido motivo de gran alegría para los hermanos de esta Iglesia recibir la visita del Rdo. Byron G. Sager quien por más de ocho años fué pastor de la misma. El Rdo. Sager es muy querido en este pueblo de Lares y ha estado visitando a todos sus hermanos y amigos. Nuestro saludo de bienvenida a este querido Hermano.

Nuevo Templo: El nuevo templo sigue creciendo. Ya se están dando los toques finales al mismo y esperamos poder inaugurarlo el próximo mes de febrero. En fecha oportuna haremos la invitación oficial a los Hermanos y amigos para este acto.

Franklin D. Montalvo.

SABANA GRANDE

La fiesta de Navidad, preparada por las damas, resultó un éxito completo. Hubo varios dramas y muchas poesías bonitas. Descolló en el trabajo de preparación la hermana Rosa Milán, de quien estamos muy agradecidos.

La nueva oficialidad de la Sociedad de Damas es como sigue: Presidenta, Angelina de Martínez; Vice-presidenta, América R. de Rigau; Secretaria, Lolita H. de Vázquez; Tesorera, Lolita de Garrastazú, y Vocales: Rosa M. de Ortiz de Franes, Marina de Nazario y Aracelia M. de Nazario. La instalación de la directiva se llevó a efecto con una reunión Social muy amena.

LA PICA

El mes pasado se llevó a cabo un servicio memorial en recuerdo del Hermano y anciano Pedro Sanchez, el cual resultó solemne e inspirador.

La fiesta de Navidad, preparada por las damas y el Esfuerzo Cristiano, fué cosa que causó honda satisfacción en todos. Una asistencia calculada en más de 400 personas asistió al acto, donde hubos dramas, monólogos, diálogos, poesías, y al fin regalos para los niños. Todo nuestro elenco artístico participó con éxito en el programa.

En la pasada Comunión, fueron añadidos a la iglesia los siguientes: Ana L. R. de López, Pascual Torres y Félix N. Toro. Bienvenidos, hermanos.

La nueva Sociedad de Caballeros, con la cooperación de las Damas, ha emprendido una gran campaña evangelística. Como resultado del movimiento, muchos hombres visitan la iglesia, y algunos han hecho profesión de fe. ¡Adelante, Adalides del Señor!

SEÑALANDO ALGUNOS PELIGROS——————**(Viene de la página 3)**

para ser verdaderos requieren esfuerzo, dedicación y sinceridad.

Cuando no estamos dispuestos a crucificar nuestras ambiciones personales en vez de predicar lealtad a Cristo, la predicamos a nosotros. Una congregación que se desarrolla en torno a la personalidad de su pastor debe cuidarse de no abandonar la figura de Cristo.

Como predicadores, evangélicos debemos revestirnos de humildad y saber humillarnos bajo la poderosa mano de Dios, para que El nos ensalce cuando fuere tiempo. Todo lo demás es soberbia y desgracia.

NOTAS DE ARROYO

El martes, 19 de enero se reunió nuestra sociedad de "Damas Dorcas" de Arroyo en sesión de negocios. Se nombró la nueva directiva que ha de regir los destinos de la misma durante el año 1950.

Tuvimos la oportunidad de dar lectura a una carta enviada por la Sra. Julita Torres, presidenta de la Sociedad de Damas Insular. En ella nos llena de inspiración y estímulo, pues esta hermana con su habilidad única, llena de esperanza nuestros corazones.

En esa noche tuvimos el privilegio de ser visitadas por varios hermanos, caballeros evangélicos, que figuran como miembros honorarios.

Gloria Ramos.

(Viene de la página 14)

te en el acto quedando muy lucido. El Templo fué propiamente engalanado y el coro de nuestra iglesia dirigida por el joven seminarista O'neill, cantó el himno nupcial vistiendo sus nuevas togas.

Apadrinaron el acto Doña Laura Ortiz de Cobián, hermana del novio y Don Rafael Vidal, hermano de la novia. Ofició en el acto nuestro ministro el Rdo.Eduardo Bibiloni,

Viven los jóvenes esposos en la Urbanización Puerto Nuevo F. B. 45. donde han puesto su nuevo hogar a la orden de todos sus hermanos y amigos.

Sra. Carmen Mangual de Rosa.

(Viene de la página 7)

mulas corrientes. Al contrario, el artista verdadero no sermonea. "El artista debe representar, no doctrinar. Espiritual debe ser el poema". La obra es auténtica (recuérdese) si refleja la encarnación de la luz, de la verdad cristiana. Así Goethe considera que su novela "Las afinidades electivas" es una obra basada en el concepto cristiano del matrimonio, sin citar el nombre o las doctrinas de Cristo en ningún pasaje.

No olvidaremos la advertencia de Kierkegaard de que es inadmisible una relación puramente estética con Cristso, un "cristianismo poetizado". No seremos ciegos al hecho de que es un concepto secularizado del mensaje

RESIDENCIA EN PONCE

Desocupada—véndese residencia mejor sitio residencial de Ponce. Vecindario selecto. En Mariani, mismo block Liceo Ponceño— tres dormitorios, demás comodidades.

Referencias en P. R. Evangélico, Comercio 89, Tel. 723, Ponce.

bíblico el del prólogo al "Fausto", donde el mundo es presentado como un teatro de Dios y la culpabilidad del pecador se interpreta como culpa trágica, como corrupción de un carácter que se destruye por infidelidad para consigo mismo.

Pero sin embargo permanece ejemplar el esfuerzo del poeta por crear una obra correspondiente a su entendimiento del cristianismo.

Y las palabras que el 11 de marzo de 1832 dirigiera a su secretario Eckerman conservan todavía hoy todo su valor de actualidad como programa de ecumenismo:

"Por mucho que progrese la cultura espiritual; por mucho que las ciencias naturales crezcan en extensión y profundidad; por mucho que el espíritu humano se eleve, nunca irá más allá de la altura y de la cultura moral del cristianismo, tal como resplandece y brilla en los Evangelios".

"Pero cuanto más progresemos en nuestro desarrollo los protestantes, tanto más aprisa nos seguirán los católicos. Tan pronto como se sientan arrastrados por la ilustración, cada vez mayor, de la época, quieran o no quieran tendrán que seguir su ruta, hasta que al cabo vengamos a parar en que todos somos unos."

"Desaparecerán también las diferencias entre las sectas protestantes, y con ellas el odio y la enemistad entre padres e hijos, hermanos y hermanas. Pues cuando hayamos incorporado y sentido la pura doctrina de amor de Cristo nos setiremos grandes y libres en nuestra condición de hombres y no daremos gran valor a que el culto externo se dé de un modo o de otro."

"Y poco a poco el cristianismo de la palabra y del dogma se trocará en un cristianismo del sentimiento y de la acción."

Escuela Bíblica

LECCION PARA EL DOMINGO, 19 DE FEBRERO DE 1950

Tema: LUCHANDO POR LA LIBERTAD CRISTIANA.

Lectura Devocional: Juan 8:31-36.

Para Estudio: Hechos 15:1-35; Gálatas 2.

Lectura Antifonal: Hechos 15:1-6; 22-29; Gálatas 2:16.

Texto Aureo: **Estad, pues, firmes en la libertad con que Cristo nos hizo libres, y no volváis otra vez a ser presos en el yugo de servidumbre. Gál. 5:1.**

LECCION PARA EL DOMINGO, 26 DE FEBRERO DE 1950.

Tema: PONIENDO UNA IGLESIA EN UNA CIUDAD PAGANA.

Lectura Devocional: 1ª Crónicas 16:23-29.

Para Estudio: Actos 15:26; 18:22; 1ª Cor. 5:9—6:20; 2ª Cor. 6:11—7:1.

Lectura Antifonal: Hechos 18:1, 8-11; 2ª Cor. 6:14—7:1.

Texto Aureo: **Porque comprados sois por precio: glorificad pues a Dios en vuestro cuerpo y en vuestro espíritu, los cuales son de Dios. 1ª Cor. 6:20.**

SINTESIS——(Viene de la página 2)

de la Juventud Metodista de EE. UU. enviará una delegación oficial al Instituto de la Juventud Metodista de Puerto Rico a celebrarse en Guayama en el próximo mes de julio.—El pastor dominicano **Juan Lajara**, próximamente ingresará en un colegio de medicina en los Estados Unidos.—La **Srta. Laura Fish** recientemente fué instalada como misionera en la Iglesia Bautista que pastorea en la ciudad de Nueva York el Rdo. Dr. Soto Fontánez.—La Sociedad de Damas Hijas del Rey de la Iglesia Evangélica Española del Bronx, N. Y., sostiene un misionero nativo en la república de Colombia.—Tenga la bondad de pagar su suscripción para 1950. Entrevístese con su pastor o con el agente en su iglesia. No olvide que necesitamos muchos nuevos suscritores. ¿Cuántas suscripciones ha de regalar a sus amigos?—Helen Stella es el nombre de la primogénita de los esposos Moisés Castillo y Elena de Castillo, nacida en la ciudad de Kansas el 24 de enero de 1950. Una vez más Don Antolín es abuelo.—Nathán Bracero y su esposa Lucy Bracero anuncian el nacimiento de su hijo Nathán el 2 de enero de 1950 en la ciudad de Nueva York.

Segunda Iglesia Evangélica de Habla Castellana

Bajo los Auspicios de la New York City Mission Society.
395 Broome Street — Nueva York 13, N. Y.

Pastor: RDO. JOSE C. MARTINEZ. Tel. WA 5-9298
Misionera: SRTA. ELENA A. HADLEY.

Iglesia al servicio de la Colonia Hispana de la parte baja de la Ciudad.

Dic./50.

Puerto Rico Evangélico

"Pro Christo"

ESCUCHA, DIOS..... YO NUNCA HABLE CONTIGO

"Escucha, Dios..... Yo nunca hablé contigo
Hoy quiero saludarte: ¿Cómo estás?
¿Tú sabes?..... Me decían que no existes
y yo, ¡tonto de mí! creí que era verdad.

Yo nunca había mirado tu gran obra
Y anoche, desde el cráter que cavó una granada,
ví tu cielo estrellado
y comprendí que había sido engañado.

Yo no sé si tú, Dios, estrecharás mi mano
Pero, voy a explicarte, y me comprenderás....
Es bien curioso: en este horrible infierno
he encontrado la luz para mirar tu faz.

Después de esto, mucho que decirte no tengo
Tan sólo que.... me alegro de haberte conocido.
Pasado medianoche habrá ofensiva.
Pero no temo: sé que tú vigilas.....

¡La señal! Bueno, Dios: ya debo irme....
Me encariñé contigo.... Aun quería decirte
que, como sabes tú, habrá lucha cruenta
y quizás esta noche, aun llamaré a tu puerta.

Aunque no fuímos nunca muy amigos,
¿me dejarás entrar si hasta ti llego?
Pero..... ¡si estoy llorando! ¿Ves, Dios mío?
Se me ocurre que yo no soy impío.

Bueno, Dios: debo irme..... ¡Buena suerte!
Es raro. Pero ahora, ya no temo a la muerte."

SINTESIS

La 47ª Asamblea de la **Convención de Iglesias Bautistas** de Puerto Rico se celebrará en Ponce durante los días 9 al 12 de marzo de 1950. Participará en la misma el **Rdo. G. A. Riggs.** Lea el programa en esta edición.—El **Rdo. Garland Farmer** y su esposa e hijos regresaron de Estados Unidos.—Los **esposos McWilliams** regresaron al Colegio Ward, Ramos Mejía, FCDFS, Buenos Aires, Argentina, después de residir un año en la isla.—El Rdo. **José Fidel Martínez es** el nuevo representante de la revista PRE ante las Iglesias Discípulos de Cristo.— **El Pan Nuestro** es el nombre de un mensuario publicado por la Iglesia Episcopal en Ponce.—La Segunda Iglesia Bautista de Ponce está en campaña pro templo. Al efecto, a cambio de un donativo le entregarán un recibo impreso cuyo texto lee: "Recibimos de..... la cantidad de $....., equivalente al coste de..... bloques a once centavos, los cuales bondadosamente ha donado como una contribución para la edificación del templo de la S. I. B. de P. Gracias. Envíe su donativo al pastor Rdo. Julio Flores, calle Venus esq. Victoria, Ponce.—El sábado 4 de marzo se celebrará el servicio de dedicación del nuevo edificio metodista de Santurce, que incluye templo, escuela y casa pastoral. En los oficios participarán el pastor de la Iglesia, Rdo. Benjamín Santana, el obispo Carlos W. Flint y el Obispo Fred P. Corson, de Filadelfia, quien será el predicador. El programa empieza a las 7:30 de la noche, hora americana.—¿Qué le ocurre al Congreso de la Juventud Evangélica? No olviden que ya se está acercando el Congreso de ULAJE en Río de Janeiro. Hay que aprender suficiente portugués.—El pastor dominicano Rdo. Alvaro Santil, graduado del Seminario Evangélico de Puerto Rico, contrajo matrimonio recientemente. De su compañera sabemos que se llama Adelita. —Víctor Astacio, pastor D. de C. de Vega Alta contrajo matrimonio con la Srta. Emily Durán. No hay duda de que será un matrimonio **victorioso y duradero.**—Por los caminos de Cupido llegó al altar el joven pastor de Morovis, **Don Josué López,** quien cambió anillos, como símbolos externos de una realidad interna, con la Srta. Edith Martínez. —Y formó el trío de pastores el joven **Carlos Martínez** quien unió sus destinos con la Srta. **Emilia Barrios.**—Y ya no es trío sino cuarteto porque: "El **Rdo. J. R. Lebrón Velázquez** ha anunciado a sus amistades su enlace matrimonial con la **Srta. Ruth Tentori,** de Ciudad de Méjico, verificado en la ciudad de Kansas, el 14 de enero de 1950. Los esposos Lebrón-Tentori ponen a su disposición su domicilio provisional, radicado en la Avenida Fernández Juncos 1763, parada 26, San Juan, P. R.—**"Algunos han introducido en el sagrado recinto de la religión, todo el bullicio y la organización mecánica de una fáfrica de automóviles.**—El Comité de Literatura de la Asociación de Iglesias Evangélicas publicará pronto un himnario de campaña, un manual de evangelismo para pastores y laicos, y dos obras: **"La Parcela del Señor"**, escrita por **Ralph Felton** y traducida por el **Rdo. Justino Caraballo** y **El Arte de la Predicación,** texto de Homilética escrito por el **Dr. Angel Mergal.**—El Fondo Pro Pastor de las Instituciones Insulares asciende ahora a **$386.23. Necesitamos su ayuda para este proyecto tan necesario.** No permita que el **Rdo. J. Sánchez Padilla** siga andando a pie, aún a altas horas de la noche cuando son requeridos sus servicios como capellán.—El **Rdo. José A. Luciano** estudia en el Colegio Monmouth de Illinois.—Los Caballeros Evangélicos acordaron que "todas las cartas serán contestadas no más tarde de 10 días después de recibidas en la oficina central. No se admiten prórrogas.— Jacob Deshazer, quien participó en la incursión aérea de Doolittle sobre Tokío ha cambiado las bombas por las oraciones. El ex-aviador es ahora misionero metodista y se encuentra de nuevo en Japón en misión de paz. Calcula que se han convertido cerca de 120,000 que lo han escuchado en 420 servicios. —La Conferencia Metodista más larga de nuestra historia se celebra este año, desde el 28 de febrero hasta el 6 de marzo en Barrio Obrero.

La Fraternidad de Jóvenes Metodistas de la Playa de Ponce recientemente eligió la siguiente directiva: Presidente, Joaquín Díaz, Vice-Presidente, Eduardo González; Secretaria, Marina Castrero; Sub-Secretaria: Isabelita de Jesús; Tesorera, Conchita Jiménez y Corresponsal, Juan R. Rosaly. Consejero, Rdo. Jorge N. Cintrón.

CARTAS

La Sra. Julia M. de Luciano Se Dirige a las Damas Evangélicas.

Muy amadas hermanas:

En la imposibilidad de comunicarme con cada una de ustedes como es mi deseo, lo hago mediante estas líneas.

Nunca olvidaré la última asamblea a la cual asistí, en Arecibo. No podía imaginarme que un mes después iba a abandonar nuestra querida patria, quizás por unos cuantos años. Los agradables recuerdos de aquellos días pasados con ustedes vivirán eternamente en mi memoria. Las demostraciones de cariño y de amor cristiano de los cuales fuí objeto en distintas ocasiones, especialmente en la Convención de Damas del Distrito Sur, celebrada en Salinas, será lenitivo en mis momentos de nostalgia. Ahora que aquí todo está vestido de blanco con la nieve suspiro por mi cielo siempre azul y por el verdor de nuestros campos.

Mi trabajo en el Colegio es muy agradable. Enseño español a cuatro grupos distintos de jóvenes y señoritas. Mis compañeros de trabajo son encantadores. El ambiente en general es muy bueno. Hay alrededor de 900 estudiantes, pero todos vivimos como una gran familia. Hay algunos estudiantes extranjeros. Entre ellos japoneses, chinos, etiopes, griegos y un puertorriqueño, el que se ha convertido en nuestro predilecto. He tenido la oportunidad de tener a estos muchachos en nuestra casa y de conocer mejor a sus respectivos paises a través de ellos. Es muy interesante oir de labios de estos jóvenes acerca de sus costumbres, creencias, sentimientos, etc. Y todavía es más interesante poder palpar como el cristianismo rompe todas las barreras y convencionalismos, y acerca los individuos unos a otros, haciéndolos vibrar en un solo sentimiento, el del amor.

Tanto mi esposo, como yo hemos sido invitados para hablar en iglesias, escuelas, e instituciones particulares. He tenido la oportunidad de hablar a distintas sociedades misioneras locales y limítrofes. Tengo compromisos

(Sigue en la página 13, Col. 2)

PUERTO RICO EVANGELICO
Pro Christo

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON

ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Presidente Junta de Publicación:
RDO. ERASMO M. BERNIER

Jefe de Talleres
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico, Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rico Evangélico", calle Comercio 89. Apartado de Correos 1707, Teléfono 723, Ponce, P. R.

Toda la correspondencia relacionada con colaboraciones, noticias, secciones, será enviada al Director de la revista.

La correspondencia relacionada con suscripciones anuncios, fotograbados, impresos y librería, será enviada al Administrador.

NO DEVOLVEMOS ORIGINALES

Año XXXVIII. Núm. 1,054

NUESTRA PORTADA

Un comentarista radiotelefónico, J. Walker que fué Alcalde de Nueva York, leyó en cierta oportunidad ante el micrófono el poema más hermoso y conmovedor que jamás haya escrito un soldado desconocido. Fué encontrado en el campo de batalla en el bolsillo de la chaqueta de un soldado norteamericano, destrozado completamente por una granada. El cuerpo no pudo ser reconocido y le faltaba además la chapa de identificación.

Los versos no pueden ser más simples en su magnitud, ni más humanos en su sinceridad, pero lo revelan como un notable poeta también desconocido y también como un hombre que en circunstancias trágicas encontró un nuevo significado a la vida. Apreciémoslo en la traducción de Américo Szily.

¿Quién fué el autor del poema? Su identidad jamás podrá ser aclarada. Era un soldado cuyo nombre todos ignoran. Excepto Dios. Para nosotros fué un hombre que embarcado en la tragedia que afectó a millones de hombres, pudo encontrar a Dios.

La Visita del Evangetista Osborn

Un promedio de 12,000 personas asistió a los servicios evangelísticos ofrecidos por el predicador Rdo. T. L. Osborn, en el Teatro "La Perla" primero, luego en la Cancha de "Soft-Ball" Morell Campos y durante los últimos días en el parque de pelota "Paquito Montaner" de Ponce.

Tanto en los servicios vespertinos como nocturnos el evangelista Osborn recibió la cooperación de todos los ministros evangélicos de la ciudad, del alcalde Don Andrés Grillasca, de los oficiales y miembros de la Policía Insular y del público, que a pesar de ser tan numeroso respondió de una manera elogiosa. Que sepamos no ocurrió un solo acto de desorden. La inmensa mayoría de los concurrentes, tanto los que fueron para escuchar la predicación, como los enfermos que deseaban recibir la ayuda del evangelista para ser curados mediante el ejercicio de su fe en el poder curador de Dios, procedía de la multitud de nuestro pueblo que nunca visita las iglesias. Los comentarios que aún se escuchan en los taxis, en las calles, en todos los lugares de reunión son de reconocimiento y simpatía al movimiento evangelístico que ha sacudido a Ponce, al extremo de relegar el interés por el béisbol a un segundo plano.

El evangelista Osborn una y otra vez insistió en que su propósito principal no era la curación sino la predicación del Evangelio. Que primero es necesario que las personas se conviertan y crean en el poder redentor de Cristo en sus vidas. Todos los que sinceramente deseaban recibir más instrucciones sobre la vida cristiana fueron invitados a visitar cualquier iglesia que crea el Evangelio que él predica. Se obtuvieron numerosas papeletas de los concurrentes con sus nombres y direcciones. A todos se les invitó a aceptar el bautismo y consagrarse al servicio cristiano.

La Prensa diaria informó de las personas víctimas de diversas enfermedades que públicamente demostraron haber recibido los beneficios de la curación. El pueblo se convirtió en un portavoz de lo que había escuchado y visto, a pesar de la oposición de algunas fuerzas enemigas que infructuosamente trataron de desacreditar la efectividad de estos servicios.

La Asociación Ministerial de Ponce, invitó al evangelista Osborn a una reunión en el templo Evangélico Unido de la Calle Marina, donde se le ofreció la oportunidad de dirigirse a los ministros evangélicos de Ponce y pueblos limítrofes. En un lenguaje sencillo explicó la base bíblica de su predicación. Exhortó a los presentes a no predicar que la enfermedad es voluntad o castigo de Dios. Afirmó que en ningún lugar en la Biblia, en los originales en hebreo y griego, él había encontrado justificación para atribuir las enfermedades a la voluntad de Dios.

La visita del evangelista Osborn y su esfuerzo evangelístico no llenará las iglesias con convertidos, pero ha permitido que una ciudad entera escuchara la predicación del Evangelio. Se ha demostrado la necesidad que tiene nuestra gente de conocer las verdades evangélicas en un lenguaje popular, sencillo, en el cual cada término se explique adecuadamente y se ilustre con las experiencias de la vida cotidiana. **(Sigue en la página 13).**

Mundo Religioso

Branch Rickey, de los "Brooklyn Dodgers" Habla para la Iglesia.

"Cada miembro de cada iglesia es responsable del avance del Cristianismo" afirmó Rickey, presidente del equipo de beisbol Brooklyn Dodgers. **Yo creo muy profundamente** que toda la religión no se vive y se realiza dentro de los templos. Es cierto que el templo es el lugar generalmente aceptado para la adoración pero los beneficios de esa adoración deben salir más allá de las puertas de la iglesia. Este proceso de extensión de las responsabilidades de la iglesia no es responsabilidad exclusiva del ministro pero sí también de cada persona que pertenece a la congregación."

Congregacionalistas se Acercan a Luteranos en forma de Adoración.

El Dr. John R. Scotford, director del periódico "Avance", órgano oficiál de las Iglesias Congregacionales Cristianas, ha sugerido que al celebrarse en el próximo junio el "matrimonio" de las Iglesias Congregacionales Cristianas con la Iglesia Evangélica Reformada, la nueva Iglesia Unida de Cristo en América, y los Luteranos vendremos a ser parientes eclesiásticos muy cercanos y debemos relacionarnos más en todo sentido. Nos estamos moviendo hacia los Luteranos en arquitectura y adoración; ellos se están moviendo hacia nosotros en un aspecto general."

El comentario del doctor Scotford es considerado como una puerta abierto para futuras fusiones de cuerpos religiosos.

Se espera que la Iglesia Unida de Cristo en América sea el centro alrededor del cual se organice el Protestantismo americano en una sola iglesia.

Una Sociedad Cristiana, Justa y Verdadera: Unica Contestación al Comunismo.

La facultad del Instituto Bíblico Garrett, de Evanston, Illinois bajo el liderato del profesor Murray Leiffer, recientemente hizo un análizis de las diferencias entre el Cristianismo y el Comunismo; lo que cada uno condena, proclama, envuelve y enseña. En conclusión, el manifiesto declara: "El Comunismo no es simplemente un Programa económico. Es una teoría totalitaria de la vida, que está en radical conflicto con el Cristianismo, especialmente en sus métodos, pero también en sus objetivos y actitudes hacia las personas. El Comunismo en si acepta y reconoce estas diferencias en su oposición a la iglesia y a la religión. Nuestro fracaso en aplicar consistentemente los principios cristianos básicos de justicia y libertad e igualdad de oportunidades para todos, nuestro fracaso como cristianos en rectificar los males de la explotación y la pobreza se han convertido en oportunidades para las promesas de los comunistas y de los fascistas. Mientras halla pobreza, inseguridad, miedo, opresión, habrá un campo fértil para los falsos mesías que han arrastrados las multitudes en esta última generación. Ninguna campaña contra el Comunismo tendrá éxito si no se atacan simultaneamente los males sociales y se procede a organizar una sociedad justa y cristiana."

La Convención Bautista del Norte y La Segregación Racial.

La Convención Bautista del Norte en su última sesión en San Francisco aprobó una resolución que declara: Establemos la política de que ningún comité encargado de hacer los arreglos para la reunión de la Convención Bautista del Norte contratará hoteles a los que no puedan entrar todos los miembros de la Convención.

Para los Metodistas en Puerto Rico.

La Comisión de Información Pública de la Iglesia Metodista de EE. UU. informa que en el presupuesto del Avance Metodista se han asignado $10,000 para una escuela en Villa Palmeras, $10,000 para la capilla de Barrio Obrero en Arecibo; $10,000 para la capilla de Caguanas y $10,000 para la capilla de Angeles, ambas en la municipalidad de Utuado. Una gran ofrenda se recogerá durante la Semana de Dedicación, marzo 5-12 de 1950 en todos los Estados Unidos para estos proyectos. (M. I.)

SERMONES BREVES

El nivel de la cultura popular es alto en todas las grandes naciones protestantes.

Aprender a vivir es aprender a amar.

Hay problemas que resultan insolubles en la soledad de la biblioteca y que podrían solucionarse fácilmente en la soledad del camino.

Lo cristiano es una creación del espíritu de Cristo.

El ser humano vive en dos mundos, uno de efimeras apariencias y otro de eternos valores.

Sólo son creadores los grandes apasionados.

El efecto de la justicia será paz, y la labor de la justicia, reposo y seguridad para siempre.

Ay de los que establecen leyes injustas y determinando prescriben tiranía.

El mezquino nunca más será llamado liberal, ni será dicho generoso el avaro.

ORACION

Dios y Padre nuestro, concédenos una mente sumisa a los dictados de Tu sabiduría e inspíranos con los grandiosos designios que atesoras para nuestra nación. Dótanos de valor para guiarnos por Tu voluntad.

Señor Dios, dános humildad como individuos, lo mismo que como naciones. Permítenos darte en todo tiempo el primer lugar y que merezcamos el honroso título de pueblo cristiano.

Concede, Oh Señor, que el corazón rebose de tu amor, del amor que dió al mundo a Tu Hijo Unigénito, y que inspirados por el poder de Tu amor aceptemos Tus designios y nos regocijemos en cumplir Tus mandamientos.

Oh Dios, nosotros, a semejanza de Jonás, nos desviamos de la ruta y somos víctimas de confusión y de tribulaciones que nosotros mismos originamos. Calma las tempestades del espíritu agobiado y sé Tú la carta, la brújula y el piloto de nuestras vidas.

En el nombre de Tu Hijo Jesucristo lo suplicamos. Amén.

ASI OPINAN

Mientras las personas de color sean tratadas como ciudadanos de segunda categoría, los Estados Unidos será una democracia de segunda clase.

Rdo. A. Clayton Powel.

El obstáculo mayor que afronta Estados Unidos en la vida internacional es la mancha del discrimen racial. Está en la balanza la fe del mundo en la honestidad de la defensa americana de la justicia y de la libertad.

Henry R. Luce, Editor de Life. Fortune.

Ningún niño nace con prejuicios pero puede adquirirlos a muy temprana edad.

Howard Witman.

El record de mala fe, ignorancia y crueldad contra los ciudadanos de color coloca a nuestros compatriotas en una posición ridícula cuando predican pláticas de piedad a otras naciones acerca de buen trato a las minorías.

John J. Duff.

Ninguna ofensa contra los derechos humanos separa más a los norteamericanos de los habitantes del resto del mundo que la ciudadanía de segunda clase que le extendemos a regañadientes a las personas de color.

Presidente Bryn J. Hovde.

Aquellos que discriminan contra sus hermanos por causa de raza o credo reciben sufrimiento, porque nadie puede atentar contra los derechos humanos y conservar la paz en su alma.

Elmo Roper.

No podemos llamarnos cristianos y mantenernos separados.

E. Trueblood.

La remoción del prejuicio racial en un tiempo fué una esperanza distante, el sueño de algunos idealistas cristianos y el lema de cruzados revolucionarios. Hoy lentamente pero con firmeza se está convirtiendo en una realidad a medida que el pueblo norteamericano acepta la necesidad de la hermandad humana y el establecimiento universal de los derechos humanos.

Donald B. Cloward

Traducido y reproducido de "Missions".

Libros y Autores

COMO CRECE MI IGLESIA POR LA LECTURA

El apóstol Pablo escribía a Timoteo, seguramente con respecto a la lectura pública de las Escrituras en la congregación, "OCUPATE EN LEER". Al ver la necesidad de crecimiento cristiano alrededor mío, sentí yo una voz de convicción irresistible que me decía: "OCUPATE EN HACER LEER."

Almas nuevas acuden de contínuo a nuestra iglesia y entran a los caminos de Cristo. Jamás leyeron un libro edificante o de instrucción espiritual, y vienen con sus mentes vacías, o llenas de conceptos erróneos que hay que disipar cuanto antes para hacerlas aptas para testificar de la nueva esperanza que hay en ellas. Lo primero, para todas, es poner en sus manos un ejemplar de la Palabra de Dios, especialmente el Nuevo Testamento. Lo segundo (cuyas bendiciones estoy palpando) es poner en sus manos libros evangélicos adecuados al alcance de cada uno.

Así, pues, hice una buena provisión de los mismos y un jueves, día dedicado a estudio bíblico y oración, los exhibí haciendo una breve reseña de algunos y encareciendo su lectura. Terminado el culto, distribuí varios, tratando de guiar el gusto de cada uno hacia lo que yo pensaba le era más necesario leer de acuerdo con su edad, instrucción, etc. En un cuadernillo con el título **"Libros En Circulación"** anoté la fecha de salida, nombre del libro y del prestatario. MI BIBLIOTECA CIRCULANTE HABIA COMENZADO A RODAR.

Una gran cantidad de libros han sido leídos y están en circulación desde aquel día. Libros de edificación, de controversia, de estudio, biográficos, de evidencias, de evangelización, están haciendo una obra diaria en muchos hogares, y aún fuera de ellos, como es el caso de un libro que un hermano pasó al regente de un periódico, y de allí lo tomó un abogado.

¡Y qué bendición está reportando esta lectura! Los hermanos comentan entre sí los libros que han leído y se los recomiendan mutuamente. También bajo su nombre me piden libros que ellos quieren prestar a amigos inconversos. Otro abogado que muestra interés en la marcha de nuestra obra fué alcanzado en esla forma por otro miembro de la congregación. Pero el fruto de más promesa para la iglesia que esta obra brinda, es el notable crecimiento espiritual que se observa en los que leen. Un hermano que ni tan siquiera pudo estudiar más allá del tercer grado primario, se ha desarrollado tan maravillosamente que ahora es el alma de la obra personal, capaz de testificar con sabiduría irresistible a quien se ponga a su alcance. Este hermano es un verdadero Andrés, que ha traído ya a la Iglesia a muchos de sus familiares y amigos. Mi cuadernillo muestra que lee un promedio de más de cinco libros por mes.

El último jueves, habiendo adquirido otra buena remesa de libros, hice otra exhibición después del culto: Un señor que había venido por primera vez acompañado de sus cuatro nenas, llevó prestado "El corazón del hombre". El domingo volvió con toda su familia hizo profesión de fe él y las dos nenas mayores. La esposa, por primera vez en un culto, recibió con alegría la Palabra. Al terminar, me expresó el gozo que está sintiendo todas las noches, cuando, antes de acostarse, su esposo junta a todos y les lee un capítulo de aquel tan ispirador librito. Ahora están leyéndolo por segunda vez para grabar bien sus enseñanzas.

Si, gracias a Dios, mi iglesia crece en conocimiento y en número por medio de la lectura de buenos libros evangélicos. Me ocuparé, pues, en hacer leer. ¿Por qué no ensaya un método similar, hermano pastor? La influencia de la verdad se extenderá así, más allá del lugar y hora de los cultos hasta los mismos hogares que usted desea ganar.

Alfonso Olmedo.
Primera Iglesia Bautista
San Luis.

Católicos Conspiran Contra Escuela Pública en Estados Unidos

Jerarquía Católica desea dinero del Gobierno para Sostener Escuelas Parroquiales.—Obispos Metodistas afirman que "estamos determinados a que el Clericalismo no echará raíces en esta tierra y que nuestra libertad no será vulnerada."

El Concilio de Obispos de la Iglesia Metodista en sesión celebrada en Nueva York el 1 de diciembre de 1949 discutió el asunto de las demandas de la Iglesia Católica Romana para el sostenimiento público de sus escuelas privadas o parroquiales.

Este es un asunto de fundamental importancia. Acceder a estas demandas será descartar el principio de la separación de la Iglesia y el Estado. Lo que es igualmente importante, restar fuertes sumas de dinero al sostenimiento de la educación pública para mantener la educación privada o parroquial debilitaría de tal manera a las escuelas púbilcas que haría fácil su eventual desaparición. La iglesia Católica Romana no cree en el sistema de la educación pública. Nosotros creemos que la escuela pública es un baluarte fundamental de la democracia.

Si se concede sostenimiento público para la educación parroquial ello significará el surgimiento de una competencia entre distintos sistemas de educación sectaria. Esto no conduce a la unidad nacional tan esencial en una hora como ésta.

Aún más, la actitud de la Iglesia Católica Romana hacia nuestras libertades civiles básicas es de tal naturaleza que si un creciente porciento de nuestra gente ha de ser educada en sus escuelas, cambios fundamentales han de ocurrir en la cultura norteamericana. Los catecismos que se usan en algunas de sus escuelas parroquiales condenan y rechazan las libertades civiles básicas tales como la libertad de palabra, la libertad de prensa, la libertad de reunión, y libertad de conciencia.

Nosotros deseamos, precisamente para cada católico romano las mismas libertades que deseamos para nosotros, pero **estamos determinados a que el Clericalismo no echará raices en esta tierra y que nuestra libertad no será vulnerada.**

Esta cuestión está ante nosotros ahora. No es solamente el asunto de fondos públicos para la educación parroquial, sino un asunto más importante, como lo es la primera victoria en un plan cuidadosamente calculado para cambiar los fundamentos culturales de nuestra nación. Hay algo que hacer y hay que hacerlo pronto. Todo ministro que crea en el uso de los fondos públicos exclusivamente para las escuelas públicas y que los fondos del gobierno no deben usarse para mantener sistemas de escuelas parroquiales sectarias, debe escribir a su congresista (En el caso de Puerto Rico diríjase al Comisionado Residente.) y debe invitar a su congregación a hacer lo mismo. Sería más efectivo si los ministros y los laicos visitaran a los congresistas durante los recesos del Congreso.

Este asunto estará de nuevo ante el Congreso en el nuevo año. Tremenda presión se está ejerciendo sobre los congresistas para que aprueben el punto de vista católico romano. Nuestro Congreso escuchará la solicitud de los Protestantes a través del país quienes solamente queremos que se salve y se mantenga la libertad que ha permitido a todas las denominaciones religiosas adorar juntas en la hermandad de esta nación.

Una prueba fundamental está ante nosotros. Si este asunto se echa a un lado y nada se hace nosotros seremos culpables si la acción agresiva de la Iglesia Católica Romana lanza al suelo la pared que separa la Iglesia y el Estado y una victoria inicial que implicará vastos cambios en la vida nacional.

Exprese su opinión sobre el uso de fondos públicos para la educación parroquial. Demuestre que este movimiento significa la destrucción del sistema de instrucción pública americano y el establecimiento de sistemas sectarios en competencia. Haga bien claro que esto hiere en el corazón la unidad nacional. Haga bien claro que Ud. desea la misma libertad religiosa para los católicos romanos como para los Protestantes y para todas las religiones. Es bueno señalar que la Iglesia Metodista sostiene 123 colegios y universidades de su propiedad, que no estamos buscando fondos del gobierno, que creemos en el derecho de los diferentes iglesias a tener sus instituciones educativas, si así lo desean, bajo sus propios auspicios pero bajo la condición de que las sostengan con sus propios fondos. Usar fondos del gobierno para sostener escuelas parroquiales implica control público y gubernamental y rompe los verdaderos propósitos de las instituciones privadas.

Si usted así lo cree conveniente, envíe copias de sus cartas al Obispo G. Bromley Oxnam, 150 Fifth Avenue, New York, lo que hará posible tabular la acción de los ministros y así estar en mejor posición de hacer una activa representación en Washington. Esté seguro de acompañar sus cartas con las de numerosos laicos de sus iglesias.

Sinceramente suyos,

El Concilio de Obispos de la Iglesia Metodista.

Ivan Lee Holt, Pres.
G. Bromley Oxnam, Sec.

Club de Intermedios Metodistas de la Playa de Ponce, P. R.

Recientemente el Club de Intermedios de la Iglesia Metodista de la Playa de Ponce eligió su nueva directiva para 1950, quedando la misma integrada por Raquel Sepúlveda, Presidenta; Rubén Puente, Vicepresidente; Raquel Torres, Secretaria; Jenny Manzano, Tesorera; Myrtelina Morales, Corresponsal y Norma Derix, Dámaris Torres, Inés Torres y Carmen L. Ortiz, Vocales. Capitanes de Grupos: Jorge Luis Amaro y William Manzano. Consejera: Sra. Emma V. de Cintrón.

SE CUENTA QUE...

Cuando Martín Lutero fué enjuiciado en la Dieta de Worms, sostenía en sus manos un ramillete de flores y aspiraba su perfume mientras resistía los ataques furibundos de su adversario Juan Eck. Las flores lo ayudaron a conservar la calma y serenidad y acrecentaron su confianza en el Dios que las había creado.

* * *

Juan Wesley soñó una noche que había llamado a las puertas del cielo y preguntó: "¿hay wesleyanos aquí? "No" fué la contestación. Sorprendido otra vez: ¿Hay protestantes? Otra vez la contestación fué "No". Más sorprendido y aún alarmado, volvió a inquirir: ¿Hay católicos?. "Tampoco," se le aseguró. Entonces: ¿a quienes tienen ustedes aquí? "Nada sabemos de esos nombres que has mencionado. Los que aquí hay son cristianos."

* * *

Mahatma Gandhi siendo un abogado sin mucha publicidad, con motivo de un atentado contra los derechos de los hindues en el Africa del Sur, hizo cancelar su pasaje de regreso a la India a la víspera del día en que debía partir, a fin de defender la causa de sus compatriotas.

* * *

Don Francisco Giner de los Ríos, el gran educador español, acostumbraba realizar largas excursiones con sus discípulos después de sus clases en medio de las cuales solía preguntarles: "Y usted ¿que piensa hacer en la vida?

* * *

Un domingo por la mañana, un padre que siempre enviaba a su hija a la iglesia, le dió una moneda de un centavo. Al tomarla, la niña hizo la siguiente observación: "La religión por lo visto no vale mucho; la iglesia es el único lugar donde se puede ir con un centavo."

* * *

El Juez Rutherford de los Testigos de Jehová dijo en su libro "Estudios en las Escrituras". "En el año 1918 Dios destruirá las iglesias en masa y sus miembros a millones y sucederá que los pocos que se escapen se dirigirán a las obras del pastor Russell para aprender el significado de la caída de la cristiandad." Estamos en 1950 y de aquello, NADA.

Las Tres Dimensiones

Por el Rdo. M. E. Martínez.

En todo cuadro o paisaje natural hay tres dimensiones: alto, ancho y fondo. El alto va hacia arriba, el ancho hacia los lados, el fondo hacia adelante. No puede haber perfección sin las tres dimensiones. En el cine, sólo se han logrado hasta ahora dos, el alto y el ancho; actualmente se hacen experimentos prometedores para conseguir la tercera, o sea el fondo.

El número tres, que en las antiguas leyendas ha sido elevado a la categoría de lo divino, encuentra también expresión en el hombre. Convencionalmente podemos expresarlo así: espíritu, cuerpo, alma. Y aquí de nuevo se nos presentan las tres dimensiones: el espíritu, que se eleva hasta lo infinito, es el alto; el cuerpo, que hay que alimentar y engordar, es el ancho, y el alma, que es la vida y que tiende a la subsistencia mediante relaciones, es el fondo.

En la naturaleza, donde sólo existe la perfección, nada hay que escape a la trilogía de las formas. Allí la belleza llega a los confines de lo Infinito; allí la unidad de la expresión encuentra el FINISH aureo con que se coronan las obras acabadas y perfectas. Pero en el hombre, pobre criatura de frágil barro, las tres dimensiones rara vez andan juntas, o yacen dislocadas, pintando, en vez de una reproducción fiel del natural, un mamarracho, semejante a esas pinturas modernistas donde la intención del artista anda en desacuerdo evidente con los desaliñados trazos del lienzo.

En la naturaleza, es imposible hallar un paisaje donde sólo se exprese el ancho, pero en la vida humana es muy corriente encontrar hombres donde el ancho es su única dimensión. Son hombres que extienden las manos, no para dar y bendecir, sino para atraer hacia sí, para poseer, para acaparar, pra apoderarse de lo ajeno, porque jamas se sienten satisfechos con la gordura que poseen, y se creen que el mundo y los demás hombres han sido hechos para alimentarlos a ellos. Esta dimensión sola, única, es la raíz de todos los males y el motivo de confusión y desasosiego hoy imperantes en el mundo. Porque es enfermedad de individuos y sociedades. Ataca a un hombre y a un pueblo. El "gordo" o ancho puede ser un Juan cualquiera, que afecte a grupos de personas y comunidades, pero puede ser también un Stalin que ponga en guerra de nervios a todos los pueblos de la tierra. La Rusia Soviética, que ocupa actualmente la sexta parte del globo y que acaba de engullirse ideológicamente a la China, sueña con tragarse al mundo de unos cuantos bocados porque, en sus planes, todavía no ha engordado lo suficiente. Los hombres y los pueblos de esta sola dimensión son detestables y un peligro para la paz del mundo.

Hay también los hombres "altos", todos altura, con descuido de las demás dimensiones. Olvidan que los pies se ponen sobre la tierra, y que hay seres semejantes a ellos que les rodean y que demandan su servicio. Estos hombres, para mirar mejor a las estrellas, se encierran dentro de su miserable ego, y son sordos y ciegos a todo cuanto pasa a su alrededor. Desarrollan, por su entrega total a la abstracción y al ensimismamiento, el espíritu de despreocupación y fanatismo. Ellos son los grandes, los nobles, los virtuosos, los sabios. Ellos solos han descubierto el misterio del Universo y de la Eternidad; los demás son unos miserables gusanos, materializados y corrompidos. Se han desligado de la realidad para vivir dentro de un idealismo estúpido y quimérico. Estos tipos de la dimensión "alta", aunque no tan peligrosos como los de la "ancha", son ceros sociales y dignos de toda lástima.

En menos cantidad tal vez, se suele encontrar el hombre que es todo alma, es decir, que vive la dimensión que llamamos "fondo". Gente buena, gente agradable, amiga de todo el mundo, siempre dispuesta a sonreír y a decir la palabra cortés, pero más nada. Como carecen de las otras dos dimensiones, no se ocupan de hurgar con el pensamiento en el cielo, ni de atender propiamente a sus propias necesidades materiales y a las de los que dependen de ellos. La inteligencia yace incultivada; la hacienda, si la

(Sigue en la página 11, Col. 2)

AVANCE EVAN

Por el RDO. LU

DEFINICION: EL A. E. U. ES GELISMO SIN PRECEDENTES UN MOVIMIENTO ENVOLVE CAS, MUNDIALES. EN VER DESAFIANTE, TANTO PARA PARA EL MU

Cierto día, durante el pasado otoño, asistimos a la sesión inaugural del "A. E. U.", la cual se celebró en el majestuoso templo de la Iglesia Metodista Episcopal de Hansen Place, Brooklyn. Más de 500 protestantes (ministros, laicos y educadores) nos congregamos allí para trazar los planes de este formidable movimiento evangelístico en la ciudad de Nueva York, el cual empezó el primer domingo del pasado octubre y se extenderá hasta el 31 de diciembre del corriente año del 1950. En aquella sesión inicial las iglesias hispanas de Nueva York estuvieron representadas de la siguiente manera: **Distrito de Manhattan,** Rdo. E. N. Rodríguez (Primera Iglesia Evangélica Española). Este distinguido compañero representó también a la "City Mission Society". **Distrito del Bronx,** Rdo. E. Soler, (Iglesia Luterana), Rdo. M. Baloun y el que suscribe, (Iglesia Unida, del Bronx). El Rdo. Baloun compareció también como miembro de la Junta de Directores del Protestant Council (la mayor organización interdenominacional de la ciudad de Nueva York). **Distrito de Brooklyn,** Rdo. Fernández, (Iglesia Episcopal), Rdo. Berly Colón (Primera Iglesia Presbiteriana), Rdo. A. Báez (Iglesia Metodista Episcopal). Para aquellos hermanos que todavía no tienen suficiente información acerca del AVANCE EVANGELISTICO UNIDO, deseamos ofrecer las siguientes explicaciones:

Definición: El A. E. U. es una campaña de intenso evangelismo sin precedentes en la historia de la Iglesia Protestante; un movimiento envolvente de proporciones gigantescas, mundiales. En verdad es un proyecto atrevido, desafiante, tanto para las fuerzas evangélicas, como para el mundo en general. Nunca antes se había ensayado un plan de esta naturaleza por medio del cual se espera llevar el Evangelio a todas partes: el hogar, la escuela, la industria, la política, etc. Está auspiciado por las 27 denominaciones que integran el "Concilio Federal de Iglesias de Cristo en América", y respaldado decididamente por otras 13 denominaciones que no están afiliadas a dicho Concilio. Aunque se inicia en los Estados Unidos y tiene por lema "AMERICA PARA CRISTO", sus implicaciones son mundiales, pues se espera que las iglesias evangélicas en todas partes del mundo se unan a esta campaña que durará 15 meses. El plan que ya se está desarrollando tiende a movilizar esas cuarenta denominaciones, con su actual fuerza numérica de treinta y siete millones de protestantes (37, 000, 000) de los Estados Unidos, para duplicar esa fuerza, para reconquistar el terreno perdido y enviar misioneros a aquellos puntos del mundo donde el Evangelio no es conocido o está estancado en su marcha.

Motivos: Las razones que han motivado este avance agresivo son las condiciones de la época actual. Este es un siglo de avance científico y de progreso tecnológico en que el hombre ha aprendido a dominar la naturaleza para que esta le sirva a su propósitos. Es también un siglo de secularismo, una época en que los hombres se han engolfado en sus propios intereses inmediatos, con poca visión de Dios, a quien están supuestos a servir. Es esta una edad en que el hombre se siente orgulloso y hasta envanecido por lo que ha logrado. Más aún, se siente orgulloso y hasta Huco: aún se siente esperanzado en construir un mundo sin o con poco reconocimiento de un orden divino, y sin tener en cuenta el significado de Cristo en la vida de este mundo.

Esa situación nos lleva a la conclu-

LA BIBLIA DICE ASI

¡Crea en mí, oh Dios, un corazón limpio.....! Salmo 51.
Bienaventurados los de limpio corazón: porque ellos verán a Dios. Mateo 5:8.

Una de las virtudes más apreciables en una persona es la limpieza de corazón. Las iglesias cristianas crecerían con más rapidez si sus miembros tuviésemos más higiene en el alma. Las relaciones entre los cristianos serían más sinceras y fecundas. No existirían la sospecha y la desconfianza. El amor sería sin fingimiento.

Pero hay mucha basura en los corazones. Personas que se consideran a sí mismas salvadas por Cristo, nos hacen dudar de esta salvación en ellos, al escucharles opinando despectivamente sobre los "impíos", los "mundanos", "los perdidos", "los incrédulos" "los modernistas". No está limpio un corazón que llega a encastillarse en su propio orgullo de santidad y perfección, para juzgar sin misericordia a aquellos que no pueden considerar tan santos y tan perfectos.

Un corazón limpio es misericordioso. Jesús era perfecto. Ello no le impedía confundirse con los caídos, con los frustrados, con las personalidades desintegradas, con las almas llenas de ansiedades. Hacia ellas iba con corazón amoroso, tratando de ayudar antes que de condenar. No quería estrujarle en la cara a nadie su condición de Hijo de Dios. Quería ser el Hijo del Hombre. El sabía que nuestro mundo aún responde a las cuerdas de amor de un corazón limpio.

Crea en todos nosotros corazones limpios. oh Dios. Ayúdanos, como al gran Miguel Angel, a ver ángeles en cada trozo de mármol. Que la buena ventura de un corazón limpio nos permita tener fe en aquellos a quienes queremos servir. Enséñanos a comprender la naturaleza humana. No permitas que el legalismo estéril y la letra que aniquila nos malogren las grandes conquistas del espíritu.

LISTICO UNIDO

RIO NIEVES.

MPAÑA DE INTENSO EVAN- HISTORIA PROTESTANTE; PROPORCIONES GIGANTES- UN PROYECTO ATREVIDO, RZAS EVANGELICAS, COMO GENERAL.

sión de que la ciencia y la tecnología divorciadas de los propósitos morales y de las concomitancias espirituales no pueden ser una bendición. Antes al contrario, son una peligrosa amenaza. Este movimiento se empeña en lograr que las iglesias realicen su obra y funciones sociales sin perder de vista cuál es su trabajo básico, fundamental.

Propósitos: En cortas oraciones resumimos los objetivos principales de esta campaña de avivamiento espiritual mundial:

1. Reconsagración de todo el ministerio y de la feligresía activa.

2. Reconquista de aquellos que antes pertenecían a nuestras iglesias, pero que actualmente no pertenecen a ninguna.

3. Ganancia de nuevas personas para Cristo y su iglesia.

Ideal y Mensaje: Los iniciadores de este movimiento (entre los que se hallan notables líderes de los principales centros teológicos de esta nación) dieron a conocer lo que ellos consideran el mensaje central de la campaña. Este mensaje es ideal y pauta, inspiración y bandera de triunfo. Dice así:

"El Evangelio de Jesucristo es la única esperanza para nuestro atribulado y confuso mundo. Dios sigue siendo la fuerza poderosa para los que le buscan y creen en su Evangelio. Cristo, el Jefe de Su Iglesia, llama a ésta a la unión en la acción para el logro de una iglesia ecuménica, la cual debe testificarle por medio de la adoración, de la palabra, de la caridad y de la fraternidad. Sólo un movimiento unido mundial hacia Cristo puede ofrecer esperanzas al individuo en particular, como a la humanidad en general. La iglesia toda confronta la responsabilidad ineludible de evangelizar al mundo entero".

Métodos a Usarse: Aunque se encarece el uso de todo método legal y deseable, se sugieren además los siguientes medios para lograr los propósitos ya enunciados:

1. **Reuniones:** De asociaciones de ministros, de concilios, de sínodos, de damas, de caballeros, de la juventud, de eventualmente para trazar planes para la campaña e informar de los logros alcanzados.

2. **Censo de la Comunidad:** El fin principal de éste es alcanzar a aquellos miembros de otras iglesias que viven en nuestro area parroquial, pero que no mantienen relación con iglesia evangélica alguna.

3. **Oración contínua:** Este movimiento debe estar saturado de oración. Históricamente, todo gran despertamiento evangélico ha sido resultado de intensa oración. Por tanto, se aconseja la existencia de grupos de oración en la iglesia; se espera que cada pastor dedique. todos los sábados 15 minutos (dentro de la hora de 8 a 9 de la noche), a la oración. Se sugiere que los pastores celebren reuniones para orar juntos a dicha hora. Además, se abservará la Semana de Oración Mundial. (enero 1 al 8, 1950), y el DIA DE ORACION MUNDIAL, el domingo 26 de febrero.

4. **Observación del día de Comunión Mundial:** El primer domingo de Ocbre.

5. **Cruzada de asistencia a la Iglesia:** Esta cruzada debió haber seguido como una continuación del "Día de Reunión" (Rally Day). Ya muchas iglesias en Nueva York la están llevando a cabo.

6. **Plan de Visitas:** Para alcanzar a todos los hogares en cada comunidad Aquí debe manifestarse el espíritu de agresividad evangelística que debe caracterizar esta campaña.

(Sigue en la página 11, Col. 3)

Ilustraciones Evangélicas

HIJOS DE PADRES ILEGITIMOS

"No olvidaré nunca una experiencia que tuve en la ciudad de Valparaíso. Había dirigido unas palabras de aliento a un grupo de mozuelos, vendedores de diarios, que concurrían todas las noches a unas clases que organizara para ellos la Asociación Cristiana de Jóvenes de aquella ciudad chilena. Al retirarme luego del local pregunté al secretario que me acompañaba: "¿Cómo explica usted el contraste tan ordinario entre los semblantes hermosos e inteligentes de muchos de esos muchachos y los harapos que visten y la posición social que ocupan?" Mi compañero me constestó con estas palabras trágicamente sugestivas: "Ninguno de ellos conoce a su padre." Y ¿esos padres?: "Tenorios de una capa social superior."

EL TIPO DEL PERFECTO EGOLATRA: PEER GYNT.

Quizás el más perfecto ególatra que nos ofrece la literatura es Peer Gynt, creación del dramaturgo noruego Enrique Ibsen. Adoptando de joven la enseña de "Ser Yo Mismo", se lanza al mundo en busca de fortuna. Tras una serie de peripecias por países extranjeros, en el curso de los cuales ha hecho y perdido varias veces ingentes fortunas, vuelve siendo hombre ya de barbas blancas, a su tierra natal. Camino de su aldea, entra en una vieja huerta conocida. Alza en la mano una cebolla y empieza a sacarle las telas. A cada tela que sale le da el nombre de algún papel que ha desempeñado en su vida. El de náufrago arrojado por el mar sobre playa americana, el de cazador de focas en la bahía del Hudson, el de buscador de oro en California hasta llegar por fin a lo que debía ser el corazón de la cebolla. Pero ¡Nada! La cebolla es pura tela. "Como cebolla" dice, "ha sido mi vida, toda tela apariencia. Sobre mi lápida, escúlpanse en letras de molde estas palabras: "Aquí yace Don Nadie."

JUAN A. MACKAY en "El Sentido de la Vida."

PROGRAMA A CELEBRARSE EN PONCE DURANTE LOS DIAS 9-12 DE MARZO DE 1950 EN LA CUADRAGESIMA SEPTIMA ASAMBLEA DE LA CONVENCION DE IGLESIAS BAUTISTAS DE PUERTO RICO

TEMA: VEINTICINCO AÑOS DE AVANCE CRISTIANO.

Lema: NO CONFORMANDONOS, MAS TRANSFORMANDONOS.

Texto: **Santificaos, porque Jehová hará..... entre vosotros maravillas."—Josué 3:5.**

Himno: A SION VOY MARCHANDO.

Jueves 9.—Por la noche.—Sesión Inaugural.

7:30 Servicio de adoración. Dirige el hermano Pedro Vázquez.
2. Bienvenida. Hon. Alcalde de Ponce, Sr. Andrés Grillasca.
3. Bienvenida por la Iglesia Bautista de Ponce. Sr. Luis Torres.
4. Contestación. Rdo. José D. Camacho.
5. Himno por el coro de la iglesia local.
6. Mensaje del Presidente de la Convención, Rdo. Tomás Rosario Ramos.

Viernes, día 10.—Sesión de la mañana

8:00 Servicio devocional. Srta. Mercedes Meléndez.
8:30 Organización de la Asamblea: 1. Pase de lista. 2. Lectura del Reglamento. 3. Lectura del Acta Anterior. 4. Nombramiento de los Comités Temporeros. 5. Informe del Presidente de la Convención. 6. Informe del Tesorero.
10:00 Servicio de consagración. Dr. G. A. Riggs.
10:30 Estudio bíblico. Rdo. A. F. Webber.
11:00 Informes de Comités: Credenciales. Cooperación Pastoral. (Presentación de nuevos obreros). Educación Ministerial. Evangelismo. Educación Cristiana. Misiones.
12:00 Clausura.

Sesión de la tarde

1:30 Servicio devocional. Srta. Petra Urbina.
1:45 Informes.
1. De los Representantes a la Junta Directiva de al Aso. de Iglesias Evangélicas de P. R.
2. Comité para la selección del Trabajo de Misioneras.
3. Mensaje del Misionero General. Rdo. A. F. Webber.
3:00 Receso.
3:15 Tema: UN PROGRAMA DE EVANGELISMO PARA LOS PROXIMOS 25 AÑOS. Rdo. Ismael Montañez Brugueras.
4:00 Discusión del tema anterior.
4:45 Lectura de correspondencia y presentación de delegados fraternales.
5:00 Clausura.

Sesión de la noche

7:30 Servicio de adoración. Rdo. Adolfo Camacho.
8:00 Homenaje a la Srta. Adela Tarrats y otros Obreros que han Trabajado más de 25 Años en la Obra. Mensaje por el Rdo. Angel Acevedo.

Sábado, día 11.—Sesión de la mañana

8:00 Servicio devocional. Sra. Petronila Nieves.
8:30 Tema: 25 AÑOS DE AVANCE EN EDUCACION CRISTIANA. Sr. David Cruz López.
9:00 Estudio bíblico. Rdo. A. F. Webber.
9:30 Servicio de Consagración. Dr. G. A. Riggs.
10:00 Sesión de Negocios: 1. Elección de la Junta Directiva.
2. Breves informes de los delegados.
3. Elección de dos miembros por 3 años para los siguientes comités: Cooperación Pastoral. Educación Ministerial. Evangelismo. Misiones. Comité para la Selección y Trabajo de las Misioneras.
4. Aprobación de los Miembros del Comité de Educación Cristiana y Literatura.
5. Nombramiento de un representante de esta Convención a las siguientes Instituciones: Junta de Directores de la Academia. Junta de Directores de la Aso. de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.
6. Selección del sitio de la próxima asamblea.
12:00 Clausura.

Sesión de la tarde

1:30 Servicio devocional. Srta. Margarita Torres.
2:00 Tema: 25 años de Avance en Mayordomía Cristiana. Sr. Andrés Montalvo.
2:45 Tema: 25 años en Misiones. Srta. Ruth Maldonado
3:15 Receso.
3:30 Informes: Misioneros de la Convención: Rdo. José M. Polanco. Guayama. Sr. José S. Meléndez, Peniel y Lomas. Sr. Cleto Estrada. Guzmán Arriba y Belén.
Puerto Rico Evangélico. Seminario Evangélico Pastor de las Instituciones Insulares. Sociedad Bíblica Americana. Escuela de Misioneras. Pastor Universitario. Academia Bautista. Comités Temporeros: Estadísticas. Dador de Gracias. Examinador de los Libros de Tesorería. Presupuesto. Visitas a las Autoridades. Resoluciones.
10:00 Reunión de Negocios.
5:00 Clausura.

Sesión de la noche

7:30 Servicio de adoración. Rdo. Vicente Vázquez. Mensaje, Dr. Angel M. Mergal.

Domingo, día 12.—Sesión de la mañana

9:30 Escuela bíblica. Servicio introductorio. Academia Bautista.
Tema: Preparándonos Espiritualmente durante los próximos 25 años. Srta. Anselmina Gauthier.
12:00 Clausura.

Sesión de la tarde

1:30 Servicio devocional. Srta. Delia Vargas.
2:00 Servicio de Canto y Oración, a cargo de la Iglesia Bautista de Playa de Ponce.

Sesión de la noche

7:30 Servicio devocional. Rdo. Narciso Casillas.
8:00 Mensaje evangelístico. Rdo. Florentino Santana.

F. Castro Rodríguez, Sec. Ejecutivo.
Tomás Rosario Ramos, Presidente.

ASOCIACION DE CABALLEROS EVANGELICOS DE PUERTO RICO

A las Sociedades Locales en general y a cada Socio en particular.

Salud: La Directiva Insular de los Caballeros Evangélicos de Puerto Rico se reunió, durante las horas de la tarde del domingo 22 de enero, en uno de los establecimientos comerciales del Hno. Presidente, en Bayamón y, entre otros asuntos, trató los siguientes:

El hermano José L. Más Tesorero, planteó la urgencia existente de que sean nombrados los vocales por el Distrito de Aguadilla, ya que es un requisito necesario para poder rendir el informe anual a Secretaría Ejecutiva. Luego de considerar varios candidatos se acordó nombrar y se nombró Vocal en Propiedad al hermano Paulino Rivera, de la Sociedad Metodista de Camuy y Vocal sustituto al hermano Luis López, de la Sociedad Metodista de Abra Honda.

El Presidente plantea la cuestión del estancamiento de las correspondencia e indica que la falta de contestación rápida de las cartas que se reciben en la Oficina Central está perjudicando nuestro movimiento. El Secretario Corresponsal sugirió la conveniencia de que sea nombrado el escribiente que la Asamblea General acordó se nombrara para ayudar al Tesorero en la contestación de la correspondencia y para estar todas las horas laborables en la oficina de la Asociación atendiendo a los hermanos que quisieran venir a pagar o a solicitar información. Luego de mucho hablar sobre el particular se decidió redactar inmediatamente un presupuesto para el año y el mismo quedó aprobado en la forma siguiente:

Probables ingresos.

20% del sobrante del Fondo Mortuorio de 1948-49 .....$271.07
Probables cuotas de ingresos 50.07
Proporción de cuotas ordinarias de 1200 miembros..... 720.00
50% de la venta de insignias 125.00
Total ingresos probables $1.166.07

Egresos propuestos.

Un escribiente durante 8 meses a $50.00 ..... $400.00
Oficina durante 4 meses anteriores a $8.33 mensuales 33.33
Oficina durante 8 meses próximos a $25.00 mensuales..... 200.00
Equipo adicional y necesario 75.00
Material de oficina..... 25.00
Gastos de viaje 240.00
Donativos 50.00
Cuota de la Aso. de Iglesias. 10.00
Imprevistos 132.74
Total $1.166.07

El Presidente indicó que a menos que toda la correspondencia sea dirigida al Secretario Corresponsal, no cree que pueda darse buena atención, con oportunidad a la misma y sugiere que toda la correspondencia sea dirigida al secretario corresponsal, quien se encargará de contestarla con la ayuda del escribiente que ha de nombrarse. Así se acordó y el hermano Luis V. Pino, Secretario Ejecutivo, propuso que se diera conocimiento del acuerdo a las Sociedades locales y que se impriman sobres con la dirección del Secretario Corresponsal pada facilitar a las Locales la tramitación de su correspondencia con la Oficina Central.

El hermano Asterio Rojas propuso que en ningún caso la contestación de correspondencia alguna sea demorada más de diez (10) días y que cuando se trate de asuntos que requieran la atención de la Directiva se acuse recibo con notificación del trastir, y amar, y vivir a y en Dios; suficiente ancho para cuidar de sí mismo y de los suyos en relativa independencia económica sin perjuicio de los demás, y suficiente fondo para vivir vida de honradez y virtud, cooperando a la paz, fraternidad y progreso de la comunidad.

Resumen.

1. Fueron nombrados los vocales por el Distrito de Aguadilla.

2. Se aprueba presupuesto del año.

3. Se aprueba nombramiento de un escribiente con sueldo mensual de $50.00 y se delega en el hermano José L. Más el seleccionarlo.

4. Se acuerda el arrendamiento de un nuevo y adecuado local para la oficina de la Asociación y se delega en el hermano Luis V. Pino para que lo busque.

5. Se acuerda que toda la correspondencia de las Sociedades locales sea dirigida al Secretario Corresponsal.

6. Se acuerda imprimir un sobre que se remitirá a las Locales para facilitar la tramitación de correspondencia.

7. Se acuerda que de aquí en adelante todas las cartas serán contestadas no más tarde de 10 días después de recibirse en la Oficina Central.

Esperamos que las Sociedades Locales tomen nota y procedan de acuerdo.

Fraternalmente,

N. Briones Cruz.
Secretario Corresponsal.
Apartado 2659
San Juan, Puerto Pico.

LAS TRES DIMENSIONES

(Viene de la página 7)

tienen, está en bancarrota; sólo les resta un "fondo" que, a la larga, no será otra cosa que el hermoso expecto de una vida frustrada y en plena decadencia.

El hombre cabal, el hombre completo, como en la naturaleza, debe realizar las tres dimensiones perfectamente encajadas dentro del marco de su vida. No podrá extenderse en una con perjuicio de las otras. No podrá ser más ancho que alto, ni podrá darse todo al fondo, descuidando los otros dos aspectos de la personalidad. En el balance de los factores está el orden y está la perfección.

El hombre que más se acerque a la lado a la directiva para su atención. tenga suficiente altura para elevar su inteligencia por encima de la ignorancia hasta tocar lo divino y sen-

---

(Viene de la página 9)

7.**Misiones o puntos de predicación:** No se puede esperar que todos los inconversos vengan a Cristo espontáneamente, por su propia inciativa. Hay que llevarles el mensaje a los hogares, y aldeas, por todas partes. Este debe ser un plan sistemático y contínuo, en el cual pueden participar tantos laicos útiles que tenemos en nuestras congregaciones, y que a ve-

(Sigue en la página 14, Col. 2)

Juventud "Evangélica Unida" de Río Piedras, Llevó Programa Recreativo a Presidio Insular.

El sábado día 4 de febrero del año actual, bajo los auspicios del maestro de la clase de jóvenes, Sr. Manuel López de Victoria, quien es a la vez Director Recreativo del Presidio Insular, se reunió en nuestra iglesia un grupo de jóvenes para salir en ruta hacia la Penitenciaría Insular, para llevar un programa recreativo a los reclusos de dicha institución.

Este acto empezó como a las 4:30 de la tarde prolongándose hasta las 6:30 P.M. Más de dos mil reclusos escucharon este programa, donde hubo canciones populares, poesías y otros números que interpretó el conjunto "Alma Libre" del referido penal. También presenció este acto el Sr. Félix R. Rivera, jefe de la prisión.

Los confinados se mostraron muy atentos y por sus rostros se podía deducir la alegría que sentían.

Queremos hacer público que la Sociedad de Jóvenes de esta iglesia hará visitas a las distintas instituciones insulares, llevando servicios religiosos unas veces y otras actos recreativos, que estamos seguros fortalecerán las almas de las personas que integran las mismas.

Adelante juventud de nuestra iglesia que de vuestra cooperación depende en gran parte la labor que hemos de realizar en esta ciudad.

Santurnino Roque, Sec. Corres.

PEÑUELAS

Bodas: En la mañana del domingo 8 de enero fueron unidos en santo matrimonio, en nuestro templo, los jovenes Srta. Ligia Quiñones y el Sr. Máximo Monge. El templo se vió lleno de amigos y familiares que concurrieron para expresarles los más lisonjeros parabienes. Todo el día fué fiesta en el hogar de la desposada. Deseamos a esta pareja las bendiciones de Dios y su divina dirección para toda la vida.

Celebramos también el enlace conyugal de otra joven pareja: Srta. Rosita Caliz y el Sr. Benjamín Echevarría. Las bodas se celebraron en el hogar de la novia en la noche del 18 de enero del corriente año. Fué un acto abundantemente concurrido, y hubo profusión de obsequios. Nuestras felicitaciones a los desposados.

Rdo. Santiago S. Alvarado.

ARUS

Nupciales: Recientemente se unieron en Santo Matrimonio las siguientes parejas de esta Iglesia: nuestro Pastor señor José Alberto Torres y la señorita Norma Torres. Ella procede de la Iglesia Presbiteria del Higuey en Aguadilla. El señor Angel Máximo Torres y la señorita Ana Irma Zayas. Ambos sirviendo en la Iglesia de Yauco, actualmente. El señor Perfecto Fernández y la señora Rita Planas y, don Ezequiel Muñiz y la señora Adelina Santiago Ruberté. Para todos nuestros parabienes.

Bautismos: El Nuevo Año sorprendió unidos a la Comunión de esta Iglesia, mediante el bautismo a los siguientes hermanos: Sr. Teodoro Cruz, Jaime Fernández, Kermy Alvarado, Cristobal Torres, Miriam Camacho, Ramona de Torres, y Carmen Torres. Recibimos por Carta a la señora Norma de Torres, esposa de nuestro Pastor.

Transferencias: Transfirieron por petición su estado de miembro de esta Iglesia, los siguientes hermanos. Para la Iglesia de Yauco el hermano Angel Max Torres y esposa. Para la Iglesia Bautista de Nueva York, el hermano Ramiro Rosario. Para la Iglesia Evangélica Hermanos Unidos de Mc Louth Kansas, nuestro hermano Rafael Sanchez, quien es Pastor Interino de esa grey. Muchas bendiciones les deseamos a todos ustedes. Mucho los recordaremos en nuestras Oraciones.

Consagraciones: Todos los domingos de este año 1950 hemos tenido Consagraciones de Niños. Habiendose dedicado al Cuido Divino todos los hijos de nuestro hermano don Teodoro Cruz y doña Luz María de Cruz. Del hogar de don Perfecto Fernández y doña Rita Planas se consagró la niñita Norma Judith; también consagramos al niño Luis Ezequiel Muñiz Santiago. Y a la niña Norma Iris Villa y Torres hija de los hermanos Eugeni Villa y Lucrecia Tores. Muchas bendiciones les deseamos y, buenas vidas de cristianos, que llevéis.

Fiesta Navideña: Durante la Navidad sirvió de Pastor Ayudante el Seminarista Francisco Collazo. Joven inteligente, agradable y trabajador. Agradecemos su labor desplegada. Exito en sus estudios le deseamos.

La velada de Navidad fué algo grandioso. Ofrecimos el drama "La Historia de Belén" en tres Actos. Muy de veras felicitamos a todos los artistas. Muy especialmente al hermano José Luis Vega, Gerardo Rodríguez, Benita Torres y Kermy Alvarado. Todos los pastores se lucieron en sus partes. La Corte de Herodes estuvo impresionante con la lucidez con que interpretaron sus papeles todos los muchachos. Gracias, pues.

CEIBA

Iglesia E. U. de Ceiba Eligió nuevos Oficiales.

En la noche del 31 de diciembre, se reunió la Iglesia para nombrar la directiva para el año 1950, la cual quedó constituída de la siguiente manera:

Srta. Andreíta Muñoz, Secretaria; Sra. Felícita R. de García, Tesorera; Sr. Rosendo Cruz, Superintendente de Escuela Bíblica; Srta. Francisca Millán, Superintendente Auxiliar; Srta. Celia Díaz, Secretaria Escuela Bíblica.

GUIAS ESPIRITUALES

Sra. Adolfo Solero, Sra. Gabina Millán, Srta. Andreíta Muñoz, Sr. Feliciano Díaz, Sra. María Rosa de O'neill.

DIACONOS

Sra. Celia Félix, Sra. María Rosa de O'neill, Sr. Ramón Romero, Sr, Casildo Meléndez.

MAESTROS ESCUELA BIBLICA

Srta. Isabel de León, Sra. Lila Valera, Srta. María Camacho, Sra. Felícita R. de García Srta. Leoncia Solero, Sr. Pedro Martínez, Rdo. Serafín García.

Además se nombró un Comité de Beneficencia, cuyo presidente es el Sr. Isaías Díaz y un Comité de Visitas siendo la Sra. Lila Valera Presidenta del mismo.

Después de elegir nuestra directiva se llevó a cabo la presentación de un dramita el cual quedó muy lucido.

Rogamos al Señor nuestra Iglesia pueda continuar en la lucha hasta con-

quistar muchas almas para Cristo en este nuevo año de 1950.

Srta. Ana Luisa Meléndez,
Sec. Corresponsal.

Iglesia Evangélica Unida de la Calle Unión en Ponce Celebró su 47 Aniversario.

El miércoles, 22 de febrero de 1950 la Iglesia Evangélica Unida de la Calle Unión en Ponce, celebró su 47 aniversario, el cual fué precedido de dos semanas de campaña evangelística en Clausells y en la iglesia central. Fué su predicador visitante el Rdo. Erasmo Seda, de la Iglesia Presbiteriana de San Germán.

Participaron en los distintos servicios los hermanos Jorge L. Gali, Rdo. Gregorio Bermúdez, Rogelio Mercado, Rdo. Pedro Román, Srta. Juanita Romero, Ramón Silva, Rdo. Harry Zech, Juan Mercado, Rosita Romero, Jaime Collazo, Roque Velázque, Pedro Vázquez, Ernesto Vélez, Luis Torres, Milton Emmanuelly, N. Caraballo, Rdo. Julio Cesar Flores y Juan Mercado.

Fraternidad Westminster de Fajardo Celebró Fiesta.

La Fraternidad Westminster de la Iglesia Evangélica Unida de Fajardo se reunió el día 23 de diciembre de 1949 para celebrar su fiestecita de Navidad como parte de su programa. Dió comienzo con un corto devocional dirigido por el presidente de la comisión de **Compañerismo Cristiano,** el joven José R. López Jr. Terminado éste se pasó a la parte social.

Este joven que estuvo a cargo también de la segunda parte nos obsequió con un variado programa, en el que se cantaron algunas canciones y se recitaron poemas alusivos al acto.

Luego llegaron los obsequios, que consistieron en dulces.

Como continuación de ésta el día 26 del mismo mes, nos reunimos unos cuantos jóvenes y partimos a un pasadía en Yuquiyú, el cual fué un éxito. Durante todo el día hubo una estrecha camaradería, la cual fué uno de los motivos por el cual todo el mundo salió encantado.

Rogamos a Dios por el éxito de ésta fraternidad.

Evangelino López, Cronista.

EXPRESION DE GRATITUD

Imposibilitados de contestar las muchas cartas y telegramas de simpatías que hemos recibido con motivo de la muerte de nuestra amantísima madre, María Guevara Vda. de García, queremos expresar nuestro más profundo agradecimiento a todos los buenos amigos y hermanos de las distintas iglesias que se unieron a nuestro dolor material. El consuelo recibido en esta prueba ha sido de valor inestimable.

Fa. García Guevarra, Ceiba.

PLAYA DE GUAYANILLA

El 27 de enero de 1950, la Srta. Esther Díaz, miembro fiel de nuestra iglesia, se unió en matrimonio al joven Zoilo Oliveras de esta comunidad. Apadrinaron la boda el Sr. Antonio M. Mattei y la Sra. Carmencita Santiago, esposa del pastor. Ofició el pastor Sr. Luis A. Figueroa.

Deseamos muchas felicidades a la joven pareja. **Luis A. Figueroa.**

CARTAS—(Viene de la página 2) para ir a otras en ciudades algunas a tres y cuatro horas de aquí. Gracias a la gentileza de mi buena hermana y amiga Berta de Castro, poseo un magnífico grupo doble de retratos ampliados de nuestra Asamblea de Cincuentenario, banquete, etc. Estos retratos me han sido muy útiles y son muy apreciados por todos. Dan una idea clara de como es nuestra gente, nuestro ambiente, de como vestimos, de como somos. El retrato donde están las cuatro presidentas de la A. I. D. E. ha llamado mucho la atención. Hay quienes han preguntado si todas las mujeres en Puerto Rico son así de bonitas, si son casadas, etc. Eso va por supuesto con Berta Castro, Jacobina Toro y Emily Ruiz, pues saben yo soy casada. En una Iglesia Presbiteriana mostraron tanto interés que sugerí que las invitaran a todas para su asamblea. Esta gente está vivamente interesada en la obra misionera. Su especial atención actualmente está centralizada en Japón y Palestina. A la verdad que las necesidades en estos sitios son urgentes. Por supuesto, nosotros tratamos de interesarlos en Puerto Rico, especialmente queremos hacer ver la necesidad de instituciones evangélicas tales como escuelas, asilos y hospitales. Esperamos el Señor nos use aquí para el bien de la obra evangélica en nuestra amada isla.

Actualmente mi esposo esta asistiendo a una Asamblea de ministros de la Iglesia Evangélica H. U. de Illinois, que se está llevando a cabo en Gibson City Illinois. El 5 de febrero entrará como estudiante al Colegio Monmouth, para prepararse mejor para el servicio del Señor.

Muchas gracias a todos los que nos enviaron felicitaciones de Navidad, y a los que nos han escrito. Las cartas son muy apreciadas, pues nos hacen vivir y sentir con ustedes. Nos transportan a Puerto Rico, y a veces hasta nos olvidamos que estamos aqui.

Queridas hermanas, espero que de vez en cuando saquen un ratito para escribirme, lo apreciaré muchísimo.

Pido al Señor derrame sus más ricas bendiciones sobre nuestra amada Presidenta Julia M. González, y sobre cada una de ustedes.

(Viene de la página 3)

Ahora qua ya no está con nosotros el evangelista Osborn, corresponde continuar la labor evangelística que siempre se ha estado realizando, no solamente en las multitudes, sino también en el contacto personal con todos aquellos que tienen preguntas, inquietudes, anhelos, necesidad de una nueva vida, que solamente puede ofrecer a Cristo mediante su Evangelio. Si este avivamiento solamente llevara a los creyentes a una dedicación más leal a la causa cristiana, expresada en una pasión evangelística incontenible, ello habría sido una gran conquista. Las multitudes acuden a los avivamientos por muchos motivos. En nosotros, los que hemos creído en Cristo, está la responsabilidad y la oportunidad de mantener nuestras vidas, nuestros hogares y nuestras congregaciones en una tensión evangelística permanente, inflamante, apasionada. Hagámoslo así y ya el Señor se encargará de añadir a la iglesia, cada día, los que han de ser salvos.

DISCIPULOS DE CRISTO

MANATI

Operado: Recientemente fué sometido a una delicada operación quirúrgica, nuestro hermano Tano Figueroa. Gracias al Señor ya está de nuevo entre nosotros.

Advenimiento: Rebozan de alegría los hermanos Robles-Meléndez por el nacimiento de su primogénita "Ida Luz Robles Meléndez. Recitamos a nuestro hermano Roberto Robles así también a sus abuelos especialmente Toño Meléndez, muy consagrado oficial de nuestra Iglesia.

Visita Artística: Un grupo de hermanos de la Iglesia hermana de Ciales nos trajeron otro mensaje dramatizado poniendo en escena el interesante drama titulado "Altaban, El Cuarto Mago". Damos las gracias al Rdo. J. Vargas. Felicitamos a todo el conjunto artístico Cialeño por su cooperación para con nosotros.

Nueva Directiva de la Sociedad de Damas: Presidenta, Ana Ramos de Mestre; Vice-presidenta, Tomasa Pabón; Secretaria, Consuelo Morales de Melecio; Tesorera, Ana Armaíz de Oliveras; Vocales, Angelita Dávila, Tacia Hernández y Eva Pérez. Felicitamos a la nueva directiva y adelante para que el 1950, sea fructífero.

Espíritu Diezmero: Gracias a la alta cooperación que está obteniendo el pastor de parte de la junta de oficiales, y através de interesantes mensajes de mayordomía cristiana esbozados por nuestro ministro, la iglesia se ha propuesto a sobrepasar su presupuesto y hacer obras pro-templo mediante un espíritu diezmero. Muchos hermanos han hecho promesa de diezmar y muy pronto tendremos en este templo una liga de diezmeros. Adelante.

Surcos: Este es el nombre de un periodiquito que esta Iglesia muy pronto se propone publicar buscando las maneras de empujar nuestra nave evangelizadora. Orad por nosotros en todos estos proyectos. Esperamos la cooperación de todos nuestros hermanos o cualquier sugerencia en beneficio de este periódico.

José S. Mestre.
corresponsal.

Si quiere leer literatura religiosa escogida, suscríbase hoy mismo a:
PUERTO RICO EVANGELICO

El día 25 de diciembre se unieron en santo matrimonio la Srta. Olga Mitchel y el joven Primitivo Ros. Ofició en el acto el Rdo. M. A. Valentine. La madrina lo fué la Sra. Dolores R. de Ros, el padrino el Sr. Santiago Pla.

Viene de la página 11)

ces no los usamos como debemos.

8. **Institutos educativos:** Para preparar maestros y oficiales para las Escuelas Bíblicas, y líderes en general para la iglesia.

9. **Trabajo entre universitarios:** Distinguidos líderes de distintas partes del mundo serán movilizados durante esos 15 meses para celebrar series de conferencias evangelísticas entre el profesorado y el estudiantado de muchas universidades y colegios. Entre estos distinguidos conferenciantes estarán los siguientes: Juan A. Mackay, Rector del Seminario Princeton; E. Stanley Jones, misionero a la India; el Obispo E. Oneill de Ginebra, Suiza; Bryan Greer, Rector de la Iglesia Anglicana de Birmingham, Inglaterra; Báez Camargo, de Méjico; T. Z. Koo, de China, y otros más.

10. **Uso de la prensa y la radio:** Se estimula el mayor y más efectivo uso de estos dos medios de publicidad, para dar a conocer los mensajes cristianos y para informar de la labor que en estudios bíblicos en conferencias y se está realizando.

Recursos con que contamos:

1. **La Palabra predicada:** Esos sermones deben ser más evangélicos y menos seculares. Las gentes vienen a

(Sigue en la página 16, Col. 2)

ULTRAMAR

Notas de la Iglesia Evangélica Española del Bronx: 796-800 East 156 St. Bronx 55, N. Y.

Asamblea Anual: En la tarde del 15 de enero de 1950, después de haber escuchado un mensaje por el Rdo. Jorge N. Cintrón, la congregación se reunió para celebrar la asamblea anual. Fué discutido y aprobado el informe de finanzas. Nuevos oficiales fueron electos; entre ellos Jaime Sanchez, Jorge González, Arturo Rivera, Francisco Toro. Continuarán además sirviendo hasta 1951 los oficiales Guadalupe Ruiz, Frank Rivera, Santos Ramos, Genaro Castillo y Mario Reyes.

Domingo de la Juventud: El domingo, 5 de febrero de 1950, nuestra iglesia celebró el Día de la Juventud. Los mensajes de la ocasión fueron traídos por el Dr. Kenneth Miller y los Rdos. William Gibson, pastor de los jóvenes, Agustín Alvira, nuestro pastor.

Día Mundial de Oración: La Asociación de Damas Evangélicas de Nueva York celebró el servicio especial de este día en nuestro santuario.

Instituto de Educación Religiosa: Se esta celebrando en nuestro templo por un periódo de 10 semanas bajo los auspicios del Concilio Protestante de la ciudad de Nueva York.

Almuerzo Criollo: En la tarde del 11 de enero de 1950 nuestra iglesia ofreció un almuerzo criollo en sus salones anexos, al Comité Hispano de la "Sociedad Misionera de Nueva York. Los comensales discutieron simultaneamente algunos de los problemas qu confrontan las familias evangélicas en la ciudad de Nueva York.

Predicadores Visitantes: Durante el mes de noviembre nos visitó el Rdo. Jorge Richardson, ministro de la Primera Iglesia Metodista de Ponce. En enero tuvimos con nosotros predicándonos en varias ocasiones al Rdo. Jorge N. Cintrón, pastor de la Iglesia Metodista de Playa de Ponce.

Aniversario de la Iglesia: El aniversario de la Iglesia se celebrará con una comida fraternal para los hermanos y amigos de la iglesia el 18 de marzo, y con un servicio especial el día 19.

Graduados: Felicitamos a los jóvenes de la iglesia que se graduaron en las diferentes escuelas a que asistían en la ciudad: Hope Rodino, Edith Rivera, Ana Ruiz, Edward González, Joseph Pagán y William Seda.

Damas Bautistas de Habla Hispana de N. Y. Eligieron Nueva Directiva.

El día 20 de enero de 1950, la Sociedad de Damas Mensajeras del Rey, de la Primera Iglesia Bautistas de Habla Española de N. Y. se reunió para elegir la directiva para el año 1950. Esta directiva quedó constituida de la siguiente manera:

Consejera, nuestra misionera, Miss A. B. Clifford; Presidenta, Sra. Elisa Vega; Vice Pres., Sra. María Alonzo; Secretaria, Sra. Eulalia Barlow; Tesorera de Finanza, Sra. Agustina Duque; Sub-Tesorera, Sra. Conrada Fermaint; Tesorera Navidad, Sra. Adelaida Alvarez; Directora C. Oración, Sra. Belén C. Reyes; Sec. Corresponsal, Sra. Milagros Rodríguez.

La instalación de esta directiva estuvo a cargo de nuestro muy amado pastor, Rdo. Hipólito C. Reyes.

M. Rodríguez.
Secretario Corresponsal.

La Segunda Iglesia Discípulos de Cristo extiende invitación.

La Segunda Iglesia Discípulos de Cristo de Habla Hispana de Nueva York extiende una cordial invitación a todos los hispanos que visitan esta ciudad. No importa a la denominación a que usted pertenezca, es bienvenido. Los servicios en nuestra Iglesia son como siguen. Los servicios de habla Inglesa son los Domingos de 9:30 A. M. a las 11: P.M. Los servicios de habla hispana y Escuela Bíblica de 2:00 P. M. a las 4:00 incluyendo servicio de la Santa Cena. Sociedad de Jóvenes: Martes a las 8:00 de la noche.

Servicio de Oración y estudio Bíblico; Viernes, a las 8:00 de la noche.

Rdo. Donald Smith, Pastor.

Segunda Iglesia Discípulos de Cristo. 595 E. 169 St. Bronx, N. Y.

Suscritores de P. R. E. Nuestra congregación ha comenzado el 1950 consiguiendo 20 suscripciones para la revista Puerto Rico Evangélico. Pronto esta cantidad será aumentada.

Miembros de la Iglesia Bautista del Calvario, de Calle Pitts en Nueva York se han Esuscrito a P. R. Evangélico

Pedro Luis Rodríguez, Ramón Figueroa, Cruz Hernández, Máximo Canales, Pedro Juan Mercado, Teddy Castillo, Francisco Ghigliotti, Esteban Rodríguez, Facio Delgado, Pedro Juan, Santiago, Ramona Rivera, Felícita Rosas, Luis Alicea, Marta Hernández, Juana Burgos, Susana Rodríguez, Juana Burgos, Luis Beauchamp, Gouvernier Hospital, Bellvue Medical Center (Hospital.)

Rubén Colón, Pastor.

Caballeros Presbiterianos de Brooklyn Envían Mensaje

La Sociedad de Caballeros "Mensajeros del Maestro" de la Primera Iglesia Presbiteriana de Habla Hispana, Calle South Third, Esquina Avenida Driggs, en Brooklyn, informa que ya ha elegido su nueva directiva. Invita a los puertorriqueños y demás personas de habla hispana a que les visiten y participen en sus programas.

Ismael García.
Corresponsal.

Notas del Departamento Latino-americano de la Iglesia Bautista Central de Miami, Florida.

Un bebé: Al hogar de los amados hermanos Humberto del Valle y su querida esposa Neyda acaba de llegar un precioso bebé quien llevará el mismo nombre de su padre. Nos unimos al justificado gozo de estos apreciados hermanos.

Inauguración: Reina gran entusiasmo entre nuestro Departamento Latino con motivo de la próxima inauguraración del precioso edificio educacional de la Iglesia Bautista Central. La hermosa capilla de este edificio esta dotada de todos los adelantos modernos y será usada por nuestro Departamento para la celebración de nuestros servicios dominicales.

Escuela Bíblica

DOMINGO, 5 DE MARZO DE 1950.

Tema: **Cómo deben los Cristianos Oponerse a las Supersticiones.**

Para Estudio: Hechos 19: 1-10 a 20: 1; Efesios 4:17-32.

Lectura Antifonal: Hechos 19:1-10, 18-20.

Texto Aureo: "Confortaos en el Señor y en la potencia de su fortaleza.

DOMINGO, 12 DE MARZO DE 1950.

Tema: **¿Cómo Organizar la Iglesia?**

Lectura Devocional:

Para Estudio: Hechos 6:1-6; 20:17, 28-36. 1ª Timoteo 3; 1ª Corintios 12: 2-31.

Lectura Antifonal: Hechos 6:1-6; 20:17; 28. 1ª Cor. 12:27-28.

Texto Aureo: "Procura con diligencia presentarte a Dios aprobado, como obrero que no tiene de que avergonzarse, que trata bien la palabra de verdad." 2ª Timoteo 2:15.

Segunda Iglesia Evangélica de Habla Castellana

Bajo los Auspicios de la New York City Mission Society.
395 Broome Street — Nueva York 13, N. Y.

Pastor: RDO. JOSE C. MARTINEZ. Tel. WA 5-9298
Misionera: SRTA. ELENA A. HADLEY.

Iglesia al servicio de la Colonia Hispana de la parte baja de la Ciudad.

Dic./50.

(Viene de la página 14)

los templos no a buscar cátedras de literatura, ciencia o arte. Vienen a buscar lo que sus almas ansían y que no pueden hallar en las escuelas o en los clubes: el evangelio puro.

2. **La Palabra enseñada:** A la niñez, a la Juventud, a los adultos. Esto puede hacerse en clases organizadas, asambleas, en retiros, etc.

3. **Un rico caudal de bella música sagrada:** Todo evangélico sabe por experiencia que la música es un factor decididamente influyente para una evangelización efectiva. La iglesia cristiana posee una extensa variedad de música sagrada que bien usada ayudaría mucho en esta campaña.

4. **La experiencia del individuo:** El gozo que siente el cristianismo convertido de veras es fuerza dinámica que atrae a otros.

Conclusión: Mucho más se podría decir del "A. E. U.", pero la falta de espacio nos obliga a terminar. Como palabras finales deseamos enfatizar que este es un "AVANCE" movimiento hacia adelante; que no es un retroceso, ni siquiera un estancamiento o conformación con lo que tenemos en la actualidad. Es EVANGELISTICO, pues aunque no olvida el mejoramiento social, económico y político del mundo, se empeña en convertir a éste para Cristo, porque entonces "todas las demás cosas vendrán por añadidura". Es UNIDO, porque no está limitado a un area o denominación en particular. Todo lo contrario, se espera que sea un verdadero esfuerzo unido que leude toda la masa de la población y se espera que por él se logre lo que no se ha podido conseguir hasta ahora con el esfuerzo dividido.

NOTA: Si desea más información sobre el particular, puede dirigir la solicitud a Rdo. Luis Rosario Nieves, Iglesia Unida, 809 Westchester Ave., Bronx, Nueva York. N. Y.

Iglesia Evangélica Española del Bronx

796-800 EAST 156th STREET
BRONX 55, NEW YORK
(Bajo los auspicios de la New York City Mission Society)

RDO. AGUSTIN C. ALVIRA, **Ministro.**
SRTA. ERNESTINA ZARAGOZA, **Secretaria.**
SRTA. HOPE C. NANSEN, **Directora de Educación**

SRA. CLAUDINA JOUBERT, **Misionera.**

SERVICIOS

Domingo 10:30 A. M.—Inglés.
2:30 P. M.—Español.
Martes 8:00 P. M.—Sociedad de Damas.
Miércoles 8:00 P. M.—Sociedad de Caballeros.
Viernes 8:00 P. M.—Sociedad de Jóvenes.

Feb. 10/51

Puerto Rico Evangélico

"Pro Christo"

EL HOGAR

¡Cuán bello es el hogar!..... Altar sagrado
donde el amor encuentra su expresión,
añorado rincón; lugar forjado
de sueños, sacrificios e ilusión!

¡Cuán dulce es el hogar!..... aunque sencillo,
la sólida unidad propicia al bien;
levantado en la choza o el castillo,
si lo alienta el amor, será un edén!.....

Solar inolvidable en cuyo seno
teje la madre vínculos de amor,
y lucha el padre, sin cesar, sereno,
por mantener incólume su honor!

Es refugio de paz; alegre escuela,
que con paciencia labra el porvenir,
donde "el querer", buril que nos modela,
nos enseña a triunfar en el servir.....

Por eso allí se olvida todo agravio,
y se trabaja en colaboración,
el consejo materno es blando y sabio,
y el beso paternal..... inspiración.

¡De la fe, piedra angular, templo santo,
donde se eleva en oración el alma;
donde el llorar se trueca pronto en canto,
porque su ambiente nos inspira calma!.....

¡Amemos del hogar las armonías
donde tan sólo Dios, es "el Señor";
donde los hijos son las alegrías
y los padres, maestros del amor!

Isabel G. V. de Rodriguez.

EL MILAGRO NO ES LO ESENCIAL

Por el Dr. Angel M. Mergal.

"HABLO COMO MAESTRO Y ESTUDIOSO DEL CRISTIANISMO Y NO COMO PRESIDENTE DE LA ASOCIACION DE IGLESIAS EVANGELICAS DE PUERTO RICO."

N. de la R.—Publicamos el siguiente artículo "porque creemos en la libertad cristiana y no admitimos llamar a nadie hereje porque crea y actúe conforme a su fe." Respetamos el derecho del autor a exponer su criterio pero "mirando el asunto con serenidad, no podemos admitir, en modo alguno," la forma despectiva en que se refiere el autor al Rdo. Fierro y a los que le ayudaron en su campaña.

Las consecuencias que este artículo tenga para la obra evangélica será responsabilidad exclusiva del autor, a quien al publicar su artículo estamos protegiendo en su derecho como colaborador a estar "contra esto y aquello."

Sabemos que hay muchos evangélicos que piensan diferente al Dr. Angel M. Mergal. Para ellos estas columnas también están disponibles.

He vacilado antes de ocuparme del revuelo que en estos días ha ocasionado en Puerto Rico la taumaturgia de otro evangelista mejicano del tipo de Olazábal. Estos brotes ocasionales de milagrería tienen sólo la importancia que se le conceda. Yo, por mi parte, no le concedería ninguna, a no ser porque alguno líderes evangélicos han pretendido presentar eso ante Puerto Rico como el auténtico evangelio cristiano. Entiendo que en la cuestión de la vacuna BCG deben opinar los médicos, en el Plan Marshal los economistas y en la bomba de hidrógeno los peritos en física nuclear y ciencia política. En eso yo no opino. Pero en cuestiones de la religión, teología, literatura e historia del cristianismo sí, porque ese es mi campo especial de investigación. Hablo como maestro y estudioso del cristianismo y no como Presidente de la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico. Y habló para que el pueblo puertorriqueño sepa que no todos los evangélicos aceptamos lo que se pretende, que sin esa milagrería no hay auténtica fe cristiana, y la identificación del Espíritu Santo y el poder de Dios con la taumaturgia del evangelista mejicano.

Ya he dicho en otra ocasión que acepto la enseñanza de la sanidad divina y acepto que el milagro es bíblico. Acepto más. La vida natural del hombre se desenvuelve en una esfera limitada por la cuna y el sepulcro; pero la vida cristiana va más allá, y descubre una zona espiritual sin horizontes, y es esa zona del Espíritu, en esa atmósfera de milagro llamada el Reino de los Cielos, donde se desenvuelve la vida del verdadero cristiano. Lo que no acepto es la identidad entre ese Reino y la milagrería de Fierro. Ese rechazo no es caprichoso. Está fundado en un riguroso análisis de su mensaje y de su acción.

Comprendo que el asunto de la relación entre la fe cristiana, el milagro, la Iglesia, y el factor **Fierro y Cía.** no es fácil de tratar para el **pueblo**, como tampoco es fácil de vulgarizar la física nuclear, la teoría de la plus valía o la **Crítica de la Razón Pura.** Pero si se trata debe hacerse con la seriedad que el asunto merece. Nuestro Señor habló ante las multitudes muchas cosas en parábolas, enigmas que después explicaba a sus discípulos en la intimidad. Aún así, quedaron muchas sin explicar. Pedro no entendió porqué Jesús le lavaba los pies. El Maestro le prometió que lo entendería luego. A todos sus íntimos les prometió que si permanecían en el Espíritu que él les había impartido irían entendiendo todas esas cosas enigmáticas. Los Evangelistas mencionan algunas de estas cosas que se entendieron cuando Jesús resucitó. Su resurrección iluminó su muerte, su muerte ilumnó su vida, su vida iluminó sus palabras, y en sus palabras se nos revela su Espíritu. Si el asunto **Fierro y Cía.** no estuviese relacionado con el sentido cristiano de la vida humana no emplearía el tiempo, que es precioso, en estas consideraciones.

Este Evangelista ha venido a Puerto Rico, como tantos otros sitios, predicando el Evangelio. El mismo Evangelio se ha predicado en el mundo entero por dos mil años y en Puerto Rico lo han predicado las Iglesias Evangélicas por cincuenta. Pero en estos cincuenta años las gentes no se han amontonado en grandes multitudes para oir el Evangelio, ni tampoco lo hubiesen hecho en el caso de **Fierro y Cía.** si no hubiesen sido atraídos por los milagros" Cuando cesen los tales milagros, cesarán también las multitudes.

La fe cumple su función primordial al certificarnos la existencia del mundo conocido, de la persona que conoce y de la Persona de Dios, en la cual unicamente se puede fundar la aceptación del mundo y la persona humana como entes reales. Ninguno de estos tres objetos de fe pueden probarse por la razón, sino que han de darse por aceptados antes de empezar a razonar. Pero de ahí en adelante, toda fe ha de ser racional, y el Evangelio no solicita en ningún momento un culto que no sea el racional (Véase la **Epístola del Apóstol Pablo a los Romanos**, capítulo 12, versos 1 y 2.) Aún aquellas tres intuiciones primarias a que nos hemos referido no son irracionales, como algunos pretenden, sino suprarracionales.

Aceptamos que, en apariencia, este predicador ha dado preferencia a la presentación del Evangelio sobre los milagros de curación divina. Aceptamos que ha insistido que la curación es por la fe del creyente y no por ningún poder en el predicador. Pero lo que se dice con los hechos, y lo que se hace sentir al pueblo por hábiles técnicas de persuación es muy otra cosa.

Analicemos el mensaje trasmitido por la estación WIAC, el domingo 16 de febrero, de 8 a 8:30 A.M. Empieza con afirmaciones rotundas, calculadas para provocar un paroxismo emocional en sus oyentes. (Así lo describió uno de la Compañía."

"A pesar de ser tan temprano, sien-

to la bendición de Dios en mi alma." ¿Porqué a pesar, es que Dios no acostumbra bendecir temprano en la maña?

El Señor es bueno. ¿Verdad? La venida del Señor ya se aproxima. Si le confiesas con los labios y le aceptas de todo corazón serás salvo." Todo esto puede ser verdad, pero no vemos que por esto se justifique la exageración de llamar a quien lo predica un evangelista superior a Moody y a Finney, ni "el más grande evangelista de hoy día."

Enseguida se tiende la red para pescar incautos. "Todavía Jesucristo es el Hijo de Dios, poderoso para salvar. ¿Cuántos de ustedes han sido sanados por la sangre de Jesucristo?" Nótese bien el salto de la salvación a la sandad, como si no hubiera diferencia alguna. "Todo lo puedo en Cristo que me fortalece. Siento una nueva inyección del poder del cielo." Este es el poder que va sanar los enfermos. Ya está preparada la red. Ahora, a levantar la pesca. "Usted tiene un alma que debe ser salva, que debe pasar a la eternidad del cielo o del infierno, ¿Dónde quieres pasar la eternidad?" Así se provoca un estado de ansiedad y angustia, a la vez que de confusión entre sanidad del cuerpo y salvación del alma, ambas cosas por fe. "Qué hará usted con Cristo? ¿Le aceptará o le rechazará? Hay muchas víctimas de los espíritus malignos. Si usted tiene fe para ser salvo ponga su mano sobre la radio, acepte, e instantáneamente el poder sanador de mi Cristo se hará sentir. ¿Está usted dispuesto? Ponga su mano sobre la radio. Yo pongo mi mano sobre el micrófono y mando que los espíritus malignos, de cancer, de ceguera, de los tumores, etc. desaparezcan en el nombre de Jesucristo." (En este punto su voz ronca y emocionada imita un sollozo) "Queden sanos en este momento. Así lo declaro por la autoridad de Cristo. Amén."

Si no fuera por conservar la serenidad diría que jamás he oído mayor profanación. Pero vengamos a lo esencial.

En los cuatro Evangelios aparecen las multitudes solicitando señal de Jesús para creer, y el Señor se negó a fundar la fe sobre milagro alguno. En el capítulo 6 de Juan las multitudes se alejan disgustadas, y el Señor pregunta a los pocos íntimos que permanecieron, "¿Queréis vosotros iros también?" A los cual respondió Pedro, "Señor, ¿a quién iremos? Tú solo tienes palabras de vida eterna." Eso es lo esencial del Evangelio, la palabra de vida eterna y no la sanidad de la vida terrenal.

La presuposición si tú tienes fe, serás sano; si no eres sano, no tienes fe, es tan falsa como esta otra: Si tú hablas en lenguas extrañas tienes el Espíritu Santo y eres cristiano, si no, ni tienes el Espíritu Santo, ni eres cristiano. No es el milagro que hace la fe, sino la fe que hace milagros. Por supuesto que **Fierro y Cía.** aceptarán este argumento como suyo, y dirán que es ésto lo que ellos predican; pero no es cierto. Su argumento es el que yo he citado arriba entre comillas, disfrazado por ellos con toda habilidad para hacer pensar a sus oyentes con sus emociones y no con su criterio racional iluminado por la fe.

La enfermedad y la muerte no son fenómenos exclusivamente humanos; el pecado sí. Lázaro murió, y también la hija de Jairo, el hijo de la viuda de Naín, y así los demás enfermos que Jesús sanó, volvieron a enfermar para morir, y murieron. Porque la enfermedad y la muerte forman parte del sistema de la creación divina. Pero el que es redimido del pecado por la fe de Cristo no morirá eternamente. El Evangelio es en orden a la curación temporera, pues que al fin y a la postre los mismos de la casa **Fierro y Cía.** enfermerán para morir.

Inculcar en el setnimiento de los ingenuos la creencia que sin curación divina el Evangelio y la Fe Cristiana carecen de poder, es una falsificación de la verdad cristiana.

Toda fe cristiana puede producir sanidad corporal, es cierto; pero no toda sanidad corporal es indicio de una fe cristiana. Entre los que acuden al señuelo de la milagrería, unos se sanan y otros no.

Es un socorrido argumento que el que no ha sanado es por falta de fe. Aunque no se pueden reunir estadísticas sobre el número de personas que acuden diariamente donde milagreros y curanderos de toda índole, es bien sabido que en la zona metropolitana de San Juan hay más de 200 puntos con una asistencia de más de 4,000 personas diarias. En toda la Isla más de 10,000 acuden en procura de su salud por la vía de la superstición. Unos se curan, y otros no, igual que en la agencia de **Fierro y Cía.**

Hay muchas otras cosas que decir sobre ésto, pero no son para ser tratadas en público. Soy Cristiano, soy teólogo, soy profesor de literatura bíblica, creo en Cristo Redentor, en el milagro de la fe, en la sanidad divina, y en el poder del Espíritu Santo. No juzgo a **Fierro y Cía.**, por que en materias de fe ningún cristiano debe juzgar a otro. Creo en la libertad cristiana y no admito llamar a nadie hereje porque crea y actúe conforme a su fe. Pero mirado el asunto con la serenidad y la sensatez que mis limitaciones humanas permitan, no puedo admitir, en modo alguno, que el destaque e importancia dado por **Fierro y Cía.**, a su milagrería como medio de propaganda cristiana sea el más en consecuencia con la verdad del Evangelio de Jesucristo.

Las grandes almas de la humanidad no han vivido en los refugios subterraneos a pruebas de bombas.

Roy L. Smith.

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON

ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Presidente Junta de Publicación:
RDO. ERASMO M. BERNIER

Jefe de Talleres
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico, Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rico Evangélico", calle Comercio 89. Apartado de Correos 1707, Teléfono 723, Ponce, P. R.

Toda la correspondencia relacionada con colaboraciones, noticias, secciones, será enviada al Director de la revista.

La correspondencia relacionada con suscripciones anuncios, fotograbados, impresos y librería, será enviada al Administrador.

NO DEVOLVEMOS ORIGINALES

Año XXXVIII. **Núm. 1,056**

LAS REUNIONES DE TORONTO

La Asociación decidió en su última asamblea tomar plena participación en las reuniones de Toronto. ¿Qué son las reuniones de Toronto? Como esperamos que todos los miembros de esta Asociación contribuyan a sufragar los gastos de nuestros representantes a esas reuniones, deseamos informarles con toda claridad para que sepan a qué van a contribuir.

Instituto de Educación Religiosa.

Habrá tres reuniones. Primero, un Instituto de Educación Religiosa, desde julio 22 a agosto 10, en el cual se realizarán estudios intensivos por un limitado número de personas. La Asociación sugirió un número de delegados entre los cuales el Concilio Mundial de Educación Religiosa seleccionó seis. Cada uno de estos delegados representará la Asociación. Pero como han sido designados en razón de la especialidad a la cual cada uno de ellos se dedica, esperamos que sus gastos serán subvencionados, en parte, por aquellas instituciones a las cuales ahora están sirviendo.

.Convención de Educación Cristiana..

Segunda, la Convención Mundial de Educación Cristiana desde agosto 10 hasta el 16. A esta Convención podrán asistir tantos delegados como lo deseen hasta un número de cincuenta. Como es evidente, la Asociación no podría pagar este número de delegados y, por tanto, autoriza al Comité Ejecutivo de la Asociación para que acredite como delegados a aquellos educadores que actualmente trabajan en algún aspecto de la obra evangélica de Puerto Rico y que pueden sufragarse sus gastos.

Ha sido la opinión unánime de la Junta de Directores que la Asociación debería estar representada oficialmente en esta Convención por su Secretario Ejecutivo. Y en este caso los miembros de la Asociación deberían contribuir a sufragar sus gastos de viaje.

Tercera, reunión de la Asamblea, o cuerpo gobernante del Concilio Mundial de Educación Religiosa, agosto 17-19. Este será el más pequeño de los tres grupos y viene al final porque a él compete la labor legislativa que habrá de llevarse a cabo después de las dos reuniones anteriores. La Asociación tiene derecho a un solo representante en esta asamblea y fué designado para esto en el 1948, y confirmado en el 1949, el Dr. Angel M. Mergal. Este delegado lo es de la Asociación y para sufragar sus gastos de viaje es la Asociación quien debe contribuir.

Como es evidente para los que hayan leído con cuidado lo anterior, representaría una economía que la persona electa para el Instituto asista también a la Convención, ya que el gast oadicional sería mínimo. Como también es conveniente que el delegado de la Asociación a la asamblea asista a las otras dos reuniones. La asistencia al Instituto es por estricta invitación como ya ha sido mencionado. Pero por una rara anormalidad, que hasta la fecha no hemos podido comprender, el Representante de la Asociación a la Asamblea, que es el cuerpo gobernante del Concilio Mundial, todavía no ha sido invitado para este Instituto.

Será pertinente recordar a los lectores que la Asociación de Iglesias ha sido miembro de este Concilio, donde fué representada por el Dr. Florencio Sáez en dos ocasiones, y también por el Rdo. Juan Bidot, Para ser miembro de este Concilio, la Asociación ha pagado todos los años su cuota correspondiente de $25.00

El Concilio Mundial de Educacion Cristiana ha circulado una Guía para estas tres reuniones que se titula CONVENCION DE MITAD DE SIGLO SOBRE LA EDUCACION CRISTIANA. Vale 20 centavos el ejemplar y puede solicitarlo directamente del Secretario Ejecutivo de nuestra Asociación. En la página 2 de esta guía se expresa el propósito de la Convención en las siguientes palabras: "Extender y fortalecer la educación cristiana a través del mundo, para que siempre y en todo lugar los niños, los jóvenes y los adultos manifiesten en la palabras y en los hechos de su vida diaria su aceptación de Jesucristo como su Maestro y Señor."

Las personas que aporten un dólar para sufragar los gastos de los delegados a estas reuniones serán consideradas como delegados honorarios y tendrán derecho a recibir las publicaciones del Concilio. Sugerimos que las iglesias envíen su contribución directamente al Tesorero de la Asociación, Rdo. Tomás Rico Soltero, designado como contribución para la delegación a Toronto. Esta contribución debe venir acompañada del nombre de un hermano de la congregación por cada dólar contribuido, y de este modo la iglesia recibirá las publicaciones del Concilio que se hagan en consecuencia de estas tres reuniones.

Exhortamos a todos los evangélicos que pertenecen a las iglesias que componen nuestra Asociación para que se interesen en este gran acontecimiento, de modo que Puerto Rico pueda aprovechar los beneficios que se deriven del mismo. Actúe inmediatamente de modo que la Junta Ejecutiva de la Asociación pueda moverse a tiempo.

Angel M. Mergal,
Presidente.

LA BENDICION DEL HOGAR

Dios bendiga esta casa y quien la habita
Y el dintel luminoso de su entrada;
Bendito el fuego de su hogar, su mesa
Y cuanto sitio de descanso haya;
Bendita cada puerta que al extraño
Con el amor que al familiar se abra;
Bendita sea el cristal que el rayo deje
De la luz penetrar por la ventana.
Bendita la cumbrera que la ciñe
Y las fuertes paredes que la guardan.
La paz divina con la del hombre
Alumbrarán de amor esta morada.

Cortesía de DON JESUS RAMOS, Nueva York.

Hacia una Iglesia Evangélica Hispana en N.Y.

TEMA: Estrategia a seguir en la fundación de la Iglesia Evangélica Hispana en Nueva York.

I LA IGLESIA EVANGELICA HISPANA FRENTE A DOS CULTURAS

Hoy por hoy, la gran Ciudad de Nueva York es el centro donde las varias culturas del mundo civilizado tienen su encuentro.

Las Denominaciones Cristianas establecidas en la América Hispana ven salir a los creyentes rumbo al Norte: Unos para estudiar en los grandes centros de enseñanza, otros para dedicarse a la vida de negocios, los más a residir con carácter permanente, en pos de un porvenir más sonriente para su familia. Una gran mayoría de los que salen tocan primeramente en Nueva York.

Esto explica el brote de pequeños núcleos de cristianos evangélicos de habla hispana establecidos en lugares y circunstancias indeseables. Así se organiza y establece el culto a Dios entre los hispanos de Nueva York. No obstante, esto revela la pujanza y el buen espíritu que los anima.

En Nueva York hay muchos y buenos centros de adoración. ¿Qué es lo que explica el hecho que los hispanos prefieren la reunión con sus hermanos de raza y lengua a confundirse con los demás grupos, aunque ésto significa privaciones de arte y de estética en el culto que se ofrece a Dios?

La razón es obvia: Los hispanos necesitan rendir culto a Dios en la lengua que sus padres les enseñaron a rezar el Padre Nuestro.

El establecimiento de la Iglesia Evangélica Hispana con un programa adecuado y creativo, teniendo como vehículo la cultura y la lengua española, habrá de ser un medio de acercamiento y política del Buen Vecino para los americanos allende del Río Grande. La aportación de la cultura hispánica habrá de enriquecer la híbrida cultura de los norteños. Del cruce de las dos culturas todos seremos beneficiados.

II EL CULTO Y LA EDUCACION CRISTIANA

¿Cuál será el futuro de la Iglesia Evangélica Hispana del Norte veinte años a esta fecha? ¿Qué se hará del idioma español e inglés en el programa educación? Los hijos de hispanos nacidos en el Norte, ¿con qué tipo de culto y en qué lengua adorarán?

Semejantes preguntas se las hacen aquellos que ven el problema venir y desean hacer su contribución para asegurar el porvenir de la Iglesia Hispana. Se ha dicho que con el correr de los años no habrá necesidad de la predicación del Evangelio en español. Los hijos nacidos aquí hablarán el inglés y se unirán a la iglesia de tipo americano. Los adultos habrán muerto. Como consecuencia, la Iglesia Evangélica de Habla Española desaparecerá.

Yo soy de opinión que eso no debiera suceder ni sucederá si se toman las medidas necesarias. Si ésto sucediese la cultura híbrida de los Norteños se vería privada de la valiosa contribución cultural hispánica. Para los Hispanos supervivientes el culto carecería de sentido.

Digo que tal cosa no sucederá porque Hispano América tiene sus ojos puesto en la América del Norte y ésta en aquella para fines comerciales y culturales. La gente entrará y saldrá y llenará las amplias y extensas vías de transportación que hoy unen a las Américas. No sucederá si es que ponemos interés en la educación bilingue de los hispanos.

Los ingleses que abandonaron las playas de Holanda, lo hicieron por el temor a que sus hijos hablasen otro idioma que no fuese el vernáculo. Hicieron rumbo a Norte América, aquí se establecieron, han conservado su lengua, sus tradiciones y su religión.

El hispano que cambia su posición geográfica en el mismo hemisferio haría bien conservando su idioma y aprendiendo el inglés. Dueño de dos idiomas poseería la llave que habrá de abrirle las puertas de las oportunidades para beneficiarse de ambas culturas. Hablando la lengua de Cervantes y Shakespeare, con el español adora y rinde culto a la Divinidad, y con el inglés gana el pan de cada día.

Equipados con doble lengua los hispanos podrán tener y sostener sus instituciones en esta latitud del continente americano. No hay razón para que la Iglesia Hispana tenga que desaparecer con el choque de las dos culturas.

Rdo. Agustín C. Alvira.

POR QUE DIEZMO

1.—Porque la Biblia lo enseña. (Levitico 27:30; Malaquías 3:10, Lucas 11:42). Ningún derecho tengo de aceptar las enseñanzas de la Biblia acerca de la salvación y de pedir las bendiciones de Dios y luego rechazar las enseñanzas del diezmo y después esperar a que Dios me bendiga.

2.—Diezmo porque todas las personas que por largo tiempo lo han hecho están satisfechas y dicen haber recibido de Dios copiosas bendiciones.

3.—Diezmo porque conozco las necesidades de mi iglesia y las de mi denominación y por eso contribuyo en parte a suplir a todas esas necesidades.

4.—Diezmo porque Dios ha prometido bendecirnos y porque creo en su palabra. Ya lo tengo experimentado y sé que es la verdad.

5.—Diezmo porque siento gozo al saber que soy participante en la obra del Reino de Cristo y porque esta es la manera más satisfactoria de expresar mi gratitud a Dios y a mi iglesia por las bendiciones que he merecido.

6.—Diezmo porque no quiero ser ladrón. Roba a Dios quien no paga sus diezmos.

7.—Diezmo y estoy gozoso en diezmar porque amo a Cristo y porque puedo ver su causa extenderse sobre la tierra y "El amor de Cristo me constriñe".

8.—Al diezmar y al hacer ofrendas me siento en sucesión directa con los patriarcas y con los santos de la antiguedad. De esta manera me siento dignificado y elevado desde el principio de la historia porque ha sido dada tanto la aprobación humana como divina.

9.—Soy feliz al diezmar porque de este modo establezco un ejemplo de-

(Sigue en la página 14, Col. 3)

AMOR REDENTOR

Por J. Espada Marrero. (Radiado por la estación WIBS, el 4 de febrero de 1950 a las 7:35 A. M.)

"Me amó, y se entregó a sí mismo por mí", Gál. 2:20.

El sociólogo y evangelista japonés, Kagawa, nos cuenta cómo un misionero evangélico le condujo al amor de Dios. Kagawa estaba enfermo, en sus días de estudiante, cuando un misionero llamó a su puerta y solicitó permiso para entrar. "No debe Ud. entrar," le contestó el paciente; "mi enfermedda es contagiosa". A lo que respondió el misionero: **"Traigo algo más contagioso que la enfermedad: el amor de Dios".** Por medio de aquel incidente Kagawa comprendió que el amor redentor de Cristo cruzaba los mares y se le revelaba en toda su magnificencia.

A través de toda la Biblia Dios se presenta como Dios de amor, misericordioso, compasivo, perdonador, amigo del hombre. Su perdón a los culpables ha sido la sorpresa de las sorpresas. Porque "Dios es amor", y "se deleita en la misericordia." En todo tiempo la ley, la justicia humana, el mundo, condenan, declaran culpables a los transgresores y los sentencian. Pero he aquí que Dios, que "de ninguna manera tiene por inocente al culpable", sorprende con la declaración del perdón inmerecido. "¿Me perdona a mí, que soy un miserable?", exclama el pecador. Y se le puede contestar: "Si, el Señor pasa por alto en su paciencia los pecados pasados", y anuncia que "no quiere la muerte del impío, sino que se convierta y viva." Aun Juan Wesley, tenido por santo y gran hombre de Dios, pero quien se conocía a sí mismo y se humillaba hasta el polvo, cuando se dió cuenta de este redentor amor, exclamo: **"Sentí arder mi corazón de una manera extraña; sentí que confiaba en Cristo, y en Cristo solamente para mi salvación; y recibí seguridad de que Dios había borrado mis pecados, y que me salvaba a mí de la ley del pecado y de la muerte".**

Lo mismo le sucedió a Saulo de Tarso. He aquí su testimonio: "Doy gracias al que me fortificó, a Cristo Jesús nuestro Señor, de que me tuvo por fiel, poniéndome en el ministerio, habiendo sido antes blasfemo y perseguidor, e injuriador; más fuí recibido a misericordia, porque lo hice en ignorancia con incredulidad. Más la gracia de nuestro Señor fué más abundante con la fe y amor que es en Cristo Jesús. Palabra fiel y digna de ser recibida de todos, que Cristo Jesús vino al mundo para salvar a los pecadores, de los cuales yo soy el primero." Y al pensar en lo que había sido con él, Pablo encontraba el secreto en la cruz del Señor, en la muerte de la cruz. Y decía: **"Con Cristo estoy juntamente crucificado; y vivo, no ya yo, más vive Cristo en mí; y lo que ahora vive en la carne, lo vivo por la fe en el Hijo de Dios, el cual me amó y se entregó a sí mismo por mí."** Este redentor amor era lo que sorpredía a Pablo. "No soy digno", repetía; pero "se entregó a sí mismo por mí." Sin méritos, sin justificación posible, condenado por el recuerdo de sus pecados, y sin embargo: "Me amó, y se entregoó a sí mismo por mí", exclamaba. ¡Sufrió por mí! ¡Sufrió en mi lugar! Así testificaba. ¿Por qué? Porque Dios es amor. Y el amor, el redentor amor, obra así; de otra manera no sería amor. El amor tiene que ser redentor, o no es tal cosa.

Isaías, varios siglos antes de Cristo, había conocido la misericordia de Dios. y así se expresaba: "De la misericordias de Jehová haré memoria." Y del trato de Dios con su pueblo dice: **"En toda angustia de ellos El fué angustiado, y el Angel de su faz los salvó; en su amor y en su clemencia los redimió, y los trajo, y los levantó todos los días del siglo:** El dolor de su pueblo no fué sin costo para su Salvador. Isaías lo dice otra vez: "Ciertamente El llevó nuestras enfermedades, y sufrió nuestros dolores." El Amor es dedentor, y no hay redención sin sacrificio.

Y ese es el amor que nos lleva al arrepentimiento, a la humillación y a la consagración. "La bondad de Dios te guía al arrepentimiento", dice el gran apóstol. El ladrón oyó la primera de las siete palabras del Cruficado Nazareno: "Padre perdónalos, porque no saben lo que hacen". El condenado a la horrorosa muerte de cruz por sus crímenes, que había vivido sin Dios y sin consideración al prójimo, al oir a Jesús en aquella trágica hora, vió la posibilidad de ser perdonado, de morir en paz con Dios. Al pensar así, al contemplar la cruz y al Crucificado, le iluminó la redentora luz. Y se dirigió a Jesús, con expresión de hondo dolor y compunción, en breves palabras: "Acuérdate de mí cuando entres en tu reino." Esa lacónica plegaria fué suficiente. **Ante el amor que sufre el alma se abate. Y ante el corazón abatido se inclina el amor que redime.** Y el resultado es el cambio, la conversión, el arrepentimiento, la consagración.

No puedo ver la razón del que persiste en su error y huye de Dios. Esa actitud se debe, quizás, tanto a la pecaminosidad de la vida como a la ignorancia. Aquí entra la función del misionero, del mensajero de las buenas nuevas de redención. "¿Cómo creerán sin haber quien les predique?", pregunta San Pablo. Pensando en la urgencia del mensaje por la urgencia de las almas, exclama: "¡Ay de mí si no anunciare el Evangelio." Y el mensajero anuncia el Evangelio del amor redentor, en la confianza de que hará bien a la almas que lo esperan, porque es contagioso, porque es benéfico. Es redentor. Y se da en beneficio del que se halla en bancorrota moral. Es el Pastor en pos de la oveja descarriada; el Pastor que no teme la soledad, el peligro, el frío y la inclemencia de la noche. Es amor que viene a tí tal como estás. "Me amó, y se entregó a sí mismo por mí", decía San Pablo. Tú, amado oyente, puedes llegar a decir lo mismo si ahora mismo te entregas al Salvador que te ama.

El inmortal autor de El Peregrino, Juan Bunyan nos cuenta sí su experiencia: "Sigue aquella luz", le dijo Evangelista, **"y llegarás a una puerta, en la cual, cuando tocares, se te dirá lo que debes hacer".** El Peregrino llegó por fin a la puerta, y en efecto llamó varias veces, diciendo: **"¿No podré yo entrar aquí?" ¿No abrirá la puerta el que está adentro a un pobre arrepentido como yo, aunque he sido un rebelde indigno?" Y contestó el Portero: "Si, con el mayor gusto te abriré; no negamos a nadie la entrada; a pesar de sus hechos antes de haber**

llegado hasta aquí no los rechazamos." Y Bunyan vive la luz a través de esas palabras: "No los rechazamos." Como había dicho Jesús: "Al que a Mí viene no le echo fuera."

Un creyente francés describió su conversión de la manera siguiente: "Sencillamente me sentí feliz en el amor de Dios. Como hace a veces la madre con el hijo que se queda dormido, despertándole con un beso, así me hizo Dios: me despertó con un beso." Dios es Dios, de amor, y su trato con los hombres es a la altura y a la medida de su misericordia; no puede hacer menos. Murió un gran predicador, amigo de los hombres. Había sido el defensor de un irlandés acusado de homicidio. El ministro con gran trabajo y gastos, probó que el acusado estaba a ciento veinte millas de distancia cuando el crímen fué cometido. Sin embargo, no logró la absolución. El hombre fué condenado. Al concedérsele su último deseo, pidió que pasara frente a la casa de su defensor, para arrodillarse y elevar una plegaria por el ministro que había tratado de salvarle. Cuando estuvo en el lugar indicado, arrodillándose, exclamó: "Mr. Doddridge, cada cabello de mi cabeza le da las gracias; cada latido de mi corazón le da las gracias; cada gota de mi sangre le da las gracias; pues Ud. hizo todo lo que pudo para salvarme." Pero no pudo salvarle. Faltó una cosa: aceptar la sentencia y morir en su lugar. Eso fué lo que hizo el Cristo. "Me amó, y se entregó a sí mismo por mí."

ORACION POR LA HERMANDAD

Concédenos, oh Dios, la hermandad, no sólo para este día, sino para toda la vida, una hemandad de hechos y no sólo de palabras. Somos hijos de la tierra, que no olvidemos esa realidad. Si nuestros hermanos son oprimidos, nosotros también somos oprimidos. Si ellos sufren hambre, nosotros hambreamos. Si su libertad es suprimida, nuestra libertad no está segura. Dános una fe común que lleve a todas las personas a lograr pan y paz, justicia y rectitud, libertad y seguridad, oportunidades iguales para hacer lo mejor, no solo en nuestra tierra, sino a través del mundo. En esa fe, permítenos marchar hacia un mundo más limpio por la cooperación de nuestras manos. Amén.

EL TRIUNFO DE OTRO BORICUA

Rdo. Manuel Aguayo Vélez

Desde la ciudad de Miami nos llega la noticia de la ordenación de Manuel Aguayo Vélez. Después de una ardua labor de más de año y medio entre los latinos de dicha ciudad, bajo los auspicios de la Iglesia Bautista Central, nuestro compatriota ve realizado el ideal supremo de su juventud: el ser ordenado al santo ministerio.

Este logro ha ido paralelo al progreso de la obra evangélica realizada por este compañero en aquella comarca norteamericana, entre los elementos de habla española. Refiriéndose a sus experiencias, el hermano Aguayo nos dice lo siguiente:

"Por fin se realiza lo que yo llamo "mi primer amor" y me concede el Señor el privilegio de dedicar aunque sean mis últimos años a su servicio. Y no creas que ha sido para pastorear una iglesia siquiera tan grande como la de San Antón. Mucho antes de recibir ayuda financiera de la Iglesia Central tuve que reunir el pequeño grupo para predicarles. A nuestra primera reunión asistimos solamente siete. A estos latinos hay que acorralarlos para poderlos traer a la iglesia. Dura cosa es esta para uno que empieza y que tiene que ganarse las habichuelas en el negocio que se presente. Un punto de vista humano más que suficiente para abandonarlo todo y conformarse con asistir a la iglesia los domingos y nada más. Pero tú sabes que los que hemos pasado por la experiencia de ser miembros desde la niñez, de una iglesia como la de Caguas, siempre sentimos la necesidad y la responsabilidad en el trabajo misionero. Treinta mil latinos residentes en Miami sin una iglesia Bautista española me pareció más que un motivo para comenzar la lucha por mi propia cuenta y alentado por la insistencia del Espíritu Santo. Ya tenemos una buena lista de candidatos de los cuales ya hemos bautizado siete y estamos preparando otros tantos. Ya está trabajando una sociedad de jóvenes y nuestros servicios de oración de los miércoles son muy inspiradores."

He aquí sintetizada la gran tarea que el hermano Manuel Aguayo se impusiera en la ciudad de Miami. Y como el apóstol Pablo, sosteniéndose a si mismo mediante su trabajo cotidiano, predicaba de noche. Y la obra creció. Dios la bendijo y ya tenemos en aquella gran urbe la primera iglesia bautista de habla española. Y la Iglesia Bautista Central, reconociendo esta obra, le nombra oficialmente pastor de dicha congregación y para revestirlo de toda la dignidad en su ministerio, reune un Concilio de Ordenación y después de un brillantísimo examen, el Rdo. Manuel Aguayo Vélez es debidamente ordenado.

Don Manuel Aguayo es natural de Caguas. Desde su niñez conoce el evangelio. En la iglesia bautista y bajo la dirección de don Abelardo Díaz Morales, se desarrolló en uno de los mejores superintendentes de escuela bíblica de Puerto Rico y en uno de los más destacados líderes de la juventud bautista en nuestra isla.

Estudió dos años de teología en nuestro antiguo Seminario Bautista de Río Piedras. Y aunque no llegó a graduarse, sirvió en el pastorado de las iglesias bautistas de Santurce, Ponce y Barranquitas por algún tiempo. Luego, se dedicó al magisterio, sirviendo primero como profesor de Artes Manuales en las escuelas de Puerto Rico y más tarde como supervisor general de estas mismas materias en el Departamento de Instrucción.

Después de desligarse del magisterio, dedicó sus esfuerzos a la tarea de constructor de obras y casas residenciales.

A pesar de su arduo trabajo en la vida secular, siempre halló tiempo para dedicarlo a la obra del Señor, ayudando en la predicación en distintas iglesias y muy especialmente, dando sus mayores esfuerzos al trabajo de la escuela bíblica y las sociedades, de jóvenes.

Es casado con la tierna y dulce poetisa la Sra. Inocencia Quiñones, quien ha sido para Manolo su fiel y abnegada compañera por cerca de treinta años. Hoy, indudablemente Inocencia deberá estar más que regocijada que su esposo haya vuelto su mirada a los pasos de su juventud, pues ese fué siempre el anhelo de su corazón.

Felicitamos sinceramente al Rdo. Manuel Aguayo Vélez y esperamos

(Sigue en la página 15, Col. 3)

Primacía del Min

Por el RDO. DOMIN

NINGUNA OBRA DE MI MEDICA, NINGUNA OBR MENOS, DEBE, SUBSTITU SE REFERIA JESUS C HE

DURANTE una campaña evangelística salimos a repartir tratados unos compañeros y yo. Al pasarle uno a un vecino comentó éste con aire displicente:

—¡Ah! Yo creía que era un billete de cinco pesos.

—No es un billete de cinco pesos pero puede llegar a representar mucho, pero que mucho más, para usted, —le contesté.

EN EL ENIGMA de la vida de un hombre, más allá de su racional comprensión, han tejido la urdimbre de esa vida y de ese enigma, incalculables ruecas. Y los tejedores libran, más allá de las ruecas y de los hilos, una sin igual contienda.

TEJEDOR MAXIMO, factor fundamental en el enigma, es aquel que maneja el sentido que tengamos de la vida y la visión que postulemos frente al Universo. Una nueva visión de más que el dinero y vale más que la la vida, un nuevo nacimiento, vale salud. He visto hombres, que dentro de un cuerpo enfermo, albergan un espíritu inconquistable. Conozco un ciego con una vista muy aguda para las cosas que verdaderamente valen en esta vida, y con una incontrastable confianza y seguridad, que le hacen un espíritu fino y noble. Se puede muy bien tener un cuerpo sano y una disposición espiritual muy enferma y muy desajustada. Una relación de amistad y comunión con el Padre Celestial puede ser, en cambio, el fundamento de una disposición espiritual inefable y de una nueva condición de salud. Igual acontece con el dinero. Lo que no veía claro el que clamaba por el billete de cinco duros es que para resolver nuestro enigma las más de las veces necesitamos no duros sino una nueva visión: Fe, Confianza, Esperanza.

EL MISMO AMIGO de los duros había arruinado su negocio corriendo de espiritista en espiritista y de hechicería en hechicería. El negocio, una vez floreciente, marchaba cuesta abajo. Antes el amigo había puesto fe, devoción, confianza en sus negocios. El que entraba a su tienda salía satisfecho con el trato y la atención que habían recibido. Desde que se perdió en la idea de que alguien, persona o demonio, tramaba contra él, le abandonó su visión de fe y de confianza en la vida y en los negocios. El cliente encontraba hoy un hombre encastillado. a la defensiva, preocupado en los demonios, en los obradores de maldad y no en el cliente que entraba. De aquí su ruina. Desde luego había edificado su fe en cosas perecederas. Al ser pesado en balanza fué hallado falto.

PERO NO VAYA A PENSARSE que la cosa es tan sencilla como parece. Están en pugna nada menos que dos antagónicas visiones de la vida. Y nuestro amigo necesitaba no un puñado de duros. Ni un nuevo crédito en el Banco Nacional, sino una restitución de su crédito en el banco de la vida y de la fe. Aquel hombre había perdido la fe en Dios y en los hombres; la fe en la fortaleza y en el triunfo definitivo del bien; había perdido el sentido de que aún el dolor y la prueba pueden ser una seguridad depositada en el Banco de la Vida para garantizar la fortaleza de nuestro espíritu y nuestra fe.

ES FUNDAMENTAL, en el balance de la vida, lo que un hombre cree. Una enfermedad por sí no es ni una calamidad ni una bendición. Ni una derrota ni una victoria. Es lo que nosotros creamos acerca de ella lo que importa. Es la actitud que respecto a nuestra enfermedad adoptemos, ante Dios y ante los hombres. Por eso no basta sanar el cuerpo. El ministerio de sanidad física, sea ésta divina o humana, es siempre un ministerio adjetivo. Más importante que sanar el cuerpo, es dotar al alma de una nueva visión. Dotar la vida de una nueva

"EL APOSENTO ALTO" CELEBRA DECIMOQUINTO ANIVERSARIO

Con el presente número, primero del volúmen XVI, el devocionario conocido como El Aposento Alto cumple quince años de vida en su edición inglesa. De la edición en español, el volúmen actual es el segundo bimestre del año décimotercero, habiéndose comenzado la traducción en 1938 por el Rdo. Juan N. Pascoe de Méjico.

En el transcurso de estos años se ha dejado sentir un aumento marcado y constante en la influencia y circulación de El Aposento Alto. La edición en inglés va a todos los países del mundo y hay además ediciones en otros ocho idiomas. Ascienden a dos millones los suscritores y millones más reciben el beneficio de sus saludables enseñanzas. Dios se ha dignado bendecir maravillosamente el ministerio de El Aposento Alto.

Durante el presente año se tienen proyectadas ediciones de especial interés. En primer lugar, colaboran muchas de las personas que lo hicieron en el primer volúmen en inglés. En segundo lugar, el número de mayo y junio será preparado por laicos exclusivamente. En el último lugar, en vista del entusiasmo con que fué recibido el número internacional de 1949, el volúmen de setiembre y octubre del 1950, será también una edición Internacional.

Comentando la celebración del décimoquinto aniversario de El Aposento Alto, su editor Dr. J. Manning Potts ha dicho lo siguiente: "En este aniversario de El Aposento Alto, los que tenemos a nuestro cargo su publicación, renovamos nuestros votos de consagrarle los más nobles esfuerzos, a fin de que con la ayuda de Dios, siga su marcha ascendente. Necesitamos el apoyo de vuestras oraciones. Estamos dedicados en cuerpo y alma al extendimiento del Reino de Dios, lo que se logrará por medio del cultivo cotidiano de la piedad individual y familiar."

ério de la Palabra

ARRERO NAVARRO

ORDIA, NINGUNA OBRA CIAL PUEDE O POR LO E MINISTERIO AL CUAL O DECIA, "PARA ESO OO".

perspectiva. Siempre es más importante el Reino de Dios que sus añadiduras. Todas las otras bendiciones físicas y materiales no son sino añadiduras del Reino.

ESO EXPLICA la extraña actitud de Nuestro Señor, en aquella ocasión en que habiendo sanado a muchos, al amanecer, las multitudes le buscan conduciendo muchos enfermos para que El los sanase. Simón mismo se encarga de ir a buscarle. Pero Jesús dejando los enfermos, le dice a Simón Pedro:

—"Vamos a los lugares vecinos, para que predique también allí; porque para esto he venido."

YO CREO en la responsabilidad social del mensaje cristiano. Pero también creo que a nombre de ésta se intenta muchas veces sustituir lo adjetivo por lo sustantivo. Se intenta substituir el Reino por las añadiduras. **Ninguna obra de misericordia, ninguna obra médica, ninguna obra social puede o por lo menos, debe, substituir ese ministerio al cual se refería Jesús cuando decía: "Para esto he venido".** Cuando en el programa de una iglesia cualquier obra social ocupa la posición que debe ocupar ese ministerio de salvación; tan poco aparatoso, apenas impresionante, porque se trata de hablar, hablar con los hombres sobre su visión del mundo y de la vida, de Dios y del Hijo del Eterno; cuando ocurre tal substitución algo malo hay, "algo huele a podrido en Dinamarca". La conversión de un alma es siempre el más grande milagro y la expresión más importante del ministerio de la salvación.

PORQUE MAS QUE DARLE SALUD FISICA a un hombre, y esto es muy importante, hemos de equiparlo con un sentido de la vida y de la eternidad tal, que muerte o salud sean levadura hermosa en esa alma. Con un espíritu que, de ser incurable su enfermedad, este juicio de Dios sea visto en justicia y amor; de ser curable, vayamos diligentemente a la curación para poner esta salud al servicio de muchos.

TODA VIDA ES PRECIOSA para el Señor. Pero, desde el punto de vista de su sentido y de su servicio, hay vidas que valen mucho menos que la muerte. Vidas baldías. Hay cuerpos que albergan almas estériles. San Pablo se refería a ellas como "muertas". Y así decía: "Porque estando muertos en delitos y pecados fuimos resucitados juntamente con Cristo Jesús."

POR ESO CRISTO vino, esencialmente, a predicar; a resucitar almas a través del ministerio de la palabra La palabra en El dejaba de ser palabra, y se convertía en acción y en vida. Y así lo explicaba Jesús: "Yo he venido para que tengáis vida, y para que la tengáis en abundancia". Una predicación que es salvación en el árbol de la cruz.

ES FUNDAMENTAL, en el enriquecimiento de la vida, lo que un hombre cree. Si usted sólo cree en dólares y centavos, en glándulas endocrinas, en su cuenta bancaria, usted sólo tiene con satisfacciones físicas. Estas satisfacciones se ven de cuando en vez amenazadas con la muerte de uno de los suyos, y la eternidad nos aguijonea con dolor. ¡Precaria satisfacción! Pero si usted se cree, y se sabe; hijo del Eterno, comprado a precio de sangre, nada ni nadie le podrá conturbar. Entonces podremos decir con San Pablo- el de la visión damascena:

"¿Quién nos apartará del amor de Cristo- ¿Tribulación? ¿O angustia? ¿O persecución? ¿O hambre? ¿O desnudez? ¿O peligro? ¿O cuchillo? Ni la muerte ni la vida, ni ángeles ni principados, ni potestades, ni lo presente ni lo porvenir, ni lo alto ni lo bajo ni ninguna criatura nos podrá apartar del amor de Dios que es en Cristo Jesús, Señor Nuestro."

Rda. Juanita Mishler: una Mensajera Audaz

Por el Prof. Rafael E. Cruz.

SU OBRA

Muchos han sido los amigos del Norte que al escuchar la voz del Señor diciendo: "¿A quién enviaré?" han respondido sin vacilación alguna: "Envíame a mi." Para ellos no ha habido nada más que una sola idea: el servicio a la causa del Señor.

Entre estos buenos amigos de Puerto Rico contamos a nuestra buena y valiosa hermana, Rda. Juanita Mishler.

Llegó doña Juanita, según la llamamos cariñosamente, a la Isla en el vapor Caracus, juntamente con otros misioneros. Estuvo trabajando en la Obra del Señor en Ponce por algún tiempo, mas viendo que no era tan necesaria allí dicidió trasladarse a Santa Isabel y comenzar su obra de Evangelización aquí. Para ese tiempo, allá por el año 1906, era una empresa bastante difícil hablar del Evangelio en Puerto Rico. Todo el mundo estaba influenciado por la religión Católica y dondequiera que un misionero evangélico llegara tenía que vivir entre católicos. Así doña Juanita dormía y habitaba un cuarto que había alquilado a una católica, Hija de María, y tomaba sus comidas entre otros católicos también.

No empece estas circunstancias nuestra heroína dió principio a su obra, que era la de Dios. Como era natural no había de transcurrir mucho tiempo antes que se desatara toda la ira del cura católico que oficiaba en Santa Isabel para esa época. Muy pronto se escandalizó ante la amenaza y tomó la ofensiva. Dos semanas después reunió mucha gente y preparó una enorme procesión y dijo al pueblo de Santa Isabel quien era doña Juanita y para que estaba aquí en Santa Isabel. Está demás decir que sus palabras escondían la verdad y que éstas servían su anhelado propósito.

La impresión que causó la noticia en los Rdos. Barrett y White fué desconcertadora. Vinieron a Santa Isabel y pidieron a doña Juanita que se trasladara a Ponce y que ellos trabajarían el campo. Sin embargo, ella no había venido para irse. Ella sabía en quien había creído y sabía, además, que Dios le había traído a Santa Isabel para realizar una obra de la cual hoy todos sentimos orgullo. Así doña Juanita continuó impertérrita en su trabajo.

Al principio no había un local para empezar la obra de predicación, pero doña Juanita dedicaba su tiempo en la diseminación de tratados y en visitar los lugares de la comunidad. En una de esas visitas fué que me conoció mientras jugaba con otros muchachos.

Consiguió doña Juanita que don Pedro Delpín le habilitara el local donde está actualmente el establecimiento de la firma Torres y Rivera, frente a la Plaza Principal. Dos semanas más tarde era ocupado el local y empezaba la obra en medio de las rurias y constantes amenazas del cura de Santa Isabel. Poco a poco las gentes se iban dando cuenta de las mentiras del cura y de la obra de salvación y humanidad que realizaba la naciente Iglesia Cristiana de Santa Isabel. Más tarde la Misión compró la casa de don Cleo Colón y luego la Iglesia con la ayuda de buenos amigos del Norte compró la esquina en donde radica el hermoso templo cristiano de Santa Isabel.

La obra de doña Juanita Mishler está clara y evidente. Son sus testigos una gran pléyade de jóvenes que hoy sirven al País como ministros, profesores,, comerciantes y muchos que ocupan puestos distinguidos en nuestra sociedad puertorriqueña.

Doña Juanita se ausentó de Puerto Rico debido a la enfermedad de su señor padre, pero continúa a avanzada edad ayudando espiritual y materialmente a su Iglesia.

Vive doña Juanita en un Hogar Cristiano en Estados Unidos. Nació en la municipalidad de Kent, estado de Illinois, el 25 de octubre de 1863. Su padre sirvió en la Guerra Civil de Estados Unidos. Al terminar la guerra se dedicó al comercio y al trasladarse a Shanou con su familia lo ejerció allí. A la edad de diez años doña Juanita fué convertida y recibió el espíritu misionero. Se graduó de escuela superior en 1881. Ejerció el profesorado. Luego estuvo enferma y fué cuando hizo su decisión de dedicarse a la Obra del Señor. Su obra misionera empezó en Washington, D. C. En 1901 fué ordenada en la Conferencia Anual. Doña Juanita conserva aún las credenciales que acreditan su ordenación en la Conferencia Congregacional Cristiana del norte de Illinois.

Puerto Rico necesita de muchas personas como doña Juanita Mishler para que dirijan con acierto nuestra juventud.

Al cumplirse ochenta y seis años de su vida de luchas y de utilidad, pedimos al Señor la conserve aún para que siga siendo de utilidad a la humanidad necesitada.

Santa Isabel tiene contraída con esta mensajera audaz una gran deuda. Parte de su cultura espiritual y social se debe a su gran denuedo.

Y nosotros, los que somos testigos de su gran valor, productos de su obra, no olvidaremos que su ejemplo ha sido tan eficaz; que su valor fué tan grande y que su siembra en distintos suelos ha sido tan bendecida por el Señor de tal modo que sus esfuerzos no fueron en vano al levantar una juventud que le venera y le honra.

Información Metodista:

MATRIMONIO

El día 9 de enero, nuestra consagrada hermana, miembro de nuestra iglesia en el Bo. de Pámpanos, Srta. Juanita Ramírez Rodríguez y el joven Daniel Santiago Reyes fueron unidos en santo matrimonio oficiando nuestro pastor, Rdo. G. Richardson. Fueron padrinos de la boda el señor Francisco Ramírez y Pura Pons de Rodríguez. Su residencia actual es 421 E. 141 St. Bronx, N. Y. Nuestros parabienes para Daniel y Juanita.

Los fermentos cristianos han venido trabajando sin cesar, aunque no siempre con visible buen existo, en el corazón de la sociedad, siglo tras siglo.

G. Baez Camargo.

NUEVO MINISTRO EVANGELICO

El día 5 de marzo del año en curso, fué ordenado oficialmente para ejercer el ministerio en Puerto Rico, nuestro querido pastor, Sr. Antonio Rivera Rodríguez.

Dicho acto estuvo a cargo del Concilio Ejecutivo de la Iglesia Evangélica Unida de Puerto Rico.

Rdo. Antonio Rivera Rodríguez.

Para aquellas personas que no conocen a nuestro pastor, rendimos a continuación algunos datos biográficos:

Nació el Sr. Antonio Rivera Rodríguez en la ciudad de Yauco, el día 5 de enero de 1923, son sus padres Don Ramón Rivera Ramírez y Doña Matilde Rodríguez. Cursó su instrucción primaria y secundaria en su pueblo natal. Desde la edad de 8 años empezó a asistir a la Iglesia Evagélica Unida de Yauco, dirigida en aquel entonces por el Rdo. Juan Díaz Acosta. Desde pequeño tuvo como ideal el ser ministro evangélico; pero por sus limitaciones económicas al terminar su educación secundaria se vió forzado a interrumpir sus estudios; teniendo que trabajar en el comercio como dependiente por espacio de tres años.

Más tarde se le presentó la oportunidad de tomar un curso acelerado para maestro de instrucción pública. Trabajó en el ministerio por año y medio en los campos de Yauco.

Surgió una vacante de pastor ayudante en la Iglesia Evangélica Unida de Yauco, ofreciéndole la oportunidad de asumir esta responsabilidad, lo que hizo con verdadero gozo cristiano. Desde entonces ha estado en las labores del pastorado evangélico.

Luego de haber desempeñado esta labor por algún tiempo, ingresó en el Seminario Evangélico de Puerto Rico, para cursar estudios teológicos. Conjuntamente con sus estudios se le encargó la organización de una iglesia de nuestra denominación en la ciudad de Río Piedras. Al cabo de tres años de estudios y trabajos logró la organización de la actual Iglesia Evangélica Unida de Río Piedras, con la ayuda de un grupo de hermanos, residentes en esta área. Así también se graduó del Seminario Evangélico, habiendo obtenido el primer honor de la clase de 1949.

Además de los estudios teológicos posee dos años de preparación universitaria tomados en el Instituto Politécnico de San Germán y en la Universidad de Puerto Rico.

En junio de 1947, asistió como delegado del Seminario Evangélico, a la Conferencia de Seminaristas celebrada en Oxford, Ohio.

Durante sus estudios en el Seminario, contrajo nupcias con la que es hoy su esposa, Sra. Ecliseria Ortalaza de Rivera, de la cual nació su primogénito que responde al nombre de Antonio Rivera hijo.

El Sr. Antonio Rivera Rodríguez desempeña actualmente el pastorado de la Iglesia Evangélica Unida de Río Piedras.

Nosotros los miembros y concurrentes a la mencionada iglesia, nos sentimos contentos y agradecidos de la labor que está realizando nuestro pastor en esta ciudad y nos place invitar a todos los interesados para que asistan al acto de su ordenación que será el día 5 de marzo de 1950, empezando a las ocho de la noche.

Saturnino R. Delgado, Corresp.

NOTA DE CONDOLENCIA

El 23 de enero de 1950, entregó su alma al Señor, la amantísima madre de nuestro Pastor, Rdo. Serafín García.

Rogamos a Dios dé consuelo a la familia García en estos momentos de angustia. **Ana Luisa Meléndez.**

El Pastor Sr. Aureliano Feliciano fué Instalado en el Bo. Naranjo de Yauco

Esta iglesia ha recibido una grande bendición del sSñor, y ahora empieza a contar sus años de vida en la obra del Señor, por la cual veníamos pidiendo en oración, y fué contestada de acuerdo a Su voluntad.

Hoy damos gracais a Dios porque nuestra iglesia tiene su pastor y queda independiente en el trabajo que Diso le ha encomendado hacer en este campo.

Al llegar el nuevo pastor todo ha cambiado, todo va marchando con múltiples benciones; por lo cual nos gozamos. Ya la iglesia nombró la Junta Prudencial y la drectiva de la Escuela Bíblica, cada uno de los hermanos a quien le ha tocado una responsabilidad se goza porque la obra de esta iglesia mache bien con la ayuda de nuestro Señor. Esta ofialidad fué instalada el día 11 de febrero pasado, oficiando en la misma el hermano Eustaquio Jiménez, pastor en el Bo. Rubias.

Doña Sixta Ramos de Rovira Falleció en Ponce

En la noche del miércoles 15 de febrero de 1950 y después de haber dado un magnífico testimonio de gratitud y alabanza falleció en el templo metodista de Ponce la hermana Doña Sixta Ramos de Rovira.

En su testimonio póstumo la hermana fenecida dió gracias a Dios por el avivamiento que durante las últimas semanas ha habido en la ciudad de Ponce. Decía que aunque por su edad ella no podía hacer demasiado por la obra, quería invitar a los demás a mantener en alto el avivamiento. Sus palabras fueron de aliento y entusiasmo.

El jueves por la tarde se celebró un servicio en el hogar de la hermana. En el templo metodista los Rdos. Jorge Richardson y Jorge N. Cintrón dirigieron el servicio funeral.

La hermana Doña Sixta fué un fiel miembro de esta iglesia por más de 30 años. Llegue hasta sus hijos y demás familias la más sincera expresión de nuestras simpatías.

CANDELARIA

Visita: Desde hace varios días esperábamos una grata sorpresa. Se nos dijo que nos visitaría la Srta. Mildred Ureth, líder de la recreación en las Iglesias Evangélicas de Puerto Rico, y el joven Francisco Resto, ayudante en la Iglesia de Corozal, para llevar a cabo la discusión en mesa redonda de un tema que nos interesaba a todos.

Cuando todos, formando una sola familia, estuvimos reunidos y después de un corto devocional que resultó glorioso, pasamos a oír a los hermanos que nos visitaban, quienes nos deleitaron con la discusión elocuente y sencilla de "La Recreación en la Iglesia."

Fué su objetivo primordial orientarnos acerca de las ventajas de tener en nuestras iglesias medios de recreación, tales como los deportes, juegos de salón, clubes artísticos, bibliotecas y demás. Entre otras cosas nos dijeron que la recreación es un medio de conseguir que haya una mejor armonía y comprensión entre compañeros. Así lograremos que el trabajo se haga fácil y llevadero y se ejecute con placer.

Sociedad de Juveniles: Se está organizando en esta Iglesia la Sociedad de Juveniles, la cual se denominará "ADELANTE" siendo el lider de este movimiento el joven Rafael Luis Negrón, quien es a la vez el presidente de la Sociedad Local de Jóvenes.

Recientemente se reunió esta Sociedad para elegir su directiva, la cual quedó integrada de la siguiente manera:

Presidente, Ismael Viana; vicepresidente, Samuel Torres; secretario, Ramón Negrón; tesorero, José Manuel Torres.

Domingo Viana Alvarez.

La noche del 27 de diciembre de 1949 contrajeron nupcias los jóvenes Josué López e Edith A. Martínez, en la Capilla de McLean Conference Grounds. Ofició en la ceremonia el Rdo. Samuel S. Mc Williams. Apadrinaron la pareja, el Sr. Julio C. Martínez, tío de la novia y la Sra. Paulita L. de Gómez, tía del novio. Los esposos López residen actualmente en Morovis, donde ella es maestra de escuela pública y él, Pastor Discípulo de Cristo.

CIALES

Mensajeras del Reino: Este es el nombre de la Sociedad de Damas Evangélicas de nuestra iglesia.

Dicha sociedad se reorganizó el día 5 de febrero de 1950 con el propósito de elegir la directiva la cual quedó constituída como sigue:

Pres,, Sra Matilde de Vargas; Vice-Pres., Sra. Emilia Duran Vda. de Villamil; Sec., Sra. Otilia de Quiñones; Tesorera, Sra. Alvidia de Fuxench; Vocales: Sra. Leonor B. de Morales, Sra. Tita de Serrano, Cristina Durán, Sra. Saturnina de Salgado, Sec. Corresponsal, Sra. Sarito Aulet de Rosario.

Sarito Aulet de Rosario.

"Iglesia Discípulos de Cristo de Caparra Heights y Puerto Nuevo Elige sus Oficiales"

El día 8 de enero se reunió la Iglesia para elegir su oficialidad para el año 1950.

Rdo. Vicente Ortíz (Pastor), Sr. Julio García y Vicente Acevedo. Diáconos: Luis F. Quiñones, Armindo Nuñez y Emilio Belén. Diaconisas: Sra. Juanita de Ortíz, Juanita de Quiñones, Faustina de García, Belén A. de Rosa, Carmen Rodríguez de Belén, Antonia Santos y Antonia Vda. de Hernández. Tesorero: Pedro J. Pérez; Sub-tesorero: Awilda de García; Secretario: Juan García; Sub-secretario: Pura de García; Supte.: Escuelas Bíblicas: Ennio Belén; Corresponsales: Noemí de Jesús y Julio E. Torres.

Se señaló el día 15 de enero para la instalación llevándose a cabo un servicio especial bajo la dirección del Rdo. Vicente Ortíz. La oración de instalación estuvo a cargo del Sr. Gutiérrez, Hno. de Cataño.

El mismo día 8 de enero se reunió la Sociedad de Jóvenes para elegir la directiva saliendo electos los siguientes miembros:

Pres., Abimael Hernández; Vice-Pres., Miriam Ortíz; Secretaria Dodadin Hernández; Tesorera, Nelly Ortíz; Vocales: Olga de Jesús, Noemí de Jesús, José A. Rosa. Consejero: Rdo. Vicente Ortíz y Raúl García.

Los servicios de esta sociedad se llevan a cabo todos los viernes en el hogar del Presidente con muy buena asistencia.

También la Sosiedad de Damas nombró su directiva de la siguiente manera:

Presidenta, Juanita Nieves de Ortiz; Vice-Pres., Juanita de Quiñones; Tes., Faustina de García; Secretaria, María Esther de Torres; Sub-Sec.; Olga Marchand de García; Vocales: Cruzita Hernández de Acevedo, Antonio Santos, Antonia Vda. de Hdez. Awilda García, y Carmen Rodríguez de Belén. Consejera: Belén A. de Rosa.

Que el Señor bendiga esta nueva directiva.

Noemí de Jesús Corres.

Si quiere leer buena literatura religiosa, suscríbase a:
PUERTO RICO EVANGELICO

Jóvenes de la Segunda Iglesia Bautista de Ponce.

Instalaron Directiva: El viernes 30 de diciembre de 1949 se celebró la iniciación de siete nuevos jóvenes. El servicio fué dirigido por la presidenta, Srta. Doris Siberón. El pastor Rdo. Julio C. Flores fué el encargado de exortar a estos nuevos jóvenes que ingresaron en nuestra sociedad.

Instalación de la nueva Directiva: El día 30 de diciembre se llevó a efecto la instalación de la nueva Directiva de la Sociedad de Jóvenes para el año 1950. La ceremonia de instalación fué dirigida por nuestro pastor Rdo. Julio C. Flores. Los nuevos oficiales de la Sociedad son los siguientes:

Presidenta, Amada de Flores; Vicepresidenta, Doris Siberón; Secretaria, Coral Siberón (reelecta); Sec. Corres., Panchita Torres Laó; Tesorero, Miguel Torres (reelecto); Vocales: Américo Figueroa, Gloria F. de Torres, Fernando Torres; Comité de Miembro: José González, Miguel Torres, Coral Siberón.

Después de haber servido de instalación en el salón principal pasamos al anexo donde celebramos un acto social participando en el mismo todos los jóvenes de la Sociedad. Hubo chistes y dramatizaciones y al final hubo un intercambio de regalos.

Panchita Torres Laó,
Secretaria Corresponsal.

Directiva de la Iglesia Bautista de Corral Viejo y sus Organizaciones para 1950.

Oficiales de la Junta Consultora:

Presidente, Rdo. Narciso Casillas Srta. Angélica Quintana, Tesorera; Piñero, Srta. Dolores Díaz, Secretaria; Sr. Agapito Bonilla, Supte. Escuela Bíblica; Sra. Amparo C. Díaz, Sec. Sociedad de Damas; Srta. Raquel Casillas, Presidenta, Sociedad de Jóvenes; Srta. Rosita Fernández Maestra, E. B.; Sra. Paulina Q. de Casillas, Supervisora, E. B.; Sra. Juanita Otero, Conserje; Paula Rodríguez, Vocal. Sra. Cornelia Rodríguez, Vocal.

Oficiales de la Escuela Bíblica:

Sr. Agapito Bonilla, Superintendente; Srta. Raquel Casilla, Secretaria; Srta. Angélica Quintana, Tesorera.

Clase Jóvenes y Srtas., Rdo. N. Casillas Piñero. Clase Caballeros y Sras., Sr. Agapito Bonilla. Clase Intermedios, Srta. Dolores Díaz. Clase Suplenta: Sra. Paulina Q. de Casillas. Clase Juveniles, Srta. Rosita Vargas. Clase Primarios, Srta. Rosita Fernández. Clase Principiantes, Srta Ruth Alvado. Sra. Paulina Q. de Casillas, Supervisora clase de Juveniles y Primarios.

Directiva, Sociedad de Jóvenes:

Presidenta, Srta. Raquel Casillas; Vice-Presidenta Srta. Rosita Vargas; Secretario Sr. Francisco Fernández; Tesorero, Srta. Rosita Fernández.

Directiva Sociedad de Damas:

Presidenta, Sra. María Luz T. Bonilla; Vice-Presidenta Sra. Matita Lahoz; Secretaria. Sra. Amparo C. Díaz; Tesorera, Sra. María M. Díaz.

Matrimonio: El día 9 de enero nuestra consagrada hermana (miembro de

(Sigue en la página 14, Col. 2)

En Torno al Jubileo de Plata de la Juventud Metodista.

Apreciados fraternos:

Salud. Unas líneas para saludarles en el nombre de Nuestro Señor Jesús, y a la vez dejarles saber algo con relación a nuestro próximo Instituto de Jóvenes. Bien sabido es por todos que en el próximo mes de julio, y en la ciudad de Guayama, tendrá lugar el Jubileo de Plata del movimiento juvenil de la Iglesia Metodista en P. R.

Mis estudios teológicos y mi trabajo parroquial habíanme impedido prestar la debida atención a nuestra Fraternidad.Cerca ya nuestro glorioso instituto hago acopio de fuerzas dispersas y recojo el reto que nos imponen 25 años en la historia de la Juventud Metodista. Acto seguido paso a informarles que ya estamos preparando el proyecto de programa que nos orientará en Guayama. Será diferente; estará a la altura de las demandas del momento. Esperamos, hacernos merecedores del legado de nuestros mayores. La juventud Metodista sabe crecernos grandes tareas con redoblados esfuerzos.

En el proyecto de programa para nuestro magno jubileo de Plata, tendremos un curso en torno a "La Dinámica de la Iglesia Primitiva" Oiremos la gloriosa historia de la Juventud Metodista en Puerto Rico. Daremos un homenaje a los padres de nuestro movimiento juvenil. Tendremos buena himnología. Ofreceremos un formidable servicio de afirmación evangélica que esperamos trasmitir por varias estaciones. Ese mismo día esperamos llevar a la Ciudad de Guayama, 500 jóvenes metodistas. Oiremos además las impresiones sobre varias conferencias celebradas en el extranjero. Habrá recreación hábilmente coordinada. Los tradicionales certámenes tendrán su sitial especial. Además de todo esto huelga decir, que tendremos una cariñosa acogida por los hermanos de la ciudad de Guayama que dirige nuestro compañero Rdo. Jesús M. Amaro. Tampoco faltará el tradicional "Sacachispas" y aquello de los "Tres Alpinos".

Deseo comunicarles que con toda probabilidad tendremos la visita de varios jóvenes norteamericanos que vienen a gozarse en la celebración de nuestro Jubileo de Plata. Tenemos en mente celebrar tres reuniones distritales antes del instituto de Guayama. El propósito es crear ambiente y buena disposición para las Bodas de Plata. Estos institutos serán de un solo día. Tendrán lugar en las ciudades de Arecibo, Ponce y Santurce. Las fechas serán 17 de abril, 30 de mayo y 16 de junio respectivamente.

Así pues, Jóvenes Metodistas, estamos en marcha y no hay fuerza humana que nos detenga porque la compañía del Joven Jesucristo es con nosotros. Orando y trabajando hagamos cuestión nuestra ese JUBILEO DE PLATA, y hagamos que todos los caminos conduzcan hacia Guayama..!! HACIA GUAYAMA!!

Fraternalmente.
William Fred Santiago.

Templo de la Iglesia Presbiteriana de Guánica.

La Misión Presbiteriana adquirió la Iglesia Bautista de Guanica en Sept. 18, 1946. En Agosto 28 de 1947 el Rdo. Almodóvar se hizo cargo del trabajo oficialmente y en febrero 19, 1948 se organizó la Iglesia Presbiteriana de Guánica. Tiene actualmente 43 miembros activos y un gran número de simpatizadores. Tiene una Escuela Bíblica con una Matrícula de 200. La Sociedad de Jóvenes Presbiterianos fué organizada y cuenta además con una Sociedad juvenil.

Del 12 al 19 de febrero se dictaron conferencias en dicho templo con motivo del Segundo Aniversario que fué el 19 del mismo mes.

QUEBRADA

El año 1950 ha sido de bendiciones para esta iglesia Presbiteriana en Quebrada, porque después de haber pasado séis años sin pastor el año nuevo nos trajo un obrero para hacerse cargo de esta capilla rural.

Reina gran entusiasmo entre los hermanos debido a la instalación del nuevo obrero, el hermano José Antonio Bonilla mayaguezano, veterano y Graduado del Seminario Bíblico de Costa Rica. El joven Bonilla vino acompañado de su joven esposa Elba y su hermoso primogénito.

En este campo se está trabajando con gran esfuerzo y entusiasmo. Se está haciendo el trabajo evangelístico y a la vez estamos reconstruyendo la casita del pastor la cual tendrá mejoras en su sistema de agua y luz. Hay que felicitar al nuevo pastor, por su consagración y por su magnífica actitud de trabajar en la causa del Señor.

Los hermanos de la iglesia, son como los valientes de Gedeón. Durante seis años la iglesia funcionó en todas las actividades corrientes de una congregación organizada y los hermanos se han distinguido por su fidelidad y abnegación.

Tenemos cerca de 50 aspirantes a miembros y sin duda alguna el Señor recogerá buena cosecha de fieles, porque contamos con la Divina bendición y con la ayuda de dos jóvenes consagrados y buenos. Buen éxito le deseamos al joven Bonilla y a su buena esposa. Proseguid siempre hacia el blanco hermanos, la Obra es de Dios y en su Santo Nombre se realizan cosas sorprendentes. "En Cristo haremos proezas."

Ramonita V. de Bonilla.
Secretaria, Corresponsal.

INFORMACION METODISTA

GARROCHALES

Nupcias: Ante el altar de la Iglesia Metodista de Garrochales, y en medio de una sencilla ceremonia, fué bendecida en reciente fecha la unión matrimonial de los jóvenes Jesús Rivera Rodríguez y Leonor Santos.

Son padres respectivos de los ya desposadas, Doña Ramona Rodríguez Vda. de Rivera y don Pedro Santos y Doña Rita Alvarez.

Actuaron como padrinos Doña Lola Rodríguez tía del novio y el Jovencito Luis Antonio Santos, primo de la novia.

El Señor bendiga a la nueva pareja son nuestros gratos deseos.

Gracias, Un Amigo.

(Viene de la página 11)

nuestra iglesia en el Barrio de Pampanos) Juanita Ramírez Rodríguez y el joven Daniel Santiago Reyes fueron unidos en santo matrimonio oficiando nuestro pastor Rdo. G. Richardson. Fueron padrinos de la boda el Sr. Francisco Ramírez y Pura Pons de Rodríguez. Su residencia actual es 421 E. 141 St. Bronx, N. Y. Nuestros parabienes para Daniel y Juanita.

(Viene de la página 5)

finido y digno para mi pueblo y para todo aquel que sea influenciado por mi ejemplo.

10.—No dejaré de diezmar. Diezmo mi salario antes de separar para otros fines, y después hago mis ofertas voluntarias según lo demanden las circunstancias y según mis capacidades.

Creo que nadie está cumpliendo con su deber hasta que no dé el último centavo de su diezmo para el sostenimiento de la causa del Señor como la expresión de su mayordomía y de su gratitud a Dios. Creo que muchos de nosotros debemos dar más del diezmo y a medida que demos prosperaremos en las cosas espirituales y eternas.

ULTRAMAR

ECOS DE LA IGLESIA UNIDA DEL BRONX

Las Navidades: En nuestra velada de Navidad participó un grupo de niños de los Departamentos Juvenil y Primarios, los cuales desempeñaron sus respectivos papeles con maestria admirable. Felicitamos a las hermanas Sras. Lolita Colón y Raquel Soto y a la Srta. Irma Avilés por el arte que pusieron en la preparación de los números representados. Esa noche fueron repartidos juguetes a todos los niños y dulces a todos los presentes.

Deseamos reconocer nuestra gratitud a los Comités que tan eficientemente realizaron su obra para preparar nuestra fiestecita. Esos comités estaban integrados por los siguientes hermanos: Comité de Decoración: señorita Mary Soto, Sr. Nelson Rodríguez, Sr. Aquilino Merced, y Sr. Daniel Cabrera. Comité de Ensayos: señoras Raquel Soto, Lolita Colón y señorita Irma Avilés. Comité de Repartición de Juguetes: Sra. Lolita Colón y Srtas. Irma Avilés, Rafaela García y Gladys Vila, también el joven Richard Vila.

Programa del Coro: El domingo 25 de diciembre el Coro de nuestra iglesia tuvo también un programita social en la casa de los esposos Mattos, quienes nos obsequiaron con una rica variedad de dulces, sandwiches, y golosinas. En este acto el Coro hizo entrega de un valioso regalo consistente en un precioso reloj de pulsera al director-visitante del mismo, el Rdo. Luis Rosario Nieves. Este presente fué costeado por los miembros del Coro y otros amigos y fué presentado como aguinaldo de gratitud, por la ayuda que este hermano nos prestó en la preparación y dirección de los conciertos que nuestra iglesia dió en esta ciudad la última semana de diciembre. Los esposos Matos regalaron también a nuestro Director-Visitante, un bello juego de pluma-fuente y lápiz "Parker 51". Felicitamos al Coro y a los esposos Matos por este gesto de altruísmo.

Vigilia de Año Nuevo: El 31 de diciembre por la noche un crecido número de hermanos esperó el nuevo año en nuestra iglesia. Después del servicio de despedida del año, un buen grupo de hermanos continuó en vigilia hasta la mañana.

Conciertos: El Coro de la Iglesia Unida dió una serie de conciertos en los tres distritos de Nueva York, Bronx, Manhattan y Brooklyn, los cuales resultaron en un verdadero éxito, pues nunca en la historia de la obra evangélica hispana de esta ciudad, una iglesia había presentado un programa tan extenso, variado y tan bien ejecutado con cantores de su propia iglesia. Más de 3,000 personas escucharon a nuestro Coro en esos conciertos. Nuestro Coro ha sido muy elogiado por la prensa hispana y por críticos que saben de música.

Puerto Rico Evangélico: Seguimos en campaña pro-subscripciones para nuestro periódico. Durante los últimos dos meses del pasado año conseguimos cuarenta suscritores. En el mes de enero de este año hemos logrado conseguir veinte más. Nuestro ideal es: "un Puerto Rico Evangélico en cada hogar cristiano", y confiamos que con la ayuda de Dios, podamos alcanzarlo y tal vez pasar de nuestra meta.

Para los hermanos que vengan para Nueva York deseamos indicarles que todavía estamos en el 809 Westchester Ave., en el Bronx.

Margarita S. Vázquez,
Sec. Corresponsal.

SEGUNDA IGLESIA EVANGELICA

395 Browne St., N. Y. 13, N. Y.

La Sociedad de Esfuerzo Cristiano de esta iglesia dirigida por el Rdo. José C. Martínez, se reunió en la noche del 30 de diciembre para celebrar su acostumbrado servicio a las 8:00 P. M. todos los viernes, y además para nombrar la nueva directiva del año 1950 la cual quedó constituída de la siguiente manera:

Presidenta, Srta. Paquita Robledo; vicepresidente, Sr. Carlos Ortiz; secretario, Sr. Julio Aponte; secretario corresponsal, Sra. Gloria Gómez; tesorero, Sr. Nicanor Hostos.

Después de nombrada nuestra directiva del año 1950 procedimos a terminar nuestro servicio después que la misma fué instalada por nuestro pastor Rdo. José C. Martínez.

En nuestro servicio notamos la presencia de nuestro Señor Jesucristo. Esperamos la cooperación de todos para así trabajar con éxito en la viña del Señor.

En la noche del 3 de enero de 1950 se reunión la nueva directiva del año 1950 del Esfuerzo Cristiano de esta iglesia para discutir el trabajo a hacer. Se preparó un programa para los primeros tres meses del año.

Pedimos cooperación pues prometemos trabajar fuerte en el campo del Señor para recoger abundante cosecha Que el Señor nos bendiga y nos dirija siempre nuestros corazones.

Gloria Gómez,
Sec. Corresponsal.

Primera Iglesia Bautista de Habla Española de Nueva York.

El día 20 de enero de 1950, la Sociedad de Damas Mensajeras del Rey, de la Primera Iglesia Bautista de Habla Española de N. Y. se reunió para instalar la nueva directiva que habrá de regir los destinos de dicha Sociedad durante el año 1950. Esta directiva quedó constituída de la siguiente manera:

Consejera, nuestra misionera, Miss A. B. Clifford; Presidenta, Sra. Elisa Vega; Vice-presidenta, Sra. María Alonzo; Secretaria, Sra. Eulalia Barlow; Tesorera de Finanza, Sra. Agustina Duque; Sub-Tesorera, Conrada Fermaint; Tesorera Navidad, Adelaida Alvarez; Directora C. Oración, Sra. Belén C. Reyes; Sec. Corresponsal, Sra. Milagros Rodríguez.

La instalación de esta directiva estuvo a cargo de nuestro muy amado pastor, Rdo. Hipólito C. Reyes.

M. Rodríguez. Sec. Corresp.

RDO. MANUEL AGUAYO VELEZ

(Viene de la página 7)

que su ministerio en Miami sea una gran bendición para la obra del Señor entre la población de habla española de esa gran ciudad. Y felicitamos a la iglesia bautista de Caguas, pues el triunfo de Manolo es también el triunfo de esa amada iglesia que fué la que lo estimuló e inspiró en la vocación del santo ministerio.

José L. Delgado.

Escuela Bíblica

LECCION PARA EL DOMINGO, 19 DE MARZO DE 1950

Tema: **La Fe Que Sostuvo a la Iglesia.**

Lectura Devocional: 2ª Timoteo 1: 8-14.

Para Estudio: Actos 22:26; Romanos 5:1-8; Hebreos 12:1-3; 1ª Juan 1:1.

Lectura Antifonal: Actos 26:19-23. Romanos 5:1-8; Hebreos 12:1-2.

Texto Aureo: **Yo se a quien he creído, y estoy cierto que es poderoso para guardar mi depósito para aquel día. 2ª Timoteo 1:12.**

LECCION PARA EL DOMINGO, 26 DE MARZO DE 1950

Tema: **La Iglesia en Roma.**

Lectura Devocional: Isaías 2:2-4.

Para Estudio: Romanos 1:1; 7-18; 15:22-29; 16. Actos 28:11-31.

Lectura Antifonal: Romanos 1:1, 7-12; Actos 28:14-15; 30-31.

Texto Aureo: **Porque no me avergüenzo del Evangelio: porque es potencia de Dios para salud a todo aquel que cree; al judío primeramente y también al griego. Romanos 1:16.**

....Lecciones del Segundo Trimestre ....

Abril 2.—La Iglesia Suficiente y Triunfante. 1, Pedro 4:12-13; Rev. 7:9-17.

Abril 9.—El Poder de la Resurrección. 1ª Cor. 15:1-8, 20-21, 57-58.

Abril 16.—El Profeta Amós y su Programa. Amós 7:7-15; 8:1-3.

Abril 23.—Amós Ataca la Injusticia Social. Amós 4:1-2; 6:1-6; 8:4-7.

Abril 30.—Amós Enseña la Adoración. Amós 4:4; 5:4-9, 14-15, 21-24.

Mayo 7.—Oseas, El Hombre y su Mensaje. Oseas 4:1-9; 6:1-3; 10:12-13.

Mayo 14.—Oseas Revela el Amor Perdonador de Dios. Oseas 11:1-4; 8-11; 14:4-9.

Mayo 21.—Miqueas Aboga por los Derechos Humanos. Miqueas 1:1; 2: 1-2; 3:5-12; 6:6-8.

Mayo 28.—Miqueas Espera la Salvación de Dios. Miq. 4:1-5; 5:2-4; 7: 18-20.

EL AVANCE EN LA ESCUELA DE LA IGLESIA

Sugestiones para planear el Programa en la iglesia local.

1. Las personas primero. Cada Escuela de la Iglesia debe reconocer el lugar central de las personas en sus planes.

2. Cultivemos la dedicación. Enseñemos a Cristo en todas las relaciones de la vida.

3. Agreguemos nuevos miembros a la Escuela de la Iglesia.

4. Ganemos a las personas para Cristo y Su Iglesia a través de la Escuela de la Iglesia.

5. Enlistemos a jóvenes y adultos jóvenes en vocaciones cristianas.

6. Estudiemos el programa cristiano.

7. Retemos y enseñemos a las familias a ser cristianas.

8. Enseñemos los hechos relacionados con las bebidas alcohólicas.

9. Elevemos el ideal de la mayordomía cristiana en la Escuela de la Iglesia.

10. Eduquemos en relación con el orden mundial y social cristianos.

11. Fortalezcamos a la iglesia rural.

Algunos Resultados que Debemos Obtener para la Escuela de la Iglesia.

Un mayor porcentaje de los miembros asistiendo regularmente.

Un aumento progresivo y constante en la membresía.

Buena enseñanza y verdadero aprendizaje en todas las clases.

Crecimiento en las experiencias de adoración de los alumnos.

Interés por parte de los maestros y alumnos en la vida religiosa y moral de la comunidad.

Una lista de maestros y otros obreros que estén esperando la oportunidad de servir en la Escuela de la Iglesia.

Cada alumno contribuyendo a la Escuela y a la Iglesia.

Gran asistencia regular de alumnos y maestros a los cultos de la Iglesia.

Crecimiento de todos los alumnos en su apreciación, comprensión y práctica de la vida cristiana.

Reconocimiento general por toda la Iglesia de la necesidad imperativa de la Educación Cristiana como la base de un avance digno de las Iglesias Evangélicas.

Un crecimiento en la efectividad de todas las escuelas de la Iglesia como agencias de enseñanza y aprendizaje.

Reconocimiento por parte de toda iglesia de su interés y obligación hacia la iglesia rural.

Espiritualización de la vida en el hogar, particularmente de los hogares relacionados con la Iglesia.

El Evangelista Cubano

Segunda Iglesia Evangélica de Habla Castellana

Bajo los Auspicios de la New York City Mission Society.
395 Broome Street — Nueva York 13, N. Y.

Pastor: RDO. JOSE C. MARTINEZ. Tel. WA 5-9298
Misionera: SRTA. ELENA A. HADLEY.

Iglesia al servicio de la Colonia Hispana de la parte baja de la Ciudad.

Dic./50.

Puerto Rico Evangelico

"Pro Christo"

EL PERMANECE AUN ALLA

Séanos dado, con todo, percibir hasta donde nos sea posible esta idea de la pasión y ministerio continuados que el Cristo que mora en nuestro interior lleva a efecto. A veces, en misión de amor, voy a visitar los bajos fondos, o alguna covacha de ladrones o alguna guarida del mal. Me compadezco, simpatizo, trato de ayudar; luego vengo a mi hogar, me baño, me alimento, duermo, MAS EL PERMANECE AUN ALLA. Todavía está en aquella mazmorra inmunda, en esos bajos fondos, en aquel lupanar. O, si mi tarea me lleva a algún otro lado, El todavía se queda en aquel hogar en conflictos, en aquel corazón golpeado por el temor, en aquel miembro de la iglesia mezquino y engreído. El, mi Señor, permanece todavía crucificado allí tratando de resucitar otra vez, defendiendo aún esa última faja de terreno de una personalidad aparentemente capturada por el enemigo, vigilando aún esa chispa que hay bajo las cenizas cuando a mi parecer el fuego está totalmente extinguido, manteniendo aún erguida la caña que está cascada y partida y sin fuerza humana en ella:

Suavemente toca, pues la caña es debil;
Sabiamente atiza, pues la llama es pobre.

Cuán bien recuerdo mi visita a una leprosería en la India, hablando con los leprosos, pasando el día con ellos; y luego—habiendo simpatizado y habiendo dicho cualquier palabra y efectuado cualquier pequeño acto que pudiese ayudar—fuí a mi "bungalow", me bañé, me cambié mis ropas y me senté a cenar. Pero El, mi Señor, AUN PERMANECIA ALLA, aprisionado en el mismo ser de esos leprosos paganos, ignorantes e incurables.

LESLIE D. WEATHERHEAD.

MAYAGUEZ SAN JUAN PUERTO RICO HUMACAO PONCE

SINTESIS

"El Presidente Truman ha resultado un bautista muy flojo, ya que a pesar de la oposición tenaz de todos los protestantes de Estados Unidos y sus territorios insiste en nombrar otro representante personal ante el Vaticano." T. R. R.—La Primera Iglesia Bautista de Puerto Nuevo fué admitida a la Convención de Iglesias Bautistas en su asamblea en Ponce.—La obra **"El Arte de la Predicación"** escrita por el Dr. Angel M. Mergal se está imprimiendo en Méjico.—Los nuevos oficiales de la C. I. B. son: Rdo. Tomás Rosario Ramos, presidente; Rdo. E. Bernier, vice-presidente; Rdo. Félix Castro Rodríguez, secretario; Srta. Ruth Maldonado, secretaria auxiliar; Rdo. José D. Camacho, secretario de actas; Sra. Dalia R. de Rodríguez, vocal; Sr. Félix Cintrón, tesorero.—Un homenaje fué ofrecido a la Srta. Adela Tarrats, misionera de la Iglesia Bautista de Ponce.—Se ha sugerido que la Academia Bautista se convierta en un "Junior College" y luego en un colegio completo que incluya escuela de artes y oficios y de educación.—Por lo pronto ya se "está en condiciones de poner la primera piedra para el edificio de $65,000.—El pastor bautista, Sr. Julio Flores, graduado del Seminario Evangélico será ordenado en Ponce el sábado, 25 de marzo por la noche. El Dr. Angel Mergal predicará el sermón.—El Rdo. Aracelio Cardona, pastor presbiteriano en Ensenada, dirigirá este año la Conferencia de Jóvenes Evangélicos a celebrarse en McLean a fines de junio.—**La juventud es nacida para el heroísmo pero solemos condenarla al infierno de la rutina y la vida mediocre.**—Próximamente se inaugurará el depósito de la Librería Evangélica en los bajos del edificio "Puerto Rico Evangélico", en la calle Comercio #89, en Ponce.—**Información Evangélica** es el programa oficial de la Asociación de Iglesias Evangélicas que se transmite todos los sábados por la emisora WIAC a la 1:15 P. M. Escúchelo para estar informado del movimiento evangélico en Puerto Rico.—Los Caballeros Evangélicos de la Iglesia Bautista de Caguas auspiciarán una campaña de evangelismo en aquella ciudad desde el 26 de marzo hasta el 7 de abril.—Pronto el Seminario Evangélico iniciará la construcción ds un moderno edificio.—En Mayagüez se construirá un centro para los estudiantes evangélicos.—Continúa la campaña para comprarle un automóvil al pastor de las instituciones insulares: Manicomio, Presidio, Sanatorio y Leprocomio. Coopere ahora mismo a este proyecto de servicio cristiano.—El Rdo. Antonio Rivera Rodríguez es el Presidente del Comité de Radio de la A. de I. E.—El Rdo. Benjamín Santana preside el Comité de Publicidad.—Los Metodistas en su Conferencia Anual solicitaron el nombramiento del Coordinador Rural, sea nativo o extranjero. También recomendaron que se nombre un profesor puertorriqueño para la presidencia del Seminario Evangélico. Respaldaron al Rdo. John K. Vincent en su campaña para que la Marina de Estados Unidos devuelva algunas de las tierras de Vieques.—El Rdo. Domingo Marrero Navarro es uno de los delegados a las Conferencias en Toronto, Canadá.—Para 1950 las iglesias metodistas de la Isla deberán recoger $7,500 como cuota de benevolencia.—Los diáconos Rdos. William Fred Santiago y Gerardo López recibieron las órdenes de Presbíteros y fueron aceptados como miembros de la Conferencia Anual Metodista.—Los predicadores locales Rdos. Emilio Rivera y Wenceslao Marrero recibieron las órdenes de Diáconos. —La próxima Conferencia Metodista será en Vieques.—La transportación será por avión y por lanchas.—El Rdo. Gerardo López fué trasladado de Puerto Nuevo a Villapalmeras.—El Secretario Ejecutivo de la A. I. E. informa que las Conferencias Veraniegas volverán a celebrarse en el Politécnico juntamente con el Instituto de Obreros Rurales.—El Instituto Politécnico ofreció recientemente un homenaje al Dr. Ismael Vélez, profesor de Botánica, quien a la presente realiza investigaciones científicas en algunas islas del Caribe.—**Recomendamos la celebración de la Semana Pro Vocación Pastoral en cada iglesia.**—**La Hora Wesleyana** es un programa religioso que transmite el Rdo. Tomás Pereles por la emisora WIBS los sábados, a las 7:30 A. M.—Las esposas de los ministros metodistas fueron admitidas a la Cooperativa de Pastores. Pueden hacer préstamos hasta $100.—Las iglesias evangélicas de

(Continúa en la página 20, columna 2 y 3)

CARTAS

Ciales, Puerto Rico,
16 de marzo de 1950.

Para el Dr. Mergal:

Leí con detenimiento su artículo que usted intitula "El Milagro no es lo esencial."

Es lamentable que un hombre de su posición y de tanto talento, halla actuado en la forma que usted lo ha hecho poniéndose a la par de uno de tantos enemigos que tiene la "Iglesia Evangélica" en Puerto Rico.

Es tiempo de la unificación de la Iglesia, y eso fué lo que el hermano Fierro trató de hacer con su mensaje poderoso.

Primero él llamaba al arrepentimiento, para después hacer servicio de sanidad divina. Usted ha juzgado al hermano Fierro como lo hizo el Obispo de Ponce. El Señor tenga misericordia de usted.

Comprendo que el arrepentimiento y la fe en Jesucristo y la nueva criatura es lo esencial en la vida del creyente, pero la iglesia tiene que ir a lo primitivo. Léase, Hechos 2, 3, y 4 como los apóstoles y discípulos hacían maravillas en el Nombre de "Cristo".

No puede usted negar, Sr. Mergal que muchas almas se han convertido al Señor en éstos últimos días y que muchas iglesias están en mejor disposición y más gozosas y llenas de bendición de Dios para trabajar.

Usted que es teólogo, maestro, y que tanto sabe de las Escrituras, es hora ya de ir a la práctica.

Ciales tiene muchos barrios grandes y por consiguiente muchas almas en la ignorancia, en el pecado.

Venga, Dr. Mergal, y dé de lo que tiene a éstos miles de personas y deje a Fierro tranquilo y, ore mucho por usted y por él, recuerde las palabras del Señor: "El que no está contra de Mí conmigo está.

El mismo Cristo decía "si no creen en Mí, creedme por las obras que he hecho." Juan 11.

El que se humilla será ensalzado. Dios lo bendiga, y quiera el Señor que lo utilice como lo hizo con Saulo de Tarso convirtiéndolo en el Apóstol de los gentiles. **Eliezer Negrón,**

(Sigue en la página 20)

PUERTO RICO EVANGELICO
Pro Christo

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON

ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Presidente Junta de Publicación:
RDO. ERASMO M. BERNIER

Jefe de Talleres
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico, Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rico Evangélico", calle Comercio 89. Apartado de Correos 1707, Teléfono 723, Ponce, P. R.

Toda la correspondencia relacionada con colaboraciones, noticias, secciones, será enviada al Director de la revista.

La correspondencia relacionada con suscripciones anuncios, fotograbados, impresos y librería, será enviada al Administrador.

NO DEVOLVEMOS ORIGINALES

Año XXXVIII. Núm. 1,057

EN ESTE NUMERO

Editorial: Expresión y Contenido de la Predicación.
Lo Esencial Es "El Milagro".— Rdo. José D. Camacho.
Contestando al Dr. Angel M. Mergal: Carlos S. Quirós.
Hacia una Iglesia Evangélica Hispana en N. Y. Rdo. Agustín C. Alvira.
Mensaje a Hispanoamérica: Dr. R. H. Borkent.
La Cruz: Símbolo del Cristianismo. Rdo. Virgilio González.
¡He Venido Al Mundo!
¿Por Qué Me Has Desamparado? Por el Dr. Florencio Sáez.
Himnos de Semana Santa.
Poemas.
Información Discípulos de Cristo.
Información Metodista.
Información Evangélica Unida.
Ultramar.
Escuela Bíblica.
Síntesis.
Cartas.

EDITORIAL

EXPRESION Y CONTENIDO DE LA PREDICACION

El gran predicador y escritor contemporáneo Leslie D. Weatherhead en su obra "El Hombre Común Frente A La Cruz" afirma lo siguiente: "Necesitamos más escritores que puedan traducir el lenguaje teológico al lenguaje del conductor de ómnibus y del lechero. Conocí un lechero, hombre sumamente inteligente. Inválido del ejército halló que tenía una gran preferencia por los libros de viajes, los cuales yo me regocijaba en prestarle. Pero habiéndole visitado durante su enfermedad, encontré que si yo usaba las palabras "expiación", "encarnación", "redención", "salvación", "justificación", "propiciación", "oblación", "satisfacción", él no sabía nada de lo que yo le decía. Sin embargo cualquier libro erudito sobre la Cruz rebosa de éstos términos. Sea usted honrado, mi estimado lector, y pregúntese a sí mismo si en realidad esos términos son moneda corriente en el país mental en que usted vive. Ciertamente, es necesario un libro que rindiendo profundo tributo a las ideas antiguas, desde Pablo en adelante, desee vehementemente expresar el significado de la Cruz en términos que cualquier hombre del pueblo sea capaz de entender con poca dificultad."

Hemos reproducido esta extensa cita porque la creemos aplicable no sólo a los escritores sino también a los predicadores. Algunos compañeros olvidan en su predicación que lo importante en cada palabra que se expresa en un sermón no es lo que significa para quien la dice, sino para quien la escucha. No predicamos con el propósito de defender posiciones teológicas ni doctrinarias. El Evangelio de Cristo no necesita defensores. Reclama que se le proclame y quien lo haga debe hacerse entender.

Ningún término o expresión de una doctrina es sagrado. El predicador además de entender la doctrina que predica debe saber si el vocabulario que utiliza es comprensible a la época en que vive. Procede esta explicación porque algunos olvidan que en todo lenguaje existen voces muertas y otras olvidadas. En el vocabulario teológico del predicador deben sobrevivir aquellas palabras que pueden seguir resistiendo la carga de los tiempos. Es su responsabilidad velar porque la verdad que él predica llegue al corazón de los oyentes aunque tenga que desechar terminologías gratas a la tradición pero huérfanas de contenido.

A veces creemos ser leales a una doctrina cuando sólo somos leales a una expresión, a una palabra, a una frase, que hace tiempo dejó de ser lenguaje vivo.

Al llegar la temporada de Semana Santa los predicadores debemos esforzarnos por ser leales a la Palabra de Dios y no al lenguaje tradicional de la teología. Usar términos bíblicos y teológicos que pueden tener sentido para el predicador, pero que pueden estar vacíos de contenido para el laico no es labor meritoria.

Los laicos tienen el deber de exigir de sus predicadores que les prediquen el mensaje de la Cruz, el mensaje eterno, el mensaje del Cristo, que es el mismo ayer y hoy y por todos los siglos, en len-

(Sigue en la página 20, Col. 2)

Lo Esencial Es "El Milagro"

Por el Rdo. José D. Camacho.

Con todo respeto y humildad cristiana me propongo en este trabajo contestar las manifestaciones que desde estas mismas columnas hiciera el Dr. Angel M. Mergal en torno a la Campaña Evangelística y de Sanidad Divina, llevada a cabo recientemente en nuestra isla por el Evangelista Rdo. Fierro, que coincidió con la realizada por otro hombre de Dios, el Evangelista T. L. Osborn.

Considero que el Dr. Mergal tiene perfecto derecho a hacer las manifestaciones que hizo, como tengo yo de hacer las que aparecen en este trabajo; pero me es forzoso decir que tratándose del Dr. Mergal, su trabajo publicado en la pasada edición de esta Revista, deja mucho que desear.

En el mismo, el Dr. Mergal acepta y no acepta; crítica y no crítica; juzga y no juzga. Por un lado llama al Evangelista Fierro **"milagrero"** y **"taumaturgo"**, y por otro lado le reconoce como un "Evangelista que ha venido a Puerto Rico, como a tantos otros sitios, predicando el Evangelio. **El mismo Evangelio** que se ha venido predicando en el mundo entero por dos mil años y que en Puerto Rico lo han predicado las iglesias evangélicas por cincuenta".

A mi juicio, las manifestaciones desacertadas del Dr. Mergal, se deben a que él ha partido de una premisa falsa para llegar a sus conclusiones. A juzgar por el título de su trabajo: "El Milagro no es lo Esencial", el Dr. Mergal sustenta el criterio de que alguien ha dicho, ha predicado o ha enseñado, en las campañas mencionanas, que el milagro de sanidad divina que trae salud al cuerpo, es lo esencial en el Evangelio. Y en ello radica precisamente la premisa falsa a que he hecho referencia, pues **nadie ha dicho, predicado, ni enseñado tal cosa.**

Yo fuí uno de los que estuvo cerca de estos hermanos evangelistas en sus campañas, les oí predicar, estudié el mensaje que ellos proclamaban, y lo estudié al calor de la Bíblia y la oración; fuí a verles, y por tal razón estoy autorizado para dar fe de lo que **"oí y ví"**.

A juzgar por sus prédicas y por el fin último de sus campañas los hermatán perfectamente de acuerdo conminos Evangelistas Fierro y Osborn esgo, y en última instancia, con el Dr. Mergal, en que: LO ESENCIAL ES "EL MILAGRO", que ya esto es una cosa muy distinta.

La finalidad última, el objetivo, lo **esencial** en el Evangelio es EL MILAGRO subrayado y con mayúscula, aquél **milagro** que se escurría a la razón y a la capacidad intelectual del "maestro de Israel" que era Nicodemo: **El Milagro del Nuevo Nacimiento.** (Léase Juan 3:1-16.)

El Dr. Juan A. Mackay, en su libro **Prefacio a la Teología Cristiana,** página 126, llama: "El Milagro supremo de la gracia", al "encuentro salvador entre un pecador humano y Jesucristo." Ese **Milagro,** es pues lo esencial en el Evangelio, sin él, el Evangelio no tendría razón de ser; esa es la finalidad última de todo el amor redentor del Padre, de acuerdo con Juan 3:16. Dios irrumpe en la historia en la persona de su Hijo, el Verbo hecho carne, para humilllarse hasta la muerte y muerte de cruz y de este modo pagar el precio para la redención de la humanidad, y de ese modo se realiza el **Milagro,** trascendente, **esencial,** el **Milagro de Milagros.** (Léase Juan 1:1-14.)

Ahora bien, ¿Si Cristo realizó lo esencial: el milagro de la salvación, no realizará también el milagro de la sanidad divina en los cuerpos? El Profeta Isaías en el capítulo 53, nos dice que "ciertamente El llevó nuestras enfermedades, y por su llaga fuimos nosotros curados", y esto es tan cierto como que El "llevó el pecado de muchos y oró por los transgresores". En San Mateo 9:1-8, encontramos un pasaje muy interesante en este respecto. Jesús había dicho al paralítico:"Confía hijo tus pecados te son perdonados, entre tanto los fariseos murmuraron de El: "este blasfema". Jesús había operado en el paralítico lo **esencial,** sus pecados habían sido perdonados, la salvación le había sido entregada, pero Jesús no dejó la cosa allí, y dirigiéndose a los fariseos le dijo: ¿"Qué es más fácil decir: Los pecados te son perdonados; o decir: Levántate, y anda?" Si ya Jesús había hecho lo esencial, lo **más difícil,** ¿por qué no hacer lo "más fácil" "Y dijo entonces al paralítico: levántate, toma tu cama y vete a tu casa." ¿"Dejó de hacer Jesús el milagro de la sanidad corporal en el paralítico porque ésto no era la esencial? Ciertamente NO.

Indiscutiblemente los milagros eran tan parte del ministerio evangélico de Jesucristo como la predicación misma. Eran las distintas perspectivas de un todo.

Hay un pasaje clásico en el Nuevo Testamento, que es a su vez una cita del Antiguo, donde encontramos el programa que se trazó Jesucristo en su ministerio: Lucas 4:18-19. Este programa es perfecto, porque no es programa de hombre sino que del "Espíritu del Señor", el cual ungió a Jesucristo, para dar: "Buenas nuevas a los pobres, sanar a los quebrantados de corazón, pregonar a los cautivos libertad, y a los ciegos vista, para poner en libertad a los quebrantados: para predicar al año agradable del Señor." Cualquiera que tenga ojos para ver se dará cuenta que el punto esencial del programa es proclamar las "buenas nuevas"', Salvación, pero tampoco dejará ver que la sanidad y los milagros son parte integrante del mismo.

Encontramos aún otro pasaje que nos muestra de manera muy elocuente, que el programa del minsterio del Maestro se llevó a la práctica tal y como El lo había anunciado: Mateo 11:1-5. Juan el Bautista envía a dos discípulos con la pregunta: ¿"Eres tú el que había de venir o esperaremos a otro? La contestación de Jesús no se hace esperar, pero no a la manera que ellos lo hubiesen deseado. El pudo haberles dicho: Id y decid a Juan que Yo Soy, pero no fué esta la contestación sino: "Haced saber a Juan las cosas que oís y véis: los ciegos ven, y los cojos andan; los leprosos son limpiados y los sordos oyen; los muertos son resucitados; y a los pobres es anunciado el evangelio." He aquí que el Señor se identifica con Juan por el cumplimiento fiel y exacto del pro-

grama que se había trazado. De hecho tan parte del programa realizado por Jesucristo fueron la predicación del evangelio salvador, como del evangelio sanador; que en última instancia es uno mismo: **el evangelio redentor.**

El éxito glorioso del ministro de Cristo y de sus apóstoles y discípulos y laicos que creyeron y se entregaron a El para la evangelización de "Jerusalem, Judea, Samaria y hasta lo último de la tierra", se debió a la proclamación de un evangelio de poder que respondía al mismo patrón del evangelio anunciado y practicado por el Maestro. (Léase: Mateo 10:1-8; Lucas 9:1-2; 10:1-4,9,19; Hechos 4: 28-31; Hechos 5:11-16; 8:6-8.) Es admirable que en cada uno de los casos enumerados arriba hubo las mismas manifestaciones de Dios para salvar y sanar a los pecadores.

Podría continuar por esta línea de pensamiento y hay material para escribir mucho sobre este asunto, pero no es ése el propósito de este trabajo.

Quiero terminar añadiendo que los milagros de sanidad divina no están reñidos con el Evangelio, no son obsoletos y pasados de moda en este siglo XX; por el contrario son tan de actualidad hoy como lo fueron ayer y serán mañana, cuando éstos se realizan en el Nombre de Aquel que es el mismo ayer, hoy y por siglos. (Hebreos 13:8). Los creyentes en Cristo están llamados hóy, como ayer a realizar tales milagros en Su Nombre: Marcos 16:15-20; Santiago 5:14-15.

Por último, mi conciencia cristiana me impele a lamentar la forma en que algunos se han referido a los hermanos Evangelistas Fierro y Osborn los que a mi juicio, ha Dios usado para traer un glorioso avivamiento a Puerto Rico. Estos hermanos no tienen necesidad alguna de mi defensa, por ello solo mencionaré un pasaje bíblico que viene muy al caso: Marcos 9: 38-40. Es el caso en que Juan y los discípulos se sienten **molestos** y tal vez un tanto celosos de que "uno" que no andaban con ellos: "echara fuera demonios", hicieron milagros en el nombre de Jesús y llegaron hasta prohibirles que hiciera tal cosa; cuando Jesús se entera de ello les dice: "No se lo prohibáis, porque ninguno hay que haga milagros en mi nombre que luego pueda decir mal de mí. Porque el que no es contra nosotros, por nosotros es."

Contestando al Dr. Mergal

Por Carlos S. Quirós.

El artículo que el señor Angel M. Mergal publicó en el último número de Puerto Rico Evangélico no debe asustar a nadie, menos a ningún evangélico en Puerto Rico. Es este artículo sencillamente la opinión de un corazón vacío donde solo existe un Dios limitado a la sabiduría del autor.

Un poverbio que se repite mucho dice: "La ignorancia es atrevida" y esa experiencia la estamos contemplando todos los días de nuestra vida. El que ignora el poder sin límites de un Dios omnipotente que obra por senderos misteriosos, no puede menos que atreverse a rechazar las obras y maravillas de ese Dios que se ha manifestado poderosamente en nuestro medio en estos días y que se sigue manifestando en todo Puerto Rico.

Porque una persona tenga un doctorado en teología y se crea sapientísimo en la materia no está autorizado a rechazar las obras y maravillas que Dios nos ha permitido ver en estos últimos días por medio de sus siervos los evangelistas Osborn y Fierro. Es sencillamente lo que nuestros ojos han visto es de más valor que lo que el señor Mergal pueda decir.

Sencillamente la mente y el pensar límitado del señor Mergal y bajo su propia dirección y no bajo la dirección de nuestro omnipotente Dios, no puede explicarse los milagros de Dios, porque en esa mente solo existe un Dios con límites que puede hacer aquellas cosas que aquella mente cree posibles.

Pero podemos preguntarnos ¿Es que acaso no es un gran milagro, y el más grande que la vista humana podrá jamás contemplar, como en una sola noche más de cinco mil personas aceptaron a Cristo como su único y personal salvador. ¿No es suficiente ver como nuestros ojos vieron a personas que conocemos, que por muchos años eran meros estorbos para sus familiares y para la sociedad y en el nombre del Señor se levantaron de esa vida para empezar a vivir vidas normales? No es suficiente ver a los cojos andar, a los ciegos ver, a los mudos hablar y muchas otras enfermedades reprendidas en el nombre de Jesús? Todo esto que nuestros ojos vieron es un testimonio vivo del poder de un Dios vivo que se manifiesta y se seguirá manifestando para hacer que aquellos de mentes estrechas puedan darse cuenta que NUESTRO REDENTOR VIVE, Y TIENE PODER PARA OBRAR MARAVILLAS.

En cierta oportunidad un hombre le dijo a un ministro que trataba de presentarle a Cristo, "No existe tal Dios, usted solamente pierde su tiempo sirviendo a un Dios que no ha visto y por lo tanto que no existe. Hasta que no vea a Dios no creeré en El" el ministro usado por Dios le dijo "Amigo, ha visto usted alguna vez el dolor" "Claro que no, nadie podrá verle nunca" Contestó el hombre. "Pues, ¿cómo usted sabe que existe el dolor?" preguntó el ministro. "Sencillamente porque lo he sentido, lo he experimentado en mí vida", contestó el hombre "Bién ha dicho usted, ha sentido el dolor, lo ha experimentado en su vida por eso sabe que el dolor existe" le dijo el ministro, "Pues yo he sentido a Dios, Le experimento en mi vida yo se que El vive en mí por eso yo se que Dios existe y que algún día iré a vivir con El por siempre" agregó el ministro. La lección fué contundente, aquel hombre sintió la necesidad de Dios y le aceptó y hoy aquel hombre dice "Yo se que mí redentor vive.

Señor Mergal uster no cree en los milagros que Dios ha obrado por medio de sus siervos los evangelistas Osborn y Fierro porque no los ha experimentado en su vida. Permítame preguntarle ¿Por qué usted no consagra su vida al Señor y le pide que le use a usted también de manera que cuando usted predique el Evangelio de PAZ las almas sientan la necesidad de un Dios vivo y se tornen a El? ¿Por qué no consagra su vida a Dios plenamente y le pide de Su potencia de manera tal que cuando usted, lleno de esa FE sanadora ponga la mano sobre los oprimidos por los espíritus de enfermedades, estos en el nombre de Cristo se retiren de los cuerpos que oprimen? Estoy seguro de que todas las promesas de Dios son ciertas porque así lo he experimenta-

(Sigue en la página 18, Col. 1)

Hacia Una Iglesia Evangélica Hispana en N.Y.

Por el Rdo. Agustín C. Alvira.

La Educación Cristiana en la Iglesia Evangélica Hispana puede y debe hacerse en los dos idiomas, español e inglés:

1. El culto o Servicio de Adoración, en el cuál tanto padre como hijo deberán estar presentes, debiera ofrecerse en español.

2. La enseñanza de la Doctrina Cristiana:

(a) Desde la Cuna hasta los Principiantes, en español.

(b) De Primarios a Jóvenes, en inglés.

(c) Los adultos en español.

3. Las varias actividades de clubes o sociedades en el idioma que al grupo dado le sea más fácil.

4. Debe organizarse un departamento para la enseñanza del inglés para los adultos, y para la enseñanza del español para los hijos nacidos en el norte.

5. Lo propio es: que UNA sea la Iglesia, a la cuál ingresen como miembros tanto los adultos como los niños que gradualmente se van preparando en la vida cristiana.

6. Los maestros debieran prepararse en ambos idiomas y en aquellos conocimientos básicos para la enseñanza de la religión cristiana.

III LAS JUNTAS MISIONERAS Y SU OBRA DOMESTICA:

Los hispanos, al igual que otros grupos nacionales, llegan a Nueva York en busca de nuevas oportunidades, la gran mayoría sin medios que les pongan en condiciones de abrirse paso. Y sin el idioma inglés que tan necesario se hace para librar la vida de constante oposición entre los grupos que llegaron antes. Necesitados de orientación, de la mano cristiana que los guíe o los ayude a abrirse paso. Esa mano ha sido y habrá de serlo las Juntas Misioneras que hacen la obra del Buen Samaritano.

Las Juntas Misioneras de las distintas Denominaciones guiadas por la filosofía de las Misiones Domésticas nunca han podido realizar la verdadera obra de orientación que es práctica. Estas al poner en acción su programa de caridad y ayuda han hecho provisión para lo inmediato y no para el futuro. Al que tiene sed, le han dado un vaso de agua en vez de una fuente; al desnudo le han dado abrigo, en vez de habilitarlo a la producción; al enfermo le han dado la medicina en vez de viviendas apropiadas, centros de salud y centros de educación, jardines para el niño, centros de cuidado de niños de padres que salen a trabajar.

A los que tienen inquietudes espirituales, "Sed de Dios", el guía ha sido tan corto y estrecho de visión que la idea de Dios ha concebido a la medida de los medios provistos.

A los que tienen inquietudes intelectuales y buscan prepararse mejor para más servir, estímulo no se les ha ofrecido. Sin embargo, se gastan millones de pesos en obra misionera en el extranjero ignorando que a los extranjeros los tenemos a la puerta.

Se impone, pues, que la iglesia del futuro en su programa de servicio haga adecuada provisión para el desarrollo moral, social y espiritual de sus constituyentes. Si es que desea ocupar sitio entre las instituciones religiosas que sirven a nombre del Reino de Dios.

Se recomienda la creación entre las Juntas Misioneras, de un **Comité de Acción Unida** para la fundación de la Iglesia Evangélica Hispana de Norte América. Sí, un Comité que estudie y provea los medios apropiados para el desarrollo de un programa integral de servicio cristiano.

IV ADMINISTRACION DE FINANZAS DE LA FUTURA IGLESIA

Hasta ahora las Juntas Misioneras poseen y administran la propiedad de la iglesia. La congregación misma no participa en la administración y gobierno de la iglesia, ni en su aspecto temporal ni tampoco espiritual. Las congregaciones están acostumbradas a recibirlo todo de las misiones. Tampoco participan en la organización del programa de la iglesia ni son responsables al presupuesto de gastos. Como nada tienen o poseen tampoco asumen responsabilidades. Esto explica el estancamiento.

La práctica a seguir en la nueva orientación debiera ser la siguiente: La Junta Misionera o el Comité de Acción Unida, una vez hecho el estudio de determinado proyecto, cualesquiera que fuese el costo de dicho proyecto, reunida la Junta de Directores, Ancianos u Oficiales, hará arreglos legales para que asuman la responsabilidad de administración y amortización del capital invertido. El capital invertido por la Junta Misionera será con carácter autoliquidable. Una vez pagada dicha inversión, parcial o totalmente, la propiedad será registrada a título y en nombre de la congregación. Semejante plan estimulará en las congregaciones el deseo de pertenencia que conlleva el sentido de responsabilidad.

Si bien es cierto las Juntas Misioneras poseen un gran capital invertido en la propiedad de la iglesia, no es menos cierto, el peso abrumador de ser responsables en levantar fondos para mantener congregaciones y misiones que no progresan y que cada día demandan nuevas inversiones para sostener el programa porque las congregaciones nunca han sentido responsabilidad en el programa de la iglesia. La Iglesia Romana abona a su crédito un sistema, que si bien nosotros los protestantes no estamos de acuerdo por el fin que ellos persiguen, sin embargo aumenta y prestigia sus organizaciones y consigue que el pueblo pague por el servicio que recibe. Ellos estudian bien las necesidades de la comunidad, fabrican grandes templos, levantan escuelas parroquiales, hospitales, asilos y luego consiguen que el pueblo pague por ello. Los protestantes, esto es, las Juntas Domésticas nada inician, son los pequeños núcleos los que inician y pobremente se establecen. Detrás vienen las Juntas Misioneras Domésticas para ofrecer un poquito a cambio de la representación, que a su vez resulta un medio para aumentar sus fondos, en tanto, las pequeñas congregaciones siguen arrastrando la carga y censura de la necesitada comunidad que exige servicio.

Tal sistema de administración, como yo lo concibo y lo estoy practicando en la congregación de la cual

(Sigue en la página 8, Col. 3)

Mensaje a los Latinoamericanos

Por el Dr. R. H. Borkent.

A todos los siervos de Jesucristo que están en la Hispanoamérica: Gracia sea a vosotros y paz de Dios, nuestro Padre y del Señor Jesucristo!

¡Queridos hermanos en Jesucristo!

Ahora que amanece de nuevo la mañana de Pascua, la mañana del día en que todos los cristianos en el mundo entero recuerdan el triunfo de nuestro Señor y Salvador Jesucristo sobre las fuerzas de las tinieblas, nosotros cristianos evangélicos en los Países Bajos, nos dirigimos de nuevo a nuestros hermanos en Jesucristo en la América Latina.

Con vosotros nos prosternan en adoración a los pies de nuestro Señor y Redentor, que ha sido muerto y que vive por todos los siglos; que dejó el Reino de la gloria, para que, a fuerza de su pasión, pagase nuestra culpa, a fin de que también nosotros, purificados por su sangre, obtuvimos la gloria celestial y reinásemos con El por todos los siglos; con El que ahora está sentado a la derecha de Dios, el Omnipotente, a que ha sido dada toda la autoridad en el cielo y la tierra.

Aunque todo el mundo sea convencido que la victoria ya ha sido conseguida y que algún día todas las rodillas se doblarán delante de nuestro Señor y Rey, el Príncipe de las tinieblas todavía ejerce su poder y procura con todos los recursos a sus servicios a impedir la venida del Reino de nuestro Señor.

En una ocasión anterior os hemos escrito a vosotros acerca de la gran opresión que ha venido sobre nuestros hermanos en España.

Conocemos su lucha y su perseverancia, sabemos que ellos no tienen más que una fuerza pequeña y han de luchar contra adversairos podersos que se esfuerzan para perderlos y que se sirven de todas sus fuerzas para exterminarlos de la tierra.

Sabemos también que ellos no están solos en esta lucha, pero que su lucha es parte de la lucha en que todos nosotros andamos envueltos y que continuará hasta el fin de los siglos, cuando Jesucristo habrá subyugado todos sus enemigos y cuando El dará el Reino a Dios, el Padre.

Os damos gracias a vosotros, hermanos de ultramar, que habéis tan abundantemente obedecido a nuestra súplica para apoyar nuestros hermanos en Jesucristo en España.

De varias partes, Bíblias, escritos evangélicos, así como libros de estudios, han sido enviados en España y recibidos allí con muchas gracias. En nombre de nuestros religiosos en la opresión queremos os dar gracias a vosotros por esta prueba de socorro y de práctica unidad ecuménica.

Esperan que vosotros seáis dispuestos a continuar la obra empezada por vosotros y a seguir socorriendo nuestros coreligiosos a la manera que os parece conveniente a vosotros.

Seguid enviando Biblias, así como otros escritos evangélicos, viejos ejemplares de vuestros periódicos eclesiásticos o cualquiera cosa impresa.

Enviad este material a nuestra dirección o ponedos en contacto con nosotros a fin de que, por medio de nuestras relaciones internacionales, estos escritos puedan ser distribuídos en España.

Estimulad más y más amigos a seguir vuestro ejemplo, para que gran número de los hermanos en España puedan ser alegrados por vosotros.

No pongáis esta repetida súplica por socorro a un lado, pero hacedla circular entre vuestros amigos con los cuales no hemos podido tener contacto; leedla en vuestras reuniones cristianas; publicadla en vuestros periódicos.

Pero, sobre todo, os pedimos a vosotros; recordad en todas las reuniones de vuestras iglesias, los grupos y las sociedades de vuestras comuniones, en las reuniones semanales así como en los servicios dominicales, en **vuestras oraciones** los apuros de nuestros coreligiosos en España, para que quiera Dios compadecerse de ellos, esforzarlos en el gran calvario en que se encuentran, a fin de que la luz del santo evangelio disipe también las tinieblas en España.

Gracia sea con vosotros, y paz de Jesucristo, el testigo **fiel, el primogénito** de los muertos y príncipe de los Reyes de la tierra, El que nos ama y nos ha lavado de nuestros pecados con su sangre y a que sea gloria e imperio para siempre jamás. Amén.

El Consejo protestante internacional,
Dr. R. H. Borkent
Van Boetselaarlaan 116, El Haya-Holanda. Países Bajos.

EL HECHO DE LA CRUZ

Dios nos ha hablado mediante un hecho. Ha salvado al mundo, lo está salvando, lo salvará, decid como queráis. Pero no se puede negar el hecho: una cruz se levantó en una colina de las afueras de una antigua ciudad; en esa cruz estaba uno que era hombre y Dios. Lo que Dios fué una vez, lo es ahora y siempre; su reacción ante el pecado es su reacción de siempre, y la reacción de Jesús ante el pecado en el año 29 de nuestra era, es la reacción de Dios ante mi pecado en el día de hoy. El pecado le hiere, le estorba y lo limita. Pero ese amor sufriente no es el exhibicionismo de un mártir, o una tentativa de ganarme a través de la compasión. Es la entrega de Dios en un amor que es mi única esperanza de cambiar hasta que yo sea todo lo que El puede hacer de mí, un ser unido a El más estrechamente que lo que pueden expresar las palabras, un ser a través de quien El pueda trabajar sin estorbos en su tarea redentora. Esa Cruz fué un acontecimiento de la historia, pero es la traducción en términos históricos de una realidad eterna. Fué un hecho efectuado una vez en el tiempo, pero es un hecho de significado eterno, promesa y símbolo de un amor infinito al cual respalda la naturaleza misma de Dios. En esa realidad la mente halla descanso, y al pie de la Cruz el corazón abatido y cuitado encuentra al fin paz.

Leslie D. Weatherhead.

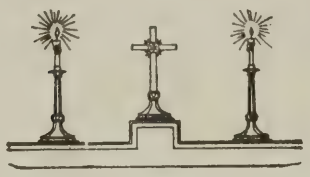
La Cruz: Símbolo del Cristianismo

Por el Rdo. V. I. González.

Primeramente quiero expresar mi más sincero agradecimiento al radio oyente, que espera con paciencia e interés, que su aparato receptor le entregue, verbalmente, mi humilde y para mi muy caro mensaje. Y segundo, quiero invitarle, aprovechándome de su bondad, para que dé su mejor atención y medite juntamente conmigo, sobre el asunto que presento para consideración y estudio de mis dilectos radio-oyentes.

Es mi deseo, que juntamente nos acerquemos y discutamos inteligentemente el Cristianismo a la luz del símbolo, que históricamente lo representa: la Cruz.

Nuestro entronque de pueblo cristiano nos lleva a la época del descubrimiento. El Gran Almirante estableció la soberanía de Fernando e Isabel sobre nuestra isla bajo la sombra de la Cruz. Y desde entonces tenemos cruces, como en muchas otras partes del mundo llamado cristiano, en el humilde bohío y también en los aristocráticos palacetes. En los primeros, la cruz de palo, toscamente labrada, y en los otros, cruces de metal que sirven de ornamento en costosísimos altares. También las encontramos profusamente, en templos y capillas, en monasterios y conventos, en caminos y cementerios. Las cincelan en medallas y sirven de adorno en leontinas y brazaletes. Las usan en escapularios para cubrir el pecho y también para guardar la espalda. Conocemos la cruz en forma de T, llamada griega, y relacionada con la historia religiosa del pueblo Israelita; la cruz con el ancla de las catacumbas, conocida por Crux Dissimulata, por cuanto se prestaba para desorientar a espías y soplones que constantemente buscaban ocasión para delatar a los primeros cristianos; la cruz de San Andrés, en forma de X, por cuanto él no se creyó digno de morir en una cruz semejante a la de su Señor; la cruz Romana o Latina, conocida también por Crux inmissa, donde creemos fuera crucificado Nuestro Señor Jeuscristo. Y conforme los entendidos en todas formas de cruces afirman que hay más de 400 estilos. Supongo que esto será conforme a los 400 y tantos ca-



prichos de los buenos religiosos pero nunca crucificados en bien de los demás.

Visitando las Américas nos encontramos con más cruces. Allá en las montañas andinas entre Argentina y Chile, se encuentra el Cristo de los Andes con una muy pesada cruz, bajo cuya sombra dos pueblos hermanos se prestan juramento de paz, en Brazil, el Cristo del Concovado proyecta la sombra de la cruz, con sus brazos extendidos, tratando de abrazar al mundo, y a los brasileños en particular, en estrecho haz. En México hay infinidad de cruces, y en la América Anglosajona las encontramos también.

Por todas partes, Católicos Romanos y Cristianos Evangélicos o Protestantes, levantamos en alto, el Símbolo cumbre del Cristianismo, pero no se le da expresión, sólo es ornamento. Si fuéramos a juzgar el Cristianismo nuestro por las cruces que levantamos, nuestro Puerto Rico sería una tierra de santos.

Podemos acusarnos, tanto Católicos Romanos como Cristianos Evangélicos de haber relegado la Cruz a un mero objeto de arte en vez de darle al gran símbolo, fisonomía humana, expresión de Crucificado.

La Cruz no es para ser considerada como un objeto de arte. Ella es un instrumento de gobierno, de disciplina. Así nos lo dió a enteder Jesús permitiendo que su amor a la humanidad fuera medido por su sacrificio de cruz, prestándose al tormento del madero. Lo que el hombre ha hecho una religión, que dista mucho de observar, Jesús lo hizo capacidad grande de vida dáándole expresión humana. Cuando Jesús dijo a sus discípulos: "Si alguno quiere venir en pos de mí, niéguese a sí mismo, y tome su cruz, y sígame", no estaba pensando en la arquitectura ni arte del símbolo, sino en la agonía del diario vivir y hacer con ámbito y medida de cruz. El sabía de lo que estaba hablando. El había vivido aquello mucho antes de morir en la cruz. En su juventud, a pocos kilómetros de Nazaret, y en la ciudad de Seforis, el había presenciado, seguramente, el tormento de crucifixión, cuando el Imperio Romano acalló el levantamiento de Judas, el galileo, crucificando a dos mil rebeldes frente a la ciudad. Desde bien niño el conoció lo trágico del infame madero.
Así lo entendió también Saulo de Tarso, cuando dijo: "Con Cristo estoy juntamente crucificado", Saulo hizo suyo el madero de su Señor y Maestro, sujetándose a la soberanía del Símbolo como disciplina de una vida de poder. El llegó a conocer a Jesús como su compañero de cruz. Y ahí estaba toda su fuerza cuando escribía a los Filipenses, diciéndoles: "todo lo puedo."

La fuerza de la cruz como instrumento de gobierno no está de suyo en ella, tenemos que asociarla a nosotros, haciéndola desciplina de carácter y centro de vida.

La cruz sin Cristo es muy fácil de llevar. Pero usted puede señalar, sin lugar a equivocarse, a todos aquellos que se dedican a vivir el Cristianismo sin Cristo, sin agonía ni gemir de cruz. Estos son traficantes en el mercado negro de los valores del espíritu.

El que cada día se ciñe voluntariamente al proceso de crucifixión participa más plenamente de fuerzas de resistencia para enfrentarse al dolor, a las tentaciones y al pecado.

La fuerza de la cruz contra el pecado está en Cristo Crucificado. Sin El habrá que depender de la fuerza del hombre que es nula contra el pecado.

Finalmente le invito para que estudie su caso y se allegue prontamente al Señor Jesús para que El le haga sentir el poder de Su presencia en la vida de usted y de los suyos.

(Viene de la página 6)

soy pastor por varios años, ofrece ventajas a levantar proyectos misioneros serios eficientes y dignos de la admiración de todos.

HE VENIDO AL MUNDO

"He venido al mundo."

¡Qué elocuencia tienen tus labios, Jesús, esas palabras!

Has venido a un lugar oscuro de nuestra tierra; has venido a Bethlehem, un pequeño pueblo de pastores y campesinos; y de Nazareth se solía decir: ¿Qué puede salir de bueno de allí?

Has venido a Capernaum, una ciudad ignorada de Galilea, a orilla del lago; has venido, por fin, a Jerusalem, el término fatal de tu carrera terrestre. Y luego quisiste venir más ampliamente al mundo, al mundo entero, por medio de tus discípulos, de tu palabra, de tu espíritu, de tu influencia y de tu presencia invisible.

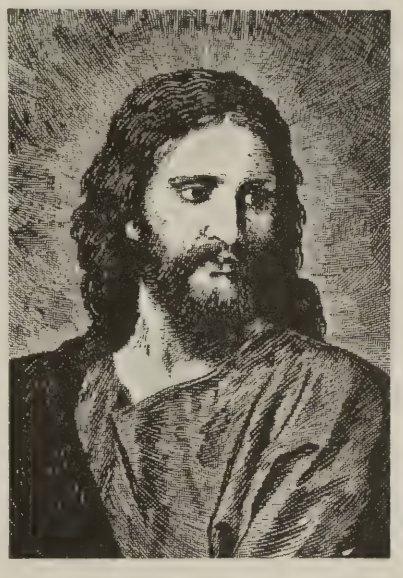
Has venido, es verdad, sobre el teatro ruidoso y agitado del mundo; has venido a las grandes ciudades antiguas, a Antioquía, a Corinto, a Roma, a Marsella. Delante de tu cuna y delante de tu cruz se han inclinado los pueblos orgullosos. Tú, el pobre galileo, mejor que César has conquistado el centro y el norte de Europa como habías conquistado el mediodía. Tu has educado a los pueblos. Tu Evangelio ha sido semilla de civilización. Y ahora, en todos los puntos de los continentes, en todas partes donde vive la humanidad, donde progresa y tiene caridad sincera, allí se celebran, ¡oh, Jesús! tus aniversarios.

¡Sí! has venido al mundo, y tus huellas quedan desde ya imborrables. Has venido a proclamar, a dar a los hombres la paz y la buena voluntad. ¡Sí, has venido! Entonces, Señor, ¿por qué tantos mártires de tu causa? ¿Por qué tantas guerras, tanto dolor, tantas muertes de inocentes?

Has venido, ¡ah Cristo! para revelarnos los únicos y verdaderos tesoros, ¿Por qué, entonces, es Mamón el dios de muchos de los que invocan tu nombre y cantan tus alabanzas?

Has venido al mundo a buscar a los perdidos, ¿por qué, entonces, son tantas hoy las almas perdidas? Eso no es culpa tuya.

Has venido al mundo, pastor de las almas, para que tus ovejas, de generación en generación, tuvieran vida abundante. ¿Por qué es que esas ovejas nos aparecen débiles y flacas? ¿De dónde proviene la mediocridad



espiritual de los pastores y de los rebaños? ¿Por qué tan a menudo tienen sólo las apariencias y las formas de la vida cristiana y no la misma vida?

Has venido, ¡oh, Señor Jesucristo!, para que nuestro gozo fuese perfecto al recordar los dones de tu amor. ¿Pues, por qué, entonces, reina entre los hombres la tristeza, el descontentamiento, y no la alegría perfecta que tu prometiste?

Has venido, ¡oh, divino Hermano y divino Amigo!, para morar y reinar en los corazones humanos. Entonces, ¿por qué esos corazones —los nuestros también— se parecen tan a menudo al mesón de Bethlehem donde no había lugar para tí ¿Por qué es que tanto orgullo, tanta avaricia y tantas pasiones groseras ocupan en nosotros todo el lugar de modo que tú no puedes entrar?

Así lo vemos, esta palabra de Jesús: "¡He venido al mundo!" en vez de llenarnos de gozo, nos acusa y nos condena. Condena nuestras innumerables inconsecuencias, nuestras rebeliones porfiadas, nuestra ingratitud vergonzosa.

Dejémonos acusar y condenar, pero a los pies del Cristo. En otro lugar la acusación y la condenación por nuestros pecados nos llevarían a la desesperación, pero, a los pies de Jesús, si nos queda un poco de fe y de rectitud, nos llevarán al arrepentimiento y, por su medio, a la salvación.

LA SANIDAD DIVINA

No podemos restar importancia a la ciencia médica, porque eso también es obra de Dios para bien de la humanidad doliente. Pero ese factor tiene su radio de acción sólo en la esfera en que puede desenvolverse y no puede traspasar los límites de la posibilidad humana, porque es finita como finitos son los hombres que la producen. La sanidad divina es obra de la sobrenatural acción de Dios y es de infinita procedencia. Por eso es incomprensible para el incrédulo y para aquel que de religioso sólo tiene una indumentaria externa pero su alma está en tinieblas, y carente de la vestidura celestial. No podemos negar la sanidad divina porque es una manifestación práctica del poder inconmensurable de Dios, y porque Cristo, y los apóstoles, y demás discípulos la efectuaron; y porque además, es una enseñanza que consta en la Palabra de Dios para todos los tiempos, porque Aquel en cuyo nombre se realiza se distingue por su invariabilidad. Santiago 1:17.

En el evangelio de San Marcos 15:18 vemos una alusión a la sanidad divina por imposición de manos. ¿Es una interpolación ese pasaje? ¿Pues, por qué está ahí? En la epístola de Santiago, 5:14-15, (y creo que esto tampoco es una interpolación) hay base para la sanidad divina mediante la oración de fe y el ungimiento con aceite. Creemos que lo esencial es la salvación del alma, pero la salud de un enfermo a quien los médicos no pueden curar sino sólo Dios, no carece de importancia.

Gaspar Pellicier.

¿POR QUE ME HA

Por el DR. F

En suma podemos afirmar q esta exclamación de Jesús, as Reino de los Cielos precisa q Cristo y tenga el espíritu de sentido que para nosotros tie hablamos todavía b

Hace algunos años un intelectual puertorriqueño me decía que él no podía explicarse cómo siendo Jesús divino, según la doctrina cristiana, tuviera que exclamar en la cruz antes de morir: ¿Dios mío, por qué me has desamparado? En aquella ocasión me limité a decirle que para mí aquella exclamación la había hecho Jesús, porque sentía gravitar sobre sus hombros el pesado fardo del pecado del mundo. El moría para beneficio del pecador, llevando con su sangre los pecados del hombre. El aludido intelectual replicó que aquella explicación no le satisfacía, ya que no le probaba la divinidad de Jesús. Como este intelectual hay muchos en Puerto Rico que demandan razones acerca de la fe que en nosotros, hay, y que cuando se las damos replican que tales razones no les satisfacen. Esto me hace recordar a Juan Wesley, quien sostenía que para percibir las cosas del espíritu es menester tener el sentido de la fe que se recibe con el nacimiento de arriba. Ningún individuo será capaz de captar las cosas que conciernen al espíritu de Dios, si no ha nacido de nuevo. A ese mismo respecto decía Pablo: "Más el hombre animal no percibe las cosas que son del espíritu de Dios, porque le son locura: y no las puede entender, porque se han de examinar espiritualmente. Empero el espiritual juzga todas las cosas; más él no es juzgado de nadie. Porque, ¿quién conoció la mente del Señor? ¿Quién le instruyó? más nosotros tenemos la mente de Cristo". En suma podemos afirmar que para poder penetrar en el sentido de esta exclamación de Jesús, así como de todo lo que concierne al Reino de los Cielos precisa que la persona haya resucitado con Cristo y tenga el espíritu de él. De nada nos valdrá explicar el sentido que para nosotros tiene esa frase, si aquellos con quienes hablamos todavía buscan razones para creer. La fe que nos capacita para entender lo espiritual es la que nos permite explicarnos muchas cosas que ojo no vió ni oído oyó y que nos revela el Señor. No queremos con esto decir que nuestra interpretación agote el contenido de la expresión, sino que hasta donde el espíritu de Dios nos consiente adentrarnos, eso es lo que significa para nuestras vidas. Porque es oportuno advertir que ésto no es mera interpretación teológica que llena nuestra necesidad espiritual, sino que ella constituye parte de la filosofía y práctica de nuestro diario vivir. Si él llevó los pecados del mundo sobre el madero y pensó en el bienestar y redención del hombre hasta el último momento de su vida, nosotros también los que pretendemos haber sido rescatados por la sangre vertida en la cruz estamos llamados a estar inquietos mientras haya miseria, dolor y sufrimiento entre los hombres, y nos toca hacer nuestra parte para crear aquellas condiciones que promuevan la paz y buena voluntad entre ellos. No meramente desear en nuestros corazones que estas condiciones prevalezcan sobre la tierra, sino hacer todo esfuerzo y poner nuestro entusiasmo, nuestros recursos intelectuales, económicos y de cualquier otra índole al servicio del hombre. Yo sé que para algunos de nuestros intelectuales nosotros los religiosos parecemos unos chiflados que ven cosas que la razón humana no puede explicarse. Nos aventuramos a asegurarle a estos hermanos nuestros que estas chifladuras nuestras tienen valor de eternidad y que es por ese tipo de chifladura que nos salvamos los hombres. Hay aquí en Puerto Rico y en otras partes del mundo unos cuantos creyentes que tenemos una gran fe y que no cesamos de día ni de noche de pensar y de hacer nuestra aportación según los dones que Dios repartió a cada uno de nosotros para tarnsformar este mundo en una parte del cielo. Quizá parezca esto una quijotada que resultará en un completo fiasco, pero seguimos adelante, sostenidos por la fe sencilla que tiene sus raíces bien profundas en eternidad, aunque se mueve dentro del tiempo y del espacio.

Ahora pasamos del intelectual cuerdo, que cree que toda verdad se en-

BENDICE MI VIDA

Bendice mi vida, Padre y dame bríos
Para subir al monte de tu santidad.
Guíame y permite que los actos míos
Tengan a la región donde fulgura
El sol con resplandores nunca vistos.
Cuando llega hasta allí la criatura
Es como Cristo y vive entre los Cristos.
Campo espiritual, bendita meta
Nueva oportunidad de nueva vida
Para aquel que a la ley de Dios someta
Su voluntad. Es vida enaltecida.
¿Sus límites? Están en lo infinito.
Vida eterna, de Dios, la verdadera.
Desde lo alto viene la llamada, el grito
Y en subir quiere el alma ser primera.

VIVO LA VIDA DE....

Vivo la vida con Dios
Y en tan buena compañía
Siento una dulce alegría
O la sentimos los dos.
En el mundo en que trabajo
Soy expresión de su anhelo.
Yo, el obrero de acá abajo,
El, director, desde el cielo.
Su pensamiento adivino
Cuando comienza la obra,
Parte de su plan divino
Y la luz con que me guío
Ni me falta ni me sobra.
Su tesoro; también mío.

Juan B. Huyke.

DESAMPARADO?

NCIO SAEZ.

a penetrar en el sentido de de todo lo que concierne al persona haya resucitado con nada nos valdrá explicar el frase, si aquellos con quienes azones para creer.

cuentra por vía de la razón humana al intelectual que cree que la ruta que conduce a lo divino no es la razón humana, sino la limpieza de corazón. Veamos lo que nos dice el intelectual Pablo y tratemos de hallar una explicación a la frase, "Dios mío, Dios mío, ¿porqué me has abandonado?" Por tanto, si hay alguna consolación en Cristo; si algún refrigerio de amor; si alguna comunión del Espíritu; si algunas entrañas y misericordias, cumplid mi gozo, que sintáis lo mismo, teniendo el mismo amor, unánimes, sintiendo una misma cosa. Nada hagáis por contienda o por vanagloria; antes bien en humildad; estimándoos inferiores los unos a los otros: no mirando cada uno a lo suyo propio, sino cada cual también a lo de los otros. Haya, pues, en vosotros este sentir que hubo también en Cristo Jesús. El cual, siendo en forma de Dios, no tuvo por usurpación ser igual a Dios. Sin embargo, se anonadó a sí mismo, tomando forma de siervo, hecho semejante a los hombres; y hallado en condición como hombre, se humilló a sí mismo, hecho obediente hasta la muerte, y muerte de cruz. Por lo cual Dios también le ensalzó a lo sumo, y dióle un nombre que es sobre todo hombre; para que en el nombre de Jesús se doble toda rodilla de los que están en los cielos, y de los que en la tierra, y de los que debajo de la tierra; y toda lengua confiese que Jesucristo es el Señor, a la gloria de Dios Padre.

Para el apóstol Pablo, como para todo creyente en Cristo, Cristo es Dios manifestado en carne. Dice el apóstol: "Porque en El habita toda la plenitud de la divinidad corporalmente La razón porqué los no creyentes no se pueden explicar cómo siendo Jesús divino e igual a Dios, pudiera en la proximidad de su muerte dirigirse a Dios quejándose de que el Padre lo había abandonado, es que los no creyentes no pueden entender la doble naturaleza en Cristo: la humana y la divina. Como humano representaba a toda la humanidad. Los humanos llegamos a veces en momentos de crisis a prorrumpir en la misma exclamación: "Dios mío, Dios mío(¿por qué me has abandonado?" La historia del Cristianismo nos presenta casos de fervientes creyentes que pasaron por similar experiencia a la que tuvo Jesús en esta ocasión. Es por eso que podemos allegarnos a él en la seguridad de que seremos socorridos, ya que El pasó por crisis semejantes a las que padecemos los hombres. El autor del libro de Hebreos expresa esa misma idea así: "Porque ciertamente no tomó a los ángeles, sino a la simiente de Abraham tomó. Por lo cual, debía ser en todo semejante a los hermanos, para venir a ser misericordioso y fiel Pontífice en lo que es para con Dios, para expiar los pecados del pueblo. Porque en cuanto El mismo padeció siendo tentado, es poderoso para socorrer a los que son tentados."

La Frase "Dios mío, Dios mío, ¿porqué me has desamparado?, lejos de ser motivo de confusión para los hombres debe ser un timbre de esperanza para toda la humanidad. Por ella se crea en nosotros la certidumbre de que estamos frente a un Dios que se puede compadecer de nuestras flaquezas, que es comprensivo y está presto a darnos la ayuda en el momento oportuno. ¿Por qué usar esa expresión para empezar a hacer disquisiciones y para especular sobre la divinidad y la humanidad de Jesús, cuando podemos descubrir en ella sencillamente el carácter del Dios Padre y creador del universo? No es cierto que al contemplar la cruz y oír esas palabras se nos revela el Hijo de Dios como un hombre cuyo corazón late al

(Sigue en la página 18, Col. 2)

SE CUENTA QUE:

Alberto Schweitzer en su visita a Estados Unidos se vió acosado por los periodistas. Uno de ellos, al final de un día agotador, insistía en que Don Alberto le diera una ilustración del principio de reverencia por la vida. Sin dejar de sonreír, Schweitzer lo tomó de un brazo y le dijo: "Yo también soy parte de la vida que debe ser reverenciada. No podrías tener un poco de reverencia por mí? Estoy muy cansado."

* * *

Alfredo Noyes dijo una vez: "He oído ministros mascullar palabras que podrían resucitar muertos."

Los jardineros japoneses han aprendido el arte de cultivar árboles enanos. Todo el secreto consiste en cortarle la raíz principal; el árbol debe entonces vivir por medio de sus raicillas superficiales. Privados así de su principal medio de vida, robles, pinos y diversos árboles frutales alcanzan una altura solo unos cuarenta centímetros.

El Rector de la Iglesia de San Pablo, en Londres, le preguntó una vez al célebre actor inglés Garrick: "¿Por qué usted puede llenar su teatro todas las noches y dos matinés por semana, y yo no puedo llenar mi iglesia una vez el domingo?" Garrick le contestó: "Porque nosotros hacemos que la ficción parezca verdad, y ustedes hacen que la verdad parezca ficción."

* * *

Un soldado evangélico en Guadalcanal escribió a su pastor la siguiente carta: "Fuímos bombardeados cien veces por los japoneses. En la defensa de nuestro islote estábamos por rendirnos cuando de repente un avión nuestro dejó caer un paquete de correspondencia. En una carta muy atrasada leímos una invitación a un té en la Iglesia Presbiteriana de Brooklyn. Recibir tal invitación en tal situación fué tan divertido que el efecto nos hizo cobrar nuevas fuerzas y así salimos airosos de la dura prueba."

UN ARTICULO QUE DESORIENTA

Por el Rdo. Pedro Félix Velázquez.

Creo que el Dr. Mergal es una de las cumbres más elevadas en temas de Religión, Teología, Literatura e Historia del Cristianismo, sus campos de investigación. Ha sido premiado ya como escritor y su pluma prolífica aumenta la bibliografía del país con enjundiosas obras. Pero tenemos que discrepar de él en esta ocasión, apesar de que nos regustamos con sus obras anteriores por las ideas que expone en su artículo, "EL MILAGRO NO ES LO ESENCIAL." Dicho artículo es material corrosivo, injusto, de tonos despectivos a la vez que amenaza, corrompe y escandaliza la fe de los humildes protestantes.

Todavía está el Clero Católico Romano sagrando por la grave herida que le ocasionó la visita de los Evangelistas Fierro y Osborn. Apela Roma a todos sus recursos, a su vieja amenaza de excomunión, y en pleno siglo XX, de enviár al infierno a los que oigan a los Evangelistas y todavía, a las más ridícula e insensata creencia, de que la obra de Fierro y Osborn es brujería o hechicería azteca, propia de vodúes y de tribus salvajes. Pero este artículo de mi admirado compañero Dr. Mergal, alegra a los curas y allá, bajo las sombras frías de las sacristías, en conciliábulo, adoran y bendicen a San Angel, porque ha hecho el papel de caballo de Troya, poniendo en ridículo el "aspaviento las las curaciones divinas". Pero conocemos muy bien eso "de que por sus frutos los conoceréis". Los millares de creyentes que han acudido a los evangelistas han afincado bien honda la creencia en Cristo-Jesús. De modo que los resultados obtenidos en Ponce y en muchas ciudades, demuestran que la salud del alma ha sido mayor que la salud del cuerpo.

Es generalmente conocido ya el pensamiento de "primeros los hechos, después el relato o historia". Ese principio también funciona en asuntos de fe. Primero la fe y luego la Teología. El hombre cree, luego razona. Aseguramos esto porque a prima facie por fe, aceptaron el mensaje de los Evangelistas Fierro y Osborn y ya están muchos en las Iglesias; leen las Sagradas Escrituras y buscan ávidos las fuentes y canales protestantes para servir mejor a este Cristo que los ha salvado y ha prometido curarles toda dolencia. En ellos ya está la crisis unamunesca, la agonía intensa de creer lo que se ha visto, razonar lo que se ha creído para que la fe sea tan grande que sepamos la cosa que adoramos. Y en estos Evangelistas se ha visto tanto, ya por ojos esotéricos como exotéricos, que apesar de la Babel intelectual y materialista, se ha palpado tan en carne viva el mensaje de Jesús que los que acudieron a Osborn y a Fierro, atraídos solamente por la sanidad corporal, muerden en silencio un gran dolor al saber que por su escasa fe y ruindad espiritual no han podido acercarse al Cristo que cura toda dolencia.

Mi admirado Dr. Mergal comete la grave injusticia de dirigirse a uno de estos evangelistas en tonos despectivos. Menos mal que ha hablado ex-cátedra de su posición de Presidente de la Asociacón de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico. Pero nunca el axioma geométrico de que el todo es la suma de las partes ha funcionado mejor. Pero está el peligro de que las partes forman el todo y si una parte del todo, tan significativa, como el autor del artículo que comentamos, se produce así, puede haber peligro de que se afecten las otras partes.

Convengo con el Dr. Mergal de que en Fierro, marcadamente, hay ideas a discutirse. Pero ¿para qué discutir métodos de Homilética, Teología, cuando la cosecha y los resultados han sido tan buenos? ¿Cuándo se reunieron en Puerto Rico 25,000 almas para escuchar el mensaje de Jesús? ¿Cuándo ha sido sacudida, con más potencia, la conciencia protestante en Puerto Rico? ¿Cuándo los católicos han temido más a las fuerzas evangélicas? Al contrario, hemos estado dormidos por mucho tiempo mientras el ladrón del fanatismo y la ignorancia se roba las almas.

Es cierto que nosotros directores espirituales carecemos de dotes para hacer la obra de los evangelistas Fierro y Osborn. Es que Dios no se nos manifiesta por nuestra incredulidad. Mateo 17:20. Nos hemos parado en planos falsos, tomamos muchas veces posiciones tan intelectualistas y doctorales que nos colocamos por encima del pecador. Relegamos la Biblia por el comentario. No creemos en los milagros. Todo eso ha hecho de nuestro protestantismo una religión fría, hermana gemela del romanismo, clisé de "week-end". El Púlpito ahora es cátedra, su mensaje hoy es una pieza literaria, etc. Y mientras así actuamos parece el pueblo sin fe y sin esperanza.

El Dr. Mergal y toda la familia protestante estamos muy agradecidos de los evangelistas. Ya podemos hablar del Evangelio en todo sitio y la gente nos escucha con respeto. He visto en guaguas, barberías, tertulias, logias, etc. a numerosas personas defendiendo ardorosamente nuestras doctrinas.

Resumiendo: Creemos que el Dr. Mergal es una de las cumbres más altas de nuestro Pensamiento Protestante, pero ha usado, en su ataque contra Fierro un boomerang; porque su ataque no penetra en estos buenos mensajeros de Jesús, sino que rebota para clavarse en el corazón de nuestra Obra en Puerto Rico.

EN PRENSA

MEDITACIONES DE LA PASION

Por el Rdo. Domingo Marrero Navarro.

Contenido

I. Al Recuerdo de la Pasión.
  1 El Recuerdo de la Pasión.
  2 Ausencia de la Cruz.
  3 Inminencia de la Cruz.
  4 Y Jesús afirmó su rostro.
  5 Presencia de la Cruz.
  6 La Cruz y el Gethsemaní.
II. Las Siete Palabras.
III. El Lirio Sobre la Cruz.

Meditaciones de la Pasión estará muy pronto en las librerías de la isla. Una obra que todo evangélico debe adquirir y leer.

HIMNOS y POEMAS

EL DOMINGO DE PALMAS

(De nuestros últimos Himnos.)

Sus ramas, cual manos que aplauden,
Bandada de Blancas palomas
La comba celeste cruzó
Llevando en su nívea blancura
Triunfante el emblema de paz.
También de la grácil palmera
Mecida del viento al compás,
Sus ramas, cual manos que aplauden,
Se alzaron con gozo triunfal.

Las flores de regio perfume,
Sus senos abriéndose al sol,
Gozosas al viento entregaron
Su aroma cual suave oración.
También saltarina en la fuente,
El agua, con ritmo de amor,
Alegre al Señor consagróle
Riente y feliz su canción.

Mil aves de voces canoras
Al viento lanzaron también
De dulces canción los acentos
Cantando las glorias del Rey.
Nosotros, de flores formemos
Un palio de regio color,
Y alcemos al viento las palmas
Que aplauden su marcha triunfal.

Jesús es el Rey de la vida,
El Príncipe El es de la paz;
Es manso y humilde su porte,
Por arma trae sólo el amor.
¡Venid! nuestro sitio tomemos
En este desfile triunfal;
Jesús, nuestro Rey, va pasando,
¡Vayamos con El hasta el fín!

ANTE LA CRUZ DEL GOLGOTA

(Para el Viernes Santo.)

¡Oh Cristo! subiste al Calvario
Y en Tí la crueldad se gozo;
Tu cuerpo quedó destrozado,
Tu sangre a raudales corrió.
Los hombres, ¡oh Cristo! que necios
Te alzaron en trágica cruz
Jamás comprendieren que estaban
Prendiendo un reguero de luz.

Jamás, presintiendo el Calvario
Cedistet, Maestro, al terror;
La cruz decidido, aceptaste
Y el reto lanzaste al dolor.
Pero algo es más cruel que la muerte
Y a tu alma sensible alcanzó;
El odio, la lucha, el desprecio
Que el pueblo en tu contra mostró.

¡Perdona, Señor! compasivo,
La infamia que un Gólgota alzó
Y en él el Señor de la gloria
Con odio feroz levantó.
Tu muerte, la fuente es de vida;
Tu cruz testimonio es de amor;
La fe y el amor que redimen
Tomaron de allí su esplendor.

Por eso en tu cruz, ¡oh Maestro!
La gloria encontramos nomás,
Y es dicha inefable seguirte
Doquiera llevándola vas;
Tu cruz ha de ser nuestro amblema
De noble heroísmo y de fe,
Y el triunfo con ella tendremos
Doquiera posemos el pie.

LA VICTORIA SOBRE LA MUERTE

Despertaron alegres las flores
Bajo un cielo de luz y de amor,
Y la aurora, deshecha en colores,
De mil soles mostró el esplendor.
¡Aleluya! cantó la natura,
Y ¡aleluya! fué el himno de fe
Que hasta el trono de Dios en la altura
De las almas el cántico fué.

¡Oh Maestro! la muerte no pudo
Absoluta victoria alcanzar,
Y aunque el choque con ella fué rudo
De su triunfo, no pudo gozar.
Un momento no más fué su gloria
En que pudo ejercer su poder,
Más de Cristo Jesús su poder,
Más de Cristo Jesús la victoria
Por los siglos sin fín ha de ser.

¡Cristo viene! no hay duda ni duelo
Que atormenten la vida del ser;
Todo canto cristiano va al cielo
Con acentos de triunfo y poder.
Ya la muerte perdió su dominio,
Nunca más en el alma el terror
Sembrará de final exterminio;
!Viviremos cual vive el Señor!

Vicente Mendoza.

SED DE DIOS

Como el ciervo que brama,
sediento de los puros manantiales
así mi pecho clama
buscando los raudales
de las divinas fuentes inmortales

Sed sufre el alma mía,
sed de Dios, del Dios vivo, del Dios fuerte.
Cuando veré yo el día
que al cobo me liberte,
después de las angustias de la muerte.

Día y noche llorando,
clamo en desierto, nadie me responde,
y de mi afán burlando
dice el impío: ¿En dónde
tu Dios está? ¿Por qué de Ti se esconde?

Con nuevas pesadumbres
vienen al corazón y a la memoria
rayos de aquellas lumbres
de gozo y de victoria
que en la casa de Dios tuve por gloria

Más ¿por qué te querellas
con impacientes ayes, alma mía,
si en las claras estrellas
cantar podrás un día
la presencia de Dios y tu alegría?

Pero, en tanto, el abismo
Llama al abismo y con mi angustia a solas,
tajo soy de mí mismo
en el que ¡oh Dios! tremolas
todos tus huracanes y tus olas.

¡Señor, torre y escudo
de mi alma! ¿Porqué de mi te ausenta?
¿Por qué, triste y desnudo.
en las noches cruentas
me dejas a merced de las tormentas?

Bajo implacable hostigo
mis huesos crujen y la sed me enciende
mientras el enemigo
con tu Dios está que no te atiende?

Replícate, alma mía;
"Yo sé dónde está Dios, aunque se esconda:
ya negará mi día.
a aurora dulce y blonda
en que a mis gritos de salud responda.

Con voz amartelada
vendrá a llamarme mi Señor y Amigo:
en la fría alborada
luz me dará y abrigo.
de noche su canción será conmigo".

Ricardo León.

Don Abelardo M. Díaz Morales Falleció

Una enorme multitud asistió a su entierro.—"Puerto Rico Evangélico" le dedica su próxima edición.

Por Benjamín Santana, Redactor de "El Mundo", San Juan, P. R.

En la tarde del lunes 20 de marzo de 1950, se efectuó en el Cementerio de Caguas, P. R., el sepelio del reverendo Abelardo M. Díaz Morales, suegro del doctor Gilberto Concepción de Gracia, presidente del PIP, y padre del escritor Abelardo Díaz Alfaro, autor de la obra Terrazo.

Don Abelardo dejó de existir ayer por la madrugada, a las 5:00 luego de una cruel enfermedad que no fué posible detener a pesar de los esfuerzos de los médicos, entre éstos los de su propia hija, la doctora Priscila Díaz Alfaro.

Murió a la edad de 65 años, 24 de los cuales los dedicó a servir a la comunidad de Caguas, donde se distinguió por sus actividades religiosas, cívicas y sociales, en el mejoramiento de la ciudad.

Fué también profesor de instrucción pública, periodista y poeta laureado. Como ministro ocupó los más altos cargos en la denominación Bautista—a la que pertenecía—y en la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Datos Biográficos: El Rdo. Díaz Morales nació en el barrio de Galateo, en Toa Alta, el 30 de enero de 1885. Ejerció el magisterio como profesor de español en el barrio Botijas, Orocovis, del 1901 al 1906.

Luego sirvió como pastor de las iglesias bautistas en los siguientes pueblos: Coamo, 1907-09; Cidra, 1909; Caguas, 1910-1926; Ponce, 1932-1937; y Caguas, nuevamente, desde el 1937 hasta el día de su muerte.

Fué director de la revista "Puerto Rico Evangélico" del 1917 al 1921, y luego del 1926 hasta el 1937.

Fué miembro de la Junta de Síndicos de la Academia Bautista de Barranquitas y de lá Junta de Síndicos del Seminario Evangélico, y presidente de la Convención de Iglesias Bautistas y de la Asociación de Iglesias Evangélicas.

Escribió varias obras, entre éstas una titulada Por el Bien de Nuestros Niños, y otras como Literatura y La Personalidad Humana, las cuales presentó al Congreso Evangélico de la

Rdo. Abelardo M. Díaz Morales.

Habana, en junio de 1929.

Era casado con la señora Asunción Alfaro de Díaz Morales, desde el 26 de diciembre de 1908, con quien procreó varios hijos: Abigaíl, esposa del Presidente del Partido Independentista; Miriam, casada con el Rdo. Alfonso Lloreda, de Colombia; Priscila, médico; Abelardito, Dalila, Lydia Esther, Raquel y Samuel.

Sirvió 43 años como ministro bautista en las municipalidades antes mencionadas.

Elogiado por Vigil: De acuerdo con una información suministrada a nuestro compañero Andrés García Martínez corresponsal de "El Mundo" en Caguas, el escritor uruguayo Constancio C. Vigil hizo altos elogios de una serie de artículos escritos por el Rdo. Díaz Morales, sobre El Exodo de los Niños Españoles.

Unas notas autobiográficas de don Abelardo, conseguidas por nuestro compañero Andrés Martínez García, revelan que el extinto pastor hizo sus estudios primarios en el barrio Piñas, de Toa Alta.

Después del cambio de soberanía en el 1898, ingresó en el Colegio de don Pedro C. Tithothé, donde aprendió inglés, siendo finalmente uno de los graduados de la primera escuela superior establecida en Puerto Rico.

Fué bautizado en el río Orocovis, el 4 de mayo de 1904, por el doctor A. B. Judd, uno de los primeros misioneros bautistas, y ordenado el 22 de agosto de 1924.

Visitó tres veces Estados Unidos, una de éstas en una excursión de maestros a la Universidad de Harvar, y otra como huésped del eminente polígrafo doctor Juan Orts González.

También visitó Cuba, Santo Domingo, Nicaragua y otros países, en viajes misioneros, colaborando con muchos periódicos y revistas de estos países.

* * *

SERVICIO FUNERAL

Por J. N. C.

Con su Biblia abierta sobre su pecho en el capítulo 10 de la epístola a los Hebreos descendió a la tumba en el cementerio de Caguas el cuerpo del compañero Rdo. Abelardo M. Díaz Morales, líder evangélico, por dos temporadas director de esta revista Puerto Rico Evangélico, pastor que fué de las iglesias bautistas de Ponce y Caguas, y padre de una familia ejemplar que honra al pueblo evangélico y a la sociedad puertorriqueña.

Las ondas de las dos emisoras de Caguas llevaron al país el solemne servicio funeral que en el nombre del Padre, del Hijo y del Espíritu Santo declaró abierto el Rdo. Tomás Rosario Ramos. Dirigiendo los oficios el pastor asociado de la iglesia el Seminarista Don Alfonso López se ofreció el acto en el cual participaron los ministros bautistas Rdo. Francisco Colón Brunet, Vicente Vázquez, Gerardo Dávila y Don Erasmo Bernier. El sermón lo pronunció el decano de los ministros bautistas el Rdo. Angel Acevedo, quien en palabras serenas y cargadas de sinceridad señaló las virtudes y las características que de-

(Sigue en la página 17, Col. 3)

Doña Juana Rivera Vda. de Cabrera nos deja

El día 27 de diciembre partió para estar con el Señor la hermana Juana Rivera viuda de Cabrera. Aceptó al Señor en el año 1907, y desde esa fecha fué una fiel luchadora en defensa del Evangelio.

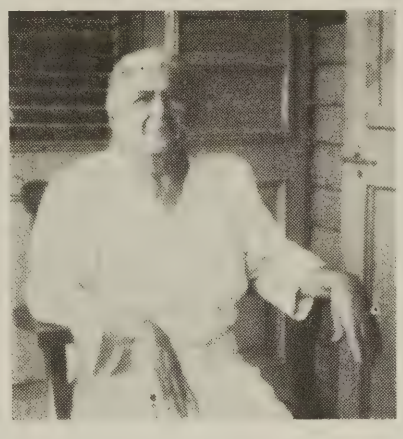
Doña Juana quedó viuda, era pobre y atendió a sus nueve hijos pequeños. Su experiencia cristiana y su confianza en el Señor le ayudaron a realizar una obra admirable. Ella siempre decía: "Todo lo puedo en Cristo que me fortalece." Las palabras del apóstol Pablo le sostenían en medio de la lucha atendiendo al cumplimiento de su deber evangélico.

Conoció el evangelio bajo el pastorado del Rdo. V. C. Carpenter en la Iglesia Discípulos de Cristo en Dajaos, Bayamón. Además el Rdo. Carpenter era superintendente de nuestra obra en la isla. Más tarde se trasladó a Bayamón para atender a la educación de sus hijos junto a su hija María, enguió junto a los suyos como una buefermera graduada. María se distinna hija, buena hermana, y buena amiga.

El autor de esta información fué por dos ocasiones pastor de la iglesia a que pertenecía y donde trabajaba doña Juana Rivera. En toda ocasión fué una misionera. Sentía profundo interés por los hermanos de la congregación. Prestaba atención especial a los enfermos y en sus últimos años inició la creación de un fondo de beneficencia que ha sido muy útil en el programa de la iglesia en Cataño. Su iniciativa continúa, y cada vez que nos reunimos en el servicio de oración, tomamos la ofrenda que ella inició. Cada semana recordamos con simpatía cristiana a nuestra buena hermana que se fué con el Señor.

Cuando sabía doña Juana Rivera de algún hermano enfermo, de lo poco que tuviera le mandaba una ayuda. Sentía interés especial en ayudar a los obreros evangélicos en sus dificultades, y a veces comisionaba a su pastor para hacer llegar su óvolo al líder necesitado.

Hace un año sufrió un fuerte ataque de pulmonía que afectó seriamente su salud, pero a pesar de ello asis-



Doña Juana Rivera Vda. de Cabrera.

tía a su iglesia con regularidad. Su oración llena de poder nos conmovía. El poder de su vida indicaba que estaba siempre guiada por el Espíritu Santo en su vida.

Pocos días antes de dormir en el Señor me prometía ayudarme a visitar los miembros de la iglesia. Siempre tuvo ánimo, y el propósito de servir al Señor. En la misma ocasión me preguntaba por el estado de los míos. Horas después recibíamos la noticia de la muerte de la hermana Rivera mientras atendíamos a un servicio en la misma barriada.

En los funerales tomaron parte varios ministros evangélicos. En Cataño se llevó a cabo un servicio con representación de una nutrida concurrencia representativas de todas las clases sociales de la comunidad en el que tomaron parte los Rdos. Santana y Cotto Reyes. Por varias horas permaneció su cuerpo en capilla ardiente en espera de sus hijos que vendrían de Estados Unidos. El resto del programa funeral se llevó a cabo en Bayamón. Partiendo de la Iglesia Central, (Discípulos de Cristo) y acompañados de parientes y amigos, fuimos al cementerio donde los Rdos. Santana, Ortíz y Cotto Reyes participaron en un servicio evangélico alusivo al acto.

Este mensaje debe movernos a imitar esta preciosa vida cristiana. Doña Juana se convirtió al Señor, le sirvió varios años con plena conciencia de su responsabilidad evangélica, y nos dejó para irse con El al cielo en la seguridad y con plena confianza de su salvación. Ayúdenos el Señor a vivir así, y seamos útiles en el servicio hasta encontrarnos en la mansión eterna de los justos.

Augusto Cotto Reyes.

LA CONVENCION DE LOS DISCIPULOS DE CRISTO EN SANTURCE

Nuestra convención resultó ser una de las más gloriosas y edificantes celebrada en los últimos años. Un número de delegados entusiastas y responsables asistieron a esta convención.

En las últimas horas de la tarde del 15 de febrero, dió comienzo nuestra asamblea con la matrícula de las delegaciones de las distintas iglesias. Luego el Rdo. Carmelo Alvarez, presidente de la Convención, inició la asamblea con un servicio de consagración, exhortando a las delegaciones sobre la conveniencia de asistir fielmente a todas las sesiones de la convención.

Por la noche tuvimos un interesante servicio de devociones. Luego el presidente nombró los diferentes comités, para atender a los trabajos de la convención. Más tarde, cuando el presidente iniciaba la presentación de su mensaje a la convención, hizo entrada en la Asamblea la Alcaldesa de de la Capital, Sra. Felisa Rincón de Gautier. Después de su presentación, dió unas breves palabras a la congregación, hablando sobre la hermandad, la cooperación y la importancia de la fe para éxito en la vida. Nos dijo que su fe en Dios era la causa de sus éxito en la vida.

Durante la exposición del mensaje por el presidente, la alcaldesa permaneció en la plataforma hasta la terminación del mismo. Se basó el mensaje en la pregunta de San Pablo al Señor Jesús: ¿Quién eres Señor?

Las horas de la mañana del jueves y el viernes fueron dedicadas al desarrollo de los siguientes temas: Gobierno y Administración de la Escuela Bíblica: La Mayordomía Cristiana; Un Programa de Evangelismo para Nuestro Campo Misionero y La Adoración en el Altar familiar, en la Igle-

(Sigue en la página 18, Col. 1)

Sesión Cuadragésima Nona de la Conferencia Anual Provisional de la Iglesia Metodista de Puerto Rico.

SUMARIO de esfuerzos en el afán de hacer conciencia cristiana y forjar caracteres semejantes a Jesucristo, fué la Cuadragésima nona Conferencia Anual Provisional de la Iglesia Metodista en Puerto Rico.

Cosecha hermosa en 50 años de dura siembra, abonando con vidas útiles un suelo esteril a la libertad religiosa rompiendo los murallones de la ignorancia y el fanatismo, echando los cimientos de mejores ideales, brega por nuevas normas por la paz y la seguridad individual y colectiva: Ese ha sido el balance de la Iglesia Metodista en medio siglo de labor arrolladora, pero firme, difícil pero constante y agresiva.

Fué en la Iglesia de Barrio Obrero donde se celeró nuestra sesión de Conferencia, durante los días 28 de febrero al 5 de marzo. Allí, bajo la alta temperatura espiritual de aquella Iglesia, nuestro amado Obispo Charles Wesley Flint presidió nuestros actos. Todo nuestro Ministerio Metodista estuvo presente y todos nuestros cargos tuvieron su representación laica. Una nota de regocijo para todo Puerto Rico es tener en esta Conferencia un Superintendente General, criollo de pura cepa aunque el Rdo. Tomás Rico Soltero, es sangermeño. Desde enero por recomendación especialísima de nuestro Obispo Flint y de todas las Juntas, recibió el Rdo. Rico Soltero la distinguidísima encomienda de la superintendencia general de la obra Metodista en la Isla.

Visitas: Los hermanos B. P. Murphy, Dr. Edgar Love y George Hergesheimor y la Sra. Clara Flint acompañaron al obispo en su viaje. Tam bién tuvimos la distinguida visita del obispo Fred Corson con su esposa. Todos estos visitantes hablaron a la Conferencia.

Servicios Poderosos: El martes por la noche comenzaron los trabajos conferenciales con un mitin evangelístico en la plaza de Barrio Obrero predicando los Rdos. Diego Escobar y Jesús M. Amaro.

Todas las mañanas, la voz vibrante del Rdo. Richardson, era mano alada que abría el cielo y éste derramaba bendiciones abundantes para todos nuestros actos.

El Rdo. José Seguí, a manera de segador, nos mostraba, por las tardes, planes bellisimos para lograr buenas cosechas.

Los Rdos. Boissen, Apolinario Cruz Sánchez y Félix de la Rosa, allegaron muchas almas al altar.

Los Coros: Todos cantaron para glorificar al Señor. El Colegio Robinson, Iglesia Bautista de Puerta de Tierra y las Iglesias Metodistas de Arecibo y Puerto Nuevo añadieron ispiración a todos los servicios.

Nuestro Gran Día: El domingo fué nuestro gran día. Apesar de que todas las Iglesias Metodistas de la zona metropolitana estuvieron como de costumbre en sus escuelas bíblicas, la Iglesia del Barrio Obrero tuvo una asistencia de 365. Predicó el mensaje de la ocasión el Rdo. Pedro Félix Velázquez.

Tuvimos a las 2:00 de la tarde ordenaciones, recibiéndose de Diaconos a los hermanos Wenceslao Marrero y Emilio Rivera y del Presbiteros a los hermanos Wm. Fred Santiago y Gerardo López.

A las 3:00 el Rdo. Gómez, cantando los viejos himnos, dirigía nuestras Bodas de Oro. Jorge Rivera nuestro tremendo historiador, leyó una reseña muy interesante sobre los pioneros metodistas. Ramón Gómez y Pedro Tomás Méndez, añoraron aquellos hermosos días del comienzo metodista. Hablaron con sentimiento, evocando el pasado. Nunca vimos más trágicos los versos de Capestany:

(Sigue en la página 17, Col. 3)

BASTAME TU GRACIA

Yo vivo por tu gracia,
Señor, tu bien lo sabes:
el pan que nos sostiene,
tu solo me lo das,
la ropa que nos cubre,
la casa, nuestro albergue,
la familia, que cuidas
con celo paternal.
yo vivo por tu gracia
y nada ha de faltarme;
me das lo que me basta,
conforme viviré.
Perdóname si ayer,
mi carne, sibarita,
avara y egoista,
aminoró mi fe.
Perdona si dudé
que eres Padre amoroso;
perdona si lloré
por hambre y desnudez;
perdona si creí
que Tu me abandonabas.
Me vi tan flaco, Padre,
que creo que caí.
Perdona si llegó
a blasfemar mi lengua,
porque este mundo terco
me negó caridad;
porque encontré cerradas
las puertas que tocaba.
En todas me ladraba
la negra adversidad.

Aprendí que el humano
es ciego y egoísta,
pero a ti alcé la vista.
y te encontré, Señor.
Tus cielos replandecen
y me tiendes la mano.
Son viles los humanos,
pero tu eres amor.

Y blasfemé por ellos.
Estoy avergonzado.
No merezco tu gracia,
pero la das, Señor.
Postrado de rodillas,
tu nombre glorifico;
te pido, te suplico
me brindes tu perdón.

Y vivo por tu gracia,
sin bienes, ni fortuna;
pero siempre en mi casa
sabreabunda tu pan.
Tu vives en nosotros
que cuides nuestros hijos,
y ¿que mayor riqueza,
bendigas nuestro hogar?

Tenemos tu riqueza
y nadie nos la quita;
tu gracia que es inmensa;
tu paz: que es sin igual.
Tu gracia es tanta y tanta
y tan rica mi casa,
que el que por ella pasa
lleva de nuestro pan.

Pedro F. Velázquez.

Don Secundino Rodríguez Fallecio en Yauco

Falleció en la ciudad de Yauco el domingo 5 de marzo rodeado del cariño de sus familiares, el hermano cuyo nombre sirve de epígrafe a estas líneas.

Don Secundino nació en Yauco. Contaba al fallecer como setenta años de edad. Luego de convertirse al evangelio sirvió con verdadera consagración a la causa del Evangelio, como ministro del Señor, en diferentes iglesias evangélicas. Fué otro que cayó como el apóstol Pablo peleando la buena batalla y guardando la fe.

Deja una familia muy honorable. Sus hijos son un elocuente fruto hablando muy alto de lo que fué su progenitor. Estos se dividen en tres maestros, un ministro y un comerciante. El ministro es el Rdo. José D. Rodríguez Plata quien trabaja con la misión Bautista en el pueblo de San Lorenzo.

Los funerales fueron una demostración de las simpatías que gozaban el difunto hermano y sus familiares. El cortejo fúnebre formado por una nutrida manifestación, acompañó el cadáver desde el hogar de su hija mayor, doña Manuelita, hasta el cementerio de este pueblo. En el servicio funeral que tuvo lugar en la Iglesia Evangélica Unida tomaron parte todos los pastores de las iglesias de la localidad que estuvieron presentes y otros pastores de la isla.

Nuevamente nos unimos a la pena de sus familiares y les exhortamos con las palabras de apóstol Pablo a los efesios: "confortaos en el Señor, y en potencia de su fortaleza" y aquellas otras del vidente de Patmos. "Bienaventurados los muertos que de aquí adelante mueren en el Señor. Si, dice el Espíritu, que descansarán de sus trabajos; porque sus obras con ellos siguen".

Corresponsal.

Gran Campaña en la Iglesia Evangélica Unida de Peñuelas

Teniendo en mente la celebración de su Cuadragésimo Sexto Aniversario, la Iglesia Evangélica Unida de Peñuelas inició una gran campaña, abarcando diversos aspectos de la obra por un período de dos semanas. La primera semana fué dedicada a una intensa campaña de oración. Los servicios fueron dirigidos por las damas de la iglesia. Gran número de hermanos elevaron sus plegarias a Dios en todos los servicios. Dirigieron servicios las Hnas. Aurelia Vázquez de Santiago, Cruz Vélez de Echevarría, Armida Rodríguez Arroyo, Lidia Montañez y Cayita de Arroyo.

La segunda semana fué de predicación en el templo, y de intenso trabajo de visitas. Nos trajeron muy inspirados mensajes los hermanos Sr. Félix Morales, Pastor de la Iglesia de Tallaboa; Sr. Carlos Samuel Quirós hermano muy consagrado de la Iglesia Bautista de la Playa de Ponce; el Rdo. Domingo Franceschi, pastor de la Iglesia Evangélica Unida de la Calle Marina de Ponce; La Sra. Rosita de Romero, de la Iglesia Evangélica Unida de la Calle Unión de Ponce y el Hno. Ventura Costa, de la Iglesia Metodista de Ponce.

El sermón pre-aniversario estuvo a cargo del Hno. Pedro J. Arroyo.

Las dos semanas de campaña culminaron con la celebración del aniversario en la noche del lunes 27 de febrero. El servicio fué concurridísimo, con mucha gente de la localidad y también con los hermanos que vinieron de otras iglesias. Entre las que contamos con grandes representaciones están las siguientes: La Iglesia Evangélica Unida de Villalba con su pastor Rdo. Antolín Castillo; la Iglesia de Juana Díaz con su pastor Rdo. Eulogio Echevarría; la Iglesia de Santa Isabel con su pastor Rdo. Juan Díaz Acosta; la Iglesia de la Marina de Ponce con su pastor Rdo. Domingo Franceschi; las Iglesias de Cuatro Calles y Sabanetas con su pastor Sr. Tomás Rodríguez; la Iglesia de Tallaboa con su pastor, Sr. Félix Morales; la Iglesia de Guayanilla con su pastor, Rdo. José Vilar Ortells y la Iglesia de Arús con su pastor, Sr. José Alberto Torres. El sermón de la noche estuvo a cargo del Rdo. José Vilar Ortells. Fué un gran sermón. El Rdo. Domingo Franceschi llamó a profesión de fe y nueve personas adultas se levantaron indicando su deseo de unirse por la fe al Señor.

Pedro J. Arroyo Rosado.

(Viene de la página 16)

"Goza, goza recordando,
ya que no goces viviendo
y deja que acariciarte
vuelvan las cosas que fueron".

El Dr. Angel M. Mergal, a manera de padrino de Bodas nos hizo el regalo de su elocuencia.

Pasamos al Banquete para delegados ministeriales y laicos. Hermoso acto de Cincuentenario. Un enorme bizcocho, representando una blanca capilla y la mano ungida del Obispo Flint lo partía y todos glorificábamos a Dios.

Los poetas metodistas añadieron un manjar lírico a las ricas golosinas.

Clausura: Cerramos el lunes nuestros trabajos. Se escogió a Vieques como sede de la próxima Conferencia.

Una cadena eslabonada de corazones ardientes. Votos de gratitud a Dios por todo y por los 50 años de pastorado útil de nuestro amado Obispo Charles Wesley Flint. Una Iglesia unida que sale a sembrar para otro medio siglo. Abrazos, lágrimas, expresiones de simpatías, etc., rubricaron nuestra despedida.

Pedro F. Velázquez.

(Viene de la página 14)

finían a Don Abelardo como periodista, como maestro y como pastor.

El Coro de la Iglesia interpretó la himnología del acto. Desde el templo hasta el cementerio de la ciudad una multitud de dos mil personas acompañó el férretro. Numerosas señoritas portaban hermosas coronas. El comercio cerró sus puertas. Los niños de las escuelas en una larga fila precedían la comitiva. Mientras tanto de labio en labio se oían las expresiones

(Sigue en la página 18, Col. 1)

Gran Servicio de Resurrección

A las seis de la mañana del Domingo de Resurrección se transmitirá el gran servicio de Resurrección desde el frente norte del Capitolio, cedido por el Sr. Samuel R. Quiñones. El acto será transmitido por la estación WIAC. A las dos de la tarde, el Coro Interdenominacional transmitirá por la WAPA un concierto de música sagrada.

(Viene de la página 17)

de simpatía y reconocimiento de un pueblo hacia un pastor que lo fué de todos.

P. R. Evangélico adelanta la reseña que para El Mundo escribiera el compañero Rdo. B. Santana más estas notas con las que enviamos nuestro sincero mensaje de condolencia a la familia Díaz Alfaro. Como reconocimiento a quien fué director de esta revista por años dedicamos la próxima edición en la que presentaremos diversos aspectos del ministerio fecundo de Don Abelardo M. Díaz Morales, una de las glorias del ministerio evangélico hispanoamericano.

(Viene de la página 5)

do en mí vida. Dios nos dice en Juan 16:24 "Hasta ahora nada habéis pedido en mi nombre: pedid y recibiréis, para que vuestro gozo sea cumplido" y en Lucas 9:1-2. "Y juntando a sus doce discípulos, les dió potestad sobre todos los demonios, y que sanasen enfermedades. Y les envió a que predicasen el reino de Dios y que sanasen a los enfermos". ¿Es usted discípulo de Dios? ¿Cree usted en su promesa? ¿lo es? ¿lo cree? pues consagre su vida a Dios, no limite Su poder y grandes cosas Dios podrá hacer con con usted.

Sencillamente las maravillas que Dios nos ha permitido ver son más elocuentes que lo que podamos argumentar, solo nos resta CONSAGRAR nuestras vidas a Dios, RECLAMAR sus promesas y ESPERAR preparados que EL HARA.

Carlos S. Quirós.

(Viene de la página 15)

sia y la Música Sagrada. Todos estos temas fueron sabiamente desarrollados por sus directores. Se produjeron interesantes discusiones de parte de las delegaciones en cada uno de dichos temas.

Sobre temas de carácter disciplinarios, tuvimos los siguientes: "Como conservar las Relaciones de los miembros de nuestras Iglesias con la Iglesia Madre" y "Las Relaciones de las Iglesias con los Obreros. Estos temas resultaron muy interesantes y debatidos.

Muchos miembros por distintas razones salen de sus Iglesias Madre y se olvidan de éllas, no manteniendo las relaciones como tales miembros. Muchas Iglesias enjuician, critican y rechazan los ministros sin conocerlos. Todos estos problemas son hijos de la ignorancia que se tiene con referencia a lo que enseña la Palabra de Dios sobre la Iglesia y su Ministerio.

El jueves por la tarde y el sábado por la mañana, celebramos nuestra sesión de negocios. La Misma resultó muy interesante por los informes del Pres. de la Misión y del Sec. Tesorero de la Misión. Una preciosa labor realizada durante el año. Nuestras Iglesias tienen actualmente una membresía de 5,000 miembros comulgantes y para el sostenimiento de la Obra, las Iglesia levantaron más de sesenta mil dólares.

El viernes por la noche nos predicó el mensaje el Rdo. Apolinario Cruz Sánchez, ministro Metodista, en San Juan. Nos trajo un bello y poderoso mensaje, sobre el tema: "Cielo Nuevo y Tierra Nueva."

Por primera vez en muchos años, fué posible darle la oportunidad de informar a la casi totalidad de los delegados de las Iglesias. La Convención terminó a la 1:30 P. M. formando una cadena por cada uno de los delegados presentes y una oración por el Rdo. Apolonio Melecio.

Rafael O. Rivera.

(Viene de la página 11)

unísono con el corazón de la humanidad? Nadie podrá decir ahora que es imposible que Dios pueda comprender al hombre estando El en un plano distinto al humano. Cristo nos indicó que siendo El el Verbo, y el Verbo siendo Dios, el Verbo se hizo carne, y habitó entre nosotros, y vimos su gloria, gloria como del unigénito del Padre, lleno de gracia y de verdad. Y a todos los que le recibieron en sus corazones y dejaron que sus vidas fueran dominadas por El, dióles potestad de ser hechos hijos de Dios, a los que creen en su nombre; los cuales no son engendrados de sangre, ni de voluntad de varón, más de Dios.

Sé que muchos de mis lectores ya han recibido la unción del Espíritu y que esa unción mora en ellos; que no tienen necesidad de que alguien los enseñe acerca de estas cosas, porque el mismo Espíritu les ha dado testimonio a sus espíritus de que son hijos de Dios. También hay muchos que son de este redil, aunque no estén con El. Para éstos es especialmente el mensaje, para que se unan con sus hermanos en la grande y difícil tarea de realizar la obra que Dios ha puesto en las manos de los creyentes, frágiles vasos de barro, que pueden ser recipientes del espíritu de Dios. Como templos del espíritu podremos hacer lo que parece imposible al hombre. Establecer el Reino de Cristo sobre la tierra. Tú y yo hemos sido llamados para eso y sobre nuestros débiles hombros descansa la responsabilidad de transformar este mundo en una comunidad mundial en la que todos vivamos para cada uno y cada uno viva para todos.

Segunda Iglesia Evangélica de Habla Castellana

Bajo los Auspicios de la New York City Mission Society.
395 Broome Street — Nueva York 13, N. Y.

Pastor: RDO. JOSE C. MARTINEZ. Tel. WA 5-9298
Misionera: SRTA. ELENA A. HADLEY.

Iglesia al servicio de la Colonia Hispana de la parte baja de la Ciudad.

Dic./50.

ULTRAMAR

NUEVA MISIONERA EN LA PRIMERA IGLESIA EVANGELICA DE HABLA ESPAÑOLA EN LA CIUDAD DE NUEVA YORK

En una impresionante y solemne ceremonia fué instalada la Srta. Solesnir I. Rivera, como Misionera de la PRIMERA IGLESIA EVANGELICA DE HABLA ESPAÑOLA DE NUEVA YORK. En dicho acto participaron el Dr. K. D. Miller, el Dr. C. R. Wellman y la Sra. F. Fagley, Ejecutivo, Secretario, y representante de "The Women's Branch", respectivamente, de la New York City Mission Society; el Rdo. Edicer N. Rodríguez, pastor de la Iglesia; el Sr. Manuel Cabranes, Director de la Oficina del Gobierno de Puerto Rico, en la ciudad de Nueva York; el Sr. R. Rosas, el Rdo. Hipolito Cotto Reyes, Presidente de la Asociación de Ministros Hispanos de la ciudad de Nueva York; la Rda. Jennie Clarke y muchas otras personas más de connotada influencia en el mundo cristiano. En el desfile profesional hubo nutrida respresentación de Universidades, escuelas y diversos centros culturares, tanto hispanos como americanos.

En esta ocasión, junto a la Srta. Rivera, fueron instaladas otras dos obreras más de dicha iglesia: la Srta. Gertroos, Directora de Educación Religiosa; y la Srta. Lucy Morales, Secretaria-Oficinista. En el programa hubo música especial por el Coro de la iglesia, bajo la competente dirección del notable maestro, Profesor Máximo Etzi.

La Srta. Solesnir Rivera ha estado trabajando con la New York Mission Society desde el verano del 1947, habiendo servido por más de dos años, como misionera en la Iglesia Evangélica de Habla Española que pastorea el Rdo. A. C. Alvira, en el distrito del Bronx.

La Srta. Rivera curso sus estudios de Escuela Superior en el Instituto Blanche Kellogg, de Santurce, P. R. Luego cursó estudios en la Universidad de Puerto Rico, habiendo obtenido en dicha institución el Diploma del Curso Normal, preparatorio para

Srta. Solesnir Rivera.

Maestros. Actualmente utiliza algunas de sus horas libres para cursar eetudios avanzados en el Colegio de Educación de una de las universidades de esta metrópolis y pronto obtendrá su Bachillerato en Educación, especializado en Trabajo Social y "Guidance". Además cursa estudios de Música (Piano y Cultivo de la Voz) con el Profesor Etzi. Estos estudios de música es una beca que espontáneamente le ha otorgado la City Mission Society en reconocimiento de la meritoria labor realizada por la misionera Rivera entre los hispanos de esta ciudad, y bajo los auspicios de dicha sociedad misionera.

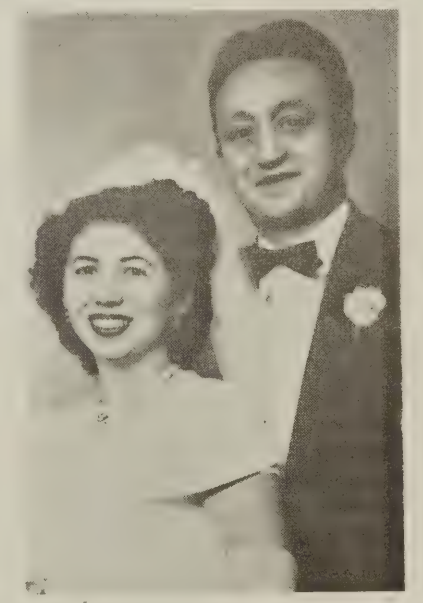
Esta hermana sirvió por varios años como misionera voluntaria en la Iglesia de su pueblo natal, Naguabo, P. R. Luego fué contratada por la Iglesia Evangélica Unida de Puerto Rico, habiendo trabajado como misionera en los pueblos Yabucoa, Humacao, Juana Díaz y Yauco, granjeándose el aprecio y la consideración de todos los pastores con quienes trabajó y de las congregaciones a las cuales sirvió.

La hermana Rivera trabajó también como maestra en las escuelas públicas de Puerto Rico, habiendo sido clasificada por todos los supervisores como una maestra excelente. Estaba trabajando como maestra cuando fué solicitada por City Mission para servir como una de sus obreras, Soles (como cariñosamente se le conoce en Nueva York) dejó su salón de clases y sus familiares y comodidades en Puerto Rico para venir a servir y a ayudar a sus compatriotas en esta ciudad.

La Iglesia Evangélica del Bronx, dónde primero sirvió, le hizo una demostración de sincero aprecio. La Congregación toda y sus sociedades, junto con el pastor Alvira se unieron en esta demostración manifestada en los discursos y poemas que le dedicaron, en las flores con que le obseqiuaron, en los muchos y costosos regalos de valor práctico que le ofrendaron y en el llanto que no pudieron contener al ver que perdían a esta infatigable y abnegada obrera del Señor.

La Primera Iglesia Evangélica de Habla Española, de Nueva York, se siente altamente satisfecha con esta hermana que ya se ha sabido adentrar hondamente en el corazón de toda la grey, por sus virtudes.

Una visitante.



En la Iglesia Presbiteriana de Manhattan fué bendecido el enlace de la Srta. Loida E. Cintrón con el caballero Michael Ziss. Oficiaron el Rdo. Herminio Pérez, pastor de la Iglesia y el Rdo. Jorge N. Cintrón, hermano de la novia. Los esposos Ziss-Cintrón residen en el 2011 de la Avenida Vyse en el Bronx, N. Y.

Escuela Bíblica

Lección para el Domingo 2 de Abril de 1950.

Tema: **La Iglesia Triunfante Sufriente.**
Lectura Devocional° Rom. 8:16-18.
Para Estudio: 1ª Pedro 4:12-19; Revelación 7:9-17.
Lectura Antifonal: 1ª Pedro 4:12-13; Revelación 7:9-17.
Texto Aureo: "Si sufrimos, también reinaremos con El." 2ª Timoteo 2:12.

Lección para el Domingo 9 de Abril de 1950.

Tema: **El Poder de la Resurrección.**
Lectura Devocional: Juan 20:19-23.
Para Estudio: 1ª Corintios 15: Lucas 24:1-12.
Lectura Antifonal: 1ª Corintios 15:1-8; 20-21, 57-58.
Texto Aureo: "A Dios gracias, que nos da la victoria por el Señor, nuestro Jesucristo. 1ª Cor. 15:57.

CARTAS

Una Bomba

Patillas, Puerto Rico,
18 de marzo de 1950.

Estimado Director:

Ese artículo de su maestro Dr. A. M. Mergal, ha caído como bomba aquí. Seguramente en Ponce y San Juan haría más **daño.**

Siempre habrá alguien que te culpe por dejarlo infiltrar en "Puerto Rico Evangélico."

Fraternalmente,
P. Félix Velázquez.

* * *

"Constancia" en España, Solicita nuestro Canje

"Sabemos de la publicación de su Revista, nos permitimos sugirirle el canje con la nuestra. Tenemos interés especial, toda vez que nos interesa sobremanera el desarrollo de la Obra Evangélica en Puerto Rico."

En caso de poder dar curso al mencionado canje, no tenemos inconveniente por nuestra parte que se extraigan artículo o noticias que usted considere de interés para su revista.

SINTESIS (Viene de la página 2)

Ponce celebrarán un acto unido en uno de los parques de la ciudad en la tarde del Viernes Santo.—La Asociación Ministetrial del distrito de Ponce admitió en su membresía a los pastores pentecostales y cuadrangulares.—La Segunda Iglesia Bautista de Ponce radicada en la calle Venus celebra su aniversario el 31 de marzo.—La Iglesia Metodista de Barrio Obrero transmitirá un programa por la WIBS los domingos, a las nueve de la mañana.—El Rdo. Gilberto Candelas es el Presidente de la Iglesia Alianza Cristiana y Misionera en Puerto Rico.—Un grupo de hermanos evangélicos se reunió en San Juan recientemente para planear la fundación de un diario evangélico en la Isla.—Un arquitecto de la Junta de Misiones de la Iglesia Discípulos de Cristo visitó la Isla en gestiones relacionadas con la construcción de templos para esta denominación.

EDITORIAL (Viene de la página 3)

guaje de hoy. Predicar sencillo es más difícil que ampararse en la repetición de términos tradicionales que la inmensa mayoría de las congregaciones los repite por costumbre pero no por experiencia.

Para todo predicador celoso y honrado el lenguaje es uno de sus instrumentos de trabajo. Es responsabilidad suya velar que cada palabra que usa sea un depósito de vida. Toda palabra es un continente y es su deber esforzarse porque pueda resistir el contenido glorioso del Evangelio que él predica.

La predicación de éstos días invita a una revisión de todas nuestras formas de expresión. No olvidemos que la predicación del Evangelio demanda claridad e iluminación. No es asunto de predicar unos cuantos sermones más. Es asunto de hacerlo con la certidumbre de que vamos a ayudar a quienes hasta nosotros vienen buscando luz y orientación. Y ya eso es muy serio, bastante serio.

Iglesia Evangélica Española del Bronx

796-800 EAST 156th STREET
BRONX 55, NEW YORK
(Bajo los auspicios de la New York City Mission Society)

RDO. AGUSTIN C. ALVIRA, **Ministro.**
SRTA. ERNESTINA ZARAGOZA, **Secretaria.**
SRTA. HOPE C. NANSEN, **Directora de Educación**

SRA. CLAUDINA JOUBERT, **Misionera.**

SERVICIOS

Domingo 10:30 A. M.—Inglés.
2:30 P. M.—Español.
Martes 8:00 P. M.—Sociedad de Damas.
Miércoles 8:00 P. M.—Sociedad de Caballeros.
Viernes 8:00 P. M.—Sociedad de Jóvenes.

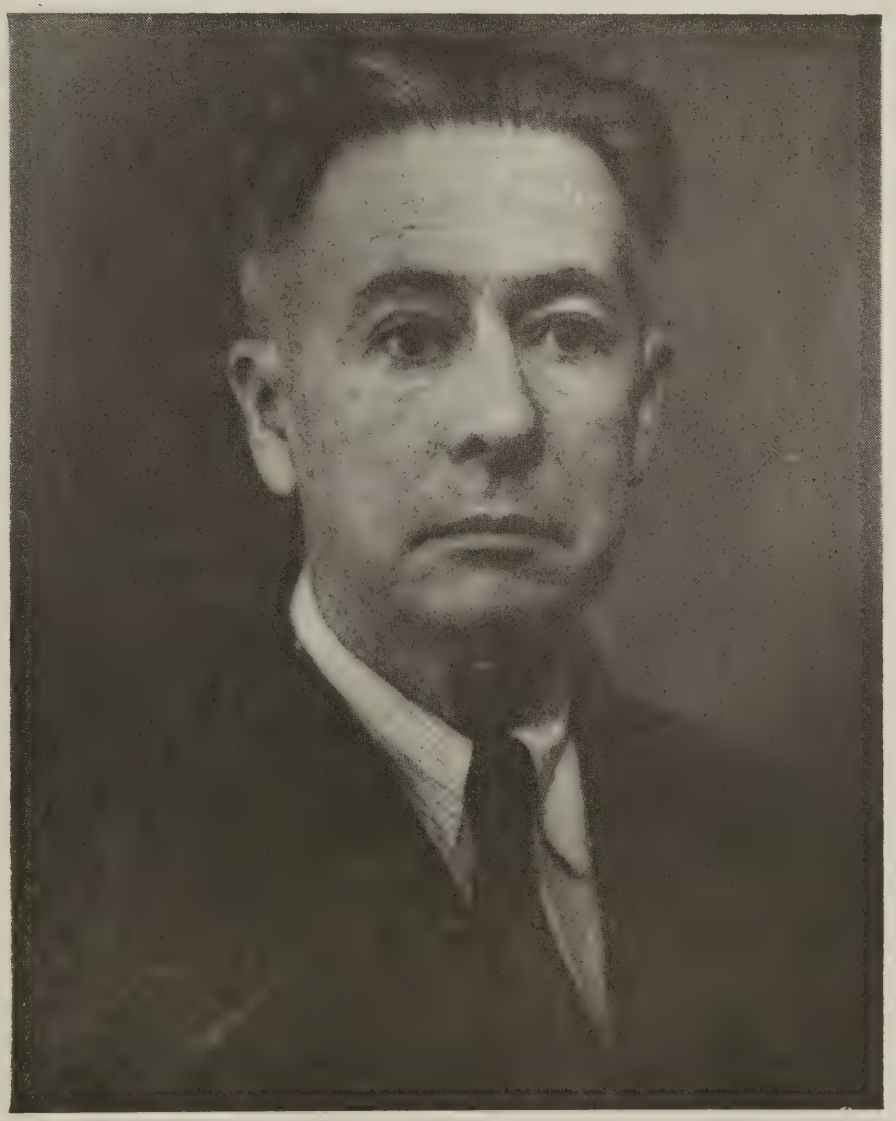
Feb. 10/51

10 DE ABRIL DE 1950

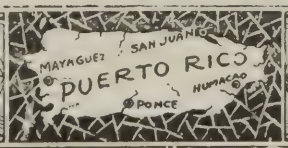
Puerto Rico Evangelico

"Pro Christo"

★ 1885 ——— † 1950



RDO. ABELARDO M. DIAZ MORALES



LOS FUNERALES DEL RDO. ABELARDO M. DIAZ MORALES

Por Andrés Martínez García.

El 20 de marzo a las 5:00 P. M. se verificó en la ciudad de Caguas el entierro del Rdo. Don Abelardo M. Díaz Morales, Pastor de la Iglesia Bautista de Caguas y viejo periodista, polemista y orador religioso, y hombre de letras puertorriqueño que gozaba de gran arraigo entre la comunidad cagueña y en todo el pueblo de Puerto Rico. Con motivo de la muerte de este ilustre puertorriqueño el pueblo de Caguas presentó una demostración de duelo de proporciones inusitadas. Al decir del ex-alcalde de Caguas Don Manuel Seoane y otros distinguidos líderes de la ciudad el entierro de Don Abelardo fué "el más grande que registra toda la historia de Caguas." Don Abelardo murió en las primeras horas de la madrugada del lunes. Durante todo el día la residencia de la familia Díaz-Alfaro estuvo invadida de innumerables personas que de distintos puntos del país vinieron a testimoniar su duelo en la muerte de este austero servidor público que se había granjeado el respeto y el amor de todo un pueblo a lo largo de una vida plena de fecundas ejecutorias.

Miles de personas marcharon hasta el cementerio donde se congregaron ciudadanos de todos los credos religiosos, políticos y de todos los niveles sociales en una unánime demostración de duelo. La comitiva fúnebre salió de la Iglesia Bautista a las cinco de la tarde, después de haberse celebrado un servicio religioso en el templo, y se trasladó al cementerio subiendo por la calle Ruiz Bélvis, doblando frente a la Plaza por la calle Muñoz Rivera y finalmente por la calle Betances. Cuando la comitiva fúnebre que presidía el desfile llegó a la entrada del cementerio podía verse la muchedumbre doblando por la esquina de la calle Muñoz Rivera y Betances. En las aceras, en los balcones, en todos los sitios prominentes a lo largo del camino recorrido podían verse numerosas personas que presenciaban reverentemente el desfile. Un gran silencio religioso presidió todo el largo trayecto desde la Iglesia Bautista hasta el cementerio.

En el cementerio le rindieron honores póstumos representantes de todas las denominaciones evangélicas de Puerto Rico, de las Logias Odfélicas y Masónicas, de las escuelas públicas, de la Universidad de Puerto Rico, de la Prensa y la Radio, del Colegio de Trabajadores Sociales, del Bar de Abogados de Caguas, de la Cruz Roja, de los Católicos, de los Caballeros de Colón, de la Administración Municipal y de los diversos partidos políticos. Entre los que despidieron el duelo en el cementerio recordamos a: Don Rafael Rodríguez, Don Jesús Rivera Santos, Gran Patriarca de la Logia Oddfélica de Caguas; Rdo. Erasmo Bernier; el Profesor Don David Cruz López; el Rdo. Isidro Díaz López; el Juez de la Corte de Distrito de Caguas, Lcdo. José Villares Rodríguez, quien habló a nombre propio, de los Católicos, de los Caballeros de Colón de Caguas y a nombre del Alcalde de la ciudad. A nombre de la familia, el Doctor Gilberto Concepción de Gracia, Presidente del Partido Independentista Puertorriqueño, quien está casado con una hija de Don Abelardo, la Sra. Abigaíl Díaz de Concepción.

En el servicio celebrado en la iglesia participaron: el Rdo. Don Angel Acevedo, quien pronunció la oración fúnebre principal, quien había sido Pastor de la primera iglesia a que perteneció Don Abelardo; el Rdo. Gerardo Dávila; el Rdo. Francisco Colón Brunet; y el Rdo. Tomás Rosario Ramos. El Rdo. Rosario Ramos estuvo íntima y profundamente vinculado a Don Abelardo durante toda la vida. Don Abelardo lo consideraba como su hijo mayor y a su cargo estuvo la dirección de los servicios y funerales, lo cual realizó brillantemente. En la Iglesia estuvo durante todo el servicio don Cipriano Manrique, figura prominente entre los católicos de Caguas.

Las estaciones de radio WRIA y WVJP de Caguas transmitieron como homenaje al fenecido los servicios fúnebres al efecto. Una de las cosas que más conmovió a la multitud por su transcendencia religiosa fué cuando el Juez José Villares Rodríguez a nombre de los Caballeros de Colón dijo: "No solo la muerte de Don Abelardo ha sido una gran pérdida para la Iglesia Protestante sino también para el pueblo Católico Puertorriqueño. Don Abelardo nos pertenecía a todos. Su gran corazón rebasaba las fronteras de sectarismos o credos."

Fueron recibidos numerosos tenegramas de Puerto Rico y del exterior. Uno de los más significativos fué el que enviaran los Padres Redentoristas de la Iglesia Católica de Caguas que lee así: "Familia Díaz, Iglesia Bautista, Caguas, P. R.: Le acompañamos en su pena. Padres Redentoristas."

Entre los demás telegramas figuró uno del Alcalde de la ciudad que dice como sigue: "Esta administración municipal lamenta profundamente muerte nuestro querido amigo. Caguas pierde con la muerte de Don Abelardo un ciudadano ejemplar que será muy difícil sustituir. Mi más sincera condolencia por tan irreparable pérdida. Cruz Muñoz, Alcalde."

Diversos líderes de Puerto Rico rindieron honras durante el día al patricio fenecido, entre ellos, el Dr. Francisco M. Susoni, quien caminó detrás del féretro desde la Iglesia hasta el cementerio; el Rector de la Universidad de Puerto Rico, Lcdo. Jaime Benítez, quien hizo guardia de honor acompañado de su esposa, junto al féretro, que estuvo expuesto en la Iglesia desde las diez de la mañana; don Modesto Gotay, el ex-Alcalde Manuel Seoane; el ex-Alcalde Julio Aldrich; el señor Elmer Ellsworth; el Dr. Arturo González Mena; el Dr. Ismael Rodríguez Bou, Secretario Permanente del Consejo Superior de Enseñanza de la Universidad de Puerto Rico; el Lcdo. Marcos A. Ramírez; el Lcdo. Héctor Ramos Mimoso; el Profesor Carlos Hernández; la Profesora Teresa Blanco de Galiñanes; la poetisa Nimia Vicens de Rodríguez; el periodista Rafael Sacarello; don Ramón Vicente; don Luis García Casanovas; don Javier Mulero y muchos otros más. Los miembros del Consejo Superior de Enseñanza de la Universidad de Puerto Rico asistieron en pleno al entierro y una nutrida representación de los médicos del Hospital de Distrito de Fajardo; y el Dr. Francisco Manrique Cabrera, del Colegio Hostos.

Lo que más llamó la atención fué el gran número de gente humilde, ancianos, niños y mujeres que acompañaron el féretro, muchos de ellos llorando a lo largo del camino.

En el cementerio el Dr. Concepción de Gracia hablando a nombre de la familia, agradeció las palabras del Juez Villares, expresadas a nombre

(Sigue en la página 20, Col. 3)

PUERTO RICO EVANGELICO
Pro Christo

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON

ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Presidente Junta de Publicación:
RDO. ERASMO M. BERNIER

Jefe de Talleres
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico, Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rico Evangélico", calle Comercio 89. Apartado de Correos 1707, Teléfono 723, Ponce, P. R.

Toda la correspondencia relacionada con colaboraciones, noticias, secciones, será enviada al Director de la revista.

La correspondencia relacionada con suscripciones anuncios, fotograbados, impresos y librería, será enviada al Administrador.

NO DEVOLVEMOS ORIGINALES

Año XXXVIII. Núm. 1,058

UNAS PALABRAS DEL DIRECTOR

Presentamos a nuestros estimados lectores una edición totalmente dedicada a la vida y obra de nuestro querido compañero en el pastorado y en el periodismo: Rdo. Abelardo M. Díaz Morales, quien fué nuestro Director por catorce años, y que hoy descansa junto al Señor de todos.

Ha cooperado con nosotros el Rdo. Tomás Rosario Ramos, Presidente de la Convención de las Iglesias Bautistas de Puerto Rico. Le agradecemos sus envíos y demás gestiones que han hecho posible esta edición.

Todo el personal de Puerto Rico Evangélico se complace en ofrecer este homenaje a aquel pastor tan humilde y a aquel periodista tan sincero.

Que las buenas intenciones que nos han inspirado logren el perdón de nuestros lectores. Una edición de esta índole naturalmente lleva tiempo para prepararse. Los fotograbados que aparecen en esta edición, sufrieron un retraso en su preparación, de ahí el atraso de este número por lo cual, repetimos, suplicamos el perdón del lector.

EDITORIAL

DON ABELARDO Y PUERTO RICO EVANGELICO

El Rdo. Abelardo M. Díaz Morales se inició como colaborador de la revista "Puerto Rico Evangélico" en la edición número 10 correspondiente al 25 de noviembre de 1912 al publicar una ponencia sobre "La Temperancia en Puerto Rico" la cual había leído en la asamblea de las iglesias bautistas celebrada en Cayey el 13 de setiembre de aquel año. El lema del artículo era "O acabamos con el licor o el licor acabará con nosotros."

El 10 de agosto de 1917 una nota de redacción de esta revista informaba que efectuada la reunión de la Junta de Publicación, "El hermano Abelardo M. Díaz fué nombrado director de Puerto Rico Evangélico."

En la próxima edición aparecía su primer editorial intitulado "Hablando con Todos", el cual reproducimos en otro lugar de esta edición. Como verán los lectores de hoy, nuestro querido Don Abelardo se iniciaba con la agresividad y la franqueza que habían de caracterizar su obra de periodista y pastor evangélico.

Tres años más tarde terminaba su primera etapa en la dirección de Puerto Rico Evangélico. Durante ese tiempo libró numerosas campañas entre las que resalta La Lucha a Favor de la Prohibición.

El 10 de agosto de 1920 entregaba la dirección al Rdo. Archilla Cabrera, escribiendo un editorial que llevaba por título: "Dando Gracias y Pidiendo Perdón." En el primer párrafo afirmaba lo siguiente: "Por espacio de tres años ocupé el inmerecido puesto de Director de Puerto Rico Evangélico, debido a la benevolencia de su Junta de Publicaciones, que por tres veces me concedió tan alto honor y me constriñó a emprender una labor tan ardua y tan trascendental. Durante esos tres años recibí una ayuda tan apreciable y abundante por parte de los colaboradores, una cooperación tan entusiástica y eficiente por parte del administrador y unas voces de aliento y de instrucción por parte de leales amigos del periódico que gozosamente llevé sobre mis débiles espaldas la carga preciosa pero abrumadora de una revista evangélica que representa tan valiosos intereses como Puerto Rico Evangélico. Si ha habido algún éxito, se debe a mis inolvidables compañeros de lucha; si ha habido algún fracaso, a mi negligencia en el esfuerzo y a mi inexperiencia y natural inhabilidad en la dirección de un periódico. Sean los aplausos para los otros y las censuras para mí."

Al iniciar sus labores periodísticas el nuevo director hizo el siguiente reconocimiento de Don Abelardo y sus compañeros de redacción. "Puerto Rico Evangélico está alcanzando los 7,000 suscriptores dentro y fuera de Puerto Rico. La dirección de Don Abelardo M. Díaz Morales, unida al esfuerzo de su activo administrador, Rdo. Philo W. Drury y algunos buenos amigos y simpatizadores, lo han llevado a ser, en la actualidad, la revista religiosa más importante y competente en Puerto Rico. Ninguna otra la supera en variedad y forma, en calidad y contenido."

Don Abelardo regresó al pastorado de la Iglesia Bautista de Caguas donde sirvió fielmente. Un día del mes de marzo de 1926, después de seis años de labor pastoral, consagrada e incesante, su inolvidable congregación le celebra una despedida al prestarle nuevamente a la dirección de Puerto Rico Evangélico. De aquel acto el Rdo. Tomás Rosario Ramos escribió una reseña que cerraba con estas palabras: "Queremos concluir diciendo que con la partida de un cerebro y un corazón como el del nuevo Director de Puerto Rico Evangélico, Caguas pierde, Ponce gana."

El 25 de marzo de 1926 el Rdo. Miguel A. Valentine le cedía la dirección de la revista a Don Abelardo, en el momento en que la publicación había de convertirse en un semanario. En su despedida el director saliente escribió: "¿Quién sería el hombre que asumiese la responsabilidad de la dirección del periódico? ¿Quién reuniría condiciones para desempeñar tan delicado puesto? Era necesario buscar donde quiera que estuviese al hombre que pudiera ponerse al frente de tan importante empresa. Y la voz unánime fué: "Allí está Don Abelardo M. Díaz Morales." Y después de conven-

(Sigue en la página 18, Col. 3)

SILUETA

(Para que el lector descubra a quien es que se describe.)

De estatura física es como Zaqueo, pero de mente y corazón es un gigante. Es pensador, predicador y periodista.

Sus pastorados fueron siempre fructíferos. Su pluma ha sido a veces cincel y a veces espada cortante. Cuando la usa como cincel es para levantar monumentos a la virtud y al pensamiento. Cuando la usa como espada la esgrime contra el pecado y contra los males que azotan a la sociedad actual. Siempre que habla gusta y toda vez que escribe convence. Su palabra desde el púlpito es jocosa, bíblica y didáctica. Desde las columnas del diario y de la revista es serio y conceptuoso. Su pluma tiene como estilo el paralelo. Como Emerson, sabe pulir el ensayo a las mil maravillas, y como editorialista es siempre original y aun las cosas viejas las sabe poner nuevas con la habilidad del artista.

En su vida ciudadana, así como en sus actividades pastorales y periodísticas, ha sido siempre un notable defensor del niño. Por eso es que siempre que habla notamos en él las cualidades del verdadero maestro.

Buen esposo y padre de familia ha sido, y por eso ha levantado un hogar modelo.

Es un inspirador de la juventud. Su personalidad sugestiona de tal manera, que todo el que le conoce le ama y le respeta. Fué a la República Dominicana y dejó en alto el nombre de Puerto Rico. Fué a Nueva York y dictó varias conferencias desde distintos púlpitos y aquellos hermanos siempre le recuerdan con cariño.

Como lector, sabe devorar libros y asimila con provecho.

Cuando debate se adueña de tal manera de los argumentos que hace callar a los que con él no están.

En la amistad es sincero; en sus juicios o modo de apreciar las cuestiones es franco y comedido. Su hogar es de lo más hospitalario que he conocido.

Daguerre debe mucho o casi todo lo que es a don _____ _____ _____.

El lector ya sabrá a quién corresponde esta pálida pero sincera silueta.

Daguerre.

NOTA:—En la segunda época que dirigió el Rdo. Abelardo M. Díaz Morales la revista Puerto Rico Evangélico, su discípulo el Rdo. Tomás Rosario Ramos publicaba unas siluetas que firmaba con el seudónimo **Daguerre.** Al enviarle la propia silueta del director éste se negó a publicarla por modestia. Hoy no es una silueta, sino una estampa en síntesis del ilustre desaparecido.

DESCANSA EN PAZ

(Al que fué incomparable amigo, Rdo. Abelardo M. Díaz Morales.)

Parpadearon los luceros en la tarde
y fué un beso en los cálices dormidos;
y entonces el clamor del Infinito
fué del todo contigo.
Relampagueó la luz del Evangelio.
y se hizo en tus labios la promesa,
y al conjuro de tus dones y tus preces
se escapó la tiniebla.

Corcel brioso que a la meta corre
fué de tu juventud la lid primera,
y de Pablo el espíritu fogoso,
alcanzaste la huella.
¡Dardo de tu palabra vencedora!
ella rasgó los pechos más rebeldes;
y en la red de tus múltiples bondades
se apresaron los seres.

Parpadean los luceros en la tarde
y es un beso en los cálices dormidos,
y otra vez el clamor del Infinito
es del todo contigo.
¡Santos efluvios de oración sentida!
¡Mística unción de alma acrisolada!
Silencio vesperal que a Dios eleva,
silencio de la calma.
Lucha que al terminar pone en tu frente
aureola de paz y amor sin tasa!
hoy grita el corazón, para decirte:
descansa, descansa!

Concha Rodríguez Troche.

20 de marzo de 1950.

CARTAS

Un Defensor de los Derechos Civiles

Mi estimada doña Suncha:

El trajin de mi regreso a la profesión ha sido dolorosamente interrumpido por la noticia del fallecimiento de don Abelardo, cuya amistad nos honró durante muchos años para transformarse en admiración por su desinteresada ayuda, cuando los sucesos de Ponce, por la restauración del gran jurado y el respeto por los derechos civiles de los puertorriqueños que no compartían las ideas del Gobierno entonces imperante. La muerte de don Abelardo no puede circunscribir el dolor a una sola familia, ni siquiera a una sola comunidad, y pedimos al cielo que el pleno conocimiento de que todos le acompañamos en tan dolorosa pena hará más llevadera, si esa es la palabra, la prueba que usted y sus hijos y sus nietos tienen que sobrellevar ahora. Mucho le estimaré, doña Suncha, haga llegar a toda su gente en particular a Abigail y a Cordelia, a Dalila, a Miriam y Priscila, a Abelardo y Samuel, esta expresión de una pena que se agrava con el pesar de no habernos enterado a tiempo para acompañar a don Abelardo a su última morada.

Con el afecto de siempre,
Toro Nazario y Familia.

* * *

Siempre Bueno y Noble

Sra. Sunchita A. Vda. de Díaz
Caguas, Puerto Rico

Mi amada hermana en Cristo:

Acabo de recibir la noticia de que tu siempre bueno y noble Abelardo fué llamado por el Señor esta mañana a las cuatro para darle el premio ofrecido a su fidelidad.

Esta muerte rompe para siempre en esta vida, la unión de dos corazones que se fundieron en un amor perfecto, singular, de expresión no común, como el que siempre existió entre ustedes y al sentirse privada de sus dulces realidades, tendrás que experimentar justísima aflicción. No menos que eso, tiene que sufrir una esposa cristiana, en quien se realizó con su esposo, cristiano también, la hermosa sentencia del apóstol "no sois dos, sino una carne", recordada siempre en la celebración de martimonios.

Con un abrazo en el Señor y mi hondo cariño para tus hijos

Ramón Vélez López.

CARTAS

Un Hombre Puro

Sra. Abigail Díaz de Concepción:

Esta mañana supe de la inmensa pena que les agobia a ustedes. En momentos como estos son casi inutiles las palabras; a no ser que se entienda que son la única forma, palida y pobre, de exteriorizar lo que de no salir de nuestro hondon agobiaría aún más al espíritu.

Estimé y estimo profundamente a don Abelardo; era uno de los hombres más puros y buenos y nobles que he conocido. No se lo que hay detrás de esta vida; apenas si a veces lo sospecho, más como un deseo vehemente del alma insatisfecha que su corazón debe tener para sospecharlo. Pero si se que en alguna forma Dios premia la virtud de los que como don Abelardo, lejos de herir jamás a nadie, irradiaron siempre generosidad, comprensión y amor para todos.

Con un abrazo entrañable para Uds.

Dr. Antonio J. Colorado.

* * *

Su Integridad Como Hombre de Dios.

Sra. Asunción A. de Díaz
Primera Iglesia Bautista
Caguas, Puerto Rico.

Estimada señora:

Ayer por la tarde fuí sorprendido con la dolorosa noticia del fallecimiento de su muy querido esposo, don Abelardo. Para mí que tuve el privilegio de conocerle de cerca cuando convivió con nosotros en esta ciudad de Ponce, ha sido muy sentida. Lamento que la tardanza en tener conocimiento de esta triste nueva, no me permitiera acompañarle en el sepelio.

Don Abelardo, como cariñosamente le llamabamos, supo granjearse el cariño, respeto y la estimación de cuantos le trataron por su bondad, su caracter afable y su integridad como hombre de Dios. Su recuerdo vivirá con nosotros para siempre.

Quiero hacer llegar hasta usted y los suyos, el sentimiento de mis más sincera condolencia y pido al Cielo resignación en esta hora de dura prueba.

Sinceramente vuestro,

Luis Fortuño Janeiro.

Vice-Consul de la República Dominicana en Ponce, Puerto Rico.

ANECDOTARIO

Unos muchachos sintieron complacencia en molestar a Samuelito, el hijo menor de don Abelardo. El pobre muchachito se sentía inseguro y perturbado, y sintió deseos de abandonar la escuela superior para evitar chifletas. Lo supo don Abelardo, se trasladó a la escuela y pidió a la Sra. Principal que le permitiera hablarle a los compañeros de Samuel. Así se hizo.

—Muchachos, dijo el buen pastor, he venido a saludarlos a ustedes que son buenos amigos míos. ¿no es así?

—Así es, don Abelardo, contestaron los chicos.

—Pues como todos son mis amigos, espero que también lo sean de Samuel Díaz que es mi hijo. ¿Me lo prometen? ¿Me prometen no molestarlo más?

—Lo prometemos.

Y de ese día en adelante consideraron a Samuelito como amigo y compañero.

* * *

Un borracho que quería mucho a don Abelardo se le presentó un día y le dijo:

—Don Abelardo yo soy también predicador. Soy más evangélico que usted.

—Don Abelardo, que de nada se enfadaba, miró al bolsillo del borracho en el cual vió una botella de ron y le dijo:

—Sí, ya se ve. Ahí llevas el texto para el sermón de esta noche.

* * *

Un joven entusiasta pero ajeno a las rutinas parlamentarias pidió la palabra a don Abelardo cuando éste presidía una de las asambleas bautistas.

—Pido la previa, exclamó el jovencito en alta voz. El pastor siguió presidiendo serenamente, pero el mozalbete mostrándose incómodo gritó:

—Pido la previa.

—No hay ninguna moción sobre el tapete, dijo el presidente, pero coja la previa de su majadería. Sonó una carcajada, y el dulce don Abelardo, pensando que había sido muy duro con el novato, le dijo:

—Cógelo suave que voy a salir ya mismo ahí a la esquina para que nos bebamos un cafeíto que es el que creo debe tener la previa.

Tomás Rosario Ramos.

MI TRIBUTO

Había en el Rdo. Abelardo M. Díaz Morales algo verdaderamente extraordinario. Tenía un atractivo singular. Desde que lo conocí sentí el influjo de su personalidad tierna, noble, leal, genuinamente cristiana. Era un verdadero Ministro del Evangelio dedicado al ejercicio del bien, que llevaba a las almas de sus semejantes la fe y con ella consuelo y esperanza, inspiración. De ahí que fuera por todos tan amado y admirado.

Otros dedican el esfuerzo de sus vidas a la conquista del poder o las riquezas; él se dió a sí mismo a la felicidad de los demás. Seres como él no pueden olvidarse. Siguen viviendo en el corazón y en la conciencia de su pueblo.

Emilio del Toro.

Santurce, marzo 31, 1950.

TELEGRAMAS

Esta tarde me enteré del sensible fallecimiento de tu papá.

Joaquín Gallart Mendía, San Jaun.

Dios dé a Uds. la paz y consuelo que da la certeza de la salvación de quien vivió una vida de activo cristianismo.

Nieves M. Padilla, Bayamón.

Deploramos hondamente muerte viejo amigo Don Abelardo. Nuestro más sentido testimonio de condolencia.

Mis más sentido pésame por la muerte de Don Abelardo.

Ramón Mellado, Río Piedras.

Por motivos de salud no pudimos acompañar a Abelardo a la última morada. Nos unimos a ustedes en tan dura prueba.

Familia Rodríguez Bou, Orocovis.

DUELO EN LA CORTE DE DISTRITO DE CAGUAS

IN RE:
MUERTE DEL RDO. DIAZ MORALES

RESOLUCION

POR CUANTO: Al iniciarse los trabajos de esta Corte en el día de hoy se dió cuenta por el Lcdo. Juan Calzada González del hecho luctuoso de la muerte del Rdo. Abelardo M. Díaz Morales, Pastor de la Iglesia Bautista de esta ciudad, acaecida en la madrugada de hoy;

POR CUANTO: El Lcdo. Juan Calzada González al hacer referencia a la vida y actuaciones del Pastor fenecido expuso las grandes virtudes que adornaban al mismo como ciudadano ejemplar en esta comunidad y en tal concepto era tenido por cuantos tuvieron la oportunidad de tratarlo y conocerlo, siendo además tronco de una respetable y venerada familia, notándose en él su natural inclinación a complacer a todas cuantas personas solicitaban su ayuda espiritual.

POR CUANTO: El fallecimiento de tan distinguido hombre envuelve de luto a toda la Isla de Puerto Rico, ya que ejerció su Ministerio por largos años en distintos pueblos de la Isla, poniendo de manifiesto sus elevadas virtudes cívicas.

POR CUANTO: El Rdo. Abelardo M. Díaz Morales contribuyó notoriamente a elevar el standard social en Puerto Rico, particularmente en esta comunidad de Caguas, donde convivió por largos años siendo un esposo ejemplar y padre amantísimo hasta el mismo momento de su muerte.

POR CUANTO: Esta Corte a nomde sus funcionarios y a nombre del Bar de Abogados de Caguas, en nombre del cual habló el Lcdo. Juan Calzada González, considera de lugar unirse a la gran pena que aflige a la familia del extinto.

POR TANTO: Decreta que se haga constar en acta este hecho luctuoso y se ponga en conocimiento de los familiares del Rdo. Abelardo M. Díaz Morales el sincero pesar que embarga a esta Corte, al Bar de Abogados de esta ciudad, así como a todos sus ciudadanos.

Dada en Corte abierta en Caguas, P. R. hoy día 20 de marzo de 1950.

J. Villares Rodríguez.
Juez de Distrito.

In Re: Muerte Rdo. Abelardo M. Díaz Morales.

En día 20 de marzo y en Corte abierta, siendo esta presidida por el Hon. J. Villares Rodríguez, Juez del Distrito, el licenciado Juan Calzada González hizo las siguientes manifestaciones:

Señor Juez: en la madrugada de hoy falleció en esta ciudad el Rdo. Abelardo M. Díaz Morales. Don Abelardo, como era conocido por sus íntimos amigos y por la población en general de esta ciudad, ejerció su ministerio religioso en Caguas durante muchos años y a través de esa larga vida de predicador religioso dejó una estela de reconocimiento y consideración en toda esta ciudad, no solo entre sus feligreses sino también entre sus amigos, que aunque no compartían con sus creencias religiosas veían en el un ciudadano correcto y bondadoso. El fallecimiento de don Abelardo ha causado profunda pena en esta comunidad. Fué tronco de una familia distinguida, una de cuyas hijas está unida en martimonio a un compañero nuestro, el licenciado Gilberto Concepción de Gracia, persona significativa en la política del país.

Es de justicia que el bar de abogados de Caguas, a quien represento, y los funcionarios y empleados de esta Corte expresen su condolencia por el fallecimiento de este distinguido ciudadano y pido que se haga constar en las actas de la Corte en el día de hoy y que también se notifique por el Secretario a los deudos de don Abelardo por el reconocimiento que ha hecho esta ciudad por sus prendas morales y espirituales y su cooperación al engrandecimiento de esta comunidad.

HON. JUEZ:

La Corte hace suyas las palabras del licenciado Calzada. Realmente es de lamentarse la perdida de don Abelardo Díaz Moralez. Fué un valor positivo en la sociedad y debido a sus bondades, que predicaba el amor y la caridad se llegó a ganar el aprecio, no ya de sus feligreses, si que también de aquellas personas que como el que habla, que no practica las mismás creencias religiosas de don Abelardo. Es un momento doloroso y golpe rudo que nos embarga porque nos unían a él lazos de íntima amistad, de íntima comprensión y de cariño por su manera de ser y de actuar en la vida. Realmente ha muerto un bueno y santo varón.

La Corte quiere testimoniar a los deudos de don Abelardo en nombre de los empleados y funcionarios de esta Corte y en nombre del Bar de Abogados de Caguas, nuestro sentido pésame por la desaparición de este buen amigo y que por sus buenas cualidades Dios lo haya acogido en su seno.

Que estas manifestaciones sean transcritas por el Taquígrafo de esta Corte y que se envíe por el Secretario conjuntamente con una resolución de condolencia a los familiares del difunto. Y con motivo de la muerte de don Abelardo la Corte se declara en luto y decreta un receso hasta mañana a las ocho y media de la mañana.

Certificación: Yo, Luis Canetti, Taquígrafo-Repórter de esta Corte CERTIFICO que la anterior es un transcripción fiel y exacta de las notas taquigráficas tomadas por mi de las manifestaciones hechas por el Lcdo. Juan Calzada González y el Hn. José Villares Rodríguez y de acuerdo con una orden de la Corte la presente en Caguas, P. R. a 20 de marzo de 1950.

Luis Canetti,
Taquígrafo-Repórter.

C A R T A S

Espíritu Combativo y Lleno de Fervor Religioso

Apreciada Sunchita:

..!Qué pena sentí al leer en "El Mundo" la noticia de la muerte de nuestro Abelardo! Aunque digo muerte no hay tal muerte para los seres como él, porque su alma sigue viviendo y el recuerdo de su paso por esta vida de incertidumbre y de miseria habrá de perdurar; el ejemplo que nos diera como ciudadano, como hijo, como padre, como religioso, no puede olvidarse facilmente. Con seguridad podremos decir que a él no le tomó de sorpresa su muerte material, su espíritu combativo y lleno de fervor religioso, le hacían estar muy por encima de las cosas terrenas. La mayor preocupación que pudo haber tenido era dejar los vástagos procreados, pero bien supo dejarlos bien preparados para la lucha por la existencia

Lcdo. Edelmiro H. Zayas.

C A R T A S

Su Autoridad Ejemplar

Sra. Asunción A. de Morales y Fa.
Caguas, Puerto Rico.

Bondadosa doña Asunción:

El triste desenlace de la enfermedad de Abelardo me impresionó dolorosamente. La última vez que lo ví con ocasión de mi visita dejó en mi animo la certeza de su gravedad. Hice la resolución de repetir la visita. Cuando supe la noticia del fallecimieto decidí asistir con don Juan B. Huyke a los funerales, pero nos enteramos por teléfono que en esos momentos se llevaban a cabo en esa ciudad.

Sería innecesario y hasta impropio tal vez que yo pretenda ahora aumentar vuestra angustia evocando actos de nuestra niñez. Me limito en asegurarles que vuestro llorado esposo y padre desde los días de su niñez fué muy querido por toda la familia y es por eso que a todos nos apena la noticia de su muerte. Su austeridad ejemplar mereció la admiración y el respeto de propios y de extraños. Su proceder y conducta intachables han de ser motivos de recuerdo y de ejemplo a sus conciudadanos.

Permítame, que en estos momentos de emoción intensa y de luto en vuestro hogar, una a la mía la expresión de sentida condolencia de mi familia y dejar sobre su tumba la siempre viva de mi afecto que inspira los lejanos días del Colegio de don Pedro C. Timothee donde con Antonio estudiamos juntos y los que viven en mi recuerdo y en mi cariño en este plano declinante de la vida.

En todo momento estaré a sus ordenes.

Vuestro pariente,
Rafael Díaz Cintrón.

* * *

Departamento de Justicia de P. R.
Corte de Distrito
Ponce.

Abelardo Amigo,

Esta mañana supe de la muerte de Abelardo portorricense.

La noticia me ha apenado. No tengo que hablarte del afecto que sentía por el viejo y del cariño que siento por todos ustedes.

¿Tendría que decirles algo más?
Un fuerte abrazo de tu amigo y Hno.,

(Lcdo.) **Arturo Cintrón García**

DUELO DE LA ASOCIACION DE COMERCIANTES DE CAGUAS

Previa urgente convocatoria se constituye la Junta Directiva de esta Asociación de Comerciantes de Caguas en sesión extraordinaria especial, a la cual concurren los siguentes miembros:

Sr. J. R. Cordero López, Juan Zayas Aponte, Jorge Díaz Solla, Fidencia Muñiz, Sr. Estevan Bigio, Emilia Gándara Enrique Peña, J. M. Fernández Rodríguez; siendo el único y expreso fin de esta reunión aprobar la siguiente:

RESOLUCION

Primero: POR CUANTO, en el día de hoy 20 de marzo de 1950, ha ocurrido en esta ciudad la muerte del honorable ciudadano don Abelardo Díaz Morales;

Segundo: POR CUANTO, el Sr. Díaz Moralez fué un ciudadano ejemplar digno, honrado, moralizador y altruísta en toda la extensión de la palabra;

Tercero: POR CUANTO, dicho fenecido caballero participaba siempre en nuestras actividades, contribuyendo financieramente a pesar de sus pocos recursos a nuestro fondo de Bienestar Público y donando libros a nuestra biblioteca;

Cuarto: POR CUANTO, este ciudadano ejemplar, mereció nuestra estimación, consideración y respeto;

POR TANTO, resuélvase por esta Junta Directiva de esta Asociación de Comerciantes de Caguas, P. R., declarar como por la presente se declara, sea ésta una sesión de DUELO quedando cinco minutos en silencio y expresando nuestro más sentido pésame a los familiares del fenecido caballero, orando a Dios por la tranquilidad de su espíritu y pidiendo a sus deudos abnegación y valor para soportar esta humana prueba.

Copia de esta resolución deberá ser remitida a su Sra. Viuda e hijos.

Dado en Caguas, P. R., a los 20 días de marzo de 1950.

J. M. Fernández Rodríguez.
Secretario.

SEMINARIO LATINOAMERICANO

San José, Costa Rica, C. A.
28 de marzo de 1950.

Rdo. Jorge Nehemías Cintrón,
Ponce, Puerto Rico.

Mi distinguido hermano:

Acabo de recibir una carta de mi esposa desde Nueva York en la que me informa que nuestro querido don Abelardo murió. Esta noticia ha conmovido mi corazón, pues era un sincero admirador de ese gran campeón del Evangelio, cuya vida cristiana fué sin curvas ni dobleces.

Don Abelardo fué escritor ameno y fecundo, era un estilista del lenguaje depurado y un filósofo cristiano digno de catalogarse entre los grandes pensadores modernos dentro del gran movimiento cristiano-evangélico. Pero unido a su cerebro privilegiado estaba su corazón sencillo y humilde, lleno de fe, simpatía y amor.

Era también don Abelardo un gran pastor de almas. ¡Cómo le amaban los hermanos de la iglesia de Caguas! Cuando estuve allí hace varios años me dí cuenta de la profunda influencia que este distinguido siervo de Dios ejercía sobre todos los creyentes. Era un símbolo, todo un símbolo, y seguirá siéndolo, pues los hombres grandes se inmortalizan en la tierra por sus nobles ejecutorias.

Puerto Rico y la América Latina tenían en este noble espíritu a uno de sus más destacados valores evangélicos. Ya lo perdimos, mas nuestra pérdida es su garantía, pues ahora se encuentra en la presencia de Aquel que le amó y a quien él sirvió con sinceridad ascendrada. Expreso por este medio mi profundo pésame a su esposa e hijos, a la Misión Bautista de Puerto Rico y al cuerpo ministerial de nuestra querida islita que en don Abelardo ha perdido a uno de sus mejores miembros.

Reciba usted el afecto de su hermano y compañero,

Rogelio Archilla.

Poemas

ACROSTICO

Por David Cruz López.

D ios lo ha usado para su gloria en
Caguas y en todo Puerto Rico
O ímos con regocijo su palabra sabia
en consejos y madura en experiencia
N os anima, con palabra y ejemplo, a
seguir las sendas del Señor.

A mor para todo rebosa su corazón
B ondad es una de sus cualidades sobresalientes
E n fidelidad a sus principios cristianos pocos le igualan
L a mansedumbre unge su rostro con
una aureola de santidad
A utoridad en la predicación de la palabra basada en una vida sin tacha
R eprende como un padre amoroso
que vela por el bien de sus hijos.
D ulzura y firmeza combinadas adornan su carácter.
O ración es secreto de sus éxitos.

M ansedumbre y templanza lo fortalecen espiritualmente

D ice verdades profundas con sencillez
y claridad
I ncansable paladín del Evangelio de
Jesucristo
A dmiran sus conocimientos de la palabra de Dios.
Z ozobra ni terror lo conmueven porque Jehová es su fortaleza

M ás consagración en el servicio cristiano es su constante preocupación
O rden y reverencia prevalecen en las
iglesias que pastorea
R ío de agua viva es en su boca la
palabra de Dios
A doración, consagración y servicio
son su lema
L abios consagrados solo a su servicio, dice el himno, y esa es su vida
E escogió la mejor parte: dar su vida por la causa de Jesucristo
S iempre en su puesto de combate
donde Dios y el prójimo lo necesitan, allí está él.

Nota:—Este acróstico fué representado por un grupo de niños, la noche del homenaje que la Iglesia Bautista de Caguas rindiera a su pastor, el 2 de octubre de 1940.

TRANSITO

(En la muerte de don Abelardo M. Díaz Morales)

En la lenta llamita
se consume la cera, cuando agita
su leve cuerpo en que la luz palpita;
de la luz y el calor nace la vida
y en ella la materia redimida.

Cuando la voz naufraga
del aire en la onda vaga,
se encienda la palabra cuando la vez
se apaga,
sin cuerpo y sin aliento,
más ágil y sutil que el mismo viento.

Cuando el tiempo se esfuma
álzase el pensamiento de su bruma,
radiante como Venus de la espuma,
y al tiempo lo redime
el sabio pensamiento que lo oprime.

Cuando la vida alcanza
un remanso de paz y de bonanza
y nos parece que la muerte avanza,
abre Dios una puerta de consuelo
que nos conduce al Reino de su cielo.

Se apagó en el ocaso
el ritmo de su paso
y nos dejó el camino de su acaso.
Al ritmo de las alas de su fe y de
su amor
se fué por un camino trazado en
esplendor.

Fué la luz y la voz
y fué el tiempo de Dios,
por el mismo camino transitaron los
dos;
más allá de la tumba se alargó su
destino
por el mismo camino.

Nuestra vida perdida
en Cristo está escondida,
y Cristo es nuestra vida:
cuando acaba la vida transitoria
comienza en El la vida de su gloria.
¡Victoria en El! ¡Victoria!

A. M. Mergal.

24 de marzo de 1950.

EN POS DE LA ETERNIDAD

(A la memoria del Rdo. Abelardo M. Díaz Morales)

Hacia el campo de eternos parabienes
Mas hermoso y bello que el Edén
Va el apóstol de coronadas sienes
Al decirle su Señor, "Buen Siervo,
Ven.

La partida del apóstol hoy me llena
De amargura, de tristeza, de íntimo
dolor
Mas bien sé que eternamente reina
Junto a Cristo, su Rey, su Salvador.

Aun resuena su voz en mi memoria
Predicar con elocuencia, con místico
fervor
"Nunca olvides de Jesús la bella historia
Sigue siempre su senda con amor."

Mas Jesús, "quien por siempre prevalece",
Por creer y predicar su santa historia
Lo pondrá cual sol que resplandece
En su trono de luz, de paz y gloria.

José Elicier.

Caguas, P. R.

ROMANCE

Abelardo M. Díaz Morales.

Ha caído un COLOSO
Del amor, la virtud y el talento,
Y sucumbe glorioso
Por la fe del Divino MAESTRO...

.....

Fué su vida
Un ejemplo,
De bondad,
Y humildad,
Bendecida,
Y ninguno cual él,
Venturoso,
Oficiara
En el Templo,
Y regara
Anheloso,
La piedad, el amor y el talento.....

.....

Impecable maestro,
Orientó a la niñez,
Y vivió para ellos
Una vida ejemplar sin doblez.....

.....

Fué un esposo modelo,
Padre bueno, sin par,
Sencillo, piadoso,
Correcto, sincero,
Y como tal:
Un perfecto reflejo
Del MINISTRO IDEAL
Pues, más que SIMBOLISMO
Fué realidad consigo mismo.....

.....

Al nacer, en su cuna,
Encontró los blasones
De abolengo y fortuna

En su pueblo natal,
Pero todos los dones:
De riqueza
Y grandeza,
Y de orgullo ancestral,
Los dejó en el olvido
Al sentirse atraído
Por la fuerza invencible,
Del Divino Jesús,
Que le atrajo a su CRUZ
Y lo puso a su lado a luchar.....

.....

Como Saulo de Tarso, se rinde,
Se consagra soldado,
Y comienza a librar
La batalla del noble cruzado....

.....

El combate fué rudo,
Escabrosa la senda,
La fatiga mortal,
Pero nada le pudo
En la recia contienda
Su valor quebrantar.....

Fué su pluma una espada
De filo tajante
Combatiendo el error,
Pero férvido arpegio
De ritmo tonante
Defendiendo el amor.....

.....

Como SIERVO de DIOS
Y en la cátedra santa,
Habló más elocuente
La virtud y el ejemplo,
Que el tronar de su voz
En el místico templo.....

.....

La gigante grandeza
De su humilde expresión,
Fué virtud revelante
De su ardiente pasión.....

.....

Soldado valiente,
Defensor de su CRISTO,
Llevó alzada la frente
Y vencedor, invicto,
Curtióse en la lucha
Del BIEN contra el MAL,
Rindió fortalezas
De rancia impostura,
Realizó proezas,
Y en las almas puras
De férvido anhelo,
Fraguó las riquezas
Del amor al CIELO.....

.....

Y cuando los laureles
De triunfal victoria
Ciñeron las sienes
Del titán Soldado,
Con rumbo a la GLORIA
Se nos ha marchado.....

.....

Se quedó dormido,
Y espera la hora
Del final sonido:
Para despertarse,
Para levantarse,
Y proclamar seguida,
Con la nueva VIDA
Una nueva AURORA
De los REDIMIDOS.

Angel Archilla Cabrera.

Mayaguez, P. R., marzo de 1950.

HE CONOCIDO UN HOMBRE...

(A la memoria de Don Abelardo)

He conocido un hombre
En quien armonizaban la rectitud más firme y la más honda
Ternura, y mansedumbre.
¡Cuántas veces
Defendió causas nobles con ardor y firmeza,
Sin que por un momento se apartara
De justicia y deber!
La misma voz de acentos elocuentes;
La mano firme, modulando gestos;
Se llenaba la una de arrullos,
Se posaba la otra en caricias
Sobre la faz risueña de un querube
Que presentaba ante el altar de Dios.

He conocido un hombre
De quien nadie osó nunca proferir duras frases;
Para quien toda voz buscaba, por no herirlo,
El sentido más suave.
(Enemigos, no sé si los tuvo;
Acaso ni él mismo lo supo jamás.)
En esto fué la siega
Un lógico surgir de lo sembrado.
—¡Cómo en tantos aspectos de su vida!—
Nunca habló mal de nadie; de todos habló bien.
En muchas ocasiones callaba por no herir.
Y su silencio era
Alto, elocuente y bello.

Poemas

He conocido un hombre
Que no buscaba fama de bueno ni de santo,
Aunque ambas cosas era.
El buen nombre venía
Como una consecuencia natural de su vida.

Palabras destempladas; el rencor y la envidia;
La malicia, y las otras pasiones infecundas
Que a veces nos poseen,
No anidaban en su alma; y contra ella
Se estrellaban en vano.

He conocido un hombre
De acendrada piedad, de bellas obras,
De brazos extendidos, de manos siempre abiertas.
Aunque poco tenía de bienes materiales,
Sus tesoros de amor y de consuelo
De comprensión y paz, el alma ungían
De celestial rocío.

He conocido un hombre que en las horas aciagas
Tuvo lo que en su vida sembraba a manos llenas:
Devoción de cuidados; afectos familiares
E incontables regalos del querer;
Ojos ansiosos por saber de su mal;
Gestos dolientes; voces entrecortadas: a raudales
La buena voluntad; y preces tantas,
Tantas y tan fervientes, que a veces suspendieron
La sentencia fatal, y sus pies aliviaron.
Prestándole sus alas, para volar, ingrávido,
Al seno del Señor.

Lo ví morir también. Peiné sus canas.
Vi la expresión de paz bañar su rostro,
Vencedor de la muerte.
Y si algo de consuelo pudiera en ello haber,
Me consuelo en pensarlo:
¡Dios me ha dado la gracia de ver morir un santo!

David Cruz López.

LOS FUNERALES DE DON ABELARDO

Los servicios fúnebres del Rdo. A. M. Díaz Morales tuvieron lugar en el hogar del fenecido y en la nave principal de la Primera Iglesia Bautista de Caguas. A las cinco de la mañana del 20 de marzo murió el ilustre predicador y periodista, rodeado de sus familiares y de sus amigos íntimos. Los últimos auxilios religiosos que recibiera en vida se los administraron los Rdos. A. F. Webber, Superintendente de la Misión Bautista, y el Rdo. Tomás Rosario Ramos, el discípulo predilecto y amado del Rdo. Díaz Morales.

De cinco a diez de la mañana el cadáver estuvo en el hogar. A las 10:00 A.M. fué conducido al templo, donde estuvo en capilla ardente hasta las 4:00 P.M. Allí hicieron guardia el Rector de Universidad de Puerto Rico, don Jame Benítez, la Gran Orden de Odfellows en América, organizaciones cívicas y religiosas de Caguas y de todo Puerto Rico, y humildes hombres y mujeres del pueblo que tuvieron siempre en el fiel pastor su mejor amigo. El templo se mantuvo todo el día repleto de una multitud que quería ver por vez última al amado.

A las 4:00 P.M. se iniciaron los servicios divinos en el templo. Entre múltiples coronas de flores que estaban en la plataforma tomaron asiento los Rdos. Tomás Rosario Ramos, A. F. Webber, Angel Acevedo, Francisco colón Brunet, Vicente Vázquez, Erasmo M. Bernier y Angel L. Seda. Dirigió el pastor ayudante Sr. Alfonso López. El Rdo. Rosario Ramos introdujo los motivos del servicio y el sermón estuvo a cargo del Rdo. Angel Acevedo. Este resaltó los múltiples méritos del ilustre fenecido. Todo el servicio, que se prolongó hasta las 5:00 P. M., fué radiodifundido por las dos emisoras de Caguas WVJP y WRIA. La música sagrada estuvo a cargo de la organista Sra. Margaret Z. de Mergal y del coro de la Iglesia Bautista de Caguas. Como el templo resultaba pequeño para dar cabida a tan inmenso gentío, fué necesario instalar un aparato receptor para que los de afuera pudiesen escuchar.

A las 5:00 P M. partió la comitiva fúnebre desde el templo bautista hasta el cementerio de Caguas. Vimos en esta ocasión la más grande multitud que en la ciudad del Turabo ha seguido a un féretro. En la entrada al cementerio pronunciaron palabras las siguientes personalidades: Sr. Rafael J. Rodríguez a nombre de la familia Díaz Alfaro; Sr. David Cruz, a nom-

(Sigue en la página 20)

Parados: derecha a izquierda: Dra
Figueroa (hija), Humberto F
Abelardo Díaz Alfaro (hijo),
Alfaro (hija).
Sentados: línea del centro: Dalila
(suegra), Asunción Alfaro de
Abigaíl Díaz de Concepción (h
Sentados en primera fila: Samu
(nieto), y Cordelia Buitrago D

DON ABELARDO EN

El hogar de don Abelardo se
distinguido por la bondad que
siempre ha imperado. Una santa c
pañera, un padre ejemplar y
muchachos respetuosos, afables y
nachones como sus progenitores.

En las horas de comida se o
se leen pasajes bíblicos. La sobre
sa es sazonada con temas de cul
y con salidas espontáneas y cuaj
de gracia.

Lo mismo en el hogar que en e
tudio de nuestro pastor hay uno
migos que han dicho muchas cos
toda la familia Díaz Alfaro: lo
bros.

Este bueno de don Abelardo er
sublime maniático de los bueno
bros. Su biblioteca es numerosa
lecta. Por ellos sostuvo largas
cas con Víctor Hugo, con Tol
con Lamartine, con Castelar,
Smiles, Marden y otros autores d
predilección. El libro que hoj

Díaz Alfaro (hija), Lidia Díaz de
ieto), Martín Figueroa (yerno),
z de Lloreda (hija), Raquel Díaz

ro (hija), Asunción Alfaro Zayas
osa), Abelardo M. Díaz Morales,

(hijo), Guillermo Lloreda Díaz
.

TIMIDAD FAMILIAR

Abelardo lo dejaba lleno de rayas
apuntes que señalan la reacción
ste devorador de páginas.
ando visitaba a sus amigos caía
l cuarto de los libros para salu-
a los últimos que habían salido de
nprenta o de la librería.
ía don Abelardo con una amable
ajada llena de ingenuidad. Y es
los hombres que son como era él
en que poseer la bondad y la es-
aneidad del niño.
ste hombre que ocupa nuestra
ción quedaba mal con cualquier
romiso que requiriera tiempo
ués del almuerzo. Era esclavo de
clásica siesta. Se abrazaba a una
hada y se arropaba de pies a
za. De modo que no había progra-
que este hombre no echara a per-
entre doce y dos de la tarde.
n Abelardo fué siempre un con-
ado guardador de recortes y de

(Sigue en la página 20)

ANTE EL FERETRO DEL MAESTRO

"Tú serás echado de menos, porque tu asiento estará vacío" 1ª Sam. 20:18.

Dulce maestro, dechado de bondad. Te has ido a ocupar sitio en el flanco celeste entre los escogidos de Jehová. Para ti se abrieron las puertas del Eterno para darte entrada a la Jerusalem Celestial. Fuiste siervo bueno y fiel y por ello has entrado al gozo de tu Señor.

Una lucha útil y prolongada en el servicio divino te trajo cansancio y te trajo dolor. En esta hora trágica no pienso que has muerto. Has dormido y eres bienaventurado. Y, como al iluminado Juan en Patmos, el Espíritu nos dice que has descansado de tus trabajos porque tus obras te siguen.

En esta hora silenciosa pienso en tu presencia hostosiana. Mentalmente regreso a la niñez, y rememoro el altar familiar con Sunchita, Abigail, Dalila y Miriam.

¡Con cuánto amor nos decías cosas bellas de la palabra bíblica y comentabas la himnología de los poetas de la fe cristiana!

Tus labios no cantaban porque tu corazón atesoraba el himno sagrado de la esperanza.

Tu pluma se convertía en fuerza atómica para las causas engendradas por el mal; pero cuando de ponderar lo justo y lo agradable se trataba, era dulce y suave como brisa primaveral.

Tu verbo de profeta hizo temblar bastillas, y en el amor cristiano, muchas generaciones pasarán sin que nos llegue tu igual.

Tu alto sentido de la vida cristiana jamás permitió en tu corazón el asomo siquiera de la intriga o del odio, y es más, a semejanza del Cristo, amaste a los que no eran adeptos de tu causa. Fuiste tolerante, comprensivo, amplio y generoso.

Fuiste grande como educador porque amaste a los niños ajenos como si fuesen los tuyos. Y, aunque fuiste tan grande, tu nunca lo supiste porque eras humilde y manso de corazón.

Como Jesús el que mucho nos amó, nas dormido con el corazón quebrantado. Pero gracias a Dios, ninguno de tus huesos fué partido.

Como tu dulce Maestro, tuviste tu agonía y tu Gethsemaní. Eso te hizo fuerte en el espíritu y te trajo gloria del cielo y admiración en la tierra.

Hoy has dormido y tu cuerpo está frío. Tu alma voló y se fué al seno de Abraham. Allí estarás muy satisfe-

(Sigue en la página 20)

RAMOS Y CORONAS

1. A nuestro buen amigo, Comité Independentista de Caguas.
2. Rector de la Universidad de P. R.
3. Recuerdos Empleados W. I. P. R.
4. Colegio de Trabajadores Sociales.
5. Recuerdos Trabajadores Sociales Caguas.
6. Consejo Superior de Enseñanza de la Universidad de P. R.
7. With deep sympathy Red Cross Personal.
8. Facultad Escuela Intermedia de Caguas.
9. Facultad y Alumnos Escuela Superior de Caguas.
10. Escuela Aguaya Aldea, Recuerdos de Maestras y Niños.
11. Facultad Ciencias Sociales U.P.R.
12. Recuerdos de la Facultad Escuela Intermedia Gerardo Sellés Solá.
13. Padre del Autor de Terrazo "P. R. Junior College".
14. Clase 1927, Recuerdos.
15. Maestros Escuela Lincoln, Recuerdos.
16. Club Psicología U. P. R.
17. Junta Local de Maestros. Caguas J. V. León.
18. Logia Amparo No. 9559. Recuerdos
15. Rama Juvenil no te olvida, Hno. Abelardo.

Familiares

1. De tus hermanos, Amparo, Cundo y Juan.
2. No te olvidarán, Pelayo y Rafaela.
3. Familia Meaux, No te olvidaran.
4. Ramona Vda. de Alfaro e hijos Lidia y José Manuel.
5. Recuerdos Fa. Concepción.
6. Recuerdos de Antonio y familia.
7. Tu esposa e hijos no te olvidan.
8. Mercedes e hijos.
9. Familia Sosa Berríos.
10. Gilberto y Abigail.
11. Sobrinos Pepe, Poldín, Juan.
12. Tus hijos Martín y Lidia. No te olvidan.
13. Lopito y Zaima.

Iglesias.

1. Iglesia Bautista en Ponce. Alaba al Señor por tu ministerio Salmo 1[illegible]6:15.
2. Primera Iglesia Bautista Cayey. E angélicos te recordarán.
3. Recuerdos del "Puerto Rico Evangélico."
4. Recuerdos Iglesias del Nazareno.
5. No te olvidan los jóvenes de tu iglesia para quien fuiste luz e inspiración.
6. Primera Iglesia Bautista de la Playa de Ponce. Ofrenda.
7. Recuerdos de Iglesia Bautista de Gurabo.
8. Iglesia de Cristo, Toa Alta.
9. Hnos. del Barrio Chico Caguas.
10. Nunca le olvidan las voluntarias.
11. Te recordarán siempre, Iglesia Bautista de Caguas.
12. Iglesia Bautista de Juncos, No te olvidan.
13. Iglesia Bautista, Sociedad las Fieles.
14. Iglesia Bautista, Bo. Obrero.
15. Iglesias Para la Salvación.
16. Tus Compañeros Obreros no te olvidan.
17. Primera Iglesia Bautista de Río Piedras. Recuerdos.
18. Fraternidad, Universitarios Evangélicos.
19. Tu serás echado de menos porque tu asiento estará vacío. Hasta la vista, Josue.

AMIGOS

1. A nuestro querido Don Abelardo de la Familia Lasa.
2. Familia Marchand.
3. José L. Mas y Familia. Has vencido.
4. Angel y Trina, Recuerdos.
5. Pantón, para Dalila.
6. Recuerdos, Pío y Panchita.
7. Rafael y Petra nunca te olvidarán.
8. Angélica y Juan te recordarán siempre.
9. David y familia.
10. Pablo Héreter y familia, Recuerdos.
11. Julio y Manuela, Recuerdos.
12. Recuerdos, Familia Guzmán.
13. Familia Padró.
14. Nunca te olvidan, Familia Mener.
15. Familia Yunque Martínez, Recuerdos.
16. Te recordarán con Cariño, Paco, Inés y familia.
17. Recuerdos de Crucita Fontánez.
18. Recuerdos de Ventura y Angélica González.
19. Familia Montañez García.
20. Mr. y Mrs. T. C. Mullen.

Algunas otras las cuales no nos ha sido posible informar.

TELEGRAMAS

N. de R.—Los telegramas recibidos con motivo de la muerte de nuestro querido compañero Don Abelardo Díaz Morales son tantos que requieren el espacio de cinco páginas de nuestra revista. Siendo imposible publicarlos todos, hemos dedicado una página para algunos mensajes. A continuación publicamos los nombres de otras personas que también enviaron mensajes telegráficos.

Carmen B. Navarro, Cidra; Adela T. de Vázquez, Canóvanas; Angel Suro Cortés, Dorado; Marcos J. Alegría, Toa Baja; Teresita Feliciano, Río Piedras; Iglesia Bautista, Loíza Aldea; Raquel Escobar, Fajardo; Familia Siriche, Caguas; Tuto Fernández, Cidra; Idila Frank, San Juan; Viuda de Rdo. S. Hernández, Cataño; Ricardo Pagán, Barranquitas; Santia R. de González, Ponce; Rdo. G. Torres y Angel S. Terrón, Barceloneta; Petra Cruz y Gloria Rodríguez, Río Piedras; Celia Garrastegui, Lares; Rafael Cruz Ginorio, San Juan; Iglesia Evangélica Unida, Fajardo; Iglesia Bautista, Cidra; Rdo. Emilio Sella, Adjuntas; Julia Torres, Playa, Ponce; Rdo. J. L. Santiago Cabrera, Aguadilla; Gaztambide y Agustina, Río Piedras; Adelaida Rodríguez, San Juan; Rdo. Apolonio Melecio, Manati; Rafaela Rodríguez, Cayey; Pedro y Pepita, San Juan; Josefina Rivera de Díaz, Fajardo; Rdo. Jorge Richardson, Ponce; Fe Dávila, San Juan; Rdo. T. Aquino Ojeda, Mayaguez; Providencia V. de Miranda, Río Piedras; Marina F. de Rodríguez, San Juan; Ramón González, Orocovis; Harold Martin, San Juan; Angel Terrón, Barceloneta; Aida y Gladys Quintana, Fajardo; José J. Adaime, Río Piedras; Modesto, San Juan; Familia Quesada Aponte, Coamo; Home Service, ARC, San Juan; M. Rojas, San Juan; L. Rojas Flores, Orocovis; J. Bocanegra, San Juan; Mercedes Meléndez, Barranquitas; Angeles Pastor, Porter P. Santiago y Livingstone, Río Piedras;

(Sigue en la página 19, Col. 1)

TELEGRAMAS

Telegramas Recibidos por la Familia Díaz-Alfaro con Motivo de la Muerte de Don Abelardo.

Esta administración municipal lamenta profundamente muerte nuestro querido amigo. Caguas pierde con la muerte de don Abelardo un ciudadano ejemplar que será muy difícil sustituir. Mi más sincera condolencia por tan irreparable perdida.

Cruz Cruz Muñoz, Alcalde, Caguas.

Lamento fallecimiento del consecuente amigo don Abelardo y pido al Todopoderoso por eterno descanso de su alma.

Cipriano Manrique, Caguas.

El Señor les dé fortaleza en esta hora. Como David clamamos: angustia tengo por ti, hermano mío.

Domingo y Carmen Marrero, Río Piedras.

Nuestro más sentido pésame por tan irreparable pérdida.

Cruz Roja Americana, Caguas.

Nuestro más sentido pésame en tu gran pena.

Centro de Oficinistas, Río Piedras.

Profundamente apenadas muerte Don Abelardo. Reciban todos nuestra condolencia.

Cruz Roja Americana, Ponce.

Nuestro pésame más sentido muerte Don Abelardo. Valor y resignación.

Facultad Ciencias Soc. UPR. Río Piedras.

Muy apenados por la muerte de Don Abelardo.

J. Villaronga Charriez y Fa. Río Piedras.

Iglesia Metodista Ponce Playa únese duelo de todo Puerto Rico evangélico muerte Rdo. Morales. El Señor brinde fortaleza espiritual en tribulación.

Julia Torres, Playa Ponce.

Lamentamos pérdida de su padre. Nos unimos su pena.

Instructoras de Enfermeras, Fajardo.

Cuerpo Ministros Iglesias Evangélica Unida Distrito Sur reunido Sec. especialmente envía sentido pésame fallecimiento vuestro ilustre progenitor.

Rdo. Domingo Franceschi, Pres. Salinas.

Profunda pena nos embarga muerte Don Abelardo. Acompañamoste hondo dolor.

Maestros Jr. Y Senior High, Cidra.

Nos unimos su profundo dolor pérdida Don Abelardo. Resignación.

Junta Local, Aso. Maestros, Cidra.

Sentimos mucho pérdida nuestro querido Don Abelardo. Nos unimos a vuestra pena.

Buenaventura y Mariana Rodríguez, Ponce.

Gran pena noticia fallecimiento querido Don Abelardo. Hospital Presbiteriano unese a su dolor. Dios les consuele.

Angel Luis Seda, San Juan.

Con vds. en el dolor y la prueba Mateo 5.4 y 2da. Corintios 5.1.

Angel Archilla Cabrera, Mayaguez.

Iglesia Metodista Comerío expresa sentida condolencia muerte querido Don Abelardo.

Félix Encarnación Ramos, Comerío.

Expresamos Ministerio Puertorriqueño nuestras condolencias muerte Díaz Morales.

Iglesia Evangélica Dominicana, Ciudad Trujillo.

Expresamos nuestra pena por muerte Don Abelardo.

Librería Dominicana, Ciudad Trujillo.

Aunque estábamos advertidos de su cercano fin el deceso de Don Abelardo nos ha causado profunda pena. Crean que es muy sincera nuestra condolencia.

Monelisa y Loluime Pérez Marchand, Río Piedras.

Lamentamos tan sentida pérdida. Hacemos extensiva a su familia nuestra condolencia.

Empleados LAB Hosp. Dis., Fajardo.

Inaplazables compromisos profesionales impídeme estar con ustedes hoy pero pueden confíar en que pido al Todopoderoso por el alma de mi querido amigo.

Lcdo. Pérez Marchand, Río Piedras.

Nuestro mensaje de solidaridad y cariño. Don Abelardo era también de nosotros nos quería y lo queríamos entrañablemente fué puro y bueno y su dedicación misionera de auténtico apostolado reúnese hoy arriba con los elegidos gloria al Señor a su siervo.

Blas y Gudelia Oliveras, San Juan. Nos unimos a su pena.

Clase Higiene Mental, UPR., Río Piedras.

El decano y la facultad de pedagogía expresan a Ud. y familia su más sentida condolencia en la muerte de su Señor padre.

Pedro Cebollero, Río Piedras.

Sentimos profundamente tan irreparable pérdida. Nos unimos a vuestra pena.

Cruz Americana, Fajardo.

Hermanos consolaos en la seguridad de vuestra esperanza en una vida eterna en el reino de Dios a donde él ha ido a vivir. Juan 1:1.26.

Unión de Sociedades Bautistas de Jóvenes de P. R., San Juan.

Le acompañamos en su pena.

Padres Redentoristas, Caguas.

Un soldado de Jesucristo murio hoy. La Misión Alianza Cristiana y Misionera de Puerto Rico no puede menos que lamentar profundamentte tan tremenda partida para el Ministerio Cristiano en esta isla. Primera Tesalonicenses 4:13.

Gabino Figueroa, Sec. Ejecutivo, Puerta de Tierra.

Con pena por la pérdida de Don Abelardo que en paz descanse. Hago extensivo a toda su familia mi más sentido pésame.

Virgilio Morales Cabrera, Toa Alta.

Facultad estudiantado Academia Bautista únese a Uds. en esta hora.

Stanley L. Milley, Leonard Wilson, Río Piedras.

Si algún extraño siente tu dolor sinceramente yo quiero ser el extraño porque siento a orgullo que tu padre me contase entre sus amigos. Ruego a Dios por su descanso.

Lcdo. Pérez Marchand, Río Piedras.

Profundamente apesadumbrados muerte Don Abelardo. Nuestro más sentido pésame para toda la familia.

Luis J. Ramos Antonini y Esposa, San Juan.

Reciba sentida expresión condolencia en nombre Colegio Trabajadores Sociales.

Soledad Rodríguez, Pastor Sec., San Juan.

Imposibílitado asistir sepelio Don Abelardo con ustedes. De todo corazón en su profunda pena.

N. Briones Cruz, San Juan

Don Abelardo, Periodista y Escritor

Por José L. Delgado.

¡Qué dura es a veces la realidad! No podíamos creer lo que la radio nos anunciaba en la mañana del 20 de marzo de 1950. ¿Qué don Abelardo había muerto? ¡No puede ser! Cierto era que estaba enfermo. Pero lejos estaba de nuestra mente, el aceptar que, quien apenas hacía dos meses me había visitado, fuera a irsenos tan pronto.

Sin embargo, era cierto. Don Abelardo se nos había ido.

Se nos fué el compañero y el hermano más querido en Puerto Rico, tanto por evangélicos como por profanos. El orientador de las juventudes. El pastor tierno, que con profundo amor llevaba sobre sus hombros y en su corazón las amarguras de sus amigos sufridos. El bravo gladiador. El cristiano humilde, lleno del poder del Espíritu Santo y de la gracia de nuestro Señor Jesucristo. El gran amante y dulce amigo de los niños. Se nos fué.

Ya no tendremos más entre nosotros al gran estilista de la palabra escrita. La parca ha hecho detener la pluma brillante y erudita del recio batallador, que se batió en mil combates en el campo de las letras en la promulgación y defensa del evangelio.

Don Abelardo M. Díaz Morales fué uno de los más grandes periodistas y uno de los escritores evangélicos más profundos de Puerto Rico. Su nombre no sólo puede figurar honrosamente entre los más destacados periodistas y escritores de nuestra isla, sino que también puede aparecer junto a los más distinguidos intelectuales de la América Latina.

Su poderosa mentalidad trascendió hasta más allá de las fronteras isleñas. La esplendorosa luz de su cerebro fulguró por toda la América, de Norte a Sur, y aún alcanzó llegar hasta la misma España.

Su labor periodística fué larga, fecunda e instructiva. Abarca un período de cerca de medio siglo. La inició en el 1903, cuando en un periódico editado en San Juan por su ex-maestro, el Lcdo, don Pedro C. Timotheé, publicara su primer artículo.

No tenemos constancia para verificar la fecha exacta cuando comenzara a escribir para la prensa evangélica. Sólo podemos asegurar que ya para el 1908 era un asiduo colaborador de "El Evangelista", periódico publicado por los bautistas desde el 1904 al 1916. Desde entonces hasta este mismo año de 1950, el nombre de don Abelardo aparece al pie de innumerables trabajos literarios sobre diversos temas, todos de sabor netamente cristiano y por demás instructivos, producto de su mente privilegiada inspirados por su corazón pletórico de la sabiduría de Cristo y respaldados por su vida ejemplar.

Desde las columnas de "El Evangelista" y "El Misionero", órgano de la Iglesia Alianza Cristiana y Misionera y del "Puerto Rico Evangélico", del cual fuera su director por unos catorce años, mantuvo a raya a cuantos quisieron burlarse de la grey de Cristo. re-afirmó la fe de miles de creyentes y orientó tanto al pueblo de Dios como a la opinión pública por senderos de amor, de bien y de fraternidad.

No sólo colaboró en la prensa evangélica del país y del extranjero, sino que también, en la prensa secular. Los grandes diarios del ayer como "La Correspondencia de Puerto Rico", "El Tiempo", "La Democracia" y "El Aguila de Puerto Rico" y los de hoy, como "El Mundo", acogían con placer los artículos de don Abelardo. Del mismo modo las revistas puramente literarias, como "Renovación", dirigida en las dos etapas de su existencia por el periodista y escritor dominicano don Julio César Martínez, "Puerto Rico Ilustrado" y "Cypactly" de San Salvador, El Salvador, América Central y la gran revista evangélica "La Nueva Democracia", daban la más cordial bienvenida a la colaboración de este campeón del evangelio.

Junto a don Juan Rodríguez Cepero, aquel otro titán del periodismo evangélico isleño y de don Angel Villamil Ortiz, don Juan Ortiz León, don Sergio M. Alfaro, don Ramón Vélez López, don Agustín Boissén, don Carlos Barrios Zapata, don Miguel Enrique Martínez, don Angel Archilla Cabrera y otros paladines del periodismo de nuestro mundo protestante, libró recias campañas en defensa de los intereses del pueblo evangélico de Puerto Rico.

En la controversia, era tan contundente en su argumentación, que aún hasta sus propios oponentes le admiraban y respetaban. Al enfrentarse a los gratuitos enemigos del evangelio, su pluma vibraba de emoción y coraje. Con pasmosa serenidad y gran dominio del asunto en discusión, analizaba la argumentación del contrario, preparando así el terreno, para al fin, arremeter con extraordinaria potencia y dar la estocada de gracia.

Ejemplos de lo que acabamos de anotar en el párrafo anterior lo son su memorable polémica que conjuntamente con Rodríguez Cepero sostuviera en el 1910 con el famoso y temible polemista don Francisco Pelati, uno de los espiritistas más eruditos que jamás ha habido en Puerto Rico y su patriótica campaña de prensa que librara entre los años de 1912 y 1917 contra la venta, uso y abuso de las bebidas alcohólicas en nuestra isla, la cual culminó con la imposición por el propio pueblo de la Prohibición, mediante unas elecciones celebradas a mediados del año 1917. Esos artículos y los que publicara entre 1911 y 1913 en defensa del bienestar de los niños, por sí solos, son más que suficientes para apreciar el calibre de don Abelardo M. Díaz Morales como periodista y como escritor.

No sólo don Abelardo dedicó su tiempo a la labor periodística. También escribió luminosos ensayos, en los que deja ver la profundidad de sus ideas al igual que sus amplios conocimientos. Entre estos trabajos podemos citar "Por el Bien de Nuestros Niños, "La Personalidad Humana", "El Espiritismo", "El Desarrollo Intelectual del Pastor" y "El Pastor Evangélico". De estos trabajos, solo publicó en forma de folleto en 1912, "Por el Bien de Nuestros Niños," el cual tuvo una gran acogida por la prensa del país y el que mereció elogiosos comentarios de don Maenuel Fernández Juncos, el Dr. Juan B. Soto y el Dr. Jesús M. Armaíz.

Hoy lamentamos la muerte de don Abelardo M. Díaz Morales. La lamentamos porque ya su pluma no nos dará el fruto madurado de su talento. Su asiento quedará vacío. Sin embargo, su fecunda labor como periodista y escritor seguirá iluminando

(Sigue en la página 18, Col. 1)

BIOGRAFIA

Nació don Abelardo M. Díaz Morales en el municipio de Toa Alta el 30 de enero de 1885. Fueron sus padres don Secundino Díaz y doña Dolores Morales. Procediendo el niño de una familia pudiente y sencilla, y siendo el medio ambiente propicio a la observación y a la meditación hízose posible que desde una edad temprana el muchacho se distinguiese como magnífico observador y artista en el orden literario. Las entonces caudalosas corrientes del Plata, así como la exuberante vegetación del Toa, contribuyeron en la formación del futuro escritor y predicador cristiano.

Hizo la instrucción primaria en su pueblo natal, y luego la madre lo envió a la Capital para que siguiera estudios superiores en el Colegio que entonces dirigía el prestigioso educador don Pedro C. Timothée.

En 1901 regresó el joven toalteño al centro de la isla hecho ya un profesor, iniciándose como tal en el pueblo de Barros, hoy Orocovis. Dedicó seis años a la enseñanza pública y en 1907 se trasladó a Coamo para hacerse cargo de la obra evangélica en aquel pueblo. En 1909 estableció su residencia en Cidra sirviendo aquí por breve período de tiempo el pastorado. Llegado a Caguas en 1910 para trabajar bajo la inmediata dirección del Rdo. Edgar L. Humphrey, sirvió aquí su primer pastorado que duró hasta el 1926, fecha cuando renunció para trasladarse a Ponce y hacerse cargo de la dirección de Puerto Rico Evangélico, cargo que ocupó hasta el año 1937. El los últimos años de residencia en la Perla del Sur sirvió simultáneamente el pastorado y la dirección de Puerto Rico Evangélico.

Es en el 1937 cuando regresa a la ciudad de Caguas para iniciar su segundo pastorado en esta ciudad que él tanto amó. Dónde falleció a los 65 años. Fué el suyo el más grande entierro en la historia de Caguas.

EL PASTOR

Don Abelardo fué ordenado al ministerio el año 1924. Fué la Iglesia Bautista de Caguas la que tuvo el privilegio de pedir su ordenación y proceder a la ceremonia de la misma. Esta ordenación fué muchas veces rechazada por él, no porque no la creyese honrosa, sino por su humildad y sencillez de corazón. Recordamos que la ordenación le fué impuesta, obligándolo a que la aceptara. La ordenación oficial fué sólo una ratificación pública del llamamiento que hacía tiempo el Señor le había hecho.

Como predicador don Abelardo fué uno de los más conceptuosos en Puerto Rico y en la América Latina. Siempre se presentaba al púlpito con magníficos sermones y al servicio del medio de semana con jugosos estudios bíblicos. Poseía una gran habilidad para la ilustración y para la aplicación práctica de la Sagrada Escritura. En la exposición del texto o del pasaje bíblico era lógico y así respondía ventajosamente a las reglas de la homilética; en la presentatción de la verdad seguía las reglas de la psicología educativa, apelando al corazón de sus oyentes.

Don Abelardo fué el pionero puertorriqueño en materia de sostenimiento propio. Cuando nadie en P. R. se atrevía a desprenderse del auxilio económico de las Misiones, nuestro pastor realizó la feliz aventura de declarar el sostén propio de la Iglesia Bautista de Caguas. Esto fué en el año 1920.

Aparte del sermón y del estudio bíblico, ejercía nuestro pastor un ministerio individual que tiene un gran mérito en la obra de evangelización. Jesús nuestro Salvador hizo mucho trabajo personal para ganar al individuo. Y don Abelardo imitó mucho esta táctica del Divino Maestro.

El pastor no puede vivir aislado y ni siquiera limitar sus actividades a su congregación. Es parte del conglomerado social y tiene que corresponder a los reclamos de la sociedad a cierta medida y altura.

Don Abelardo siempre hizo inapreciables contribuciones de ciudadano en las comunidades en que convivió. Fué un hombre cuya ausencia se notó mucho al trasladarse a otros lugares. Y es porque hizo su aportación moral, intelectual y cívica a los organismos gubernamentales y a las organizaciones de bienestar común. Asociaciones de Padres y Maestros, organizaciones de Bienestar del Niño, centros de caridad organizada y todo movimiento cívico contaban con su simpatía y su generosa colaboración. Algunos de esos organismos cívicos han rendido honores a don Abelardo, como la Asociación Municipal de Padres de Ponce, quien le confirió un diploma de honor por servicios prestados.

En una ocasión ví a don Abelardo tomar parte en un simpático movimiento huelgario en Ponce. La compañía de Alumbrado cotizaba muy cara la luz y fuerza eléctrica. El pueblo de Ponce se impuso por el boycott, y el pueblo ganó la causa. Don Abelardo fué un factor decisivo en la causa de los explotados.

T. R. R.—

CARTAS

Más Que Hermano y Confidente Para Muchos.

Convención de Iglesias Bautistas de Puerto Rico.

Apreciada hermana en Cristo Jesús:

En estos momentos de tristeza y dolor para usted y familia con motivo de la partida de nuestro muy querido y amado don Abelardo, deseo llegar hasta ustedes mi más ferviente deseo de que el Señor derrame sobre todos ustedes sus más ricas y abundantes bendiciones y Su misericordia sea sobre todos.

Es verdad que no solamente ustedes han perdido un familiar querido sino que todos los bautistas y los evangélicos de Puerto Rico, así como los no-evangélicos, hemos perdido no solamente un amigo sino que hemos visto partir a uno que fué más que hermano y confidente para muchos. Pero en estos momentos, nos consolamos al pensar que el Señor, juez justo, le ha recibido en su seno y le ha dado la bienvenida de "buen siervo y fiel; sobre poco has sido fiel, sobre mucho te pondré; ENTRA EN EL GOZO DE TU SEÑOR" Solamente debemos abrigar la esperanza de que cuando Dios nos llame a su presencia

(Sigue en la primera columna)

(Viene de la tercera columna)

podamos disfrutar del privilegio de que el Señor pueda decir estas mismas palabras de nosotros y allí todos con nuestro hermano Abelardo podamos loar y alabar a nuestro Redentor.

Fraternalmente,

Félix M. Cintrón.

Su primer editorial——

HABLANDO CON TODOS

Por el Rdo. Abelardo M. Díaz Morales.

El primer editorial de Don Abelardo al iniciar sus labores como Director de Puerto Rico Evangélico. Fué publicado en la edición del 25 de agosto de 1917.

"Al sumir la gran responsabilidad de dirigir provisionalmente a Puerto Rico Evangélico, debo ponerme en contacto con el numeroso público de lectores que ésta revista tiene dentro de la isla y fuera de la misma."

"Ante todo deseo expresar mi profundo reconocimiento a mi ilustrado predecesor Don Juan Rodríguez Cepero, quien ha hecho una labor fecunda por el Evangelio y para el país, desde las nobles columnas de este periódico cristiano. Dotado de clarísima visión para analizar los problemas y percibir los peligros que afectan al orden religioso y social, los exponía, y expondrá, con admirable habilidad a la consideración de todas las inteligencias. El señor Rodríguez Cepero es un escritor modelo, porque al talento del periodista une el patriotismo cristiano. PUERTO RICO EVANGELICO debe mucho al diretcor saliente; su pluma genial, que es foco que ilumina y bisturí que corta, popularizó a nuestro periódico, cuyas columnas están a su disposición, para que él continúe deleitando a sus lectores con sus magistrales artículos, combatiendo por Cristo y por la patria.

Aunque ha habido cambio de director, no habrá cambio alguno en cuanto a los ideales del periódico y a la cultura de la expresión literaria. PUERTO RICO EVANGELICO continuará siendo lo que hasta ahora ha sido: el defensor del pueblo, el consejero de los hogares, el amigo de la juventud, el protector de la niñez, el informador e instructor de las iglesias y el proclamador de las buenas nuevas a los pecadores.

PUERTO RICO EVANGELICO está dispuesto a colaborar con la prensa del país, sin distinción de creencias religiosas y opiniones políticas, en todo aquello que signifique extinción o restricción de males individuales y sociales y fomentación del bien público.

Agradeceremos la inapreciable colaboración de los buenos colaboradores, la cual esperamos recibir en abundancia, pero desagradeceremos la colaboración de aquellos colaboradores que, reñidos con la gramática, la lógica o la cultura social, piensan unos por su ignorancia que un periódico es una escuela de primer grado y el director un maestro que no tiene otro trabajo que corregir las faltas, si las hay (porque ellos ignoran que las cometen) o una herrería destinada a soldar toda clase de roturas hechas al sentido común, mientras que los otros creen que el periódico es algo así como una cloaca en que van a parar todas las bilis de los iracundos, de los salivazos de los orgullosos y las inmundicias de las plumas que chorrean lodo moral. Esta colaboración, que es una verdadera descolaboración, no se pide, ni se quiere, ni se admite y hasta..... ni se devuelve.

PUERTO RICO EVANGELICO persistirá en ser un digno exponente de la cultura y de la obra evangélica de esta isla, literariamente expresadas. Por supuesto, esto no quiere decirles que, por no molestar a ciertas naturalezas muy sensibles a la voz de la justicia y a la luz de la verdad, a las piedras las llamemos pan, a Satán satén, al lobo cordero, al arsénico sustancia peligrosa, a la orgía pasarrato, al vicio placer, al pecado efecto del medio ambiente, o enfermedad mental, a la picardía habilidad y a los bribones caballeros traviesos.

¡No, eso no! La hipocresía es la negación de toda cultura y especialmente de la cultura moral, que es la cultura del alma que nos prepara para el sereno cumplimiento del deber. PUERTO RICO EVANGELICO llamará las cosas por sus nombres, como ha hecho antes; al pan se le dirá pan y al vino vino.

PUERTO RICO EVANGELICO es un baluarte, para defender la libertad, cobardía moral, al afeminamiento de las plumas y al servilismo de los caracteres.

PUERTO RICO EVANGELICO es un baluarte, para defender la libertad, una cátedra, para enseñar la verdad; y un púlpito para predicar el Evangelio, sencillo y puro de Jesucristo y de sus apóstoles.

Todo lo que antecede debe interpretarse a la luz de las palabras inmortales del gran Lincoln: "With malice toward none, with charity for all."

CARTAS

Abelardo: Un Nuevo Elías

Mi Querido Abelardito:

Anoche "Radio El Mundo" me trajo la triste nueva de la muerte de nuestro querido Abelardo, el gran Abelardo. Supe por el Dr. Archilla que estaba enfermo de cuidado, pero no pensaba que el mal era de suma gravedad. Y el dolor que me embarga es que no supe a tiempo la triste noticia para haber estado, por última vez, junto a sus restos mortales. Todo lo que pude hacer fué enviarte un telegrama, el cual supongo habrás recibido.

Miles de ideas me vienen a la mente, pero todas disparatadas. En ocasiones como ésta la mente pierde el hilo de las cosas, ¡tan grande es la pena que la aflige! Pero un pensamiento se me ha impreso en la mente y no se me quiere escapar: Abelardo, como un nuevo Elías, ha volado al cielo en carro de fuego, de aquel fuego que siempre llevó encendido en su espíritu, y ha lanzado el manto para que alguien lo recoja. ¿Quién podrá ser? ¿Quién podrá empuñar su manto y llevarlo con la dignidad que él lo llevó? Dispensa si te digo con toda franqueza: Ese no puede ser otro que el pedazo de sus entrañas que lleva su mismo nombre. ¿Has pensado en ello? Que Dios te ilumine y bendiga.

Mis saludos de pena y confortación a Sunchita y demás hijos. El Señor les de a todos el consuelo del Espíritu.

Te quiere,

M.E. Martínez.

* * *

Bueno, Generoso y Ejemplar

Sra. Doña Asunción Alfaro Vda. de Díaz Morales y familia,
Caguas, Puerto Rico.

Muy estimada señora:

La inesperada noticia de la muerte de Abelardo, me coge de sorpresa; siento profundamente la desaparición del querido amigo y condiscípulo, bueno, generoso y ejemplar.

Me uno de todo corazón al justo dolor de la familia Díaz Alfaro.

Lic. M. E. Benítez Flores.

* * *

CARTAS

Desde Cuba

Sra. Asunción Alfaro Vda. de Díaz y Familia, Templo Bautista de Caguas, Puerto Rico.

Nuestros muy amados en el Señor:

Acaba de llegar a nosotros la triste noticia del fallecimiento de nuestro dilecto y distinguido Consejero y Amigo, Don Abelardo. En realidad de verdad que hemos sido sacudidos en lo más íntimo de nuestro ser por tan sentida nueva. Nos sentimos unidos a vosotros en el dolor porque hemos perdido a uno a quien amábamos en verdad cuya vida y persona nos sirvió de mucha inspiración en nuestra vida. Creemos que nuestra obra en Puerto Rico y en la América Latina ha perdido a uno de sus más destacados paladines. Sus fructíferos servicios a la obra del Señor por muchos años constituyen un monumento de honor a su memoria.

Cuando demos a conocer la noticia a nuestro pueblo evangélico aquí en Cuba, serán muchos los que sentirán hondo pesar en sus corazones, pues Don Abelardo hizo muchos amigos en esta tierra cuando la visitara allá para el año 1929, como también por medio de sus sabios escritos publicados generalmente en toda la prensa evangélica de nuestra América hispana. El silencioso gemir de vuestros adoloridos corazones, se hará eco en millares de admiradores con quien contaba nuestro gran Don Abelardo.

Debemos a nuestro hermano Rdo. Colón Brunet nuestra gratitud por habernos comunicado la noticia el mismo momento que él conoció del fallecimiento. Ese gesto de fidelidad de parte del compañero Colón, jamás será olvidado por nosotros. Ello es en sí un testimonio de reconocmiento a la amistad que existía entre nosotros y el Gran Maestro y Profeta, hoy con el Señor.

Desde este terruño hermano, nos unimos a ustedes en reiterada expresión de simpatía cristiana. Sepan que hemos amado a Don Abelardo con tan entrañable pasión, que en lo material constituye una irreparable pérdida para nosotros. Nos alienta, sin embargo, la seguridad de que hoy él está disfrutando de las bendiciones en la presencia del Señor,

Oscar Rodríguez y Fa.

Su último editorial——

MI DESPEDIDA

El último editorial de Don Abelardo al retirarse como director de Puerto Rico Evangélico. Apareció en la edición del 10 de enero de 1937.

Probablemente por benéficos designios de Dios, de quien son instrumentos las humanas decisiones, se me releva, desde ahora en adelante, de la grave responsabilidad de continuar dirigiendo nuestra amada revista.

Me retiro como director de PUERTO RICO EVANGELICO cuando éste se dispone a celebrar con justo y grande alborozo sus próximas bodas de plata. Y al hacerlo no puedo menos que pensar que mi historia está inseparablemente unida a la de este periódico, del que he sido colaborador desde su fundación en 1912, esto es, que he estado escribiendo para él desde casi la mitad de mi vida; habiendo sido el director del mismo durante dos períodos: residiendo en Caguas, desde agosto, 25 de 1917 hasta julio 10 de 1920; residiendo en Ponce, desde abril de 1926 hasta enero 10 de 1937. Es decir, que se me ha concedido el altísimo honor de dirigirlo durante catorce años.

PUERTO RICO EVANGELICO ha jugado un papel tan prominente e íntimo en mis afectos y actividades, que mi historia es inseparable de la suya. Ha sido mi amigo acogedor y consecuente, dulce compañero del alma y servidor y dócil y bueno.

Pero si durante tantos años he llevado la lanza del carro, es justo que reconozca públicamente que eran muchos y buenos los que lo empujaban, y que si el carro no corría más y mejor, la culpa la tenía el que tiraba la lanza, por no saberlo hacer muy bien. Los méritos y los honores corresponden a los empujadores, que en este caso son los redactores, los corresponsales de las iglesias, los colaboradores de Santo Domingo, Cuba, Venezuela, Argentina, Méjico, Perú, Estados Unidos y España; a los empleados de la Casa, y especialmente al insuperable administrador, padre y consejero de Puerto Rico Evangélico: Dr. Philo W. Drury, cuyo espíritu de compañerismo cristiano y eficiente colaboración ha sido y será una inspiración y un ejemplo.

Al soltar la lanza del carro, me place grandemente saber que la dejo en buenas manos: el Rdo. Miguel E. Martínez será mi sucesor. El reúne excelente preparación literaria, larga experiencia y clara conciencia de su responsabilidad periodística. Su luminosa pluma es ventajosamente conocida dentro y fuera de Puerto Rico. Sus bien pensados artículos con frecuencia se reproducen en los canjes que recibimos del exterior. Ama apasionadamente el estudio, posee variados y amplios conocimientos, es laborioso en grado sumo y está profundamente compenetrado del carácter y la misión de PUERTO RICO EVANGELICO. Parece que la Junta de Publicación, al elegirlo, tuvo presente las famosas palabras de Mardoqueo dirigidas a la reina Esther: "Y quien sabe si para esta hora te han hecho llegar....."

Con él el periódico está en condiciones de entrar en una nueva etapa de mayor progreso y más eficiente servicio. No obstante, me permito pedir la cooperación y las oraciones de pastores, iglesias y lectores, pues la obra es grande y muy difícil de ejecutar, siendo, además, la obra de todos para el bien de todos.

Preparémonos, pues, a celebrar dignamente las bodas de plata de PUERTO RICO EVANGELICO. Martínez será el esposo y nosotros seremos los amigos del esposo. Que PUERTO RICO EVANGELICO termine gloriosamente este primer cuarto de siglo, y que Dios nos conceda larga vida para celebrar también sus bodas de oro y aún las de diamante.

Ahora quiero decir adiós y dar gracias a todos mis bondadosos colaboradores y simpáticos lectores. Me retiro de la dirección de Puerto Rico Evangélico, pero en realidad no me voy, porque no puedo irme: me quedo en el periódico. Sus páginas están empapadas de sudor de mi frente, de lágrimas de mis ojos y sangre de mi corazón. A través de sus columnas quedan girones de mi vida. Ahí dejo rayitos de luz de mi cerebro, gotitas de miel de mis sentimientos y un poco de acíbar de mis defectos.

Y de la misma manera que una parte de mi ser queda en las páginas de Puerto Rico Evangélico, éste queda en mi corazón, porque le amé antes de dirigirlo. **(Continúa en la pág. 18, Col. 1)**

A los que me ayudaron, gracias; y los que ofendí, o molesté, que me perdonen.

¡Adiós! a todos, y que el Señor bendiga a todos: a los lectores, al nuevo director y a este servidor y hermano vuestro.

Abelardo M. Díaz Morales.

(Viene de la página 14)

nuestras mentes y nuestros espíritus y la de las generaciones venideras. Todo cuanto nos resta a sus innumerables discípulos hacer es seguir la trayectoria por él trazada, imitarle en sus virtudes que fueron muchas y recopilar todos sus trabajos literarios y sus sermones para publicarlos en dos o tres volúmenes como el mejor y más grande tributo a memoria de nuestro maestro.

Hato Rey, P. R., 31 de marzo de 1950.

TELEGRAMAS

Facultad Escuela Trabajo Social se une a su pena.

Georgina Pastor, Directora Int., Río Piedras.

Apenado profundamente muerte Rdo. Díaz Morales. Imposibilitados asistir entierro. Sírvase en mi nombre expresar sincero pésame familiares. Gracias.

Rdo. P. T. Méndez, Santurce.

Amigo y compañeros Negociado Niño únense dolor familia Díaz Alfaro en su doloroso trance.

Francisco Vazquez Tirado, San Juan.

Nos unimos de todo corazón en tan sentida pérdida.

Iglesia Evangélica Unida, Fajardo.

Nuestro pésame más sincero.

Dr. Shoeder y esposa, Fajardo.

Con todo el corazón lloramos muerte de nuesrto muy amado Abelardo.

H. Cotto Reyes, B. Cotto Reyes, San Juan.

La Primera Iglesia Bautista Española de Nueva York se une a ustedes en el dolor muerte amado Don Abelardo.

H. Cotto Reyes, Pastor, New York.

Lamento profundamente fallecimiento Don Abelardo. Compromisos improrrogables impidenme asistir exequias. Ruegole extender este testimonio a todos sus estimados familiares.

Lcdo. R. Arjona Siaca, San Juan.

Nuestro sentido pésame a ti Abigail y demás por pérdida Don Abelardo. Imposible asistir entierro.

G. Vicente Maura, Bayamón.

Al llegar ahora tarde cita quedamos dolorosamente impresionados triste noticia muerte nuestro Abelardo tan querido. Como deseamos haber podido estar ahí con Uds. pero al menos lo estamos en espíritu y oramos por él piadosa y reverentemente. Dios ha tenido que acogerlo en su seno como el lo merecía. Le veremos pronto.

Marquez Huertas y Fa.,Bayamón

Nos unimos al dolor de ustedes que es el nuestro.

Luis Hernández Aquino, San Juan.

Enterados de muerte de Don Abelardo, me apresuro en testimoniarle mi más ferviente adhesión y solidaridad espiritual en este momento a usted y al resto de la familia.

Herminio A. Concepción, San Juan.

Recibe nuestra sincera condolencia por fallecimiento tu papá.

Gabriel y Carol, Cidra.

Nos unimos a Uds. en su justa pena.

Familia Blanco Anselmi, Río Piedras.

Clase octavo grado nocturna escuela Lincoln únese a vuestra pena con motivo fallecimiento Don Abelardo quien era querido por todos. Siempre recordaremos bondad, afabilidad, prácticas cristianas y humanas que regó en esta comunidad a través de sus elevadas virtudes el ministro, educador, escritor y poeta, Don Abelardo.

Alejo de Jesús Presidente, Caguas.

Muy apenado muerte mi buen amigo Don Abelardo con mis deseos de resignación para ustedes todos.

Juan B. Huyke, Río Piedras.

Expresoles mi más sentida condolencia por muerte inolvidable amigo Abelardo.

Ismael Maldonado, Ponce.

Estamos angustiados por la muerte de nuestro amado Abelardo.

M. E. Martínez, Sabana Grande.

Muy apenada por muerte Don Abelardo, sentí saberlo tarde. Extiende mi pésame a todos.

Rosa M. Pérez Marquez, San Juan.

Me asocio a su dolor, Abelardo era discípulo predilecto de mis padres. Resignación.

Dr. Carlos Timothee, San Juan.

Acompañoles intensamente en esta hora de dolor.

Alfonso Lloreda, Caracas.

Por no haber ido a almorzar ayer a casa no pude enterarme a tiempo para asistir sepelio su querido padre. No tengo que decirle que yo y los míos nos unimos de corazón a Vds. y sus familiares en este terrible y doloroso momento. Abrazos para Gilberto.

Lcdo. Eugenio Font Suarez, San Juan.

Recibe mi más sentido pésame en la pena que les aflige.

Ana María Losada, Río Piedras.

(Viene de la página 3)

cerle y de resolver ciertas dificultades, plugó a Dios de que este hermano aceptara el cargo. Nadie mejor que él, él es el hombre para tal puesto. Sus brillantes ejecutorias de muchos años en las lides del periodismo hablan muy alto de su capacidad. Nosotros al darle la bienvenida nos congratulamos y tenemos que decir, que ahora es cuando el "Puerto Rico Evangélico" tiene un verdadero director."

El 25 de abril de 1926 reaparecía Don Abelardo en la palestra escribiendo el primer editorial de su segunda temporada de periodismo activo. "Aquí Estamos de Nuevo", era el título. En unos de sus párrafos decía: "Por espacio de 18 años dí mis energías físicas, mentales y espirituales a la obra santa y suprema del pastorado evangélico, pero ignoro cuantos años he de dedicar al periodismo cristiano; más frente al Puerto Rico Evangélico, como frente a las inolvidables iglesias que pastoreé, trataré de servir lealmente a Cristo y a su causa en Puerto Rico y en la América Latina, ayudado por los que son alumbrados por el Sol de Justicia y nutridos por el verdadero Pan del Cielo."

Once años sirvió Don Abelardo en su segunda época en Puerto Rico Evangélico. El 10 de enero de 1937 publicaba su último editorial intitulado "Mi Despedida", que también reproducimos en esta edición.

El Rdo. Miguel E. Martínez al asumir la dirección de la revista escribió

(Sigue en la página 19, Col. 3)

MI PADRE

(In Memoriam)

Mi padre era un hombre sencillo, manso y bueno como el dulce maestro de Galilea..... Sus ojos claros de una suave diafanidad de cielo, limpios de nube de pecado y ahitos de dulcedumbre de eternidad..... Mi padre era como el sembrador de la parábola, lanzó la dorada semilla a voleo sobre polvorientos caminos, sobre el rojo ondular de ls surcos, sobre trenzados cardos y adustos eriales. Su palabra encintada de miel y leche de Canaán era gota refrescante de rocío sobre el sitibundo labio del pecador, era clamoreo de esperanza en las oscuras casuchas de la miseria, y suave alborada de paz en la cerrada noche de los atribulados.....

Era pequeño de cuerpo, menudo y leve su paso, como si hollase senda de pétalos o rutas espolvoreadas de tenue polen de rosas del más allá..... Caballero de la andanza cristiana, con su oscuro paraguas en ristre, con la añeja Biblia en el bolsillo, caminar sin descanso, llevando aliento al caído, limosna de vida al enfermo y rayo de esperanza al que vagaba en la oscuridad. Era un incansable sembrador de estímulos. La amarga palabra del desaliento no quemó sus labios y en su corazón de niño nunca se empozó el rencor. Sus ojos tranquilos, de una ingenua e interrogante expresión infantil estaban sólo atentos al espigar del bien, al florecer de todos los jardines de la bondad, al frutecer de toda simiente de caridad..... Su amplia frente era como la bóveda augusta del templo sacro de su espíritu. Miraba como más allá del contorno impreciso de las cosas terrenales, como inmerso en lejanías azules, en horizontes ilímites, en inconmensurables regiones trasmontanas de perfiles de sueño.

Sus manos flotaban candorosamente como lirios sobre lodazal de la miseria humana, se posaban dulcemente sobre la reclinante cabeza de los apesadumbrados.

Un día el buen Señor lo llamó..... En el pueblo, en sus familiares, hubo llanto y desolación. "Se nos fué el hombrecito bueno del paraguas, de la palabra blanda, del chiste a flor de labios, el báculo de los ancianos, el contertulio de los jóvenes, el amigo de los niños....." Y el llanto de los ancianos, de los jóvenes, de los niños rodó sobre las rosas de todos los jardines de las casas de las gentes agradecidas que se dolían de la partida del caballero del paraguas que se les iba para siempre hacia las fronteras del más allá.....

Me parece ver su diminuta figura, con el paraguas colgante del brazo, caminar sonriente entre nubes rosáceas, y penetrar por los floridos portales, entre el canto gozoso de los ángeles, el tremolar de miríficas arpas, que saludan la entrada del hombrecito bueno, que en la vida no tuvo tiempo para hacer el mal..... Y tímido, y con voz queda, acercarse al radiante trono celestial. Y como única condescendencia de terrenalidad suplicar: "Mi Señor, me permites echar junto a estos jardines a la hora del meridiano mi siestecita aquí en la eternidad?.....

Abelardo Díaz Alfaro.

(Viene de la página 12)

Anselmina Gautier, Carolina; Eva Vázquez, Río Piedras; María Jiménez, Santurce; Gaudier y Anduze, Josefina Díaz, Teófilo y Ana Ortiz, Emilia y Ligia Norat, Angelina Montes Díaz, José Aldrich, Ana Rivera, Plinio Graciani, Fio Torres, Mercedes Frías, María Antonio Arroyo, Quintita Vda. de Orodova, Ernesto Jiménez, Charin Hernández Oliver, Marina Familia Longo Cordero, Río Piedras; Venancio Vélez, Esther y María Isabel Flores, Rosa B. Vda. Silva, Familia Torres Aguiar, Angelita Cintrón, Garratón Bernard, Pura Espada Cervoni, Cayey; Jaime Boted, Cidra; Milton Dávila, Puerta de Tierra; Familia Rivera Mitchel, Río Piedras; Juan Robles, Familia Alfonso, Paco y Paquito, Adela Tarrats, R. Quiñones Capó, Familia Astdrúbal, Ponce; Dra. Cora, Fajardo; Luis Garau y familia, Guayama; Fajardo, Gilberto Rivera Hernández, T. Santiago Ramos, Félix González, Harry Rosario; Gabriel y Carol, Cidra; Cali, Mayaguez; Rossy, Aguadilla; Aurea Despiau, Vega Baja, María Mayoral, Coamo; Juana Figueroa, San Lorenzo; Rdo. M. A. Pellicier, Orocovis; J. Kuinlam, Arecibo; Angel Archilla, hijo, Mayaguez; Familia Folch, Mayaguez, Santiago Mari y esposa, Mayaguez; Manolo e Inocencia, Miami, Florida; José Manuel Pérez Moris, Madrid, España.

(Viene de la página 18)

lo siguiente en el número correspondiente al 25 de enero de 1937: "Pecaríamos de ingratitud sino reconociéramos la enorme y magnífica labor realizada por nuestro hermano Rdo. Abelardo M. Díaz Morales durante los años que estuvo al frente de Puerto Rico Evangélico. Durante dos ocasiones distintas dió su corazón e inteligencia a nuestra revista. Su pluma, no solamente bien cortada sino mejor mojada en la tinta de un espíritu constantemente sumergido en la gloria del Maestro, supo trazar en las páginas de Puerto Rico Evangélico las verdades eternas que son libertad para los hombres y levantamiento para los pueblos. Como él mismo dice, su vida no puede escribirse sin el periódico, y la historia del periódico no puede escribirse sin él. Es la palabra hecha carne; el periódico, la misma palabra hecha tipos, líneas, pensamientos, consagración, amor, servicio. Abelardo ha viajado mucho sin salir de Puerto Rico; ha sido amado mucho sin haber sido visto en carne; ha sido imitado mucho sin haber sido escuchada su voz de maestro. Fué el periódico el que llevó su pensamiento y corazón y los paseó triunfalmente por toda la América y por otros países del mundo. Así pudo ser más útil a los intereses del Reino, convirtiéndose en misionero espiritual de muchos pueblos. Al reconocer públicamente la deuda de gratitud que todos tenemos contraída con el Rdo. Abelardo M. Díaz Morales, me parece que estoy interpretando el sentir de los miles de lectores y amigos con que cuenta nuestra revista "Puerto Rico Evangélico."

Al terminar sus labores como director Don Abelardo no descontinuó sus relaciones con Puerto Rico Evangélico. Siempre enviaba sus colaboraciones. Jamás podremos olvidar su costumbre de escribir breves mensajes en tarjetas postales. Una voz de aliento, una observación atinada, un consejo, todo siempre oportuno. A nuestra redacción llegó en la mañana del 16 de febrero de 1950 posiblemente su última tarjeta, conteniendo un mensaje de felicitación para el compañero Rdo. Miguel Limardo. El texto es el siguiente: "Amado compañero: "He leído con profundo interés tu magnífico artículo titulado "El Dios de los Días Obscuros", que me parece debiera publicarse para ser repartido

(Sigue en la página 20, Col. 1)

Escuela Bíblica

DOMINGO 16 DE ABRIL DE 1950

Tema: **Amós Habla por Dios.**
Lectura Devocional: Salmos 42:1-8.
Para Estudio: Amós 2:4-5; 7:7-15; 8:1-3.
Lectura Antifonal: Amós 7:7-15; 8:1-3.
Texto Aureo: **Buscad a Jehová, y vivid.** Amós 5:6.

DOMINGO 23 DE ABRIL DE 1950

Tema: **Consecuencias de la Intemperancia y la Injusticia.**
Lectura Devocional: Jeremías 18:1-8.
Para Estudio: Amós 4:1-2; 6:1-6; 8:4-7.
Pasaje Impreso: Amós 4:1-12; 6:1-6; 8:4-7.

DOMINGO 30 DE ABRIL DE 1950

Tema: **La Adoración Que Agrada a Dios.**
Lectura Devocional: Salmos 13:1-6.
Lectura Devocional: Salmos 13:1-6.
Para Estudio: Amós 4:4; 5:4-9; 14:, 15, 21-24.
Pasaje Impreso: Amós 4:4; 5:4-9; 14-15; 21-24.
Texto Aureo: **Corra el juicio como las aguas, y la justicia como impetuoso arroyo.** Amós 5:24.

(Viene de la página 19)

en nuestras iglesias y fuera de ellas. Admiro la singular gracia con que tú has abordado este tema trascendental, y al mismo tiempo práctico y consolador."

"Me complazco en observar cuanto ha progresado en literatura y en la predicación aquel muchacho entonces inexperto con quien departía allá en Ponce.

"Felicitándote por tu manifiesto progreso y alto sentido cristiano se despide con un brazo para ti y los tuyos.—**Abelardo M. Díaz Morales.**

Puerto Rico Evangélico dedica esta edición a recordar la vida y obra del compañero Don Abelardo. Un humilde testimonio de admiración y reconocimiento al maestro y buen amigo. No es todo lo grande y lo amplio que él merece. Pero sí una ofrenda sincera en nombre de todos los que eternamente le recordaremos.

LOS FUNERALES....

bre de la Iglesia Bautista de Caguas; Rdo. Isidro Díaz, a nombre del ministerio evangélico de Puerto Rico; Sr. Bautista Rosario, a nombre de los Odfellows de Puerto Rico y de América; Rdo. Erasmo M. Bernier, a nombre de los obreros evangélicos del Sur, y el Dr. Gilberto Concepción de Gracia, hijo político del Rdo. Díaz Morales.

Al caer de la tarde, entre flores y entre sombras y entre lágrimas de una santa familia y de un pueblo agradecido, bajó al seno de la madre tierra el hombre que vivió tan apegado a ella.

DON ABELARDO EN LA....

revistas viejas. Por eso es que se notaba en su estudio un sublime descuido. Por eso es que no hay un solo asunto que tuviera bajo consideración sin que tuviera él datos e informaciones.

ANTE EL FERETRO....

cho porque ganaste muchas almas para el Reino de Dios.

Todos te hemos llorado porque fuiste bueno. No sollozamos por el azote de la derrota sino porque te nos adelantaste en la victoria. El Poder de Jesucristo te dió el secreto para aplastar al aguijón de la muerte. En Jesús hay siempre victoria. Bien mereces ahora la corona después de haber peleado la batalla y haber preservado la fe.

Los cielos celebran hoy tu advenimiento mientras nosotros acá exclamamos como tu émulo Jonatán: "Mañana es nueva luna, y tu serás echado de menos porque tu asiento estará vacío".

Tomás Rosario Ramos.

(Viene de la página 2)

de los católicos y de la Administración Municipal, y dió las gracias al pueblo de Caguas y a todos los que habían manifestado su duelo.

LIBRERIA LA FE

Edificio—"Puerto Rico Evangélico"—Ponce
MATERIAL RELIGIOSO DE TODAS CLASES
LIBROS Y EFECTOS ESCOLARES

Segunda Iglesia Evangélica de Habla Castellana

Bajo los Auspicios de la New York City Mission Society.
395 Broome Street — Nueva York 13, N. Y.

Pastor: RDO. JOSE C. MARTINEZ. Tel. WA 5-9298
Misionera: SRTA. ELENA A. HADLEY.

Iglesia al servicio de la Colonia Hispana de la parte baja de la Ciudad.

Dic./50.

PUERTO RICO EVANGÉLICO

"Pro Christo"

Año XXXVIII | Ponce, P. R., 25 de abril de 1950. | Núm. 1,059.

Delegados ministeriales y laicos que asistieron a las sesiones de la Conferencia Anual Provisional de la Iglesia Metodista de Puerto Rico, celebrada en el nuevo templo de Barrio Obrero. Presidió el obispo Dr. Carlos W. Flint.

PUERTO RICO EVANGELICO
Pro Christo

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON

ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Presidente Junta de Publicación:
RDO. ERASMO M. BERNIER

Jefe de Talleres
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico, Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rico Evangélico", calle Comercio 89. Apartado de Correos 1707, Teléfono 723, Ponce, P. R.

Toda la correspondencia relacionada con colaboraciones, noticias, secciones, será enviada al Director de la revista.

La correspondencia relacionada con suscripciones anuncios, fotograbados, impresos y librería, será enviada al Administrador.

NO DEVOLVEMOS ORIGINALES

Año XXXVIII. Núm. 1,059

EN ESTE NUMERO

Portada: Conferencia Anual de la Iglesia Metodista.
Editorial: La Presidencia del Seminario Evangélico: Rdo. D. Marrero
La Madre: por el Rdo. Abelardo M. Díaz Morales. (Rep. de otra edición de Puerto Rico Evangélico. P. 4.
Cartas a la Madre: José Martí. P. 5.
Para Tener un Hogar Feliz. P. 6.
Oración de Perdón: Envío de la Fraternidad de Paz y Reconciliación. P. 7.
Poemas de las Madres. Ps. 8 y 9.
Información de los Caballeros Evangélicos. P. 10.
Información Presbiteriana. P. 11.
Información Discípulos de Cristo. P. 11.
Información Bautista. P. 12.
Información Metodista. P. 13.
Información Evangélica Unida. P. 14.
Ultramar. P. 15.
Escuela Bíblica. P. 16.
Síntesis. P. 2.
Cartas. P. 2.

EDITORIAL

LA PRESIDENCIA DEL SEMINARIO EVANGELICO

Por el Rdo. Domingo Marrero Navarro.

El Presidente de nuestro Seminario, Rdo. Aaron F. Webber ha presentado su renuncia para aceptar la dirección de la obra Bautista en Puerto Rico. El Presidente Webber era, a su vez, el representante presbiteriano en el profesorado teológico de nuestra Institución. Su renuncia será efectiva el próximo mes de mayo.

La Junta de Síndicos ya nombró un comité encargado de seleccionar el sucesor del Rdo. Webber en la rectoría del Seminario. Para ese comité, y para los interesados, queremos indicar que cumple consultar tanto a la facultad del Seminario como a las Iglesias Evangélicas de Puerto Rico sobre la política a seguir en la designación del Presidente.

Creemos que ya ha llegado la hora de elegir a un puertorriqueño para la dirección de nuestro primer centro de educación teológica. Tal política representa la filosofía y el espíritu predominante el movimiento misionero mundial hoy día. Tal política la han adoptado en Puerto Rico la Iglesia Presbiteriana y la Iglesia Metodista nombrando puertorriqueños para la administración de su obra. Tal política la adoptan aún las naciones más conservadoras en sus relaciones con sus territorios dependientes.

Uno de los criterios para juzgar el éxito de un movimiento misionero es su capacidad para crear líderes que administren las empresas autóctonas. En Puerto Rico hay esos líderes. A tono con ese espíritu la Conferencia de la Iglesia Metodista en Puerto Rico pasó una resolución para solicitar de la Junta de Síndicos, a través de sus delegados en esa, la designación de un puertorriqueño para la rectoría del Seminario.

No nos inspira ningún espíritu provinciano al señalar esta demanda. Estamos en condiciones de trabajar y colaborar juntamente con los hermanos de otras tierras. "En Cristo no hay oriente, ni poniente." Pero, igualmente, debemos estar en condiciones de darle a un compañero puertorriqueño, mejor compenetrado de nuestro espíritu y mejor conocedor de nuestros problemas la oportunidad de dirigir nuestra institución teológica.

Hay un sentido en que nuestro Seminario es distinto a los Seminarios que abundan en los distintos estados. El Seminario en Puerto Rico es el centro de la obra de cooperación interdenominacional y tiene que estar vinculado íntimamente con el resto del programa que desarrollan las Iglesias de la Asociación de Iglesias Evangélicas en Puerto Rico. El presidente del Seminario debe conocer y amar esa obra. Debe creer en ella.

* * *

En su última reunión directiva la Asociación de Iglesias solicitó de la Junta de Síndicos del Seminario la integración de los Proyectos de Construcción de edificios que separadamente patrocinaban el Comité de Educación Cristiana para la obra entre los estudiantes universitarios y el Seminario para su edificio de administración. Y así fué aprobado. Se trabajará para construir un edificio que ministre a ambas necesidades.

Y llegará el día en que junto al Seminario se edifique el Centro de la obra Interdenominacional en Puerto Rico. Para ese día tenemos que preparar los líderes, y el camino. Sea el primer paso la designación de un rector autóctono en nuestro Seminario.

Al despedir al Presidente Webber y a su familia, que en Puerto Rico nunca han sido extranjeros, y que salen del Seminario para quedarse laborando en nuestra Tierra, queremos pedir al Señor las más ricas bendiciones sobre esas vidas que están, de un modo especial, consagradas al servicio de nuestro Dios.

SINTESIS

Pronto estará en circulación la colección de 75 **Himnos Evangélicos** que publica la Asociación de Iglesias Evangélicas.—Solicite su ejemplar de la obra **La Parcela del Señor.**—Recomendamos la lectura de las **Meditaciones de la Pasión,** libro del Rdo. Domingo Marrero.—La segunda asamblea anual de las Iglesias Menonitas se celebró en el Templo Menonita Betania en Pulguillas, Aibonito, asistiendo delegados de las congregaciones de Pulguillas, Rabanal, La Plata y Palo Hincado. Los nuevos oficiales electos son Wilbur Nachtigall, Moderador; José Delgado, Vice-Moderador; José Ramón Rodríguez, Secretario; Fidel Santiago, Tesorero; Nortell Troyer, Vocal.—"El momento es para que cada cual se arremangue las mangas de su camisa, tome una pala y un pico y comience acto seguido a abrir nuevos surcos y sembrar la buena semilla del Evangelio puro, cuidar constantemente la plantita tierna que brote y luego cosechar el fruto abundante que el Espíritu Santo nos proporcione." **José L. Delgado.**—La Convención de las Iglesias Bautistas reunida en Ponce acordó respaldar el proyecto de la construcción de la primera unidad de nuevo edificio del Seminario Evangélico que también servirá como Centro de la Fraternidad de Universitarios Evangélicos.—También acordó publicar una revista de la Convención, y publicar un edición bautista de Puerto Rico Evangélico. La próxima convención se reunirá en Cidra.—De El Imparcial reproducimos lo siguiente: "Los piadosos servicios de la Santa Misión que venían celebrándose en Ponce terminaron con una Misa de Medianoche, **aunque no resultó lo apoteósico que esperaba el Padre Junquera.**"—El pueblo de Ponce comenta el contraste tan marcado entre la predicación del evangelista Osborn y el lenguaje insultante usado por el misionero Junquera desde la Catedral de la ciudad. El rabioso sacerdote iba muy decepcionado del catolicismo de los ponceños. Según decía, él, al principio creyó que su misión cerraría con broches de oro, luego prefirió la plata y en uno de sus sermones afirmaba que dudaba que pudiera cerrar con broche de cobre.—Alzad vuestros ojos, y mirad las regiones, porque ya están blancas para la siega. Juan 4:35.—La Primera Iglesia Metodista de Habla Hispana, Calle 111, Avenida Lexington en Nueva York, sigue publicando el semanario **"El Faro Epworthiano."**—En el templo presbiteriano de Cabo Rojo se celebró el día de la Abolición de la Esclavitud en Puerto Rico Se mencionaron los abolicionistas nativos y se leyeron párrafos del discurso de Don Emilio Castelar ante el Parlamento Español pronunciado el 20 de junio de 1870.—El **Rdo. Carlos Amado Ruiz,** graduado del Seminario Evangélico de Puerto Rico, representará a la Iglesia Evangélica Dominicana en las Conferencias de Toronto, Canadá. Además ha sido nombrado pastor de la Iglesia Central de la Ciudad Trujillo.—El **Rdo. Alvaro V. Santil,** otro de los pastores dominicanos graduado de nuestro Seminario, fué recientemente ordenado y ocupa la presidencia del Comité de Evangelismo.—La Clase Graduanda del Seminario Evangélico publicará un anuario. —El **Rdo. Alberto Espada Matta** representará a la Alianza Cristiana Misionera en la convención de esa denominación en Toronto.—Pronto Puerto Rico Evangélico dedicará ediciones especiales a las denominaciones Bautista, Evangélica Unida y Metodista. También al Instituto Politécnico y a la Asociación de las Iglesias Evangélicas.— El **Rdo. Víctor Colón** y varios miembros de la Junta de Educación de la Iglesia Presbiteriana de la Marina de Mayaguez redactarán para los lectores de esta revista la sección de Escuela Bíblica. Es una cooperación que agradecemos.—El 10 de mayo es la graduación en el Instituto Politécnico.—La Juventud Metodista del sur celebrará una concentración el 30 de mayo en la Iglesia Metodista de la Playa de Ponce.—La Iglesia Presbiteriana Central de Mayagüez celebró su cincuentenario el 2 de abril. También celebró su medio siglo la Iglesia Metodista de San Juan. Y se apresta a celebrarlo la Iglesia Evangélica Unida de la calle Marina en Ponce.—La Iglesia Metodista de la Playa de Ponce celebrará su aniversario el domingo 7 de mayo, siendo el predicador visitante el **Dr. J. F. Rodríguez,** Supte. de los Defensores de la Fe Cristiana en Puerto Rico.—A los jóvenes evangélicos les recordamos que la Conferencia de McLean se celebrará desde el 5 al 10 de junio. Prepárese para asistir. No falte.

CARTAS

¿Seré Yo?

Rdo. Jorge N. Cintrón,
Ponce, P. R.

Estimado director:

Deseo solicitar su ayuda para resolver un problema que tenemos los pacientes evangélicos del Sanatorio Antituberculoso del pueblo de———. Somos cuarenta evangélicos de diferentes denominaciones que nos encontramos huérfanos del pan espiritual entre 300 pacientes. Es lamentable ver como el sacerdote católico aprovechándose de que no tiene obstáculos viene aquí casi todos los días a explotar a los ignorantes que se encuentran enfermos. Mientras tanto los diferentes pastores de las iglesias evangélicas de aquí se han olvidado de los enfermos. Han olvidado las palabras de Jesús..... Visitad los enfermos.... Por cuanto lo hicísteis a estos mis hermanos a mí lo hicísteis. Mateo 25:40.

Es triste ver como este sacerdote y en el nombre de Dios viene aquí a vender rosarios, escapularios, medallas y hasta traía una vellonera que le llamaban la Virgen de la Merced. Como la mayoría de los pacientes de esta institución son humildes jíbaros, carentes de entendimiento, son muy fáciles de engañar por dicho sacerdote..... Hay un pasaje en la Biblia que dice: "Y el espíritu de Pablo se deshacía al ver al pueblo dado a la idolatría." Hechos 17:16. Así también se deshace mi espíritu al ver a estos pobres enfermos dados a la mariolatría, a la superstición, víctimas del mercantilismo de un hombre que en el nombre de Dios se atreve cometer tal suerte de despojo.

Es hora de que nosotros hagamos algo por esas almas ignorantes. Yo he escrito a algunos pastores y no han hecho nada. Necesitamos vuestra cooperación.

Suyo en el Señor,

Monserrate Vega.

N. de R.—¿Estará ocurriendo esto en el Sanatorio Antituberculoso de su pueblo, compañero pastor. Nos reservamos el nombre del pueblo. En justicia al compañero Rdo. J. Sánchez Padilla informamos que no procede la carta del Sanatorio Insular.

LA MADRE

(En honor a la mía y de todas las buenas madres puertorriqueñas.)

Por el Rdo. Abelardo M. Díaz Morales.

Al hablar de la madre, como Moisés, al acercarse a la zarza ardiendo del Horeb, estamos pisando tierra santa, y es nuestro sagrado deber descubrirnos con profundo respeto, en señal de reverencia ante las sublimes manifestaciones del poder y la bondad de Dios.

El fuego del Horeb es una revelación temporal del poder divino, y el amor de la madre es una revelación perpetua de la divina bondad. Y semejante a la zarza sinaítica, el corazón maternal arde y no se consume: la llama de su cariño es verdaderamente inextinguible.

Así como la luna refleja la luz del sol sobre la tierra, iluminándola y embelleciéndola, la madre refleja el amor de Dios en el seno del hogar y en la vida de la sociedad, en la novela y en la historia, en el arte y en la filosofía, en las investigaciones del naturalista y en las revelaciones del teólogo, en las cumbres de la civilización y en los abismos de la barbarie, en el palacio del príncipe y en la cabaña del labriego, en el hijo del diminuto gorrión y en el hijo del águila majestuosa, en la prole de la paloma tierna y en los cachorros del fiero león, en lo pasado y en lo presente, en lo que muere y en lo que nace, en la cuna que sonríe y en la tumba silenciosa.....

Dos amores llenan el universo: el de Dios, que no cabe en el cielo, y el de la madre, que rebosa en la tierra.

A la madre, es decir, a su amor inmenso como la bóveda celeste e insondable como el mar, va el artista en busca de fecundísima inspiración, el filósofo, de hondos problemas; el orador, de tribunicios arrebatos; el pedagogo, de modelos para su escuela ideal; el teólogo, de sólidas pruebas en pro de la existencia y la misericordia del Creador; y, por último el hijo desgraciado de dulcísimo consuelo para su atribulado corazón.

Si la madre es grande por el amor que siente, no lo es menos por la misión que realiza o que puede realizar. Dios le ha encomendado, en unión del hombre, la perpetuidad, crianza y educación de la raza humana. La misión de la mujer es constituír un hogar, y el fin del hogar es formar una familia sana de cuerpo, de inteligencia y de corazón, esto es, ofrecer a Dios y al mundo hijos saludables, inteligentes y virtuosos.

Los dos males más graves de la época presente son: primero, que no se prepara a la mujer para la vida del hogar, y segundo, que so capa de economía o de buen tono, se anatemiza a la fecundidad, como si ésta fuese una maldición del cielo o una equivocación de la naturaleza. De ahí tenemos que la mayor parte de las madres no saben o no quieren estar a la altura de su augusto ministerio. Por eso, hay numerosas mujeres que están capacitadas para ser excelentes madres y, sin embargo, rehuyen impíamente cumplir los santos e ineludibles deberes de la maternidad.

A la mujer hoy día se le prepara, en las escuelas y en las universidades, para ser maestra, telegrafista, abogada, médica, dactilógrafa, farmacéutica, y para otras muchísimas cosas, menos para ser madre, que es la carrera más importante que se conoce, la función suprema que la mujer ejerce en la sociedad.

Se educa a la mujer para que enseñe a los niños, defienda pleitos, desempeñe una secretaría o dirija una oficina comercial, compre y venda drogas medicinales, cure enfermos, trasmita comunicados, toque el piano, hable lenguas extranjeras, recite y componga bonitas poesías, pronuncie bellos y eruditos discursos; pero con todo eso, no se le prepara debidamente para administrar bien una casa, cautivar a su esposo con el atractivo de una morada limpia y artísticamente ordenada, con el encanto de un trato lleno de dignidad y dulzura femeninas, y con el influjo irresistible de una conversación viva y discreta. Tampoco se le enseña el imprescindible arte de alimentar, curar, vestir y dirigir moralmente a los niños. Como el hombre, la mujer debe estudiar fisiología, para conocer el cuerpo; higiene, para prevenir las enfermedades; psicología, para conocer el alma; y pedagogía, para educar a sus hijos.

Las madres constituyen la necesidad suprema de Puerto Rico y de cualquier país del mundo. Y la obra de formar madres debe ser el objeto primordial de la educación pública o privada, en todos los lugares y en todos los tiempos.

Nuestras antiguas madres no eran mujeres ilustradas; la mayor parte de ellas eran analfabetas. No obstante, el vivo sentimiento de su responsabilidad delante de Dios y de los hombres las dotó de una abnegación rayana en lo sublime y de una sabiduría que no era el producto del frío raciocinio, sino de la inspiradora intuición. Ellas carecieron de la luz de la ciencia humana, pero, en cambio no les faltó la luz de la inspiración divina. Aceptaron, con la mayor modestia y el mayor heroísmo, la ardua tarea, los sufrimientos indescriptibles y las continuas durísimas pruebas de la maternidad. Y a pesar de todo eso y de muchísimo más, no retrocedieron ante ningún peligro ni se acobardaron ante ningún dolor, ni fueron desviadas del áspero camino del deber por el egoísta temor de perder su belleza física o el frívolo deseo de disfrutar de los pasatiempos de las diversiones sociales.

El cuidado de sus amados hijos fué su principal afán, y el prepararlos para ser hombres y mujeres que honrasen con sus palabras y sus actos a la sociedad, su más dulce y arraigado ideal. Y lo que hoy somos a ellas lo debemos. Las madres de las generaciones venideras serán más instruídas, pero no más grandes. Poseerán más luz en el entendimiento, pero no más calor en el corazón. Las sobrepujarán en ilustración, mas no en virtud. ¡Nobles legionarias del amor, que libraron en el seno del hogar la más gloriosas batallas de la vida, cumpliendo sencillamente el deber de sacrificarse por el bien de sus hijos, quienes jamás podrán apreciar la magnitud de tanta grandeza moral!

Las mujeres de hoy y de mañana tienen mucho que aprender de las mujeres de ayer. Actualmente, el hogar bambolea, los lazos de la familia se

aflojan y la sociedad tiembla en sus cimientos. La mujer moderna, lo decimos con dolor y con entera franqueza, prefiere embadurnarse con toda clase de pinturas la cara a llevar en las manos las señales sacrosantas del trabajo; a disolver el hogar antes que soportar los sufrimientos de la vida doméstica; a evadir la misión que Dios y la naturaleza le han designado a sacrificar su belleza y sus distracciones, cumpliendo el más augusto de los ministerios: el de la maternidad.

Para la mujer de ayer el matrimonio era una alianza sagrada; para la de hoy, mero contrato civil. Aquélla llevaba sus decepciones y cuitas a Dios; ésta presenta su caso a un abogado. Todo lo sufrían por amor a sus hijos y a Dios, y también a sus esposos.

Honremos a las heroicas veteranas del hogar y roguemos a Dios que las sucesoras sean dignas de ellas, para bien de la moral cristina, del progreso social, del engrandecimiento patrio y la felicidad doméstica.

Los hombres más famosos de la historia han glorificado la misión de la maternidad y han honrado la memoria de las admiradas matronas que les dieron el ser. Imitémosles. Es preciso que nos acostumbremos a honrar debidamente la persona y el recuerdo de nuestras madres.

El peor criminal no es el que más sangre derrama o más dinero hurta, sino el hijo ingrato que menosprecia el ser que le dió la vida, desoyendo sus amorosos consejos, ridiculizando las palabras y los actos de la madre o insultándola y atropellándola cobardemente. El puñal de la ingratitud filial es el más agudo y mortal de los puñales; está lleno de veneno y de dolor. Los hijos malvados son abortos de la naturaleza, Judas del hogar, manchas de la sociedad, genios del crimen, antros de tinieblas, cloacas de inmundicia moral, conciencias muertas, corazones de piedras, cánceres con forma humana.

Honrémoslas de palabras y de hechos, y no sólo un día al año, sino todos los días, todas las horas, todos los minutos. Nuestras madres nunca serán justamente honradas, aunque a sus plantas depositáramos el oro de todas las minas, las obras de todos los artistas, las conquistas de todas las ciencias, el perfume de todas flores, la luz de todas las estrellas, la alabanza de todos los labios y el afecto de todas las almas. No obstante ellas se conforman con muy poca cosa, y es que no las olvidemos, ora estemos solteros, ora estemos casados, ya presentes, ya ausentes; en medio de las exaltaciones del triunfo o de los abatimientos de la derrota, recién salidos de la cuna o próximos a la tumba, que su cariñoso y dulce nombre esté en nuestros labios y su augusta imagen grabada en los pliegues más recónditos de nuestro corazón.

CARTAS A LA MADRE

Por José Martí.

Esta carta fué escrita por el gran patriota cubano antes de partir para el lugar en que perdió la vida.

Madre mía:

Hoy, 25 de marzo, en vísperas de un largo viaje, estoy pensando en usted. Usted se duele, en la cólera de su amor, del sacrificio de mi vida; y, ¿por qué nací de usted con vida que ama el sacrificio? Palabras, no puedo. El deber de un hombre está allí donde es más útil. Pero conmigo va siempre, en mi creciente y necesaria agonía, el recuerdo de mi madre.

Abrace a mis hermanas, y a sus compañeros. ¡Ojalá pueda algún día verlos a todos a mi alrededor, contentos de mí! Y entonces sí que cuidaré yo de usted con mimo y con orgullo. Ahora, bendígame, y crea que jamás saldrá de mi corazón obra sin piedad y sin limpieza,

Su

José Martí.

—Tengo razón para ir más contento y seguro de lo que usted pueda imaginarse. No son inútiles la verdad y la ternura.

No padezca. (1895)

* * *

De José Martí a su madre desde la cárcel

Desde el presidio, el 28 de agosto de 1870 envió José Martí a su madre un retrato, vestido de presidiario y con el grillete al pie, con la siguiente dedicatoria:

"Mírame madre, y por tu amor no llores:
Si esclavo de mi edad y mis doctrinas
Tu mártir corazón llené de espinas
Piensa que nacen entre espinas flores."

PASTORAL PSYCHOLOGY

The Magazine Every Alert Minister Has Waited For.

A monthly periodical dedicated to the science of human behaviour in its specific application to the work of the minister.

Today, the man who would be most effective in his ministry must have a working knowledge of the spiritually sound techniques and specific applications of psychiatry and psychology.

To demonstrate real leadership in the community, the minister must be a man who understands why people think and act as they do.

Contents of first issue: Religion and Psychiatry, Foster, Psychiatry and Religion, Menninger; The Minister's Contribution A Basic Orientation In Counseling, Rogers; Why Pastoral Psychology, Seward Hiltner; Devotional Literature In Pastoral Care, Russell Dicks; Understanding Human Nature, Surgeon; Psychiatry For The Minister, Lowrey; Questions And Answers, Book Reviews, Notes and Comments, etc.

$6.00 for 3 years suscription.. —— $3.00 for a year suscription.

Pastoral Psychology: Dept. No. 3P, Great Neck, New York.

PARA TENER UN HOGAR FELIZ

Por Francisco M. Wilcox.

Demos buena acogida a los amigos de nuestros hijos. Es mucho mejor que se traten con los niños vecinos en nuestras casa que fuera de ella donde nadie los dirija.

1. Aceptemos a nuestros hijos como un don inestimable de la Providencia. Ello dignificará la relación de padres e hijos. Tratémoslos no como si tuviéramos el derecho de mandarlos, sino como si procurásemos hacerles, desandar los caminos equivocados, como lo haríamos con una persona mayor a quien amáramos mucho.

2. Reconozcamos la transmisión de la herencia. Legamos a los niños muchas características nuestras. Si comprendiéramos que algunas tendencias desdichadas que ellos tienen que superar, son los errores con que tenemos que luchar nosotros mismos, los trataríamos con más consideración y caridad.

3. Seamos buenos compañeros. Permitamos que nuestros hijos se den cuenta de que nosotros somos sus amigos mejores y más sinceros. Al tratar con ellos manifestemos alegría y esperanza. Revelemos comprensión ante sus preocupaciones y dudas. Tal vez acudan a nosotros con problemas insignificantes al parecer: pero recordemos que dada su juventud e inexperiencia, son problemas monumentales para ellos. Participemos de sus planes. Hagámoslos juntos con ellos.

4. Hagamos atractivo el hogar. Con suma frecuencia creemos que debemos reservar lo mejor de nuestra casa los amigos. Lo mejor de nuestra casa no es demasiado bueno para nuestros hijos. Estos merecen nuestra más esmerada atención y debemos preocuparnos por darles todas las comodidades y satisfacciones que el hogar puede impartir.

5. Démosles buena lectura. Al elegir los libros, debemos procurar que nuestros hijos aprendan a discernir entre lo bueno y lo malo, y a cultivar su gusto. Por lo hermoso, puro y elevador.

6. Demos buena acogida a los amigos de nuestros hijos. En verdad, de esa manera podremos apreciar mejor el carácter de sus compañeros. Es mucho mejor para nuetros hijos que se traten con los niños vecinos en nuestra casa, que encontrarse con elos en la esquina de la calle y allí pasar el tiempo sin que nadie los vigile o dirija Si conocemos a los amigos de nuestros hijos, podremos aconsejar y guiar mejor a estos últimos, respecto a futuras amistades.

7. Los padres deberían ser unidos en el asunto de la disciplina. Nada es más desmoralizador para un niño que el ver discutir a sus padres ante él las medidas disciplinarias que se deben emplear al educarlo, y especialmente, el permitir que la criatura advierta que existen diferencias de opiniones. Esas cosas deberían discutirlas los padres en privado.

8. Enseñémosle orden, método y puntualidad. Aumentará muchísimo el valor de la vida hogareña en el caso de muchos, si se observan esos principios. El método y la puntualidad aligerarán enormemente el trabajo de la madre. La demora en sentarse a la mesa a veces arruina los planes para todo el día en muchas casas.

9. A los niños se les debe enseñar economía. Hoy en día se nota una señalada tendencia al despilfarro. Los lujos de antaño, al parecer de muchos, se han convertido hoy en necesidades. Hay que ejercer economía en la ropa, en los alimentos, en todo lo que se refiera a la vida del hogar.

10. Debemos compartir las responsabilidades del hogar con nuestros hijos. El círculo del hogar debe ser una sociedad. Reunámonos con los niños y discutamos planes y procedimientos. Hablemos con ellos del presupuesto familiar y de las reuniones sociales. Hay pocos asuntos, por no decir ninguno, referentes a la vida del hogar que no se puedan tratar con provecho con todos los miembros de la familia, y los padres se sorprenderán ante las valiosas sugerencias que les darán los niños. Mediante este plan de sociedad, se aseguran los padres la cooperación de sus hijos. Enseñémosle a comprar alimentos, zapatos y ropa. Eso los preparará para los deberes más arduos de la vida.

11. Hagámosles sentir el escozor de la honra. Confiemos en ellos. No demos motivos para creer que espiamos constantemente cada movimiento que hacen o cada palabra que pronuncian. Aunque, al mismo tiempo, debemos vigilar las influencias que modelan su vida.

12. Si necesario fuere, los padres deben emplear el castigo para ser obedecidos. Algunas madres pretenden que aman demasiado a sus hijos para castigarlos. Tal actitud no revela amor genuino; es sentimentalismo y no cariño.

El verdadero amor toma en cuenta el bienestar futuro del niño tanto como sus satisfacciones del momento. Al cirujano consciente no le importa causar dolor, si no hay más remedio, para restablecer la salud mediante la operación.

El primer deber de toda madre es atender a su hijo. Muchas madres descuidan a sus niños empeñadas como están en un empleo remunerativo. Los hijos se crían por su cuenta, o caen en manos inexpertas. Algún día comprenderán con dolor que por haber descuidado a sus retoños pagarán un precio mucho más elevado que la ganancia que obtuvieron. La más grande obra humanitaria que una madre puede hacer es cuidar los niños que ha traído al mundo, para que éstos lleguen a ser elementos útiles.

13. Al niño se le debiera permitir, en lo posible, seguir su vocación. A algunos jóvenes que no estaban capacitados para la medicina, por su temperamento o personalidad, se les instó a seguir esa carrera. A otros se los animó a seguir otras carreras, y fracasaron. Por ello, es bueno que los padres y los maestros analicen el talento y la inclinación natural de los niños y jóvenes.

14. Los padres deben ser ejemplos en su hogar. Si fracasan y cometen errores, deben admitirlo honradamente ante sus hijos. No rebaja la dignidad de nadie confesar sus errores; antes bien, lo exalta y dignifica a uno ante Dios y sus semejantes.

15. Reconozcamos que nuestros hijos crecen. Muchos padres no se dan cuenta de eso, y su actitud debilita

(Sigue en la página 7, Col. 3)

ORACION DE PERDON

Amantísimo Padre nuestro, nos alegra que seas Dios de Amor. Perdona nuestros odios y prejuicios; dadnos fortaleza para arrojar de nuestras almas esos males. Enseñanos a actuar con mente y corazón ungidos por tu amor.

Portador de regocijos, nos alegra que seas Dios de bienaventuranzas. Perdonanos por las amarguras infligidas a nuestros hermanos; libranos de los temores, egoísmos, y avaricias; ayudanos a conducir a otros por el senderos de Tús alegrías.

Creador de belleza, agradecidos estamos por el mundo tan bello que has creado. Perdona el que no hayamos visto en ocasiones.

Ni la hermosura de Tu mundo material ni aquella más divina de Tu mundo Espiritual. Concédenos la facultad de traer tu belleza a los lugares horribles y a las almas en tinieblas.

Padre de la humanidad, ¡cuánto regocijo sentimos al llamarte Padre! Te pedimos perdón por haber olvidado que los hijos tuyos hermanos; te pedimos perdón por las veces que ensoberbecidos, despreciamos al de la otra raza, al del otro credo, o al de menor rango. Dadnos la osadía de arrancar toda barrera que separe unos de otros, y la valentía de vivir como un ejemplo de la sagrada unidad que predicamos.

Dios del universo, Loado siempre seas por ser Dios del hombre en todas partes. Perdón te imploramos por atender engaños que nos hicieron odiar al hermano de otras tierras; perdón te pedimos por haber cumplido leyes injustas que contravinieron Tus leyes divinas; perdón suplicanos por haber luchado contra otras naciones y sembrado sufrimiento y ruina; valor te pedimos para proclamar la universal ley de amor y hermandad que ignora fronteras.

Creador de los seres, Tu eres la existencia y nos diste al darnos piadoso Tu soplo inmortal. Misericordia Señor, por haber pensado que ya eramos dioses al tronchar la vida que tu diste; misericordia señor, por haber masacrado semejantes nuestros, y estar ahora urdiendo armas terribles que quizás extingan a la humanidad Despierta en nosotros la urgencia de que preservemos lo que tu nos diste. Haznos profundamente concientes del valor sagrado de la vida humana.

Dios que perdonas, con Tu ejemplo grandioso aprendemos sinceramente a perdonar. Se indulgente con nosotros que hemos pasado por alto el egoísmo propio y no el ajeno; Se indulgente con nosotros por haber respondido con venganza y odio la maldad de otras naciones. Se indulgente con nosotros por abrigar rencores a la patria de otros hombres. Permite que seamos generosos y humildes para hacer caridad y dar consuelo. Otórganos perdón y grandeza Espiritual para responder al mal con bien.

Fuente y remanso divinos, te adoramos como Dios de amor y emanación de paz. Perdona nuestros odios y prejuicios; perdonanos por las amarguras infligidas a nuestros hermanos; perdona el que no hayamos visto en ocasiones, ni la hermosura de tu mundo material ni aquella más hermosa de tu mundo espiritual.

Te pedimos perdón por haber olvidado que los hijos tuyos somos hermanos; Te pedimos perdón por las veces que ensoberbecidos, despreciamos al de la otra raza, al del otro credo, o al de menor rango. Perdón te imploramos por atender engaños que hicieron odiar al hermano de otras tierras; perdón te pedimos por haber cumplido leyes injustas que contravinieron Tus leyes divinas; perdón suplicamos por haber luchado contra otras naciones y sembrado sufrimiento y ruina. misericordia Señor, por haber pensado que ya éramos dioses al tronchar la vida que tu diste; misericordia Señor, por haber masacrado semejante nuestros, y estar ahora urdiendo armas terribles que quizás extingan la humanidad. Sé indulgente con nosotros que hemos pasado por alto el egoísmo propio y no el ajeno; Sé indulgente con nosotros por haber respondido con venganza y odio la maldad de otras naciones. Sé indulgente con nosotros por abrigar rencores a la patria de otros hombres y perdona nuestro Espíritu diábolico de guerra. Ten piedad de nosotros, Señor. Ten piedad. Haznos partícipes de Tu serena armonía y dadnos fuerza para erigir un mundo lleno de amor.

Esta oración es publicada por la Fraternidad de Reconciliación y Paz, Ruta Rural 1, Buzón 38, Río Piedras, Puerto Rico, y puede ser impresa en cualquier periódico o revista si se da reconocimiento a la misma; y puede ser leída en cualquier acto religioso sin el reconocimiento.

(Viene de la página 6)

su influencia en la vida de los jóvenes. Los niños de hoy crecen mentalmente con mayor rapidez que los niños de antes, porque la vida es más agitada y veloz en la actualidad. Los padres deben aceptar eso, y así les entregarán a los jóvenes que entran en los umbrales de la adultez, el privilegio y el derecho de cincelar su destino y elegir su orientación, a fin de que tengan éxito en la vida.

16. Por último recordemos que la vida del hogar es una prueba de nuestra religión. El que no es cristiano en su casa no lo es en ninguna otra parte. Si en el hogar, rodeado por cuatro paredes, donde sólo Dios y los miembros de la familia ven y oyen lo que ocurre, no puede vivir la vida de Cristo, necesita convertirse. Gracias a Dios es posible sobreponerse a la confusión y los desencantos de la vida, y ser un cristiano cabal todos los días, dentro y fuera del hogar, si aprendemos a elevar diariamente la plegaria pidiéndole sabiduría y fortaleza.

Conferencia Interdenominacional de Jóvenes. Junio 5-10- McLean Conference Grounds.

Es con sumo placer que notificamos a las iglesias y a los compañeros en el ministerio de la Asociación de Iglesas Evangélicas de P. R. que volveremos a celebrar la Conferencia Interdenominacional, según lo acostumbrado en años anteriores.

Periódicamente daremos informa-

(Sigue en la página 12, Col. 3)

MADRE

¡Madre! La mujer querida,
la del gratisimo nombre,
consuelo santo del hombre,
fuente de amor bendecida,
Tal es la senda florida
por donde el mortal avanza
y armónica alianza
grava en su pecho tierno
un consuelo siempre eterno
y un porvenir de esperanza,.

Todo en la creación revela
el amor y la armonía
desde la flor que extasía
hasta la nube que vuela
desde la sombra que vela
el misterio del amante
hasta el luminar gigante
hasta donde el astro la luz bebe
y el soplo de Dios se mueve
en el piélago flotante.

Y del astro los fulgores
y el concierto de los seres
símbolo dicen que eres
del Amor de los Amores,
fuentes, árboles y flores,
cielo, tierra y mar profundo,
cuanto hay de grande en el mundo
todo se levanta y clama
que tu amor, ¡Madre! es la llama
con que has de salvar al mundo.

Si en las antiguas edades
el hombre en tenáz porfía,
con su vida destruía
muros. templos y ciudades,
las modernas sociedades
ven en la madre cristiana
ese faro que mañana
ha de lucir por sí solo
y ha de alumbrar de polo a polo
la fraternidad humana.

Así, Madre, de tu vida
gratas las horas se mecen
entre los seres que crecen
bajo tu sombra querida.
Más, cuando la parca henchida
de furor, con mano yerta,
llama implacable a tus puertas,
el huérfano desvalido
en tu regazo dormido
lleno de terror despierta.

Y te busca y te desea,
y te llama y te bendice
y de su suerte maldice
y en su dolor se recrea
y al cruzar por él la idea
de no hallar su bien perdido
en el pecho dolorido
su martirio reconcentra
y allí, Madre, allí se encuentra
siempre tu amor esculpido.

No hay en el mundo otro afecto
que al tuyo pueda igualarse
ni mujer que pueda amarse
con cariño más perfecto,
a tu maternal afecto
se inclina el hombre más fuerte
y a tu valor queda inerte
viéndote matrona erguida
sueles encontrar la muerte
donde principia la vida.

Luisa Más, Barrio Obrero, Santurce.

MATER ALMA

Que tus ojos radien sobre mi destino.
que tu veste nivea, que la luz orlo,
ampare mis culpas del torvo Dios Trino:
Señor, te amo, Ni el grande Agustino
ni el tierno Bernardo te amaron cual yo,

Que la luna, octante de bruñida plata,
escabel de plata de tu pie real,
por mi noche bogue, por mi noche ingrata,
y en su sombra sea místico fanal.

Que los albos lises de tu vestidura
el erial perfumen de mi senda dura,
y por ti mi vida brillará tan pura,
cual los lises albos de tu vestidura.

Te daré mis versos: floración tardía;
mi piedad de niño: floración de Abril;
mis castos amores en blanca teoría,
e irán a tu solio, dulce madre mía,
con cirio en las manos y toca monjil.

Amado Nervo.

A LOS OJOS CELESTES DE MI MADRE

Cuando miro tus ojos, mi dolor se aliviana.
Como un niño enfermizo, busco calor en ellos
Y en tanto que te miro te aliso el cabello
Y cuento una a una las hebras de tus canas.

Dulces ojos celestes cargados de ternura,
Que velaron mis sueños afiebrados de niños,
Ojos en donde brilla la luz de un gran cariño
Que alumbra los senderos de mi negra amargura.

Ojos siempre tranquilos, candorosos y tersos
Y humildes como el alma que yo pongo en mis versos
Para tejer los sueños de mi loca ansiedad....

Cuando miro tus ojos, mi dolor se aliviana.
¡Son tus ojos celestes la tranquila ventana
Donde se asoma tu alma llena de santidad!

Enrique Cunati.

CANTO A LA MADRE

Urna donde el misterio de la Mano Creadora
florece en la recóndita armonía
del amor y la vida que atesoras:
Madre, tú eres el Canto Supremo de la vida.

Todas las melodías vibran en el cordaje
sensitivo de tu alma; llora y canta el amor
en tu clave y difundes el lírico mensaje,
fe, esperanza, alegría, sacrificio, dolor.....

Tú, dadora de vida, eres quien la ilumina,
eres arrullo y beso, eres sonrisa y luz;
Madre que en el vía-crucis de una misión divina
riegas rosas y estrellas al peso de tu cruz.

Velas sobre las cunas como sobre las almas
suave modeladora de seres y de conciencias.
Son pálidas ofrendas los himnos y las palmas
que el hombre te consagra para premiar tu ciencia.

IAS

Tú la Madre Modelo que has sembrado en el mundo
simientes que florecen en dádivas henchidas
de frutas que sustentan los ideales fecundos
tú, Madre, eres el Canto Supremo de la vida.

Angela de Acuña.

⌘

RECUERDO

¡Madre mía! Te recuerdo reverente
desde el seno de mi amarga soledad
hoy que el fallo del Altísimo en mi frente
puso el sello de tristísima orfandad.

Tus anhelos, tus deseos, tus consejos,
todo el bien que de tu seno recibí,
tu obra grande vislumbrada desde lejos
con el tiempo se agiganta para mí.

Sé que el mundo reservó para tu frente
la corona sacrosanta del dolor
que aunque a veces soportaste estóicamente
otras muchas repudiaste su escozor.

Más al cabo de la senda dolorosa
que en la vida te tocara recorrer
te esperaba ciertamente la radiosa
deslumbrante luz de un nuevo amanecer.

Es la aurora que a tu espíritu despierto
para el mundo de la Luz y la Verdad,
se presenta el el espacio siempre abierto
para el germen de la eterna claridad.

Aurelia Reale.

MADRE MIA

Con el alma conmovida,
recordando tu bondad,
A tí, madre de mi vida
hoy, feliz, vengo a cantar;
Que no hay nadie que merezca
como tú mi gratitud,
¡Madre mía!... ¡madre mía!....
de mi vida clara luz.

Por los años en que, niño,
en tu seno me dormí;
Por el puerto de tus brazos
a do, joven, acudí;
Por la ciencia que a tu lado
aprendió mi corazón,
¡Madre mía!... ¡madre mía!
gracias mil te rindo hoy.

Que el gran Dios te recompense
las angustias de tu amor,
Y corone así tu frente
con su rica bendición,
Y me ayude a mí a servirte
con alegre voluntad,
¡Madre mía!..... madre mía!.....
ángel santo de mi hogar.

A. Almudévar.

QUERIDA MADRE

Querida Madre, tu bondad
De bendiciones es raudal,
Cristalino manantial
Que ríos de agua pura da.

Querida Madre, tu fé en Dios,
Como del barco el timón
Dirige el curso en alta mar,
Me guía al puerto celestial,

Querida Madre, tu amor
Cual bella estrella de fulgor
Brillando en el cielo azul,
Irradia alegría y luz.

AMOR MATERNAL

Atento el oído de la madre está,
Con gozo escucha de su hijo la voz,
Sus brazos le ciñen y le dan calor,
Sirviéndole fieles sus pies prestos van.

CORO:

En todo el mundo no puede haber
Amor más profundo que el maternal!
Dulzura, constancia, bondad sin igual:
Que al hijo consagra la madre su ser.

Sus manos trabajan por él sin cesar,
Sus ojos revelan feliz devoción;
Preciosos consejos, amante canción,
Y tiernas caricias sus labios le dan.

Humilde elevo al Dios de piedad,
Canción fervorosa de adoración
Y de gratitud, porque me concedió
Del dulce amor de mi madre gozar.

SI TIENES UNA MADRE

Madre, madre, eres amor,
ternura, dulcedumbre y bondad
eres foco divino de verdad
eres figura do existe compasión.

Si tienes una madre todavía
siempre tu debes amarla
y no tratar de engañarla,
ella es toda tu alegría.

Tu debes tener presente
amarla con devoción
pues ella besa tu frente
con cariño y con amor.

Están los besos maternales
llenos de toda ternura
y son sus labios panales
donde existe la dulzura.

Amala con alegría,
es el deber que te obliga
si tienes una madre todavía
El Señor te la bendiga.

Rafael Villanueva.

CANTO DE CUNA

Duerme, mi amor,
Que el ardiente sol
Se ha ido ya a descansar,
La luna ves brillar.
Duerme, mi amor!

Duerme, mi amor,
Tu sueño velo yo,
Y Dios, el Padre Celestial
Te cuida amante con bondad.

Duerme, mi amor,
Tu madre ruega a Dios,
Que siempre te bendiga El;
Que tú seas siempre fiel.
Duerme, mi amor.

MADRECITAS

A la ru, ru ru ru!
Mi tesoro eres tu;
Yo tu cuna meceré,
Y tu sueño velaré:

Duerme, duerme, que yo
A tu lado estoy,
Duerme, duerme, que yo
A tu lado estoy.

Convención de Caballeros Evangélicos del Distrito de Humacao.

En el Templo de la Iglesia Evangélica Unida de Luquillo el día 22 de marzo del corriente llevóse a cabo la Convención de Caballeros del Distrito de Humacao. A las 9:30 A.M. ya se encontraba en el Templo un número considerable de hermanos que representaban las Sociedades que integran nuestra organización.

Bajo la dirección del entusiasta y consagrado presidente de la Convención, el hermano Federico Schroeder se dió comienzo al programa con un servicio devocional dirigido por el hermano Faustino Robles de la Sociedad de Naguabo. Breves palabras de bienvenida fueron pronunciadas por el hermano Víctor Pabón un representante de la Sociedad local de Caballeros. Además de las palabras de afecto con las cuales se recibían a los visitantes el Coro de la Iglesia obsequió a la concurrencia con un alegre himno de bienvenida. En representación de la administración municipal tuvimos con nosotros al Sr. Tomás Rodríguez, Secretario Auditor. El Sr. Rodríguez dió lectura a una resolución aprobada por la Asamblea Municipal por medio de la cual se declaraba a los visitantes huéspedes de honor de nuestro pueblo, a la vez que el Hon. Alcalde, Sr. Pablo Suarez y demás empleados demostraban el regocijo que sentían por el acto que se celebraba y desean éxito completo en todos los asuntos a tratarse. Luego el Sr. Rafael Alicea de Las Piedras, interpretando el sentir de la concurrencia. Con frases de sincero agradecimiento dió contestación a la simpática bienvenida con la cual fueron todos los visitantes recibidos.

Acto seguido el Sr. Schroeder presentó al presidente del movimiento laico en los Estados Unidos Sr. Walter A. Graham. Su mensaje fué interpretado por el Sr. Antero Solis presidente del Comité de Laicos de nuestro distrito. El Sr. Graham saludó muy cariñosamente a la Convención en nombre del movimiento que él dirije y luego pasó a dar algunas sugerencias para demostrar como las iglesias pueden usar con provecho a los laicos. Citó algunos casos de iglesias que han progresado grandemente mediante la participación activa de los laicos en el programa de trabajo. Entinde el Sr. Graham que para que una iglesia pueda llevar a cabo sus actividades con éxito necesita usar sus laicos. Terminada la conferencia el Sr. Graham dió oportunidad para que le hicieran algunas preguntas y varios hermanos dieron sus opiniones sobre algunos de los puntos tratados. Una vez terminó todo lo relacinoado con el tema del Sr. Graham vino el momento de clausurar la sesión de la mañana y pasamos al pabellón de la iglesia donde las damas sirvieron el almuerzo a los visitantes.

A las 1:15 P.M. nos reunimos de nuevo en el templo para continuar los trabajos de la tarde. El devocional que estaba a cargo de la Sociedad de Yabucoa fué dirigido por un caballero miembro de dicha Sociedad y pasamos enseguida a ver la primer ponencia. El tema a tratarse era el siguiente:

"Los Caballeros Cristianos Unidos en la defensa de su fe". Plantea y dirige esta discusión el Sr. José R. López. Muy interesante y muy asertado estuvo el Sr. López en la exposición de sus ideas. En forma muy hábil, despertó el interés de todos en la discusión. En primer lugar fué enumerado algunos de los enemigos que en varias ocasiones han venido retardando el crecimiento de la iglesia. Se hizo mención al fanatismo de algunos grupos y a la intolerancia de otros así como a algunas costumbre y prácticas que son poco provechosas. Varios Hnos. hicieron breves comentarios en torno al asunto que se discutía haciendo la exposición del tema más interesante. Después de un corto receso continuamos tratando el segundo tema que era el siguiente "Los Caballeros Evangélicos Unidos en Amor y Servicio". Esta ponencia estuvo a cargo del Sr. Nicolás Briones, quien vino en representación del Sr. A. Sánchez Román, Pres. de la Asoc. Insular de Caballeros Evangélicos. La disertación del Sr. Briones estuvo muy interesante. Después de saludar a la Convención en nombre del Presidente pasó a la exposición de su tema. A través de su mensaje el hermano Briones recalcó la necesidad que hay de estar los cristianos todos unidos en amor para ofrecer el mejor servicio en la obra. Pasamos luego a la sesión de negocios la cual fué dirigida por el Presidente. Fueron aprobadas las actas de la Convención pasada y también oímos el informe del tesorero el cual fué aprobado. Al venir los asuntos nuevos para ser tratados el presidente hizo mención de un plan de ayuda para los miembros de las sociedades que enferman. Se eligió un Comité para estudiar este asunto y someter un plan de ayuda a las Sociedades para su consideración.

Nueva Directiva: La nueva directiva para el próximo año por los siguientes:

Pres., Sr. Federico Schroeder—re-lecto; Vice-Pres., Rdo. Carlos P. González; Secretario de Actas, Sr. Faustino Robles; Tesorero, Sr. Alejandro Calderón—re-electo; Secretario Corresponsal, Rdo. Diego M. Rodríguez. re-electo

Con la elección de la directiva se clausuró la sesión de la tarde y los trabajos de la Convención. La mayor parte de los hermanos regresaron a sus hogares quedando solo los hermanos de las iglesias más cercanas para el mítin evangelístico de la noche.

A las 7:30 P.M. dió comienzo a un servicio de carácter evangelístico en la plaza de recreo de este pueblo. Ya a esa hora había alrededor de la tribuna un número considerable de hermanos de la iglesia local y los campos, de las iglesias de Naguabo, Ceiba, Fajardo y de Carolina. Tuvimos la cooperación que bondadosamente agradecemos del Rdo. Félix Castro Rodríguez de la Iglesia de Carolina, acompañado de un grupo nutrido de su Coro y otros hermanos de la iglesia que él hábilmente dirige. Tambien tuvimos el Coro Rosario. Los mensajes de la noche estuvieron a cargo de los siguientes hermanos: Rdo. Félix Castro Rodríguez, Srta. Carmen Miranda, y el Sr. Julio Rodríguez, miembro del Comité de Evangelismo de la Insular. La Srta. Miranda es miembro de la Iglesia Evangélica Unida de Humacao. Esta

(Sigue en la página 11, Col. 2)

SABANA GRANDE

Después de pasar varios meses en los Estados Unidos, ha regresado nuestra amada hermana doña Lola F. Vda. de Saavedra en perfecta salud. Doña Lola puede ahora leer la Biblia que tanto ama y cantar los himnos. Gracias a Dios por haberla bendecido ricamente.

Nuestro querido hermano Ramón Ortiz ha sido ascendido a Venerable Maestro de la Logia "Igualdad" de este pueblo. Felicitamos al hermano por el honor conferídole.

La Sociedad de Damas de la iglesia está activa celebrando servicios en los hogares y girando visitas a distintas sociedades hermanas. Ultimamente visitó las iglesias de La Pica, Lajas y Ensenada. ¡Adelante, campeonas de la fe!

Hace poco falleció la fiel hermana doña Carmen Vélez a una edad muy avanzada. Dos servicios religiosos fueron celebrados en su honor, uno en el templo y otro en el cementerio. Esta hermana será siempre recordada por su fe sencilla y su lealtad al Señor.

Corresponsal.

LA PICA

La hermana Isabel López obsequió a su esposo, el señor Liborio A. Nazario, con un hermoso niño que responde al nombre de Héctor Antonio. El infante vino al mundo el 16 de enero de los corrientes. Les felicitamos.

A principios del mes de febrero tuvimos la visita de un grupo de pastores, quienes habrían de reunirse en nuestro templo. La reunión no llegó a efectuarse por falta de quorum, pero el Rdo. Ramón Morales de Yauco y su ayudante se quedaron hasta la noche, y el último nos trajo un jugoso mensaje. Gracias muchas.

El 16 de marzo falleció la joven Ernestina Rivera en el barrio de Minillas, de San Germán. La fenecida era hermana carnal de nuestra estimada hermana en la fe Ana Luisa Rivera, esposa del consagrado hermano Lando López. Nos unimos a la pena de la familia de todo corazón, y para todos pedimos los consuelos que vienen del Padre Celestial.

La Iglesia ha entrado en una era franca de prosperidad. Las asistencias aumentan de día en día. Hemos tenido asistencias de 132, 135 y 152 en nuestra escuela bíblica. Se celebran servicios en distintas partes del barrio. Las Sociedades de Damas y Caballeros están activísimas. Hay 26 profesiones de fe hasta la fecha. Todo indica que tendremos uno de los años más fructíferos en la historia de nuestra iglesia. ¡Toda la gloria sea dada a Dios!

Corresponsal.

INFORMACION DISCIPULOS DE CRISTO

CATAÑO

Nuestra iglesia está de plácemes en estos días, pues hemos tenido la visita del Rdo. Juan Millán de la Misión de Rescate Borincano y del hermano Demetrio Robles, quienes nos trajeron gloriosos mensajes y nos estimularon mucho para seguir adelante en nuestro trabajo de evangelización.

Los jueves por la noche nos reunimos los hermanos a estudiar las Sagradas Escrituras, dirigiendo las clases el hermano Pablo Marrero.

Nuestra escuela bíblica y los demás servicios de predicación son muy concurridos. El local que ocupa nuestra iglesia resulta pequeño para acomodar a todos los fieles que vienen a oír la palabra de Dios.

La Sociedad de Damas está llevando a cabo una campaña de evangelización en distintos campos de Cataño. Muchos de los hogares visitados responden al llamamiento de Cristo y visitan nuestra iglesia.

Angelita Cedeño.

JOVENES EVANGELICOS, vuestra Conferencia en McLean, 5-10 de junio.

(Viene de la página 10)

hermana después de una enfermedad de tres años de cama fué levantada milagrosamente por el Señor. Se sometió a diferentes tratamientos médicos en los Hospitales de Distrito de Fajardo, Bayamón así como en el Ryder obteniendo muy pocos resultados. Habiendo la ciencia médica agotado los recursos disponibles para lograr su curación, esta hermana se sometió y entregó su caso en manos del Señor y por fe recibió completa Sanidad. Muy agradecida de su Señor y médico esta hermana no cesa de dar testimonio público de lo que Dios ha hecho por ella. Su testimonio es sencillo y poderoso. El mensaje del Hno. don Julio estuvo como siempre glorioso. Así también el Rdo. Castro Rodríguez y los demás oradores. Entre cada mensaje veíamos las voces dulces y amorosas de los coros visitantes. No menos de 300 personas estuvieron presente en este acto. La dirección del Servicio estuvo a cargo del Hno. Víctor Pabón, miembro consagrado y entusiasta de la iglesia local. La clausura le hizo el Hno. Schroeder en nombre de la Convención de Caballeros del Distrito y terminamos con la oración apostólica por el ministro de la iglesia. Así quedó clausurada nuestra Convención y nos despedimos hasta la próxima que será en Yabucoa.

Diego M. Rodríguez,
Sec. Corresponsal.

LIBRERIA LA FE

Edificio—"Puerto Rico Evangélico"—Ponce

MATERIAL RELIGIOSO DE TODAS CLASES
LIBROS Y EFECTOS ESCOLARES

Ordenación del Compañero Julio César Flores al Santo Ministerio

A petición de la Segunda Iglesia Bautista de Ponce en carta oficial a las iglesias Bautistas de Puerto Rico en la que extendía la invitación al pastor, la misionera y un delegado para formar el concilio de ordenación para el examen de su pastor Sr. Julio César Flores, y respondiendo 14 iglesias con 28 delegados, se procedió a formar dicho concilio de ordenación después de un servicio devocional por la secretaria de la iglesia Sra. Amada de Flores.

El concilio aprobó al Rdo. Erasmo M. Bernier como presidente del mismo y al Rdo. Narciso Casillas Piñero, secretario. Fueron aprobados los siguientes compañeros para examinar el candidato en las cuatro partes siguientes: Conversión y Experiencia Cristiana, Rdo. Gregorio Bermúdez; Llamamiento al Ministerio, Sr. Pedro Castro Dones; Doctrina, Rdo. Aaron F. Webber, y Teología Pastoral, Dr. Angel M. Mergal.

Siendo el examen profundo, el candidato lo hizo bien en todas sus partes.

Los hermanos examinadores dieron libertad al compañero Flores para que expresase sus puntos de vista en cada parte antes de hacerle las preguntas relacionadas con los distintos campos del examen.

Se dieron por terminadas por el concilio las cuatro partes del exámen retirándose el concilio a deliberar sobre el asunto aprobando el examen del candidato a sugerencia de cada examinador.

Fué aprobado más tarde el exámen general para la ordenación del compañero Julio César Flores, nombrándose al Rdo. José D. Camacho para informar a la iglesia el acuerdo del concilio.

Por la noche nos reunimos para el servicio de ordenación en el templo de la Primera Iglesia Bautista. Después del servicio devocional a cargo del pastor de la iglesia, el secretario dió lectura al acta del concilio teniendo la Oración de Invocación, oimos el sermón de ordenación por el Dr. Mergal, lleno de estímulo y gran orientación espiritual para el nuevo ministro como para todos los presentes.

Al terminar el Dr. Mergal su mensaje se procedió a la Imposición de manos sobre la cabeza del nuevo ministro por el grupo de ministros presentes dirigiendo la oración de consagración el Rdo. Aaron F. Webber, permaneciendo el candidato de rodillas.

El Rdo. Erasmo M. Bernier dió la bienvenida al nuevo ministro, el Rdo. Ismael Montañez hizo entrega del diploma, el Rdo. José D. Camacho, hizo los cargos al nuevo ministro. Cargos a la iglesia por el Rdo. Webber. La Biblia fué entregada por el Rdo. Carlos Quirós Trujillo, ministro en Puerto Nuevo.

El nuevo ministro, Rdo. Julio César Flores, después de ser investido con el título de ministro bautista nos despidió con la bendición.

Dios bendiga al nuevo ministro.

Rdo. Narciso Casillas Piñero.
Sec. del Concilio.

Merecido Homenaje

Nuestra querida misionera Srta. Adela Tarrats fué objeto de un merecido homenaje de parte de la Unión Insular de Damas Bautistas de Puerto Rico el jueves 9 de marzo y durante la celebración de la Asamblea de la Unión Insular de Damas Bautistas.

Dedicósele esta fiesta espirituual con motivo de su jubilación.

Doña Adela, como cariñosamente la llamamos, había estado por treinta y tres años consecutivos dedicada a la obra misionera en Ponce.

Se le hicieron muchos regalos por numerosas sociedades de la Isla y de personas particulares que siempre vieron en ella un ejemplo de dedicación y trabajo.

Debido a su edad y salud fué jubilada, colmada de honores y cariños de todos.

El acto terminó con unas palabras por la homenajeada profundamente conmovida por la demostración de cariño ofrecida.

ACROSTICO

A ti te fué dada la bella encomienda
D e ir por los valles, los montes y el llano,
E n busca de aquellos que anhelan ufanos
L a luz que ilumine su tortuosa senda,
A nsiosos del agua de la vida etera.

T ranquila y serena seguiste la ruta
A l seguro amparo de tú buen Jesús,
R esuelta probaste la amarga cicuta,
R esistiendo el peso de pesada cruz.
A guárdate un día la corona ansiada,
T ras la lucha árdua, continua, tenaz,
S i eres como siempre, constante, veraz.

Susana Padró Dávila.

15 de febrero de 1950.

CIDRA

Nota de condolencia. Es con profunda tristeza que informamos la sensible pérdida de la Sra. Francisca Dones de Castro, la que en vida fuera la madre de nuestro Pastor, el Rdo. Pedro Castro Dones. Murió Doña Francisca el día 7 de marzo de 1950.

Rogamos al Señor dé consuelo a la familia Castro Dones. Nuestra Iglesia se une a la pena que embarga a esta familia. Como Doña Francisca murió en el Señor, de una cosa estamos seguros: ella ha ido a morar en gloria en el Señor.

Delegados a la Asamblea de Iglesias Bautistas en Ponce: Nuestros delegados a la Convención en Ponce han regresado a nuestra Iglesia muy contentos pues han cumplido con la encomienda que le asignó la Iglesia. Los hermanos Angel L. Rivera y Angel M. López llevaron a cabo fructíferamente la labor de representar nuestra iglesia en Ponce. Lucharon tesoneramente para traerse la próxima Convención para Cidra y lo consiguieron. Pedimos las oraciones de todos los hermanos para que esa Asamblea resulte en un éxito rotundo.

Julio Millán Martínez.

(Viene de la página 7)

ción sobre dicha actividad. Esperamos la mejor selección de aquellos candidatos que irán a prepararse para el mejor servicio a la causa del Señor. Pronto daremos detalles de la conferencia a través de circulares y de este periódico.

José A. Cardona.

Virgilio I. González, Administrador.
José A. Cardona, Director.

SAN JUAN

En la noche del 18 de febrero del presente año, nuestro templo de la "Santísima Trinidad" vistó sus más hermosas galas al celebrarse allí la boda de la señorita Virginia Rodríguez; con el joven continental Raymond D. Files.

Todo lucía bello, ya que hubo gran esmero en los preparativos. Oficiaron en la ceremonia religiosa los revendos José Espada Marrero y Apolinario Cruz Sánchez, pastores en Puerto Nuevo y San Juan respectivamente. La joven pareja fué apadrinada por Doña Lucía de Rodríguez madre de la novia y el caballero Don Francisco Colón. La marcha nupcial fué ejecutada magistralmente al órgano por el joven artista Arquímides Sánchez.

Después de la ceremonia varios carros fueron dispuestos para trasladar a la numerosa concurrencia a la residencia de los padres de la novia en Caparra Heights, donde todos fueron obsequiados espléndidamente.

Después de pasar varios días en Puerto Rico, la feliz pareja fijó su residencia en New Jersey, E. U.

Que le Señor bendiga este nuevo hogar.

MAUNABO

El viernes 31 de marzo la sociedad de damas eligió la nueva directiva. Quedó formada en la siguiente forma: Presidente, Doña América García—re-electa; Vice-Pres., doña Carmen Morales; Secretaria, doña Victoria S. de González—re-electa; Tesorera, doña Emiliana de Correa; Vocales, doña María B. Vda, de Navarro, doña Lucila de García, doña Angela González; Consejera doña María B. Vda. de Navarro.

CULEBRA

Hay en nuestra isla y en nuestra congregación un grande entusiasmo evangélico, con motivo de la celebración de las actividades de Semana Santa.

El Domingo de Ramos, nuestro templo estaba precioso. Una grande concurrencia asistió a estos servicios reverentemente.

El Viernes Santo, celebraros el servicio de las Siete Palabras, en las que tomaron parte miembros de nuestra congregación. Por la noche hubo una grande asistencia y Dios bendijo el servicio, trayendo un alma que hizo publica profesión de Fe ante el Altar para seguir a Cristo.

El Domingo de Resurrección terminaron las actividades de la semana, con la celebración de un glorioso servicio matutino que duró desde las seis hasta la siete de la mañana. Nuestra escuela estuvo más asistida que de costumbre. Por la noche el mensaje de resurrección fué inspirador, y tuvimos una gran asistencia.

Grande gozo y entusiasmo hay en nuestros corazones. En cada servicio hemos sentido la presencia de Dios, y hemos visto que verdaderamente Dios esta en este lugar.

Así Sea.

Francisco Feliciano,
Exhortador.

UTUADO.

El joven predicador Sr. Jorge Godoy habló en la Iglesia Metodista de Utuado el sábado 8 de abril de 1950 por la noche. Los oficios devocionales fueron dirigidos por el ministro de la iglesia, Rdo. José Seguí. El predicador Godoy habló sobre el tema: ¡Qué Bueno Es Dios! Una enorme multitud dentro y fuera del templo se reunió para escuchar el mensaje.

Cuando se hizo la invitación a la pública profesión de fe quince personas fueron ante el altar.

En la noche del domingo de Resurrección el predicador visitante lo fué el laico Don Julio Rodríguez. Una numerosa congregación se reunió para escucharle.

Todo señala hacia un avivamiento espiritual en esta comunidad de Utuado. Que el Señor así lo permita.

PLAYA DE PONCE

Semana Santa: Durante la Semana Santa nuestra congregación tuvo la oportunidad de escuchar a la hermana Sra. Julia Torres y a los Rdos. G. Bermúdez, Benigno Rodríguez, Jorge Richardson y Domingo Franceschi. En la madrugada del Domingo de Resurrección nos reunimos en el templo para celebrar un servicio matutino. En la escuela bíblica recogimos la primera ofrenda de benevolencias para cubrir la cuota anual de $186.

Sociedad de Caballeros: Recientemente se organizó la Sociedad de Hombres Metodistas de nuestra iglesia. Un activo grupo de caballeros se reúne todos los lunes. Preside la sociedad el hermano Alejandro Quirindongo. Esta sociedad ha regalado a la iglesia un precioso equipo de comunión. La Sociedad de Damas ha presentado otros regalos entre ellos dos finos platos para ofrendas.

Semana de Aniversario: Nuestra congregación celebrará su 47 aniversario durante la semana del 30 de abril al 7 de marzo. Desde Semana Santa hasta esta fecha estamos celebrando servicios en los nuevos hogares de la congregación. En la semana de Aniversario tendremos con nosotros los predicadores Rdos. Julio César Flores, Ramón Morales Vega, Jorge Richardson, William Fred Santiago y el Dr. Francisco J. Rodríguez, Supte. de la Misión de los Defensores de la Fe Cristiana.

Club de Intermedios: Recientemente fueron iniciados los miembros del Club de Intermedios Metodistas como miembros a prueba de nuestra Iglesia los siguientes jovencitos: Raquel Sepúlveda, Raquel Torres, Myrtelina Morales, Jenny Manzano, Amalia Díaz, Teresa de Jesús, Juana Bizardi, Carmen L. Ortiz, Inés Torres, Dama-

(Sigue en la página 16, Col. 2)

Ante el altar de la Iglesia Metodista de San Juan unieron sus destinos la Srta. Virginia Rodríguez y el caballero Raymond D. Files.

PEÑUELA

LA SEMANA SANTA

El Dr. Angel M. Mergal predicó el Domingo de Ramos, un mensaje grande en su contenido, y sencillo en su expresión; lleno de ejemplos y experiencias que levantaron nuestros ánimos para seguir a un Dios grande y bondadoso que puede cambiar la naturaleza del hombre.

La iglesia se sintió llena de calor espiritual y los hermanos recuerdan este mensaje con inmenso regocijo. Que Dios bendiga a nuestro hermano Mergal, para que El lo siga usando para su honra y gloria. Le invitamos para que vuelva a estar con nosotros en Peñuelas.

El Rdo. Jesús María Vidal nos visitó por tres días. Nos dió pláticas en las mañanas a las 5:30 A.M. en los días martes, miércoles y jueves y por las noches en esos mismos días nos predicó varios mensajes. Al salir de entre nosotros dejó una ola de entusiasmo y amor muy grande. Invitamos al Hno. Vidal para que nos haga otra visita. Deseamos, mientras tanto, que Dios le bendiga donde quiera él se encuentre.

Santa Comunión: El jueves por la madrugada tuvimos la Santa Comunión. Fué una experiencia grande en nuestras vidas. Los Hnos. pudieron acercarse a la mesa "en plena certidumbre de fe", sabiendo que la gracia de Dios les era dispensada. Ha sido el Servicio de Comunión más concurrida en nuestra iglesia.

Servicio de Siete Palabras: El viernes a las 2:30 P.M. tuvimos el servicio de las "Siete Palabras". tomaron parte muchos hermanos, abriendo y cerrando el acto el pastor Rdo. Santiago. Esos hermanos que cooperaron en la explicación de las Palabras están los siguientes: Pedro J. Arroyo, Valeriano Santiago, Armida Rodríguez, y la Sra. Aurelia Vázquez de Santiago, Tuvimos una buena congregación y una magnífica Ofrenda de Pascua.

Domingo de Resurrección: El domingo de Pascua celebramos el servicio matutino en un monte propiedad del Sr. Casanova, en la parte Este de la ciudad. Alrededor de 70 personas permanecimos allí glorificando a Dios hasta bien salido el sol. Se formó una cruz humana, que fué visible desde larga distancia. Luego tuvimos promesa y votos de los hermanos. El mensaje tuvo a cargo del pastor, Rdo. Santiago.

Por la noche el Rdo. Harry E. Zech nos trajó el sermón. Su tema fué "La Seguridad de la vida después de la Muerte". Estuvo muy acertado en la discusión del mismo y fué acogido con mucho agrado.

CALLE MARINA, PONCE

Coro: Magnífica resultó la actuación de esta agrupación coral durante los servicios especiales de Semana Santa, habiendo tomado parte en varias actividades religiosas, en las cuales resultaron muy felices todas sus interpretaciones.

Toda la himnología especial en los servicios de Domingo de Ramos, Jueves Santo, Viernes Santo y Domingo de Resurrección estuvo a cargo de este grupo de jóvenes consagrados, bajo la dirección del hermano Carlos M. Colón Blanco.

El Viernes Santo por la mañana el coro interpretó varios números sagrados en el programa que el Colegio Percy de esta localidad radiara a través de la Emisora WPRP. A las dos de la tarde tuvo a su cargo la himnología especial del servicio de las Siete Palabras en la Iglesia Evangélica Unida de la Calle Marina, donde se reunieron además las Iglesias Cuadrangular, Unida de la Calle Unión y otra iglesia hermana de Mariani. Por la noche tomó parte destacada en el servicio de la Sociedad de Esfuerzo Cristiano.

La actividad continuó durante el Domingo de Resurrección, empezando a las 5:30 de la mañana en el servicio en el templo. Con gran entusiasmo y alegría pasaron luego los coristas a la emisora WPAB, desde donde transmitieron un magnífico servicio de Resurrección con variada himnología, poemas y bellos trozos literarios.

Como culminación de la agotadora pero hermosa tarea que se impusieron estos jóvenes durante esta gloriosa semana, terminaron sus labores, aunque ya visiblemente agotados físicamente, tomando parte en el servicio especial del domingo por la noche, en el cual las misioneras presentaron un hermoso cuadro de resurrección, mientras el coro entonaba himnos de júbilo y de triunfo.

Vayan nuestras más sinceras felicitaciones para este simpático grupo que de alma y corazón se ha dedicado a una de las tareas más difíciles de la iglesia. Sea el Señor siempre con ellos, los bendiga y los continúe usando tan bellamente para el adelanto de Su causa.

Rdo. Domingo Franceschi.

GUAYANILLA, Sierra Baja.

Esta iglesia ha sido grandemente bendecida, la gracia de nuestro Señor se ha manifestado en este lugar, son muchos los adeptos que se están uniendo a las huestes del Todopoderoso.

El domingo 26 del mes de marzo pasado hemos recibido siete hermanos por Bautismo, despues de un mensaje por el superintendente de nuestra misión Rdo. H. Zech. Se han recibido varias personas por profesión de fe. Nuestro templo es demasiado pequeño. Los domingos siempre hay que poner asientos al frente pues no caben dentro de la iglesia. Hemos sido invitados para predicar en distintos campos de esta comunidad, donde antes no se quería saber del Evangelio. Hoy lo piden a veces. Parece que el Reino de los Cielos se ha acercado.

Nacimiento: La Cigueña ha visitado el hogar de los hermanos Víctor Arzola y su esposa Porfiria R. de Arzola, ella le ha obsequiado con una monísima niñita que lleva el nombre de María Victoria, la que se encuentra rebosante de salud en el hospital San Lucas. Pedimos al Señor sus bendiciones tanto para la madre como para la heredera.

NAGUABO

Semana Santa: Esta iglesia ha desplegado una gran campaña pro Semana Santa.

Se han hecho visitas a los hogares y todas las noches se han celebrado servicios en distintas partes de la población.

El viernes día 31 de marzo a las 7 P. M. celebramos un servicio en la plaza pública donde amenizaron el acto con cantos celestiales los coros de

(Sigue en la página 16, Col. 3)

ULTRAMAR

IGLESIA PRESBITERIANA DE MANHATTAN

512 Oeste de la 172 Nueva York.

Aprovechando los dones artísticos de los niños, los jóvenes y adultos de nuestra iglesia, logramos presentar, ante una nutrida concurrencia, el sábado 18 de marzo a las 8:30 P. M., nuestra Velada Cultural y Religiosa.

Niños de 5 á 15 años desplegaron con acierto sus habilidades de virtuosos frente al pianoforte. Nos recrearon con piezas de Clementi, Schubert, Chopin, Fedreira y Beethoven. Muy lucido también quedó el joven violinista Arturo Anievas de 9 años en su limpia rendición del Concierto de Violín en Re mayor de Seitz acompañándole al piano su madre la Sra. Ofelia Anievas.

El barítono Lorenzo Herrera nos obsequió regaladamente con números de Manual de Falla, Leocavallo y Agustín Lara. La Srta. Elsie Kennedy, soprano-coloratura, nos avasalló con las siempre ápetecidas Arias "Non so Piu" de la Opera Le Nozze de Figaro, de Mozart y "Una Voce Poco Fa" de la Opera El Barbero de Sevilla, de Rossini, cuyos difíciles pasajes de garganta supo domeñar magistralmente.

Arrancó calurosos aplausos el canto folklórico de la Masa Coral bajo la hábil y segura dirección de la Sra. Alicia Baró. Fué delirante el efecto de las canciones venezolanas: "Bogando a la Luz del Sol" y "La Pericia." Empero el sobrecogimiento fué mayor en los himnos corales de Sulilvan y Stainer, cuya profunda gravedad litúrgica nos mantuvo en serena meditación.

Cabe mencionar también la magnífica presentación de la Balada en Sol Menor al pianoforte de Chopin por el joven judío Arthur White. Este joven logró poner de realce los ricos y variados matices de esta pieza que es, a mi juicio, una dolorosa queja del alma atormentada del romántico Chopin. Tal parece la quejumbre de una plegaria penitencial que se desborda en llanto.

Lugar aparte merece la figura cumbre del programa, el célebre pianista mejicano de 14 años, Agustín Anievas. Este joven ya posee por entero la personalidad del artista consumado. Con un señorío envidiable tanto de las composiciones como del teclado, y con un "toucher" precioso, delicado y clarísimo nos entregó en ricos matices y venciendo con facilidad suma todas las dificultades técnicas el "Impromptu en La bemol", de Schubert y el difícil "Scherzo en Do sostenido menor" de Chopin. Nuestros parabienes para este prodigio que ya a tan temprana edad ha obtenido resonantes triunfos en Steinway Hall, Carnegie Hall y Sur América.

Clausuramos el acto con "La Borinqueña" y la Bendición Pastoral.

La cooperación de toda la congregación fué unánime. Los beneficios del programa se utilizarán para renovar nuestras togas y enviar niños hispanos a los campos de Verano.

Fraternidad de Jóvenes Presbiterianos. Esta fraternidad de nuestra iglesia ha iniciado una serie de servicios evangelísticos con la cooperación de ministros visitantes de otros sectores de la ciudad. Fué muy concurrido el servicio inicial en el cual predicó el Rdo. Ricardo Goodyear, misionero en Colombia y actualmente pastor asociado de nuestra Iglesia mientras cursa estudios post-graduados en el Seminario de Union en la Universidad de Columbia.

Interesantes y educativas resultaron ser las dos Conferencias que dictara nuestro pastor a la Fraternidad sobre el tema: "Religión Comparada". Las preguntas que surgieron tras la conferencia señalan claramente el interés de los Fraternos por entender mejor el sentimiento religioso-oriental.

La Sociedad de Damas: Esta sociedad bajo la dirección de la hermana Ana Balaguer ha iniciado una campaña para el aprendizaje de himnos nuevos que enriquezcan nuestra liturgia. Tienen en perspectiva traer a la Sra. Isabel Ortiz, eminente trabajadora social puertorriqueña, para una segunda conferencia en torno al tema: "Delincuencia Juvenil." Aparece también en el programa una invitación al distinguido intérprete de las Naciones Unidas Dr. Raúl M. Pérez quien nos hablará sobre el "modus operandi" de dicha Institución.

La Sociedad de Caballeros: Bajo los auspicios de la Sociedad de Caballeros nuestro pastor el Rdo. Herminio L. Pérez nos está trayendo unas interesantísimas conferencias sobre "La Psicología del Niño." En el Calendario de los Caballeros aparace un Banquete Fraternal que piensan celebrar en honor de nuestro pastor en fecha cercana.

ACTIVIDADES DE LA IGLESIA CRISTIANA DAMASCO

La gloria de Dios se ha manifestado en nuestra congregación. Nuevas almas se han entregado al Señor Jesucristo. Reina interés entre todos los hermanos de la iglesia, y ha despertado un gran avivamiento el cual está redundando de gran beneficio espiritual para con todos los que desean recibir más bendición de Dios.

Nos visitó el Rdo. Estrella, consagrado predicador de Santo Domingo. Nos trajo dos mensajes de suma edificación espiritual. También la hermana Leonor Rosado nos trajo un mensaje similar.

Dios nos contestó nuestra petición, pues hemos adquirido ya nuestro templo el cual ocuparemos en breve, y en donde podremos acomodar todos los hermanos y en donde tendremos más amplitud para celebrar nuestras escuelas dominicales. El nuevo edificio costó veinte mil pesos. Estamos seguros de que es una bendición, pues en esta barriada se necesitaba un templo de ésta índole, por cuanto que nuestra iglesia ha ido creciendo en número. Gracias a la iniciativa de nuestro pastor, Rdo. Angel M. Rosario y a la cooperación de todos los hermanos y amigos, como también, a la cooperación de nuestro superintendente y obispo de las iglesias Damasco, el Rdo. Roberto Rosado.

Nuestro hermano en Cristo don Florentino Muñoz, nos visitó recientemente y nos tomó una película en movimiento de la Escuela Bíblica y del servicio de la noche. Esto será de gran utilidad en nuestra glesia, pues servirá como historia visual de nuestra iglesia, para los futuros miembros de nuestra congregación.

Los hermanos de esta congregación se esfueran en el trabajo de visitas

(Sigue en la página 16, Col. 3)

Escuela Bíblica

DOMINGO, 7 DE MAYO DE 1950

Tema: **La Decadencia Moral.**

Tema General: Oseas: El Hombre y Su Mensaje.

Lectura Devocional: Salmos 121:1-8.

Para Estudio: Oseas 4:1-9; 6:1-3; 10:12-13.

Lectura Antifonal: Oseas 4:1-9; 6:1-3; 10:12-13.

Texto Aureo: Mi pueblo fué talado, porque le faltó sabiduría. Oseas 4:6.

DOMINGO, 14 DE MAYO DE 1950

Tema: **Oseas Revela El Amor Perdonador de Dios.**

Lectura Devocional: Salmos 130.

Lectura Antifonal: Oseas 11:1-4; 8-11; 14:4-9.

Texto Aureo: Yo medicinaré su rebelión. amarélos de voluntad. Oseas 14:4.

Segunda Iglesia Evangélica de Habla Castellana

Bajo los Auspicios de la New York City Mission Society.
395 Broome Street — Nueva York 13, N. Y.

Pastor: RDO. JOSE C. MARTINEZ. Tel. WA 5-9298
Misionera: SRTA. ELENA A. HADLEY.

Iglesia al servicio de la Colonia Hispana de la parte baja de la Ciudad.

Dic./50.

(Viene de la página 13)

ris Torres, Teresa Pellot, Norma Derix, Sonia Torres, Agripina Moreno, Sigfreda Figueroa, Josefina Correa, Evelyn Martin, Nelly Torres, Guido de Jesús, Eugenia Rodríguez, Antonio Fourquet, William Manzano, Félix Velázquez, Jenny D. Lugo, Cristina Rosario, David Morales, José A. Gracia, Jr.; Eneida Bombi, Andrés Rodríguez, Violeta Hernández, Ernesto de Jesús, Myriam Sanes, María A. Sanes, Ramona Rivera, Rebeca Hernández, Rubén Puente.

Al efecto se celebró un servicio especial el domingo, de Resurrección por la noche en el que participaron varios miembros del Club de Intermedios.

Concentración de Jóvenes: El 30 de mayo se reunirá en nuestra iglesia la juventud metodista del Sur de la Isla para una concentración. El programa incluye actos por la mañana, la tarde y la noche. El mensaje lo traerá el Rdo. William Fred Santiago, Presidente de la Juventud Metodista.

Iglesia Evangélica Española del Bronx

796-800 EAST 156th STREET
BRONX 55, NEW YORK
(Bajo los auspicios de la New York City Mission Society)

RDO. AGUSTIN C. ALVIRA, **Ministro.**
SRTA. ERNESTINA ZARAGOZA, **Secretaria.**
SRTA. HOPE C. NANSEN, **Directora de Educación**

SRA. CLAUDINA JOUBERT, **Misionera.**

SERVICIOS

Domingo	**10:30 A. M.—Inglés.**
	2:30 P. M.—Español.
Martes	**8:00 P. M.—Sociedad de Damas.**
Miércoles	**8:00 P. M.—Sociedad de Caballeros.**
Viernes	**8:00 P. M.—Sociedad de Jóvenes.**

Feb. 10/51

(Viene de la página 15)

misioneras. Nuestra hermana Lucy Rosario esposa de nuestro pastor, unida a otras hermanas, han organizado una campaña de visitas en los hogares, para buscar las almas para el Señor. Dios bendiga todos los hermanos que trabajan en la causa de nuestro Salvador.

Florentino Muñoz, Corresp.

(Viene de la página 14)

las iglesias de Fajardo, Humacao y Naguabo.

Hablaron y cooperaron en distintas formas los ministros de los pueblos limítrofes. Son ellos Serafín García, Salvador Vélez, Carlos Pilar González y Antonio Nieves. La Srta. Carmen Miranda testimonió en público de su curación por la fe en Jesucristo.

El Predicador

Por Rufus M. Jones.

Hay una inconformidad muy grande con el tipo de predicación que prevalece casi en todas partes. Está vaciado en moldes antiguos y no dice nada a esta hora. El sermón principia generalmente con algún texto de las Escrituras o con algún incidente narrado en las mismas y la mayor parte del tiempo se emplea, con frecuencia, en interpretar la frase o el incidente; tal cosa puede hacerse en forma que resulte valiosa, pero se presta para convertirse en algo monótono y trivial. Cuando se destacan los acontecimientos dramáticos de la vida, o cuando se exhiben los grandes rasgos humanos, o cuando la obra de Dios a través de los hombres de los tiempos modernos es clara y vívida, entonces la exposición es algo que cuenta; ¡pero con cuanta frecuencia es abstracta o torpe!

Si la Iglesia va a retener a los hombres y a conservar su influencia en la marcha de la vida, debe ser nada menos que un sitio en donde Dios se revele. Lo que la gente seria quiere es un ministerio profético, profético en el sentido más profundo de la palabra, quiero decir con ello, un ministerio que revele a Dios e interprete la vida en sus posibilidades más nobles y más divinas. La gente en todas partes, y especialmente la gente joven, está confundida con la idea que tiene de Dios; ha perdido el sentido de Su realidad. Las gentes discuten y buscan, y andan a tientas, y dudan; las respuestas y las evidencias a la antigua no convencen. (Sigue en la Pág. 16)

Ponce, P. R., 10 de mayo de 1950

SINTESIS

Llamamos la atención hacia los esfuerzos que está realizando la Jerarquía Católico Romana en Puerto Rico para eliminar a los evangélicos de la Radio, de la Prensa, del Movimiento de Escutismo y de los actos oficiales.—Fueron dedicados dos templos presbiterianos recientemente; uno en Aguadilla, cerca de la entrada a la Base Militar y otro en Lares, valorado éste en 35 mil dólares.—El Coro Evangélico Interdenominacional de Ponce presentó un programa ante la Fraternidad Evangélica del Politécnico.—El **Rdo. Santiago Santiago**, pastor de la Iglesia Evangélica Unida en Peñuelas, asistirá a la Escuela para Pastores que se reunirá en Deering, Hillsboro, New Hampshire a principios de julio.—El 27 de abril la Iglesia Metodista de Aguirre celebró su 48° aniversario.—El Coro Evangélico Interdenominacional de Ponce auspicia un servicio de canto y predicación en la Cárcel de Distrito de Ponce todos los domingos, a las dos de la tarde. Si usted tiene Biblias e himnarios usados que desee regalar para ser distribuídos entre los confinados envíelos a la redacción de Puerto Rico Evangélico.—El profesor boricua **Rdo. Rogelio Archilla** está participando en una campaña evangelística en Managua, Nicaragua.—El servicio de ordenación del pastor **Sr. José Alberto Torres** se celebrará el 25 de mayo en la misma fecha del aniversario de la iglesia de Arús, de la que es su pastor. El nuevo ministro es graduado del Seminario Evangélico en la clase de 1949.—El **Rdo. Tomás Rosario Ramos** nos informa que reside en la casa número GX21 de Puerto Nuevo.—El nuevo templo metodista de Puerto Nuevo posiblemente será dedicado el 21 de mayo, a las dos de la tarde. Se espera que en el acto participará el **Dr. V. R. Middleton**, Secretario de la Junta de Misiones Domésticas. El **Rdo. Diego Escobar** será el predicador visitante.—En La Paz, Bolivia, se inauguró la emisora evangélica **La Cruz del Sur**, bajo los auspicios de la Misión Bautista Canadiense.—El Día Histórico de la Convención de Jóvenes Evangélicos del Sur se celebrará el 2 de junio. Cada sociedad recibirá un predicador visitante. La ofrenda de la noche será dedicada a la Convención.—La Madre Norteamericana de 1950 es presbiteriana.—El Rdo. Israel García se encuentra en Guatemala en una campaña de evangelización. —Más vosotros **asentad** en la ciudad de Jerusalem, hasta que seáis **investidos** de potencia de lo alto. Lucas 24:49.—"Un sermón retórico, lírico, homilético, histórico y filosófico es admirable cuando su centro vital lo es Cristo, pero nada más adecuado para llevarte a un fracaso seguro si en él solo aparece el humo de su intensa sabiduría." A. A. C.—Los pastores metodistas tendrán su retiro anual en la Casa de Descanso donde trabajarán en el estudio del programa de la iglesia. Fecha: 5-8 de junio.—Un predicador aludió en un sermón al pecado del orgullo. Una dama que lo había escuchado le esperó a la salida del templo para decirle: "Quiero confesarle que he cometido un gran pecado: el orgullo. Acostumbro estar una hora frente al espejo contemplando mi belleza." El predicador le contestó: "Oh, ese no es un pecado de orgullo sino de imaginación."—El Rdo. Ariel Curet ha sido nombrado pastor asociado en Vieques.—La Iglesia Evangélica Unida de la Calle Marina celebra su cincuentenario en la última semana de mayo. El día 30 de mayo corresponde a la celebración de aniversario.—La persecución contra los evangélicos continúa en Colombia. Sacerdotes romanos siguen instigando a la indiada contra los evangélicos y los liberales.—El gobierno del dictador Franco en España ha protestado del establecimiento de una biblioteca en el consulado de Estados Unidos en Barcelona, porque allí se reciben revistas prohibidas en España. ¡Y después quieren ingresar en las Naciones Unidas!—Lea en las páginas 8 y 9 de esta edición la importante carta de un periodista católico denunciando los crímenes y las persecusiones religiosas en Colombia.—En Ponce murió el sacerdote Rdo. Gonzalo Noel. Mientras sus restos eran trasladados de Ponce a la Catedral de San Juan, las autoridades católicas de la ¿"católica"? Perla del Sur continuaban sin interrupción como si nada hubiese ocurrido, los preparativos de una jarana-verbena-baile, etc., en el católico Colegio de San Conrado. Y nosotros suponemos que no fué música religiosa la que amenizó el acto que en memoria del distinguido sacerdote ofreciera la mencionada escuela. Posiblemente si el fenecido hubiese sido un ciudadano rico, de cuyas arcas la jerarquía hubiese podido derivar dádivas, se hubiese suspendido

CARTAS

E. Chicago, Indiana.

Puerto Rico Evangélico:
Ponce, P. R.

Querido Hermano.

La presente es para informarles, que en una visita que efectué por el estado de Michigan y en la Iglesia Bautista en Detroit encontré, en el hogar de un Hno. unos cuantos ejemplares de la revista P. R. E. Después de leer con todo cuidado, sus artículos siento el deseo de suscribirme, deseando tener pronto en mi poder este periódico.

Actualmente soy miembro de la Iglesia Bautista Mexicana en Ind. Harbor, E. Chicago. Para fines de este mes partiré de esta ciudad, rumbo a San José, Costa Rica, para internarme en el Seminario Latinoamericano, con el propósito de prepararme mejor para salir a trabajar en la viña del Señor. Suplico las oraciones del puede Dios, para que yo pueda vencer en mis estudios allí. Me llena de entusiasmo y decisión las palabras de Cristo en Mat. 9:35, 36, 37, 38, "y rodeaba Jesús por todas las ciudades, enseñando en las sinagogas de ellos, y predicando el evangelio del reino, y sanando toda enfermedad y achaque en el pueblo. Y viendo las gentes, tuvo compasión de ellos; porque esttaban derramadas y esparcidas como ovejas que no tienen pastor. Entonces dice a sus discipulos: A la verdad la mies es mucha, y los obreros pocos. Rogad al Señor de la mies, que envíe obreros a su mies."

Les deseo éxito en esta magna obra de publicación del P. R. Evangélico.

Vuestro Hno. en Cristo.
Enrique Pérez.

Seminario Evangélico Expresa Reconocimiento a dos Profesores

La facultad de nuestro Seminario, en su reunión de abril 12 corriente, tomó el acuerdo unánime de expresar públicamente a través de la prensa del país nuestro más sentido reconocimiento a los profesores Angel M. Mergal y Domingo Marrero por las obras publicadas por ellos reciente-

(Sigue en la página 15, Col. 1)

PUERTO RICO EVANGÉLICO
Pro Christo

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON

ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Presidente Junta de Publicación:
RDO. ERASMO M. BERNIER

Jefe de Talleres
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico, Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rico Evangélico", calle Comercio 89. Apartado de Correos 1707, Teléfono 723, Ponce, P. R.

Toda la correspondencia relacionada con colaboraciones, noticias, secciones, será enviada al Director de la revista.

La correspondencia relacionada con suscripciones anuncios, fotograbados, impresos y librería, será enviada al Administrador.

NO DEVOLVEMOS ORIGINALES

Año XXXVIII. Núm. 1,060

NUESTRA PORTADA

Complacemos a los hermanos de la Tercera Iglesia Bautista Española de Nueva York, publicando un retrato de su pastor el Rdo. Arturo C. López. Acompañamos al efecto un envío de aquella congregación: "Para sorpresa de nuestro amado pastor, y para orgullo de la Tercera Iglesia Bautista Española de Nueva York publicamos esta fotografía como expresión de amor y cariño al siervo del Señor que de manera decidida y desinteresada ha interpretado la letra y el espíritu del pasaje bíblico que dice: "Más de ninguna cosa hago caso, ni estimo mi vida preciosa para mi mismo; solamente que acabe mi carrera con gozo, y el ministerio que recibí del Señor Jesús, para dar testimonio del Evangelio de la gracia de Dios." Hechos 20:24.

No falte al Retiro de Jóvenes de la Iglesia Evangélica Unida en Yuquiyú del 5-9 de junio.

Director, Rdo. Gilberto Robles, Naguabo.

EDITORIAL

LA CARIDAD EMPIEZA POR CASA

En otro lugar de esta edición publicamos varias informaciones sobre los atropellos cometidos contra los evangélicos y los liberales en la república de Colombia. Allí se han suprimido las libertades de prensa, de palabra y de reunión. Todo ello bajo la instigación de la jerarquía romana.

Nos imaginamos cual será la reacción de nuestros lectores, pero especialmente los lectores evangélicos, defensores de los principios democráticos tan caros al Protestantismo en el mundo.

Lo realizado en Colombia es censurable allí y en cualquier lugar del universo. Hay que condenarlo allí donde logra la intolerancia sus manifestaciones más groseras. Es reprobable también en los círculos evangélicos aún cuando sus expresiones sean leves. El fanatismo, la intolerancia, la falta de respeto a las opiniones ajenas, las dictaduras ideológicas, no deben florecer en los predios evangélicos, aún cuando se quieran justificar como táctica favorable a los intereses de la evangelización. Lo que sería del todo absurdo.

Hace algunas semanas publicamos un artículo de carácter controversial cuyo autor lo es uno de los líderes de la obra evangélica en Puerto Rico, el Dr. Angel M. Mergal. Aun cuando precedimos aquél artículo con una nota de redacción en la que garantizábamos el derecho de los lectores a contestar en nuestras mismas columnas las ideas allí expresadas; aún cuando cumplimos esa promesa; la dirección de esta revista ha recibido muchas cartas que no pueden publicarse por el lenguaje insultante, la ausencia de caridad y de amor cristiano; por el desconocimiento que revelan de los principios protestantes que garantizan la libertad del juicio privado, la libertad de opinión, la diversidad de criterios, el derecho a diferir. Revelan esas cartas el deseo de sus autores de que se hubiese ahogado la voz y las ideas de aquellos que no piensan como ellos.

Pero ha habido algo más que es sintomático de males mayores. Algunos pastores, que no estaban de acuerdo con las ideas del autor, y otros que no simpatizaban con la persona del autor, se atribuyeron la autoridad de impedir la distribución de los ejemplares de esa edición de Puerto Rico Evangélico. Los suscritores cuyos pastores les impidieron recibir esa edición deben considerarse ofendidos, ya que esa actuación demuestra falta de confianza en la capacidad de ellos para el discernimiento de las ideas. No es ocultando a nuestros feligreses las ideas ajenas que vamos a formar una conciencia evangélica. La misión del pastor consiste en iluminar, en explicar, en orientar. Eso es más difícil que ocultar la edición de una revista.

Hubo algunos casos de pastores que dieron de baja las suscripciones de su iglesia. La dirección de esta revista hace constar que no estamos aquí para orientar la política de esta publicación sirviendo a los lectores exclusivamente lo que a ellos les gusta y les agrada. No se sirve a los mejores intereses del movimiento evangélico ejerciendo presión sobre el director con amenazas de cancelar suscripciones.

El Protestantismo se ha caracterizado siempre por el respeto a las ideas ajenas. Siempre hemos preferido la libertad a una unidad impuesta que ahogue los derechos de la persona. Estas columnas están para recoger el pensamiento de todos los evangélicos. Si algún lector difiere de las ideas, no de la persona, de un colaborador, lo protestante, lo evangélico, lo cristiano, lo democrático, es contestar esas ideas con otras ideas. No con insultos, ni con personalismos, ni con imputaciones falsas. No es ocultando la opinión de los que piensan diferente a nosotros que se estructuran las convicciones religiosas de un pueblo.

Algunos evangélicos alegan que para defender la unidad evangélica debemos impedir todo asomo de divergencia. No estamos de acuerdo con ese criterio. Debemos ser honrados con nosotros mismos y con aquellos a quienes servimos. Todo pastor evangélico debe explicar a sus feligreses los puntos de vista contrarios para que también los conozcan y puedan defender los suyos con más seguridad. Para realizar esa labor no hay que ocultar revistas, ni cancelar suscripciones, ni ofender personas.

SERMONES BREVES

La primera y más radical libertad se asegura frente a las demandas egoístas del animal que hay en nosotros mismos.

El hombre puede ser la medida de todas las cosas menos de dos: de si mismo y de Dios.

El hombre de hoy sabe más sobre las cosas que sobre las personas.

La verdad por hermosa que sea mientras permanezca en los planes teóricos es incapaz de libertar a nadie.

El hombre es ser finito con aspiraciones infinitas.

Mientras el hombre sea egoísta, mientras esté cargado de prejuicios inhumanos, estará incompleto como hombre.

Se es más hombre en tanto se es más generoso.

Hay manifestaciones del egoísmo que se disfrazan de celo cristiano.

El orgullo es pecado hasta cuando es orgullo de santidad. Santidad y sanidad del alma deben andar juntas.

ORACION

Nuestro buen Padre Celestial, Dios de ricos y pobres, de blancos, negros y amarillos, Perdonador de pecadores, ten piedad de nosotros los cristianos que hemos creído en Tí. Ayúdanos a respetar las experiencias ajenas mientras progresamos en nuestras búsquedas espirituales. No permitas que el orgullo farisáico nos mueva al rencor y a la envidia. Ayúdanos a comprender a las personas, a estimarlas, a amarlas. Pon en nosotros el amor a los pecadores y la agresividad contra el pecado. Cuídanos de la excesiva confianza en nuestras fuerzas. Dános la humildad y la sencillez que siempre hubo en Tí. Concédenos que nuestras vidas no atesoren odios contra los enemigos ni contra los que llamamos nuestros hermanos. Suplicamos Tu divina dirección en la tarea de establecer Tu Reino que entre nosotros está. Líbranos de los prejuicios religiosos y sectarios, para que todo sea hecho en el espíritu de Tu santo nombre.

Amén.

Mundo Religioso

Por W. W. Reid.

Evangélicos en Filipinas

Las misiones evangélicas llegaron a las Islas Filipinas hace cincuenta años, inmediatamente después de la Guerra Hispanoamericana. Un censo realizado entre las iglesias demuestra que actualmente trabajan activamente allí 19 denominaciones; 298 misioneros de Estados Unidos; 352,486 miembros bautizados en las iglesias evangélicas y 1.443 ministros evangélicos filipinos.

Escaños sin usar

En la sección "Se Solicita Ayuda" del periódico "Leslie Local-Republican", publicado en Leslie, Michigan apareció recientemente el siguiente anuncio: "Atención, se solicitan hombres, mujeres y niños para sentarse en escaños de muy poco uso. Todos los domingos a las diez de la mañana," Lieslie Memorial Church.

Fotógrafos en las Iglesias

La Asociación Profesional de Fotógrafos de Greater, San Luis, ha aprobado un código de ética para ser observado cuando se están tomando fotografías dentro de los templos, o en los alrededores. Algunas de las reglas dicen: "Nos entrevistaremos con el ministro oficiante antes de las ceremonias de bodas para tener conocimiento de los reglamentos de cada iglesia en relación con las fotografías durante la ceremonia. Prometemos respetar las reglas de cada iglesia. No hacemos ruidos innecesarios y cumpliremos nuestras encomiendas dentro del mayor silencio posible. En ningún momento dejaremos en los escaños las bombillas usadas, ni las envolturas."

El "Mensuario Moody" celebra su Cincuentenario

La conocida revista "Moody Monthly" publicación del Instituto Bíblico de Chicago celebra su primer cincuentenario. Publicado en la ciudad de Chicago es la revista cristiana más antigua en los Estados Unidos.

Leído en todo el país y en 100 naciones extranjeras el Mensuario Moody en sus cincuenta años de vida ha publicado colaboraciones de C. I. Scofield, James Gray, R. A. Torrey, H. A. Ironside, Vance Havner y muchas otras figuras del Protestantismo americano.

El magacín, que representa cincuenta denominaciones es editado por el Dr. William Culbertston, presidente del Instituto Bíblico Moody, quien antes fué obispo de la Iglesia Episcopal Reformada.

En la edición de aniversario aparecen colaboraciones de numerosos escritores que ya son conocidos para los lectores de aquella publicación.

Iglesia Ortodoxa Griega celebra Aniversario de la visita del Apóstol Pablo a la ciudad de Atenas

La Iglesia Ortodoxa Griega está invitando a todas las iglesias cristianas y a sus instituciones para que envíen representantes a Atenas para participar en la celebración del 1900 aniversario de la visita del Apóstol Pablo a aquella ciudad. La fecha será celebrada con dramas, ceremonias, religiosas y actos especiales desde el 6 hasta el 29 de junio culminando en el día del Apóstol Pablo.

El profesor Amílcar Alivisatos, de la Universidad de Atenas, es secretario del comité organizador de los actos. Habrá excursiones a los lugares históricos donde se indica que estuvo el Apóstol Pablo.

Pronto se Publicará el Semanario "Mundo Protestante"

Uno de los sueños del Protestantismo norteamericano se convertirá en realidad a fines de 1950 cuando salga de las prensas el primer ejemplar del semanario "Mundo Protestante", editado sobre una base de periodismo profesional e inspirado en la intención de llegar a 10,000,000 de familias en los Estados Unidos.

Los preparativos han mantenido a los editores ocupados durante los últimos años. Un fondo de $2,000,000 respalda la gestión financiera de la empresa. Un periodista veterano, James E. Craig, de Kansas y Nueva York ha sido escogido como director.

(Sigue en la página 15, Col. 2)

Libros y Autores

Reformismo Cristiano y Alma Española, 119 páginas, Editorial La Aurora, Buenos Aires, Argentina, por Angel M. Mergal.

El libro del doctor Mergal trata del apasionante y tan discutido tema de la Reforma religiosa en España, al que diversas autoridades han dedicado obras interesantes, pero quedando el tema abierto a discusión por lo polémico.

El Dr. Mergal hace una reconsideración del tema de la Reforma en España, a solicitud de la Conferencia Evangélica Latinoamericana de Buenos Aires, que se reunió a fines de 1949, pero aclara que desde sus tiempos de estudiante le preocupó el asunto y desarrolló temas tales como el de la influencia de la Biblia en la literatura española y la teología de Juan de Valdés, que es una de las prominentes figuras del reformismo español.

Advierte asimismo el autor, que de todos los libros sobre la materia, llegados hasta él, el único hecho con método y criterio rigurosamente científicos, ha sido el de Marcel Bataillón, autor francés, titulado Erasmo y España, en el que éste expresa que: "El problema ha sido visto más bien en grueso, por espíritus simplistas, para quienes el movimiento de renovación religiosa no era más que una epidemia con foco de infección en Alemania, y de la cual España estaba bien protegida."

El libre examen

Abre de nuevo la cuestión el doctor Mergal, y expresa que le "acompaña el deseo y la esperanza de encontrar por entre los vericuetos de la historia, el cauce y el caudal de la verdad cristina." Acepta que, prontuario, y no otra cosa es su libro y "casi nos hemos limitado a ofrecer un muestrario de citas y nos motiva el deseo de hablar con evidencia y no por conciencia, vanagloria o capricho."

La obra del doctor Mergal se divide en seis pequeños capítulos, con los títulos siguientes: Introducción, El Rumbo Español, La Reforma Protestante, La Reforma en España, El Nuevo Rumbo Español y Los Temas de la Reforma.

Sostiene el autor que en ningún otro estudio será más necesaria la verdad que en la fijación y esclarecimiento de la Reforma española y que "el libre examen, señalado erróneamente como esencia de la Reforma, se coloca en el extremo opuesto, exponiendo la iglesia, ya a un individualismo racionalista, ya a un pseudomisticismo caprichoso, que la fragmenta irremediablemente hasta la atominación. Si el ultramontanismo tridentino pretende encerrar la verdad bajo el almud estrecho de la tiara papal, el individualismo sectario pretende someterlo al más estrecho de una epistemología absoluta y disolvente."

También sostiene el doctor Mergal, que el protestantismo no es Reforma, y que ésta, como la expresión del cristianismo, es un movimiento profundo de inconformidad, renovación y crecimiento, según expresado por el apóstol Pablo.

Protestantismo y Catolicismo

Opina el autor que el protestantismo social, cultural, explicable dentro de la correcta exégesis histórica, así como lo es igualmente el catolicismo, y que la Reforma cristiana es otra cosa, "es manifestación permanente de un mismo Espíritu de Dios, renovador y creador en cuanto es gracia."

Y sobre la Reforma en España propiamente, el doctor Mergal, apoyándose en diversas autoridades, hace un bosquejo de la trayectoria de dicho movimiento en la península española y separa lo universal de lo español del movimiento, determinando en qué punto se detuvo el curso del mismo. De la España que acoge el erasmismo dice que es aquella de los alumbrados, iluminados, dejados y perfectos, que es también la de Talavera y Cisneros.

El libro del doctor Mergal reviste iinterés, siendo un análisis, o punto de vista bastante documentado sobre uno de los momentos más interesantes de la historia española. Se destaca la vasta cultura del profesor universitario que es el autor, y el conocimiento global del tema, siempre abierto a discusión y nunca exhausto.

APUNTES DE FILO

No todos los caminos conducen a Roma

En Inglaterra como en los Estados Unidos, la propaganda católico-romano ha estado vociferando que numerosos protestantes se unen todos los años a las filas romanas. Para contrarrestar esas noticias el Arzobispo Protestante de York, Rdo. Cyril Forster Garbett, según citado en la revista Time, dijo lo siguiente en carta pastoral:

"Se ha dicho recientemente que hay un camino que solamente conduce a Roma. Pero en la mayoría de nuestras carreteras el tráfico es en ambas direcciones. Eso también es cierto en las carreteras espirituales; en una dirección hay muchos que van hacia Roma, pero en la otra dirección hay una constante afluencia de aquellos que abandonan a Roma y buscan su hogar espiritual en otros lugares."

"Año tras año un gran número de católicos se une a la Iglesia de Inglaterra. Solamente menciono el éxodo de los católicos de Roma, ya que el silencio nuestro a veces dá márgen a imaginarse equivocadamente que el tráfico es en una sola dirección."

De El Católico Convertido.

ASI OPINA: S. Uberto Barbieri.

La Locura de la Cruz.

¿Debemos comprar libros, solamente cuando el dinero nos sobra? O debe ser un hábito regular y metódico, y no ocasional y esporádico? Hallamos que la cuenta del librero debiera de ser tan regular como la del panadero. Y pagado con la misma puntualidad. Y el "producto" del uno como del otro "usado" con la misma regularidad. Porque no estamos interesados en que los libreros vendan muchos libros y que las casas tengan bibliotecas para adorno. Queremos que los libros produzcan hombre y mujeres del tipo de Don Quijote, para que salgan después por el mundo, con Cristo a enderezar entuertos. Porque los libros de nuestras editoriales, aunque no sean propiamente de caballerías, contienen mucho de esa otra "locura" de que nos habla el Apóstol Pablo en sus cartas a los corintios: la "locura de la cruz", locura de un Carpintero de

(Sigue en la página 15, Col. 2)

¡ASI PAGA EL DIABLO!

Apenas hace un mes que llegó a Ponce lo que el Clero Romano llamó "la Santa Misión". Todos oímos al sacerdote Junqueras hablar insultos contra los que no íban a misa y no confesaban a los sacerdotes Católicos Romanos sus pecados. Decía Junqueras que el que no hiciera esto está condenado y va para el infierno.

Terminada la "Santa Misión" el propio sacerdote Junqueras y los otros sacerdotes que lo acompañaban aparecieron fotografiados en un periódico de gran circulación en la isla, con una gran botella de licor celebrando "el triunfo de la misión".

En abril 22, con el visto bueno del clero romano se celebró en la Playa de Ponce, en la cancha de la Iglesia Católica de esta localidad un gran baile, anunciado en la radio local con mucho esmero y en el cual surgieron unas cuantas peleas y otros tantos arrestos.

En abril 29, Ponce fué sacudido por una grande y triste noticia que se extendió a la isla rápidamente: el reverendo Noel Aguayo, había partido de este mundo. Los que conocimos a este hombre celoso, serio y recto aún cuando no tenemos sus mismas creencias religiosas, lamentamos de corazón su partida. Pero para el clero católico nada vale la memoria del sacerdote Noel. El mismo sábado 29 auspiciado por el clero católico se celebró una verbena baile en la escuela San Conrado. Así actúan los líderes religiosos que se llaman a sí mismo representantes de Dios en la tierra. La memoria de un hombre de los méritos del sacerdote Noel merece más respeto, más consideración pero para el clero romano, importa poco; para ellos lo importante es el dinero. Así lo demostraron con su censurable actuación, celebrando un baile público el mismo día en que falleció el sacerdote Noel.

Es tiempo de despertar a la realidad y dejar las pasiones y costumbres a un lado. Para el clero romano nadie vale nada lo que vale sencillamente es explotar tu conciencia y tú bolsillo. No te das cuenta que están adormeciendo tu alma dándote el narcótico del pecado disfrazado, pero que cuando despiertes delante de Dios, será para personalmente responder por tus actuaciones y pecados.

Junqueras dijo en la plaza de recreo de Ponce que el que no íba a misa y confesaba sus pecados a los sacerdotes romanos está en pecado mortal y va para el infierno.

Con la actuación del clero en Ponce quien va a creer que están capacitados para invitar al pueblo a misas y rezos en memoria del sacerdote Noel cuando el mismo día que este sacerdote falleció, el mismo clero auspició un baile público. Con que fuerza moral el clero va a hacer este llamamiento al pueblo.

Es hora de que el Clero Católico Romano reconozca sus malas actuaciones y confiese sus grandes pecados a Dios y empiece a predicar a Cristo y a este crucificado. Es hora de que invite a todas las personas a buscar a Dios antes de que sea muy tarde.

Todos los que he consultado y les he pedido su opinión sobre la actuación del clero en Ponce el último sábado, católicos romanos, protestantes, espiritistas, masones, libre pensadores, etc., todos sintiendo como una persona están indignados por esta actitud de la Iglesia Católica Romana en Ponce.

Carlos S. Quirós,
Apartado 567, Ponce, P. R.

¡SE FUE ABELARDO!

Por el Dr. Vicente Mendoza.

Con el mismo gozo de siempre al recibir el más reciente número de PRE rompí la fajilla para darme la satisfacción de leerlo, como siempre lo hago con esta vieja y grande revista, cuando al pasar algunas hojas tropecé con el retrato del querido Abelardo Díaz Morales y con la noticia que me hizo el efecto de un golpe inesperado que me anonadó: ¡Abelardo se ha ido para siempre de entre nosotros!

No puede imaginarse el atolondramiento en que me sentí por algunos momentos: Abelardo, mi amigo, mi compañero y mi hermano del alma, se ha ido.

No necesito repetir lo que siempre he dicho: mi riqueza son mis amigos y mis hermanos, son aquellos que me quieren. Así que con la marcha de Abelardo me siento más pobre y más solo porque los que me quieren van disminuyendo poco a poco.

Yo sabía bien que durante algunos años había estado no sólo achacoso sino deveras enfermo; así me lo repetía en sus cartas. Así que tomando esto en cuenta no me debía haber sorprendido la noticia de su partida final. Se fué para no volver más.

Bien recuerdo la primer mañana en que lo ví juntamente con ese otro amado hermano mío, Archilla Cabrera y algunos otros más en un soleado corredor del Candler College en La Habana, a donde habíamos ido para celebrar un Congreso de la Obra Cristiana en 1928. Cuando los ví, con qué gozo los saludé como a un simpático grupo de "chaparritos", como les dije. Desde entonces el alma de Abelardo quedó ligada a la mía. Como estaba él al frente de "Puerto Rico Evangélico" y yo estaba por acá metido también en la obra editorial hubo sobrado motivo para que nos escribiéramos seguido. Luego la inolvidable visita que hice a la vieja Borinquen en 1930 acabó de afianzar nuestro afecto cristiano. Sus cartas fueron siempre un modelo de cortesía cristiana, atentas, fraternales, consideradas y saturadas de un espíritu de comprehensión muy amplio.

No hace mucho que le escribí sobre algún asunto muy importante y esperé mucho su contestación la cual nunca llegó era que estaba muy ocupado preparando la maleta para el viaje eterno.

Quede aquí en estas breves líneas el testimonio de mi cariño y mi admiración a tan grande hermano y compañero, culto, piadoso, inteligente y fraterno. Me siento muy empobrecido con su ausencia.

Volviendo al pasado un cuadro revive en mi mente: la tarde en que salí de Ponce en una lancha que me conducía al vapor y él quedaba con rostro triste parado en la playa y agitando el pañuelo hasta que nos perdimos de vista.

Abelardo, amado hermano y compañero mío, me has tomado la delantera en el viaje. ¡Qué bien venida tan grande debes haber recibido en las moradas de tu Maestro y Señor! Pronto, quizá, nos encontraremos allá. ¡Te veré en la mañana!

PULPITO Y ALTAR

Por el Rdo. Agustín C. Alvira.

EL CULTO PUBLICO Y LOS PRINCIPIOS DE FE CRISTIANA

El acto de Adoración en congregación debiera ser **elocuente**, por su sencillez y hermosura; **imponente**, por el respeto y temor que a Dios se debe; en **Espíritu y en Verdad**, por la sinceridad de las relaciones con Dios nuestro Padre y con el prójimo, nuestros hermanos; **ferviente**, por el amor, lealtad y fidelidad que a Dios debemos.

El Altar contentivo de los Símbolos de la Fe Cristiana debiera ocupar lugar prominente en el acto de adoración. El Protestantismo ha ido al Altar de los Votos. La Iglesia Romana ha hecho el acto de adoración a otro extremo al excluir la idea del Dios Altar-centríco. La Iglesia Protestante lo ha hecho Púlpitocéntrico. Lo recomedable es una combinación de púlpito y altar. El Altar de los Votos contentivo de los Símbolos de Fe Cristiana ofrece un mensaje mudo a los sentidos. El Púlpito expone la Palabra viva que apela al corazón para creer.

Siendo así que los hispanos están relacionados con el acto de adoración a la manera que lo práctica la Iglesia Romana, la presencia del altar en la Iglesia Evangélica Española habrá de ser de mucho valor práctico.

Los Artículos de Fe de la Iglesia Evangélica Hispana serán los contenidos en el Credo de los Apóstoles. La Doctrina Cristiana que sea Cristo-céntrico. La Predicación del Evangelio de acuerdo a los principios anunciados en el Sermón de la Montaña; la Biblia nuestra única regla y norma de conducta.

Recordamos la participación y obra de los laicos en los negocios temporales y espirituales de la Iglesia.

En justicia social reconocemos el derecho que tiene el obrero a participar de todo lo bueno y hermoso que Dios ha puesto sobre la tierra a cambio del trabajo honrado.

VI LA JUVENTUD Y LA IGLESIA EVANGELICA HISPANA

Frente al tremendo problema que presenta el futuro de la juventud hispana hacemos acto de confesión y declaramos que ese es nuestro pecado grande. Esto es, dejar que nuestros jóvenes se corrompan de carácter y desaparezcan de nuestros centros, por no haber provisto adecuadamente a nuestros centros de un equipo y programa que apele a las necesidades propias de la juventud. Las misiones al fabricar templos no hicieron provisión para la educación de los niños ni de los jóvenes. El salón-capilla es lo típico que han visto los jóvenes que vienen del campo misionero. Nuestro equipo material no proporciona ambiente al desarrollo físico y cultural de la juventud.

Otro mal ha sido no tener el líder idóneo para trabajar con la juventud. Las más de las veces el criterio de los adultos bien intencionados pero mal informados se les ha señalado como programa a seguir. Esto ha traído conflicto entre los adultos o mayores y los jóvenes, optando los últimos por abandonar el ambiente de nuestras iglesias por el ambiente que les ofrece el mundo.

Señalamos la necesidad de crear un programa, bajo la dirección de una persona idónea, que comprenda el desarrollo físico, moral e intelectual de la juventud. Tal como Institutos, Conferencias, Excursiones, Campamentos de Verano, Clubes, Sociedades, Asociaciones, para niños y niñas. Todo ésto y de carácter local o de carácter interdenominacional. Todo el programa de actividades tendrá como divisa preparar la juventud para el servicio cristiano de la humanidad.

RESUMEN:

Hacemos las siguientes recomendaciones:

1. Que se establezca la Iglesia Evangélica Hispana de cultura y lengua hispánica, con provecho de la lengua y cultura híbrida de los norteños.

2. La Iglesia Evangélica Hispana será:

UNA. A ella ingresarán en calidad de miembros los creyentes en Cristo de todas las denominaciones ya sea por carta, profesión de fe, bautismo o confirmación.

3. Que se establezca un departamento para la enseñanza del idioma inglés, para los adultos y del idioma español, para los niños nacidos en Norte América, con tendencia de hacer de los hispanos un grupo de personas bilingue.

4. La Educación Cristiana se hará en español e inglés:

(a) El Departamento de Cuna y Principiantes en español.

(b) El Departamento de Primarios a Jóvenes en inglés.

(c) El Departamento de Adultos en español.

(d) Las distintas actividades de grupos en el idioma que los sea más fácil.

5. Que la escuela dominical o cualquiera otra organización similar de énfasis a la enseñanza de las doctrinas fundamentales de la religión cristiana para salvación. Siendo la Biblia el libro de texto.

6. Que el culto público presente el Altar de los Votos y el Púlpito como medios de contemplación y exposición de la obra redentora consumada por la muerte y resurrección de Jesucristo en favor de todo el mundo.

7. Que se organice un Comité de Acción Unida para el fomento y establecimiento de la Iglesia Evangélica Hispana en Nueva York entre las distintas Juntas Misioneras.

8. Que la Junta Misionera o el Comité de Acción Unida provea los fondos necesarios para el establecimiento de la Iglesia Evangélica Hispana de Nueva York. El proyecto hará provisión adecuada para el desarrollo de un programa completo de educación espíritu, mente, cuerpo),

Que el capital invertido será devuelto a plazos convenientes por la iglesia local a la Junta Misionera o Comité de Acción Unida, la que a su tiempo otorgará Título de Propiedad a la congregación o iglesia local. La Congregación representada por su cuerpo de Oficiales, Ancianos, o Directores, asumirá la responsabilidad de administrar y dirigir el programa y propiedad de la iglesia: Disponiéndose que los directores de la iglesia rendirán informe anual contentivo de las actividades y fondos de la iglesia. Disponiéndose además que la Junta Misionera o el Comité de Acción Unida actuará como consejera vitalicia.

9. Que los artículos de Fe de la

(Sigue en la página 15, Col. 2)

Periodista Católico Denuncia
Contra Liberales y E

"ORGANIZACIONES CATOLICAS COLOMBIANAS ES DEL MUNDO DE SU IGLESIA Y TENEMOS QUE S LICOS, PERO ESPECIALMENTE LOS PERIODISTA LLEVAR A EFECTO UNA CAMPAÑA U PRESTIGIO DE NUE

Señor Director:

Permita usted que a mi paso por Puerto Rico trate de meterme en la redacción de su periódico, pero no he podido menos que hacerlo cuando ayer, en la página 13 de "El Mundo", aparece, a una columna, sin resalte, como si no tuviera la más tremenda gravedad, la noticia trasmitida por la U. P. desde Nueva York de unas declaraciones del Reverendo Daniel W. Pattison, jerarca continental de la Iglesia protestante, en las cuales hacè saber, de regreso de Colombia, que en ese País magnífico se han incendiado siete iglesias protestantes por organizaciones dirigidas por los clérigos romanos y se han flagelado, amarrados a los postes de las calles frente a los lotes donde se levantaban sus templos, a varios de los más ilustres pastores de esa Iglesia.

Yo viví durante muchos años en esa tierra magnífica de Colombia. Jamás en sus 133 años de historia de Independencia se había sufrido una dictadura. Liberales y conservadores alternaban el poder por victorias eloctorales y más o menos el País vivía estabilizado. En 1930 las fuerzas liberales ganaron el Poder y de entonces a ésta parte la más perfecta democracia de América funcionaba en la República. De un año a ésta parte, ante los ojos indiferentes de nuestro gobierno Federal de Estados Unidos se ha implantado, bajo la inmediata dirección del General Franco y con la asesoría clerical católica la más tremenda y sanguinaria dictadura de que haya historia en América.

Todo lo que usted pueda figurarse es pálido junto a la espantosa realidad. 22,000 ciudadanos han sido asesinados por matones en grupos dirigidos en la mayoría de los casos por los Curas Párrocos. Son millares las niñas liberales violadas por los Resguardos y Policías después de asesinarle a sus padres y reducir a cenizas sus chozas. Yo presencié el espectáculo terrible, señor Director, de centenares de niños menores de 10 años "castrados" a navaja, como a animales, por policías ebrios que alegaban que en esa forma no se reproducirían esos endemoniados. Con el "grito de Viva Nuestro Señor y la Virgen Santísima" no ha habido cosa tremenda que no se haya hecho, ni delito que no se haya llevado a efecto. Los diarios escritos están controlados por un oficial del ejército quien no deja decir una sola palabra sobre esos crímenes.

Hace unos 6 meses un sanguinario Obispo de una región colombiana, Monseñor Builes, por cuya culpa se han asesinado millares de ciudadanos hombres, mujeres, niños, ancianos, lanzó una serie de protestas tremendas contra la Iglesia Protestante, contra el Partido Liberal que la toleraba y prácticamente en forma pública, sin disimulo, ordenó la carnicería que hoy se lleva a efecto en todo ese pobre País. Rionegro, una población de 60 mil habitantes dentro de la Zona al control espiritual de Monseñor Builes, fué atacada por ser su población liberal por gentes enviadas o patrocinadas por el clérigo y arrasada totalmente. Los muertos subieron a millares y las pérdidas producidas por los incendios fueron superiores a un millón de dólares.

Toda la barbarie universal se ha concentrado en Colombia. La vida humana no tiene importancia. La gente es muerta como si se tratara de perros. Los guardias nacionales han sido seleccionados del hampa. El clero organiza indiadas a quienes convence que matar por Dios no es pecado y las lanza contra las familias liberales a quienes se les quitan sus fincas, se les incendia sus almacenes, se les despide de sus trabajos.

Los colombianos son hermanos nuestros. Son idénticos a nosotros en raza, en costumbres, en caracter, en todo. Y no podemos mirar con indiferencia tan marcada, publicando sin resalte y sin protesta, una noticia de cuya veracidad no podemos dudar por tratarse de la fuente que la cedió.

Organizaciones católicas colombiana están haciendo avergonzar a todos l católicos del mundo de su Iglesia y ten mos que ser nosotros, señor Directo nosotros los católicos, pero especialme te los periodistas católicos los que ti nen la obligación de llevar a efecto u campaña universal de protesta que sal el prestigio de nuestro credo polític Es que lo que pasa en Colombia se es repitiendo, aunque en menor escala, Bolivia, en el Perú, en Paraguay. la resurrección vitalizada de la Inquis ción, pero mucho más sanguinaria.

Después de varios días de descanso Puerto Rico de donde salí a tempra edad, salgo mañana para Nueva Yo en donde pienso establecerme con familia, colombiana por nacimiento. L horrores que hemos visto llevan enfe mos nuestros nervios.

Usted debe dispensarme, señor Dire tor. Arturo Rodríguez Suárez.

N. de R.—A continuación reproducim de "El Mundo", San Juan, P. R., de abril de 1950, la información a q alude el autor de esta carta.

Alegan Actos de Persecución e Colombia

Un Líder Presbiteriano Cita Acciones Contra del Culto Protestante

Nueva York, abril 18. (PU)—En u carta con fecha del 10 de abril publica ayer, Daniel W. Pattison, tesorero el to de la Junta de Misiones en el Extra jero de la Iglesia Presbiteriana de Es dos Unidos, le llama la atención al nado y al Departamento sobre 12 ca específicos de persecución religiosa Colombia, de los cuales los protestan colombianos se muestran reacios a p

s Horrores de la Persecución ngélicos en Colombia

ACIENDO AVERGONZAR A TODOS LOS CATOLICOS SOTROS, SEÑOR DIRECTOR, NOSOTROS LOS CATO-OLICOS LOS QUE TIENEN LA OBLIGACION DE RSAL DE PROTESTA QUE SALVE EL CREDO POLITICO."

tar "por muchas razones, una de ellas, temor a las represalias." Pattison re-só recientemente de un viaje de ins-ción de las propiedades presbiterianas América del Sur.

a carta dice, "que sin embargo, la si-ción es cada vez peor y que no parece er otra alternativa que poner los he-s ante la vista del pueblo de nuestro s para que conozca la verdadera si-ción en Colombia en lo que se refie-a la libertad de cultos."

Unico Recurso

grega que algunos colombianos in-ntes les escribieron a los encar-dos de las misiones que "la publica n en Colombia es quizás el único re-so contra el actual régimen de perse-ión en el cual los protestantes sufren o tales la ira del catolicismo roma-en su peor grado por la identifica-n de las dos doctrinas con el libera-no y el fascismo respectivamente."

ntre los doce casos figura uno en Ca-en cuyas inmediaciones 10 iglesias ron incendiadas y varios pastores en-celados, un misionero agredido por la icía mientras celebraba un servicio gioso y una ceremonia matrimonial rrumpida por la Policía, que detuvo pastor y agredió a los asistentes.

ambién en la primera semana de zo el "último reducto" del luteranis-en el departamento de Boyacá fué asado totalmente por otro incendio.

ga Hubo Desilusión

ice Pattison que esos ejemplos de secución podrían centuplicarse si hu-a tiempo de recoger los detalles. "Un fesional que perteneció a la facultad la Universidad por muchos años nos que creía que la gran masa del pueblo colombiano quedó completamente desilucionado con la Iglesia Católica Romana por el papel que desempeñó en las últimas elecciones."

El dirigente presbiteriano agrega que la persecución se registra en las zonas rurales y está a cargo de la policía nacional, o los alcaldes de las localidades pequeñas.

De el periódico "Relator" que se publica en Cali, Colombia, reproducimos la carta que escribiera Don Armando Cuadros P. cédula número 2233550, fechada el 19 de abril de 1950. Fíjense bien los lectores puertorriqueños en eso de la cédula, que indudablemente nos habla de ausencia de libertades civiles. He aquí la información:

Sí, Hay Persecución Religiosa en el Valle, Declara el Sr. Armando Cuadros P.

"Señores Directores de "El Relator", Cali.

Como el señor ministro Andrade, ha manifestado que en Colombia, no hay "persecución religiosa", con especialidad a las ramas presbiterianas y evangélicas, le hago aquí un relato pormenorizado de los hechos sucedidos para demostrar que sí hay la persecución, limitándome al Valle del Cauca.

Antes de pasar adelante, tengo que manifestar que no pertenezco a ninguna de las tres religiones, católica, presbiteriana y evangélica o protestante, ya que conozco profundamente por estudio la diversidad de religiones que el hombre en su afán de buscar mejor vida se ha dado a la tarea de fabricar dioses para rendirles culto. Mi única religión, es la de la buena moral, la conciencia recta, no hacer mal a nadie y servir a la patria y a mis semejantes; pero esto no me impide para respetar las creencias de mis compatriotas; por estas razones siendo indiferente, puedo decir desapasionadamente lo que está sucediendo, porque lo he visto con mis ojos, de agente viajero por todos los caminos.

Que se levante el censo de esta "persecución" y se encontrará, que los creyentes presbiterianos y evangélicos, han sido; sus capillas incendiadas, sus escuelas ocupadas, sus casas robadas, sus miembros perseguidos, otros amenazados, unos cuantos asesinados y sus iglesias destruídas o deterioradas en el siguiente orden:

Andinápolis corregimiento de Trujillo.
Betania, corregimiento de Bolívar.
Ceilán, corregimiento de Bugalagrande.
Betel, corregimiento de Darién;
Belén, corregimiento de La Cumbre.
San Francisco, corregimiento de Toro.
Toro, su capilla fué ocupada con una escuela oficial.
Coloradas, corregimiento de Sevilla.
La Tulia, corregimiento de Bolívar. grande.
La Cumbre, sus pastores fueron amenazados y huyeron.
La Moralia, corregimiento de Tu luá.
Restrepo.
Palmira.

Hasta aquí la lista de esos religiosos que han sido perseguidos, sus casas casas asaltadas, sus iglesias quemadas, sus bienes robados y otros amenazados.

En La Cumbre por ejemplo, los misioneros Bartel de la comunidad luterana, fueron atacados en sus propias casas religiosas, por un alcalde y un cura católico, en las horas de la noche, haciéndoseles tiros, tuvieron que abandonar el pueblo por unos meses y se refugiaron en Palmira.

En Palmira, un cura, párroco de una de las iglesias católicas, periodicamente se presenta hasta la puerta de la iglesia evangélica acompañado de sus fieles y de muchachos. para insultar a los misioneros evangélicos que tienen aquí una capilla un colegio y una clínica, que sirven a sirios y troyanos, no contento con esto el señor cura, diariamente incita desde el púlpito a los cristianos oyentes, para que atenten contra la tranquilidad de estas gen-

tes pacíficas, prueba de ello, es de que el ministro Schillinburg, abandonó el país y viajó a su tierra, Estados Unidos de Norte América, con su familia.

Que estas ocurrencias, le pueden traer al Estado colombiano, serias consecuencias, no hay duda, porque la mayoría de los misioneros presbiterianos evangélicos o protestantes, son Norteamericanos y esto ocasionará la protesta de ese país, como ya lo estamos viendo por la protesta del señor Daniel Pettison, que tiene toda la veracidad del caso.

Como no quiero cansar a ustedes, señores Directores, suspendo por hoy para volver en hora oportuna y con mayores datos y con vistas de los hechos que tengo en mi poder, pues no estoy hablando a humo de paja, como se dice, pues no tengo interés sino en que brille la verdad y no sea tergiversada por nadie.

La publicación de esta sería interesante, porque el suscrito asume la responsabilidad del caso.

De ustedes atento servidor,

Armando Cuadros P.,
Cédula No. 2233550.

Palmira, abril 19 de 1950.

N. de la R.—Para seguir corroborando nuestras informaciones de la triste situación en que se encuentran los hermanos evangélicos en la República de Colombia publicamos a continuación una carta enviada por varios ciudadanos de Convenio, en Colombia, al Excelentísimo Señor Embajador de los Estados Unidos de Norteamérica en Colombia.

Líbano (Tolima),
20 de marzo de 1950.

Excelentísimo señor Embajador
de EE. UU. de Norteamérica.
Bogotá.

Respetado señor Embajador:

Varios y respetables vecinos del corregimiento de Convenio, en jurisdicción de ese municipio, nos han solicitado en forma encarecida, que hagamos conocer de E. E. algunos hechos ocurridos durante el día de ayer en la escuela Presbiteriana que funciona en aquel corregimiento bajo la dirección de la ciudadana Norteamericana Srta. Frances Hitchcock con cédula de extranjería No. 114 de Armero.

Los hechos, motivo de esta carta y según el relato que nos han hecho los referedidos vecinos, son los siguientes: Ayer domingo, 19 de marzo, entre las 12m y 1 p. m. se presentaron a la escuela de la Srta. Frances Hitchcock, cuatro agentes de policía seguidos de cerca por el corregidor de Convenio, y atropellaron a los vecinos que en aquellos momentos se hallaban dentro de la escuela en un servicio religioso dominical, al cual concurrían niños y adultos. Los agentes de policía descargaron culatazos y dispararon contra todos, que lograron salvarse gracias a que salieron corriendo. Además del atropello a culata de fusil, los referidos agentes profirieron graves ofensas verbales a todos los asistentes y a la directora. Después de lo anterior, condujeron a la cárcel a los señores Víctor Calderón, Misael González, Fabio López y otros, y a la Srta. Frances la llevaron a la oficina del Corregidor, junto con los libros de enseñanza que se encontraban tanto en el plantel como en la casa de habitación de la mencionada directora. Antes de salir, los mismos agentes de policía destruyeron mapas, tableros, libros de cuentas y archivos y otros muebles que allí había, como una mesa de ping pong, etc. La bandera colombiana que también estaba allí fué arrebatada por tales agentes, quienes dijeron que ese pabellón no era para estar allí por no ser dignos los de la escuela de tenerlo.

Horas más tarde, dieron libertad a la señorita Frances y a los vecinos, previniéndoles que al recibir nueva orden volverían a la escuela para echarle bombas y candela a sus propiedades.

Varios ciudadanos de Convenio, ante la gravedad de los hechos, se apresuraron a solicitar apoyo del Ejército Nacional, que en esta ciudad existe y ese apoyo fué prestado rápidamente con el envío de nueve soldados y un cabo, quienes pudieron constatar los destrozos causados por la policía en los bienes de la señorita Frances.

Hasta aquí el relato de los vecinos, quienes deseosos de que la escuela continúe y de que la Srta. Frances no abandone por temor su labor docente, nos han solicitado, como lo dijimos al principio de esta comunicación, que hagamos conocer de S. E. lo allí ocurrido y que ha merecido la unánime censura y reprobación del vecindario que ha venido apoyando por muchos años la labor espiritual y pedagógica que realiza la Misión Presbiteriana.

No sobre informar a S. E. que la denuncia correspondiente se hizo ante el señor Juez Penal del Circuito, en la esperanza de que adelante la investigación de los hechos.

Por los demás, nosotros como ciudadanos, le seguiremos prestando apoyo moral a la Srta. Frances y nos adherimos a la protesta que los vecinos de Convenio, han formulado.

De S. E. muy atentos servidores,

Del periódico "Luz y Restauración" publicado en Méjico reproducimos de su sección Ecos Misioneros, la siguiente noticia:

COLOMBIA

Un misionero de la obra Evangélica independiente acaba de regresar de Colombia, donde ha trabajado fielmente durante varios años.

Al igual que muchos misioneros evangélicos, tuvo que huir por su vida, a causa de la persecución que últimamente se ha desatado en contra de la iglesia cristiana.

El romanismo, apoyado por las autoridades, comete toda clase de arbitrariedades en contra de protestantes y liberales.

Después de haber relatado algo acerca de la desastrosa condición política que prevalece, nos narra algo de sus propias experiencias:

Durante el mes de noviembre del año próximo pasado, dice, los sacerdotes católicos me advirtieron que tendría que abandonar la misión a mi cargo. Como toda la gente del pueblo era protestante o liberal y en general amigos míos no me dí prisa, confiando además en la mano protectora de nuestro Dios. Por las noches, cuando los demás huían a los montes o dormían fuera de sus hogares, por temor, el Señor dió paz a mi corazón para quedarme sin miedo en casa.

Un día vinieron a buscarme tres policías enviados por el sacerdote de La Paz del Río. Entraron a mi casa y emprendieron una pesquisa en toda forma, buscando "papeles evangélicos" y cartas. Todo lo que encontraron fué quemado fuera de mi casa.

Tomaron también mis Biblias, tanto en español como en inglés y todos mis himnarios, trece libros en total. Cuando manifesté mi inconformidad, me dijeron que el sacerdote quería verlos.

Más tarde supe que el sacerdote había celebrado una alegre ceremonia

(Sigue en la página 15, Col. 2)

OCTAVO CONGRESO BAUTISTA MUNDIAL

Cleveland, Ohio, julio 22-27, 1950.

Ya es de conocimiento general que el próximo Congreso Bautista Mundial está señalado paar los días 22-27 de julio de 1950, en Cleveland, Ohio.

El tema del Congreso ha sido tomado del prólogo del Evangelio de Juan: "Y la luz en las tinieblas resplandece'. El tema se ve de contínuo desde el primero hasta el último día. El discurso principal de la sesión inaugural y que es el sábado 22 se basa en el texto: "Yo soy la luz del mundo". El mensaje de clausura que será durante la última mañana del congreso, el jueves 27, se basará en el versículo:: "Vosotros sois la luz del mundo". Entre el principio y el final se desarrollará temas como "La luz de la Paz", "La Luz de la Libertad", "La Luz de la Educación, etc.

Siguiendo las líneas del tema principal habrá cada mañana pláticas devocionales, desde el lunes hasta el jueves con los cuatro tópicos siguientes: "Yo soy la puerta', "Yo soy el camino", "Yo soy la verdad", y "Yo soy la resurrección y la vida". No podrán abrigarse dudas respecto al carácter Cristocéntrico de nuestro mensaje bautista.

Entre otros temas se habrán de presentar los siguientes: "El Cristianismo en la Edad Atómica", "La Libertad Básica", "La Importancia de Europa en el Panorama Mundial", "El Totalitarismo y la Conciencia Individual", "La Luz Cristiana en las Relaciones Humanas", "El Bautismo en la Teología Moderna", "El Evangelismo de hoy", "Cada Bautista un misionero", "Las Probabilidades Misioneras de hoy", "El Nuevo Testamento, base común del compañerismo bautista", "El Cuerpo de Cristo", "El Cristo de cada día", etc.

Los oradores que se esperan para hablar en sesiones plenarias son: el Dr. M. E. Aubrey, Secretario General de la Unión Bautista de Gran Bretaña e Irlanda; el Dr. Baker J. Cauthen, Secretario de Misiones Extranjeras Orientales de la Convención Bautista del Sur; el Dr. E. T. Dahlberg, dos veces presidente de la Convención Bautista del Norte; el Dr. Herbert Gezork, del Seminario Teológico Andover Newton, Massachusetts, persona especializada en asuntos de totalitarismo; el Rdo. W. L. Jarvis, prominente predicador de Sidney, Australia; le Dr. Kenneth S. Latourette, de la Universidad de Yale, Connecticut, historiador mundial y especialista en misiones; el Dr. Robert G. Lee, de Tennesse, eminente predicador y presidente por dos ocasiones de la Convención Bautista del Sur; el Dr. F. Townly Lord, pastor de la Iglesia Central de Bloomsbury, Londres, y director de Tiempos Bautistas (Baptist Times), y ex-presidente de la Unión Británica Bautista; el Dr. Benjamín Mays, del Colegio Moorehouse, Georgia, y quien es un prominente educador bautista de color de los Estados Unidos; el Dr. Roberto J. McCreaken, de Escocia, Estados Unidos y Canadá, quien no hace mucho predicó el famoso sermón sobre "El Señorío de Jesús", en una de las sesiones de la Convención Bautista del Norte; el Dr. M. F. McCutcheon, de Montreal, Presidente de la Federación Bautista del Canadá; el principal Johannes Norgaard, de Dinamarca, huésped de honor del Congreso de Copenhaguen en 1947; el profesor Ernest Payne, director del Colegio Park, Oxford, Inglaterra, y teólogo prominente; el Dr. E. McNeill Poteat expresidente de la Escuela Teológica Colgate Rochester, y actualmente pastor en Carolina del Norte; el Rdo. Henri Vincent de París, pastor de la Iglesia Central y síndico de los bautistas franceses; el presidente W. R. White, de la Universidad de Baylor, Texas, la escuela bautista más grande del mundo.

Otros nombres serán agregados a esta lista de semana en semana y a medida que el Congreso se acerque.

Más tarde estaremos en condiciones de presentar fases especailes del programa, de als numerosas reuniones seccionales, y del trabajo de las siete comisiones.

Todas las sesiones plenarias del Congreso, excepto la demostración del Gran Stadium durante el sábado por la noche, se llevarán a cabo en el Auditorium de la Ciudad, el cual tiene comodidad para de quince a diecisiete mil personas.

Se espera que el presidente de los Estados Unidos se dirija al Congreso en la sesión inaugural. Un coro de cuatro a cinco mil vocec cantará. Se entonarán himnos que no habrán de olvidarse, vg. "Cuando allá se pase Lista" y la "Marcha de las Naciones".

El discurso del Dr. C. Oscar Johnson, presidente de la Alianza Bautista Mundial, será pronunciado el domingo por la tarde. El Sermón del Congreso que lo dirá Dr. M. E. Aubrey está anunciado para el lunes por la noche. El gran drama sobre "La luz de la Libertad" será presentado el martes por la noche.

La noche misionera será el miércoles. Esa noche habrá breves pláticas por nativos de distintas partes del mundo. En una serie de reuniones denominadas "Vistazos Mundiales" se harán discursos de tres a cuatro minutos. Cada breve plática traerá luces de nuestra fraternidad en sesenta países de los seis continentes del mundo. El programa general se clausurará con la instalación del nuevo presidente, y con el discurso cumbre del jueves por la noche.

Trad. por el **Rdo. Tomás R. Ramos.**

CORRAL VIEJO

Los últimos dos semanas de abril, fueron de fiesta espiritual para nuestra iglesia. En primer lugar tuvimos la campaña de Semana Santa.

El jueves Santo después de un glorioso mensaje por el Sr. Agapito Bonilla, fueron bautizadas las Srtas. Rafaela y Leonor Montalvo, Ada Colón, Lillian Vargas, Carmen Pérez, Pérsida Camacho y Epifania Díaz Dominga Crespo y Ana Rosa Orta. Y los Sres. José Santiago, Carmelo Rentas, Concepción Molina Leoncio Santiago Abad Crespo y Francisco Fernández.

El domingo de Resurrección, tuvimos 121 de asistencia en la Escuela Bíblica. Y por la noche antes del mensaje se representó un drama intitulado "La Resurrección".

Campaña de Aniversario: Al día siguiente empezó nuestra campaña de aniversario. Todas las noches estuvieron con nosotros distintos predi-

(Sigue en la página 14, Col. 3)

Metodistas de Aguirre celebran 48 Aniversario de su Iglesia.

En la noche del jueves, 27 de abril de 1950 la Iglesia Metodista de Aguirre celebró el servicio de su 48 aniversario. Fué su predicador visitante el Rdo. Erasmo Bernier, Pastor de la Iglesia Bautista de Ponce. La himnología estuvo a cargo del Coro Evangélico de Ponce que dirige el joven Wilfrido Jiménez. Al acto asistieron representaciones de las iglesias evangélicas de los pueblos limítrofes. El predicador fué acompañado por un numeroso grupo de su congregación en Ponce.

45 Años de Servicio ha Cumplido la Iglesia Metodista de Patillas.

Del 10 al 16 de abril de 1950 la congregación metodista de Patillas, que es pastoreada por el Rdo. Pedro Félix Velázquez celebró una intensa campaña de predicación y evangelismo con motivo de la celebración de su 45 aniversario. El siguiente programa rigió los actos: Lunes: Día de los Laicos de Cayey. Dirigió Don Sergio Rosario. Martes: Día del Círculo de Oración: Servicio a cargo de la congregación de Maunabo. Predicó el Rdo. P. T. Méndez. Miércoles: Predicó el Rdo. Jesús M. Amaro sobre "La Mujer en la Iglesia." Jueves: La Iglesia Celebrando el Día de la Intimidad. Viernes: Concentración de las Iglesias Metodistas. Predicó el Rdo. Diego Escobar. El sábado se celebró un servicio en memoria de los pastores que sirvieron en la iglesia. El domingo, en la escuela bíblica el orador lo fué el Lcdo. Angel Marchand Paz, Juez de la Corte de Distrito de Guayama. Por la noche, el sermón estuvo a cargo del Rdo. Rafael Boissén.

Fraternidad de Jóvenes Metodistas Se Organizó en Barrio Dominguito en Arecibo.

La Juventud de la Iglesia Metodista del Bo. Dominguito, que pastorea el Rdo. Luis A. Rodríguez Irizarry, se reunió el día 24 de abril, con el propósito de organizar la Fraternidad de Jóvenes.

Elegimos una directiva que quedó constituída como sigue:

Presidenta, Elba S. Toledo; Vice-Presidenta, Margarita González; Secretaria, Luisa E. Toledo; Tesorera, Ida E. Pérez; Vocales, Carlos R. Rodríguez y Ermina González.Corresponsal: Nilda Gutiérrez.

Fué acuerdo unánime que la sociedad lleve el nombre "Rosa de Sarón".

Pedimos la oración de todos los hermanos, para que Dios bendiga poderosamente esta sociedad y pueda hacer una gran obra en el Avance por Cristo y su Iglesia.

Nilda Gutiérrez, Corresp.

Instalación del Rdo. Ariel Curet Cuevas en Vieques

El domingo, 30 de abril de 1950 una congregación de más de 500 personas portando cartelones de bienvenida y reconocimiento esperó al Rdo. Ariel Curet Cuevas cerca del aeropuerto en Vieques. En el templo esperaba otro grupo con un servicio de recibimiento. Por la noche se celebró otro acto al que asistieron cientos de personas. La juventud de la iglesia ofreció al Rdo. Curet una lucida recepción. El próximo día se celebró un banquete en honor al nuevo pastor. El Rdo. Gerardo López actuó como maestro de ceremonias.

Fallecimiento

En la ciudad de Nueva York, donde vivía junto a su esposa e hijos falleció don José Torres Fernández, hijo de Doña Oliva Fernández Vda. de Torres y hermano de la Sra. Julita Torres Fernández, miembros de la iglesia de la Playa de Ponce. En nombre de esta Iglesia expresamos nuestra sincera condolencia a la familia Torres Fernández en esta hora de pena. Que el consuelo de nuestro Señor les acompañe.

PLAYA DE PONCE

Aniversario: En la noche del domingo 7 de mayo culminó nuestra semana de aniversario en la que tuvimos servicios todas las noches. El Cuarteto Wigden interpretó varias selecciones musicales, acompañados de sus instrumentos. El mensaje lo trajo el R lo. Francisco Rodríguez, Supte. de los Defensores de la Fe. Una numerosa concurrencia asistió al acto.

No falte al Retiro de Jóvenes de la Iglesia Evangélica Unida en Yuquiyú del 5-9 de junio.

Director, Rdo. Gilberto Robles, Naguabo.

Sociedad de Damas de la Primera Iglesia Metodista de Ponce.

Nuevo Templo Presbiteriano Fué Dedicado en Lares.

El viernes, 21 de abril de 1950, a las ocho de la noche, bajo la dirección de la Comisión Presbiterial del Presbiterio de Puerto Rico se celebró el servicio de dedicación del nuevo templo presbiteriano de Lares. El sermón fué ofrecido por el Rdo. Dr. Eduardo Odell, a quien en Lares llaman "el americano lareño" y quien recientemente se jubiló del servicio misionero, habiendo sido pastor en Lares en los comienzos de su ministerio.

La música sagrada estuvo a cargo del Rdo. Luis Angel Toro y del Coro de la Iglesia Presbiteriana de Arecibo.

Entre otros participaron en las ceremonias de dedicación el pastor de la iglesia Rdo. Franklin Montalvo, Doña Milagros Vda. de Cortés, el Rdo. A. L. Toro, el ingeniero Sr. Juan H. Sánchez, el Dr. Angel Archilla Cabrera, el alcalde Sr. Ignacio Decupé, el Anciano Sr. Eduardo Biaggi, el Rdo. Pablo Casasus, y el predicador Dr. E. Odell.

El templo está radicado en la calle Comercio. Es una construcción de dos plantas valorada en $35,000.

Notas de la Asociación de Damas del Presbiterio de Puerto Rico.

Por Margarita Nieves de Rosa.

La directiva de la Asociación de Damas del Presbiterio de Puerto Rico se reunió recientemente bajo la dirección de su presidenta, la señora Josefa R. de Colón, procediéndose a designar las dirigentes de los distintos comités permanentes.

Los nombramientos fueron los siguientes: De Vida Espiritual, hermana Gladys de Vélez; de Mayordomia, María Alamo de Morales; de Evangelismo,Julia Irizarry; de Acción Social, Esperanza R. de Torres; de Literatutura, Lela Weatherby; de Publicidad, Margarita Nieves de Rosa.

También se nombraron las presidentas de los Comités de Acercamiento. Para el Distrito de San Juan, la hermana María M. de Valentine; Aguadilla, Ana L. de Vargas; San German ,Celina de Pagán; y para el distrito de Mayaguez, la señorita Isabel Vázquez.

En la reunión estuvieron presentes las hermanas Josefa R de Colón, Antonia de Bidot, Lolita Merle Padilla; y los reverendos Víctor M. Colón y Juan Bidot.

Se espera la cooperación de todas las hermanas en sus distintas responsabilidades.

Padrinos: Sra. Julia P. de Rivera, Dr. Antonio Rivera, Prof. Manuel O. Díaz, Sr. Publio Carbonell, Sr. Rafael Cruz Ginorio.

Miembros Activos.— Sopranos: Iris Class, Nilda Class, Rebecca Daniels, Josefina Daniels, Lidia Cruz, Julia I. de Padilla, Cruz Rosario, Iris Rivera, Margarita del Valle, Carmen Elba E. de Jana.

Contraltos: Lucila Class, Mercedes Daniels, Josefina A. de Oliver,

Tenores: Helión Cruz Ginorio, Enrique Rivera, hijo, Waldo Cruz Ginorio, William Cruz Ginorio, Eliezer Rodríguez, Angel M. Cortijo.

Bajos: Daniel Badillo, Antonio Daniels, Héctor Cruz Ginorio, José A. Rivera, Antonio Jana, Ramón Vargas, Carlos Pisarro.

SANTURCE

La Primera Iglesia Presbiteriana de Santurce, radicada en la calle Culto, Esquina, Portugal, en la parada 21, cuyo pastor lo es el Rdo. Enrique Rivera Vives celebró el servicio conmemorativo del quinto aniversario del Coro de la congregación. Dirigió el acto Don Rafael Cruz Ginorio. Esta organización coral fué fundada el 6 de mayo de 1945. Son directores del coro los Sres. José Raúl Padilla y José Aurelio Rivera.

La Historia del Coro estuvo a cargo del Sr. José Raul Padilla. El predicador visitante lo fué el Rdo. Luis Angel Toro, Pastor de la Iglesia Presbiteriana en Arecibo.

Constituyen la oficialidad del Coro las siguientes personas:

Directores: José Raúl Padilla y José Aurelio Rivera.

Pianista, José Aurelio Rivera. Consejero, Rdo. Rivera Vives.

Directiva: Helión Cruz Ginorio. Presidente; Mercedes del Valle, Secretaria; Julia I. de Padilla, Vice-Presidenta; Waldo Cruz Ginorio, Tesorero.

LIBRERIA LA FE

Edificio—"Puerto Rico Evangélico"—Ponce

MATERIAL RELIGIOSO DE TODAS CLASES LIBROS, BIBLIAS, HIMNARIOS (con y sin música), JUEGOS DE COMUNION, EFECTOS Y LIBROS ESCOLARES

Representantes exclusivos de las librerías:
LA AURORA, Argentina,
CASA UNIDA DE PUBLICACIONES, de Méjico.

ULTRAMAR

Anunciando el "East Harlem Work Camp" Interdenominacional, Internacional en la ciudad de Nueva York, Verano de 1950

Sitio: La sesión de East Harlem de Manhattan. En esta área poblada de italianos, puertorriqueños, negros, y gente de distintas nacionalidades y grupos.

Proyecto: Cada uno de los 20 ó 25 jóvenes escogidos para la campaña de trabajo se les asignará un grupo de amigos de la vecindad, o jóvenes, para el verano, para enseñarlos a dirigir diversiones, oficios, actividades de club, y un período fuera de Nueva York. Los miembros de esta campaña también se unirán con los jóvenes y adultos de la vecindad en proyectos que requieran trabajos.

Fechas: La campaña empezará el viernes 1° de septiembre. Cada miembro debe planear para estar todo el período, para que de esa manera pueda cumplir con las responsabilidades del grupo al cual él o ella le sea asignado.

Clasificaciones: Los solicitantes deberán ser por lo menos de 18 años, y que tengan alguna experiencia en la dirección de actividades de jóvenes cristianos. La habilidad para el oficio y la diversión son agradables, pero la cualidad principal que se requiere concierne a personas que tengan la habilidad para trabajar con niños y con jóvenes.

Costos: Los gastos de cada miembro serán de $135.00 por el período de las 10 semanas. Habrá un precio especial semanal para los estudiantes extranjero que tengan que asistir a la Convención Mundial Cristiana en Toronto. En algunos casos los solicitantes tendrán que buscar ayuda financiera (dinero) de las iglesias locales, de grupos del campo, de organizaciones de la comunidad, de los fondos denominacionales.

Fianza. Esta campaña es administrada por la cooperación de "The Home Missions Council, de Norte América, del United Christian Youth Movement, y el East Harlem Protestant Parish. Es parte de las obligaciones del trabajo neto ecuménico de Fianzas para campañas del Concilio de Iglesias del Mundo.

Para futura información y blancos, escriba a:

Home Missions Council, 297 Fourth Ave., New York 10, N. Y.

Campaña Evangelística en Guatemala

Marca época en la historia del evangelio en Guatemala, la realización de la cruzada evangelística celebrada frente al Campo de Marte, con motivo de los VI Juegos Deportivos Centro Americanos y del Caribe. La Iglesia de Cristo en nuestra patria se ha apuntado una victoria más con este movimiento de hondo sentir espiritual que nos dejara maravillosas bendiciones del cielo. Desfilaron en la campaña, llenas de júbilo y entusiasmo, todas las fuerzas evangélicas de la Capital; unidas en un vivo abrazo fraternal levantaron muy en alto el estandarte glorioso de Cristo.

La campaña fué celebrada en una bellísima carpa, prestada al efecto por los misioneros don Carlos Malmstron y don Lorenzo Simpson, instalada frente al Campo de Marte. Miles de personas acudieron a este sitio de salvación para escuchar la Palabra de Dios.

En forma providencial pasaba por nuestra patria el Rdo. Ramón Cabrera, pastor de una Iglesia Presbiteriana de California, EE. UU., quien se dirigía a Quito, Ecuador, para servir al Señor en la potente emisora de La Voz de los Andes. Este connotado profeta de Dios estaba llamado a poner los cimientos del glorioso edificio que se iba a levantar: el monumento de la unidad, del abrazo fraternal, de la incomparable cosecha de almas y del nuevo sentir evangélico que se despertó en toda la membresía cristiana de la ciudad. Con voz suave, penetrante y conmovedora vertía sus mensajes llenos de la Palabra de Dios. Ciento una persona se rindieron a Cristo, aceptándole como su personal Salvador, atraídos al pie de la cruz por el distinguido orador sagrado.

La teniente Srta. Eva Vargas Rivera, natural de Yauco, del Cuerpo de Enfermeras del Ejército. Graduada del Hospital Presbiteriano y de la Escuela de Servicio Médico del Ejército en Sam Houston, Tejas. Actualmente sirve en el Hospital General Fitzsimons en Denver, Col. Es miembro de la Iglesia Evangélica Unida de Río Piedras, P. R.

La segunda etapa de la cruzada, que abarcó las últimas dos semanas, fué sostenida por el Prof. Israel García, invitado especial paar continuar la brillante labor del Rdo. Cabrera. La totalidad de las iglesias de la Capital se agruparon para colaborar en este último esfuerzo. El Prof. García fué lleno de la bendición; el Espíritu Santo corría a través del mensaje que vertía de sus labios. Con su predicación fuerte, atronadora, grande y gloriosa atraía a las muchedumbres de cualquier sitio donde se encontraran. Ciento treintidós personas dieron su testimonio personal, aceptando el llamado Salvador que conmovía sus almas.

(Viene de la página 11)

cadores.

El lunes 17, día de Aniversario, no hubo cabida en nuestro templo para la multitud que fué en esa noche, teniendo que permanecer muchos afuera.

Ramonita R. de Vargas,
Sec. Corresponsal.

500 JOVENES EN GUAYAMA ¿MIL EN COAMO?

El 22 de marzo pasado la Convención de Sociedades de Jóvenes Evangélicos del Distrito Sur de P. R. se reunió en asamblea en la simpática ciudad de Guayama. Los trabajos se comenzaron bajo la dirección del joven pastor, Sr. Alberto Torres, presidente actual. Debido a que el local de la Iglesia Bautista resultó insuficiente para accmodar los 500 delegados que se dieron cita en Guayama, hubo la necesidad de celebrar todas las sesiones en el amplio templo Metodista, cedido muy generosamente por el Rdo. Jesús M. Amaro. El programa se llevó a efecto en la mayor armonía, destacándose el tema "Renovándonos de Día en Día", el cual fué brillantemente desarrollado por el ex-presidente, el joven Angel Luis Jaime.

Todos los devocionales estuvieron inspiradores, respirándose en todo momento un ambiente de verdadera fraternidad cristiana. El Rdo. Diego Escobar, pastor de la Iglesia Metodista en Aguirre, pronunció el sermón de la noche. Fué un mensaje muy elocuente y lleno de sabor cristiano.

A nombre de la Convención expresamos al Rdo Polanco, pastor bautista, al Rdo. Amaro, pastor Metodista, y a los demás hermanos de ambas congregaciones, nuestra más sincera gratitud por todas las gentilezas que tuvieron para los delegados a tan grandiosa asamblea. Felicitamos a las sociedades de Rubias y Coamo por haber obtenido los estandarte del "Sacrificio" y "Cooperación", respectivamente.

Coamo nos espera el 12 de octubre. Preparémonos para invadir ese baluarte de nuestra juventud.

Juan Ortiz Bermejo,
Historiador y Cronista.

(Viene de la página 2)

mente. Por a obra del Dr. Angel M. Mergal, El Reformismo Cristiano y Alma Española; y por la del Profesor Domingo Marrero, Meditaciones de la Pasión.

La facultad consideró que ambos profesores han aumentado el prestigio de esta institución con las obras de referencia, y cree justo hacer conocer al público tan destacada contribución de ambos compañeros.

Florencio Sáez, Sec. Facultad.

(Viene de la página 4)

Craig fué hasta hace poco editorialista del New York Son, que desapareció al fundirse con otro periódico. Las oficinas editoriales estarán en Nueva York y los talleres impresores y la administración estará en el Mediano Oeste.

Según la opinión del Dr. Alberto W. Searle, ejecutivo de la corporación editora, la publicación tendrá la integridad cristiana del Christian Science Monitor y el vocabulario de New York News; será pro-Protestante pero no anticatólico; luchará por la unidad de los Protestantes y por los valores espirituales y las libertades que no se encuentran en el Comunismo. No se aceptarán anuncios de tabaco, de licores ni de medicinas patentizadas.

(Viene de la página 5)

Galilea", que antes de Don Quijote y después de él todavía ha andado enderezando entuertos con pasión de Amor Divino y por todos los caminos de la tierra".

(Viene de la página 7)

Iglesia Evangélica Hispana sean los contenidos en el Credo de los Apóstoles. La Biblia regla y norma de la conducta cristiana.

10. Que los laicos de ambos sexos participen en los negocios temporalesy espirituales de la iglesia.

11. Que el obrero participe de todo lo bueno y hermoso que Dios ha creado a cambio de su trabajo honrado.

12. Que se de especial atención a la creación de un programa creativo para el desarrollo de la juventud. Con líderes idóneos y equipo adecuado.

(Viene de la página 10)

especial en el atrio de su parroquia. Tomando mis libros, después de haberlos mojado con petróleo, los quemó uno a uno. Los policías que recogieron los libros, fueron agasajados con cerveza.

Me notificaron también, la decisión que habían tomado de quemar la misión si yo no abandonaba pronto el lugar. Sentí entonces en mi corazón que lo más prudente sería irme, por lo menos temporalmente. Además del local para los cultos, habíamos construído una escuela.

El sacerdote católico del pueblo más cercano, aseguró a sus feligreses que no es pecado matar a los liberales, porque al morir van directamente al infierno.

Oremos por nuestros queridos hermanos, de Colombia que al par que nosotros, son participantes de las aflicciones de Cristo, para que un día seamos dignos de participar de las glorias eternas.

SE CUENTA QUE.....

Un miembro de una asociación que se reunía todos los lunes por la mañana siempre era primero en pedir la palabra. Y siempre decía: ¿Contra que podemos protestar hoy? Ya nadie le hacía caso.

—oOo—

Un paciente se encontraba moribundo. Recordó que tenía un disgusto con un vecino. Mandó por él para pedirle perdón. Cuando ya el vecino se ausentaba, el enfermo lo llamó para advertirle. Recuerde que esto no vale si me sano.

—oOo—

El Dr. S. Parkes Cadman fué interrogado en uno de sus sermones: ¿Cómo puedo persuadir a otra persona para que piense como yo? El le contestó: "Viviendo una vida mucho mejor que esa persona".

—oOo—

El Dr. John Rathbone Oliver, en su libro "Fear", (Miedo) afirmó que hay un grupo de personas que nunca visitan su clínica en John Hopkins: ellos son los verdaderos cristianos.

—oOo—

Un misionero en la India encargó a un joven nativo que le reparara una lámpara eléctrica. El muchacho después de ensayar por largo rato no tenía éxito. La paciencia del misionero se estaba agotando hasta que finalmente le imprecó: ¿No tiene usted sentido común? El nativo le contestó: "Señora, el sentido común es un don de Dios. Lo único que yo poseo es una educación técnica."

Escuela Bíblica

DOMINGO 21 DE MAYO DE 1950

Tema: **Abogando por los Derechos Humanos.**

Lectura Devocional: Salmo 72:1-9.

Para Estudio: Miqueas 1:1; 2:1-2; 3: 5-12; 6:6-8.

Pasaje Impreso: Miqueas 1:1; 2:1-2; 3:5-12; 6:6-8.

Texto Aureo: Oh, hombre, él te ha declarado qué sea lo bueno, y qué pida de ti Jehová: solamente hacer juicio y amar misericordia, y humillarte para andar con tu Dios.
Miqueas 6:8.

DOMINGO 28 DE MAYO DE 1950.

Tema: **Dios Tiene un Plan.**

Tema General: Miqueas Espera la Salvación de Dios.

Lectura Devocional: Salmo 11:1-7.

Para Estudio: Miqueas 4:1-5; 7:18-20.

Pasaje Impreso: Miqueas 4:1-5; 5:2-4; 7:18-20.

Texto Aureo: ¿Qué Dios como tú, que perdonas la maldad....? No retuvo para siempre su enojo, porque es amador de misericordia. Miq. 7:18

ESTADISTICAS

El alcohol causa muchas más muertes que las enfermedades infecciosas. En 1947, en la ciudad de Nueva York, hubo tres fallecimientos por fiebre tifoidea, uno por sarampión, uno por escarlatina, once por difteria, enfermedades que antes causaban miles de muertes. En el mismo año hubo 600 muertes directamente atribuibles al alcohol; con todo que cuando se trata de personas de dinero o influencia, es raro que se declare en el certificado que la muerte fué por alcoholismo. En realidad, unos 1,200 fallecimientos por año en Nueva York han de ser obra del alcohol. (Union Signal)

Tanto en Buenos Aires como en Río de Janeiro el 90% de la población es considerada como católica cuando en realidad, solamente de 7 a 8% practican su religión, y de ese número, apenas si la mitad saben lo que hacen. (Marc Boegner)

ILUSTRACIONES EVANGELICAS

Un doctor en divinidad fué confundido con un médico. Alguien tocó a su estudio para solicitar una receta. El "doctor" al comprender la equivocación del "cliente' contestó: "Yo no practico, yo predico."

El Dr. Roy L. Smith hallándose muy sorprendido del rápido progreso espiritual de un recién convertido decidió visitarle e inquirir sobre su éxito. Al llegar a la oficina de su feligrés éste inmediatamente lo invitó a pasar a un cuartito. "Me alegro que haya llegado en este instante." Le dijo mostrándole en una página de su Nuevo Testamento la fecha de su conversión. "Desde ese día memorable en mi vida he separado, cada día, estos quince minutos para meditar en mi conversión y examinar como voy progresando en la experiencia cristiana. He notado que estos quince minutos con Dios redimen el resto del día.'

Un predicador escocés definía su predicación como un esfuerzo de PROBAR, PINTAR Y PERSUADIR para tocar la mente, la imaginación y el corazón.

Juan Wesley aconsejaba a sus predicadores con unas palabras de Aristóteles: "Aunque pienses con los sabios, debes hablar con la gente común".

EL PREDICADOR (Viene de la portada)

Los problemas son nuevos; las preguntas se hacen en forma diferente, y no pueden responderse con fórmulas o frases. La juventud que busca quiere guías sinceros y honrados que entiendan los problemas y que hayan transitado por en medio de la niebla y de las sombras hasta llegar a la cumbre bañada de luz.

El predicador debe ser para nosotros, en nuestras dificultades religiosas, lo que el artista es para aquellos que están ansiosos de belleza, o lo que el músico es para aquellos que aman la música. El artista interpreta la belleza; la presenta en toda su convincente realidad.

Y lo que es verdad de la misión del artista, no lo es menos de la misión del ministro. Su tarea es hacer a Dios real para los hombres aquí y ahora y no divertirlos y darles determinada teoría de la sociedad. Que esta no es tarea sencilla salta a la vista, pero es la tarea más grande sobre la tierra y hay muchas personas que tienen dones divinos para ello. Que la Iglesia se transforme en un lugar de revelación, y no habrá más necesidad de que ella se anuncie o se disculpe, porque su posición se afirmará inmediatamente.

(Tomado del libro La Fe y la Experiencia de los Cuáqueros.)

Segunda Iglesia Evangélica de Habla Castellana

Bajo los Auspicios de la New York City Mission Society.
395 Broome Street — Nueva York 13, N. Y.

Pastor: RDO. JOSE C. MARTINEZ. Tel. WA 5-9298
Misionera: SRTA. ELENA A. HADLEY.

Iglesia al servicio de la Colonia Hispana de la parte baja de la Ciudad.

Dic./50.

Ponce, P. R., 25 de mayo de 1950

PRESENCIA DE LA CRUZ

Por Domingo Marrero Navarro

La Cruz es en Cristo el camino de la vida. Cristo marcha hacia la Cruz porque adivina propósitos divinos y esperanzas redentoras en la actualidad de los acontecimientos que llevan a Jerusalén. La presencia de la Cruz es la expresión de una voluntad creadora, redentora y recóndita que mueve los procesos cósmicos. Dios tenía puesta en la Cruz una finalidad salvadora. La presencia de la Cruz era la expresión del plan de Dios en el Universo.

De ahí que las siete palabras no tienen sentido sin una interpretación de la Cruz que las explique. Entender la Cruz es entender a Cristo, entender a Cristo es comprender a Dios actuando en el universo. No entienden claro la Cruz de Cristo los que creen que ésta es sólo un símbolo más, hecha de cosas materiales. La cruz de Cristo está hecha de espíritu. Los que se persignan por la cruz y, como el antiguo anacoreta, cargan al cuello una pasada cruz material, sin haber crucificado todavía su orgullo, su amor propio, olvidan que la cruz no fué para Jesucristo madero, sino espíritu. La cruz es negación de sí mismo. "El que quiera ir en pos de mí", decía el Señor, "niéguese a sí mismo, tome su cruz y sígame." Y es ese ir a la vida pensando en los demás, olvidándose de sí mismo, ese pensar en otros mientras su cuerpo llagado sufría, la esencia fundamental de la vida y pasión del Crucificado.

Jesús conocía la cruz antes de llegar al Calvario. La experimentó cuando abandonando las comodidades domésticas y la seguridad provincial, se fué por los caminos polvorientos de Judea, de Samaria, de Galilea a predicar el Reino de Dios y a enfrentarse con los más agudos, con los más serios y graves problemas de su época. La Cruz es negación de nosotros mismos. Jesús sintió la Cruz y se negó a sí mismo, cuando rechazó los ejércitos armados que querían hacerlo soberano de un reino político y de un sistema de vanidades humanas. Vivió su Cruz cuando tomando el lebrillo, se ciñe la toalla y yendo lava los pies de los discípulos a pesar de que, al decir del Evangelista Juan, venía del Padre, y al Padre iba. Testificó su cruz frente al apóstol Juan, quien escandalizado porque unos aldeanos de Samaria no querían recibirlos, con el amor

(Sigue en la página 16, Col. 3)

SINTESIS

Helen Keller cuando apenas tenía 19 meses, una enfermedad la dejó ciega y sorda. Sin embargo, en una victoria increíble del espíritu sobre la materia, aprendió a hablar, a leer y a escribir, llegando a producir una serie de libros, llenos de espiritualidad, entre los cuales se encuentran "Out of the Dark", y "Peace At Eventide."—La Conferencia Interdenominacional de Jóvenes Evangélicos, que auspicia la Asociación de Iglesias Evangélicas se reunirá en McLean desde el 5 hasta el 10 de junio. La matrícula cuesta $5.50.—El Día de las Madres se originó en una Iglesia Metodista de Virginia Occidental.—El Instituto Politécnico otorgó el grado de Doctor en Leyes (Honoris Causae) al **Lcdo. Jaime Benítez,** Rector de la Universidad de Puerto Rico.— El **Sr. Walter C. Fisher,** Presidente Internacional de los Clubes de Leones ha visitado la Isla. Es evangélico y por 21 años ha dirigido una Escuela Bíblica.—La Iglesia Evangélica Unida de la Calle Marina de Ponce celebra su cincuentenario el 31 de mayo. El predicador visitante lo será el **Rdo. Diego Escobar,** ministro metodista de Aguirre.—El domingo 7 de mayo se celebró en el Hospital Presbiteriano un servicio religioso con motivo del Día de la Enfermera. Predicó el **Rdo. Francisco Colón Brunet.**—Las estadísticas eclesiásticas indican que en Estados Unidos hay 47,199,576 protestantes y 26,718,343 católicos. Las denominaciones evangélicas con mayor membresía son la Metodista con 8,792,569 y la Convención de Iglesias Bautistas del Sur con 6,761,265.—El domingo 7 de mayo se despidieron de la Iglesia Union en Miramar los esposos **William F. Hastings** después de seis años de pastorado, durante los cuales la membresía de aquella iglesia aumentó considerablemente. El Rdo. Hasting pasa a trabajar a hora con las Iglesias Congregacionales Cristianas en Nueva York. Su dirección es: 110 E. 29th St., N. Y. 16.—El Tercer Congreso de ULAJE se celebrará en Río de Janeiro en julio de 1951.—El **Dr. Angel M. Mergal** estará a cargo de los Estudios Bíblicos del Congreso. El **Rdo. Cecilio Arrastía,** de Cuba, graduado del Seminario Evangélico de Puerto Rico, discutirá una ponencia sobre el tema: "El Movimiento Juvenil Evangélico y La Estrategia de Evangelización."—El **Rdo. Samuel J. Vélez** asiste a la asamblea general de la Iglesia Presbiteriana en Ohio y a varias conferencias de jóvenes en los estados de Iowa y Kansas.—El **Rdo. Gildo Sánchez** saldrá en la primera semana de julio hacia Nueva York donde iniciará sus estudios graduados en la Universidad de Columbia y en el Seminario Union para el grado de Maestro en Artes.—El **Rdo. Juan Bidot** es el delegado presbiteriano a las convenciones de educación cristiana en Toronto.—El Seminario Evangélico de Puerto Rico celebra hoy, 25 de mayo, y en el templo presbiteriano de San Juan el Servicio de Bachillerato. Los ejercicios de graduación se celebrarán en el campus de la institución el viernes, 26 de mayo por la noche. En el acto entre otros recibirá el Bachillerato en Teología el Rdo. Miguel E. Martínez, quien también se recibió de Bachiller en Artes en la graduación del Instituto Politécnico.—La matrícula en los seminarios teológicos protestantes en Estados Unidos está aumentando rápidamente. La Escuela de Divinidad de la Universidad de Yale ha añadido ocho profesores a su facultad para servir a los nuevos alumnos.—El quincenario "Presbyterian Life" informa que dos enfermeras boricuas, graduadas del Hospital Presbiteriano de Santurce, ocupan sitio entre las mejores alumnas de su clase en el Hospital Presbiteriano de Filadelfia. Son ellas las señoritas **Georgina Collazo** y **Luz María Martínez.**—Un Instituto de Educación Cristiana para beneficio de las iglesias del área metropolitana se ofreció en el Seminario Evangélico bajo los auspicios del Comité de Educación Cristiana de la Asociación de Iglesias Evangélicas. Actuó como Director el **Rdo. Juan Bidot.**—La importante revista Christian Century en las últimas ediciones ha publicado dos extensas informaciones sobre Puerto Rico escritas por su corresponsal en la Isla, **Dr. Hugo J. Williams.** También la revista The Christian Advocate trae una reseña sobre la conferencia metodista escrita por el periodista **Samuel de la Rosa,** quién es el corresponsal en Puerto Rico. Otras publicaciones suscritas al RNS, Servicio de Noticias Religiosas, han publicado información enviada por su correponsal en la Isla, Rdo. Benjamín Santana.—La Srta. **Patiricia McCoppin** del personal de

(Sigue en la página 16, Col. 3)

CARTAS

GEORGE A. RIGGS Y DON ABELARDO

Estimado Director:

Ya llegó a mis manos el número de Puerto Rico Evangélico correspondiente a abril 10; el que está dedicado al inolvidable fenecido hermano Rdo. Abelardo M. Díaz Morales. Le escribo para felicitarle por un trabajo, mientra bien merecido, también muy bien hecho. Yo conocí a este amado hermano desde el año 1904; estuve presente en la ocasión de su bautismo, y hasta retraté una parte del servicio de bautismo, pero me parece que él no aparece en el retrato que hice.

Cuando se escriba la historia de la obra Bautista en Puerto Rico, cuando todo esté escrito, dudo que otro igualará a este hermano en cuanto a la contribución hecha. Y puede ser que casi se pudiera decir igual en cuanto a la obra evangélica de la isla. El era siempre leal al encargado de la obra general, pero siempre reservaba el derecho de sus propias opiniones, y el de declararlas. Cuando sus convicciones le llevaban a oponerse al "Misionero General"; él lo hacía, pero por esto no se hizo enemigo. Supo hablar fuerte a cualquier compañero que a su juicio procedía mal; o en ideas o en hechos; pero supo también pronto hacerle saber que era enemigo no de la persona sino de la idea o acto. Hasta donde yo sé, nunca guardaba rencores. En el mundo hacen falta más sabios con tal don.

Otra vez le felicito a usted por la dirección tan espléndida, y a los colaboradores por lo que sacaron de su memoria para honrar a uno que lo merecía.

Fraternalmente, **G. A. Riggs.**

LA PARCELA DEL SEÑOR
Por Ralph Felton

Traducción del Rdo. Justino Caraballo

Solicite su ejemplar.

LIBRERIA LA FE, P. R. E., Ponce.

PUERTO RICO EVANGELICO
Pro Christo

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON

ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Presidente Junta de Publicación:
RDO. ERASMO M. BERNIER

Jefe de Talleres
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico, Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rico Evangélico", calle Comercio 89. Apartado de Correos 1707, Teléfono 723, Ponce, P. R.

Toda la correspondencia relacionada con colaboraciones, noticias, secciones, será enviada al Director de la revista.

La correspondencia relacionada con suscripciones anuncios, fotograbados, impresos y librería, será enviada al Administrador.

NO DEVOLVEMOS ORIGINALES

Año XXXVIII. Núm. 1,061

ULTIMAS NOTICIAS

El 12 de junio de 1950 se reunirá el Comité de la Obra Rural de la Asociación de las Iglesias Evangélicas con la asistencia del Dr. I. G. Nace. Se espera que para esa fecha se haya nombrado el nuevo Coordinador de la Obra Rural.—El Instituto de Obreros Rurales se celebrará en McLean, Bayamón durante los días 3 al 12 de julio. El programa incluye cursos sobre "Estudios Homiléticos de la Biblia", El Uso del Pequeño Predio, Nociones de Psicología, y Actividades Recreativas de la Comunidad. El programa diario comenzará con un servicio de adoración en la capilla.—Todos los ministros de las iglesias evangélicas afiliadas a la A. de I. Evang. deben enviar al Secretario Ejecutivo un retrato de una y media pulgada cuadrada para fijarlo en la credencial que se enviará gratuitamente a cada pastor.—El domingo 21 de mayo se dedicó el nuevo templo metodista en Puerto Nuevo. Estuvo presente el Dr. V. R . Middleton, Secretario de la Junta de Misiones Domésticas.

EDITORIAL

UN BUEN EJEMPLO

En los últimos ejercicios de graduación celebrados en el Instituto Politécnico de Puerto Rico se recibió de Bachiller en Artes nuestro muy estimado compañero Rdo. Miguel E. Martínez.

Después de haber dedicado toda su vida al periodismo y al pastorado evangélicos, después de haber escrito varios libros de carácter religioso, después de haber servido fielmente al movimiento evangélico en nuestro país; cuando otros se hubiesen sentido muy satisfechos y demasiado aptos, el Rdo. Martínez decidió continuar sus estudios universitarios y teológicos.

En el acto de graduación del Seminario Evangélico el compañero también se recibió de Bachiller en Teología.

El esfuerzo y la dedicación de este fiel siervo del Señor merecen señalarse como ejemplo digno de imitarse. Nos alegra reconocer el esfuerzo de los que desean servir de una manera más eficiente cada día en los diversos ministerios de la iglesia.

¡HACIA McLEAN, JOVENES EVANGELICOS!

Una vez más vuelve a reunirse en McLean, Bayamón, la Conferencia de Jóvenes Evangélicos de Puerto Rico; este año bajo la dirección del Rdo. Aracelio Cardona y la administración del Rdo. Virgilio González.

Hacemos el llamamiento a los pastores, a las congregaciones y a las sociedades de jóvenes para que cooperen activamente enviando delegados a esta conferencia.

Nuestras iglesias necesitan de su juventud para asumir responsabilidades de servicio cristiano. La juventud necesita de sus iglesias la orientación, el cuidado y la visión de sus posibilidades.

La Conferencia de Jóvenes Evangélicos ofrece una adecuada variedad de cursos para entrenar a la juventud en aquellas actividades que más tarde ha de organizar en sus iglesias. No se pierde el esfuerzo que se traduce en orientación, en consejo, en estímulo que florece en consagración sincera. A ello contribuye siempre de manera generosa el programa de estas conferencias.

LA PARCELA DEL SEÑOR

Ya está en circulación la versión en español de la obra "La Parcela del Señor" escrita por Ralph A. Felton, del Seminario Teológico de Drew, y traducida por el Rdo. Justino Caraballo. Es una publicación de la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Según indica el autor "el plan de la parcela del Señor es un método para sostener y ampliar el programa de la iglesia rural. Un individuo o un grupo aparta una porción de su cosecha, de su crianza, o de sus productos para la obra del Señor. No sólo participan en este plan los miembros de la iglesia local, sino que todos los que de algún modo se benefician de la iglesia, se les solicita que aparten y dediquen al Señor alguna porción apreciable de su cosecha o de una crianza, para que la vendan y entreguen a la iglesia su producto." Pastores y laicos deben comprar y leer este valioso libro.

ORACION DE LA CRIADA

Dios mío, concédeme la gracia de encontrar dulce la servidumbre y de aceptarla sin queja, como condición que a todos nos has impuesto al enviarnos a este mundo. Si no nos servimos los unos a los otros, no servimos tampoco a Dios, porque la vida humana no es más que un servicio recíproco. Los más dichosos son aquellos que sirven a sus prójimos sin estipendio, por amor a Ti. Pero nosotras, pobres criadas, tenemos que ganarnos el pan que Tú no nos diste al nacer. Acaso por esto mismo somos mejores aún a tus ojos si sabemos comprender nuestro oficio porque, además del trabajo, sufrimos la humillación del salario que estamos obligadas a recibir en cambio del servicio hecho la mayor parte de las veces a personas a quienes amamos.

Somos de todas las casas y todas las casas pueden cerrarnos sus puertas; somos de todas las familias y todas las familias pueden rechazarnos. Educamos a las criaturas como si fueran nuestras y cuando ya las tenemos educadas no nos reconocen por madres. Ahorramos el dinero de nuestros amos y el dinero ahorrado por nosotras va a otros sitios. Cobramos el afecto al hogar, al árbol, al pozo, al perro del patio y el hogar, el perro, el árbol y el pozo nos lo quitan cuando al amo le place. Muerto el amo, ni siquiera nos resta el derecho de estar de duelo. Parientes sin parentesco, familiares sin familia; hijas sin madres, madres sin hijas, corazones que se entregan sin que nadie los reciba, esta es la suerte de las criadas ante Ti. Concédeme que conozca los deberes, las penas y los consuelos de mi oficio y, después de haber sido en la tierra buena sirvienta de los hombres, haz que sea en el cielo feliz sirvienta del Amo perfecto. Amén.

Alfonso Lamartine.

LIBROS DE STANLEY JONES

Vida en Abundancia. Vida Victoriosa.

Cristo y el Sufrimiento Humano.

Solicítelos en la:

Librería La Fe, P. R. E., Ponce.

Mundo Religioso

Por W. W. Reid.

Los Cristianos una Minoría

"La distinción entre el mundo "cristiano" y el mundo "pagano" ha desaparecido, "ha dicho el Dr. Walter Van Kirk, del Concilio Federal ante las Iglesias Congregacionales Cristianas reunidas en Cleveland, Ohio recientemente.

"¿Quién se atrevería a decir qué nación es cristiana y qué nación es pagana? Es en las llamadas tierras cristianas donde se están llevando a cabo los experimentos para hacer la bomba de hidrógeno, capaz de destruir vidas humanas en una escala sin precedentes. Si esta carrera desenfrenada en la preparación de armas que amenazan ciudades enteras y todas sus poblaciones a morir quemadas y estranguladas, si esta es una de las características de la llamada civilización cristiana, que tenga Dios misericordia de nuestras almas! La cuestión de hecho es que el secularismo, que no es otra cosa que el paganismo disfrazado, prevalece en todos los lugares. Los cristianos de hoy, como en los primeros siglos, somos una minoría en medio de un mundo pagano."

El Evangelio no debe Identificarse con los Sistemas Económicos

Algunas sugestiones para los cristianos que confrontan el reto comunista y que desean saber como contrarrestarlo han sido ofrecidas por el obispo metodista de Nueva York Dr. G.Bromley Oxnam. Sus sugestiones incluyen: un avivamiento religioso, en que el poder regenerador del amor de Dios, de Su perdón, de Su rectitud y de Su justicia se desparrame por el mundo logrando que el corazón de cada hombre se transforme; luchando para que la vida social y política de nuestros pueblos sea cristiana en la palabra y en la acción. El Comunismo no ha tenido éxito en los países protestantes. Los cristianos debemos superar el paganismo contemporáneo en nuestras formas de pensamiento, de amor y de servicio. Los cristianos que eliminan a Dios del sistema económico son tan ateos como los comunistas y no tienen autoridad moral para condenarlos. Los cristianos no debemos identificar el Evangelio con sistema económico alguno, ni comunista, ni capitalista, ni socialista; el Evangelio está para juzgarlos a todos. El Comunismo es una ideología y como tal no puede ser demolida con bombas atómicas ni sofocada con gases venenosos. Debe ser contrarrestada con otra ideología mejor que demuestre su capacidad para producir más libertad, más igualdad y más fraternidad a la humanidad. La histeria y el odio contribuyen al avance comunista. Los totalitarios conquistan cuando los pueblos dmocráticos violan sus libertades civiles y adoptan las técnicas totalitarias para afrontar la amenaza totalitaria. En una democracia dinámica, en la que la religión y los ideales éticos se transforman en realidades de justicia y hermandad el comunismo no puede infiltrarse. Las invitaciones y las llamadas a una guerra santa, con la intención de conservar el poder, la propiedad y el prestigio de la iglesia, no es un llamamiento de Dios. Haremos bien en arrodillarnos ante nuestros altares en expresión de arrepentimiento, para llevar el espíritu de Cristo a centrarse en la hermandad que unifica y acerca.

Seminario Defensores Celebra Graduación

El 12 de mayo de 1950 se llevaron a cabo los ejercicios de graduación en el Seminario Teológico de los Defensores de la Fe Cristiana en Río Piedras. En la parte musical del acto participó el Cuarteto Wigden. El discurso de graduación lo pronunció el pastor J. R. Lebrón Velázquez.

El Rdo. Tomás Rosario Ramos, Presidente de la Convención de las Iglesias Bautistas hizo entrega del Premio Rosario Ramos.

La entrega de diplomas estuvo a cargo del Dr. Francisco Rodríguez.

En las tres noches anteriores a la graduación se celebraron programas a cargo de las tres clases del Seminario respectivamente.

Recibieron sus diplomas Gregoria Colón Serrano, Antonio Díaz Cruz, F. Frank Fontánez, Encarnación García

(Sigue en la página 15, Col. 2)

Libros y Autores

"When the Lamp Flickers", por Leslie D. Weatherhead, Abingdon Cokesbury Press, 206 pp.

El famoso pastor del City Temple en Londres invitó a sus oyentes hacer preguntas para ser contestadas al fin del servicio dominical nocturno. Como veinte de las preguntas fueron contestadas con más preparación, en sermones. El libro contiene estos sermones prácticos, discutiendo por ejemplo, ¿qué diferencia hay entre lo sagrado y lo secular? ¿Hay algún pecado no perdonable? ¿Puede un cristiano ser comunista? ¿Podemos conseguir cualquier cosa orando en el nombre de Jesús? ¿Volverá Jesuristo a la tierra en forma visible? ¿Por qué no decía Jesús algo más del Reino de los Cielos?

El Dr. Weatherhead ha sido un lider religioso no solamente para los británicos sino también para muchas otras personas quienes han tenido oportunidad de leer sus libros durante y después de la guerra mundial.

H. J. Williams.

Pastoral Work and Personal Counseling por Russell I. Dicks, B D., D.D MacMillan Co., New York, 1949, 195 pp. Indice, bibliografía.

Esta es una edición completamente revisada de una obra anterior bien conocida. El Dr. Dicks es ahora profesor de obra pastoral en la Escuela Teológica de la Universidad Duke, en Durham, Carolina del Norte, EE. UU. de A. Después de servicio como pastor el autor ha sido capellán, o mejor dicho consejero pastoral en hospitales como Wesley Memorial de Chicago, Hospital Presbiteriano de Chicago, y Massachusetts General Hospital en Boston.

Estamos usando este libro como texto en la clase de teología pastoral, pero sería de provecho para todo pastor y para laicos quienes están ayudando con visitas a los enfermos. Hay muchos ejemplos de casos específicos, tomado de los historiales de pacientes con los cuales el Dr. Dicks, y sus estudiantes han tenido entrevistas pastorales.

El autor tiene la convicción que algún día demandaremos una preparación especial para los consejeros religiosos como a los médicos y psiquiatras. Cierto es que todo pastor podría prepararse mejor usando libros como este para su orientación.

H. J. Williams.

Pastoral Counseling por Seward Hiltner, Abingdon Cokesbury Press, Nashville, Tenn., 1949, 291 pp., índice y notas extensivas.

Este libro da una vista de pájaro de lo que debe ser el consejero pastoral. Presenta datos específicos con teoría fundamental. Hay muchas citas de historiadores, dando al lector una orientación muy práctica.

El autor es ahora el secretario ejecutivo del departamento de Servicios Pastorales en el Concilio Federal de las Iglesias de Cristo, Nueva York, y miembro de las comisiones que estudian la Religión y la Salud y El Ministerio en las Instituciones.

H. J. Williams.

Emotional Problems of Living por O. Spurgeon English, M.D. y W. W. Norton and Cía, New York, 1949, 438 pp. índice, bibliografía

Los autores son profesores de psiquiatría en el colegio de medicina de la Universidad Temple, Filadelfia. El propósito del libro es descubrir las causas de problemas de personalidad para ayudar a maestros, pastores, y trabajadores sociales. ¿Cómo, cuándo y por qué surgen conflictos emocionales? Trata de presentar una comprensión mejor del desarrollo de la personalidad y las fuerzas que contribuyen a ese desarrollo. Demuestra que una experiencia emocional en la infancia puede influenciar la vida no solamente en la niñez y durante la adolescencia, sino también hasta en la vida del adulto.

La presentación de la psicología del niño ha de ser de mucho provecho para padres de familia. El Boletín de la Clínica Menninger dice que es uno de los mejores libros en este campo.

Están presentados también en for-

(Sigue en la página 15, Col. 3)

¿SABIA USTED?

NOTA: Estos datos interesantes fueron transcritos por el Rdo. Domingo Fernández, de la revista "Catolicismo", de Madrid y en la cual pide que América se salve de la ingerencia protestante.

Que en Argentina los evangélicos se propusieron levantar a partir de 1936 nada menos que 125 templos y que ya tienen en el país 7 seminarios?

Que en Colombia los evangélicos tenían en 1943, un seminario, 17 colegios, 13 revistas y 114 pastores?

Que en Cuba hay más de 40.000 evangélicos, cerca de 600 pastores, dos seminarios, 12 colegios de enseñanza secundaria, 7 revistas y ocho horas de radio semanarias?

Que en Santiago de Chile, hay más de cien iglesias evangélicas?

Que en Ecuador los evangélicos tienen una Radio-Emisora propia?

Que en la República de El Salvador hay 168 iglesias, habiendo feligresías católicas que carecen de sacerdotes, en las cuales se abren constantemente trabajos evangélicos?

Que en Honduras los católicos tienen que llamar a los pastores protestantes para bodas y funerales por falta de sacerdotes católicos?

Que en Perú los evangélicos tienen un seminario en Lima, la mejor clínica de la localidad y dos importantes colegios?

Que en Puerto Rico los evangélicos tienen cerca de 100 pastores, un Instituto Politécnico y 217 escuelas bíblicas.

Tomado de ACCION.

CORTES Y RECORTES

El Premio Nobel Se ha Conferido Mayormente en Países Protestantes.

Un artículo publicado en la revista Scientific American en la edición de diciembre de 1949, por George W. Gray intitulado "Los Premios Nobel", enumera una lista de los Premios Nobel que han sido conferidos en distintos países por labor meritoria realizada en los campos de investigación de la Física, la Química, Fisiología y por la promoción de la Paz. Se señala que en un total de nueve países donde predomina el Protestantismo, 125 personas recibieron 99 premios mientras que en 8

(Sigue en la página 15, Col. 3)

EL DE LA ULTIMA PALABRA

Por el Rdo. Florentino Santana.

"Hay los que siguen en el empeño y obstinación de su buena y magnífica experiencia, como si esa fuera la única."

Se me antoja pensar que tres quienes habían sido ciegos se reunieron accidentalmente en Jerusalem por mor de la fiesta de la Pascua. Era pues la fiesta de la Pascua el cuatro de Julio de los Judíos.

Los tres ciegos eran el de Betsaida, sobre el mar de Galilea. El segundo, Bartimeo hijo de Timeo. Este vivía en la turbulenta ciudad de Jericó. El otro había sido un ciego sin nombre. De esos que perteneciendo al anonimato reciben el impacto de la gloria de Dios. No se sabía en que calle ni en que número vivía. Solo sabemos que era jerosolimitano.

Se reunieron estos tres como os dije anteriormente de manera misteriosa como suelen ser los benditos caminos en que Dios anda.

Las multitudes iban y venían. Se cruzaban bulliciosas en tremendo "mare-magnum" de confusión y algarabía. Y en medio de todo eso se inició un diálogo puramente coincidencial que tal parecía que había sido preparado.

"Cuando yo era ciego" dijo uno de ellos, "no podía ver estos movimientos maravillosos y palpar este delirio de alegría."

—"¿ Tú eras ciego?" ripostó el segundo, y maravillado añadió: "¡Yo también lo era!"

Inmediatamente se oyó una tercera voz. Era el otro que hablaba: "Yo también era ciego que mendigaba por las calles de Jerusalem".

Aquellos tres hombres se miraron y se remiraron. Sintieron que se hacían partícipes de la gloria más grande que jamás habían experimentado en sus vidas. Porque, siempre es grato encontrarnos con otros que han sentido lo que nosotros hemos sentido y han experirimentado. ¡Cuántas reacciones extrañas! ¡Cuántas preguntas inquietantes! ¡Cuántas cosas que se quieren decir que no se dicen! ¡Cuántas cosas que se dicen que no se quieren decir!

Una de esas preguntas irrumpió inmediatamente. La formuló el de Betsaida: "Decidme mis hermanos, ansiosos estoy de saber ¿cómo fueron abiertos vuestros ojos? ¿Queréis decir cómo?

El de Jerusalem, el de la aguas de Siloé; hablador de toda la vida, y más hablador todavía desde que recibió la gracia de la luz de sus ojos materiales. ¡Y también de los espirituales! Porque, ¿quién puede callar a un hombre que lleva por dentro un pedazo de la gloria de Dios? Ese hombre casi sin esperar a que el anterior terminara de hablar, gritando dijo: "A mi me sanó el profeta de Jerusalem, el hijo de David."

El mismo que me sanó a mí también, gritó Bartimeo.

El de Betsaida abrió bien los ojos, que por mucho tiempo estuvieron cerrados. Casi se le querían salir de sus órbitas, de la misma manera que el corazón se le quería salir por la boca. En frenesí de felicidad dijo: "La mano que se posó sobre ustedes es la misma mano que se posó sobre mí" "Dios nos ha unido" "Demos gloria a su nombre." Permítanme una pregunta más mis hermanos, ¿Cómo fueron abiertos vuestros ojos? ¡Yo se como fué, porque los míos fueron también aiertos, pero quiero tener el placer de oírlo de vuestros labios. Decidmelo hermanos!

El de Jerusalem siguió hablando: "El escupió en tierra, hizo lodo con saliva, untó con el lodo sobre mis ojos; me mandó al estanque de Siloé. Fuí me lavé y volví viendo".

"¡Pués no fué Jesús quien te sanó!" intervinieron a un tiempo los otros dos muy enfáticamente". Y el hijo de Timeo alargando la conversación añadió: "¡Y que con saliva! ¡Y que con lodo! ¡Eso no puede ser! ¡No puede sed!"

—"Porque lo de saliva no", siguió hablando el de Betsaida: "porque es bueno que ustedes sepan como me sanó a mí. Unos hombres me llevaron donde El. Le rogaron que me tocase. El tomó mi mano y me sacó fuera de la aldea. Bueno es que sepan, mis hermanos, que El no sana delante de los otros hombres. El se lleva a uno fuera de la aldea. Solitos los dos. Escupió en mis ojos. Por eso digo que lo de la saliva en la experiencia de mi hermano sale bien en la experiencia mía. Lo que no me va es lo del lodo. Mi compañero de Judea tiene que estar equivocado. El pone las manos encima después de escupir. Cosa que no hizo con el hermano que acaba de testimoniar su sanidad. Luego El pregunta si uno ve o no ve. Para poder ser el Señor tiene que uno ver los hombres que andan como árboles".

El que acaba de hablar, nunca antes a su curación, había visto ni los hombres ni los árboles. Sinembargo al santo salivazo del Señor, al primer toque había visto los hombres andando como árboles, como si los árboles anduviesen. No por eso dejó su experiencia de ser genuina y espiritual. Más no lo interrumpamos. Dejémoslo hablar.

"Entonces el Señor vuelve y toca a uno. Si a ustedes no le dió dos toques, entonces no fué el mismo que me sanó a mi. Con un toque solo no basta. Después de ese segundo toque sobre mis ojos me hizo que mirarse. Fuí restablecido y ví de lejos y claramente a todos. Al fin me mandó a mi casa pidiéndome que no entrara a la aldea y que ni siquiera lo dijera a nadie. Así es mi testimonio. ¿Cómo se explica que mientras a mí me mandó a mi casa a éste mando al estanque de Siloé? ¡No puede ser! ¡No puede ser en ninguna manera!"

Discutían y discutían y discutían. En medio de esa discusión, Bartimeo se hizo oír. Empezó muy parsimonioso y entre otras cosas dijo: "Yo estaba en mi querida ciudad de Jericó. Mendigaba junta al camino. Oyendo que Jesús Nazareno pasaba, comencé a gritar, a dar voces; y a decir "Jesús hijo de David, ten misericordia de mí" Yo gritaba mucho, pero mucho. Sepan que hay que gritar. Si uste-

(Sigue en la página 14, Col. 3)

MILAGRO Y REVELACION

Por el Dr. Angel M. Mergal.

I Oportunidad y sentido del milagro en orden a la revelación.

El muy conservador teólogo bautista Augusto H. Strong relaciona el milagro, como manifestación externa, con cada nuevo paso en el progreso de la revelación de la verdad cristiana. "Las grandes épocas de los milagros son las de Moisés, el profetismo, la encarnación y la segunda venida de Cristo. Los milagros sirven para atraer la atención a la nueva verdad, y cesan cuando esta verdad ha sido establecida..... Su propósito directo y primordial es certificar la comisión divina de un maestro religioso, y garantizan la aceptación de sus doctrinas y la obediencia a sus mandatos como viniendo del mismo Dios." (Teología Sistemática, cualquiera edición posterior a 1812, Págs. 125-133.)

La manifestación pública del milagro, como recurso de predicación, acompaña la revelación de un aspecto nuevo de la verdad cristiana, ese es su propósito, no es para llenar las iglesias, para ostentar poder, para competir con otras agrupaciones religiosas o para obscurecer y menospreciar la razón humana.

Nuestro Señor enseña, que Dios busca adoradores que lo hagan en espíritu y en verdad. (Juan 4:23-24) El entendimiento humano, la capacidad para captar la verdad de Dios y vivirla, es una preciosa dádiva de Dios, parte de su imagen espiritual en el ser de su creación. Despreciar ese don, en el nombre de la fe, sería una blasfemia sino fuera una estupidez. "Y esto ruego,", dice Pablo, "que vuestro amor abunde aún más y más en ciencia y todo conocimiento", (Filipenses 1:9)

El más conservador bautista del sur, el teólogo E. Y. Mullins, escribe en **La Religión Cristiana en su Expresión Doctrinal,** "Los milagros y taumaturgia externos fueron empleados temporalmente para despertar en los hombres un sentido de la realidad de Dios. En sí mismos nunca han sido un medio adecuado para crear en los hombres una conversión completa hacia Dios." ((Edición del Judson Press, Cap. I, Pág. 23).

El Teólogo J. F. Walvoord, del seminario bautista de Dallas, Texas, escribe: "Repetimos que es evidente el propósito de Dios de limitar esta manifestación especial de poder divino a la edad apostólica, ya que la necesidad subsiguiente de los milagros cesaba con el advenimiento de la Palabra de Dios escrita.... Mucha de la confusión en este sentido surge de tomar el milagro ocasional como el don personal de realizar milagros.... Un cristiano puede todavía implorar milagro de Dios, y Dios contesta la oración, pero estos milagros son individuales, no sometidos a la voluntad humana o ejercitados como un don espiritual" (La Doctrina del Espíritu Santo. Dallas, Texas, 1943, Págs. 197-198.)

El propósito de Jesús no fué hacer milagros, sino predicar el Evangelio. "Vamos a los lugares vecinos, para que predique allí, porque para esto he venido." (Marcos 1:38). "Yo para esto he venido, y para eso he venido al mundo, para testimonio a la verdad." (Juan 13:38) "Si no oyeren a Moisés y a los profetas," dice Jesús, "tampoco se persuadirán si alguno se levantare de los muertos." (Lucas 16: 31) Tampoco quiso Jesús obedecer a las tentaciones iniciales en el desierto, ni a la final cuando moría en la cruz, de ostentar el milagro en prueba de ser Hijo de Dios o como un recurso de persuasión.

II. El orden natural y el milagro.

Es de la fe cristiana creer que al terminar Dios su creación, vió que era buena y la bendijo. Si luego tuviera Dios que intervenir continuamente, no para sustentarla sino para enmendarla con el milagro, su equivocación sería patente. ¿Por qué no destruirla y rehacerla mejor? El profeta opina de otro modo. "¡Oh Jehová, Señor nuestro, cuán grande es tu nombre en toda la tierra, que has firmado tu nombre en los cielos." (Salmo 8) "Vuestro Padre sabe de que cosas tenéis necesidad antes que vosotros le pidáis." (Mateo 6:8-10) Con ese criterio hizo nuestro mundo. "Porque las cosas invisibles de El, su eterna potencia y divinidad, se echan de ver desde la creación del mundo." **(Romanos 1:20).**

Edwin Lewis, el famoso teólogo del seminario metodista de Drew, es coautor de la obra **Objeciones Comunes al Cristianismo.** En el capítulo 5 de esa obra se ha señalado el peligro que para una fe cristiana respetable, implica considerar la enfermedad, el dolor, el mal y los desastres como producidos por agencias demoniacas hostiles a Dios. ¿Quién hizo el bacilo de la tuberculosis sino fué Dios? ¿Quién ha hecho posible el ciclón y el terremoto? Llamar satánico sin más ni más a lo que ha salido de las manos de Dios no deja de tener sus inconveniencias para una fe respetable. El problema del mal tiene su modo serio de tratarse en aquella parte de la teología que se conoce por **teodicea**; pero no se resuelve por la intervención esporádica del milagro como el **Deus ex-machina** del teatro antiguo. La fe cristiana busca esa solución en el Crucifijo que lleva, como el mismo yugo, nuestras enfermedades, y dolores. La cruz es también de la propia esencia de la revelación que de sí mismo y de su actividad creadora nos ha dado Dios. Rehusar la cruz de nuestro dolor, en nombre del milagro, es actual como el joven rico vuelto cínico. (Marcos 10:21-22). No puedo menos que pensar como E. Stanley Jones: "Aquí parece haber algo fundamentalmente equivocado". **(Cristo y el Sufrimiento Humano,** versión inglesa de 1937, Pág. 18). "No tengo la más mínima duda", añade, "que Dios sana las enfermedades por el toque directo de su mano. Pero que Dios haya prometido curar toda enfermedad, y que la ausencia de la sanidad divina sea un indicio de falta de fe, eso lo dudo seriamente." (Pág. 27).

Como acto especial de la gracia de Dios, manifestación íntima en la vida del cristiano, análogo al amor y a la oración, el milagro es absolutamente indispensable y esencial; no así como intervención continua y pública, o como don espiritual para la persuasión de la fe.

Rufus M. Jones, a quien miles de cristianos consideran como un sabio

(Sigue en la página 15, Col. 2)

Tres Grandes Ev
en T

Tres grandes eventos cristianos interdenominacionales, de carácter internacional, se llevarán a efecto desde el 22 de julio hasta el diez de agosto de 1950, en Toronto, Canadá, bajo los auspicios del Concilio Mundial de Educación Cristiana.

Como en el pasado Concilio Mundial de Iglesias Cristianas celebrado en Amsterdam, Holanda, en 1948, los ojos del mundo cristiano estuvieron fijos, durante dicha celebración, en los asuntos vitales a tratar en pro de un mayor acercamiento de las Iglesias que militan en las distintas confesiones de la fe cristiana, así también hoy hay gran expectación en cuanto a los resultados de las reuniones de Toronto, por cuanto dichos acontecimientos serán enjuiciados por su índole ecuménica al progreso y mayor cooperación que se obtenga en bien de la uindad del pueblo cristiano.

Puerto Rico estará debidamente representado en las conferencias de Toronto. Encabeza su delegación el presidente de la Asociación de las Iglesias Evangélicas Dr. Angel M. Mergal.

El primer evento a celebrarse será el Instituto Mundial de Educación Cristiana, que comenzará el 22 de julio y terminará el día 10 de agosto. Entre los propósitos técnicos del mismo se provee oportunidad para un limitado número de personas seleccionadas de todos los países del mundo: 1. Para aprender el uno del otro y de los líderes más autorizados en la educación cristiana por medio de un intercambio de experiencia, de ideas y de problemas; 2. Para compilar información y preparar manuscristos, con miras a editarse después de las reuniones de Toronto, a fin de que vengan a ser fuentes de información para los líderes de la educación cristiana de todas las naciones; 3. Para redactar proposiciones que serán sometidas al Concilio Mundial de Educación con miras de llevar adelante avances en la educación cristiana en todo el mundo, dándole mayor énfasis en la preparación de líderes.

Las personas que participarán en este Instituto serán seleccionadas por un comité que solicitará y considerará los candidatos a nombrarse de aquellas fuentes reconocidas que informan las organizaciones que constituyen el Concilio Mundial de Educación Cristiana.

La Convención Mundial de Educación Cristiana será el segundo acto a celebrarse, agosto 10-16. Esta Convención tendrá una asistencia muy numerosa. Se están haciendo arreglos para acomodar a 5000 personas. El programa de la misma será mucho más popular que el del Instituto. El tema general de la Convención es: "Enfrentándonos al Mundo Contemporáneo con Jesucristo, Maestro y Señor". Durante la mañana los delegados serán divididos en distintos grupos para discutir y estudiar el tema general. Los grupos se formarán de personas que interesen estudiar el tema: 1. desde el punto de vista de la niñez; 2. de la juventud; 3. de los adultos, 4. desde el punto de vista global de la educación cristiana. Durante las horas de la tarde los delegados trabajarán en la prepara-

EL INCENDIO

El cabo reanudó la carrera, y al llegar al sitio amenazado empezó a romper con furia, a golpes de hacha, tejas, vigas, alfajías para abrir un boquete por donde bajar adentro. Entretanto la mujer seguía siempre suspendida fuera del balcón; el fuego se arremolinaba sobre su cabeza; un minuto más y habría caído a la calle.

El boquete quedó abierto: se vió al cabo desprenderse la soga que llevaba a la cintura, y bajar; los otros bomberos, que ya lo habían alcanzado, le siguieron. En el mismo instante, una altísima escalera automática, llegada entonces, se apoyó en la cornisa del techo, delante de las ventanas por donde salían llamas y gritos de terror. Pero todos creían que ya era tarde.

—¡Ya no se salva nadie!—gritaban—. ¡Los bomberos se queman vivos! ¡Se acabó! ¡Han muerto!

De repente, se vió aparecer, en el balcó del tercer piso, la figura negra del cabo, iluminada de arriba a bajo por las llamas; la mujer se le prendió al cuello: él la agarró con los dos brazos, la levantó en peso, y la metió en la habitación.

La muchedumbre dió un grito de mil voces.

¿Pero, y los otros? ¿Y para bajar? La escalera, apoyada en el techo, delante de otro balcón, estaba a alguna distancia de la baranda. ¿Cómo la alcanzarían? Mientras la gente decía esto, uno de los bomberos salió al balcón, puso el pié derecho sobre la baranda y el izquierdo en la escalera y así de pié en el aire, enlazaba uno por uno a los inquilinos que le entregaban de adentro, y se los iba pasando a un compañero, que había subido desde la calle, y que, asegurándolos bien en los peldaños, los hacía descender uno tras otro, ayudados por otros bomberos de abajo. Bajó primero la mujer del tercer piso, luego un achica, otra mujer, un anciano. Todos estaban a salvo. Después del anciano, bajaron los bomberos que habían quedado adentro; el último en bajar fué el cabo, que había sido el primero en acudir. La gente los recibió a todos con grandes aplausos; pero, cuando apareció el último, el guía de los salvadores, aquel que había afrontado el abismo antes que todos los demás, aquel que hubiera muerto, si uno hubiera tenido que morir, la muchedumbre lo saludó como a un triunfador, gritando y tendiendo los brazos con admiración y gratitud y en pocos minutos su oscuro nombre, José Robbino, sonó en mil bocas....

—¿Has comprendido? Ese es coraje, el coraje del corazón, que no razona, que no vacila, que va derecho, ciego, fulminante, donde oye el grito del que muere.

Edmundo de Amicis.

ntos Ecuménicos
ronto

ción de posibles planes y materiales de educación para fortalecer y avanzar en sus respectivos países los métodos más modernos de la enseñanza cristiana. En las sesiones plenarias irán juntamente en adoración delante de Dios, todas las delegaciones. Así tendrán la oportunidad de participar todos en el culto general y, a la vez, oír la voz de oradores prominentes. El espíritu de unidad y de poder que se manfiesta en estas grandes reuniones no podrá borrarse jamás de la mente de los delegados. La Convención tiene matrícula para dos clases de delegados. 1.Delegados concurrentes o presentes en la Convención. Estos pueden obtener los once beneficios que ofece la Convención. La matrícula es de $7.50. 2. Delegados Asociados son los que no asisten a la Convención pero que, sinembargo, muestran su interés en este gran acontecimiento ecuménico, y hasta donde les sea posible, quieren formar parte del mismo. Cada uno de estos delegados no presentes en la Convención recibirá como souvenir un breve informe de los trabajos de la misma. Los planes son de que cada director de la delegación de cada uno de los países representados presenten en la primera noche de la Convención una lista de los Delegados Asociados de su respectivo país. La matrícula para estos sólo cuesta un dólar. Unase a esta gran Convención Mundial en calidad de Delegado Asociado y separe su matrícula enviando un dólar al Rdo. Virgilio I. González, Apartado 81, Río Piedras, quien es la persona autorizada para extenderle su credencial. Pedimos de cada pastor que enliste los miembros de su iglesia en calidad de Asociados y envíe su contribución para ayudar en los gastos de los delegados de Puerto Rico a Toronto.

El tercer acto a llevarse a efecto en Toronto es la Asamblea o cuerpo de gobierno del Concilio Mundial de Educación Cristiana. La Asamblea empieza tan pronto se terminen los trabajos de la Convención. Podrán asistir a esta Asamblea los miembros de la misma y aquellas personas que previamente hayan sido invitadas. La Asamblea se encargará de todos los negocios del Concilio y estará en disposición de recibir las recomendaciones del Instituto para actuar enseguida en la promoción y avance de la Educación Cristiana en todo el mundo.

Los cuarteles generales de la Convención sitan en la Casa Hart, que es la Casa Capitular del Estudiante en la universidad de Toronto, Canadá,

---

EL SEMBRADOR

En la muerte de don Abelardo Díaz Morales.

Pasó por este mundo regando a manos llenas
Ofreciendo gustoso la semilla del bien;
Y sembrando en las almas y todas las conciencias
El amor puro y limpio del Rey de Nazareth.

Fué un sol resplandeciente alumbrando el camino
De aquellos que en la vida caminan extraviados,
Imitaba el ejemplo del Maestro Divino
Sacando del abismo a muchos descarriados.

Hoy se encuentra en la paz del eterno descanso
Con el alma tranquila por su deber cumplido.
Y nosotros rogamos a nuestro Padre Santo
Que le cubra de glorias, como se lo pedimos.

Bienvenido Ramos Pimentel,

ORACION

¡Señor desconocido y poderoso,
De quien temo el rigor y el bien espero;
De quien, en término forzoso,
Tendré que ver el rostro justiciero!

Si por sendas de error marché sin tino,
De mundanos placeres avariento,
Hoy emprendo, Señor, mejor camino
Y de todas mis culpas me arrepiento.

Tú infundiste en mi ser, de mis pasiones
La sed ardiente inextinguible y brava
Y si débil cedí a las tentaciones,
Mi sangre fué de su apetito esclava.

Tú eres el sumo bien, y dondequiera
Claudica y yerra la justicia humana,
Oculta en sombras, en la Faz severa,
Con la justicia la piedad se hermana.

Si alguna vez por gusto he delinquido,
Esa no es la excusa que me abona;
Tú eres Bueno, Señor, y es el olvido
El más supremo bien del que perdona.

Roberto Burns.

SERMONES BREVES

Cuando se es joven tenemos ideas muy peregrinas sobre que cosas son verdaderamente interesantes.

La tarea de abrir surcos donde alojar la perfección no queda nunca cubierta a cabalidad.

Recogerse dentro de uno mismo, saber estar solo y poder disfrutar del silencio son índice de un alto equilibrio espiritual.

La gente con una vida íntima bien formada no tiene que estar en constante ajetreo y exterioridad.

El fracaso es una de las caras que toma la vida y debemos contar siempre con él como una posibilidad real que a veces suele ser una realidad muy honrosa.

La ética del exito es una ética de tercer orden y superficial.

¿Cómo servir mejor? Este es un problema que cada cual debe resolver de acuerdo con su conciencia, su vocación y sus posibilidades.

J. B. R.

ASOCIACION DE CABALLEROS EVANGELICOS DE PUERTO RICO

A todas las Sociedades locales y a cada Caballero Evangélico en Particular.

Salud: Con mucho pesar de nuestra parte, tenemos que notificar a ustedes que el estimado hermano José L. Mas, ha presentado su renuncia con carácter irrevocable del cargo de Tesorero que venía desempeñando en esta Asociación. En reunión de la Directiva efecuada hoy, 7 de mayo de 1950, dicha renuncia le fué aceptada efectiva al 30 de mayo en curso. Para esta fecha se espera que al hermano le haya sido posible poner al día los libros, registros, cuentas y documentación en general de la Sociedad.

Para ocupar la Tesorería ha sido designado, con carácter de interino, el hermano **Asterio Rojas Negrón** a quien todos los hermanos conocen y quien, no dudamos, tendrá el respaldo franco y sincero de la Asociación en pleno. El hermano Asterio Rojas Negrón es miembro fundador de esta organización y celoso vigilante de la mejor administración de sus intereses.

A partir del recibo de esta carta, las Sociedades Locales y los hermahos todos dirigirán toda la correspondencia relacionada con la Asociación al suscribiente. Los giros o cheques deberán expedirse así: Tesorero Interino; Caballeros Evangélicos de P. R.

De manera que aunque las cartas vengan dirigidas al suscribiente, y al Apartado 2659, que es el de la Asociación, las remesas deben venir a nombre del Tesorero Interino. El suscribiente se encargará de acusar recibo, envíar credenciales y de los certificados de afiliación.

Rogamos a los hermanos y a todas las Sociedades Locales no pidan información alguna al hermano Mas ni distraigan su tiempo enviándole remesas nuevas. No queremos echar más trabajo sobre él a fin de que tenga tiempo suficiente para poner al día nuestros asuntos y rinda cuentas al Tesorero Interino lo antes posible.

Fraternalmente, **N. Briones Cruz.**
Sec. Corresponsal.

★ ★ INFORMACION DE LAS IGLESIAS PRESBITERIANAS ★ ★

SABANA GRANDE

En el día de las Madres celebró esta iglesia una fiestecita en la que tomaron parte niños y damas. Todo tuvo por objeto honrar a la buena mujer que es fundamento del hogar. Gracias a la hermana Veva López por su trabajo digno de encomio.

La hermana Ofelia de Franco estuvo enferma de cuidado por algunos días. Ya, gracias a Dios, está mucho mejor. Nos alegramos mucho.

Hay gran entusiasmo en la iglesia con la idea de reorganizar el Esfuerzo Cristiano. Dentro de poco tendremos funcionando de nuevo este departamento de la Iglesia.

Corresponsal.

LA PICA

Recientemente unieron sus destinos dos parejas de la iglesia. Ellos son los jóvenes Leonides Olmeda con Margartia López, y Félix Toro Nazario. con Ursula Nazario. Todos son miembros de la Iglesia. Las bodas, que tuvieron lugar en fechas distintas, fueron muy concurridas, y hubo derroche de alegría y felicitaciones. Que Dios bendiga abundantemente sus hogares.

Después de una ausencia de meses en casa de familiares en Río Piedras, ha regresado a este barrio la hermana Fela Almodóvar en perfecta salud. Nos alegramos tenerla de nuevo con nosotros.

La nueva directiva de la Sociedad de jóvenes es como sigue: Presidente, Orlando López; Vice Presidente, Ana Luisa de López; Secretaria, Margarita Negrón; tesorero, Pascual Torres; secretario corresponsal, Juan Rosado, y orador, José Almodovar.

También las Damas nombraron nueva directiva, saliendo electas: Presidenta, Fany López de Nazario; Vice Presidenta, Rosita Almodóvar; Secretaria, Ana Luisa de López; tesorera, Julia Adela Vázquez, y oradora, Hilda Almodóvar.

La hermana Pepita Nazario, que estuvo enferma de cuidado hace poco, ya está bastante mejor, por lo cual damos gracias a Dios.

FRATERNIDAD UNIVERSITARIA EVANGELICA

El Lcdo. Antonio R. Barceló (hijo) Jues del tribunal de Relaciones de Familia, pronunció una importante conferencia, titulada "El Matrimonio Moderno", la noche del 4 de mayo en la Universidad de Puerto Rico, auspiciando los Colegiales evangélicos.

Asistió al salón de reuniones de Estudios Generales, donde se celebró la actividad, una nutrida concurrencia para oír al distinguido visitante. Hizo la presentación el capellán de la Fraternidad Universitaria Evangélica, Rdo. Miguel Limardo. He aquí entre otras, las palabras del conferenciante.

"Resulta una verdad religiosa y científica la eternidad del matrimonio, pero hoy en día esta idea de que los lazos matrimoniales son eternos se está haciendo muy escasa. Por lo tanto es necesario que el hombre se integre al hogar con su esposa e hijos para que pueda conseguir independencia y felicidad."

Señaló el error de los padres en la educación del niño, al cual se le crea el hábito de la calle y otros impropios de su edad.

Contestando preguntas de algunos estudiantes explicó que para cometer la empresa del casamiento, las personas deben estar en su madurez emocional, social y económica.

Y para darle permanencia al matrimonio, "como se necesitan dos

(Sigue en la página 15, Col 3)

Doña Petra Muñiz Falleció en Yauco

Rindió la jornada de la vida el día 25 de abril, después de una larga dolencia, la muy querida hermana doña Petra Muñiz.

Esta hermana fué una fiel discípula de Jesucristo. A El había entregado su corazón y su vida. Su testimonio era expresión elocuente de su fe y de su amor al redentor. Visitaba con frecuencia a los enfermos y los exhortaba hacia la fe que salva y redime. En su enfermedad fué paciente y resignada. Sus amistades que eran numerosas, pudieron apreciar por su testimonio el valor de la fe en Jesucristo. Su última conquista a manera de joya para su corona fué, que en unos días de mejoría que tuvo vino a la iglesia trayendo de compañía a la señora Nélida Barbosa de Ferrer, maestra de instrucción pública en este pueblo. Desde ese día la señora Ferrer estableció relaciones con esta iglesia y continua prestándole su cooperación. Como la flor que es cortada deja su perfume que sigue embriagando, así esta vida desarrollada en alturas espirituales sigue produciendo sus efectos favorables en aquellos que le conocieron. Es que como dice el evidente de Patmos: "Sus obras le siguen".

Doña Petra Muñiz.

Su entierro fué una brillante demostración de duelo. Una numerosa concurrencia acompañó el féretro hasta la Iglesia Evangélica Unida de Yauco donde se celebró, además del que se había celebrado la noche anterior en su hogar, un imponente servicio funeral. El Rdo. M. E. Martínez quién había sido uno de sus pastores hizo una exposición brillante de su vida y testimonio cristiano. Los Rdos. José Vilar y Diego Rico Soltero también participaron en este servicio.

En el cementerio expresó las gracias al pueblo a nombre de la iglesia y de sus familiares el pastor ayudante, Sr. Angel Máximo Torres.

La fe en Cristo ha sido el bálsamo consolador para sus familiares. Una vez más nos unimos a ellos, animándolos y confortándolos con el calor del abrazo fraternal en nuestro Señor Jesucristo.

HUMACAO

Los ejercicios de Semana Santa y la Celebración del Cuadragésimo Octavo Aniversario de nuestra iglesia ha resultado en un verdadero éxito para Cristo y Su Iglesia, gracias al Señor, a los hermanos que tan generosamente celaboraron y a la habilidad organizadora de nuestro pastor, Rdo. Salvador Vélez.

Comenzamos estas actividades con un Período de Preparación Espiritual mediante la oración constante seguido de otro de Acción Misionera,

El Jueves Santo tuvimos bautismos y Santa Cena, y se recibieron como miembros las Hnas. Vercedad Vázquez de Reina, Paquita Hernández, Margarita Fontánez, y los esposos Robert Barnes y señora.

El domingo de Resurrección tuvimos un programa Especial en la Escuela Bíblica a cargo del Comité de Educación Cristiana de la Iglesia. Por la noche se presentó el Drama "María Magdalena", luego de tener música de Resurrección por el Coro y el Grupo del Hospital Ryder.

Durante todos esos días nuestra iglesia fué objeto de un gran avivamiento espiritual gracias a la colaboración de los Hnos. Howard E. Spragg, Joseph J. Bevilacqua, John A. Smith, y Antero Solis.

Aniversario: La celebración del Aniversario la iniciamos el domingo 23 de abril con elocuente mensaje del Rdo. Miguel Limardo en el que hizo un llamamiento a la lealtad y a la dedicación a Cristo. Durante todas las noches tuvimos la amable colaboración de los Rdos. Carlos P. González, Gilberto Robles, Florentino Santana, Apolinario Cruz Sánchez, Daniel Rodríguez, y del Dr. Angel M. Mergal, como predicadores visitantes. A todos, nuestra mayor gratitud por tan inspiradores mensajes.

Mitin en la Plaza Pública: Tuvimos servicios al aire libre en distintas partes de la ciudad y un gran mitin en la plaza pública donde la Hna. Carmen Miranda dió su testimonio de sanidad divina y el Rdo. Apolinario Cruz Sánchez trajo un poderoso mensaje sobre la eficacia del Santo Evangelio en la vida de los individuos y de los pueblos que aceptan al Señor Jesucristo como el Rey y el Salvador. Los coros de Naguabo y Humacao saturaron el ambiente de buena música sagrada. Estaban con nosotros representaciones de las iglesias vecinas.

Sermón por el Dr. Angel Mergal. El día del Aniversario, domingo 30 de abril, temprano en la mañana dimos dianas por las calles. En la Esc. Bíblica el hermano Juan Rivera, Spte. Auxiliar de Escuelas en Ciales disertó una brillante conferencia. De 2 a 4 P.M. tuvimos devociones por el Coro, muy edificantes disertaciones por las ex-misioneras Srtas. Ricarda Navarro y Amparito Montalvo, presentación de regalos y la simbólica Cadena de Amor formada según los Hnos. pasaban a depositar su ofrenda de Aniversario. Luego en el Pabellón el Sr. Valentín Feliciano hizo una reseña histórica de la iglesia cerrándose el acto con muy sabrosos bizcochos y refrescos.

Cerramos estas festividades con

(Sigue en la página 16, Col. 1)

Algunos de los 52 nuevos miembros recibidos en Plena Comunión en la Primera Iglesia Metodista de Ponce.

PRIMERA IGLESIA METODISTA DE PONCE

Actividades: En el mes de febrero ésta iglesia dió principio a su campaña de evangelización, la que aún continúa. Muy buenos resultados y bendiciones hemos recibido. Hasta fines de abril más de 100 profesiones de fe, los servicios muy concurridos, 52 nuevos miembros han sido recibidos en Plena Comunión. Hemos recibido la cooperación de los Rdos. Rafael Landrón, Félix D. de la Rosa, Jorge N. Cintrón, y el Doctor J. F. Rodríguez acompañado del grupo Wigden; así también del Coro Interdenominacional de Ponce. Para todos estos hermanos nuestras más cumplidas gracias por la cooperación prestada.

Queremos testificar que la iglesia local ha sido fortalecida, factor muy importante en la campaña. Llenos del gozo del Espíritu Santo se han dedicado al Señor, y al avance del Metodismo todos los miembros.

Semana Santa: Servicios especiales fueron celebrados todas las noches. El martes en la noche acompañados del coro interdenominacional celebramos cinco servicios al aire libre con muy buenos resultados. El viernes tuvimos servicio de comunión en la mañana y recepción de miembros. Por la tarde servicio de las Siete Palabras y por la noche un servicio ilustrado con vistas. En ese día hubo 15 profesiones de fe.

Conferencia sobre el Cáncer: En la noche del 5 de mayo nos dió una conferencia ilustrada sobre el cáncer y su curación el Dr. Fidel Alonso; la misma fué de gran provecho.

Tropa de Niños Escuchas: Recientemente fué organizada una tropa de niños escuchas bajo la dirección de los hermanos, Julio Rodríguez y Pedro Rodríguez Morales. Exito deseamos a estos hermanos en tan noble obra.

Día de las Madres: Tanto en la Escuela Bíblica como en la noche los servicios estuvieron a cargo de los jóvenes de la iglesia, los que llevaron a cabo programas alusivos al día. 17 miembros fueron recibidos en plena comunión esa mañana.

Hacia Estados Unidos: Salieron para EE. UU. las hermanas Gladys Rivera, y Carlina Arroyo, muchas bendiciones le deseamos. El hogar de los hermanos José Enrique Ortiz y Rosín Berastaín ha sido bendecido con el advenimiento de su segunda hija. Muchas bendiciones deseamos a este hogar.

Graduandos: Nuestra más cordial felicitación a todos nuestros jóvenes que se gradúan entre ellos: a las señoritas Loida Lahoz, quién se gradúa de Bachiller en Educación en la Universidad de West Virginia el 29 de mayo y Fiolina Bocachica, quien se gradúa del curso Normal el 28 de mayo en la Universidad Santa María de Ponce. Que el Señor bendiga a todos y les guarde en su amor.

Día de las Madres en Culebra

Dos servicios especiales se celebraron en el templo Metodista de Culebra el día 14 de mayo en ocasión del día de las Madres.

Nuestra escuela dominical estuvo más asistida que de costumbre con la asistencia de todas las madres evangélicas de esta isla, obsequiadas por sus hijos con un programa de cánticos y poesías dedicado a sus mamás y finalmente con preciosos regalos en demostración de cariño y amor.

Por la noche asistió una multitud tan enorme que no hubo sillas para todos y la mayor parte permaneció de pie hasta el fin del servicio. Nuestro pastor estuvo muy inspirado en el tema "La Mujer Cristiana."

Francisco Feliciano,

EXPRESION DE GRATITUD

José Torres Fernández, fallecido en Nueva York el 7 de mayo de 1950

Deseamos expresar nuestro más profundo agradecimiento a todos los hermanos y amigos en Nueva York y en Puerto Rico que de una manera u otra nos acompañaron en nuestro dolor.

Aurora Vda. Torres Fernández, José Angel y Pablo Torres Aneiro, Oliva Fernández Vda. Torres, Herminia, Angel, Francisco y Julia Torres Fernández.

RETIRO DE PASTORES METODISTAS

Casa de Descanso, Aibonito 5 al 7 de junio

El retiro comienza el lunes, 5 de junio a las nueve de la mañana y termina el miércoles después del almuerzo.

Los pastores tendrán hospedaje y comida gratis. Los gastos de viaje se pagarán en prorrateo. Traigan mosquiteros, almohadas y sábanas.

En las noches del lunes y el martes los pastores estarán cooperando con la congregación metodista de Aibonito en acción evangelística por las calles y en el templo.

Los devocionales y los círculos de oración los dirigirán los Rdos. Amaro y Seguí.

ESPIGANDO

Dedicado a mi muy amada y distinguida hermana, Adela Tarrats.

Dedicado a mi muy amada y distinguida hermana Adela Tarrats.

Por Adela T. de Vázquez.

"Andando irá, y llorando
quien la prolífera simiente lleva".
"Andando irás, y llorando", te advirtió Dios
antes que decidieras tu carrera escoger
más impertérrita, obstinada,
escogiste la Siembra;
labor fuerte y dolorosa;
tus pies se han lastimado
con los duros terrones y las piedras.
Tus lágrimas
han regado los surcos,
y la sangre de tus pies
ha abonado la tierra.
Más los frutos, ¿quién los contará?
¿Quién estimará el precio de la cosecha?
"Irán andando y llorando",
oíste que dijeron.
Sabías que las mieles están en los panales
y no en el duro suelo.
Aún así, escogiste sembrar;
y has regado incansable
la semilla preciosa de la verdad eterna.
has puesto el corazón,
tu juventud lozana,
tus fuerzas todas en la divina siembra.
Emula del maestro,
con amor y paciencia
has llenado de gozo y esperanza
al que yacía en tristeza.
Vista has dado a los ciegos
del alma y la conciencia;
unos agradecidos,
apreciando la dicha de que te son deudores,
llenos de gratitud hoy te veneran.
Otros te han vuelto la mezquina espalda
como con Cristo hicieran,
pero tú, como Cristo
sigues la siembra.
¡Cuántos dichosos, infantiles seres
habrán pasado por tus manos tiernas!
Tu con noble paciencia
y maternal ternura
les has puesto en la senda
del vivir limpio y recto.
Ya cual estrellas
en tu corona esplenderán preciosos
cuando cual novia
ataviada de luz
ante el Divino Esposo comparezcas.
Aunque no terminadas aun tus luchas
porque tus manos no saben descansar
sigues la siembra.
Aunque extenuados ya tus nobles brazos
y débiles tus fuerzas
hoy te niegan gran parte de la dicha
de seguir la tarea
caminas por tu huerto, regando,
no ya con tristes lágrimas la era,
sino segando la madura espiga
que de puro pesado se doblega.
"Más volverá a venir con regocijo
trayendo sus gavillas"
aquel que con amor paciente siembra.

Descansa un poco, noble sembradora,
da tregua a la labor, el tiempo apremia.
Cargada vas con la dorada espiga
coronada tu frente va de estrellas.
Descansa un tanto, dichosa triunfadora,
y vive alegre el tiempo que te resta,
que en el amanecer de Aquel Gran Día
oirás de tu Señor: "Ven, Mi Fiel Sierva."

Adela T. de Vázquez.

EL PODER DEL ESPIRITU SANTO

Con la nueva vida en Cristo viene nuevo poder. La vida cristiana es fuente de poder. Nadie puede leer el Nuevo Testamento sin comprender que esa fué la experiencia de los primeros cristianos. No es un poder que evita el sufrimiento. Tampoco nos permite cambiar los acontecimientos a nuestro antojo. Es poder que nos ayuda a trascender las cirscunstancias. Nos ayuda a conquistar el pecado en nuestras propias vidas, para que no reine sobre nosotros. Es la conciencia de que ese poder está activo en nosotros lo que ayuda al creyente a seguir su camino en medio de este mundo lleno de problemas y dificultades. El Evangelio es la buena nueva de que el poder del Espíritu Santo está asequible para todos los creyentes en Cristo Jesús.

SE CUENTA QUE.....

Henry Kaiser atribuye todo su éxito a las lecciones que recibió de su madre, las que resume así: (1) Ama la gente y sírvele. (2) Ama tu trabajo y date a él sin reservas. (3) Ama a Dios y aplica los principios cristianos donde quiera que te encuentres.

Un padre chino, al recibir la hoja de matrícula para su hijo leyó la siguiente pregunta: A qué religión pertenece? Luego escribió la siguiente contestación: "Confusión".

Parodiando a Churchill y refiriéndose a Cristo un predicador dijo recientemente: "Nunca tantos en la historia de la humanidad debieron tanto a Uno solo".

Lincoln en uno de los momentos más difíciles de la Guerra Civil en los Estados Unidos exclamó: "No estoy interesado en saber si Dios está a nuestro lado; pero sí estoy determinado en saber que nosotros estamos en el lado de Dios."

Si las iglesias adquirieran la décima parte del dinero que se malgasta en cigarrillos en los Estados Unidos podrían asignar misioneros a todos los sitios del mundo donde hacen falta.

Un domingo por la tarde, un predicador atrasado en su tarea, preparaba el sermón, después de haber estado fuera de su estudio durante seis días. Tenía muchos papeles al frente, unos cuantos libros. Los chicos estaban molestando con sus ruídos. El les pidió que se mantuviesen silenciosos. Uno de ellos sorpredido al ver a su padre estudiando le preguntó: ¿Qué estás haciendo, papito? "Estoy tratando de escribir un sermón." El muchachito al ver tanto libros y papeles le dijo: "Papá, por qué no les hablas de la Biblia?

A un lector del "Christian Herald" le preguntaron que tiempo le concedía a su pastor para el sermón. Su contestación fué: "Si el predicador tiene algo que decir a mi corazón y sus necesidades, una hora no es mucho tiempo. Si no tiene un mensaje para mí, cinco minutos es mucho."

ULTRAMAR

IGLESIA BAUTISTA MISIONERA
860 E. 156 St. Bronx 55, New York.

Nuestra iglesia ha tenido una grande y preciosa adquisición de miembros en este año.

Por experiencia: Jorge Algarín, Consuelo Algarín, Arcadia Carrasquillo, Eva Ruth Rodríguez, Raimundo López, Carmen Figueroa, Benjamín Suarez, Margarita López de Rivera, y Salvador Díaz.

Por bautismo: Cayetano Rivera, Moisés Parrilla, Carmen Echandía, Carmen Andújar, Luis Figueroa, Víctor Figueroa, Aída Ortiz, Esther López, Cristóbal Rosario y Modesta Rivera.

Por carta: Eustaquia Daván.

La iglesia cuenta, además con un buen grupo de candidatos que se esta preparando debidamente para ser bautizados tan pronto muestren aptitud para ello.

Servicio del Medio Día: "El Servicio del Medio Día" es el nombre dado al servicio de oración que celebra la iglesia de lunes a viernes de una a dos de la tade. Es inspirador. A veces se prolonga hasta las tres de la tarde. Todos los hermanos que no trabajan afuera y otros que hacen el propósito de asistir son los que componen tan bella agrupación, cuya labor de presentar a la iglesia y su membresía ante la presencia de Dios todos los días, ha traído bendiciones incontables a la iglesia en este año.

Sociedad de Caballeros: La Sociedad de Caballeros, presidida por el hermano Don Rafael Rivera, esta desplegando una labor de aprobación. Supera a las demás sociedades en cuanto a trabajo misionero se refiere. No menos de seis caballeros, laicos de la iglesia se identifican con las labores más arduas y más delicadas de la iglesia.

Escuela Bíblica: La matricula de la Escuela Bíblica ha crecido considerablemente. En vista de que todos los departamentos están muy agrupados y no hay suficiente espacio para acomodar las personas la iglesia abrazó la idea de organizar una campaña pro templo y está luchando por ese fin. Son muchas las actividades que se llevan a cabo todas las semanas.

Elsie Esther Maldonado Rosa.
Secretaria.

Segunda Iglesia Evangélica de Habla Hispana, Discípulos de Cristo en el Bronx

Sociedad de Jóvenes: Sus programas están siendo variados y especialmente en los últimos días han acordado dedicar más tiempo a la oración. Reconocemos que están avanzando en su crecimiento espiritual lo que nos llena de alegría. Además están cooperando en el trabajo personal. Los sábados visitan los hogares, invitan a otros para la Iglesia y es la presidenta de esta sociedad la señorita Míriam Benítez.

Semana Santa: Fué este una semana de gran gozo y alegría para nuestra Iglesia. En la noche del martes comenzaron nuestros servicios evangelísticos. El grupo de habla hispana tuvo a su cargo este primer servicio auspiciado por la sociedad de jóvenes. El Rdo. Pablo Cotto Ortiz nos trajo el mensaje. El miércoles y el viernes el grupo de habla inglesa tuvo a su cargo estos servicios. El jueves todos juntos celebramos "La Santa Cena." El sábado, nuevamente el grupo de habla hispana se encargó del servicio y nos trajo el mensaje el Rdo. Pedro Cruz.

Le acompañó el coro de su Iglesia que nos trajo preciosos himnos. El domingo fué un día de grande alegría para nuestra iglesia. Tuvimos cuatro servicios empezando el matutino a las 7:00 A. M. Los jóvenes de ambos grupos prepararon este programa en inglés y en español. El templo estaba engalanado con preciosas y abundantes flores naturales. Los corazones llenos de gozo al conmemorar la resurrección de nuestro Redentor. Después del matutino pasamos al primer piso a tomar el desayuno. Luego volvimos a la nave en donde rendimos adoración a nuestro Señor siguiendo este tema. "Qué Representa la Resurrección para Mí." Siguió a este servicio el de predicación. Nos dió el mensaje nuestro pastor, Donald Smith. Dos personas confesaron al Señor en este servicio. Por la noche tuvimos el servicio de bautismos. Ocho personas fueron sumergidas en las aguas. Todos, jóvenes, continuemos orando para que el Señor añada cada día a su iglesia los que hayan de ser salvos.

Carmen L. Aponte de Alicea

(Viene de la página 6)

des no gritaron, sería otro el que los sanó, pero no el que me sanó a mí. Muchos me reñían que callase más yo daba mayores voces. Porque, hay que gritar aunque manden a callar a uno. Después de la gritería que le formé, Jesús parándose me mandó a llamar. Unos cuantos entonces me dijeron: "Ten confianza, levántate, te llama." Nadie mostró interés en mi hasta que el no lo mostró. Tiré mi capa, me levanté y vine a Jesús. ¿Saben la pregunta que me hizo? Fué ésta: ¿Qué quieres que te haga? Díganme ustedes, ¡Si yo no hubiera gritado! Hermanos hay que gritar. "Maestro, que cobre la vista, le dije. El entonces me dijo: "Ve, tu fe te ha salvado". Cobré la vista, y seguí a Jesús en el camino, tanto que he querido volver a esta fiesta de la Pascua para volverlo a ver.

Al terminar Bartimeo su interesante y emocionante peroración se formó la gran discusión. Disputaban más que discutían. Uno hacía objeción al lodo, otro a la saliva, otro a los dos toques, volvía otro a decir que el no sanaba fuera de Jerusalem, otro que tenía que ser en las aguas de Siloé porque corrían mansamente, según el antiguo Testamento. Otro objetaba los gritos, otro que no podía ser ni en Betsaida ni en Jericó, ni esto, ni lo otro, ni lo de más allá, tanto que la cosa tomó perfiles de garata con cada cual defendiendo con calor sus puntos de vista obtenidos de su experiencia personal con Cristo.

De momento como emergiendo de entre aquella multitud se apareció el Cristo victorioso. Se puso en medio de los tres que proclamaban su Nombre pero cada cual con la exclusiva de la experiencia. Cada cual exigiendo para su experiencia derechos de propiedad. Cada cual seguro que los otros dos eran los equivocados.

Los tres debatientes reconocieron al instante al Nuevo Interlocutor y como si hubieran ensayado gritaron a una: "Aquí esta el que me sanó y se abalanzaron sobre El cada uno demandando el privilegio. Luego de Cristo haberse percatado de la situación y pudiéndonos dificilmente amansar se dirigió a ellos con voz dulce, convincente, redargüidora y autoritativa:

Les dijo: "Yo te sané a ti Bartimero. Y sané a mi siervo de Betsaida como a mi amigo de Jerusalem. Yo soy el hijo de Padre Celestial que usó la vara en las manos de Elías y Eliseo. Yo hice reverdecer la vara de Aarón. El tremendo monstruo marino que tragó a Jonás lo tenía Yo preparado como tenía también preparado el insecto microscópico que hubo de roerle la calabacera. Yo sané a cada uno de ustedes de manera diferente porque mis recursos son infinitos. Mis maneras muchas. Al que grita Yo le escucho como al que me busca en el silencio. Estuve en el silbo apacible y delicado de Elías y estaré en el viento recio de Pentecostés. Sané en las afueras de Betsaida como en las entrañas de Jerusalem. A unos doy un solo toque y otros más duritos necesitan dos. Aún más, otros necesitan siete zambullidas. Días vendrán cuando enfermos sanarán sobre la sombra de los míos y otro llevando sobre los enfermos los sudarios y los pañuelos. Mi programa no es mimeografiado ni estereotipado. Mi programa viene por la dulce inspiración del Espíritu Santo.

Las palabras del Maestro cayeron como gotas de rocío. Al terminar Su luminosa arenga parecía que había paz. Los sanados no se miraban. Cada cual se despidió por su camino. Iban cabizbajos.

Bartimeo pensaba: "Bien es verdad que no era como yo decía".

El de la aldea meditaba: ¡Cómo mis dos amigos tenían razón!

El jerosolimitano interiormente se decía: "El me sanó y tiene que ser como El lo dice, más yo seguiré hablando según mi experiencia personal."

Porque, hay los que siguen en el empeño y obstinación de su buena y magnífica experiencia como si esa fuera la única; la última palabra.

Florentino Santana.

(Viene de la página 7)

filósofo cristiano, escribió antes de morir: "Todo ministerio espiritual, en ésta o en cualquier otra edad, requiere una persona preparada, que haya aprendido a captar la mente del Espíritu, y cómo hablar a las condiciones de su época.

"La salvación no consiste en una intervención milagrosa para ahorrarnos consecuencias funestas. La salvación es una vida personal redimida de pecado, victoriosa. Es la conquista de nuestro yo inferior, la penetración de todo nuestro ser por la vida del Espíritu. Es la blancura interior unida a una palpitante pasión por el bien. Es el nuevo hombre de la diestra de Dios triunfante y soberano sobre el viejo hombre carnal. Es un asunto íntimo, que se produce por decisión y selección personal." **(La Vida Radiante, Págs. 153-154).**

(Viene de la página 4)

Matos, Angel Rafael Hernández, Federico Manzano, Luis Meléndez, Flor Ortiz, Ismael Pérez Casillas, Héctor Rubén Ramos, Inocencio Rivera, Daniel Rodríguez Rodríguez, Angelina Santiago Matías y Alejandro Torres.

(Viene de la página 5)

ma bien ordenada los factores emocionales y físicos del noviazgo, del matrimonio, y de la vejez. Hay discusión provechosa de la delincuencia, alcoholismo neurótico, y actividad sexual irregular.

Los autores siguen los principios básicos del Prof. Freud, pero presentan una descripción moderna de los factores complejos de la vida emocional, del hombre.

H. J. Williams.

(Viene de la página 5)

países predominantemente católicos (incluyendo a Francia y Argentina) solamente 30 personas recibieron 22 premios. India, Japón y Rusia recibieron un premio cada una.

(Viene de la página 10)

para pelear la mejor fórmula es, saberse quedar callado a tiempo; más, no ser rencoroso."

El licenciado Barceló ilustró su conferencia usando la película Higiene Mental, del Departamento de Salud.

R. S. Soto, Sec. Corresponsal.

Iglesia Evangélica Española del Bronx

796-800 EAST 156th STREET
BRONX 55, NEW YORK
(Bajo los auspicios de la New York City Mission Society)

RDO. AGUSTIN C. ALVIRA, **Ministro.**
SRTA. ERNESTINA ZARAGOZA, **Secretaria.**
SRTA. HOPE C. NANSEN, **Directora de Educación**

SRA. CLAUDINA JOUBERT, **Misionera.**

SERVICIOS

Domingo 10:30 A. M.—Inglés.
2:30 P. M.—Español.
Martes 8:00 P. M.—Sociedad de Damas.
Miércoles 8:00 P. M.—Sociedad de Caballeros.
Viernes 8:00 P. M.—Sociedad de Jóvenes.

Feb. 10/51

Escuela Bíblica

DOMINGO 4 DE JUNIO DE 1950

Tema: **Una Fe Invencible.**

Tema General: **Habacuc Enseña la Confianza en Dios.**

Lectura Devocional: Salmos 67:1-7.

Para Estudio: Habacuc 1:1-4, 12-13; 2:1-4; 3:17-19.

Pasaje Impreso: Habacuc 1:1-4, 12-13; 2:1-4; 3:17-19.

Texto Aureo: **Me alegraré en Jehová, y me gozaré en el Dios de mi sasalud.—Habacuc 3:18.**

DOMINGO 11 DE JUNIO DE 1950

Tema: **La Necesidad del Arrepentimiento.**

Tema General: Sofonías Convoca al Arrepentimiento.

Lectura Devocional: Salmos 11:1-10.

Para Estudio: Sofonías 1:12-18; 3:1-5; 16-20.

Pasaje Impreso: Sofonías 1:12-18; 3:16-20.

Texto Aureo: **Buscad a Jehová todos los humildes de la tierra, que pusisteis en obra su juicio; buscad justicia, buscad mansedumbre; quizás seréis guardados en el día del enojo de Jehová.—Sofonías 2:3.**

(Viene de la página 11)

broche de oro ya que el Dr. Angel Mergal predicó un elocuentísimo sermón de Aniversario que llenó de santo entusiasmo a la gran concurrencia que vino ávida de oír su autorizada palabra.

Nuestro mayor reconocimiento para todos los hermanos y distinguidas personalidades del púlpito evangélico que dieron tanto realce a tan solemnes festividades.

Rafael A. Vázquez, Corresp.
Rdo. Salvador Vélez, Pastor.

A las Sociedades de Damas de la Iglesia Evangélica Unida de P. R. Distrito Este

Yuquiyú, P. R.,
14 de mayo del 1950.

Muy amadas hermanas:

Desde estas colinas les saludo muy cariñosamente a todas, en el nombre de nuestro bendito Salvador, Jesucristo, esperando que Su gracia sea con todas y cada una de vosotras.

Por haber fijado temporeramente mi residencia en estos campos, no puedo visitarles como es mi deseo. Me dirijo a Udes. todas para recordarles que se acerca el mes de junio, el mes de nuestra Convención, la cual se celebrará en el pueblo de Naguabo, y donde espero verlas a todas, ese día de nuestra asamblea anual.

Pronto recibirán el programa y espero que desde ahora empiecen a hacer planes para asistir a nuestra Convención, la cual esperamos sea un verdadero éxito con la ayuda de nuestro buen Dios. Confiamos ésta, nuestra próxima Convención, resulte para la honra y gloria de nuestro Padre Celestial y para provecho espiritual de todas y cada una de nosotras.

Extiendo cordial y cariñosa invitación a las Sociedades de nuestra iglesia, del Distrito Sur, y también a la Asociación Insular de Damas Evangélicas de Puerto Rico, para que envíen sus delegadaciones fraternales a nuestra Convención en Naguabo.

Deseo también exhortar a todas nuestras sociedades para que envíen sus respectivas representaciones a la Convención Insular de Damas Evangélicas, que se celebrará en Ponce. Invito a todas para que cooperemos con la digna Presidenta de dicha Asociación, la hermana, Sra. Julita M. de González.

Flor N. de Mattos,
Presidenta.

Yuquiyú, P. R.

Servicio en Memoria del Rdo. Abelardo M. Díaz Morales

A las dos de la tarde del 30 de mayo de 1950 la Iglesia Bautista de Caguas ofrecerá en su templo un servicio en memoria del que fué su pastor por muchos años: Rdo. Abelardo M. Díaz Morales.

El acto tiene un carácter interdenominacional, habiendo sido invitados al mismo representantes de las diferentes denominaciones, instituciones y organizaciones evangélicas.

El acto será radiodifundido por una de las emisoras de la ciudad de Caguas.

Alfonso López.

SINTESIS — — — — — — — — — redacción del semanario The Christian Advocate, visitará la isla para cubrir la información de los actos del Jubileo de Plata de la Juventud Metodista a celebrarse en Guayama, en Julio próximo.

(Viene de la Portada

propio herido, le ha dicho a Jesús: "Quieres que mandemos que descienda fuego del cielo y los consuma?" Y aquella voz galilea que ha sabido denunciar la hipocresía se olvida de sí mismo para perdonar a aquellos aldeanos diciendo un mensaje de perdón, de comprensión y de amor, con palabras de una amarga y tierna dulzura: "Vosotros no sabéis de que espíritu sois." Vale decir: "Mis apóstoles pertenecen al espíritu del perdón y del amor."

Tomado de la obra "Meditaciones de la Pasión."

Segunda Iglesia Evangélica de Habla Castellana

Bajo los Auspicios de la New York City Mission Society.
395 Broome Street — Nueva York 13, N. Y.

Pastor: RDO. JOSE C. MARTINEZ. Tel. WA 5-9298
Misionera: SRTA. ELENA A. HADLEY.

Iglesia al servicio de la Colonia Hispana de la parte baja de la Ciudad.

Dic./50.

PUERTO RICO EVANGÉLICO

Pro Christo

Año Núm. XXXVIII | Ponce, Puerto Rico, 10 de junio de 1950 | Núm. 1,062

La Iglesia Evangélica Luterana de Sión en Nueva York fué organizada por 105 puertorriqueños bajo la dirección del pastor Eugenio C. Kreider.

SINTESIS

El **Dr. Florencio Sáez**, es el nuevo Rector del Seminario Evangélico de Puerto Rico, nombrado recientemente por acuerdo de la Junta de Síndicos de la Institución. El acto de instalación se verificará al comenzar el nuevo curso escolar.—Magnífico fué el discurso de la **Rda. Jorgelina Lozada**, de la Iglesia Discípulos de Cristo de Argentina, en la graduación del Seminario. Sus palabras fueron dedicadas muy especialmente a los graduandos **Alberto Julio Filomeno Carrión, Alfonso López, José A. Negrón Cruzado de Ciales; Julio Rivera, de Bayamón; José Bonilla, de Naranjito; Ramón E. González, de Isabela y Félix López Rosado, de Carolina.**—De Bachiller en Teología se recibió el **Rdo. Miguel E. Martínez**, pastor presbiteriano en Sabana Grande.—En la última colación de grados de la UPR recibió su grado de "Master" en Estudios Hispánicos la profesora universitaria **Srta. Miriam Curet Cuevas**, miembro de la Iglesia Metodista de Barrio Obrero.—Escribió su tésis sobre La Poesía de Gautier Benítez.—Estimulante y aleccionador fué el sermón del **Rdo. Francisco Colón Brunet** ante los graduandos del Seminario Evangélico en el templo presbiteriano de San Juan. Su tema: El Ministerio de Las Tres C. Comunión con Dios, Comunión con la Iglesia, Comunión Con el Mundo.—La **Asociación de Damas Metodistas** celebra conferencia anual en el templo metodista de Comerío durante los días 16-17 de junio de 1950. Predicará por la noche el **Rdo. Jorge Rivera.**—Ya está en circulación Himnos Evangélicos. Solicite sus ejemplares a tiempo. Ordene al Rdo. Virgilio González, apartado 7896, Barrio Obrero.—El Instituto de Jóvenes Evangélicos del Distrito Norte celebró reunión mensual de acercamiento en la Escuela de Enfermeras del Hospital Presbiteriano el 27 de mayo.—En Ceiba y el martes, 30 de mayo se celebró un Instituto de Jóvenes de la Iglesia Evangélica Unida, distrito de Humacao. El **Rdo. Gerardo López**, pastor asociado de la Iglesia Metodista de Villapalmeras, fué el orador en el mítin que se celebró por la noche en la plaza pública.—La Alianza Cristiana y Misionera construirá un tabernáculo en Villapalmeras e iniciará trabajo evangélico en otro sitio.—La **Rda. Jorgelina Lozada** habló ante la Asociaciónn Ministerial de Ponce el sábado 3 de junio.—El Instituto de Obreros Rurales se reunirá en McLean del 3 al 12 de julio.—Visitó la Isla el **Rdo. Richard E. Johnson**, Supte. de la Iglesia Evangélica Dominicana.—La **Sra. Lydia Roldán**, residente en la Calle 8, No. 608 del Barrio Obrero ha sido encargada de la organización de tropas de Niñas Escuchas en las iglesias metodistas.—El **Rdo. Cecilio Arrastía**, Presidente del Presbiterio en Cuba, nos informa de los actos presbiterianos celebrados en aquella república con motivo del Centenario de la Bandera Cubana.—Pronto se convocará a una asamblea de líderes de la juventud evangélica para reorganizar el Congreso y tomar acuerdos pertinentes en torno a la LUAJE.—El 1° de junio salió hacia Estados Unidos el profesor **Dr. Hugo J. Williams.** Hablará en diferentes iglesias sobre la obra evangélica en la Isla. Asistirá a las Conferencias de Toronto.—El presupuesto de la **Primera Iglesia Bautista de Río Piedras** para el 1950 asciende a **$18,565.** En su distribución de gastos incluye asignaciones para el trabajo interdenominacional en el Sanatorio, Leprocomio, Manicomio y Presidio, Sociedades Publicadoras de Biblias, Secretaria Ejecutiva de la Asociación de Iglesias, Pastorado Universitario, además de varias asignaciones para trabajo misionero de su denominación. La partida para materiales de Escuela Bíblica es de $500. Y toda esa gran labor sin mucha publicidad aparatosa.—La **Escuela Superior Presbiteriana** de Lajas celebró sus actos de graduación las noches del 30 de mayo y 2 de junio de 1950. Fueron los oradores de los actos los **Rdos. Pablo Casasús**, Moderador del Presbiterio y **Erasmo Seda.**—Una campaña evangelística fué auspiciada por la nueva Iglesia Metodista de Puerto Nuevo desde el 21 al 28 de mayo.—La Iglesia Evangélica Unida de Puerto Rico., Distrito Este, celebró un Acto de Afirmación Cristiana del Magisterio el 10 de junio en Isla Verde.—143 jóvenes asistieron al Instituto de Distrito celebrado en la Iglesia, Metodista de la Playa de Ponce el 30 de mayo.—Concurridísimo resultó el acto a la memoria del **Rdo. A. Díaz Morales** en la Iglesia Bautista de Caguas.

NOTA DEL DIRECTOR

En carta que nos envía el Dr. Angel M. Mergal solicita que descontinuemos la publicación de la segunda parte de su artículo "Revelación Y Milagro", el cual comenzamos a publicar en la edición anterior.

Alega el señor Mergal que "no reconoce la parte publicada por haber sido mutilada".

Añade "que no volverá a enviar ninguna colaboración al periódico, ya que artículos como los que yo he mandado cuestan trabajo, tiempo y dinero que la revista no compensa y tu no pareces apreciar."

En más de una ocasión este director le ha señalado al señor Mergal la conveniencia de escribir artículos más cortos, ya que el número de páginas de la revista es muy reducido y otros colaboradores también tienen derecho a nuestras columnas.

La parte del artículo que fué eliminada en manera alguna lo mutila.

Lamentamos sinceramente que el doctor Mergal decida voluntariamente negarnos su colaboración. Siempre hemos apreciado sus escritos aún cuando la publicación de algunos de ellos nos ha causado dificultades. Hemos afrontado la oposición de numerosos lectores de esta revista que difieren del Dr. Mergal en muchas de sus ideas y en la forma de exponerlas. Hemos protegido su derecho como colaborador al exponer esas ideas.

Lo demás sería privilegio.

Jorge N. Cintrón, Director.

ANTENA EVANGELICA

WRIA—Caguas—4:00 a 4:30 P.M. Iglesia Menonita.—Jueves.

WPAB—Ponce—7:30 a 8:00 A.M. Iglesia Menonita—Domingo.

WIAC—San Juan—1:15 a 1:45 P. M. Información Evangélica (A.I.E.) Sábado.

WPRP—Ponce—3:30 a 4:00 P.M. Asociación Ministerial de Ponce—Viernes.

WPAB—Ponce—7:15 a 7:30 A.M Iglesia Evangélica Unida—Domingo.

PUERTO RICO EVANGÉLICO
Pro Christo

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON

ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Presidente Junta de Publicación:
RDO. ERASMO M. BERNIER

Jefe de Talleres
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico, Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rico Evangélico", calle Comercio 89. Apartado de Correos 1707, Teléfono 723, Ponce, P. R.

Toda la correspondencia relacionada con colaboraciones, noticias, secciones, será enviada al Director de la revista.

La correspondencia relacionada con suscripciones anuncios, fotograbados, impresos y librería, será enviada al Administrador.

NO DEVOLVEMOS ORIGINALES

Año XXXVIII. Núm. 1,061

EN ESTE NUMERO

Portada: Otra Iglesia en Nueva York.

Síntesis: Nota del Director. Antena Evangélica. Pág. 2.

Editorial: Las Ceremonias Religiosas en los Actos Oficiales. Pág. 3.

El Demonio de la Envida. Por William C. Martin. Mundo Religioso Pág. 4.

¿Qué Pasa con la Predicación? Libros y Autores. Pág. 5.

La Tentativa Perenne. Por Alberto Rembao. Pág. 6.

Cuando los Sueños Nacen de Dios. Por el Rdo. M. Limardo. Pág. 7.

La Iglesia y el Movimiento Ecuménico. Por el Rdo. Virgilio I. González. Págs. 8 y 9.

Ahora o Nunca. Por el Rdo. J. Espada Marrero. Pág. 10.

Información y Noticias de las Iglesias. Págs. 12-14.

Ultramar. Pág. 15.

Escuela Bíblica. Pág. 16.

EDITORIAL

LAS CEREMONIAS RELIGIOSAS EN LOS ACTOS OFICIALES

En las ceremonias celebradas el Día de las Fuerzas Armadas se ofreció un servicio religioso como homenaje a los soldados que perdieron sus vidas en la pasada guerra mundial. En el acto participaron un capellán católico con una invocación y un capellán protestante con la bendición. Allí el capellán católico no exigió que se eliminara al capellán protestante. Allí no se aplicaron las órdenes de los obispos impidiendo la participación de los sacerdotes en actos donde sean invitados ministros evangélicos.

Sin embargo, continuamente los sacerdotes católicos en Puerto Rico se niegan a participar en actos públicos tales como la bendición de edificios, la distribución de tierras, y otros no auspiciados por el gobierno, si a los mismos son invitados los ministros evangélicos.

Los oficiales de las distintas dependencias gubernamentales, tanto insulares como municipales, en muchas ocasiones han actuado arbitraria e injustamente, obedeciendo a las imposiciones de jerarquía romana. Han ignorado a los ministros evangélicos por no disgustar a los sacerdotes.

En Puerto Rico no hay ley alguna que obligue a los dirigentes del gobierno a aceptar las condiciones que una u otra iglesia quiera imponer para participar en actos públicos. Lo que corresponde, dentro de las normas de la más sana democracia, es que las autoridades gubernamentales, si están interesadas en ofrecer a los diferentes líderes religiosos la oportunidad de solemnizar los actos oficiales, extiendan invitaciones tanto a ministros protestantes como a sacerdotes católicos. Si estos no quieren oficiar junto a los ministros no es problema que corresponde al gobierno resolver.

Si los sacerdotes romanos participan en los mismos actos donde ofician capellanes protestantes en las Fuerzas Armadas; si en los Estados Unidos los jerarcas romanos no descuidan oportunidad alguna para asistir y participar en actos públicos junto a ministros y rabíes; si en los países donde la persecución comunista arrecia los católicos buscan un frente común con los protestantes; si el Papa ha autorizado conversaciones de acercamiento entre católicos y protestantes; ¿por qué no pueden los sacerdotes

EL DEMONIO DE LA ENVIDIA

Por William C. Martín.

Sería imposible determinar hasta que grado se ha reducido la efectividad del ministerio por el pecado de la envidia, pero la pérdida ha sido grande.

Prominente entre los peligros que amenazan la vocación del ministerio evangélico está el sentimiento de envidia y celo hacia un compañero predicador que ha logrado mayores éxitos en su ministerio y que ha sido trasladado a iglesias mayores. E. pastor que alberga este sentimiento al compararse con sus compañeros no se explica porque ese éxito no llegó hasta él. Sería imposible determinar hasta que grado se ha reducido la efectividad del ministerio por el pecado de la envidia, pero la pérdida ha sido grande. Muchos hombres que han sido tentados en este aspecto de su vida han tenido la suficiente sabiduría para mirar a su alrededor y ver que aún hay otros que no han tenido sus mismas oportunidades. El demonio de la envidia puede dominarse con la gracia de la gratitud. Pero hay algunos hombres que solamente miran en una dirección. Cuando el pastor vive durante algún tiempo con un sentimiento de envidia y pesimismo en su corazón muy pronto empieza a cuestionar la justicia del sistema administrativo de su denominación, sea congregacional o conecccional. La lealtad a su denominación empieza a decaer, y un espíritu de censura emerge. En una atmósfera de sospecha y desconfianza hacia la integridad de sus compañeros, el ácido de la duda empieza a atacar su fe en Dios. La nota de seguridad y firmeza empieza a ausentarse del Evangelio que él predica, y se pregunta ¿por qué? Mucho más de lo que nosotros suponemos, nuestras dudas acerca de Dios tienen origen en un falso concepto del hombre. Fruto del profundo conocimiento de la naturaleza humana, un escritor del Nuevo Testamento dijo: "Si alguno dice, Yo amo a Dios y aborrece a su hermano, es mentiroso. Porque el que no ama a su hermano al cual ha visto, ¿cómo puede amar a Dios a quien no ha visto? Y nosotros tenemos este mandamiento de El: Que el que ama a Dios, ame también a su hermano."

Mundo Religioso

Por W. W. Reid.

En España está reviviendo la persecución contra los evangélicos especialmente después que Estados Unidos le negó el empréstito al gobierno de Franco.—Lo que está de moda es señalar los protestantes como comunistas.

En Italia se están haciendo esfuerzos de acercamiento entre Valdenses, Metodistas, Bautistas y Hermanos, para una organización que reuniría 100,000 evangélicos. El Movimiento Pentecostal avanza rápidamente.

En Japón la Iglesia de Cristo, que surgió como resultado de la urgencia de acercamiento creada por la guerra, incluye cuatro quintas partes de la población protestante. Pronto estará sirviendo a la juventud la Universidad Cristiana, una institución protestante.

En China hay necesidad de líderes cristianos bien entrenados. Se necesitan laicos que puedan ofrecer estudios bíblicos en los hogares. El número de misioneros ha sido reducido.

En Malaya hay seis millones de personas de todas las razas. La mayoría son chinos. La población protestante asciende a 47,461 pero los católicos son mucho más. Escuelas misioneras ha sido el instrumento de evangelización.

En India hay ocho millones que se consideran cristianos. Pero una iglesia cristiana dirigida por misioneros extranjeros sería considerada allí como un anacronismo. Instrucción bíblica y apostolado laico son la respuesta a la situación en aquel país.

En Filipinas se está entrenando el liderato que requiere la obra rural. Se progresa en las conversaciones para organizar la Iglesia de Cristo en Filipinas.

En Irán el gobierno ha quitado las escuelas de manos de las iglesias. Pero estas siguen su campaña de alfabetismo, servicio médico social y bibliotecas ambulantes. Constituye prioridad la preparación de líderes. La cooperación entre presbiterianos y la Sociedad Misionera augura mejores días.

En Turquía el Cristianismo apenas si existe. Los cristianos constituyen menos del 1.5 de la población. Los que no son del Islamismo están en gran desventaja.

En Egipto una fuerte corriente nacionalista tiende a organizar toda la vida alrededor del Islamismo. Hay síntomas de avivamiento en la Iglesia Cóptica.

En Etiopía, excepto en Addis Abeba, no se permite trabajo evangelístico en los lugares donde predomina la Iglesia Etiope. Las misiones evangélicas siguen luchando por crear la Iglesia Evangélica en Etiopía.

En Africa Central el Concilio Protestante del Congo ha inspirado un frente unido y el deseo de una sola iglesia evangélica. El Congo tiene su Concilio Protestante desde 1911.

En Africa del Sur se está repudiando el liderato misionero que les llega de Europa. Se atribuye al descuido de los misioneros en la preparación de líderes nacionales. Hay recelo de parte de los nativos por la superioridad en los niveles de vida del europeo frente a las necesidades del nativo.

En Australia la Iglesia de Inglaterra reclama el 45% de la población. Los Bautistas, Luteranos, Congregacionales, Ejército de Salvación y los Amigos aportan magnífica ayuda a la vida religiosa del país. El Católicismo es tan activo y militante en política como el Comunismo. Las iglesias evangélicas han establecido centros comunales donde la religión se enseña en sus aplicaciones

(Sigue en la página 16, Col. 2)

Libros y Autores

"CHIHUAHUA DE MIS AMORES"

Por Roberto Esquenazi Mayo.

Leyendo este libro de Alberto Rembao no he podido menos que ponderar sobre la situación del hispano americano que vive en los EE. UU., del que por razones mil, ha tenido que salir de su patria y buscar vida y esperanzas fuera del lar que le vió nacer Porque no sólo es difícil moldearse a las cosas que nos hieren, sino que es fácil, y esto es lo más peligroso, residir prolongadamente fuera, desbrozando todo lo que inicuo, ruina y exasperante tiene la vida cotidiana del país que dejamos. Más tarde se le mira con nostalgia, añorando los buenos paseos y la mansedumbre d. sus campos, la paz de una casona con sabroso guisado, o la conversación de un buen amigo. Pero aquello que hace torpe y vil el vivir diario, queda postergado hasta el regreso, en que nos da de lleno en la cara, fuerte, increíblemente rudo.

Y es que nos habituamos a pensar en aquellas cosas que nos sirvieron de sustento y de aliciente en época con visiones magnifícas de un dorado futuro. Cuando se sale, a tierras de aquí y de allá, llevamos fuerte el amor ingenuo por el terreno patrio Y se nos convierte en cosa que alimenta la sangre, dando significado a que hacer perdido en la anonimia del extranjero. Entonces todo se hace para "cuando volvamos allá", y las cosas se dicen en función de lo que pudiéramos lograr "cuando volvamos allá", y nada va quedando que no esté transido de este sentimiento que envuelve nuestros afanes. Un libro, una conferencia, un aprendizaje, un paisaje, un nuevo amigo, una nueva canción, un nuevo pensamiento, van anegados de esa esperanza de regreso del que partió un día dejando cariños y esperanzas.

Rembao divide su libro en cuatro capítulos: La Patria Chica, La Patria Grande, La Patria Errante, y La Patria Nueva. Y en cada una de ellas recoge artículos que publicó en distintas épocas de su vida en los EE. UU. y en su viaje por el continente americano. En cada uno de ellos vive su mexicanidad. A despecho de haber estado radicado en New York, Rembao no ha perdido nada de su raigambre original; muy bien lo ha dicho Iduarte en un artículo que escribió sobre su compatriota y amigo. Rembao guarda los giros mexicanos e imprime en su prosa un sabor típico que nos recuerda siempre su modo de hablar.

"Soy minero más bien que albañil", nos dice Rembao. ¡Y muy bien que se ha adentrado en los sentimientos humanos para calar lo que de eterno y sublime pueda haber en la experiencia del hombre. En otro lado nos anuncia "escribo para la eternidad", y lo hace no de manera pedante, como quien se asienta en la cima de una montaña a desafiar los elementos, sino como el que humildemente husmea en la tierra, siendo minero, lo que de permanente pueda haber en la comunicación suya a los demás; en el modo singular de expresarse, en la distinción de sus párrafos. No escribe Rembao sólo para rematar en el papel su pensamiento, sino para continuar en su preocupación, en su enlace con su fuerte humanidad.

Años han pasado desde que le ví por primera vez en el anfiteatro Enrique José Varona de la Universidad de la Habana. Venía de regreso de la India, de visitar a Mahatma Gandhi. Nos lo traía a su Seminario el profesor Herminio Portell Vilá. Y entonces nosotros, adolescentes angustiados, le fuímos a escuchar con fruición. Cuando empieza a hablar el viajero, la concurrencia fué arcilla en manos del artífice, porque Rembao exaltaba o divertía a sus oyentes a su antojo. Allí nos dijo lo que repite en su libro y en cierto modo ha vuelto a decir Nehru en uno de sus discursos en los EE.UU.: "Para ser bello se requiere de antemano ser bueno. Para apreciar la belleza se hace necesario saber apreciar la bondad. Belleza es expresión de bondad".

Esta bondad la practican Rembao

(Sigue en la página 12, Col. 2)

¿QUE PASA CON LA PREDICACION?

Respondiendo a un referendum organizado por la importante revista "Christian Herald" algunos lectores ofrecieron contestaciones a las siguientes preguntas:

(1) ¿Qué pasa con la predicación de hoy?

Una gran mayoría de los corresponsales contestó que "la predicación de hoy es muy impersonal", "que no apela a las necesidades espirituales y a las hambres del corazón de la gente, que "es muy abstracta", "muy secularizada", que "es muy intelectual", que tiene mucho de conferencia y poco del mensaje divino impartido personas con dificultades espirituales. Muchos se expresaron a favor de un retorno a una predicación centralizada en la Biblia, de exposición, un Evangelio que pueda aplicarse a todas las necesidades de nuestra vida diaria.

(2) ¿Qué temas específicos le gustaría que fueran tratados?

Más de la mitad de los lectores escribió indicando que el púlpito protestante está muy silencioso en torno a los pecados sociales tales como el divorcio, el tráfico de licores, la corrupción política en la comunidad, juegos de azar, películas inmorales, y literatura pornográfica. Todos unían a estos problemas la necesidad de un enfoque más valiente del pecado personal, especialmente aquellos que abundan entre los miembros de las iglesias: egoísmo, murmuración y chismes, prejuicios, deslealtades. Muchos expresaron su anhelo de escuchar más sermones sobre las grandes doctrinas de la fe cristiana que aparecen incluídas en el Credo de los Apóstoles. Todos coincidían en que se necesita más y mejor predicación que enseñe de manera positiva e inspiradora como vivir una vida más abundante y rica como discípulos de Cristo mientras estamos en este mundo.

(3) ¿Qué textos especiales deben usarse con más frecuencia?

Una tremenda avalancha de textos bíblicos fué sugerida. Un análisis de todos señala la preferencia de la mayoría por aquellos pasajes y textos que exponen el mensaje de Redención del Evangelio mediante el sacrificio

(Sigue en la página 16, Col, 2)

LA TENTATIVA PERENNE

Por Alberto Rembao

LA VIDA es una sucesión ordenada de tentativas. El desorden del momento se refiere más bien al punto de observación que al objeto observado. Desorden llama uno a lo que no le conviene, olvidadizo de que quizás le convenga a tercera persona, así se trate de individuos sin nacer todavía. La tentativa de alcanzar lo inalcanzable gobierna todo ímpetu de superación. He aquí la característica del ideal: que nunca se alcanza. Los ideales baratos no son ideales. El imaginar es un empeño de superación, cuando menos en principio; porque el fin queda por delante, inconcluso y a manera de incitación.

La imaginación es el aspecto de futuridad de la persona. Es como si se dijera, la suma de fantasías del ojo y del oído, capaces de tornarse muestras y modelos de realizaciones posteriores. Fantasía de esta clase será la tentativa perenne de fundar aquí en la tierra la Ciudad Perfecta, donde las gentes vivan como es debido (como Dios manda). Después de todo, las fórmulas valorativas se reducen a la invención de nombres nuevos con que designar lo que de antes se le atribuía a Dios. El "valorismo" es una especie de deísmo vergonzante, que ni ateísmo llega, e inútil por abstracto, y limitado por académico, ya que en tal orbe, para amar a Dios se requiere de antes ir a la academia a aprender axiología, amén de otras menudencias neo-escolásticas de semejante jaez.

El problema de la paz con justeza, mediante la organización de los gobiernos autónomos en gobierno único, es vuelo de la imaginación creadora. Es logro de ingenieros, por cuanto se le tiene ya en los planos de la proyectación ecuménica; pero es así mismo mucho pedir; porque todavía no tienen las patrias poderosas el cúnquibus espiritual con que comprarse tales lujos. Las metas propuestas son inalcanzables al momento, claro que lo está, según se puede leer entre las líneas del ciudadano secretario de Estado Dean Acheson, al punto de que a las Democracias occidentales les resulta inútil, por lo pronto, hacer fe de la palabra rusa. Con ello se salva cuando menos la idealidad de la tesis democrática, porque su posición política continúa así en el anaquel de lo inalcanzable. De otro modo, fuera trivial la susomentada, esto es, fácil solución de "pan pintado", como la que el señor Chamberlain (q.e.p.d.) negoció en Munich.

Lo trivial es alcanzable, es lo que dentro del cuadro del éxito. El éxito es la bestia horrenda asesina del ángel de la superación duradera. **Mal camino llevan los pueblos que tienen éxito, así en la paz como en la guera; porque el Exito es manera de deidad que a sus devotos les inculca el consabido complejo o actitud de superioridad.** El sentimiento de superioridad, la conciencia de vencedor, se convierte a menudo en prólogo de auto-destrucción o suicidio colectivo: porque en tal caso el clima nacional, de igual modo que el individual, les cambia el temperamento a los pueblos y a las naciones, y a sus gobiernos. El éxito lleva al endiosamiento. El endiosado es un ser que se le pone por encima a Dios..... y como Dios sigue siendo el mismo qde se le apareció al santo profeta Moisés..... Es decir, no que se le apareciera por la vista natural, sino que por el oído intuitivo, cuando le dijo entre los truenos del Monte Sinaí: "No tendrás dioses ajenos delante de mí....."

El ideal alto es inalcanzable, mientras más alto más inasequible; pero se puede alcanzar una porción de lo deseado; el progreso es posible cuando se le busca de una manera ordenada, sin prisas ni **avorazamientos** (digo, veracidades), porque lo uno y lo otro van contra las leyes de la parsimonia bendecida que preside las gestiones naturales. Esta regla se impone también en lo que hace a la meta volante de la gobernación mundial. Esto de "volante" es ilusión del ojo apresurado que no se ocupa del idioma italiano, ni del apotegma del mismo, de que **piano, piano si va lontano**..... algo así como el otro de "paso que dure y no que recule."

El establecimiento de la meta representa ya de por sí todo un adelanto. Se nos dirá que el logro es imperceptible, ante las demoras de Lake Success, y las huelgas de brazos caídos de las delegaciones soviéticas, y los estira y afloja de los gobiernos democráticos, especialmente en lo que se refiere a la China que fué de Chiang Kai-shek. (Francamente, quizás que de nuestro lado, que es el de los occidentales democráticos cristianos, se caiga asímismo en el error de la perspectiva unilateral, y en el defecto matemático inherente en toda situación donde "es la escala de observación la que determina el fenómeno". Se quiere decir, con temor y temblor del peligro inminente de guerra caliente y en medio de la guerra fría, que se nos olvida que quizás los mencionados Soviets se portaran de otra manera en los congresos si tuvieran mayoría de votos; pero como no la tienen, pues, recurren al saboteo constitucional que se les permite en la Carta de San Francisco California. Esta defensa parlamentaria no es nueva, ni siquiera soviética exclusiva, pues bien se sabe que en el Senado de Estados Unidos se la tiene por legítima, y se la usa a menudo por el bloque minoritario de senadores surianos cuantas veces se trata de aprobar algún proyecto de ley federal que en alguna forma hiriese los conceptos tradicionales de su región. Todavía es hora en que no se aprueba el estatuto indispensable que haga del linchamiento una ofensa de orden federal. Todo ello en nombre de la doctrina caduca y obsoleta de la soberanía de los Estados, como si la gran Nación fuera una confederación de repúblicas autónomas....)

¿Qué los logros en materia de gobernación mundial son imperceptibles? Pues así son todas las realizaciones destinadas a sobrevivir; no se notan por el momento; ni siquiera aparecen en el foco de la observación. Hoy por hoy, y a pesar de los "riesgos inminentes", estamos menos mal que hace cinco años, y mejor que hace diez. Aún en medio de la guerra fría, impera una cierta forma de convivencia, una especie de paz armada. Además, en Occidente, principalmente

(Sigue en la página 16, Col. 1)

CUANDO LOS SUEÑOS NACEN DE DIOS

Por el Rdo. M. Limardo.

José es el paradigma de los sentimientos nobles. Fué la suya una vida con buenos ojos que tanto su padre de radiante hermosura. Alma sensitiva y delicada. Sus hermanos no veían como su madre le prodigasen afecto entrañable. Pero lo que más despertaba la inadversión de ellos eran sus sueños. José vivía en una secuencia de sueños inocentes. Y los refería ingenuamente a sus hermanos. Ellos le señalaban con el mote de "el soñador." En una ocasión se alejaron del hogar por algunos días. El padre envió a José a la búsqueda. Tras una larga jornada por los campos donde apacentaban sus ovejas le vieron de lejos y empezaron a tramar contra su vida. Uno de ellos propuso matarlo. Intervino otro y propuso encerrarlo en un pozo. Así lo hicieron. Poco después le advirtieron la presencia de unos mercaderes ismaelitas y decidieron venderle a éstos. Luego tomaron sus ropas, las mancharon con la sangre de un cordero y cuando el padre preguntó por su hijo José, respondieron mostrandole las ropas, que era lo único que habían encontrado de el. En ese momento hubo duelo entre el padre y la madre ya que, como decía él: "una mala bestia había devorado a su hijo." Allí empezaron las penalidades de José el soñador.

Cuando la presencia del soñador adviene en el mundo se producen conmociones extrañas. Para muchos es un ser insignificante y hacen de él el ridículo. Otros no pueden soportar su presencia y tratan por todos los medios de hacerlo desaparecer.. —Venid, matémosle, y veremos lo que serán sus sueños, dijeron los hermanos de José. ¡Siempre es así! Creen que matando al soñador matarán con él sus sueños. Por eso, cuando no se atenta contra su vida se le manda a un calabozo entre grillos y cadenas. A veces se le envía al ostracismo. ¿Pero qué logran con eso? Los sueños, como las ideas, no perecen con los hombres sino que sobreviven. Podráse aherrojar al soñador, pero ese mismo momento nacerán alas a sus sueños que levantarán el vuelo e irán a prender la inquietud en otras almas.

Cuenta una fábula que había una vez un ciervo aprisionado que soñaba con la libertad. Un día rompió de una cornada la alambrada de la cerca. Fué encerrado de nuevo pero esta vez el hombre que lo aprisionaba se dijo para sí.

Puesto que proclama la revolución.
le cortaré los cuernos y con eso
cambiará de opinión,

Pero sucedió que el ciervo se tornó más rebelde. Y un día se encaró al hombre y le dijo:

La opinión perdura porque mi
pensamiento es inmanente
Me cortarás los cuernos de la
frente. Más mi idea con eso se
asegura.

Bastará que se trate de aniquilar un sueño para que éste se afinque más profundamente en el soñador. Bastará que se corte al soñador para que su sueño se despliegue en un tesonero esfuerzo de liberación.

El hombre no puede vivir sin soñar. El vivir y el soñar están inseparablemente unidos. Se puede vivir, o mal vivir, sin muchas de aquellas cosas que le dan satisfacción a los hombres. Pero en el instante en que ésto socave sus sueños dejará de vivir la verdadera vida. Se muere en ese momento. Lo que se hace no es vivir sino sobrevivir. Se continúa respirando y llenando todas las funciones fisiológicas pero no viviendo la vida del espíritu porque se ha dejado de soñar. Son esos "los que tienen muerta el alma aunque vivan todavía."

¿Qué será el soñar? Se ha intentado hacer una metafísica de los sueños para explicarnos su esencia. ¿Pero quién sabe de qué están hechos los sueños? Shakespeare los colocaba en la misma entraña del ser cuando decía: "que los hombres somos hechos de la misma substancia de los sueños y que ésta, nuestra corta vida, estaba rodeada de sueños." Se sugiere que el soñar será acaso lo mismo que el recordar. Porque si recordar es lo mismo que memorizar lo que se ha vivido, entonces soñar puede ser una manera, la más sutil de todas, de anticiparnos a la realidad. Soñar es trascender tiempo y espacio. Es, como decía nuestro insigne poeta de "Salmos",

Salirse del vaso y preferir
A lo cierto gozando, lo incierto
porvenir.

Son los sueños los que le dan sentido y orientación a la vida. Son como las estrellas, que no se pueden tocar con las manos porque están en alto, pero los hombres como los marinos, las toman por guía, siguiéndolos hasta llegar a su destino. Abraham Lincoln decía que sus sueños eran los "mejores angeles de sus existencia." Se explica que velara la pureza de ellos, como si fuese un preciado tesoro, tanto entre las paredes de la rústica cabaña como en el sitial de la más alta magistratura de su nación.

Cada hombre con su vida y cada vida con su sueño. Hay sueños desmedidos y ambiciosos que arrastran a los hombres a la cima del más negro abismo. Los del rey de Frigia cuyo mayor anhelo era convertir en oro todo lo que sus manos tocasen. Los de Alejandro, Napoleón, y Hitler que aspiraban a conquistar al mundo. Pero hay también sueños ingenuos e inocentes. Los del filósofo que soñaba con la travesura de aprisionar entre sus manos una mariposa, soltarla para lanzarse de nuevo en sus búsqueda. Los de Booker T. Washington, el esclavo que llegó a ser catedrático, que soñaba ser libre sólo para llenarse hasta la saciedad de las mismas tortas que servía en la mesa de su señor.

Existe también una correlación entre el mundo de los sueños y el de las realidades tangibles. Hay arquitectos de sueños que tienden puentes de buena voluntad entre las hondonadas que separan a los hombres. Hay escultores de duro mármol del mismo modo que hay escultores de ideales que se plasman en las vidas de los demás. Hay sembradores de simientes de la misma forma que hay sembradores de ideas en los surcos de los corazones humanos. Pero debe haber un equilibrio entre el mundo de los sueños y el de las realidades. Despojar la realidad circundante del color que le imprimen los sueños es

(Sigue en la página 11) Col. 1)

La Iglesia Cristiana y e

La Iglesia Cristiana es la única institución de origen divino y naturaleza ecuménica o universal. Su Señor y Maestro no la condicionó en cuanto a raza, lengua o pueblo. Allí donde estuvieren dos o más congregados en Su nombre allí estaría El como cabeza de su iglesia. Fuesen estos blancos, negros, rojos o amarillos.

Cuando la Iglesia Cristiana comenzó a perder de vista su origen y naturaleza, en cuanto a amplitud y contenido, en el camino de su larga historia han quedado jirones y desgarres de su fisonomía espiritual como señales del fracaso de los hombres, cuando estos usurpan autoridad y asumen prerrogativas con el propósito de instrumentar el funcionamiento visible de la iglesia conforme a conveniencias individuales o de grupos.

Mucho ha sido el castigado que la Iglesia ha sufrido por esta gran prevaricación. Y su mal cada día que pasa se hace más difícil de curar. Por doquier nos encontramos a la Iglesia Cristiana fraccionada en cientos de agrupaciones, y algunas de estas, por ser numerosas, se han vuelto arrogantes, con presunciones de ecuménicidad, cuando por dentro hay cismas, rivalidades y divisiones, que ni aún el palio de superficie puede encubrir lo bastante para que no se vea su desnudez y verguenza.

Y todo eso sucede en la banda de allá. En el otro lado. Donde el disimulo se práctica como virtud; donde quieren hacer desaparecer la hediondez de adentro quemando corteza de almácigo.

En el lado de acá estamos al descubierto. Años atrás las Confesiones se formaban sobre bases de doctrina, prácticas y gobierno. De ahí los grupos de fe y las grandes denominaciones históricas con sus caudillos y héroes. Hoy esto se ha convertido en un negocio muy lucrativo para vividores y buscones. Nos encontramos en el vórtice de una vorágine que está sepultando a millares en confusión y engaño. Y todo esto para verguenza y bochorno nuestro.

Podemos decir, que por ignorancia y vana presunción hemos cerrado los ojos a las señales del camino; señales con marca de Cruz y montaña de Calvario. La arrogancia, el partidismo, y el machismo sobre todo, osadamente se constituyen en poder del Espíritu. Motivaciones de Arriba y complejos de abajo. Se ve por dondequiera el fracaso del hombre, pero no nos avergonzamos. Y somos muy tardos para el arrepentimiento.

Son muy pocos los profetas iluminados que nos hacen llamamiento al amor de hermanos, a la unidad en Cristo. Y las gentes que seriamente reflexionan se sienten decepcionados ante lo barato de los valores que se traen al mercado.

Para mayor dolor, cuando alguien se distingue por su sinceridad y devoción al ideal lo dejamos sólo. Porque vivimos sobre un plano inclinado. Estamos viviendo en días en que cuando hablamos de unidad en la iglesia cristiana tenemos que convertirnos en acróbatas de la idea solamente, y predicarla como cosa clásica, debiendo tener la prudencia de seguir en el grupo, muchas veces predicándole a la luna, para sostenernos en equilibrio.

Si el asunto se convierte en crisis porque alguien lo fuerce en el lado Protestante, o en el Griego, como en el llamado Catolicismo, enseguida vienen nuevos fraccionamientos. Formación de nuevas órdenes, de nuevos sínodos, de nuevas iglesias o denominaciones. Al paso que vamos en todas las bandas, tanto de allá como de acá, ya formamos legión. No hace mucho me refería una buena hermana, que mientras visitaba una gran ciudad, visitó una iglesia en donde la invitaron

AVIVAMIENTO

Uno de los principales periódicos de Suecia, lanzó hace tiempo la siguiente pregunta a guisa de encuesta: "¿Cuál es la necesidad más urgente de nuestro país actualmente?" Entre las múltiples respuestas, fué seleccionada la siguiente como la más acertada: "La necesidad primordial de nuestro país actualmente, es un avivamiento espiritual."

El presidente Truman dijo hace poco: "Muchas veces, durante la última década, me ha sobrevenido con creciente fuerza, la convicción de que un avivamiento del primitivo espíritu religioso, es lo que, ante todo, el mundo necesita. Sólo cuando el corazón y mente del hombre se dejen guiar e inspirar por los principios inmutables del Sermón de la Montaña, podremos esperar que las naciones del mundo hallen la senda verdadera y durable de paz."

Si la necesidad es tan palpable que aun los líderes políticos la reconocen, cuánto más debiéramos nosotros considerarla.

Ha llegado el tiempo nuevamente y, hacemos bien al confesarlo, cuando la necesidad más apremiante de todas nuestras iglesias es un poderoso avivamiento espiritual. Recordemos que "el reino de Dios no consiste en palabras, sino en virtud..... justicia, paz y gozo por el Espíritu Santo." Muchas han dejado su primer amor y, el fuego divino en muchos corazones se ha apagado, sólo quedan palabras.

Pero.... ¿Será posible todavía experimentar un avivamiento? ¡Oh, sí! ninguna cosa es tan posible como esta. Dios quiere y puede avivar su obra. Resta solamente que nosotros estemos dispuestos a recibir el avivamiento y ser instrumentos en las manos del Señor. No olvidemos que el factor humano siempre es decisivo en un avivamiento.

Quitemos pues los obstáculos de nuestra propia vida y oremos con el profeta: "Oh Jehová, aviva tu obra en medio de los tiempos." Y, como en tiempos pasados, el Señor responderá: "Si se humillare mi pueblo, sobre los cuales mi nombre es invocado, y oraren, y buscaren mi rostro, y se convirtieren de sus malos caminos; entonces yo oiré desde los cielos, y perdonaré sus pecados, y sanaré la tierra."

Movimiento Ecuménico

a hacer uso de la palabra.

Después del servicio, un hermano se le acerca y le dice: "Ay hermano, si usted se viniera para acá y estableciera una misión haría mucho negocio." Ella es mujer inteligente que habla e imparte a sus palabras la pasión de sus convicciones.

Para mayores desaciertos, como si con los que tenemos no tuviéramos bastantes, en algunos hay la tendencia muy marcada, no podemos decir que de mala fe, pero sí por tener alguna explicación a mano, aunque muy peregrina, de justificar este desorden en la iglesia cristiana. Explican, queriendo poner una pica, no en Flandes, pero sí, digamos en Babia, diciendo: "que la variedad no está reñida con la unidad"; "que tenemos distintos nombres pero que somos una sola familia". Otros, entre esos este ponente, decimos que no queremos estar sujetos a un papado Protestante con sede en Washington o Nueva York", como si nuestro amigo el papa de Roma y su catolicidad tuvieran ya resuelto el problema de la unidad.

Tenemos que confesar, que no podemos encontrar explicación alguna para explicar satisfactoriamente, fuera de toda duda razonable, como dicen en nuestras cortes de justicia, una cosa que mientras más se quiere explicar más se enrreda. Por eso creo que este es un gran pecado que la Cristiandad lleva sobre sus hombros, y especialmente sobre su conciencia, y sólo sujetándolo a sacrificio de Cruz es como únicamente puede ser expiado. Sólo en Cristo, a fuerza de Cruz es como podemos tener esperanzas de que nos quitemos ese muerto de encima. Y por cierto que ya hiede bastante.

Pero a pesar de toda esta situación, harto lamentable, a través de los tiempos podemos notar y ver destellos luminosos, esperanzadores, de mejores días para la iglesia cristiana. Son fúlgidos meteoros que dejan tras si, en el espacio, destellos de luz. Son las asociaciones locales, concilios estatales, nacionales e internacionales que iglesias, inspiradas por ministros de visión, con estatura de cristiano, forman, para mejor conocerse en la acción conjunta, despojándose de todo móvil ruín y terreno que no tenga finalidad eterna. Esto debe alentarnos para continuar machacando sobre esas cadenas que nos tienen esclavos y romper hasta el último de sus eslabones, emancipando a la iglesia de toda imposición y tutelaje humano.

El movimiento ecuménico actual ha dado margen a la formación del Concilio Mundial de Iglesias Cristianas. El espíritu del hombre necesita conocer a Dios y pide conocer a Dios y a su Iglesia sobre su plano ecuménico. Y no estará conforme con nada menos.

En el primer Concilio Ecuménico de la Iglesia Cristiana celebrado en Jerusalem fué que Pedro volvió a orientarse y con Pablo, junto a los demás apóstoles, contribuyó a la liquidación del ceremonial judáico que se le imponía a los nuevos convertidos gentiles. Fué desde aquel entonces que la iglesia recibió en su seno a gentiles y a judíos sin hacer distinción alguna entre ellos.

La fuerza de la Iglesia, que es la causa de Cristo, rompió las barreras del judaísmo con las miras de su más ilustre representante. Esa es la fuerza, ese es el poder que debe trabajar entre nosotros, porque ese y solamente ese es el poder del Espíritu de Dios, y los así poseídos son los que han llenado el mundo con el mensaje del Crucificado.

Luego, trescientos años después, fué celebrado otro gran concilio ecu-

(Sigue en la página 11, Col. 2)

¡SEGUIR SIEMPRE, SEGUIR!

Seguiré siempre, siempre, hasta el fin de mis días
Y aunque resbale a veces, tenaz proseguiré.
Hay un Ser invisible que me alienta y me guía
Y asida de su mano, la cumbre escalaré.

Las flores a mi paso me instan a seguir,
Las nubes a lo lejos, me dicen siempre: ¡ven!
Si es áspero el camino, al hacerme sufrir
Me urge y en mis ansias vislumbro el porvenir.

Y los días felices y el buen tiempo apacible,
Y la sonrisa amable de los amigos fieles,
Y aun los días grises, sin palma ni laureles
Me dicen quedamente: ¡No te amilanes! ¡sigue!

No te detengas nunca, me dice la tormenta
Y el viento huracanado, me dice en ronca voz:
—Prosigue, sé constante, no dejes esta senda,
Sé fiel hasta la muerte, confía siempre en Dios.

Hay un canto en mi alma, de perenne alabanza
Y hay alas en mis ansias y vuelo hasta el Edén.
No me importan las burlas de los sin esperanza
Yo seguiré segura del triunfo de mi fe.

Y seguiré constante en fervoroso anhelo,
Y llegaré gozosa a mi celeste Hogar,
Y olvidaré el cansancio, las penas y desvelos
Cuando contigo, ¡oh, Cristo! viva en la eternidad.

S. A. de Libert.

AHORA O NUNCA

Por el Rdo. J. Espada Marrero.

"He aquí ahora el tiempo aceptable; he aquí ahora el día de salud", 1 Cor. 6:2.

Cuando Dios nos llama, debemos avanzar porque esa es la gran oportunidad

William Cowper, poeta inglés, intentó suicidarse varias veces. ¿Qué le llevó una y otra vez a intentar contra su propia vida? Fué su conciencia de pecado, problema de la intimidad no resuelto; se sentía pecador, y no acertaba a librarse de ese sentido de culpabilidad, torturador. "Mi pecado, mi pecado decía constantemente. "Oh si hubiese una fuente abierta para la limpieza del pecado y la impureza", decía. Como no hallaba remedio para su mal, buscó alivio en una muerte prematura. Desesperado, una mañana, después del desayuno, tomó la Biblia que había rechazado varias veces, la abrió, y al azar leyó un pasaje que le inundó de luz. De esa experiencia dijo él: "Había llegado el momento feliz que soltaba mis grillos y me acercaba a la libre misericordia de Dios en Cristo Jesús. Me eché en una silla junto a la ventana, y viendo allí una Biblia, una vez más busqué en ella consuelo e instrucción. Los primeros versículos que leí los hallé en el capítulo tres de la carta a los Romanos; hélos aquí: "Siendo justificado gratuítamente por su gracia, por la redención que es en Cristo Jesús, al cual Dios ha propuesto en propiciación por la fe en su sangre, para manifestación de su justicia, atento a haber pasado por alto, en su paciencia, los pecados pasados. "Inmediatamente", dice Cowper, recibí fuerza para creer, y la plenitud de los rayos del Sol de Justicia brillaron sobre mí; y ví la suficiencia del sacrificio que había hecho, mi perdón por su sangre, y la perfección de su justificación. En un momento creí y recibí el Evangelio."

El Evangelio de nuestro Señor Jesucristo nos asegura que Dios, nuestro Padre celestial, ha hecho una abundante provisión de gracia, y nos llama a la participación de su Hijo, a la gratuita salvación. De Dios no podemos quejarnos; en El no hay falta; El ha hecho todo lo necesario para la salvación de un alma necesitada. Por eso dice: "Venid a Mí todos los que estáis trabajados y cargados, que Yo os haré descansar." Y otra vez: "Al que a Mí viene no le echo fuera." Nuestro amado Salvador ha quitado, por su parte, todos los obstáculos para acercarse al hombre. Es Dios de amor, perdón y misericordia. El corazón del Evangelio es Juan 3: 16: "Porque de tal manera amó Dios al mundo, que ha dado a su Hijo unigénito, para que todo aquel que cree en El, no se pierda, mas tenga vida eterna." Por tanto, se puede decir: "He aquí ahora el día de salvación." El Dios perdonador que necesita el alma atribulada y enferma a causa de sus pecados, está más que dispuesto a recibir y salvar completamente al que viene a El. Como dijo el salmista (34:18): "Cercano está el Salvador a los quebrantados de corazón, y salvará a los contritos de espíritu." De modo que, de parte de nuestro Salvador no hay obstáculo alguno. He aquí el día de la gran oportunidad.

Pero si bien es verdad que el Señor está listo habiendo hecho abundante provisión de gracia para los contritos de espíritu, también es cierto que en infinidad de ocasiones el alma necesitada no ha hecho caso de la invitación, no ha sido bien guiada, o bien ha tomado sendas extraviadas, prestando atención a falsos y engañadores maestros. Las dificultades surgen de la parte humana. Tratamos de justificar nuestros actos pecaminosos, posponemos la aceptación del Evangelio, huímos en opuesta dirección, nos hundimos más en el fango, y así dificultamos la realización del plan de Dios para nuestro rescate. "Conviérteme", oraba el joven Agustín de Tagaste; "conviérteme, pero no todavía." Sabemos que ese es el camino a seguir; pero no queremos todavía. El brillo del oropel, el engaño de la impureza, y la esperanza de hacerlo más tarde, nos detienen. Y pasa así el día de la gran oportunidad.

Sin embargo, este es asunto demasiado urgente. "He aquí ahora el día de la salvación." Es ahora o nunca. Un gran teólogo, obispo, había llegado al fin de su carrera. En sus últimas horas estaba aterrorizado por el terrible sentido de su propia pecaminosidad. Se le acercó su capellán, y trató de fortalecerle. "Usted sabe", le dijo, "que Jesucristo es un gran Salvador." "Sí, contestó el obispo, "se que murió para salvar; pero ¿cómo puedo saber que murió para salvarme a mí? "Señor", contestó el capellán, "está escrito que el que a Mí viene de ninguna manera le rechazo." "Exacto", exclamó el moribundo; "y me sorprende el hecho de que aunque he leído esa Escritura mil veces, nunca sentí su poder hasta ahora. Ahora muero en paz." No vaciló un momento; recibió a su Salvador, y fué salvo. Ahora o nunca.

Sí, repito que los obstáculos en la senda de la salvación los ponemos nosotros, que somos los necesitados, y no el Señor que quiere salvarnos. El que se vuelve con "corazón quebrantado" al Señor, ahora mismo puede ser salvo. Esta salvación es nuestro depósito para la eternidad. Pero es una gloriosa posesión preente; empezamos a poseerla ahora mismo. Hacemos provisión para todas las cosas en la vida; ¿porqué no para la vida que lo es en verdad? Un rico hombre fué a ver a su pastor para arreglar con él el asunto de su entierro cuando partiera de este mundo. Era una iglesia que tenía un cementerio en su patio. El caballero rico y el pastor recorrieron el cementerio, escogiendo aquél un sitio adecuado para su descanso final. Terminado el asunto, el pastor se dirigió al caballero en los siguientes términos: "Bien, ahora usted ha seleccionado un lugar de descanso para sus restos mortales; pero ¿ha hallado un lugar de descanso para su alma?" Reinó el silencio por un momento, y volviendo el rostro al pastor el caballero exclamó: "usted es el primer hombre que me ha llamado la atención sobre este asunto." Y lo puso a pensar. Y buscó y halló el lugar de reposo para su alma, creyendo el Evangelio y recibiendo a Cristo como su Salvador.

No es, pues, asunto para dejar para luego. Es grave error posponerlo. En un accidente murió un joven evangélico. Hablando poco tiempo después con su madre, aunque afligida por la pérdida de su amado hijo, exclamó con regocijo: "¡Gracias a Dios, que se había convertido hacía sólo dos semanas!"

Unos no prestan atención porque son muy jóvenes, otros porque son muy malos. Los buenos y los malos

necesitan la salvación. Son igualmente pecadores, porque la esencia del pecado es la rebelión contra la voluntad de Dios. Pero igualmente pueden todos saber que el Señor está dispuesto a salvar a unos y a otros, "pasando por alto, en su paciencia, los pecados pasados." Dios tiene interés en todos. A un hospital llevaron a una joven sesalina, herida de gravedad en un prostíbulo. Los doctores hicieron lo mejor que pudieron, y la pusieron en una cama, con una enfermera a su lado. Allí estaba la pobre desgraciada hundiéndose lentamente en la noche de la eternidad. En un momento de lucidez abrió los ojos, miró a la enfermera, y le dijo: "Dime una cosa. ¿Crees tú que Dios tiene interés en una persona como yo?" La enfermera no contestó sin antes orar mentalmente a Dios. Y luego le dijo. "Sí, te digo que Dios tiene interés en ti." "Está bien", dijo la moribunda. Y murió poco después. "De lo profundo clamo a Ti, oh Dios", decía el salmista. Sí, de los profundos abismos en que nos ha sumido el pecado, podemos clamar a Dios, y podemos creer con toda seguridad que nos oye y nos salva. Sólo falta que nos interesemos en nuestra salvación. Porque si no nos interesamos, si no clamamos, ni nos arrepentimos, no podemos ser salvos. Esa es la parte que nos toca en la obra de nuestra redención. Y debemos creer que cuando Dios nos llama, debemos avanzar, porque esa es la gran oportunidad. Enseguida o nunca.

(Viene de la página 7)

hacer de la vida un desierto obscuro y sombrío. Despojar a los sueños de todas posibilidad de realización es hacer de los hombres un montón de seres inútiles e inservibles. Y cuando hay ese equilibrio entre el mundo de los sueños y el de las realidades es cuando no importa lo que digan los demás y que traten de imprimir al soñador, el mundo no podrá pasarse sin éste. La misma vida se ha interpretado como sueño y después de todo, lo más dulce es soñar.

Volvamos a José el soñador. Decía Thomas Mann, el acucioso biógrafo de la vida de José que "lo que más preocupa a sus hermanos era saber si sus sueños nacían de Dios o eran de su propia elucubración." El consejo de Rubén fué el más juicioso cuando quiso decir "que si el sueño era de Dios no les quadaba otro camino que orar a ese mismo Dios pero que si era de su propia imaginación bien podrían encogerse de hombros y dejarlo con su desatino." Esto era lo más importante en los sueños de José. Es también lo más importante en los sueños de cada hombre. Es en Dios donde la realidad y perpetuidad de cada sueño se determina. Sólo por la convicción que tenía José de que su sueño procedía de Dios pudo perseverar hasta el fin, manteniéndolo en lo más alto de su espíritu. El singular encanto de su vida, esa gracia y frescura con que se nos presenta y esa dulce y delicada emoción de todo el relato nacen de ahí. Por eso leemos una y otra vez la vida de este soñador. Su sueño no sólo le reviste de fuerzas sino que purifica todos sus propósitos. Cuando sus hermanos se dan cuenta de la ignominia que han cometido contra suya, lloran y desesperan pero José les dice: "No os entristezcais ni le pese haberme vendido acá que para preservación de vida me envió Dios delante de vosotros."

El grado de validez de todo sueño auténtico está en la convicción que tenga el soñador de que su sueño procede de Dios. Que su sueño entra en los planes divinos para con su vida. Sólo así es cuando el sueño tiende en sí mismo a realizarse. No importa que por un poco de tiempo se vea presionado por fuerzas que traten de destruirlo. El sueño se mantendrá incólume hasta lograr su realización. Esa es la ley de su propia existencia. Los que crucificaron a Jesús estaban motivados por las mismas intenciones que en el caso de José. Jesús fué crucificado pero a los tres días resucitaba con su sueño hecho realidad.

¿Qué parte tiene Dios en nuestros sueños? Recordad que la garantía de que vuestros sueños se realicen está allí donde podáis decir que nacen de Dios, que El le ha dado su sello de aprobación y que vuestra esperanza para realizarlos descansa únicamente en la ayuda que El pueda daros.

(Viene de la página 9)

ménico en Nicea de Bitinia. Y fué un concilio en el cual estuvo representada toda la cristiandad. Pero lo presidió Constantino. Se había denunciado herejía en la iglesia y se constituyeron en tribunal para enjuiciar a Arrio y el arrianismo. La mayor parte del tiempo la ocupó este Concilio en el examen y discusión teológica en cuanto a la persona de Jesús. Arrio decía que el Hijo no era consustancial con el Padre, por cuanto hubo un tiempo en que el Hijo no existía, y que habiendo tenido principio, por consiguiente, era criatura y no Creador. Atenasio estaba a la cabeza del grupo de los ortodoxos y defendía la coexistencia del Hijo con el Padre. Pero en vez de estar unidos en el amor del Hijo, y exponer cada cual sus explicaciones en amor y tolerancia, se formaron bandos de ortodoxos y herejes. Finalmente el Emperador, a pesar de simpatizar con Arrio lo desterró por cuanto el Concilio lo había condenado. Pero los amigotes de Arrio consiguieron, que en vez de Arrio, Constantino exilara a Atanasio.

Otro Concilio famoso fué el celebrado en Constanza. El mundo cristiano estaba escandalizado con la presencia de tres papas en autoridad. Al fin nombraron un cuarto papa. La humanidad cristiana se había dado cuenta de que ya Roma no tenía remedio. Fué en este Concilio que Juan Huss fué condenado a muerte y quemado.

Era el tiempo de un nuevo amanecer; los umbrales de la Reforma. Era la Iglesia cristiana encontrándose nuevamente.

Pero después de aquel glorioso amanecer, del órden de Dios, vino lo que se ha dado en llamar, el desórden de los hombres.

En 1948 fué celebrado el Concilio Mundial de Iglesias Cristianas. Puerto Rico estuvo debidamente representado en él. Todas las iglesias estaban allí. No hubo grupos ni partidos. No se condenó a nadie por hereje ni se calentaron hogueras para quemar a nadie. Los allí reunidos eran hermanos. Se habían dado cita en el nombre del Señor y allí EL SEÑOR era el soberano. Hubo oportunidad para todos exponer sus ideas y puntos de vista con el mayo respeto y consideración. Ahora en agosto volverá a celebrarse otro concilio ecuménico pero será de educación cristiana. Puerto Rico estará allí. Y el amor y compañerismo de unos para con los otros nos va acercando y muchas son las posibilidades para Dios cuando el hombre deja que El haga.

Informe de los trabajos realizados por el retiro de Pastores Discípulos de Cristo durante el año 1949-50.

El Retiro de Pastores Discípulos de Cristo se reunió durante el año del 1949-50 en siete ocasiones desde el siete de marzo de 1949 al diez de abril, 1950.

Los temas presentados y discutidos fueron los siguientes: "Seguro y Pensión para Ministros y Pastores", por el Rdo. Paul Preston; "El Pasado y Presente de Nuestra Obra y la Razón del Exodo de la Iglesia Rural", por el Rdo. Carmelo A. Pérez; Administración y Gobierno de una Iglesia", por el Rdo. Garland S. Farmer; "Funcionamiento y Financiamiento del Pastorado", por el Rdo. Miguel Angel Morales; los sub-temas: "Creación, Transformación de la Comunidad y Rehaciendo un Nuevo Mundo", por el Dr. Gigdon; "La Iglesia Discípulos de Cristo y sus Sacramentos", por el Rdo. Isidro Díaz López; "Tres Puntos en la Gran Comisión", por el Dr. Jesse M. Bader, y un tema para discusión general que fué: "Organización y Función de la Convención Discípulos de Cristo", por los pastores.

Durante algunas reuniones fuímos visitados por los siguientes hermanos: Rdo. Clemente M. Morton y esposa, Rdo. V. C. Carpenter y esposa; Srtas. Florence A. Mills y Fanny S. Carlton, Sra. Mae Joho Ward, Rdo. Paul Preston, Rdo. José F. Príncipe, Sres. Hilario Torres y Antonio Sánchez, Dr. Higdon, los Rdos. Terrón, Apolinario Cruz Sánchez, J. Espada Marrero, Diego Rico Soltero y el Rdo. Medina. La última visita fué la del Dr. Jesse M. Bader. Las visitas que luego fueron recibidas como parte del Retiro de Pastores, fueron los Rdos. Samuel S. McWilliams y Esposa y la Srta. Mildred Durett.

Se rindió homenaje de afecto y cariño para con nuestros hermanos mayores, los misioneros ausentes y los Rdos. Jesús M. Rodríguez, Augusto Cotto Reyes, José M. Torres y nuestra Misionera, la Srta. Lorenza Vélez, con motivo de la celebración del cincuentenario.

Tuvimos un almuerzo fraternal en honor a los esposos Farmer quienes se ausentaban de vacaciones en junio 30 de 1949.

Se expidieron cartas con mensajes de pena por enfermedad y accidentes de los hermanos: Sra. Esposa del Rdo. Augusto Cotto Reyes y el Rdo. Apolonio Melecio y el Hermano Aquilino Negrón. Además, una carta con mensaje de simpatías a la Srta. Florencia A. Mills.

José F. Martínez.

Recientemente celebrose una campaña evangelística en esta iglesia, en la que tomaron parte muy destacada los Reverendos Mateo Cruz(Virgilio I. González, el Dr. Angel Mergal y otros más, y tras un santo avivamiento, mas de 150 almas entregáronse al Señor.

El día 21 de mayo esta iglesia escuchó a la Rda. Srta. Jorgelina Lozada White, pastora de la iglesia del condado Villamitre, Buenos Aires, Argentina. Esta buena hermana está en una campaña evangelística en Puerto Rico.

Nuestro Coro sigue triunfando en el Señor. Ahora está dirigido por el Dr. Angel del Busto, con la cooperación de José Robles.

Nuestra sociedad de Caballeros ha adquirido 35 nuevos miembros y actualmente tenemos una matrícula de 57.

La Sociedad de Damas, presidida por la Sra. Ana Ramos de Mestre actualmente está llevando a cabo la actividad de "La Camisa y sus remiendos" y muy pronto cerrará con grandioso servicio y acto social, general para la Iglesia. Recientemente esta sociedad giró una visita a la Sociedad de Damas de la Iglesia de Ciales.

Grandioso Homenaje: El domingo, 28 de mayo, auspiciado por los miembros del Coro, nuestra iglesia rindió un merecido homenaje al Dr. Angel del Busto. Este hermano por motivo de un compromiso contraído en su profesión, tiene que ausentarse de Puerto Rico para Estados Unidos. Dicho Homenaje fué tan solemne para nosotros, porque ese domingo de Pentecostés el Dr. Angel del Busto alzó su mano para aceptar a Cristo como su único Salvador personal. Esa noche hicieron profesión de fe las siguientes personas: Carmen Cancel, María Hernández, Luisa Martínez, Brunilda Rodríguez, Margarita Rodríguez, Carmen Rosa, Juan Rivera, Ana Julia Ríos González. El Señor fortalezca estos hermanos.

Bajo los auspicios de la Sociedad de Caballeros, escuchamos al Rdo. Pablo Casasús, pastor de la iglesia Presbiteriana de Quebradillas y Moderador del Hon. Presbiterio de Puerto Rico. Vino acompañado de otros hermanos de aquella iglesia. Muy agradecidos por el mensaje.

(Viene de la página 5)

y su compañera Doña Julia en su vida cotidiana. En su casa, al tornar de la Universidad de Columbia, cerca del hogar de Del Río y de Iduarte, reúnen a los que hemos pasado inviernos neoyorkinos desvaneciéndonos por las cosas de nuestros distantes países, sin lograr arreglar muy bien las nuestras. Aquel ha sido remanso de bondad y de estudio sobre lo hispano y lo americano. Y de esas reuniones surgieron conversaciones que han avivado la curiosidad y el anhelo.

Fué en la casa de Rembao, durante el Congreso de Americanistas, que nos topamos Heliodoro Valle, Portell Vilá, Iduarte, Portuondo, De la Fuente, Concha Romero..... Y allí no sentimos, no sentí ausencia de patria; porque discutimos con furor todo lo que iba acaeciendo en nuestras repúblicas. Galanamente iban trayendo Rembao y Doña Julia las golosinas para avivar, con bocados suculentos, nuestra exaltación. Y en aquella noche nunca mencionó Rembao nada de sí ni de su extensa obra, que afirma en el extranjero mucho de su amor a México.

En un arranque de puro sentimiento nacional dice: "Esta es la Patria-Presencia, la que está en nosotros todos los días y hasta el fin del siglo, aun cuando ande el mexicano por los ríos de Babilonia, donde la fabla es otra y de diferente la costumbre, y el cielo no tan azul"..... Esa es también la que llevan algunos cubanos

(Sigue en la página 15, Col. 3)

★ ★ INFORMACION DE LAS IGLESIAS "EVANGELICAS UNIDAS" ★ ★

Maestros Evangélicos Se Reúnen en Isla Verde.

La Iglesia Evangélica Unida de Puerto Rico, Distrito Este, auspició un Acto de Afirmación Cristiana del Magisterio el 10 de junio en Isla Verde, empezando a las nueve de la mañana.

El acto comenzó con un servicio devocional dirigido por el Rdo. Antonio Rivera. Los propósitos de la reunión fueron explicados por el señor Demetrio Cartagena.

El Rdo. Howard E. Spragg disertó sobre el tema "La Fe y Las Obras".

Una mesa redonda del tema: "El Maestro Evangélico." Los sub-tópicos, En la Escuela, En la Iglesia y En la Comunidad fueron discutidos por la Sra. Trinita G. de Montalvo, la Srta. Amparito Montalvo y la Sra. Zenaida Carrión respectivamente. La discusión general la dirigió el Sr. Demetrio Cartagena.

En la sesión de la tarde se celebró un acto recreativo bajo la dirección de la Sra. Petra Martínez, la Srta. Ricarda Navarro y el Sr. Angel M. Boscana.

Luego se discutieron planes y actividades para el futuro en relación con los maestros evangélicos.

A las tres de la tarde el Rdo. Eduardo Bibiloni y el Rdo. Plácido Vázquez dirigieron un Servicio de Comunión.

El Comité Organizador del acto estaba integrado por D. Cartagena, de Santurce; Ricarda Navarro, de Humacao; Mercedes Ramos, de Naguabo; Panchita Martínez, de Humacao; Jacobina de León, de Yabucoa; Petra Martínez, de Fajardo; Juan Rivera, de Santurce y Amparito Montalvo, de Río Piedras.

Al acto fueron invitados todos los directores y maestros de escuelas públicas y privadas.

★ ★ INFORMACION DE LAS IGLESIAS PRESBITERIANAS ★ ★

Escuela Superior Presbiteriana de Lajas Graduó 48 Estudiantes.

En las noches del 30 de mayo y del 2 de junio la Escuela Superior Presbiteriana de Lajas celebró sus actos de graduación. Fueron los oradores de los actos los Rdos. Pablo Casasus y Erasmo Seda. Presentó los diplomas el Rdo. Juan Bidot.

Recibieron sus diplomas de escuela superior los siguientes alumnos:

Acosta, Florencio; Díaz, Fernando; Espinosa, Elba; Feliú, Gualberto; Ferrer, Luz Frace; Flores, Felipe A.; García, José I.; Irizarry, Luisa; Irizarry, Luis Fernando; Jiménez, David; López, Luis Enrique; Lugo, Delfín; Lugo, Salvador; Martínez, Abraham; Martínez, Carmen L.; Martínez, José I.; Martínez, Lorenzo; Martínez, Miguel A.; Martínez, William; Morales, José E.; Morales, Nora L.; Ortiz, Melania; Pardo, Pedro; Pérez, Aner; Pérez, Hilda T.; Quiñones, Emilio; Ramírez, Elizabeth; Rivera, José D.; Rodríguez, Hermán; Ruiz, Samuel: Toro, Nilda Doris; Toro, Zoraida; Torres, José A.; Célez, Antonio S.; Vélez, Laura; Zapata, Andrés; Benigno Camacho, Arcadio Figueroa, Juan A. González, Ciprián Irizarry Rodríguez, José I. Martínez, Luis Mercado, Israel Morales, Salvador Toro Pérez, Juan A. Valle, Juan A. Vélez.

Unión de Jóvenes Presbiterianos celebró Asamblea en Ensenada.

La segunda asamblea de la Unión de Jóvenes Presbiterianos del distrito de Mayaguez se celebró en el templo Presbiteriano de Ensenada el martes 30 de mayo de 1950.

El acto comenzó con un servicio devocional a cargo de la Sociedad de Esfuerzo Cristiano de Ensenada. Luego siguieron los trabajos de la asamblea los que incluyeron el mensaje del Presidente, y la elección de la nueva directiva.

Por la tarde dirigió la Fraternidad Presbiteriana de San Germán. Se discutieron algunos temas.

★ ★ INFORMACION DE LAS IGLESIAS BAUTISTAS ★ ★

Escuela Misionera Bautista Celebró Graduación en Barranquitas

El 2 de junio de 1950 la Escuela Misionera Bautista celebró los ejercicios de graduación en la Iglesia Bautista de Barranquitas.

El programa comenzó con un servicio devocional dirigido por la Sra. Angeles Navarro.

Un drama intitulado "Haciendo a los Pequeños" fué representado con la participación de las graduandas, un joven, dos misioneras en servicio activo, un ministro, un laico y una niña.

Dieron la bienvenida al trabajo misionero a las graduandas el Rdo. Manuel Díaz Díaz, presidente del Instituto de Obreros Bautistas; Sra. Inés Quiles, Presidenta de la Asociación de Misioneras Bautistas; Rdo. Tomás Rosario Ramos, Presidente Convención Iglesias Bautistas y el Rdo. Aaron Webber, Misionero General Bautista.

Constituyeron la clase graduanda las jóvenes Emérita Colón, Santiago, natural de Cidra y Petra A. Urbina

Representan Drama en Corral Viejo.

Con motivo del Día de las Madres en la Iglesia Bautista de Corral Viejo se montó el drama intitulado La Hija Desobediente, escrito por el pastor Rdo. Narciso Casillas.

En el homenaje ofrecido por los jóvenes a las madres la Sra. Juana Vázquez recibió la canasta que correspondía a la madre más anciana.

Nuevo Templo Metodista Fué Dedicado en Puerto Nuevo.

El domingo, 21 de mayo de 1950 fué dedicado el nuevo templo metodista radicado en la Avenida San Fernando de Puerto Nuevo. El templo y la escuela fueron construídos a un coste de $45,000.

Desde el domingo 21 hasta el domingo, 28 de mayo los metodistas de Puerto Nuevo celebraron servicios todas las noches. Sus predicadores visitantes fueron los Rdos. Diego Escobar, A. Cruz Sánchez, Angel M. Mergal, Carmelo Alvarez, Gilberto Candelas, Gerardo López y los laicos Sra. Matilde O. de Román y el joven Samuel de la Rosa.

El martes por la noche se celebró una concentración de los evangélicos de Puerto Nuevo en la que hablaron los Rdos. Vicente Ortiz, Carlos Quirós, Mario Vega, Carlos J. Lastra y canto el Coro de la Cruzada Evangélica.

Pastorea la congregación metodista de Puerto Nuevo el Rdo. José Espada Marrero.

143 Jóvenes Metodistas Asistieron a Instituto en Playa de Ponce.

El martes, 30 de mayo se celebró en el templo metodista de la Playa de Ponce una concentración de jóvenes metodistas del sur de la isla. Una numerosa delegación del distrito norte participó también en el acto.

El seminarista Andrés Marrero discutió una ponencia sobre "Las Demandas de la Juventud". El Rdo. Félix de la Rosa habló sobre El Mejoramiento de los Programas de la Juventu. El Rdo. William Fred Santiago informó sobre los preparativos para el Jubileo de Plata de la Juventud Metodista en Guayama en julio próximo.

Por la noche el Rdo. Rafael Boissén fué el predicador visitante. La himnología estuvo a cargo del Coro Evangélico de Ponce.

30 Noches Evangelísticas en Jayuya.

Desde el 1 hasta 30 de abril la Iglesia Metodista de Jayuya celebró actividades evangelísticas en el templo, en los hogares, en las calles y en la Plaza pública.

Fueron predicadores visitantes la Sra. Julia Torres, Presidente de las Damas Metodistas, Don Julio Rodríguez, y los reverendos Angel Luis Jaime, Ariel Curet, Félix de la Rosa, Jorge N. Cintrón y Gerardo López. Cuarenticinco nuevos candidatos ingresaron a la iglesia mediante profesión de fe.

Jubileo de Planta de la Juventud Metodista será en Guayama.

500 jóvenes espera la Iglesia Metodista de Guayama para el instituto del Jubileo de Plata. Del 25 al 28 de julio será temporada de fiesta espiritual para la juventud metodista de la Isla. Un interesante programa mantendrá ocupado cada minuto. Se requiere de las fraternidades locales que hagan arreglos para enviar delegaciones numerosas. Todas las informaciones deben estar a tiempo en manos del Rdo. Jesús Amaro.

Un Anuario con numerosas fotografías de templos grupos y personas recogiendo 25 años de historia juvenil será editado por Samuel de la Rosa, Gerardo López y Ariel Curet. Algo que valdrá el esfuerzo de sus editores.

Metodistas de Arecibo Celebran Cincuentenario de Su Iglesia

Desde el 4 hasta el 12 de junio la congregación metodista de Arecibo ha estado celebrando el cincuentenario de la obra en aquella ciudad y el cuadragésimosexto año de haberse dedicado el templo.

Para el domingo, 11 de junio han sido invitados todos los arecibeños metodistas que residen fuera de su ciudad para que visiten la iglesia en esta celebración de su aniversario.

Juventud Metodista de Dominguito Celebró Programa de las Madres..

La juventud de la Iglesia Metodista de Dominguito en Arecibo ofreció un ameno programa en homenaje a las madres de toda la comunidad. La Fraternidad sigue adelante con un vigoroso programa de evangelismo.

ARECIBO

El 12 de junio celebra la Iglesia Metodista de Arecibo su gran día de aniversario. Por la mañana habrá un servicio de consagración. Por la noche predicará el Rdo. F. D. de la Rosa. Se dedicará una mampara de caoba. Participará el Rdo. Rico Soltero. Luego se partirá el bizcocho de aniversario en el anexo del templo.

PROGRAMA

de la Conferencia de Damas Metodistas de Puerto Rico

Que se celebrará en la Iglesia Metodista de Comerío durante los días 16 y 17 de junio de 1950.

Viernes 16 de Junio, A. M.

10:00 Círculo de Oración.
Las delegadas y visitantes deberán asistir al mismo tan pronto lleguen.

Sesión de la tarde

1:30 Servicio devocional, dirigido por la Soc. de Damas.

1:45 Mensaje de la Presidenta, señora Julia Torres.

2:00 Organización de la Conferencia. Pase de Lista. lectura del Acta anterior. Nombramiento de Comités:Ponencia. Resoluciones. Reformas Sociales. Reglamento. Dador de Gracias.

3:00 Discusión del tema: Las Damas Metodistas y su participación en el Programa de Avance. Su programa de Evangelización, por la Sociedad de San Juan.

3:30 Su programa de Obra Espiritual, por la Sociedad de Santurce.

4:00 Discusión General.

4:15 Visita a los hogares más necesitados de la barriada Cuba Libre, actividad dirigida por la Sociedad de Puerta de Tierra.

Sesión de la noche

7:45 Servicio de Adoración a cargo de la Sociedad de Comerío.
Mensaje evangelístico, Rdo. Jorge Rivera.

Viernes 17 de junio, A. M.

5:30 Servicio matutino y Administración de la Santa Cena. Rdo. Félix Encarnación.

8:30 Servicio devocional, dirige la Sociedad de Villa Palmera.

8:15 Discusión del tema: Las Damas Metodistas y su participación en el programa de Avance: Su Programa Misionero, por la Soc. de Barrio Obrero.

8:45 Discusión General.

9:00 Mensajes a la Conferencia: De la Misión Metodista, Rdo. Rico Soltero.
Sociedad Femenil del Servicio Cristiano en Estados Unidos, señorita Helen Aldrich, Principal de la Escuela Robinson.

10:00 Sesión de Negocios: Informes de los miembros de la Directiva. Informes de los Comités. Resoluciones. Ponecia. Reforma Social. Reglamento. Mociones. Elección de la Nueva Directiva. Selección del sitio para la próxima Conferencia.

11:30 Clausura. Instalación de la nueva directiva. Mensaje, Rdo. Félix D. de la Rosa.

(Viene de la página 12)

que salidos de la Isla la sienten, depurada dentro, en incansable añoro.

En "Chihuahua de mis Amores", hemos captado entusiasmados la pesadez de la ausencia y el valor de la esperanza que nos dijo Antonio Machado como "el rayo de un camino en la montaña"..... Sweet Briar College.

Psychology and Religion for Everyday Living por Charles T. Holman. MacMillan Cía., Nueva York, 1949, 178 pp. No hay índice ni bibliografía.

Este libro es para los laicos y profesionales quienes quieren entendner mejor su relación con Dios y su justicia. No es un libro técnico como otros descritos arriba, pero trata de presentar en lenguaje sencilla las dificultades de personas normales.

El Dr. Holman es pastor otra otra vez, de al Iglesia Union en la ciudad de Guatemala, después de 25 años como profesor de teología pastoral en la Escuela Teológica de la Universidad de Chicago. Su punto de vista es religioso, y trata de demostrar los recursos de la fe cristiana. Nuestra orientación no es solamente por el universo físico y una cultura humana sino también a Una Voluntad Viviana. Nuestro propósito mayor es comprender la voluntad de Dios para loos humanos. Las sanciones por las cuales vivimos, los valores por loos cuales juzgamos nuestras actividades no son invenciones humanas sino una parte íntegra de la creación eterna.

H. J. Williams.

ULTRAMAR

Puerto Plata, R. D.: En la noche del 16 de mayo, y mediante un servicio solemne e inspirador fué instalada la nueva directiva de la Sociedad de Esfuerzo Cristiano, que se compone de la manera siguiente: Luis Alberto Thomas, Presidente; Israel de Jesús, Vice-Presidente; Srta. Lidia Hollingshead, Tesorera; Crista A. Tejada, Secretaria Local; Rolando Robles P. Secretario Corresponsal; y Vocales Srtas. Carmen Viamonte, Carmen Elibo, y señora Noemí Fuentes.

El presidente al ocupar su puesto, dió gracias por la confianza depositada en él, pero sí, reclamó la decidida cooperación de todos, para poder encausar la Sociedad por el triunfo apetecido.

A fines del pasado mes de marzo, tuvimos la visita del Rdo. Alvaro Santil, acompañado de los demás miembros del Comité de Evangelismo de nuestra Iglesia, señores Ramón A. Blondet, Ovidio V. Santil, y Jerónimo Nuñes, quienes vinieron a ayudarnos en la celebración de una Campaña Evangelística, que resultó bendecida en todo sentido. La sección rural de Boca Nueva fué visitada dos veces. Nuestra Juventud tomó parte activa en la celebración de esta Campaña, y el resultado fué 15 profesiones de fe, y unos 10 adultos confesaron su fe en Cristo, mediante las aguas del bautismo.

Rolando Robles, Sec. Corresp.

Primera Iglesia Bautista de Habla Española de Nueva York

El viernes, 21 de abril, la Sociedad de Damas, Mensajeras del Rey, de la primera Iglesia Bautista de Habla Española de N. Y. celebró su 17 aniversario con un interesante servicio nocturno.

Tuvimos el placer de tener entre nosotras una representación de las damas, Mensajeras del Maestro, los caballeros, jóvenes y Juveniles.

El devocional estuvo a cargo de la presidenta Sra. Elisa Vega. Las Sras. Teresa Bernier y Milagros Rodríguez nos obsequiaron con un precioso himno. Después del devocional tuvimos unos momentos de consagración en los cuales tomaron parte las Sras. Belén C. Reyes, T. Valera, Felicia Díaz y María Alonzo. La secretaria dijo parte de la historia de la Sociedad. Luego tuvimos la oración dedicatoria por nuestro muy amado pastor Rdo. Hipolito C. Reyes.

La mensajera de la noche fué nuestra amada misionera y consejera Miss Alma B. Clifford la cual nos trajo un hermoso mensaje de aniversario. Terminado el mensaje las Sras. María Alonzo y Teresa Bernier cantaron, "En el Seguro Puerto."

Luego pasamos a la ceremonia del bizcocho la cual fué dirigida por nuestro pastor. Tuvimos un momento fraternal en el cual fuímos obsequiados con bizcochos, y bombones.

Todo resultó muy interesante y volvimos a nuestros hogares llenas de estímulo y de mejores deseos para continuar la labor que esta sociedad viene realizando aña tras año.

Día de las Madres: La sociedad de Damas, Mensajeras del Rey, celebró el día de las madres con un servicio especial en el cual condecoramos a la madre más anciana, Sra. Juana Perot, la madre más joven, Sra. Rosario Torres y la madre que más hijos ha tenido, Sra. Esposorio Zuro.

Tuvimos como nuestra mensajera a la muy amada hermana Sra. Mercedes Quiroga, la cual nos dictó una magnífica conferencia sobre, "El Hogar Ideal". Todas quedamos muy agradecidas. También la Sra. María Alonzo nos obsequió con un precioso himno dedicado a las madres.

Milagros Rodríguez, Corresp.

Escuela Bíblica

DOMINGO 18 DE JUNIO DE 1950

Tema: **La Religión de Corazón.**

Tema General: Malaquías Aboga por una Religión Sincera.

Lectura Devocional: Malaquías 4:1-6.

Para Estudio: Mal. 2:10-17; 3:7-12; 4:5-6.

Pasaje Impreso: Mal. 2:10; 3:7-10; 4:5-6.

Texto Aureo: **¿No tenemos todos un mismo padre? ¿No nos ha criado un mismo Dios? ¿Por qué menospreciaremos cada uno a su hermano, quebrantando el pacto de nuestros padres?** Mal. 2:10.

DOMINGO 25 DE JUNIO DE 1950.

Tema: Ensanchando los Horizontes Misioneros.

Tema General: Jonás Aprende el Propósito Misionero de Dios.

Lectura Devocional: Efesios 3:14-21.

Para Estudio: Jonás 3:3-6; 4:1-11.

Pasaje Impreso: Jonás 3:3-6; 4:1-11.

Texto Aureo: La salvación pertenece a Jehová. Jonás 2:10.

(Viene de la página 6)

en Europa, siempre ha existido una condición de guerra fría; las Potencias pendencieras siempre han estado con el arma al brazo y muy pendientes de las maniobras de los demás, por medio de los servicios de inteligencia, que son de escucha y espionaje, si se nos permite emplear esos vocablos mal sonantes del siglo diecinueve.

Claro que a la hora nuestra las armas son de mayor alcance; ahora andamos los civilizados con una garra de lobo más desarrollada; pero la eficacia de la garra es una variable resultante de mejor tecnología. La constante reside en el corazón y en el cerebro directores de la extremidad. El asunto no es de armas, sino de almas. Toda arma anda en manos de un alma. El hombre sigue siendo la medida del cuadro. Quien recalca la parte de la máquina se dijera que obscurece la reponsabilidad del maquinista. Es decir, que la respuesta queda en boca del hombre, a la hora del juicio.

(Viene de la página 5)

de Cristo, las glorias y deberes del discipulado cristiano, y muchos textos dirigidos a servir a aquellos que tienen problemas de perplejidad, temores, complejos y necesidad de seguridad y esperanza. En orden de preferencias aparecen citas de las palabras de Jesús, del Apóstol Pablo, los Diez Mandamientos, los Salmos y los profetas.

(4) ¿Cuánto tiempo debe durar un Sermón?

Sorprendió el número de cartas cuyos autores no ponían límites al tiempo de la predicación. Uno lo resumió de la siguiente manera: "Si el predicador tiene algo que decir a mi corazón y sus necesidades, una hora no es mucho tiempo. Si no tiene para mi un mensaje, cinco minutos es mucho. Entre los que indicaron sus preferencias de tiempo la mayoría opinó que de 20 a 30 minutos era suficiente."

(Viene de la página 4)

prácticas para la vida diaria.

Un recorrido por el mundo religioso contemporaneo señala algunas necesidades urgentes: una mayor extensión del evangelismo, heróico, agresivo y bien organizado; un apostolado laico, misionero no profesionales, profesionales que hagan labor misionera a través de sus respectivas profesiones; un mayor desarrollo del liderato nativo; una creciente participación, en los asuntos administrativos locales y un continuo acercamiento ecuménico por encima de nombres denominacionales.

EDITORIAL (Viene de la página 3)

hacer lo mismo en éste país? ¿O es que se pretende la eliminación de los ministros evangélicos de los actos públicos en Puerto Rico?

Si los sacerdotes católicos asisten o no a los actos oficiales; esa es responsabilidad suya ante Dios y ante su feligresía. Pero que no se convierta el Gobierno de Puerto Rico en un cómplice de la Jerarquía Romana en sus antojos de obtener poder político preteridiendo a los evangélicos.

Iglesia Evangélica Española del Bronx

796-800 EAST 156th STREET
BRONX 55, NEW YORK
(Bajo los auspicios de la New York City Mission Society)

RDO. AGUSTIN C. ALVIRA, **Ministro.**
SRTA. ERNESTINA ZARAGOZA, **Secretaria.**
SRTA. HOPE C. NANSEN, **Directora de Educación**

SRA. CLAUDINA JOUBERT, **Misionera.**

SERVICIOS

Domingo 10:30 A. M.—Inglés.
2:30 P. M.—Español.
Martes 8:00 P. M.—Sociedad de Damas.
Miércoles 8:00 P. M.—Sociedad de Caballeros.
Viernes 8:00 P. M.—Sociedad de Jóvenes.

Feb. 10/51

PUERTO RICO EVANGÉLICO

"Pro Christo"

AÑO XXXVIII PONCE, P. R., 25 DE JUNIO DE 1950 NUM. 1,063.

Coro de la I. E. U. de la Calle Marina, Ponce

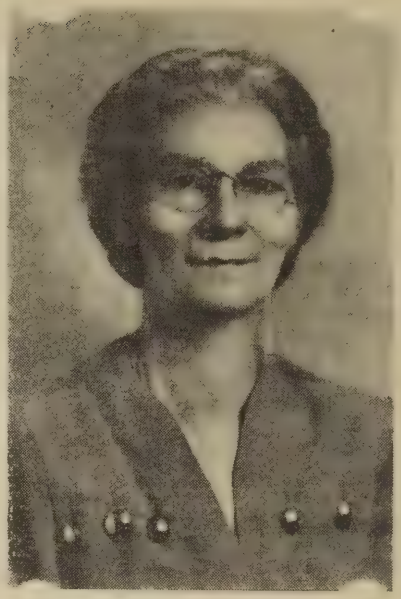
Cantó admirablemente en la noche del cincuentenario de su iglesia mereciendo los más cálidos elogios de todos cuantos le escucharon. Felicitamos calurosamente a todos los miembros del coro y especialmente a su dinámico director, Sr. Carlos M. Colón Blanco.

SINTESIS

La Sra. Margaret H. de Webber representó a Puerto Rico ante la Comisión Latinoamericana de Cursos y Materiales cuya primera conferencia se celebró en Cienfuegos, Cuba recientemente. En la próxima edición publicaremos una reseña escrita por el Dr. Oscar Rodríguez sobre los trabajo de esta comisión.—La Iglesia Evangélica Unida de Río Piedras ofrecerá un homenaje al profesor Dr. Florencio Sáez con motivo de su elección como Presidente del Seminario Evangélico.—El Rdo. Antonio Rivera Rodríguez asistirá durante seis semanas a un instituto de Radiofonía religiosa en Estados Unidos. —Hacia aquel país salieron recientemente el **Rdo. Harry E. Zech**, esposa e hijos.—En la Universidad de Temple se recibió el 15 de junio de Doctor en Medicina el joven **Gerardo B. Polanco**, hijo de los esposos Rdo. José Polanco y la Sra. Pilar de Polanco, de la Iglesia Bautista de Guayama.—En la capilla del Seminario Evangélico se solemnizó la boda de los jóvenes Srta. Nilda Martínez y Alfredo Rivera el sábado, 24 de junio.—Hacia Nueva York salieron recientemente la Sra. Orosia López de Victoria su hijita Diana y la Srta. Elena Delgado de la I. E. U. de Río Piedras. También la Srta. Adamina Cintrón Figueroa, de la Iglesia Metodista de Ponce.—Por la emisora WWWW se transmite todos los domingos, a las ocho de la mañana un servicio auspiciado por la Iglesia Evangélica Unida de Río Piedras.—La vigésima segunda convención de damas de la Iglesia Evangélica Unida de Puerto Rico se celebró el viernes, 16 de junio de 1950 en el peublo de Naguabo. En la sesión de la mañana la Srta. Ricarda Navarro y el Rdo. Gilberto Robles dirigieron el Servicio de Consagración y Santa Cena. La delegada de Ceiba contestó el discurso de bienvenida a nombre de sus compañeras visitantes. Al constituirse la asamblea las distintas sociedades rindieron informes de su labor. Luego se celebró un concurso de declamación participando señoritas de las sociedades de Fajardo, Las Piedras y Santurce. Una mesa redonda en torno al tema "Cómo Enriquecer La Vida del Hogar" siguió a las ponencias presentadas por la Srta. Julia Hernández de Robles, Srta. Rosa J. de Jesús y Sra. Virginia de Smith. La sesión de la tarde fué iniciada con un servicio devocional dirigido por la Sociedad de Señoritas de Yabucoa. La instalación de la nueva directiva estuvo a cargo del Rdo. Carlos P. González. Por la noche dirigió el programa la Sra. Flor Nieves de Mattos. La sociedad local presentó un drama. La bendición final estuvo a cargo del Rdo. Salvador Vélez, de Humacao.—Bajo los auspicios del Coro Interdenominacional de Ponce se celebró un acto religioso en la plaza de esta ciudad el sábado 17 de junio de 1950 por la noche. La predicación estuvo a cargo del Sr. Jorge Godoy y su hermano recién llegado de Nueva York.—La Iglesia Menonita Betania, del barrio Pulguillas de Coamo fué sede de una conferencia sobre Mayordomía Cristiana. Por la noche predicaron el Rdo. Francisco Colón Brunet y el profesor Don Andrés Montalvo.—En el retiro de pastores metodistas celebrado en Aibonito se aprobó el Programa de la Campaña Evangelística de las iglesias metodistas el cual se extenderá desde el 13 de agosto de 1950 hasta junio de 1951.—El Rdo. Tomás Rico Soltero representará a los ministros metodistas en los actos del Jubileo de Oro del obispo C. W. Flint a celebrarse en Washington, D. C. a fines de junio.—Un álbum conteniendo mensajes de los ministros metodistas le será entregado al Dr. Flint. La Sra. Roselia de Rico Soltero será portadora de un regalo que envían las esposas de los pastores a la Sra. Clara de Flint. Los esposos Flint cumplen 50 años en el ministerio.—El Rdo. Rico, en su condición de Superintendente General ha sido invitado a participar en la sesión anual del gabinete del area metodista de Washington.—En Ciales nació el niño Samuel Abner Negrón Rosario, el primero de mayo. Son sus padres el Sr. José A. Negrón y la Sra. Dorcas Rosario de Negrón.—60 jóvenes asistieron a las Conferencias de Jóvenes Evangélicas celebrada en McLean. Denominacionalmente se distribuyeron en 41 metodistas, 10 Discípulos de Cristo, 3 Evangélica Unida y 3 Presbiterianos.—El periódico de la Conferencia se llamó SEMAFORO y lo dirigió el Rdo. Luis Angel Toro. Cooperaron en la facultad los Rdos. Joaquín Vargas, Domingo Marrero, Jorge N. Cintrón, Angel L. Seda, Jorgelina Lozada, Mildred Durett, Sra. Farmer, y los Rdos. Virgilio Gon-

(Sigue en página 16, Col. 2)

FAJARDO PROCLAMA MADRE EJEMPLAR



Sra. Flor Nieves de Mattos.

La señora Flor Nieves de Mattos, fué proclamada la Madre Ejemplar de Fajardo, según información recibida en esta Redacción.

La señora Mattos es natural de Luquillo, tiene 60 años de edad y es madre de siete hijos, cuatro de ellós profesionales.

La Madre Ejemplar de Fajardo ha ocupado varios cargos cívicos en la comunidad, entre éstos los siguientes:

Presidenta de la Asociación de Padres y Maestros de la Escuela Superior, Presidenta de la Liga de Temperancia Local y Presidenta de la Unión de Damas Evangélicas del Distrito.

Su esposo es el Rdo. Manuel G. Mattos, recientemente jubilado, quien salió esta semana a Estados Unidos para asistir a una reunión del Concilio de la Junta Misionera.

Los hijos son: Angel Manuel, Dr. en medicina, de 30 años; Carmen Lydia, trabajadora social, de 28 años; Josué Alberto, agrónomo, de 26 años; Hilda, enfermera graduada, de 24; Flor Alicia, de 22; Jaime Luis, de 19; y Aida Luz de 17, estos últimos estudiantes.

"Puerto Rico Evangélico felicita a la Sra. Flor Nieves de Mattos por el testimonio evangélico de su vida y de su hogar.

PUERTO RICO EVANGÉLICO
Pro Christo

DIRECTOR
JORGE N. CINTRON

ADMINISTRADOR
ISRAEL BRACER

Presidente Junta de Publicación:
RDO. ERASMO M. BERNIER

Jefe de Talleres
VICENTE PARADIZO

Puerto Rico Evangélico es el órgano oficial de las denominaciones evangélicas: Bautista, Discípulos de Cristo, Metodista, Presbiteriana, Evangélica Unida de P. R. Se publica quincenalmente en los Talleres Puerto Rico Evangélico, Inc. Admitido como correspondencia de segunda clase en las oficinas del correo de Ponce, P. R., el día 10 de julio de 1912, de acuerdo con la ley del 8 de octubre de 1917. Afiliado a la Asociación de Iglesias Evangélicas de Puerto Rico.

Precio de Suscripción: Dentro de la Unión Postal, $1.00 al año. En los demás países, $1.50 al año. Pago adelantado.

Oficinas de la Dirección, Administración y Talleres Tipográficos radicados en el edificio "Puerto Rico Evangélico", calle Comercio 89. Apartado de Correos 1707, Teléfono 723, Ponce, P. R.

Toda la correspondencia relacionada con colaboraciones, noticias, secciones, será enviada al Director de la revista.

La correspondencia relacionada con suscripciones anuncios, fotograbados, impresos y librería, será enviada al Administrador.

NO DEVOLVEMOS ORIGINALES

Año XXXVIII. Núm. 1,063

ULTIMAS NOTICAS

El Rdo. Aracelio Cardona hasta ahora pastor de la Iglesia Presbiteriana en Ensenada ha sido nombrado profesor en el Seminario Evangélico de Puerto Rico. El nuevo profesor es graduado del Instituto Politécnico, del Seminario Evangélico y del Seminario de Princeton, donde obtuvo el grado de Maestro en Teología.

La Primera Iglesia Bautista de Río Piedras celebra su 51° Aniversario desde el 2 hasta el 12 de julio. Sus predicadores visitantes lo serán los Rdos. Alberto Espada Matta, 2 de julio; Florencio Sáez, 5 de julio; V. M. Colón Bonet, julio 9; Erasmo Bernier, julio 12, Día de Aniversario. La congregación recogerá una ofrenda de $1,500.

La Iglesia Metodista de Ponce celebra su Aniversario el viernes 7 de julio. Predicará el Rdo. A. Cruz Sánchez.

El Rdo. H. Ellis Plyler, pastor metodista graduado del Seminario Drew será el nuevo Coordinador de la Obra Evangélica Rural. Fué misionero en Perú por cinco años.

EDITORIAL

LAS FIESTAS PATRONALES

En la edición de "El Mundo" correspondiente al miércoles, 14 de junio de 1950 se informa que "la alcaldesa de la Capital se reunió con los párrocos y autoridades eclesiásticas de San Juan para coordinar las actividades religiosas que se llevarán a cabo como parte de las fiestas patronales de San Juan Bautista."

Al comentar esta noticia no le vamos a negar al gobierno de la Capital su derecho a celebrarle fiestas a sus electores. Comprendemos que forma parte de la estrategia política que aspira a mantener a los pueblos contentos el divertirlos oficialmente.

Tampoco le vamos a escatimar a las autoridades católicas una fiesta patronal más, que indudablemente significa el ingreso de algunos miles de dólares procedentes inevitablemente de los esquilmados bolsillos del pueblo.

Queremos señalar que las autoridades municipales no fueron electas por el pueblo para ayudar a la Iglesia Católica ni a ninguna otra iglesia a celebrar fiestas patronales o "religiosas." La Iglesia Católica puede celebrar todas las fiestas que desee en honor del patrón "San Juan Bautista" en la forma que mejor cuadre a su teología, a sus tradiciones y a sus conveniencias materiales.

El Gobierno de la Capital o cualquier gobierno municipal, puede organizar las llamadas fiestas populares y divertir al pueblo a su manera. Puede hacerlo, aunque ese dinero esté haciendo falta para satisfacer otras necesidades más urgentes, tales como el sostenimiento de los centros de recreo supervisados para beneficio de la niñez del área metropolitana.

La Iglesia Católica en Puerto Rico ha tratado de abrir una brecha hacia los fondos públicos a través de las fiestas patronales. En aquellos pueblos donde las autoridades municipales se han negado a compartir el botín con las autoridades católicas el sacerdote ha levantado cuestiones morales, ha condenado las picas y los juegos de azar, ha suscitado el aspecto de la decencia y la dignidad. Pero solamente entonces.

Sostenemos que en un país donde el Estado y la Iglesia están separados las autoridades municipales no están obligadas a invitar a las autoridades eclesiásticas a la organización de fiestas que tradicionalmente han tenido un carácter sectario.

Si la Iglesia Católica desea honrar la memoria y la vida de Juan el Bautista no debe sancionar las actividades recreativas de una moralidad dudosa en unos casos y en otros carentes de toda moral, que se ofrecen en las llamadas fiestas patronales en nuestros pueblos.

El mensaje y la vida de Juan El Bautista estuvieron consagrados a la predicación "del bautismo del arrepentimiento, para remisión de pecados." Por toda Judea iba proclamando que había de "venir Uno más poderoso que él, a quien no era digno de inclinarse

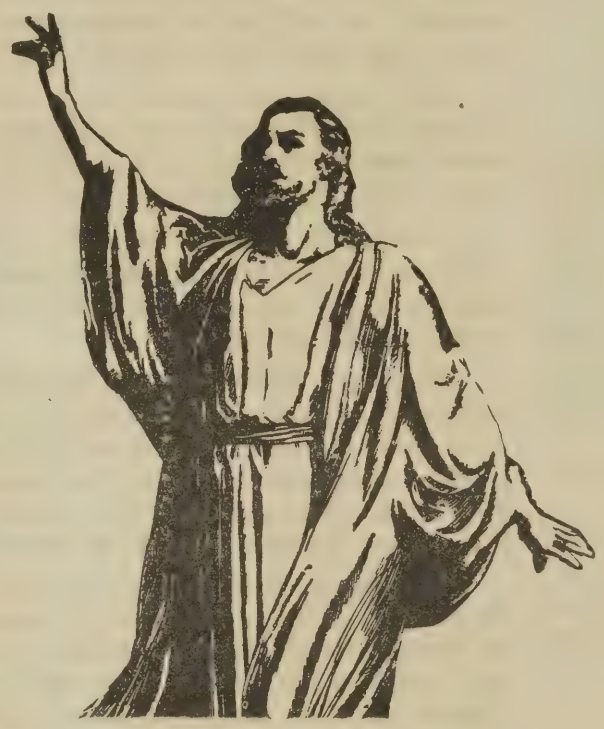
(Sigue en la página 15)

DIOS TRABAJA EN LOS HOGARES

Por Ernesto Thomas.

Donde se Cultivan las Devociones Familiares: Donde el Amor y la Seguridad Prevalecen; Donde El Encuentra una Atmósfera Cristiana.

Dios usa muchas avenidas para llegar al corazón de los hombres. Su Presencia se hace real a través de las labores de los consagrados seguidores de Su camino. El realiza sus propósitos usando programas e instituciones. Pero Dis también trabaja por medio de los hogares. Su poder y Su amor se sienten realmente en cada morada donde Su Presencia es bienvenida al círculo familiar.



El momento ocurrió en un Domingo de Dedicación en una iglesia grande cuando los miembros de la congregación firmaban su voto de abstinencia total. Un padre, una madre y sus tres hijos estaban sentados cerca al santuario. El pastor observó que ninguno de los miembros de aquella familia quiso firmar el voto. Se sintió muy preocupado al saber que aquellos no se habían enlistado junto a los demás en la promesa a Dios de nunca usar bebidas alcohólicas. Más tarde durante la misma semana aquel padre se encontró al pastor. "Usted notaría que nosotros no firmamos la promesa de abstinencia." El pastor admitió que él se había dado cuenta de ello y que se sentía muy triste. "Nosotros queríamos esperar hasta estar todos reunidos en el hogar antes de firmar nuestros nombres en las promesas. Una vez todos reunidos discutimos con franqueza el paso que íbamos a dar. Cada uno de nosotros firmó su nombre en la misma hoja y luego cada uno oró a Dios para que nos ayudara a cumplir aquella promesa mientras viviéramos." El padre sacó la promesa impresa de su bolsillo y la entregó al pastor. Allí estaban las firmas del padre, la madre y los tres hijos.

Siempre es muy difícil predecir los sucesos del futuro, pero podemos asegurar con mucha probabilidad que los tres hijos nunca sucumbirán ante la tentación de usar bebidas embriagantes. Dios ha trabajado a través de aquél hogar desarrollando un alto tipo de idealismo. Su Presencia se ha hecho real por el ejemplo de unos padres que aman a Dios.

La integridad personal y la rectitud son esenciales para la continuidad de una manera democrática de vida. Esas virtudes pueden ser fomentadas por la Iglesia y la Escuela. Pero la Iglesia y la Escuela fracasarán en su misión sino están respaldadas por la asistencia del hogar cristiano. Dios trabaja a través de los hogares para construir caracteres cuando el ejemplo y la enseñanza de los padres demuestran que ellos están en contacto con nuestro Padre Celestial.

Donde las Devociones Familiares se Cultivan

Dios está muy ocupado trabajando para el universo y su humanidad cada momento del día. Su amor no depende de que el hombre lo ame. Pero El tendrá mejores oportunidades para lograr Sus propósitos para Sus hijos si El encuentra la decisión de acompañarle y hacer Su voluntad. Dios puede trabajar en hogares donde no hay conciencia de su Presencia, pero El puede hacer mucho más si el hogar está preparado para recibirle.

Muchas familias esperan que ocurra una crisis para entonces buscar la presencia de Dios. Cuando llega la muerte entonces claman por una manifestación del interés que Dios tiene en ellos y sus necesidades. Si la crisis económica o la enfermedad amenazan entonces claman a Dios que los ayude. ¡Y Dios los ayuda! Mucho más allá de lo que se merecen El derrama Sus bendiciones sobre todos Sus hijos.

Pero Dios puede realizar más trabajo en aquellos hogares donde hay una conciencia permanente de Su presencia. En cada hogar donde la oración y la alabanza son una costumbre regular dentro del programa diario Dios puede obrar milagros. Una experiencia devocional vital en la que participe cada miembro de la familia es la mejor avenida para Dios hacer Su entrada a la vida de Sus hijos. Una familia que lee la Biblia, que usa el Aposento Alto y comparte el privilegio de la oración personal está capacitada para recibir los beneficios de la gracia divina.

Donde el Amor y la Seguridad Prevalecen

Los niños necesitan sentirse seguros. No deben estar amenazados por la diaria presencia del hambre. Tienen el derecho a esperar que brazos amorosos los estrecharán cuando las tormentas de la vida los amenacen. Dios puede revelarse en un hogar de tal naturaleza. Es siempre muy difícil para un niño entender el amor de Dios sino vive en una atmósfera de afectos y cariños.

Una mujer llegó hasta su pastor con una historia muy triste de sus dudas espirituales. Se sentía perdida y olvidada. No podía entender lo que significaba el amor de Dios para ella. Se sentía sola y asustada. Confesaba que más que nada deseaba una manifestación del amor de Dios. Cuando hubo narrado la historia de su niñez fué más fácil comprender la razón de su tragedia. Ella había sido una hija ignorada. Su hogar se destruyó aún siendo muy niña. Creció en un orfanatorio donde nunca se sintió segura. Si ella hubiese podido sentir la sensación de familiaridad con alguien hubiese podido comprender más tarde lo que significaba ser amada por Dios. Pero sin aquella experiencia se sentía sola y perdida.

Donde hay un hogar en que el amor de los padres entre sí y para sus hijos se ha convertido en una manifestación normal de la vida familiar, Dios tiene una oportunidad para revelarse. El trabaja en cualquiera hogar donde prevalece una atmósfera de amor.

Varios hogares cultivan esa atmósfera. Miembros de la familia han estado en contacto con el Hombre de Galilea y El ha cambiado sus vidas. Ellos le han aceptado como su Maestro y Señor y andan cada día como uno de sus discípulos.

Un maestro en una Escuela Bíblica se esforzaba por presentarle la personalidad de Jesús a un grupo de niños. "Conozco un hombre que ama a todas las personas, aún a las muy malas" comenzó diciendo. Luego pasó a enumerar las cualidades que habían permitido que Jesús fuera tan amado por Sus seguidores. Sin mencionar el nombre, dijo que el hombre de su historia se interesa por las personas y sus problemas y que jamás podía dormir mientras supiera de las necesidades de otros. El maestro observó que uno de los niños estaba inquieto, algo excitado mientras el narraba la historia. Finalmente el niño no pudiendo contenerse exclamó: "Yo sé quien es ese hombre, maestro. Ese es mi papito."

¡Qué bendición cuando el ambiente y el espíritu cristiano prevalecen en un hogar; cuando el esposo y la esposa reflejan las cualidades del Hombre de Galilea; cuando los niños y las niñas y los jóvenes viven juntos como seguidores de Cristo. Dios puede trabajar a través de esos hogares.

Dios hasta ahora trabaja. El crea, y construye y ama. Dondequiera que hay una necesidad humana el Padre Celestial está allí presente. El anda junto a nosotros en el valle de sombra de muerte, El está junto a los jóvenes en la bendición del matrimonio; El levanta sus cargas cuando parecen abrumarlos. Pero Dios trabaja a través de los hogares. Su gracia nunca falta cuando una familia hace lugar para Su Presencia.

Cómo Enseñar al Niño

Los niños aprenden a amar el trabajo tanto como el juego, si la madre emplea tacto e inteligencia. Pero un niño debe ir asumiendo gradualmente deberes y responsabilidades. Será inútil ordenar por dos o tres años los juguetes del niño y de pronto un día impulsado por alguna violencia, decirle que lo debe seguir haciendo él mismo. No sólo se rebelará a la disciplina de la obligación sino que en verdad se encontrará perplejo para llevarla a cabo y saber el lugar de cada cosa.

Lo razonable será insistir en una cosa, enseñar solamente una obligación hasta que la sepa tan bien que el niño no encuentre dificultad en hacerla. Más adelante puede transportar varios juguetes en su carrito; un montón de bloques resulta una inmensa diversión.

Así, del cuidado de sus juguetes, puede pasar a aprender a colgar su ropa. Póngasele una percha bien baja y en un lugar accesible. Aprenderá desde temprano a colgarla y de ese modo llegará a ser una verdadera ayuda, porque toda madre tendrá que convenir que el andar alzando la ropa de los niños de los lugares en que la dejen tirada significa muchas horas en el transcurso de un año.

No hay duda de que desde muy pequeños los niños pueden ser educados de modo que cumplan con éxito muchas tareas, hasta sorprender a un observador que por casualidad llegue mientras se lleven a cabo, pero que no ha sido testigo de su gradual desarrollo. Sin embargo, hay que recordar dos puntos importantes en esta fase de la educación: no hay que enseñar más que un trabajo a la vez, hasta que se sepa bien, y debe ir formando parte de la rutina diaria. Resulta inútil que el niño coloque en su lugar la ropa dos veces a la semana y que la madre lo haga el resto del tiempo. Cualquier tregua en el programa es fatal para el éxito.

Al emplear este método en la educación del niño, tan sólo estamos practicando el principio psicológico, tan viejo como la raza humana, que se aplica a los adultos tanto como a los niños; a todos nos gusta hacer las cosas y aprendemos a hacerlas fácil y propiamente haciéndolas a menudo.

PADRE Y MADRE: EVANGELISTAS

Por B. A. Davis.

Si hemos de ganar el mundo para Cristo, la Iglesia debe estar respaldada y suplementada en sus esfuerzos por el hogar. El evangelismo debe come nzar en el hogar con los padres.

Promover el avance del Reino de Dios entre los hombres es la gran tarea de la Iglesia, la última comisión de Cristo a sus discípulos, y el propósito imperativo del Evangelismo, Cuando repasamos la historia de la iglesia, notamos que el Evangelismo ha sido una necesidad mayor en el mundo, y el énfasis predominante de la Iglesia en los períodos del más grande avance cristiano. Los líderes sobresalientes de la Iglesia a través de su historia han sido hombres a quien podemos llamar evangelistas.

La tarea evangelística de la iglesia nunca ha estado completa. Siempre está delante dé nosotros—llamándonos en nombre del mandato de nuestro Señor, por nuestro parentesco con el Espíritu Santo que siempre está atento a los que se pierden y por las desesperantes necesidades de la humanidad. Creo que todos los cristianos estamos de acuerdo en que la necesidad más apremiante en el día de hoy es que la enseñanza y el espíritu de Jesucristo dominen la vida de la humanidad, y esta necesidad clama a nosotros por un evangelismo renovado y total.

Se nos ha dicho que hay aproximadamente 17,000,000, de niños y niñas en los Estados Unidos acercándose a las responsabilidades de la ciudadanía, el matrimonio, la paternidad y la maternidad, sin un conocimiento de Dios y de la Biblia, sin relación alguna con la Iglesia. Si esto es verdad, ello arroja la sombra de la condenación sobre la Iglesia por su timidez. Pero si la Iglesia ha fracasado, los padres y las madres de esta juventud también han fracasado en las responsabilidades de sus hogares.

¡Qué tragedia que en incontables hogares la Biblia es un libro que no se lee, jamás se escucha la voz de la oración, y jamás se enseña la adoración a Dios ni por precepto ni por ejemplo! El Reino de Dios no puede venir a este mundo aparte del hogar, porque el hogar es el factor más poderoso en la tarea de hacer o deshacer carácter de la juventud.

El Evangelismo Empieza en el Hogar

Detrás de cada alma grande, yo creo que se puede encontrar unos padres cuya vida e influencia inspiraron y encendieron la chispa de la grandeza. Si hemos de traer el mundo a Cristo, la Iglesia debe estar respaldada y suplementada en sus esfuerzos por el hogar. El Evangelismo debe comenzar en el hogar con los padres.

El hogar fué la primera institución ordenada por Dios. Nunca ha sido la intención de Dios que la Iglesia usurpe el lugar del hogar en la sociedad, ni que ella asuma las responsabilidades de los padres. No es solamente un deber, sino un privilegio supremo para los padres llevar sus hijos a Cristo.

En la tarea de hacer un mundo cristiano no hay sustituto para el hogar, y ningún hogar está exento de responsabilidades para sus hijos. Rara vez puede alguien hacer por un niño lo que han dejado de hacer sus padres. No importa lo bien organizada y equipada que esté una iglesia, ella no puede garantizar la efectividad de su programa de educación religiosa y de cultivo espiritual para un niño. Refiriéndose a las enseñanzas y los mandamientos de Dios dice el autor de Deuteronomio: "Y estas palabras.... las inculcarás à tus hijos, y hablarás de ellas sentado en tu casa, y andando por el camino, y al acostarte y al levantarte." Deut. 6:7.

La Religión es Contagiosa

Si los padres y las madres han de conducir sus hijos a Cristo y a vida cristiana, ellos mismos deben ser cristianos, que viven la vida cristiana cada día. Porque la religión no es tanto para enseñarla por palabra como para adquirirla de un espíritu religioso que contagie. No solamente es fútil sino dañino enseñar y predicar principios que no vivimos. Entonces "su vida habla tan alto que no permite que otros oigan sus palabras." El niño sabe distinguir y pronto reconocerá la piedad hipócrita que solo se expresa en la iglesia.

Alguien ha dicho: "Si la religión algo significa en cualquier sitio, no debe faltar en el hogar." El Apóstol Pablo exhorta a los padres a practicar la piedad en los hogares. Nuestras vidas son los exponentes más visibles de nuestros ideales cristianos.

Pero no basta con nuestras vidas. Las Escrituras nos enseñan que debemos instruir a los niños en el temor a Dios. Cuando yo era un niño mis padres nunca iban a la Iglesia. Si yo iba a la iglesia tenía que hacerlo solo o con mi hermanita. Las batallas espirituales de mi niñez tuve que lucharlas sin la ayuda de mis padres, sin sus experiencias, porque ellos entonces no eran cristianos. ¡Cuánto hubiese significado para mí entonces si hubiese tenido los consejos, la orientación cristiana de unos padres convertidos! Hoy también hay muchos jóvenes que no reciben ayuda espiritual de sus familiares en sus hogares, aún cuando sus padres dicen ser miembros de la iglesia. ¡Qué pena y cuánta traición a esos hijos!

Los hijos vienen a nuestros hogares como almas inmortales, encargados bajo nuestro cuidado para su entrenamiento. Llegan hasta nosotros inocentes, sin haber oído, conocido o experimentado mal alguno. Nosotros somos los mayordomos llamados a educarlos y criarlos en las creencias y educarlos como hijos de Dios. Es nuestra responsabilidad enseñarles acerca de Jesús, acerca de nuestro Padre Celestial y acerca de la vida cristiana. Si ellos se apartan es nuestro deber como padres volver a encauzarlos por los senderos de Dios.

Evangelistas Naturales

La responsabilidad de los padres hacia las necesidades espirituales de sus hijos es tan definida e inescapable como su responsabilidad para las necesidades materiales y culturales. Si nuestra América ha de salvarse y si el Reino de Dios ha de venir a nosotros, debemos deshacernos de la ilusión de que esa será una obra de ministros y evangelistas profesionales. Los evangelistas más naturales y mejor preparados y aptos para los niños y los jóvenes deben ser sus propios padres.

Algunos padres se lamentan de que la vida no los haya destinado a figurar en las altas esferas como artistas, escritores o predicadores. Sin embargo padres y madres pueden servir en las más grandes esferas de servicio, donde la recompensa no es prestigio y la gloria de un cuadro famoso, o de un libro que ha de pasar, o de un sermón momentáneo, pero si la gran obra de modelar un alma inmortal en cada uno de sus hijos. Un verdadero hogar asciende la escalera de la vida dando pasos cristianos que conducen a Dios.

Dios Necesita Hogares

Juan Wesley decía: "Dádme una generación de madres que estén consagradas a Dios, cuyos más altos propósitos en la vida sean criar y entrenar ejércitos de cristianos que han de conquistar el mundo para Cristo, y en una generación el mundo se habrá ganado para Cristo." Wesley venía de un hogar donde la madre separaba un tiempo todos los días para enseñar y aconsejar a sus hijos en la vida espiritual.

(Sigue en la página 14, Col. 3)

La Familia Cristiana

Por J. W. Golden.

"No hay Un Santuario de Virtud como el Hogar Cristiano."

Nuestros grandes valores nacionales en Estados Unidos no son las minas y los bosques, ni los medios modernos de transportación, ni los adelantos mecánicos, ni los rascacielos y las finanzas. Tampoco está la seguridad en la fuerza militar o en los cuerpos legislativos.

El autor no reclama ser un profeta, ni uno que habla con autoridad, pero él cree que la familia cristiana y la juventud de la iglesia son nuestros verdaderos valores nacionales, y las fuentes de seguridad y paz mundiales. Si padres y madres se convierten en cristianos devotos, que no sólo CREEN en Cristo y Su manera de vivir la vida, pero que lo DEMUESTRAN en sus actitudes y prácticas en todas las relaciones humanas, ellos crearán un ambiente de paz aceptable que será una fuerza de influencia sobre otras familias para atraerlas al Reino de Dios.

La familia cristiana cualifica para producir ideales cristianos en cada niño. Cuando estos ideales se viven y se realizan contribuyen a la formación de una sociedad ideal en que hay buena voluntad y respeto para todas las personas. Si inadvertidamente algo se dice o se hace que pueda herir o desagradar a otra persona el cristiano sabe apreciar los derechos ajenos y desea siempre las mejores relaciones. Poseyendo la mente de Cristo él está ansioso de perdonar y olvidar. El buen cristiano debe pedir perdón y ofrecer excusas cuando sabe que ha faltado a la hermandad a la cual él también está dedicado.

La familia que ora unida permanece unida. En la familia cristiana los votos y las promesas matrimoniales se consideran sagradas y Dios es reverenciado y reconocido. Se lee la Biblia y se dan gracias por los alimentos diarios. En aquellas familias donde se observan estas costumbres cristianas no hay lugar para el pecado del divorcio.

La calidad de la conducta, las conversaciones, las diversiones, la literatura que se lee, las canciones que se cantan en gran parte determinarán si nuestros hogares son cristianos o anticristianos. Nuestra necesidad mayor es de padres y madres cristianos, no necesariamente anticuados pero orientados de acuerdo con las normas de la vida y enseñanzas de Cristo. Los ideales cristianos pueden cultivarse con éxito lo mismo en la lujosa residencia del rico como en la humilde y sencilla choza del campesino. La familia cristiana es el primero y mejor lugar para educar al niño, y es suficiente para modelar su personalidad para toda la vida y para la eternidad.

No hay un santuario de virtud como el hogar cristiano. Es la primera unidad organizada por Dios, la más grande de todas las instituciones, y por su infinito valor puede llegar a ser el vestíbulo del cielo.

Hagamos hogares cristianos. Que este sea uno de nuestros grandes objetivos en el avance de Cristo y Su Iglesia.

UN MAESTRO D

Por el DR. ISMA

DON ABELARDO FUE MAESTRO DE ESCUELAS PUBLICAS POR U UN LARGO PERIODO DE AÑOS. ENSEÑO CON EL PRECEPTO, E ORIENTANDO NIÑOS, JOVENES Y ADULTOS,

Se ha escrito bastante sobre Don Abelardo M. Díaz Morales en los días posteriores a su muerte. Merecidísimo todo cuanto de él se ha dicho. Las palabras nunca expresarán a cabalidad la siembra del bien que en Don Abelardo fué plegaria perenne desde maitines hasta el Angelus. La riega de la simiente fué siempre tarea de sol a sol, con sus anochecidas por añadidura, transformando el erial de las pasiones y flaquezas humanas en campos fértiles para el labrantío.

Noto, sin embargo, que nada o muy poco se ha escrito del Don Abelardo **Maestro.** Difícil es trazar la línea divisoria entre una ciudadanía bien vivida y un magisterio de dedicación; difícil separar un ministerio sentido de un profesorado en acción; difícil dividir la profundidad de un periodismo sano y constructivo y una cátedra cuajada de estímulos y sembradora de inquietudes y de razonamientos.

Don Abelardo Maestro, Ministro, Periodista, Padre, Ciudadano, sintetiza la integración de la personalidad de que escriben los psicólogos. Sólo es posible ese balance, esa madurez, esa integración cuando hay paz en el espíritu, cuando hay seguridad en la siembra del bien, cuando se ha logrado la armonía que surge al vivirse una vida motivada por una pura y sana filosofía de vida.

Don Abelardo fué maestro de escuelas públicas por un período de siete años. Fué maestro de multitudes por un largo período de años. Enseñó con el precepto, enseñó defendiendo causas justas, enseñó guiando y orientando niños, jóvenes y adultos, pero sobre todo enseñó, con el ejemplo.

Su preocupación por la niñez se cuaja ya en artículos que son recogidos en un breve libro que se edita en 1912 y que lleva por significativo título **Por el bien de nuestros niños.** Hay discusión de temas que abarcan el heroísmo en los niños, el desamparo de criaturas nacidas fuera de ley, las madres que tienen en su infortunio cuatro o cinco hijos en cada uno de cuatro o cinco hombres distintos, el dolor de estos niños que han de vivir de padrastro en padrastro y que bien clasifica Don Abelardo de **Verdugastros.** El problema de la delincuencia infantil, el de los maestros que atropellan los niños—bien de palabras, bien por el ejemplo del vicio sexual o la embriaguez—, la iliteracia en los niños sin escuela, los parques de recreo y los gimnasios hoy tan en boga, todos estos asuntos no escaparon el buceo contínuo de la mente y el corazón de este buen hombre. Su pluma siempre abrió caminos al esclarecimiento de problemas sociales, religiosos, económicos y políticos. Siempre fué el maestro que señaló el mal, apuntó la deficiencia, pero sugirió los remedios y los correctivos. Más aún, se adelantó para hacer labor de profilaxis social al tratar siempre de buscar preventivos a grandes males sociales como la prostitución de niñas adolescentes, el trabajo de menores y la ilegitimidad.

Se ha dicho con frecuencia que Don Abelardo era bueno, era servicial, era tierno como un niño.... Pero no debe el reconocimiento de su bondad obscurerer su aportación cultural e intelectual, que fué honrosa y fué eficaz. En Puerto Rico es más necesario aún que en otros pueblos distinguir entre la bondad y la sabiduría y la cultura. Aquí, cuando hay poco que decir de un hombre, se recurre a la consabida frase de "es un alma de Dios" o es "una buena persona." Si dejamos pasar la aportación intelectual y cultural de Don Abelardo como la de "un bueno y santo hombre", no le estaremos dando todo el crédito a que es merecedor. Veamos:

En los tiempos en que se iniciaba Don Abelardo como maestro (1901) el niño no era escuchado. Eran seres que se veían, pero que no contaban en los planes del hogar y de la familia; mucho menos en los planes comunales. Al niño se le ordenaba, al niño se le castigaba físicamente. Se le dejaba hablar poco y y expresarse sólo de vez en cuando. En fin, se postulaba que el niño no debía hablar nunca.

En ese ambien.e, Don Abelardo orienta su filosofía de la enseñanza con unos sencillos postulados:

(a) "Hay que hacer feliz la vida de los niños."

(b) "Hay que evitar el mal tratamiento de los niños, ya sea en público, ya sea en privado, ora por la famili ora por los particulares.

(c) "Hay que extender los beneficios de la educación a todos los niños de la localidad."

(d) "Hay que crear cortes especiales para resolver los problemas de la delincuencia infantil."

(e) "Hay que construir gimnasios y hay que adquirir terrenos apropiados para jugar, a fin de que el músculo se vigorice y el ánimo se solace."

(f) "Hay que eregir casas viviendas donde el niño disfrute de luz clara y aire puro."

(g) "Hay que formar un cuerpo especial de policías que se dedique a perseguir a los que violan las leyes protectoras de la niñez."

(h) "Hay que celebrar conferencia científicas y morales, en las cuales se enseñe al niño aquello que pueda contribuir a la conservación de la salud, a despertamiento y cultivo del gusto estético y al perfeccionamiento de su carácter moral."

Y estos principios los suplementa co estas ideas en cuanto a la indiferenci de las autoridades por el bienestar mo ral y físico del niño.

"Un ratero se roba una gallina y u ladrón hurta un caballo. No hay que te mer, los detectives saldrán en su segui miento, husmearán sus huellas y no s darán punto de reposo hasta que no co jan al ratero de la gallina y al ladrón d caballo. Más una prostituta corrompe f sica y moralmente un muchacho, un tahu lo inicia en el funesto vicio del juego un comerciante avariento le vende lic para que se embriague, y la policía y l detective no denuncian ni persiguen a l ramera, al jugador y al tabernero. ¡Ni s quiera les llaman la atención!"

"¡Como si una gallina, una vaca y u

caballo valieran más que la inocencia de un niño y la salud de un muchacho....."

"Si las autoridades encargadas del fiel cumplimiento de las leyes amaran más los niños y se dieran cuenta de que más ladrón es el que priva a un niño de su salud y a una niña de su pudor que el que priva a una mujer de un pollo y a un propietario de un buey, entonces no habría tanta corrupción en los niños ni tanto descaro y cinismo en los hombres."

Diríase que Don Abelardo daba calor en su mente a los modernos principios de la higiene mental y de la psicología que a cada paso nos indican que hay que amar hondo y sinceramente a los niños. Así garantizaremos que tengan seguridad, para que puedan crecer seguros de sí mismos y para que puedan desarrollar fortalezas físicas y emocionales adecuadas para hacerle frente a un mundo lleno de dificultades, de quebrantos y de relajamientos.

Adelantaba conceptos válidos para empezar a buscarle soluciones al magno problema de la delincuencia juvenil—problema aún si apenas orillado en nuestro país y que de haberse abordado desde entonces con adecuada educación, con buenas cortes juveniles y eficiente trabajo social, hubiéramos transmontado ya muchas de las complicaciones que ese grave problema social actualmente presenta.

Hoy mismo en la prensa del país se lee el clamoreo de los educadores, de la Asociación de Maestros, del público en general, en petición de más dinero para acomodar más niños en las escuelas. Hace sólo unos días el Comisionado de Educación, en su determinación de acomodar 100,000 niños más en las escuelas, anunciaba el estudio de planes para hacer viable este propósito. Este mismo problema tenía en Don Abelardo un exponente fiel y constante desde sus años de juventud. Pedía se extendieran los beneficios de la educación a todos los niños de la localidad. Recuérdese que para entonces ideas tales eran ajenas a las costumbres y usos en Puerto Rico, donde, como ocurre aún en casi toda Latinoamérica, únicamente una élite disfrutaba de los beneficios de la educación. Para entonces la ignorancia del pueblo proporcionaba el mejor fermento para el arraigo de los prejuicios raciales y sociales, y hacían el campo fértil para la demagogia y el engaño de los más desamparados. Se esforzaba Don Abelardo por adelantar la eficacia del principio de la educación para todos sin distingos de credos, razas o condiciones sociales y económicas.

E MULTITUDES

ODRIGUEZ BOU.

ERIODO DE SIETE AÑOS. FUE MAESTRO DE MULTITUDES POR ÑO DEFENDIENDO CAUSAS JUSTAS, ENSEÑO, GUIANDO Y RO SOBRE TODO ENSEÑO, CON EL EJEMPLO.

Se adelantaba a proponer el establecimiento de un Negociado del Niño. Hoy nos enorgullecemos por los esfuerzos que este Negociado, dentro de la División de Bienestar Público, realiza para atender los niños de Puerto Rico, especialmente los más desamparados. Ya anterior al 1912 proponía Don Abelardo que un Negociado de esta naturaleza "difundiría profusamente literatura que informe, en lenguaje claro y llano, sobre la crianza y la educación de los niños, proporcionará los datos que se pidan y atenderá a las consultas que se hicieren acerca de su alimentación, ejercicio, enfermedades, juegos, etc."

Nótese, además, que nuestros estudios actuales revelan la conveniencia de escribir para el pueblo en términos sencillos y claros, en vocabulario de uso frecuente y en oraciones cortas y precisas. Alrededor del 1900 Don Abelardo exponía ideas en torno a estas cosas, hoy comprobadas por las investigaciones psicopedagógicas. Quizás el vivir cerca del pueblo, auscultar sus necesidades y comprender sus gustos y preferencias le permitían ejercitar un liderato social de vanguardia.

Para la época en que Don Abelardo se iniciaba en el magisterio más del 78 por ciento de las personas en Puerto Rico eran analfabetas. Fácil es explicar tal fenómeno cuando, como hemos apuntado, sólo los hijos de las "personas bien" disfrutaban de las ventajas de la educación en las escasísimas escuelas existentes. Más explicable aún cuando señalamos que los métodos en uso contaban con el catecismo, con el silabeo para enseñar a leer, y con el guayo, la palmeta o la correa como estímulos a la enseñanza. Había habido, hasta entonces, malas escuelas, peores métodos, y maestros de muy escasa preparación. Claro está siempre mirando al pasado hay quien diga que equellos maestros anteriores a los cambios propulsados en la instrucción pública por el Comisionado M. G. Brumbaugh, eran superiores a todos cuantos vinieron luego.....

Lo cierto es que en la escuela ocupada por Don Abelardo se inician con la mayor naturalidad, muchas de las prácticas que luego hemos visto defender en las Escuelas Progresistas:

a. Experimentos científicos dentro del salón de clases. Así escribe uno de sus discípulos: "Cuando la lección lo exigía, convertía el salón de clases en laboratorio. No olvidamos el experimento que hizo para enseñarnos la fuerza del vapor de agua y los principios de la evaporación. Puso sobre el brasero de un anafre un pote de lata bien tapado conteniendo unas onzas de agua de sal. Al calentarse el agua voló la tapa hasta el cielo raso, causando entre nosotros la consiguien sorpresa. Dejó que el agua se evaporara, y vimos que en el fondo del pote quedaba la sal granulada." Así relata un discípulo cuarenta y cinco años después de gozar aquella experiencia. Algunas escuelas aún teorizan sobre estos mismos asuntos objeto de experimento en un salón de clases allá para 1901.

b. Excursiones al campo—no sólo para estudiar geografía, botánica, mineralogía, sino para cultivar el gusto estético y desarrollar las habilidades literarias. Así se recuerda que "era el fin de estos paseos además de respirar el puro oxígeno de la montaña, estudiar objetivamente en uno, geografía; en otro, botánica; y en otro mineralogía, buscando colecciones de tierra, de hojas y de piedras. Se nos exigía una composición escrita del panorama que contemplábamos,

(Continúa en el próximo número)

NUESTROS HOGARES NECESITAN FE

Las compañías de seguros de vida no hacen negocios para beneficio ajeno, ni procuran, si lo hacen, fomentar la religión en el hogar por un simple sentimiento piadoso, sino teniendo en cuenta las ganancias monetarias que eso les reportaría. Fuera de toda duda, los beneficios financieros de largo alcance que les brindaría un movimiento de reavivamiento religioso se calcularon de antemano hasta el último centavo, antes de iniciar la campaña publicitaria. Por eso, adquiere un especial significado su afán de obtener espacio en 375 diarios de los Estados Unidos, para insertar avisos de página entera, instando al fomento de la fe religiosa en la vida familiar.

Al dirigirse a treinta y cinco millones de lectores mediante esa propaganda única y amplísima, las compañías de seguros afirmaban francamente "lo que el país vale depende de lo que ocurre en sus hogares", y añadían que la necesidad suprema del hogar moderno, es la fe en Dios.

A eso seguían las siguientes palabras, que más parecían un sermón que un aviso:

"La fe es asunto de familia. No pertenece sólo a los días festivos, sino a todos los días,.... al trabajo, al juego, a los momentos de quietud de que disfruta la familia reunida en pleno.

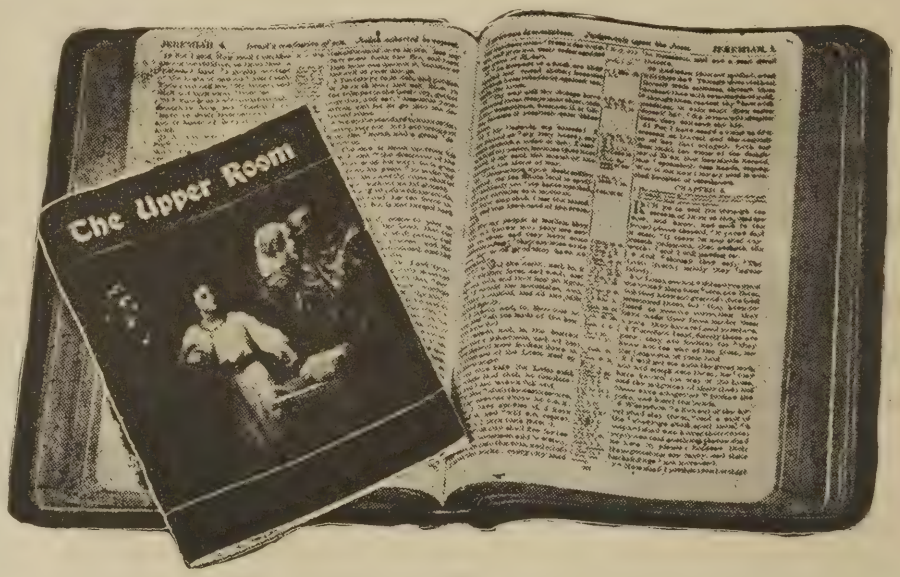
"Necesitamos fe.... Jamás la necesitamos tanto como hoy. El mundo está lleno de rumores de confusión. Es fácil sentirse impotente y solitario. Pero la fe en un poder exterior a nosotros mismos podría ser el lecho de roca de la unidad de la familia, el escudo de la felicidad doméstica.

"Los niños naturalmente aceptan la fe cuando ésta forma parte de la vida de la familia. Y cuando conozcan el verdadero significado de la fe, se mostrarán tolerantes con aquellos que expresan su propia fe en otra forma.

"La atmósfera del hogar es totalmente distinta cuando una familia deja de marchar sola, cuando advierte el lugar que le corresponde en la vasta trama de las cosas. Trabaja unida por lo que está a su alcance, y confía en que Dios la guiará en los problemas superiores a su comprensión. Una familia tal no puede menos que sentirse cada vez más unida, más segura de sí misma, y más feliz."

Respecto a la oración, el aviso reza como sigue:

"Sea cual fuere nuestro credo o idioma, todos sentimos alguna vez el impulso de orar. Podemos rendir culto de divesras formas.... podemos llamar a nuestro Dios por diversos nombres; .....pero, de todos modos, la mayoría de nosotros expresamos fe en un poder Supremo. Cuando recuperan la salud nuestros seres queridos, le damos gracias. En tiempos de confusión o peligro pedimos su dirección. Cuando nos hallamos frente a una inmensa montaña, o un diminuto copo de nieve, nos admiramos por la maravilla de la vida. Les enseñamos nuestra fe a nuestros hijos, para que éstos no se encuentren solos al enfrentar el mundo."



El mensaje de ese anuncio no podría haber sido más escogido, ni más espiritual si lo hubiera escrito un grupo de iglesias en vez de un conjunto de compañías de seguros. Cuando éstas gastan decenas de millares de dólares en una campaña para contener el derrumbe del hogar, ha llegado el tiempo para que el mundo religioso inicie una cruzada sin precedentes en igual sentido.

Ciertamente, ha llegado la hora de realizar un extremado esfuerzo por salvar el hogar de la destrucción completa. La facilidad con que mucha gente, aún cristianos, se casan, divorcian y vuelven a casar es una amenaza para la estructura de la civilización. Los votos matrimoniales son poco menos que insignificantes. Las ceremonias nupciales, cada vez más complicadas, parecen un insulto ante las estadísticas de hogares en bancarrota. Los contrayentes parecen no tener la intención de mantenerse fieles el uno al otro a pesar de sus solemnes promesas de hacerlo así "hasta que la muerte nos separe." Eso de estructurar un hogar donde los hijos se sientan seguros, y formen caracteres de inconmovible integridad, no les merece consideración alguna. Para millones de personas, el casamiento se ha convertido en poco más que una aventura en el terreno de la poligamia, sin pensar en el terrible efecto que los hogares destrozados tienen sobre la mente y el corazón de los niños afectados.

Si hay un mal peor que los demás, que mina la fuerza de una nación con mayor seguridad que los otros, es la indiferencia que inspira la santidad del hogar. El no reverenciar esta institución de origen divino no podrá menos que provocar trágicos resultados en el futuro. La cosecha se verificará en la impiedad y los crímenes de la próxima generación.

En cuanto a la causa de tan triste condición, las compañías de seguro la destacan con su acostumbrada sagacidad. La disminución de la fe en Dios, sumada al orgullo y al egoísmo es lo que induce a los hombres a pro-

(Sigue en la página 16, Col. 1)

VIVAMOS CON NUESTROS HIJOS

Por Arturo W. Spaulding.

Uno de los principales ejemplos de la educación de los niños es el compañerismo de los padres con los hijos. Los primeros han de ser maestros de sus retoños, y para ello deben tratarlos con intimidad y simpatía. El compañerismo significa más que la sola presencia material.

No basta que los niños duerman y coman bajo el mismo techo que cubre a sus padres, ni que trabajen junto a ellos, o que conversen animadamente, aun cuando todos estos factores se amalgaman en el compañerismo. Para ser compañero el padre debe amar profunda y sabiamente a su hijo; valiéndose de la observación, la memoria y la acción, ha de compartir los sentimientos y deseos de los niños y hasta debe prever sus estados de ánimo, su desarrollo, sus talentos, y prepararse de antemano pára satisfacer sus necesidades, ya interesen éstas al cuerpo, la mente o el alma. Eso es verdadero compañerismo, en tratándose de los padres.

Un Don Divino

Notable es que Dios nos brinde la oportunidad de ejercer este compañerismo desde el comienzo mismo, pues por designio divino el recién nacido depende completamente de sus padres, durante largo tiempo. No sucede lo mismo con los demás seres. Los pichoncillos prueban sus alas al poco tiempo de nacer; los gatitos son independientes pocas semanas después de ver la luz; y hasta los terneritos no necesitan más de un año para divorciarse de la tutela paterna. En cambio, cuán totalmente indefenso es el bebé humano, al nacer, cuánto depende de sus padres en todos los aspectos, ya se refiera a la comida y el vestido, ya a la protección y el cuidado. Y transcurrido un año, ¿estará acaso preparado para entrar a usar sus armas en la palestra de la vida? No, ni lo estará a los dos años, a los tres ni a los cinco. Seguirá, aunque creciendo y adquiriendo cierta independencia, al amparo de sus padres durante diez, quince, y aún veinte años, hasta que sea todo un hombre.

Herencia Perdida

Mas cuando los hijos llegan a la adolescencia, ¡cuántos padres se quejan de que aquéllos ya no confían en ellos, y les ocultan sus pensamientos y acciones! Perdieron el vínculo que los unía. Aun estando en compañía de sus hijos, no saben de qué hablar con ellos; se hallan tan separados como si hablaran idiomas distintos.

¿A qué se debe eso? ¿Cómo se produce esa separación? ¿Cuándo comienza? ¿A quién inculparemos por esa división? ¿Cómo se la podría evitar?

La verdad es que si queremos conservar la confianza de nuestros hijos cuando éstos sean jóvenes, debemos cultivar su amistad desde su niñez. Mientras ellos son niños, debemos mirar el futuro, prever los problemas que se presentarán, y definir nuestra conducta de estrecho compañerismo con ellos desde entonces.

La Primera Ruptura

Al considerar la vida del niño, observamos que la primera hendidura que se produce en el compañerismo se abre muy pronto. Naturalmente, en tanto el niño es impotente y depende de la atención de sus padres, especialmente la madre se mantiene muy cerca de él, satisface sus necesidades, observa su desarrollo y le enseña. Pero cuando tiene tres o cuatro años, y ya puede andar de aquí para allá y jugar por su cuenta, y aventurarse por nuevos mundos, con demasiada frecuencia, la madre, dando un suspiro, de alivio, se vuelve a dedicar con fruición a sus intereses anteriores, y se muestra muy impaciente si el pequeñuelo la molesta demasiado.

Madres Demasiado Ocupadas

Pepín, niño de cuatro años, ha estado jugando por su cuenta en el patio del fondo, y de pronto sale corriendo con el descubrimiento que ha hecho: una piedrecita blanca, un cascarudo negro, o una lombriz rosada.

¡Mamá, mamá!, —grita al acercarse. Pero la madre esta conversando con la vecina sobre ciertos encabezamientos del diario, o las últimas modas de París, o quizás sobre algo verdaderamente importante.

—¡Mamá, mamá!—sigue exclamando el chiquillo sin recibir respuesta. Impaciente, le tira del vestido.

—¡Quieto, Pepín! ¿No ves que mamita está conversando con la señora? No debes interrumpir cuando conversan las personas mayores.

¡Cómo no, es muy bueno enseñarles a los niños, a veces, que a ellos se les debe ver pero no oír! Más ¿qué diremos de la responsabilidad que incumbe a las madres de interesarse en lo que interesa a sus hijos?

Es probable que a ella no le gusten los cascarudos ni las lombrices, y que cuando los vea, no pueda menos que gritar: "¡Saca esa horrible sabandija de aquí, Pepín! No vuelvas a traer semejantes cosas a la casa. ¡Malo!"

Pepín, la saca, pero también se priva del placer que le hubiera proporcionado conversar con su madre de ese maravilloso jirón del mundo que había descubierto, preguntarle qué era eso, y para qué servía. Con pocos desaires como ése, Pepín se apartará para siempre de su madre. Buscará a algún otro ser a quien le interese lo que a él le agrada; ese tal quizás sea un niño de su edad, quien no sabrá más que él; o tal vez un niño mayor, pero que no será tan prudente y cuidadoso como los padres se manifestarían al instruirlo. Ya la madre no sabe tanto como antes cuánto su hijo aprende, cómo se va desarrollando su mente, y cómo se van formando sus ideales. Se ha empezado a ahondar la hendidura de su amistad.

Padres Demasiado Cansados

Pocos años después, Pepín y Titina van a la escuela. Por la noche se ponen a estudiar las lecciones. El padre llega agotado, con los nervios hechos trizas, deseosos de un poco de paz. Terminada la cena, de la que participó en silencio, el jefe de la familia se sienta en la mecedora y tomando el diario o una revista, se engolfa en la lectura.

Pero Titina necesita ciertos datos. No recuerda cómo se escribe "exuberancia" o "boardilla" y recurre a su padre. Este estalla: "¡Qué sé yo! Búscalo en el diccionario."

A poco, Pepín formula una pregunta. Necesita saber a qué edad los hombres pueden votar. El padre lo sabe, pero está demasiado cansado para contestar, y exclama: "¡No me importunes con semejantes preguntas! ¿Para qué tienes la maestra? Pago bastantes impuestos para mantenerla. No tienes por qué abrumarme con tus eternas preguntas."

No pasará mucho tiempo antes de que Pepín y Titina busquen otro compañero que no sea el padre.

No es fácil mantener la amistad de nuestros hijos. Para eso se necesita paciencia, cariño, interés genuino y constante, análisis inteligente de los problemas infantiles, tiempo y esfuerzo. Pero, padres que leéis este artículo, bien vale la pena todo eso. Que ellos acudan a nosotros con sus preocupaciones sencillas, sus preguntas inocentes, sus pensamientos transparentes, es uno de los grandes placeres de la amistad y una de las más profundas satisfacciones de la enseñanza. ¡Ah, cuánto significa eso en la debida orientación de la conducta de los jovencitos!

Trabapemos con Ellos

Los padres deben proponerse acompañar a sus hijos tanto como puedan cuando éstos trabajan. A las madres se les presentará esa oportunidad de estar con sus hijas al realizar las tareas domésticas. Es mejor que ambas laven los platos y hagan las camas juntas, y no que ambas trabajen separadas. La madre podrá conversar con su hija, contarle historias y darle lecciones, como al acaso, sobre la tarea que llevan a cabo juntas.

En cuanto a las oportunidades que los padres tienen de estar con sus hijos, considero que los granjeros son los que tienen las mejores; aunque todos los padres deberían crear todas las oportunidades posibles.

Cierta vez un hombre me dijo:

—Dígame, ¿qué puedo hacer con mi Andresito? No quiere trabajar por nada del mundo. Es perezoso hasta lo increíble. El otro día, al llegar a casa ví los yuyos que crecían al borde del caminito, y le dí una hoz para que los cortara. Luego me fuí adentro para hacer otras cosas; cuando volví, allí estaba Andresito recostado en el pasto, sin haber casi empezado la tarea. Le ordené que se pusiera a trabajar, pero no gané mucho. Tengo que estarle atrás constantemente para que haga algo. ¿Cómo lo trataría usted para hacerlo trabajar?

—Consígase otra hoz—le contesté.

—¡Otra hoz!—exclamó estupefacto. —¡Pero si Andresito puede manejar sólo una!

—Consígase otra hoz—insistí,— y cuando al llegar a su casa vea los yuyos, diga: "A ver, Andresito, aquí hay un trabajo que terminaremos en quince minutos. Vamos, manos a la obra." Déle una hoz, y usted empuñe la otra; póngase a trabajar juntos y conversen mientras hacen trabajar los músculos. Le aseguro que Andresito no volverá a tener miedo a las hoces ni a los yuyos."

El compañerismo es un elemento esencial para enseñarles cualquier cosa a nuestros hijos, inclusive, el trabajo.

Juguemos con Ellos

Si queremos que nuestros hijos trabajen con nosotros, debemos jugar con ellos. Es una tragedia cuando los padres envejecen antes de los treinta años, y ya no saben decirles a sus hijos más que "No hagas eso," "No vayas allí," hasta el punto de convertirse en espantajos clavados en el campo de la vida. "No hagas" es el reverso del "Haz". Para ser orientadores de nuestros hijos, no les digamos: "Detente, no hagas eso," sino: "Ven hagamos esto."

No ultrajará nuestra dignidad (fuera de hacernos doler algo los huesos), el correr, rodar y jugar con ellos al escondite, a la mancha, al pañuelito, al tres en fondo, a los ladrones y policías, y a juegos de salón como el gato y el ratón, el canasto, antón pirulero, y otros.

Juntémonos con Ellos

Participemos de la vida social de nuestros hijos. Mientras éstos son pequeños, claro está necesitarán siempre que los padres los acompañen cuando se relacionan con otros niños, aunque no sea más que por razones de moral. Cuando los hijos empiezan a ir a la escuela, se debería seguir la misma regla en cuanto sea posible; algunos de los casos más peligrosos de delincuencia moral se han incubado entre escolares, especialmente si éstos tienen la oportunidad de estar solos en lugares aislados y cerrados. Una escuela modelo vigilará a los niños a toda hora, tanto en el patio de juegos como en el aula; y los padres y los maestros colaborarán para que no haya riesgos en el camino que separa el hogar de la escuela.

Goces del Compañerismo

Mas no sólo por esas razones negativas se han de relacionar los padres con sus hijos y los amiguitos de éstos La amistad de los niños, y más tarde, de los jóvenes, reporta goces y satisfacciones, especialmente cuando se hace sentir a todos ellos que somos sus amigos. De esa manera podremos guiar sus ideales de conducta y sus hábitos de reflexión, y nosotros mismos viviremos más plena y dichosamente.

Es cierto que nosotros, los padres, tenemos que trabajar y hacer planes para ganarnos la vida, y, naturalmente, es fácil dejar a nuestros hijos librados a sus designios. Pero debemos recordar que somos responsables del desarrollo integral de nuestros hijos.

Debemos ser compañeros de ellos. Debemos darnos tiempo para gozar la vida con ellos, para instruirlos, para recibir sus confidencias. Hagámonos un programa diario y anotémoslo por escrito. Colguémoslo donde podamos consultarlo constantemente. Incluyamos en él cierto tiempo para nuestros hijos. En caso contrario, fracasaremos. "Vivamos con nuestros hijos."

HIMNOS EVANGELICOS

Publicados para ser usado en la

CRUZADA

DE LA FE EVANGELICA

EN PUERTO RICO

1950

Publicación de la Asociación de las Iglesias Evangélicas de Puerto Rico. Aptdo. 7896, Bo. Obrero, San Juan.

PONCE—**Calle Marina.**

Cincuentenario: Todo el mes de mayo fué dedicado a las actividades del cincuentenario. El primer domingo del mes predicó el Rdo. Antolín Castillo, usando el siguiente tema: Comienzo de la Obra Misionera en Nuestro Campo. El segundo domingo fué un servicio especial dedicado cariñosamente a las madres. Este servicio estuvo a cargo de nuestra amada hermana Srta. Carlota Cofresí. El lunes 15 celebramos una reunión de todas las familias de la iglesia y estuvo con nosotros para predicarnos el Rdo. M. E. Martínez. Inspirador estuvo este servicio. Para el domingo 21 nos predicó el Rdo. Ismael Castillo, usando como tema: El Ministerio Laico. El miércoles 24 fué dedicado al recuerdo de nuestras misioneras y el mensaje estuvo a cargo de la Sra. Antonia M. de Colón, quien nos habló acerca del tema: Recordando a nuestras Misioneras. El viernes 26 nos predicó un excelente mensaje el Rdo. Smith, pastor de la iglesia Cuadrangular. Fué un mensaje dedicado a nuestra juventud. El Sermón de pre cincuentenario lo predicó el Rdo. Juan Sánchez Padilla, quien además nos presentó unas interesantes vistas acerca de su trabajo en las instituciones del gobierno. Una de los servicios más inspiradores lo fué el del lunes 29. Fué un servicio memorial dedicado a los ministros que trabajaron en nuestra iglesia. Ellos fueron los siguientes: Dr. N. H. Huffman, fundador de la iglesia; Dr. I. E. Caldwell, quien además de superintendente fué pastor por dos años; y los Rdos. Bernabé Natal Martínez, Rafael R. Rodríguez y don Juan Pablo Rodríguez. El Rdo. Juan Díaz Acosta fué el mensajero. Su mensaje fué un recuento de las vidas de servicio abnegado de estos siervos de Dios. El martes siguiente fué dedicado a los hermanos fundadores de la iglesia. El sermón de la ocasión lo pronunció el Rdo. Jorge Richardson, ministro de la Iglesia Metodista. Magnífico mensaje que inspira a la fidelidad y a la consagración. Los actos del cincuentenario terminaron con el servicio del 31 cuando la iglesia cumplía sus 50 años de servicios evangélicos a la comunidad ponceña. El acto resultó sumamente concurrido asistiendo al mismo más de mil personas. El mensaje estuvo a cargo del Rdo. Diego Escobar, pastor de la iglesia Metodista en Aguirre. Todo estuvo muy bueno. A todos estos buenos hermanos y compañeros que nos ayudaron, les damos nuestras más sinceras gracias.

Rdo. Antonio Rivera Rodríguez, quien asistirá durante seis semanas a un instituto de radiofonía religiosa en Estados Unidos.

Hemos terminado 50 años de labor evangélica y nos parece que todo cuanto hemos hecho es poco. Y realmente lo es cuando lo comparamos con lo que nos resta por hacer. No podemos descansar sobre los laureles del pasado cuando la jornada es larga y la tarea es mucha. Al terminar esta primer etapa de nuestra obra no cerramos nuestros ojos a la realidad de que la segunda etapa empieza. Manos, pues a la obra, hermanos todos.

RIO PIEDRAS

Nos visitan:. El día 2 del corriente mes y año la Sociedad de Jóvenes de nuestra iglesia tuvo el privilegio de tener la visita de la Sociedad de Esfuerzo Cristiano de la Iglesia Evangélica Unida de Santurce.

Dicha sociedad tuvo a cargo el servicio de la noche, resultando el mismo interesante e inspirador, ya que había un buen número de hermanos.

Expresamos las gracias a estos hermanos por su visita y esperamos que la misma se repita.

Consagraciones de Hogares: Durante el mes de mayo nuestra iglesia tuvo el honor de consagrar al Señor los siguientes hogares: Sr. José Vargas y esposa; Sra. Francisca Vega y familia y Sr. Luis A. Vélez Feliciano y Ruth Vargas de Vélez.

Rdo. José Alberto Torres, pastor de la I. E. U. de Arús, ordenado al ministerio recientemente.

Estos hogares radican en Puerto Nuevo y los actos que en ellos se celebraron estuvieron muy concurridos e inspiradores.

Ofició en la ceremonia de estas consagraciones el Rdo. Antonio Rivera Rodríguez.

Consagraciones de Niños: Tomando como base las palabras de nuestro Señor Jesucristo cuando dijo "Dejad los niños venir a mí, y no los impidáis; porque de los tales es el reino de Dios" (Lucas 18:16), nuestra iglesia consagró al Señor durante el mes de mayo los siguientes niños: Luis David, Elba Milagros y Luis Rubén Vázquez, siendo hijos de la Sra. Elba Colón Vda. de Vázquez; Edwin Enrique y Armando Vélez hijo, son padres de estas criaturas el Sr. Armando Vélez y la Sra. Pastora de Vélez; José Raúl, Ana Ruth y Azael Miranda, hijos del Sr. Angel Miranda y esposa; la primogénita del Sr. Joaquín Sánchez y Nelly González de Sánchez, María Cristina Sánchez González, y la niñita

(Sigue en la página 14, Col. 1)

FRATERNIDAD INSULAR DE JOVENES METODISTAS

Estimados Fraternos:

Mis deseos más sinceros de que la gracia de Dios sea con ustedes y con vuestro trabajo.

Unas líneas en apuntes de filo. Guayama a las puertas. Nuestro Jubileo de Plata. Veinte y cinco años de labor juvenil. El reto de nuestros mayores. Guayama es en sí un reto. Aquí van estos datos.

Fecha del Jubileo: Empezará el 25 de julio hasta el 28. En Guayama, Puerto Rico. Seremos responsables de la comida del martes 25 hasta el desayuno del viernes 28.

Matrícula: Se cobrará $1.50 por cada delegado y visita ya sea su estada de un día, dos o tres o los cuatro días. Esto incluye comidas y hospedaje. Toda persona mayor de 35 años pagará $3.00 de matrícula. **Para los ministros será enteramente gratis, pues queremos verlos a todos.**

Delegación: Cada Fraternidad tiene derecho a dos delegados con voz y voto y a todas las vistas que deseen ir. **Cada delegación nombrará su Presidente, es necesario este dato.**

Cuota: No admitiremos ninguna delegación si esa Fraternidad no ha pagado su cuota de un dólar al tesorero Insular, Sr. Israel Cruz, apartado 5355, Puerta de Tierra, o al apartado 44 en Jayuya, P. R. Ese dinero debe estar en nuestro poder antes del 5 de julio de 1950.

Hospedaje: Todos los que deseen ir a Guayama deben enviar su nombre a la Srta. Bethel Amaro, antes del 10 de julio. **No seremos responsables del hospedaje de nadie si su nombre no ha sido enviado antes de esta fecha. Coopere pues esperamos cerca de 500 personas y su cooperación es necesaria.**

Debates: Suplicamos a las Fraternidades que enviarán sus debatientes a Guayama cooperen con nosotros. Necesitamos saber los debatientes. Habrá certámenes de oratoria para hombres y mujeres. Certamen de declamación para hombres y mujeres y certamen de canto para hombres y mujeres. Envíenos el nombre de su competidor o debatiente antes del 5 de julio.

Retratos: Los Presidentes de cada Fraternidad deben enviarnos un retrato tamaño 2x2, igualmente un retrato de cada Fraternidad deberá ser tomado. Ambos retratos deben ser enviados al fraterno Sr. Samuel de la Rosa, Redactor "El Diario de Puerto Rico.", San Juan. Dichos retratos aparecen en el Anuario que se está preparando para el Jubileo de Plata en Guayama. Si usted desea que aparezcan estos retratos en el Anuario envíelos hoy mismo. Igual súplica hacemos a los Pastores que deseen un mejor retrato que el que hay en Puerto Rico Evangélico. Los que no tengan en PRE envíenos uno. Su cooperación en este sentido es valiosa.

Concentración: La noche del miércoles 26 tendremos una Gran Concentración de Fuerzas Metodistas en la Plaza Pública de Guayama. Para esta noche esperamos cada iglesia envíe una nutrida representación. Ese Mitin Evangelístico que esperamos celebrar será bendición para el Metodismo en Puerto Rico y para toda la obra. Será una noche de Afirmación Cristiana.

Así las cosas queridos fraternos todos listos para ese Gran Festival de la Juventud Metodista en Guayama. Todos en marcha. Cerremos filas. Hacia Guayama conducen todos los caminos. Todos orando. Todos trabajando. Cada uno a su tarea, toda tarea cumplida y en el nombre de nuestro Señor Jesucristo ese Jubileo será un jalón en el Avance por Cristo y por su Iglesia.

Nadie se quede..... Todos a Guayama..... Allí estaremos.....

Nuestra consigna para Guayama es de 500 jóvenes.

Rdo. W. Fred Santiago,
Presidente.

(Viene de la página 13)

Ivone Gutiérrez Vargas de los esposos Juan Luis Gutiérrez y Teresa Vargas Rivera de Puerto Nuevo.

Para todos los padres de estos niñitos, nuestras felicitaciones y bendiciones para que Dios les ayude a adiestrarlos en la fe sin olvidarse de que han de alabar a un Dios que es nuestro Salvador y Maestro.

Nacimientos: Nuestra iglesia continúa creciendo en espíritu y en número. En el mes que acaba de pasar nacieron los siguientes niñitos: Cecilia Ivone Gutiérrez Vargas, Hija del Sr. Juan Luis Gutiérrez y María Teresa Vargas de Gutiérrez; María Cristina Sánchez González, hija del Sr. Joaquín Sánchez y Nelly González y Ruth Dorca e Iris Celeste, ambas nacieron el mismo día y son hijas de la Sra. Toñita Rodríguez y el Sr. Benjamín Maldonado.

Felicitamos a estos padres por la alegría que ha llegado a sus hogares y esperamos que como buenos siervos de Dios puedan dirigir a sus hijos por los caminos de salvación de tal manera que puedan ser fieles siervos de nuestro Señor Jesucristo desde su niñez.

Primer Director puertorriqueño del Seminario Evangélico: El Dr. Florencio Sáez ha sido nombrado Presidente del Seminario Evangélico de Puerto Rico. Hasta los momentos en que el Dr. Sáez fué requerido para ocupar dicho puesto, estuvo desempeñando el cargo de Decano de la referida institución.

Por un acuerdo de la Junta Oficial de esta iglesia, reunida en la noche del 3 de junio del año actual, se le rendirá un homenaje al Profesor Florencio Sáez, por haber ascendido a la presidencia de nuestra primer institución religiosa, ya que dicho señor forma parte de nuestra Junta Prudencial.

No queremos cerrar estas líneas sin antes felicitar al Profesor Sáez y pedir a Dios que le suministre sabiduría, para administrar nuestro Seminario de la manera más eficiente posible. posible.

(Viene de la página 7)

Necesitamos convencer y alentar a los padres para que se conviertan en evangelistas en sus propios hogares. Gracias a Dios por aquellos que por sus buenos frutos ya los conocemos.

INSTITUTO BIBLICO ALIANZA

de la Alianza Cristiana y Misionera

MATRICULA ABIERTA

El Instituto Bíblico Alianza abre sus puertas a los jóvenes cristianos llamados por Dios a su Santo Ministerio para recibir una preparación adecuada para un ministerio evangélico eficiente. El Instituto Bíblico Alianza es una Institución Bíblica, Teológica, Ortodoxa e Interdenominacional. Ahora abre sus puertas en su nuevo edificio de dos plantas ubicado en el Cruce Dávila de Barceloneta. Su nuevo curso teológico de 3 años comienza el próximo mes de agosto. El Instituto Bíblico está reconocido por la Administración de Veteranos.

Para informes diríjase al Rdo. Guillermo Torres C., Apt. 47, Barceloneta, P. R.

MINISTROS RECLUIDOS

En la Clínica El Buen Pastor en Arecibo está recluído el Rdo. Samuel Corchado Ortega, ministro de la Iglesia Presbiteriana en San Antonio, Aguadilla, con motivo de un accidente de automóvil, ocurrido el viernes 9 de junio.

En su hogar en Santurce guarda cama el Rdo. J. R. Lebrón Velázquez, Supte. de la Iglesia del Nazareno, después de haber estado asilado en el Hospital Presbiteriano por varios días.

Para los compañeros enfermos solicitamos la oración de todos los lectores. Que el Señor les restaure su salud y pronto puedan estar de nuevo en sus tareas pastorales.

TRASLADOS METODISTAS

Rdo. William Fred Santiago: Barrio Obrero; Rdo. Rafael Boissén, Arecibo; Rdo. Emilio Rivera, Jayuya; Sr. Enrique Rodríguez, Garrochales. Con la próxima edición, Puerto Rico Evangélico celebra su trigésimoctavo aniversario. La Sra. Julia Torres fué reelecta Presidenta de la Conferencia Insular de Damas Metodistas. La Alianza Cristiana y Misionera iniciará labor evangelística en Ponce. El Evangelista puertorriqueño Rdo. Israel García, participará durante varios meses en la campaña evangelística que comenzará en agosto en las iglesias metodistas.

ULTRAMAR

IGLESIA EVANGELICA DOMINICANA, PUERTO PLATA

Con el fin de honrar a nuestras queridas madres, la Sociedad de Esfuerzo Cristiano preparó un interesante programa para celebrar su clásico día. El presidente anunció la apertura del acto cantándose el Himno de las Madres, y luego después de leer la descripción que hace Salomón de la Mujer Perfecta, continuó desarrollándose el programa recitándose preciosas poesías, y algunos interesantes dramas, e himnos alusivos al acto. Entre los dramas figuraron "La Vuelta al Hogar", "Honrando a Nuestras Madres", "Madre", y las "Tres Huérfanas", este último original de las Srtas. Carmen L. Viamonte y Cristina Tejeda. Entre los himnos se cantaron "Dad la Flor a Vuestra Madre", "Angel Tutelar", y "Madre y Patria."

Todos los jóvenes estuvieron a la altura de su deber, por lo cual recibieron muchas felicitaciones de la numerosa congregación que esa noche se había reunido para presenciar el desarrollo del programa.

Siguiendo la intensa labor de evangelización emprendida por nuestra iglesia recientemente visitamos el poblado de Sosúa, celebrando reuniones evangelísticas. Fué muy interesante para nosotros ocupar un salón de baile para la celebración de los servicios ofrecídonos gustosamente por su dueña.

Pedimos a Dios por la salvación de muchas almas en esta y las demás secciones rurales que acostumbramos visitar.

SEGUNDA IGLESIA DISCIPULOS DE CRISTO, BRONX, N. Y.

Sociedad de Jóvenes: En fecha reciente se reunió la sociedad de jóvenes para una reunión de negocios. Fueron electos para la nueva directiva los siguientes jóvenes: Presidenta, Gladys Ayala; Vicepresidente, Carmelo de la Rosa; Secretaria, Marylin Benítez y tesorera, Diony Montañez, re-electa. Vocales, Gregorio Luyando, Constanza Márquez y Gladys Rivera.

Esta sociedad de jóvenes ha trazado un plan de visitas evangelísticas. Preparan pláticas basadas en la Biblia e himnos especiales. Así llevan el evangelio a hogares nuevos y están teniendo mucho éxito. Además visitan a los jóvenes que no tienen mucho interés en la iglesia. Desde los comienzos de esta sociedad la señorita Virginia Sery ha sido colaboradora fiel y abnegada. A pesar de su trabajo como enfermera, nunca está su sitio vacío. Siempre tenemos música en nuestras reuniones. Nunca está cansada para tocar el piano y ayudar a los jóvenes a preparar sus programa.

Sirvan estas líneas como reconocimiento a su labor.

Adelante, jóvenes. Obtendréis la victoria por el Señor Nuestro Jesucristo.

Carmen Aponte de Alicea.

EDITORIAL **(Viene de la página 3)**

y desatar la correa de sus zapatos."

Pensamos que en esta hora la voz de Juan El Bautista se torna palabra de juicio, voz admonitiva, cuyo mensaje demanda arrepentimiento. Arrepentimiento de todo corazón necesitan las personas que pretenden honrar al precursor de nuestro Señor con actividades que en todo tiempo hubiesen recibido su más absoluta condenación. Arrepentimiento necesitan aquellos que pretenden predicar a Cristo sin querer llevar su Cruz. Arrepentimiento necesita todo aquel que quiera resucitar en nuestra tierra los tiempos de baraja, botella y baile.

Escuela Bíblica

DOMINGO, 2 DE JULIO DE 1950.

Tema: **Un Hombre de Sorprendentes Contrastes.**

Lectura Devocional: Salmo 91.

Lectura Antifonal: Génesis 35:1-12.

Texto Aureo: **He aquí Yo estoy contigo, y te guardaré por donde quiera que fueres. Exodo 19:5.**

DOMINGO, 9 DE JULIO DE 1950.

Tema: **Moisés el Lider que Guió su Pueblo a Dios.**

Lectura Devocional: Exodo 33:12-34:9.

Lectura Antifonal: Exodo 19:16-25; 35:4-5, 21.

Texto Aureo: **Si diéreis oído a mi voz, y guardareis mi pacto, vosotros seréis mi especial tesoro sobre todos los pueblos. Exodo 19:15.**

DOMINGO, 16 DE JULIO DE 1950.

Tema: **Ruth: Un Símbolo de Lealtad Familiar.**

Lectura Devocional: Proverbios 31: 10-31.

Lectura Antifonal: Ruth I:8, 14-22.

Texto Aureo: **No me ruegues que te deje y me aparte de ti. Ruth 1:16.**

(Viene de la página 10)

curar solamente las satisfacciones carnales y materiales, y les hace olvidar totalmente las cosas del espíritu, los intereses ajenos y el futuro.

Por no tener fe en Dios, la pierden en los demás y en los vínculos sagrados que pueden mantenerlos unidos. Al olvidarse de Dios, se olvidan de sus mandamientos, las santas normas de justicia que, con el correr de los años, echan los cimientos de hogares estables. Al desechar a Dios y la religión, descartan las cosas más preciosas de la vida, con la consiguiente desdicha del momento presente y la perdición eterna.

Es la fe en Dios lo que "une las familias para que gocen de mayor felicidad;" es la fe lo que las mantiene unidas. Hagamos votos porque se produzca un reavivamiento de la fe en nuestro corazón y en nuestros hogares.

IGLESIA PRESBITERIANA CELEBRA ANIVERSARIO

La Iglesia Presbiteriana de Arecibo recientemente celebró sus servicios de aniversario. El fotograbado nos muestra un aspecto de la celebración en el Teatro San Luis de aquella ciudad. Es pastor de esta congregación el Rdo. Luis Angel Toro Quiñones, quien a la vez dirige el coro de la congregación, que ya ha ofrecido conciertos en varias iglesias de la isla.

SINTESIS

(Viene de la página 2)

zález y Aracelio Cardona. Las pláticas vespertinas las ofreció el Rdo. Miguel Limardo. En una de las tardes se visitó el Castillo del Morro donde el Sr. Julio Marrero explicó la historia del Fuerte a los jóvenes.

Del 22 al 30 de julio visitará la isla la Srta. Patricia McCoppin, del cuerpo de redacción del semanario metodista The Christian Advocate para cubrir la información de los actos del Jubileo de Plata de la Juventud Metodista. Además entrevistará al Gobernador Muñoz Marín, al Rector Benítez y otros líderes del gobierno. También visitará la Misión Metodista de Vieques y las escuelas del Colegio Robinson en la isla.

Segunda Iglesia Evangélica de Habla Castellana

Bajo los Auspicios de la New York City Mission Society.
395 Broome Street — Nueva York 13, N. Y.

Pastor: RDO. JOSE C. MARTINEZ. Tel. WA 5-9298
Misionera: SRTA. ELENA A. HADLEY.

Iglesia al servicio de la Colonia Hispana de la parte baja de la Ciudad.

Dic./50.

SEMINARIO EVANGELICO
RIO PIEDRAS, PUERTO RICO

For Reference

Not to be taken from this room